LA PRESSE

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMÉRIQUE

DERNIÈRE ÉDITION 10¢ Montréal, samedi 19 octobre 1963 / saint Pierre d'Alcantara.

IMPRIME ET PUBLIE AU 7 OUEST, RUE ST-JACQUES, MONTREAL, PAR LA COMPAGNIE DE PUBLICATION DE LA PRESSE LIMITEE • 80e ANNEE, No 5 • 6 CAHIERS • 128 PAGES

AUJOURD'HUI

MANICOUAGAN: TOUT UN SYMBOLE

- *Avec cette gigantesque entreprise, les Québecois deviennent de grands bâtisseurs*
- *Dans le seul alvéole central du barrage, on pourrait nicher la place Ville-Marie...*

page 6

Autres négociations

Les Américains accepteraient enfin la tutelle privée sur les syndicats de marins

par **Jean CHARPENTIER**

OTTAWA. — Le gouvernement, qui fait face à une deuxième grève en 10 jours, a fait machine-arrière, hier, en annonçant la reprise des pourparlers en vue d'un règlement privé du conflit des syndicats de marins des Grands lacs.

C'est à la suite de l'échec de pourparlers de ce genre, d'une durée de plusieurs semaines, que le gouvernement avait résolu d'imposer sa propre tutelle aux syndicats, mesure qui devait entraîner l'arrêt de travail actuel.

Cette fois cependant, les pourparlers, entamés cette semaine, a révélé hier M. Pearson, se situeraient à un niveau supérieur, comprenant la participation des gouvernements canadien et américain.

Cette affirmation, de même que le moment de la reprise des pourparlers font croire que la décision du premier ministre fait suite à son entretien téléphonique de samedi dernier avec le président Kennedy.

Ce dernier, de son côté, semblerait disposé à certaines concessions, puisque M. Pearson donnait hier l'assurance aux Communes que la représentation canadienne serait majoritaire au sein du comité de tutelle privée qu'on tente d'établir.

On sait que les premiers pourparlers ont échoué par suite de l'insistance des chefs ouvriers américains à ce que deux des trois commissaires fussent américains. Condition inacceptable pour le CTC comme pour le gouvernement, selon lesquels le conflit syndical des Grands lacs revêterait un caractère strictement canadien.

C'est donc vers une solution de compromis que l'on s'acheminerait semble-t-il, à savoir un commissaire américain sur trois ou deux sur cinq.

M. Pearson a émis hier l'espoir que les negociations actuelles qui doivent se terminer d'ici deux ou trois jours seront couronnées de succès.

Quant à l'arrêt de travail des membres du Syndicat international des gens de mer et à leur intention d'organiser une marche sur Ottawa lundi, le chef du gouvernement l'a profondément déploré, "au moment, a-t-il dit où l'on tente d'en venir à une solution par voie de négociations".

Si les présentes négociations devaient encore échouer, M. Pearson a déclaré que son gouvernement n'hésiterait plus à procéder à l'application de sa propre tutelle.

Cette dernière a reçu la sanction royale hier en fin de journée mais n'entrera en vigueur que par un arrêté ministériel...

LES FEMMES AUSSI EMBOITENT LE PAS — Certains membres du Syndicat international des Gens de mer sont des femmes; elles sont employées ordinairement comme cuisinières à bord des bateaux. Elles aussi ont emprunté l'attitude des marins et ont quitté leur navire pour participer, lundi, à la marche sur la capitale. Téléphoto PC

Photo P.-H. Talbot, LA PRESSE

Montréal: sursis de 40 heures

par **Denis MASSE**

Bien que les marins du Syndicat international des Gens de Mer aient déserté leurs navires à mesure que ceux-ci arrivaient dans le port de Montréal hier et qu'on ne remarque pratiquement plus de navigation entre les Grands Lacs et les ports fluviaux depuis 8 h. ce matin, le port de Montréal fait encore preuve aujourd'hui d'une assez grande activité.

Les équipages des remorqueurs ont en effet consenti à travailler jusqu'à demain soir, à minuit, au lieu de déserter leurs bateaux comme leurs confrères du même syndicat, ce qui a pour effet immédiat de ne pas affecter la navigation océanique.

Il faut bien remarquer que ce sont seulement les marins du Syndicat des Gens de Mer, que dirige M. Hal C. Banks, qui ont quitté leurs navires, dans le but de participer à une marche de masse sur la capitale, lundi. Mais lorsque les remorqueurs cesseront de touer les grands navires pour les accoster ou les aider à appareiller, c'est toute la navigation, océanique et côtière, qui devra s'arrêter sur le Saint-Laurent.

Nombre d'océaniques voudront profiter du court délai qui leur est accordé en fin de semaine pour hâter leur déchargement et pour appareiller avant que l'arrêt de travail soit appliqué.

Les remorqueurs et les dragues affectés aux travaux de l'île Sainte-Hélène doivent également continuer leur travail jusqu'à demain soir. Mais, à partir de ce moment, un nouveau point de suspension sera porté sur les travaux de l'Exposition universelle qu'on voulait voir terminés au 31 décembre. C'est peut-être l'une des conséquences les plus désastreuses de cet arrêt de travail sur la métropole.

Près de 400 marins ont abandonné leurs navires dans le port de Montréal depuis hier midi, laissant une dizaine de barges et deux pétroliers sous la surveillance de leur seul capitaine.

Tous les vaisseaux abandonnés ont été amarrés à double tour et leur ancre déroulée jusqu'au fond.

Tous les marins que nous avons rencontrés se défendent bien d'obéir à un ordre général en descendant à terre. "Nous exerçons cette action de notre propre chef, ont-ils dit, pour protester contre la tutelle gouvernementale."

Le mouvement semble toutefois trop bien concerté, de l'Atlantique au Pacifique, pour ne pas être le résultat de directives données en haut lieu. Sur le coup de midi, hier, tant à Halifax qu'à Vancouver et partout au Canada, des équipages entiers quittaient leurs navires, valises à la main.

D'ailleurs les marins sont très avares de détails concernant leurs projets et il semble qu'une véritable conspiration du

Voir SURSIS en page 2

Les fermiers de l'Ouest sont exaspérés

OTTAWA. (J. C.) — Un conflit sans précédent par sa gravité quoique légendaire par son thème risque d'éclater entre les marins en grève et les cultivateurs furieux de voir compromise la livraison de leur blé à l'URSS.

La Fédération de l'agriculture, qui groupe toutes les unions de fermiers du pays, ne s'était pas encore officiellement prononcée à l'heure où nous allons sous presse, mais le risque n'est pas exclu d'une ba-

Voir FERMIERS en page 2

Qui est Hal Banks? voir page 56

Séquelle macarthyste voir page 4

"Grève illégale" dit MacEachen

OTTAWA. (PC) — Le projet de mise en tutelle du gouvernement ayant reçu la sanction royale et pouvant prendre force aussitôt que le gouvernement le voudra, des centaines de membres du Syndicat international des marins ont quitté leur navire hier.

Ils s'apprêtent à faire une marche sur Ottawa en vue de protester contre la mise en tutelle gouvernementale de cinq syndicats maritimes canadiens.

Des centaines d'autres imiteront leur exemple aujourd'hui, risquant ainsi de paralyser quasi complètement l'activité maritime au Canada.

A Ottawa, le ministre du Travail, M. Allan MacEachen, qualifiant carrément ce geste "d'illégal".

Il n'a cependant pas précisé quelles mesures il entendait prendre ni à quel moment.

La marche de protestation du SIM est fixée à lundi. On ne sait pour le moment ce que le Syndicat entend faire de ses cotisants après cette manifestation.

Questionnés à ce sujet, les marins quittant leur navire à Montréal ont déclaré qu'ils ne savaient pas si on les inviterait à retourner à leur travail ni quand.

Mutisme

Pourtant, la majorité d'entre eux s'attendent que leurs dirigeant leur donnent de nouvelles instructions, une fois la marche terminée à Ottawa. Le président du SIM, Hal C. Banks, qui est menacé d'expulsion si le gouvernement donne suite à son projet, s'est

Voir GREVE en page 2

Les "dessous" d'un caucus

Lesage s'oppose aux préfets de comté

par **Jacques GUAY et Dominique CLIFT**

QUEBEC. — M. Jean Lesage s'oppose à l'établissement d'un système de préfectures pour abolir le "bon" patronage.

"Le préfet sera celui qui deviendra le patron et qui se préparera à battre le député", a-t-il répondu à un militant libéral qui proposait que le Québec, à l'instar de la France, nomme des préfets pour administrer les comtés.

C'est durant une discussion à la réunion secrète de la Fédération libérale que le premier ministre a exprimé cette crainte que le préfet ne remplace le député.

Un participant a fait remarquer que le député devrait s'en tenir à un rôle de législateur. Il a suggéré que la partie patronage, "dans le bon sens du mot", celle qui rend service à la population soit remise entre les mains d'un administrateur nommé par le gouvernement. "Il faut prendre modèle sur la France."

On sait que dans les comtés, surtout les comtés ruraux, les électeurs s'adressent quotidiennement à leur député pour qu'ils les assistent dans des demandes d'allocations sociales ou d'emplois. C'est ce travail que le participant coulait référer à un administrateur.

M. Lesage a alors mis en garde ceux qui étaient favorables à cette réforme. "Si vous nommez un bureaucrate, un préfet, ce sera celui qui deviendra le patron et qui se préparera à battre le député."

Le système de préfecture a été souvent mis de l'avant par des théoriciens de la réforme de la fonction publique.

La prise de position de M. Lesage a mis fin à la discussion sur le sujet.

"Il n'y a pas de journalistes"

"Comme vous le savez, il n'y a pas de journalistes ici. Et comme c'est à huis-clos nous sommes tous liés par le secret", avait déclaré au début de la réunion le président de la Fédération, Me François Aquin, en invitant les gens à vider leur sac.

La question qui a été le plus souvent soulevée à la réunion secrète a été celle des besoins financiers des associations libérales de comtés dans l'opposition.

"Nous voulons sortir du marasme de l'opposition", a déclaré un militant de Montmagny en demandant à la Fédération de donner de l'argent aux associations de comtés dans l'opposition ou du moins de les dispenser de verser leur dû à la Fédération.

"Si nous avions eu seulement le 50 cents par membres que vous nous remettez, la Fédération aurait vécu pauvrement", a rétorqué le trésorier de la Fédération, M. Jean Morin, qui a fait allusion aux diners bénéfices. "Tout ce que nous pou-

Voir CAUCUS en page 2

Offensive en règle de la Commission politique de la FLQ contre le gouvernement

QUEBEC. (par D.C. et J.G.) — La commission politique de la Fédération libérale prépare une offensive en règle contre l'administration provinciale, si on en juge par le texte des résolutions qu'elle soumettra au congrès libéral annuel.

Le sens des résolutions laisse entrevoir des déficiences sérieuses dans l'administration provinciale, particulièrement en ce qui a trait à la fonction publique et à l'organisation budgétaire.

On trouve, par exemple, que la Commission du service civil est dotée de pouvoirs insuffisants et mal définis, et on suggère que son statut soit modifié de façon à garantir son autonomie et son impartialité. On suggère également que la Commission soit dotée des pouvoirs nécessaires pour procéder à la revalorisation de la fonction publique.

Ceci vient en contradiction directe avec la politique du premier ministre qui a décidé de confier ce travail à un Comité de la législature plutôt que de procéder directement en réformant la Commission du service civil.

Une autre résolution propose des normes d'embauche selon des méthodes scientifiques de recrutement, une reclassification générale des tâches des fonctionnaires, ainsi que des salaires plus élevés.

Le premier ministre soutenait néanmoins au cours de la réunion secrète qui a précédé le congrès que les salaires des

Voir OFFENSIVE en page 2

La démocratie au Québec

PAR RICHARD DAIGNAULT ET DOMINIQUE CLIFT

Les Finances à l'heure de 1940

Le ministère des Finances à Québec vit encore dans un monde qui a cessé d'exister il y a presque vingt-cinq ans, soit au début de la deuxième guerre mondiale. C'est pourquoi il n'a presque rien apporté aux grandes décisions économiques que le gouvernement provincial a prises depuis trois ans. Il ne participe même pas à l'élaboration des politiques nouvelles.

Le ministère est demeuré complètement à l'écart au moment de la nationalisation de l'électricité. Il n'était présent que pour la forme lorsqu'il s'est agi de trouver les

Voir DEMOCRATIE en page 2

L'étranger applaudit au choix de lord Home

D'après AFP

Satisfaction à Washington, à Moscou, à Bonn, à Paris : telles sont, dans l'ensemble, les réactions de l'étranger à la désignation de lord Home comme premier ministre du Royaume-Uni.

Cette première impression est due surtout au fait que l'arrivée au pouvoir du secrétaire au Foreign Office ne comporte guère de possibilités de surprise.

A Paris, toutefois, on note que lord Home, (tout en défendant naturellement les positions de son pays, qui diffèrent sur bien des points de celles de la France), a tenu, en matière de politique nucléaire, des propos qui ne désavoueraient point le général de Gaulle. Il a affirmé notamment que la Grande-Bretagne se devait de disposer d'une force nucléaire indépendante.

Lord Home représente, dit-on à Paris dans les milieux compétents, le vrai conservatisme d'un pays qui veut rester lui-même. Ce n'est pas un facteur d'éloignement de la France.

A Washington, dans les milieux proches du secrétariat d'Etat, on se félicite très vivement qu'ait été choisi un homme avec lequel l'administration Kennedy a eu des contacts aussi étroits. Lord Home y apparaît comme un ami éprouvé, avec lequel la collaboration a été longue et fructueuse, et qui représente des éléments convaincus de la nécessité de l'Alliance transatlantique.

Il est considéré comme étant plutôt favorable à la création d'une force de dissuasion nucléaire multilatérale, bien que son opinion soit extrêmement réservée sur ce sujet.

A Moscou, on rappelle que lord Home a été l'un des signataires du traité sur l'interdiction partielle des essais nucléaires, et à ce titre, qu'il reste sans contredit l'un des hommes d'Etat occidentaux les mieux connus du public soviétique. Les téléspectateurs moscovites le connaissent, depuis son apparition sur l'écran, le 7 août dernier, comme l'avocat de la coexistence et même de la coopération anglo-soviétique.

A Bonn, un porte-parole officiel a rappelé "avec une grande satisfaction" les longues années de collaboration avec le gouvernement allemand, et l'attitude "positive et énergique" de lord Home dans les questions allemandes. "Lord Home, par son réalisme, sa ténacité et la confiance qu'il inspire, a gagné le respect et la sympathie de tous ceux qui ont collaboré avec lui".

Enfin, en Afrique du sud, en Rhodésie, on a gardé un bon souvenir de la période où lord Home était chargé des relations avec le Commonwealth, et on tend à opposer son attitude à celle de M. Butler, jugé trop favorable au point de vue des Noirs.

Voir page 35

Rejet au concile d'une mesure sur le remplacement du latin

CITE DU VATICAN. (AFP-UPI-Reuter) — Une mesure visant au remplacement du latin par les langues modernes notamment lors des mariages, des funérailles, de la confession et du baptême, n'a pas reçu les deux tiers des voix nécessaires à son approbation.

Le vote s'est réparti comme suit : 1,130 voix en faveur, 30 contre et 1,054 voix "approuvant avec réserves". A la suite de ce scrutin, la mesure sera renvoyée pour étude à la Commission de liturgie.

Les observateurs interprètent ce vote comme signifiant que de très nombreux Pères conciliaires souhaitent que le décret qui leur est soumis aille beaucoup plus loin et prévoie le remplacement du latin par des langues modernes dans toutes les cérémonies.

Le communiqué du concile publié à l'issue de la 51e congrégation générale annonce que les Pères conciliaires ont discuté toute la journée sur l'ensemble du chapitre trois du schéma sur la liturgie.

Bien qu'à la suite du vote tout le chapitre a été retourné à la Commission de liturgie, ce chapitre, note le communiqué, "contient d'excellents principes et de belles affirmations, mais il manque de clarté, de sobriété et de logique.

"Il serait bon peut-être que le droit canon assure aux laïcs une protection contre les abus éventuels de l'autorité ecclésiastique et qu'il protège en même temps la hiérarchie contre les empiètements éventuels des laïcs."

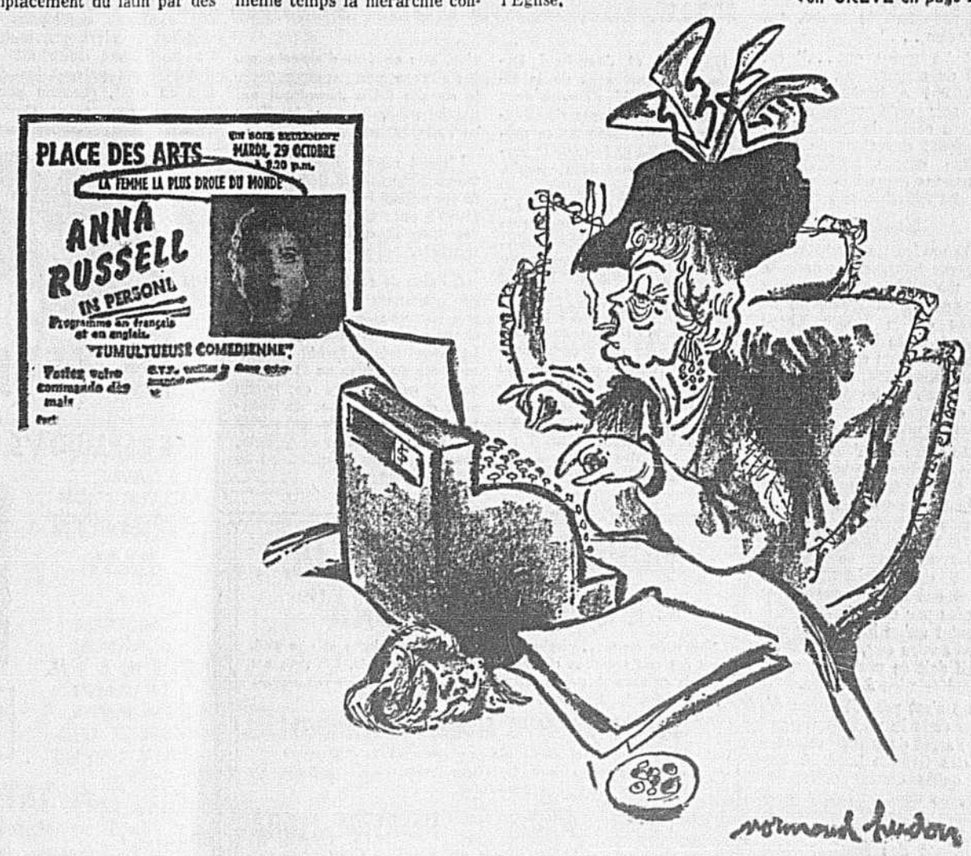
Pour sa part, Mgr Michel Lepacz, évêque de Locz, en Pologne, a recommandé la séparation de l'Eglise et de l'Etat.

Il a souligné qu'un concordat semblerait avoir l'avantage de définir les droits de chaque partie et de fournir des bases légales à leurs relations. Mais en pratique, a-t-il dit, les concordats aboutissent généralement à la subordination de l'Eglise à l'Etat, en particulier au point de vue économique. Par contre, a-t-il ajouté, sous le régime de la séparation de l'Eglise et de l'Etat, les autorités ne peuvent s'immiscer dans les affaires de l'Eglise.

La version Harkness ... en l'an 2000

CALGARY. (PC) — M. Douglas Harkness, député conservateur de Calgary-Nord, a écrit un livre exposant en détail toutes les circonstances qui ont entouré sa démission au printemps dernier comme ministre de la Défense dans le cabinet Diefenbaker.

Toutefois, les lecteurs friands de révélations de ce genre, resteront sur leur faim car le livre ne sera pas publié du vivant de M. Harkness. Ce dernier a écrit son livre pendant la vacance des Chambres. C'est son petit-fils, nommé Douglas, qui touchera les droits d'auteur.



Anna Russell, la femme la plus drôle? Ils ne connaissent pas Jean Desprez et son courrier du coeur

SOMMAIRE

Annonces classées	38 à 51
Bandes dessinées	54
Bridge	55
Courrier de Pauline	14
Décès, Naissances, etc	55
Editorial	4
Education	24 et 25
Finance	36 et 37
Horoscope	15
Immeuble	31 à 33
Loisirs et Récréations	30
Mots croisés	9
Sports	26 à 29
Tourisme	18 à 21
Tribunaux	10
Vie féminine	12
Vie mondaine	13
Vie religieuse	16
Votre médecin	22

LA MÉTÉO

CLAIR ET TRES CHAUD
MIN.: 55 — MAX.: 75

VOIR DETAILS EN PAGE 2

Gare centrale . . . suite en français

Autant il put être déplaisant de devoir montrer, il y a deux semaines (LA PRESSE, samedi 5 octobre), l'étalage de panneaux-réclame rédigés uniquement en anglais en plein coeur de la Gare centrale, autant il est agréable de signaler aujourd'hui l'effort qui a été entrepris depuis pour faire aussi au français la place qui lui est due dans la plus grande ville française du pays et dans des lieux qui appartiennent au Canadien National, c'est-à-dire à une société d'Etat relevant d'une autorité fédérale officiellement bilingue. Sans doute le Canadien National peut-il exercer un droit de regard sur la réclame que des sociétés commerciales présentent dans ses gares. On l'espère du moins. Non seulement au nom du français mais également au nom du bon goût. Car il est incontestable qu'un effort considérable est actuellement poursuivi par les services compétents du Canadien National — et cela, assure-t-on, à la demande formelle de son président, M. Donald Gordon — pour faire triompher, à la Gare centrale et dans les lieux publics qui lui sont rattachés, non pas seulement un quelconque bilinguisme de commande mais un "bilinguisme de bon goût". En cela, les Canadiens français n'ont pas été gâtés jusqu'ici et ne sont pas prêts à se contenter de moins désormais.

FERMIERS

SUITE DE LA PAGE 1

taille rangée entre fermiers et membres du Syndicat international des gens de mer, lors de la marche de ces derniers lundi sur Ottawa.

Le secrétaire de la Fédération M. David Kirk, n'a certainement pas exclu cette possibilité hier soir, affirmant, au cours d'une conversation téléphonique, que l'organisme qu'il représente est "extrêmement contrarié" par la présente grève, laquelle à son avis, n'aurait pas dû être déclenchée au regard de l'intérêt public.

De son côté, l'"Union Farmer", organe mensuel officiel des fermiers de l'Ouest, publie dans son numéro d'octobre les attaques les plus violentes contre la grève des débardeurs du Saint-Laurent terminée en fin de semaine dernière.

Le président de l'Union des fermiers de la Saskatchewan, M. Roy Atkinson, y déclarait notamment "les fermiers ne toléreront aucune entrave à la livraison de leur blé, qu'il s'agisse d'une grève des débardeurs ou de n'importe quel syndicat, ou d'un lock-out de la direction.

Se déclarant fatigué de discuter en vain des intérêts communs du fermier et de l'ouvrier, M. Atkinson ajoutait que les marins se leurrent s'ils comptent sur l'appui de la classe agricole dans une grève déclenchée à un pareil moment.

Le même journal, qui comporte d'ailleurs à pleine page des avis exhortant les producteurs de blé à accélérer l'acheminement de leurs produits vers les Grands-Lacs, consacre également un éditorial à la grève.

Evoquant l'argument des grévistes à l'effet que les modes de médiation sont devenus désuets, le Union Farmer retorque que la grève elle-même, comme argument de revendication, est, elle aussi, devenue désuète dans la société moderne, invitant patrons et employés à régler plutôt leurs différends en justice.

SURSIS

SUITE DE LA PAGE 1

silence a été ordonnée autour de cette mesure ouvrière.

Retour lundi soir ?

Une indiscrétion a percé cependant.

Des marins des remorqueurs ont déclaré qu'ils comptent s'absenter de leurs navires lors de la seule journée de lundi, et qu'ils rentreront dans la soirée pour reprendre le boulot. "A moins que . . ."

Cet "à moins que . . ." est lourd de suppositions. Le gouvernement a laissé entendre hier soir qu'il prendra des mesures contre le Syndicat international des Gens de Mer. L'action encore indéterminée des marins dépend de la tournure des événements à Ottawa.

Dissidents

Si la navigation n'est pas entièrement interrompue dans la Voie maritime, c'est qu'on y trouve encore en circulation les navires de la Upper Lakes Shipping. Cette flotte marchande de 15 navires est formée de marins appartenant à un syndicat rival, le Syndicat maritime canadien.

C'est d'ailleurs à cause de la dispute entre ces deux groupements ouvriers que la Commission Norris fut constituée et que la tutelle gouvernementale doit être imposée.

Les livraisons de blé si chères au gouvernement canadien et surtout aux agriculteurs de l'Ouest ont une chance d'être réalisées par ces navires. Mais on craint qu'un boycottage soit exercé contre eux, si l'arrêt de travail doit se prolonger après la manifestation à Ottawa.

Il ne s'est produit aucun désordre dans le port en rapport avec l'arrêt de travail des marins des Grands Lacs. A mesure qu'ils étaient prêts, les équipages quittaient leur navire calmement et semblaient s'éparpiller dans la ville.

L'Institut des Marins, place d'Youville, une hôtellerie qui comporte 53 chambres, était rempli hier soir et la direction a déclaré qu'il y avait plus de marins canadiens que de coutume à cette période de l'année.

A Québec

(PC). — Dans la Vieille capitale, quelque 125 cotisants du Syndicat international des Gens de Mer ont quitté leurs navires afin de participer à la marche sur Ottawa, lundi prochain.

Un porte-parole du syndicat a déclaré que ce nombre représente les équipages de cinq navires et de deux remorqueurs. Il a dit aussi que ce nombre augmentera pendant la fin de semaine alors que d'autres navires accosteront. Il ne peut estimer à combien s'élèvera en définitive le nombre de marins qui quitteront leurs navires.

GREVE

SUITE DE LA PAGE 1

abstenu de tout commentaire.

Les représentants de la presse ont vainement tenté de le rejoindre. L'ordre, qui a été donné aux marins de quitter leur navire et de s'apprêter à faire une marche sur Ottawa, leur est venu du comité des droits des marins, du siège social du SIM, à Montréal.

Cet arrêt de travail fait peser une nouvelle menace sur le transport des 228 millions boisseaux de blé et de farine de blé canadiens à la Russie tout aussi bien que sur celui des millions de tonnes d'autres marchandises expédiées depuis les ports canadiens.

La livraison du blé et de la farine de blé est déjà en retard par suite de la grève des débardeurs n'ont repris leur travail durant une semaine. Les débardeurs n'ont repri sleur travail que depuis une semaine.

Approche de l'hiver

La très grande majorité des 16,000 cotisants du SIM travaillent à bord des navires faisant la navette sur les Grands-Lacs, mais il y en a également qui sont en service à bord de remorqueurs, de barges, de bacs traversiers et de cabotiers tout aussi bien que dans les ports des Grands Lacs.

L'immobilisation des navires se dirigeant en aval vers les entrepôts de céréales en vue d'y laisser leurs cargaisons destinées à des navires russes pourrait placer le Canada dans l'impossibilité d'atteindre le tonnage prévu par les spécialistes en la matière avant le gel, qui devrait normalement se produire dans six semaines environ.

Les dirigeants des chemins de fer ont fait savoir qu'on ne les avait pas encore approchés en vue d'étudier la possibilité de recourir à leurs services pour le transport des céréales sur la distance de 1,300 milles séparant la Tête-des-Lacs aux ports de mer.

A Sept-Iles, Québec, les dirigeants du Syndicat des métallos du CTC déclarent que les navires montés par des membres du SIM et venant prendre des chargements de minerai de fer ne recevront aucune marque de sympathie. Un porte-parole des métallos a déclaré que le geste du SIM "n'est pas une grève, mais la résultante de la démence du dirigeant d'une bande de voyous".

A Québec, quelque 125 membres du SIM ont quitté leur travail à bord de cinq navires et de deux remorques. Un représentant officiel du SIM a déclaré que d'autres hommes suivront leur exemple au fur et à mesure que leurs navires accosteront dans ce port. Dans la partie orientale de cette province, il croit que leur nombre pourrait atteindre 500 au total. Un porte-parole officiel du port a déclaré que 17 océaniques amarrés dans le port ne seront pas trop durement touchés par la grève du SIM étant donné que les membres d'équipage n'appartiennent pas à ce syndicat. Le seul handicap proviendra du fait qu'ils ne pourront pas compter sur l'aide des remorqueurs.

Disparition de deux garçonnets

Depuis 6 h., hier soir, les policiers du poste no 19, dans le nord de la métropole, recherchent deux garçonnets de 9 et 10 ans portés disparus.

Daniel Thompson, 9 ans, 79 est, rue Chabanel et Prime Racicot, 10 ans, du 9130 de la rue Berri, app. 2, sont disparus depuis hier midi alors qu'ils ne se sont pas présentés en classe.

Dans les milieux policiers on croit qu'il s'agit d'une fugue d'écoliers.

Durant toute la soirée et jusqu'à tôt ce matin, une dizaine de policiers aidés d'un chien ont patrouillé le district du poste no 19 dans tous les sens afin de retrouver les deux jeunes "disparus".

Arrestation de deux Dubois

Normand et Jean-Paul Dubois, deux membres de la fameuse famille bien connue dans les milieux interlopes montréalais ont été arrêtés tôt ce matin pour voies de fait sur la personne de l'agent (628) Houle, de la police municipale.

L'incident qui a donné lieu à des coups de feu est survenu un peu après 4 heures ce matin, sur la rue Notre-Dame entre Greene et Atwater. L'agent Houle, qui était de faction à cet endroit, a alors été témoin d'une légère collision, apparemment simulée entre deux automobiles. Voulant procéder aux constatations d'usage, il se trouva en présence de Normand Dubois qui conduisait l'un des véhicules impliqués. Celui-ci refusa de produire ses licences et commença à invectiver le policier. Mis en état d'arrestation, il s'attaqua à sa personne assisté de son frère Jean-Paul qui survint subitement sur les lieux de l'altercation.

L'agent réussit à se dégager momentanément et tira un coup de feu pendant que Normand se sauvait dans une maison voisine. C'est là qu'il réussit à le capturer.

A l'aide de renfort, il rattrappa également Jean-Paul dans une rue voisine après une recherche de quelques minutes. Les deux frères furent écroués au poste de police no 13 .Ils devaient comparaître ce matin sous des accusations de résistance et de voies de fait sur la personne d'un agent de la paix. Normand était jusqu'ici en liberté provisoire.

AIDEZ LES VICTIMES DE "L'OURAGAN FLORA"

Cinq mille morts . . . plusieurs milliers d'autres malades et sans abri, qui ont tout perdu. . . récoltes et bestiaux exterminés. Ces gens ont besoin de votre aide — si petite soit-elle. Donnez suivant vos moyens . . . et aidez. Les besoins sont pressants :

ARTICLES MEDICAUX, ALIMENTS ET VETEMENTS

Toute aide venant du Canada peut être envoyée directement aux organisations de la Croix-Rouge intéressées — à Cuba, Haiti et la République dominicaine.

Envoyez votre chèque ou mandat-poste au **FONDS POUR LE DESASTRE FLORA**
a/s des Amis des Peuples d'Amérique Latine
222 est, Henri-Bourassa, Montréal 12

Reçus officiels envoyés aux donateurs

Pour renseignements ou cueillette, veuillez appeler 279-6682

VU DE WASHINGTON

Changements à prévoir avec lord Home et Ludwig Erhard

par M. P. DEAN
exclusif à LA PRESSE

Deux changements importants sont à noter actuellement en Europe : lord Home remplace Harold Macmillan, et Ludwig Erhard succède à Konrad Adenauer. Les premières déclarations du nouveau chancelier de l'Allemagne de l'Ouest sont des plus conservatrices : discussion entre les "Grands" sur l'Allemagne ; suite à la politique voulant que la réunification se fasse aux conditions occidentales.

Quant à lord Home, il est la personnification du statu quo pour la Grande-Bretagne et un "apôtre" des relations "spéciales" entre Washington et Londres. Donc, sa nomination au poste de premier ministre ne laisse présager aucun grand changement.

Et pourtant, malgré les apparences, des changements sont à prévoir.

Le général Eisenhower a déclaré hier que les Etats-Unis devraient retirer une partie de leurs troupes stationnées en Europe. Un président démocrate n'aurait pu proposer une telle chose ; M. Eisenhower, en prenant la responsabilité d'être le premier à en parler, a rendu la tâche de Kennedy beaucoup plus facile si celui-ci décidait de modifier sa politique en Europe.

Naturellement, la première réaction est de penser que retirer les troupes d'Europe serait faire le jeu de de Gaulle. Celui-ci a toujours prétendu, en effet, que l'Europe ne devait pas croire que les Américains ne partiraient jamais, et que par conséquent, il faut créer au plus tôt une force de frappe nucléaire européenne. Jusqu'ici, la politique de Washington a été de favoriser la continuité de la primauté américaine dans la défense de l'Europe et de contrecarrer de Gaulle.

Et pourtant, la politique de de Gaulle est logique, qui prévoit une Europe occidentale unifiée, maintenant l'équilibre entre les Etats-Unis et l'Union soviétique. Au sein de cette politique, l'Allemagne occidentale pourrait enfin obtenir l'égalité avec le reste du monde ce qui lui permettrait de participer en tant que partenaire dans une force européenne militaire qui ne serait pas assez forte pour menacer l'Union soviétique de destruction totale mais tout de même assez puissante pour dissuader Moscou si jamais le Kremlin mijotait des idées d'attaques.

Les Soviétiques auraient peut-être moins peur d'une Allemagne liée aux autres pays d'Europe si elle n'était pas également liée aux Etats-Unis. La création de cette troisième force serait une étape normale sur le chemin qui mène à l'union atlantique complète.

Mais ni Erhard (il a 66 ans et souffre d'obésité) ni ses successeurs probables ne laisseraient leurs attaches avec les Etats-Unis si la Grande-Bretagne ne fait pas partie de l'Europe. Le nouveau chancelier semble vouloir diluer l'influence française en injectant l'influence britannique en Europe. Sur ce point, le Bénélux est d'accord. Si un tel arrangement se réalisait, l'Allemagne serait peut-être prête à encourager le retrait des troupes américaines suggéré par M. Eisenhower.

Que fera lord Home ?

De Gaulle a posé certaines conditions à l'entrée de la Grande-Bretagne au sein de l'Europe. Il veut surtout que les Anglais cessent de se considérer comme les partenaires particuliers des Etats-Unis et adoptent une politique militaire purement européenne.

Quelle sera l'attitude de lord Home à ce sujet ? Question très importante pour le Canada qui veut préserver l'idéal de l'Alliance atlantique pour éviter de devenir le "junior partner" des Etats-Unis dans un arrangement purement nord-américain.

Au fond, connait-on bien lord Home ? Jusqu'ici, il a suivi la ligne tracée par Macmillan, impeccablement. Mais lord Home n'est pas un pantin. Il est un homme, dit-on, indépendant d'esprit qui n'aurait pas suivi la politique de Macmillan s'il n'y avait pas cru. Toutefois il n'a jamais eu à agir en tant que premier ministre, le grand patron sur qui reposent les principales responsabilités. Il se voit maintenant obligé de réexaminer bien des problèmes.

Il ne subira toutefois aucune pression quant à l'union avec l'Europe. En effet, il semble que l'enthousiasme de la majorité de Anglais à ce sujet s'est dissipé à la suite du refus de de Gaulle.

Lord Home, en bon patriote, pourrait se présenter aux élections avec un programme nationaliste qui soulignerait la supériorité britannique et qui proclamerait que la Grande-Bretagne peut faire cavalier seul. Ce qui serait un programme digne de Churchill. Mais lord Hailsham aurait été un meilleur choix pour promouvoir un tel programme car il a et le tempérament et la ferveur oratoire de Churchill. M. Macmillan et les grands "manitous" du parti conservateur auraient sûrement choisi lord Hailsham s'ils avaient préféré une campagne électorale centrée sur le patriotisme. Ils ont d'ailleurs joué cette corde, dernièrement, sans succès. Il faut donc supposer qu'ils ont d'autres plans en prévision des élections.

S'ils veulent changer de tactique et se tourner vers l'Europe, lord Home est l'homme qui pourrait réussir à entraîner dans ce sens l'aile droite du parti qui est antieuropéenne car il est le candidat favori de cette faction.

Une chose est acquise : si lord Home ne propose quelque chose de très radical il perdra les prochaines élections. Ses adversaires ont un chef populaire. Harold Wilson a réussi en effet à capter l'imagination du pays. Et personne ne sait quel virage prendra M. Wilson s'il est élu, étant assez flexible pour tout changer.

Ainsi, de l'avis des experts de la Maison Blanche, ou bien lord Home va s'efforcer de provoquer des changements considérables, ou il perdra les élections. Dans ce dernier cas, ce sera le premier ministre Harold Wilson qui aura son mot à dire.

CAUCUS

SUITE DE LA PAGE 1

vons faire, a-t-il poursuivi, ce n'est pas de vous donner de l'argent, mais de vous aider à aller en chercher."

Des représentants de l'Islet et de Frontenac ont également parlé dans le sens de celui de Montmagny et ont exprimé les difficultés des associations de comtés dont le député n'est pas libéral.

"Ce n'est pas de notre faute, si on a perdu l'élection", a même dit une dame de Gaspé-Nord qui se plaignait de ce que les taux d'électricité n'aient pas baissé dans cette région.

L'éternel patronage

Au début de la réunion, la première personne à prendre la parole a soulevé les rires de l'assistance en mentionnant qu'elle voulait parler du patronage. Elle a demandé s'il était permis à des organisateurs, à des députés ou même à des employés du gouvernement, de soutirer des "charges de 5, 7 ou 10%" à des entrepreneurs.

M. René Hamel a assuré les membres de la réunion qu'il n'y avait pas lieu de s'inquiéter au sujet de la réforme de la carte électorale.

Il a déclaré que le comité chargé de cette réforme est assez avancé dans son travail et que des cartes du découpage électoral proposé ont été remises aux députés.

Quelqu'un a alors fait remarquer que Montréal devrait avoir 29 comtés au lieu de 16. "Ce qui donnera 13 députés libéraux de plus."

A un libéral de Jonquière-Kénogami qui s'élevait contre les hausses de taxes en rappelant que le gouvernement s'était fait élire en promettant la gratuité scolaire et autres mesures sociales, M. Hamel a expliqué que la gratuité voulait dire le paiement par l'ensemble de la communauté.

"Si M. Gérin-Lajoie était ici il pourrait répondre mieux que moi", en soulignant que M. Gérin-Lajoie participait à une réunion du comité directeur de la constitution au parlement.

"Je ne sais pas si celui qui est uniquement détenu pour interrogatoire a le droit de réclamer son avocat" a, par ailleurs, déclaré le procureur général à un participant qui se plaignait des méthodes employées par certains policiers provinciaux. Ce participant soutenait que des policiers privent les détenus du droit, reconnu par la déclaration des droits de l'homme, de voir leur avocat.

"Il faut prendre les moyens pour rester au pouvoir", a répondu quelqu'un à un militant qui voulait écarter de tout poste dans la fédération les échevins ou les maires des municipalités.

"Nos devons prendre les postes de commandes. C'est de la politique pure."

L'assistance éclata de rire et il ajouta, entre autres : "Nous devons élire des conseils libéraux pour pouvoir discuter avec des gens qui pensent libéral. On a encore des conseils dominés par l'Union nationale qui ne savent pas apprécier notre belle législation."

M. Lesage a pris la parole à la fin de la réunion pour souligner les bienfaits des réunions secrètes de la fédération et a promis d'en tenir une autre au mois de mai prochain .

DEMOCRATIE

SUITE DE LA PAGE 1

fonds nécessaires à la nationalisation et d'emprunter $300 millions aux Etat-Unis. C'est aux Richesses naturelles et au bureau du premier ministre que les choses se décidaient.

Dans la création de la Société générale de financement, le ministère n'a joué qu'un rôle de second plan. Quant aux possibilités de l'aciérie, au cours des études et des enquêtes que l'on a menées à ce sujet, personne ne s'est avisé de demander conseil au ministère des Finances pour savoir où et moyennant quelles conditions, on trouverait les sommes qu'exige une telle entreprise.

L'an dernier, le gouvernement voulait démontrer aux milieux financiers que la population du Québec appuyait sans équivoque sa politique économique. Il a alors émis des obligations dont la vente a de beaucoup dépassé ses espérances. Or, encore une fois, le ministère des Finances n'était présent que pour la forme, puisque ce n'est pas lui qui avait la charge des opérations.

Aujourd'hui, le gouvernement songe à établir une caisse provinciale de retraite. Cette mesure aura des répercussions considérables sur les moyens financiers du gouvernement — lequel, par voie de conséquence, deviendra moins dépendant des grandes sociétés prêteuses.

Les épargnes des travailleurs seront désormais affectées aux dépenses publiques, selon les décisions de l'administration gouvernementale; elles serviront à divers corps publics et, en fin de compte, à l'expansion industrielle. Tous ces projets ont été élaborés en dehors du ministère des Finances, encore une fois.

A toutes fins pratiques, ce ministère ne participe pas non plus aux travaux du Conseil d'orientation économique. Pourtant, selon un rapport du conseil, les finances publiques constituent un des rouages essentiels de la planification.

On ne serait pas étonné d'apprendre que même le discours annuel du budget que prononce le ministre des Finances soit rédigé à l'extérieur du ministère.

Dans de telles conditions, il est évident que le gouvernement ne pourrait avoir une vue d'ensemble des problèmes financiers qui l'assaillent et à plus forte raison ne saurait s'y attaquer résolument et les régler.

C'est pourquoi les déficits des commissions scolaires ainsi que les dettes des hôpitaux font peur aux milieux financiers chez qui le gouvernement cherche à emprunter à un rythme toujours croissant.

C'est pourquoi aussi le gouvernement et les milieux financiers sont portés à sous-estimer le crédit de la province, comme il l'ont fait à l'occasion du dernier emprunt de $75 millions à 6%.

OFFENSIVE

SUITE DE LA PAGE 1

fonctionnaires se comparaient favorablement à ceux de l'entreprise privée.

La commission politique de la Fédération libérale recommande également que les fonctionnaires aient le droit de s'affilier à une centrale syndicale et qu'ils aient le droit de faire la grève. En outre, on recommande que le fonctionnaire possède la liberté d'action politique en dedans de certaines limites.

Sur le plan financier, la Commission politique se montre aussi intransigeante.

Une des résolutions note que le Conseil des ministres n'a à sa disposition aucun expert pour évaluer les programmes de dépenses des différents ministères. Elle note aussi que les méthodes employées actuellement pour contrôler les dépenses de l'Etat ne répondent plus aux exigences d'une administration efficace.

Cette résolution suggère que le gouvernement engage les experts nécessaires pour établir son budget de façon rationnelle et que les différents services de contrôle financier soient complètement refaits.

Peu après son arrivée au pouvoir le premier ministre Jean Lesage avait institué un Bureau de la Trésorerie. Mais ce service s'est par la suite montré inefficace à mesure que les dépenses augmentaient.

Son inefficacité, selon de nombreux fonctionnaires, entraverait la bonne administration dans les ministères.

L'association libérale de Rivière-du-Loup dans une résolution, s'en prend à la machine administrative qu'elle juge trop lourde. Elle préconise la décentralisation administrative au moyen d'un fonctionnaire au niveau du comté.

Cette suggestion à laquelle on a fait écho lors de la réunion secrète précédant le congrès a été rejetée par le premier ministre Jean Lesage.

"Le préfet sera celui qui deviendra le patron et qui se préparera à battre le député", a-t-il dit en se plaçant sur le plan strictement pratique et politique.

On s'attend à des débats dramatiques sur la question à savoir si le parti provincial, ou plutôt la Fédération libérale du Québec devrait se dissocier du parti fédéral.

L'élément nationaliste du parti tient beaucoup à cette résolution, jugeant d'après l'histoire constitutionnelle de ces dernières années qu'il est impossible de réunir dans une même association des provinciaux et des fédéraux.

Le premier ministre ne serait pas tout à fait hostile à cette résolution. Cette manifestation d'autonomie et de nationalisme servirait bien ses fins politiques en maintenant le parti fédéral constamment sur le qui-vive. Mais on croit que M. Lesage aimerait la voir battue par une faible marge.

La météo

(PC) — Voici les prévisions de la météo :

Régions du St-Maurice et du Lac St-Jean : ensoleillé et très chaud. Vents du sud-ouest de 15 milles. Minimums et maximums à La Tuque et Chicoutimi 45 et 75.

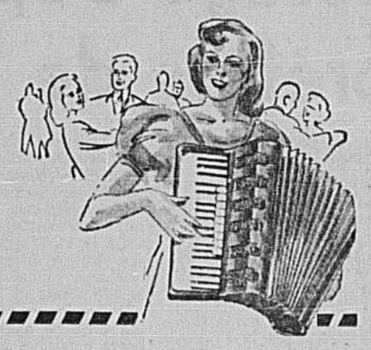
Régions de Montréal, Ottawa, Laurentides, Cantons de l'Est et Québec : ensoleillé et très chaud. Vents du sud-ouest de 15 à 20 milles. Minimums et maximums à Montréal 55 et 75 ; Ottawa 50 et 75, Québec, Sherbrooke et Ste-Agathe 45 et 75.

Régions de Baie-Comeau, Rimouski, Gaspé et Sept-Iles : ensoleillé et très chaud. Vents du sud-ouest de 20 à 25 milles. Minimums et maximums à Baie-Comeau, Rivière-du-Loup, Mont-Joli et Gaspé 45 et 70 ; Sept-Iles 35 et 70.

COLONIAL
TURKISH BATHS
Un des plus grands au Canada
BAIN TURC $1.50
MASSAGE A L'HUILE — ALCOOL
VAPEURS DE PIERRES CHAUFFÉES
Venez sans rendez-vous
1 h. p.m. à 11 h. p.m.
MARDI, JOUR DES DAMES
3969 rue COLONIAL
VI. 2-0094

LOUEZ UN TV
$8.00 ET PLUS PAR MOIS
MID-TOWN TV
1240 MANSFIELD 866-6669

LA MUSIQUE
commence
CHEZ
MARRAZZA



GUITARES • ACCORDEONS • TROMPETTES • SAXOPHONES • TAMBOURS

Tous les instruments de musique possibles
EN VENTE A RABAIS
à l'occasion de notre
INAUGURATION
d'un tout nouveau magasin-école à
PONT-VIAU
au Centre d'Achats Plaza Concorde
(Boul. de la Concorde et Normandie)

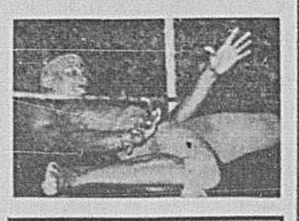
POUR LOUER • ECHANGER • ACHETER • FAIRE REPARER • APPRENDRE A JOUER TOUT INSTRUMENT DE MUSIQUE

C'est chez les spécialistes MARRAZZA qu'il faut aller

2 ADRESSES:
7082, rue St-Hubert, CR. 1-1182 — Centre d'Achats Plaza Concorde (Blvd de la Concorde et Normandie) de Pont-Viau, 663-3924

EN EXCLUSIVITE
VENUE SPECIALEMENT DES BERMUDES LA TROUPE LA PLUS SENSATIONNELLE DE LIMBO-CALYPSO AU MONDE

"LA TETE DE L'ART"
présente
THE BERMUDA'S FIERY LIMBO DANCERS
AVEC LE CHAMPION **VERNON BEST**
•
SPECTACLE CONTINUEL DE 9 H. A 2 H. DU MATIN ON DANSE AVEC LE TRIO BILLY HORNE



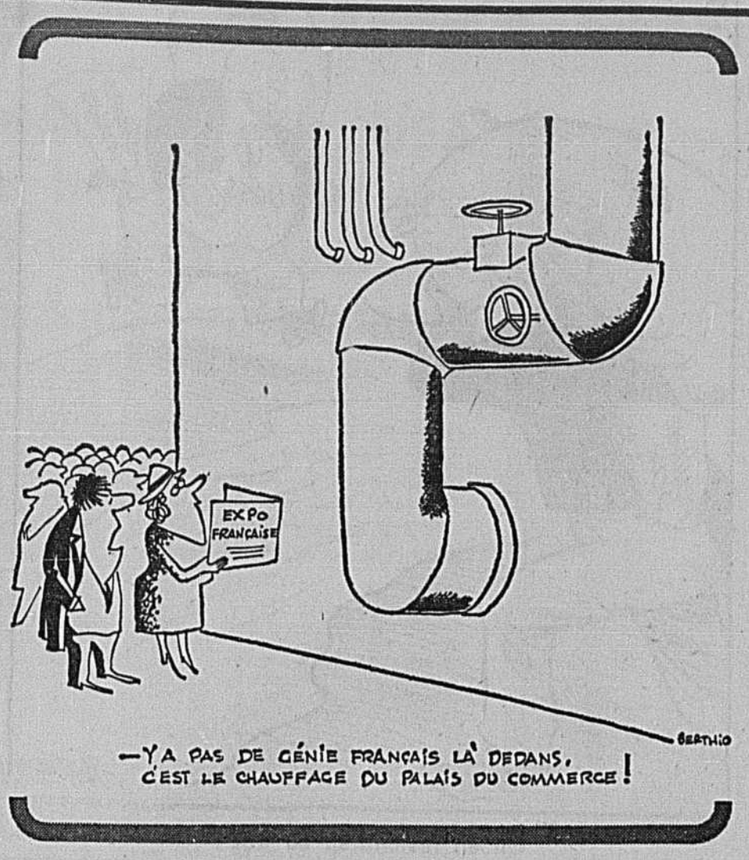
$1,000 à qui le battra dans les règles du limbo

"LA TETE DE L'ART"
1451 Metcalfe — VI. 9-2195
au-dessus du réputé Restaurant Français
"AU PIED DE COCHON"
où l'on soupe à la chandelle avant le spectacle

LA PRESSE

BUREAUX ET REDACTION VI. 9-4711 / LIVRAISON A DOMICILE VI. 9-1138

MONTREAL, SAMEDI 19 OCTOBRE 1963 — 80e ANNEE — No 5



Les infirmières portent leur cause devant Lesage

Les 250 infirmières de l'hôpital Ste-Justine, qui ont quitté leur travail mercredi dernier, ont résolu hier de plaider leur cause directement devant le premier ministre et le ministre de la Santé.

Dans un télégramme adressé hier après-midi à MM. Jean Lesage et Alphonse Couturier, elles sollicitent une entrevue auprès des deux ministres afin, précisent-elles, de leur exposer la situation qui prévaut dans cet hôpital et les raisons très graves qui les ont forcées à poser leur geste.

Les infirmières se sont de plus adressées à la présidente du conseil d'administration de l'hôpital, Mme L. de G. Beaubien, soulignant qu'elles sont disposées à rencontrer les membres de la direction de Sainte-Justine pour leur soumettre un mémoire exposant les lacunes dont elles ont été témoins dans les soins accordés aux patients de cette institution. Elles ajoutent que la situation entraîne une dévaluation constante de leur profession d'infirmières.

Un porte-parole de l'administration de l'hôpital a déclaré, hier soir, que les autorités sont disposées à rencontrer le premier ministre et le ministre de la Santé en compagnie des représentants des infirmières.

Dans leur message au conseil d'administration de Sainte-Justine, les infirmières soulignent qu'elles ne voient aucune objection à ce que la direction de l'hôpital soit présente lors de l'entrevue avec MM. Lesage et Couturier. Elles souhaitent au contraire une rencontre des trois parties directement concernées dans le présent conflit.

Pour sa part, M. Pépin, secrétaire général de la CSN, s'est adressé ce matin aux infirmières rassemblées dans une salle du Centre Maria-Goretti pour leur assurer l'appui le plus total de cette centrale syndicale dans la lutte qu'elles livrent présentement.

Les messages des infirmières portent les signatures suivantes : Mme Madeleine Morgan, présidente des Infirmières de Sainte-Justine; Mlle Lucie Dagenais, de l'Alliance des Infirmières de Montréal; M. Paul-Emile Dalpé, président de la Fédération nationale des Services (représentant 20,000 employés d'hôpitaux à travers toute la province); M. Marcel Pépin, secrétaire général de la CSN.

Le télégramme adressé à M. Lesage se lit comme suit :

"Les 250 infirmières de Sainte-Justine vous demandent de rencontrer leurs représentants en vue de vous expliquer la situation présente. Infirmières désirent vous soumettre en détail raisons extrêmement graves qui ont conduit à ce conflit. Comprenons que votre gouvernement est intéressé à ce problème par son service d'assurance-hospitalisation et c'est pour ce motif que nous vous adressons cette requête. Avons fait même demande au ministre de la Santé. Sommes aussi prêts à rencontrer au même moment si c'est possible autorités de l'hôpital. Espérons que vous accueillerez favorablement cette demande."

Un conciliateur

Le ministère du Travail a délégué hier un médiateur pour tenter d'amener les parties à un accord. M. Lucien Maloin a rencontré les deux parties, mais rien n'a transpiré de ces pourparlers.

Le directeur des services administratifs, M. Gaspard Massue, a déclaré hier que l'administration de l'hôpital avait décidé de diminuer le nombre des patients à 400. Il a ajouté qu'avec le personnel présentement disponible, l'hôpital pouvait suffire à la tâche. Les nouveaux cas sont référés à d'autres hôpitaux de la métropole en attendant la fin du conflit.

Ste-Justine et Sacré-Coeur refusent d'admettre les enfants malades ou blessés

Les policiers de Montréal ont reçu l'ordre hier à 6 h. 20 de ne transporter aucun enfant blessé ni à l'hôpital Ste-Justine ni à l'hôpital du Sacré-Coeur, de Cartierville.

Cette mesure a été prise par suite de l'arrêt de travail des 250 infirmières de Sainte-Justine. L'administration de cet hôpital refuse d'admettre de nouveaux patients. Pour sa part, l'administration de l'hôpital du Sacré-Coeur a avisé la police que tous les lits réservés aux enfants étaient occupés.

Il faudra donc que la police transporte les blessés dans d'autres hôpitaux de la Métropole, même si l'accident survient près de l'une ou l'autre de ces institutions hospitalières situées dans le nord-ouest de la Métropole.

UNE REALITE PROCHAINE : L'HELICOPTERE DORVAL-MONTREAL — La compagnie Airmont Inc. a invité hier la presse montréalaise aux essais qu'elle faisait de l'hélicoptère Sikorski S-62. Airmont, qui inaugurera d'ici le 1er décembre une liaison de l'aérogare de Dorval au centre de la ville, désire acheter un hélicoptère de ce modèle (neuf places), qui viendrait s'ajouter aux trois appareils plus petits qu'elle possède déjà. Le trajet, de Dorval à la Place Ville-Marie par exemple, se fera en une quinzaine de minutes à peine, incluant le transport terrestre, et coûtera $10. Ce service s'adressera principalement aux hommes d'affaires, pour qui le délai d'une heure et plus entre la descente d'avion et l'arrivée en limousine au centre de la ville présente parfois des inconvénients majeurs. La compagnie Airmont croit exploiter avec profits ce service trois mois environ après son inauguration, et amortir son investissement d'ici quelques années. Le plan d'ensemble prévoit l'aménagement d'une dizaine d'héliports sur l'île de Montréal.

Photo LA PRESSE

Précédent dans l'affaire Pearson

Mandat pour meurtre contre "l'agent" Frank Watson

par **Léopold LIZOTTE**

Un mandat d'arrestation, pour meurtre, a été émis hier contre Frank Watson, ancien "agent spécial" de la Gendarmerie royale, qui doit être le témoin principal de la Couronne, lundi, contre quatre individus accusés de l'assasinat de Keith "Rocky Pearson, soit Georges Aird, Armand Larose, Raymond Caza et Rosaire Daoust.

C'est le juge en chef Edouard Archambault qui s'est rendu à la requête écrite que lui ont présentée les procureurs des inculpés, à midi, en déclarant, devant les faits mis devant lui: "Il le faut bien".

L'un des avocats de la défense, Me Raymond Daoust, avait tout d'abord fait remarquer qu'il y a quelques semaines, Watson avait déjà témoigné sans la protection de la cour, devant le juge Marc André Blain.

"A ce moment là, dit-il, il a lui-même admis avoir asséné trois ou quatre coups de marteau à la victime, et avoir ensuite aidé à envelopper son corps, à le ficeler, à le transporter dans une grange de la rive sud et à l'y enterrer."

A cela Me Maurice S. Hébert, C.R., ajouta que l'on devait par ailleurs se rappeler qu'un article spécial du code interdisait d'invoquer les menaces comme excuse d'un meurtre.

Selon la jurisprudence, dit-il, on doit, dans de telles circonstances, se laisser tuer plutôt que de tuer.

Le juge Archambault demanda alors :

—Et vous tous, que feriez-vous, dans une telle situation ?

Me Léo-René Maranda, l'un des trois procureurs présentant la requête rétorqua, pour sa part :

"Il faudrait tout simplement implorer la clémence de la cour, si on prend une décision dans l'autre sens."

C'est à ce moment que, après avoir consulté brièvement code et jurisprudence, le juge prononça la phrase précitée : "Il le faut bien".

Une phrase qui, incidemment, en prit plusieurs par surprise.

Il demanda alors :

—Et qui va signer la plainte ?

On fit alors approcher un restaurateur de Ville-Saint-Michel, M. Fernand Demers (un ami du cinquième prévenu, Donald Côté, apparemment), qui se dit prêt à parapher l'accusation déjà écrite que l'on avait présentée à la cour.

Et il le fit.

Et du même coup, il créa de toute évidence un précédent dans les annales judiciaires du Québec.

Pour la première fois en effet, semble-t-il, un citoyen . . . privé (par opposition à la police) loge une accusation aussi sérieuse (la plus grave en fait) contre un autre citoyen.

On s'en fut alors au greffe de la paix où furent complétées les diverses et dernières formalités.

A cause de la caisse de retraite

Les débardeurs songent à retourner en grève

Le président pour Montréal de l'Association internationale des débardeurs, M. Paul Asselin, a déclaré hier soir que les membres de son syndicat considéreront invalide l'entente qui a mis fin, la semaine dernière, à la grève des débardeurs, à moins que le gouvernement instaure immédiatement une enquête sur la caisse de retraite du syndicat et de la Fédération des armateurs.

Il a précisé, dans une interview, avoir envoyé un télégramme à cet effet au ministre du Travail, M. MacEachen, au chef de l'opposition M. Diefenbaker et aux autres chefs de parti, MM. T. C. Douglas, du Nouveau Parti démocratique ; Robert Thompson des Créditistes et à Réal Caouette, du Ralliement des créditistes.

Selon le président de la succursale de Montréal l'enquête au sujet de cette caisse de retraite faisait partie de l'entente survenue la semaine dernière, en présence du médiateur fédéral, le juge René Lippé.

"Cette entente a été convenue entre les parties ; si l'enquête n'est pas entreprise immédiatement par le ministère du Travail, nos membres pourront considérer que le règlement de la grève est annulé", est-il dit dans le télégramme.

Quelque 3,800 débardeurs de Montréal, de Trois-Rivières et de Québec sont retournés au travail le lundi qui a suivi leur grève de huit jours. Le juge Lippé a réussi à amener les parties à une entente, après que le président international du syndicat, M. Teddy Gleason, fut intervenu.

L'entente, d'une durée de trois ans, assurait aux débardeurs une augmentation de 10 cents par année et 26 cents en avantages sociaux.

M. Asselin a précisé que les membres de sa succursale en ont tout simplement assez de la présente caisse de retraite. Il note dans le télégramme : "Nous demandons une réponse et espérons que le président de la commission d'enquête sur la caisse de retraite sera nommé sans délai".

A la suite "d'irrégularités"

Le maire de Pointe-aux-Trembles refuse de signer deux chèques

(par **T. D.**) — Le maire de Pointe-aux-Trembles, M. Louis-Philippe Saint-Pierre vient de retourner encore deux autres chèques au secrétaire-trésorier Paul-A. Trudeau, refusant de les signer à la suite de certaines irrégularités dans la présentation des mandats susceptibles de justifier les montants réclamés.

A ce propos, les conseillers ont adopté une résolution, il y a quelque temps, pour autoriser dorénavant le maire suppléant et le secrétaire-trésorier à signer les chèques des comptes payables à la place du maire Saint-Pierre. Seul le conseiller Romuald Soucy s'est prononcé contre une telle sanction.

Les "parrains" de cette mesure reprochaient précisément au maire de Pointe-aux-Trembles de retarder indûment le paiement de certains comptes, en refusant de signer les chèques que le secrétaire Trudeau lui présentait à cette fin.

En ce qui concerne les deux derniers cas, voici les explications que le maire Saint-Pierre fournit à M. Trudeau :

Le cas Frost Steel

Le cas FROST STEEL WIRE CO. LTD. — Un chèque numéroté 6700, pour le mandat 695, a été émis le 30 août 1963 au nom de cette compagnie, au montant de $1,629.77 ; cette somme concerne l'achat d'équipement pour le terrain de jeux de la 59e Avenue. En date du 17 juin 1963, les conseillers Bernard Benoit et Marcel Langlois ont recommandé qu'une somme de $1,600 soit réservée à cette fin. Une semaine auparavant, cette dépense avait déjà été autorisée par le conseiller Bernard Benoit, qui avait signé la commande no 814, le 10 juin, conjointement avec M. Yvon Ropers, responsable des terrains de jeux. Le lendemain, (11 juin 1963) ladite compagnie accusait réception de cette commande.

Le maire Saint-Pierre : "Les dates ci-haut mentionnées indiquent clairement qu'on se moque des procédures de l'administration municipale, en ayant l'audace de demander aux membres du conseil d'approuver une dépense encourue la semaine précédente." En foi de quoi . . . il a refusé de signer le chèque.

Le cas LATENDRESSE & FILS, Inc. — Ici, l'irrégularité serait encore plus flagrante : la maire Saint-Pierre explique qu'il a fait des recherches, d'ailleurs vaines, pour découvrir si une commande (no 74)

V. P.-AUX-TREMBLES, page 8

Vitres brisées et arrestations

Des coups de feu sont tirés chez Viau Ltée

La police a commencé une enquête hier pour tenter de découvrir ceux qui, dans la nuit de jeudi à vendredi, ont tiré des coups de feu dans des fenêtres de la Biscuiterie Viau Limitée et endommagé d'autres carreaux à l'aide de pierres.

La grève des 450 employés de cette entreprise se prolonge depuis le 25 septembre. Aucune rencontre n'a eu lieu depuis ce temps entre les deux parties.

Les employés cherchent à obtenir une augmentation horaire de 17 cents échelonnée sur deux ans, et des réajustements de salaires qui équivalent à une augmentation de 12 cents l'heure. La partie patronale aurait fait une offre dérisoire d'augmentation de salaire, d'après le syndicat.

Un chef de service a laissé entendre hier que la compagnie serait prête à reviser ses positions, mais qu'elle ne prendrait pas l'initiative de convoquer les dirigeants du syndicat. C'est la même chose du côté syndical.

Depuis le début de leur conflit, les employés, en bonne partie des jeunes filles, font régulièrement leurs heures de piquetage pour lesquelles elles reçoivent une rémunération de $14 par semaine pour les célibataires et $20 pour les personnes mariées, plus $2 par enfant.

Jeudi soir, la police a averti les piqueteurs qu'ils devraient cesser de chanter sur la voie publique. Il est survenu par la suite des incidents. La police a arrêté trois piqueteurs, mais les a relâchés quelque temps plus tard, sans porter de charge contre eux.

FAITS divers

Deux balles dans les jambes . . .

Une chasse à l'homme ponctuée de plusieurs coups de feu, hier après-midi dans le nord de la métropole, s'est terminée par la capture d'un suspect abattu de deux balles dans les jambes.

Le blessé, présentement sous surveillance à l'hôpital du Sacré-Coeur de Cartierville, est un jeune homme de moins de 18 ans dont nous ne pouvons divulguer le nom.

Selon le rapport de la police, le détenu et un complice étaient au volant d'une auto rapportée volée. Pris en chasse rue Saint-Denis, les délinquants ont abandonné le véhicule rue des Belges près de Jarry.

Un des agents qui participaient à la fouille du secteur, en apercevant les fuyards, a tiré des coups de feu d'avertissement. Mais, devant leur refus de se rendre, il tira dans les jambes de l'un d'eux. Ce dernier s'est écroulé au sol pendant que son compagnon échappait aux policiers.

Tuée dans la rue

QUEBEC. (PC) — Gisèle Couture, âgée de 6 ans, de St-Augustin, est morte à l'hôpital, hier soir, après avoir été heurtée par une automobile près de chez elle.

Noyade

AYLMER. (PC) — Robert Chartrand, âgé de 2 ans et demi, fils de M. et Mme Zénon Chartrand, d'Aylmer, s'est noyé hier dans un étang près de la demeure de ses parents.

Saisie d'un alambic

Un alambic a été saisi tôt hier matin par la Gendarmerie royale chez un résident de la rue de Gaspé, M. Francesco Niccoli, demeurant au 7712 de cette rue.

L'alambic, dont la capacité de production était d'environ 20 gallons par jour, a été apporté au bureau de Montréal de la

Voir FAITS DIVERS en page 8

"O combien de marins, demanderez-vous, combien de capitaines . . ."

De vrais marins ou capitaines, fort peu, à la vérité. Mais ils seront néanmoins quelque 800 membres du Syndicat international des gens de mer à cesser de travailler à bord des remorqueurs et des barges que l'on employait au remblayage des îles où s'installera l'Expo 67.

Que vous teniez le gouvernail ou que vous fassiez fonctionner les pompes de dragage, que vous exécutiez un travail de mécanicien ou peigniez tout simplement la girafe, il suffit, paraît-il, de mettre le pied sur quelque chose qui flotte pour être consacré "gens de mer". Et, si vous appartenez à un syndicat américain en révolte contre une décision du gouvernement de votre pays, pour devoir vous mettre en grève.

On ne devait pourtant pas être malheureux dans cette "marine"-là.

A travailler par équipes 24 heures par jour pour que l'île Sainte-Hélène soit terminée vers la mi-décembre, on devait se faire dans la marine un petit peu d'heures supplémentaires et toucher de bonnes petites primes de nuit de la part des entreprises McNamara et Marine Industries.

Au diable le compte en banque. Banks a parlé : on débraye.

Un poème . . . O EXPO NOX !

Le travail de ces marins de barge et de remorqueur cessera donc dimanche, dans la nuit, à minuit tapant.

* * *

Quoi que commencent déjà à dire les bonnes âmes, pour l'Expo, ce n'est pas (encore) la catastrophe. Un contretemps, seulement. Gênant, à coup sûr, et qui survient juste au moment où l'Hydro-Québec achève le miracle de construire en deux semaines deux sous-stations de 150,000 volts.

LA CHRONIQUE DE L'EXPO

PAR RAYMOND GRENIER.

Mais, enfin, la marine n'a rien à voir dans la construction des murs de soutènement qui va se poursuivre à l'île Sainte-Hélène et sur le pourtour de la future île Notre-Dame.

D'ailleurs, même si l'on espérait terminer Sainte-Hélène en décembre, ce n'est qu'à la fin de juin 1964 que Montréal est tenu de remettre le terrain de 310 acres à la Société de l'Expo.

D'ici là, le Canada aura vraisemblablement recouvré son indépendance depuis belle lurette.

Sinon, adieu l'Expo peut-être.

Et ce sera signé : "USA — avec nos respectueux dommages".

Heureusement qu'à défaut d'îles qui se comblent on va enfin avoir la Société de l'Expo qui va le faire.

Cette semaine! C'est promis, juré. Et si nous nous trompons, ce ne sera que pour imiter M. Lester B. Pearson qui répète périodiquement cette promesse depuis un mois.

Vendredi prochain, donc, on connaîtra les noms du directeur général de la société ainsi que du successeur de M. Claude Robillard au poste de directeur du service d'aménagement.

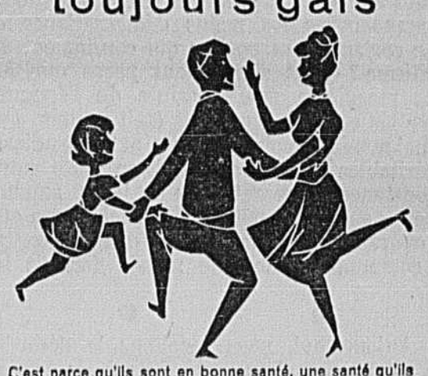
Si M. Pierre Dupuy, commissaire général de la société, n'a pas réuni le conseil d'administration, hier, pour lui présenter les mines réjouies des titulaires de ces deux hauts postes, ce n'est pas parce que l'un d'eux est parti en voyage cette semaine.

Même s'il est vrai que le directeur de l'Office national du Film, M. Guy Roberge, ait dû quitter Montréal, mardi dernier, pour une mission à San-Francisco.

La vraie raison pour laquelle M. Dupuy, après avoir eu l'honneur et le privilège de le rencontrer une fois, tout de suite après son arrivée à la société, aura attendu un mois pour convoquer le conseil, c'est qu'il voulait lui présenter sa ré-

Voir EXPO en page 8

toujours gais



C'est parce qu'ils sont en bonne santé, une santé qu'ils entretiennent en buvant tous les jours, au besoin, Vichy **CÉLESTINS.**

IMPORTÉE DE FRANCE, L'eau Minérale Alcaline Naturelle Vichy **CÉLESTINS** vous apportera une provision quotidienne de sels minéraux pour exercer un effet salutaire sur votre système digestif en général, tout en vous désaltérant de façon fort agréable.

Vichy **CÉLESTINS,** par la richesse de sa composition, convient à tous, aux enfants comme aux adultes.

Méfiez-vous des imitations. Demandez toujours

VICHY CELESTINS FRANCE

CÉLESTINS

l'eau qui fait... du bien!

Jour Nuit

LIVRAISON PROMPTE, sans frais additionnels, par un personnel courtois à votre service 24 heures par jour

VI. 5-7251

PHARMACIE MONTREAL — DUQUET & DUQUETTE — PROPS

La plus grande Pharmacie de Détail au Monde

ALFRED GAGLIARDI 6970 ST-DENIS CR. 1-6900

VOYAGES • VACANCES • REPOS

Les belles CROISIERES sous le soleil des Antilles

Bermudes, 6 jours $173 Nassau, 7 jours $183

Aux Antilles, 10 jours $266 14 jours $350

FIESTA MEXICANA — 14 jours $145

VOYAGES-GROUPE AU MEXIQUE

Les inscriptions sont acceptées pour les départs CPA du 25 oct., 15 nov., 29 nov., 20 déc., 27 déc. 1963. Mexico-Taxco-Xochimilco, San José Purua et ACAPULCO. Prix comprenant hôtels, transport en autocar, deux repas par jour (excepté cité Mexico), visites, ballets mexicains, jardins flottants, les pyramides, les palais, les parcs . . . (avion réacté aller et retour $226).

15 jours de vacances à HAWAII $127.50

"Avril au Portugal" — Visites à Jérusalem — Voyage au Japon

ESPAGNE et PORTUGAL, 16 jours $199

MONDIAL AVIOMAR

445 OUEST, JEAN-TALON — CR. 4-7595

Ouvert le soir jusqu'à 9 heures du lundi au samedi

BEAUCOUP D'EAU CHAUDE !

Vous aurez toujours autant d'eau chaude que vous le désirerez... avec un chauffe-eau fonctionnant au GAZ CHEVALIER

Faites appel aux services de

Chevalier GAZ PROPANE INC.

918 ouest, rue ST-LAURENT, LONGUEUIL, QUEBEC

Au tél. 677-2871 ou 866-2753

LAPRAIRIE : OL. 9-1914 — ST-JEAN : FI. 8-5250

SERVICES DOMICILIAIRE • COMMERCIAL • INDUSTRIEL

MODERN Motor Sales Ltd.

VISITEZ MAINTENANT NOS SALLES DE MONTRE

Voyez — Conduisez — Vous achèterez sûrement un des magnifiques nouveaux modèles 1964

VALIANT — La meilleure valeur de l'année.

CHRYSLER — Qui flatte tous les goûts.

DODGE — La plus belle voiture de l'année.

IMPERIAL — La voiture d'un luxe consommé.

CAMIONS DODGE — Ultra-puissants et fiables.

TOUS les modèles '64 continuent à vous protéger avec leur garantie exclusive de 5 ans ou de 50,000 milles sur le rouage d'entraînement

AUTOS ET CAMIONS DE MODELES 1964 LOUES A BAIL

DEPENDABLE

POUR L'ACHETEUR D'AUTO USAGEE. NOUS AVONS UN CHOIX EXCELLENT DE MARQUES ET MODELES — DES VALEURS EXCEPTIONNELLES

Garantie "analysée" de 15 mois

Dépositaire Imperial — Chrysler — Dodge — Valiant Camions Dodge

39 ans de service indéfectible sous la même administration

P.-O. MESSIER président et gérant général — W. R. NEWELL vice-président

Vaste terrain de stationnement à votre disposition à côté de nos salles d'exposition.

1400 BOUL. DORCHESTER O.

ouvert le soir • tel: 866-7881

LA PRESSE

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMÉRIQUE

La "PRESSE", telle qu'établie par l'honorable Treffié BERTHIAUME, est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques. Indépendante des partis politiques, elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.

Les éditoriaux de LA PRESSE étant signés, ils expriment les opinions de leurs auteurs et ne reflètent pas nécessairement celles des membres du Conseil d'administration

MONTREAL, SAMEDI 19 OCTOBRE 1963 — 80e ANNEE — No 5

Une séquelle macarthyste

PEU DE gens peut-être soupçonnent que la grève des marins, déclenchée hier dans tous les ports du Canada, n'est qu'une séquelle de la peste macarthyste. Le sénateur américain est disparu depuis longtemps. La chasse aux sorcières est surtout un mauvais souvenir. Mais les conséquences lointaines de la panique qui nous fit tolérer, à l'époque, les plus douteux procédés pourvu qu'ils fussent employés contre les communistes, ces conséquences-là ne sont pas encore épuisées.

● ● ●

Il n'est pas inutile de rappeler dans quelles circonstances M. Hal Banks, l'actuel président du Syndicat international (c'est-à-dire américain) des Gens de Mer, fut amené au Canada. Il s'agissait alors d'engager la lutte contre une équipe de militants communistes fortement retranchée dans un syndicat de marins. On fit appel aux Américains; ils nous firent don de M. Banks, un individu qui, à toute autre époque, nous aurait inspiré les soupçons les plus vifs et du reste les mieux fondés. Il arrivait avec un passé qui n'avait rien de reluisant.

Pourquoi les autorités syndicales de l'époque l'accueillirent-elles avec empressement ? Pourquoi ont-elles toléré, pendant de longues années, ses procédés les plus douteux, ses manoeuvres les moins démocratiques et même certaines entreprises qui confinaient au banditisme ? Tout simplement parce que M. Banks menait la guerre sainte de l'époque. Contre les communistes, tout était permis. J'ai été moi-même témoin, dans un autre syndicat, de véritables cambriolages qui, en toute autre cnrconstance, auraient valu à leurs auteurs quelques années de pénitencier. Mais parce que ces opérations illégales étaient dirigées contre les communistes, tout le monde fermait les yeux.

● ● ●

Aujourd'hui, nous récoltons le désordre que nous avons alors semé. Le mépris des lois engendre le mépris des lois. Nous voici désormais face à une dictature qui n'a rien certes de communiste mais qui risque, ô ironie, de faire échouer la plus grosse transaction de blé jamais effectuée par le Canada, une transaction qui met en cause, comme client, l'URSS elle-même.

Nous l'avons déjà dit, l'attitude des Américains dans ce conflit est honteuse. La centrale syndicale américaine, responsable en dernier ressort de M. Banks, n'a pas levé le petit doigt contre ce dernier dont elle feint d'ignorer les méfaits. Washington n'est pourtant pas aux antipodes et le rapport Norris est un document officiel du gouvernement canadien. M. George Meany, président du FAT-COI auquel le syndicat des Gens de Mer est affilié, sait pertinemment que M. Banks appartient à la famille des Beck et des Hoffa. Mais non. Le seul geste de la centrale syndicale américaine fut de partir en guerre contre la tutelle gouvernementale préconisée par l'Etat canadien. Et le geste le plus marqué du gouvernement américain fut de blâmer sévèrement les syndicalistes canadiens, par la voix du secrétaire d'Etat au Travail, M. Wirtz, pour s'être **entêtés avec intransigeance** (ce sont les paroles mêmes de M. Wirtz) à exiger que la commission d'arbitrage, qui devait exercer une tutelle privée, se composât de deux Canadiens et d'un seul Américain. Scandaleux entêtement, en effet, quand il s'agit de juger d'un problème strictement canadien . . .

Nous voici donc arrivés à la minute de vérité. Nos ports sont paralysés. Notre économie risque de voir s'envoler un demi-milliard de dollars. Nous sommes seuls désormais pour lutter contre le héros que nous importâmes jadis des USA afin de combattre nos communistes.

Si nous (c'est-à-dire les syndicats et le gouvernement canadiens) ne faisons pas face à cette menace avec la plus grande fermeté, nous aurons ajouté, au déshonneur de la sottise, celui de l'impuissance.

Gérard PELLETIER

TOPOS DU JOUR

Projet de loi à combattre

LE Collège des pharmaciens du Québec s'oppose vigoureusement à l'adoption par Ottawa d'un bill privé destiné à incorporer le Bureau des examens de pharmacie du Canada.

Cette opposition mérite d'être appuyée. Selon le Collège des pharmaciens du Québec, le Bureau que l'on veut créer aurait pour tâche de déterminer le niveau universitaire des pharmaciens. Ce qui reviendrait à dire, toujours selon l'association québecoise, qu'il aurait, en fait, le pouvoir d'accorder aux pharmaciens le droit de pratiquer.

Les pharmaciens du Québec ont raison de voir dans une telle initiative une violation de la juridiction provinciale. L'organisation et le contrôle des professions relèvent de la compétence des provinces. Si on allait accepter cet accroc dans le cas de la pharmacie, il faudrait s'apprêter à capituler dans le cas de toutes les autres professions. Car, encouragés par ce succès, les centralisateurs ne manqueraient pas de poursuivre leur marche conquérante.

Les avocats de la mesure ont beau prétendre que les bureaux provinciaux de permis continueraient, tout de même, d'avoir le dernier mot, on ne se sent pas tellement rassuré.

En effet, on n'entend sûrement pas créer ce bureau fédéral pour rien. Et ce serait le créer pour rien si on ne lui conférait pas finalement une autorité réelle. On l'introduit timidement dans la place avec bien des ménagements, mais une fois bien constitué, la timidité en question pourrait bien facilement disparaître.

Vincent PRINCE

Information et publicité

LA REORGANISATION du Secrétariat de la province entraine la création d'un poste nouveau, celui de "sous-secrétaire adjoint-suppléant responsable de l'information officielle". Le poste nouveau sera rempli par M. René Montpetit.

Les fonctions de René Montpetit, journaliste de carrière (il appartint à la rédaction de la PRESSE), seront celles d'un coordonnateur. L'information officielle, au sein de n'importe laquelle des grandes administrations, exige d'être coordonnée. On ne voit pas pourquoi un gouvernement s'interdirait de créer des bureaux spécialement chargés de communiquer au public les nouvelles et les informations. Ne serait-ce que pour prévenir la diffusion de nouvelles confuses et contradictoires sur ce qu'il entend faire et sur la manière dont il entend agir. Les intentions du gouvernement à l'égard du bill 60 ont été pendant un certain temps l'objet de rapports "officiels" assez contradictoires. Ce sont des situations de ce genre que la coordination peut corriger.

Par le truchement de cet organisme nouveau le gouvernement entend se renseigner lui-même autant qu'il vise à informer. Journaux, rapports, mémoires seront analysés. Fort bien.

Une partie de l'information officielle est dirigée vers l'étranger. Souhaitons qu'elle soit véridique, c'est très important, et finement présentée.

Faut-il craindre que l'Office d'information ne se transforme, sur le plan intérieur, en une officine de censure et de propagande ? On nous donne l'assurance du contraire, en ce qui concerne la censure.

Mais la propagande, elle ? Il est certain qu'un parti politique peut être tenté d'utiliser les instruments d'information pour faire sa propagande. Ici, nous réservons notre jugement; attendons l'avenir, nous verrons tout cela à l'usage. Le gouvernement ne peut pas ignorer combien la presse écrite est jalouse d'une liberté qui a besoin d'être constamment défendue.

Guy CORMIER

Pour l'honneur du Canada

LE MINITRE des Affaires extérieures du Canada, M. Paul Martin, annonce que, progressivement, le corps diplomatique canadien sera entièrement bilingue. C'est une bonne nouvelle. Toutefois, en la faisant connaître, le ministre fédéral se trouve à souligner une lacune incompréhensible. Le Canada, pays où l'anglais et le français sont langues officielles, était donc représenté à l'étranger, dans beaucoup de cas, par des unilingues? Il faut le reconnaître, sauf de rares exceptions, les seuls ambassadeurs ou consuls bilingues sont des Canadiens français.

Faut-il rappeler l'incident encore récent de Los Angeles où sur un total de quelque vingt-cinq employés au consulat général du Canada, il n'y avait aucun bilingue? Et pourtant, il y a environ 50,000 Canadiens de langue française en Californie.

Autre incident peu à l'honneur du bilinguisme sur la scène fédérale : lorsque M. Boudinov, ministre de la Bulgarie, a voulu négocier l'achat de blé avec le gouvernement canadien, il n'a pu trouver un interlocuteur de langue française. Dans notre Canada officiellement bilingue, M. Boudinov croyait pouvoir débattre l'achat de blé en français, langue qu'il parle couramment. Le ministre canadien, M. Sharp, ne savait que l'anglais. Il a fallu recourir à un député de langue française, mais bilingue, M. Pépin, pour que les deux ministres arrivent à se comprendre.

Dans nombre d'ambassades du Canada à l'étranger, la seule langue en usage est l'anglais. A l'ambassade de Paris, pendant des années, l'anglais y était la langue courante, même si les représentants portaient des noms de consonance française.

M. Martin a un immense champ à nettoyer. Mais pour l'honneur du Canada, officiellement bilingue, il est grand temps que les membres de notre corps diplomatique soient tous capables de s'exprimer convenablement en français comme en anglais. Nous lui souhaitons courage et persévérance.

Alfred AYOTTE

LA PAROLE EST A NOS LECTEURS

L'épuration entreprise sous le régime Lesage

Monsieur le Rédacteur

On ne s'appelle pas . . . LESAGE . . . pour rien . . . et mille fois bravo M. Lesage, dans la sagesse dont vous faites preuve, en poursuivant jusqu'au bout du noeud ces profiteurs, voleurs de grand'routes . . . qui ravagèrent la province durant 17 ans. Mais la sagesse d'un Jean Lesage ne s'arrête pas là, puisque ce faisant il épure du même coup ses propres rangs d'une couple d'indésirables.

Et je crois bien que tous, nous nous demandons à quelle enseigne serait aujourd'hui logé "Danny boy" Johnson s'il avait oublié, au lendemain de la victoire libérale, de faire vider, à pleins camions, les filières du parlement. Quand il y songe (comme nous tous), ce qu'il doit en avoir des frissons "antactiques dans le dos... en grelotter, trembloter . . . du gros orteil jusqu'à la racine des cheveux.

Quant à la PBI, c'est-à-dire la Phalange des Bienheureux Imbéciles . . . d'en bas du fleuve . . . nous présumons qu'ils avaient des écailles sur les yeux et de la cire durcie dans les oreilles durant ces dix-sept années. Et lorsqu'ils virent pour la première fois ce soleil radieux qu'est la liberté d'expression, cet astre brillant les éblouir tellement que tant de clarté les blessa et, depuis, ils protestent. Non, mais ce qu'il peut encore persister de l'ignorance crasse au Québec, réminiscence de dix-sept années de ténèbres, de noirceur. Et vive le bill 60 qui seul peut les sortir de ce marasme.

EVE L.
Montréal

Education veut dire libération

Monsieur le Rédacteur,

Le grand problème de l'éducation se pose de la façon suivante, dans toute son ampleur : développer harmonieusement toutes les facultés d'un être humain de manière à porter au maximum son activité, dans une direction utile à lui-même et à ses semblables. Cet énoncé indique le but vers lequel on doit toujours tendre, sans avoir la prétention de l'atteindre définitivement ; il comprend le développement intégral de l'être humain, au point de vue physique, intellectuel, moral et social. Je ne m'occuperai pas ici de l'éducation physique qui mériterait, à elle seule, une étude détaillée.

Non seulement, dans l'état présent des choses, le problème impossible à résoudre absolument ne l'est pas relativement, mais à peu près partout dans le monde soi-disant civilisé, on tourne le dos au but qu'il s'agit d'atteindre. Pour préciser, c'est surtout du Québec que nous parlerons ; à peu de chose près, c'est pareil partout ailleurs.

C'est assez dire que toute éducation saine ne peut reposer que sur la raison, sur des données positives, sur le respect de la vérité scientifique et qu'on doit en proscrire l'emploi d'hypothèses métaphysiques qui sont le poison du cerveau et le vouent à la paralysie. Si la plupart des enseignements officiels ont fait appel aux religions révélées ou à une métaphysique nébuleuse, non moins dépourvue de raison, c'est parce que les gouvernements se donnent pour but de former des gouvernés, non des hommes.

Tout esprit libre est un agent de révolte. Par suite, chaque progrès vers la solution du problème de l'éducation marque un recul de la puissance des gouvernants, d'ordre religieux ou laïque, soutiens naturels de la discipline des cerveaux et des consciences.

Education veut dire libération ; gouvernement veut dire soumission à une autorité. Education officielle, par conséquent, signifie conciliation entre la liberté et l'esclavage, ou plutôt tentative de conserver l'esclavage en ayant l'air de faire des concessions à la liberté.

Ces concessions, mêmes apparentes, ont une grosse importance parce que, imposées par la peur, chacune d'elles marque un pas de plus vers les idées d'affranchissement.

Henri Cournoyer
Montréal

Un long pipeline pour les eaux sales

Monsieur le Rédacteur,

Dans son exposé sur la pollution des eaux du Québec, M. Raymond Grenier soulignait la gravité du problème.

Posons-nous une question : Pourquoi faut-il absolument considérer les cours d'eau comme des dépotoirs, pour ensuite construire des usines d'épuration ?

Pourquoi ne pas créer un immense réseau de pipelines, par exemple, où les eaux usées, après transformation sommaire, seront rejetées dans l'Océan ? Ce réseau pourrait être construit par toutes les municipalités intéressées — et celles qui voudront s'y raccorder éventuellement pourront le faire.

La pureté naturelle des eaux sera ainsi conservée sans aucun additif, ainsi que le loisir de se baigner en eaux saines. Le coût d'un tel pipeline serait évidemment, initialement du moins, assez élevé. Mais le serait-il tellement si l'on considère qu'il évitera la construction des usines d'épuration et qu'il protégera la santé de nos concitoyens ?

Bernard Pilon,
St-Jean

Quelques questions au ministre du Revenu

Monsieur le Rédacteur,

J'ai adressé cette lettre à M. Kierans, auriez-vous la bonté de la reproduire dans vos colonnes:

M. Eric Kierans,
Ministre du Revenu,
Québec,
Monsieur le Ministre,

Avec tout le respect que je dois à vos titres de ministre et d'économiste, je vous demande si vous voulez bien répondre à ces questions:

1. Pourquoi existe-t-il tant d'insécurité dans l'avenir, tant de crainte et d'appréhension du lendemain?
2. Pourquoi tant de richesses inexplorées, tant de gaspillage d'énergie, tant d'activité au ralenti ?
3. Pourquoi tant de gens de métiers inactifs ?
4. Pourquoi tant de petits salaire à côté d'un très petit nombre de gros dividendes ?
5. Pourquoi tant de locataires et si peu de propriétaires ?
6. Pourquoi tant de débiteurs insolvables et tant de créanciers impayés ?
7. Pourquoi tant de familles privées de l'utile, du nécessaire ?
8. Pourquoi tant de taudis insalubres et si peu de logements modernes et confortables ?
9. Pourquoi l'Etat impose-t-il aux contribuables des taxes onéreuses, toujours croissantes ?
10. En l'an 2,000 de quelle façon taxerez-vous les gens ?

Une réponse s.v.p., M. Kierans; je compte sur votre compétence, car la lumière rouge qui indique "danger" est allumée.

Mme Louis-Philippe Audet,
Montréal.

Allons-nous peu à peu vers le socialisme ?

Monsieur le rédacteur,

Nous nous dirigeons vers le socialisme par suite de la prolifération de ses partisans et de leur omniprésence devenue une inexorable réalité.

Bien que le Québec s'affiche politiquement partisan d'un système hostile aux innovations nettement socialistes et qu'il se montre fermement attaché aux institutions du passé, il accepte cependant l'attitude socialisante du régime Lesage. Ce qui démontre que l'opinion populaire n'est pas aussi réfractaire à l'entreprise d'Etat.

Avant d'en faire son heur ou son malheur, de discourir à perte de vue sur les avantages et les inconvénients d'un Québec indépendant et socialiste que plusieurs préconisent, il serait tout à fait logique d'étudier la dénomination de diverses doctrines économiques, sociales et politiques, reliées par une commune condamnation de la propriété privée des moyens de production et d'échange. Il faudra prouver que le socialisme est salutaire pour un peuple prolétarien comme le nôtre, esclave du capitalisme anglo-américain et qu'il est préférable à tout autre système.

Le principe fondamental du socialisme est la dénonciation des inégalités sociales, cette dénonciation qui, du philosophe Platon au révolutionnaire français Gracchus Babeuf n'a qu'un fondement purement moral. Par la suite viendront les explications techniques de ces inégalités. Puis ce fut l'ère des propositions de palliatifs de l'économiste suisse Sismondi et du philosophe français Saint-Simon ; c'est dans cette ligne qu'apparaissent le socialisme d'Etat ou socialisme de la chaire, à la fin du XIXe siècle, puis, au siècle suivant, l'interventionnisme et le planisme (planification).

Les saint-simoniens Enfantin, Bazard et les frères Pereire ainsi que les associationnistes Fourier, Louis Blanc et Owen préconisèrent la substitution au régime de la propriété privée soit d'une socialisation étatique, soit d'un fédéralisme d'associations de producteurs, qui s'est, depuis, concrétisé en partie dans le mouvement coopérateur.

L'ère du socialisme intégral débuta avec Marx et Engels. Son évolution épousa bientôt le léninisme dans toute sa profondeur de pensée.

Après avoir écrit en quelques mots l'histoire du socialisme et son évolution, j'aimerais revenir sur le sujet tout en répondant aux critiques dans votre rubrique libre. Il est grand temps de rejeter les préjugés et de causer ouvertement. Non seulement pour l'homme cultivé, mais pour tout le monde, il est devenu aujourd'hui urgent et nécessaire d'en connaitre les doctrines fondamentales.

Henrius Lachance,
St-Michel

Ce que l'on fait des profits en assurance

Monsieur le Rédacteur,

Votre correspondant, M. P.-A. Lepage, envoie une tirade contre l'assurance qui ne mériterait pas d'être relevée tant elle est fausse, sinon pour le mal qu'elle peut faire à ces ". . . gagne-petits, ces ouvriers pères de 3, 4, 5 enfants . . ." qui pourraient en être influencés. Il admet le principe utilitaire de l'assurance, mais s'oppose aux épargnes "forcées" que comporte l'assurance "permanente".

Dans son raisonnement "cascade", il emmène tout au pilori : les agents à commissions énormes, les dividendes exorbitants aux actionnaires, les compagnies d'assurance et leur président. L'assurance a toujours eu ses calomniateurs, mais si elle était un racket, il y a belle lurette qu'elle aurait disparu : au lieu de cela elle continue à progresser de jour en jour, et à rendre heureux par milliers ces gens prévoyants qui ont eu recours à elle.

Il s'oppose à l'assurance "permanente" qui donne à un père de famille la chance d'épargner d'une façon sûre et non-spéculative. Si un représentant vend plus d'assurance permanente dans notre système de libre échange où l'acheteur est ROI, c'est avant tout parce que les acheteurs le désirent et y voient leur intérêt : tout le monde ne peut être aussi bête que votre correspondant veut le sous-entendre.

Je jette $250 par année pour mon assurance (temporaire) automobile et il ne me reste plus un sou de cette prime à la fin de l'année. Si, en augmentant ma prime à $300 par année, la compagnie me garantissait le retour complet de cet argent au bout de 10 ans, soit $3,000, je serais heureux de payer plus cher et d'acheter cette assurance "permanente", au lieu de la temporaire qui ne me laissera rien à la fin d'une période. Voilà, en sa plus simple explication, la différence entre l'assurance temporaire et permanente.

Sans l'appui de tous ces assurés (riches et pauvres, hommes d'affaires, de sciences ou professionnels) l'assurance n'aurait pu tenir le rang qu'elle a. Afin d'éclairer votre correspondant, je voudrais lui dire que les agents sont loin d'être payés des "commissions énormes", et que s'il y a des "dividendes exorbitants" qu'il en soit heureux, car contrairement à ses croyances, ces dividendes ne sont pas dirigés aux actionnaires : chez les compagnies mutuelles 100% des profits sont redonnés aux assurés alors qu'avec les grosses compagnies par actions la loi des assurances les oblige à distribuer à leurs assurés 97.5% de ces "dividendes exorbitants" qu'elles réalisent !

Quant aux propos récents d'un président d'une compagnie d'assurance, ils sont réels, et ce ne sont pas avec des radotages que l'on réfutera l'histoire : sous les régimes autoritaires fascistes et nazis, nous avons vu les gouvernements se superposer aux compagnies privées et décider de la façon d'investir l'argent du peuple, argent accaparé par taxes et impôts "forcés".

Mais heureusement, le bon sens et l'intelligence de l'homme survivront toujours à ces faux prophètes qui, en dépit de leurs "théories", réussissent le moins en finance ; et c'est aussi ceux qui sont le moins "bons pères de famille", qui écriront et parleront d'un air docte et suffisant sur l'exploitation du public par les compagnies d'assurance !

Frédéric Rudman,

On en reviendrait au troc ?

la presse étrangère

Tito et Khrouchtchev

NEW YORK. — "Le maréchal Tito, qui arrive aux Etats-Unis sera suivi d'une ombre, celle de Milovan Djilas, actuellement emprisonné en Yougoslavie pour avoir écrit certaines vérités sur la nouvelle classe dirigeante de son pays", écrit le **NEW YORK HERALD TRIBUNE** dans un éditorial.

"Tito peut se vanter d'avoir maintenu son pays indépendant de la Russie impérialiste, poursuit le **NEW YORK HERALD TRIBUNE**, mais il peut difficilement soutenir que son régime est plus éclairé que celui de Khrouchtchev.

"Etchouvenko, Ehrenbourg et les autres ont déplu à la classe dirigeante soviétique par les poèmes et les articles qu'ils ont écrits, mais ils n'ont pas été emprisonnés, on leur a même permis d'écrire de nouveau en laissant de plus grands espaces entre les lignes".

Aussi longtemps que Djilas est en prison, que le maréchal Tito ne s'attende pas à ce qu'on juge ici ses méthodes communistes préférables à celles de Khrouchtchev, conclut le journal.

Blé à vendre

NEW YORK. — Les deux grands quotidiens newyorkais du matin approuvent dans leurs éditoriaux la vente de blé américain à l'Union soviétique. Le **NEW YORK TIMES** écrit :

"Ce que le Président a dit au sujet de la vente de grains suggère que la politique commerciale actuelle des Etats-Unis est en bonne partie surannée. Depuis des années, notre pays a interdit la vente à l'Union soviétique et à l'Europe orientale de beaucoup de marchandises que le monde communiste peut obtenir librement de nos alliés de l'OTAN en Europe occidentale. Il n'est que logique qu'à la suite de l'accord sur le blé la commission des Affaires étrangères du Sénat examine soigneusement l'ensemble des directives politiques et de la législation limitant le commerce avec le bloc communiste".

Bien que républicain, le **NEW YORK HERALD TRIBUNE** approuve également la décision du président Kennedy :

"Dans le cas présent, nous estimons que le président Kennedy a sagement décidé d'une question qui n'est en aucune façon toute noire ou toute blanche. Mais, comme pour le traité sur les essais nucléaires, ce sont les stades suivants qui compteront."

La Fayette était plus spontané

PARIS. — **COMBAT** (indépendant de gauche) — "Il n'y a pas de litige entre les Etats-Unis et la France. Pas de problèmes fondamentaux qui pourraient les diviser. Rien dans l'opinion, de ces aigreurs qui troublèrent parfois l'amitié.

Rien, en vérité, qui ne puisse céder à quelques heures de conversation franche, comme il y en eut entre le général de Gaulle et le chancelier Adenauer, non pas entre celui-là et le premier ministre britannique. Seulement, il doit rester à décider de qui fera le premier pas. La Fayette était plus spontané".

La France a l'arme atomique

NEW YORK — Le **New York Times** reconnait, à regret dans un éditorial, que la France est devenue une puissance atomique et qu'il faudra bien s'habituer "à vivre avec ce nouveau facteur dans les affaires mondiales". Mais il reproche au général de Gaulle sa politique d'indépendance vis-à-vis les Etats-Unis.

Cette politique, écrit-il, "a déjà affaibli la cohésion occidentale et pourrait affaiblir sa défense militaire . . . Il (de Gaulle) invite l'Europe à s'unir sous l'hégémonie atomique française, à demander un plus grand rôle dans la détermination de sa propre destinée. Il avertit l'Europe qu'elle ne peut compter pour toujours sur la protection américaine et qu'elle doit compter sur ses propres défenses.

"A cette politique, poursuit le **New York Times**, s'opposent non seulement les Etats-Unis et la Grande-Bretagne, mais aussi la plupart des pays de l'Europe libre. Nous travaillons tous, sauf la France à la construction d'une Europe forte et unie, partenaire égale des Etats-Unis dans une communauté atlantique interdépendante. La politique du président de Gaulle pourra retarder ces buts ; elle ne peut arrêter la marée de l'histoire. Lui et sa politique passeront et la meilleure chose que les alliés occidentaux puissent faire actuellement est d'éviter toute aggravation des différends et de garder les portes ouvertes en vue de la réconciliation future qui ne manquera de venir".

"Le rédempteur de sa patrie"

PARIS. — **LE FIGARO.** "Le vieux chancelier (Adenauer) aurait-il dû prendre sa retraite plus tôt ? Beaucoup le pensent . . . Il est vrai que les meilleurs hommes s'usent, ou plutôt que l'on se fatigue d'eux, que l'on devient indifférent à leurs qualités, connues et consacrées, pour ne plus être sensible qu'à leurs défauts. De toute façon, les détails s'effaceront. Le robuste vieillard, dont les 87 ans n'ont pas courbé la taille, ni amolli le caractère, apparaitra comme l'une des figures les plus étonnantes de l'histoire de l'Allemagne et de l'histoire tout court. Et dès maintenant, on doit enseigner dans les écoles qu'il a été le libérateur, le redresseur, il faudrait dire le rédempteur de sa patrie, un grand homme d'Etat, en même temps qu'un des prophètes et des artisans de l'Europe de demain".

SERVICE FRANCE-PRESSE

Médaille décernée à
LA PRESSE
par l'Académie Française en 1931

La Canadian Press est seule autorisée à faire emploi, pour réimpression ou radiodiffusion, de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'agence Reuter, ainsi que de toutes les informations locales que LA PRESSE publie. Tous droits de reproduction des informations particulières de LA PRESSE sont également réservés.

Abonnement par la poste, un an : Canada : $18.00 — Etats-Unis : $45.00

"Le Ministère des Postes, à Ottawa, a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de deuxième classe de la présente publication."

L'ACTUALITÉ INTERNATIONALE

Le Canada et les USA se transmettent en la soignant leur maladie contagieuse

PAR JEAN PELLERIN

PARQUES sur le même continent, et partisans de la même doctrine économique, le Canada et les Etats-Unis sont forcément sujets aux mêmes difficultés commerciales et financières dans un monde où se circonscrivent de plus en plus les marchés, et où deviennent de plus en plus rares les clientèles solvables.

Après avoir connu une période d'expansion phénoménale, voici que les Etats-Unis et le Canada commencent à avoir de très sérieux problèmes (mortels peut-être) sur le plan du chômage et de la balance des payements. Tous deux, ils se voient réduits à expatrier — rançon d'une prospérité encore en plein essor — plus de capitaux qu'ils n'en rapatrient. Tous deux, ils s'ingénient à conjurer le plus possible le danger qui les menace, et en ce faisant, se portent mutuellement de durs coups.

Problèmes américains

Au 31 juillet 1963, les Etats-Unis avaient déjà, pour leurs comptes courants, exporté des devises pour un montant de quelque 35 milliards de dollars, alors que durant la même période ils n'encaissaient que 30 milliards de dollars sur les comptes payés par les pays étrangers. Il y avait donc, à ce moment-là un déficit de 5 milliards de dollars dans la balance des payements. Même phénomène alarmant en ce qui concerne les réserves d'or.

La réserve globale du monde libre au cours du premier quart de 1963 était de 39.2 milliards de dollars. Sur ce montant, les Etats-Unis ne détenaient que 15.9 milliards et les autres pays de l'Ouest 23.3 milliards. Il y a dix ans, les rapports étaient à peu près inversement proportionnels.

Pendant que s'accentuent ces cuisants problèmes, l'automation est en plein essor et engendre de mois en mois des milliers de chômeurs. Pour pallier un peu le très complexe problème du chômage et pour apporter un correctif à la balance des paiements, l'administration Kennedy cherche présentement à prévoir des mesures coercitives qu'on peut énumérer brièvement comme suit :

— diminution de l'impôt sur le revenu — une mesure destinée, au dire des techniciens, à accroître le pouvoir d'achat des contribuables et à mettre, par le fait même, plus de capitaux en circulation.

— prélèvement d'une taxe de 15 pour cent sur tous les investissements de capitaux effectués par des Américains à l'étranger. Cette mesure a pour fin de restreindre l'exode (devenu trop volumineux) des capitaux hors du pays.

— effort constant en vue de promouvoir l'idée de la coexistence afin de rendre "psychologiquement" et rapidement possible les rapports commerciaux avec les pays du bloc socialiste (trop de clients du monde "libre" se révélant insolvables).

— démarches fiévreuses en vue de trouver des débouchés pour les surplus de céréales, de blé et de poulets... Incidemment, les Etats-Unis accordent des subsides aux producteurs de ces denrées difficiles à écouler, et il arrive que les subsides représentent pour les intéressés une affaire plus lucrative que s'ils avaient à se contenter du prix fixé sur le marché mondial. On comprend que les Etats-Unis veulent vendre (leur blé en particulier) à un prix qui serait de nature à réduire le plus possible la marge des subsides qu'ils ont à débourser (elle s'établit actuellement entre 55 et 65 cents le boisseau). On comprend aussi qu'en vendant à long terme et au cours du marché mondial, le Canada leur coupe tout bonnement l'herbe sous le pied.

Problèmes canadiens

Les problèmes canadiens sont peut-être plus aigus encore que ceux des Etats-Unis, le Canada étant l'un des pays les plus endettés au monde. Pour remédier à son problème de chômage et à celui de sa balance des payements, il doit recourir aux mesures suivantes :

— dévalorisation à 92.5 cents du dollar canadien (ce qui a fait perdre 7 cents et demi sur chaque dollar investi par les Américains au pays).

— démarches non moins fiévreuses auprès du gouvernement de Washington pour tâcher d'obtenir que le Canada soit exempté (du moins en ce qui concerne les obligations gouvernementales) de la taxe de 15 pour cent (voir plus haut). Il s'agit pour le Canada d'obtenir qu'on n'intercepte pas la libre (et présumément indispensable) pénétration des capitaux américains au pays.

— aménagement d'un projet visant à augmenter de 15 à 20 pour cent le taux du prélèvement d'impôt à la source sur les dividendes perçus par les sociétés étrangères (américaines pour la plupart). Les USA protestent vivement contre ce projet.

— programme visant à réduire de $200 millions les importations annuelles d'autos et d'accessoires en provenance des Etats-Unis. Ce programme a pour but de relever l'industrie canadienne de l'automobile et de créer quelque 60,000 nouveaux emplois. (Il faut savoir que le Canada importait pour $519,251,000 d'automobiles et de pièces de rechange en 1962, alors que durant la même période, les Etats-Unis n'achetaient que pour $61,740,000 des mêmes produits. Le ministre canadien du Commerce, M. Drury, tente actuellement de faire accepter ce programme par Washington et, comble d'audace, il voudrait que les Etats-Unis consentent à acheter davantage de nos voitures ! Inutile de dire que le concurrent ne marche pas).

— détermination agressive et fructueuse en vue d'écouler les énormes surplus de blé du Canada sur le marché mondial, communiste ou pas. Le Canada écoule ses surplus cette année en Chine, en URSS, en Bulgarie, au Japon (!), en Corée du Sud et à la Tchécoslovaquie. N'ayant pas, comme aux USA, des problèmes de subsides (voir plus haut), il peut se permettre de vendre au prix courant — à meilleur compte, par conséquent, que les Etats-Unis.

Crise canado-américaine

Tous ces problèmes qui se compénètrent des deux côtés de la frontière, empoisonnent forcément les relations entre les deux communautés nord-américaines. Dans les circonstances, les deux pays se nuisent mutuellement, bien qu'il soit permis de conjecturer et de dire qu'après tout, le Canada a peut-être rendu un fier service aux Etats-Unis en prenant la retentissante initiative de commercer résolument avec les pays du bloc communiste. En ce faisant, n'aurait-il pas contribué à débloquer en quelque sorte la puérile répugnance qu'éprouvent les USA à faire de même ? En tout cas, le sénateur Fullbright est de plus en plus écouté, lui qui déclarait, encore tout récemment, que les restrictions américaines sur le commerce avec les pays communistes ont un peu l'air ridicule, au moment où le Canada vend son blé à l'URSS pour de l'argent comptant, tandis que Washington continue de donner gratuitement le sien à des pays non moins communistes.

Hélas, les Etats-Unis comprennent mal les problèmes canadiens.

Ils ont des idées bien arrêtées sur la situation. Le président Kennedy voudrait présenter un front commun avec le Canada à la prochaine assemblée du General Agreement on Trade and Tarif (GATT) qui aura lieu le printemps prochain. Il voudrait qu'au moment de la réunion internationale, les deux pays aient éliminé les barrières tarifaires et uniformisé le cours des changes. Il voudrait de plus que, respectueux de l'autonomie politique (!), les deux pays aient réalisé l'unité économique, abandonnant le recours à deux systèmes financiers séparés entre deux communautés nord-américaines intimement solidaires dans tous les secteurs de l'activité humaine.

Tout semble indiquer que nous sommes encore loin de cet objectif.

NAVIRE EN CHARGEMENT AUX ELEVATEURS A GRAIN DE MONTREAL
...le Canada leur coupe l'herbe sous le pied

photo J.-Y. Létourneau, LA PRESSE

SUR 2 COLONNES

Qui êtes-vous M. Erhard?

L'HISTOIRE pourra dire que M. Konrad Adenauer a pris tout son temps pour abandonner la direction du gouvernement de l'Allemagne de l'Ouest. Tout le temps qu'il a fallu pour influencer profondément celui à qui revient de faire la transition avec l'équipe de la nouvelle génération : Ludwig Erhard.

Adenauer et Erhard sont deux hommes aussi dissemblables qu'on peut le rêver. Ils ont pourtant fait équipe pendant 14 ans avec un rare succès.

Adenauer avait probablement la volonté, la détermination nécessaire pour canaliser ou orienter les traits de génie de Ludwig Erhard sur les questions économiques.

Quoi qu'il en soit, Erhard a su trouver et appliquer la formule qui a permis à son Allemagne (celle de l'Ouest) de retrouver son assiette.

Aujourd'hui, que Erhard vient de succéder à Adenauer comme chancelier, les années ont tellement passé que l'ex-ministre de l'Economie, maintenant âgé de 66 ans, ne peut pas espérer être plus qu'un chef de gouvernement de transition. Il était le seul à pouvoir faire sûrement l'unanimité, mais la pression grandit pour confier la direction des affaires du gouvernement à des jeunes.

De toutes façons, Ludwig Erhard peut encore causer des surprises à ses cadets tout en poursuivant une politique qui ne peut guère différer de celle de Der Alte, sur le plan international du moins.

Et les jeunes n'auront sans doute pas très à souffrir de la férule d'Erhard car le secret de son succès, c'est justement de faire confiance aux autres. "La liberté est la plus grande force humaine", a-t-il déjà déclaré.

En économie, tout en manifestant une grande maîtrise dans l'élaboration des rouages d'Etat, Erhard a cherché à donner toute la latitude possible aux initiatives privées. Par exemple, il a dénationalisé partiellement la grande compagnie d'automobiles Volkswagen.

Bavarois de naissance, Erhard s'est toujours occupé d'économie. Il fut longtemps professeur à l'Université de Munich.

C'est en 1948, alors que l'Allemagne occidentale était encore sous le régime d'occupation, que Ludwig Erhard réussit son premier grand coup d'éclat, en tant que membre de l'administration alliée. Sans crier gare, il annonça à la radio la fin du rationnement. Ce fut l'indignation en France et en Grande-Bretagne où l'on rationnait encore les vivres et où l'on ne songeait aucunement à mettre fin à ce régime.

Erhard fit front en affirmant qu'il fallait donner à la population allemande toutes les occasions de redonner vigueur à la nation. Le haut-commissaire américain en Allemagne, le général Lucius Clay, lui dit que ses conseillers lui avaient déclaré que cette mesure était insensée. "Mes conseillers me disent la même chose, général, lui répondit Erhard; faites comme moi, ne vous en souciez pas !"

En neuf mois, il fut prouvé que Ludwig Erhard avait raison. Trois ans après, la production en Allemagne de l'Ouest dépassait celle de 1938, apogée industrielle de l'Allemagne nazie.

OLIVIER MARCHAND

Les conservateurs ont fait attendre la reine plus longtemps qu'il n'est permis en Angleterre

PAR JEAN-CLAUDE DUSSAULT

LES douloureuses négociations qui ont précédé la nomination de lord Home à la succession de M. Harold Macmillan au poste de premier ministre de Grande-Bretagne ont illustré aussi bien les inquiétudes qui tiraillent le parti conservateur britannique que la façon un peu particulière dont il procède pour se donner un chef.

Les conservateurs britanniques procèdent en effet par des voies subtiles et indirectes généralement inconnues des partis politiques moins traditionnels. On a parlé à ce propos d'un système "si délicatement pesé pour équilibrer l'influence de tous les éléments du parti, si merveilleusement adapté à tenir compte des nuances et des besoins du moment, si minutieusement arrangé pour mettre le parti à l'abri du déplorable spectacle des dissensions publiques qu'il en devient apparemment incapable de fonctionner s'il s'agit de prendre une décision rapide" (THE ECONOMIST).

Tout cela pour ne pas dire tout simplement que le choix d'un chef tory se fait de façon non démocratique et selon une méthode qui se fonde beaucoup plus sur la vétuste notion des élites que sur le principe de la consultation populaire.

L'Establishment

C'est là le grand problème du parti conservateur britannique. Jusqu'ici il s'imposait en vertu d'un certain droit inné reconnu à une certaine classe de diriger les affaires publiques pour le plus grand bien de tous. Cela fait partie de l'Establishment, c'est-à-dire de la société britannique avec un grand "S".

Mais les différents déboires qu'a subis le parti conservateur depuis un an ont donné un dur coup à l'autorité des élites traditionnelles, en même temps qu'une vague d'approbation populaire se portait vers le nouveau chef travailliste, M. Harold Wilson, rejeton de l'école publique, à la réplique virulente et à l'éloquence populaire.

Sur le dos des Tories

On peut dire que la grande presse britannique a passé l'année sur le dos des Tories. Des scandales touchant la sécurité nationale, dont la piquante affaire Profumo, à l'humiliation imposée à M. Macmillan par le président de Gaulle qui lui a fermé au nez la porte du Marché commun, et aux transactions impopulaires touchant la constitution d'une force nucléaire nationale, ce ne fut qu'une longue suite de revers.

M. Macmillan, qui s'entêtait à demeurer à la tête du gouvernement, comptait sur le traité anti-nucléaire et sur d'autres mesures éventuelles de détente pour se refaire un capital politique qui lui aurait permis de se faire réélire aux prochaines élections générales.

Les jeux étaient ainsi faits et les conservateurs, aidés par la détente qui se manifeste présentement entre les grandes puissances et par le crédit personnel de M. Macmillan auprès du gouvernement américain, croyaient pouvoir remonter la pente avant les prochaines élections.

Certains avaient d'abord cru qu'il serait peut-être bon, après 12 ans de pouvoir, de passer un peu de temps dans l'opposition pour refaire peau neuve; mais M. Butler a donné le coup de fouet décisif à l'enthousiasme amorti en déclarant qu'une victoire conservatrice au prochain scrutin aurait pour résultat d'éliminer une fois pour toutes "ce puéril nonsens du socialisme".

Le coup de fouet décisif

C'est le premier ministre adjoint, M. Butler qui a été chargé de présenter au congrès de Blackpool le programme rajeuni que le parti conservateur voudrait soumettre à l'électorat aux élections générales de l'an prochain. (Il est considéré comme l'élément "de gauche" au sein de la direction du parti, et semble avoir toujours tenu pour très probable qu'il succéderait un jour ou l'autre à M. Macmillan.)

D'un lit d'hôpital

La démission soudaine de M. Macmillan, qui devait inévitablement prendre la vedette du Congrès, est cependant venue démontrer que le rajeunissement conservateur n'en était un que de façade et a laissé voir au grand jour l'inquiétude qui tenaille ses dirigeants. Jamais depuis les années 1920 les Tories n'avaient-ils mis plus de 48 heures à remplacer leur chef. Devant leur indécision, l'opinion a été saisie de surprise et les journaux qui favorisent le régime ont passé la semaine à presser les faiseurs-de-rois d'agir avec diligence, tandis que les journaux de gauche ironisaient sur la situation, le "Daily Mirror" allant jusqu'à écrire : "Cela paraît incroyable, mais le choix du premier ministre de Grande-Bretagne se fera d'un lit d'hôpital".

Au temps de Munich

Avant de se déterminer, il aurait évidemment fallu savoir si l'élu aurait pour mission, après les élections de l'an prochain, de diriger le gouvernement ou d'assurer le séjour le plus brillant possible au parti conservateur dans l'opposition.

Dans le premier cas, peut-être eut-il mieux valu choisir le chancelier de l'Echiquier, M. Reginald Maudling, qui n'est âgé que de 46 ans. Tel était, semble-t-il, l'avis de plusieurs parlementaires influents. Dans l'autre cas, le premier ministre adjoint, M. Butler, qui est âgé de 60 ans, pouvait paraître un meilleur candidat, d'autant plus qu'il jouissait de l'appui de plusieurs membres du cabinet.

Cependant, M. Butler avait déjà été mis de côté au moment du départ de sir Anthony Eden, à cause, semble-t-il, de son association à la politique d'apaisement de Chamberlain au temps de Munich.

Le choix de lord Home, qui ne figurait pas d'abord sur la liste des candidats et qui aurait, dit-on, été choisi à "son corps défendant", indique une scission profonde au sein du groupe influent du parti. Il ne paraît pas en effet, à première vue, que le choix de ce gentleman écossais, "grand joueur de cricket", pour diriger à la fois le destin de la Grande-Bretagne et celui du parti conservateur soit particulièrement heureux. Déjà, sa nomination au Foreign Office, qu'il a dirigé depuis juillet 1960, en avait surpris plusieurs, le "Daily Mirror" allant jusqu'à dire, dans le style de son ironie coutumière : "Jamais nomination plus téméraire n'a été faite depuis que Caligula nomma consul son cheval favori".

Il n'est pas sans intérêt de rappeler que lord Home a, comme M. Butler, un passé "munichois" (il était à l'époque attaché parlementaire de Chamberlain) ce qui laisse à penser que ce n'est pas là la raison principale qui a fait rejeter le premier ministre adjoint.

Quant à lord Hailsham, qui avait brillamment posé sa candidature au congrès de Blackpool en offrant d'abandonner son titre, il a été très tôt rejeté par les faiseurs-de-rois, malgré l'enthousiasme qu'il avait soulevé chez les congressistes.

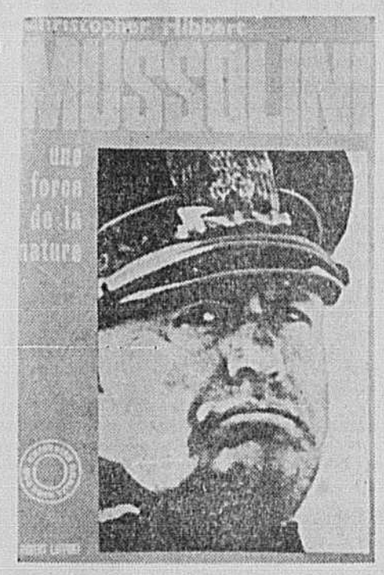
Le sort en est maintenant jeté ; les conservateurs ont choisi un adversaire à M. Wilson, mais non sans avoir auparavant donné une preuve de plus de leur désarroi.

Le nouveau chef tory aura fort à faire s'il veut regagner le terrain perdu et rattraper le leader travailliste qui a fait un bon départ au récent congrès de Scarborough, reformant derrière lui l'unanimité du parti et proposant à la Grande-Bretagne une charte moderne de la science et du progrès social.

ILS ETAIENT TROIS EN LICE ; UN QUATRIEME A ETE CHOISI
M. Reginald Maudling, lord Hailsham et M. R. A. Butler, au congrès de Blackpool

On s'apprêtait, à l'occasion du congrès de Blackpool, à rajeunir l'image du parti en préconisant à peu près toutes les mesures sociales qu'avait déjà préconisées le parti travailliste : expansion de l'éducation secondaire, construction massive de nouvelles habitations, amélioration de la sécurité sociale, etc., cela au point qu'il apparaît que la seule différence entre les deux grands partis, les travaillistes ayant intentionnellement évité de mettre l'accent sur les nationalisations, portait sur la question de la défense.

LE MONDE QUI S'ÉCRIT



Lumière sur le phénomène fasciste

D'OU est sorti le phénomène fasciste en Italie — et son incarnation dans la personne du Duce Benito Mussolini ? Comment se fait-il qu'un peuple intelligent, généreux et fraternel, ayant l'enthousiasme facile et facilement la larme à l'oeil se soit si bénévolement mis à la disposition d'un tyran ?

A toutes ces questions, le livre que vient de publier Hibbert (1) n'apporte pas de réponses précises, parce qu'il semble que ce ne soit pas son propos. Il relate plutôt, au jour le jour, la vie de ce sinistre fanfaron qui se prit à son propre jeu et perdit la main.

Du journaliste socialiste du début du siècle au fasciste fusillé par les Partisans le 28 avril 1945, et dont le corps fut livré dérisoirement à la fureur populaire, il y a tout le cheminement d'un monde douloureux, déchiré par les contradictions qui devaient finalement amener ce monde à basculer du côté du socialisme — ce que ne pouvaient naturellement pas tolérer les oligarchies financières qui à ce moment-là se partageaient l'Europe.

Hibbert, tout en se limitant un peu trop à la personne de Mussolini — et à son égérie Claretta Pettacci — réussit quand même, sans trop le dire, à nous faire comprendre la naissance du culte du "Duce", d'abord en Italie et plus tard en Allemagne.

L'Europe avait été ruinée par la guerre 14-18, et l'Italie pauvre et plus ou moins unifiée était mûre pour tomber dans les bras de n'importe quel maître-chanteur.

C'est alors qu'avant Hitler en Allemagne, un homme survint, "Le Duce", qui dénonça l'inutile humiliation du Traité de Versailles, réclama pour l'Italie un droit nouveau à l'existence, et s'empressa d'organiser, comme base du pouvoir politique, une milice terroriste qui devint rapidement, dans les mains de Mussolini, un instrument de gouvernement.

Hibbert, qui s'appuie semble-t-il sur une documentation de première main, n'est pas tendre pour Mussolini mais il semble souvent, à la lecture de son épais bouquin, qu'il nourrisse une certaine admiration à l'endroit de l'ancien instituteur athée qui priait Dieu et négociait avec le Pape.

Il nous le montre dans tout l'éclat de son bluff de la marche sur Rome et aussi dans la déchéance et la stupeur qui semblent l'avoir frappé aux dernières années de sa vie.

On le voit devenir vieux avant la vieillesse, incapable de s'alimenter convenablement, rêveur et souvent illuminé, comme s'il avait perdu tout contact avec la réalité. Puis, spasmodiquement, des sursauts d'énergie lui font concevoir des projets illusoires.

Et c'est la fin. Le fuyard sous la pluie que l'on reconnaît à peine et qu'on ne salue plus, dans les montagnes où il semblait vouloir s'accrocher à un pouvoir qui n'existait plus, cependant que la Pettacci se suspendait toujours à son bras.

Les Partisans qui, de concert avec les Alliés, libéraient rapidement l'Italie du fascisme mussolinien eurent tôt fait, dès qu'il fut repéré, de lui "régler son compte".

Un livre à lire, pour tous ceux qui s'intéressent à cette sombre période de l'Histoire humaine, et qui veulent comprendre comment se font et se défont les tyrans.

G.-RENE COTE

(1) MUSSOLINI, UNE FORCE DE LA NATURE, Laffont éd. Paris 1963 (FOMAC).

UN NOUVEAU QUÉBECOIS:

L'HOMME DE MANICOUAGAN

Ce pays est si vieux qu'on n'y trouve dans son roc aucun fossile. Mais il est si neuf que le Québec a choisi d'y planter le drapeau de son avenir. Il s'appelle Manicouagan, et demain il lancera des éclairs.

Par JEAN-V. DUFRESNE

Pour la première fois, à cette échelle en tous cas, le Canadien français vit l'aventure des grands bâtisseurs. Ce peuple qui jadis devait se contenter d'envier les autres, ceux qui construisirent ce pays, creusèrent ses ports, érigèrent ses silos, d'une envie qui était amertume, ou colère contenue, car trop souvent on avait dit de lui, dans les clubs, qu'il n'était pas homme à construire des ouvrages qui tiennent, et dans nos écoles qu'il n'était qu'homme à cultiver patiemment la terre ; ce peupie, le voici qui franchit le seuil qui sépare les peuples morts des peuples vivants. Il avait bien découvert les Prairies, mais cela était loin maintenant. Il fallait qu'il découvrit autre chose, sa propre puissance, son génie créateur, son goût pour le travail ensemble.

Ainsi naquit l'homme de Manicouagan.

Les vieux bâtisseurs fatigués d'hier souriront peut-être à le voir si enthousiaste, pensez-vous ? Mais non. Ils s'émerveillent, eux aussi, de le voir implanter ce barrage haut comme une montagne, beau comme Versailles, de le voir fouiller ce sillon alluvionnaire et caresser ce roc si vieux qu'on n'y a découvert aucun fossile, car il date d'un milliard d'années, et de le remplir de béton, après l'avoir nettoyé à vif, comme une Hollandaise son devant de porte. Et sur ce tablier, élever la voûte principale, haute de cinq cents pieds.

Le visiteur qui des montagnes voisines embrasse le vaste chantier ne peut s'empêcher de songer au roman de Hugh MacLennan, Two Solitudes, et de sourire bonnement à la pensée que cet ouvrage, qui fit grand bruit, l'homme de Manicouagan l'a fait vieillir si vite. Il se souvient de cet artistocrate canadien-français qui possédait un bac sur quelque rivière, et s'en contentait; et de son ami anglais qui, lui, fermait les yeux pour échapper à la séduction du paysage, calculant mentalement le débit de la masse d'eau qui rugissait à ses pieds. Il y installerait un barrage. C'était peu de temps après la première guerre.

Le roman de MacLennan est dépassé. Celui qui calcule ce volume d'eau, sonde ce roc, dresse ces plans, creuse, construit, bétonne, s'appelle Gignac, Baribeau, Rousseau, Forest, Turenne, Lauzon, Talbot, Crépeau, Amyot, Bourbeau, Godbout, Casanovitch, et mille autres noms qui se découvrent une destinée, celle du peuple à qui ils appartiennent.

La construction des sites Manicouagan 2 et 5 s'inscrit dans un programme d'aménagement hydroélectrique de six millions de chevaux. Etalé sur une période de dix ans, il doublera la production du Québec, la portant à environ treize millions. Manic 2 et Manic 5, comme on appelle familièrement les deux principaux ouvrages, produiront respectivement 1,360,000 HP et 1,800,000 HP, soit plus de la moitié de la production de tout le complexe, qui comprendra en outre Manic 3 (1,505,000 HP), Outardes 58 (817,000 HP) et Outardes 45 (860,000 HP).

Ces chiffres donnent un exemple de l'ampleur gigantesque de notre industrie hydroélectrique. En effet, la demande en énergie au Québec augmente de 100 pour cent tous les dix ans. C'est dire qu'à peine terminé l'aménagement de la Manicouagan, toute sa production sera déjà absorbée par l'industrie et les consommateurs domestiques et que d'autres projets auront déjà été mis en chantier afin de prévoir la demande pour la décennie suivante.

Les deux principaux ouvrages, Manic 2 et Manic 5, sont d'un type différent. Manic 5 est constitué d'un énorme barrage-réservoir dont les 5,000 milliards de pieds cubes d'eau assureront à la rivière un débit constant et régulier, condition essentielle de toute exploitation hydroélectrique.

Il comptera en outre une centrale d'une capacité de 1,800,000 HP. Le barrage est constitué de voûtes multiples, treize en tout, d'une épaisseur de 75 pieds à la base, de 10 pieds à la crête. C'est le plus gros barrage du genre au monde. Sa voûte principale, aura une hauteur maximum sur fondations de 705 pieds. Longueur totale 4,200 pieds.

Le barrage à alvéoles comporte des avantages distincts. Un ouvrage de cette envergure, coulé en plein, aurait nécessité huit millions de verges cubes de béton. Le barrage à voûtes n'en nécessitera que 2,850,000. L'ouvrage, par rapport au réservoir qu'il retient, a l'épaisseur d'une feuille de papier. Le principe de la voûte est ancien. Les cathédrales du Moyen Age, l'iglou de l'esquimau en sont deux exemples.

Le barrage de Manic 2 est plus classique. Il est constitué d'une simple masse de béton de 1.2 million de verges cubes, si lourde qu'elle retient les eaux de son peul poids. C'est le barrage-gravité, ainsi désigné parce que la force de gravitation exercée sur lui est plus grande que la poussée de la masse d'eau qu'il retient. Mais il comporte une innovation : les faces latérales de chacun des monolithes qui le constituent sont partiellement évidées, permettant ainsi une épargne de 10 p. cent sur le coût du béton.

Le barrage de Manic 5, lui, n'offre pas que l'avantage de l'économie. D'un type original, sa construction permet aux ingénieurs de pousser plus loin les techniques de construction de barrages. Ainsi, on a mis au point un béton capable d'offrir une résistance de 6,000 livres au pouce carré. Sous pression continue, un béton de cette force peut résister à une pression de 4,000 livres environ. Les calculs démontrent, que pour retenir le réservoir de 800 milles carrés en amont du barrage, 1,400 livres de résistance suffiraient. Le marge de sécurité est donc extrêment élevée, comme d'ailleurs dans tous les gros ouvrages bétonnés. Mais le barrage de Manic 5 sera néanmoins soumis à de fortes tensions et il importe aux ingénieurs de savoir en tout temps comment il réagira à l'incroyable effort qu'il est destiné à supporter. On a donc recours à l'auscultation, ni plus ni moins.

Sur toute la surface du barrage, on insérera dans le béton des témoins sonores, sorte de capsules électriques offrant une résistance variable selon la pression exercée sur elles par le béton. C'est le "barrage vivant". On n'a plus qu'à calibrer ces variations sur un timbre, et l'âme du barrage n'a plus de secrets.

Amorcés à l'automne '59, les travaux de Manic 5 seront terminés en 1970. Mis en chantier à l'automne '61, l'ouvrage de Manic 2 sera terminé à l'automne '65, alors que cinq des huit groupes générateurs seront lancés.

Telle est, grossièrement, Manicouagan. Mais il faut la voir. Personne n'échappe à son envoûtement, même pas ce communiqué officiel de l'Hydro-Québec qui donne à cet ouvrage un sens épique qu'il convient de souligner :

"L'enthousiasme de l'équipe d'hommes que l'on découvre à Manicouagan ne se ralentit jamais... La fausse prudence des traditions ne retient pas l'élan de ces hommes... Une terre neuve, là-bas, s'ouvre devant eux, une terre où tout est encore à faire et non à refaire, une terre neuve où l'homme d'un nouvel âge nait à lui-même chaque jour... La générosité des hommes de Manicouagan s'exprime par le travail, un travail à la mesure d'un idéal qui s'acharne à devenir réalité, à projeter sur l'écran de l'histoire d'une nation l'essentiel de ce qu'elle a mission d'incarner, de comprendre, de transfigurer...

Manicouagan... lieu privilégié d'hommes qui appuient pleinement de leur coeur, du flot de leur santé, des vagues de leurs mains, du torrent de leurs yeux, le rêve de transformer un pays inaccessible en un jardin de richesses."

Salut, homme de Manicouagan.

Enthousiasme, courage, ingéniosité des bâtisseurs... Leur oeuvre est le meilleur témoignage qu'un peuple peut donner de sa dignité.

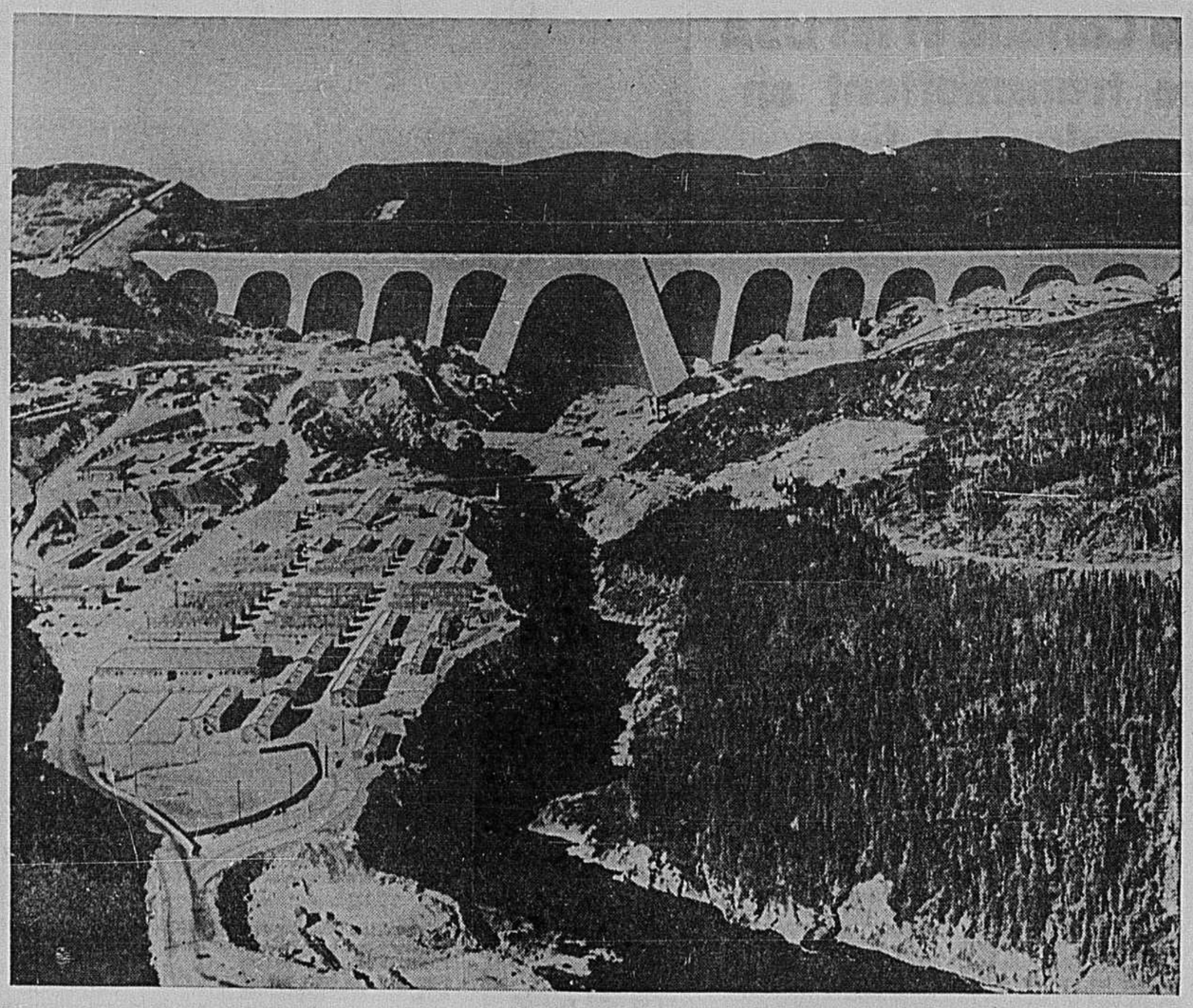


PHOTO MONTAGE DE MANICOUAGAN 5 — Le barrage, tel qu'il apparaîtra une fois terminé. A noter l'alvéole central et ses deux puissants contreforts, d'une hauteur de 705 pieds. On y nicherait toute entière la Place Ville-Marie. En aval, à gauche, le chantier, temporaire, dont les installations seront démolies. La centrale électrique elle-même n'apparait pas dans le montage. Elle sera construite sur la rive gauche, à droite sur la photo. Le barrage régularisera le débit de la rivière sur tout son cours d'exploitation.

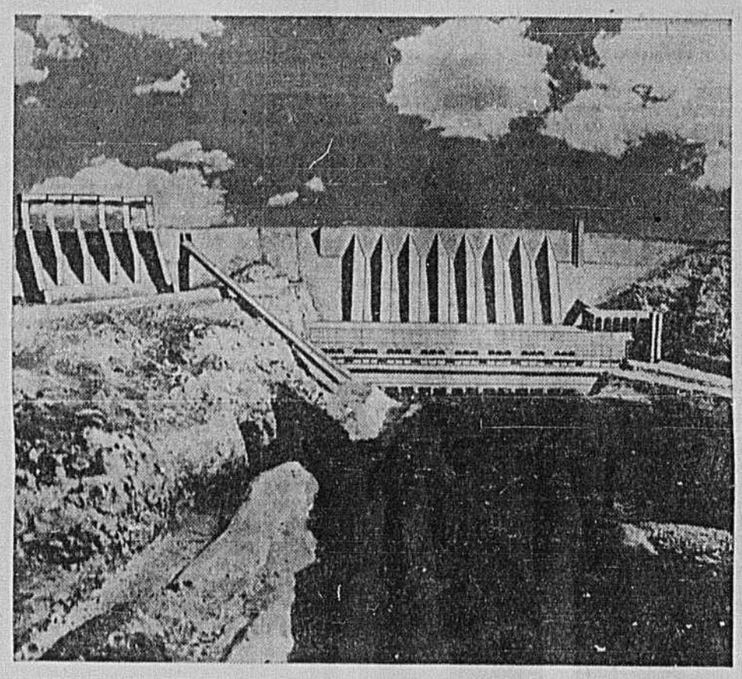
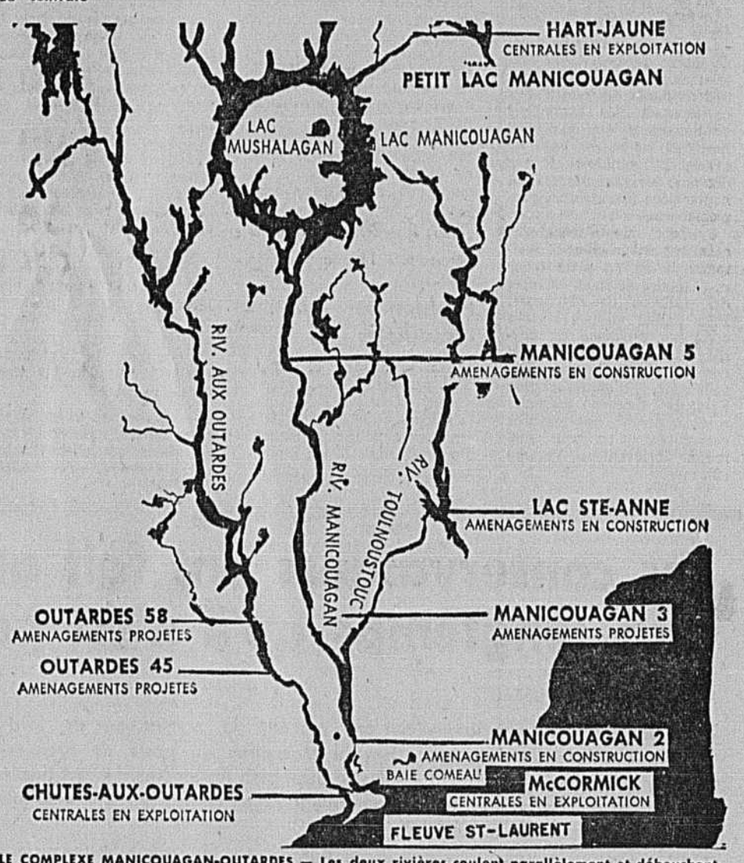


PHOTO MONTAGE DE MANICOUAGAN 2 — C'est le barrage de type classique en béton. La centrale qui renferme les turbines est située à sa base. A gauche, le déversoir, qui régularise le niveau de l'eau en aval. Juste à droite de celui-ci, une longue glissoire de béton, la passe de flottage à pitoune. Du sommet du barrage à la centrale, en verticale, les conduites forcées qui alimentent les groupes générateurs.

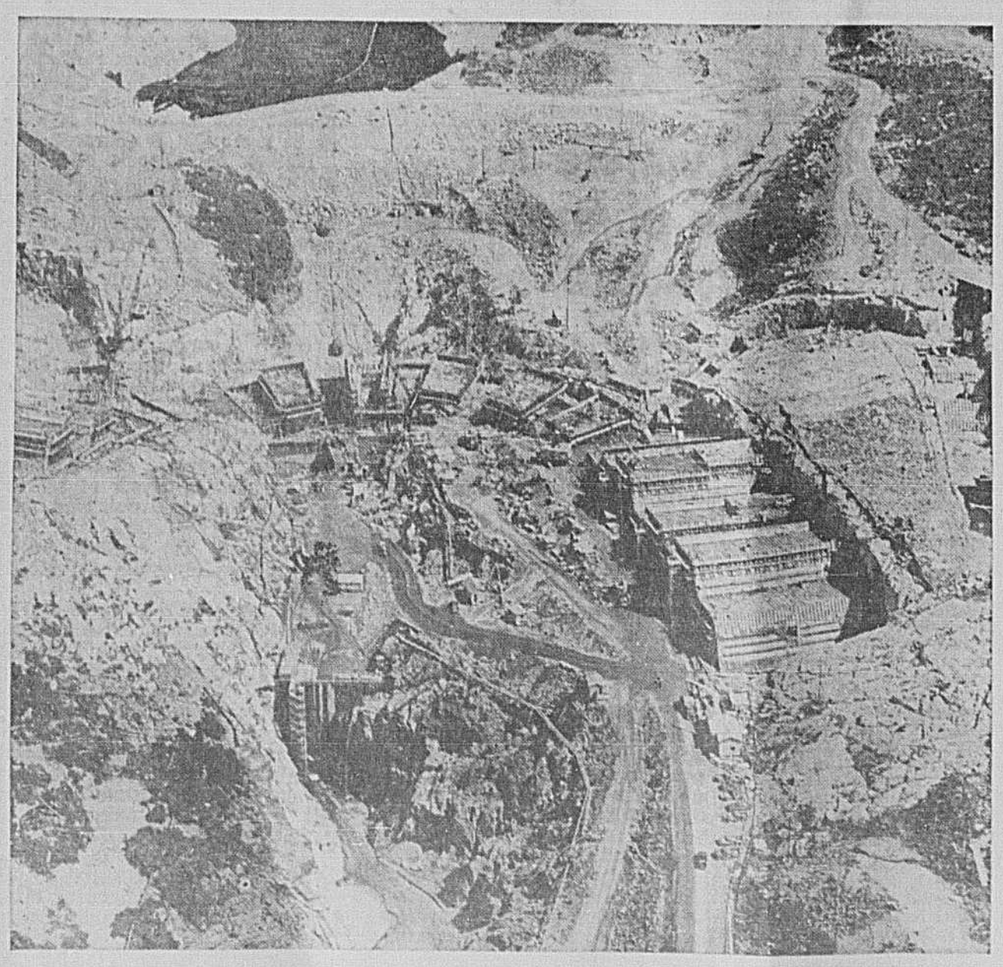
Ingénieurs canadiens au Pakistan

Pour la première fois dans son histoire, l'Hydro-Québec construit elle-même ses propres ouvrages, des fondations jusqu'à la crête. Outre que l'Hydro s'épargne ainsi des frais d'entreprise très élevés, elle favorise l'éclosion d'une élite d'ingénieurs hautement spécialisés. On ne pourrait mieux faire la preuve de cette intelligente politique qu'en annonçant que les ingénieurs-conseil de la centrale de Manic 5, l'étude Asselin, Benoit, Boucher, Ducharme et Lapointe, vient de décrocher la semaine dernière un important contrat du gouvernement pakistanais, pour l'aménagement d'un important réservoir d'eau potable qui alimentera la future capitale du pays, Islamabad, au rythme de 28 millions de gallons par jour.

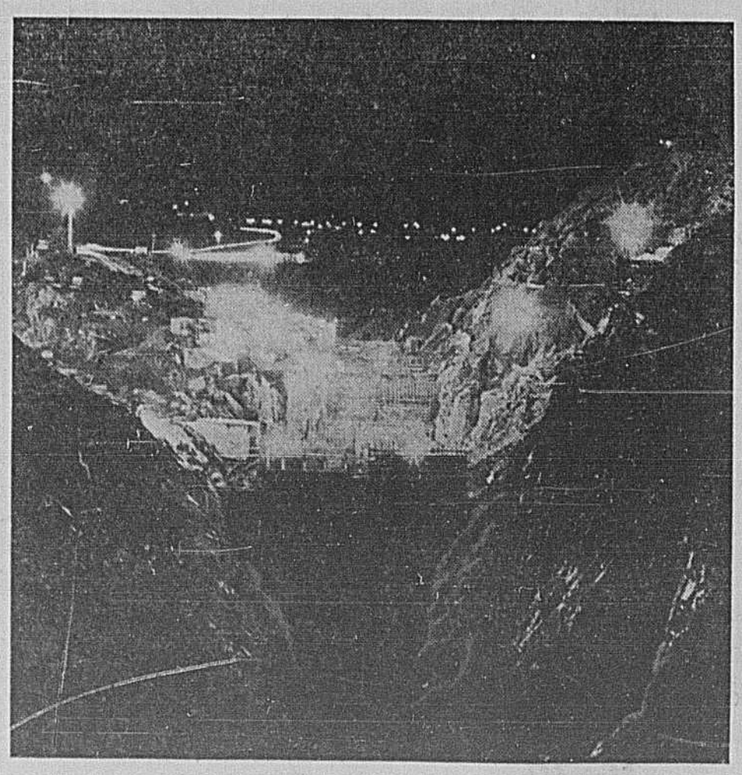
C'est le deuxième aménagement confié à cette étude (qui porte pour ses travaux à l'étranger, le nom de Tecsult International Ltd), cette firme ayant déjà dressé les plans de travaux de protection insulaire dans le delta du Gange, dans le Pakistan oriental.



LE COMPLEXE MANICOUAGAN-OUTARDES — Les deux rivières coulent parallèlement et débouchent sur le fleuve à proximité de Baie-Comeau. On remarquera, au centre, les deux lacs, Mushalagan et Manicouagan, qui forment une bague, constituant le réservoir dont le barrage Manic 5, quelques milles en aval (un pouce environ, sur le graphique) retiendra les eaux. Entièrement aménagés, les deux bassins Manicouagan-Outardes doubleront la production hydroélectrique du Québec.



L'ARCHE CENTRALE — C'est le principal élément du barrage de Manic 5. Pour mieux comprendre son emplacement, se reporter à la photo-montage, ci-haut à droite. La base de l'arche centrale décrit un fer à cheval. A droite, la tranchée de l'alvéole voisin. A l'arrière-plan, le batardeau, barrage de terre temporaire, qui retient les eaux.



ON COULE LE BETON LA NUIT — D'ici le terme de 1966, il faudra couler dans les coffrages de Manic 5 près de 3 millions de verges cubes de béton, à un rythme de 110,000 verges par mois. Les bétonnières fonctionnent 24 heures par jour, et les hommes travaillent sous de puissants projecteurs. Manicouagan, la nuit, a l'aspect d'une ville bourdonnante.

ICI & LA

dans la métropole et la banlieue

FONDS DE RECHERCHE — Un fonds d'une valeur de quelque $100,000 pour une période de trois ans, a été accordé au Dr Heinz Lehmann, directeur clinique du Verdun Protestant Hospital, par The National Institute of Mental Health. Cette somme permettra de poursuivre les recherches déjà entreprises sur les drogues psychoactives dans le domaine de la gériatrique. Dr Vojtech Kral, médecin consultant en gériatrique au Verdun Protestant Hospital travaillera comme investigateur de ce projet.

Le Dr Lehmann est l'un des chefs de file de l'Amérique du Nord dans le domaine de la recherche pharmacologique et il est surtout connu pour son travail de pionnier avec les drogues dites tranquillisantes qui ont révolutionné le traitement et le soin des malades mentaux.

VOYAGE SOUVENIR — Tous les anciens du glorieux régiment canadien-français sont invités à se prévaloir d'une offre de re-visiter les champs de bataille de France et d'Italie. A cette fin, un Comité du Voyage Souvenir du Royal 22e Régiment a récemment été formé dans le but d'organiser et de grouper les "anciens du Régiment" pour célébrer le 50ème anniversaire du Régiment.

Le départ s'effectuera, par avion, le 21 août 1964, de Montréal à destination de Paris.

Le retour au Canada, par avion, est prévu pour le 8 septembre 1964.

Pour informations, prière de communiquer avec le lieutenant-colonel Côme Simard, membre du Comité "Voyage Souvenir du Royal 22e Régiment", aux Casernes Jacques-Cartier, Longueuil, P.Q.

PARTIE D'HUITRES — Une partie d'huitres, dans la meilleure tradition politique, aura lieu au club Renaissance de Montréal vendredi soir, 1er novembre prochain, annonce l'Union nationale.

Cette soirée, pour hommes seulement, précise le communiqué, sera sous la présidence de M. Daniel Johnson, chef de l'Opposition à Québec. Elle est organisée par le comité des activités sociales dont M. Emilien Lévesque est le président. S'adresser, pour renseignements additionnels, au club Renaissance.

CHAMBRE DE COMMERCE — M. René Lévesque, ministre des Richesses naturelles, parlera le 21 octobre, à midi et trente, devant les membres de la Chambre de commerce du district de Montréal, au cours d'un dîner-causerie, qui se tiendra à l'hôtel Mont-Royal, et dont le but est d'aider à la campagne du Prêt d'honneur.

CLUB RENAISSANCE — Le chef de l'Opposition, M. Daniel Johnson, inaugurera, le 21 octobre au soir, par un discours qui traitera de quelques aspects particuliers de la politique québécoise actuelle, la série annuelle de diners-causerie de ce club.

CONFERENCES PUBLIQUES — Une série de conférences publiques seront données à l'université de Montréal aux dates suivantes: 22 octobre: M. Claude Ryan parlera de Christianisme et d'éducation; le même jour, M. l'abbé Pierre Colin traitera d'Henri Bergson et de l'ouverture sur l'avenir, et le 24, il parlera de Gabriel Marcel et de la fidélité créatrice. M. l'abbé Colin est professeur à l'Institut catholique de Paris.

COLLEGE JEAN-DE-BREBEUF — Le 21 octobre, à 8.30 p.m., le Dr et Mme Rendu donneront une conférence intitulée: "Maturité sexuelle du couple".

SEMAINE DE LA COOPERATION — A l'occasion de la clôture de la Semaine de la coopération, M. Victor Barbeau donnera une conférence le 20 octobre à 2 h. p.m., à l'Institut technologique Laval, 9155 rue St-Hubert. Tout de suite après il y aura projection de films.

CHEVALIERS DE COLOMB — L'Assemblée Dollard, 4ème degré, tiendra une réunion générale de ses membres, le 21 octobre à 8.30 p.m., à 2720, rue Bossuet, où elle sera l'hôte du Conseil Notre-Dame-des-Victoires.

FUSILIERS MONT-ROYAL — Le major Richard GENIN, C.D., président du mess des officiers du régiment des Fusilliers Mont-Royal, est le responsable de l'organisation du diner régimentaire annuel qui aura lieu jeudi le 24 sous la présidence du premier ministre de la province, M. Jean Lesage.

MONTREAL, VILLE INSTABLE? — On a fait beaucoup de bruit, récemment, sur l'instabilité géologique de Montréal. La métropole du Canada danse-t-elle sur un volcan ou du moins sur un terrain en état possible d'agitation?

Le R. P. Maurice Biust, directeur du Laboratoire sismologique du collège Jean-de-Brébeuf traitera donc de ce sujet qui semble préoccuper nombre de gens: La sismologie à Montréal.

La Conférence aura lieu le 8 novembre, à 5 heures, dans l'auditorium du Pavillon Lalemant, 5625 rue Decelles. Entrée libre. Les auditeurs visiteront ensuite le laboratoire souterrain du Père Biust.

EXPOSITION DE MATERIEL FERROVIAIRE — La compagnie des Chemins de fer nationaux invite le public à une exposition de matériel ferroviaire qui se tient, jusqu'à dimanche soir, à la gare du Canadien National, à Dorval.

On pourra y voir des locomotives de diverses époques ainsi qu'un convoi de neuf voitures ultra-modernes. Celui-ci sera également exposé à la gare Centrale, les 21 et 22 octobre.

L'exposition de Dorval est ouverte au public de 10 h. a.m. à 9 h. p.m.

MORGAN

SOLDES À TOUS LES ÉTAGES

En vente lundi, 21 oct. à 9 h. A.M. CENTRE SEULEMENT ! Achats à faire en personne !

Quantités limitées ! Pas de commandes téléphoniques ni postales ou de P.S.L. !

— REZ-DE-CHAUSSEE —

Moitié prix ! Etoles-capes en laine... 64 seulement — 2.99
Etoles forme cape en laine, rehaussée d'un fil lurex. En rose seulement.

Moitié prix ! Chemises soie imprimée ! 72 seul. — 2.99
Chemisiers acétate, aparence surah. Col tailleur, poignets français. Brun seul. Tailles 12 à 16.

Aubaine ! Blouses coton imprimé ! 48 seulement — 2.99
Manches courtes et col rond; tons dominants de bleu ou or; tailles 12 à 16. Rég. 4.98.

½ prix ! Blouses-jaquette dentelle... 33 seulement — 2.99
Manches ¾, encolure bijou, étroite bande volantée sur devant; blanc seul. Tailles 12 à 16.

½ prix ! Porte-monnaie veau italien — 2.49
40 seulement ! Souples, enrichis d'un motif florentin; doublure plastique. Rouge, bleu royal ou vert.

Spécial ! Sacs à main "Football" 39 seulement — 9.99
Forme "Football" en feutre ou suedine; choix de plusieurs combinaisons deux-tons. Rég. 16.98.

½ prix ! Mules style sandales — 1.95
Semelles caoutchoutées avec courroies en tissu dans les beige, blanc ou tan; pointures 6 à 9. 49 paires seul.

50 paires seulement. Gants importés chevreau — 5.95
Modèles courts en beige ou marine avec piqures surpiquées. Plusieurs pointures. Rég. 8.95.

80 paires de gants en nylon — .98
Modèles courts en nylon lavable, séchant rapidement en beige seul. Pointures 6 à 7. Rég. 1.89.

Gants coton blanc, 8 boutons — .98
92 paires seulement ! Beaux gants coton blanc, motifs variés; pointures 6½ et 7. Rég. 1.65.

½ prix ! Broches importés, pierres du Rhin — 2.50
Broches rectangulaires, en cercle ou feuille, teintes de bleu, vert, ambre ou tons harmonisés. Boucles d'oreilles assorties. $1.50.

Très spécial ! Colliers ravissants pour l'automne ! — 1.00
Pierres inusitées, forme collerettes un-à-trois rangs, Riches teintes automnales.

Prix de vente ! "Nos montres Morgan" — 24.87
Pour dames et messieurs, mouvements 17-rubis dos acier inoxydable, dessus jaune ou blanc.

Moitié prix ! Pendulettes boudoir cuivre — 11.25
Importées; sonnerie d'alarme montée 8-jours forme décorative, chiffres en relief, face ton blanc. Rég. 22.50

Ampoules "flash" No 5 à ½ prix — .74
Avis aux amateurs de la photo. Approvisionnez-vous ! Ampoules "Flash". Rég. 10 pour .74. 20 pour

Chemises blanches "Blue Label Morgan" — 2.99
Broadcloth coton "Sanforized". Poignets simples, col apprêté. Encolures incomplètes. Rég. 3.95

Ceintures extensibles pour hommes — .50
Fabrication tissée résistante. Bleu seulement. A un prix anormalement réduit.

½ prix ! Chemises sport tricot coton — 2.99
Tricot coton "Sanforized" pour hommes. Col à baleines "Perma". Fermeture 3 boutons. Tons uni et rayés. Tailles: P.M.G. x-G.

En solde ! Fixe-cravates pour hommes — 1.25
Confection canadienne renommée. Modèles et formes diverses. Métal ton or. Rég. 2.00

Chemises sport manches longues — Hommes — 2.99
57 étaient $5, 31 étaient $6, 40 à moins de ½ prix. Coton "Sanforized". Tailles et coloris incomplets.

Chandails de laine d'agneau pour hommes — 9.99
A manches longues. Tailles 36 à 38 seulement. Rég. 15.95

Solde de cravates pour hommes — .58
Modèles et coloris variés. Dessins cubiques, tons unis, rayures et motifs fantaisie dans le groupe.

Chaussures Pedwin pour hommes. Rabais ⅓ — 6.20 et 5.75
Séries discontinuées. Modèle à bouts mocassins. 2, 3 et 4 oeillets. Pointures incomplètes.

Chaussures de qualité. ⅓ de rabais — 6.65
Marques diverses. Toutes excellentes. Styles balmorals, mocassins et loafers. Pointures incomplètes.

Chaussures marques renommées, ⅓ de rabais — 8.65
Deux marques renommées. Fabrication canadienne. Groupe divers. Pointures incomplètes.

Chaussettes laine renforcée nylon pour hommes — .50
Solde de chaussettes aux tons de bleu, vert, brun. Pointures 10½, 11, 11½ dans le groupe.

Solde de costumes d'hommes à ⅓ de moins !
11 se vendaient 69.50 — MAINT. 46.33
15 se vendaient 79.50 — MAINT. 53.00
7 se vendaient 89.50 — MAINT. 59.66
Costumes de belle qualité réalisés en worsteds de laine importés d'Angleterre, coupe étudiée, devant simple trois boutons. Des bleus, gris. Assortiment incomplet de tailles.

Rabais de ⅓ sur paletots de grande marque — 39.66
Paletots tout-laine de marque réputés. Petits quadrillés en bleu. Assortiment incomplet de tailles. Rég.: 59.50

Solde de veston sport — 26.33
Assortiment varié, tous en tweeds; couleurs populaires. Assortiment incomplet de tailles. Rég.: 39.50.

Solde de paletots d'hommes — 33.00
Paletots tout-laine, modèle à épaules coupées deux-façons, choix de coloris. Maint. à ⅓ de rabais ! Rég.: 49.50.

Moitié prix ! Pantalons quadrillés pour hommes — 4.97
Modèle fuselé, taille extensible, viscose facile d'entretien. Quadrillés noir/blanc. Rég. 9.95.

1 seulement ! Projecteur Mansfield 8 mm. — 49.98
Voici un prix de solde pour projecteurs pour vues fixes ou animées. Excellente fabrication.

Sacs fourre-tout à prix d'épargne — 2.98
Rabais de 40% ! Simili-cuir noir ou brun, poignées serrure; 14½" x 5" x 11". Rég. 4.98

Epargnes ! Jeu 10 quilles pour intérieur — 1.95
Amusant pour toute la famille, ⅓ de rabais ! Comprenant: dés, cornet, cartes indiquant les points, règles du jeu. Rég. 2.95

Boite à fiches — Rég. 22.95 — 14.95
En acier gris, à l'épreuve du feu, 2-tiroirs; environ 30½" x 14¼" x 18".

Armoire à dossiers en acier — Rég. 37.95 — 29.95
Assortie à la boite. Acier gris 4-tiroirs; approx. 52¼" x 14¾" x 18".

Panier à rebuts, à épargnes — .89
Rabais de 40% ! Panier à rebuts, métal gris ou vert; diamètre 13" environ, hauteur 14". Rég. 1.49

Pâte dentrifice Pepsodent très économique — .69
420 seulement à ce prix. Rabais de 30%. Dents éclatantes et haleine fraiche. Rég. 2 tubes géants .99

"Kleenup" de Kleenex. Prix d'économie — 4 pour 1.00
Rabais de plus de 35%. Papier-tissu suffisamment solide pour être mouillé. En bleu. Boite distributrice. Rég. .39 la boite.

½ prix ! Houses à bouillottes — 1.25
Attrayant dessin chinois. Satin capitonné de coloris variés. Fermeture à pressions.

Solde de crème à rasage Mennen mousseuse — Grand Mod. .29 — Format géant .39
316 seulement. Facilite le rasage. Crème mousseuse en deux formats pratiques.

Chocolats variés à prix de solde — .84
Fabrication Beech d'Angleterre. Exquis assortiment à centres mous enrobés de chocolat au lait, savoureux. 1 lb

Biscuits importés. Bas prix pour liquider — .49
Par Parkinson d'Angleterre. Biscuits ordinaires ou farcis de crèmes diverses. A rabais !

— REZ-DE-CHAUSSEE —

Mannequins de couture à ½ prix — 10.97
Quantité limitée. Mannequins de couture, en matière robuste. Modèle sur pied fer. Tailles jusqu'à 50.

Moitié prix ! Mannequins de couture règlables — 3.97
A temps pour la couture d'automne. Facilite les essayages de celle qui coud à domicile. Réglables de tailles 8 à 20. Fabrication robuste.

Solde de coffrets-cireur pour chaussures — 1.62
A ½ prix. Coffrets non garnis. Bois franc façon naturel. Dessus à repose-pied.

Mocassins pour dames. Moins de ½ prix — .99
Moccassins confortables en denim. Grand choix de coloris. Excellents pour la maison. Pointures: P.M.G.

Petits tapis coussinés ! A ½ prix — .69
En vinyle résistant, envers anti-dérapant. Coussinés de mousse. Coloris variés.

Solde d'appareils Hoover de démonstration — Droits 54.99 — Constellations 42.99
Légèrement égratignés ou bosselés, mais tous ayant subi une vérification méticuleuse. Garantie de 1 an.

Valeur excellente ! Sacs à main sport en tissu ! — 3.99
Plusieurs modèles en tissus combinés avec garniture peau de vache. Plusieurs teintes. Rég. 6.99.

Sacs à main cuir verni noir en rabais ! — 4.99
Formes variées, tous doublés en simili-cuir. Détails Intéressants. Rég. 7.99

Sacs à main en plastique à solder — 2.49
Noir pour la plupart, modèles variés, tous doublés en plastique. Rég.: 3.97.

300 paires seulement ! Bas en voile de nylon ! — .49
Voile uni, 45, 30, ou 51-30 denier en beige, taupe et autres teintes. Pointures 8½ et 9 Rég. .89

— DEUXIEME ETAGE —

Couvre-chaussures légers en nylon brossé — 1.50
100 paires seulement. Pour talons hauts ou cubains. Brun seulement. Pointures 5 à 7 — la paire

Solde ! Chapeaux de velours pour l'automne — $5 et 8.98
Economisez 3.98 et $5. Coloris magnifiques. Modèles d'automne variés. Rég. 8.98 et 13.98

Robes demi-tailles à prix d'aubaine — $5 $10
36 seulement ! Cotons et toiles. 14½ à 22½
25 seulement ! Robes élégantes avec jaquette. 14½ à 22½.

Solde opportun pour l'automne
Rabais de 40% sur robes
Régulièrement 25.00 — 14.88
90 seulement ! Economies exceptionnelles pour vous chez Morgan à la Boutique Ville et Campagne. Tricots et textures nouveautés. Tous derniers coloris mode. Modèles dernier cri. Tailles 10 à 18 dans le groupe.

— TROISIEME ETAGE —

Gants cuir pour enfants en solde — 1.49
Gants, souple peau du Cap, piqures surjetées en brun seulement; pointures 3 à 7. Rég. 2.59

100 paires de chaussures à solder — 1.98
Bottillons et loafers suède brun olive; oxfords cuir bru Pointures 12½ à 3, C.

Rabais sur peignoirs coton imprimé — 2.47
Coupe ample, manches ¾. Imprimés en divers tons de rose ou de bleu. 8-14. Rég. 3.98

Rabais ! Vêtements de nuit tricot "Arnel", fillettes — 2.97
"Baby Doll" ton rose en tailles 10-12½ ou bleu 8-12; robes de nuit, rose ou bleu, tailles 8-14. Rég. 2.98

Epargnes sur peignoirs tricot "Arnel" — 2.47
Modèle, empiècement brodé et manches courtes, rose ou bleu; tailles 8-12. Rég. 3.98
Marque déposée

250 paires seul. Couvre chaussures en plastique — .99
Talons de marche et glissière au côté, en blanc demi-opaque seul. Grandeurs variées.

300 paires seul. Souliers suède ton violet — .99
Beaucoup plus bas que moitié prix ! Escarpins talons hauts ou illusion. Pointures variées.

Solde de cardigans... à grande épargne — 4.98
En Orlon* imprimé, rég. 8.98, ou Banlon* uni, rég. 6.98. Teintes variées.
*Marques déposées

Pullovers "Ban-Lon", à solder — 3.98
Modèle à manches courtes, encolure bijou; teintes populaires. Rég. 4.98
*Marque déposée

Aubaines en tissus nouveauté — .50
Groupe intéressant de jerseys imprimés, élégants taffetas et toutes dernières nouveautés. Largeur 45 po. la verge

Jersey laminé laine et "Orlon"* — .99
Doublure légère pour manteaux et jaquettes. Chaud, ne se déformant pas. Largeur 50 à 54 po. la verge
*Marque déposée

Cotons imprimés ! Usages multiples — .39
Cotons lavables. Nombreux dessins au choix. Conviennent pour diverses couturas. Largeur 36 po. la verge

Grosse laine 4 fils pour gros tricots — .49
Offre exceptionnelle. Coloris variés. Parfaite pour chandails et vêtements sport. Echeveau de 2 oz.

Laines diverses pour tricots. A solder — .19
Boites incomplètes. Lots de couleur incomplets. Coloris désassortis. Economisez. le peloton

Jupes velours patinage pour fillettes — 6.97
Plusieurs modèles; bleu, rouge, noir; 4 à 6x. Rég. 12.98

Solde robes pour bambines — 2.97 à 6.97
La plupart exemplaire unique, tissus variés; grandeurs 2 à 6x. Rég. 4.98 à 12.98

Spécial ! Chemise et cravate pour garçons — 1.97
Chemise habillée blanche, manches longues et cravate noeud à rayures. Grandeurs 3, 5, 6, 6x.

15 seulement ! Robes de chambre pour fillette — 5.44
Chaudes, lavables et de long usage; tailles 8, 10, 12, 14 pour garçons. Variété de coloris. Rég. 7.98

Solde ! Chandails à col roulé — 4.59
15 seulement ! Chandails de laine à col roulé pour garçons. Choix de couleurs. P.M. Rég. 6.95

100 paires seulement ! Chaussettes extensibles en nylon — .66
Rabais de 33⅓% sur chaussettes durables en nylon extensible. Pointures pour garçons. Rég. $1

Cardigans de laine d'Italie pour garçons — 7.88
20 seulement ! Cardigan de belle qualité en coloris élégants. Tailles 10 à 18. Rég. 11.98

Pantalons laine/viscose type worsted — 5.88
Rabais de plus de $3 ! Style continental pour garçons. Couleurs les plus en demande. Tailles 12 à 18. Rég. 8.98

Chemises sport à manches longues — 1.88
80 seulement ! Chemises sport de coton, choix de couleurs. Tailles 8 à 16. Rég. 2.98

— QUATRIEME ETAGE —

Vaisselle à thé "Hyde Park". Forme moderne par Susie Cooper d'Angleterre. Rabais 25%

	Rég.	
A. Théière 6 tasses	8.25	6.15
B. Assiette à dessert, 8 po.	2.35	1.75
C. Tasse et soucoupe	2.35	1.75
D. Crémier	3.50	2.60
E. Sucrier couvert	6.75	4.95

Décor "Morgan Rose" sur porcelaine Hammersley d'Angleterre, avec rabais de 20% et plus de 30%

	Rég.	
A. Clochette de table décorative	4.39	2.99
B. Cafetière de 6 tasses	12.50	9.99
B. Broc de grandeur moyenne	6.50	5.20

Grand solde avec rabais su rvaisselle allant au four Gais décors Poole d'Angleterre

	Rég.	
A. Plat à gratin de 3½ chopines. Moins que ½ prix		4.32
B. Légumier sans couvercle	8.00	5.32
C. Plat à gratin à couvercle, 2 chopines	7.00	4.66
D. Légumier sans couvercle	5.00	3.32
E. Plat à gratin à couvercle, 1 chopine	5.00	3.32
F. Légumier à couvercle, 6 chopines	13.50	8.95
G. Légumier à couvercle, 5 chopines	12.50	8.32
H. Légumier à couvercle, 2¼ chopines	8.00	5.32
J. Légumier à couvercle, 4 chopines	10.50	6.95
K. Petit plateau	4.00	2.66
L. Plat à gratin à couvercle (grand)	6.00	3.95
M. Plat à gratin à couvercle (rond)	7.00	4.66

Bouquet de fleurs en porcelaine anglaise — 3.99
Economisez plus de 30% ! Fleurs aux coloris délicats, fabrication de faïenciers anglais. Cadeaux élégants. 5.95

Solde ! Faïence "Ironstone" service 63 pièces — 39.99
Rabais de 20% ! Service pour 8. A l'épreuve de laveuse à vaisselle mécanique. Vert, bleu, brun. Dessins géométriques. Le service $50

Solde de cristal taillé main — 3.99
Vases, compotiers, vaporisateurs, chandeliers, décors "Georgian". Prix de solde

A solder ! Cristal taillé importé — 6.99
Décor taillé main. Motif "Georgian". Coupe, compotier, crémier, sucrier sur plateau, corne d'abondance, bonbonnière

Crucifix du Val St-Lambert à prix de solde — $15 — 9.99
Feront de magnifiques cadeaux ! Crucifix en cristal taillé main. Style contemporain. Rabais de 33⅓%

½ prix ! Services, reproduction Sheffield — 62.50
2 seulement ! En plaqué argent. Service composé de: théière 8 tasses, cafetière 10 tasses, crémier et sucrier.

Services à salade acier inoxydable — ½ prix — 1.49
Aussi beaux que pratiques. Couverts pour le service de la salade. Acier inoxydable. Ensemble 2 pièces: cuiller et fourchette de 12 po. Avec étui flanelle pour les ranger.

Lampes de table, 31 po., à solder — 6.99
Base aspect noyer, pourtour de l'abat-jour couleur assortie. Rabais à plus de 40%. Rég. 12.50

Solde ! Lampes de boudoir, abat-jour 18 po. — 6.99
Plus de 40% de rabais ! Choix de bases en céramique, abat-jour soie blanche. Rég. 12.50

Tapis ! Fibre torsadé ou touffue 9 x 1. — 119.99
15 seul. à ⅓ de rabais ! Nylon, laine, choix de brun, blanc ou olive dans le groupe. Rég. $180.

Solde de stores vénitiens — 3.75
Epargnes de plus de 35% ! Acier émaillé ton coquille d'oeuf, variété de grandeurs. Rég. 6.10

Stores à fenêtre à moins que moitié prix — 2.75
De grande protection contre le soleil et pour l'intimité le soir ! Toile vert foncé.

Rabais ! Solde de tringles de brise-bise — .99
Tringles extensibles en épais métal pour rideaux. Epargnes de 45% ! Ex. 86 po. extensible à 150 po. Rég.: 1.80

— CINQUIEME ETAGE —

Appareils de TV

1 seulement ! Marconi — TV 23 po. noyer, Modèle 148K23. — 249.00
1 seulement ! Fleetwood, TV 23 po. console. Modèle 23-631, façon noyer — 249.00
1 seulement ! G-E 23 po. Modèle de table. No. 33T36 — 199.00
1 seulement ! G-E 23 po. TV console. Modèle 39T32 — 219.00
1 seulement ! G-E — TV portative 19 po. Modèle 98T18 — 169.00

1 seulement ! G-E de luxe, AM/FM, stéréo FM, Modèle RC17-11B, façon noyer — 529.00
1 seulement ! Marconi stéréo AM/FM, modèle 4517 façon noyer — 329.00
1 seulement ! Combiné-stéréo Clairtone AM/FM. Modèle S603, façon noyer. — 479.00
1 seulement ! Combiné-stéréo Fleetwood, Modèle 4089 — 279.00
1 seulement ! Combiné Sonora stéréo AMFM/, châssis Emperor. Modèle STR18, façon noyer — 249.00

Tourne-disques

3 seulement ! Stéréo Arrow portative. Modèle 950. Changeur de disques automatique — 79.00
14 seulement ! Tourne-disques Arrow portatif, changeur de disques automatique 4 vitesses. Modèle 400 — 38.00
3 seulement ! Norel — Stéréo portative. Changeur de disques 4 vitesses. Modèle 6305 — 59.00
10 seulement ! Tourne-disques portatif Fonovon, changeur automatique 4 vitesses, Modèle 2030 — 38.00

Radios à transistors

40 seulement ! Radios Sony à transistors, avec réveil automatique — 34.95
13 seulement ! Radios Hacosonic AM/FM à 9 transistors — 32.00
20 seulement ! Radios Realtone 8 transistors avec étui cuirette — 19.00
20 seulement ! Radios York à 8 transistors — 21.00

Radios de table

3 seulement ! Radios de table AM/FM Modèle AFC — 28.00

Solde important ! Fauteuils — 24.95
25% de rabais ! Fauteuils revêtus tissus, accotoirs en bois fini noyer. Rég. 33.50

Solde de berceuses pivotantes — $69
15 seulement ! Rabais de plus de 20% sur confortables berceuses pivotantes revêtues de vinyle robuste. Rég. $89

Sièges à haut dossier style provincial français — $69
A prix de solde ! 12 sièges à revêtements matelassé imprimés divers. Rég. 79.50

Serviettes court-séjour en cuir de vache — 17.95
Economies de plus de 25% ! Poignée centrale, serrure, ouverture à charnière. Brun, gris, olive. Rég. $25

— CINQUIEME ETAGE —

Prix économique sur sofa "Colonial" — 39.50
3 seulement ! Economisez plus de 33⅓% sur causeuses avec recouvrements imprimés. Cadre bois façon érable. Rég.: 59.50

Tables de chevet style contemporain. Bas prix — 19.50
12 seulement ! Economisez plus de 45% sur tables façon noyer. Rég. 37.50

Tables de salle à manger style colonial — $25
A prix de solde ! Tables à café et d'extrémité en magnifique style colonial. Prix de solde

— SIXIEME ETAGE —

Solde de grandes poupées ! Vaste choix — 1.99
Grandes poupées cheveux implantés, yeux dormeurs, etc. Plusieurs modèles.

3 seul. ! Rabais de $5 sur construction de châteaux — 14.88
Coloris brillant, assemblage facile; bois et plastique moulés. Ponts et routes. Rég. 19.95

Pupitre et chaise en métal à moitié prix — 14.99
Pupitre deux-tiroirs vert/blanc/gris; chaise plian verte. Idéal pour chambre d'enfants. 3 seulement

Moitié prix ! Couverture plastique pour carosse — .99
Protège le carosse de poupée contre la poussière et l'humidité entre useges. Rég. 1.98

Accessoires de train et automobiles Triang — .15 à .98
Maintenant à moitié prix ! Choix comprenant: rails, croisées, piliers ensembles volants.

Carreaux en mosaïque maintenant à moitié prix — .75 à 1.80
Un passe-temps merveilleux d'hiver ! Choix très vaste, carreaux un pied carré chacun.

Soldes moitié prix à la boutique du bricoleur

Catalogues de monnaies.		Maint.	1.96	et 2.47
Séries de timbres maint.	.12,	.37,	.50	et 1.00
Albums maint.		.97,	3.47,	3.75

Solde ! Sur étuis de fusils

2 seulement ! Style API, 35 po. Rég. 6.98 — 5.24
2 seulement ! Style AP2, 35 po. Rég. 8.98 — 6.74
5 seulement ! Style R 52, 52 po. Rég. 3.98 — 2.99
5 seulement ! Style A 52, 52 po. Rég. 5.98 — 4.49

Solde de couteaux de chasse

1 seulement ! Rég. 1.95 — 1.30
1 seulement ! Rég. 2.95 — 1.97
3 seulement ! Rég. 3.25 — 2.17
2 seulement ! Rég. 3.75 — 2.50
6 seulement ! Rég. 4.25 — 2.84
4 seulement ! Rég. 4.95 — 3.30
1 seulement ! Rég. 5.25 — 3.50
1 seulement ! Rég. 5.95 — 3.97
Aussi... cornes d'appel. Rég. 1.98, .99

Rôtisserie Wearever, couvercle perforé — 6.95
Aluminium; complété d'une grille et poignées isolantes.

Ouvre-boite électrique à solder — 8.88
S'emploie sur mur ou comptoir ! Facile à manier, efficace à l'usage. Blanc seulement.

Meubles non peints, choix de deux finis — 43.95
Style colonial, gables en contreplaqué et robustes dessus en bois de bouleau; poignées bois. Morgan les finira à votre choix: érable rouge satiné ou noyer satiné. Quantitées limitées.
Bureau triple: 6 grands et 3 petits tiroirs; 60 po. de long, 16 po. de profondeur, 30 po. de haut. Rég. 49.95
Bureau double: 6 grands tiroirs; 48 po. de long, 16 po. de profond et 30 po. de haut. Rég. 43.95 — 37.95
Commode à 5 tiroirs: 25½ po. de large, 16 po. de prof. 43 po. de haut. Rég. 35.95 — 28.95
Commode à 4 tiroirs: 25½ po. de large; 16 po de prof. 35 po. de haut. Rég. 31.95 — 25.95

Solde ! Email blanc Alkyd — 1.89
Pour cuisines, salles de bain, boiseries, fini dur brillant. En pintes seulement. la pinte

Equipement de buanderie

3 seulement ! G-E — Lessiveuses automatiques. Modèle 46W21 — 179.00
1 seulement ! G-E — Lessiveuse automatique. Modèle 48W11 — 189.00
2 seulement ! G-E — Sécheuses automatiques, cycles minutés. Modèle 96D11 — 189.00

Broyeurs de déchets pour cuisine

4 seulement ! Broyeurs d'évier AMC, Modèle 6RC — 39.00
4 seulement ! Broyeurs d'évier AMC. Modèle 40C — 59.00

Laveuses à vaisselle

2 seulement ! "Kitchen-Aid" — Modèle sous comptoir — No KDC14C — 329.00

2 seulement ! Scaphandres autonomes Voit — 74.99
Rabais de 25%. Rég. $105. Blanc, parure bleue avec harnais noir. Réservoir d'air.

Un seulement ! Fusil de chasse Sauer — $117
Modèle KIM. Calibre 20., crosse en noyer, canon à deux coups 28 po.

3 seulement ! Carabines 22 Mossberg — 2 seul. No 144LS 31.88 — 1 seul. No 346K 22.47
Juste en temps pour la saison de chasse ! Trois seulement, hâtez-vous !

Moitié prix ! Accessoires de navigation — .15 à $10
Etuis de piles, lampes, roues de conduite, tolets à rames, compteur de vitesse et cables de remorquage.

Réfrigérateurs

1 seulement ! "Frigidaire" — Réfrigérateur 14 pi. cu. 2 portes. Modèle FP1-14TC63 — 489.00
4 seulement ! "Frigidaire" — Réfrigérateur 15 pi. cu. 2 portes. Modèle FD1-15BC62 — 549.00

Cuisinières

5 seulement ! G-E 30 po. — Cuisinières électriques Modèle 32J31 — 149.00
3 seulement ! G-E 30 po. — Cuisinières électriques. Modèle TJC257 — 159.00

— SEPTIEME ETAGE —

5 seul. ! Ensembles de literie extra-grandes dimensions — $109
Rabais de plus de 25% sur ensembles de literie de 5 pi. comprenant matelas, sommier tapissier, cadre et panneaux. Rég. 149.50

2 seul. ! Lit divan avec fauteuil — $119
Rabais de plus de 30%. Ensemble divant-lit et fauteuil, style contemporain. Recouvrement tissus. Rég.: 175.00

Solde ! Lit-divan et fauteuil moderne — 79.50
1 seulement ! Avec rabais de plus de 40%. Divan-lit et fauteuil de style moderne pratique. Recouvrement tissu. Rég. $139.00

Rabais ! Meubles de salle à manger

	Rég.	
2 seulement ! Tables de service façon acajou.	89.00	69.00
1 seulement ! Buffet façon acajou.	150.00	89.50
1 seulement ! Huche façon acajou	89.50	69.50
12 seulement ! Chaises capitonnées, bois façon acajou. A ½ prix.	40.00	20.00
3 seulement ! Tables de salle à manger, Façon noyer.	129.00	99.50
1 seulement ! Buffet façon noyer.	150.00	119.00
7 seulement ! Chaises façon bois fruitier.	85.00	49.50
3 seulement ! Fauteuil, bois apparent façon bois fruitier.	95.00	59.50
1 seulement ! Buffet façon bois fruitier.	412.00	225.00
1 seulement ! Buffet façon bois fruitier.	395.00	225.00

Maire de Longueuil depuis 28 ans, M. Paul Pratt est encore candidat

Le maire de Longueuil, M. Paul Pratt, a accepté "officiellement", hier soir, de briguer les suffrages à ce poste qu'il occupe depuis 28 ans, lors de l'élection du 3 novembre prochain.

M. Pratt a fait cette déclaration dans la grande salle de l'hôtel-de-ville de Longueuil alors qu'il recevait une délégation de citoyens venus lui demander de poser sa candidature. Une cinquantaine de personnes assistaient à l'assemblée.

Parlant de M. Marcel Robidas qu'il considère comme un "opposant" et non pas comme un adversaire, M. Pratt a dit que, selon lui, M. Robidas était déjà surchargé de travail, remplissant un poste imposant au gouvernement provincial et ayant une famille nombreuse à élever. (M. Robidas est père de 12 enfants.)

M. PAUL PRATT

M. Pratt a expliqué que la fonction de maire demandait beaucoup de temps. Il a ajouté qu'il disposait de ce temps, — il est rentier —, qu'il avait toujours employé, dans la mesure du possible, au service de la ville de Longueuil.

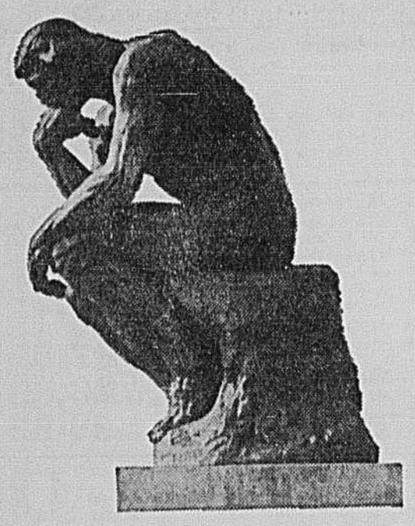
"On dit qu'on protégera vos intérêts, a dit le maire, mais on oublie d'ajouter que pendant ce temps on mange le capital." M. Pratt a poursuivi en disant que les trois prochaines années seront des années marquantes dans l'évolution de Longueuil. "Des projets importants sont en marche et les dépenses à venir nécessitent la présence au conseil d'un administrateur averti, a-t-il dit.

M. Pratt a conclu en disant que le fait d'avoir un adversaire l'avait rajeuni. "Je suis en bonne compagnie : Le nouveau chancelier de l'Allemagne, M. Erhard, a 66 ans, le pape Paul en a 62 et le président de Gaulle est âgé de plus de 70 ans. Je me situe environ à mi-chemin . . ."

C'est la première fois, depuis 1949, que M. Pratt a un adversaire à l'élection pour le poste de maire.

Robol
Une ou deux ROBOL ce soir - effet demain matin
CONSTIPATION

UN TAPIS DE LAINE EST UNE OEUVRE D'ART



Tout comme les grandes oeuvres d'art, les caractéristiques uniques de la laine n'ont pu être copiées au cours des siècles.

De nos jours, l'habileté et les connaissances acquises par des générations d'artisans se combinent avec cette tradition de qualité, pour produire des beaux tapis de laine modernes.

Voyez les tapis en laine "BMK" aux importants magasins de tapis et grands magasins

BLACKWOOD MORTON & SONS (CANADA) LIMITED

BMK

EXPO

SUITE DE LA PAGE 3

organisation de la chose, complète et tendrement fignolée avec tous les accessoires et enjoliveurs.

A l'heure qu'il est, c'est chose faite, cette réorganisation. Définitive.

C'est ce qu' "ils" croient.

* * *

Devant l'enthousiasme que manifestaient les candidats qu'il pressentait, on pense bien qu'Ottawa n'a pas du tout été mis dans la pénible obligation de leur forcer aimablement la main, de leur tendre un mouchoir pour qu'ils essuient leurs larmes et de leur rappeler, le cas échéant, que des fonctionnaires n'ont qu'à obtempérer.

Et plus vite que ça.

* * *

Et puis, c'est vrai ! Il y a des lenteurs et des atermoiements qui finissent par tomber sur les nerfs.

Ainsi, M. Robert F. Shaw, commissaire général adjoint, espérait bien annoncer quelque chose de grand et de percutant, lundi, lorsqu'il parlera devant les membres du "Chemical Institute of Canada".

Un accord, par exemple, par lequel Ottawa, Québec et Montréal s'engageraient à verser les quelques malheureux millions nécessaires pour la construction du "Pont des Peuples" entre la Pointe-Saint-Charles et l'île Sainte-Hélène et à se partager gentiment les dégâts dans la proportion 20:15:5.

M. Shaw y tient tellement à cet accord que peut-être bien aurait-il tenté de persuader la Société de l'Expo de faire elle-même un geste élégant dans le cas, pas tellement hypothétique, où le pont coûterait plus que $8 millions.

Rien à faire. On hésite, on se fait tirer l'oreille. Les pingres !

Ce sera un miracle de la fin de semaine, si le commissaire général adjoint parvient à placer cette nouvelle dans son discours d'après-demain.

Bah ! il lui restera toujours la ressource de communiquer son enthousiasme à ses auditeurs.

* * *

Qu'il fasse donc comme Malraux !

En voilà un qui a débordé d'enthousiasme chez nous à un degré incroyable. On s'en souvient; on en est encore étourdi. Tout l'a emballé, cet homme. Il a trouvé des éloges éloquents pour tout ce qu'on lui a montré. Tout le ravissait — un rien même.

L'île Notre-Dame l'a transporté, c'est dire. Le futur emplacement de l'Expo lui paraît merveilleux. Il a promis la pleine coopération de la France à cette noble entreprise.

"Allons, enfants de la patrie ! Le jour de foire est arrivé !"

Nouveau juge à la Cour supérieure

OTTAWA. (PC) — Le ministre de la Justice M. Lionel Chevrier a annoncé vendredi la nomination de Me François Chevalier, de Hull, comme juge puiné de la Cour supérieure.

Le nouveau juge pratique le Droit depuis 1941 et faisait partie jusqu'ici du bureau Chevalier, Frenette et Chevalier.

FAITS divers

SUITE DE LA PAGE 3

Gendarmerie, où il fut démonté, nous a révélé le sergent d'état-major Poitras.

M. Niccoli, qui est constructeur de son métier, sera accusé de la possession illégale d'un alambic et comparaîtra en cour cet après-midi.

Les agents de la gendarmerie ont également saisi sur les lieux un camion qui aurait pu servir à la livraison de l'alcool.

Vol de $1,800

Deux individus, âgés d'environ 25 ans, ont commis un vol vers 3 h., hier après-midi, dans un camion de la compagnie Hava Java, située au 739 de la Montagne.

Les bandits se sont emparés d'une somme de $1,000 contenue en 16 sacs d'argent et d'une quantité de cigarettes évaluée à $800.

Le camion était stationné en face du 2041, boul. Pie-IX où le chauffeur était à faire une livraison. Ce dernier, sortant de la maison, aperçut les voleurs, se mit à leur poursuite sans toutefois les rattraper.

La Sûreté municipale fait enquête.

Hold-up de $130

Un bandit, qui a simulé la présence d'une arme dans la poche de son veston, a commis un vol à main armée vers 9 h. 45 hier matin au Restaurant Parent, situé au 557, rue Chatham.

L'homme, qui s'était d'abord installé au comptoir et avait commandé un breuvage, menaça soudain la tenancière de sa prétendue arme et réussit à se faire remettre une somme de $130.

On ne sait comment il a pris la fuite. La propriétaire du restaurant, Mme Parent, n'aurait rapporté le vol que plus tard, dans l'après-midi.

Vol dans un camion

Un vol a été commis vers 10 h. 30 hier matin dans un camion appartenant à la Succession J.-P. Laberge, 5006, rue Décarie, stationné au coin des rues Saint-Zotique et St-André.

Le voleur s'est emparé de 21 paquets de tabac, de 46 cartouches de cigarettes et de 15 livres de chocolat . . .

Un suspect a été appréhendé quelques instants plus tard, portant un paquet sous le bras.

Apparemment, le chauffeur du camion, M. Legault, n'aurait subi aucun mauvais traitement.

Garçonnet de 3 ans écrasé sous un autobus

QUEBEC. (PC) — Roger Cauchon, âgé de 3 ans, de Beaupré, a été tué instantanément hier lorsqu'un autobus l'a écrasé en faisant marche arrière. Au moment de l'accident le bambin jouait avec des compagnons dans le terrain de stationnement de la compagnie d'autobus situé près de chez lui.

Des voleurs polis

Deux bandits, l'un armé d'un revolver noir et l'autre d'un pistolet blanc, ont fait irruption, hier soir, au domicile de M. Ultimore Gassani, 7165 Casgrain, appt 102, et ont forcé ce dernier à leur remettre l'argent de ses goussets, soit environ $100.

En possession du fruit de leur vol, les deux gunmen ont salué poliment leur victime avant de prendre la fuite.

Accusé d'une fraude de $110,000.00

QUEBEC. (PC) — Un propriétaire d'un motel de la région de Québec, M. Eugène Bérubé, âgé de 38 ans, subira son enquête préliminaire le 2 décembre prochain relativement à l'accusation de fraude de $110,000 aux dépens d'une succursale de la Banque Provinciale du Canada.

L'accusé aurait échangé deux chèques de $50,000 et un de $10,000. à cette succursale de la ville de Québec. Le caissier aurait vérifié la valeur des chèques à la succursale d'où ils étaient tirés et on lui aurait dit qu'ils étaient "bons".

Bérubé a été libéré sous un cautionnement de $8,000.

P.-AUX-TREMBLES

SUITE DE LA PAGE 3

de $588.53 au nom de cette autre compagnie avait préalablement été approuvée par le conseil. Le montant de plus important de ladite commande, $554.30, était porté, là encore au débit du service des Parcs et Terrains de jeux. La commande au complet ayant été de nouveau approuvée par le conseiller Benoit et Ropers, conjointement.

Le maire Saint-Pierre fait remarquer au secrétaire Trudeau, dans le présent cas, que la commande, concernant des chandails, épaulettes, etc., est signée en date du 6 février 1963 et que la formule de livraison d'une partie de cet équipement date du 17 janvier 1963, soit 21 jours auparavant.

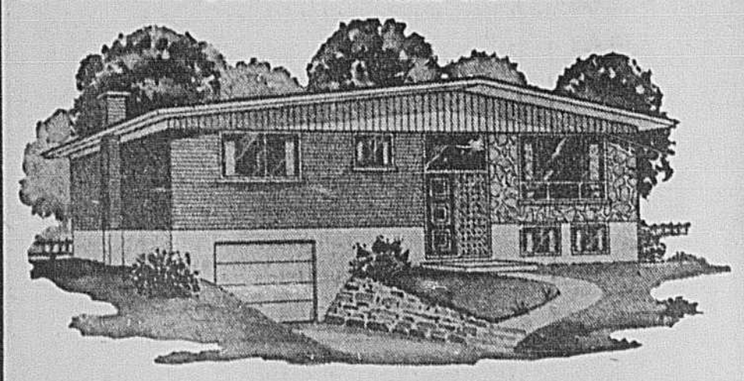
"Encore une fois de conclure le maire Saint-Pierre, il semble que la marchandise nous a été livrée avant d'être ordonnée, et c'est pourquoi je refuse de signer le chèque."

ANNONCE

VOTRE BEBE PEUT-IL EVITER LES
MAUX DE DENTS?
Ne laissez pas votre bébé souffrir une minute de plus. Mettez simplement de l'ORA-JEL sur ses gencives. Presto ! la douleur disparaît. Demandez ORAJEL, sûr et efficace.
ORA-JEL®
RECOMMENDED BY PARENTS MAGAZINE

venez goûter les succulentes spécialités de
ST-HUBERT BAR-B-Q LTÉE
Nouvelle rôtisserie dans l'ouest :
1224, RUE PEEL
AU SUD DE STE-CATHERINE
Nord : 6355, rue St-Hubert — 271-2501
Est : 4590 E. Ste-Catherine — 254-7145
S-Ouest : 4653 O. Notre-Dame — 931-1392

EN FIN DE SEMAINE VISITEZ LES MAISONS LES MOINS CHERES DE LA RIVE SUD



LE CHAMBLY — Bungalow de 4 chambres à coucher

Ville Jacques-Cartier
Juste en arrière de 2621, Chambly, ou suivez le chemin de Chambly jusqu'à la rue Lévis, coin Chatham. Suivez les enseignes.
Tél. 677-4823

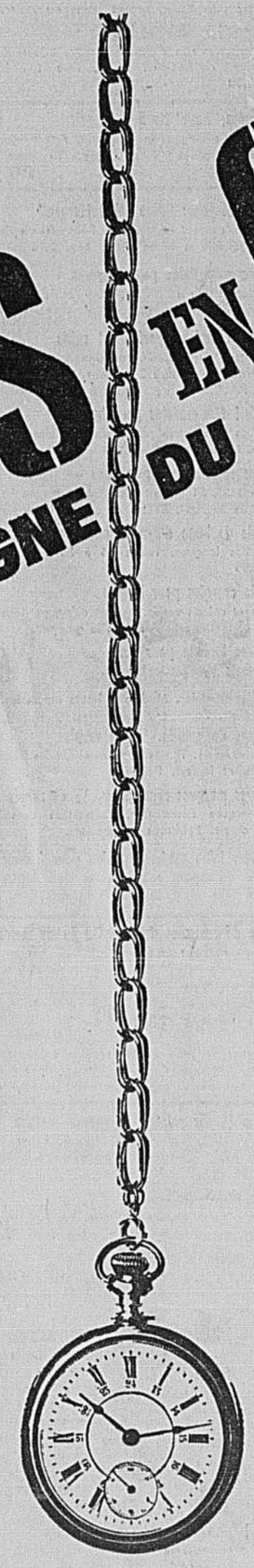
St-Basile-le-Grand
Bureau situé ½ mille avant la gare de chemin de fer, sur la route 9, ½ mille après les limites de la ville de St-Bruno.
Tél. 653-2594

DEUX SITES IDEALS
SPECIAL ! (Le Cartier)
$10,750
PAIEMENT INITIAL $300
$500 Rabais applicable sur toutes nos maisons
TRILON
CONSTRUCTION CIE LTEE

CARACTERISTIQUES :
★ 3 chambres à coucher
★ Bungalows ultra-modernes
★ Sous-sol cimenté pleine grandeur
★ Routes pavées
★ Rabais provincial 3%

Visitez nos maisons modèles
Tous les jours de 1 à 8 p.m.

ACHETONS EN 63
LES OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU CANADA



Maintenant!

VOYEZ COMME VOS ÉPARGNES PROFITENT! Valeur d'une obligation intérêt compris...		
COUPURE	DANS 6 ANS	DANS 12 ANS À L'ÉCHÉANCE
$50	$64.50	$80.50
$100	$129.00	$161.00
$500	$645.00	$805.00
$1,000	$1,290.00	$1,610.00

C'est maintenant le temps d'acheter vos Obligations d'Épargne du Canada! Achetez-les comptant ou par versements, à votre travail ou de votre banque, courtier en valeurs mobilières, agent de change, société de fiducie ou caisse populaire. Disponibles en coupures de $50, $100, $500, $1,000 et $5,000, elles paient un bon intérêt chaque année et rapportent en moyenne 5.03% si on les garde jusqu'à l'échéance dans 12 ans. Et si vous désirez obtenir votre argent, vous pouvez encaisser vos Obligations d'Épargne du Canada en tout temps, à toute banque, à leur pleine valeur plus l'intérêt. Les Obligations d'Épargne du Canada sont *faciles à acheter, simples à encaisser, bonnes à garder.* Achetez-les dès maintenant!

OBLIGATIONS D'ÉPARGNE DU CANADA

CSB-20F

LE ROI DES CAMELOTS de la province, c'est ce petit bonhomme de 13 ans, à la frimousse éveillée de titi montréalais, ROBERT GINGRAS, que l'on voit ici recevant les atours de sa dignité des mains de M. Maurice Coutu, directeur du tirage de LA PATRIE et président des directeurs des services du tirages des journaux du Québec. Le grand vainqueur du concours a été couronné, le 12 octobre dernier, par M. P.-E. SAUVAGEAU, maire suppléant de Montréal, au cours d'un banquet offert par la métropole canadienne au Club de golf municipal. En plus d'une montre-bracelet, Robert Gingras a reçu une bourse de $150 et se verra offrir un voyage à New York en compagnie de ses parents.

Sur le fleuve

Le ministère des Transports veut amender la navigation

Par Denis MASSE

L'enquête sur le naufrage du "Tritonica" ne s'est pas terminée sans que le représentant du ministère des Transports, Me Stanislas Déry, fasse certaines recommandations visant l'amélioration des conditions de navigation sur le fleuve.

Ainsi, Me Déry a-t-il recommandé l'addition au code maritime d'un règlement interdisant aux navires de circuler sur le fleuve avec les écoutilles ouvertes, comme cela se produit couramment l'été. On sait que le "Triconica" naviguait avec ses panneaux d'écoutille grands ouverts et que cela a contribué à le faire couler si rapidement.

Le procureur du ministère des Transports a fait remarquer que le "Tritonica" aurait sans doute sombré de toute façon, mais que si les panneaux d'écoutille avaient été fermés, il aurait probablement été possible de le maintenir à flot suffisamment longtemps pour sauver l'équipage. Trente-trois personnes ont péri dans ce naufrage.

Me Déry a fait ressortir le fait qu'il y a une quinzaine d'années, il avait aussi fallu déplorer des pertes de vie lorsqu'un bateau naviguant avec les panneaux d'écoutille ouverts avait coulé au large de St-Roch-des-Aulnaies.

Télécommunications

L'avocat québecois a aussi recommandé que les télécommunications sur la rive nord du St-Laurent soient améliorées. "Le rendement des télécommunications laisse beaucoup à désirer, a-t-il dit, et il est inconcevable que le message envoyé par le "Roonagh Head" peu après l'abordage, ait été capté d'abord à Boston, puis relayé à Trenton avant qu'un sans-filiste amateur prenne l'initiative d'en informer la station de l'Ancienne-Lorette".

Il s'était écoulé 45 minutes avant que le premier contact ne soit établi entre le "Roonagh Head" et la station de radio de l'Ancienne-Lorette.

Me Déry dit que de St-François à Tadoussac, il est pratiquement impossible d'atteindre Québec par radio.

"Nous aimerions, a-t-il conclu, que le juge ajoute ces recommandations au jugement qu'il rendra à la suite de l'enquête formelle sur ce naufrage."

Les dernières plaidoiries des avocats dans cette affaire se sont terminées hier midi. Il reste maintenant au juge Arthur Smith qui a présidé l'enquête, d'interpréter les faits qui lui ont été soumis, en compagnie de ses deux assesseurs.

On ne croit pas que le verdict soit rendu avant une couple de mois.

Le garage de la Place des arts

Possibilité de 60 à 70 moteurs d'auto en marche en même temps

Le système de ventilation du garage de la Place des arts peut disposer de l'oxyde de carbone provenant que de 60 à 70 moteurs d'automobile simultanément en marche.

C'est ce qu'a noté, hier, au cours d'une programme radiophonique, M. Roland Duquette, ingénieur-conseil, interrogé au sujet du problème de ventilation de ce garage pouvant accueillir environ 400 automobiles.

(On sait que ce garage a été fermé vendredi de la semaine dernière, à la suite d'une recommandation du service municipal de santé qui y avait relevé une trop forte teneur d'oxyde de carbone à certaine heures.)

Au dire de M. Duquette, le système de ventilation du garage de la Place des arts est des plus puissants et des plus modernes en Amérique du Nord.

Le problème de la trop forte teneur d'oxyde de carbone notée récemment par le service de santé provient du fait que tous les automobilistes dont la voiture est stationnée dans ce garage désirent en sortir leurs voitures presque en même temps, à l'issue d'un concert ou d'un spectacle dans la grande salle de la Place des arts.

M. Duquette a également souligné que dans les autres grands garages de Montréal où l'on n'enregistre pas de sortie massive, ce sont des employés, en nombre relativement restreint, qui y déplacent les voitures stationnées.

De sorte que l'on n'y compte jamais un grand nombre de voitures en circulation en même temps.

M. et Mme Vanier à Valleyfield demain après-midi

Son Exc. le gouverneur général du Canada M. Georges Vanier et madame Vanier assisteront demain, à 3 h. de l'après-midi, à Valleyfield, à une cérémonie qui marquera le 150e anniversaire de la bataille de Châteauguay (26 octobre 1813). Madame Vanier dévoilera un monument à cette occasion.

L'emprunt de $35,000,000

Syndicat de 50 maisons

Le syndicat canadien auquel l'administration D.-S. a confié hier la distribution de $35,000,000 d'obligations émises par la Ville de Montréal est dirigé par la Banque de Montréal.

Ce syndicat comprend une cinquantaine de maisons de courtage. Le comité exécutif a complété la vente par voie de négociations. L'offre écrite soumise par le syndicat est datée du 18 octobre 1963 (hier). Et c'est hier que le comité exécutif a tenu une assemblée spéciale pour en disposer. Le comité n'avait que jusqu'à 2 h. 30 pour accepter ou rejeter l'offre.

Le montant de $35,000,000 emprunté au taux effectif de 5.9715 servira aux fins suivantes :

a) $6,000,000 pour l'Exposition universelle canadienne de 1967, échéant le 15 novembre 1968 ;

b) $4,000,000 pour travaux publics, échéant en montants de $400,000 le 15 novembre de chacune des années 1964 à 1973 inclusivement ;

b) $13,000,000, pour travaux publics, échéant le 15 novembre 1988 ;

c) $12,000,000, pour améliorations locales, échéant le 15 novembre 1983.

Le syndicat dirigé par la Banque de Montréal comprend: L.-G. Beaubien & Co. Ltd, Royal Securities Corporation Ltd, Nesbitt, Thomson & Co. Ltd, René-T. Leclerc Inc., Banque Canadienne Nationale, Greenshields Inc., Bell, Gouinlock & Co. Ltd, McLeod, Young, Weir & Co. Ltd, Mills, Spence & Co. Ltd, Collier, Norris & Quinlan Ltd, La Maison Bienvenu Ltée, Midland-Osler Securities, Ltd, Mead & Co. Ltd, The Bank of Nova Scotia, James Richardson and Sons, McDougall & Christmas Ltd, Anderson & Co. Ltd, The Toronto-Dominion Bank, Lagueux & DesRochers Ltée, MacTier & Co. Ltd, Clement, Guimont Inc., J.-T. Gendron Inc., Forget & Forget Ltd, Cochran, Murray & Co. Ltd, Annett & Co. Ltd, Dominion Securities Corporation Ltd, A. E. Ames & Co. Ltd, Wood, Gundy & Co. Ltd, The Royal Bank of Canada, Canadian Imperial Bank of Commerce, la Banque Provinciale du Canada, W. C. Pitfield & Co. Ltd, Bélanger Inc., Geoffrion, Robert & Gélinas Inc., Morgan, Ostiguy & Hudon Ltd, Casgrain & Co. Ltd, J.-C. Boulet Ltée, La Corporation de Prêts de Québec, Grenier, Ruel & Cie, Inc., J.-E. Laflamme Ltée, Brault, Guy, Chaput & Co., Garneau, Boulanger Ltée, The Mercantile Bank of Canada, H. C. Flood & Co. Ltd, R. A. Daly & Co. Ltd, J. L. Graham & Co. Ltd, Bankers Bond Corporation Ltd.

Succès d'assistance à l'Expo française

L'Exposition française de Montréal peut d'ores et déjà être considérée comme un succès sans précédent puisqu'au mercredi soir 16 octobre, on avait enregistré plus de 100,000 entrées payantes, après sept jours, ce qui, disent les officiels, pulvérise tous les records en fait d'expositions montréalaises.

Depuis quelques jours les autorités de l'exposition ont même dû laisser le public entrer à partir de 10 h. du matin, vu l'affluence des gens attendant, dès cette heure-là, le moment de l'ouverture des portes. La fermeture a lieu à 10 h. du soir.

Le maire de Toronto

Le maire de Toronto et celui de la métropole visiteront ensemble l'Exposition, lundi matin.

MM. Jean Drapeau, maire de la métropole, et Frank Somerville, maire de la ville reine, seront accompagnés par M. Raymond Bousquet, ambassadeur de France, et M. René Guillot, directeur général de l'Expo.

Les pommes de terre

Les pommes de terre, légume favori de la plupart des gens gardent toute leur valeur lorsqu'elles sont cuites au four dans leur pelure. Bouillies, cuites au four ou à la vapeur, les pommes de terre non pelées, avant la cuisson, conservent plus de sels minéraux et de vitamines. Les enfants qui aiment manger des pommes de terre crues entre les repas obtiennent ainsi un supplément de vitamine C.

Le code d'affichage

Entretiens fructueux —Saulnier

Les délégués de sept associations qui ont conféré hier, à l'hôtel de ville de Montréal, avec M. Lucien Saulnier, président du comité exécutif, au sujet du projet de code d'affichage que le conseil municipal a adopté en première lecture en septembre, en sont repartis "satisfaits des mesures préconisées par l'administration municipale", au dire de M. Saulnier.

Les délégués que M. Saulnier a accueilli hier sont ceux de l'Association des manufacturiers d'enseignes du Québec, de la Canadian Bankers Association, de l'Association des épiciers en gros, de la Fédération du détail et des services, de l'Imperial Oil Ltd, de la Canadian Consumer Loan Association, de l'Association des propriétaires de panneaux-réclame.

Mardi prochain, M. Saulnier recevra de nouveau les délégués de la Chambre de commerce du district de Montréal, du Montreal Board of Trade et de l'Association des manufacturiers canadiens.

Des délégués de British Petroleum Co. of Canada Limited et de "A & P" ont aussi demandé à M. Saulnier de les recevoir.

L'ELITE DES PETITS VENDEURS DE JOURNAUX fait, à son tour, son entrée dans l'actualité aujourd'hui, avec la proclamation officielle des résultats du premier concours organisé par les journaux français du Québec parmi leurs camelots Parmi les huits finalistes qui constituent cette élite, LA PRESSE est fière de compter BERNARD GALLANT, 14 ans, un de ses camelots nombreux et actifs, que l'on voit ici recevant une montre-bracelet de M. LUCIEN DESJARDINS, directeur du service du tirage de notre journal.

La journée internationale des petits camelots

Dans toute l'Amérique du Nord, les journaux célèbrent aujourd'hui leurs petits camelots. C'est la journée internationale des porteurs de journaux.

Nombre de leurs ainés verront se réveiller à cette occasion des souvenirs émus du petit métier de leur jeunesse qui fut leur première école de courage et d'intégrité, de conscience professionnelle et des affaires.

Ce sera le cas pour M. Lester B. Pearson, le premier ministre du Canada; celui aussi de M. John Diefenbaker, son prédécesseur. Tous deux furent camelots dans leur enfance et commencèrent ainsi à acquérir le sens des responsabilités.

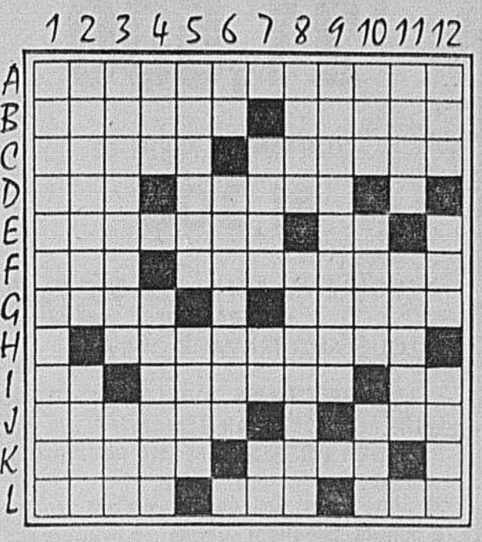
Les journaux de langue française du Québec se sont associés à cette manifestation de la presse nord-américaine en organisant parmi leurs vaillants petits vendeurs un concours provincial. Le premier vient d'avoir lieu et se répétera désormais en octobre chaque année.

Huit camelots furent choisis parmi leurs camarades des journaux suivants : "l'Evénement", "le Soleil" et "l'Action", de Québec; "le Nouvelliste", de Trois-Rivières; "le Droit", d'Ottawa; "la Patrie", "la Presse" et "le Petit Journal", de Montréal.

C'est le représentant de ce dernier journal à qui le sort a dévolu le titre beau et mérité de "roi des camelots du Québec". Robert Gingras, âgé de 13 ans, habite Ahuntsic et exerce avec conscience et compétence son petit métier, en marge de ses activités scolaires, depuis l'âge de six ans. Il est devenu l'ami de tous les gens du quartier; on lui fait confiance, on lui confie des lettres à mettre à la poste, on lui demande de petits services.

Ses sept camarades de Montréal, Québec, Hull et Trois-Rivières, qui formaient son cortège, samedi dernier, lorsqu'on lui remit ses atours royaux (un costume de $150 fourni gracieusement par la Maison Sauvé Frères), ont tous une expérience analogue, de même que les centaines de camelots qu'ils représentaient et à qui le public doit de trouver, à la maison, ses journaux, en toute saison et par tous les temps, "qu'il pleuve, qu'il tonne, qu'il grêle", comme dit la chanson.

MOTS CROISÉS



Horizontalement :

A.—Chicanes, ennuis.
B.—Prompt — Bouffon.
C.—Prénom masculin — Faciles.
D.—Vase de terre ou de métal — Mets plus haut.
E.—Imprévu, inattendu — Métal.
F.—Chef du gouvernement d'Alger avant 1830 — Assaut au moyen d'échelles.
G.—De sa noix on extrait le cachou — Mettre en terre.
H.—Dont on a rompu les reins (fém. plur.).
I.—Voyelle doublée — Urticacées couvertes de poils dont la base renferme un liquide irritant — Pronom personnel.
J.—Immondice — Eclat de voix.
K.—Vieux navigateur — Action de porter atteinte à ce qui doit être respecté.
L.—Située — Changement de voix — Liquide.

Verticalement :

1.—Tremblements des nerfs.
2.—Enlever la suie à l'intérieur d'une cheminée — Me rendrai.
3.—Dont on a su exciter la pitié (fém.) — Qu'on doit à quelqu'un.
4.—Poil au bord des paupières — Partie du pain.
5.—Terre découverte par Dumont d'Urville en 1840 — Me trompe.
6.—Pronom personnel — Indique une succession.
7.—En compagnie de — Négation — Aperçu.
8.—Surveille — Etoile de mer.
9.—Rôties de matière à être bien dorées.
10.—A la fin de la messe — Aviron — Instrument pour ouvrir une serrure.
11.—Epoques — Souhait.
12.—Adjectif possessif — Métal — Endroit.

Solution lundi

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
A	P	R	E	F	E	R	E	N	T	I	E	L
B	R	I	V	A	L	I	S	E	R	M	I	
C	E	T	A	M	A		S	I	D	E	E	
D	F	E	N	E	T	R	E	S		A	R	S
E	L		G	U	E	U	S	E	S		I	
F	O	M	I	S	E	S		L	A	S		A
G	R	O	U	E		T	R	E	P	I	E	D
H	A	N	E		C	R	A	C	H	A	T	
I	I	D	E		G	E	S	T	I	M	E	E
J	S	E	M	E	E	S		I	P	O	N	T
K	O		D	R	T		A	Y		I	D	E
L	N	O	U	E	E		D	E	S	S	U	S

Solution du dernier problème

CAMELOTS!

Aujourd'hui, nous vous rendons hommage

...A L'OCCASION DE LA JOURNEE INTERNATIONALE DES PORTEURS DE JOURNAUX

Ces jeunes "hommes d'affaires" constituent un très important maillon de cette grande chaîne de collaborateurs à qui chacun doit d'être bien renseigné sur tout ce qui se passe dans tous les domaines de l'activité humaine... aux quatre coins du globe. C'est en effet grâce à eux que par tous les temps, malgré la pluie, la neige ou le froid, six jours par semaine, votre journal vous est livré à votre porte à l'heure habituelle. Ils font le lien entre les lecteurs et cette ruche bourdonnante où se fabrique leur quotidien préféré. Leur tâche a aussi une autre importance. C'est une école de formation où ils apprennent le sens de la responsabilité, des affaires, de la conscience professionnelle et de l'intégrité.

Pour toutes ces raisons et pour bien d'autres, nous sommes fiers de nos camelots. Nous croyons que nos lecteurs peuvent à bon droit partager cette fierté.

LA PRESSE

Un condamné à mort aurait été la victime des parjures de deux adolescents

par Jean DENECHAUD

Un condamné à mort vient d'obtenir que deux adolescents, dont les témoignages avaient été d'une extrême importance lors de son procès et qui se seraient parjurés, soient de nouveau interrogés. Peu après le procès, ils avaient déclaré avoir induit la justice en erreur.

L'ancien policier Réal Leclair, déclaré coupable de meurtre prémédité, à la suite de ces témoignages, obtient de la Cour d'appel que les deux jeunes gens soient interrogés de nouveau par un juge de ce tribunal.

Leclair avait interjeté appel du verdict de culpabilité et de la sentence de mort prononcés contre lui le 16 janvier 1963. A l'ouverture de l'instruction de l'appel, Me Raymond Daoust, C.R., qui avait appris que la semaine dernière la négation des témoignages des deux adolescents, un garçonnet de 12 ans et une fillette de 16 ans, s'est présenté au tribunal pour les faire comparaître et interroger.

Outre les deux adolescents, le sergent Lawton et l'agent Beaudoin, de la Sûreté provinciale, qui se sont occupés de la cause, ainsi que le lieutenant Collette, de la police municipale de Lachine, doivent également témoigner de nouveau.

Les faits

M. Ovide Bertrand, commis de nuit dans une station-service, a été battu à coups de barre de fer, au cours d'un vol, puis est mort à l'hôpital.

Lors du procès de Leclair, la Couronne avait fait entendre deux témoins oculaires des événements qui avaient entouré la mort de la victime. Ceux-ci, deux adolescents, avaient déclaré qu'ils avaient accompagné Leclair en automobile le soir du drame; ils avaient alors vu Douglas Brown s'emparer d'une barre de fer et pénétrer dans le garage où se trouvait M. Bertrand et en ressortir quelques minutes plus tard la chemise maculée de sang.

Le garçonnet a admis devant deux personnes qu'il avait "menti sous serment" lors du procès et que, au moment du drame, il était couché chez lui et non pas (comme il l'avait déclaré au procès, en compagnie de l'appelant).

D'autre part, l'autre témoin, la jeune fille de 16 ans, s'est présentée devant le juge Irénée Lagarde, au Palais de justice, et, en présence de Mes Roland Durand et Jacques Bellemarre, chargés de cette affaire, a déclaré qu'elle s'était parjurée lors du procès de Leclair.

Devant le caractère exceptionnellement grave de ces faits, la Cour d'appel, nous le mentionnons plus haut, a ordonné aux deux adolescents de comparaître devant elle (ce qu'elle ne fait que très rarement) pour être interrogés.

JUDO-DEFENSE KARATE

Hommes — Femmes

Vous pouvez suivre chez vous, par correspondance, ces cours sérieux pour adultes ou à la portée des plus jeunes. Pour documentation faites parvenir vos nom et adresse en lettres moulées et 25 cents pour frais à

INSTITUT DE JUDO CANADIEN, L.Pr. C.P. 314, Station Delorimier, Mtl.

Un employeur n'a pas à payer pour les dommages commis par un employé qui se sert de son véhicule pour fins personnelles

Un employeur a évité de justesse le paiement des dommages résultant d'un accident d'automobile. Il a réussi à démontrer que son employé s'était servi de son véhicule pour des fins personnelles.

Le juge Harry Batshaw, de la Cour supérieure, rejette la poursuite intentée à Paul McIsaac Inc. de Vaudreuil, puis condamne Bernard Dumont, également de Vaudreuil, à verser la somme de $6,145 à M. Paul Courey et aux voyageurs qui avaient pris place dans son véhicule.

La preuve démontrait que Dumont avait ingurgité une quantité considérable d'alcool avant l'accident, qu'il s'était endormi au volant de sa voiture et avait empiété sur le côté gauche du chemin pour heurter l'autre véhicule.

En présence de ces faits, les demandeurs prétendaient qu'il y avait lieu de condamner la défenderesse : elle avait embauché, retenu à con service un conducteur qui faisait usage d'alcool, lors de son travail.

De l'ensemble de la preuve, la Cour conclut que McIsaac n'avait pas commis de faute en se fiant à Dumont. Quant à la responsabilité des dommages causés par des employés, le juge déclare qu'il est souvent difficile de départager les responsabilités dans le cas d'un chauffeur qui conduit l'automobile de son patron, en dehors des heures de son travail.

Dans cette affaire, il avait été démontré que Dumont devait livrer des marchandises de son patron, mais qu'il avait retardé cette livraison pour s'occuper d'affaires personnelles.

Le juge conclut donc que la remise de la livraison avait été trop longue; on peut donc dire qu'il avait repris ses fonctions, alors qu'il se trouvait sur le chemin du retour. Dans les circonstances, il rejette la poursuite contre le patron.

Achetez vos Obligations d'Épargne du Canada

(rendement moyen jusqu'à échéance: 5.03% par an)

à la Banque Royale

Demandez le bulletin de souscription à la plus proche succursale. Paiement comptant ou par mensualités. Les Obligations d'Épargne du Canada ont toujours la même valeur et sont encaissables n'importe quand, à leur valeur nominale accrue de l'intérêt.

BANQUE ROYALE

Le "bingo" du 17 juin 1962

23 mois d'emprisonnement additionnel à un bagnard de Saint-Vincent-de-Paul

Un bagnard de Saint-Vincent-de-Paul, Stanley Butt, âgé de 31 ans, impliqué dans l'émeute qui a fait pour plusieurs millions de dollars de dommages dans l'enceinte du pénitencier, le dimanche 17 juin 1962, a écopé de 23 mois de prison, hier après-midi, devant le juge Armand Cloutier. Il avait été reconnu coupable de méfait à l'issue de son procès. Me Gabriel Lapointe occupait pour le ministère de la Justice.

Butt, que Me Norbert L'Osier représentait, était détenu au pénitencier pour une sentence de quatre ans. Lorsqu'il avait participé au "bingo", langage dont se servent les bagnards lorsqu'il y a désordre ou émeute, il ne lui en restait qu'une année à purger.

Me L'Osier a réclamé la clémence du tribunal en insistant sur le fait que la participation de Butt à l'émeute avait été des plus minimes. Et il avait, de plus, indiqué que son client était obligé de purger entièrement sa peine de 4 ans avant "d'entreprendre la seconde peine qui venait de lui être infligée".

Trente jours à un faux policier

OTTAWA. (PC) — Donald Despins, âgé de 32 ans, de Montréal, qui a affirmé être un ancien agent secret de la Gendarmerie royale, a été condamné hier à 30 jours de prison après avoir avoué sa culpabilité sous l'accusation de personnification d'un policier.

Selon la police, Despins a été appréhendé alors qu'il interrogeait des locataires d'un immeuble d'appartements, au sujet des stupéfiants.

Despins a précisé qu'il fit partie de la Gendarmerie de 1954 à 1962.

les tribunaux

Le comité paritaire de l'industrie du camionnage gagne une cause-type

Le juge Philippe Lamarre, de la Cour supérieure, a confirmé un jugement du juge Marcel Gaboury, à l'effet que les entreprises commerciales qui livrent leur propre marchandise avec des camions loués, pesant plus d'une tonne et pour une durée de plus de trente jours (30), sont soumis au décret relatif à l'industrie du camionnage de l'île de Montréal et doivent faire rapport et payer leurs chauffeurs en conséquence.

En mai 1962, le Comité paritaire de l'industrie du camionnage de l'île de Montréal avait porté plainte contre J. Eliosoff & Sons Co., pour ne pas avoir soumis ses rapports mensuels audit Comité.

La preuve avait révélé que J. Eliosoff & Sons Co. se servait de camions "drive yourself" loués, pesant plus d'une tonne et pour une livraison de plus de trente jours pour faire sa propre livraison.

Le juge Gaboury avait déclaré la compagnie coupable et l'avait condamnée à l'amende minimum de $20 et aux frais.

Au moyen d'un bref de certiorari, J. Eliosoff & Sons a porté l'affaire devant la Cour supérieure, et le juge Lamarre a rendu jugement, récemment, confirmant le premier jugement et déclarant la compagnie soumise au Comité paritaire en ce qui a trait à ses employés qui conduisent des camions loués.

Peine de 4 ans pour le vol de six chèques

Un jeune homme de 26 ans, Norman Cook, sans adresse au dossier, a été condamné à quatre années de pénitencier, par le juge en chef Edouard Archambault, pour avoir volé six lettres contenant des chèques dans autant de boites aux lettres de domiciles, dans l'ouest de la ville.

Le prévenu avait été condamné auparavant une demi-douzaine de fois pour les délits les plus divers.

Poursuite de $135,000 contre Air-Canada

CHICOUTIMI — (PC) — M. Georges Comeau, de Laval-des-Rapides, vient d'inscrire en Cour supérieure une poursuite en dommages au montant de $135,351, dirigée conjointement contre la Société Air Canada, son employeur — la compagnie B.F. Goodrich — et la Commission des accidents de travail.

M. Comeau réclame cette somme pour des blessures subies lorsqu'un Viscount d'Air Canada est entré en collision avec un Voodoo de l'ARC sur la piste d'atterrissage de l'aéroport de Bagotville, en octobre 1962.

13 ans de pénitencier à deux adeptes du revolver

Le juge Maurice Cousineau, siégeant aux Assises, a imposé une peine de 8 ans de pénitencier à Georges Quesnel, âgé de 23 ans, du 2420, rue Cadotte, qui s'était reconnu coupable, il y a quelques jours, d'avoir déchargé une arme à feu dans l'intention de blesser . . .

Claude Brazeau, âgé de 35 ans, de 1925, rue de Champlain, coupable du même délit, a, pour sa part, été envoyé au bagne pour 5 ans.

Si la sentence a été plus sévère dans le premier cas, c'est que Quesnel avait pénétré dans l'établissement où il y avait eu une tentative de vol à main armée et avait tiré un coup de feu. Brazeau, lui, attendait dehors.

L'incident s'est produit le 29 juin dernier, à la bijouterie Gervais, au 1691, rue Amherst. Mlle Lydia Crevier, qui se trouvait alors dans le magasin, avait été atteinte d'une balle à une cuisse, puis frappé à la tête avec une garcette.

Son patron, M. Jacques Gervais, avait aussi été blessé au crâne.

Quesnel et Brazeau avaient tout d'abord été accusés de tentative de meurtre, mais ils s'étaient reconnus coupables sous une accusation moins grave.

Le juge Cousineau a dit tenir compte de l'appel à la clémence que Me Saint-Georges Weil-Brenner lui avait fait avant de prononcer la sentence.

En possession de $198 volés avec violence

Une jeune femme de 23 ans, Judy Ann June Joiner, du 3660 boulevard Rosemont, a comparu devant le juge en chef Edouard Archambault, hier après-midi, sous l'accusation d'avoir été en possession d'une somme de $198 volée au cours d'un vol avec violence commis rue du Mont-Royal, coin de Lorimier.

La veille, un jeune homme du même âge, Julien Gagnon, avait comparu devant le même tribunal pour ce vol dont la victime, M. Bernard Bourgon, avait été frappée avec un "poing américain".

Ce dernier sortait d'une banque du voisinage, au moment de l'agression.

Représentant la jeune femme, Me Léo-René Maranda réclama sa libération sous cautionnement. Il souligna que même si l'argent trouvé chez elle pouvait être identifié par la banque, les gens ne pouvaient aucunement examiner tous les numéros de série de tous les billets tombant en leur possession.

La prévenue fut alors libérée sous un cautionnement immobilier de $2,000 ou un dépôt en espèces de $1,000.

Amende à des camionneurs qui avaient omis de couvrir leur chargement d'une toile

Deux chauffeurs de camion d'une firme de démolition ont été condamnés cette semaine à $10. d'amendes plus les frais ou 8 jours de prison, à la cour municipale de Montréal, pour avoir omis de recouvrir leur chargement d'une toile.

"Je recommande toutefois, a dit le juge, qu'à l'avenir, une plainte soit également portée contre le propriétaire d'une camion délinquant".

"Vous n'avez pas d'excuses, a dit le magistrat en s'adressant aux chauffeurs.

On se souvient que le maire Drapeau, lors d'une récente causerie au poste radiophonique CKAC, avait violemment dénoncé les camionneurs insouciants qui répandaient sable, cailloux et rebuts de toutes sortes dans les rues de la métropole.

Cliniques de la Croix-Rouge

Voici la liste des cliniques de sang que tiendra, cette semaine, la Société canadienne de la Croix-Rouge :

Lundi, 21 :

Université McGill, Union Ballroom, 690, Sherbrooke. De 10 h. a.m. à 6 h. p.m.

Howick, Qué, Howick High School. De 2 h. 30 p.m. à 5 h. 30 p.m. et de 7h. p.m. à 9h. 30 p.m.

Mardi, 22 :

Université McGill, Union Ballroom, 690, Sherbrooke. De 10 h. a.m. à 9 h. p.m.

Texaco Canada Ltée, 1425, de la Montagne. Salle de conférence De 9 h. a.m. à 12 h. (midi) et de 1 h. 30 p.m. à 4 h. 30 p.m.

Mercredi, 23 :

Université McGill, Union Ballroom, 690, Sherbrooke. De 10 h. a.m. à 6 h. p.m.

Canadian General Electric Limitée, 5781 est, Notre-Dame. Cafeteria. De 9 h. 30 a.m. à 12 h. (midi) et de 1 h. 30 p.m. à 4 h. 30 p.m.

Jeudi, 24 :

Association des étudiants du Collège Mac Donald, Stewart Hall. De 10 h. a.m. à 8 h. 30 p.m.

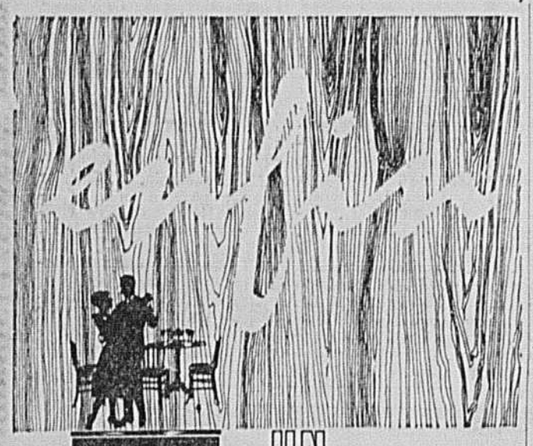
Club Kiwanis Laval, Chez Maxime, 10145 Lajeunesse. De 2 h. p.m. à 10 h. p.m.

Vendredi, 25 :

Shell Canada, 10501 est, Sherbrooke. Cafeteria. De 9 h. a.m. à 11 h. p.m. et de 1 h. 30 p.m. à 4 h. p.m.

Association des étudiants des Collège de Ste-Croix, 3600 est, Sherbrooke. Cour de récréation. De 1 h. p.m. à 5 h. p.m.

Canadian Breweries (Québec), 5955 De Gaspé. Salle des vendeurs. De 2h. 30 p.m. à 6h. p.m.



SICO

UN VERNIS QUE RIEN N'ABIME

Sicorethane

SICORETHANE résiste à l'usage, à l'eau, aux matières agressives (alcool - parfums - solvants - graisse - acide des aliments-détergents et autres produits chimiques ordinaires). Utilisez-le pour vos planchers, tables, armoires, portes, etc . . ., et même pour vos skis ou votre yatch. SICORETHANE fait ressortir toute la richesse, toutes les nuances du bois. Se pose facilement. Sèche rapidement. Conserve son éclat indéfiniment.

SICORETHANE donne tant . . . exige peu.

PEINTURE Sico LIMITÉE

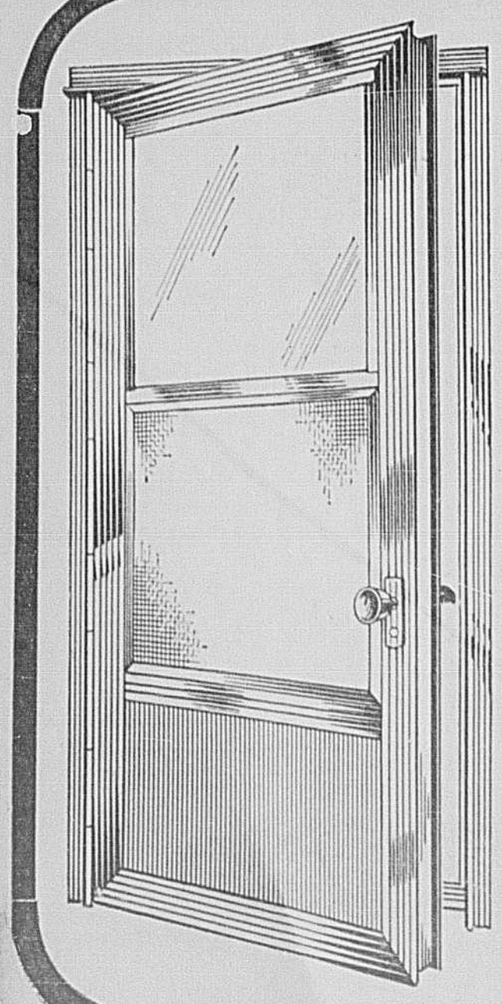
QUEBEC - MONTREAL

GENERAL PLYWOOD ENR'G. 11900 est, rue SHERBROOKE MI. 5-0531

ROBERGE 2225 chemin Chambly Ville Jacques-Cartier OR. 4-4685

L.-N. LALONDE LTEE 3165, rue MASSON RA. 7-2851

La publicité dans LA PRESSE Profite à ses lecteurs et annonceurs



VOTRE CHOIX DE

9 COULEURS

OU UN FINI "ANODISE"

Voilà seulement une des raisons pour lesquelles vous devez vous informer des portes et contre-portes FILCO. Il y en a beaucoup d'autres telles que : prix raisonnables, entièrement garanties par écrit, etc., mais téléphonez ou écrivez-nous pour plus de renseignements.

AUTRES PRODUITS DE QUALITÉ EN ALUMINIUM : REVÊTEMENTS, PORTES, CONTRE-PORTES, FENÊTRES, CONTRE-FENÊTRES, GOUTTIÈRES ET AUVENTS.

UNE COMPAGNIE REYNOLDS ALUMINUM DE REYNOLDS INTERNATIONAL

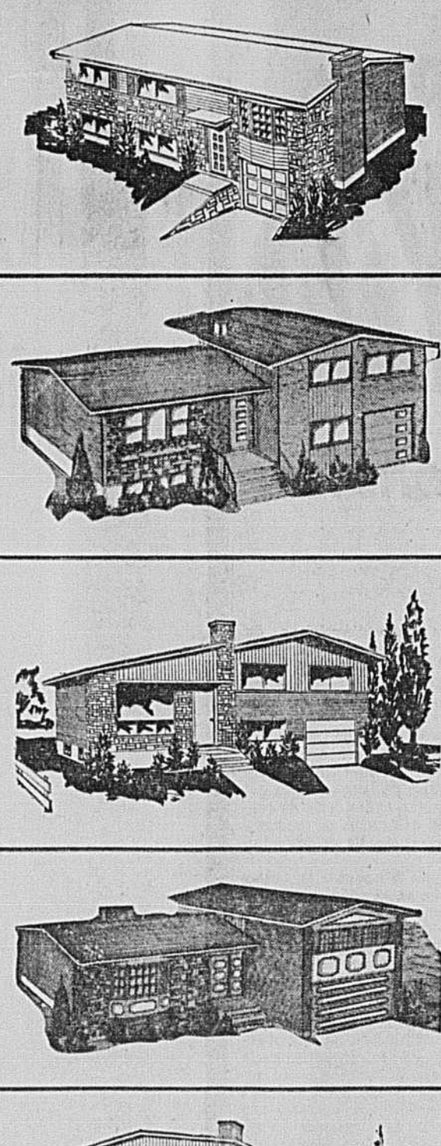
FILCO FILTER LITE ALL WEATHER

102, rue Elmslie, Ville LaSalle

Au tél. : 366-5630

NOUVEAUX MODELES 1964

TERRASSE DES ÉRABLES



(MAPLE TERRACE)

NOUVEAU

MONTREAL-NORD

★ SPLIT-LEVELS

ET

★ BUNGALOWS

5½ A 9 PIECES AVEC GARAGE

PRIX D'ACHAT ENTRE

$16,000

ET

$21,500

COMPTANT A PARTIR DE

$1,300

★ ELIGIBLE AU BONI FEDERAL DE $500 ALLOUE AUX TRAVAUX D'HIVER.

★ LES PERSONNES AVISEES ACHETENT LEUR MAISON MAINTENANT POUR EN PRENDRE POSSESSION AU PRINTEMPS.

★ Situé près des écoles, églises, centre d'achats. Excellent service de transport.

★ Prêts en 2ème hypothèque disponibles à taux raisonnables.

★ Maisons modèles meublées par N. G. VALIQUETTE — OUVERT TOUS LES JOURS de 1 à 9 p.m.

REPUTATION DE CONFIANCE

Etablie depuis de nombreuses années dans le même secteur, notre entreprise fait honneur à cette réputation, **même après l'achat.** Venez vous rendre compte de la qualité de notre travail en visitant nos superbes maisons modèles !

DIRECTION :

Roulez à l'est du boul. Pie-IX sur Charleroi, boul. Gouin ou Henri-Bourassa et suivez les flèches "Terrasse des Erables" jusqu'aux maisons modèles au 11217 FREDMIR.

CLAUDE LEGAULT CONSTRUCTION LTEE

POUR INFORMATIONS : 322-7070

Conflit confessionnel à Ste-Foy

Un agnostique retire sa fille de l'école parce qu'on refuse de la libérer des cours de religion

par Jacques GUAY

QUEBEC. — Un journaliste de Québec fait lui-même la classe à sa petite fille de six ans.

Pierre Pourchelles, un citoyen canadien d'origine française, se dit contraint à cet expédient parce que la Commission scolaire de Ste-Foy refuse de dispenser sa fille de l'enseignement de la religion.

Le secrétaire de la Commission scolaire, M. Sauvageau, a déclaré pour sa part au journaliste de LA PRESSE que la religion, surtout pour les non-croyants, est une matière comme les autres et qu'on ne peut, à moins de sombrer dans l'anarchie, dispenser les élèves de l'enseignement de telle ou telle matière.

Le journaliste de LA PRESSE a voulu avoir sur la question l'opinion de M. Yves Prévost, ancien secrétaire provincial, qui était responsable de l'éducation au moment où un jugement de la Cour d'Appel obligeait une commission scolaire à accepter, sans leur enseigner la religion, les enfants d'un témoin de Jéhovah.

Selon Me Prévost les commissions scolaires catholiques sont depuis obligées de se plier à ce jugement.

C'est aussi l'avis du conseiller juridique du Département de l'Instruction publique, Me Miller, que nous avons également rejoint.

Ça ne semble pourtant pas être la ligne de conduite suivie par certaines commissions scolaires, du moins celle de Ste-Foy.

Les faits

M. Pourchelles est agnostique. Ses enfants ne sont pas baptisés. En septembre il faisait l'inscription de son ainée Christine dans une école de Ste-Foy.

Le soir où sa fille est arrivée à la maison avec des leçons de catéchisme il décida de rencontrer l'institutrice. Ce qu'il fit le lendemain. "Chez nous, lui dit-il, on ne fait ni prières ni signe de croix".

Selon M. Pourchelles l'institutrice lui aurait alors déclaré : "Dans ce cas-là j'ai bien peur que je ne pourrai pas la garder".

Le directeur de l'école lui aurait pour sa part affirmé : "On accepte les enfants non catholiques mais il faut qu'ils se conforment au programme et on doit avoir la permission de la commission scolaire".

M. Sauvageau, le secrétaire de la Commission scolaire, lui aurait dit : "Nous pouvons garder votre fille à condition que vous n'ayez pas d'objection à l'instruction religieuse et que vous payiez $22 par mois".

Il aurait également déclaré : "Si vous êtes pas catholique c'est comme si vous étiez protestant".

Ça se passait un vendredi. Le lundi j'ai retourné les livres à l'école. On m'a redonné $3.23 et depuis ma fille reste à la maison", poursuit M. Pourchelles.

Apparemment, il y a eu une certaine confusion. M. Sauvageau aurait cru que M. Pourchelles était propriétaire et en conséquence il lui aurait demandé de verser $22 par mois ou de payer ses taxes à la commission scolaire catholique. Mais M. Pourchelles est locataire.

Et de toute façon il ne veut pas que sa fille étudie la religion. Il n'a aucune objection à ce qu'elle assiste aux cours de religion. "Je veux que ma fille choisisse librement une religion et non qu'on lui en impose une. J'ai un frère qui est devenu catholique à l'âge de 15 ans et une soeur à 12 ans."

M. Pourchelles a ajouté que de toute manière il a perdu assez de temps à discuter cette question. Sa fille étudiera à la maison. "Et que les inspecteurs viennent, on va s'expliquer".

A la Commission scolaire

Le secrétaire de la Commission scolaire, M. Sauvageau, ne se souvient pas d'avoir rencontré M. Pourchelles. Il affirme cependant qu'à chaque année des cas similaires se présentent et qu'ils sont réglés de la façon suivante. Les parents font une demande aux commissaires et les enfants sont acceptés pourvu qu'ils suivent les cours de religion et passent les examens. Ceux qui sont propriétaires doivent faire transférer leurs taxes. "On ne vit pas seulement d'inscriptions."

En fait il y a "un gentlemen's agreement", entre les deux commissions scolaires, la catholique et la protestante. "On s'échange la taxe au prorata des élèves".

"Tous ceux qui ne sont pas de foi catholique sont du ressort de la commission scolaire protestante. C'est le code scolaire qui le veut", devait même affirmer M. Sauvageau.

Sans revenir sur cette opinion il devait cependant avouer ne pas être un expert dans le domaine juridique quand je lui ai retéléphoné après m'être entretenu avec Me Prévost. Il devait plutôt me référer au conseiller juridique du DIP qui lui, est d'accord avec Me Prévost, et d'une opinion contraire à la sienne.

Il semble que dans l'esprit de M. Sauvageau la commission scolaire fait une faveur aux citoyens de langue française non catholiques en acceptant leurs enfants.

"La commission scolaire de la majorité, habituellement catholique, doit non seulement recevoir les enfants des autres dénominations religieuses et agnostiques mais doit également les dispenser de l'enseignement de la religion."

Décision majoritaire

Cela c'est l'opinion de Me Yves Prévost, ancien secrétaire provincial sous le gouvernement Duplessis.

Son opinion est fondée sur une décision de la Cour d'appel de la province de Québec qui obligeait une commission scolaire catholique, celle de La Maurandière, à accepter, sans enseignement religieux, les enfants de M. Chabot qui était témoin de Jéhovah.

Cette décision a été rendue en 1957 et, chose rare, les sept juges de la Cour d'Appel avaient siégé ensemble pour rendre une décision majoritaire de quatre contre trois.

Me Prévost qui était responsable de l'éducation à l'époque avait émis des directives avertissant les commissions scolaires de se plier à ce jugement.

Me Prévost croit que ce jugement s'applique par extension dans un cas comme celui de M. Pourchelles.

Le conseiller juridique du DIP, Me Miller, va plus loin. Selon lui il ressort de ce jugement qu'en dehors des commissions scolaires de Québec et de Montréal qui sont régies par des lois spéciales, les commissions scolaires de la majorité sont partout en province "communes en droit", c'est-à-dire ouvertes à tous et que seules les commissions scolaires dissidentes sont juridiquement confessionnelles.

Rejoint de nouveau, M. Sauvageau a répété qu'il n'était pas question de soustraire des enfants à l'enseignement de la religion. "Il faut éviter l'anarchie. Si on se met à dispenser les élèves de l'enseignement de certaines matières, des parents vont demander qu'on n'enseigne pas l'anglais, d'autres autre chose".

M. Sauvageau nous donne alors l'exemple de parents agnostiques qui ont accepté qu'on enseigne la religion à leurs enfants avec examens, particulièrement M. Daumas.

Quand nous avons parlé à M. Daumas, il a fortement nié la chose. "Je ne vois pas pourquoi mon fils sortirait de la classe durant les cours de religion. Mais il ne faut pas compter sur moi. Je ne veux pas qu'on lui fasse passer d'examens".

M. Daumas soutient que les commissaires ont accepté que son enfant ne soit pas soumis à l'instruction religieuse ; que le directeur de l'école a accepté.

"La religion est une question personnelle, privée, intime."

Ce n'est pas la première fois que M. Daumas rencontre de tels problèmes. Il s'est résigné à envoyer sa fille à la commission protestante où elle étudie en anglais mais il ne veut pas que la même chose se reproduise pour son fils.

NERVEUX? Prenez NERV-EZE Vendu aux pharmacies

UN VOYAGE GRATUIT
A
NASSAU
et aux Iles Balnéaires des
BAHAMAS
VISITEZ LES ILES DE L'ETERNEL PRINTEMPS
GRATIS
CETTE ANNEE INVESTISSEZ DANS LES ILES BALNEAIRES DE BAHAMAS
INVESTISSEZ pour faire un gros bénéfice.
INVESTISSEZ en vue de votre retraite dans un paradis exclusif.
INVESTISSEZ pour des fins de divertissement et pour des vacances parmi les millionnaires.
AUCUN IMPOT SUR LE REVENU PERSONNEL OU SUR LES CORPORATIONS
AUCUNE TAXE DE VENTE OU DE FRANCHISE
AUCUN IMPOT SUR LES SUCCESSIONS OU TAXE SUR LES PROPRIETES HERITEES
Je suis intéressé à un voyage gratuit aux Bahamas.
Bahamas Development Company,
Boîte postale 144, Station B, Montréal 2.
DE ..... DATE .....
NOM .....
ADRESSE .....
.....
PROVINCE ..... TEL. .....

GRATIS
Recevez un livre pratique et utile renseignant sur certains médicaments, régimes alimentaires, poisons et antidotes, hygiène élémentaire, etc. — Envoyez votre nom et votre adresse à
CASE POSTALE 65
STATION "T"
MONTREAL

Les médicaments pour les nerveux
Il existe dans le règne végétal, animal et minéral, d'excellents médicaments dotés de propriétés sédatives, antispasmodiques et toniques des nerfs, capables de soulager rapidement certains malaises liés ou accompagnant certains déséquilibres nerveux : ANXIETE, NERFS EN BOULE, DYSPEPSIE NERVEUSE, SUREXCITABILITE, IRRITABILITE DE CAUSES NERVEUSES, DEPRESSIONS MINEURES ou autres manifestations de causes nerveuses.
POUR LES NERVEUX
Les pilules ORTHO-NEUROTABS ou la TISANE no 2 de l'ABBE WARRE constituent un mélange médicamenteux capable de soulager rapidement certains malaises accompagnant ou liés aux troubles de causes nerveuses. Chez votre pharmacien : Prix $4 pour 100 pilules ; $2.00 en tisane.

ENTREZ
La sensation domiciliaire de 1964!
Terrasse Anjou
DES MAISONS CONTINENTALES MODERNES DE 2 ÉTAGES
À 3 et 4 CHAMBRES À COUCHER
SITUÉES DANS LA PITTORESQUE VILLE D'ANJOU
À VOUS POUR AUSSI PEU QUE
$588.00
ce qui inclut ces remarquables avantages:
- une cuisine spacieuse avec de magnifiques armoires, un ventilateur avec hotte et lumière, des comptoirs et des fonds de comptoirs en arborite, un plancher en tuiles d'amiante et vinyle.

...PLUS UNE CUISINIÈRE ET UN FOUR ENCASTRÉS SANS FRAIS SUPPLÉMENTAIRES
- un grand salon et une charmante salle à dîner ou familiale.
- une salle de bains de famille avec une coiffeuse de 5 pieds, un mur de beauté tout en miroir, et une salle de toilette de fort belle teinte.
- des fenêtres panoramiques avec grillages tout en aluminium.
- un terrain très profond à devanture et jardin arrière entièrement aménagés, et de jolies haies d'arbustes pour plus d'intimité.
- un sous-sol haut et spacieux, chauffé, avec cuves à lessive et tuyaux de cuivre.
- recouvrement d'aluminium, toujours beau, qui ne requiert aucun entretien.
- avec ou sans garage.

C'EST EXACT!
Pour acheter l'une de ces merveilleuses maisons, il vous suffit de $588.00 comptant, ce qui inclut l'assurance-hypothèque, les frais de l'arpenteur et du notaire.
MIEUX ENCORE — cette brillante conception domiciliaire vous vaut une surface résidentielle de luxe qui requiert le minimum d'entretien et coûte le minimum en taxes!
ET QUEL CENTRE RÉSIDENTIEL! Pas de circulation de grande route — pas de fils — des terrains de stationnement privés — des parcs et des terrains de jeux superbes — et tout près, toutes les églises, toutes les écoles, des magasins, des facilités de transport. C'est comme vivre dans un parc bien entretenu! Le pavillon des ventes est ouvert de 10.30 a.m. à 9 heures p.m., les fins de semaine. Sur semaine de 2.30 p.m. à 9 heures p.m.
ROUTES À SUIVRE: du boul. Métropolitain, tournez vers le sud à de la Loire (juste à l'est de la Montée St-Léonard). De la rue Sherbrooke est, tournez vers le nord à la Montée St-Léonard, jusqu'au boul. Métropolitain.
UNE AUTRE FIÈRE RÉALISATION DE ALFRED N. MILLER CORP.
BROCHURE GRATUITE—TÉLÉPHONE 352-3130
MAISONS MODELES MAINTENANT OUVERTES

SENSATIONS du LUNDI
Mon Mart COMPAREZ ET ÉPARGNEZ!
Prix en vigueur lundi 21 octobre seulement
BLE D'INDE CREMEUX Del Monte Epargnez 26¢ — 6 boîtes 15 oz $1
PETITS POIS Del Monte Epargnez 26¢ — 6 boîtes 15 oz $1
PECHES DE FANTAISIE Del Monte Eparg. 7¢ — 2 boîtes 28 oz 79¢
KLEENEX Epargnez 7¢ — 2 boîtes de 400 55¢
SUCRE blanc granulé sac de 5 lbs. 42¢
SPECIAL VALIDE LE LUNDI 21 OCTOBRE SEULEMENT
Limite : Un sac de 5 lb par cliente avec toute commande de $5 et plus aux super-marchés Mon Mart.
DES CENTAINES D'AUTRES SUPER AUBAINES AUX DEUX MON MART
CULOTTES DE RAYONNE POUR DAMES
Confection soignée, grand choix de coloris, taille et cuisses élastiques.
6 paires pour 97¢
Comparable à 39¢ ch.
MON MART — Vêtements pour dames
DEUX-PIÈCES POUR FILLETTES
1.37
Comp. à $2.49
Confection canadienne. Haut en jersey à encolure ronde, jolis motifs, pantalon en corduroy de qualité, taille élastique. Bleu ou rose, tailles 4, 6, 6x.
MON MART — Vêtements pour enfants
SATISFACTION GARANTIE ou ARGENT REMIS
CHEMISES DE FLANELLE angulaires pour garçons
Comp. à $1.97
87¢
Epargnez $1.10
Solde d'une manufacture renommée du Canada. Belle flanelle sanforisée, beau choix de teintes chaudes. Belle coupe angulaire, tailles 8-14. Limite : 3 par client.
MON MART — Vêtements pour garçons
COLLANTS EN NYLON ETIRABLE POUR FILLETTES
97¢
Val. jusqu'à $1.47
Belle fabrication canadienne, nylon étirable sans couture, double siège, magnifiques couleurs, tailles depuis 6 mois jusqu'à 14 ans.
MON MART — Vêtements pour enfants
ENORMES POUBELLES de 13¼ gallons en tôle galvanisée
Comp. à $3.89
1.87
Solidement fabriquée en tôle galvanisée résistant aux intempéries par General Steel Wares. Poignées sur le côté et le couvercle.
MON MART — Quincaillerie
LAMPE A PESEE 2 LUMIERES
6.83
Comp. à $12.95
Fini cuivre ou laiton. Bel abat-jour. Se pose facilement. Très pratique.
MON MART — Rayon de l'éclairage
OUVERT 9 AM - 7 PM
JEUDI VEND. 9 AM - 10 PM
LASALLE BOUL. LAVERENDRYE
Mon Mart DEUX GRANDS MAGASINS POUR VOUS SERVIR
CHOMEDEY BOULEVARD LABELLE
OUVERT TOUS LES JOURS 9 AM - 10 PM

Le monde féminin

Des airs de Paris, c'est ce que cherchent ces deux adolescentes, Georgette Lemay et Georgina Barker, au kiosque des disques à l'Exposition française.
(Photos Roger St-Jean, LA PRESSE)

nouvelles brèves

La complainte de l'édredon mystérieux

WIS. (UPI) — Un simple édredon est cause, présentement, d'étranges commentaires quelque part en Californie. Mme Monroe, sa propriétaire, prétend qu'il est magique ou plutôt fantomatique.

L'histoire a commencé, il y a six ans, alors que la fille de Mme Monroe, Mme Florence Delfosse, a prétendu avoir été réveillée dans la nuit par les soubresauts et la complainte de l'édredon. "Donnez-moi ma couverture de Noël" croyait-elle entendre.

Devant l'étrangeté de cette histoire, des femmes journalistes ont décidé de se rendre sur les lieux afin de vérifier elles-mêmes les pouvoirs surnaturels de l'édredon.

La femme doit faire un testament

TORONTO. (PC) — Selon l'avocate Ann Dewell, de Toronto, il est aussi important pour la femme, que pour l'homme de faier un testament. Mlle Deyell a exprimé cette idée, lors d'une réunion de l'Association des femmes d'ingénieurs professionnels d'Ontario. Traitant le point de vue de la femme, elle a dit que trop de femmes mouraient en laissant entièrement à leur mari d'importantes affaires financières.

Elle a exprimé le souhait que la femme comprenne un jour l'importance des connaissances en finances ou encore qu'elle se préoccupe de ces diverses questions techniques au plus vite. Elle mentionnait le fait que plusieurs femmes restent seules avec des enfants et sont prises de panique quand elles doivent faire face aux problèmes financiers que leurs lèguent leurs maris.

Mlle Deyell ajouta: "Il est nécessaire pour chacun de faire un testament, si vous ne le faites pas, la loi se charge de le faire à votre place". Selon elle, un testament bien rédigé doit comporter une clause spéciale à l'attention des enfants, advenant la mort des deux parents.

Les produits alimentaires canadiens épatent les Anglaises

LONDRES. (PC) — Un groupe de producteurs alimentaires canadiens exposant présentement leurs produits dans un hôtel de Londres, ont fait blêmir d'envie les ménagères britanniques.

Le riz du Manitoba, les tartes prêtes-à-servir, les pâtisseries congelées, les sauces de spaghetti préparées ne semblent pas être des produits courants en Angleterre.

Cette exposition est organisée par le "Canadian Food Fair" dans le cadre d'une campagne de publicité visant à introduire les produits canadiens sur le marché anglais.

Sculptures canadiennes vendues à l'encan

OTTAWA — (PC) — L'association de la galerie nationale du Canada organisetra, le 25 octobre prochain, une vente à l'encan de sculptures canadiennes. La première du genre au Canada, cette vente a pour but d'intéresser le public à cet art et de lui faire connaitre nos sculptures.

L'échelle des prix sera de $30 à $300.

Une date dans le monde de la haute couture

Il y a six ans ce mois-ci que l'on déplorait dans le monde de la haute couture, la mort prématurée de Christian Dior. Ce nom resté attaché à la maison qu'il a fondée est synonyme de haute mode exclusive pour les dames. Le personnage qui a acquis cette réputation dans le monde de la mode, commença sa carrière comme propriétaire d'une galerie d'art. Mais Dior était fortement attiré vers une carrière de création de modes et il se consacra à ce domaine hautement spécialisé, dès 1938.

Pendant les années de la guerre — alors que Dior Dessinait les collections de Lucien Lelong — Marcel Boussac, un des rois du textile en France, fut impressionné par le talent créateur de ce dessinateur remarquable. Il était certain que Christian Dior avait les qualités requises pour établir sa propre maison de haute couture et il lui accorda toute l'aide financière nécessaire.

En 1947, Dior devint célèbre du jour au lendemain avec son fameux style "Dernier Cri"... lequel lui valut une renommée durable. En 1948, Christian Dior ouvrait un magasin à New York et présentait, deux fois par année, une collection tout à fait différente de vêtements adaptés aux goûts et aux besoins de la femme américaine — en y faisant ressortir l'élégance des créations françaises qui l'avaient rendu célèbre.

La Maison Dior se développa rapidement. Bientôt, une collection d'articles de mode, de souliers, de bas, de gants et de lingerie pour dames était offerte. Il prépara également des cravates pour hommes qui furent un grand succès. Après la mort de Christian Dior, en octobre 1957, la maison Dior continua la tradition déjà bien établie. Depuis 1958, Marc Bohan prépare les collections de Paris ainsi que les nombreux accessoires qui ont établis la renommée de Dior. Dès la première saison, il remporta un succès immédiat et toutes les créations Dior sont maintenant sous sa surveillance.

EVENEMENTS PROCHAINS

Pour billets payés sous cette rubrique, s'adresser à Mme Bibeau, VI. 9-4711, poste 323.

LA MELVILLE CHURCH ASSOCIATION fera une vente de charité en la salle du 349 avenue Melville, Westmount le 23 octobre, à 8 p.m.

Rue de PARIS à Montréal

par **Lily TASSO**

"Le luxe ici devient poésie;
le superflu devient beauté"
Louis Vaudoyer

A l'Exposition française, Rue de Paris est un joyau de boutiques. Située au sous-sol du Palais du Commerce, on y pénètre à travers un écrin rutilant qui accentue la surprise de la découverte.

Rue de Paris, c'est tous les quartiers prestigieux de Lutèce réunis. Pour nous charmer, la rue de la Paix et la place Vendôme, le faubourg St-Honoré. L'avenue Matignon et les Champs-Elysées se tiennent la main. En un mot, c'est le Paris de la Montréalaise.

De boutique en boutique, on peut admirer les trouvailles raffinées et les frivolités de luxe qui embellissent la vie. Faisons un petit tour, voulez-vous ?

Les parfums, quelle tentation ! Il en est un qui s'affiche comme "le parfum le plus cher", mais ce n'est pas le seul qu'on pourrait convoiter. Ils sont là tous les grands : Nina Ricci, Guerlain, Lanvin, Lancôme, Worth, Millot, Carven et Jean Patou. La gamme de leurs produits fait rêver . . .

Quelle femme peut résister à cet étalage de bijoux exquis ? Même les lunettes qu'on est parfois obligé de porter deviennent des bijoux. Leurs formes sont originales et elles sont serties de brillants.

La table aussi a ses joyaux : riches cristalleries et porcelaines de prix. Les ustensiles de cuisines, autrefois humbles et discrets, sont aujourd'hui une parure dont la maîtresse de maison peut être fière.

Comme on peut voir, un air de Paris, ce n'est pas seulement une chanson malgré la profusion de disques offerts. C'est aussi les tissus et les reproductions d'art qui embellissent la maison. Mais c'est avant tout la fantaisie féminine qui sait tirer partie de toutes ces splendeurs.

L'air de Paris se retrouve plus pur et plus enivrant dans les cristaux somptueux. Mlle Lise Allard et M. Gilles Marmeau admirent une carafe Artois de Lalique que leur présente Mlle M. Boisclair.

L'air de Paris se retrouve dans les parfums prestigieux comme ce nouveau parfum de Lubin, Idole, que "reçoit" Mme Jean Léonard (à gauche), de Mme L. Boton.

L'AIPQ répète son cours de revue pour infirmières "retirées"

L'Association des Infirmières de la province de Québec donnait le printemps dernier, à l'intention des infirmières retirées de la pratique ou travaillant en dehors des hôpitaux, un cours de revue qui obtint un tel succès que 75 intéressées ne pouvaient y participer. Les demandes excédaient les prévisions des organisateurs. C'est pourquoi le même cours sera répété bientôt.

Les sessions auront lieu à l'Ecole des infirmières de l'hôpital Notre-Dame du 5 au 28 novembre à raison de deux soirs par semaine, de 7 h. 30 à 9 h. 30, les unes en anglais, les autres en français, le programme étant identique. Le coût de l'inscription est peu élevé et il faut s'adresser à l'Association des Infirmières de la province de Québec, 640, rue Cathcart. Comme ce cours est de courte durée, les lectures suggérées et un stage à l'hôpital pourront le compléter.

Le 1er cours, "Concepts nouveaux et tendances en nursing au point de vue loi, administration, soins infirmiers, éducation", est confié à Mlle J. Gagnon, Rév. Soeur C. Bachand, Mme F. Vialle-Soubranne, Mlle P. Crevier, Rév. Soeur C. Rhéault.

Les 2e et 3e cours, "Rôle de suppléance de l'infirmière chez les malades souffrant de troubles respiratoires et circulatoires", seront donnés par Mme Cesira Paties Biffi. Au 4e cours, Soeur C. du St-Sacrement parlera du rôle de suppléance de l'infirmière dans l'alimentation du malade.

Les 5e et 6e cours, consacrés au rôle de suppléance de l'infirmière chez les malades dans les troubles de l'élimination, seront donnés par Mlle D. Laberge et Mme P. Landreville.

Le Dr G. Gingras et l'équipe de l'Institut de réhabilitation exposeront à la 7e session le rôle de suppléance de l'infirmière dans les troubles de la locomotion et en réhabilitation. Enfin, à la 8e et dernière session, Mlle V. Leclerc parlera du rôle de suppléance de l'infirmière concernant la compréhension du malade, son comportement.

Les infirmières du service privé qui veulent retourner à l'emploi d'un hôpital, celles qui ont dû abandonner la pratique à cause de leurs responsabilités familiales et veulent maintenant se remettre à jour, seront heureuses de cette nouvelle initiative de leur association.

Public d'aristocrates au mariage d'un Canadien

LONDRES. (PC) — Sir Michae, Adeane, secrétaire de la reine d'Angleterre, figurait hier parmi les invités au mariage, à Londres, de M. James M. M. Humphrey, ancoiennement de Montréal, et de Mlle Sabrina Pooley, 19 ans, de West Meon, dans le Hampshire.

Parmi les pages se trouvait Ian Liddle-Grainger, arrière-petit-fils de la princesse Alice, veuve du comte d'Athlone, ancien gouverneur du Canada.

Le jeune marié a 25 ans. Il est le fils du lieutenant-gouverneur James McGivern Humphrey, originaire de Saint-Jean, Nouveau-Brunswick, qui s'est occupé d'assurances à Montréal. Mlle Sabrina Pooley est la fille de M. James Pooley, de Vancouver, actuellement attaché au Foreign Office.

Profession rare

SWARTZ BAY, C.-B. (PC) — Michel-Ange étudia l'anatomie pour perfectionner sa sculpture, mais Barbara Rhind étudia aux beaux-arts pour perfectionner son travail anatomique.

Mme Rhind qui vit dans un village de la côte non loin de Victoria, est l'une des rares illustratrices médicales du pays. Les illustrations, d'après elle, présentent souvent une image plus claire des procédés chirurgicaux que les photographies.

Elle passe son temps à dessiner des illustrations des techniques et méthodes opératoires, des cartes, des graphiques médicaux, etc. Son studio tient à la fois du laboratoire, de la morgue et de la salle chirurgicale. Depuis six ans, elle est constamment en relation avec l'université d'Edmonton afin de connaitre tout ce qui concerne les nouveaux procédés et les cas spéciaux qu'elle étudie.

Une assistante sociale américaine félicite les Canadiens

TORONTO. (PC) — Mlle Harriett Fricke, une assistante sociale américaine, de passage à Toronto s'est dite surprise et émerveillée d'apprendre que les Canadiens adoptaient des enfants noirs. — Nous n'en avions pas entendu parler, a-t-elle dit. Vous êtes très discrets à ce sujet. Une chose semblable était absolument inconcevable aux Etats-Unis, il y a à peine un an. Une famille qui adopte un petit noir est une famille supérieure.

sur votre bloc notes

Hôpital général de Verdun

La réunion annuelle des infirmières graduées de l'Hôpital général de Verdun aura lieu le dimanche 27 octobre prochain. La messe célébrée à 4 h. 15 sera suivie d'un buffet froid et d'une conférence intitulée "Les adolescents d'aujourd'hui sont-ils normaux ou anormaux ?" et prononcée par l'abbé Marc Lecavalier. Cette invitation doit être considérée comme personnelle.

A Ste-Agathe-des-Monts

Une retraite pour dames aura lieu au Foyer Notre-Dame de Ste-Agathe-des-Monts, du vendredi 1er au dimanche 3 novembre prochain. Le R.P. Vadboncoeur, c.ss.r., prêchera cette retraite.

Pèlerinage

Un pèlerinage d'une journée aura lieu au Cap-de-la-Madeleine et à Ste-Anne de Beaupré, le dimanche 27 octobre prochain. Pour tous renseignements, composer WE. 5-3002 (J. L. Desroches, 1270 rue Fort).

En vue de son futur déménagement "Wanner's" réduit son inventaire

Vente de Perruques

Voici un exemple des aubaines

PERRUQUE

d'une valeur de $99.50

EN SPECIAL AVANT LA VENTE PRE-INVENTAIRE

$49.50

AUTRES valeurs à ne pas manquer !

★ DESSUS de TETE
★ BRIOCHES
Valeurs de $55 pour
$29

★ TRESSES
Valeurs de $29.59 pour
$10

M. Jacques WANNER invite cordialement toutes les femmes soucieuses d'élégance à se choisir une de ces superbes perruques fabriquées dans les salons Wanner's ou d'importation européenne.

VENEZ EN TOUT TEMPS

Wanner's

GRATIS : Consultation à domicile ou à l'hôpital

UN. 6-7636

1181 OUEST, SAINTE-CATHERINE

STATIONNEMENT GRATUIT A 1200 RUE STANLEY

Bague pour dame à grappe de diamants, $185

Combien faut-il payer pour un diamant ?

$100 ? $250 ? $1,000 ? Naturellement, le prix du diamant dépend de vos moyens. Autres facteurs à considérer : son poids, sa couleur, son eau et sa coupe. Ce qui n'est pas moins important : la réputation du marchand. Depuis plus de 90 ans, Hemsley jouit de la confiance des Montréalais chez qui ils achètent leurs diamants. Nous achetons nos bijoux directement à la source . . . nous vous faisons donc bénéficier de l'économie. Chez Hemsley, vous bénéficiez d'un choix sans égal de beaux diamants . . . à des prix qui sont à votre portée.

COMPAREZ : ¼ carat $103.50 — ½ carat $153
½ carat $279.50 et ¾ carat $516.75

HEMSLEY'S

Détaillants en diamants depuis 1870

864 ouest, Ste-Catherine UN. 6-4923
394 ouest, St-Jacques VI. 2-9651

Mlle GEORGETTE LABRECHE, dont le gracieux concours a grandement contribué au succès de la récente campagne de promotion "Médaille d'Or" du CERCLE DU COFFRE D'ESPERANCE, de Textelle Inc.

LEO-PAUL TROTTIER

optométriste et opticien ophtalmique annonce qu'il est maintenant installé au 455 ouest, rue FLEURY pour l'exercice de sa profession Tél. 389-0361

Examen de la vue. Lunetterie. Verres de contact. Ouvert jusqu'à 8 h. p.m.

ATTENTION, MESDAMES DE MONTREAL INCROYABLE, MAIS VRAI !

Succès fantastique en 28 pages

Des ingénieurs allemands ont réussi à apporter aux ménagères, aux écolières, ainsi qu'aux professionnels, une manière de faire des patrons qui peut être maîtrisée dans une heure. Ce système s'appelle Coupe d'Or et ne demande aucun calcul, aucune expérience autre que de suivre les points.

Donnez-nous une heure de votre temps et nous vous montrerons à notre

DEMONSTRATION DE COUPE

Comment dessiner vos propres patrons en prenant seulement deux mesures pour n'importe quelle grandeur ou style pour qui que ce soit dans votre famille. Ce cours est un placement qui vous vaudra une fortune dans peu de temps.

Nous donnons des démonstrations pour ne pas vous incommoder ou vous causer des ennuis d'étudier.

SEULEMENT UNE DEMONSTRATION EST NECESSAIRE !

Démonstration à : Frais d'inscription : .50

HOTEL DE LA SALLE
1240 RUE DRUMMOND • SALON 145

Mardi	Mercredi	Jeudi	vendredi
22 oct.	23 oct.	24 oct.	25 oct.

Trois démonstrations par jour : 10 a.m., 2 p.m., 7.30 p.m.

votre trésor

Sterling

Admirez les belles proportions de ce mobilier STERLING, fait des bois les plus rares et les plus précieux, conçu pour ceux qui aiment le beau, la simplicité classique et le confort. Demandez à votre marchand, décorateur d'intérieurs ou architecte de vous faire visiter les salles d'exposition de Sterling.

Sterling

FURNITURE MFRS. LTD.

4585 est, rue ONTARIO CL. 5-2865

BAL GAIETE DES ARTS — L'hon. Paul Comtois, lieutenant-gouverneur du Québec, et Mme Comtois assisteront, ce soir, au bal Gaieté des Arts, à la Place des Arts. Les bénéfices de cette élégante soirée seront versés à la Société du ballet national du Canada.

Mariage Lefèbvre-Carias

A l'église Notre-Dame-des-Neiges, dont le choeur et la nef étaient décorés de glaïeuls et de chrysanthèmes blancs, le R.P. André Girard, c.s.v., cousin de la mariée, bénissait ces jours-ci le mariage de Mlle Louise Lefebvre, fille de M. Paul-Albert Lefebvre avec M. Guillermo Carias, fils de M. et de Mme Francisco Carias, de la République Dominicaine. M. Marcel Lefebvre était le témoin de sa nièce et M. Donald Myles, garçon d'honneur, était le témoin du marié. MM. Brian O'Connell, Jacques Desmarais et Richard Burmester plaçaient les invités. Les bancs étaient marqués par des gerbes de glaïeuls.

Durant la messe un programme de chant et d'orgue fut exécuté.

Au bras de son oncle, la mariée portait une robe de grand style, en radzimir et dentelle de Calais. A l'arrière, un mouvement de drapé s'élargissait en traîne cathédrale. Elle portait un collier de rubis et de perles, cadeau du marié et son bouquet était composé de gardénias et de stéphanotis.

Mme Richard Burmester, dame d'honneur, avait choisi une robe longue, de style empire, en poult de soie, vert automne, dont l'arrière, formant deux panneaux, se terminait par un effet de traîne. Elle était coiffée d'une petite toque de même tissu, recouverte d'un tulle souple.

Mlle Hélène Longtin, demoiselle d'honneur, portait une robe dans le même style que celle de la dame d'honneur, mais de couleur or. Elles tenaient toutes deux des bouquets coloniaux composés de boutons de roses or, enjolivés de tulle de même nuance.

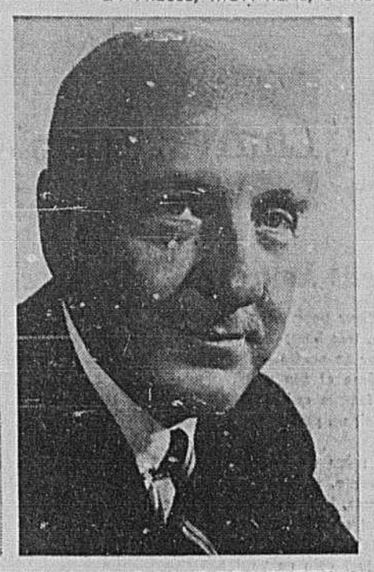
Mme Lefebvre, mère de la mariée, avait choisi un deux-pièces en velours de Lyon sable clair, comprenant robe à corsage entièrement perlé et veste semi-galbée. Elle était coiffée d'un chapeau en vison "Clair-matin". Des orchidées étaient piquées sur son sac.

Mme Carias, mère du marié, portait un deux-pièces en satin antique, entièrement recouvert de dentelle de Calais bleu glacier. Son chapeau en tulle de chiffon, s'harmonisait à la robe. Une parure de vison et des orchidées miniatures complétaient l'ensemble.

A l'issue de la cérémonie religieuse, une réception groupait les invités au salon bleu et or de l'hôtel de l'Ambassade royale, d'où partirent les nouveaux époux pour Miami. Pour voyager, Mme Carias portait un tailleur souple en tweed diagonal grège et blanc, une blouse en jersey italien, un chapeau piqué, de même tissu et des accessoires sable.

Parmi les invités venus de l'extérieur, on remarquait : Mme Francisco Carias, de San Juan de la Maguana; Son Exc. l'ambassadeur de la République Dominicaine à Ottawa; M. Carlos Raime de Faxas; Dr Francisco Elmuci, d'Ottawa; Mme Irma Carias de St-Dominique et M. et Mme Marcel Lefebvre de Deschênes.

Les nouveaux époux habiteront San Juan de Porto-Rico.



DIXIEME ANNIVERSAIRE DU CONSEIL DE MUSIQUE JUIVE DE MONTREAL — M. et Mme Allan Bronfman sont les patrons d'honneur du grand concert inaugural du dixième anniversaire du Conseil de musique juive de Montréal. Cette soirée mémorable qui permettra aux montréalais d'entendre le célèbre ensemble Pro Musica de New-York, aura lieu le dimanche 27 octobre, à la grande salle de la Place des Arts.

Soirée de Gala des auxiliaires de Notre-Dame

Une soirée de gala, au profit des oeuvres des dames auxiliaires de l'hôpital Notre-Dame, sera donnée le vendredi 18 novembre, au théâtre Saint-Denis. Un film, "Les croulants se portent bien" avec Nadia Gray et Jean Tissier, sera présenté en première. Voici une liste de noms des personnes qui assisteront à cette soirée :

Dr et Mme Paul Bourgeois, Mme Georges Alain, Dr et Mme Gilles Amyot, MM. et Mmes Guy Angers, Bernard de L. Bourgeois, Jacques Benoit, John Bruneau, Dr et Mme Jacques Plessis Bélair, Mlle Jeanne Beauregard, M. et Mme Laurent Bélanger, Mme Marc Bienvenu, M. et Mme Gérard Beaulieu, M. et Mme Paul Bonhomme, Mme Jean Bérard, M. et Mme A. Bergeron, Dr et Mme J.-P. Brault, Mme Roland Boudreau, M. et Mme Jules Corbeil, M. et Mme Bernard Couvrette, Mme Etienne Crevier, M. et Mme Olivier Claivaz, Dr et Mme Paul Cartier, Mme J. Courteau, Mlles S. et J. Courteau, MM. et Mmes Yvon Chartier, Guy Corbeil, C.-F. Charbonneau, L.-J. Charton, Mme C. Campeau, Dr et Mme Roger Champoux, MM. et Mmes Paul-A. Côté, Hébert Chrétien, Jean Crevier, Yvon Chartier, Léo Choquette, M. et Mme Roméo Desjardins, M. et Mme R.-W. Dumesnil, Mme Paul DeGuise, M. et Mme Jules Dupré, M. et Mme J.-A. Dupont, Dr et Mme Paul David, M. Larry Daigneault, M. et Mme Paul-E. David, M. P.-H. Desrosiers, M. et Mme Charles Duranceau.

Mme Charles Eméry, MM. et Mmes Gaston Elie, Paul Fleury, Ph. Ferland, J.-A. Fortin, Gérard Favreau, Mme Alfred Forest, MM. et Mmes J.-C. Favreau, Antoine Geoffrion, Henri Gérin-Lajoie, Jean Gagnon, Aimé Godon, Mme G. Giguère, Mme Henri Geoffrion, M. Lucien Grandmont, Dr et Mme E.-C. Grignon, Dr et Mme Jean Grignon, Dr et Mme Paul Guertin, MM. et Mmes Edgar Genest, Charles Hébert, Mme G. Hone, Hon. et Mme Daniel Johnson, Dr et Mme Réginald Johnson, MM. et Mmes Maurice Johnson, Maurice Jarry, Dr et Mme Fernand Joncas, Mme Maurice Ladouceur, Dr et Mme Jean-Louis Léger, Dr et Mme Georges Lachaine, MM. et Mmes Roland Ledoux, Roger Mme Jacques Léger, MM. et Mmes Paul Lippens, Louis Lapointe, Paul Leman, Paul Langlois, Gilles Lapierre, B. LeChartier, Dr et Mme R. Lamarche, M. et Mme Bernard Lanctot, Mmes Jacques Laurin, W.-F. Lebel, Alexandre Lacoste, Dr et Mme Léo Laflèche.

Voyages à Noter

***

BAL DE LA GENDARMERIE ROYALE — Le bal annuel de la Gendarmerie Royale aura lieu, le vendredi 8 novembre, à l'hôtel Reine-Elisabeth. M. Paul Comtois, lieutenant-gouverneur de la province de Québec, et Mme Comtois ont accepté le patronage de ce bal.

A ST-NICOLAS D'AHUNTSIC — Une grande danse d'ouverture aura lieu à St-Nicolas, angle Laverdure et Gouin) ce soir, 19 octobre. Tenue de ville.

M. et Mme Ash, de Huston, Texas, assisteront au bal "Gaieté des Arts" et seront les invités de M. et de Mme Allan Martin de Montréal.

* * *

M. et Mme R.S. Rush, de Rochester, N.Y. assisteront samedi, au bal Gaieté des Arts. Pendant leur séjour à Montréal, ils seront les invités de M. et de Mme Jack Maudsley.

* * *

Parmi les invités de l'extérieur qui doivent assister samedi au bal Gaieté des Arts, au profit de la société du Ballet National, on remarque: le lieutenant et Mme Guy Simonds. M. Simonds est le président de la société du Ballet National. Mme Lois Smith, première ballerine du B.N.; M. et Mme Hugh Walker et M. et Mme Donald Webster, de Toronto; ainsi que M. et Mme R.S. Rush de Brandfort, Ontario.

Mariage Verpaelst-Lamoureux

A l'église Saint-Joseph de Bordeaux, décorée de fleurs de saison, était célébré récemment le mariage de Mlle Beverley Verpaelst, fille de M. et Mme Donald Verpaelst, petite fille de Mme Laura Lacombe-Fairweather et arrière petite fille du Dr G.-A. Lacombe, cr,ex m.p.p., et de Mme Lacombe, décédés, avec M. Ivan Lamoureux, ing. p., fils de M. Marcel Lamoureux, ing.p., décédé et de Mme Lamoureux et petit fils de M. G. Sarah-Lajoie, décédé et de Mme Sarah-Lajoie. MM. Garfield Fairweather et Sarto Sarah-Lajoie agissaient comme garçons d'honneur. Durant la messe, un programme musical de circonstance fut interprété.

Accompagnée de son père, la mariée portait une robe genre crinoline, en poult-de-soie et dentelle travaillée de perles. Son long voile de tulle illusion était retenu par un diadème de perles. Son bouquet consistait en une cascade de pompons.

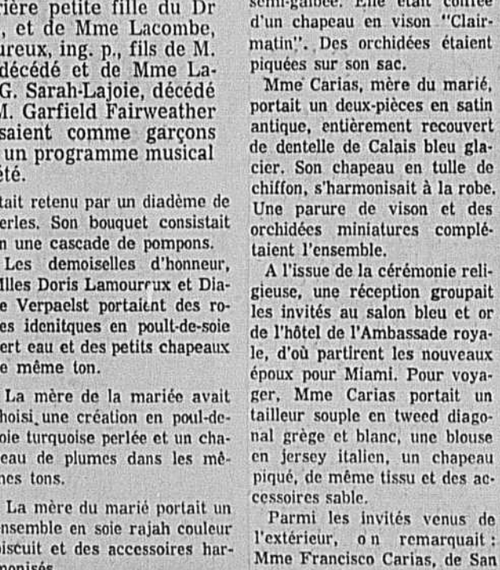
Les demoiselles d'honneur, Mlles Doris Lamoureux et Diane Verpaelst portaient des robes identiques en poult-de-soie vert eau et des petits chapeaux de même ton.

La mère de la mariée avait choisi une création en poul-de-soie turquoise perlée et un chapeau de plumes dans les mêmes tons.

La mère du marié portait un ensemble en soie rajah couleur biscuit et des accessoires harmonisés.

Après une réception qui groupait les invités à l'hôtel Skyline, le nouveau couple partit pour le Sud des Etats-Unis. A son départ, Mme Lamoureux portait un ensemble bleu pastel en ruban rajah, un chapeau vagabond et des accessoires noirs.

M. Robert Picard, consul de France pour la ville de Québec, Mme Picard et leur fille Jacqueline, photographiés à leur arrivée à Québec, récemment, à bord du Carmania.



BAL DES PETITS SOULIERS — Mme Jacques-L. David est la présidente du bal des petits souliers 63'. Cette soirée toujours attendue avec impatience, aura lieu cette année le vendredi, 8 novembre, à l'hôtel Windsor. Les bénéfices de cette manifestation serviront à l'achat de souliers qui seront distribués aux enfants moins privilégiés de la ville.

photo Garcia

Mlle Micheline Haeck, fille de M. André Haeck, décédé, et de Mme Haeck, de Chomedey, et M. Jacques Demers, fils de M. et Mme Emile Demers, dont le mariage sera célébré le samedi 16 novembre à l'église Saint-Martin.

RÉCEPTIONS

Il y aura réception, après le concert du 15e anniversaire de la Société Pro Musica du Canada, le dimanche 20 octobre, à l'hôtel Ritz Carlton. Parmi les invités d'honneur, les gouverneurs et les membres des comités, notons: Son Hon. le maire de Montréal et Mme Drapeau, l'ambassadeur d'Italie, le baron Carl Ferraris de Salzane, le consul d'Italie, M. Paolo Canali, l'hon. juge et Mme Lucien Dugas, l'hon. juge et Mme Hector Perrier, l'hon. juge et Mme Philippe Lamarre, Mgr Irénée Lussier, M. Zubin Metha, MM. et Mmes Alexandre Brott, Helmut Blume, Paul Bienvenu, Claude Robillard, Robert Letendre, Louis Lapointe, Charles Bonthier, Yvan Sabourin, M. Guy Vanier, M. et Mme Evan Turner, Mme Pauline Donalda, M. Pierre Béique, MM. et Mmes L. W. Davies, Samuel Bronfman, Allen Bronfman, Roland Leduc, L. V. Randall, M. Jean Jolin, Dr Aimé Pelletier, M. et Mme Claude Beaubien, Mme Jeannette Bock, le Dr et Mme Paul Schopflacker, M. Roy Royal, M. Hugh Davidson, M. et Mme Rosaire Archambault.

* * *

Plusieurs réceptions sont données à l'occasion du bal Gaieté des Arts qui aura lieu ce soir samedi 19 octobre, à la Place des Arts, au profit du Ballet National du Canada. MM. et Mmes . F. Nadeau, J. G. Church, Gordon Small, Guy Sicotte, Leslie Gault, D. D. Creighton, Philip Osler, Jacob Elkin, Keith Hutchison, o.b.e., Jean Loevenbruch recevront avant le bal.

* * *

M. et Mme Robert Gibson recevront avant le bal en l'honneur de M. et de Mme Norman Cox de Toronto. M. Cox est directeur de la Société du Ballet National du Canada.

Faire-part

Mme Léo Guilbault, de Montréal, est heureuse de faire-part du mariage de sa fille Marie-Paule avec M. Charles G. Denis, fils de M. et ide Mme André Denis, de Paris, France. Le mariage a récemment été béni à l'église Saint-André-Apôtre d'Ahuntsic.

FLEURS DE QUALITE
MADAME C. M. La Bissonnière
1024 Est, Mont-Royal — 526-5577

ETABLIE DEPUIS 79 ANS
VENTE EXCEPTIONNELLE
CADEAUX IMPORTES — CHOIX INCOMPARABLES
Emballage de fantaisie gratis — Livraison
20% à 30% D'ESCOMPTE
SET DE CUISINE OU DE SALLE A MANGER 20% à 40% d'escompte
ECONOMISEZ ACHETEZ DIRECTEMENT NOUS MANUFACTURONS le plus grand choix de VERITABLE
Fer forgé
Martelé à la main ou fini BLANC et OR
• Division de pièces • Ameublement de tout genre • Grillage de foyer, etc. • Rampe d'escalier, etc.
Choix complet de style ou moderne
VENEZ VOIR LES SPECIAUX QUE NOUS VOUS OFFRONS
Plus de 200 morceaux utiles et décoratifs de $5.95 à $125
Mc Grégoire
GROS DETAIL
1371 EST, STE-CATHERINE — LA. 2-2105
STATIONNEMENT GRATUIT

BIRKS B-B
Dessus jaune, fond acier inoxydable, bracelet assorti. 21.95*
b Dessus jaune ou blanc, fond acier inoxydable 39.95*
c Dessus jaune, fond acier inoxydable 42.50*
d Acier inoxydable 92.50**
e Dessus jaune, fond acier inoxydable 49.95*
POUR L'INFIRMIERE
Comme beaucoup dépend de sa précision, l'infirmière doit être en mesure de compter sur sa montre. C'est chez Birks qu'elle peut choisir un modèle vraiment sûr parmi un assortiment à prix variés.
Les modèles illustrés sont à l'épreuve de l'eau (sauf C) et des chocs; tous sont munis d'une trotteuse, d'une piste complète des minutes (sauf D) d'aiguilles et d'indicateurs lumineux (sauf C).
*mouvement suisse 17 pierres par "ETERNA"
**mouvement suisse 21 pierres
BIRKS JOAILLIERS
CARRE PHILLIPS • DORVAL • ROCKLAND

AVANT D'ACHETER UN ORGUE, ESSAYEZ UN HAMMOND, LE MEILLEUR ET LE PLUS POPULAIRE DU MONDE
COMPAREZ
METHODE WILLIS POUR DEBUTANTS
Plan Willis permettant à n'importe qui de jouer un orgue Hammond en 30 jours.
Démonstration gratuite à domicile
UNE EXCLUSIVITE : GENERATEUR A ROUE POUR LE SON
• N'EXIGE PRESQUE PAS D'ENTRETIEN • NE SE DESACCORDE JAMAIS
• CHOIX DE SONORITES • MEME UN ENFANT PEUT EN JOUER
Willis & Co. limited
1430 OUEST, STE-CATHERINE — TELEPHONE UN. 6-6801
6260, RUE ST-HUBERT — TELEPHONE 272-9402

Le courrier de Pauline Lamy

"Je suis parfaitement heureuse"

Qu'une femme travaille à l'extérieur pour aider son mari à subvenir aux besoins de sa famille, très bien; qu'une femme de carrière désire continuer d'exercer sa profession après son mariage, cela ne regarde qu'elle-même et son mari.

Mais qu'on vienne dire qu'une femme qui préfère rester dans son foyer, élever ses enfants, soit un parasite, un meuble d'alcôve, c'est inouï!

Qu'est-ce qu'on demande à une mère de famille? Qu'elle soit une épouse gaie, souriante, attirante, séduisante pour son mari; bonne éducatrice pour ses enfants, bonne ménagère, bonne cuisinière; qu'elle puisse administrer un budget avec bon sens, sans parler de bien d'autres talents qu'une femme peut exercer dans son foyer. Est-ce que tout cela ne vaut pas une carrière? Une telle femme ne mérite-t-elle pas qu'on la considère comme une personne importante dans la société?

Certains prennent plaisir à affirmer qu'une femme qui se contente de son foyer ne peut s'épanouir, étouffe comme dans un vase clos, devient maussade, exigeante, vieille avant le temps. Allons donc!

(Pour monsieur M.J.) Lorsque mon mari me remet une somme d'argent pour l'entretien de la maison et que je décide de me procurer certaines choses personnelles, je n'ai pas le sentiment d'usurper un bien qui ne m'appartient pas. Cet argent, je l'ai tout simplement gagné en participant avec mon mari au bien-être de la famille — lui à son travail, moi dans ma maison.

Si j'en juge par l'attitude de mon mari à mon égard, je ne me sens pas du tout un membre inutile. Au contraire. Je suis parfaitement heureuse d'être capable de mener à bien une tâche, parfois très ardue, qui demande souvent des renoncements, toujours de la patience et du courage.

Dites-nous un bon mot, à nous mères de famille, pour nous donner au moins l'assurance que ce que nous faisons n'est pas du temps perdu. — "SUIS-JE SEULE A PENSER AINSI?"

Vous me demandez un bon mot pour vous-même et les autres mères de famille. Si vous avez suivi assez fidèlement ce courrier ces derniers temps, vous en avez déjà trouvé plusieurs — et particulièrement dans ma réponse à ce monsieur M.J. Permettez-moi de me citer moi-même: "Car enfin, monsieur, comptez-vous pour rien le fait de tenir maison, d'élever des enfants? Vous figurez-vous que toutes les femmes qui n'ont pas un emploi rémunéré, hors de leur foyer, ne font rien, qu'elles ne TRAVAILLENT pas? Estimez-vous à zéro, comme apport, toutes les tâches qu'elles accomplissent? C'est incroyable!"

Vous écrivez: "C'est inouï", à propos de l'opinion de ce monsieur. "Inouï" ou "incroyable", pour moi, c'est du pareil au même, comme on dit.

Personnellement, je ne crois pas qu'une femme qui se contente de son foyer ne puisse pas s'épanouir. Beaucoup le font, pour ne pas dire le plus grand nombre.

D'autres femmes ont besoin d'autres activités. Quand le mari est d'accord, quand les jeunes n'en souffrent pas, il est probable que toute la famille est plus heureuse si la femme trouve moyen de satisfaire ce besoin, de tout concilier.

J'ai publié ici des opinions très catégoriques, soit en faveur de la femme au foyer, soit en faveur de la femme travaillant à l'extérieur. Mais chaque fois, j'ai pris soin d'écrire à la suite de ces lettres, que pour ma part, j'estimais impossible de trancher la question par un oui ou par un non applicable à toutes les femmes et dans toutes les situations.

Les femmes sont des personnes. Les situations varient d'une famille à l'autre — et même d'une année à l'autre pour la même famille. Là où il faut tenir compte du facteur humain, il est rare que les jugements absolus conviennent. C'est pourquoi je m'abstiens d'en formuler. Votre premier paragraphe révèle que vous avez adopté la même attitude, d'ailleurs.

Pouvez-vous douter un seul instant que ce que vous faites est important? Non, puisque vous écrivez: "Je suis parfaitement heureuse d'être capable de mener à bien une tâche . . ." Vous me demandez de vous donner au moins l'assurance que ce n'est pas du temps perdu. Cette assurance, vous la possédez déjà bien solidement tout au fond de votre coe ur, et c'est très bien ainsi.

Pauline

Des appareils électroniques

remplaceraient "occasionnellement" la chirurgie plastique

par Michèle JUNEAU

Némectron — Supernémectron — Aérodyne — Superodyne — Erodyne. Ce ne sont pas des nouveaux prénoms à la mode non plus qu'un poème hermétique. Il s'agit de divers appareils électroniques que la maison Némectron exhibe présentement au Palais du commerce dans le cadre de l'Exposition française.

La simple vue de ces appareils n'inspire pas grand commentaire. Ils sont là, mastodontes froids et compliqués . . . on sait bien qu'ils servent à quelque chose, à un quelconque traitement médical, mais sans plus. Jusqu'au moment où Mme Josette Ghédin, directrice du Centre d'études esthétiques et représentante de la maison Némectron à Montréal, nous explique la fonction de chacun de ces instruments.

Ces objets inanimés que l'on regardait d'un oeil indifférent deviennent, à la suite de ses explications, des outils "miracle", capables de soigner les troubles fonctionnels, organiques et même psychologiques les plus variés.

Le supernémectron, par exemple, remplace même dans certains cas spécifiques l'intervention de la chirurgie plastique : une femme trop grasse pourra, sans crainte, subir une série de traitements, qui lui fera perdre son poids excessif et ravivra ses cellules. Tout le traitement, échelonné sur une période de 10 séances, se traduit en définitive par un effet de rajeunissement externe et interne.

Mme JOSETTE GHEDIN

L'hypertrophie des seins peut être traitée avec des résultats surprenants. Egalement, la cellulite de la cuisse ou de la jambe, le relâchement de la musculature abdominale, etc.

Parmi ces instruments, l'un d'eux peut même améliorer des cas de polyomiélite avancée, de rhumatisme ou d'arthrite. Mme Ghédin raconte, comme preuve à l'appui, l'histoire d'une Parisienne qui, à la suite d'une intervention chirurgicale non réussie, souffrait d'éléphantisme causé par l'obstruction d'un vaisseau lymphatique : son bras enflait, de jour en jour, monstrueusement. Quelques traitements suivis régulièrement la guérirent totalement de son infirmité.

Il serait très long d'énumérer, une par une, toutes les possibilités de ces divers instruments, et tellement plus sage de suggérer à notre lectrice de se rendre au Palais du commerce afin d'y entendre elle-même les explications détaillées qu'on lui fournira.

Etudes en nursing au centre de la S.I.V.

La Société des Infirmières Visiteuses incite ses employées à des études continuelles dans le domaine du nursing. Cette Société reçoit aussi chaque année près de 200 infirmières qui viennent se renseigner sur le soin des malades à domicile.

Des détails à ce sujet ont été récemment fournis par Mme Gertrude Jacobs, qui dirige le service de l'éducation à la S.I.V. Elle a précisé que les infirmières de la Société choisissent elles-mêmes le thème annuel de leurs cours obligatoires de perfectionnement. Ils porteront, cette année, sur la défense civile. L'an dernier, ils étaient centrés sur la psychologie.

De plus, la S.I.V. engage ses infirmières à utiliser la bibliothèque spécialisée mise à leur disposition. On y trouve bon nombre de livres et de revues qui traitent des progrès de la médecine et des méthodes les plus modernes dans le domaine du nursing.

Finalement, la S.I.V. envoie ses infirmières suivre des cours spécialisés ou faire un stage en certains centres canadiens et américains. C'est ainsi que Mlle Doris Custeau suit actuellement des cours en hygiène publique à l'Université de Montréal, que Mlle Rollande Cardinal vient de terminer un stage de deux mois à New York où elle a suivi des cours en rééducation physique, que trois autres infirmières ont fait un stage en psychiatrie à l'Hôpital Notre-Dame et à l'Hôpital Ste-Jeanne-d'Arc et que Mlle Denise St-Laurent est allée observer durant l'été le fonctionnement de services de soins à domicile établis dans certains hôpitaux de Philadelphie et de Pittsburgh.

A l'inverse, plus de 200 étudiantes infirmières de certains hôpitaux montréalais viennent à à la S.I.V., par petits groupes, passer trois jours à observer comment on soigne les malades dans leurs foyers. L'Institut Marguerite d'Youville envoie également une dizaine d'élèves, comme le fait de temps en temps l'Organisation Mondiale de la Santé.

Notons encore des stages plus longs, de 3 à 4 semaines chacun, que font à la S.I.V. certaines étudiantes de l'Ecole d'Hygiène de l'Université de Montréal ; elles seront une quinzaine cette année.

EN RECONNAISSANCE DES SERVICES RENDUS A LA SOCIETE — Mlle Françoise Marchand, assistante directrice au Conseil des Oeuvres de Montréal, recevra aujourd'hui le "Distinguished Alumnus Award", attestation qui lui sera remise par les anciens diplômés de l'Ecole de service social de l'université McGill. Le Conseil des Oeuvres, fondé en 1933, est un organisme à but non lucratif au service des oeuvres communautaires existantes. Son rôle en est un de planisme, de recherches et d'études au profit de tous les services de bien-être à Montréal.

Cuisine santé beauté

Cuisine pratique

Le ministère des Pêcheries du Canada, à l'occasion de la "Semaine du poisson et des fruits de mer" fixée du 20 au 26 octobre, nous rappelle que :

Tous les poissons sont une excellente source de protéines complètes et de haute qualité, indispensables à la croissance et à l'entretien de l'organisme.

Ces protéines tirées du poisson sont aussi complètes et aussi digestibles que celles du boeuf, par exemple. De plus, poids pour poids, le poisson renferme plus de protéines que le boeuf. Le poisson a l'avantge, en outre, d'être disponible à meilleur marché que la viande de boucherie.

Le poisson est digéré et assimilé facilement par les gens de tout âge. Parce qu'il ne renferme pas de tissus conjonctifs durs, les enfants et les personnes âgées le trouvent facile à mastiquer.

En général, le poisson, les crustacés et les coquillages ne renferment que peu de graisse et de calories. Pour conserver à des plats de fruits de mer leur faible teneur en calories il est indispensable de les servir sans sauce.

La graisse du poisson est facile à digérer. Si un régime faible en graisses saturées (dures) est imposé, le poisson devient un bon choix comme aliment à protéine.

Le poisson est une bonne source alimentaire de sels minéraux, iode, cuivre, fluor et phosphore. Les arêtes amollies par la conserve constituent une excellente source de calcium.

Les poissons de mer, aussi bien que les poissons d'eau douce, renferment peu de sodium et s'ils sont préparés sans addition de sel, ils seront utiles, dans les régimes où le sel est contre-indiqué.

Le poisson renferme certaines vitamines, tout particulièrement celles du groupe B. complexe. Les foies de poissons et les huiles de foie de poisson renforment beaucoup de vitamines A et D.

Poisson farci aux cornichons

2 livres de poisson habillé	2 c. à table de beurre fondu
OU	2 c. à table de cornichons
2 livres de filets	sucrés, hachés
Sel	1 c. à table de jus de citron
2 t. de mie de pain	2 c. à table d'huile.
½ c. à thé de sel	2 c. à table d'oignon haché
1 pincée de poivre	1 c. à table de persil haché

S'il y a lieu, décongeler le poisson puis le rincer à l'eau froide et l'assécher parfaitement. Saler très légèrement. Mêler la mie de pain et tous les autres ingrédients (en réservant l'huile) pour faire la farce. Lorsque la composition est homogène en farcir le poisson si celui-ci est entier et recoudre l'ouverture. S'il s'agit de filets, mettre la farce en sandwich entre deux filets de même grandeur. Placer le poisson dans un plat peu profond. Badigeonner d'huile de cuisson et cuire au four en calculant dix minutes de cuisson par pouce d'épaisseur (mesurer la partie la plus épaisse). Dans le cas d'un poisson de 3 ou 4 livres, procéder de la même manière mais doubler la quantité des ingrédients de la farce.

Mme Kennedy de retour aux Etats-Unis

PARIS — (AFP) — Mme Kennedy, que les journalistes n'avaient pas été autorisés à approcher, a pris congé, jeudi dernier, de M. et de Mme Charles Bohlen, puis a serré la main des policiers français et américains alignés sur la moquette grise, qui durant sa brève escale parisienne, avaient veillé sur sa sécurité.

Avant de prendre place à bord du DC-8 de la PAA qui, à 3 h. de l'après-midi, a pris l'air en direction des Etats-Unis, Mme Kennedy s'est séparée de sa soeur, Lee Radziwill, qui, elle, regagnait Londres.

Traitez votre anêmie ECONOMIQUEMENT

Depuis des générations les femmes se fient aux bonnes PILULES ROUGES pour combattre la faiblesse, la pâleur et les troubles dus à l'anémie. Ce tonique bien connu, à base de fer, aide à fournir au nouveau sang l'hémoglobine essentielle. Aidez-vous aujourd'hui même, en achetant les . . .

PILULES ROUGES AMÉLIORÉES

Tonique à base de fer préparé contre l'anémie.

Cie Chimique Franco-Américaine Limitée

T-59

FEMOL

Remède efficace pour un prix modique

Retour d'âge?

Ne plus être jeune ne veut pas dire que toutes les joies de la vie nous sont désormais interdites.

Les nombreux malaises qui accompagnent souvent le retour d'âge : étourdissements, bouffées de chaleur, fatigue, irritabilité, faiblesse, etc., sont une dure épreuve pour la femme. Pourquoi alors ne pas prendre les bonnes pilules FEMOL, cet excellent remède de la femme depuis plus de 40 ans? Elles vous soulageront efficacement et ainsi vous aideront à reprendre goût au travail nécessaire pour remplir vos tâches quotidiennes et jouir de la vie normalement.

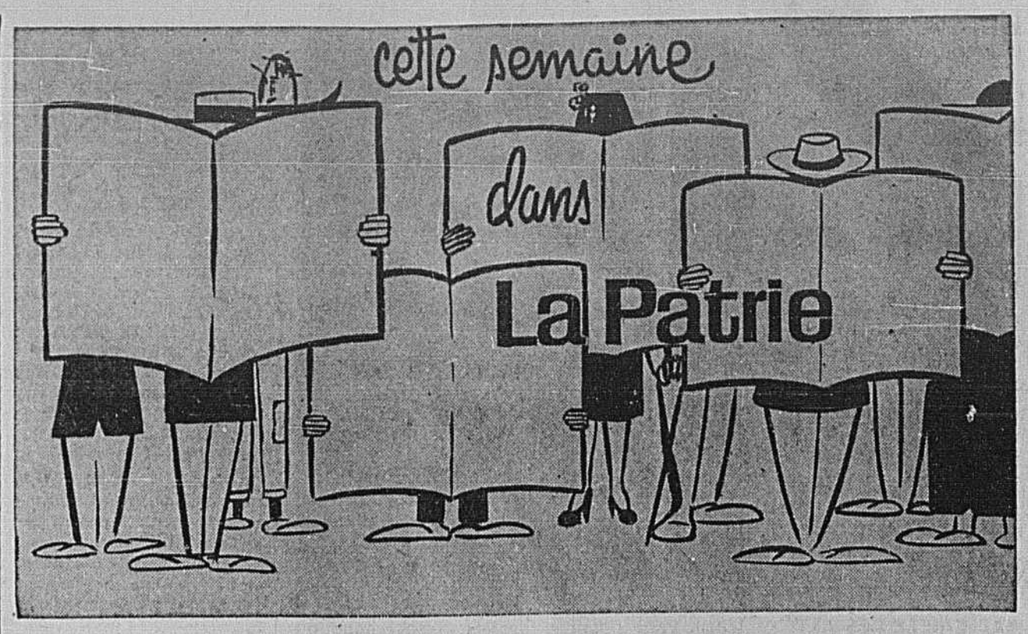
Les pilules FEMOL sont composées d'extraits de plantes dont les qualités bienfaisantes sont reconnues. Elles sont utilisées par des milliers de femmes. Prenez des pilules FEMOL. Elles vous apporteront un prompt soulagement et vous aideront à traverser facilement cette période difficile dans la vie de la femme. Les pilules FEMOL sont à la portée de toutes les bourses

N'ACCEPTEZ PAS DE SUBSTITUTS

COUPURES BRÛLURES

rapidement calmées et cicatrisées à l'aide de

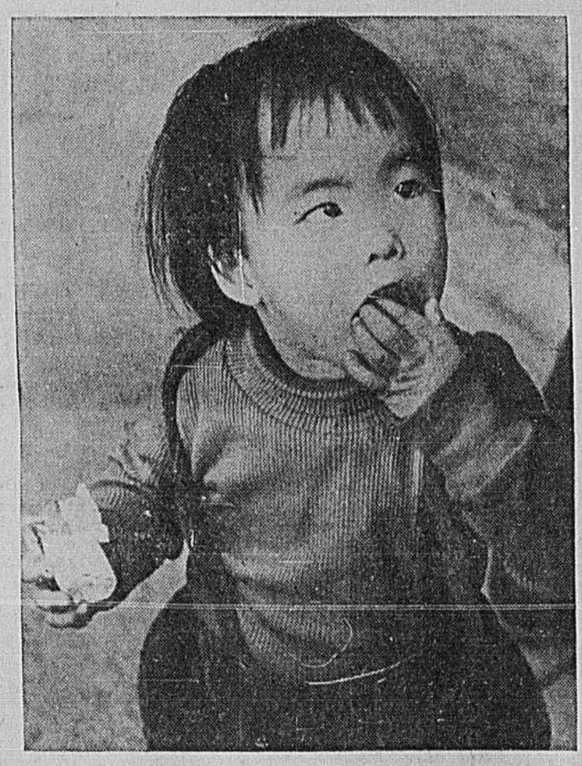
L'ONGUENT Antiseptique du DR. CHASE



Claude Léveillée raconte à LA PATRIE

L'AGONIE DE LA PIAF

Interview de Jean Desraspes



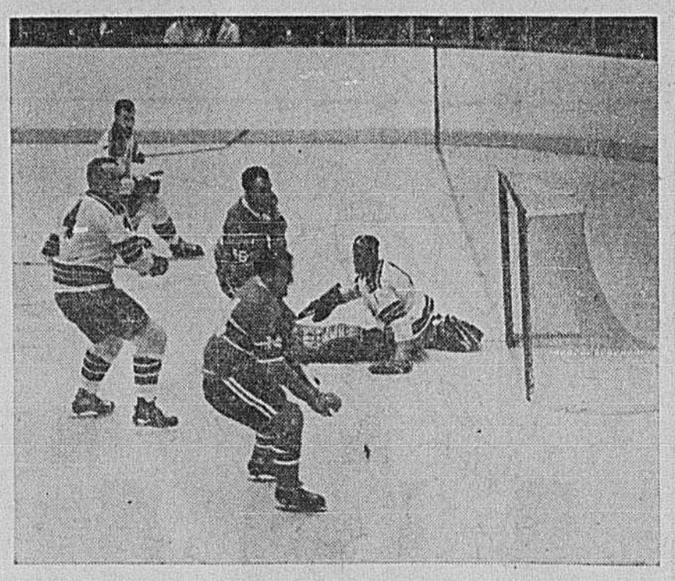
LE GHETTO CHINOIS DE MONTREAL

Hervé Lépine et Claude LaVergne ont percé le mystère du Chinatown

Pour avoir violé la

LOI DU SILENCE

Jacques PLANTE a été victime d'un REGLEMENT DE COMPTES



Les sentences imposées aux FLQ provoquent colère ou indignation

●

A quoi bon un imprimeur qui n'imprime rien . . . à Québec?

●

Le Vieux Montréal croule sous les coups des vandales

La Patrie

votre horoscope

à partir de minuit ce soir

LES ENFANTS NES CE JOUR auront une tendance à la prodigalité. Ils seront intelligents et travailleurs, mais attirés par le jeu au point d'en oublier parfois leurs études. Ils conserveront, lorsqu'ils seront devenus adultes, un esprit jeune et assez fantasque. Vie sentimentale heureuse.

BELIER — DU 21 MARS AU 20 AVRIL

Vous aurez aujourd'hui la possibilité d'obtenir une chose que l'on vous a souvent refusée. N'abusez pas de la situation et essayez, dans votre travail notamment, de parfaire vos créations afin de les rendre plus attirantes.

TAUREAU — DU 21 AVRIL AU 20 MAI

On pourrait rechercher votre compagnie dans le but de bénéficier des avantages qui vous sont actuellement accordés. Repoussez doucement, mais d'une manière très ferme, ces amis d'un jour qui vous lâcheraient sans doute dès qu'apparaitrait la première difficulté.

GEMEAUX — DU 21 MAI AU 21 JUIN

N'oubliez pas que la chance pourrait subitement tourner. Faites des économies, de vraies économies, et vous vous préparerez des lendemains qui chantent. Ne comptez pas sur des gains actuellement assez aléatoires.

CANCER — DU 22 JUIN AU 22 JUILLET

Une demande pressante, émanant vraiment d'une manière inattendue, vous obligera certainement à revoir vos projets, à modifier assez profondément votre emploi du temps. Ne regrettez pas ce que vous perdez.

LION — DU 23 JUILLET AU 23 AOUT

N'essayez pas de jouer au plus malin. La manière dont vous considérez certains problèmes ressemble parfois à de l'insouciance. Ne soyez pas surpris, dans ces conditions, si l'être aimé se détache de vous.

VIERGE — DU 24 AOUT AU 22 SEPTEMBRE

Consacrez davantage de temps à votre famille, à ceux qui vous aiment et prennent volontiers sur le temps réservé aux loisirs pour vous aider dans votre tâche. Vous aurez l'occasion, dès aujourd'hui, de reviser votre ancienne attitude : essayez d'en profiter.

BALANCE — DU 23 SEPTEMBRE AU 23 OCTOBRE

On pourrait vous disputer un héritage ou un objet de valeur. Ne cédez pas à la contrainte. vous aurez évidemment la loi pour vous. Côté coeur, montrez mieux votre profond attachement à certaines règles édictées par le bon sens.

SCORPION — DU 24 OCTOBRE AU 22 NOVEMBRE

Rassurez l'être aimé quant à l'utilité d'une petite somme d'argent. Ses soupçons pourraient vous faire de la peine, mais vous devez honnêtement reconnaitre que votre conduite, ces jours derniers, a pu donner prise à une suspicion légitime.

SAGITTAIRE — DU 23 NOVEMBRE AU 21 DECEMBRE

Attendez-vous, côté coeur, à de gros reproches. L'être aimé ne vous comprend plus et vous allez perdre, bêtement, les plus belles chances de votre vie. Soyez plus énergique et le ciel bleu remplacera la grisaille.

CAPRICORNE — DU 22 DECEMBRE AU 20 JANVIER

Vos efforts porteront sans doute leurs fruits, mais pas dans l'immédiat. Attendez d'avoir une réponse — positive ou négative — à la question que vous avez récemment posée, avant d'agir dans le sens que vous souhaitez.

VERSEAU — DU 21 JANVIER AU 19 FEVRIER

Le silence de l'être aimé ne devra pas vous impressionner : il sera la suite logique de votre attitude de la veille, voire de la semaine dernière. Oubliez vos griefs et tout redeviendra beaucoup plus clair.

POISSONS — DU 20 FEVRIER AU 20 MARS

On pourrait vous demander certaines explications au demeurant assez embarrassantes et que vous préférerez sans doute ne pas fournir immédiatement. N'adoptez pas pour autant un silence dédaigneux et mesquin.

20 OCT.
DIMANCHE
de la PROPAGATION de la FOI

"NOUS INVITONS ET EXHORTONS OFFICIELLEMENT TOUS LES CHRÉTIENS À S'INSCRIRE, DANS UN BEL ÉLAN D'ÉMULATION, À L'OEUVRE PONTIFICALE DE LA PROPAGATION DE LA FOI."

S.S. JEAN XXIII

Année du Concile • *Année Missionnaire* • *Année de la Catholicité*

L'OEUVRE PONTIFICALE de la PROPAGATION de la FOI - Bureau diocésain: 175 est, rue Sherbrooke, Montréal - VI. 5-1342

À la fin du concile, de nombreux évêques rentreront chez eux transformés

CONTAGION

ILS SONT LA, dans l'enceinte conciliaire, quelque 3,000 hommes venus des quatre points cardinaux. D'abord, les "gros canons" de Vatican II : les cardinaux Liénart, Dopfner, Siri, Suenens, Léger, Ottaviani, Alfrink, Lercaro, Béa, Gracias, Frings... et puis tous ces évêques, témoins eux aussi de la foi de leurs diocésains. Et puis tous ces théologiens invités comme experts. Quelques laïcs prestigieux. Dans l'ambiance de Saint-Pierre, axés fiévreusement sur le concile, les théologiens personnels des Pères. On peut dire, sans exagération, que nous avons à Rome, ces jours-ci, le dessus du panier de "l'intelligenzia" chrétienne (je n'oublie pas la recrue des "observateurs"). Des hommes supérieurs; des têtes admirablement "faictes". Plusieurs sont âgés; quelques-uns courent leurs dernières foulées avant d'entrer dans l'Eternité.

Ce que disent, ce que pensent les Pères du concile est d'une terrible éloquence. Ils sont en train de remettre en question, pour leur donner un éclairage rajeuni, des vérités dont se nourrit une part nombreuse de l'humanité, depuis deux mille ans.

Or ce qui frappe chez ces hommes investis de gravité, c'est leur foi unanime, tranquille, dans le Christ. Ils n'en parlent pas comme d'un simple prophète ou comme d'un merveilleux moraliste. Ils en parlent comme la deuxième Personne de la Trinité, prenant, une fois, une nature humaine et inaugurant, avant de mourir et de ressusciter, l'hallucinante aventure de l'Eglise qui est son Corps mystique en train de se faire.

Unanimes dans la foi au Christ, homme-Dieu.

Le pape Jean XXIII voyait dans le concile le moyen d'un renouvellement de la foi. Nous y sommes à bloc. Il suffit de tourner son regard intérieur vers l'événement qui se déroule dans l'enceinte de Saint-Pierre pour sentir monter en soi une sécurité supplémentaire. Tous ces hommes affirment implicitement ou explicitement leur allégeance au Christ Jésus et à l'Eglise qui le continue. Ils ne le font pas à la sauvette, sans réfléchir; ils savent que leurs gestes engagent le sort de millions d'hommes et qu'ils n'ont pas le droit de fausser la conscience du monde.

Unanimes dans la foi au Christ, homme-Dieu.

Si nous avions affaire à des fantaisistes, à des êtres chimériques, passe encore que nous restions insensibles à leur témoignage. Mais ils sont, je le répète, le dessus du panier. Ils jouent leur propre Eternité en jouant celle des autres. Ce qu'ils affirment croire, par une respiration spontanée de leur conscience, je puis l'accepter sans imprudence et m'en nourrir.

Le rajeunissement de l'Eglise, par son ressourcement profond, est en bonne voie. L'Esprit souffle sur les âmes d'une haleine nouvelle, extra-ordinaire (en deux mots...) Le Christ n'est pas un mythe séduisant. Il est "la Voie, la Vérité et la Vie."

Emile Legault, c.s.c.

ROME. — Ceux qui trouvent leur évêque bien chanceux de pouvoir s'évader de ses tâches diocésaines pour se rendre à Rome assister durant deux mois au concile oecuménique se trompent lourdement.

Je sais bien qu'aucun d'eux ne voudrait manquer de prendre part à cet événement extraordinaire et d'apporter sa contribution au rajeunissement sans précédent de l'Eglise catholique.

D'autre part, je n'en connais aucun qui considère qu'il s'agit d'une sinécure et je sais que la plupart d'entre eux préféreraient de beaucoup se retrouver dans leur diocèse, n'était-ce l'ampleur et l'importance de l'événement conciliaire.

La participation d'un évêque au concile est une tâche à la fois humiliante et épuisante.

Rôle humiliant

Humiliante dans le sens évangélique du mot. Je m'explique. Même si l'évêque n'a pas

par **Marcel ADAM**
envoyé spécial de LA PRESSE

l'importance qu'il devrait avoir dans l'Eglise — importance que le concile est en train de lui redonner — il n'en est pas moins un personnage prestigieux et influent à qui la communauté voue des égards respectueux et déférents. Dans la vie religieuse il a préséance et autorité sur tous et dans la vie sociale il est traité à l'avenant.

Mais au concile la transition est brutale. Beaucoup d'évêques ont dit avoir l'impression d'être des écoliers. Ils sont soumis à un horaire qui leur est imposé. Ils se déplacent en autobus spéciaux ou en modestes voitures surchargées qu'ils conduisent eux-mêmes.

Chaque matin, ils prennent place dans une salle conciliaire qui ressemble à une immense classe d'école, et participent comme de simples fidèles à une messe dialoguée dont le rite les rend parfois aussi distraits que leurs ouailles (on reproche aux fidèles de réciter leur chapelet durant la messe ; des évêques ont reproché aux Pères du concile de lire leur bréviaire durant le saint Sacrifice).

Alors que dans leurs diocèses les évêques enseignent et prêchent, au concile, ils écoutent durant de longues heures d'autres évêques leur exposer des théories théologiques qu'ils ignoraient ou connaissaient mal, ou encore des théologiens (des inférieurs) qui viennent les éclairer sur les grands problèmes théologiques de l'heure.

Tâche épuisante

Voilà pour la leçon d'humilité. Et elle est efficace : déjà on en décèle les effets chez plusieurs évêques qui, chaque jour, deviennent plus facilement abordables, simplifient leur appareil vestimentaire, refusent le baise-main. Je fais un pronostic : à la fin du concile, beaucoup de gens ne reconnaîtront plus leur pasteur et auront la joie d'en découvrir un autre sous les mêmes traits. Un miracle est en train de s'opérer chez les évêques, lequel fera sentir ses effets bienfaisants longtemps avant les décisions du concile.

Etre Père du concile est une tâche épuisante. Après avoir passé des mois à étudier les textes de lois — ou schémas — soumis au concile (Mgr Baudoux, par exemple, a passé deux mois et demi, l'été dernier, dans une maison de campagne, à étudier les schémas en compagnie de deux théologiens), ils doivent discuter au concile de questions abstraites et difficiles qui engagent profondément la conscience, en une langue qui n'est pas la leur et que tous parlent différemment: le latin.

Le cardinal Léger

Prenons, par exemple, le cas du cardinal Léger. Il se lève chaque matin vers 4 h., il lit son bréviaire et fait quelques dévotions avant de célébrer sa messe vers 6 h. Après le déjeuner, à 7 h., il se rend au Vatican pour l'ouverture de la congrégation générale du concile à 9 h.

Mais, là encore, il doit assister à une messe célébrée par un autre Père, avant que ne débute la ronde des interventions: chaque matin, de dix à vingt évêques donnent leurs points de vue sur la question à l'étude, et l'auditoire doit écouter patiemment de très nombreuses redites et de rares idées neuves, exprimées trop souvent en un accent abominable.

Mais il faut quand même écouter attentivement tous les orateurs car dans la botte de paille il peut se trouver un peu de grain; il faut aussi prendre des notes, beaucoup de notes, qui permettent de faire une opinion et de préparer une intervention.

S'il arrive à plusieurs Pères de ne plus pouvoir tenir et, de se rendre vers 11 h., boire un "capuccino" (café au lait) à une des deux cafétérias, on m'a dit que le cardinal Léger est très assidu et laisse très rarement sa place.

(A ce propos les Pères du concile auraient été invités cette année à se laisser moins attirer par la fontaine de café (gratuit).

Lorsque prend fin la congrégation, vers midi et trente, le cardinal retourne au Collège canadien pour le diner, pris en compagnie des prêtres-pensionnaires aux études.

Travail de laboratoire

Après la sieste commencent les audiences, particulièrement avec des ecclésiastiques et en rapport avec les délibérations du concile. Mais comme le cardinal Léger fait partie de la Commission de théologie, il doit repartir à 4 h. pour le Vatican où, durant deux ou trois heures, il travaillera avec 24 autres collègues à l'amendement ou à la refonte des textes retournés par le concile ; il s'agit-là d'un véritable travail de laboratoire où chaque mot est pesé, radiographié et disséqué.

Au retour, vers 7 h., c'est le souper, suivi parfois de quelques minutes de détente dans la grande salle, avec tous les jeunes prêtres, après quoi se poursuivent parfois les audiences. Lorsque la porte de la maison se ferme, à 10 h., et que les étudiants se mettent au lit, le cardinal se penche sur les schémas du concile, en compagnie de son jeune "peritus" (expert), Mgr Pierre Lafortune, canoniste et chancelier de l'archevêché de Montréal, et ils travailleront tous deux jusqu'à une heure parfois avancée de la nuit. Et le lendemain matin, lever à 4 h....

Le rythme de Montréal

Mais, direz-vous, il y a les samedis et dimanches, qui sont jours de relâche. Les fins de semaine, alors que plusieurs évêques prennent une détente légitime et refont connaissance avec les monuments de Rome et sa campagne, le cardinal Léger demeure chez lui pour d'autres audiences et d'autres travaux conciliaires. A Rome comme à Montréal, il conserve le même rythme inhumain qui inquiète tant ses proches.

Il y a aussi la lecture et les contacts à maintenir avec le diocèse, qui ne s'est pas arrêté de vivre durant le concile. Il faut lire les journaux locaux, et ceux de Montréal (dont les nouvelles ne sont pas toujours réjouissantes), il y a toute la documentation conciliaire qui parvient chaque jour, il y a les livres traitant des problèmes du concile — ils sont nombreux et souvent excellents — qui sont publiés à un rythme accéléré et qu'il faut lire. Il y a aussi les ateliers de travail que vient d'instituer l'épiscopat canadien et qui se réunissent les lundi et jeudi de chaque semaine.

Voilà en gros le programme quotidien du cardinal Léger, mais c'est aussi celui d'un très grand nombre d'évêques.

C'est un train de vie essoufflant, harassant, qui n'a rien de commun avec une vacance ou la "dolce farniente" italienne.

Le concile doit durer dix semaines. Mais après deux semaines de travaux, la fatigue se faisait déjà sentir. Jusqu'alors le règlement avait été respecté : pas d'applaudissements; mais, comme dans un collège le vendredi, les jeunes évêques ont donné le ton et les acclamations ont crépité à plusieurs reprises.

Si encore c'était la dernière session ! Le pape a annoncé une troisième session et le bruit court qu'il y en aura une quatrième en 1965.

Lorsque j'ai fait part de ces rumeurs à un évêque, il a fait un geste qui signifiait : "Et nous n'aurons peut-être pas encore terminé !"

Les "auditeurs" laïques

CITE DU VATICAN, (AFP-PA) — Le Vatican a fait savoir comme suit la liste des douze "auditeurs" laïques au Concile :

M. Silvio Golzio, d'Italie, président du conseil directeur du comité permanent des congrès internationaux de l'Apostolat des laïques ;

M. Ramon Sugranyes de Franch, d'Espagne, président de la conference des organisations internationales catholiques ;

M. Mieczyslaw de Habicht, de Pologne, secrétaire permanent de la même conférence ;

M. Henri Rollet, de France, president de la Fédération internationale de la Jeunesse catholique ;

M. Raimondo Manzini, d'Italie, président de l'Union internationale de la presse catholique ;

M. Auguste Vanistendael, de Belgique, secrétaire général de la Confédération internationale des syndicats chrétiens ;

M. Jean Larnaud, de France, secrétaire général du centre de coordination des organisations internationales catholiques auprès de l'Unesco;

M. James E. Norris, des Etats-Unis, président de la Commission internationale catholique pour les migrations, à Genève;

M. Francesco Vito, d'Italie, recteur de l'université catholique de Milan ;

M. Juan Vasquez, d'Argentine, président de la Fédération internationale de la jeunesse catholique ;

M. Vittorino Veronese, d'Italie, président de congrès mondiaux pour l'Apostolat des laïcs ;

M. Jean Guitton, philosophe et membre de l'Académie française.

Ces auditeurs n'ont pas la permission de prendre la parole aux sessions plénières du Concile dans la basilique St-Pierre; cependant, à la demande des Commissions conciliaires, ils seront invités à exprimer leurs opinions ou leurs avis, dans leurs domaines respectifs.

Dans le passé, aucun laïque, sauf les rois et les princes, n'avait été invité à prendre officiellement une part active à un concile.

Message aux Pères

Les "auditeurs" laïques ont, ces jours-ci, fait parvenir le message suivant aux Pères conciliaires :

"Conscients de l'événement historique qui s'est accompli par la décision du pape d'inviter des représentants qualifiés du laïcat à assister au Concile en qualité d'auditeurs, nous nous faisons un devoir d'exprimer l'émotion, la joie et la profonde gratitude des laïques que nous avons l'honneur de représenter.

"Nous exprimons notre volonté de faire preuve d'une attention plus vive aux travaux et aux décisions du Concile et nous nous engageons à prier de façon plus intense pour l'heureux succès de ces grandes assises".

Le nouvel évêque militaire du Canada

par **JACK BEST**

OTTAWA. (PC) — Ce n'est peut-être pas tout à fait exact mais pour des milliers d'aviateurs canadiens, l'abbé Norman Joseph Gallagher demeurera toujours l'évêque qui n'a jamais porté de noir.

En fait il n'a porté la soutane qu'un an après son ordination, mais depuis quelques semaines il la porte effectivement. C'est que, pendant 21 ans, aumônier militaire, il a toujours porté l'uniforme bleu de l'aviateur.

Le 12 septembre, en la basilique Notre-Dame, il a échangé finalement l'uniforme de commandant d'escadrille pour le costume violet de l'évêque. Il a été sacré par Son Excellence Mgr Sebastiano Baggio, délégué apostolique au Canada, et est, depuis ce temps, auxiliaire de Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec et Ordinaire des forces armées canadiennes.

Le nouvel évêque occupe également un poste nouveau. Il accomplit la plupart des fonctions de l'Ordinaire et assure la liaison entre les quelque 110 aumôniers catholiques des trois services armés et l'Eglise.

Vaste communauté

Ainsi, indirectement, il exerce sa juridiction sur plus de 100,000 catholiques du personnel militaire et leurs familles.

C'est la première fois qu'un aumônier militaire de carrière est sacré évêque. De descendance écossaise, l'abbé Gallagher a été l'aumônier des aviateurs canadiens depuis Metz jusqu'à Tokyo. Il se réjouit de ce que l'Eglise ait reconnu en sa personne le rôle éminent de l'aumônier militaire.

Son Exc. Mgr NORMAN J. GALLAGHER
... et ses armes

Il a pu constater que la nouvelle de sa nomination avait déjà relevé le moral et la dignité du clergé des forces armées.

Ceux qui ont fait du service outre-mer avec l'abbé Gallagher se souviennent qu'il était un raconteur sans égal, que ce fût sous les pommiers de la Normandie ou sous la tente du mess des aviateurs ou ailleurs dans le monde.

"Je n'aurais jamais cru qu'il pût y avoir tant d'histoires drôles et propres avant d'avoir eu l'abbé Gallagher comme padre, déclare un ancien pilote de guerre. Il faisait plus qu'accomplir sa tâche spirituelle, il remontait l'entrain de toute l'équipe avec son humour.

"Il aura toute une parade de protestants pour lui souhaiter un heureux épiscopat le jour de son sacre," avait-on noté avant la cérémonie.

Néanmoins, le padre, qui mesure cinq pieds onze pouces et est resplendissant de santé, ne pouvait s'empêcher d'éprouver quelque nostalgie en quittant un service qu'il se prit à chérir en 20 ans de guerre et de paix.

"Il y aura quelque chose de bizarre à voir mon uniforme pendu à la patère dorénavant," avait-il dit.

Sa dernière commission fut celle d'aumônier de division pour l'aviation canadienne en Europe.

Il n'est rentré de Metz que récemment et s'apprêtait à revêtir de nouveau la soutane noire.

Il appartient à une famille de dix enfants qui émigra de Coatbridge, près de Glasgow, au Canada en 1923. Il exerçait son ministère à Gull Lake, Saskatchewan, un an à peine après avoir quitté le séminaire, lorsqu'il reçut un télégramme ainsi conçu : "Rapportez-vous à Toronto."

Avis non requis

Un prêtre de la cathédrale de

Voir EVEQUE en page 17

Collège des évêques : sa nature, son rôle

par **Réjean PLAMONDON**

ROME. (PCI) — Le président de l'Assemblée épiscopale canadienne a déclaré qu'il appuyait entièrement l'idée de la création d'un Conseil apostolique telle que proposée par Mgr Hermaniuk, archevêque de Winnipeg pour les Ukrainiens.

"Ce que Mgr Hermaniuk a exprimé correspond à mes propres désirs et, je le sais, aux désirs de nombreux évêques", a affirmé Mgr Maurice Baudoux, archevêque de Saint-Boniface et président de la Conférence épiscopale canadienne.

"Mgr Hermaniuk, a-t-il ajouté, est parti du fait admis par tous que les évêques forment un Collège avec le Pape, tout comme les onze Apôtres formaient un Collège avec Pierre. Il faudrait que cela puisse s'exprimer d'une façon concrète dans les temps que nous vivons, comme cela s'est exprimé dans les premiers temps de l'Eglise, au Concile de Jérusalem par exemple, comme nous le rapporte les Actes des Apôtres.

Responsabilité des évêques

"Une des manières d'exprimer aujourd'hui cette collégialité de l'épiscopat, ce serait précisément que, dans la direction de l'Eglise, le Pape — qui peut tout faire lui-même — fût aidé de représentants du monde entier, donc du Collège épiscopal tel qu'il existe aujourd'hui. Et Mgr Hermaniuk estime que ce Conseil apostolique devrait être composé du Pape — qui en serait évidemment le président, de patriarches, de cardinaux chargés de diocèses et de représentants des Conférences épiscopales du monde entier."

Le président de la Conférence épiscopale canadienne a ensuite souligné qu'un Conseil apostolique aurait pour effet de manifester que les évêques ont charge non seulement d'un diocèse, mais de toute l'Eglise avec le Pape. Il ne signifie nullement une crainte ou une méfiance du pouvoir suprême du Pape.

"Tous les évêques sans exception reconnaissent la suprématie du Souverain Pontife et la nécessité pour l'Eglise, selon la volonté du Christ, d'avoir un Pasteur suprême. Mais afin de mieux représenter ce que le Christ a voulu, il faudrait que les évêques eux-mêmes participent efficacement à ce gouvernement de l'Eglise. La doctrine évangélique, apostolique à tout le moins et des premiers âges de l'Eglise, enseigne que les évêques ont la responsabilité non seulement de leurs diocèses, mais également de tous les diocèses du monde, quoique d'une manière différente."

Mgr Baudoux a précisé que ceux qui seraient appelés à faire partie de ce Conseil apostolique ne viendraient pas s'établir à Rome en permanence. Ils resteraient ce qu'ils sont, Patriarches en Orient, cardinaux à la tête de diocèses ou évêques, mais le Pape les convoquerait périodiquement pour, avec eux, étudier les grands problèmes de l'Eglise et tâcher d'y apporter les solutions qui s'imposent.

Si les membres du Conseil apostolique étaient effectivement des pasteurs à la tête de diocèses, les mesures émanant de ce Conseil correspondraient davantage aux besoins de l'heure présente.

"Toutefois, il faut remarquer que tout évêque est pasteur par sa consécration épiscopale", note Mgr Baudoux. "Mais, par la force des choses, lorsqu'on n'a pas de diocèse à diriger, on est porté à vivre dans un autre monde que le monde du salut des âmes, concret, selon tous les besoins qui existent. Et c'est précisément un des aspects sur lequel Jean XXIII a tant insisté l'an dernier et sur lequel Paul VI, à son tour, revient avec une insistance très prononcée."

EN MISSION. — La R. S. Maria-Assunta, née Monique Primeau, est récemment partie pour les missions d'Haiti. La missionnaire est la fille de M. et de Mme Albini Primeau, de Montréal.

POUR FAVEUR OBTENUE
recommandée par M.T.B.
PRIERE A SAINT JUDE

O Saint Jude, mon très puissant avocat, me voici humblement prosterné à vos pieds pour vous exposer mes besoins spirituels et corporels.

Daignez jeter sur moi un de vos regards de bonté. Comme votre coeur est spécialement porté à venir en aide aux âmes affligées, je ne puis douter que vous ne pensiez à moi avec des sentiments d'une miséricordieuse tendresse.

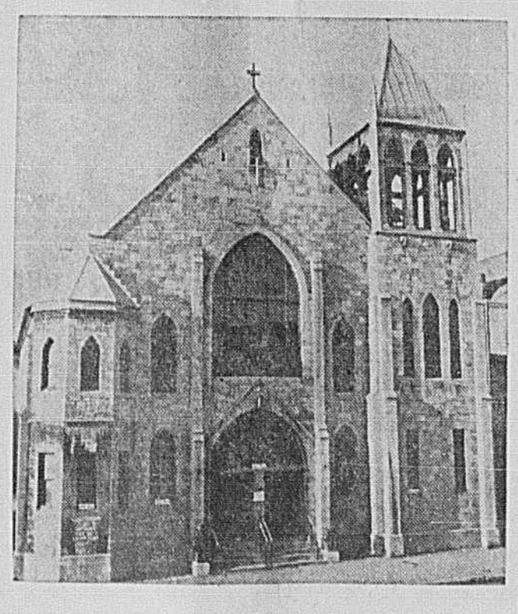
Aussi, encouragé par les grandes grâces que vous avez coutume d'obtenir aux âmes les plus nécessiteuses, je me présente aux pieds du trône de votre gloire pour vous faire connaître tel ou tel besoin que j'éprouve. Ah! daignez vous interposer entre le Seigneur et moi, et obtenez-moi qu'il veuille bien donner à mon pauvre coeur telle ou telle consolation.

En raison de votre parenté avec Notre-Seigneur Jésus-Christ et à cause des grands mérites de votre laborieux apostolat, vous vous trouvez plus près de la source des grâces, et, par conséquent, plus capable de les recevoir, pour les distribuer aux malheureux qui vous invoquent. Aussi est-il inouï que ceux qui sont venus frapper à la porte de votre coeur s'en soient retournés exaucés.

Je mets donc en vous une entière confiance et, de votre côté, laissez-vous attendrir par ma pénible situation. Consolez-moi, délivrez-moi de mes peines, afin que, étant plus libre pour servir Dieu et l'aimer en cette vie, je puisse être un jour admis aux joies éternelles de la vie future.

Ainsi soit-il.

10e ANNIVERSAIRE DU SANCTUAIRE DU ROSAIRE ET DE ST-JUDE 1953-1963



OUVERTURE D'UNE

NEUVAINE A ST JUDE

DIMANCHE LE 20 OCTOBRE

au Sanctuaire du Rosaire et de St-Jude

(coin Saint-Denis et Duluth)

Fête de saint Jude : Lundi, le 28 octobre

TOUS LES SOIRS, LA NEUVAINE EST PRECHEE AU POSTE CKVL A 10 H. 30

Message du Prédicateur de la Neuvaine

R.P. ROBERT PIUZE O.P.

Le Seigneur a les mains pleines de faveurs et il attend que nous les sollicitions avec foi.

Durant la neuvaine à saint Jude, je veux être votre porte-parole, afin de demander pour vous les biens spirituels et temporels que vous désirez obtenir.

Votre prédicateur de la neuvaine à saint Jude,

R. P. Robert PIUZE, O.P.

Messes sur semaine :

Matin: 6.30 - 7 - 7.30 - 8 heures.
à 3.00 heures de l'après-midi.
à 5.30 heures de l'après-midi.

Confessions :

tous les jours de la semaine

de 7.00 heures à 8.30 heures, le matin.
de 2.15 heures à 3.15 heures, l'après-midi
de 4.30 heures à 6.00 heures
de 7.30 heures à 8.30 heures, le soir.

A toute heure du jour, vous pouvez sonner au presbytère, 3980, St-Denis et demander un confesseur.

Programme de la neuvaine :

Ouverture: dimanche le 20 octobre.
Tous les jours de la neuvaine:
Prières et Sermon:
à 2.30 heures de l'après-midi
à 5.00 heures de l'après-midi
à 7.30 heures, le soir.

Sanctuaire du Rosaire et de St-Jude

(coin Saint-Denis et Duluth)

VI. 5-0285

LE SANCTUAIRE A ETE FIDELE A LA MISSION QUE LUI DONNAIT SON EMINENCE LE CARDINAL "UN CENTRE DE PRIERE"

La jeune église d'Afrique attend beaucoup du concile

ABIDJAN (CCC) — "Beaucoup de fidèles africains attendent du Concile une insertion plus grande de leur continent dans le monde catholique", a déclaré Mgr Yago, archevêque d'Abidjan, avant de partir pour Rome, où il assiste aux travaux du Concile.

Mgr Yago a poursuivi : "C'est la première fois, en effet, que l'Afrique noire, dont la personnalité ne demande qu'à s'épanouir, est présente à une assemblée de cette importance . . . La grande assemblée romaine nous force tous à réfléchir sur l'organisation de l'Eglise, sur certaines positions surannées comme sur les valeurs à conserver."

Interrogé sur le rôle des missions en Afrique, Mgr Yago a souligné qu'une nouvelle conception se dessinait à ce sujet en raison de la place croissante occupée par le clergé local : "Les missions ont leur rôle à jouer, car notre clergé est encore insuffisant. Cependant, il faut trouver de nouveaux rapports de part et d'autres. C'est ainsi que nous, évêque africains, sommes devenus des représentants de l'Eglise africaine et non plus des représentants directs de la papauté. Nous n'oublions pas pourtant que nous appartenons à une jeune chrétienté. Nous reconnaissons l'importance des missions mais nous demandons une nouvelle conception du travail et que de nouveaux rapports soient définis en fonction de l'évolution de l'Afrique".

Mgr Yago a indiqué à ce sujet que les préfets apostoliques (qui seront admis à la deuxième session conciliaire à la demande des prélats africains) seront bientôt sacrés évêques, de telle manière qu'il n'y aura bientôt plus qu'un seul statut épiscopal pour toute l'Afrique.

En ce qui concerne l'évolution de la liturgie, l'archevêque d'Abidjan a fait remarquer que cette question avait été pleinement débattue au cours de la première session conciliaire : "Il va s'agir maintenant d'adopter des schémas qui fixeront les principes de cette évolution. Il appartiendra ensuite aux évêques de décider de l'application de ces principes et d'en fixer les modalités. Ce que nous voulons, c'est rendre la liturgie plus vivante, plus proche des fidèles".

De son côté, S.E. Mgr Jean-Baptiste Zoa, archevêque de Yaoundé, a évoqué, dans une conférence de presse avant de quitter le Cameroun, les grands problèmes qui se posent au début de cette deuxième session conciliaire.

Mgr Zoa a notamment déclaré : "Je pense que nous partons un peu plus gagnants cette fois-ci qu'en septembre dernier, car, maintenant, le Concile existe. Il y a un an, aucun des Pères n'en avait l'expérience ; maintenant, il s'est imposé à nous.

L'archevêque de Yaoundé a ensuite rappelé ce que l'Afrique attendait du Concile : "Le fait de passer et de traduire en actes la catholicité de l'Eglise. Cette catholicité va apparaitre très nettement avec le vote du schéma sur la liturgie, où l'Eglise va affirmer solennellement que toutes les cultures, tout l'art, tout ce qui existe dans tous les peuples, a droit de louer Dieu sans passer par le canal d'une autre culture . . . Et c'est cette affirmation-là qui est fondamentale et qui va traduire concrètement même à l'échelle du simple fidèle, la catholicité de l'Eglise. Elle traduit aussi l'apport de l'Afrique à l'Eglise. Les autres parties de l'Eglise attendent avec impatience que l'Afrique leur apporte un peu plus de sève et de sang jeunes."

Mgr Zoa, au cours de sa conférence de presse, a dû répondre à la question suivante: "L'Afrique est chrétienne, certes, mais sous diverses dénominations. Toutes ces Eglises peuvent-elles attendre quelque chose du Concile ?"

L'Archevêque de Yaoundé a dit : "Le Concile a été défini par Jean XXIII comme un rappel au devoir de fidélité envers le Christ pour ce qui regarde les chrétiens. Nous devons méditer longuement, suivant l'invitation de Jean XXIII, le chapitre 17 de l'Evangile selon saint Jean, où Jésus demande à son Père que les chrétiens soient un. C'est le premier acte d'humilité que les chrétiens du monde entier doivent faire pour essayer de voir quelles sont les responsabilités de chacun dans cette division qui s'est instauré parmi les disciples du Christ.

"Le Concile veut aussi provoquer un esprit de recherche théologique. Et c'est là le plus gros effort que l'Afrique doit faire. Le dialogue oecuménique n'est possible qu'entre des Eglises qui cultivent la théologie. Or, en Afrique, nous ne sommes pas encore, dans notre ensemble, à l'âge théologique. Nous avons le devoir de pousser à fond la théologie chrétienne, afin de pouvoir alors vraiment dialoguer."

Mgr Zoa a insisté sur cette notion de dialogue oecuménique : "Il faut qu'on s'écoute, c'est-à-dire que les catholiques écoutent les protestants s'exprimer dans leur langage et dire la valeur des termes qu'ils emploient et que les protestants écoutent les catholiques. C'est la première condition du dialogue. L'oecuménisme en Afrique ne doit pas être une petite manifestation naïve. Il y a là une recherche de doctrine à faire si on veut arriver à un langage oecuménique.

"Le dernier point important est celui de la charité. Si les théologies peuvent être divergentes, le message du Christ qui nous invite à la charité est le même pour tous. Et, en Afrique, entre catholiques et protestants, il y a certes un vaste champ de collaboration qui s'ouvre : lutte contre le sous-développement, la misère, l'analphabétisme; le problème scolaire, la promotion de la femme, etc . . ."

Enfin, à la question de savoir les réflexions que lui suggèrent les passages successifs de l'état de chef d'un diocèse à celui de père conciliaire, Mgr Zoa a répondu :

"Si je pouvais le réaliser, j'aurais voulu refaire le Concile à Yaoundé, pour provoquer chez tous nos diocésains les mêmes conversions que celles qui se sont opérées en moi, afin que tous nous puissions être en état de Concile. Pour nous, Pères du Concile, la réunion de Rome a été un effort de remise en question; or, ici, en dehors des gens qui ont bien suivi le Concile, il n'y a pas beaucoup de remises en question. On attend beaucoup des décisions des Pères qui vont à Rome.

Or, dans l'esprit de Jean XXIII, c'est toute l'Eglise d'aujourd'hui qui doit faire un exament de conscience pour savoir quel est son degré de fidélité face au Christ, face au monde d'aujourd'hui. Les requêtes du monde et ses interpellations que le monde leur présente et, ainsi, ils seront en "état d'interrogation". Les décisions du Concile devront bousculer beaucoup de routines en milieu chrétien. Il faut qu'en Afrique, nous arrivions à la mentalité conciliaire. Le deuxième Concile du Vatican veut mettre tout le monde en état de recherche, en état d'inquiétude, en état d'insatisfaction, en état de remise en question. C'est la grâce fondamentale que je souhaiterais le plus voir réalisée ici, afin que l'Evêque, Père du Concile, soit en accord avec ses diocésains."

EVEQUE

SUITE DE LA PAGE 16

Gravelbourg, siège épiscopal de la région de Gull Lake, était devenu aumônier en chef de l'aviation canadienne. Ce prêtre, Mgr Allyre Charest, obtint de l'évêque de Gravelbourg que l'abbé Gallagher fut mobilisé comme aumônier dans l'aviation.

"J'étais trop jeune pour que l'on me consultât," dit l'abbé Gallagher avec le sourire.

Après avoir exercé son ministère à St. Thomas, Ontario, et à Brandon, Manitoba, il partit pour outre-mer.

"Dès mon arrivée là-bas, le principal aumônier de l'aviation me demanda: "Parlez-vous français? Je répondis que oui et il repartit: "Merveilleux, vous serez de l'invasion."

Cet aumônier c'était Mgr W. V. McCarthy, maintenant curé de la paroisse Saint-Joseph à Halifax.

L'abbé Gallagher fut affecté à la 30e escadre de reconnaissance, une unité tactique formée de deux escadrilles de chasseurs-bombardiers Spitfire et d'une escadrille de reconnaissance pour la photographie aérienne.

Il débarqua en Normandie environ une semaine après le Jour-J et jusque vers la fin de la guerre il permuta d'aéroport en aéroport à travers l'Europe en suivant les progrès des aviateurs canadiens en direction de l'est.

Immense territoire

Pendant les deux derniers mois du conflit il demeura en Angleterre comme attaché au commandement de l'aviation de bombardement.

Après la guerre, il fit du service au Camp Borden, à Aylmer et à Trenton, Ontario, ainsi qu'au poste de l'aviation à Rockcliffe, où il fut aumônier du commandement de l'aviation de transport.

Ses fonctions consistaient entre autres choses à suivre les avions de ravitaillement en direction de Tokyo au cours de la guerre de Corée, à visiter les détachements de l'aviation à Tacoma, Washington, Elmendorf, Alaska, et à Shemya, dans les îles Aléoutiennes, en cours de route. Il lui fallut aussi pendant trois ans rendre visite chaque année à 15 détachements de la section de photographie dans l'Arctique canadien.

De 1952 à 1954, lorsque fut formée la division aérienne canadienne sous l'égide de l'OTAN pour service en Europe, l'abbé Gallagher en fut désigné l'aumônier. Il inaugura la chapelle de l'escadrille no 2 à Gros Tenquin et y célébra la première messe, puis présida à la dédicace des chapelles de la 3e escadrille à Deux-Ponts et de la 4e à Baden-Soellingen.

A Saint-Hubert

En 1954, il fut nommé aumônier du commandement de la défense aérienne à Saint-Hubert, Québec, poste qu'il occupait lorsqu'il fut rappelé en Europe pour un autre bref séjour.

Le territoire sur lequel s'étendait son ministère à ce dernier titre allait de Terre-Neuve à l'île de Vancouver, y compris les avant-postes isolés de Pinetree, Mid-Canada et les lignes de radar Dew.

Durant toute sa carrière militaire, l'abbé Gallagher voyagea considérablement par avion mais toujours comme passager. Il ne pris jamais de permis de pilote.

Pour ses armes l'abbé Gallagher a choisi un dessin où domine la croix de saint André, le patron de l'Ecosse. Au haut d'un triangle brille une constellation, symbole divin. Au bas brûle une flamme figurant le Saint-Esprit et s'inscrit la devise de notre aviation militaire: "Per aspera ad astra", mots latins qui signifient "A travers les aspérités, aux étoiles". A droite s'ouvre une rose stylisée représentant la mère de Dieu. A gauche, une gerbe de blé figurant l'Eucharistie et l'ancienne province du nouvel évêque, la Saskatchewan.

INFORMATIONS RELIGIEUSES

Monument à Jean XXIII

MESSINE — Un monument destiné à perpétuer le souvenir de Jean XXIII, le "Curé du monde", sera construit à près de 4,000 pieds d'altitude, sur le sommet le plus élevé des Monts Péloritains, à l'ouest de Messine, en Sicile.

Il s'agit d'une imposante croix métallique de plus de 130 pieds de hauteur et de 25 tonnes. Le piédestal sera suffisamment solide pour que la croix résiste à la poussée des vents les plus impétueux.

De puissants projecteurs éclaireront le monument, qui sera visible de la mer Tyrrhénienne et de la mer Ionienne. On prévoit que l'oeuvre coûtera 10 millions de lires qu'on recueillera à l'aide d'une souscription populaire.

Nouveau lieu oecuménique

PARIS. — (AFP) — Dans le but de répandre l'idée oecuménique et de travailler au retour à l'unité des chrétiens, les moines de l'abbaye bénédictine de Liguge (Vienne) ont été chargés par le Saint-Siège de créer un centre d'études et de rencontres.

Si les théologiens ont à chercher comment réaliser l'unité dans l'adhésion à une même foi, il importe que leur travail soit porté par l'élan du peuple chrétien. Il faut donc que les chrétiens apprennent à se connaitre dans la vérité, à prendre conscience de ce qui les unit dans le Christ, de tout ce qui fait de leurs divisions un scandale.

Pour aider les chrétiens à y parvenir, les moines de Liguge organisent des rencontres et des retraites dans leur monastère sous la direction de Dom Georges Lefebvre.

Une première session s'est déroulée cet été, à laquelle ont participé des catholiques, des protestants et des réformés. D'autres vont avoir lieu.

La construction de nouveaux locaux aux abords du monastère se révèle nécessaire. Des plans sont prêts pour l'édification d'un centre avec salles de réunion, lieux de culte pour catholiques et protestants et logements pour les participants aux sessions. Les travaux vont débuter incessamment.

AU CENTRE MARIAL — Le R.P. GERARD-MARIE DESCHAMPS, Montfortain, vient d'être nommé directeur des retraites fermées à la maison St-Louis-Marie du Centre Marial Montfortain, rue Sherbrooke est, Montréal. De plus le R.P. Jean-Guy Alain remplace le R.P. Réal Hogue comme directeur des pèlerinages au sanctuaire Marie-Reine-des-Coeurs.

POUR FAVEUR OBTENUE
recommandée par L. B.

Prière à SAINT JUDE

O Saint Jude mon très puissant avocat, me voici humblement prosterné à vos pieds pour vous exposer mes besoins spirituels et corporels.

Daignez jeter sur moi un de vos regards de bonté. Comme votre coeur est spécialement porté à venir en aide aux âmes affligées, je ne puis douter que vous ne pensiez à moi avec des sentiments d'une miséricordieuse tendresse.

Aussi, encouragé par les grandes grâces que vous avez coutume d'obtenir aux âmes les plus nécessiteuses, je me présente aux pieds du trône de votre gloire pour vous faire connaitre tel ou tel besoin que j'éprouve. Ah ! daignez vous interposer entre le Seigneur et moi, et obtenez-moi qu'il veuille bien donner à mon pauvre coeur telle ou telle consolation.

En raison de votre parenté avec Notre-Seigneur Jésus-Christ et à cause des grands mérites de votre laborieux apostolat, vous vous trouvez plus près de la source des grâces, et, par conséquent, plus capable de les recevoir, pour les distribuer aux malheureux qui vous invoquent. Aussi est-il inouï que ceux qui sont venus frapper à la porte de votre coeur s'en soient retournés exaucés.

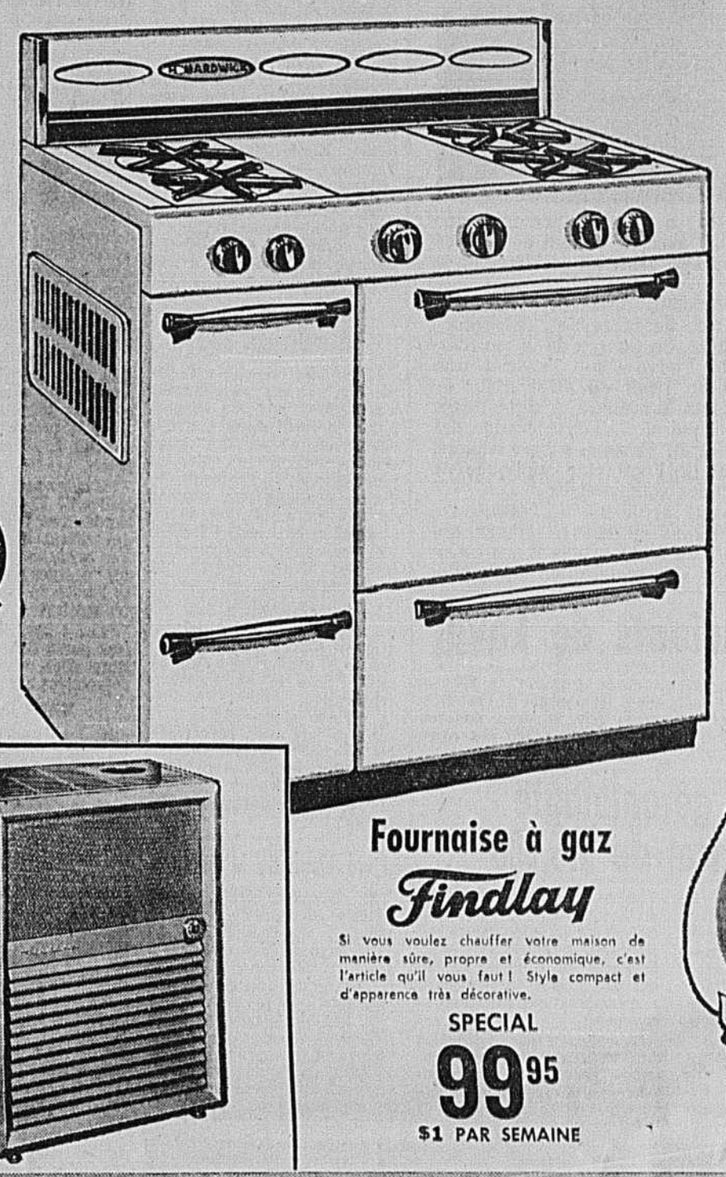
Je mets donc en vous une entière confiance et, de votre côté, laissez-vous attendrir par ma pénible situation. Consolez-moi, délivrez-moi de mes peines, afin que, étant plus libre pour servir Dieu et l'aimer en cette vie, je puisse être un jour admis aux joies éternelles de la vie future.

Ainsi soit-il.

Legaré

ECONOMIES SPECTACULAIRES

Vous réaliserez de vraies économies en profitant de ces spéciaux... venez chercher votre part

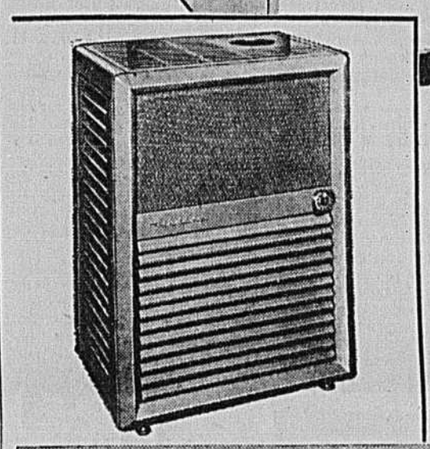


Cuisinière gaz et gaz

un produit HARDWICK

Tous les brûleurs sont garantis à vie. Service gratuit et continuel de la compagnie Gaz Naturel ! Vous pouvez l'installer n'importe où, la sortie de chaleur est placée à l'arrière et non sur le côté. L'idéal pour la cuisson ! Ne laisse aucune odeur car la ventilation du four est assurée par la cheminée. La chaleur du fourneau descend jusqu'à 140 degrés pour réchauffer les aliments.

SPECIAL $299



Fournaise à gaz Findlay

Si vous voulez chauffer votre maison de manière sûre, propre et économique, c'est l'article qu'il vous faut ! Style compact et d'apparence très décorative.

SPECIAL 99.95

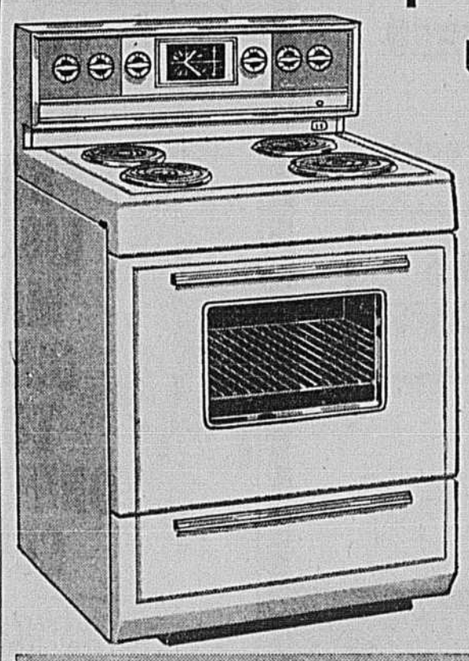
$1 PAR SEMAINE

INSTALLATION GRATUITE

Tous les usagers actuels du gaz naturel pourront jouir de l'installation gratuite. Achetez l'appareil qui vous convient, cuisinière, fournaise, poêle, etc., et on vous l'installera gratuitement ! Profitez de cette occasion !

★ Le gaz naturel . . . c'est propre, net et économique !

Cuisinière électrique "Crosley" 30"

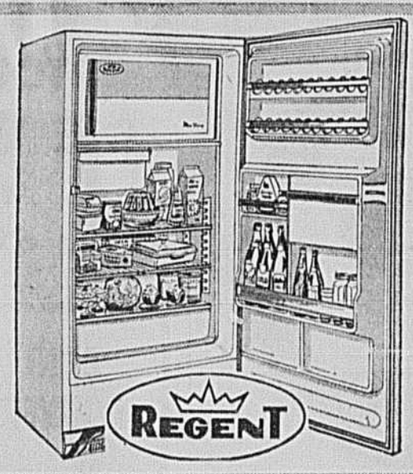


Un produit de MOFFAT

Cadran de contrôle facile à régler pour le four, la prise électrique et la rôtisserie. Minuterie électrique. Commutateurs à 7 degrés de chaleur. Panneau arrière illuminé donnant une riche apparence et servant aussi de veilleuse Dessus en retrait. Porte amovible pour faciliter le nettoyage avec fenêtre-vision anti-buée.

SPECIAL $179

$2 PAR SEMAINE



12 pi. cu.

Réfrigérateur "Regent"

Section du réfrigérateur entièrement automatique et exempte de givre. Un modèle de luxe. Congélateur à température sous zéro. Tablettes glissantes.

SPECIAL $279

$3 PAR SEMAINE

AUCUN DÉPÔT

Jusqu'à 36 mois pour payer

(Taxe de vente payable à l'achat) — "NOUS FINANÇONS NOTRE CREDIT"

OUVERT TOUS LES JOURS de 9 h. a.m. à 6 h. p.m.

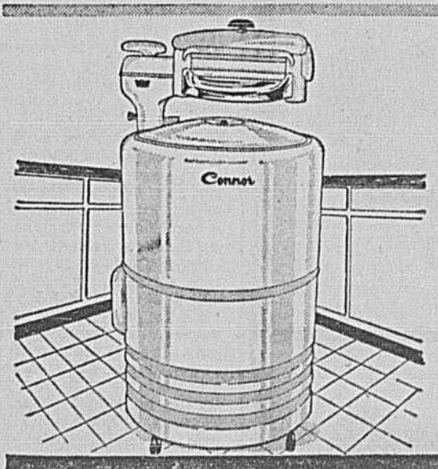
JEUDI ET VENDREDI jusqu'à 9 h. p.m.

Sécheuse auto. Westinghouse

Trois degrés de chaleur : haute, basse et normale. Contient 8 livres de linge sec. Fenêtre-vision et cuve lisse en émail.

SPECIAL 149.95

1.50 PAR SEMAINE



Lessiveuse 'Connor'

Pompe automatique vidant la cuve en 90 secondes. Contient 9 livres de linge sec. Essoreuse "Lovell" à pression ajustable. Déclencheur de sûreté.

SPECIAL $99

$1 PAR SEMAINE

Fournaise à l'huile

Modèle "Regent" exclusif ! Chauffe de trois à quatre pièces. Réservoir de 3 gallons. Rendement jusqu'à 35,000 B.T.U.

SPECIAL 74.95

80c PAR SEMAINE

Legaré

10,672, Blvd PIE IX Tel. 322-2741 — 1200, rue AMHERST Tel. VI. 2-8911 — 858 est, rue STE-CATHERINE Tel. VI. 4-2861 — 6960, rue ST-HUBERT Tel. CR. 1-4668

3734 ouest, rue NOTRE-DAME Tel. WE. 5-6994 — 4660 est, rue STE-CATHERINE Tel. CL. 5-7029 — 1020, rue NOTRE-DAME Tel. 637-5825 (Lachine) — 4078, rue WELLINGTON Tel. 768-8912 (Verdun)

5184 ouest, rue NOTRE-DAME Tel. WE. 5-7813 — 1278 est, MONT-ROYAL Tel. LA. 1-5373 — 3730 est, rue ONTARIO Tel. LA. 6-1667

LE COMITE DIRECTEUR DU COMITE DE LA CONSTITUTION, formé à la fin du printemps dernier, a siégé hier après-midi, à huis clos, dans la salle du Comité des bills privés de l'Assemblée législative. Les délibérations ont eu lieu sous la présidence de M. Georges Lapalme; elles avaient pour but de préparer la prochaine réunion du Comité de la constitution, organisme formé pour étudier les objectifs du Canada français en cas de révision de la constitution canadienne. La photographie prise au début de la séance d'hier nous montre de gauche à droite : M. Georges Lapalme; M. Claude Morin, sous-ministre des Affaires fédérales-provinciales; M. Daniel Johnson, chef de l'Union nationale; et M. J.-J. Bertrand, député de Missisquoi. Le comité directeur comprend aussi M. Paul Gérin-Lajoie, ministre de la Jeunesse, et M. René Lévesque, ministre des Richesses naturelles.

Le comité directeur a eu hier après-midi une "réunion d'exploration" avec un certain nombre de personnalités qui "ont déjà pensé au problème de la Constitution".

C'est ainsi que le comité directeur a consulté : le R. P. Richard Arès, de la revue "Relations"; Mgr Paul-Emile Gosselin, du Conseil de la vie française en Amérique; M. Pierre Elliott Trudeau, professeur à la faculté de Droit de l'Université de Montréal; M. Jean Beetz, professeur à cette même faculté; M. Jean Marchand, de la Confédération des syndicats nationaux; et M. François-Albert Angers, directeur de l'Institut de l'économie appliquée de l'Ecole des hautes études commerciales.

M. Marcel Faribault, président du Trust Général du Canada, qui s'était vu dans l'impossibilité de venir, avait envoyé un texte exposant ses considérations personnelles sur la question à l'étude.

Québec refuse des bourses à 355 étudiants de Laval

QUEBEC. (PC) — La bataille des bourses fait rage de nouveau à l'Université Laval.

Cela a commencé cette semaine lorsque 1,853 étudiants ont reçu des réponses du Ministère de la Jeunesse au sujet de leurs demandes de bourses.

Sur ce nombre, 450 étudiants reçoivent moins de $400 tandis que 335 se sont vu purement et simplement refuser tout octroi. Un porte-parole a déclaré que certains devraient quitter l'université, en particulier ceux dont la famille réside en dehors de la région québecoise et qui dépendent complètement de ces bourses.

M. Hector Joyal, directeur du service d'aide aux étudiants du ministère de la Jeunesse, a déclaré que les bourses sont en moyenne cette année de $498 contre $447 l'année dernière.

Il a déclaré que le comité consultatif, qui comprend un représentant des étudiants, tient compte des besoins de chaque étudiant au moment de l'octroi de la bourse.

Dans un communiqué de presse distribué hier par le Conseil des étudiants de Laval à la suite d'une manifestation tranquille sur le campus, le Conseil a déclaré que les étudiants sont "furieux" du fait de cette situation. Sur les 353 étudiants à qui une bourse a été refusée, 210 vivent sur le campus à raison de $90 par mois. Ils viennent de l'extérieur de la ville. M. Joyal doit rencontrer aujourd'hui des représentants des étudiants.

BREVETS D'INVENTION
Marques de commerce
Dessins de fabrique
en tous pays
MARION, MARION,
ROBIC & BASTIEN
2100, Drummond, Montréal 25

L'Institut de gérontologie reçoit un octroi de $15,000

QUEBEC. (par **J. M.**) — Le ministère de la Famille et du Bien-Etre Social que dirige M. Emilien Lafrance vient d'octroyer $15,680.40 à l'Institut de gérontologie de l'Université de Montréal pour des recherches sur le problème des personnes âgées.

L'étude proposée vise à dénombrer les gens ayant 65 ans et plus, qui vivent dans des institutions privées ou publiques de la région métropolitaine; décrire leurs caractéristiques personnelles, familiales et sociales; analyser enfin les raisons qui ont amené ces personnes à opter pour une existence en commun.

L'étude sera sous la direction du R.P. André Guillemette, directeur de l'Institut de gérontologie de l'Université de Montréal.

EN BREF D'OTTAWA

Délégation canadienne à l'OTAN

Douze députés et trois sénateurs formeront la délégation canadienne à la conférence parlementaire de l'OTAN, qui se tiendra à Paris du 4 au 8 novembre.

La délégation sera présidée par M. Jean-Eudes Dubé, député libéral de Restigouche-Madawaska. Quatre autres députés libéraux, quatre conservateurs, deux néo-démocrates et un créditiste l'accompagneront. Ce sont: MM. Herb Gray (L- Essex ouest); David Groos (L-Victoria); Georges Lachance (L-Montréal-Lafontaine); Paul Tardif (L-Russell); Clément Vincent (PC-Nicolet-Yamaska); Reynold Rapp (PC-Humboldt-Melfort-Tisdale); George Doucett (PC-Lanark); Lloyd Crouse (PC - Queens - Lunenburg); Reid Scott (NPD-Toronto Danforth); Murdo Martin (NPD-Timmins), et Guy Marcoux (SC-Québec-Montmorency).

Les sénateurs désignés sont: MM. Rhéal Bélisle (PC-Ontario); et John J. Connolly (L-Ontario; le troisième n'a pas encore été choisi.

Travaux d'hiver : 6 mois, pas plus

Le premier ministre a déclaré, hier, que son gouvernement n'avait pas l'intention de prolonger la durée du programme des travaux d'hiver. Il a ajouté devant les Communes qu'un tel prolongement, les années précédentes, avait eu pour résultat de contrecarrer le but de ce programme qui est d'amener les municipalités à entreprendre des travaux durant "la vraie période d'hiver".

Le gouvernement a déjà annoncé que, cette année, le programme durera du 1er novembre au 30 avril, c'est-à-dire six mois. "Sous le gouvernement conservateur, a dit M. Pearson, la période était étendue à 7 mois et plus avec, pour résultat, que les municipalités commençaient leurs travaux l'automne, les arrêtaient "l'hiver", et les reprenaient au printemps !"

Livre blanc de la Défense

M. Gordon Churchill, ancien ministre conservateur de la Défense, a demandé hier au gouvernement de rendre public son Livre blanc sur la défense et de "cesser d'en révéler des parcelles à la presse".

M. Hellyer, le ministre de la Défense, a répondu que le gouvernement publierait le livre au début de l'année prochaine, avant les discussions du budget de son ministère.

LA PRESSE VACANCES VOYAGES

Le tourisme français en pleine évolution

par **André LUCHAIRE**

"Le tourisme français est en pleine évolution car le gouvernement, conscient de la chute lente du potentiel touristique de la France depuis 1930, a entrepris depuis deux ans une politique résolue d'investissements, sous forme de subventions ou de prêts à l'hôtellerie aux municipalités, aux ports, à l'équipement des centres sportifs et cet effort a déjà été inscrit dans le IVème plan (1962-1965) a déclaré hier au représentant de LA PRESSE M. Jean Ravanel, commissaire au Tourisme de France, avant la conférence de presse qu'il a donnée dans les salons des services officiels français du tourisme à Montréal.

"L'objectif numéro un de mon administration, a-t-il poursuivi, c'est sans conteste l'amélioration de l'hôtellerie, du point de vue du confort mais aussi sous forme de création d'hôtels nouveaux.

"C'est un problème très urgent à résoudre à Paris, où le nombre des chambres disponibles est insuffisant, mais où aussi le problème est le plus difficile à résoudre, faute de place.

"D'autre part les charges actuelles de l'hôtellerie sont très lourdes pas tellement à cause des taxes, quoiqu'on ait dit à ce sujet, mais à cause surtout des "charges sociales", qui sont de l'ordre de 50 à 60 pour cent des salaires.

"Les taxes, elles, ne dépassent pas 8 pour cent, et d'ailleurs elles sont généralement répercutées sur le client".

100,000 Canadiens

M. Jean Ravanel tient depuis six mois le commissariat du Tourisme français, à quoi le prédisposaient sa patrie d'origine, le célèbre centre de villégiature et de sport de Chamonix dans les Alpes, aux pieds du Mont Blanc ainsi que les fonctions municipales qu'il y a détenues : six ans conseiller, six ans maire, sans parler de divers postes dans la haute administration. Il appartient, comme il se doit, à une dynastie de guides célèbres.

Au cours de sa conférence de presse, tenue en présence de M. Robert Hollier, directeur des services du tourisme français à Montréal, il a en particulier souligné que les Canadiens, qui viennent en nombre croissant depuis 15 ans, (100,000 en 1962) comblent par leur apport, le déséquilibre de la balance des paiements entre le Canada et la France.

Mais la moitié seulement de ces touristes sont des Canadiens-français.

Le nombre des touristes français au Canada a également doublé passant de 2,000 à 4,000 depuis 1960.

En ce qui concerne l'équipement hôtelier, M. Jean Ravanel a fourni les chiffres suivants sur l'effort gouvernemental :

En 1963, à 28 millions de dollars de crédits publics, ont correspondu 60 millions de dollars d'investissements.

En 1964, à 40 millions de dollars de crédits publics, correspondront 100 millions de dollars d'investissements.

Une modification des prix a également été prévue dans la restauration: renforcement des normes, suppression du "couvert", (c'est à dire du prix du couvert, qui est en réalité un "droit de s'asseoir"), généralisation du "tout compris" (service, vin, etc . . .) dans les restaurants de Tourisme.

M. Jean Ravanel a également parlé de l'équipement collectif des stations. En ce qui concerne l'équipement des stations de montagne, et de ski en particulier, chaque année 6 millions de dollars sont dépensés pour renouveler et moderniser les téléphériques, remonte-pentes, ski-lifts . . . Deux nouvelles stations de ski vont être créées: l'une à Flaines, qui pourra recevoir 8,000 touristes; l'autre à Saint-Martin Bellevue qui pourra en recevoir 20,000. La création de plusieurs autres stations est prévue dans les Alpes du Sud.

Quant à la navigation à voiles, M. Ravanel déclarait que 5 millions de dollars ont été dépensés pour l'aménagement de ports de plaisance, notamment à La Rochelle, pays d'origine de nombreux Canadiens français; d'autres ports de plaisance ont été aménagés en Bretagne et sur toute la Côte Atlantique.

M. Ravanel nous a également fait part d'une innovation en France : l'aménagement de Parc Nationaux, comme ceux de la Vanoise, l'Ile de Port Cros, ainsi que dans les Cévennes. M. Ravanel a souligné que son voyage au Canada lui permettra, en examinant les magnifiques parcs, de compléter le plan de protection de la nature en France.

Quant aux aménagement régionaux, la Corse a de grands projets ainsi que le littoral du Bas Rhône, et la création en Languedoc-Roussillon d'une "nouvelle Côte d'Azur".

Enfin, M. Ravanel a souligné le perfectionnement des techniques touristiques françaises au point de vue propagande et publicité : il y a 15 ans il n'existait pas, ou presque pas, de bureaux à l'étranger ; aujourd'hui, le Commissariat Général au Tourisme possède 25 représentations dans le monde entier.

Nous sommes le seul pays au monde, a ajouté M. Ravanel, à imprimer des dépliants spécialement destinés aux Canadiens français et spécialement destinés aux Canadiens anglais, et qui ne sont pas les mêmes que ceux édités pour la Belgique ou les Etats-Unis, par exemple. Le Commissariat Général au Tourisme édite 8 millions de dépliants par an, en 29 langues, y compris le Finnois.

POUR VOS VOYAGES, CONSULTEZ
L'AGENCE HARVEY
861-6161
861-8525
Hall
EDIFICE C-I-L
630 o., boul. Dorchester

TAHITI
MOOREA et BORA-BORA
La Polynésie française
HAWAII
Deux semaines d'enchantement aux îles du soleil
Direction : Mlle Cécile Hone
Départ : 10 novembre par AIR FRANCE
CALIFORNIE — HONOLULU — TAHITI
$1455.70 canadiens
Facilité de prolonger d'une semaine dans le cadre des billets de 23 jours
AUSSI VOYAGES INDIVIDUELS
DATES DE DEPART AU CHOIX DES VOYAGEURS
Renseignements et inscriptions
VOYAGES HONE
1460, AVENUE UNION, Montréal 2 — VI. 5-8221

CROISIERES D'HIVER AUX ANTILLES
A BORD DU
M/S VICTORIA
EQUIPAGE ITALIEN — TOUTES CABINES AVEC DOUCHE ET TOILETTE PRIVEES (90% SONT EXTERIEURES) — ENTIEREMENT CLIMATISE — DEUX PISCINES EXTERIEURES — AUDITORIUM DE 250 SIEGES — TROIS BARS — BUFFETS SUR LES PONTS LE MIDI ET A MINUIT

Départ de New-York	Jours	Escales	Tarif minimum	Pont supérieur
4 janvier	12	5	$480.00	$600.00
17 janvier	13	5	520.00	650.00
31 janvier	14	5	560.00	700.00
14 février	13	5	520.00	650.00
28 février	13	5	520.00	650.00
13 mars	13	5	520.00	650.00
26 mars	9	2	360.00	450.00

DOLLARS CANADIENS ACCEPTES AU PAIR
Remarque — L'échelle des tarifs du paquebot M/S VICTORIA est tellement courte que, par exemple, pour une croisière de 9 jours, il n'y a que $90.00 par personne de différence entre une cabine au tarif minimum et une cabine extérieure située sur le pont supérieur (Sapphire Deck).
OUVERT LE JEUDI JUSQU'A 8 H. P.M.
AGENCE DE VOYAGES VIAU
3428, rue St-Denis — Tél. : 842-4648

TOUS LES AVANTAGES QUE VOUS PUISSIEZ DESIRER
réunis en un nouveau centre d'habitations des plus agréables
BONI D'HIVER $500 SUR TOUS NOS MODELES
Terrasse PARKWOOD
À CHAMBLY
Nous sommes sûrs que vous trouverez que ce nouveau centre est, de loin, ce qu'il y a de mieux comparativement à tout ce que vous avez pu voir jusqu'à maintenant à prix égal.
WESTGATE REALTIES
REPRESENTANTS DE VENTE SOUS GARANTIE
RENSEIGNEMENTS : OL. 8-8833
COMMENT VOUS Y RENDRE !
Passez sur la rive sud, suivez la route nationale No 9 (vers l'est) jusqu'à St-Hubert, obliquez à droite et continuez par la route nationale No 1 en suivant nos flèches roses jusqu'à Chambly et la Terrasse Parkwood, en face du Collège des Oblats.
• CINQ AUTRES MODELES •
$11,990 à $13,390
PREMIER PAIEMENT COMPTANT MINIME
PAS DE FRAIS DE VENTE NI DE FRAIS CACHÉS
ST-MORITZ
Un spacieux split-level familial de 4 chambres comportant de nombreuses commodités supplémentaires
$13,390
COMPTANT TOTAL $590
SEULEMENT UNE HYPOTHEQUE
CANNES
Ce charmant split-level défie toute comparaison ... Le meilleur placement qui soit !
$12,800
COMPTANT TOTAL $400
SEULEMENT UNE HYPOTHEQUE

16 JOURS EN PLEIN SOLEIL
LISBONNE
MADRID
GRENADE
TOLEDE
TORREMOLINOS
SEVILLE
$557

17 JOURS EN PLEIN SOLEIL
CAPRI
ROME
SORRENTO
PISE
FLORENCE
ASSISE
$690

...et vous retournez dans le Sud?

Cet automne ou cet hiver, pour environ la même somme que vous coûterait une vacance ordinaire dans le Sud, vous pouvez jouir du soleil en Europe . . . avec l'un des huit grands voyages de vacances Swissair. Et quel que soit le voyage que vous choisissiez, le bas prix comprend tout : voyage aller-retour de Montréal ou New York par réactés, hôtels de première classe, repas superbes, autocars, visites touristiques, pourboires, tout !

Vacances dans la péninsule ibérique. Depuis $557. Vous vous rendez d'abord à Lisbonne, la vieille capitale, en réacté Swissair DC-8. Vous visitez des monastères célèbres, explorez un château mauresque du dixième siècle; vous vous rendez en autocar jusqu'à l'Estoril, casino et plage célèbres. Ensuite, en Espagne, La ville de Caceres, aux murs moyenâgeux. La noble Madrid. Grenade et son Alhambra renommé. Torremolinos sur la bleue Méditerranée pour s'y baigner et s'y dorer au soleil. D'Algeciras vous contemplez Gibraltar. Ensuite Séville avec ses minarets arabes et ses portes en fer forgé. Et bien d'autres choses !

Vacances en Italie. Depuis $690. Cela commence par une envolée spectaculaire au-dessus des Alpes suisses traversant à la passe de St-Gothard jusqu'à Milan, site de la dernière Cène. Vous visitez Florence, la chapelle des Médicis et les tombeaux de Machiavel et de Michel-Ange. Assise et la Ville Eternelle elle-même. Plusieurs jours au milieu des gloires antiques et modernes de Rome... artistiques, historiques, religieuses. Croisière à Capri, île touristique célèbre d'Europe. Vous parcourez les pages de l'histoire ancienne à Pompéi et voyez Naples, Mont Cassin, Pise et Gênes également.

Vacances aux îles Canaries. Depuis $798 — 17 jours de visites, croisières et villégiature dans ces îles touristiques que les Européens choisissent pour leurs vacances d'hiver. D'abord, un coup d'aile en réacté jusqu'à Lisbonne, aux coloris pastels. Ses vieux châteaux vous reportent au Moyen Age. Vous prenez le bateau qui traverse les eaux bleues de l'Atlantique jusqu'à l'île de Madère. Vous vous y arrêter pour en admirer la beauté. Vous reprenez le bateau vers l'île de Ténérife, une fleur semi-tropicale au milieu d'une mer étonnamment bleue. Vous y passez six jours entiers. Du soleil. De la natation. Du golf. Du tennis. De la pêche en haute mer. Même du ski. Ensuite, vous volez vers Madrid pour une finale mémorable.

Vacances au Maroc, $879. Vous aurez beaucoup de choses à raconter aux vôtres à votre retour ! Une caravane en autocar de 17 jours aux casbahs, marchés et luxueuses oasis du désert marocain. Tanger et Casablanca. Palais exotiques et splendeur de l'architecture mauresque partout. Vers Fez et Marrakech, des villes des Mille et une nuits. Vous admirez le magnifique désert du Sahara, bordé de montagnes aux cimes enneigées. Vous êtes émerveillé par les jongleurs, les raconteurs et les charmeurs de serpents hauts en couleur dans les squares populeux. Potiers et tisserands indigènes: vous y examinez tapis, mosaïques et broderies.

Vacances en Grèce. Depuis $979 — 16 jours d'exploration en Grèce et en Suisse. Début à Zurich, visite de Lucerne et ensuite vers Athènes. Voyez l'Acropole, le Parthénon, le Temple de Zeus, le musée Byzantin et le Stade. Visite du Temple de Poséidon dominant la mer Egée, à Sounion. Puis c'est Corinthe où saint Paul établit une mission. Olympe et Delphes, lieu de l'oracle célèbre. Ensuite, une excursion de deux jours à l'île de Rhodes, avec ses murs anciens et ses reliques byzantines.

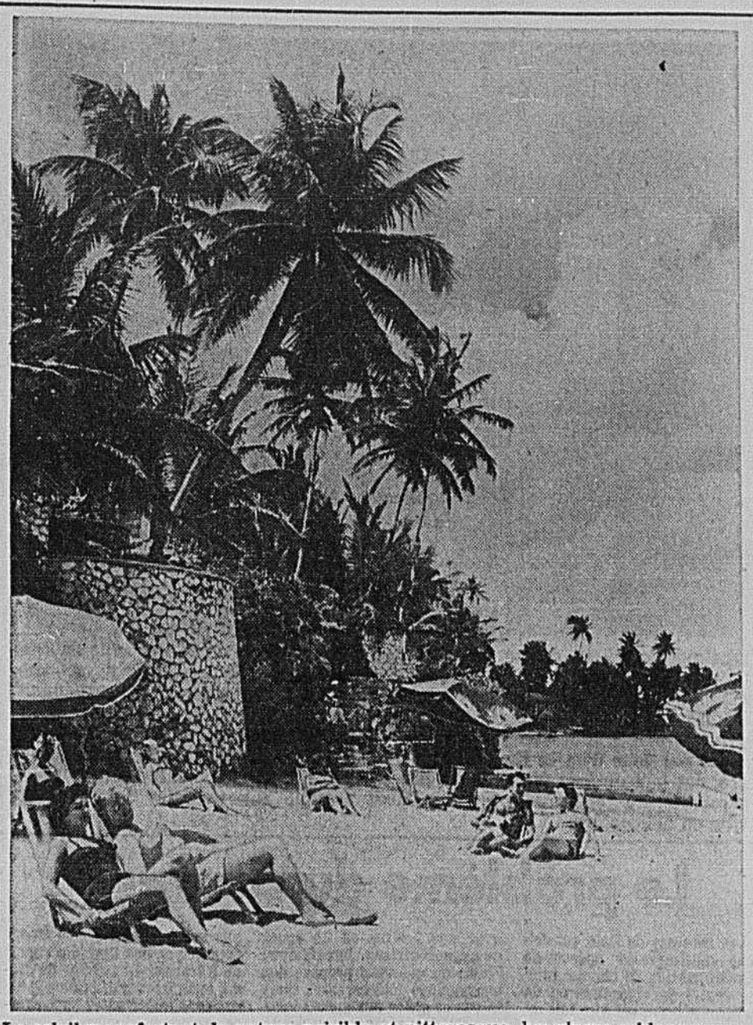
Croisières de vacances. Depuis $859. Notre première croisière est en Méditerranée. Un tour de 17 jours de l'Italie jusqu'en Israël en passant par les îles grecques. Merveilleuses escales et visites à Gênes, Naples, Pompéi, Crète, Tel Aviv, Nazareth, Athènes, la Riviera italienne. **Depuis $859.** Notre voyage au soleil de l'Afrique vous conduit d'abord à Marseille où vous montez à bord du luxueux paquebot M/S Ancerville. Vous descendez le long de la côte espagnole vers Casablanca, les îles Canaries et Dakar, en Afrique. Excursions sur terre. Jeux de pont. Détente au soleil. Natation. Excellente cuisine française. 20 jours. **Depuis $1049.**

A ceux qui ont trois semaines de vacances : ces voyages de 16 ou 17 jours peuvent être prolongés à peu de frais. La Riviera, Paris, Majorque, Venise et bien d'autres villes encore. Pour tous détails, voyez votre agence de voyage, appelez Swissair à 866-7901 ou postez le coupon ci-dessous.

SWISSAIR
SWISSCARE · WORLDWIDE
Swissair, Edifice Birks, Square Phillips, Montréal
J'aimerais en savoir davantage sur vos voyages de vacances à bon marché en Europe et en Afrique, à partir de $557 tout compris. Veuillez m'envoyer des brochures illustrées et des itinéraires détaillés jour par jour pour les voyages suivants :
☐ Vacances en péninsule ibérique ☐ Vacances en Italie ☐ Vacances aux Iles Canaries ☐ Vacances au Maroc ☐ Vacances en Grèce ☐ Croisières de vacances ☐ Vacances de ski
NOM .....
ADRESSE .....
Ville ou province .....
(Nom de votre agence de voyage si possible)
MLP-1019
Tous ces prix, en dollars canadiens, sont basés sur un voyage de 21 jours, aller-retour, tarif excursion, de Montréal (ou de New York en certains cas). En vigueur du 1er octobre au 31 mars.

LA PRESSE

VACANCES VOYAGES



Le soleil reconfortant, la nature paisible et pittoresque, les plages sablonneuses, tout invite au repos et à la détente complète en Jamaïque. Grâce à l'étroite collaboration entre les compagnie aériennes, l'Association des hôteliers et la Commission du tourisme le nombre de visiteurs augmente sans cesse et rapidement en Jamaïque depuis quelques années.

Plus de touristes du Royaume-Uni

par ROD CURRIE

LONDRES (PC) — Pourquoi un Britannique ayant l'Europe non loin de lui veut-il venir passer des vacances au Canada ? Eh bien, un bon nombre d'Anglais ne le savent pas. Mais d'autres le savent, et les Canadiens qui cherchent à attirer dans notre pays les touristes de Grande-Bretagne déclarent que leur nombre s'accroît au Canada.

Les chiffres publiés à l'issue de la première année de travail de l'Office canadien du Tourisme à Londres ne seront pas disponibles avant novembre, mais on estime que le nombre des voyageurs britanniques dans notre pays est passé de 40,000, l'an dernier, à 60,000 cette année.

Jusque récemment, le Canada cherchait surtout des touristes aux Etats-Unis, mais le bureau ouvert à Londres a si bien réussi dans sa tâche qu'on projette d'établir des organismes du même genre à Paris et dans une ville d'Allemagne occidentale.

Tâche difficile

Mais il est difficile d'écarter les touristes de l'Europe au bénéfice de notre pays. Pourquoi aller à Halifax, Toronto ou Vancouver, alors qu'on peut se rendre, en déboursant quatre fois moins, et deux fois plus rapidement, à Rome, à Lisbonne ou à Madrid ?

Il est difficile de surpasser le climat et la beauté des plages de la Côte d'Azur ou du sud de l'Espagne. Et le Canada ne jouit pas des richesses historiques d'Athènes, de Florence ou de Vienne.

Alors, qu'y a-t-il d'attirant au Canada ? Ce n'est rien de précis comme les chutes du Niagara, les Rocheuses ou les boites de nuit de Montréal; ce sont simplement les grands espaces.

M. Alan Field, directeur de l'Office du Tourisme, à Ottawa, qui est récemment passé à Londres, a déclaré que ce sont les grandes prairies, les cours d'eau immenses, les plages étendues et les forêts sans limites qui attirent les Européens dans notre pays.

M. Douglas Palmer, administrateur de l'Office canadien du Tourisme à Londres, a estimé pour sa part qu'en venant au Canada, les Britanniques obéissent à une espèce de snobisme.

Il a expliqué que les familles de Grande-Bretagne, qui se rendaient il y a 10 ans en vacances à Brighton ou à Blackpool et qui sont allées par la suite en Espagne, veulent venir au Canada, pays qui a gagné dans leur esprit le prestige que l'Espagne avait auparavant.

L'accroissement du nombre d'immigrants européens dans notre pays favorise également le tourisme européen au Canada, car tous ces Néo-Canadiens désirent recevoir leurs familles. Beaucoup de touristes sont également des gens qui projettent de s'établir ici et qui désirent, avant de prendre une décision définitive, se renseigner sur place et se rendre compte de la vie dans notre pays.

SWISSAIR vient de créer un poste de gérant pour le Canada, et qui fait suite à la politique d'expansion de cette compagnie en Amérique. Le premier titulaire de ce poste sera M. Willy Salzborn, précédemment gérant de Swissair aux Indes au Ceylan et au Portugal. Ses bureaux seront situés au 417 de l'édifice Birks, à Montréal.

Les routes de l'Atlantique les plus fréquentées du monde

Les routes aériennes de l'Atlantique-Nord comptent aujourd'hui pour les plus fréquentées du monde. Au cours de l'année 1962, 18 compagnies aériennes de toutes nationalités, y ont assuré 33,989 vols réguliers, soit une moyenne journalière de 46 traversées dans chaque sens. Air France y a transporté pour sa part 194,877 passagers dans les deux sens, chiffre de progression de 22 pour cent sur celui de l'année précédente et représentant 7.5 pour cent du trafic total.

Les efforts accomplis sur l'Atlantique-Nord par la compagnie française depuis le 1er juillet 1946, date du premier vol régulier Paris-New-York, ont répondu à un programme commercial cohérent : au-delà du grand port d'entrée de New-York, s'introduire progressivement sur les principales places du marché américain, des possibilités de prospection quasi illimitées qu'offre le marché américain, ces lignes nord-atlantiques prennent figure de "lignes drapeau" et ont un prestige d'ordre qualitatif. Tournée vers l'Extrême-Occident pour des raisons économiques et politiques, la compagnie française l'est aussi pour des raisons d'amitié et veut renforcer, par sa présence et son action, les liens traditionnels qui unissent la France aux Etats-Unis et au Canada.

Après la période de remise en route et de "rodage" transatlantique sur la seule liaison Paris-New-York, il était donc apparu rapidement que les points de pénétration commerciale ne se situaient pas nécessairement sur les rivages de l'Atlantique. D'ailleurs la mise en service d'appareils capables de meilleures performances encourageait la visée d'escales plus lointaines. Aussi, après le Paris-New-York-Boston ouvert le 8 avril 1948 et le Paris-Montréal mis en service le 2 octobre 1950. Air France prolongeait cette dernière ligne jusqu'à Chicago le 12 octobre 53. C'est donc le dixième anniversaire du Paris-Chicago.

Des négociations sont entreprises en 1950 pour l'exploitation de la ligne Paris-Chicago par Montréal, rendues délicates par la nécessité d'obtenir du Canada "la cinquième liberté". Les pourparlés aboutissent partiellement et, le 12 octobre 1953, est inauguré le service régulier Paris-Montréal-Chicago qu'Air-France exploite alors en superconstellation. La compagnie française est ainsi la première compagnie à relier Chicago à Paris par un service commercial régulier. Ce n'est qu'en 1958 qu'Air France se voit octroyer par le Canada le droit d'embarquer à Montréal frêt et passagers à destination de Chicago où de les y débarquer sur la liaison de retour. Le direct Montréal-Chicago-Montréal est particulièrement prisé par les usagers de la province de Québec et du Middle West.

GRÈCE

DEUX SEMAINES D'ENCHANTEMENT

ESCALES POSSIBLES A PARIS ET ROME

DARO voyages

1500 STANLEY 844-3908

Profitez de vraies vacances . . .

une croisière de détente Holland-America aux Antilles

DEPARTS DE NEW YORK		ARGENT AMERICAIN
23 OCT.	NIEUW AMSTERDAM — 12 JOURS — Vers St. Thomas, La Guaira, Curaçao, Nassau.	DEPUIS $335
6 NOV.	STATENDAM — 12 JOURS — Vers San Juan, Curaçao, Montego Bay, Nassau	DEPUIS $330
20 NOV.	STATENDAM — 14 JOURS — Vers St. Thomas, Curaçao, Cristobal, Kingston, Nassau.	DEPUIS $380
6 DEC.	NIEUW AMSTERDAM — 12½ JOURS — Vers Nassau, Montego Bay, Curaçao, St. Thomas.	DEPUIS $355
20 DEC.	ROTTERDAM — 15 JOURS — Vers St. Thomas, Trinidad, Grenada, La Guaira, Curaçao, Montego Bay, Nassau.	DEPUIS $495
21 DEC.	NIEUW AMSTERDAM — 12 JOURS — Vers Nassau, Curaçao, Martinique, St. Thomas.	DEPUIS $385
23 DEC.	MAASDAM — 11 JOURS — Vers St. Thomas, San Juan, Nassau.	DEPUIS $280
3 JAN.	NIEUW AMSTERDAM — 11½ JOURS — Vers Nassau, Curaçao, St. Thomas.	DEPUIS $325
6 JAN.	ROTTERDAM — 15 JOURS — Vers San Juan, St. Thomas, Martinique, La Barbade, Trinidad, Curaçao, Montego Bay, Nassau.	DEPUIS $465
17 JAN.	NIEUW AMSTERDAM — 14 JOURS — Vers St. Thomas, Trinidad, Curaçao, Montego Bay, Nassau.	DEPUIS $420
24 JAN.*	STATENDAM — 16 JOURS — Vers Kingston, Cristobal, San Blas, Cartagena, Curaçao Nassau.	DEPUIS $435
3 FEV.	NIEUW AMSTERDAM — 15 JOURS — Vers Curaçao, Trinidad, La Barbade, Guadeloupe, St. Thomas, Nassau.	DEPUIS $475

* De Norfolk, 25 janvier Depuis $410

ET 10 AUTRES CROISIERES JUSQU'EN MAI !

Voyez votre agent de voyage pour brochures explicatives ou écrivez nous

Voyagez agréablement grâce à Holland-America Line

Immeuble Dominion Square, 1245 rue Peel
Montréal 2, P.Q. — 866-1731

Prière de me faire parvenir votre dépliant en couleur sur les Antilles.

NOM .....
ADRESSE .....
AGENT DE VOYAGE .....

ML-19-10

— GRATUIT: RENSEIGNEMENTS ET SERVICES DE VOYAGES —

BUREAU TRAVELAIDE LTÉE.

Téléphonez UN.1-7272 pour rendez-vous

Ouvert le soir

— MEZZANINE, 1010 OUEST, STE-CATHERINE, MONTRÉAL 2 —

EPARGNEZ EN ALLANT

EPARGNEZ EN REVENANT

GRÂCE À UN VOYAGE GREYHOUND ALLER-RETOUR

Chaque voyage Greyhound que vous ferez vous fera économiser. Mais vous pourrez bénéficier d'autres économies — au moins 10% de plus dans chaque direction, en achetant un billet aller-retour en Greyhound. C'est plus commode aussi. Pour économiser, PRENEZ LE GREYHOUND... ET LAISSEZ-NOUS LES ENNUIS DE LA ROUTE.

Service Scenicruiser exclusif sans frais supplémentaires. Par exemple

	Aller seulement	Aller et retour		Aller seulement	Aller et retour
Boston	$12.20	$22.00	Miami Beach	$50.10	$90.20
St. Petersburg	$46.50	$83.70	Fort Lauderdale	$49.90	$89.85
St-Jean, N.-B.	$13.90	$25.05	Tampa	$45.90	$82.65
Orlando	$45.10	$81.20	West Palm Beach	$48.70	$87.70

Renseignez-vous sur les tarifs d'excursion de 45 jours de Greyhound en Floride et sur le fameux voyage "See America Ticket" de 99 jours pour $99.00. Prix sujets au change américain.

GREYHOUND, 1188 OUEST, DORCHESTER TEL.: 842-2281

ou voyez votre agent de voyage local

PRENEZ LE GREYHOUND

...et laissez-nous les ennuis de la route!

SAS

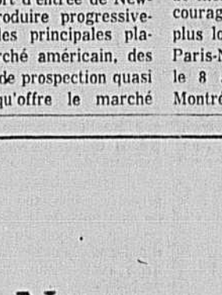
Nouveau service* direct vers l'Europe à partir du Canada

Le 1er novembre, SAS inaugurera la plus récente liaison du Canada avec l'Europe, par jet Royal Viking Montréal-Copenhague sans escale. A partir de ce moment, dans vos voyages vers l'Europe, le vendredi ou le dimanche, vous pourrez profiter du fameux service "exclusif" de SAS.

Copenhague est bien plus qu'une ville coquette. Elle se trouve être aussi un point d'accès commode pour toute l'Europe. SAS dessert plus de villes européennes que n'importe quel autre avion partant du Canada.

Renseignez-vous auprès de votre agent de voyages ou auprès de SAS sur le nouveau service et sur le tarif économique SAS d'excursion 21-jours. Cargo ? Le service de fret SAS existe sur tous les vols par jet; il y a aussi un service de cargos DC7F d'Europe vers le Canada.

* Sujet à l'approbation du Gouvernement

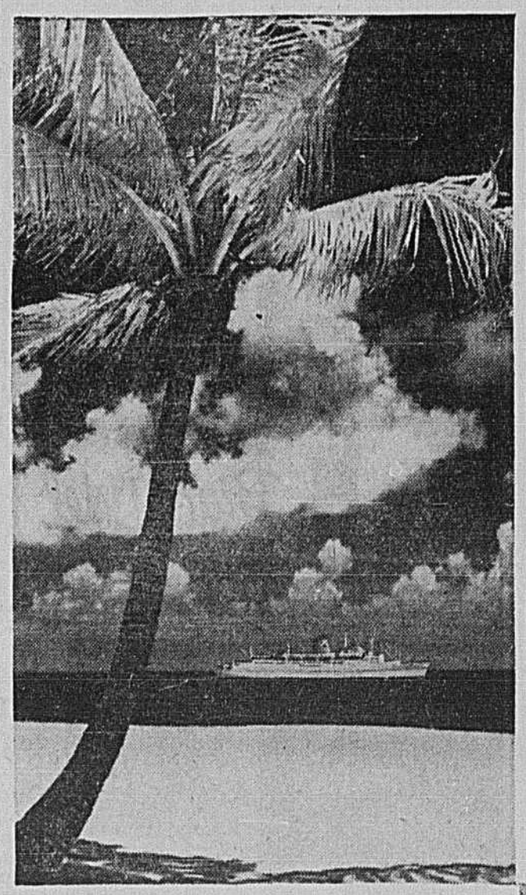


SAS
SCANDINAVIAN AIRLINES SYSTEM
323 Edifice Carré-Dominion, Montréal, Qué.
UNiversity 1-8311

RENSEIGNEMENTS ET SERVICES DE VOYAGES A TITRE GRACIEUX

Ouvert le soir BUREAU TRAVELAIDE LTÉE. Téléphonez UN.1-7272 pour rendez-vous

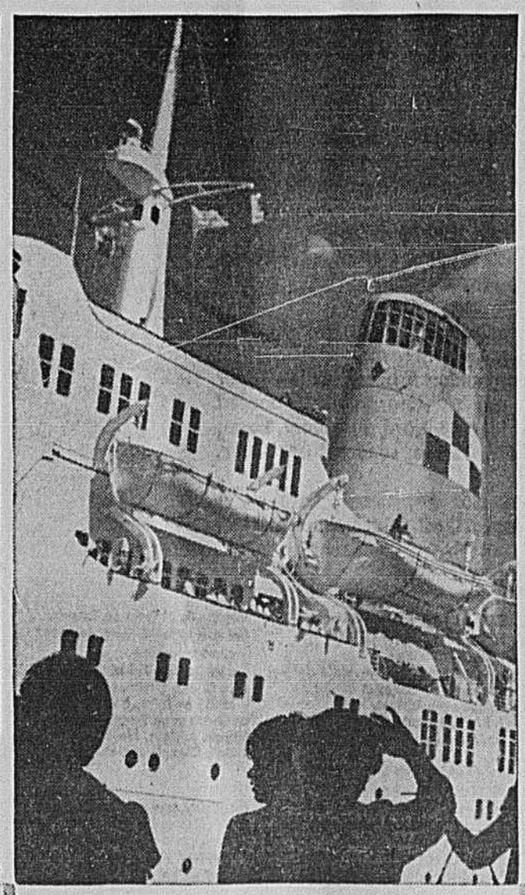
MEZZANINE, ÉDIFICE DOMINION SQUARE, 1010 OUEST, STE-CATHERINE, MONTRÉAL 2



CROISIÈRE AUX ANTILLES À BORD D'UN "EMPRESS" POUR AUSSI PEU QUE $243

Repas fabuleux, spectacles de premier choix, deux piscines, bals masqués, luxueux paquebot entièrement climatisé, ciel sans nuages—tout est compris dans le prix. Cet hiver, l'"Empress of Canada" fera six croisières aux Antilles. Vous oublierez l'hiver dans une atmosphère de gaieté, sous un soleil radieux. Vous visitez la baie de Montego, Port-of-Spain, Curaçao et plusieurs autres merveilleux ports d'escale. Projetez une croisière dès maintenant. Consultez votre agent de voyages ou le Canadien Pacifique.

DE NEW YORK — CROISIÈRE DE 8 JOURS $243 et plus
20 décembre (14 jours), 20 janvier (16 jours), 7 février (15 jours), 24 février (14 jours), 11 mars (14 jours) et 27 mars (9 jours).
Renseignements et réservations—861-6811



ÉPARGNEZ! ALLEZ EN EUROPE PENDANT LA SAISON D'ÉCONOMIE!

Traversez en "Empress" et épargnez 25% en profitant du tarif spécial d'excursion permettant un séjour de 30 jours en Europe*... ou encore épargnez 10% en profitant du tarif réduit pour l'aller et le retour (à compter de $390) valable durant 12 mois. Vous aurez tous les avantages d'une traversée de la saison régulière: cuisine exquise, service impeccable, danse, orchestre, piscines, cinéma, salons, hôtesses sociales. Traversez en "Empress", ces élégants paquebots tout blancs qui relient le Saint-Laurent à l'Europe. Ils sont climatisés et pourvus de stabilisateurs. Consultez votre agent de voyages ou le Canadian Pacifique.

MONTRÉAL-GREENOCK-LIVERPOOL Excursion touriste aller-et-retour, à compter de $326
*Départ jusqu'au 8 nov.—Retour en paquebot de la CPAN
Renseignements et réservations—861-6811

SI SI SEÑOR VISITEZ LE MEXIQUE!

Fiesta? Siesta? Les deux vous attendent au Mexique! Ce merveilleux pays de contrastes offre au visiteur l'occasion de faire des excursions dans un passé prestigieux, face à un présent presque irréel. Faites le voyage de votre vie... profitez des nouveaux prix réduits. Le Mexique n'est qu'à quelques heures de vol, de Montréal, en Superjet DC-8 "Empress". Allez-y par jet avec le Canadien Pacifique. Consultez votre agent de voyages ou le Canadien Pacifique.

MONTRÉAL-MEXICO—17 jours, classe jet-économique, aller et retour $226
Renseignements et réservations—861-9361

EN VACANCES DÈS LE DÉPART AVEC LE Canadien Pacifique

TRAINS / CAMIONNAGE / BATEAUX / AVIONS / HÔTELS / TÉLÉCOMMUNICATIONS

LA COMPAGNIE DE TRANSPORT LA PLUS COMPLÈTE DU MONDE

LA PRESSE

VACANCES VOYAGES

Pour les jeux Olympiques

L'Autriche est prête à une grande affluence touristique

La ville d'Innsbruck, capitale du Tyrol autrichien, attend avec impatience le 29 janvier, date de l'ouverture des jeux Olympiques. Les jeux, qui se poursuivront jusqu'au 9 février 1964, attireront, à travers les cols des montagnes, une avalanche d'athlètes venant de tous les coins du monde.

Autrefois un calme hameau de style rococo — flottant dans un bol de neige, la station d'Innsbruck brûle aujourd'hui de fébrilité. Les préparatifs de la IXe olympiade ont fait de ce village du XIIIe siècle une station touristique qui sera dorénavant un vrai paradis pour les amateurs de patinage et de ski. On a dépensé des millions pour construire un stade, un amphithéâtre, des monte-pentes, des pistes de bobsleighs et des facilités de logement. Montant en spirale autour de la ville comme des satellites on peut voir les principaux emplacements olympiques à See-eld, Lizum, Igls et Patscherko-el.

Pension dans des chalets

La ville d'Innsbruck elle-même est très bien située pour les concurrents qui viendront de toutes les régions du globe se disputer la gloire olympique. Au nord d'Innsbruck se trouve Cortina dans la région des Dolomites italiennes et, au sud, Garmisch dans les Alpes de Bavière, ces deux stations ont déjà été les hôtes des jeux Olympiques. Le point d'arrivée du Tyrol pour les voyageurs transatlantiques est la ville de Munich, desservie par les Jets Clippers de la Pan American. Le trajet de Munich à Innsbruck est maintenant très simple et très rapide grâce à un nouveau pont élevé permettant de passer de l'Allemagne au col Brenner, voie de communication entre l'Italie et l'Europe centrale.

Il y a de bonnes chances que la ville soit remplie à craquer lorsque les jeux Olympiques la prendront d'assaut. On fait des réservations à l'avance aux grands hôtels et aux auberges historiques comme le Goldener Adler, en affaires depuis 1630. Les familiers de la région vous recommandent toutefois le confort intime d'un chalet avec des fleurs et des coeurs tyroliens peints sur les chalets. Il existe des douzaines de ces petites auberges—la plupart des anciennes maisons de ferme—situées au-dessus des collines à l'extérieur de la ville, où les touristes vont se reposer et les vaches paissent au cours de l'été. Le prix du logement est à compter de $5 par jour, tous les repas compris. La cuisine alpine comprend le goulasch et les vins rouges, le porc servi avec des boulettes de pâte, de riches strudels et des soufflés aussi légers que l'air.

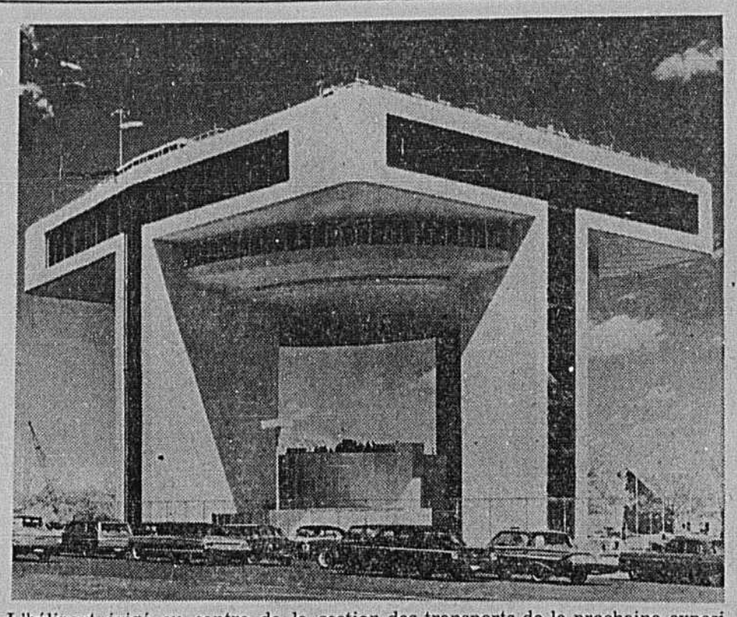
Les rendez-vous préférés des athlètes et des spectateurs seront la taverne des vins et le "bauernstuben", où le punch au vin chaud coule à flots. Un cabaret typiquement tyrolien est l'Ottoburg, avec ses doubleaux et ses foyers naturels. En cet endroit, les Tyroliens vêtus de culottes de cuir et de chemises brodées exécutent des danses et des chansons tyroliennes aux accords des cithares.

La saison d'affluence à Innsbruck commence après les jeux Olympiques et va du milieu de février au début d'avril. Les jours sont longs, le soleil est brillant et les montagnes sont couvertes de ce qui semble être d'immenses guimauves. Le skieur peut prendre le funiculaire dans la vallée pour se rendre à Hafelekar, à quelque 7,000 pieds d'altitude. De cet endroit on aperçoit Berg Isel, où se dérouleront les cérémonies d'inauguration des jeux olympiques devant quelque 60,000 spectateurs.

Au cours de l'hiver la ville d'Innsbruck ressemble à une carte de Noël animée avec son manteau blanc recouvrant les rives de la rivière Inn, la neige s'écrasant sous vos pas, et le tintement des grelots dans la vallée. A travers les rues enneigées et les squares anciens, les enfants paradent vêtus des typiques et brillants costumes du carnaval, célébré avec un enthousiasme délirant à travers toute l'Autriche de la veille du Jour de l'An au mercredi des Cendres.

Les bals du carnaval et les grandioses spectacles de l'Opéra de Vienne attireront plusieurs visiteurs vers l'est dans la capitale. Le voyage d'Innsbruck à Vienne ne prend que deux heures par avion ou une journée par automobile et les routes sont ouvertes durant tout l'hiver.

Anticipant une vague de touristes olympiques, la ville de Vienne connait présentement une hausse rapide dans les facilités de logement. Le nouvel hôtel Vienna Intercontinental, comptant 500 chambres et construit au coût de $12,000,000, ouvrira dans le centre de la ville immédiatement avant le début des jeux Olympiques. L'hôtel est administré par Intercontinental Hotels Corporation.



L'héliport érigé au centre de la section des transports de la prochaine exposition de New York a été inauguré cette semaine sous la présidence du gouverneur Rockefeller, de l'Etat de New York. La piste d'atterrissage est suspendue à 120 pieds du sol et s'étend sur une superficie de 200 pieds par 150. Les deux derniers étages sont occupés par les restaurants qui pourront servir 30,000 repas par jour d'ici la fin de l'exposition, en 1965. A partir du mois de novembre, des hélicoptères feront le service entre l'héliport et Manhattan ainsi qu'aux aéroports. En avril prochain il sera aussi possible aux touristes de visiter la ville en hélicoptère.

Le problème du change

Les hôtesses de l'air qui doivent constamment opérer de rapides calculs de change pour les ventes de cigarettes ou de liqueurs à bord, ont vite fait de devenir expertes en la matière.

Vous ne connaîtrez ni panique ni perplexité financières si vous prenez soin avant de partir de vous familiariser un peu avec le change du pays que vous allez visiter. Ainsi pourrez-vous sur place évaluer seule le prix d'une robe, d'un repas, d'un apéritif ou d'un parfum au lieu de vous plonger dans un abime de réflexion devant une étiquette de prix ou la monnaie qu'on vous rend. Tout ce dont vous avez besoin, c'est d'étudier rapidement la monnaie du pays avant d'arriver (et pourquoi pas sur l'avion?). Si possible, ayez une petite table de conversion de poche.

Il vaut presque toujours mieux échanger votre argent dans la monnaie du pays que vous voulez visiter avant d'y arriver. Vous obtiendrez généralement un taux de change plus élevé et la différence pourra quelquefois vous payer un repas, un chapeau ou même une journée entière de séjour supplémentaire si vous changez des sommes importantes. Les hôtesses essaient souvent de changer leur argent dans les pays de libre-échange comme la Suisse et le Liban afin de bénéficier de meilleurs taux de change. Cela est surtout valable pour l'Extrême-Orient.

Les Offices des Changes de nombreux pays requièrent une déclaration rigoureuse, surtout ceux des pays à monnaie faible où le gouvernement est très strict sur les exportations de devises. Dans ces pays, rédigez très soigneusement votre déclaration.

Si vous changez de l'argent après votre arrivée, traitez avec une banque ou un agent de change sérieux, jamais avec l'individu qui vous propose des transactions intéressantes dans la rue et grâce auxquelles vous risquez de vous retrouver à la tête d'une liasse de faux billets.

Les devises françaises, britanniques, allemandes (de l'Ouest), hollandaises, italiennes, luxembourgeoises et belges sont maintenant "convertibles".

Avec des chèques de voyage émis par des banques autorisées vous pourrez percevoir de la monnaie du pays et, vice-versa, vous pourrez acheter des chèques de voyage avec la monnaie du pays.

Quelle que soit votre nationalité, il est toujours bon d'avoir sur vous des devises fortes qui sont honorées partout au plus haut taux de change. Vous pourrez les échanger à n'importe quel aéroport, ce qui vous permettra de faire face aux menues dépenses d'arrivée, taxis, pourboires, etc. . . .

Ayez toujours sous la main de la menue monnaie pour les pourboires et apprenez bien la valeur de chaque pièce pour ne pas risquer de négligemment glisser une pièce d'argent d'une valeur de 20 francs (quatre dollars) dans la main du portier.

Certains pays donnent deux noms différents à la même pièce. A Bangkok, par exemple, vous paierez en baths ou en ticals qui sont les deux noms d'une même pièce. En Angleterre, les prix sont souvent marqués en guineas. La guinea n'existe plus en pièce mais vaut 21 shillings.

Les chèques de voyage sont préférables aux lettres de crédit qui ne sont pas honorées partout et qui sont souvent transmises avec un retard considérable. Veillez à avoir toujours des chèques de voyage en petites coupures pour ne pas avoir à échanger 50 francs pour payer une taxe d'aéroport de 5 francs. Les cartes de crédit instaurées par beaucoup de maisons importantes sont encore une nouveauté dans beaucoup d'endroits et de nombreux hôtels et restaurants refuseront de les accepter.

Pour bénéficier au maximum des réductions offertes aux paiements en chèques de voyage ou en dollars, renseignez-vous pour savoir quel magasin fait les réductions les plus importantes et effectuez y tous vos achats. Ainsi vous pourrez grouper ces achats et n'utiliser qu'un chèque de voyage au lieu de plusieurs.

Lorsque vous repartez, tâchez de remporter aussi peu de petite monnaie que possible car elle ne vaut plus rien hors de son pays d'origine. Aussi, à moins que vous n'ayez l'intention de commencer une collection de pièces, dépensez les toutes avant de partir.

Il faut se méfier de l'état de la chaussée

Les conditions atmosphériques ont une incidence immédiate sur l'état de la chaussée et sur le comportement du conducteur. Par temps humide, une fine pellicule d'eau sur la chaussée peut se transformer en verglas dès que le thermomètre descend. Ce danger est presque imprévisible puisqu'il n'est accompagné d'aucune précipitation. "Une bruine légère est parfois plus néfaste qu'uen forte pluie, souligne Prudentia, surtout si la chaussée est jonchée de feuilles mortes comme il arrive en cette saison". C'est au conducteur de redoubler de prudence.

Statue de 22 pieds de la déesse Isis repêchée au port d'Alexandrie

ALEXANDRIE. — (AFP — Une statue en granit de la déesse Isis, haute de sept mètres, a été repêchée à l'est du port d'Alexandrie, là où se situait le célèbre Phare, l'une des sept merveilles du monde antique.

Les archéologues estiment que la statue remonte aux premières années du règne des Ptolémées, soit au troisième siècle avant J.-C. Elle était connue des voyageurs de l'époque qui l'ont décrite parmi les pièces de la décoration monumentale du "Pharos".

La statue avait été repérée gisant au fond par une équipe de plongeurs de la Marine égyptienne. Le fond de la mer est d'ailleurs jonché de débris, dans cette zone. Selon toute probabilité, ce sont les restes du phare érigé à l'entrée du port.

L'IATA signale qu'un sur quatre de tous les avions de transport volant dans le monde aujourd'hui, est un vénérable DC-3, dont le premier fut mis en exploitation en 1935.

méxico
terre d'accueil . . .

Des vacances au Mexique, pays exotique . . . et si proche de nous pourtant.

Chapala, Jalisco.

Tlaquepaque, Jalisco.

Guadalajara c'est la tradition, l'art, le charme envoûtant. Deuxième ville du Mexique — fondée 50 ans après la découverte des Amériques — où se mêlent si profondément le charme du passé et la vie moderne. La fameuse cathédrale dont l'érection a exigé cinquante années de travaux est une synthèse éblouissante de six styles architecturaux. Les rues fleuries, le climat vivifiant, les hôtels charmants, les restaurants originaux sont un perpétuel enchantement pour le visiteur. Les trésors de l'art abondent parmi lesquels les murales du célèbre fils de la cité, Jose Clemente Orozco. Tout proche est le Lac Chapala, la plus grande étendue aquatique du Mexique, paisible site de villégiature, favori des pêcheurs et des yatchteurs. Le faubourg Tlaquepaque, où règnent les pittoresques troubadours mexicains les mariachi . . . Les exquises poteries et verreries artisanales, si justement vantées. Guadalajara, comme tout le Mexique, offre au touriste quelque chose de toutes choses.

Consultez votre agence de voyage ou nos bureaux à:

Annexe de l'immeuble de l'Aviation Internationale, 700, ouest, boul Dorchester (1er étage), Montréal 3, P.Q. Canada.

13 Bloor St West, Toronto, Ont. Canada.

MEXICAN GOVERNMENT TOURISM DEPARTMENT
PASEO DE LA REFORMA 35, MEXICO CITY

Miami Beach

RENSEIGNEMENTS GRATIS
VACANCES DANS MOTELS LUXUEUX A MIAMI BEACH

MIAMI BEACH ASSOCIATED
P.O. Box 6555 SURFSIDE BR.
OCEANFRONT MOTELS (MLP)
Miami Beach 54, Florida

Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Province .....
Date de vacances .....

Floride

Du plein soleil à la journée longue

passionnant . . . original

ST. PETERS -burg

POSTEZ AUJOURD'HUI

NOM
ADRESSE
VILLE
PROV.

Veuillez m'envoyer gratuitement vos dépliants illustrés.

M. L. Jewell - 10 - 19
Chamber of Commerce Headquarters
St. Petersburg 31, Florida

Floride

Bali Hai - Nautilus - Sands

"Faisons connaissance"

Offre "tout compris" à très bas prix

Appts commodes pour 2 — $25 et plus par semaine. Appts-chambres pour 4 — $30 et plus par semaine, suites de 1, 2 et 3 chambres disponibles. Gratis: climatisation, chauffage, T.V., équipement de plage, canotage, pêche, parking, jeu de golet, terrasse sur le toit, solarium, service au train et à l'avion. Ecrivez maintenant.

John J. Burton, 2404N, Surf Road, Hollywood Beach, Florida, 33020

New-York

A NEW YORK . . DISTRICT DE GRAMERCY PARK L'ELEGANT

HOTEL George Washington

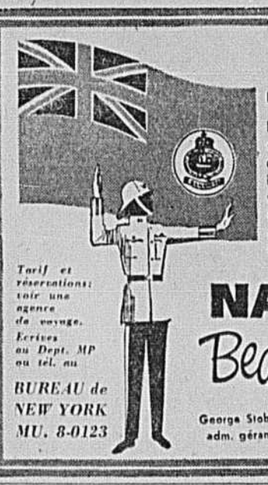
Vous offre les facilités d'accommodations les plus modernes avec bain et douche dans chaque chambre, air climatisé, T.V., et radio, ainsi que prix raisonnables.

ARGENT CANADIEN ACCEPTÉ AU PAIR
23è rue et Avenue Lexington
WE 5-7413

Consultez votre Agent de Voyages ainsi que pour voyages de fins de semaines Budgetaires!

Vous pouvez aussi vous adresser à EMILE J. BELLEAU, gérant.

BAHAMAS



L'HOTEL LE PLUS NOUVEAU ET LE PLUS DISTINGUE DE NASSAU . . .

luxe, plaisir, élégance, du soleil, du ciel bleu, des eaux fraiches. Piscine immense et plage, pêche, voile, golf, divertissements indigènes. Diner dansant tous les soirs. Cuisine continentale.

Tarif et réservations: voir une agence de voyage. Ecrivez au Dept. MP ou tél. au BUREAU de NEW YORK MU. 8-0123

NASSAU Beach Hotel

George Stobie, adm. gérant

NASSAU BAHAMAS

S'IL S'AGIT DE CHANGE ÉTRANGER

GUARDIAN TRUST COMPANY VI. 2-8251

DEVISES POUR VOYAGES, COMMERCE, REMISES

VOYAGE HORS SAISON?

jamais

On ne parle plus, aujourd'hui, de voyages "hors saison":
C'était bon à l'époque où l'on ne voyageait guère qu'en été.
A présent, Alitalia vous offre des voyages de printemps, d'été, d'automne et d'hiver.
A des prix aussi avantageux, toute l'année durant.
Et s'il faut s'amuser une partie du temps à l'intérieur? (Paris en décembre n'est pas si désagréable, savez-vous?)
Pourquoi pas?
Alitalia (et c'est typiquement italien) est d'avis que ceux qui désirent du bon temps sauront toujours en trouver.
Pour traverser l'Atlantique, vous montez à bord des jets Super DC-8 d'Alitalia. Après quoi . . . une croisière en Méditerranée? le grand tour de l'Europe? ou l'Afrique du Nord ou encore, Rome, Paris, Alger, Israël, Vienne, le Caire, Venise, Londres? Choisissez. Nous vous l'offrons.
Mais d'abord, renseignez-vous plus amplement. Envoyez le coupon à notre Directeur des voyages. Il est, lui-même, un amateur de bon temps.
Et le bon temps n'est jamais "hors saison"!

Vacances ensoleillées de 21 jours en Afrique du Nord—$962 (dollars canadiens)
Traversée en jet. 3 jours à Londres, 3 autres jours à Madrid et ensuite, départ par air pour l'Afrique de Nord, pittoresque et fascinante: Casablanca, Alger, Tunis. De là, retour par Naples, et après 3 jours à Rome, départ pour New-York.

21 jours sur la Méditerranée et en Terre sainte—à partir de $1048 (dollars canadiens)
Comprenant le moyen-Orient, l'Egypte et l'Italie. Par jet à Milan puis, par train, à Trieste ou Gênes et croisière à Venise Alexandrie, Naples, Beyrouth et une demi-douzaine d'autres escales fascinantes. 8 jours en Terre sainte: Jérusalem, Damas, la Mer morte, Jéricho, Bethléem, etc.

21 jours au soleil d'Italie—$864 (dollars canadiens)
Arrivée à Milan par jet Super DC-8. Venise, Florence, Assise, Rome, Naples, Sorrente, Capri. (Pour seulement $63.50 de plus, vous pouvez remplacer Assise, Sorrente et Capri par Paris et Londres.)

Croisière d'agrément de 21 jours en Méditerranée—à partir de $840 (dollars canadiens)
Par jet à Rome, et ensuite à Naples. Ensuite, à bord du S.S. Stella Solaris, croisière autour de la Méditerranée: Alexandrie (la belle), Port-Said (la perverse), Beyrouth, Haifa, Limassol, Rhodes (la classique), Athènes, Malte, Messine, et retour à Naples. Après quoi, une belle semaine en Italie ou visite de Rome, Paris et Londres.

21 jours en Israël, en Grèce et en Italie—à partir de $1000 (dollars canadiens)
Par jet à Milan. Ensuite, visite de Venise ou de Gênes et départ en bateau pour Athènes, Haifa, Tel Aviv, Jérusalem, Nazareth, Tibériade (mer de Galilée), Nicosie.

Safari africain de 21 jours par air et par mer—à partir de $1513 (dollars canadiens)
Par jet à Rome. Par jet, à Nairobi. Safari (en autocar) jusqu'à Mombasa et croisière en bateau vers Magadiscio, Aden, Massaouah, Suez, Port-Said, Brindisi, Venise et Milan. Le safari de 35 jours par air et par mer $1729 (dollars canadiens) compreod de plus Johannesburg, Capetown, Port Elizabeth, Durban, Dar es Salaam.

Voyage de 21 jours en Turquie, Grèce et Italie—à partir de $1037 (dollars canadiens)
Par jet à Milan. Par train à Venise ou à Gênes. Ensuite, une paisible croisière au Pirée, à Venise, Naples, en Grèce et en Turquie: Istanbul, Smyrne, Athènes, Nauplie, Tripoli, Olympie et Delphes.

Note:
Les prix de tous ces voyages sont établis d'après les tarifs d'excursion économique de 21 jours par jet, aller-retour, de New-York en vigueur du 1er octobre 1963 au 31 mars 1964. Tous les prix par personne sont établis d'après le tarif chambre double. Voyages en bateau en première classe. (Tarifs classe touriste et classe cabine, sur demande.)

Pour de plus amples renseignements, consultez votre agent de voyages ou envoyez le coupon ci-dessous:

DIRECTEUR DES VOYAGES, ALITALIA AIRLINES
2055, rue Peel, Montréal, P.Q.

Veuillez m'envoyer les dépliants suivants:
☐ Vacances ensoleillées en Afrique du Nord ☐ Israël, Grèce et Italie ☐ Turquie, Grèce et Italie
☐ Vacances ensoleillées en Italie ☐ Croisière en Méditerranée ☐ Voyage en Terre sainte
☐ Safari africain par air et mer ☐ Le circuit des opéras ☐ Safari photographique

Nom.....
Adresse.....
Localité.....Zone.....Prov.....

ALITALIA AIRLINES MLP

LE SERVICE LE PLUS RAPIDE, LE SEUL SANS ESCALE, VERS L'ITALIE
(à partir du 27 oct. 1963)

Reine . . .

d'un "Paquebot de rêve"
je file doucement vers l'Europe.

Quel bienfait! Quel enchantement! On pourrait ajouter: quelle béatitude! J'ai jeté tous mes soucis à l'eau et je me laisse vivre! Des vacances, bien plus: une évasion! Mieux que ça: la détente complète! — La danse, les clairs de lune sur le pont, les sports au grand air, l'excellente cuisine: tout y est — C'est vraiment une féerie! Profitez de la saison économique. Achetez un billet aller-retour; épargnez jusqu'à 25%. Partez sur un "Paquebot de rêve" vers Southampton, Le Havre, Rotterdam.

DEPARTS REGULIERS DE NEW YORK: s.s. ROTTERDAM, le 25 oct.; s.s. MAASDAM, le 29 oct. (aussi vers Cobh et Bremerhaven); s.s. NIEUW AMSTERDAM, le 7nov.; s.s. MAASDAM, le 26 nov. (aussi vers Bremerhaven). DE MONTREAL et QUEBEC — Le populaire s.s. RYNDAM: le 26 octobre, le 19 novembre.

Voyages de Noël:
†STATENDAM, de New York, le 6 décembre,
*RYNDAM, de Québec, le 12 décembre.
†Aussi vers COBH-GALWAY (excepté le 26 novembre). *Aussi vers BREMERHAVEN

Possibilité de partir maintenant et de payer plus tard . . .

VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGE ou

Holland-America Line

Je viens de me réserver une chambre à

HOTEL Manhattan

de New-York en téléphonant à Montréal . . . UN. 1-3308

Oui, un simple coup de téléphone à Montréal même suffit pour vous réserver une chambre à l'hôtel le plus commodément situé de New York, l'hôtel Manhattan, en plein coeur du secteur théâtral.
- Tarif raisonnable. Chambres simples depuis $8, doubles depuis $12.50
- A quelques minutes des théâtres, clubs de nuit et des moyens de transport
- 1400 chambres climatisées avec bain
- TV et radio gratuits
- Célèbre restaurant Playbill sur place
- Garage adjacent à l'hôtel

Retenez bien le conseil; pour une réservation aussitôt confirmée à l'hôtel Manhattan, signalez notre numéro de Montréal ou appelez votre agence de voyage.

44e - 45e rue angle 8e ave, N.Y.

ERWIN O. SCHEL
vice-prés. et gérant général

RENSEIGNEMENTS ET SERVICES DE VOYAGES A TITRE GRACIEUX

Ouvert le soir BUREAU TRAVELAIDE LTÉE. Téléphonez UN.1-7272 pour rendez-vous

MEZZANINE EDIFICE DOMINION SQUARE, 1010 OUEST, RUE STE-CATHERINE, MONTREAL 2

Renseignements et service gratuits M. Bruno
MONDIAL AVIOMAR
BUREAU AUTORISE CR. 4-7594
445 JEAN-TALON OUEST

Nous parlons FRANÇAIS ANGLAIS ITALIEN ALLEMAND HOLLANDAIS

Voyez votre agence de
VOYAGES ANTA LTEE
10-50, Place Crémazie — 381-8519
Ouvert tous les jours de 9 A.M. à 6 P.M.
JEUDI ET VENDREDI 9 A.M. à 9 P.M.
SAMEDI 9 A.M. à MIDI

AGENT AUTORISE
RENSEIGNEMENTS et SERVICE GRATUITS
Alfred GAGLIARDI
6970, RUE ST-DENIS
CR. 1-6900

LA PRESSE

VACANCES VOYAGES

Tel Aviv, capitale touristique d'Israël, offre aux visiteurs le confort d'une métropole moderne, l'intérêt d'une ville historique remontant au roi Salomon et les attraits de magnifiques plages sablonneuses sur la Méditerranée.

Israël: carrefour de 3 continents et berceau de trois religions

Si le tourisme peut être considéré comme une forme moderne de notre besoin d'activité, il n'en est pas moins vrai que l'on peut faire remonter son origine à ces pieux pèlerinages vers la terre sainte, dont de nombreux récits nous sont parvenus.

Si l'on en croit Chateaubriand, son itinéraire de Paris à Jérusalem avait servi de guide à ses contemporains pour y effectuer leurs voyages. Chateaubriand n'avait, d'ailleurs, rien innové, puisque la Palestine, théâtre des plus grands évènements de l'histoire, est depuis longtemps le haut lieu vers lequel se sont portés tous les esprits, témoins des nombreux voyages effectués au cours des siècles, vers ce pays, malgré les nombreux périls et les incertitudes de la route. Ces voyages étaient effectués par la foule des fidèles, tant par esprit de piété que par besoin d'y fortifier leur âme à la source même de leur foi.

Un carrefour

Rappelons qu'Israël est au carrefour des chemins de trois continents et des trois religions monothéistes, dont elle a été la source et le berceau. Ce n'est donc pas sans raison que certains géographes du Moyen Age l'avaient située au centre de l'univers restreint d'alors, car toutes les routes des hommes y conduisaient.

Ainsi, à l'époque du Temple de Jérusalem, la foule des fidèles affluaient de tous les coins de l'empire grec et romain. A l'aube du Christianisme, se joignirent aux Israélites, les Chrétiens qui en faisaient leur lieu de pèlerinage. Depuis, un courant profond n'a jamais cessé de porter d'innombrables fidèles vers ce minuscule fief historique.

Maintenant que s'est accomplie la vision prophétique du retour définitif d'Israël à la terre de ses ancêtres, la position centrale qu'elle occupe au milieu des nations, se trouve renforcée, non seulement du point de vue géographique, mais aussi du point de vue spirituel.

Historique et moderne

C'est aussi à la lumière des temps modernes qu'il convient de voir le visage d'Israël. De nos jours, le pays de la Bible n'est pas seulement la terre des lieux saints, mais c'est aussi une terre qui a repris sa fonction fondamentale. Or, c'est sous ce double aspect, historique et moderne, que se présente, de nos jours, Israël aux yeux du visiteur.

Aujourd'hui, après quinze ans d'existence, période relativement courte dans l'histoire d'un peuple, Israël a su surmonter des difficultés de tout ordre et aussi résoudre d'innombrables problèmes. Le jeune Etat a réussi à établir plus d'un million de juifs réfugiés et s'achemine maintenant sur la voie de l'expansion et de la prospérité.

Il ne faut pas, également, perdre de vue les avantages du climat d'Israël qui en fait un pays de tourisme tout le long de l'année.

Comme par un beau jeu du hasard, la nature a doté ce petit pays du privilège d'être bordé par quatre mers qui offrent au visiteur une variété de possibilités et de plaisirs pour chaque saison de l'année: les rivages lumineux de la Méditerranée, aux stations balnéaires jalonnant toute la côte, au sable fin, offrent toutes les distractions, que l'on peut trouver pendant la saison d'été sur les plages européennes de la Méditerranée, mais aussi la richesse de souvenirs bibliques et historiques.

Les voies anciennes

D'autre part, le réseau des routes macadamisées qui recouvre le pays, du Nord au Sud, de l'Est à l'Ouest, longe souvent les voies anciennees. Ici on peut véritablement marcher sur les pas des prophètes, des patriarches et du Christ, de Gengis Khan et d'Alexandre le Grand, des Césars et des Croisés, de Saladin et Napoléon. Là, des noms familiers peuvent faire surgir de prestigieuses évocations: Jérusalem, Nazareth, Tibériade, Césarée, le lac de Tibériade, St. Jean d'Acre, Mt. Tabor, le Mont-Carmel, où l'esprit du prophète Elie semble encore planer sur les forêts de pins environnantes, les mines de cuivre du roi Salomon, Sodome — ville maudite de Loth, Safed — la ville du mysticisme, Beersheva où le patriarche Abraham a creusé ses puits, et en somme, tout l'itinéraire biblique peut être retracé et suivi de près.

Israël permettra aussi au visiteur, tout en appréciant l'agrément d'une vie confortable, de côtoyer l'Orient et l'Occident. Les tentes noires des Bédouins, les caravanes de chameaux dans les steppes du Negev, et les femmes voilées à Beersheva, les fruits tropicaux et les "falafels" vendus dans les petits kiosques rappellent l'Orient, alors que les cités modernes, les hôtels de luxe, les autocars, les routes rappellent bien l'Occident.

N'est-ce pas là un pays à visiter ?

Croisières New-York Nassau

Le paquebot Homeric, porte-étendard de la compagnie Home Lines, sera transféré au printemps au service de croisières New York-Nassau que la compagnie entretient à longueur d'année. Ce transfert aura lieu à la fin de la saison de croisières d'hiver de l'Homeric dans la mer des Caraïbes.

Il remplacera le transatlantique Italia, qui inaugura le service de croisières hebdomadaires vers l'archipel des Bahamas à la fin de 1960. L'utilisation future de l'Italia n'a pas encore été décidée de façon définitive.

Le transfert de l'Homeric au service New York-Nassau marquera la fin du service transatlantique de la compagnie entre le Canada d'un côté et l'Angleterre, la France et l'Allemagne de l'autre, service qui fut institué il y a une douzaine d'années.

L'Homeric entreprendra son dernier voyage du Canada le 5 octobre, au départ de Montréal. Après son arrivée au Havre, le 12 octobre, le navire quittera ce port pour Gênes où il subira son inspection annuelle et sa revision générale.

L'Homeric commencera sa série de sept croisières d'hiver au départ de New York le 21 décembre 1963. Aux sept croisières de la série normale cette année, ont été ajoutées deux petites croisières d'une durée de huit jours chacune à St. Juan et St. Thomas. Cette addition a été nécessaire afin de permettre au paquebot d'inaugurer son service régulier de croisières vers Nassau.

La décision de suspendre le service transatlantique entre le Canada et l'Europe a été prise à contre-coeur. Bien que la compagnie ait joui d'une période de plus de dix ans de prospérité dans ce secteur d'opérations, elle ne peut ignorer les changements survenus dans le monde maritime.

La suspension du service Canada-Europe modifie de même le plan original pour l'emploi du nouveau paquebot Oceanic, lequel est en ce moment en voie de construction aux chantiers Cantieri Riuniti dell' Adriatico de Molfalcone, en Italie. Au début, le "Navire de Demain" fut destiné au service Canada-Europe pour les six mois de la saison transatlantique et au service de croisières pour les six autres mois. La Home Lines a maintenant décidé d'employer cet ultra-moderne paquebot de 35,000 tonneaux exclusivement au service de croisières.

Un extraordinaire essor touristique en Sardaigne

CAGLIARI — La région d'Italie qui, au cours de ces toutes dernières années, a connu le plus grand essor touristique est sans doute la Sardaigne. Séparée de l'Italie continentale par huit heures de navigation — c'est le temps qu'il faut pour aller de Civitavecchia à Olbia avec les bateaux de la Compagnie "Tirrenia" — aujourd'hui cette ile italienne est devenue le site préféré de nombreux touristes italiens et étrangers.

Dans ses ports, notamment au "Golfo degli Aranci" et dans les eaux de Cagliari, il n'y a presque plus de place pour les yachts et les nombreuses embarcations qui arrivent de loin. On a dit que 1962 a été l'année du réveil pour le tourisme sarde, mais les prévisions pour 1963 apparaissent encore plus favorables. La Sardaigne attend, 2.5 à 3 millions de visiteurs et l'économie régionale pourra compter sur une recette de 10 milliards de lires.

Pour héberger ce nombre grandissant de touristes, de nombreux hôtels ont été construits sur les côtes sardes et même à l'intérieur. Il s'agit de dizaines d'excellentes installations hôtelières et de nombreuses pensions avec tout le confort et à des prix modérés. Pour cette saison d'été les visiteurs peuvent compter sur une disponibilité de 20,000 lits-place. Au "Poetto" de Cagliari et même sur le mont Ortobene, près de Nuoro, une localité fort recherchée des touristes, ont été effectués de grands travaux d'agrandissement des hôtels existants et d'autres installatons d'hébergement, sans compter les initiatives nouvelles. Signalons, en outre, qu'à Nuoro, depuis plus d'un an fonctionne une école d'hôtellerie fort fréquentée.

PHOTOS
PASSEPORT
IDENTITE
VISAS
SERVICE RAPIDE
PHOTO-MODELE INC.
1682 est, STE-CATHERINE
près Papineau — LA. 4-3745

CROISIERES
COOK VOUS EN OFFRE PLUS DE 300 AU CHOIX

Voici quelques-unes des nombreuses croisières en partance des Etats-Unis à la fin de 1963 et au début de 1964... chacune comportant un personnel d'experts Cook pour voir aux voyages sur terre. En tant qu'agents officiels pour TOUTES les croisières, Cook vous fournit un vaste choix de réservations... et vend les billets aux tarifs réguliers annoncés. Pour votre prochaine croisière, voyez Cook aujourd'hui !

CROISIERES DISTINGUEES PAQUEBOTS ET CROISIERES	En partance de New York	No de jours	Tarif minimum
1. CARONIA, tour du monde	28 janv. 1964	95	$2875
2. OSLOFJORD, tour de la Méditerranée	5 fév. 1964	42	$ 975
3. CARONIA, le printemps en Méditerranée	5 mai 1964	43	$1125
4. BERGENSFJORD, Scandinavie, Cap Nord et nord de l'Europe	22 juin 1964	45	$1175
CROISIERES SPECIALES AU LONG COURS			
5. BERGENSFJORD, sud du Pacifique, Extrême-Orient	17 janv. 1964	80	$2300
6. GRIPSHOLM, Afrique occident. Amérique du Sud	24 janv. 1964	39	$1150
7. GRIPSHOLM, Iles de la Grèce et Méditerranée	4 mars 1964	55	$1750
8. INDEPENDENCE, printemps en Méditerranée	7 mars 1964	52	$1295
CROISIERES RECOMMANDEES AUX ANTILLES			
9. BERGENSFJORD, Fête d'action de grâce	22 nov. 1963	17	$ 415
10. OSLOFJORD, Noël	20 déc. 1963	13	$ 315
11. OSLOFJORD, tour des Antilles	10 janv. 1964	24	$ 550
12. EMPRESS OF CANADA, mi-hiver	24 fév. 1964	14	$ 350
13. BERGENSFJORD, printemps	10 avril 1964	17	$ 415

Voyez votre agence de voyage... écrivez ou passez chez Cook pour tout renseignement sur ces croisières plus la brochure gratuite de 60 pages, "Travel Ideas" énumérant tous les départs, les itinéraires, tarifs, visites et croisières.

Les chèques de voyage Cook ne se vendent toujours que 75¢ les $100

THOS. COOK & SON
Dominion Square Bldg.
1241, rue Peel — Montréal — UNiversity 6-7451

COOK'S

Voyages BARBET Tours
2115 Drummond — Tél. 842-2943
Voyage de 16 jours
MEXICO — PATZCUARO — TAXCO — ACAPULCO
YUCATAN — MIAMI
Départs individuels : tous les samedis $554.00
Voyages accompagnés : 16 novembre 8 février et 22 mars $554.00
Voyage de 22 jours
PARIS — LES BALEARES — MADRID — ANDALOUSIE — LISBONNE
Voyages accompagnés : 17 novembre et 5 avril $793.60
Voyages accompagnés : 17 novembre et 5 avril $793.60

HOTEL-MOTEL
La Sapinière
Val David, P.Q. Ouvert toute l'année
VACANCES
VOYAGES DE NOCES
• SALLE A MANGER CLIMATISEE
• CAVE A VINS — CHOIX DE 175 CRUS
• PLUSIEURS SALLES CLIMATISEES POUR CONGRES ET REUNIONS SOCIALES DE 10 A 100 PERSONNES
• LOISIRS VARIES ET EXCURSIONS
Les vacances d'automne revigorent
Songez dès maintenant à la saison du ski
RESERVATIONS
Circuit direct de Montréal : 866-8262
Interurbain : Val David : 322-2020
Exigez un dépliant en couleur en écrivant à
LA SAPINIERE, VAL DAVID, C.P. 20

Pourquoi pas des vacances à HONG KONG?

PLAISIRS ET NOUVELLES EXPÉRIENCES vous attendent à Hong Kong. Vous consacrerez une bonne partie de votre séjour aux emplettes. Hong Kong étant un port franc, on y obtient des marchandises du monde entier, à des prix souvent plus bas que dans leur pays d'origine. Cette ville est aussi renommée pour ses articles faits-main... jades, pièces d'ivoire, tapis, ameublement, soieries, brocarts et vêtements sur mesures. Parmi les nombreuses excursions qui sont offertes, on peut choisir le tour de l'île de Hong Kong par eau ou par terre, un voyage à Macao et son célèbre casino et une visite des Nouveaux Territoires. Si vous aimez la bonne cuisine, vous raffolerez de Hong Kong. Outre les mets chinois apprêtés à toutes les sauces, le gourmet se régalera entre autres des spécialités de la Malaisie, des Indes, de l'Indonésie et de la Russie. Hong Kong jouit d'un climat tropical parfaitement confortable... vous voudrez sûrement y séjourner au moins une semaine. Pour vous rendre à destination, le service le plus rapide est celui du Canadien Pacifique, le service Superjet DC-8 "Empress"... le seul reliant directement Montréal à Hong Kong. Vous voyagez de jour sur tout le trajet! Vous partez dans la matinée et vous êtes à Hong Kong en soirée! Vous aimerez voyager en jet du Canadien Pacifique.

FAITES UNE EXCURSION "PRINCESSE ORIENT"—Que votre séjour soit de quelques jours ou quelques semaines, réservez quelques jours pour une excursion. C'est un moyen agréable et peu coûteux de vous familiariser avec Hong Kong, ville extraordinaire où le visiteur trouvera mille et une curiosités. Consultez votre agent de voyages ou le Canadien Pacifique, 861-9361.

PAR AVION AVEC LE
Canadien Pacifique
TRAINS / CAMIONNAGE / BATEAUX / AVIONS / HÔTELS / TÉLÉCOMMUNICATIONS
LA COMPAGNIE DE TRANSPORT LA PLUS COMPLÈTE DU MONDE

CANADIENS FRANÇAIS!
Vos vacances en FRANCE commencent à bord du FRANCE

Cabines climatisées, chacune avec téléphone • Cuisine réputée, vins gratuits • Piscine vitrée "tous temps" • Divertissements continuels... tout cela *même en Classe Touriste* (où ont été prises ces deux photos)! PLUS... l'accueil chaleureux, le service attentif et l'ambiance bien française qui ont fait de la TRANSAT *la "ligne de coeur" des Canadiens* pour leurs voyages en Europe.

Renseignez-vous au sujet de nos réductions d'aller-retour de 10%... des réductions de 25% accordées aux groupes et excursions... et enfin des réductions de transport combiné "air-mer"... à votre agence de voyages ou à la *Cie Générale Transatlantique*, 1255, square Phillips, Montréal, Canada.

Cie Générale Transatlantique

Prochains départs de New-York pour le Havre:

Départ New-York:	Arrivée Southampton:	Arrivée Le Havre:
31 octobre	5 novembre	5 novembre
14 novembre	19 novembre	19 novembre
29 novembre	4 décembre	4 décembre

bottin des AGENCES DE VOYAGES

AGENCE DE VOYAGES VILLE-MARIE
5135 St-Denis — 276-2694
Ouvert tous les soirs jusqu'à 10 hres

AGENCE TRAVELAIDE LTEE
1010 Ste-Catherine, O. — UN. 1-7272
Mezzanine, édifice carré Dominion

ATLANTIC-PACIFIC TRAVEL (CAN. INC.)
4950 Queen Mary — 731-7904
M. Jean Mayer, gérant

DARO VOYAGES (CANADA) INC.
1500 rue Stanley — 844-3908
Correspondants à travers le monde

MONDIAL AVIOMAR TRAVEL SERVICE
445 Jean-Talon, O. — 274-7594
Renseignements et services gratuits

ROBERT BERGERON
Votre agent de voyages
7725 rue St-Denis — 271-6619

RENSEIGNEMENTS ET SERVICES DE VOYAGES A TITRE GRACIEUX
Ouvert le soir BUREAU TRAVELAIDE Téléphonez UN.1-7272 pour rendez-vous LTÉE.
MEZZANINE, EDIFICE DOMINION SQUARE, 1010 OUEST, STE-CATHERINE, MONTREAL 2

RENSEIGNEMENTS ET SERVICES DE VOYAGES A TITRE GRACIEUX
Ouvert le soir BUREAU TRAVELAIDE Téléphonez UN.1-7272 pour rendez-vous LTÉE.
MEZZANINE ÉDIFICE DOMINION SQUARE, 1010 STE-CATHERINE, MONTRÉAL 2

D'après l'IATA, il faut plus de puissance pour soulever un hélicoptère à partir d'une surface plane, telle que du béton, que d'un champ couvert d'herbes. Les pales du rotor compriment l'air contre le sol avec une grande pression. Cet effet de sol aide au décollage de l'appareil. L'herbe ou la végétation ont tendance à retenir l'air, rendant l'effet de sol plus efficace.

Selon l'IATA la force de l'air passant sur les ailes et le fuselage de l'avion supersonique le plus rapide est 10 ou 12 fois plus grande que celle de tout ouragan connu.

VOTRE MÉDECIN VOUS PARLE

RÉDIGÉ SOUS LES AUSPICES DU COLLÈGE DES MÉDECINS ET CHIRURGIENS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC

A quel âge la ménopause ?

I

Dr Roméo Boucher, M.D.

D'abord la ménopause est essentiellement marquée par la disparition complète des règles et traduit que l'ovaire est atteint globalement dans sa fonction, en somme qu'il est mort. Mais il existe tout un ensemble de signes qui précèdent, accompagnent et suivent la ménopause. Et nous parlerons ici de la préménopause (qui précède la disparition des règles) et de la post-ménopause (qui suit cette disparition).

A quel âge cette ménopause survient-elle ? C'est une question que se posent toutes les femmes. Son maximum de fréquence est autour de 49 ans. Rarement la voit-on avant 30 ans, quelque fois entre 30 et 40 ans, exceptionnellement à 57 ans. C'est dire que l'âge de la ménopause est assez variable et qu'elle se situe généralement entre 45 et 53 ans.

On parle souvent de ménopause précoce. Cela peut arriver, mais pas aussi souvent qu'on se plait à en faire le diagnostic. On peut "commencer" sa ménopause vers 42 ans, tout en conservant un ovaire dont le fonctionnement est encore assez suffisant pour se manifester chaque mois et même bien après la cinquantaine. Quand une femme présente des signes de ménopause dit précoce, il arrive souvent qu'il existe une maladie sous-jacente, parfois bénigne, ou des antécédents nerveux qui amorcent longtemps d'avance ce qui doit physiologiquement se faire. Il y a des auteurs qui ont souligné le rôle important et néfaste de certaines émotions brutales déclenchant le début d'une ménopause. D'autres ont particulièrement insisté sur le facteur héréditaire qui leur paraît de loin le plus important.

Il y a des pays où la ménopause survient plus tardivement qu'ailleurs. Naturellement ce ne sont pas des pays froids. Mais on note de façon générale dans le monde entier que l'âge de la ménopause augmente de plus en plus et que l'on voit davantage des grossesses chez des femmes de plus de 50 ans.

Que de maladies sont à la base d'une stérilité conjugale due à la femme : infection du col de l'utérus, cicatrices dues à des cautérisations trop poussées, utérus mal formé, trop petit par infantilisme, trop gros par fibrome. Dans d'autres cas ce sont les trompes qui, par salpingite, empêchent toute grossesse, salpingite due à des germes après un accouchement, un avortement ou à une infection négligée donnée par tout autre microbe. Et lorsqu'il s'agit d'une stérilité primaire, c'est-à-dire qu'une femme ne devient jamais enceinte, la tuberculose est fort souvent en cause, ce qui est malheureux parce que le traitement n'a pas beaucoup de chance de réussir. Tandis que les autres microbes on peut en avoir raison avec les antibiotiques, les sulfamides et la cortisone suivis d'insufflation tubaire pour rétablir cette perméabilité disparue. Mais ce sont des mois et des mois de traitement.

Reste enfin une autre cause, celle qui est due à l'absence d'ovulation et à l'insuffisance de la ponte ovarienne. Mais c'est là rentrer dans des détails qui nous mèneraient trop loin.

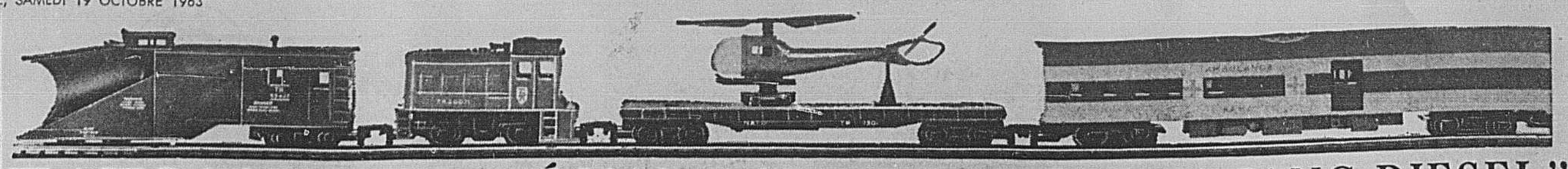
Pour terminer, disons que les causes de la stérilité conjugale sont multiples et complexes. Il ne s'agit pas que d'examiner la femme, il faut également examiner l'homme, aussi affligeant que cela puisse paraître. Et que si l'on trouve chez lui une cause déterminée, il faut qu'il sache que cela aussi se traite. Si la cause est douteuse, le partenaire doit aussi se soumettre à un examen sérieux et à des traitements prolongés si nécessaire. Tout cela n'aurait-il que l'avantage de ramener la paix dans un ménage et le bonheur entre deux êtres qui se soupçonnent l'un l'autre (souvent ils ne savent pas pourquoi), parce qu'ils ne connaisent rien à la médecine et s'imaginent des tas de choses qu'ils ne cessent de se reprocher sans juste raison. Tout cela donnerait-il la joie d'un enfant au foyer, que la raison en serait excellente pour mettre de côté tout amour propre et regarder les choses en face.

Car et si vraiment cette stérilité conjugale est définitive, reste l'adoption qui est un beau geste et un complément de la joie d'un foyer.

La G.-B. l'a échappé belle!

LONDRES. (AFP) — "J'ai connu Quintin Hogg (Lord Hailsham) quand il était étudiant. C'était alors un jeune homme écervelé, maintenant c'est un vieux fou et les vieux fous peuvent être dangereux", a déclaré hier soir le commentateur politique britannique sir Denis Brogan au cours d'une réunion du parti libéral à Londres.

"Mon sang se fige à la pensée de le voir premier ministre, ne serait-ce que pendant quelques mois", a poursuivi sir Denis qui est professeur de science politique à l'Université de Cambridge. "L'horreur qu'il m'inspire est telle que rien ne pourrait l'augmenter", a-t-il conclu.



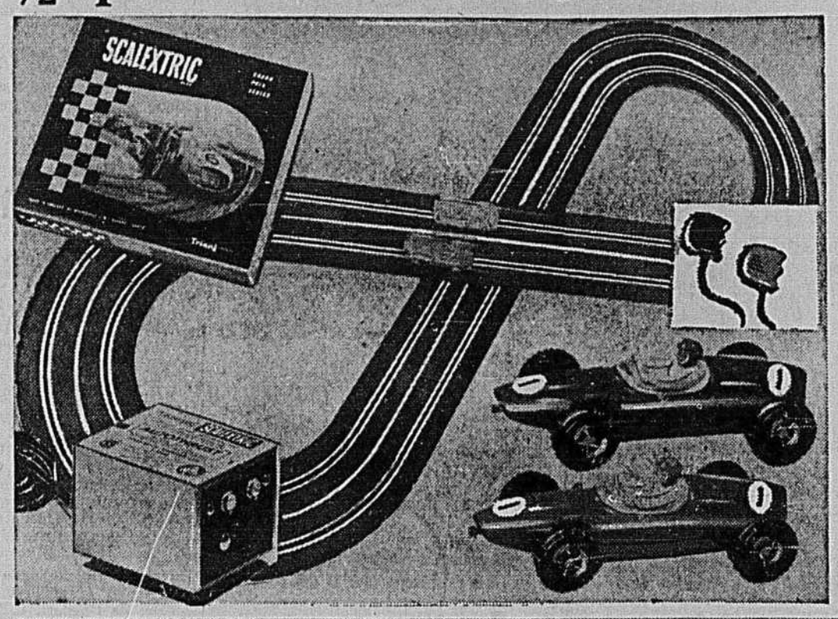
EATON— PRIX SPÉCIAL POUR LE TRAIN "TRIANG-DIESEL"

Les chemins de fer seront toujours un des jeux d'intérieur favoris. Le Triang-diesel, d'une exécution merveilleuse, a été acheté en Angleterre spécialement pour Eaton. Il est composé d'un "fret" à 3 wagons, plus la locomotive "diesel" moderne. Série de rails formant un ovale de 46" x 36". Transformateur grande force et moteur extra-puissant.

ORDINAIRE MENT 29.90 COMPLET SPECIAL LUNDI 22.22 complet

JOUETS (RAYON 227), AU CINQUIEME ETAGE

½ prix! Courses d'autos Scalextric



ORDINAIRE MENT 58.95 COMPLET

Achat spécial !

Le grand pouvoir d'achat Eaton permet de vous offrir cette merveille de mécanique à bas prix et seulement chez Eaton ! Ce jeu moderne plaira sûrement aux jeunes et aux moins jeunes. Le modèle très détaillé, à l'échelle 1/32 comprend une piste en 8, caoutchoutée, avec passerelles, commandes manuelles et deux voitures de course du type Grand Prix. Vendu complet avec transformateur.

SPECIAL 1 29.47 complet

COMPOSEZ VI. 2-9211

JOUETS (RAYON 227) AU CINQUIEME ETAGE

La poupée de ses rêves

SPECIAL 3.99

Jolie poupée articulée en vinyle moulé, avec cheveux droits Saran, implantés et souriant minois à fossettes, yeux brillants. Habillage de luxe comprenant une robe en taffetas recouverte d'organdi de nylon à rosettes, et culotte en taffetas. Environ 13" de hauteur; livrée dans une boîte-cadeau. Profitez dès maintenant de ce prix spécial en prévision des Fêtes.

JOUETS (RAYON 227), AU CINQUIEME ETAGE

COMPOSEZ VI. 2-9211

COMPTOIR BLEU EATON DES GATEAUX

Gâteaux d'anniversaire et d'occasions spéciales

Quel que soit le but de la fête, nous sommes en mesure de vous décorer un délicieux gâteau pour l'occasion. Tous nos gâteaux sont cuits le jour même, contiennent les ingrédients de toute première qualité et sont préparés sous la surveillance de notre chef-pâtissier.

Gâteaux au beurre avec glace au beurre ou à la guimauve : 6" — 1.75, 8" — 2.75, 9" — 3.75

Gâteaux éponge avec crème au beurre ou pâte d'amande et glace de fondant : 6" — 2.00, 9" — 4.00, 12" — 7.00

SPECIAL DE LA SEMAINE PROCHAINE : Pain (sugar plum) rég. .60 SPECIAL .54

AU REZ-DE-CHAUSSEE, RUES BURNSIDE ET VICTORIA (RAYON 1104), CHEZ EATON

Jour à un dollar

LUNDI AU MAGASIN DU SOUS-SOL EATON

Pas de commandes téléphoniques ni postales, s.v.p. sauf indication contraire

$1

Solde de vêtements — Vêtements sport variés pour dames, comprenant: blouses, fuseaux, chandails-T, de séries plus chères. chaque article 1.00

Sous-vêtements LEGERS — Pour hommes, en tricot de coton côtelé. Camisoles sans manches, caleçons courts à siège double. 2 pour 1.00

Sous-vêtements D'HIVER — Pour hommes. Tricot de coton blanc. Camisoles manches courtes, caleçons longs. Petite, moyenne, grande. chacun 1.00

Fuseaux fillettes — Coton brossé de bonne qualité. Taille élastifiée au dos. Couleurs foncées en taille 3 à 6. chacun 1.00

Blouses quadrillées — Pour fillettes, en coton brossé. Choix de couleurs, en tailles 3 à 6 dans le lot. 2 pour 1.00

Soutiens-gorge courts — Solde du fabricant: soutiens-gorge en satin noir ou blanc. Tailles et profondeurs de bonnets variés. chacun 1.00

Fuseaux fillettes — Pantalons fuselés en velours de coton côtelé. Taille élastifiée au dos. Choix de couleurs. 7 à 12 ans. chacun 1.00

Camisoles de bébés — Légères imperfections. Coton peigné blanc. Devant boutonné ou croisé. 3 mois à 18 mois. 3 pour 1.00

Porte-jarretelles — Porte-jarretelles en tulle élastique de rayonne, de séries plus chères. Petite, moyenne, grande. Blanc. 2 pour 1.00

Sous-vêtements D'HIVER — Pour garçons. Tricot 2 pièces en coton isothermique. Manches courtes, caleçons longs. Petite, moyenne, grande. chaque pièce 1.00

Tasse et soucoupe — En faience importée de couleur crème décorée de jolis motifs de fleurs. Spécial 3 pour 1.00

Culottes pour dames — Culottes moulantes en jersey de rayonne. Blanc, rose, bleu, en tailles petite, moyenne et grande. 3 pour 1.00

Soutiens-gorge longs — Soutiens-gorge variés, genre bustier, en plusieurs tissus et tailles au choix. chacun 1.00

Polos pour garçons — Polos pour garçons, en jersey de coton lavable. Col boutonné, manches longues. Couleurs variées. 8 à 16 ans. chacun 1.00

Chemises en finette — Pour garçons. Finette de coton lavable, grand choix de modèles et coloris. Tailles 8 à 16 dans le lot. chacune 1.00

Pyjamas imprimés — Pyjamas 2 pièces en finette de couleurs variées. Pour fillettes et garçonnets. Tailles 3 à 6 ans. chacun 1.00

Dormeuses ouatées — Chaudes dormeuses en jersey de coton à envers ouaté. Modèle à 2 pièces, couleurs diverses. 1, 2, 3, 4. chacune 1.00

Bonbons variés — Sacs de 3 livres de bonbons variés : durs, fruités, croustillants, etc. Pour vos réceptions. sac de 3 lbs 1.00

Chaussettes — Chaussettes confortables et durables, en tricot laine et Nylon. Couleurs et pointures variées dans le lot. 2 paires 1.00

Jupons pour dames — Jupons en jersey de rayonne garni de dentelle. Blanc, rose, bleu, en tailles petite, moyenne, grande. 2 pour 1.00

Chaussettes variées — Chaussettes pour garçons, en fibres variées, tricot à motifs. Aussi bas épais unis. Coloris et pointures variés. 2 paires 1.00

Blouses blanches — Pour fillettes. Coton blanc, manches courtes, boutonnage devant, col tailleur. 7 à 12 ans. chacune 1.00

Robes de chambre — Pour garçons, en finette de coton. Col châle, ceinture. Choix de rayures ou quadrillés variés. 4, 6 et 6x. chacune 1.00

Chemises en finette — Pour garçonnets. Boutonnage devant. Popularaires imprimés quadrillés en tailles 3, 4 et 6 ans. 2 pour 1.00

Chandails "T" — Pour garçons. Jersey de coton imprimé. Col fantaisie, manches longues. Rouge ou bleu. 2 pour 1.00

Pantalons doubles — Pantalons longs, en velours côtelé, doublé de finette imprimés. Couleurs variées. 3, 4, 6 ans. chacun 1.00

Lingerie variée — Jupons et chemises de nuit en Arnel ou tricot de nylon, plusieurs coloris et tailles dans le lot. chacun 1.00

Pantalons pour bébés — Choix de barboteuses et jodhpurs variés en cotonnades ou velours côtelé. Boutons-pression à la fourche. 12, 18, 24 mois. chacun 1.00

Bas de marche — Bas entièrement diminués, avec coutures, jauge 45, 30 deniers. Jolie teinte de beige, en pointures 8½ à 11. 2 paires 1.00

Gants pour l'hiver — Gants en vinyle, pour dames et messieurs. Chaude doublure ouatinée. Couleurs et pointures variées. la paire 1.00

Mules pour dames — Semelles de caoutchouc anti-dérapant. Talon 1" de haut. Pointures 5 à 9, pas de ½ point. Haut en rayonne rouge, bleu ou noir. la paire 1.00

Bas sans coutures — Bas en tulle de Nylon, sans coutures, 400 aiguilles et 15 deniers. Cacao, beige, brun. 8½ à 11. 2 paires 1.00

Chandails "T" — Tricot de coton et Nylon. Manches longues, encolure ronde. Rayures de couleurs. 1, 2, 3 ans. 2 pour 1.00

Sous-vêtements LEGERS — Pour fillettes. Jersey de coton blanc. Gilets et culottes, en tailles 8, 10, 12 et 14 ans. chaque pièce 1.00

Collants extensibles — Collants pour enfants, en Nylon extensible, sans coutures. Grand choix de tailles et couleurs. chacun 1.00

Gants pour dames — Chauds gants de laine, tricot uni ou de fantaisie. Couleurs et pointures variées dans le lot. La paire 1.00

SPECIAUX ADDITIONNELS

Tapis de couloir — Pratique tapis en jute à rayures multicolores, pour les escaliers, les couloirs. Teintes prédominantes de vert, rouge vin ou rouge. ARTICLES D'AMEUBLEMENT (RAYON 967) 1.00 La verge linéaire

Combinaisons pour hommes — Combinaisons d'hiver, en tricot de coton et laine, alliant chaleur et légèreté. Boutonnage devant. Tailles 36 à 44. Manches et jambes longues. SPECIAL 2.99 chacune ARTICLES POUR HOMMES (RAYON 928)

Solde de bottes blanches — En caoutchouc, pour enfants et adolescents. Modèle fourreau, à doublure de couleur. Talons plats. Pointures enfants : 6 à 13 LA PAIRE 1.88 Pointures dames : 4 à 9 2.22 COMPOSEZ VI. 2-9211 Les commandes seront exécutées jusqu'à épuisement du stock CHAUSSURES (RAYON 937)

Pyjamas hommes — Pièces de pyjamas en finette de coton, vendues séparément. Tailles et couleurs variées dans le lot. Chaque pièce 1.00

Mouchoirs de coton — Grands mouchoirs blancs pour toutes occasions, mesurant environ 16" x 16". Achetez-en plusieurs ! 10 pour 1.00

Finette blanche — Finette imparfaite de 36" de largeur, pour confectionner des vêtements de nuit, etc. Se vend habituellement plus cher. 3 verges 1.00

Doublure 45" — Doublure pour tentures, en coton satiné de belle qualité. Ton crème. 2 verges 1.00

Nappes imprimées — Gaies nappes imprimées, en coton de belle qualité, mesurant environ 50" x 50". Coloris variés. chacune 1.00

Rideaux de douche — Plastique hydrofuge, à motif de cygnes. Série se vendant plus cher. Choix de couleurs. Env. 70" x 72". chacun 1.00

Tentures plastique — Plastique robuste à motif moderne ou floral. Couleurs variées. La paire mesure environ 72" x 84". la paire 1.00

Tissu à tentures — Tissu de rayonne unie, mesurant env. 45" de largeur. Vert, turquoise, crème, blanc, pain rôti. la verge 1.00

Mitaines à four — Gaies mitaines en ratine de coton, pour manipuler les plats chauds. Choix de motifs 4 pour 1.00

Coussins de chaises — Coussins pratiques, recouverts de plastique d'entretien facile. Environ 13" x 14". Couleurs variées. 2 pour 1.00

Chandails "T" — Chandails "T" en jersey de coton, pour hommes. Manches courtes, encolures ronde. Petite, moyenne. 2 pour 1.00

Plastique — Plastique de bonne qualité, pour le recouvrement de petits meubles. Environ 54" de largeur. Choix de couleurs. la verge 1.00

Lavettes pratiques — Lavettes pratiques, à prix très bas. Jolies couleurs convenant à la cuisine. 9 pour 1.00

Stores en fibre — Stores pratiques, de bonne qualité. 4 couleurs au choix : blanc, crème, vert, sable. Env. 35" x 70". chacun 1.00

Lavettes en coton — Lavettes à vaisselle de couleurs variées, en coton tissé. Vendues en paquets de 6, couleurs diverses. 6 pour 1.00

Housses en plastique — Pour rénover les oreillers abîmés. Plastique vinyle d'entretien facile. Fermeture à glissière. 3 pour 1.00

Taies d'oreillers — En coton imprimé multicolore. Dimensions approximatives : 42"x33". Achetez-en plusieurs à ce bas prix ! la paire 1.00

Laine à tricoter — Laine 3 brins, pour tous genres de tricots. Grand choix de couleurs. Profitez de ce bas prix ! 5 pelotes 1.00

Cartes de Noël — Boîtes de 21 cartes variées. Jolis motifs de Noël et souhaits appropriés. Spécial 2 boîtes 1.00

Abat-jour variés — Solde d'abat-jour modernes en une grande variété de modèles, formes et couleurs, venant de séries plus chères. Chacun 1.00

Taies d'oreillers — Taies d'oreillers en coton écru de belle qualité, qui prend la blancheur désirée après quelques lavages. 4 pour 1.00

Napperons en coton — Jolis napperons tissés en coton, à bouts frangés. Coloris variés. 5 pour 1.00

Coussins variés — Jolis coussins décoratifs, pour le salon, le studio ,etc. Choix de grandeur et coloris Chacun 1.00

Nappes en dentelle — Nappes en dentelle écrue, pour rehausser votre table de réceptions. Mesurant environ 50" x 50". Chacune 1.00

Serviettes 20"x38" — Serviettes rayées, en ratine de belle qualité. Couleurs diverses. Les dimensions sont approx. 2 pour 1.00

Linges à vaisselle — Linges à vaisselle, en toile absorbante à motifs quadrillés ou rayés. Environ 21" x 30". 3 pour 1.00

Coussins de mousse — Caoutchouc-mousse souple et élastique, mesurant environ 12" x 16" x 5". chacun 1.00

Serviettes 19"x30" — Serviettes à vaisselle, en ratine imprimée sur fond blanc. Légères imperfections. Dimensions approximatives. 2 pour 1.00

Sacs à souliers — Pour souliers de quilles, dames ou messieurs. Joli motif quadrillé, intérieur de caoutchouc. Rouge, bleu, vert. Chacun 1.00

Dacron 45" de large — Fine marquisette de Dacron, d'entretien facile, pour confectionner des rideaux. Blanc ou bleu dans le lot. 2 verges 1.00

Taies d'oreillers — Taies d'oreillers imprimées, en coton de belle qualité. Choix de couleurs sur fond blanc. La paire 1.00

Couvertures 46"x70" — Finette de coton. Gris avec rayures de couleur en bordure. Les dimensions sont approximatives. Chacune 1.00

Poignées pratiques — Légères imperfections. Jolies poignées de cuisine en ratine de coton. Choix de motifs imprimés. 5 pour 1.00

Plastique de table — Plastique de 54" de largeur, pour confectionner des tapis de table. Choix de motifs et couleurs. 2 verges 1.00

Shorts pour hommes — Shorts en broadcloth de coton imprimé. Taille élastifiée, coupe ample. Petits, moyenne, grande. 2 pour 1.00

Housses imprimées — Pour rénover les oreillers. Motif floral sur fond blanc, en coton. Fermeture à glissière. La paire 1.00

D'AUTRES SPECIAUX ADDITIONNELS

Souliers en simili-cuir — Pour fillettes. Semelles et talons de caoutchouc. Noir ou brun, en pointures 8 à 3 (pas de demi-pointures). Profitez de ce bas prix. LA PAIRE 1.77 (RAYON 937)

Pantalons lavables — Velours côtelé, pour garçons. Doublure de finette imprimée. Taille élastifiée au dos. Couleurs variées, 6 à 10 ans dans le lot. CHACUN 2.99 (RAYON 932)

Sous-vêtements pour hommes — Vêtements thermaux chauds mais légers, en tricot de coton texture circulaire. Camisoles à manches courtes, caleçons longs. Tailles petite, moyenne et grande. CHAQUE 1.49 (RAYON 928)

Chemises polo imparfaites — Devraient se vendre beaucoup plus cher ! Jersey de coton, manches longues. Tailles et coloris variés. Pour hommes. CHACUNE 2.59 2 pour 5.00

Chemises sport pour hommes — En fine popeline de rayonne. Manches longues. Assortiment de couleurs et de motifs imprimés, en tailles : petite, moyenne et grande. CHACUNE 1.69

Chemises de travail — En chaude finette de coton, à manches longues. Choix de couleurs en motifs quadrillés. Encolures 14 à 17 dans le lot. CHACUNE 1.88

Echarpes de laine — Grandes écharpes en pure laine, pour hommes et jeunes gens. Choix de teintes unies et de quadrillés. Environ 52" de long. CHACUNE 1.88 (RAYON 928)

Chemises en "Terylène" — Légères imperfections n'affectant pas leur durée. Manches longues. Repassage facultatif ... Encolures 14 à 17 dans le lot. Blanc. CHACUNE 2.88

HEURES D'AFFAIRES EATON : 9 H. 30 A 6 H., SAMEDI COMPRIS — JEUDI ET VENDREDI 9 H. 30 A 9 H. — LE STANDARD DES COMMANDES TELEPHONIQUES OUVRE A 8 H. 30 TOUS LES MATINS — VI. 2-9211 — POUR UN RAYON DETERMINE — VI. 2-9331

LA PRESSE

EDUCATION / SPORT / IMMEUBLES ET CONSTRUCTION

MONTREAL, SAMEDI 19 OCTOBRE 1963 — 80e ANNEE — No 5

le carnet

DE RAYMOND GUÉRIN

NOIR ET BLANC

De l'actualité quotidienne se dégagent, de plus en plus, certains petits faits qui accentuent la singularité, le tragique et même (parfois) le cocasse du conflit Noir-Blanc dans le monde. Ainsi :

A Nairobi, le gouvernement du Kenya a banni de la télévision la célèbre émission américaine "Amos 'n' Andy", parce qu'elle n'est pas un reflet fidèle du noir américain.

Le ministre à l'Information, M. Achieng Oneko, a reconnu qu'il avait entendu beaucoup de compliments au sujet de cette série de films fabriqués à Hollywood. Mais il a déclaré qu'elle n'était pas appropriée au Kenya : "La langue parlée dans ce programme est d'une qualité bien inférieure à celle qu'utilise couramment le Noir des Etats-Unis. Et comme nos frères ont eux-mêmes protesté contre la projection de ces films en Amérique, le Kenya se doit de les appuyer."

Le plus ironique, dans tout ça, c'est qu' "Amos 'n' Andy" fut d'abord une émission radiophonique quotidienne, il y a de nombreuses années. Et que ses deux créateurs, ses deux principaux personnages . . . étaient des Blancs, qui parlaient petit-nègre.

Le ministre du Kenya avait ajouté : "Ce qui nous intéresse, c'est de voir les progrès accomplis par nos frères dans le domaine de l'éducation, de l'agriculture, et autres champs d'action sérieux. Non seulement en Amérique, mais en d'autres pays africains." Oui, mais . . .

Oui mais, en ce même Kenya assoiffé de progrès, la médecine a encore d'étranges intermédiaires !

Trois Européens établis en ce pays ont affirmé récemment, en effet, qu'ils avaient été complètement guéris de douleurs dans le dos et de lumbago, en ayant recours à un vieux remède africain de la tribu Kikuyu : s'asseoir sur une tortue.

Parmi les trois miraculés, il y a tout de même un technicien de laboratoire de l'hôpital de Nakuru; et une diététicienne de la même institution, lesquels avaient tout essayé, y inclus la physiothérapie, avant de se résoudre à tâter du remède que leur conseillait un vieil employé du pays.

Je doute de la valeur du remède, pour ma part. Il y a belle lurette que le Canada est assis sur une tortue. Sommes-nous pour autant guéris de tous nos maux ?

Mais je ne voudrais pas que le Kenya paraisse arriéré, à cause de cette simple anecdote. Pensez à tous les "remèdes de ma grand-mère" qui ont encore cours chez nous. Et qui valent bien le coup de la tortue !

Passons. Et continuons à élaborer sur notre thèse initiale.

Et à revenir sur la question des Noirs aux Etats-Unis, cet étrange pays de contradictions !

Je parlais de Hollywood. Eh bien, là-bas, les acteurs de couleur n'ont plus seulement le problème de trouver des rôles à l'écran. Le problème a été déplacé. Il concerne maintenant le degré de couleur, la teinte de leur peau !

En effet, l'actrice Mittie Lawrence a déclaré, lors d'un programme de TV en provenance de Los Angeles : "Aussi noire que je puisse être, des producteurs m'ont dit récemment : "Nous voulons quelqu'un qui soit encore beaucoup plus foncée, pour le rôle en vue !"

L'actrice a dit ça avec un sourire.

Et pendant ce temps, à la radio belge, le poète congolais Tchicaya U'Tamsi en a sorti une bien bonne :

"Depuis que nous avons accordé l'indépendance aux Belges, a-t-il dit sardoniquement, ils sont retournés à leurs luttes tribales."

Le poète faisait ainsi allusion au différend wallon-flamand.

Ça, c'est l'humour noir à son meilleur.

Pour terminer, un problème intéressant existe au Kenya, en rapport avec la météo :

Les citoyens de la petite ville d'Ihialla sont en furie contre leurs "médecins de la pluie". Et ils ont envoyé une pétition au chef de leur clan, exigeant que ces sorciers se fassent enregistrer, et que leur activité soit dûment contrôlée.

Selon le "Daily Times", publié à Lagos, les "médecins de la pluie" se livrent à un joyeux racket de la protection. Ils menacent de faire tomber des averses pendant les joutes de football, si les promoteurs ne leur versent pas une ristourne, pour que le ciel reste clément.

Et encore, cela n'est rien à comparer au mauvais sort qu'ils font aux politiciens. Ils auraient en effet provoqué des orages chaque fois que des représentants du gouvernement visitaient la région; ceci de façon délibérée, pour empêcher les hauts dignitaires d'accomplir leur travail.

Y a pas moyen d'importer l'un de ces savants magiciens, de temps à autre ?

"LE CANADA — DEUX SOLITUDES" — Tel fut le thème de discussion proposé, hier, à l'université McGill, à quatre personnalités montréalaises, réunies sous la présidence du Prof. HUGH MacLENNAN (au centre), auteur du célèbre roman qui a fourni le titre du débat. En plus de M. MacLennan, on reconnaît ici, de gauche à droite, M. HOWARD I. ROSS, homme d'affaires et gouverneur de l'université Sir-George-Williams, M. GERARD PELLETIER, rédacteur en chef de LA PRESSE, le professeur MICHAEL OLIVER, de McGill, ex-président du NPD, et Me MARCEL FARIBAULT, président du Trust Général du Canada.
photo LA PRESSE

Colloque à l'Université McGill

La confédération: une bataille non encore perdue qui pourrait tragiquement l'être

par Raymond GRENIER

de la minorité canadienne-française fléchissaient sur leur propre façon de réagir devant nos puissants envahisseurs américains, peut-être comprendraient-ils mieux les réactions de la minorité canaienne-française à leur endroit ! . . ."

Dans l'amphithéâtre bondé de l'Université McGill, quelque 500 personnes mêlèrent leurs rires et leurs applaudissements en écoutant cette remarque de M. Gérard Pelletier.

Le rédacteur en chef de LA PRESSE était en train de discuter un thème de discussion — **"Le Canada, deux solitudes"** — qui lui avait été soumis, ainsi qu'à MM. Marcel Faribault, président du Trust Général du Canada, Michael K. Oliver, professeur de McGill et ancien président du NPD, et Howard I. Ross, homme d'affaires montréalais et gouverneur de l'Université Sir-George-William.

Le titre du thème explique assez, en plus d'autres raisons de compétence, qu'on ait confié à l'auteur du célèbre roman du même nom, M. Hugh MacLennan, professeur de McGill, la présidence de ce débat organisé, hier, dans le cadre de la 4e réunion d'études annuelle des diplômés de la grande université canadienne-anglaise de Montréal. L'affluence des auditeurs, c'est l'actualité du sujet qui l'explique, et l'autorité de ceux qu'on avait invité à en parler.

L'inquiétude des Canadiens anglais, M. Michael Oliver l'exprima plus fortement que l'homme d'affaires de langue anglaise qu'est M. Howard Ross. Pour celui-ci, en effet, le bilinguisme est une complication — dont on peut chiffrer le coût — comme il peut s'en présenter des centaines d'autres à un industriel ou à un commerçant. On n'a qu'à s'y plier et à le prendre en considération dans l'établissement des prix de revient, tout comme un industriel le fera à propos des Rocheuses que ses marchandises doivent franchir.

M. Oliver, lui, s'est alarmé du degré de séparatisme déjà réalisé — à l'échelon infragouvernemental.

"Aujourd'hui, a-t-il dit, la division se manifeste au sein de la Fédération canadienne des étudiants universitaires ; hier, au sein du Crédit Social ; avant ier, au sein de la Chambre de commerce des jeunes. Parfois, la brisure est nette et son caractère est évident, comme lorsque le Parti socialiste du Québec se sépare du Nouveau parti démocratique. Plus souvent, elle est presque imperceptible comme dans le cas des économistes canadiens-français qui délaissent sans tapage la "Canadian Political Science Association" et choisissent une section de l'ACFAS pour la discussion des problèmes et leur discipline."

"Or, a poursuivi en substance M. Oliver, les échanges de cette nature à l'échelon infragouvernemental des grandes organisations politiques et professionnelles sont nécessaires à la formation d'une opinion nationale. On aurait tort de tourner en ridicule les pessimistes qui voient dans cette "fission" des parties le prélude à une "fission" du tout".

M. Oliver notera encore le scepticisme d'une partie des Canadiens français à l'égard d'une replâtrage de la confédération.

Quel "replâtrage" ?

Il appartenait à MM. Faribault et Pelletier — tous deux des "fédéralistes" avoués — de fournir des explications, de poser à leur tour des questions, voire des conditions au sujet de ce "replâtrage".

Pour M. Faribault, il existe déjà un type canadien dont l'étranger reconnait les traits communs — une franchise un peu abrupte, par exemple — dans tout citoyen de notre pays, de langue française ou anglaise. Dans le respect d'une diversité foncière, ce peut être la base "d'un commun dénominateur — petit".

Mais le Québec ne saurait, affirme M. Faribault, se satisfaire de moins que d'un rapatriement de la constitution, dont une refonte devrait prévoir une déclaration des droits non seulement de l'homme, mais aussi des groupes, et des cultures; ainsi que d'une remise parfaitement légitime et pratiquement possible à la province de ses droits primitifs d'imposition et de taxation.

"C'est que les Canadiens français, qui se souviennent du sort de leurs compatriotes aux Etats-Unis et dans les autres provinces canadiennes, sont de plus en plus conscients de l'importance essentielle de leurs institutions provinciales", a expliqué M. Pelletier.

"On a peut-être pensé que les Canadiens français, en "sortant des bois", s'assimileraient automatiquement. Plus le progrès leur sourira, au contraire, plus ils s'attacheront à leur propre culture et chercheront à préciser leur identité. De plus en plus, ils vont chercher dans leur gouvernement du Québec les moyens d'adapter leur progrès à leurs ambitions".

M. Pelletier a distingué du petit groupe des activistes séparatistes (déniant, en passant, le sens de la démocrate au PRQ mais non pas au RIN) le nombre croissant des Canadiens français non pas partisans de l'indépendance mais "ouverts" au séparatisme.

Le séparatisme : une évasion

D'ailleurs, tout fédéraliste qu'il soit et considérant le séparatisme comme une "évasion" des problèmes et des réalités politiques, M. Pelletier lui-même n'a pas caché qu'il conserve lui-même une telle ouverture, très étroite, pour le cas, selon lui ni souhaitable ni probable, où les Canadiens français seraient vraiment réduits à cette extrémité pour survivre. "Si j'étais menacé par une mitrailleuse, a-t-il dit, bien que sachant les blessures et les infirmités qui m'attendraient en bas, je sauterais par la fenêtre !"

En résumé, la confédération n'est pas "une bataille perdue" mais une bataille qui pourrait tragiquement l'être.

La session aura-t-elle lieu avant janvier? Lesage n'a rien décidé

par Jacques MONNIER

QUEBEC. — Conjectures et spéculations vont leur train sur la colline parlementaire de la Vieille Capitale : les Chambres siégeront-elles avant la fin de 1963 ? C'est, pour tous, le grand point d'interrogation . . . et de discussion !

Un fait est certain : le premier ministre Jean Lesage ne semble pas avoir pris encore de décision.

Un journal de Québec avait annoncé pour le mercredi 30 octobre le "discours du trône" inaugural de la prochaine session; un quotidien de Trois-Rivières plus récemment a mentionné la date du mardi 12 novembre.

La cause d'une convocation hâtive de nos législateurs serait l'urgence d'étudier et de voter le Bill No 60 qui vise à créer un ministère de l'Education.

Mercredi dernier, le chef du gouvernement a écarté catégoriquement la possibilité d'une session commençant le 30 octobre; il avait une bonne raison : c'est qu'il doit partir jeudi le 31 octobre pour la Nouvelle-Orléans et qu'il sera absent une semaine au moins.

Deux possibilités

Il reste alors à savoir si députés et conseillers peuvent être appelés à se réunir sur la colline parlementaire en novembre ou en décembre.

Deux semaines de travaux des Chambres pourraient s'intercaler entre le 7 novembre et le 25 novembre, lundi que marquera l'ouverture de la "conférence fédérale-provinciale sur la fiscalité.

Les conversations intergouvernementales d'Ottawa, auxquelles M. Jean Lesage participera, occuperont entièrement les six derniers jours de novembre et très certainement aussi les premiers jours de décembre.

Pendant la période du 9 décembre à Noël, l'Assemblée législative et la Chambre haute pourraient siéger.

On se demande donc si le parlement délibérera entre le 7 novembre et le 25 novembre, ou entre le 9 décembre et Noël, ou encore s'il attendra janvier pour passer le bill 60.

—"Tout est toujours possible !" a dit le premier ministre récemment.

Deux thèses s'affrontent :

1—au ministère de la Jeunesse, on paraît se faire un point d'orgueil d'obtenir le vote du projet de loi le plus tôt possible: on souhaiterait de préférence une session en novembre ou, faute de mieux, en décembre; de toute façon, on veut une session avant Noël; on invoque l'"urgence" d'avoir un ministère de l'Education . . .

2—dans d'autres sphères gouvernementales, on demeure perplexe: à supposer que le Bill No 60 soit adopté dès la fin de novembre, est-ce que vraiment on sera beaucoup plus avancé que si le texte est sanctionné au milieu de janvier ? Il ne faut pas oublier que, dans l'administration, tout marche au ralenti à l'époque de Noël et du Jour de l'An . . . Par ailleurs, l'obligation de venir séjourner deux semaines à Québec soit en novembre, soit en décembre n'enchanterait pas les représentants du peuple qui, depuis le début de 1963, ont déjà dû prendre part aux travaux d'une fort longue session régulière et, en août, d'une courte session spéciale . . .

Il incombe à M. Jean Lesage de décider dans un sens ou dans l'autre.

L'idée d'une "session spéciale", c'est-à-dire d'une courte session (à terminer dans les trente jours) rapportant $100 quotidiennement au législateur qui y assiste, semble de plus en plus abandonnée pour l'étude du Bill No 60.

Reste la possibilité de faire débuter avant le 25 décembre la prochaine "session régulière" (soit la session annuelle normale qui dure plusieurs mois et donne droit à une indemnité fixe) qui reprendrait son cours en janvier !

"Je ne préconise pas l'étatisation des universités"

— Gérin-Lajoie

"Je n'ai pas préconisé et je ne préconise pas l'étatisation des universités", a déclaré hier soir à LA PRESSE M. Paul Gérin-Lajoie, ministre de la Jeunesse.

M. Gérin-Lajoie voulait ainsi faire une mise au point au sujet d'un article paru dans LA PRESSE d'hier à la suite de sa causerie de jeudi devant les étudiants de l'Université de Montréal.

"C'est précisément parce que je me garde bien d'exprimer une opinion sur cette question que j'ai répondu aux étudiants de l'Université de Montréal que la gratuité de l'enseignement universitaire ne peut être envisagée avant le prochain rapport de la commission Parent concernant les universités", a dit M. Gérin-Lajoie.

"J'ai pris la peine d'ajouter : "que les journalistes ne me fassent pas dire que je préjuge du rapport Parent."

"La gratuité universitaire en effet met en cause le statut privé des universités puisqu'elle implique l'abolition des frais de scolarité", a conclu le ministre de la Jeunesse.

Les Communes ajournent le débat sur la reconnaissance des caouettistes en Chambre

OTTAWA. (PC) — Sans avoir réussi à résoudre le problème de la reconnaissance du Ralliement des créditistes comme parti politique, et de la place qu'il doit occuper en Chambre, les Communes ont interrompu indéfiniment hier les débats sur cette question par un vote de 96 contre 74 voix.

Durant toute la semaine, la Chambre basse a été paralysée par leur incapacité à résoudre le problème créditiste. A un point tel qu'aucun projet de loi n'a été adopté au cours de cette semaine.

Lors du vote d'ajournement, les libéraux et les thompsonnistes ont fait alliance alors que les conservateurs et les néo-démocrates se sont rangés du côté du Ralliement des créditistes.

C'est le secrétaire d'Etat, M. Pickersgill, qui a présenté la motion. Dans un plaidoyer pour "ramener au bon sens les députés", a-t-il dit, le leader du gouvernement à la Chambre a souligné que les députés auront tout le week-end pour réfléchir à l'image que les Communes donnent d'elles-mêmes dans le public.

M. Pickersgill a laissé entendre mais sans le dire implicitement que les débats reprendront au début de la semaine. C'est à lui, en tant que leader du gouvernement en Chambre, que revient la tâche de décider d'une pareille matière.

Un long débat

Le débat s'est poursuivi une bonne partie de la journée hier au sujet du problème de la reconnaissance du Ralliement des créditistes en Chambre.

Dans son discours, M. Réal Caouette est allé jusqu'à laisser à la discrétion du président de la Chambre de disposer comme il l'entend des $4,000 auxquels a droit le chef d'un parti qui a fait élire plus de 12 députés et de les distribuer aux oeuvres de charité à travers le Canada.

"Ceci pour indiquer, a dit le député de Villeneuve, que ces $4,000 ne sont pas en jeu."

M. Caouette a également lu plusieurs articles de journaux favorisant la reconnaissance de son groupe comme parti politique et lui donnant préséance sur celui de M. Thompson.

Dans un long exposé, le député créditiste de Roberval, M. Charles Gauthier, a déclaré que le comité permanent des privilèges et des élections n'avait pas traité du sujet qui lui avait été confié, à savoir qu'il devait se prononcer sur la reconnaissance du groupe.

La route transcanadienne

Prolongation du programme conjoint jusqu'en 1967

OTTAWA (PC) — Le ministre des Travaux publics M. Jean-Paul Deschâtelets a déclaré en Chambre hier que le gouvernement a l'intention de réclamer une prolongation de quatre ans du programme conjoint fédéral-provincial en vertu duquel se construit la route transcanadienne.

Il avait été question de cette prolongation dans le discours du Trône prononcé à l'ouverture de la législature le 16 mai dernier, mais la date limite n'avait pas été indiquée. Le programme est entré en application en 1950.

La loi touchant la route transcanadienne expire le 31 décembre 1963. M. Deschâtelets a dit que le gouvernement a l'intention de prolonger son application jusqu'au 31 décembre 1967 pour permettre de compléter les travaux.

Il reste à faire un travail considérable particulièrement à Terre-Neuve, en Ontario et au Québec.

La statue de Duplessis victime d'un incendie?

QUEBEC. (par J.M.) — La statue de Maurice Duplessis a-t-elle été détruite au cours de l'incendie qui a rasé l'entrepôt du ministère des Travaux Publics à Petite-Rivière mercredi soir ?

Une rumeur, qui court dans la Vieille Capitale, le prétend.

Au mois d'août dernier, des gens "soi-disant bien renseignés" affirmaient que le bronze coulé par Emile Brunet était gardé dans un coin du dépôt aujourd'hui volatilisé en fumée.

A l'époque, un membre du personnel du ministère de M. René Saint-Pierre avait confirmé l'existence d'une caisse dans un coin de l'entrepôt en ajoutant que le contenu n'avait rien de "mystérieux" : il ne se serait agi que d'une chaudière de chauffage central.

Le sinistre qui a dévasté le bâtiment des Travaux Publics dans la banlieue de Québec, a donné un regain de vitalité aux bruits qui circulaient cet été et d'après lesquels la statue de $33,725 avait été reléguée à la Petite-Rivière.

Sur la colline parlementaire, on continue à nier tout ce qui peut se dire au sujet du bronze: il n'est pas à Québec, à Trois-Rivières, à Montréal. Ou plus exactement on affirme l'ignorer.

On admet simplement que le sculpteur Emile Brunet a rempli une commande passée par un gouvernement antérieur, que la note a été payée à l'artiste par l'administration provinciale et que quelque employé de l'Etat québécois a dû prendre livraison de l'oeuvre.

La statue de Maurice Duplessis a-t-elle disparu dans l'embrasement de mercredi dernier ? La question comme les autres est accueillie par des haussements d'épaule, des signes d'impuissance, des sourires désabusés qui plaident ignorance.

Le mystère demeure le même; on s'interroge : qu'est devenu le bronze-qui-fait-couler-de-l'encre ?

Au festival de Bilbao

"Pour la suite du monde" se mérite une médaille d'or

Le film "Pour la suite du monde", réalisé pour le compte de l'Office national du film par Michel Breault et Pierre Perreault, vient de remporter la Médaille d'or du festival international du film de Bilbao.

"Pour la suite du monde" n'en est pas à ses premiers honneurs puisqu'il s'est déjà mérité le premier prix du festival d'Evreux, en France.

Laing: nos fonctionnaires n'ont pas prévenu les Esquimaux contre Québec

OTTAWA (PC) — Le ministre des Affaires du nord canadien, M. Arthur Laing, a nié hier aux Communes que des fonctionnaires de son ministère incitent 2,500 Esquimaux du Québec à résister au transfert de juridiction envisagé par le gouvernement québecois.

Répondant à M. Louis-Joseph Pigeon, conservateur de Joliette-L'Assomption-Montcalm, le ministre a déclaré que les fonctionnaires du ministère québecois des Richesses naturelles ont assumé certaines responsabilités provinciales dans la région de l'Ungava au cours des deux dernières années.

Le ministre a ajouté que la coopération était excellente entre fonctionnaires de Québec et d'Ottawa.

M. Pigeon avait souligné que plusieurs journaux du Québec avaient rapporté que des fonctionnaires fédéraux font chanter les Esquimaux afin d'éviter le transfert.

On s'attend à ce que cette question soit discutée lors de la prochaine conférence fédérale-provinciale en novembre prochain.

Lundi et mardi

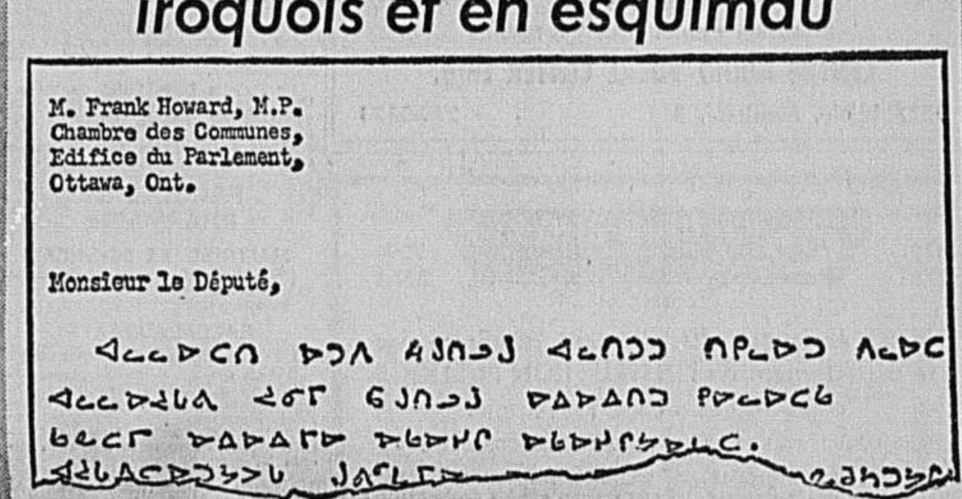
Conférence des ministres des Terres et Forêts

OTTAWA. (DNC) — Le ministre fédéral des Forêts, M. John Nicholson, et ses collègues des ministères provinciaux des Forêts, se réuniront à Ottawa, lundi et mardi, les 21 et 22 octobre.

La rencontre, dit M. Nicholson, permettra une étude des nouveaux domaines de collaboration ainsi que l'examen des programmes conjoints existants.

Polyglottes à leurs heures

René Lévesque et Frank Howard s'échangent des lettres en iroquois et en esquimau



par Jacques MONNIER

QUEBEC. — *M. René Lévesque, ministre des Richesses naturelles du Québec, et M. Frank Howard, député fédéral néo-démocrate de Skeena (Colombie britannique), viennent d'échanger une correspondance qui ne manque pas de piquant et qui aurait pu rendre jaloux Pic de la Mirandole. Successivement les deux parlementaires de la Confédération canadienne ont manié l'anglais, le français, l'iroquois et l'esquimau.*

Le tout a débuté par une belle matinée de juin, plus exactement le 6 juin dernier, quand M. Howard a rédigé une lettre en anglais et l'a fait adresser à M. Lévesque en lui recommandant d'intervenir en faveur des Indiens du Lac des Deux Montagnes et de leur chef James Montour.

Ces derniers ont des terres qui leur posent un problème; ce problème s'envenime avec le temps et, par certains côtés, tomberait sous la juridiction du gouvernement provincial. M. Howard le dit dans sa missive du 6 juin, sans rien préciser.

Le 3 juillet, à cette épître en anglais, M. Lévesque a répondu en français, disant que les informations données par M. Howard étaient insuffisantes. Le ministre des Richesses naturelles demandait à son correspondant d'être plus explicite, et promettait ensuite de communiquer avec le grand chef James Montour.

M. Howard a pris, le 4 octobre, son dictionnaire iroquois pour accuser réception dans la langue du "plus ancien des peuples qui ont habité ce continent".

En deux mots ou . . . en trois, le député fédéral de la Colombie britannique proposait au représentant du peuple québécois d'imiter les Indiens du Bon Vieux Temps et de fumer ensemble le Calumet de la Paix.

Pour le reste, M. Howard conseillait à M. Lévesque de s'adresser au "Département des Affaires indiennes" à Ottawa où l'on a tous les renseignements possibles et imaginables sur "les terres entre les deux montagnes", qui causent des tracas au grand chef James Montour.

—"Je vous présente mes respects", disait M. Howard en terminant.

A quoi, M. Lévesque, faisant appel à ses connaissances de polyglotte, a tracé, le 16 octobre, sur une feuille blanche, les caractères bizarres d'un texte esquimau dont voici la traduction littérale :

"Ce que tu as écrit le 4 octobre en indien est arrivé, je l'ai eu.

"Tu m'as écrit le 5 juin, je t'ai répondu en français, car la langue française est une langue du Canada (le mot "officielle" n'existe pas). Je m'étonne qu'un homme du gouvernement d'Ottawa ne soit pas content de cela.

"En vérité nous devrions nous occuper mieux de tous ceux qui étaient en Amérique avant nous, mais nous ne devons pas nous en servir comme d'un jouet.

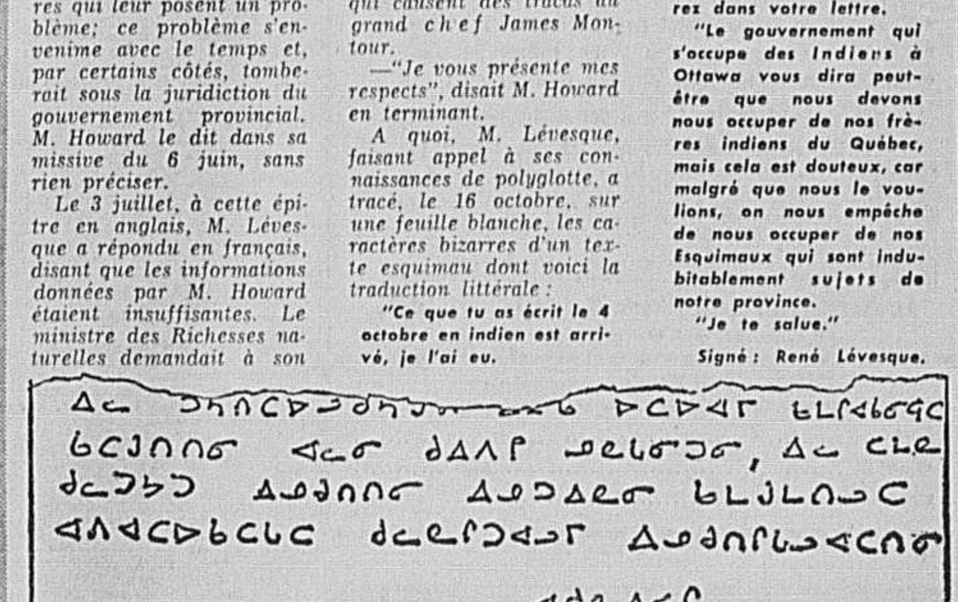
"Je t'écris en esquimau, car la langue esquimaude est probablement plus ancienne que la langue indienne dite iroquoise.

"Ces plaisanteries rappellent la tour de Babel. Nous serions reconnaissants d'être informés sur les terres dont nous avons parlé, car vous nous dites que vous nous informerez dans votre lettre.

"Le gouvernement qui s'occupe des Indiens à Ottawa vous dira peut-être que nous devons nous occuper de nos frères indiens du Québec, mais cela est douteux, car malgré que nous le voulions, on nous empêche de nous occuper de nos Esquimaux qui sont indubitablement sujets de notre province.

"Je te salue."

Signé : René Lévesque.



2e EDITION !
20e MILLE !

Ce livre en 3 idées !

- Précisez vos ambitions !
- Passez à l'action !
- Multipliez vos contacts

192 PAGES

Jean-Guy Leboeuf
président de l'Institut de Personnalité au Palais du Commerce

affirme:

"Chaque Canadien français a le droit et le devoir de devenir prospère !"

Commandez votre exemplaire aujourd'hui chez votre libraire ou postez ce coupon

Jean-Guy Leboeuf
Suite 222, 1600 Berri, Mtl 24 — 842-8186
Veuillez me faire parvenir payable sur livraison (C.O.D.) ma copie du livre "Arrêtez d'avoir peur et croyez au succès".
NOM ....
ADRESSE ....
VILLE ....
☐ Ordinaire 2.00 ☐ Deluxe 3.00

Université de Montréal

Collation des grades d'automne

L'Université de Montréal décerne aujourd'hui 785 grades académiques, à l'occasion de la collation d'automne. C'est deux de plus que l'an dernier. Il y a 12 doctorats supérieurs, 6 doctorats réguliers en médecine et en chirurgie dentaire, 118 maîtrises, 228 licences, 156 baccalauréats, 207 baccalauréats pour adultes, 10 diplômes d'études supérieures, 35 autres diplômes et 13 certificats.

C'est la première fois que l'Ecole des hautes études commerciales décerne des diplômes d'études supérieures en économie appliquée, et la deuxième fois que la faculté de Pharmacie décerne des diplômes en pharmacie d'hôpital. Pour la première fois, le département de criminologie a décerné une maîtrise en criminologie à un policier.

Dix des 207 adultes qui ont obtenu leur baccalauréat ont plus de 50 ans, et 9 sont des femmes mariées. Parmi ses diplômés, l'Ecole d'hygiène compte le directeur de la Santé publique de la république du Congo. Voici la liste des diplômés :

FACULTE DE MEDECINE

DOCTORATS (Ph. D.)

Yves Alarie, Ph.D., Physiologie. Sujet de thèse : "Influence de l'inhalation de microaerosols sur la mécanique pulmonaire". Jean-Marie Dieudonné, Ph.D., Médecine et Chirurgie expérimentales. Sujet de thèse : "Le virus respiratoire syncytial". Jean-Guy Lagüe, Ph.D., Physiologie. Sujet de thèse : "Morphologie chimique de la médullo-surrénale". Solange Melançon, Ph.D., Physiologie. Sujet de thèse : "Influence de certains stimuli sur la constitution chimique des cellules de la médullo-surrénale". Kanaka Mori, Ph.D., Médecine et Chirurgie expérimentales. Sujet de thèse : "Metabolic reactions of tissues in inflamation". Narayanaswamy Padmanabhan, D. Sc. Médecine et Chirurgie expérimentales. Sujet de thèse : "Direct Calcifers".

DOCTORATS (réguliers)

Paulette Brossard, M.D.; Marc Gagnon, M.D.; Jean Laflamme, M.D.; Pierre Laplante, M.D.

Maîtrises

Alcide Chapdelaine, M.Sc. Endocrinologie expérimentale. Sujet de thèse : "Le Syndrome de Stein-Leventhal". Gilles Lamoureux, M.Sc. Histologie. Sujet de thèse : "Etude sur l'Hormone de croissance humaine". Jacques Lamoureux, M.SC. Endocrinologie expérimentale. Sujet de thèse : "Le métabolisme hépatique du cortisol-4-C14 chez le chien". Lucette Lafleur, M.Sc. Bactériologie "Le virus respiratoire syncytial ; essai d'isolement, épreuves sérologiques et étude épidémiologique".

Diplôme en hygiène vétérinaire publique

Dr Paul-Emile Belley, médecin-vétérinaire; Dr Jean Mauffette, médecin-vétérinaire.

COMPETENCE SUR
IBM
Cours :
" ELECTRO-COMPTABILITE
" PROGRAMMATION 1401
" OPERATIONS ET FILAGE
" DACTYLO ET DICTAPHONE
" KEY PUNCH (ET MACHINES)
" SECRETARIAT SPECIALISE
Information
M. LeBlanc — 767-8614
LE COLLEGE CANADIEN DU DATA
1247 GUY

COURS SUR
REPARATION DE MONTRES
Demandez notre dépliant gratuit
Cours: Jour, Soir, Correspondance.
Nous acceptons toutes réparations.
Ouvrage garanti.
INSTITUT D'HORLOGERIE
DU CANADA LTEE
4379 St-Hubert, Montréal LA. 3-7623

DIFFICULTES D'ELOCUTION
BEGAIEMENT • DYSLEXIE • ACCENTS
Méthode LUCIE de VIENNE
Spécialiste de la voix
Rééducation • Oreille électronique TOMATIS
CENTRE AUDIO VOCAL CENTER Enrg.
1277 Lajoie, Montréal, 8 279-0338

Québec, 529-3751
INSTITUT DENYS INC.
722, CÔTE STE-GENEVIEVE
QUEBEC 4
Montréal, 729-3558
Notre école est officiellement reconnue par le département de l'INSTRUCTION PUBLIQUE
COURS REGULIER — COURS POUR ADULTES
☐ JOUR ☐ SOIR ☐ PAR CORRESPONDANCE
SECTION COMMERCIALE
☐ 12e COMMERCIALE SPECIALE
☐ COMMERCIAL COMPLET
☐ COMPTABILITE SUPERIEURE
☐ STENO-DACTYLO
☐ 8e et 9e COMMERCIALE
☐ 6e ET 7e PRATIQUE
☐ VENTE
☐ GERANCE DE BUREAU
☐ NOTRE FAMEUX COURS DE CONVERSATION ANGLAISE (avec disques et devoirs)
SECTION SCIENTIFIQUE ET GENERALE avec examens officiels du département de l'Instruction publique
☐ 12e (garçons et filles) A-B
☐ 10e et 11e (garçons et filles) A-B
☐ 10e et 11e générale, option math.
☐ 8e et 9e pré-scientifique ou générale
☐ Préparatoire à l'école technique
☐ Chimie théorique et pratique avec équipement et laboratoire
☐ Cours de langues étrangères (espagnol, italien, etc.)
Je désirerais recevoir des renseignements sur le cours mentionné ci-haut.
NOM .... AGE .....
ADRESSE .... TEL. ....
a/s de .... COMTE ....
PR. 19-10-63

Collège des Etudes Secondaires
COURS SCIENTIFIQUE PAR CORRESPONDANCE
Le Collège prépare aux
• Examens du Département de l'Instruction Publique.
• Examens d'Immatriculation jr de l'Université McGill.
• Examens surveillés pour diplôme reconnu du C.E.S.
AVANTAGES: Cours donnés 12 mois par année, sans interruption
Inscription en tout temps pour 8e, 9e, 10e, 11e
Faites deux années d'études secondaires en une seule année.
Le Collège est affilié à l'Université LaSalle et au Collège Valéry.
Ces affiliations permettent à nos diplômés de poursuivre facilement des cours préuniversitaires ou universitaires.
Dix professeurs compétents pour aider les étudiants et corriger leurs travaux scolaires.
Conseillers en éducation pour vous guider personnellement.
Manuels approuvés par le Département de l'Instruction Publique.
Appelez-nous aux numéros suivants: VI. 4-2402 — AV. 8-6455
ou renseignez-vous au moyen de ce coupon
Collège des Etudes Secondaires
480 est, boul. ST-JOSEPH — Montréal 34, Qué.
NOM ....
ADRESSE .... AGE ....
VILLE ....
LP-10

APPRENEZ L'ANGLAIS
Grâce au fameux cours ULTRA-FACILE éprouvée par des milliers de gens satisfaits.

15 minutes
par jour suffisent
POUR APPRENDRE L'ANGLAIS
Le seul cours du genre conçu pour des canadiens-français désireux de bien apprendre l'anglais.
au moyen de disques 33⅓ Microsillon interprétés par
Jean Coutu
vedette du cinéma, de la radio et de la TV
CE COURS ACTIF COMPREND 40 LEÇONS EFFICACES ENREGISTRÉES SUR 20 DISQUES MICROSILLONS DE 12 POUCES
• Verbes conjugués à tous les temps. • Règles de grammaire s'appropriant à chaque leçon et appliquées au cours des leçons. • Phrases dites en français et en anglais. • Phrases construites avec les expressions les plus courantes.
INSTITUT DU BILINGUISME
2117, rue Valois, Mtl. 4, Qué.
PR. 19-10-63
Auriez-vous la bonté de me faire parvenir plus de renseignements sur votre cours du français à l'anglais.
NOM ....
ADRESSE ....
VILLE .... COMTÉ ....
OCCUPATION .... AGE ....

Certificat en hygiène publique

Emmanuel Fernandez, John Gourdet, Ingénieur; André Kitoko, Ingénieur; Gesner Manigat, Ingénieur.

Maîtrise en éducation sanitaire

Yvan Dufour, Soeur Germaine-de-Marie, n.d.a.; Frère Gérard Hall, c.s.v.

Licence en hygiène

Armand Alie, Michel Béraneck, Maurice Bérubé, Salomon Bitton, René Bureau, Claude Capistran, Frère Louis-Bernard Caron, i.c., Frère Arthur Charles, s.c., Frère Octave Charles, f.m.s., Soeur Claire de Notre-Dame, s.n.j.m., Alfred Côté, Gilles Cusson, Frère Marcel Ducharme, s.c., Jean-Guy Dupuis, Sylvio Gauthier, Frère Jean-Léonard, s.c., Frère Jules Ambroise, m.c., Gilles Lampron, Frère Hyacinthe Louis, f.m.s., Frère Robert Marcel, f.m.s., Soeur Marie Chantal du Sacré-Coeur, f.j., Soeur Marie-Monique du Sacré-Coeur, c.s.c., Frère Gilbert Maurille, e.c., Frère Gaétan Paquet, e.c., Frère Bertrand René, f.m.s., Jean-Denis Robillard, Frère Rodriguez, s.c., Valmont Rousseau, Soeur Damascène Saint-Jean, o.s.u., Soeur Bernadette Simard, s.s.c.m., Frère Sylvain, s.c.

Baccalauréat en éducation physique et récréation

Gilles Aubin, Louis Bertrand, Marcel Bourassa, Louise Duval, Frère François, s. c., Frère Dominique Lafrance, s.g., Yves Laurendeau, Frère Germain Leclerc, c.s.v., Frère Marie-Daniel, e.c., Pierre Potvin, Monique Raiche, Charles Stewart, Guy Thibault, Frère Valois, c.s.c.

FACULTE DE CHIRURGIE DENTAIRE

DOCTORATS

Gilbert Desjardins, Jean Guy Levasseur.

MAITRISES

Dr Yvon Bergeron. Sujet de thèse : Corrélation entre les espaces interdentaires dans la dentition temporaire et le diamètre mésiodistal des incisives inférieures temporaires et permanentes.

Dr Majella Dion. Sujet de thèse : Une étude céphalométrique des changements de la longueur effective de la mandibule chez les patients ayant porté des élastiques classe II.

FACULTE DE PHARMACIE

MAITRISE ES SCIENCES

En Biochimie pharmacodynamique et clinique : C. Claude Séguin.

BACCALAUREATS ES SCIENCES (pharmacie)

Robert Girard, Roger Joanisse, Gérald Lemay, Gaétan Lefrançois, Michel Lord, Hugues Meunier, Jean-Paul Morneau, Mlle Jocelyne Patoine, Marcel Poirier, Mlle Constance Roberge, Jean-Marie Tétrault, Michel Trempe.

Diplômés en pharmacie d'hôpital

Mlle Rolande April, Roch Beaudry, Mlle Jacqueline Bissonnette, Marcel De L'Etoile, Mlle Béatrice Demers, Mlle Thérèse Desaulniers, Théophile Duchesne, George Elliott, Mlle Lise Ferland, Mlle Raymonde Ferland, Nathan Fox, Révérende Soeur Marie de la Résurrection fcsp. (Anne-Marie Gagnon), Fernand Gaudette, Mlle Andrée Gervais, André Gravel, Révérende Soeur Ladauversière, rhsj. (Noëlla Hébert), Camille Lefebvre, Mlle Yolande Legault, Rodolphe Lessard, Bruno Messier, Mme Charlotte Mondoux-Fieguth, Mlle Raymonde Perron, Mlle Monique Prévost, Mlle Danielle Weiss.

ECOLE DE BIBLIOTHECONOMIE

BACCALAUREATS

Angèle Grégoire.
Avec distinction : Michel Fournier, Gérard Mercure, Louis-Marie Prud'homme, Pierre Sultana.

FACULTE DES ARTS

BACCALAUREAT ès ARTS

Pierre Andréani, Maurice Aubin, Soeur Joseph-Alfred, m.i.c. (Maria Auclair), José Aunia, Fernand Barriault, Soeur Marie de Ste-Anne-Céline, c.s.c. (Simone Bastien), Lyse Bazinet, Simone Beauchemin, Françoise Beaudet-Blais, Soeur Gisèle Beaudet s.g.m., Frère Claude-Auguste, i.c. (Jacques Beaulieu), Pierre Beaulieu, Claudette Bélanger, Monique Bellefleur, Florian Benoit, Frère Germain Bergeron, c.s.c., Réal Bergeron, Jean-Guy Bériault, Soeur Jeanne de Chantal (Julie Bernatchez), Carmen Bernier, Soeur Henriette Berthiaume, s.g.m., Francine Bertrand, Guy Bertrand, Gérard Billette.

Hughette Bisaillon, Frère Fabien, s.c. (Paul-Emile Blain), Jacqueline Boisclair-Lemire, Fernand Boivin, Georges-Albert Bonneau, Louise Boucher, Lucien Boucher, Jean Bousquet, Huguette Boutin, Rolland Campeau, Monique Carle, Thérèse Carle, Liliane Caron-Lahaie, Pierre Chagnon, André Charbonneau, Claire Charbonneau, Mariette Charlebois, Soeur Marie Claire Yvonne, c.s.c. (Françoise Charron) Jean-Pierre Chartier, Martin Chatigny, Françoise Chénier-D'Apollonia, Frère Yvon Chouinard, c.s.v., Lise Comeau-Gratton.

Frère Maynard-Horace, é.c. (Isidore Corbeil), Andrée Cornez, Eugène Côté, Jean-Marie Côté, Jeannine Côté, Frère Maurice, f.c. (Aurèle Coulombe), André Courbron, Soeur Marie-Ida-de-Jésus, s.n.j.m., (Marguerite Courchesne), Frère Albert Guillerier, c.s.v., François D'Apollonia, Frère François Dauphin, c.s.v., Jacques de Grâce, Hubert Del Santo, Robert Dénommé, Soeur Lucille de l'Immaculée, f.d.l.s. (Lucille Deschênes), Hermann Desjardins, Michel Desjardins, Lucien Deslandes, Soeur Alice-Marie-de-la-Sagesse (Stella Dionne), Yves Doré, Gilles Doucet, Clairette Dubé, Soeur Marie-de-Ste-Rose-Aline, c.s.c. (Simone Dubreuil), Roger Dubuc, Gilles Duchesnay.

Simone Duclos, Muriel Dupuy, Pierrette Durand, Monique Duval, Robert Féger, Sandor Ferenczy, Ange-Albert Fontaine, Emile Fortin, Jean-Louis Fortin, Marcel Foucault, Suzanne Fournelle.

Mme Fournelle a aussi mérité la médaille du Lieutenant-Gouverneur de la province.

Frère Pierre Fournier, c.s.c., Paul Frenette, Claude Gagnon, Jean Gagnon, Monique Gagnon, Lorraine Gauthier, Sylvie Gélinas, Danièle Geoffrion, Frère Jean-Louis (Maurice Gervais), Pauline Gervais, Roger Gervais.

Georges Gimkas, Claude Girard, Mario Girard, Marie-Paule Goyette, Soeur Marie de Ste-Hélène Martyr, c.s.v. (Hélène Gratton), Léo Grégoire, Andrée Guérard, Paul-Emile Guertier, Nicole Guilbault, Jean-Charles Hamelin, Normand Henri, Normand Hince, Normand Houde, Frère Jean, s.c. (Jean-Marc Hubert), Guy Jolicoeur, Micheline-Marie Laberge, Frère Philippe Bernard i.c. (André Lacroix), Jacqueline Lafleur, Frère Hervé, s.c. (Lucien Lafortune), Jean-Denis Lafrance, Marcel Lahaie, Laurent Laliberté, Jacques Lamontagne, Suzanne Lanctôt.

Laurette Landry, Thérèse Landry, Soeur Marie-de-Ste-Imelda du Sacré-Coeur, c.s.c. (Marie-Ange Laperrière), Armand Laplante, Louise Larin, Yves Larochelle, Frère Roger Larue, c.s.v., Denise Laurin, Lucille Lavoie, Frère Omer Lebrun, c.s.v., Soeur Marie de Saint-Romuald, c.s.c. (Lucille Lecavalier), Michel Leclerc, Soeur Marie-Philippe du Sauveur, c.s.c. (Marie-Jeanne Lecours), Jean-Maurice Ledoux, Adolphe Lefebvre, Jean-Claude Lefebvre, Roger Lemay, Serge Lemieux, Pierre Létourneau, Nino Macerola, Frère Gilles Madore, c.s.v., Ruth Magnan, Raymond Maillet, Monique Martin, Bernard Mercier.

Adèle Monast, Michelle Monette, Marguerite Monty, Jean-Louis Morgenstern, André-Jacques Morin, Réjeanne Nadeau, Claude Nadon, Yves O'Connor, Frère Raoul-Etienne, i.c. (Louis-Philippe Olivier), Marthe Ouellet, André Ouimet, Michel Paradis, Frère Léo-Marcel, s.c. (Marcel Parenteau), Jacques Perreault, Louise Perry, Gaétan Piché, Lionel Plante, Frère Roméo Plante, c.s.v., Yvette Poirier, Mariette Poitras, Michel Prévost, Roland Provencher, Roger Provost, Robert Racette, Angèle Richard.

Jacqueline Richard, Louise Richer, Louis-Marie Richer, Alphonse Roberge, Léo-Paul Roberge, Maurice Robert, Paul-Eugène Robichaud, Georges-Etienne Robillard, Frère Nazaire, s.c. (Vincent Rompré), Jean Saint-Germain, Jacques Sainte-Marie, Gilles Saint-Martin, Soeur Marie-Simone-de-Jésus, s.s.a. (Saint-Onge, Simone), Gaston Saint-Pierre, Solange Savage, Françoise Schoning-Brien, Claire Séguin, Frère Richard Soumi, c.s.c., Normande Stonehouse-Alarie, Roméo Sylvain, Monique Talbot, Suzanne Talbot, Huguette Teasdale, Philippe Thiriart.

Lucie Touzin, Frère Luc Trahan, c.s.v., Emilien Tremblay, Jacques Tremblay, Jean Tremblay, Bernard Trottier, Lise Trudeau, Lionel Turcot, Rita Vachon, Claude Valiquette, Louise Valiquette, Herménégilde Veilleux, Julien Vézeau, Robert Vincent, Jacques Wiedrick.

ECOLE POLYTECHNIQUE

Maîtrises

Avec distinction : Maîtrise ès sciences appliquées en génie géologique, Pierre Crépeau. Avec grande distinction : Maîtrise ès sciences appliquées en génie civil, Joseph Francis Panikulam. Maîtrise ès sciences appliquées en génie géologique, Marc-G. Tanguay. Avec très grande distinction : Maîtrise ès sciences appliquées en génie métallurgique, Edouard Gervais.

Diplômes d'ingénieur et de bachelier ès Sciences appliquées

Génie civil
Avec succès : Claude Bellier. Avec distinction : Jean-Claude Labelle.
Génie électrique
Avec succès : Casimir Baj, Angelo Lapointe. Avec distinction : Gabriel Rufiange, Maurice Vallée.

ECOLE DES HAUTES ETUDES COMMERCIALES

Baccalauréats

Denis Adam, André Bastien, Jacques Brunelle, Yves Daigle, Claude Desautels, Gilles Desjardins, Robert Gagnon, Pierre Grenache, Roch Labbé, Guy Lemay, Raymond Sor.

Licences

Serge Desjardins, Roger Gélinas, Jacques Labrèche, André Lavigueur, Annette Morin, Marcel Plissonneau-Duquène, Robert Rocheleau, Claude Saint-Germain, Gilles-Léon Séguin, Claude Trudeau.

Diplôme d'études supérieures en économie appliquée

Denis Germain, Ronald Marcotte, Jean McNeil.

ECOLE NORMALE SECONDAIRE

Licences

Frère Yvon, s.c., (Charles-Edouard Champoux), André Daigle, Réal Demers, Alfred Doiron, Raoul Durocher, Marcel Gagnon, Roger Gingras, Hubert Laforge, Roger Masson, Gérald Messier, Jacques Pellerin, Fr. Louis-Marie Ruest, Jean-Claude Ruest, Yvon Sauvageau.

Avec distinction

S. Marie du Verbe-Divin, Pauline Bazinet, S. Pauline-Marie, s.s.a. Pauline Beaudin, Laurent Beaudoin, Lise Bellemarre, Robert Bourque, Pierre Choquette, S. Jean-Donat, p.m. Geneviève Cordeau.

Anne Courtemanche, in absentia ; Armand Daigneault, in absentia ; René-Paul Desjarlais; S. M. de Saint-Alban, s.c.i.m. Léontine Dionne ; S. Hélène de la Providence, s.g.c. Hélène Drapeau ; Jean-Pierre Dugré, in absentia ; Robert Duquette, in absentia ; S. Yves de Jésus, p.m. Simone Ferland ; S. Ste-Gertrude, o.s.u. Simone Forcier, in absentia ; Léopold Gagner ; S. Rose de l'Eucharistie, m.i.c. Gisèle Gariépy ; Pierre Gaulin ; Fr. Luc-Henri, s.c. Jos.-Henri Gauvin ; Marcel Gauvin ; S. M. Paul-du-Sauveur, p.m. Rita Grenier, in absentia ; Camille Hamel (frère) ; Michel Hétu, in absentia ; S. Saint-Gabriel, o.s.u. Marie-Anne Jacob, in absentia ; S. Marie-de-France, p.m. Suzelle Lacerte ; Jacques Lafrenière, in absentia ; Louis-Marie Lalancette ; Jean-Paul Lamy, in absentia ; André Langevin.

Roch La Salle, Céline Latraverse, Jean-Claude Lefebvre, Harris Lefrançois, Normand Letourneau, Marie-Céphise Lord, S. Saint-Albert o.s.u., Marguerite Marcotte, Cécile Ouellette, Valmont Ouellet, Laurian Marie-Thérèse Picard, S. M. Thérèse du Rosaire, r.s.r., abbé Jean-Marie Poire, Paul-Henri Poulin, Muriel Pouliot, S. St-Jean-de-Matha, f.c.s. c.j., Maurice Powers Gilles Primeau, Clémence Proulx S. Suzanne-de-Marie, p.m., Yvette Proulx, S. M. St-François-Xavier, s.c.i.m., Cécile Prud'homme S. Thérèse-Monique, s.g.c., Raymond Rivard, Louise Simard, André Strouvens, Emilien Tessier, René Tessier Fr. René-Bernard f.m.s., Roméo Turgeon, Fr. Guillaume, é.c., Marie-Thérèse Valiquette, Claude Vallée, abbé Eloi Venne, Nicolas Voutsinos.

Avec grande distinction

Gilles Bélisle Fr. Gilles-André Bélisle, i.c., Marcelle Dagenais S. St-Thomas d'Aquin, s.g.c., Marguerite Dufort S. Marie-Alexina, s.s.a., Gabriel Garneau, Jean-Jacques Jolois Jean-Marie Marcotte, Robert Michaud, Bernard-Pierre Paquet, abbé Gilles Pauzé, André Richard.

L'INSTITUT DE PEDAGOGIE FAMILIALE

BACCALAUREATS

En pédagogie familiale

Soeur Sainte-Marie-Agnès, f.j., (Paquerette Héroux); Soeur Marie-Anne-du-Canada, s.s.a. (Marielle Préfontaine); Soeur Demers, Réjane, s.b.c.; Soeur Marie-Denise, c.s.l., (Maria Larue), Micheline Emard; Mère Marie-Léopold, r.J.M. (Victoire Morin); Bruna Nota; Soeur Marie-Thérèse-Alice, s.s.a., (Alice Desrochers).

INSTITUT MARGUERITE D'YOUVILLE

BACCALAUREATS

Irmine Nérée

Avec distinction

Huguette Guay-Lussier; Soeur Marie du St-Sacrement, o.s.a.; Marie Elisabeth Vinay.

INSTITUT PEDAGOGIQUE SAINT-GEORGES

Licences en pédagogie (Option Orientation)

Beaulieu Fernand, Berthiaume Frère Jacques, c.s.c., Morin Adrien, Morin André-Jacques, Morin Laurent, Paradis Marie-Paule, Prieur Marie-Thérèse.

avec Distinction

Villeneuve Gisèle.

Licences en pédagogie (Option Générale)

Beauchesne Emilien, Bergeron André, Canty Hector, Dancause Lucien, Forest Gilles, Grenier Louis, Guénette Antoine, Houle Jean-Paul, Fr. Jean-Luc, s.c., Fr. Jean-René, s.c. La Boissière Jacques, Lalumière Hubert, Lapointe Aurèle, Lescault Jules, Lussier Yvon, Frère Macaire-Emmanuel, é.c., Frère Marcellien-François, é.c., Soeur Marie de St-Aldas, c.s.c., Frère Meinrad-André, é.c., Messier Yves, Frère Octavius, s.c., Paradis Raymond, Pelchat Roland, Thibodeau Gilles, Tremblay Léon, Turmel Marcel, Frère Yvon, é.c.

avec Distinction

Fréchette Marcel-Bruno, Frère Guy-Laurent, s.c., Landry Jean-Marie, Frère Louis-Georges, i.c., Major Fernand, Soeur Marie-de-Ste-Béatrix-du-Rosaire, c.s.c., Frère Martial-Nivard, é.c., Mayrand Rodolphe, Sr Noëlla-Marie, s.g.c., Picard Georges.

avec Grande Distinction

Dufour Jacques, Joannette Athanase, Frère Marinien-Alexis, é.c.

MEDECINE

Kanaka Mori, Ph.D. — Narayanaswamy Padmanabhan, D.Ec. — Solange Melançon, Ph.D. — Yves Alarie, Ph.D. — Jean-Marie Dieudonné, Ph.D. — Jean-Guy Lagüe, Ph.D.

LETTRES — ***ETUDES MEDIEVALES***

Yves St-Germain, M.A. histoire — John Greer Nicholson, Ph.D. slavistique — Boris Zidaroff, Ph.D. slavistique — Albert [illegible] Kusala, L.Ph. — Pierre Boucher, D. Ph. — [illegible] Dufort, Ph.D. chimie

E. DE REHABILITATION

Mme Barbara Krantz, M.A.

Dr Basile Adjou-Moumouni

HYGIENE

Dr Hyacinthe Samba-Delhot

SC. SOCIALES

Henri-Paul Vignola, M.A. criminologie

ECOLE DE REHABILITATION

(Faculté de médecine) section orthophonie et audiologie

MAITRISES

Avec distinction : Myrabel Abrams, Suzanne Lavallée, Luc Legault.

Monsieur Legault obtient le prix de la Société d'Orthophonie et d'Audiologie de la Province de Québec pour ses succès en clinique.

Manon Létourneau.

Avec grande distinction : Barbara Krantz.

Madame Krantz obtient le Prix d'Excellence, médaille offerte par Son Excellence le lieutenant-gouverneur de la Province. Elle obtient également un prix de la Maison Maico, pour s'être classée première aux examens finals.

Armand-Léon Tremblay.

Monsieur Tremblay obtient un prix de la Maison Maico pour ses aptitudes générales et son travail soutenu durant tout le cours.

FACULTE DES LETTRES

DOCTORATS

John Greer Nicholson, Ph.D. slavistique. Sujet de thèse : The Printed Records of Normative Word Stress in Modern Russian.

Boris Zidaroff, Ph.D. slavistique. Sujet de thèse : The Bogomilism and its literary heritage in mediaeval Bulgaria.

BACCALAUREATS

(en études slaves)

Andrija Fistonic.

Avec grande distinction

Demetrio Jewtuschenko; Ewa Maria Malewicz.

MAITRISES

En littérature française
Henri Abran (in absentia), Soeur Ste-Antoinette-de-Brescia, c.n.d. (Lamy), Nicole Martin-Russ (in absentia), frère Gabriel-Claude Normandeau, i.c., (in absentia), Maurice Prévost, Soeur Marie-du-Rédempteur (Seers) s.n.j.m., Raymond Turcotte, abbé Charles Valois, (in absentia).
En littérature française avec distinction
François Barcelo (in absentia), Madeleine Greffard (in absentia), Soeur Frances Marie, Harnett s.n.j.m., (in absentia), Christine Hoja-Lacki, Réal La Rochelle (in absentia), Soeur Marie-de-Sainte-Edith-de-la-Croix Rinfret, c.s.c., Paul Robidoux, Père Roger Sylvestre, s.j., André Vanasse.
En linguistique avec distinction
François Des Roches, George Hastie, Laurent Lachance.
En linguistique avec grande distinction
Frère Ernest-Marie Faubert s.g., Jean-Claude Lemyze.
En traduction
Estelle Landriault-Duval, Elisabeth Panisset-Roussel.
En traduction avec grande distinction : Claire Dionne. En littérature anglaise avec distinction : James Lawler. En littérature anglaise avec grande distinction : Soeur M. Francis of Alverno Allison, s.n.j.m., David Evan Thomas. En histoire : Claude Bernard, Micheline D'Allaire. En histoire avec distinction : abbé Pierre Leduc, Yves Saint-Germain. En géographie avec distinction : Marie-Françoise Panisset (in absentia). En géographie avec grande distinction : Michèle Jodoin (in absentia). En études slaves : Antoni Okinszyc (in absentia). En études slaves avec distinction : Ferenc Anudal, André Babkine, Franjo Cuk, Vladimir Dubinsky, Eugène Galouchko, Nicolas Gordziejenko, Konstantyn Gumennyi, Justyn Iwasechko, Ludmilla Jasenovic, Cyril Jauksch-Orlovski, Nicola Kavathas, Victor-L. Langlois, Stephen Leh (in absentia), Jelena Papic, Penio Penev, Vladimir Rajewsky, Eva Roden (in absentia), Olga Sterk de Burger, Tatiana Troitsky, André Wolodkowicz, Hédvige Wygnansky. En études slaves avec grande distinction : Elisabeth Allistone, abbé Philippe Blais, Christian de Laet (in absentia), Joseph Princz (in absentia), Zbigniew Suchodolski, Joseph Kornel Winnicki, Theodosy Woloshyn, Dusica Zivkovich.

FACULTE DES SCIENCES

DOCTORATS

Normand Dufort, Ph.D. Sciences. Option : Chimie. Sujet de thèse : "Sur l'élucidation de la structure des alcaloïdes de taxus canadensis."

Normand Larochelle, Ph.D. Sciences. Option : Physique. Sujet de thèse : "Etude de la structure de quelques composés chimiques par diffraction des électrons et description de modifications apportées au diffractographie de l'Université de Montréal."

MAITRISES

Biologie : Louise Archambault, Andrée Guindon.
Chimie : Patrice Bélanger, Gilles Durocher, Marie-Reine Gervais, Germain Godbout.
Mathématiques : Jacques Bélanger, Robert Cléroux, Serge Dubuc, André Dupré, Roger Séguin.
Physique : Nicolas De Takacsy.

BACCALAUREATS

Cours général : Claude Chouinard, Marcel Giguère, Raymond Larivière, Raymond Plourde, Noël Roberge.
Cours général de physique : André Lanciault.
Cours général avec distinction : Gérard Blouin, André Bourbeau.
Cours général de chimie avec distinction : Pierre-Eugène Authier.
Cours général avec grande distinction : Jean-Paul Beauregard, Jean-Yves Morissette.

INSTITUT DE DIETETIQUE ET DE NUTRITION

BACCALAUREATS

(ès-sciences nutrition)

Ginette Demers, Mireille Rondou.
Avec distinction : Normande Alarie-Stonehouse.

FACULTE (OU ECOLE) D'HYGIENE

Diplôme en Hygiène Publique

Dr Basile Adjou-Moumouni, médecin (Le Docteur Basile Adjou-Moumouni a obtenu la médaille de son Excellence le Lieutenant-Gouverneur de la Province). Dr Jacques Ambroise, médecin; Dr Mounir Mohamed Essafi, médecin; Dr Gustave Gérin-Lajoie, médecin; Dr Jean Leveuf, médecin; Dr Gabriel Plamondon, médecin; Dr Jacques Roussel, médecin; Dr Robert Saint-Martin, médecin; Dr Hyacinthe Samba-Delhot, médecin (dir. de la Santé Publique de la République du Congo (Brazzaville).

FACULTE DES SCIENCES SOCIALES

Département de criminologie maîtrise

Aimé-L. Raic, Henri-Paul Vignola.

Voir COLLATION en page 25

Dans 2 ou 3 ans, la CECM aura rattrapé le temps perdu dans la construction d'écoles

Pour répondre aux besoins d'une population scolaire que chaque rentrée grossit de 8,000, il faudrait chaque année construire 12 à 15 écoles nouvelles, en comptant une moyenne de 33 élèves par classe. Mais à Montréal, la Commission des écoles catholiques a du temps à rattraper dans ce domaine. Pour caser 198,000 enfants, elle a dû recourir à toutes sortes de moyens: elle a même loué des immeubles commerciaux pour aménager des classes, et acheté un ancien collège classique.

Les commissaires espèrent cependant pouvoir répondre aux besoins de la population dans deux ou trois ans, grâce aux 35 projets de construction d'écoles dont la réalisation est en cours ou bien sur le point d'être entreprise. Voici ce que révèle à ce sujet un communiqué de la CECM:

La situation en septembre

A la rentrée, deux nouvelles écoles avaient été complétées: l'école St-René Goupil et l'école St. Dorothy's, toutes deux à Saint-Michel. La Commission avait également loué plusieurs immeubles qui ont été transformés en écoles; le plus important de ces immeubles est situé Boulevard métropolitain, et on a pu y aménager 55 classes pour les élèves de Saint-Michel qui poursuivent leurs études secondaires.

La CECM avait encore acheté, des pères Jésuites, l'ancien collège St-Ignace situé sur la rue Bellechasse, et y avait aménagé 24 classes. Le service des bâtiments et terrains avait transformé d'anciennes résidences de religieux pour y aménager 152 classes.

Les projets en voie de réalisation

Quant aux projets en cours, on peut résumer la situation comme suit :

On procède actuellement à la construction de deux écoles : St-Simon-Apôtre, angle Lumsden et Beauharnois, école mixte pour élèves de langue anglaise qui comprendra 23 classes; St-Rémi, 20 classes pour élèves de langue française, 10,152 rue Rome, Montréal-Nord.

On procède également à l'agrandissement (6 classes additionnelles) de l'école Ste-Gertrude, à Montréal-Nord.

Trois autres chantiers devraient être ouverts d'ici peu pour la construction : de l'école St-Donat, 23 classes pour élèves de langue anglaise, rue Boyce, dans l'est de Montréal ; de l'école René-Guénette, 25 classes pour élèves de langue française, dans Montréal-Nord; et d'un agrandissement de l'école Le Caron, 9 classes additionnelles, dans la paroisse St-Bernard, dans l'est de la ville.

Ces six constructions devraient être terminées soit au cours de l'année académique 1963-1964, soit pour l'ouverture des classes en septembre 1964.

La Commission demandera également des soumissions, d'ici une semaine ou deux, pour :

a) la construction d'une école secondaire de langue anglaise à St-Michel, l'école Merry del Val qui comprendra 66 classes;

b) pour la construction de l'école élémentaire Ste-Lucie, 27 classes pour élèves de langue française, à St-Michel également.

Autres projets

D'autre part, la Commission est en possession des plans et devis définitifs des futures écoles françaises suivantes :

a) St-Fabien, 17 classes, dans la partie est de la ville;

b) St-Damase, 15 classes, à Ville Saint-Michel;

c) St-Gaétan, cours secondaire, 30 classes, dans le nord-ouest de la ville;

d) Notre-Dame-du-Rosaire, 22 classes, dans le nord de la ville;

e) François-de-Laval, agrandissement de 12 classes et rénovation complète de la vieille école, dans la partie nord également. Toutes ces écoles devraient être ouvertes à la population étudiante au plus tard en septembre 1965.

Les esquisses préliminaires de deux agrandissements et d'une nouvelle école ont également été acceptées par les autorités. Il s'agit de l'école Ste-Colette, 16 classes pour les élèves de langue française, à Montréal-Nord, et des agrandissements suivants : école Coeur-Immaculé-de-Marie, 6 classes dans l'ouest, et école Madeleine-de-Verchères, 12 classes, rue Cartier.

Les esquisses, pour les dix-huit autres projets de construction en cours, sont actuellement en préparation.

A tout ce qui précède, il faut ajouter la construction d'une nouvelle école élémentaire française dans la paroisse St-Paul-de-la-Croix, construction qui a été décrétée lors de la dernière assemblée régulière des commissaires, le 3 octobre.

Le nombre de classes mentionné dans les projets ci-haut ne comprend pas les classes maternelles. Depuis deux ans, les plans des écoles élémentaires projetées doivent obligatoirement prévoir des locaux pour une ou deux classes maternelles. De telles classes ont été ouvertes pour les enfants de cinq ans, pour la première fois par la Commission, en 1962-1963.

Les sommes considérables nécessaires pour toutes ces constructions proviennent d'un fonds spécial créé par la Commission et alimenté par des émissions d'obligations. La dette obligataire de la Commission s'élève actuellement à quelque $70 millions.

Institution catholique au programme français

Le collège Stanislas fête ses 25 ans d'action éducative à Montréal

par **André LUCHAIRE**

"Collège catholique à direction ecclésiastique (partagée entre les diocèses de Montréal et de Paris), le collège Stanislas, qui fête ces jours-ci ses vingt-cinq ans d'existence, a joué un rôle non négligeable dans la formation de centaines de jeunes Montréalais, tant canadiens-français que "néo-canadiens", et même canadiens-anglais, presque tous catholiques, mais avec quelques exceptions qui se sont avérées parfaitement viables du point de vue pédagogique et religieux."

C'est ce qui ressort du bilan qu'a fait au représentant de LA PRESSE, Mgr B. Fernique, qui a assumé en 1946 la direction de cet établissement.

Avec ses 800 élèves (sur lesquels la moitié sont des "Néo-canadiens") et ses 41 enseignants, six prêtres et 35 laïcs à plein temps), la filiale montréalaise du collège Stanislas de Paris est l'un des collèges les plus "courus" de la métropole.

Tandem Eglise-Descartes

Par son programme exactement français, et sa haute direction éminemment montréalaise (c'est le cardinal Paul-Emile Léger qui est le président de son conseil d'administration), il représente une sorte de compromis significatif entre des exigences qui ont pu paraître contradictoires à nos aïeux, mais le sont déjà beaucoup moins de nos jours et en France même : une instruction de type cartésien et une éducation chrétienne.

Ces contradictions historiques ont présidé à la naissance même de l'institution à Montréal, puisque, on le sait, ce très catholique collège est le résultat final d'une initiative lancée d'abord depuis un point exactement opposé de l'horizon idéologique québecois...

Demandé en effet par le sénateur Dandurand aux ministres français de Monzie et Jean Zay (laïques bon teint) le "lycée français de Montréal" fut réalisé, après intervention de l'évêque auxiliaire de Montréal, Mgr Gauthier et du cardinal Verdier de Paris, sous les auspices du collège Stanislas, filiale du collège parisien de même nom.

A Paris, le collège Stanislas avec ses 2,500 élèves est à la tête des institutions d'enseignement "libre". En France, rappelons-le cette expression désigne en fait les écoles, collèges et universités gérés par des autorités confessionnelles (catholiques, protestantes ou juives), quoiqu'il y ait aussi des collèges "libres" neutres. Mais on sait aussi que si "libre" qu'il le soit financièrement ou spirituellement, tout établissement d'enseignement est étroitement contrôlé du point de vue des programmes.

Et c'est Mgr Mejecase, directeur de "Stan" de Paris, que l'on peut désigner comme le fondateur du Collège Stanislas de Montréal, en septembre 1938, lorsqu'il envoya l'abbé A. Lemoine installer dans un immeuble sis non loin de l'actuel, rue

Voir COLLEGE en page 25

LE COLLEGE STANISLAS, qui fête ses 25 ans d'existence, a pris une allure tout à fait moderne. Mais en haut à gauche la photo évoque l'aspect romantique qu'il a encore du côté de la rue Van Horne avec ses fenêtres à arcs aigus et les grands arbres voisins. La "pression démographique" menace le cadre naturel de cette institution, comme de bien d'autres.

COLLATION

SUITE DE LA PAGE 24

Baccalauréat

Jean-Paul Arsenault, Roberto Carr-Ribeiro, Francine Charbonneau, Jean-Paul Tétrault.

Département des Sciences économiques

maîtrise

Avec distinction : Georges Dahmen, (in absentia). Monsieur Dahmen a aussi obtenu le prix accordé par l'Association des Anciens étudiants de la Faculté des Sciences Sociales pour succès dans les études.

Centre de relations industrielles

Maîtrise

Yves Dupéré.

Ecole de service social

Maîtrise

Diane Bernier, Louise Ledoux, Soeur Pierre de Saint-Louis, s.p.c. (Armance Billaud).

Département de sociologie

Maîtrise

Louise Malo, (in absentia), Céline Saint-Pierre, (in absentia).

Baccalauréat

Charles William Cere, Monique Deslandes, Germain Robidoux, Yves Trépanier.

Avec distinction :

Mireille Lapointe.

Département d'Anthropologie

Baccalauréat

André Guenette (in absentia).

Département de Science Politique

Baccalauréat

Pierre Aubry, Marius Bujold, Michel Gouault, Pierre Hogue, Jacques Lemire, Gilles Lemyre, Claude Ricard, Jean Ruest, Pierre Vendette.
Avec distinction
René Lescop.

FACULTE DE PHILOSOPHIE

Licences

Marion Bélanger, Jacques Caron, Monique Fleury.

Avec distinction

André Archambault, Paul Chamberland, Yves Contant, Gilles Elie, Claude Girouard, Jean-Paul Lafrance, Gilles Maheu, Jean-Marc Piotte, Soeur Ste-Thérèse-du-St-Sacrement, s.c.i.m., (Thérèse Truchon) Armand R. Soucy.
Frère Georges Bolduc, f.m., Jean-Claude Cadieux.

Avec grande distinction

Soeur Marie-Thérèse-de-France, c.n.d., (Thérèse Gingras).

FACULTE DE DROIT

DIPLOMES D'ETUDES SUPERIEURES EN DROIT PUBLIC

Philip Cutler, Jacques Fortin, Raymond Lachapelle, Christine Stenger, Giuseppe Turi.

DIPLOMES D'ETUDES SUPERIEURES EN DROIT PRIVE

François Even, Lucien Thouin.

BACCALAUREATS

J.-René Leroux, Demetrius Manolakos.

LICENCES

Jacques Baillargeon, Jean-Pierre Barrette, Jean Guilbeault, Bernard Landry, Hubert Leroux, Gaétan Reid, Robert Sacchitelle, Laurent Tardif, Yves Tetreault. Avec distinction : Guy Allain, Robert Gaudet.

FACULTE DE THEOLOGIE

LICENCES

MM. Robert Morfési, Bernard Prince, Adolfo Rojas.
Avec distinction : MM. Normand Beaudoin, Arthée Guimond, Gabriel Lesage.
Avec grande distinction : M. Yvan Brillon.

BACCALAUREATS

MM. Yvon Faille, c.s.v., Irénée Pelletier.
Avec distinction : MM. Henry Butter, Gérard Cardin, Paul Désilets, c.s.v., Jean Goulet, o.f.m., Mario Laroche, Adrien Létourneau o.f.m., William Maloney, René Poirier, c.s.v.
MM. Réjean Raymond, o.f.m., Léon Robichaud, Roger Rouleau, o.f.m., Henri-Marc Thiffault, o.f.m.

Avec grande distinction :

MM. Yves Chevrier c.s.v., Gérard Dionne, o.f.m., Laurent Gallant, o.f.m., Pierre-Emile L'Hérault, o.f.m., Paul MacDonald, o.f.m., Ronald Picard, c.s.v., Jacques Saint-Yves, o.f.m. Bernard Sloan, Denis Thibault, o.f.m.

INSTITUT DE PSYCHOLOGIE

DOCTORAT

Pierre Boucher, D.Ph. Psychologie. Sujet de thèse : "Influence de la température sur les niveaux d'activation, de vigilance et d'activité".
Colette Dufresne-Tassé, D.Ph. Psychologie. Sujet de thèse : "La compétition des réponses et l'activité instrumentale".

LICENCES

Es lettres classiques avec distinction

Abbé Jean-Paul Morel De La Durantaye.

Es lettres libres

Laurette Grenier, (in absentia); frère Guy Harvey, c.s.v.; Roland Laferrière; Roger Langlois, (in absentia); Jacques Tardif; frère Guy-Denis Turcotte, i.c.

Es lettres libres avec distinction

Frère Bonaventure Longpré, s.c.; Paul Pierre.

Es lettres libres avec grande distinction

Soeur Marie-de-Sainte-Berthe-de-la-Trinité, c.s.c., Roberge.

Es lettres histoire

Louise Ethier, Marie-José Raymond.

Es lettres histoire-géographie avec distinction

Marie-Anne Lefebvre.

LICENCES

Jean-Yves Desjardins, c.s.sp, Pierre Doyon, Pie.

Licences avec distinction : Francine Beaudoin, Daniele Bédard, Libette Bellerose, Réjean Charette, Lise Faure, Jean-Luc Magnan, Eubelio Martinez, O.P. (in absentia), Danielle Poupart, Jocelyne Savoie, Mozart Schmidt.

INSTITUT D'ETUDES MEDIEVALES

LICENCES

Aver grande distinction

Albert Akio Kusaka (M. Kusaka a mérité la médaille de son Honneur le Lieutenant-Gouverneur de la Province)

R.P. Fernand Lindsay, c.s.v. in absentia.

Avec distinction

Réjanne Bastien
Malcolm Spicer.

INSTITUT SUPERIEUR DE LICENCES RELIGIEUSES

(Faculté de Théologie)

BACCALAUREAT

Baccalauréat CUM LAUDE

Yvon Laroche.

M. A. (Sc. rel.)

Avec distinction

Frère Marcel-Elphège, é.c. ; Frère Maurice Marcotte, c.s.v. ; Frère Maximin, s.c.

Avec grande distinction

Soeur Marie-de-Saint-Laurent-de-Rome, c.s.c.

M. Sc. rel. (1)

Denis Lefebvre, Cum Laude, Frère Léonard Ouellet, f.m.s. Magna Cum Laude, Soeur Saint-Omer-Marie, p.m.

COLLEGE

SUITE DE LA PAGE 24

Rockland, une classe de 7e année et deux de 6e.

Le cycle élémentaire et secondaire ne fut complété qu'en 1942, lorsque le collège fut transféré au coin des avenues Van Horne et Dollard, là où sa bâtisse gris clair évoque encore l'atmosphère romantique de ses débuts.

Récents progrès

Car tout dernièrement, il y a presque exactement deux ans, une nouvelle construction d'aspect moderne est venue s'adjoindre : la "demande" accrue (chaque année les inscriptions possibles sont généralement "enlevées" après un seul mois de campagne) a dépassé les possibilités de terrain — et pourtant le "Petit collège", héritier de l'Ecole Marie Girard, avait pu s'installer dès 1956 en face du Grande collège.

Bref, ce sont vingt-cinq ans de progrès continus que le collège Stanislas fête ces jours-ci.

Au programme de la célébration mentionnons, dès hier soir, une séance récréative sous la présidence de Mgr de Vaumas, directeur de "Stan" de Paris, venu à Montréal à cette occasion, avec M. Jacques Parizeau, économiste bien connu, ancien de "Stan", comme conférencier, et les célèbres "Frères Jacques". Ce matin à 11 heures ¼, messe solennelle à la paroisse Ste-Madeleine, puis déjeuner pour le personnel enseignant.

La semaine prochaine, samedi 26, ce sera la soirée dansante des anciens élèves.

L'Office de la langue française rédigera un cours de grammaire

JONQUIERE (PC) — L'Office de la langue française au ministère des Affaires culturelles projette de réunir des linguistes, des phonéticiens, des professeurs de français et des instituteurs afin de rédiger pour les élèves de l'enseignement au niveau primaire, un cours de grammaire française, y compris un abécédaire et un syllabaire.

La nouvelle a été confirmée jeudi par M. Maurice Beaulieu, représentant du ministère des Affaires culturelles, alors qu'il adressait la parole devant les instituteurs et institutrices du comté de Jonquière-Kénogami.

M. Beaulieu a déclaré que l'Office a aussi l'intention de doter la province d'un code de terminologie grammaticale afin d'assurer la continuité de l'enseignement au primaire et au secondaire.

"Pour ce qui est du lexique," disait-il, "nous estimons que le vocabulaire doit être celui de la langue commune ; nous n'en excluons pas les canadianismes de bon aloi, et deux dialectologues canadiens-français seront chargés de dresser la liste des canadianismes dignes de figurer au programme officiel."

Le conférencier n'a pas caché qu'une norme de prononciation et de vocabulaire devra être imposée dans l'enseignement et à tous les rédacteurs de manuels et de grammaires françaises.

"Nous n'entendons pas procéder par oukase. Nous consulterons les enseignants et les pédagogues. Il est un principe qui demeure immuable, la norme devra tendre vers la norme que l'on appelle internationale".

M. Beaulieu indique plus loin que l'Office a créé un service de recherches et d'études pour la diffusion du français universel et la rectification de la langue française au Québec.

"La direction de ce service sera confiée à un professeur de français, chargé de veiller à ce que tous les enseignants, clercs et laïcs, unissent leurs efforts pour rectifier l'enseignement grammatical au Québec, organiser des colloques d'enseignants, et se mettre en rapport avec les principaux et les directeurs d'écoles."

Une enquête sérieuse sera menée par l'Office de la langue française sur les facteurs vitaux ou de mort dans la presse, entre autres les petites annonces, la réclame et les illustrés pour enfants. Pour ce qui est de la rectification de la langue des publicitaires et plus particulièrement de la publicité télévisée, radiodiffusée, nous pouvons compter sur le concours de publicitaires cultivés", commentait M. Beaulieu.

de France
POUR LES FINS CONNAISSEURS au Québec...

l'apéritif parfait...
St-Raphaël
ROUGE et BLANC
Aux magasins de la R.A.Q.
Réf. 541 A — 541 C

le vermouth sec français...
CAZALIS et PRATS
C & P
CAZAPRA
"LE SOLEIL"
IMPORTÉ DE SÈTE (France)
Aux magasins de la R.A.Q.
Réf. 558 A

la grande marque de Champagne...
Champagne MERCIER
Epernay FRANCE
Aux magasins de la R.A.Q.
Réf. 568 H — 568 I

les vins des bonnes tables...
BOUCHARD AINÉ & FILS
BEAUNE • CÔTE D'OR
Aux magasins de la R.A.Q.
BEAUJOLAIS
Réf. 426 G — 426 H
DRY POUILLY FUISSÉ
Réf. 447 E — 447 F

le plus grand nom du Cognac...
Prince de POLIGNAC
COGNAC
Aux magasins de la R.A.Q.
VSOP — Réf. 130 G
★★★ — Réf. 130 E

CHOISIT BIEN, QUI CHOISIT
RUSCO

Nous avons découvert que rien ne peut remplacer les RUSCO
LES PORTES et FENÊTRES
en tête
POUR L'EXPÉRIENCE
POUR LA QUALITÉ
POUR LA POPULARITÉ
POUR LA VALEUR
LA DIFFÉRENCE RÉSIDE
DANS L'ACIER! DANS LA COULEUR! DANS L'APPARENCE!
POURQUOI COURIR DES RISQUES?
Approuvées par la S.C.H.L. et acceptées pour prêt pour l'amélioration des maisons
RUSCO — LA MARQUE DÉPOSÉE RUSCO ET L'EMBLÈME DE L'ACIER — SIGNIFIENT VALEUR INSURPASSABLE ET SATISFACTION DURABLE — UN PRODUIT DU CANADA
Acier — Moins de corvées — Loisirs accentués — Horizons plus vastes
HOME SPECIALTIES (1962) INC.
9095, boul. ST-LAURENT
DUpont 1-2511
Pour vos projets de rénovation ou de construction— Consultez-nous au sujet de nos portes suspendues à sections pour portes de garage. Fonctionnement sûr et doux. Installation en quelques heures par des experts.

Une fois que vous l'aurez vue et essayée...
aucune autre ne vous conviendra

C'est une Pontiac 64...c'est tout dire!

Comparez la Pontiac 64 à n'importe quelle autre voiture. Vous constaterez vite qu'il n'y a pas de comparaison possible. La Pontiac 64 présente encore plus de qualités propres à en faire la voiture la plus recherchée au Canada. La grille typique, de forme nouvelle, met en valeur la disposition des phares superposés. Voyez chez votre concessionnaire Pontiac les 11 séries et 37 modèles. Vous constaterez qu'aucune autre voiture ne peut vous convenir.

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

LA PONTIAC... UNE RÉUSSITE...ÉDITION 64!

Voyez votre concessionnaire Pontiac dès aujourd'hui!

P-264AF

DETAILLANTS PONTIAC ACCREDITES DANS LE GRAND MONTREAL

MID-TOWN MOTORS LIMITED, 1395 ouest, boul. Dorchester, UN. 6-9961

MONTREAL BUICK LTD., 4026 ouest, rue Ste-Catherine, WE. 7-6342

PARKWAY PONTIAC LTD., 3500 ouest, rue Jean-Talon, RE. 9-2291

ROCHELEAU AUTOMOBILE LTEE, 11251 est, rue Notre-Dame, MI. 5-1651

SANGUINET AUTOMOBILE LTEE, 1965, rue Lafontaine, LA. 4-3761

WILHELMY AUTOMOBILES LTEE, 4833, boul. St-Laurent, 288-0186

GARAGE BERTRAND LIMITEE, 15538 ouest, boul. Gouin, NA. 6-3981 Ste-Geneviève-de-Pierrefonds, P.Q.

HARLAND AUTOMOBILE LTEE, 955, boul. Montréal-Toronto, Rond-Point de Dorval, ME. 1-2051

JARRY AUTOMOBILE INC., 1068, boul. des Laurentides, Pont-Viau, P.Q., 669-2681

OMER BARRE VERDUN LIMITEE, 5987, av. Verdun, Verdun, PO. 8-2551

VAILLANCOURT & FRERES, 375, boul. Curé-Labelle, Chomedey, P.Q., 681-2533

BOULEVARD PONTIAC BUICK LTEE, 7085, boul. St-Laurent, CR. 9-7321

NE MANQUEZ PAS "RUE DE L'ANSE" SUR LE RESEAU FRANÇAIS DE RADIO-CANADA. VERIFIEZ L'HORAIRE DETAILLE POUR CONNAITRE L'HEURE ET LE CANAL

ENTRE NOUS

PAR MARCEL DESJARDINS

Les Black Hawks ont joué de façon ordinaire mais Hull . . .

"Je paierais volontiers pour aller le voir à l'oeuvre chaque fois qu'il joue !"

Cette simple phrase lancée tout bonnement au cours d'une conversation ordinaire est l'un des plus remarquables hommages exprimés à l'égard de Bobby Hull, le dynamique ailier gauche des Black Hawks de Chicago.

C'est que l'expression venait d'être lancée par Milt Schmidt qui, avant de devenir instructeur des Bruins de Boston, a été lui-même pendant des années l'un des joueurs de hockey les plus agréables à voir à l'oeuvre et l'un des patineurs les plus gracieux et rapides qui aient évolué dans la Ligue Nationale.

Dans le vestiaire des clubs visiteurs, après la pratique de ses Bruins de Boston, hier après-midi, au Forum, Schmidt était à causer des parties disputées par son club depuis le début de la saison, une joute nulle contre Toronto et du Détroit lorsque, parlant du Chicago, il le Canadien et trois défaites aux mains du Chicago, du ne put réprimer son enthousiasme au sujet de Hull.

"Les Black Hawks m'ont paru bien ordinaires . . . à l'exception de Bobby Hull. "Quelle magnifique partie il a jouée contre nous." Et Schmidt d'ajouter cette phrase que nous citons au début. "Il était un spectacle à lui seul. Quel phénomène !" de s'exclamer l'instructeur du Boston.

Une fiche d'un match nul et de trois défaites pourrait abattre un instructeur, surtout quand tous les experts prétendent que son club est destiné à trainer en dernière position pendant toute la saison. Mais Schmidt n'est pas pessimiste. Nous dirions, au contraire, qu'il est optimiste. "Il est vrai que notre fiche n'est pas enviable. Mais nos défaites n'ont pas été aussi décisives, nettes que leurs comptes pourraient le laisser croire. Nous avons été dans la lutte dans chacune de ces trois parties. Nous avons été victimes de notre même faiblesse de l'an dernier et du fait que nous ne fonctionnons pas encore comme une bonne machine".

Le Boston souffre du même mal que la saison dernière

Ce mal de l'an dernier dont souffrent encore les Bruins est leur faiblesse défensive. "Vous avez assisté à notre pratique, cet après-midi, de sorte que vous avez certainement vu que nous travaillons à la faire disparaître", d'ajouter Schmidt.

En réalité, la plus grande partie de la séance d'entrainement a été consacrée au travail défensif. Les joueurs de défense aussi bien que les avants se sont appliqués à mettre l'adversaire en échec dans leur propre zone, en avant du gardien de buts Eddie Johnston. Ils ont tout d'abord essayé de repousser "l'ennemi" avec l'avant-bras. Puis jouant sans bâton, ils ont recommencé la tactique avec l'épaule.

"Nos joueurs de défense ont la mauvaise habitude de reculer jusqu'à l'entrée de notre filet sous la poussée de nos adversaires", nous avait expliqué le gérant général Lynn Patrick pendant la pratique.

"Le club n'a pas encore commencé à affirmer sa valeur offensive mais cela ne m'inquiète pas", de remarquer Schmidt. "Cela viendra avec le temps. Notez que nous avons de nouveaux joueurs avec nous, Orland Kurtenbach, Andy Hebenton, Bob Leiter et Dean Prentice, car même ces deux derniers ne se sont joints à nous que l'hiver dernier et, ils ne sont pas encore habitués à notre style de jeu."

Schmidt déclare qu'il a insisté pendant toute la période d'entrainement sur la nécessité pour son club de mieux jouer à la défensive et qu'il continuera à le faire tant qu'il n'aura pas obtenu les résultats désirés. Il ne blâme aucunement son gardien de but Eddie Johnston pour les défaites des siens. "A l'entrainement, il m'avait énormément déçu mais il fait bien depuis le début de la saison régulière", souligne-t-il.

Boivin revient à son rôle du temps où il était encore junior

Schmidt nous apprend que sa tentative de convertir une fois de plus Doug Mohns en joueur d'attaque a échoué. "Je suis maintenant convaincu qu'il ne pourra jamais devenir un centre ou un ailier. Il retourne à la défense et jouera avec Tom Johnson". Mais par ailleurs, l'instructeur des Bruins a décidé de faire un autre essai. Il a placé Léo Boivin à l'aile gauche sur une ligne qui comprend aussi Forbes Kennedy, au centre et Jean-Guy Gendron, à l'aile droite.

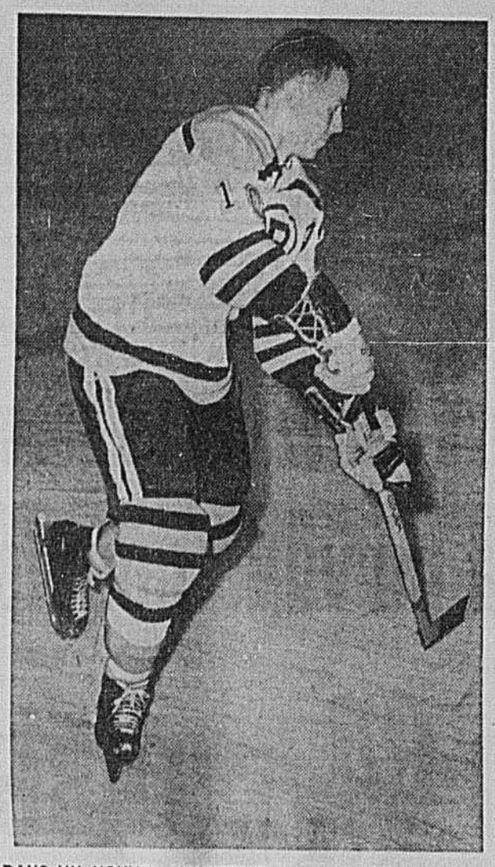
"Je n'avais pas joué comme ailier depuis le temps où j'étais dans les rangs juniors", nous déclare Boivin. "Je suis heureux de cette opportunité. Vous savez, le rôle de joueur de défense est ingrat. Si vous commettez la moindre erreur, c'est le plus souvent un but. Au moins, à l'attaque, si vous faites une bévue, il y a toujours espoir que le joueur à la ligne bleue la réparera."

"Mais ce n'est pas tellement de lui-même que le joueur de défense converti en avant désire parler comme du club." C'est la meilleure équipe des Bruins depuis quatre ans. Nous n'avons pas encore eu beaucoup de succès, je l'admets, mais nous avons le potentiel. C'est encourageant, très encourageant même."

Schmidt nous signale en passant que le calendrier des parties ne favorise certainement pas son club. Ses Bruins doivent jouer cinq de leurs six premières parties

Voir ENTRE NOUS en page 28

LES BRUINS SE PREPARENT A LA JOUTE CONTRE LE CANADIEN — Le pilote MILT SCHMIDT entouré de ses joueurs a échaufaudé hier au Forum des plans que les Bruins tenteront ce soir d'appliquer lors de la joute contre le Canadien. On reconnait TOM JOHNSON, JEAN-GUY GENDRON, DOUG MOHNS, (19), TOM WILLIAMS, LEO BOIVIN, (9), MURRAY OLIVER, accroupi, ED WESTFALL, (18), WAYNE CONNELLY, (8), et EDDIE JOHNSTON. (1).



DANS UN NOUVEL UNIFORME, le vétéran TOM JOHNSON retrouvera ce soir un décor familier mais des adversaires en d'anciens coéquipiers.

photos Paul-Henri Talbot, LA PRESSE

A LA FAÇON DE JACQUES PLANTE, Dennis Gibson, du Oshawa, est allé à la rencontre de JACQUES MADORE, du Canadien junior, et l'a empêché de lancer alors qu'il se trouvait seul devant le filet.

Howe jouera peut-être

Boston en quête de son 1er gain de la saison

Après avoir assisté à la rentrée de plusieurs anciens porte-couleurs du Tricolore samedi dernier lors du match entre le Canadien et les Rangers de New York, les amateurs de hockey verront ce soir un autre ex-joueur du Canadien sur la glace du Forum dans un nouvel uniforme.

En effet, après avoir passé 13 saisons dans l'uniforme du Bleu-Blanc-Rouge, Tom Johnson sautera sur la glace ce soir pour affronter ses anciens coéquipiers dans un uniforme des Bruins de Boston.

Ces derniers sont toujours en quête de leur premier triomphe de la campagne, ayant subi trois revers et livré un match nul en quatre parties cette saison. Et le seul point qu'ils ont obtenu, ils l'ont mérité en annulant 4-4 avec le Canadien dans la joute inaugurale de la saison 1963-64 à Boston.

On ignore quelle sera la réaction de la foule devant la rentrée de Johnson. On sait que depuis quelques saisons, plusieurs amateurs réclamaient la tête de Johnson. Toutefois, à en juger d'après l'accueil réservé aux Plante, Goyette et Cie, samedi dernier, Johnson devrait être bien accueilli.

Et Howe ?

Tard hier soir, la direction des Red Wings de Detroit espérait aligner Gordie Howe qui a été blessé à la cheville droite durant un exercice cette semaine. On sait que Howe est en quête de son 544e but, ce qui le placerait sur un pied d'égalité avec Maurice Richard, dans ce domaine.

Les Wings auront certes besoin de tous leurs effectifs s'ils veulent disposer des Maple Leafs de Toronto, ce soir dans la Ville-Reine et demain à Detroit.

Ce soir, les Black Hawks de Chicago et les Rangers de New York sont inactifs.

Toutefois, demain, les meneurs du circuit, les Hawks avec un dossier de trois victoires et une défaite en quatre parties, recevront la visite du Canadien tandis que les Bruins se rendront à New York pour y affronter les Rangers.

Ces derniers tenteront d'enregistrer leur deuxième triomphe d'affilée aux dépens des hommes de Milt Schmidt.

Chez le Canadien, l'instructeur Toe Blake donnera suite à ses déclarations du début de la semaine alors qu'il modifiera l'alignement de deux trios offensifs.

En effet, Henri Richard évoluera maintenant en compagnie de Gilles Tremblay et de Robert Rousseau tandis que Ralph Backstrom sera flanqué de Bill Hicke et Claude Provost.

Par contre, on verra probablement Léo Boivin dans un nouveau rôle, soit celui d'ailier gauche avec comme compagnons la ligne Forbes Kennedy et Jean-Guy Gendron, un nouveau trio formé par l'instructeur Milt Schmidt.

Le hockey à CKAC demain

Les amateurs de hockey qui voudront connaitre les premiers les principales péripéties de la joute Canadiens-Chicago, demain soir, ne voudront pas manquer de syntoniser CKAC. Directement de Chicago, en effet, Jacques Beauchamp téléphonera régulièrement au studio de CKAC pour communiquer aux sportifs à l'écoute toutes les principales nouvelles de la partie.

Entre chacune des périodes, Jacques Beauchamp consacrera plusieurs minutes à résumer pour les auditeurs de CKAC, les principaux jeux de la partie et donnera ses impressions de la joute en cours. A la fin de la partie Canadiens-Chicago, Jacques Beauchamp reviendra en compagnie de Roger Turcotte résumer toute la partie.

La partie Canadiens-Chicago débutera à 8 h. 30 p.m. Les sportifs à l'écoute de CKAC peuvent donc s'attendre à recevoir des nouvelles de Jacques Beauchamp vers 9 h. ou 9 h. 15, vers 9 h. 30 ou 9 h. 45 et enfin vers 10 h. 15 p.m., demain soir.

LE HOCKEY avec Gordie Howe

Des gens sont étonnés en apprenant que mes bottines à patins sont un point et demi plus petites que mes souliers ordinaires.

La réponse c'est que des chaussures à patins doivent aller aussi bien qu'un gant de façon à supporter les chevilles pour que vous puissiez balancer votre poids sur deux lames d'acier pas plus larges que trois seizièmes de pouce.

Lorsque vous voyez un patineur touchant presque la glace avec le bord de sa bottine, ce n'est pas qu'il a des chevilles faibles, c'est généralement le signe que ses patins ne sont pas justes à son point.

Lorsque j'achète des patins pour mes fils, Marty, âgé de 9 ans, et Mark, âgé de 8 ans, je choisis une paire de patins qui semblent impossibles à ces jeunes de chausser.

Puis je leur achète une paire de deux points plus grands. Je descends à des points plus petits jusqu'à ce qu'ils se paignent que la bottine leur fait mal aux pieds.

Je conseillerai de ne pas prendre de patin un point ou deux plus grand que nécessaire, prétextant que l'enfant va grandir.

Si vous voulez protéger un jeune et lui permettre de bien débuter, procurez-lui le meilleur équipement. C'est un bon placement à la longue. C'est un bon placement pour sa santé, lui donnant la chance de participer à un sport sain, et bon pour la santé.

C'est vrai que le hockey est un dur sport de contact. Mais en autant que mes garçons jouent avec des jeunes de leur classe, de leur grandeur, je ne m'inquiète pas de la possibilité de blessures.

En patinant tous les jours comme je le fais, durant la saison, j'use trois paires de bottines à patins par saison et deux sets de lames pour chaque paire de bottines.

(Droits réservés 1963, Toronto Star Synd.)

Ligue Nationale

SAMEDI
Boston à Canadien
Détroit à Toronto

DIMANCHE
Canadien à Chicago
Toronto à Détroit
Boston à Rangers

HIER
Aucune joute au calendrier

JOUTES GAGNEES ET PERDUES

	Can.	D.	B.	C.	N.Y.	T.	V.
Canadien	—	0	0	0	1	0	1
Détroit	0	—	1	1	0	0	2
Boston	0	0	—	0	0	0	0
Chicago	0	0	1	—	1	1	3
New York	0	1	0	0	—	0	1
Toronto	1	0	1	0	0	—	2
Défaites	1	1	3	1	2	1	9

JOUTES NULLES

	Can.	D.	B.	C.	N.Y.	T.	Tot
Canadien	—	0	1	0	0	0	1
Détroit	0	—	0	0	0	0	0
Boston	1	0	—	0	0	0	1
Chicago	0	0	0	—	0	0	0
New York	0	0	0	0	—	0	0
Toronto	0	0	0	0	0	—	0
Total	1	0	1	0	0	0	2

LE CLASSEMENT

	J	G	P	N	P	C	Pts
Chicago	4	3	1	0	15	10	6
Toronto	3	2	1	0	11	7	4
Détroit	3	2	1	0	8	6	4
Canadien	3	1	1	1	12	10	3
New York	3	1	2	0	6	9	2
Boston	4	0	3	1	7	17	1

Le Canadien junior annule avec Oshawa, 4-4

Par Gilles TERROUX

"Nous n'avons pas gagné la joute mais son résultat nous réjouit autant qu'une victoire. Quand une équipe parvient à niveler le compte deux fois alors qu'elle tirait de l'arrière par deux buts, elle mérite des félicitations. Mes jeunes joueurs viennent de prouver qu'une cause n'est jamais désespérée à condition de batailler ferme".

Le sourire aux lèvres, l'instructeur Douglas Williams, des Généraux d'Oshawa, analysait la joute nulle de 4-4 que ses joueurs venaient de disputer au Forum à l'occasion de l'ouverture de la saison locale du Canadien Junior.

Le point de mire dans le vestiaire du Oshawa était le jeune Ron Buchanan, le fils de l'ancien joueur Ralph Buchanan.

Buchanan a ravi la victoire au Tricolore en déjouant Rogation Vachon, 50 secondes avant la fin de la troisième période.

Dans le camp des Généraux, une seule ombre au tableau. Après la joute, Williams a appris que Michel Dubeau, l'un de ses meilleurs joueurs avait subi une dislocation de l'épaule gauche en voulant mettre en échec un joueur du Canadien au début de la troisième période.

Yves Nadon, de son côté, était à la fois satisfait et déçu de ce match initial à Montréal.

Déçu de l'issue de la joute ou plutôt de la façon dont la victoire a glissé des mains de son club et déçu de la tenue de quelques vétérans.

"Les recrues ont été nos meilleurs joueurs. Ce sont ceux qui bataillaient avec le plus d'ardeur. Je ne dis pas que tous nos vétérans ont connu une mauvaise soirée. Loin de là. Cournoyer, Lemieux, et quelques autres ont affiché la tenue que j'attends d'eux. Mais les Durocher, Lemaire, Hyndman, Savard, Bordeleau et Lagacé méritaient de quitter la patinoire avec une victoire", a-t-il dit.

Bill Durocher, Robert Lemieux, Mike Hyndman et Yvan Cournoyer ont enregistré les buts du Tricolore. Outre Buchanan, Rod Zaine, avec deux buts et Dubeau ont été les compteurs du Oshawa.

En vue du match de demain soir contre les Red Wings de Hamilton au Forum, Nadon a l'intention d'utiliser le gardien de buts André Gagnon.

"Je ne blâme aucunement Rogation Vachon. Mais je veux constater lequel peut nous rendre les meilleurs services. Gagnon aura la chance de se faire valoir", a révélé le pilote du Canadien junior.

Dans les autres joutes au calendrier, les Marlboros de Toronto ont vaincu les Petes de Peterborough, 5 à 1 et les Flyers de Niagara Falls ont infligé une défaite, également de 5-1 aux Red Wings de Hamilton.

PREMIERE PERIODE

1 — Canadien Jr. Durocher (Madore, Thiffault) 13.20
Punitions : Cournoyer, Dubeau, (majeures), 3.23 ; Boudrias, 10.13; 14.34; Hauffmann 14.34; Charlebois, Domm, (majeures) 16.34.

DEUXIEME PERIODE

2 — Canadien Jr. Lemieux (Boudrias, Lagacé) 0:15
3 — Oshawa, Zaine (O'Shea, Kilgour) 3:42
4 — Oshawa, Dubeau (Orr, Blair) 8:17
5 — Canadien Jr. Hyndman (Bordeleau) 10:37
Punitions : Lagacé 7:35, Little 19:15.

TROISIEME PERIODE

6 — Canadien Jr. Cournoyer (Charlebois, Savard) 3:47
7 — Oshawa, Zaine (O'Shea) 10:17
8 — Oshawa, Buchanan, (O'Shea) 19:10
Punitions : Buchanan 2:31, Durocher 9:32, Roberts 16:40.

Arrêts

Gibson	7	9	10	— 26
Vachon	12	8	9	— 30

Mickey Mantle opéré

NEW YORK, (UPI) — Mickey Mantle, des Yankees de New-York, a subi une opération hier à l'hôpital Lenox Hill pour enlèvement d'un cartillage au genou gauche. Le Dr Sydney Gaynor, des Yankees, a dit : "Je suis certain que l'opération sera un succès complet.

FORUM
CE SOIR A 8 HEURES
LIGUE NATIONALE DE HOCKEY
BOSTON vs CANADIEN
Sièges dans la temasse à $1.75 et billets d'entrée générale à $1.75 et $1.50 MAINTENANT EN VENTE. Billets d'entrée générale à $1.25 en vente ce soir à 7 heures aux guichets de la rue St-Luc.

GARANTIE
DE 24 MOIS OU 25,000 MILLES
SERVICE DE 24 HEURES
TOUAGE dans un rayon de 50 milles
Transmissions
MOTEURS
Estimation GRATUITE
Service jour et nuit
527-1381
TERMES FACILES SI DESIRE
UNIVERSEL TRANSMISSION
4340 rue PAPINEAU

QUINCAILLERIE PASCAL HARDWARE
LES QUINCAILLERIES J. PASCAL LTEE
VOUS INVITENT A LA
1ère EXPOSITION CANADIENNE
DE LA NOUVELLE
SHOPSMITH "MARK VII"
A L'HOTEL DE VILLE DE VILLE MONT-ROYAL
90, AVENUE ROOSEVELT
MERCREDI 23 OCTOBRE A 8 P.M.
GRATIS
• ENTREE
• RAFRAICHISSEMENTS
• PRIX DE PRESENCE
DEMONSTRATIONS EN PERSONNE !
SI VOUS AIMEZ TRAVAILLER LE BOIS, NE MANQUEZ PAS CETTE SOIREE
S'IL S'AGIT DE QUINCAILLERIE...VOUS LE TROUVEREZ CHEZ PASCAL

CHASSE & PÊCHE

SERGE DEYGLUN

200,000 chasseurs vont prendre le bois!

Voici un titre imposant ! Malgré l'aspect sensationnel de cette déclaration, disons tout de suite qu'il s'agit d'une chose très normale quand on habite un pays comme le Québec. C'est même un titre "timide" car en fait, il y aura beaucoup plus que 200,000 personnes qui chasseront cette année ! Je ne souhaite qu'une chose, c'est que si vaste soit notre province, Dieu fasse que tous ces chasseurs ne soient pas dans le bois en même temps ! Quelle hécatombe cela serait ! Heureusement, la plupart des chasseurs sont des ouvriers ou des salariés qui ne peuvent chasser "à longueur de semaine" et n'entrent en forêt qu'en fin de semaine. Les gens en vacances ou les riches et oisifs profitent de la semaine, tout comme le font les touristes qui visitent notre "Belle Province". Cela décongestionne nos forêts pour le plus grand bien de tous. Mais malgré cette "aération" de nos territoires cynégétiques, aération naturelle et non planifiée comme cela existe dans les parcs et réserves où la chasse est permise — il y aura encore des accidents graves ou mortels cette saison. Le grand responsable : **le chevreuil !**

Oui, c'est lui qui cause tant de frayeur et de deuils . . . Il ne le fait pas exprès, remarquez, mais il n'en demeure pas moins que 85% des accidents de chasse arrivent pendant notre trop courte saison de chasse au chevreuil. Comme on a très peu de temps pour chasser, il faut faire vite . . . Cela veut dire que certains chasseurs vont prendre des chances . . . Qu'ils vont tirer sur "quelque chose qui bougeait et qui ressemblait à un chevreuil"! Ils se disent : "Je suis seul dans le bois . . . je le sais (?) car je connais ce territoire . . . ce mouvement dans les feuilles est sûrement (!) celui d'un chevreuil . . ." et pan ! Vous savez le reste.

Quelle couleur porter?

Il ne s'agit pas des couleurs de vos convictions politiques... mais bien de la couleur des vêtements pour chasser le chevreuil ! Généralement c'est **rouge.** Mais cela va changer d'ici peu (c'est même déjà fait dans plusieurs Etats américains ainsi que dans la province de la Colombie-Britannique) pour les raisons suivantes:

Des études entreprises par des médecins optométristes (voir les chroniques du mois dernier consacrées à ce sujet) ont démontré que le rouge n'était PAS la couleur la plus voyante dans le bois. Désormais, on recommande aux chasseurs de se vêtir, ou d'apposer à leurs vêtements des bandes de couleurs ORANGE et de plus, fluorescentes ! C'est la seule couleur vraiment voyante et qui ne prête à aucune confusion dans le coloris de l'automne Laurentien. Sur un fond de conifères, l'effet est plus décisif encore. De bonheur l'automne, et surtout quand le temps est doux (comme en ce moment) et qu'il y a encore pas mal de feuilles aux arbres, le rouge classique ne remplit pas la tâche voulue.

Tous les chevreuils sont daltoniens!

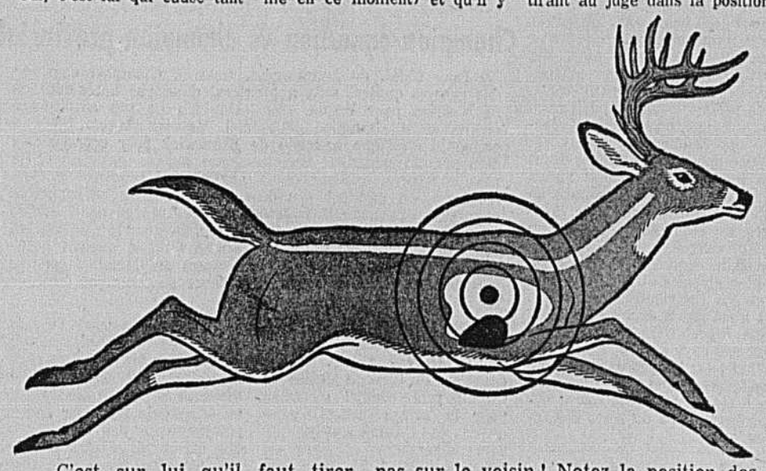
L'idée c'est de se faire voir par les autres chasseurs, pas par les chevreuils ! Or, les chasseurs qui refusent de porter des couleurs voyantes sous prétexte qu'ils vont être repérés par le gibier, non par des confrères qui de toute façon tirent sur "tout ce qui bouge", se trompent énormément. Des études scientifiques ont prouvé que les chevreuils, comme les orignaux d'ailleurs, ne peuvent absolument pas distinguer les couleurs — ils sont, si j'ose dire, Daltoniens. C'est le mouvement brusque du chasseur, le "changement de rythme" dans le paysage qui fait que le gros gibier — plus observateur que l'homme — vous "voit" de très loin. En fait, il vous **devine** beaucoup plus qu'il ne vous voit (les chevreuils et les orignaux sont, de plus, myopes !) et si le vent est bon, il vous sent, cela va sans dire. Mais si vous ne bougez pas, **il ne vous voit pas.** J'ai vingt fois contrôlé cela (surtout à la pêche) y compris l'automne dernier, au Lac-des-Iles, alors que j'ai tué mon chevreuil à bout portant. Ce qui vient d'être dit ne s'applique qu'au **gros gibier,** bien entendu, il va sans dire que l'acuité visuelle des oiseaux, principalement des outardes et des canards, n'est pas à démontrer . . . je vous en ai déjà parlé !

Or, si l'habit de camouflage est de rigueur pour la chasse aux oiseaux migrateurs, il est à déconseiller vivement pour le gros gibier, surtout le chevreuil. Je ne sais pas si TOUS les marchands du Québec possèdent de ces bandes fluorescentes de couleur orange, mais, la publicité aidant et la demande sans cesse grandissante, fera que le rouge sera éventuellement remplacé. Si vous ne pouvez vous équiper dès cette saison comme il vous est conseillé de le faire, continuez quand même à porter le rouge.

C'est sûrement mieux que le vert ou le brun !

Quoi que vous fassiez : PAS DE BLANC ! C'est la pire couleur car le "pinceau" du chevreuil (la queue) est blanc . . . et combien de chasseurs tirent automatiquement dans la direction de ce signal blanc ! Vous le savez sûrement si vous n'êtes pas un débutant, le chevreuil donne toujours son signal blanc son "salut, pinceau" avant de prendre la fuite . . . Or, en tirant au jugé dans la position où devrait se trouver le "coffre", on réussit parfois l'abat. Mais, si par malheur le "flash" blanc n'est que le mouchoir d'un autre chasseur qui s'éponge le front ? Je donne cet exemple car l'an dernier, aux Etats-Unis, plusieurs chasseurs se sont fait tuer parce qu'ils se mouchaient . . . A un tel point qu'une compagnie **(Kleenex)** de mouchoirs de poche en papier-tissu les fabrique en rouge sous le nom de "Hunter's special" . . . d'autres compagnies devraient émuler ce souci de la sécurité, même si cela en fait rire plusieurs. Mais la première règle de sécurité reste toujours la même : **sachez sur quoi vous tirez !** Ce "quoi" pourrait fort bien être un "qui", et ce "Qui", votre meilleur ami . . .

A MARDI !



C'est sur lui qu'il faut tirer, pas sur le voisin ! Notez la position des organes vitaux, en particulier les poumons et le coeur. Conservez ce modèle, dessinez-le grandeur nature et exercez-vous !

QUAND GARÇONS ET FILLES CHANGENT DE ROLE ! — Dans le but de venir en aide à une campagne de charité, garçons et filles de l'école RIVERDALE, de Toronto, ont changé de rôle, alors que les garçons encouragent les filles qui se disputent un match de football. Pour ajouter au spectacle, l'excellent joueur de défense des Maple Leafs, CARL BREWER, a joué le rôle d'arbitre, et il reçoit ici une véritable semonce de la jolie DIANE MITCHELL.

Téléphoto PC

Trimble indécis quant au choix de Rabb ou Marriott

par Guy PINARD

Dans une saison de 14 joutes, tous les matches sont d'importance égale dans le classement.

Une défaite, qu'elle ait été encaissée au début ou à la fin de la saison, coûte deux points au classement, tout comme une victoire permet d'ajouter deux points à votre dossier.

Cependant, plus la saison avance, plus une défaite paraît coûteuse, parce que s'estompent graduellement les chances de reprendre le terrain perdu.

Voilà le tableau qui attend les Alouettes aujourd'hui, quand ils sauteront sur le terrain du parc Lansdowne, afin d'affronter les Rough Aiders d'Ottawa.

Si nous n'étions pas du tout conscient de l'importance du match au point de vue psychologique, la façon de pratiquer des Alouettes durant la semaine nous aurait convaincu, car rarement avons-nous vu un Jim Trimble aussi déterminé à gagner un match.

Evidemment, l'enjeu est grand. Une victoire, d'un côté comme de l'autre, raffermira les chances de championnat, tandis qu'un échec placera l'équipe vaincue dans la perspective presque assurée de terminer au troisième rang.

Comme il est permis de faire des suppositions, rappelons qu'une victoire des Alouettes contre les hommes du professeur Frank Clair, leur permettrait de se hisser au deuxième rang, sur un pied d'égalité avec les représentants de la Capitale Fédérale.

De plus, le calendrier favoriserait les Alouettes, car ils n'auront plus que deux matches à disputer, puisqu'ils recevront la visite des Roughriders de Regina et des Tiger-Cats de Hamilton. S'il est difficile de songer au championnat, car le premier rong, advenant une égalité entre Tiger-Cats et Alouettes, irait à l'ancien club de Jim Trimble, les chances de terminer au deuxième échelon, par contre, sont excellentes . . . à condition évidemment de gagner aujourd'hui.

De toute façon, le matchh devrait s'avérer intéressant. Ici, il n'est pas question de bagarres orales comme les matches Alouettes - Argonauts, ou de bagarres de stratégie comme les joutes Alouettes-Tiger-Cats. Ce sont tout simplement deux équipes de football qui s'affrontent avec le désir commun de remporter la victoire.

Dans le camp des Rough Riders, aucun changement majeur n'a été apporté depuis cette journée d'août où les Alouettes avaient encaissé un cinglant revers de 31-14.

On peut donc s'attendre à ces longues passes dévastatrices de Russ Jackson à Whit Tucker, ces spectaculaires courses hors l'aile des rapides Ernie White et Ron Stewart, ces courses optionnelles de Jackson lui-même, ces poussées au centre de Dave Thelen ou encore ces courtes passes à l'excellent ailier Ted Watkins.

Mais, devant cette attaque diversifiée, on peut se demander si les Alouettes peuvent faire aussi bien, car l'offensive aérienne a été à tout le moins irrégulière depuis le début du calendrier 1963.

Présentement, il est difficile de l'évaluer, car hier Trimble n'a pu préciser qui de Rabb ou de Marriott sera en uniforme.

"A l'heure actuelle, j'hésite encore à faire mon choix, car les deux hommes ont connu une bonne semaine dans les pratiques.

"De toute façon, a-t-il dit, nous ne choisirons notre homme qu'à Ottawa, car Warren et Bubba feront le voyage."

Si choix il y a, comme l'a souligné Jim, "je n'éloigne pas la possibilité d'aligner les deux hommes."

Quand on a demandé à l'instructeur Jim Trimble si Bobby Lee Thompson jouerait, il a répondu par un oui catégorique.

"Seul Tom Gates ne fera pas le voyage dans la Capitale fédérale," a dit l'instructeur montréalais en terminant.

Evidemment, l'addition de Thompson n'ajoute pas de poids à l'offensive des Alouettes, mais elle permet d'espérer au moins que la menace des passes Jackson - Tucker sera enrayée.

Des prédictions ? Devant le manque de régularité chez l'offensive des Alouettes, la tâche est compliquée. Il n'y a pas à s'inquiéter de la défensive, car elle a joué avec brio au cours des neuf derniers matches, et elle voudra sans doute se racheter pour son piètre effort lors de la première visite des Alouettes dans la Capitale fédérale.

VOUS TROUVEREZ LES PRODUITS Electromaid CHEZ
Dupuis & frères
Eaton
Morgan
Ogilvy's
Simpson
Et autres marchands locaux

FOOTBALL AMATEUR

AUJOURD'HUI

Aucune joute à l'affiche

DEMAIN

Ligue Intercollégiale

Montréal à Notre-Dame (collège) 2 h.
Eudistes à Grasset (collège) 2 h.
Mt-St-Louis à Rigaud (Grasset) 2 h.
Mt St-Louis é Rigaud (Grasset) 2 h.
St-Viateur à Joliette (Séminaire) 2 h.
Trois-Rivières à l'Assomption (Séminaire) 2 h.

Conférence du Québer

Hawkesbury à Mt-Nord 2 h. (semi-finale décisive).

Ligue Métropolitaine

Rosemont à Terrebonne 2 h.
Duvernay à Hochelaga (Lafontaine) 2 h.
Marieville à St-Eustache 2 h.

Section Junior URFQ

Verdun à V. Mt-Royal 2 h. (semi-finale décisive)

Section Juvénile URFQ

East End à Côte-St-Luc (Wentworth) 2 h. (Semi-finale décisive).

HIER

Aucune joute à l'affiche

Ligue Intercollégiale

EST

	G.	P.	N	P.	C.	Pts
Eudistes	3	1	0	102	12	6
Joliette	3	1	0	102	36	6
Mt.-St-Louis	3	1	0	65	37	6
Grasset	1	3	0	45	103	2
Trois-Rivières	0	4	0	18	94	0
OUEST						
Ste-Marie	3	1	0	92	47	6
Rigaud	2	1	1	76	64	5
Montréal	2	1	1	75	86	5
Notre-Dame	2	1	1	44	33	5
Valleyfield	2	2	0	45	64	4
St-Viateur	0	3	1	51	100	1
Ligue Interuniversitaire						
Queen's	2	0	0	41	32	4
McGill	1	1	0	38	40	2
Western	1	1	0	34	33	2
Toronto	0	2	0	38	46	0
Ligue Métropolitaine						
Terrebonne	8	2	0	161	52	16
Marieville	8	3	0	220	66	16
Hochelaga	7	2	1	202	64	15
Rosemont	4	4	2	62	80	10
Farnham	4	5	1	100	137	9
St-Eustache	2	8	0	59	222	4
Duvernay	1	9	0	56	239	2

Choix des dates des séries éliminatoires, dans l'Est

HAMILTON. (PC) — Les dirigeants de la Conférence de l'Est de la Ligue Canadienne de football ont dévoilé hier les dates pour les prochaines séries éliminatoires du circuit qui découleront du calendrier régulier, lequel prend fin le 3 novembre prochain.

La joute semi-finale, qui opposera les clubs de 2e et 3e positions, sera présentée devant les partisans de l'équipe qui aura terminé au 2e rang. Si elle a lieu à Montréal ou à Hamilton, elle aura lieu le dimanche 10 novembre, et si elle a lieu à Ottawa, elle sera présentée la veille.

La série finale de deux joutes au total des points commencera en fin de semaine suivante. Quant au choix du terrain, il appartiendra au club qui aura terminé au premier rang. Encore une fois, les joutes qui auront lieu à Ottawa seront présentées les 16 et 23 novembre, des samedis, et si ces joutes sont disputées à Hamilton ou Montréal, elles seront présentées les dimanches 17 et 24 novembre.

Toutes les joutes présentées à Ottawa débuteront à 1 h., et toutes celles qui seront présentées à Hamilton ou au stade Molson débuteront une heure plus tard.

En cas d'égalité

En même temps, les dirigeants du circuit ont décidé du mode à suivre advenant une égalité à l'une ou l'autre des positions.

Si deux équipes terminent sur un pied d'égalité, l'équipe qui aura remporté le plus de victoires au détriment de l'autre se verra octroyer l'échelon supérieur.

Si les deux clubs sont toujours sur un pied d'égalité, on s'en remettra aux points pour et aux points contre.

OUVERTURE SAMEDI 19 OCT.
la boutique de ski shoppe
Jean Lessard Robert Gingras
Tous les jours 9 a.m. - 9 p.m.
Rue Main Sutton, Qué.

Ligue Sanspression

Le Frontenac en 1ère place

Le club Champlain a remporté sa première victoire dans la Ligue de hockey Sanspression, jeudi, battant le Concorde de façon décive, 7 à 0.

Pierre Desnoyers a dirigé l'offensive des vainqueurs avec trois buts. Roland Lesage, Guy Ste-Marie, Yvon Nadeau et Roméo Larivée ont été les autres compteurs.

Le président Guy Viau aurait préféré taire le résultat de ce match ! Dans l'autre joute, le Frontenac est passé seul en tête du classement, grâce à un triomphe de 7 à 3 aux dépens du Haute-Rive. Jean-Guy Douville a réussi le tour du chapeau pour les vainqueurs. Jacques Contant et Maurice Beaudoin ont complété le pointage en obtenant chacun deux buts, Beaudoin a même été l'étoile individuelle en préparant trois autres buts.

Chez les perdants, détenteurs de la deuxième place, Dave Dunn a compté deux fois et Michel Gaudette une fois.

La Ligue Sanspression présente ses programmes doubles tous les jeudis soirs à l'aréna Laval.

Le National reçoit les Royaux de Sorel

Le club de hockey Junior de la Palestre nationale fera son ouverture locale, demain après-midi, à 2 h. 30, à l'aréna du Centre Sportif Paul-Sauvé. Les porte-couleurs de la Palestre nationale joueront contre les Royaux de Sorel.

Une brève cérémonie d'ouverture sous la présidence conjointe de MM. Jean-J. Côté, président de la Palestre, M. Jean-P. St-Louis, président du Centre Paul-Sauvé et Charles Mayer, président de la Commission Sportive.

Fernand Perreault dirigera de nouveau l'équipe qui est sous la présidence d'André Corriveau. Perreault est confiant d'aligner de nouveau, cette saison, une équipe bien balancée et représentative. Il a su trouver de bon remplaçants pour les vétérans qui ont dû quitter le club à cause de leur âge. Parmi les nouveaux venus mentionnons : J.-Marie Cloutier obtenu du St-Jérôme, Maurice Richard Jr, le gardien de buts Pierre Labelle, successeur d'André Gagnon qui joue maintenant pour le Canadien Junior.

On retrouvera dans l'alignement les Richard Paul, Ghislain Delage, Paul Boucher, Michel Ducharme, Jean Bouchard, Marcel Geoffrion tous des réguliers de la dernière saison. Robert Leblanc manquera à l'appel à la suite d'une fracture du nez lors d'une joute hors-concours à Valleyfield. Il reviendra au jeu toutefois sous peu.

La section du hockey de la Palestre nationale est en voie de réorganisation. Le président André Corriveau est bien secondé dans sa tâche par le gérant Paul Larivée, Paul Lafranchise, instructeur du club "B", Jean-Louis Perron, secrétaire et Claude Mouton qui cumule les fonctions de gérant du club "B" et dépisteur en chef des joueurs de l'organisation.

FORUM
Dimanche 20 octobre à 7h.30 p.m.
HOCKEY :
LIGUE JUNIOR DE L'ONTARIO
HAMILTON vs CANADIEN
2e joute
Ligue de Hockey Métropolitaine
MONTREAL-NORD vs N.D.G.
PRIX : SIEGES RESERVES : $2 et $1.50 (promenade, loges, mezzanine et amphithéâtre). ENTREE GENERALE : $1 (amphithéâtre (bouts) et tout le cercle). ENFANTS : 50¢ DANS SECTION NON RESERVEES SEULEMENT. Billets MAINTENANT en vente. Prière de prendre note que le contrôle ouvrira à 5 h. p.m. dimanche.

Emotions!
Dimanche 2 h. 15
Pas de courses le jeudi
CE SOIR 8 h. 15

BLUE BONNETS
Assistez aux courses en dinant au "LE CENTAURE" Réservations 735-2680

Brewer se retirerait

TORONTO. (PC) — Carl Brewer, un joueur de défense étoile des Maple Leafs de Toronto, a demandé de devenir étudiant régulier à l'université, après une mésentente avec le gérant-instructeur Punch Imlach.

Toujours au rancart à cause d'une blessure à un bras subie dans la dernière joute des éliminatoires de la coupe Stanley, le printemps dernier, Brewer n'a pas encore signé de contrat.

Imlach a dit qu'il avait offert une augmentation substantielle à Brewer, rétroactive au début de la saison, et que le joueur de défense pouvait en appeler de la décision auprès du président Clarence Campbell.

"Il est supposé patiner, et il ne le fait pas", a dit Imlach. "Il faut donc en conclure qu'il tente de prolonger sa blessure."

Agé de 25 ans, Brewer ne pourrait être étudiant régulier à l'Université de Toronto et jouer avec les Leafs.

Aussi simple que
2 + 2
FONT QUATRE
vous achèterez une
BUICK' 64
toute neuve chez
le luxe et la haute performance de la Buick 1964
+
les 26 années d'expérience de MID-TOWN MOTORS dans la vente d'autos de qualité, le meilleur service et de réelles valeurs.
MID-TOWN MOTORS LIMITED
angle Dorchester et Bishop UN. 6-9961
MID-TOWN MONTREAL

Depuis 32 ANS, MANUFACTURIER et INNOVATEUR de QUALITE
dans le domaine des meilleurs produits électriques
• FABRICATION CANADIENNE POUR LES CANADIENS •
Fabriquées au Québec
ENTIEREMENT AUTOMATIQUE PORTATIVE ElectroMaid* CHAUFFERETTES ELECTRIQUES
*Enr. Trade Mark
Offert pour la première fois où que ce soit !
C'est nouveau ! C'est révolutionnaire ! Chauffez les maisons, les écoles, les immeubles sans aucune surveillance. Il suffit de brancher l'appareil — et vous jouissez du confort du chauffage radiant automatique. Ces chaufferettes portatives sont les plus efficaces et les plus sûres. Economiques, elles fournissent une chaleur saine et confortable là où nécessaire. D'une finition soignée, elles cadrent avec n'importe quelle pièce.
FACILES A UTILISER... réglez le cadran du thermostat automatique précis qui se trouve sur chaque appareil... la pièce sera maintenue à la température voulue. Des panneaux permanents sont disponibles en installation de surface ou pour encastrer. L'installation complète coûte souvent moins que celle des systèmes traditionnels... les frais d'opération sont minimes... pas de pièces qui s'usent, d'entretien. Les unités portatives sont idéales là où il faut une chaleur supplémentaire. Les chaufferettes en verre ELECTROMAID sont éprouvées et approuvées par la **Canadian Standard Association.**
design award
Les chaufferettes à convection ELECTROMAID sont idéales pour des endroits humides, motels, caves, camps d'été, garages, bureaux, écuries et granges, etc. La chaufferette par convection ELECTROMAID No 1306AT a gagné le trophée 1954 du Conseil National du Dessin Industriel, pour son apparence et son utilité remarquables, pour son acceptation par le public. Cette chaufferette est destinée à chauffer toute une pièce par la convection. Un autre modèle, le No 1307AH, qui est aussi un humidificateur, est la seule chaufferette à eau au Canada qui ne brûle pas ses éléments même si l'on oublie d'ajouter de l'eau. Absolument aucun bruit.
Chatelaine Institute
Connues et distribuées d'un océan à l'autre.
Au service du Canada depuis 32 années
NOUVEAU! (GLASS STEEL)
CHAUFFE COMME LE SOLEIL
REVOLUTIONNAIRE ! UNIQUE !
• PERFECTION • AUTOMATIQUE • BEAUTE • RADIANT
1320 WATTS 118 VOLTS CAPACITE : 4500 BTU/HR.
No 1937 BT E
NO 1937 DLT Complète avec thermostat disponible en : rose et or, corail et or, crème et or. 29" long. 25" haut, 4" de large. $59.95
GARANTIE DE 5 ANS
ABSOLUMENT SANS DANGER $69.95
No 1937 BCHT Fini émail cuit verl. Dim.: 28" long., 24" haut., 8" large. Complète avec thermostat. $59.95
Ces chaufferettes portatives sont efficaces, sûres et économiques... fournissant une chaleur là où vous en avez besoin. D'une finition soignée, elles conviennent à toute pièce de la maison.
No 1406 AT
Chaufferette portative à convection — Eléments scellés robustes — Thermostat compris. 1000 watts, 118 volts $59.95
CONVECTEUR à PLINTHE
NO 1614CT 1250 WATTS — 118 VOLTS
Absolument à l'épreuve du feu — absolument silencieux. Eléments de première qualité, très résistants. Coût d'opération minime. Modèle moderne, élégant. Extrêmement efficace. Eléments garantis par un plan de protection de 5 ans. 7¼" de hauteur, 2¾" de profondeur, 54" de longueur. — Complet avec thermostat.
Très beau fini beige ou crème $54.95
No 1307 AH
Chaufferette-Humidificateur Thermostat compris 1500 watts, 118 volts. $79.00
Gagnant du certificat du Conseil National du Dessin Industriel pour 1954
Le nouvel humidificateur ElectroMaid gardera l'air agréablement humide dans les appartements plus larges et les maisons allant jusqu'à 6 pièces. Sans bruit, il humidifie l'air de la maison, élimine le désagrément de la peau, du nez et de la gorge sèche. L'humidité accrue de l'air signifie que vous pouvez être confortable dans une chambre à une température inférieure, ce qui est mieux pour la santé, puisque la chaleur excessive a un effet alourdissant et déprimant. Avec l'emploi d'un bon humidificateur, on peut baisser l'ajustement au cadran du thermostat, ce qui économise au chauffage.
No 260
• EFFICACE • GRANDE CAPACITE D'HUMIDIFICATION • FINI ATTRAYANT • ELIMINE LA POUSSIERE • REDUIT LES COMPTES DE CHAUFFAGE • GRAND RESERVOIR D'EAU
LE MOYEN FACILE ET EFFICACE POUR SE DEBARRASSER DE L'AIR SEC
$49.95
CANADIAN ARMATURE WORKS INC. (ELECTROMAID DIVISION)
6595, rue ST-URBAIN, Montréal — Tél.: 273-1591

Claude Brissette donne son avis sur la classification

Max Hanover semble le plus sérieux rival de Country Don

par André TRUDELLE

En réponse au journaliste newyorkais Warren Pack, qui s'opposait, dans un récent article, à la nouvelle classification, Claude Brissette, président des juges aux deux pistes locales nous donnait hier son opinion.

"Le seul reproche que je puisse adresser à la nouvelle classification a été le changement un peu trop radical apporté, changement auquel les horsemen en général n'ont pas su s'adopter.

Mais si vous regardez dans le moment les entraineurs et conducteurs qui ont du succès, ce sont ceux qui ont compris le nouveau procédé et qui savent où ils doivent inscrire leurs chevaux et surtout quand ils doivent les inscrire. Je suis persuadé que le changement s'imposait aux courses sous harnais. Quel secrétaire de courses pouvait, sans se tromper, dire à un propriétaire : "Toi, ton cheval est un "B", mais ton autre Z est un "A", et ainsi de suite ?

Les courses conditionnées re-

CLAUDE BRISSETTE

présentent la meilleure façon de classifier les chevaux. Ces derniers retrouveront graduellement leur véritable valeur. Auparavant, il était devenu à peu près impossible d'acheter un bon cheval. Le prix était exorbitant, dès qu'il avait remporté une victoire en 2:7 ou mieux. Maintenant, ce sont les poulains qui prendront de la valeur.

Quant aux courses à réclamer, il y a longtemps qu'elles devraient faire partie de notre système. Ces épreuves contribuent elles aussi à classifier les chevaux. D'ailleurs, dans sa critique de la nouvelle classification, Warren Pack recommande les courses à réclamer et les courses conditionnées pour les chevaux de 3 et 4 ans. Il s'agit donc tout simplement de s'entendre sur les mots.

Certes il faudra apporter des amendements, arrondir les angles. Mais la nouvelle classification permettra aux courses sous harnais de progresser davantage alors qu'elles semblaient avoir atteint un point mort."

C'est ce que nous a déclaré le président des juges Claude Brissette.

Curran gagne 2 fois

Ross Curran a continué à se signaler, hier soir, à la piste Blue Bonnets, où il a enregistré ses 14e et 15e victoires du meeting. Il est ainsi devenu le meilleur gagnant, suivi de près par Jean Jodoin qui a 14 victoires à son actif. Jodoin détient d'ailleurs la meilleure moyenne, soit .492. Curran a gagné les 7e et 8e courses avec Doctor Kirk et Mc's First.

Deux autres pilotes ont remporté deux victoires hier, soit Laurier Bourgon, avec Calumet Rosecroft et Regret, et Adrien Bédard vainqueur dans les 2e ett 4e courses avec Calumet Cash et Reese Hanover.

Dans l'épreuve principale, Ava Song a causé une surprise en l'emportant en 2:04.4, après une belle exhibition de la part du pilote Rogatien Savignac. Success Bomb s'est classé deuxième, mais dans un manque et il a été placé quatrième pour fin de paris.

C'est demain, dimanche, qu'aura lieu l'Amble Trans-Canada auquel participera le fameux Country Don, à André Mercure et Roger Garon de St-Hyacinthe. Country Don partira de la 3e place, mais aucun pari ne sera accepté sur ses chances. Max Hanover, qui sera conduit par Billy Haughton, sera sûrement le favori de la foule pour fins de paris. Eternal Pick, un ambleur local, partira de la première place et il pourrait bien se classer dans l'argent.

Résultats à Blue Bonnets

PREMIERE COURSE
TROT — $800

7 CALUMET ROS.	16.20	7.90	5.00
1 FOX GLOVE		11.40	5.90
6 MISS PO KA BOUT			8.00

Durée : 2.11.3

DEUXIEME COURSE
AMBLE — $800

4 CALUMET CASH	9.70	5.50	3.70
1 MISS TRIAL		4.90	3.00
7 JOANNA H			2.60

Durée : 2.08.2
pari double : 7 et 4 — $77.80

TROISIEME COURSE
AMBLE — $800

2 ADIOS MITE	2.80	2.30	2.40
1 LUCKY MAJORETTE		2.80	2.80
8 MICK'S GIRL			11.00

Durée : 2.08.3

QUATRIEME COURSE
TROT — $1,000

8 REESE HANOVER	9.30	3.80	3.10
2 PRUDENCE'S BOY		2.70	2.50
1 LADY SCOTCHWAY			5.20

Durée : 2.07.7
Quinella : 2 et 8 — $9.80

CINQUIEME COURSE
AMBLE — $800

8 TOMMY DIRECT	8.40	4.70	3.90
4 PUNCH HERBERT		4.50	3.70
1 HENLEY ADAM			4.40

Durée : 2.07.3

SIXIEME COURSE
AMBLE — $1,000

6 REGRET	9.00	4.60	3.40
2 MARV HANOVER		4.10	2.90
3 MERRIE AL			5.00

Durée : 2.06.1

SEPTIEME COURSE
AMBLE — $1,000

6 DOCTOR KIRK	6.20	4.70	3.50
4 MAJOR'S BUSTER		20.70	9.50
2 LINCOLN VAN			6.00

Durée : 2.06.4
Quinella : 4 et 6 — $98.60

HUITIEME COURSE
AMBLE — $1,200

7 MC'S FIRST	29.50	8.50	4.10
4 SPEEDWAY FLASHY		3.20	2.70
3 PINE RIDGE DANNY			3.60

Durée : 2.05. 4

NEUVIEME COURSE
TROT — $9,525

3 AVA SONG	27.40	13.10	7.10
6 REPLICA HERBERT		13.40	8.80
4 SPRITE KID			3.40

Durée : 2.04.4

DIXIEME COURSE
AMBLE — $800

4 CHECK UP	10.40	6.00	3.10
7 LORD FLIGHT		11.40	5.40
3 BLACKSTONE ABBE			4.00

Durée : 2.09.4
Exacta : 4 et 7 — $77.90

Assistance : 10,041
Les paris : $462,787

Nos choix à Blue Bonnets

(Nombre de gagnants : 79 sur 270)
Gagnants d'hier : Adios Mite, ($2.80)

CE SOIR

1— Red Flare, Joseannie, Willina Way ;
2— Lamac, Peggy P. Prologue, Buckaroo ;
3— Miss Barbara-Po-Ka-Bout, Germika, Sir Prince ;
4— Rover Boy, Sharp Gain, The McNab ;
5— Jean S. Binsen, Titan Song C., Jewsell ;
6— Armbro Champ, Dale Freehall, Jamie Herbert ;
7— Mary Louise, Silky, Great Duke ;
8— Shooting Par, Key Guard, Lint ;
9— Jeremiah Hanover, Starbound ;
10— Major Prim, Governor Baldwin, Johnny Grattan H.

Le meilleur : Armbro Champ, (6e).

DEMAIN

1— Napoleon Hanover, The Little Brown Derby ;
2— Spilled Milk, Jamie's Rose, Miss Baron Key ;
3— Meadow Dale, Bobby Larue, Darn You ;
4— Lord Dean, Armbro Nibble, Miss Pepsi ;
5— Market Royal, J. Scotch Hal, Gino Herbert ;
6— Direct Noble, Collector, Peter Gunn ;
7— Zorro Hanover, Titan Galophone, Duke Demon ;
8— Dares Direct, Bucky North, Cagney Hanover ;
9— Max Hanover, Eternal Pick, Vogel Hanover ;
10— Barney Diplomat, Jonover, Just For Fun.

Le meilleur : Market Royal (5e).

VOYAGEUR

Demandé par grosse manufacture canadienne. Passera chez les détaillants de Montréal et banlieue, pharmacies, papeteries et quincailleries. Excellente occasion pour jeune vendeur bilingue. Age 19-35 ans. Auto indispensable. Avantages courants. Discrétion assurée. Ecrire à :

Case 9192, LA PRESSE

VENDEUR

bilingue, expérimenté, demandé par distributeur de marque bien connue d'attirails de ski et d'articles de sport pour la province de Québec. Réponses confidentielles.

Ecrire à Case 9191 LA PRESSE

Pouvez-vous administrer un commerce?

NOUS RECHERCHONS DES HOMMES D'AFFAIRES POUVANT PROFITER D'UNE OPPORTUNITE QUAND ELLE SE PRESENTE.

Voici votre chance d'opérer votre propre commerce de station de service et vous faire un revenu au-dessus de la moyenne.

Aucune expérience nécessaire.

Nous sommes intéressés principalement à des candidats ayant l'habileté d'administrer un commerce.

Comme vous le savez, SUNOCO a une excellente réputation et est reconnue pour la qualité de ses produits. Les statistiques démontrent qu'en moyenne les stations de service SUNOCO vendent un plus haut gallonage que toutes les autres dans l'industrie.

Nous avons présentement quelques locations de choix disponibles à Montréal et les environs.

Profitez de cette opportunité pour vous associer avec une compagnie des plus progressives dans l'industrie pétrolière en vous adressant à :

M. D.R. Bergmame,
a/s Sun Oil Company Limited,
3550 rue St-Patrick,
Montréal, Québec
Téléphone : WE. 5-2423

Trois titres en jeu à la crosse

Ce sera une fin de semaine fort occupée dans la Ligue de crosse de l'Est, alors que trois championnats sont en jeu.

Cornwall défendra ses championnats bantam et midget, tandis que le Brébeuf mettra son championnat junior en jeu.

Dans la première partie, aujourd'hui, pour bantam, à 3 h. p.m. à Cornwall, Cornwall rencontrera Brébeuf, tandis qu'à 5 h., dans les éliminatoires de la classe midget le Cornwall rencontrera le St-Ignace. A 7 h. 30, le Brébeuf fera face au Cornwall pour le titre des juniors.

La série se continuera à Montréal, demain, avec une joute à 2 h. p.m. à St-Ignace, pour les midgets, et à Brébeuf, commençant à 2 h. 30, pour bantam et junior.

Le championnat mondial de curling, à Calgary

Le tournoi pour le championnat mondial de curling sera disputé au Canada pour la première fois, probablement les 16, 17 et 18 mars prochain, à Calgary. C'est la nouvelle qu'annonçait hier M. E. T. Simmons, de l'Association Scotch Whisky, les commanditaires de cet événement sportif, lors d'une conférence de presse au Cercle des Journalistes.

Fait à noter, ce sera la première fois également en six ans que cette classique, le championnat de curling pour la coupe Scotch, sera disputé dans un autre pays que l'Ecosse.

Les rencontres ont été approuvées par l'Association de Curling du Canada. L'on prévoit qu'ils attireront au pays les meilleurs joueurs de curling d'Ecosse, d'Angleterre, de Suède et des Etats-Unis.

L'an dernier, Ernie Richardson, de Régina, défendait son titre avec succès dans des matches fort contestés.

Un conseil consultatif formé de représentants de membres participants au championnat pour la coupe Scotch a été formé. C'est M. Colin Campbell, de Toronto, qui dirigera le comité de la programmation du club de curling Dominion, tandis que M. Elmer Freytag, de Chicago, représentera son pays au sein du comité.

ENTRE NOUS

SUITE DE LA PAGE 26

à l'étranger à cause de la présence d'un cirque au Garden de Boston. "Ce n'est pas une excuse pour le faible début de saison de son club mais d'autre part cela peut expliquer, croit-il, en partie la fiche actuelle de son club. "Vous savez, il n'a jamais existé un équilibre pareil dans la L.N.H. depuis longtemps", nous dit-il. "Et la glace locale aide tout club."

Si le Chicago, ne lui a pas tellement paru formidable, le Toronto ne l'a pas tellement impressionné non plus et le Détroit pas davantage. Les résultats à date, n'indiquent rien de bien défini, et ce n'est pas avant que chacun des clubs ait joué de douze à quinze parties qu'on pourra vraiment exprimer une opinion valable, pense l'instructeur du Boston.

Les premières joutes n'ont pas changé l'opinion de Imlach

Il y a tellement de questions que l'on se pose et qui n'ont pas encore reçu leurs réponses.

En cela, il diffère de Punch Imlach des Maple Leafs de Toronto qui, lui, soutient qu'il n'a pas changé ses opinions exprimées avant la saison. Il est encore convaincu que les siens finiront la saison au premier rang à moins d'un grave accident à l'un des joueurs de défense. Il pense de même que le Chicago finira deuxième. Détroit et New York se disputeront le troisième rang. Le Canadien finira cinquième et le Boston, sixième.

Pourquoi pense-t-il que le Canadien ne se qualifiera pas dans les séries éliminatoires ?

A cause de sa défense inexpérimentée.

Et si Geoffrion allait connaître une saison exceptionnelle ? lui demandons-nous.

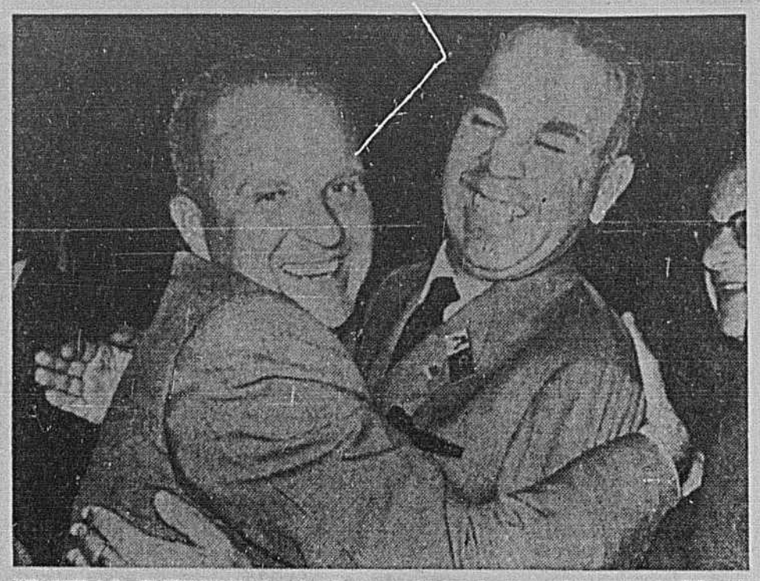
"Alors, ce serait différent", nous avoue-t-il. "Dans ce cas, je dirais que le club bataillera pour la première place."

"Et si Béliveau lui aussi allait avoir une brillante saison ? lui disons-nous.

"Ça ne changerait rien à mes prédictions car je m'attends de toute façon à une brillante saison de sa part. N'est-il pas toujours brillant ? Et je vous répète ce que je vous ai déjà dit : "l'un de mes rêves d'instructeur de hockey aurait été d'avoir Béliveau avec moi si ce n'était que pour une saison !"

LES INFIRMIERES JOUENT AU BILLARD — Les garde-malades de l'hôpital Général de Philadelphie ont ajouté le billard à leurs loisirs. Ci-haut, SUSAN HALSTEAD pratique son nouveau sport de façon fantaisiste.

Téléphoto UPI



NOUVELLE ENTHOUSIASMANTE — A Baden-Baden, Allemagne de l'Ouest, le Dr EDUARD HOY (à gauche) et ALEJANDRO CARRILLO, de la délégation mexicaine, manifestent de façon non équivoque leur joie à la nouvelle que Mexico avait été choisie comme site des Jeux Olympiques de 1968.

Téléphoto UPI

Mexico présentera les Jeux Olympiques 1968

BADEN BADEN. (AFP) — Pour la première fois dans l'histoire sportive, une ville d'Amérique latine a été choisie pour organiser les Jeux Olympiques.

Le comité international olympique a, en effet, choisi Mexico comme siège des Jeux Olympiques 1968 à une très forte majorité. Ces jeux se dérouleraient vraisemblablement, du 12 au 27 octobre.

La rapidité avec laquelle les délégués ont rendu leur décision à causé une grande surprise. Trois villes : Détroit, Lyon et Mexico, semblaient avoir le même nombre de chances, Buenos Aires ayant pratiquement abandonné tout espoir.

Par ordre alphabétique, les délégués des quatre villes candidates avaient été reçus successivement par le comité.

Après une courte délibération, M. Otto Meyer, chancelier du comité olympique, donnait les résultats du vote : au premier tour, Mexico était désignée par 30 voix sur 58 votants.

Le général De Clark Flores, président de la délégation mexicaine, très ému, remercia, le comité de l'honneur qui venait d'être fait à son pays. "Je demande à mes compatriotes, a-t-il dit en substance, qu'ils se montrent dignes du grand honneur qui vient de nous être rendu."

Le général De Clark Flores reçut ensuite les félicitations des représentants des autres villes candidates.

"Les 25 délégués hispanisants au sein du comité ont fait probablement pencher la balance en faveur de Mexico", déclarait M. Avery Brundage, président du CIO, après le vote. "Le Mexique est un pays en plein développement, devait-il ajouter, et ce choix aidera la cause du sport dans cette région du monde."

Tout en acceptant sportivement la décision du comité olympique, les délégués des villes "battues" ne cachaient pas leur déception.

M. Jerome Cavanagh, maire de Détroit, faisait ressortir que c'était la septième fois que cette ville posait sa candidature. M. Louis Pradel, maire de Lyon, déclarait : "Cette décision montre d'une part que le comité est beaucoup plus ouvert aux influences politiques que sportives et, d'autre part, que les promesses qui nous avaient été faites par certains n'ont pas été tenues." "Divers délégués, a-t-il ajouté, en sortant de séance ont reconnu qu'il s'est agi d'une opération politique visant la France et le résultat aurait été le même si Bordeaux ou Paris s'étaient présentés. Malgré les assurances données du côté officiel français, il est probable que les pays de l'Est ont craint des difficultés à propos de l'attribution des visas. Il n'est pas à exclure non plus que les représentants de ces mêmes pays aient opiné aujourd'hui pour Mexico dans l'espoir de favoriser une campagne pour que les jeux de 1972 soient accordés à l'une de leurs capitales."

Joutes de hockey

SAMEDI

Ligue Américaine

Providence à Cleveland
Québec à Pittsburgh
Buffalo à Hershey
Baltimore à Springfield

Ligue Centrale

Omaha à Indianapolis
St-Louis à Minneapolis

DIMANCHE

Ligue Américaine

Québec à Buffola
Baltimore à Providence
Cleveland à Rochester
Hershey à Springfield

Ligue Centrale

St-Louis à St-Paul

Ligue Junior de l'Ontario

Oshawa à St. Catharines
Hamilton à Canadien jr. 7 h. 30
Peterborough à Kitchener
Niagara Falls à Toronto

Ligue Métropolitaine jr

Laval à Lachine, 2 h.
Sorel à National, (Sauvé) 2 h. 30
Mtl-Nord à NDG, (Forum) 9 h. 30
Rosemont à Verdun, 2 h. 30
St-Jérôme à Valleyfield, 2 h. 15

Ligue Montréal Jr

Sts-Martyrs à Villeray (2 h.)
Rangers à St-Michel (3h. 30)

Ligue Métropolitaine sr

Pompiers à St-Jérôme, 2 h. 30
Boisclair à CNR (Sauvé), 8 h.

VENDREDI

Ligue Centrale

Minneapolis — St-Paul —

Ligue Junior de l'Ontario

Oshawa 4 Canadien jr 4
Peterborough 1 Toronto 5
Hamilton 1 Niagara Falls 3

Ligue Métropolitaine jr

Valleyfield — N.D.G. —

LIGUE AMERICAINE
(Division Est) —

	G	P	N	P	C	Pts
Providence	2	1	2	18	18	6
Québec	2	2	0	13	12	4
Springfield	1	1	0	13	12	4
Hershey	0	3	1	12	19	1
Baltimore	0	3	1	6	18	1

(Division Ouest)

Pittsburgh	3	1	0	17	9	6
Cleveland	2	0	0	7	2	4
Buffalo	2	1	0	10	11	4
Rochester	1	1	0	13	6	2

LIGUE CENTRALE

Omaha	3	0	0	15	5	6
Minneapolis	2	1	0	13	10	4
St-Paul	2	1	0	12	14	4
Indianapolis	0	2	0	5	8	0
St-Louis	0	3	0	0	15	0

LIGUE JUNIOR DE L'ONTARIO

N.-Falls	2	0	0	9	4	4
Toronto	2	1	0	18	12	4
Peterborough	2	1	0	12	13	4
Canadien jr	1	0	1	10	8	3
Kitchener	1	0	0	4	3	2
Oshawa	0	1	1	8	10	1
St. Catharines	0	2	0	7	11	0
Hamilton	0	3	0	6	13	0

LIGUE METROPOLITAINE Jr

(Section Ouest)

St-Jérôme	3	0	0	15	6	6
Lachine	1	0	0	4	1	2
NDG	0	0	1	5	5	1
Valleyfield	0	1	1	7	10	1
Verdun	0	1	0	2	4	0

(Section Est)

Rosemont	2	0	0	8	5	4
National	1	0	0	4	2	2
Montréal-Nord	0	1	0	3	4	0
Laval	0	2	0	4	8	0
Sorel	0	2	0	3	10	0

Match revanche entre Carpentier et Graham

Le prochain programme de lutte du promoteur Yvon Robert aura lieu mercredi le 23 octobre au Forum. Le combat principal de la soirée opposera le champion international Edouard "Dodo" Carpentier à Jerry Graham, de Los Angeles, dans un combat revanche.

Robert présentera en attraction spéciale The Beast et son gérant Angelo Martini. The Beast qui ressemble à une brute est très puissant et n'a pas encore perdu un combat depuis son arrivée sur la scène locale. The Beast sera opposé à Red Lyon, de Hamilton.

En semi-finale, les populaires Johnny Rougeau et Larry Moquin uniront leurs efforts pour faire face à Hans Schmidt et The Great Mephisto.

Le promoteur Robert complétera son programme en fin de semaine. Il y aura deux autres rencontres à l'affiche.

Départ de Johns, retour de Harvey

BALTIMORE. (PA) — Les Rangers de New York ont annoncé qu'ils avaient envoyé sous option le joueur de défense Don Johns aux Clippers de Baltimore et qu'il rejoindrait ce club lundi.

Le joueur de défense Doug Harvey serait de retour avec les Rangers lundi, également, apprend-on.

Chez les raquetteurs

M. J.-A.-C. Contant est élu président de comité

Lors de l'assemblée semi-annuelle de l'Union Canadienne des raquetteurs, tenue au Lac Beauport, récemment, M. J.-A.-C. Contant, du club Le Richelieu de Montréal, a été élu président du comité permanent des courses et marches, tandis que M. Yvon Dubreuil, du club Le National, de Montréal, était choisi pour diriger le comité des danses. M. Léo Lamontagne, du club Le National, de Montréal, a été maintenu au poste d'organisateur des nouveaux clubs.

Parmi les autres nominations, M. R. Charbonneau, du club Le Laurier, de Montréal, était élu inspecteur général, et M. William Martineau, du club Les Francs-Amis, de Montréal, était élu publicitaire de l'Union Canadienne, Mmes P.-D. Papineau et R. Charbonneau, du club Le Laurier, toutes deux de Montréal, ont été choisies comme directrices de l'Union Canadienne pour représenter la section des dames. M. W. Martineau fut aussi choisi comme secrétaire du comité permanent des courses et marches de l'Union Canadienne.

L'on a annoncé, lors de cette assemblée, que les préparatifs étaient déjà commencés en vue du congrès international qui doit avoir lieu les 22 et 23 février 1964, à Val d'Or, et sera organisé par le club de raquetteurs l'Etoile d'Or.

Il fut décidé que la prochaine assemblée du comité international aura lieu, en 1964, dans un club de l'Etat du Maine.

Il fut accepté que le congrès international, pour 1965, ait lieu dans la ville de Manchester, N.H. C'est à la demande du Sénateur de l'Etat du Maine, du maire de Manchester, du président de la Chambre de Commerce et d'autres Associations que cette demande fut acceptée.

La Ligue Montréal Jr présente sa soirée

Contrairement à ce qui avait été annoncé auparavant, c'est chez "Butch Bouchard" que la Ligue de baseball Montréal Junior présentera sa soirée de danse annuelle, demain soir, à 8 h.

La ligue de baseball du président Fernand Dubois vient de terminer, comme on le sait, le premier calendrier de son histoire, et elle tient à clôturer de façon spectaculaire une saison fructueuse, en présentant sa première danse annuelle.

Toutefois, on avait annoncé que le gala aurait lieu au Centre des métiers, sur la rue Parthenais, mais à cause de circonstances incontrôlables, le gala aura lieu au restaurant chez "Butch Bouchard".

• ROULETTES DE CHAISES
A partir de $3.95
l'ensemble de 4
• AUSSI ROULETTES DE PIANOS
• GRAISSES "KEYSTONE"
Demandez notre catalogue

GENERAL BEARING SERVICE LTEE
1194, St-Antoine, 2832 Hochelaga. Aussi à ST-JEROME, SHERBROOKE, QUEBEC, OTTAWA
UN. 6-3091
FACILITES DE STATIONNEMENT

c'est un ABAT par Réal Dion

André Morrisette fait classe à part

André Morrissette, détenteur du titre de Maître du Circuit professionnel canadien la saison dernière, a commencé la présente série en lion en décrochant haut la main les honneurs de la première ronde de qualification. Dans ses 6 joutes initiales, Morrissette a conservé l'extraordinaire moyenne de 221, soit un record dans une salle avec planteurs automatiques.

Un seul quilleur semble avoir eu à un moment donné une chance de battre le vainqueur, et c'est la sensation des dernières années : **François Lavigne.** Après la distribution des prix, Lavigne nous a révélé que Morrissette gagnerait, à son avis, trois ou quatre tournois sur les 8 compétitions de la saison. Lavigne, qui a tout de même terminé en 2e position, affirmait : "Morrissette joue exclusivement aux petites quilles alors que plusieurs étoiles de ce jeu jouent maintenant aux deux versions; tout le temps employé à la pratique des grosses quilles en est autant de moins pour la pratique des petites."

"Toujours selon Lavigne, les quilleurs qui évoluent actuellement aux deux versions du jeu ne reviendront pas à la pratique exclusive des petites quilles car il y a trop d'argent dans les grosses quilles.

Il est difficile d'apprécier les prévisions de Lavigne parce que dans cette première ronde aucun représentant de la Vieille Capitale n'était présent. Contre les as de la Métropole cependant, Morrissette a fait fait preuve de beaucoup trop de classe, même en tenant compte du fait que le tout ne se résume qu'à une série de 12 parties. Comme l'avouait Lavigne par la suite : "Chaque fois que je m'approchais dangereusement de Morrissette, celui-ci recommençait à "coller" des abats comme si ce n'était que des petits pains chauds ! Je crois qu'il aurait obtenu encore une plus haute moyenne si quelqu'un l'avait talonné tout au long du tournoi . . ."

Bref, le jeune Morrissette sera l'homme à surveiller cette saison ! Le prochain tournoi aura lieu le 9 novembre au salon Frontenac à Québec, où les joueurs locaux sont très difficiles à vaincre sur leurs propres allées. C'est là que Morrissette subira une dure épreuve ! Et incidemment, puisqu'il est question des artilleurs de Québec, les dirigeants du Circuit ont été très désappointés de leur absence à Montréal, surtout à la suite du fait que plus de cent quilleurs de la Métropole se sont rendus à Québec dans la 2e ronde de la section grosses quilles.

Champion canadien vs champion provincial

Tony Chibi, de Leamington, Ontario, champion canadien des grosses quilles, sera à Montréal dimanche après-midi, le 20 octobre, pour donner une exhibition de son savoir-faire contre notre champion provincial **Maurice Boyer.** Chibi a gagné la classique annuelle de Brunswick pour conserver le championnat canadien une troisième année consécutive. De plus le fameux artilleur de 27 ans a aussi remporté le tournoi invitation amateur des deux Amériques, en devançant le champion américain **Bus Oswalt** par une marge de 17 quilles en 9 parties. En tout 12 quilleurs représentant le Canada, les Etats-Unis et 10 pays de l'Amérique du sud avaient participé à cette compétition, et la victoire du Canadien fut une surprise, surtout à cause de la présence du champion amateur de l'A.B.C. **Bus Oswalt.**

Point n'est besoin de présenter notre champion provincial : **Maurice Boyer.** Il est détenteur du titre de Maître du Circuit professionnel canadien pour la saison 1962-63, vainqueur de l'Auto-classique du salon Chomedey et enfin le premier quilleur à réussir une partie parfaite dans les Centres National.

Pour tout amateur de quilles, le salon Laurentien offre donc un programme assez extraordinaire demain après-midi. D'abord le match Chibi-Boyer, ensuite la rencontre de la télémission "Kings and Queens"', et finalement la rencontre de l'Heure des quilles. Pour ceux qui ne seraient pas au courant des facilités, cette salle a des estrades qui sont à la disposition du public à tous les dimanches.

La semaine prochaine ce sera au tour d'une championne des Etats-Unis à venir visiter la Métropole. En effet le salon Laurentien a aussi invité **Judy Audsley,** considérée comme la meilleure quilleuse de l'heure. Elle jouera des matches-exhibitions contre nos meilleurs quilleuses et rencontrera aussi nos meilleurs joueurs. Son style nous est inconnu, mais un expert qui l'a vue à l'oeuvre à Buffalo l'an dernier nous conseille de ne pas miser trop fort sur nos champions locaux!

Filion l'emporte

Jacques Filion, considéré par plusieurs comme notre meilleur quilleur gaucher, a remporté le tournoi-éclair du salon Laurentien en obtenant un total de 873 dans les 4 parties réglementaires, soit une excellente moyenne de 219. Il débuta avec un simple de 185, pour ensuite revenir avec des comptes de 210, 215 et 265. Claude Gervais 826, Maurice Boyer 812, Herb Squires 811, Oscar Coutu 803 et Al Jordan 801 suivaient dans le classement.

Bill Sasso en vedette

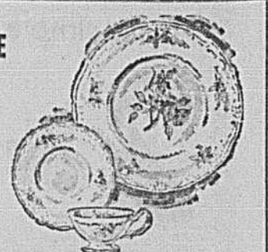
Dans la ligue "3-men major" du salon Boulevard, **Bill Sasso** continue de faire la pluie et le beau temps en conservant l'extraordinaire moyenne de 207. Encore la semaine dernière, le jeune Montréalais obtenait le haut triple de la rencontre avec un compte de 635. Ses performances permettent à son équipe Duval Transport de se maintenir en tête, sur un pied d'égalité avec la fameuse équipe des Centres N.B.C... Dans la ligue Québec-District **Daniel Cloutier** maintient la meilleure moyenne avec 177.2 ; le suivent Claude Brochu 174, J.-Marc Dumas 171, Marc Bond et Ronald Rousseau 170... **Yvan Lebel** continue sa magnifique poussée à l'Heure des quilles en conservant son championnat à chaque rencontre, même si les comptes ne sont pas encore très élevés... Graduellement ces quilleurs vont prendre de l'expérience et l'on peut s'attendre à d'excellentes performances d'ici peu...

20 ALLEES DE PETITES QUILLES POUR LE
BOWLING
A SON MEILLEUR
aussi
32 ALLEES DE GROSSES QUILLES

11.30 P.M. à 2 A.M.
PETITES QUILLES $1.50 GROSSES QUILLES $2.00
PROFITEZ DE NOS SPECIAUX EN GROUPE

SUNSET LANES
4950, DE LA SAVANE
RE. 7-6595

PROCUREZ-VOUS DE LA JOLIE VAISSELLE DE FINE PORCELAINE ANGLAISE



UN MORCEAU GRATUIT AVEC CHAQUE $2.00 DE JEU COURANT A PRIX REGULIER

du lundi au vendredi jusqu'à 5 h. 30 p.m. sera aussi donnée avec l'entrée de certains concours

VISITEZ LES SALONS
NATIONAL BOWLING CENTRES LTD.

BOULEVARD	PARE	LAKE SHORE	FLEURY	CHOMEDEY
4400 Jean-Talon E. — Mtl.	5250 Paré Mtl.	230 Dorval Dorval	1763 Fleury E. Mtl.	435 Curé Labelle Chomedey
RA. 9-5281	RE. 1-9626	ME. 1-1891	DU. 1-7258	MU. 1-9276

aussi à Chicoutimi — Ottawa — Eastview — Sherbrooke
— Equipement "Gold Crown" de Brunswick —

Inscrits à Blue Bonnets

CE SOIR

1ère COURSE — AMBLE — $800

3 Joseannie, Henri Filion 3-1
1 Red Flare, P. Dussault 7-2
2 Willine Way C. Bélanger 4-1
5 Dream Haven, P. Thibodeau 6-1
6 Pershing's First, J. Hayes 6-1
4 Goose Ali, L. Pledalue 8-1
7 Coalcook Direct Gil Lachance 8-1
8 Brick, R. Bouthillier 10-1
Eligible :
Duke of Wellington F. Blaise

2ème COURSE — TROT — $800

2 Lemac, R. Feagan 3-1
3 Peggy Prologue, W. Habkirk 7-2
5 Yonder, C. Costello 4-1
1 Buckaroo, J. Holmes 6-1
7 Lady S. D., C. Bélanger 6-1
4 Slicker, M. Gingras 8-1
6 Capital R. R. Bouthillier 8-1
8 Gus The Great, Gil Lachance 10-1
Eligible :
Mc's Bomb, Dr. W. Croteau

3ème COURSE — AMBLE — $800

3 Germika, Dunc MacTavish 3-1
6 Single Goose, A. Waddell 7-2
1 Sir Prince, C. Bélanger 9-2
4 Miss Barbara Pok A. H. Fillon 6-1
8 Success Alma, T. Horton 6-1
2 Sonny Croft Spen., R. Feagan 8-1
5 Eliminator, E. Smith 8-1
7 Hector, 10-1
Eligible :
The Saracen, G. Beauvais

4ème COURSE — AMBLE — $900

4 Sharp Gain, H. Stewart Jr 3-1
3 Brenda Dillard, J. Gordon — 4-1
2 Rover Boy, C. St-Jacques 4-1
1 The McNab, A. Llewellyn 6-1
8 Priam, R. Savignac 6-1
5 Northwood Baldy, H. Galagher 8-1
7 Captain McGregor, W. Habkirk 8-1
6 Count Direct, A. MacRae 10-1
Eligible :
Michael Mite, J. Doherty

5ème COURSE — TROT — $800

2 Titan Song C., W. Hicks 3-1
4 Jewsell, R. Caldwell 4-1
6 Jean S. Bingen, R. Curran 4-1
1 Chery Freeze, L. Eaid 6-1
5 Countess Jamie, A. Hanna 6-1
3 Chargellon, G. Hess 8-1
7 Shoe Clerk, L. Turcotte 8-1
8 Worthy Carol, J. Jodoin 10-1

6ème COURSE — AMBLE — $1,000

1 Armbro Champ, Hervé Filion 3-1
5 Dale Freehall, C. Paradis 7-2
2 Dale Herbert, J. Wiener 9-2
4 J. M. 6-1
3 Jamie Herbert, Y. Geneau 6-1
6 Helen Jo Adios, Gil Lachance 8-1
8 Sir Hal, C. Killam 8-1
7 Canister, 10-1
Eligible :
Northwood Butch, K. Waples

7ème COURSE — TROT — $1,400

7 Mary Louise, K. Waples 5-2
1 Silky, 3-1
4 Great Duke, R. Snyder 4-1
5 King C. Lee, J. Holmes 5-1
2 Danny Sons A, K. Galbraith 6-1
6 Leland Hanove, K. Carmichael 8-1
8 Texas Star, C. Pelletier 8-1
3 Mr. Sanmpson, P. Robillard 10-1
Eligible :
Old Scrooge, G. Hess

8ème COURSE — TROT — $1,300

5 Key Guard, R. White 3-1
2 Jonairo, D. Gillis 4-1
1 Lint, J. Gordon 4-1
4 Shooting Par, R. Caldwell 6-1
8 Speedy Sam, C. Pelletier 6-1
3 Roy McGregor, W. Habkirk 8-1
7 Peter W, K. Waples 8-1
6 Ronnie C. Grattan, B. Madill 10-1

9ème COURSE
AMBLE INVITATION — $5,000

1 Jeremiah Han., Del MacTavish 2-1
5 Muddy Hanover, K. Waples 5-2
8 Starbound, Hervé Filion 4-1
4 Ted Hanover, P. Caldwell 6-1
3 High Test, C. St-Jacques 8-1
2 Sir Winston Pick, R. White 10-1

10ème COURSE — AMBLE — $800

8 Governor Baldwin, R. Feagan 3-1
4 Johnny Grattan H, A. Waddell 4-1
7 Princess Stars, C. Bélanger 9-2
1 Maior Prim, Henri Filion 6-1
2 Tom Elkington, C. Bouvrette 6-1
3 Merry Pence, A. MacRae 8-1
5 Adios Jay, M. Gingras 8-1
6 Carroll Express, C. St-Jacques 10-1
Eligible :
Delbee, N. Bardier

DEMAIN

1ère course — Amble — $800

5 Sky Goose, Henri Filion 3-1
7 The Little B Derby, R. Curran 7-2
2 Bold Boy, L. Turcotte 4-1
1 Napoleon Hanover, A. Hanna 6-1
8 Hal Volo, M. Gingras 8-1
3 Lynden Anne, L. Eaid 8-1
4 Innocent Bob, R. Gemmill 8-1
6 Gypsy Rose Chief, G. Lachance 10-1
Eligible :
Chief's Royal

2ème course — Trot — $800

5 Jamie's Rose, R. Curran 3-1
1 Spilled Milk, R. Babbin 7-2
4 Miss Baron Kay, J. Lahaie 4-1
2 Battenkill Rodney, J. Gram 6-1
8 Armbro Dorie, L. Eaid 6-1
3 Galaproxy, R. White 8-1
6 Frysie Rosecroft, L. Bourgon 8-1
7 Intrigant, R. Silliphant 8-1
Eligible :
Little Brother, B. Ferron

3e course — Amble — $800

5 Meadow Dale, J. Jodoin 3-1
7 Thunder Bars, K. Galbraith 7-2
2 Bobby La Rue, A. Grisé 4-1
1 Darn You, P. Robillard 6-1
6 Gold Rambler, R. Curran 6-1
3 Walter Scott, R. Feagan 8-1
8 Gene Ike, A. Deguise 8-1
4 Irish Jubelee, J. Kopas 10-1
Eligible :
Shadydale Peach, Henri Filion

4e course — Trot — $800

1 Lord Dean, M. Featherstone 5-2
4 Armbro Nibble, R. Bardier 4-1
8 Flash Wingay, J. Gordon 4-1
2 Jimmie Lee Guy, K. Carmichael 6-1
3 Edroy, A. Waddell 6-1
6 Maidover, R. Curran 8-1
7 Miss Pepsi, B. Ferron 8-1
5 Schiller, Dr. W. Croteau 10-1
Eligible :
Brandon Honover, P. Robillard

5e course — Amble — $1,000

5 Market Royal, M. Dostie 2-1
2 Pat Forbes, J. Holmes 4-1
4 Gino Herbert, J. Herbert 4-1
1 J. Scotch Hal, C. Killam 4-1
3 Neoly Hal, P. Thibaudeau 6-1
6 Pineclap, R. Rivard 8-1
7 Blue Angel, Henri Filion, 8-1
8 Homestretch Tres, L. Bourgon 10-1
Eligible :
The Dreamer, Hervé Filion

6e course — Amble — $1,500

1 Direct Noble, K. Waples 3-1
5 Silver Laird, J. Holmes 4-1
4 Ducky's Breeze, R. Curran 9-2
3 Collector, R. Bérard 5-1
8 Peter Gunn, J. Kopas 6-1
2 Admiral Herbert, Gil Lachance 8-1
6 Rendez Vous Boy, G. Zuk 8-1
7 Rome Hanover, R. Bardier 10-1

7e course — Trot — $900

3 Zorro Hanover, A. Hanna 5-2
4 Iosola Hanover, F. Baise 3-1
7 Mr. Joe, L. Bourgon 9-2
2 Titan Galophone, R. White 6-1
8 Duke Demon, K. Waples 6-1
5 Twinkle Comet, R. Silliphant 8-1
6 Flemington's First, J. Gordon 8-1
1 Edson, A. Waddell 10-1
Eligible :
Alice Lind, P. Caldwell

8e course — Amble — $2,500

1 Dares Direct, Dunc MacTavish 2-1
2 Bucky North, R. Snyder 4-1
3 Uncle Duck, C. Poulin 4-1
4 Irish Blackstone, A. Hanna 6-1
6 F. W. Adios, R. Bardier 6-1
5 Delaway, M. Dostie 8-1
8 Sonny Creed, K. Galbraith 8-1
7 Cagney Hanover, J. Jodoin 10-1

9e course — Amble — $14,600
Trans Canada

5 Max Hanover, B. Haughton PP5 5-2
7 Vogel Hanover B. Gilmour PP9 3-1
4 Dapper Grattan S, PP4 4-1
3 Dan Herbert, J. Herbert PP6 6-1
1aGarry Herbert, W. Herbert PP7 6-1
2 Eternal Pick, R. Caldwell PP1 8-1
3 Handy Joe, H. Filion PP2 10-1
6 Flying Raid, R. White PP8 15-1
Country Don par du no 3, pas de pari.

10e course — Amble — $8,000

4 Janover, A. Rogers 3-1
8 Senator Eric, J. Jodoin 4-1
3 Just For Fun, H. Filion 9-2
1 Barney Diplomat, K. Waples 6-1
2 Traffic Brook, R. Ponton 6-1
5 Gene D., L. Bourgon 8-1
6 Miss Heather Hal, C. Killam 8-1
7 Mighty Rich, 10-1
Eligible :
Remus Abe, R. Rivard

FOOTBALL

AUJOURD'HUI

LIGUE CANADIENNE

Alouettes à Ottawa
Edmonton à Vancouver
Calgary à Regina

DEMAIN

LIGUE CANADIENNE

Hamilton à Toronto

LIGUE NATIONALE

Philadelphie à Cleveland
Chicago à San Francisco
Green Bay à St-Louis
Dallas à New York
Baltimore à Détroit
Minnesota à Los Angeles

LIGUE AMERICAINE

New York à Oakland
San Diego à Kansas City
Buffalo à Houston

LIGUE CANADIENNE

Conférence de l'Est

	J	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Ottawa	11	7	4	0	259	231	14
Hamilton	11	7	4	0	241	156	14
Alouettes	11	6	5	0	215	189	12
Toronto	11	2	9	0	127	241	4

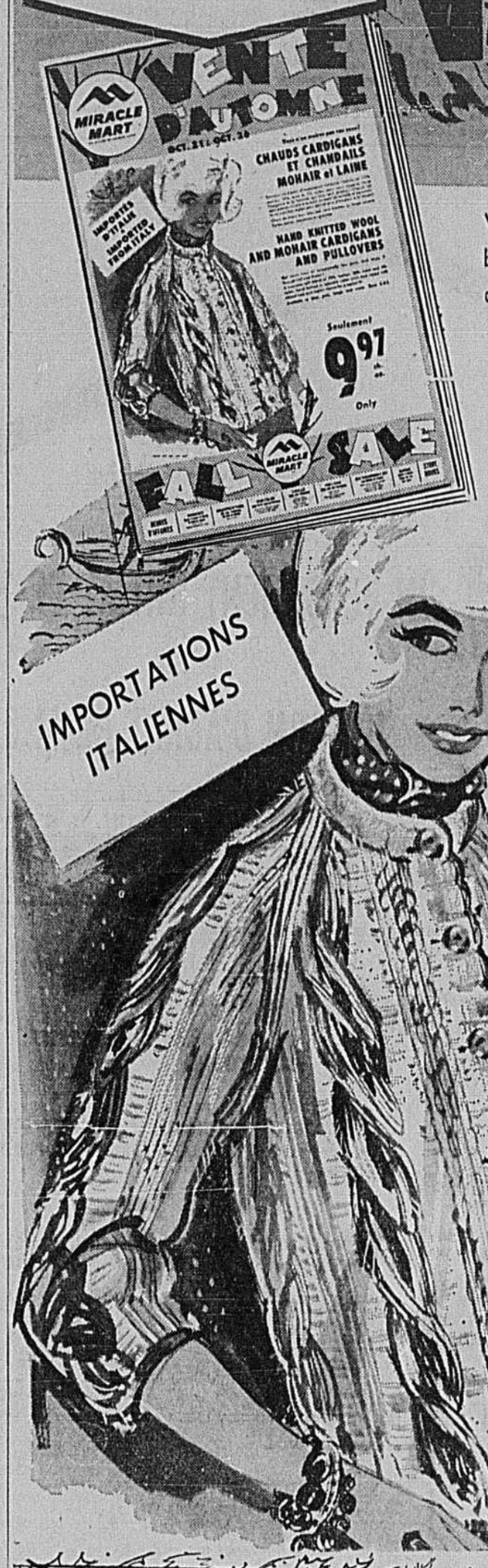
Soyez l'un des premiers à bénéficier des formidables aubaines offertes durant notre vente d'automne du 21 au 26 octobre !

VENTE D'AUTOMNE

MIRACLE MART
UNE DIVISION DE STEINBERG LIMITEE

COMPAREZ NOS PRIX N'IMPORTE OÙ

ACHATS REMBOURSABLES N'IMPORTE QUAND !



Voici quelques-unes des offres vedettes de cette vente ! Prenez-en bien note et rendez-vous à l'un de nos 6 magasins pour profiter des centaines d'aubaines réunies à votre intention !

Tous importés d'Italie!

BEAUX CHANDAILS MOHAIR/LAINE

9.97 ch.

Luxueux cardigans d'importation italienne, en 75% mohair, 20% laine et 5% nylon, pour vous apporter toute l'élégance et la féminité qui vous sont propres ! Vous aurez peine à croire à un tel bas prix pour des cardigans d'une telle qualité ! Chacun est délicatement tricoté à la main au point de torsade et agrémenté de manches raglan pour donner plus d'ampleur à la coupe.

- **Choix de blanc pur, bleu ciel, rose bonbon ou beige cendré.**
- **Tailles petites, moyennes ou grandes.**

FUSEAUX
Nylon et viscose mixte, extensibles. Sous-pieds amovibles. Noir, brun ou bleu. Tailles 10 à 20.

MANTEAUX D'HIVER
Pour fillettes ! Manteaux en simili léopard. Doublure matelassée. Devant droit et col claudine. 4 à 6x et 8 à 14.

COSTUME-NEIGE
Veste en similifourrure orlon à doublure matelassée. Pantalon matelassé. Rouge/blanc, bleu roi/blanc, brun/beige. Ages 2 à 6x.

JEANS DOUBLES
Jeans doublés à genoux ernforcés. Taille semi-boxeur. Noir et olive. Ages 6 à 12.

VESTE DE SKI
Pour garçons ! Veste de ski en robuste nylon. Entre-doublure matelassée. Capuchon dissimulé. Noir, bleu roi, rouge. Tailles 8 à 18.

SOUS-VETEMENTS
Pour garçons Chaud tricot gaufré parfaitement stabilisé.
Maillots : âges 2-4-6 **77¢** ch.
Caleçons : âges 2-4-6 **97¢** ch.

VESTES DE SKI
Pour hommes ! Chaud nylon. Entre-doublure matelassée. Capuchon dissimulé. Noir, bleu roi, rouge, brun ou fusain. P.M.G. et TG.

SOUS-VETEMENTS PENMAN'S
2.99
Sous-vêtements longs 1 pièce en tricot coton et laine fini mérinos chaud et léger !
Fameuse marque Penman's "71" ! Tailles : 34-44.

TAPIS DE BAIN
Carpette et housse de siège en peluche Acrilan très épaisse. Beige, rose, jaune, vert, aqua, bleu. Carpette 21" x 30".

Venez tôt pour avoir la primeur du choix!

GRANDE VENTE DE JOUETS À UN SEUL BAS PRIX!

Vaste assortiment de jouets pour garçonnets et fillettes ! Il y en a pour tous les goûts, plusieurs en Polyethylene robuste et incassable. Choix de voitures, bateaux, articles ménagers-jouets, jeux etc . . .

77¢ ch.

BOTTES "HURRICANE"
Pointures pour garçons : 1 à 5 : **3.57** pai.
Pointures pour fillettes : 4 à 10 : **3.97** pai.
Pointures pour hommes : 6 à 11 : **3.97** pai.

ENS. DE SKIS
Pour dames et messieurs ! Skis "Snow Eagle" au placage multiple. Bords en acier. Pointes et bases recouvertes de métal protecteur. Dimensions : 5'1" à 6'1".

BOTTES DE SKI
Fameuse marque "Lech" d'Autriche ! Botte double — cuir de toute 1ère qualité. Pour dames : 6½ à 10½ — Pour hommes : 6 à 10½.

PANIER A LINGE
Dessus et côtés en fibre vinylique lavable dans les tons de beige, bleu, rose ou blanc avec garniture dorée.

VERRERIE "CONCERTO"
Verre à eau, "claret", sorbet, cocktail, champagne, liqueur fine, verre à jus 5 on., verre pratique 10 on., verre à cocktail "old fashioned" 9 on.
"Pilsner" **1.57** ch.

SERVICE-DESSERT
Service à dessert de qualité ! Magnifique service 3 pièces plaqués argent, disponible avec godrons et rosaces.

SERVICE FAIENCE
Service à dîner en faience blanche anglaise de J. G. Meakins ! 20 pièces : 4 assiettes à dîner de 10" — 4 assiettes pain et beurre — 4 bols à céréales — 4 tasses et soucoupes.

COSTUMES-HALLOWEEN
Costume de clown, sorcière, pirate ou diable, etc., de 4 à 14 ans.
Voyez notre grand choix de masques de **5¢** à **99¢** chacun

DISQUES LONG-JEU
Ils sont tous à bas prix exceptionnel et offerts dans un grand choix d'artistes tels que Louis Prima, Lena Horne, etc . . .

CUISINIERE
Cuisinière électrique "Kelvinator" — tiroir de rangement — Eléments de surface contrôlés par des boutons réglables à 7 densités de chaleur.

TELEVISEUR 23"
Téléviseur console 23" avec syntonisateur "cascode" de haute qualité. — Cabinet en noyer véritable abritant des amplificateurs jumelés.

PNEUS A NEIGE
Aucun échange requis.
670 x 15 : Type avec chambre à air. Parois noires :
750 x 14 : Type sans chambre à air. Parois noires :
Autres modèles disponibles à bas prix économiques.

ANTI-GEL Mm
A base de glicol éthylique. Comprenant un élément inhibiteur de rouille. Un seul remplissage durera tout l'hiver.

CHICS CHEMISES
5Luxueuses chemises en fin coton Broadcloth pour hommes ! ● Col avec empesage permanent ● Col à patte ● Col avec boutons ● Col Madison ● Fin coton tissé serré Madison ● Col avec boutons ou à patte (14-16) ● Col à empesage permanent ou Madison (14-17).

PYJAMAS
Pour garçons et fillettes !
Douce finette dans un choix de coloris et de motifs. — Modèles à manches longues. — Pantalons à taille élasticisée. — Ages 3 à 6x.

PATINS POUR TOUS
Pour garçons : pointures 3 à 5.
Pour adolescents : 11 à 2. Pour hommes : 6 à 12.
Beau cuir blanc piqué. Pour fillettes : pointures 11 à 2. Pour dames : 4 à 10.

HEURES D'AFFAIRES

CHOMEDEY
Centre d'Achats St-Martin
Du lundi au samedi
9 a.m. à 10 p.m.
Vendredi et samedi 9 a.m. à 10 p.m.

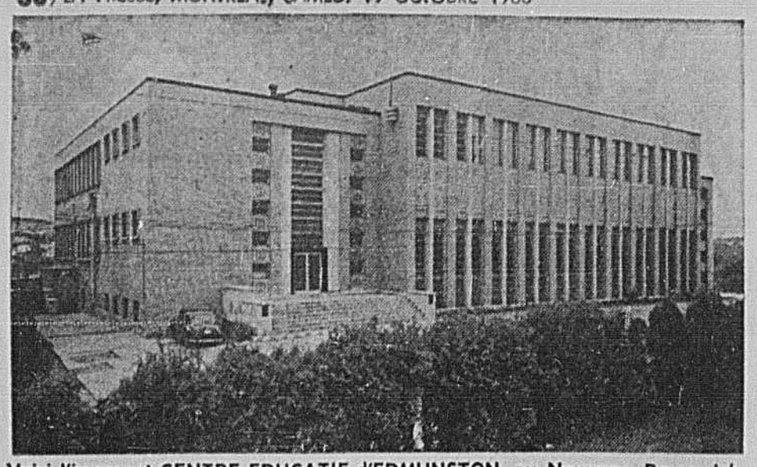
GREENFIELD PARK
399, boul. Taschereau
Du lundi au samedi
10 a.m. à 10 p.m.

JEAN-TALON
angle Pie-IX, face à Steinberg
10 a.m. à 6 p.m., lundi, mardi, mercredi
10 a.m. à 10 p.m., jeudi et vendredi
9.30 a.m. à 7 p.m., samedi

LA SALLE
7850, boul. Champlain
9.30 a.m. à 6 p.m., lundi, mardi, mercredi
9.30 a.m. à 10 p.m., jeudi et vendredi
9 a.m. à 7 p.m., samedi

PONT-VIAU
1058, boul. des Laurentides
Lundi et mercredi, 10 a.m. à 6 p.m.
Mardi, jeudi, vendredi et samedi
10 a.m. à 10 p.m.

RUE SHERBROOKE EST
coin Montée St-Léonard
10 a.m. à 6 p.m., lundi, mardi, mercredi
10 a.m. à 10 p.m., jeudi
9.30 a.m. à 10 p.m., vendredi



Voici l'imposant CENTRE EDUCATIF d'EDMUNSTON, au Nouveau-Brunswick. On y célèbre, en fin de semaine, le 10e anniversaire de fondation de cette oeuvre, en même temps que l'ouverture officielle de la saison 1963-64.

Fêtes du 10e anniversaire

Au Centre d'Edmundston

En cette fin de semaine, de joyeuses fêtes marquent la célébration du 10e anniversaire de fondation du Centre Educatif d'Edmundston, au Nouveau-Brunswick. En même temps, se fait l'ouverture officielle des activités récréatives et culturelles pour la saison 1963-64.

Un programme sportif, culturel et social a été spécialement préparé pour cette occasion ; il se déroule sous le patronage des autorités religieuses et civiles de la cité, et de plusieurs invités d'honneur. Comme nous le signale le dévoué directeur du centre, M. l'abbé Benoit Rossignol, les fêtes ont débuté jeudi soir par le "Ciné-Club des adultes", alors qu'on y a présenté le film "L'Emprisonné" relatant la tragique histoire du cardinal Mindszenty.

Hier, le Comité des sports tenait une soirée pour les jeunes et leurs parents. Ce soir, il y a programme de boxe avec des athlètes locaux et étrangers. Demain, les gymnastes du Foyer-Patro de Rivière-du-Loup donneront une démonstration, tandis que le Ciné-Club des jeunes présentera une séance aux enfants. En outre, il y aura souper organisé par les dames du Comité de bienfaisance du centre.

Ce programme de 4 jours prendra fin demain soir par un concert où l'artiste invité sera le soprano acadien Gloria Richard, gagnante de nombreux prix, dont la carrière s'annonce fort prometteuse.

Du nouveau à Ste-Rose

A compter de lundi, 21 octobre, un programme d'activités récréatives débutera au gymnase de l'école Villemaire, à Ste-Rose. Cette initiative a été rendue possible grâce à une entente conclue entre la Commission municipale des Loisirs et la Commission scolaire.

En effet, d'un commun accord, les autorités ont convenu d'utiliser, pour le moment, une seule école à l'intention des loisirs. Elles ont choisi l'école Villemaire parce qu'elle présente de nombreux avantages sur le plan récréatif et se trouve dans la partie centrale de la municipalité. Voici l'horaire des activités, tel que nous le communique M. André Mondor, directeur des Loisirs de Ste-Rose:

Le lundi : (pour femmes) 7 h. à 8 h. 30, gymnastique, ballon volant; 7 h. 30 à 9 h. 30, émaux sur cuivre, cuir repoussé; 8 h. 30 à 9 h. 30, yoga et badminton; — **le mardi** (pour hommes) 7 h., poids et haltères, et à 8 h. 30, développement physique; judo, 7 h. à 8 h. 30 (15 ans et moins), 8 h. 30 à 10 h. (adultes); — **le mercredi :** 7 h., développement physique (pour jeunes) et à 8 h. 30 (pour hommes); 7 h. à 8 h. 30, tennis (pour femmes) et 8 h. 30 à 10 h. (pour hommes).

Le jeudi : (pour femmes) 7 h. à 8 h. 30, gymnastique rythmique, 8 h. 30 à 9 h. 30, yoga et assouplissement; (pour jeunes et adultes), judo, 7 h. à 8 h. 30; 8 h. à 10 h. — **Le vendredi :** (gymnase) 7 h. à 10 h., trampoline et athlétisme léger (pour jeunes); (salle) 8 h. à 10 h. 30, Ciné-Club pour jeunes (et une fois par mois, pour adultes); au comité social, danses et soirées.

Le samedi : (gymnase) 9 h. à midi, ballon-panier (bantam-midget), 1 h. à 5 h., athlétisme et jeux (pour jeunes), 8 h. à 11 h., tennis, badminton (libre); (salle) 9 h. à midi, ballet (pour filles), et à 8 h. du soir, danse (jeunes gens et jeunes filles); de 1 h. à 5 h., arts plastiques, pour jeunes (dessin, modelage, peinture, etc.). — **Le dimanche:** (salle) 2 h. à 5 h., folklore (15 ans et moins), 7 h. à 10 h., folklore (équipe); (gymnase), 10 h. à midi, tennis ou badminton; 1 h. à 5 h., ballon-panier (pour jeunes), 7 h. à 10 h., ballon volant (pour groupes sociaux).

Pour différents groupes, il y a également d'autres activités de loisirs : le mardi soir, cours de personnalité, et aussi chorale (au sous-sol du presbytère); le mercredi soir, danses modernes à la salle paroissiale (Chevalier de Colomb); le jeudi soir, ligue de quilles féminines (Cercle des Fermières); le mardi ou le jeudi soir, natation pour femmes, à la piscine de St-Laurent ; Ciné-Club pour jeunes adultes, organisé par la Jeune Chambre de Commerce.

Mon fils, n'entreprends pas beaucoup d'affaires; si tu les multiplies tu ne t'en tireras pas indemne.

(Eccli 11, 10)

POUR SE RÉCRÉER...

Ce soir : à 9 h. et 11 h., au club **Saranac** (H.-Bourassa et Meunier), programme récréatif avec Robert Charlevoix et Jean-Guy Moreau.

— A l'auberge **"le P'tit Bonheur"** (lac Quenouilles) : à 8 h., soirée récréative animée par Greg Marcil et, à 10 h., tour de chant de Claude Gauthier.

— A 8 h., à l'école **Curé-Lequin,** à Longueuil (Loisirs St-Georges) : ouverture du Ciné-Club (à l'affiche : "La ballade du soldat").

A visiter : l'exposition florale "Un rendez-vous à Nice", au Jardin botanique (de 10 h. à 10 h.), entrée libre ; l'exposition des peintures d'adolescents, au centre Maisonneuve, 3000, rue Viau (1 h. 30 à 10 h.), entrée libre.

"Tête d'affiche" à Maisonneuve

Il sera possible au grand public d'assister au programme "Tête d'affiche", qui sera télévisé par le poste CBFT (canal 2), mardi soir prochain, 22 octobre, du centre récréatif Maisonneuve, 3000, rue Viau (sud de Sherbrooke). Toutefois, les spectateurs devront être sur place avant 8 h. (entrée libre).

Ce soir-là, le programme aura pour thème : "le Sport"; il comportera des démonstrations de gymnastes et de ballets aquatiques, ainsi que plusieurs artistes invités. Parmi ces derniers, il y aura : Paul Buissonneau, Michel Louvain, Donald Lautrec, Gaby Laplante, Ginette Reno, Elaine Bédard. On sait que Jacques Normand est l'animateur de cette émission.

"Tambour-Battant"

L'équipe des jeunes de St-Vincent - Ferrier, "Tambour-Battant" tiendra sa danse annuelle, le samedi 2 novembre, chez Maxime, rue Lajeunesse. Cette soirée marquera la clôture de la saison de tennis et l'ouverture de la saison de ski. A cette occasion, il y aura couronnement de "Mlle Tennis" et distribution de trophées. Pour renseignements : Monique Larose (RA 9-6535) ou Monique Lefebvre (DU 7-9781).

Loisirs et Récréation

par **Dollard MORIN**

Loisirs à Montréal-Nord

Les activités de loisirs, organisées par la division de la Récréation de Montréal-Nord, sont présentement en cours dans 4 écoles locales, à l'intention des jeunes et des moins jeunes. En voici l'horaire :

A l'école Pie-IX

Le lundi : (auditorium), tir à l'arc, à 7 h. pour 15 ans et moins, à 8 h. 30 pour 16 ans et plus (mixte) ; (gymnase), à 7 h., jeux de groupe et danses récréatives (pour filles), à 8 h., ligue féminine de ballon-panier et ballon volant.

Le mercredi : (auditorium), tir à l'arc (comme lundi) ; (gymnase), à 7 h., jeux de groupe et à 8 h. 30, gymnastique avec appareils ; (cafeteria), à 7 h., judo.

Le vendredi : (auditorium) Ciné-Jeunes, (gymnase) ligue de ballon-panier (adolescents).

Le samedi : de 9 h. 30 du matin à midi, danses folkloriques; 1 h. 30 à 2 h. 30, jeux de groupe ; 2 h. 30 à 5 h., ligue de ballon-panier.

Ecole Ste-Rita

Mardi et jeudi: 6 h. 30, jeux de groupe, artisanat, peinture (pour filles); 8 h. 30, ligue féminine de ballon volant; — **mercredi et vendredi:** 6 h. 30, jeux de groupe, peinture et artisanat (pour garçons); 8 h. 15, ligue de hockey intérieur; — **samedi:** 1 h. 30 à 3 h., jeux de groupe (garçons); à 3 h., ligue de hockey intérieur.

Ecole St-Vincent

Vendredi, de 6 h. 30 à 10 h. du soir, et **samedi,** de 1 h. à 5 h., jeux de groupe et d'équipe, artisanat, peinture, danses récréatives.

Ecole St-Camille

Mardi et jeudi: 6 h. 30, jeux de groupe, bricolage (filles), à 8 h. 30, ligue de ballon volant (garçons); — **mercredi:** 6 h. 30, jeux de groupe, bricolage (garçons), à 8 h. 30, ligue de hockey intérieur; — **vendredi:** 6 h. 30, jeux de groupe, bricolage (garçons), à 8 h. 30, judo; — **samedi:** 9 h. 30 à midi, danses récréatives et folkloriques, chant, mime; à 2 h., Ciné-Jeunes.

Par ailleurs, aux Loisirs St-Camille, la ligue de quilles a besoin de joueurs pour compléter les cadres de ses équipes du mercredi soir. Celles-ci jouent leurs parties à la salle Spares N Strikes, rue Charleroi, à 9 h. 30. Les intéressés peuvent s'adresser au président de la ligue, M. Paul Hammarrenger (DA. 2-5309).

Les peintures d'adolescents

Le public est cordialement invité à visiter l'exposition des peintures d'adolescents, qui se tient présentement dans le grand hall du centre récréatif Maisonneuve, 3000, rue Viau (sud de Sherbrooke). L'expo est ouverte tous les jours, jusqu'au 14 novembre, de 1 h. 30 de l'après-midi à 10 h. du soir (entrée libre).

On peut y admirer quelque 90 toiles, oeuvres de plus de 80 jeunes artistes, âgés de 12 à 18 ans; ces tableaux ont été produits l'an dernier dans les différents centres récréatifs du Service des parcs de Montréal. C'est l'une des nombreuses spécialités récréatives offertes aux jeunes par ce service municipal ; le programme de peinture récréative y est confié à la direction de la monitrice Sonja Waldstein.

Enrichissons-nous de nos différences mutuelles.

Paul VALERY.

M. YVAN DUBOIS, président de l'Association canadienne des centres de Loisirs et directeur de l'Education physique à l'Ecole régionale de Duvernay, qui sera le conférencier invité, demain, à la "Journée des chefs" du Centre Immaculée-Conception, à l'auberge "le P'tit Bonheur". M. Dubois révélera ses impressions d'un tour du monde qu'il vient d'effectuer, en compagnie de MM. Gilles Houde et Guy Lefebvre.

DANSE

CE SOIR :

—Centre **Imm. - Conception,** 4265, Papineau : (gymnase) à 7 h., "Club des Loisirs" de CJMS, pour 14 à 18 ans; (auditorium), à 8 h. 30, danses pop. avec orch., pour 18 ans et plus;

—Centre **St-J.-Baptiste,** 485 est, Rachel : à 8 h. 30, danses pop. avec orch.;

—Centre **N.-D.-du-Rosaire** (Villeray et Boyer) : à 8 h. 30, danses pop. avec les "Chante-Clair";

—Centre **St-Barthélemy,** 7111, des Erables : à 8 h. 30, danses pop. avec orch., pour 18 ans et plus;

—Centre **Mgr-Pigeon** (Angers et Galt), Côte St-Paul : à 8 h. 30, danses pop. avec orch.;

—école **N.-D.-des-Victoires,** 2720, Bossuet : à 8 h. 30, 2e gala de valse de l'équipe "le Petit Bonheur", sous le thème : "La Valse des Feuilles", avec orch.;

—école **St-Eugène,** 6255, 13e av. Rosemont : à 8 h., folklore international, avec l'équipe "Jeunes Visages" (FFQ);

—salle des **Moose,** 3485-A, av. du Parc : à 8 h. 30, danses pop. avec orch., avec le groupe "Trèfle à 4 Feuilles";

—Cercle **St-Zotique,** 575, Therrien : à 8 h. 15, danses pop. avec orch.;

—Loisirs **Sts-Martyrs,** 10125, Parthenais : à 8 h., danses pop. avec deux orch., concours de danse, prix de présence;

—école **Cherrier** (St-Hubert et Cherrier) : à 8 h. 30, danses folkl. et récréatives (entrée libre);

—école **St-Marc** (6e av. et Beaubien) : à 8 h. 30, danses folkl. avec "Casse-Noisette" (T-9), sur le thème : l'Automne (entrée libre, mais apporter des feuilles mortes), pour étudiants de 16 ans et plus;

—école **Christ-Roi,** 9515, Berri (Louvain) : à 8 h., danses pop. avec orch.;

—Centre **Paul-Sauvé** (Beaubien et Pie-IX) : à 8 h. 30, soirée dansante du comité des Loisirs des employés de Miron Ltée, attractions et prix de présence;

—salle **Querbes,** av. Fairmount, Outremont : à 8 h., danses folk. avec "les 16 Kibouges", des Loisirs St-Viateur;

—école **Pie-X,** 9851, Papineau: à 8 h., danses pop. avec orch. (comité des jeunes des Loisirs de la Visitation);

—école **St-Antoine** (St-Louis et St-André), **Pont-Viau :** à 8 h., danses pop. avec orch. et music-hall.

DEMAIN :

— à 1 h. 30, école **St-Mathieu,** 7230, 8e av., St-Michel; danses folk. et récréatives avec "les Joyeux Troubadours";

— à 2 h., Loisirs **Sts-Martyrs,** 10125, Parthenais; danses pop. avec orch., concours d'amateurs et attractions;

— à 8 h., école **St-Stanislas,** 1220 est, Laurier; danses folk. avec l'équipe "A la Vollette" (FFQ), invitation spéciale aux étudiants de 16 ans et plus;

— à 8 h., centre **Marquette** (Bellechasse et Marquette); à 8 h., soirée folk. et récréative (invité: groupe de folkloristes hongrois), avec l'équipe "les Malurons" (FFQ).

Concours spécial pour les futurs propriétaires

GAGNEZ UN VERSEMENT INITIAL DE $1,500 OU UN BON D'ACHAT DE $1,500

CHEZ Dupuis

NOMBREUX AUTRES PRIX MAGNIFIQUES TELS QUE:

SYSTÈME DE CHAUFFAGE CENTRAL AU GAZ ATLAS WEBSTER, AUTOMATIQUE, 125,000 B.T.U. (INSTALLÉ)

CUISINIÈRE ET FOUR À GAZ, HARDWICK, ENCASTRÉS

CHAUFFE-EAU À GAZ ATLAS WEBSTER, AUTOMATIQUE.

SÉCHEUSE À GAZ INGLIS

INCINÉRATEUR À GAZ DOMESTIQUE

LAMPE À GAZ POUR PATIO

RADIATEUR À GAZ HUPP-SCHWANK, À RAYONS INFRA-ROUGES, POUR PATIO

Vous n'avez qu'à expliquer, en tout au plus quinze mots, pourquoi vous préférez le chauffage au gaz naturel. Vous avez droit au concours, que vous achetiez une maison ou non. Portez ensuite votre bulletin de participation à la "maison modèle" de l'un des centres domiciliaires qui figurent sur la liste ci-contre. Mais hâtez-vous: le concours se termine le 31 octobre!

DÉPOSEZ VOTRE BULLETIN DE PARTICIPATION EN PERSONNE À L'UN DES CENTRES DOMICILIAIRES CI-DESSOUS

LES MAISONS BELCOURT — DOLLARD DES ORMEAUX
BERCY CONSTRUCTION INC. — RUE BOYCE, A L'OUEST DE CARIGNAN, MTL
BOUCHERVILLE DEVELOPMENT LTD. — SEIGNEURIE DE BOUCHERVILLE
LES HABITATIONS BRANDON INC. — BROSSARDVILLE-BOUCHERVILLE
BROCOLINI BUILDERS INC. — 25e AVE. VILLE ST-MICHEL
CASTELBEAU PAR CAMPEAU — DOLLARD DES ORMEAUX
CAPITAL QUALITY HOMES (QUEBEC) LTD. — GREENFIELD PARK
A. CHARTIER CONSTRUCTION — 25e AVE. VILLE ST-MICHEL
HOMERE CONSTRUCTION — RUE DESMARTEAU
LAJEUNESSE CONSTRUCTION LTÉE. — 6660, ST-DONAT, MONTRÉAL
A. & R. L'OISEAU ENRG. — VILLE LASALLE
LES MAISONS MAGIL — DOLLARD DES ORMEAUX
Y. R. MAHEU INC. — BROSSARDVILLE
Z. MARCELIN — 25e AVE. VILLE ST-MICHEL
MONKLAND CONSTRUCTION LTÉE. — BOUCHERVILLE
S. NERI CONSTRUCTION — PARC EXTENSION
PARAMOUNT CONSTRUCTION (QUE.) LTD. — CANDIAC
WOODED WESTPARK PAR ROGER PILON — DOLLARD DES ORMEAUX
LES MAISONS ROGER PILON — BROSSARDVILLE
LES ENTREPRISES PYRAMIDE INC. — BROSSARDVILLE
LOUIS RACZ CO. LTÉE. — 25e AVE. VILLE ST-MICHEL
RIVERVIEW HEIGHTS — PIERREFONDS
MAISONS PARKVIEW — PIERREFONDS—BROSSARDVILLE
J. TORTI — RUE CARIGNAN, MONTRÉAL
TRILON CONSTRUCTION CO. LTD. — VILLE JACQUES-CARTIER
VILLEROY CONSTRUCTION INC. — BOUCHERVILLE—BROSSARDVILLE
VOGUE CONSTRUCTION LTD. — VILLE JACQUES-CARTIER
UNIONE — 25e AVENUE VILLE ST-MICHEL (ENTRE 35e & 36e)

CONDITIONS DU CONCOURS

1. Toute personne mariée ou âgée d'au moins 21 ans, habitant Montréal ou la région, peut participer au concours.
2. Le personnel de la Corporation de Gaz Naturel du Québec, les Constructeurs d'habitations participants et leur personnel, les membre du jury, le personnel de notre agence de publicité ainsi que leurs familles respectives sont exclus du concours.
3. Les envois et les textes deviendront la propriété de la Corporation de Gaz Naturel du Québec.
4. Les envois seront jugés selon leur propreté, style et originalité par des juges indépendants.
5. Les gagnants choisis seront avisés par lettre.
6. Le concours se terminera le 31 octobre 1963; les noms des gagnants seront publiés dans ce journal vers le 15 novembre 1963.
7. La décision des juges sera définitive et les prix devront être acceptés tels qu'offerts.
8. Toutes questions concernant les gagnants du concours devront nous parvenir avec une enveloppe affranchie et adressée à votre nom.
9. Le "versement initial" de $1,500, n'est applicable à l'achat d'une maison que dans les centres domiciliaires figurant sur la liste ci-contre.

DITES EN 15 MOTS OU MOINS POURQUOI VOUS AIMERIEZ HABITER UNE MAISON POURVUE DES SERVICES AU GAZ NATUREL.

J'AIMERAIS HABITER.....
.....
.....
.....
.....
NOM.....TÉL:.....
ADRESSE.....

Déposez ce coupon chez l'un des constructeurs participants ci-contre.

GAZ NATUREL clé du confort

LA CORPORATION DE GAZ NATUREL DU QUÉBEC

VENEZ, VISITEZ

Ouverture officielle de ce nouveau projet domiciliaire de 1964

DOMAINE FRONTENAC VILLE DE DUVERNAY

(à quelques minutes de Montréal)

CARTIER — Pour aussi peu que $16,840

Magnifique bungalow de 6 pièces, comprenant 4 chambres à coucher, salon, grande cuisine, poêle encastré Tappan Gurney, 2 salles de bain, et garage.

Caractéristiques

★ Entrée de garage pavée d'asphalte
★ Terrain gazonné à l'avant
★ Boîte à fleur en pierre
★ Briques et pierre de qualité première
★ 2 salles de bain
★ Comptoirs et dosserets en arborite ou formica
★ Fenêtres panoramiques
★ Chambre froide
★ Plancher en chêne
★ Raccordement pour lessiveuse et sécheuse
★ Porte coulissante pour bain
★ Porte arrière de cave
★ Hottes et ventilateur
★ Plancher en tuile vitrifiée

Four encastré Tappan-Gurney ou Moffat

NOUS AVONS AUSSI 3 AUTRES MODELES QUE VOUS POUVEZ CHOISIR

★ LE LEVIS — Bungalow 6 pièces avec garage et poêle encastré, $15,150.

★ LE CHAMPLAIN — Bungalow 6 pièces avec garage et poêle encastré, deux chambres de bain, $16,800. (1er prix décerné pour meilleure disposition intérieure par la Cité de Duvernay).

★ LE MAISONNEUVE — Magnifique et spacieux split-level de 8½ pièces, foyer naturel, poêle Tappan-Gurney 400 encastré, garage, etc., $19,250.

RESERVEZ DES MAINTENANT

POUR VOUS ASSURER DU BONI DE $500 EMIS PAR LE MINISTERE DU TRAVAIL

AUCUN FRAIS DE PARACHEVEMENT — Pas de frais de notaire... pas de frais d'inspection ou d'enquête... pas d'accumulation d'intérêt... pas d'arrérages de taxes... pas de frais supplémentaires.

OUVERTS TOUS LES JOURS de 1 p.m. à 9 p.m.
SAMEDI ET DIMANCHE de midi à 9 p.m.

DIRECTION : Passez le pont Viau, à droite boul. de la Concorde, tournez à gauche sur le boul. Leblanc et continuez aux enseignes Domaine Frontenac.

Par le pont Pie-IX, tournez à gauche sur la Concorde, roulez jusqu'au boul. Leblanc, tournez à droite et continuez jusqu'aux enseignes Domaine Frontenac. Bureau 1535 boul. Leblanc, Duvernay. MAISONS DE QUALITE CONSTRUITES PAR VITEX CONSTRUCTION INC.

LES IMMEUBLES Delrose

Tél.: 669-0769 — Projet 663-1823

LES MAISONS BELCOURT — DOLLARD-DES-ORMEAUX

La Seigneurie de Boucherville par BOUCHERVILLE DEVELOPMENT LTD. — 210, MONTCALM — BOUCHERVILLE — OL. 5-5555

BROCCOLINI BUILDERS INC. — Duplex, 25e ave entre 35e et 36e rue — 273-4484

LES HABITATIONS BRANDON — BROSSARDVILLE — BOUCHERVILLE

CAPITAL QUALITY HOMES (QUEBEC) LTD. — GREENFIELD PARK

CASTELBEAU PAR CAMPEAU — DOLLARD-DES-ORMEAUX

A. CHARTIER CONSTRUCTION INC. — DUPLEX, 25e AVE VILLE ST-MICHEL entre 35e et 36e rue — 273-4484

HOMERE CONSTRUCTION — rue Desmarteau entre de Teck et Marseille — BERCY CONSTRUCTION INC. — rue Boyce à l'ouest de Carignan — 256-2177

LAJEUNESSE CONSTRUCTION LTEE — Triplex à 5660 St-Donat — 352-6300 — RA. 7-9567

Y. R. MAHEU INC. — 3440, rue BERGERAC — BROSSARDVILLE — 676-6611

Z. MARCELIN — DUPLEX, 25e AVE VILLE ST-MICHEL entre 35e et 36e rue — 273-4484

S. NERI CONSTRUCTION — TRIPLEX — DUPLEX — 7004 OUTREMONT — Parc Extension — CR. 1-6763

Paramount Construction Candiac — Où les taxes sont à la baisse depuis 5 ans

MAISONS PARKVIEW — PIERREFONDS — BROSSARDVILLE

LES MAISONS ROGER PILON — Asterville — Brossardville — APPELEZ TRIDENT — UN. 1-2315

LOUIS RACZ CO. LTD. — DUPLEX, 25e AVE VILLE ST-MICHEL ENTRE 35e ET 36e RUE — 273-4484

RIVERVIEW HEIGHTS "WATERFRONT HOMES" — boul. MONK — PIERREFONDS — APPELEZ TRIDENT — UN. 1-2315

UNIONE — 50 DUPLEX, 25e AVE VILLE ST-MICHEL Entre 35e et 36e rue — 273-4484

VILLEROY CONSTRUCTION INC. — Boucherville, 205 de Brulon — BROSSARD — SOUTHGATE

VOGUE CONSTRUCTION CIE LTEE — Chemin Chambly, Ville Jacques-Cartier — OR. 7-6812

WOODED WESTPARK ROGER PILON — Boul. Gouin et Montée des Sources — DOLLARD-DES-ORMEAUX — APPELEZ TRIDENT — UN. 1-2315

LA PRESSE — LE PLUS FORT TIRAGE DES QUOTIDIENS DE LA PROVINCE DE QUEBEC

LA PRESSE — LE PLUS FORT TIRAGE DES QUOTIDIENS DE LA PROVINCE DE QUEBEC

immeuble · construction · décoration

Comparez

LA QUALITÉ
LA VALEUR !

PARKVIEW HOMES
Ville Brossard
SECTEUR SOUTHGATE

le Brossard
PAIEMENT INITIAL $750
$14,295

le Newport
PAIEMENT INITIAL $1000
$15,345

le Château
PAIEMENT INITIAL $1000
$15,445

Brossard	*Newport*	*Château*
BUNGALOW 6½ PIECES AVEC GARAGE	MAISON A 2 NIVEAUX DE STYLE COLONIAL AVEC GARAGE AU NIVEAU DE LA RUE	SPLIT-LEVEL AVEC FOYER EN PIERRE NATURELLE ET GARAGE AU NIVEAU DE LA RUE

AUTRES MODELES, PRIX DE $13,950 à $19,950

RESERVEZ VOTRE MAISON
immédiatement et devenez éligible pour le boni du gouvernement fédéral de ... $500

ITINERAIRE : Passez le pont Victoria (N.B.) la sortie du pont Champlain est présentement en construction), tournez à droite sur la route No 7 et suivez-la jusqu'au boulevard Taschereau. Traversez le boulevard Taschereau et continuez tout droit sur le boulevard Lapinière sur une distance d'un demi-mille. Vous verrez alors le projet d'habitations PARKVIEW, à votre gauche.

PARKVIEW HOMES

TEL. AU PROJET : 676-4041

La dette hypothécaire

L'amortissement ne doit pas dépasser 27% du revenu annuel

Chez un bon nombre de personnes, la question qui se pose le plus souvent, c'est de savoir quelle somme une famille peut se permettre de dépenser pour se loger.

Tout d'abord, il ne faut pas oublier qu'il n'existe pas deux familles dont les habitudes de vie et de dépenses sont semblables. Une somme d'argent qui permet à une famille de vivre à l'aise, peut, dans le cas d'une autre famille, être insuffisante et même être la cause d'embarras financiers.

Si de deux familles à revenu égal, l'une doit faire face à des dépenses plus élevées ou est plus nombreuse, elle sera incapable de dépenser une tranche aussi élevée de son revenu pour se loger que l'autre famille; une famille nombreuse a besoin d'une maison plus grande qui coûte ordinairement plus cher à construire et à entretenir.

En ce qui concerne les prêts de la Loi nationale sur l'habitation, le principe directeur est qu'une famille ne doit pas affecter plus de 27 p. 100 de son revenu total mensuel au remboursement d'un prêt hypothécaire et au paiement des taxes sur la propriété.

L'expression "revenu total" aux fins des prêts LNH, signifie le revenu mensuel du chef de famille plus tout revenu que l'épouse peut retirer de ses placements, et 20 p. 100 du salaire qu'elle peut recevoir, si elle détient un emploi à plein temps ou à temps partiel.

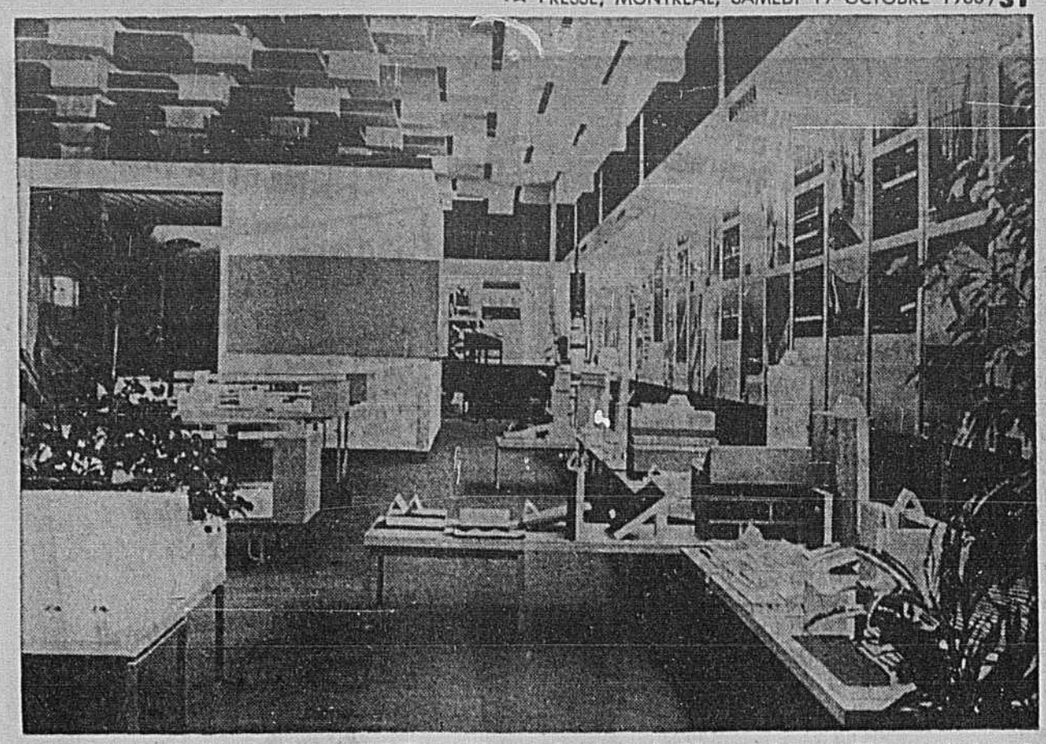
Le remboursement du prêt et le paiement des taxes sont considérés ensemble, parce qu'aux termes de la Loi nationale sur l'habitation, l'emprunteur doit rembourser son prêt en mensualités égales qui comprennent le principal, l'intérêt et un douzième des taxes anuelles estimatives sur la propriété. Ainsi, lorsque les taxes deviennent dues, la municipalité adresse le compte de taxes au prêteur pour qu'il les acquitte au nom de l'emprunteur. De cette façon, le propriétaire-occupant ne se voit jamais obligé à un moment donné de payer un gros compte de taxes.

Comment cette règle de 27 p. 100 peut-elle indiquer au futur propriétaire-occupant, le montant qu'il peut se permettre de payer chaque mois ?

Suivant cette règle de 27 p. 100, quiconque reçoit un revenu mensuel de $300 ou $3,600 par année ne devrait pas affecter plus de $81 au remboursement de son prêt et au paiement des taxes. Si on alloue, par exemple, $240 par année ou $20 par mois, pour le paiement des taxes sur la propriété, il reste $61 pour le paiement du capital et de l'intérêt; cette somme permettra de rembourser un prêt de $9,000 à $10,000, sur une période de 35 ans, au taux courant d'intérêt exigé aux termes de la LNH. Ayant ainsi une idée du montant du prêt qu'elle peut obtenir, une famille peut facilement calculer le montant total qu'elle peut affecter à l'achat d'une maison. Pour en arriver à cette solution, elle n'a qu'à additionner le montant du prêt au montant d'argent comptant qu'elle possède et désire investir dans la maison. Vous en arriverez ainsi au montant d'argent qu'une famille a les moyens de placer. N'oubliez pas toutefois qu'il est insuffisant de ne prendre en considération que le coût brut de la maison et du terrain. Il y a toujours la possibilité de dépenses supplémentaires, tel l'achat de draperies pour les fenêtres. Il est donc bon de prévoir de tels frais supplémentaires.

Choisir le bon modèle

Les architectes prétendent que les lignes simples et un bon équilibre dans les proportions contribuent à réaliser de bons modèles de maisons. De plus, la simplicité coûte toujours moins cher. Il ne faut pas oublier que la disposition des pièces peut influencer l'apparence extérieure de votre maison de même que l'apparence extérieure peut influer sur l'aménagement de l'intérieur. Vous devez aussi vous assurer que le style architectural et l'aménagement se complètent. Un modèle simple vous permet une plus grande liberté pour aménager l'intérieur.



NOUVEAU MATERIAU — Un aspect de l'exposition permanente de Munich qui révèle au grand public les innombrables emplois du "Styropor" dans la construction et la décoration modernes.

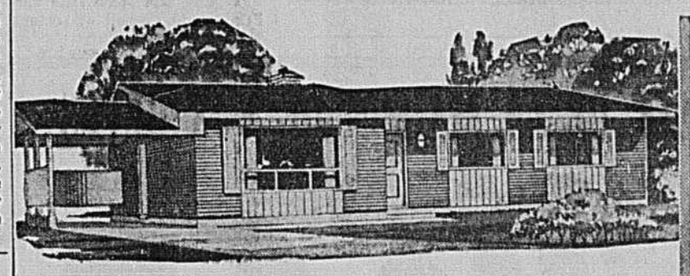
Il y a de bons et de mauvais constructeurs

La tâche de choisir un constructeur implique nécessairement un procédé d'élimination. Si vous possédez déjà un terrain, vous devrez porter votre choix sur un bâtisseur qui construit des maisons sur commande. Si, au contraire, vous ne possédez pas de terrain et projetez d'acheter une maison d'un bâtisseur qui construit des maisons pour les vendre, votre choix se trouvera restreint à cette catégorie de bâtisseurs. En supposant que vous ayez déjà arrêté votre choix sur la partie de la localité où vous préféreriez habiter, cet élément contribuera aussi à vous faire choisir un constructeur qui fait des affaires dans ce secteur.

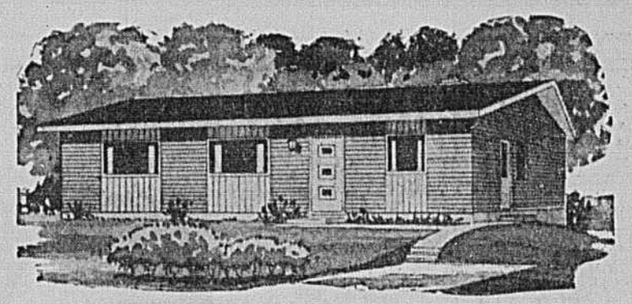
LE CHAUFFAGE, UNE AFFAIRE DE BON CALCUL

Vous savez sans doute que le climat joue un rôle important dans la construction de maison. Saviez-vous qu'il existe des moyens scientifiques de calculer vos besoins de chauffage ? Si l'appareil de chauffage est trop petit, il ne résistera pas longtemps. Le système le plus commun, parce qu'il coûte moins cher que les autres, est le chauffage à l'air chaud, fourni par une fournaise au sous-sol et distribué dans toute la maison par des ventilateurs électriques. Il existe d'autres genres de chauffage, à savoir — la vapeur, l'électricité, l'eau chaude et le chauffage par rayonnement. Ces derniers ne sont pas aussi communs que le chauffage à l'air chaud.

VENEZ VOIR ET COMPAREZ AVEC N'IMPORTE QUELLE MAISON:

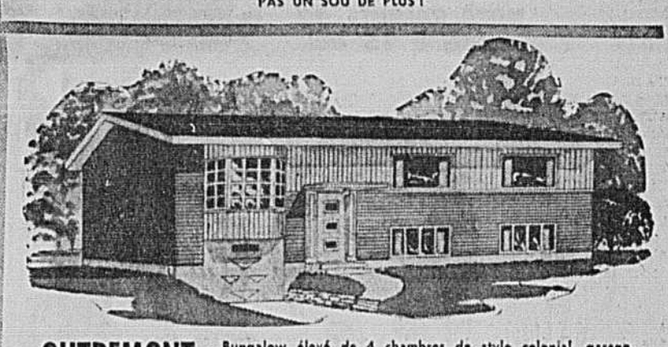


MANOIR : Bungalow de 4 chambres avec abri d'auto, sous-sol pleine grandeur, four et poêle encastrés.
Prix : $13,790 Paiement initial total : $340 plus votre allocation de $500 du gouvernement pour travaux d'hiver.
PAS UN SOU DE PLUS !



CONCORD : 3 ou 4 chambres (à votre choix). Bungalow avec sous-sol pleine grandeur, allée privée.
Prix : $12,640 Paiement initial total : $140 plus votre allocation de $500 du gouvernement pour travaux d'hiver.
PAS UN SOU DE PLUS !

MONTPELLIER : Split-level 3 chambres, salle à manger, garage, sous-sol pleine grandeur, four et poêle encastrés compris.
Prix : $13,370 Paiement initial total : $340 plus votre allocation de $500 du gouvernement pour travaux d'hiver.
PAS UN SOU DE PLUS !



OUTREMONT : Bungalow élevé de 4 chambres de style colonial, garage, salle de jeu lambrissés de bois, four et poêle, laveuse de vaisselle.
Prix : $14,360 Paiement initial total : $490 plus votre allocation de $500 du gouvernement pour travaux d'hiver
PAS UN SOU DE PLUS !

PARC REGENT St-Bruno

A 20 MINUTES EN AUTO DE LA PLACE VILLE-MARIE
PAR UNE ROUTE A 4 VOIES

- PAS d'honoraires de notaire
- PAS de frais légaux
- UNE hypothèque seulement

$500 BONI DU GOUVERNEMENT GARANTI (Si vous passez votre commande à temps)

QUELQUES MAISONS AYANT AUSSI DROIT AU RABAIS PROVINCIAL GARANTIE ECRITE DE 5 ANS

PAIEMENT INITIAL TOTAL A COMPTER DE $12,640 à $14,360 — $140 plus votre allocation de $500 du gouvernement pour travaux d'hiver PAS UN SOU DE PLUS !

TOUT A L'EGOUT, EAU, RUES ET BORDURES, EGOUTS PLUVIAUX INSTALLES

ST-BRUNO

5 ECOLES (catholiques et protestantes)
EGLISES (catholique et protestante)
CENTRE D'ACHATS
AUTOBUS ET TRAIN

- Terrains de jeu • PISCINE • 4 patinoires • 2 écoles d'équitation
- Salle de quilles • TELESKI • 2 courts de tennis • 4 gymnases
- CLUB DE CURLING • Bibliothèque publique • Parcs

INCLUANT les avantages suivants

- GAZON — AVANT ET COTES DE LA MAISON
- PANNEAUX EN ALUMINIUM OU CLAPBOARD (AU CHOIX) SUR FAÇADE
- FENETRES EN ALUMINIUM OU PANORAMIQUES (AU CHOIX)
- SOUS-SOL PLEINE GRANDEUR
- ARMOIRES DE CUISINE EN ACAJOU
- HOTTE AVEC VENTILATEUR
- PLANCHERS EN CHENE
- GRANDES GARDE-ROBES AVEC PORTES COULISSANTES
- COIFFEUSE DANS SALLE DE BAIN
- INTERRUPTEURS SILENCIEUX
- FOUR ET POELE ENCASTRES
- LAVEUSE DE VAISSELLE
- SALLE DE JEU LAMBRISSEE BOIS
- ET PLUSIEURS AUTRES CARACTERISTIQUES

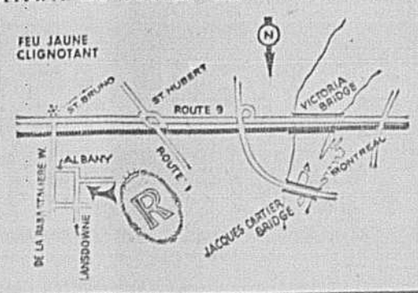
PARC REGENT ... "c'est à St-Bruno" !

NE PRENEZ AUCUNE DECISION AVANT DE VISITER LES MAISONS MODELES MEUBLEES DE PARC REGENT

DIRECTIONS :

Passez le pont Victoria ou Jacques-Cartier, suivez la route 9, tournez à gauche vers St-Brune, au feu jaune clignotant, et suivez pour un demi-mille les affiches Parc Regent.

TEL.: OL. 3-4711



CONSTRUIT PAR :
Hillsdale Construction Co. Ltd.
Island Construction Co. Ltd.
Constructeurs de plus de 2,000 maisons
OUVERT TOUS LES JOURS DE MIDI A 9 H. P.M.

À GREENFIELD PARK
CAPITAL QUALITY HOMES

CARACTERISTIQUES DE QUALITE

- Porte avant massive de 2¼", faces en merisier.
- Extérieur en pierre des champs.
- Boiseries en pin C.-B. fini naturel.
- Parquet en chêne choisi dans toute la maison.
- Portes intérieures Lloyd en acajou.

N.B. : Portes des armoires de cuisine en bois massif : 3 finis naturels.

Ouvrez les tiroirs, vous verrez le beau fini du bois résistant aux taches.

Dessus en Arborite postformé. Carillon à la porte. Accessoires de salle de bain de marque renommée; couleurs au choix.

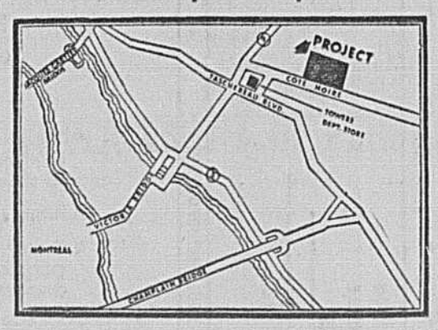
- Au choix : fenêtres de luxe "sans châssis" ou en aluminium pressé avec contre-fenêtres et moustiquaires, y compris le sous-sol, afin de conserver la chaleur partout.
- Toutes les fenêtres dormantes sont en Thermopane garanti.
- Terrain gazonné en avant et en arrière.
- Allée pavée.
- Trottoirs en Flagstone.
- De quoi plaire à tous les goûts.
- Egouts pluviaux.

COMPTANT $895
BONI POUR TRAVAUX D'HIVER $500
VOUS NE PAYEZ QUE $395

La prochaine fois que vous visiterez un chantier domiciliaire, demandez au représentant de vous indiquer ces mêmes caractéristiques de qualité.

AUCUN SUPPLEMENT

Pour une magnifique nouvelle maison
Dans un emplacement des plus recherchés
Seulement 10 minutes du centre de Montréal
Notre bureau de vente
OUVERT de 10 A.M. à 10 P.M.



CAPITAL QUALITY HOMES
(QUEBEC LTD.)
676-6513

LE PROJET DOMICILIAIRE AU MILIEU DE L'ILE DE MONTREAL

PARKLAND HOMES

à VILLE ST-LEONARD

Ces merveilleuses maisons sont situées à environ un mille à l'est du boul. Pie-IX, presque en face du nouveau Towers, angle Viau et boul. Métropolitain.

Vous pouvez devenir propriétaire d'une de ces maisons spéciales, très bien situées à quelques minutes de n'importe quel point de l'île de Montréal.

Et quelle valeur pour le prix! Nous croyons sincèrement que personne ne peut offrir mieux au même prix.

Venez... vous verrez pourquoi.

PRIX DEPUIS
$15, 290 à $18,290

Nous garantissons le boni d'hiver de $500 du Gouvernement

Comptant selon votre cas particulier

4 MODELES BIEN MEUBLES AU CHOIX

CHEMIN A SUIVRE: Roulez à l'est du boul. Métropolitain, passé le boul. PIE-IX, puis surveillez nos panneaux, soit au coin de la rue Viau ou de la rue Aimé Renault.

Parkland Construction Ltd.
4721, avenue VAN HORNE
RE. 1-8051 — 321-6222

LE PROJET DOMICILIAIRE LE PLUS PRES DU CENTRE DE LA VILLE

PARKLAND HOMES

à VILLE BROSSARD

A seulement un mille du pont Victoria (péage aboli) et au pied du nouveau pont Champlain. Vous vous trouverez à vivre dans un cadre champêtre de l'autre côté du fleuve, bien qu'à l'ombre des gratte-ciel du boulevard Dorchester...!

Et quelle valeur pour le prix! Un des attraits de cette petite ville distinguée, c'est qu'on n'y trouve

Pas de circulation
Pas de bruit
Pas de fumée

tout en étant à 5 minutes du travail

PRIX DEPUIS
$13,550 à $18,500

Nous garantissons le boni d'hiver de $500 du Gouvernement

COMPTANT DEPUIS $500

12 MODELES AU CHOIX

CHEMIN A SUIVRE: Les Maison Parkland sont situées au pied du pont Champlain, sur la route no 3. Par le pont Victoria, longez le boul. Marie-Victorin (route no 3) jusqu'à l'extrémité sud du pont Champlain. Par le pont Champlain, virez à la première sortie qui mène aux Maisons Parklands.

Parkland Construction Ltd.
4721, avenue VAN HORNE
RE. 1-8051 — OR. 1-7493

immeuble · construction · décoration

UNE MAISON NE DOIT PAS ETRE UN LABYRINTHE OU UN JEU DE CASES

D'après l'Institut de la Brique et de la Tuile en argile, il faut un peu d'entrainement pour savoir reconnaitre un bon plan intérieur de maison; toutefois, voici plusieurs questions fondamentales que vous pouvez vous poser au sujet de n'importe quelle maison.

Sans traverser une autre pièce, pouvez-vous vous rendre directement:

Du vivoir à la salle de bain?
De la cuisine à la salle à manger?
De la cuisine à l'aire réservée aux chambres?
De la chambre à la salle de bain (sans être vu des autres parties de la maison)?
De la porte arrière ou latérale à la cuisine?
Du sous-sol à l'extérieur?

Dans une maison dont le plan d'étage est bien conçu, les zones de séjour, de repos et de travail seront clairement séparées les unes des autres, tout en restant coordonnées non seulement aux autres aires, mais aussi avec les aires exposées au soleil et avec l'extérieur. Il devrait être facile en effet d'avoir accès au porche, au patio ou à la terrasse, afin de pouvoir jouir d'une vie agréable à l'extérieur.

Examinons chaque pièce séparément:

LA CUISINE — Le "Small Homes Council" de l'Université de l'Illinois a examiné des plans de cuisine dans plus d'une centaine de lotissements et a conclu que plus de 90 p. 100 de ces cuisines n'étaient pas suffisamment pourvues d'armoires au plancher, 77 p. 100 ne contenaient pas suffisamment d'armoires murales et 67 p. 100 n'avaient pas suffisamment d'espace de comptoir.

De plus, une étude faite par l'Université Cornell et portant sur l'efficacité des cuisines, recommandait que la distance de la glacière mécanique à l'évier et à la cuisinière devrait former un triangle représentant une distance à parcourir de 12 à 20 pieds. Il devrait y avoir un comptoir des deux côtés de l'évier ainsi que le long de la cuisinière et de la glacière mécanique.

Enfin, la cuisine devrait être un endroit gai et bien éclairé (une bonne orientation permettra à la lumière du soleil d'y pénétrer la matin); il faut aussi y assurer une bonne ventilation et suffisamment d'espace pour y préparer les repas.

LE VIVOIR — Est-il assez bien éclairé et aéré; est-il assez grand et situé de façon à éviter qu'on doive le traverser pour passer dans une autre pièce? Recherchez-y ce petit supplément de charme que procure par exemple un mur de brique exposé ou un foyer en brique.

LA SALLE A MANGER — Cette pièce que les architectes ont laissée de côté pendant quelque temps dans leurs plans, reprend une nouvelle popularité. Les familles qui ont vécu dans des maisons dépourvues d'une salle à manger ou d'une aire réservée aux repas ne cessent d'en souligner l'importance. Vous devriez pouvoir passer directement de la cuisine à la salle à manger, en prenant soin toutefois que l'évier de la cuisine et la vaisselle sale ne puissent être vus de la salle à manger — cela pourrait se faire par une cloison de brique.

CHAMBRES — Les chambres destinées aux adultes sont-elles assez grandes pour renfermer un pupitre ou une table de toilette et des chaises, en plus du mobilier ordinaire? Votre mobilier actuel conviendra-t-il à la nouvelle chambre? Les chambres des enfants requièrent une aire de fenêtre assez grande et suffisamment d'espace pour qu'ils puissent y étudier et s'y amuser.

SALLE DE BAINS — La salle de bains devrait être située dans un endroit assez central et renfermer beaucoup d'espace de rangement. De nos jours, une salle de bains supplémentaire est très populaire et s'avère plus tard une importante caractéristique qui facilite la revente de la maison.

SALLE FAMILIALE OU DE RECREATION — La salle familiale ou de récréation occupe de nos jours une place importante dans la vie d'un grand nombre de familles, vu qu'elle se prête à la détente et à l'absence de formalité qui caractérisent à notre époque les loisirs plus fréquents et les familles plus nombreuses.

SALLE DE LESSIVAGE — Dans les maisons à un étage, une salle de lessivage située près de la cuisine et de la salle de bains est idéale, mais cette salle ne devrait pas être située dans un endroit où l'on prépare des aliments. Elle devrait renfermer aussi suffisamment d'espace pour y ranger le savon, les détergents, etc., ainsi qu'un comptoir pour trier le linge et suffisamment d'espace pour repasser. Le séchoir à linge devrait être placé près d'un mur extérieur et pourvu d'un moyen de ventilation; cela est une absolue nécessité. Les pièces de service dans les maisons à deux étages et à mi-étages devraient renfermer des installations semblables; d'autre part, une chute à linge donnant sur la salle de lessivage peut aussi être un avantage.

RANGEMENT — Il semble n'y avoir jamais assez d'espace de rangement. Comme quelqu'un l'a déjà dit, une maison qui ne comprend pas suffisamment d'espace de rangement est comme un pardessus sans poches. En effet, il devrait y avoir: une garde-robe près de l'entrée principale; une aire de rangement dans le vivoir pour les livres, les disques et le bois pour le foyer; suffisamment d'armoires de cuisine, une aire de rangement dans la salle à manger; une aire de rangement dans la pièce de service pour les nécessités de la lessive; une aire de rangement à même dans la salle de bains; une grande garde-robe dans chaque chambre; une aire de rangement à l'extérieur pour les outils de jardinage et le mobilier extérieur, particulièrement dans une maison à un étage. L'aire totale de parquet réservée à l'entreposage général ne devrait pas être inférieure à 30 pieds carrés, à l'exclusion des garde-robes; une aire de 50 pieds carrés est considérée comme une bonne moyenne.

Au Coeur de Montreal
ST-LEONARD-DE-PORT-MAURICE
Vis-à-vis 5450 est, rue Jarry

le "PARISIEN" $15,750

Le développement domiciliaire de TOULON CONSTRUCTION se trouve à VILLE SAINT-LEONARD, au nord de Rosemont. A quinze minutes seulement du centre de Montréal, il comprend 900 maisons possédant des caractéristiques modernes et offrant le maximum de confort. Par ailleurs, les acheteurs pourront bénéficier du rabais provincial de 3%.

4 MODELES AU CHOIX

PACIFIC HOMES

Construit par TOULON CONSTRUCTION Inc.
6999, COTE-DES-NEIGES — RE. 1-7714
PROJET, boul. LACORDAIRE
BUREAU: 321-5433

Les avantages de l'endroit sont nombreux:

- Eglise catholique à proximité.
- Centre d'achats.
- Service de transports.
- Parc et terrain de jeux.

VOTRE ENFANT PEUT GAGNER LA CLÉ DE LA MAISON DE VOS RÊVES

Concours d'art
pour enfants de cinq à 15 ans

EXPO 67

C'EST FACILE... C'EST AMUSANT. Laissez vos enfants illustrer l'Exposition Universelle de Montréal telle qu'ils se l'imaginent. Cette illustration peut être faite au crayon, à la peinture à l'huile, à la peinture à l'eau, ou en collage.

Ce magnifique plain-pied de 5½ pièces, le Richelieu, peut être le cadeau de Noël que votre enfant offrira à toute la famille. Rien de compliqué: le prix de $500 au premier gagnant vous permet d'emménager gratuitement, sans qu'il vous en coûte un sous comptant.

Premier prix $500.
qui serviront de paiement initial d'un magnifique plain-pied Richelieu (valeur $14,155) et un nécessaire pour la peinture à l'huile au jeune artiste.

Deuxième prix $100.
c'est-à-dire une Obligation d'Epargne du Canada de cette valeur administrée par fidéicommis.

Troisième prix $50.
c'est-à-dire une Obligation d'Epargne du Canada de cette valeur administrée par fidéicommis.

et 15 médailles de bronze

Les règles sont simples

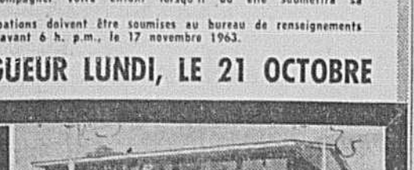
Tout enfant âgé de cinq à 15 ans peut s'inscrire.
Toutes les participations doivent être des oeuvres originales.
Toutes les participations deviennent la propriété de Parc Duvernal.
La décision des juges sera finale.
Les nom et âge de l'enfant doivent être inscrits à droite, au bas du dessin.
Les peintures peuvent être de toutes dimensions, pourvu qu'elles dépassent 8" x 10".
Vous devrez accompagner votre enfant lorsqu'il ou elle soumettra sa participation.
Toutes les participations doivent être soumises au bureau de renseignements PARC DUVERNAL, avant 6 h. p.m., le 17 novembre 1963.

UNE AUGMENTATION DU PRIX DE TOUTES LES MAISONS ENTRE EN VIGUEUR LUNDI, LE 21 OCTOBRE

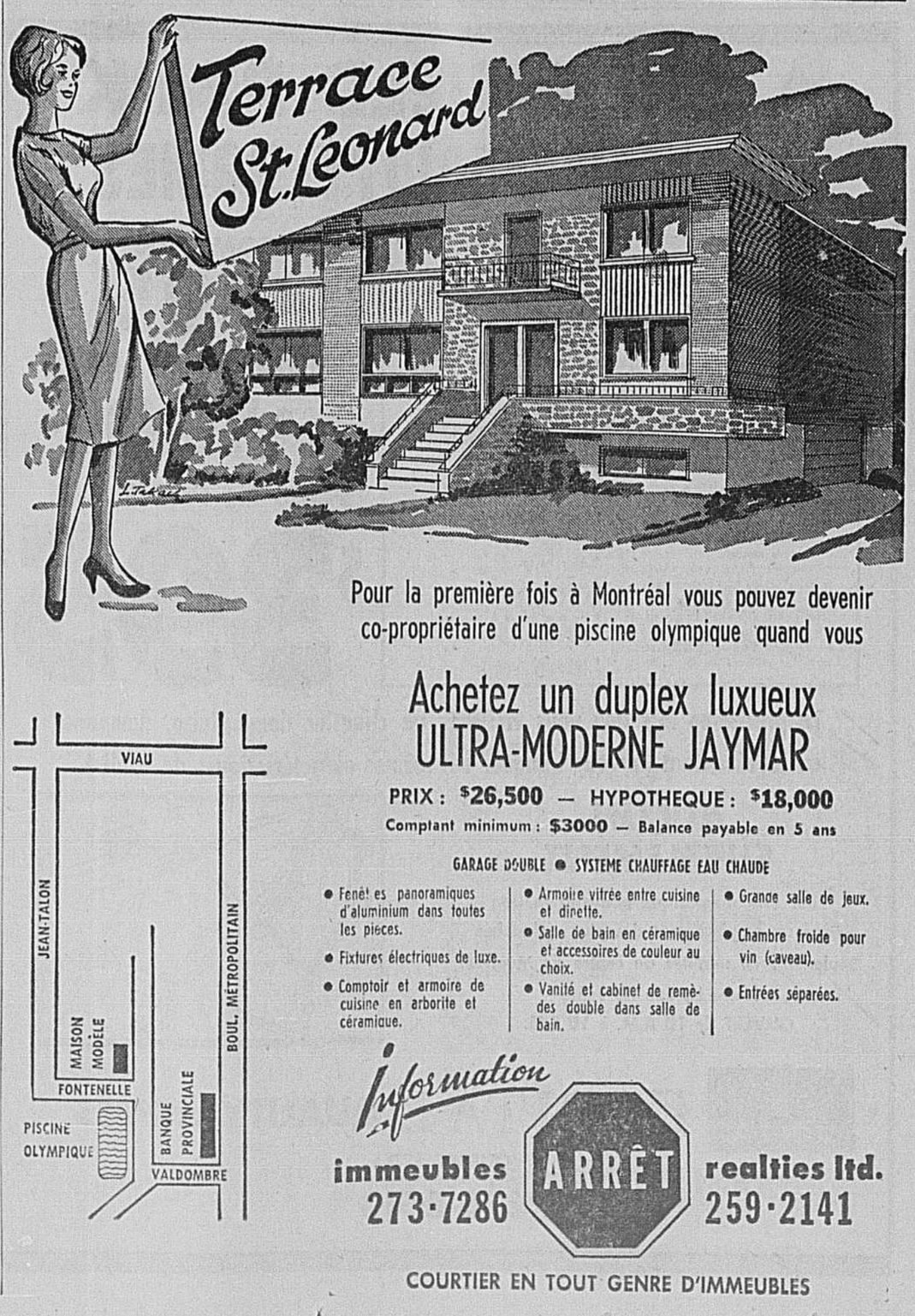
LE RIDEAU — Magnifique plain-pied de 6 pièces offrant toutes les commodités dont on puisse rêver.
POUR AUSSI PEU QUE $16,350

Parc Duvernal

Les maisons sont conçues et construites par Kristeo Construction Corp. — 661-2113.
FACILE DE S'Y RENDRE: Passez le pont Viau ou le pont PIE-IX jusqu'au Centre commercial Duvernay et surveillez les panneaux indicateurs du Parc Duvernal.



LE WINDSOR — Un plain-pied de 6 pièces qui répond à tous les besoins de la vie moderne.
POUR AUSSI PEU QUE $12,990



Pour la première fois à Montréal vous pouvez devenir co-propriétaire d'une piscine olympique quand vous

Achetez un duplex luxueux ULTRA-MODERNE JAYMAR

PRIX: $26,500 — HYPOTHEQUE: $18,000
Comptant minimum: $3000 — Balance payable en 5 ans

GARAGE DOUBLE ● SYSTEME CHAUFFAGE EAU CHAUDE

- Fenêtres panoramiques d'aluminium dans toutes les pièces.
- Fixtures électriques de luxe.
- Comptoir et armoire de cuisine en arborite et céramique.
- Armoire vitrée entre cuisine et dinette.
- Salle de bain en céramique et accessoires de couleur au choix.
- Vanité et cabinet de remèdes double dans salle de bain.
- Grande salle de jeux.
- Chambre froide pour vin (caveau).
- Entrées séparées.

Information

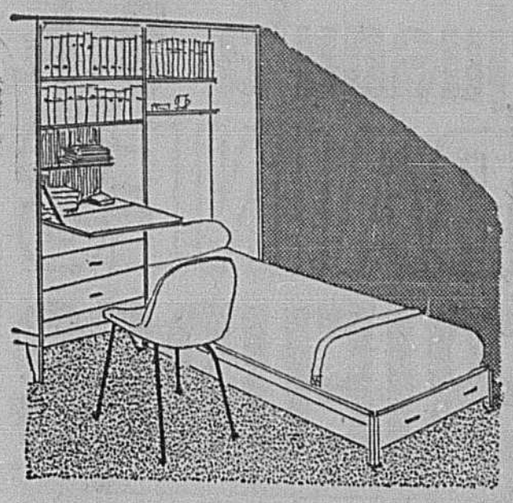
immeubles 273-7286 — ARRÊT — realties ltd. 259-2141

COURTIER EN TOUT GENRE D'IMMEUBLES

DÉCORS D'AUJOURD'HUI

par louise fournier

Le coin des étudiants!



Si vos enfants ne sont plus à l'âge où il faut surveiller leurs études et leurs devoirs et parfois les aider dans leur travail, ils ont besoin d'un coin bien à eux pour s'isoler et travailler, recevoir leurs amis et écouter les disques qu'ils aiment sans importuner les autres membres de la famille.

Ce coin, ils le trouveront dans leur chambre d'adolescent qui aura été transformée en boudoir.

Si on a la chance de posséder une grande chambre, le travail de décoration est de beaucoup simplifié. Il suffit de diviser la pièce en deux zones bien distinctes : une pour le repos et la détente et l'autre pour le travail.

Dans la zone réservée au repos, on remplacera le lit traditionnel par un divan ou, si on ne prévoit pas changer le lit, on le transformera en banquette égayée de coussins multicolores. Pour ce faire, on n'a qu'à garder le sommier et le matelas et y ajouter les pieds de métal qu'on trouve dans toutes les quincailleries. On pourra aussi fabriquer une base de bois. Cette base, construite en forme de coffre, pourra aussi servir au rangement du linge si on y incorpore des tiroirs.

Pour la zone de travail, la meilleure formule est encore le meuble de rangement qu'on accroche au mur et dans lequel est insérée la table de travail. Les étagères servent à ranger les livres et les casiers qu'on peut y ajouter à remiser la paperasse.

Le fauteuil sur lequel on passera de longues heures à étudier doit être confortable, mais qu'il ne le soit pas au point d'inviter le jeune étudiant à somnoler sur son livre.

Ambiance

On insiste beaucoup sur l'ambiance d'un living-room, d'une salle à manger et même d'une cuisine; l'atmosphère d'une chambre d'étudiant est tout aussi importante.

Certaines couleurs criardes et certains dessins géométriques à répétition fatiguent inconsciemment l'esprit.

Il est toujours préférable de peindre les murs de couleur claire. Un vert doux est reposant pour les yeux et des tons de paille ou citron ensoleillent une chambre mal éclairée.

L'éclairage contribue également à créer de l'atmosphère. En plus du plafonnier, on disposera une lampe au-dessus du lit et une autre pour éclairer la table de travail. Il est bon de se rappeler qu'une lumière trop forte est aussi fatigante pour la vue qu'une lumière insuffisante.

Si la chambre est petite ou s'il est indispensable de la partager avec un frère ou une soeur, on règlera le problème de l'espace en escamotant les lits : des lits pliants qu'on remise dans un placard pendant la journée ou encore un meuble construit spécialement à cet effet. (Voir illustration).

Le meuble comprend : un placard où remonter le lit lorsqu'on ne l'utilise pas, un pupitre, des tiroirs pour le rangement des vêtements et des tablettes pour les livres.

Si la chambre est habitée par deux personnes un autre meuble semblable peut faire suite à celui-ci. Il ne vous reste qu'à y ajouter tourne-disque, radio et peut-être aussi machine à écrire.

Duvernay doit conserver son caractère francophone

— M. Jean Lupien

M. Jean Lupien, gérant de la Société centrale d'hypothèques et de logement pour le district de Montréal, recommande à la municipalité de Duvernay de conserver et même de cultiver le caractère francophone qu'elle présente.

Alors qu'il s'adressait au conseil municipal et aux constructeurs d'habitations de cette ville, à l'occasion de la fin de semaine des constructeurs qui avait lieu samedi, dimanche et lundi derniers à Duvernay sur l'île Jésus, M. Lupien a félicité les administrateurs pour le beau travail accompli jusqu'ici pour assurer le développement rationnel de la municipalité. Il leur a dit qu'ils devaient se faire un devoir de conserver ce caractère francophone que l'on remarque principalement par les noms de rues, et qui différencie vraiment Duvernay des autres municipalités de banlieue. Cette différence, selon le gérant de la SCHL, peut être un fort élément de succès si l'on considère que généralement toutes les villes de banlieue se ressemblent.

La fin de semaine des constructeurs était organisée par la municipalité afin de promouvoir l'établissement de nouveaux propriétaires. Tous les constructeurs présentaient des maisons modèles et des prix ont été attribués pour les modèles les mieux agencés. Le jury était composé d'architectes et du gérant de la SCHL.

Près de 20,000 visiteurs se sont rendus à Duvernay durant cette fin de semaine.

Lors du banquet de clôture, le maire Charles-E. Therrien, a déclaré que le développement rapide de Duvernay est dû à une administration d'avant-garde qui s'est assurée les services d'hommes qualifiés pour ordonner et promouvoir ce développement.

La façon la moins coûteuse

Savez-vous qu'il est plus difficile de faire le plan d'une petite maison que celui d'une grande ? D'après les architectes, un des points les plus importants à considérer est d'établir un rapport convenable entre les aires réservées au séjour, au sommeil et au travail. Nombreux sont ceux qui aiment un vivoir aussi grand que possible mais ceci ne devrait pas se faire aux dépens d'un passage. Vous devriez pouvoir passer d'une aire de la maison à une autre sans en traverser une troisième. Vous devriez vous souvenir aussi qu'il est préférable de construire votre maison un peu plus grande que vos besoins l'exigent Les rajouts effectués plus tard sont plus coûteux et souvent moins satisfaisants. Faites construire tout le bâtiment en une seule fois. C'est généralement la façon la moins coûteuse.

TERRAINS COMMERCIAUX ROXBORO
22,945 pieds carrés . . .
UN COIN DE RUE
A. Gratton . . . FE.4-9886
3135 Somerset, Montréal 9

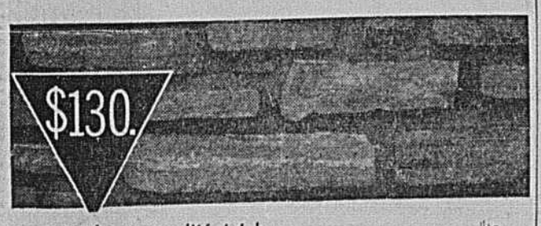
BARONE Co. Ltd.
40e Avenue (Dollier), angle Jean-Talon, St-Léonard
RA. 1-5011 — DU. 1-2854

VISITEZ LA "MAISON MODELE DE DEMAIN" — Salle de jeu finie avec toilette et douche, foyer naturel. Toutes les fenêtres en aluminium avec vitres "Thermo". Chauffage zoné à chaque étage. Tout 1er plancher en béton armé.
NOTRE 1ère HYPOTHEQUE A 6½%

LOUEZ nos OUTILS

POUR
√ MAISON
√ INDUSTRIE
√ COMMERCE
√ CONSTRUCTION
SIMPLEX RESOUT VOS PROBLEMES D'OUTILLAGE !
NOUS LIVRONS PARTOUT
REPARATIONS D'OUTILS ELECTRIQUES
POMPE A EAU électrique ou à gazoline $3 et $6 par jour
SIMPLEX FLOOR CIE LTEE
VERONNEAU & FILS, props
462 ouest, Jean-Talon — CR. 1-2578

Nous sommes débordés actuellement tout est
VENDU
à l'avance. INCROYABLE
Il faut prévoir dès maintenant pour une livraison au
PRINTEMPS



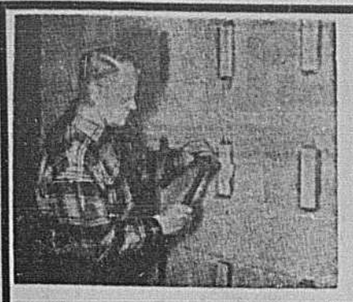
de mensualité totale

$32,500., COMPTANT $3,500.

L'ULTRADUPLEX, construit "sur mesure", représente une conception radicalement nouvelle de la maison à revenu. Au confort et à l'intimité du bungalow de qualité, il joint les avantages d'un revenu intéressant.

Ne cherchez pas plus loin . . . c'est au coeur même de l'île de Montréal que vous trouverez cette oasis de tranquillité où vous attendent une vie d'élégance et de confort . . . et un revenu additionnel!

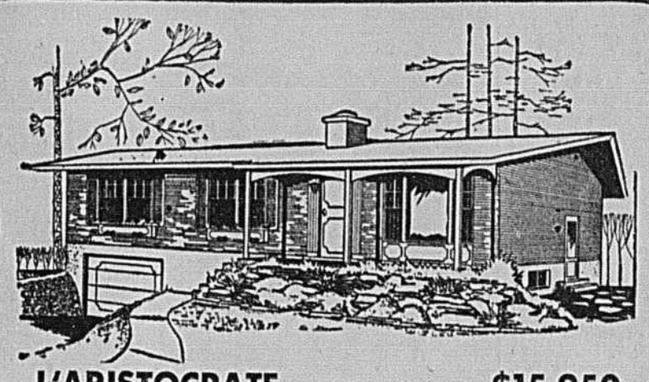
de salaberry CORPORATION
LES CONSTRUCTEURS DU:
DOMAINE CHAMERAN
A ST-LAURENT
202 BOUL. THOMPSON, ST-LAURENT, RI. 7-0649
DIRECTION
Du boulevard l'Acadie tournez vers l'ouest au chemin de la Côte-Vertu (Sauvé ouest)
Vous êtes déjà sur les lieux . . .
A L'AUTOROUTE ET COTE-VERTU



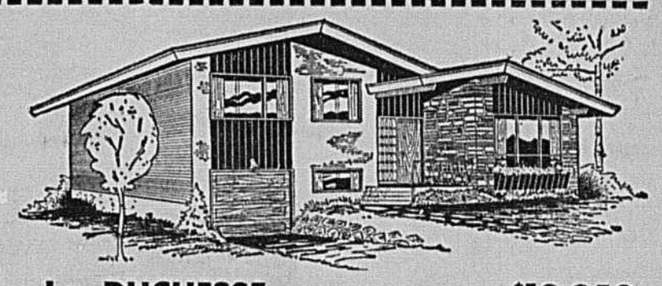
BRICOLEURS
Exécutez vos travaux
● Rapidement ● Facilement
avec
TAP-HESIVE
le nouvel adhésif aux 1001 usages qui fait adhérer :
√ BOIS AU BOIS
√ BOIS AU CIMENT
√ METAL AU CIMENT
√ METAL AU METAL
√ CIMENT AU CIMENT
● S'applique au pinceau
● Permanent
● A l'épreuve de l'eau
● Donne un fini très propre
● Aucune pression requise
● Sèche instantanément
LaSalle Builders Supply Limited — 159 JEAN-TALON O. Tél. : 273-1781 — A QUEBEC : 325 DE L'ESPINAY TEL. : 524-2478
Val Royal Building Materials Limited — 12,200, boul. LAURENTIEN Tél. : 334-5320 — 11,401, boul. PIE-IX Tél. : 322-7341
National Builders' Supply Limited — 150 e., BEAUBIEN Tél. : 276-2511 — 667, avenue GALT Tél. : 769-4581
Gavard Builders Supplies Division — 6150, boul. TASCHEREAU BROSSARD Tél. : 676-1833
DIVISIONS DES ENTREPRISES P.-H. DESROSIERS LIMITEE

PARKVIEW
vous invitent
à visiter leur
EXPOSITION
"MODÈLES PRIMÉS"
de
LEURS MAISONS 1964
à
DUVERNAY
3 AUTRES MODELES
DISPONIBLES JUSQU'A $22,950

CARACTÉRISTIQUES HORS SÉRIE!
● Grands terrains de 6000 à 8500 pieds carrés
● Situées à quelques pas des écoles, églises catholiques et protestantes
RESERVEZ VOTRE MAISON ET DEVENEZ ELIGIBLE AU BONI DE $500 DU GOUVERNEMENT



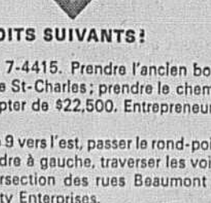
L'ARISTOCRATE $15,950
BUNGALOW style ranch, façade toute pierre, cuisine très grande, armoires pin noueux, garage chauffé.
DEPOT INITIAL $1,000



La DUCHESSE $18,950
SPLIT-LEVEL, 8½ pièces, avec garage, 4 chambres à coucher, vaste salle à manger, sous-sol fini en salle de récréation et buanderie complètement aménagée.
DEPOT INITIAL : $1,500

PARKVIEW HOMES, reconnus comme leaders dans le domaine de la construction domiciliaire, sont heureux de présenter leurs maisons hors série 1964, comportant de nouveaux concepts de vie domiciliaire. Toutes les maisons Parkview comportent la PLEINE GARANTIE DE REMBOURSEMENT par écrit... votre assurance que dans une maison Parkview, vous obtenez le dernier cri en fait de chic et une meilleure valeur pour votre argent.

PARKVIEW HOMES
Bureau-chef :
3510 est, boul. St-Joseph
CL. 4-5351
DIRECTION — Prenez le pont Viau jusqu'au boulevard de la Concorde et tournez à droite, ou prenez le pont PIE-IX et tournez à gauche en continuant jusqu'à la rue Des Carrières en face du Centre d'achats Duvernay et tournez à gauche, puis continuez jusqu'au boul. Tracy.
TELEPHONE AU PROJET : 661-3311



UN PLACEMENT DE PÈRE DE FAMILLE...

ALCAN MAISONS MODÈLES ALCAN
CRÉÉES INSPECTÉES APPROUVÉES
PAR L'ALUMINUM COMPANY OF CANADA

VOUS POUVEZ ÊTRE ABSOLUMENT CERTAIN que votre Maison Modèle Alcan a été étudiée et construite par des experts et qu'elle répond en tous points à ce que vous attendez d'une maison vraiment moderne. VENEZ EN JUGER PAR VOUS-MÊME aux emplacements de choix énumérés ci-contre. Renseignez-vous sur les facilités de paiement des Maisons Modèles Alcan. Elles vous permettent d'englober dans votre hypothèque l'achat de 8 gros appareils ménagers et des tapis mur-à-mur.

VISITEZ LES NOUVEAUX MODÈLES AUX ENDROITS SUIVANTS :
(Suivez les panneaux indicateurs)
RIVE DU LAC ST-LOUIS — BEACONSFIELD — Tél. OX. 7-4415. Prendre l'ancien boul. Métropolitain en direction ouest; tourner au sud à la route St-Charles; prendre le chemin Beaurepaire vers l'ouest après le centre d'achats. A compter de $22,500. Entrepreneurs: Tri-Town (Quebec) Limited.
RIVE SUD — ST-BRUNO — Tél. 653-4404. Prendre la route 9 vers l'est, passer le rond-point de St-Hubert, puis aux premiers feux de circulation, prendre à gauche, traverser les voies ferrées et suivre les panneaux indicateurs jusqu'à l'intersection des rues Beaumont et Arvida. De $19,200 à $25,000. Entrepreneurs: Community Enterprises.
CANDIAC — Parc Laurier — Tél. 659-5612. Traverser les ponts Jacques-Cartier, Victoria ou Champlain, prendre la route 9 en direction ouest jusqu'aux feux de circulation de Candiac, puis traverser les voies ferrées à gauche. Vous pouvez aussi traverser le pont Mercier, prendre les routes 9C et 9 jusqu'aux feux de circulation de Candiac, puis traverser les voies ferrées à droite. De $18,600 à $24,000. Entrepreneurs: Community Enterprises.

IMMEUBLE

TRANSACTIONS IMMOBILIÈRES

Quartiers Ahuntsic — Rue Alexandre-Lacoste, nos 11,772 à 11774A. Lot no 6-243, 5-42, terrain 37'16' x 90 pds. Marcel Construction Co. Ltée à Pierre Sainsot. $46,000.00. — 1702287

Mercier— Rue Vincent-Piette, no 8340. Lot no 396-970, terrain 60 x 90 pds. Léo Brien à Jean Boutin. $16,225.00. — 1702376

Notre-Dame-de-Grâces. — Avenue Coolbrooke, no 5700. Lot no 51-430, terrain 25 x 100 pds. Mano March, et al à Mme Isaac Eiley, $9,500.00. — 1702413

* * *

Ile Bizard — Rue Charron, no 51. Lot no 76-88, 89. Maurice Leclerc à Albert Lacombe, $4,956.-51. — 1702361

Villes Dollard-des-Ormeaux — Rue Anselme-Lavigne, no 147. Lot no 283-274, terrain 70 x 100 pds. Belcourt Construction Company à Raymond Beaulieu, $20.-572.60. — 1702378

Rue Thorncliffe, no 50. Lot no 286-203, 285-77. Belcourt Construction Company à Alan D. Ridge. $18,438.75. — 1702384

Rue Buttonwood, no 9. Lot no 287-387, terrain 58,62 x 100 pds Belcourt Construction Company à Friedrich Berger, $17,448.00. — 1702385

Belcourt Road, no 23. Lot no 285-81, terrain 60 x 100 pds. Belcourt Construction Company à Bruno Raymond Lacerte, $16,983.14. —1702386

Montréal-Nord — Rue Des Recollets (vague). Sylvester Schorman à Charles Normand et al. $6,666.66. —1702455

Pointe-aux-Trembles — 67e Avenue, nos 5, 7, 5A. Lot no Pt 217, terrain 25 x 114 pds. Charles-André Groulx à Jean-G. Gazaille, $8,000.00. — 1702291

17e Avenue, no 1376. Lot no 182-357 à 359, terrain 75 x 80 pds. Jean Cabay à Ubald Chalifoux, $13,500.00. — 1702300

Pointe-Claire — Chemin public. Lot no Pt 18-33. The Beaconsfield Golf Club à Bertram Q. Thompson. $11,600.00. — 1702433

St-Laurent — Rue Thimens, Lot no 230-47, 226-8, terrain 116'6' x 300 pds. Themins Holdings Company à Metro Industrial Leaseholds Ltd. $42,-500.00. — 1702307

Verdun — Avenue Godin, nos 704-706. Dation en paiement. Lot no 4681-54. Michael Rudick à Mme Jean P. Cantin, $3,000.00. —1702453

Municipalités à l'honneur

Le ministre des Affaires municipales, M. Pierre Laporte, a remis des certificats d'honneur à trois municipalités qui, au cours des dix dernières années consécutives ont perçu toutes leurs taxes durant l'année même de leur imposition. Les bilans financiers démontrent que toutes les taxes foncières ont été payées et que tous les contribuables ont acquitté leurs comptes de taxes avant la fin de chacunes de ces années. En félicitant les autorités et les citoyens de ces municipalités pour leur "exploit", le ministre a rappelé que depuis 20 ans, 305 municipalités s'étaient mérité l'honneur d'avoir perçu toutes leurs taxes au cours d'au moins une année.

Les municipalités honorées hier sont Donnaconna, la paroisse de St-Sévérin dans le comté de Beauce et celle de St-Narcisse de Beaurivage dans le comté de Lotbinière.

Dans le cas de Donnaconna, il s'agit de la première ville de cette importance à se mériter cet honneur.

Le ministère des Affaires municipales décerne un certificat d'honneur pour dix années de parfaite perception à la condition que les taxes foncières municipales aient été payées à la fin de chacune des dix dernières années et qu'il n'y ait pas de taxes scolaires dues à la fin de l'exercice financier de la commission scolaire.

Protestation contre Gordon

Le conseil du travail de Québec, formé de représentants de 65 syndicats, a décidé hier de faire parvenir au gouvernement fédéral une lettre de protestation contre le réengagement de M. Donald Gordon au poste de président du Canadien National.

M. J.-B. Hurens a dit que la résolution avait été adoptée mardi par 28 voix contre 19.

La résolution dit que M. Gordon est incompétent à la direction du CN parce qu'il n'a réussi qu'à présenter un budget déficitaire l'an dernier.

Echanges touristiques franco-québécois

QUEBEC, (par J.M.) — M. Lionel Bertrand, ministre du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche du Québec, et M. Jean Ravanel, commissaire au tourisme de France, se sont entretenus hier de la possibilité d'échanges de services entre le Québec et la France dans le domaine de la publicité touristique.

Un tel échange de bons procédés pourrait permettre des économies de part et d'autre.

M. Ravanel a formulé le voeu que la généralisation des voyages en groupe par avion pour la traversée de l'Atlantique permette, un jour, d'accroître le nombre des voyageurs allant du Québec en France et vice-versa en réduisant le prix du transport individuel.

M. Ravanel estime que la richesse de la faune québécoise devrait attirer quantité de Français amateurs de chasse et de pêche.

OUVERT JEUDI et VENDREDI SOIRS jusqu'à 9 h.

Simpson MONTRÉAL

VENTE d'AUBAINES SUPÉRIEURES

Des modèles en vogue . . . Les recouvrements que vous préférez !

"Kroehler"! Recouvrement au choix

"Kroehler", un nom fameux dans le domaine de l'ameublement ! Vous choisissez le canapé ou le fauteuil de votre choix dans le style que vous aimez . . . Et vous le faites recouvrir à votre goût ! Et ceci sans frais additionnels de votre part . . .

• Cadres bois dur robuste • Robuste construction coussinée

FAUTEUIL ET CANAPE

A. Canapé et fauteuil style colonial. Coussins à ressorts. **329.88** Mens. $16

B. Canapé et fauteuil style Provincial Italien. Coussins mousse. **349.88** Mens. $17

C. Fauteuil et canapé style traditionnel. Coussins mousse **399.88** Mens. $20

D. Fauteuil et canapé style traditionnel. Coussins mousse. **279.88** Mens. $14

E. Canapé et fauteuil style Provincial français. Coussins mousse. **349.88** Mens. $17

F. Fauteuil et canapé 90", 4 places. Style moderne. **259.88** Mens. $13

FAUTEUILS

G. Fauteuil moderne, dossier haut. Dossier mousse. **89.88** Mens. $7

H. Berceuse pivotante style moderne. Coussin mousse. **99.88** Mens. $7

J. Fauteuil moderne, dossier haut. Siège coussiné. **89.88** Mens. $7

K. Fauteuil crapaud. Construction à ressorts. **79.88** Mens. $7

L. Berceuse pivotante style colonial. Construction à ressorts. **109.88** Mens. $8

M. Fauteuil moderne, dossier haut. Coussinet pour tête. **94.88** Mens. $7

N. Berceuse pivot arrière, style "Early American". Coussin mousse. **169.88** Mens. $9

AUCUN VERSEMENT COMPTANT selon les conditions faciles de paiement Simpson. Taxe payable à l'achat.

Commandes postales et téléphoniques exécutées — VI. 2-7221

SIMPSON — MEUBLES (769), AU SIXIEME

Demandez chez Simpson. Cela ne coûte pas plus cher !

LE SERVICE D'ACHATS A DOMICILE

VI. 2-3241, LOCAL 458

Si vous êtes dans l'impossibilité de venir faire votre choix vous-même, composez le numéro mentionné plus haut et un représentant qualifié de SIMPSON se rendra à votre domicile pour vous soumettre des échantillons de tapis, de tentures où de tissus d'ameublement et vous faire une estimation immédiate... Ceci, bien entendu, sans frais ni obligation de votre part.

SIMPSON — Service d'achats à domicile : VI.2-3241, local 458

La vente débute aujourd'hui et continue jusqu'à lundi !

Bonbons pour l'Halloween

Un nom fameux : McCormick's ! Des bonbons délicieux et de qualité

Les enfants viendront bientôt sonner à votre porte . . . Accueillez-les avec ces bonbons qu'ils adorent ! Assortiment de 3 lbs comprenant :

• 1 lb de bonbons à la gelée
• 1 lb de boules de gomme
• 1 lb de bonbons enveloppés

Chaque livre est enveloppée séparément.

Rég. 1.47

3 lb 1.15

Commandes postales et téléphoniques exécutées VI. 2-7221

SIMPSON — BONBONS (705), AU REZ-DE-CHAUSSEE

Gelées de fruits, gelées de chocolat

Elles sont savoureuses et si rafraîchissantes !

Ces bonbons, de nom anglais très connu, vous sont donnés à un prix vraiment très bas ! Il s'agit de bonbons à la gelée de fruits et bonbons à la gelée de chocolat.

Achetez-en plusieurs boites !

Commandes postales et téléphoniques exécutées VI. 2-7221

SIMPSON — BONBONS (705), AU REZ-DE-CHAUSSEE

Assortiment de chocolats "Rowntree's"

Ils sont frais... délicieux... Réduits à cet incroyable bas prix parce que les formes et grosseurs ne se conforment pas aux mesures requises . . . Ils sont savoureux !

Commandes postales et téléphoniques exécutées VI. 2-7221

SIMPSON — BONBONS (705), AU REZ-DE-CHAUSSEE

THE ROBERT SIMPSON MONTREAL LIMITED

MONTREAL, CANADA

19 octobre 1963.

A tous les Clubs et Organisations
de Montréal.

A l'attention des organisateurs

Chers membres:

Une visite organisée chez Simpson peut s'avérer à la fois intéressante et profitable. Simpson offre à votre organisation un dollar ($1) pour chaque personne qui participe à une visite "dans les coulisses" chez Simpson. Vous pouvez organiser autant de visites nécessaires pour tous les membres de votre groupement, mais chaque visite doit être placée sous le patronage d'un club officiel. Vous pouvez également inclure des invités dans votre groupe.

Ces visites ont lieu deux fois par jour, du lundi au vendredi à 9h 45 a.m. et 1h 45 p.m.; elles durent environ une heure et demie, pendant laquelle les visiteurs peuvent voir les services qui travaillent dans les coulisses de Simpson: la publicité, le service de l'étalage, le Bureau du Crédit, le service des Commandes Téléphoniques. Le tout se terminant chaque fois par des rafraîchissements. Les groupes sont fixés pour un minimum de 15 et un maximum de 20 personnes.

Cette offre a pour but de faire mieux connaitre notre magasin et en même temps elle nous permet d'aider les organisations méritoires. Les visites ont lieu sur rendez-vous et tout groupement adulte est bienvenu (religieux, social, artistique, musical, de charité, de fraternité, de service ou d'affaires).

Votre demande faite sur papier à l'entête de votre Club et indiquant le nombre des visiteurs de votre groupement, doit être adressée à: "Visites Organisées", The Robert Simpson Montréal Limited, 977 ouest rue Ste Catherine, Montréal.

G.D. Thomson
Directeur des Ventes

HEURES D'AFFAIRES : 9 H. A.M. A 5 H. 30 P.M. — OUVERT JEUDI ET VENDREDI SOIRS JUSQU'A 9 H. — OUVERT SAMEDI 9 H. A.M. A 5 H. 30 P.M. — LE SERVICE TELEPHONIQUE OUVERT A 8 H. A.M. — VI. 2-7221

MONTREAL, SAMEDI 19 OCTOBRE 1963 — 80e ANNEE — No 5

AUTOUR DU MONDE

E.-U. : hausse de l'aide à l'étranger

WASHINGTON (AFP) — La Commission des Affaires étrangères du Sénat a approuvé hier un projet de loi prévoyant un budget de $4,202,365,000 au titre de l'aide étrangère, restituant ainsi $700,290,000 au projet initial, qui avait été amputé d'un milliard de dollars lorsqu'il était passé devant la Chambre des représentants. Cette décision représente une importante victoire pour le président Kennedy. Cette victoire est toutefois loin d'être définitive, et les observateurs s'attendent à de nouvelles attaques contre le projet lorsqu'il passera devant le Sénat, où un long et difficile débat est prévu, comme toujours lorsqu'il s'agit de faire passer l'attribution de sommes importantes pour les dépenses à l'étranger.

Vers l'alphabétisation mondiale

NATIONS UNIES, N. Y. (AFP) — Le directeur général de l'UNESCO, M. Paul Maheu, a exposé hier devant la Commission économique de l'Assemblée générale un plan d'action consistant à alphabétiser en dix ans les deux tiers des 500 millions d'adultes (soit environ 330 millions) actuellement présumés illettrés dans les Etats membres de l'UNESCO en Asie, en Afrique et en Amérique latine. Le plan proposé par l'UNESCO, a indiqué M. Maheu, évalue à $1,911 millions le coût total de la campagne mondiale pour l'alphabétisation universelle. Sur ce total, la part des efforts nationaux est évaluée à $1,481 millions, soit 75 pour cent. L'aide étrangère est évaluée à 430 millions, soit un quart du total ou $1.50 par adulte alphabétisé.

Peron réclame des élections libres

BUENOS AIRES (Reuter) — Le général Juan Peron, ex-président argentin, actuellement en exil en Espagne, a lancé un appel au gouvernement du président Arturo Illia, pour qu'il organise de nouvelles élections "sans fraude ni violence, par lesquelles le peuple argentin pourra élire librement son chef". L'appel du président Peron, qui vit en Espagne depuis 1955, a été publié par l'hebdomadaire argentin néo-péroniste "Companero". Depuis l'accession de M. Illia à la présidence, samedi dernier, l'activité des partis péronistes est de nouveau autorisée en Argentine. Le général Peron affirme dans son appel que l'exclusion de ses partisans des élections de juillet dernier invalide ces dernières.

Elections bientôt au Japon

TOKIO. (AFP) — Le cabinet japonais a approuvé la proposition de M. Ikeda tendant à dissoudre la diète au début de la semaine prochaine, c'est-à-dire presque un an avant la fin normale de la session. Selon ce projet, des élections générales auraient lieu à la mi-novembre, et le premier ministre poserait sa candidature pour une réélection à la tête du parti libéral démocrate. Les observateurs estiment que M. Ikeda veut mettre à profit le prestige accru dont il bénéficie, à la suite de ses récents voyages à l'étranger, pour consolider son leadership du parti. M. Ikeda est premier ministre depuis 1961.

Fin de la mutinerie au Congo

LEOPOLDVILLE. (AFP) — Quarante-trois des gendarmes, qui s'étaient mutinés lundi dernier à Luluabourg et avaient pris le maquis, se sont rendus jeudi soir aux soldats de l'armée nationale congolaise à Luluabourg. Les gendarmes mutins ont déclaré qu'ils avaient été trompés par des politiciens et qu'ils acceptaient à l'avance les mesures disciplinaires qui seraient prises à leur encontre. "Le Progrès", quotidien de Léopoldville, affirme à ce propos que les parlementaires impliqués dans cette affaire ont été arrêtés.

JFK rencontre deux chefs africains

WASHINGTON: (AFP-Reuter) — Le président Kennedy a reçu hier à tour de rôle deux chefs d'Etats africains : M. Moktar Ould Daddah, président de la Mauritanie, et M. Ahmadou Ahidjo, président du Cameroun. Sans entrer dans le détail de ses conversations avec M. Kennedy, le président mauritanien a déclaré à la presse qu'il avait examiné avec lui tous les grands problèmes de l'heure aussi bien du point de vue de la Mauritanie que de la situation internationale. M. Ould Daddah avait auparavant rencontré le secrétaire d'Etat Dean Rusk. Il a pris hier soir l'avion à destination de son pays. Quant à M. Ahmadou Ahidjo, il a indiqué en quittant la Maison Blanche qu'il avait évoqué avec le président Kennedy la situation mondiale et principalement les problèmes africains et les relations entre les Etats-Unis et le Cameroun. Après un entretien avec M. Rusk, M. Ahidjo est retourné à New York où il assiste à la session de l'ONU.

Tito n'ira pas en Californie

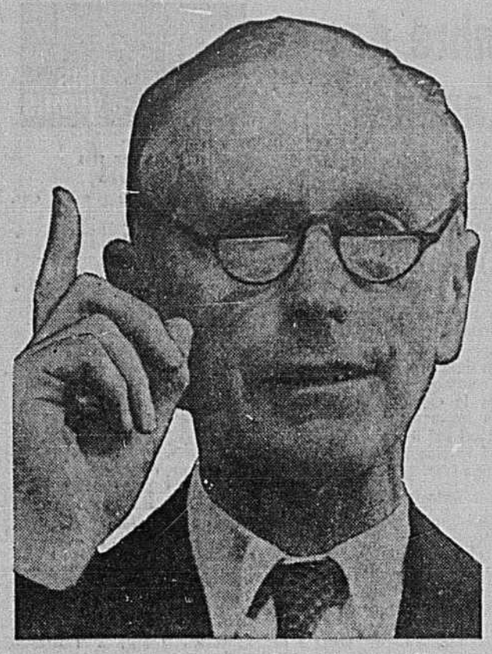
WILLIAMSBURG, Virginie. (AFP-PA) — Le maréchal Tito, qui souffre d'une grippe depuis jeudi soir, a annulé la visite qu'il devait faire en Californie. Le chef yougoslave devait prononcer ce soir un discours lors d'un dîner offert en son honneur par le Conseil des affaires mondiales de la Californie du nord. Ses deux médecins personnels ont déclaré hier soir que la santé du maréchal "continue de s'améliorer", mais ils lui ont conseillé d'abréger son voyage. Un nouveau programme sur la fin du séjour du chef d'Etat est actuellement mis au point. Il est probable que le maréchal et Mme Broz passeront une autre journée à Williamsburg puis se rendront à New York dans la journée de dimanche. Le maréchal Tito doit prendre la parole cette semaine devant l'Assemblée générale des Nations unies.

Indépendance retardée à Salisbury ?

NATIONS-UNIES. (AFP) — La Commission de tutelle de l'Assemblée générale de l'ONU a adopté hier par 79 voix contre 2 et 19 abstentions une résolution présentée par 38 délégations afro-asiatiques et la Yougoslavie "faisant appel au gouvernement de Londres pour qu'il n'accède pas à la demande d'indépendance du gouvernement minoritaire de la Rhodésie du Sud tant que le pouvoir de la majorité fondé sur le suffrage universel des adultes (noirs et blancs) n'aura pas été établi dans ce pays". Cette résolution invite une fois de plus le Royaume-Uni à réunir sans délai une conférence constitutionnelle à laquelle participeront des représentants de tous les partis politiques du territoire en vue de prendre les dispositions nécessaires à l'indépendance.

Parution du journal d'Hammarskjold

STOCKHOLM (AFP) — Le "journal" de Dag Hammarskjold vient de paraître sous le titre "Repères de route". L'ancien secrétaire général de l'ONU avait noté dans ce journal aphorismes et réflexions — en prose ou en vers — tout au long de sa carrière dans l'administration suédoise puis dans l'administration internationale. Ce recueil de notes et de poésie avait été trouvé, peu après la mort d'Hammarskjold, accompagné d'une lettre adressée à un de ses amis et l'autorisant, s'il le jugeait bon, à publier "cette sorte de "livre blanc" concernant mes débats avec moi-même et avec Dieu". Il ne s'agit nullement d'un "journal politique" et l'on n'y trouve aucun commentaire direct sur les événements mondiaux et les nombreuses personnalités qu'il lui a été donné de rencontrer au cours de sa carrière.



Le successeur de Macmillan, un aristocrate impopulaire

Le choix de lord Home suscite une vive controverse en G.-B.

LONDRES. (PA, Reuter, AFP) — La nomination de lord Home à la succession de M. Harold Macmillan soulève une vive controverse en Grande-Bretagne. L'ancien secrétaire au Foreign Office se retrouve aujourd'hui devant une véritable levée de boucliers, même s'il ne manque pas de défenseurs, au sein du parti conservateur.

Du côté des parlementaires tories, particulièrement, les griefs sont de trois ordres : d'une part, on reproche au premier ministre désigné par M. Macmillan d'être pair du royaume, alors que le Parlement ne manque pas de députés conservateurs capables d'assumer cette fonction. Le choix d'un lord comme premier ministre, même s'il redevient roturier grâce à une loi récemment votée, a été accueilli comme un affront à la chambre élue. De plus, la méthode "aristocratique" qui a permis de choisir lord Home pour succéder à M. Macmillan a vivement choqué le sentiment démocratique de certains députés.

L'éternel second

D'autre part, on s'indigne du mauvais tour joué une nouvelle fois à M. Butler, "l'éternel second", qui a toujours passé pour être le favori du cabinet.

On fait remarquer qu'indépendamment de ses qualités personnelles M. Butler représente la tendance "gauchissante" du parti conservateur, tandis que lord Home est un support de l'aile droite.

Enfin, on reproche à l'ancien secrétaire au Foreign Office de mal connaître les questions de politique intérieure et d'économie et on le considère comme peu apte à mener le parti à la victoire aux prochaines élections législatives, que les tories envisagent depuis quelque temps avec une certaine inquiétude. Ce qui paraît très grave, aux yeux de nombreux observateurs, c'est que la nomination de lord Home ne met pas du tout fin à la crise profonde qui divise le parti conservateur depuis au moins 6 mois. Elle risque, au contraire, de l'envenimer et d'encourager les attaques des travaillistes.

Hier, lord Home a passé presque tout son temps à s'entretenir avec les membres du cabinet. Il a eu trois conversations, dont une particulièrement longue, avec le vice-premier ministre Butler. Lord Home a rencontré également deux autres candidats malheureux, M. Maudling et lord Hailsham. Hier soir, il a déclaré aux journalistes de ne pas s'attendre à un résultat immédiat.

Entre temps, même si de nombreux partisans conservateurs et d'anciens leaders du parti, comme lord Avon (Anthony Eden), se félicitent du choix de lord Home, travaillistes, libéraux et communistes joignent leur mécontentement à celui des parlementaires conservateurs frustrés.

M. George Brown, chef adjoint du parti travailliste, a notamment déclaré aux journalistes : "Qu'avons-nous fait pour qu'une telle punition nous soit infligée ? On n'a jamais su exactement, a-t-il ajouté, ce qui s'est passé au cours de la dernière quinzaine ; c'était une véritable pièce de théâtre ou une parodie burlesque . . . Et cela s'est terminé par le plus grand mélo . . ."

Quant au secrétaire de la section écossaise du Labour, M. W. G. Marshall, il a déclaré : "Lord Home est inacceptable pour les Ecossais. Nous allons demander des élections immédiates."

M. Fred Peart, le porte-parole travailliste aux questions agricoles, a, pour sa part, souligné : "Les conservateurs ont humilié Butler. Il est clair que Macmillan faisait partie d'un complot visant à barrer la route aux éléments progressistes du parti conservateur."

Aucune réaction n'est encore venue du leader de l'opposition, M. Wilson.

De leur côté, les libéraux ont qualifié la nomination de lord Home de "fantastique", tandis que les communistes la trouvent "insultante et antidémocratique".

Scission possible

D'après la presse britannique, l'on peut envisager "théoriquement" un échec du premier ministre désigné. Mais, par contre, on laisse entendre que cet échec serait un tel désastre pour le parti conservateur sur le plan électoral qu'il est fort possible que tous les parlementaires s'obligent à serrer les rangs autour de lord Home, même si plusieurs d'entre eux ne l'aiment pas.

On souligne que le plus long des trois entretiens que lord Home a eus hier avec son principal rival, M. Butler, a certainement été décisif. On redoute, dans certains milieux, le départ de M. Butler, ce qui provoquerait inévitablement une profonde scission au sein d'un parti conservateur déjà passablement affaibli.

La France envoie le chat "Félix" dans le cosmos

PARIS. (AFP, UPI, Reuter) — La France a réussi hier à lancer un chat dans l'espace et à le ramener vivant sur terre. La nouvelle expérience française de biologie spatiale s'est déroulée à Hammaguir, au Sahara. Le chat "Félix" a été lancé à bord d'une fusée "Véronique" et récupéré en parachute. Son électro-encéphalogramme a été recueilli et transmis par télémétrie, pendant toute la durée du vol, déclare un communiqué du ministère des Armées.

"Cette expérience, précise le communiqué, s'intègre dans un ensemble de recherches physiologiques, faisant partie du programme général du Centre national des Etudes spatiales." Son but était l'étude des influences du milieu spatial sur

Gromyko: les négociations à trois sur le désarmement sont bloquées

PRESTWICK, Ecosse (Reuter) — M. Andrei Gromyko, ministre soviétique des Affaires étrangères, a affirmé hier soir que les conversations actuelles sur le désarmement, entre les Etats-Unis, la Grande-Bretagne et l'Union soviétique, "ne peuvent pas progresser plus mal."

"Pour être franc, nous ne faisons aucun progrès", a ajouté M. Gromyko, à son escale à l'aéroport de Prestwick, venant de New York où il a assisté à l'Assemblée générale de l'ONU.

Le ministre des Affaires étrangères de l'URSS a poursuivi : "Pour notre part, nous avons fait de notre mieux pour parvenir à un accord. Serons-nous capables de convaincre nos partenaires ? Ceci est une autre question. Nous avons proposé certaines mesures en vue d'une détente, dans l'esprit du traité de Moscou.

"Mais je voudrais insister sur l'importance d'un traité de paix allemand, représentant l'un des problèmes les plus cruciaux de la sécurité européenne . . .

"Le statut de Berlin-Ouest devrait être supprimé, et remplacé par celui d'un Etat libre. Nous continuerons à insister là-dessus, bien que certains hommes d'Etat occidentaux cherchent à minimiser l'importance de la question."

Washington a refusé de commenter la déclaration de M. Gromyko.

La France est de nouveau priée de ne pas effectuer d'essais-H

NATIONS-UNIES. (Reuter, AFP) — La Nouvelle-Zélande a lancé hier un nouvel appel à la France, l'invitant à s'abstenir d'effectuer des essais nucléaires atmosphériques dans le sud du Pacifique.

M. McIntosh, président de la délégation zélandaise à l'ONU, a lancé cet appel au cours du débat de la commission politique sur un point d'ordre indien réclamant d'urgence la suspension complète des essais-H.

Le délégué de la Nouvelle-Zélande a notamment déclaré : "Le fait que la nation qui projette ces essais en ait effectué moins que d'autres ne console guère les populations menacées . . . Après tout, les déchets radioactifs ne tiennent aucun compte des frontières nationales, et leurs effets ne dépendent nullement de leur nationalité d'origine."

Entre temps, l'amiral Georges Cabanier a annoncé que la France était sur le point d'entreprendre la construction de 5 sous-marins atomiques, qui, mis en opération vers 1968, constitueront l'un des principaux éléments de la force de frappe française.

Par ailleurs, M. Dean Acheson, ancien secrétaire d'Etat américain, qui n'occupe actuellement aucune fonction officielle dans l'administration américaine, à déclaré hier à Bonn que "la politique française actuelle augmentera la difficulté d'action au sein de l'Alliance atlantique par son opposition à des mesures d'intégration destinées à servir les intérêts communs et à résoudre les problèmes communs".

ONU: le Canada est opposé à l'expulsion de l'Afrique du Sud

NATIONS-UNIES, N. Y. (PC) — Tout en qualifiant la politique de discrimination raciale de l'Afrique du Sud de "dégradante" et de "répugnante à la dignité humaine", le ministre des Affaires extérieures du Canada a mis les membres de l'ONU en garde contre l'expulsion de ce pays de l'organisation internationale.

Dans un discours qu'il prononçait hier devant le comité politique spécial de l'Assemblée générale, M. Paul Martin a dit que tous les membres de l'ONU désiraient voir s'établir une "société libre" en Afrique du Sud, mais qu'ils ne pouvaient s'entendre sur les moyens de réaliser cet objectif. Il a indiqué que le Canada continuerait de s'opposer à tout projet de sanctions contre l'Afrique du Sud.

Le porte-parole du Canada a déclaré que l'expulsion de l'Afrique du Sud "ne ferait qu'aggraver la difficulté de persuader la population blanche de ce pays de sortir d'une situation intenable, et accentuerait vraisemblablement les difficultés auxquelles fait face la population noire."

"Il se peut, a dit M. Martin, qu'un nouvel examen sérieux de la situation dans ce pays aboutisse à la création d'un plan qui ferait de l'Afrique du Sud un pays fort et uni.

Dans son second discours de la journée, le ministre des Affaires extérieures du Canada a incité la Chine communiste à signer l'accord sur l'interdiction partielle des essais nucléaires et à se joindre aux pourparlers sur le désarmement. Il a, de plus, qualifié de "prématuré" l'appel de Pékin en vue d'une conférence au sommet pour l'élimination de toutes les armes nucléaires.

Mme Nhu accuse une "clique" de Washington de sabotage et trahison

WASHINGTON. (AFP, PUI) — Mme Ngo Dinh Nhu a accusé hier certains hauts fonctionnaires du Secrétariat d'Etat des Etats-Unis de "trahison" et de sabotage. Sans révéler le nom des personnalités qu'elle visait ainsi, elle a déclaré que ces personnes se conduisaient "comme des enfants" en bloquant l'aide économique au Sud-Vietnam, tout simplement parce qu'elle ne réussissaient pas à provoquer le renversement du gouvernement Ngo Dinh Diem.

La bouillante belle-soeur du président du Sud-Vietnam faisait sa troisième apparition en trois jours devant la grande presse de Washington. Interrogée sur les propos peu flatteurs qu'elle a tenus sur l'administration Kennedy, elle a déclaré qu'à son avis le ministre de la Défense, M. Robert McNamara, le général Maxwell Taylor et le Pentagogne en général détiennent la clé de la vérité sur la guerre du Sud-Vietnam. Ils savent que celle-ci peut être gagnée d'ici 1965, mais leur prédiction ne se réalisera que si "certaines personnes au Secrétariat d'Etat cessent de chercher délibérément à faire de M. McNamara un mauvais prophète".

Les secrets de la CIA

Elle a ajouté que c'est par la faute de ces personnes qu'une certaine partie de l'assistance américaine a été coupée depuis le 15 septembre.

"Que pensez-vous de la CIA ?", lui a-t-on demandé. Pour Mme Nhu, les services secrets américains sont tellement secrets qu'il est difficile de comprendre leurs activités. Mais elle soupçonne en fait que les chefs des services de renseignements sont pro-gouvernementaux et leurs subordonnés anti-gouvernementaux.

Mme Nhu, qui paraissait fort émue de ne pas avoir été reçue par son père, ambassadeur démissionnaire à Washington, a lancé à M. Tran Van Chuong le défi de "débattre nos différends en public puisqu'il se refuse à le faire en famille". L'ancien ambassadeur a récemment désavoué la politique de répression du bouddhisme que poursuit le régime Diem.

Manifestations hostiles

Avant que la soeur du président sud-vietnamien ne parlât au National Press Club de Washington, sa visite était l'objet de nouvelles manifestations à l'extérieur de l'édifice. La police de la ville a opéré hier, en début d'après-midi, sept arrestations parmi les manifestants. Six hommes et une femme appartenant à un groupe d'étudiants pacifistes ont été conduits au dépôt après avoir été fouillés par les agents. Ils portaient des placards exigeant la paix au Vietnam et la disparition de la famille Diem et qualifiant les hameaux stratégiques de regroupement de camps de concentration.

Simultanément, des membres du parti nazi américain, portant la croix gamée, faisaient les cent pas de l'autre côté de la rue. Les pancartes qu'ils portaient demandaient au contraire que "tous les rouges soient transformés en barbecues" et "Nous aimons Mme Nhu".

Souriante, Mme Nhu s'apprête à châtier les "enfants" du secrétariat d'Etat.

PRISONNIERS ALGERIENS — On aperçoit ici un groupe de soldats algériens gardés à vue par les Marocains qui les ont capturés, ces derniers jours, au cours des combats qui se sont déroulés à la frontière algéro-marocaine. Au cours de ces combats, les troupes marocaines ont réussi à s'emparer des postes de Hassi-Beida et de Tindjoub, à environ 900 milles au sud-ouest d'Alger.

Le conflit algéro-marocain

Menaces et appels à la paix

ALGER. (PA, UPI, AFP, Reuter) — On révélait hier soir, de source gouvernementale, que l'Algérie est prête à négocier un cessez-le-feu dans sa guerre frontalière non déclarée avec le Maroc. Mais les porte-parole officiels soulignaient que tout accord en ce sens devrait être suivi du retrait de toutes les forces marocaines derrière les lignes qu'elles détenaient il y a un mois.

D'autre part, tout en continuant à manifester son désir de négocier, le Maroc, dans un télégramme dramatique du roi Hassan II au président Ben Bella, a dénoncé hier soir une nouvelle "agression" algérienne, qui menace de "transformer des incidents de frontières en un conflit généralisé".

Selon ce télégramme, l'armée algérienne aurait attaqué en deux points, à environ 620 milles au nord des postes sahariens de Hassi-Beida et de Tindjoub qui ont été le champ de sanglantes batailles de ces derniers jours.

L'armée algérienne se serait "infiltrée" dans la province d'Oujda, et aurait "effectué une violente attaque contre le poste d'Iche, à 35 milles au nord de Figuig", tuant 25 soldats marocains.

Par ailleurs, toujours selon le message royal, "l'aviation algérienne a effectué un raid au-dessus du territoire marocain, bombardant la région de Tinzrara, également dans la province d'Oujda."

"Nous élevons une énergique protestation contre ces agissements, déclare le roi Hassan, et nous exhortons une fois de plus les responsables algériens à dominer leurs passions . . ."

A Alger, le ministère de la Défense nationale a "catégoriquement" démenti l'attaque du poste d'Iche.

La situation s'aggrave

"J'ai quitté Alger il y a deux heures et il faut reconnaître que la situation militaire devient de plus en plus sérieuse", déclarait hier soir à son arrivée à l'aéroport d'Orly M. Mohamed Yazid, l'un des négociateurs algériens de Marrakech, en route vers les Nations-Unies.

A un journaliste qui lui demandait s'il était exact que l'armée algérienne attaquait sur d'autres points de la frontière moins défendus par les Marocains, M. Yazid a répondu : "Cette information est inexacte et il est certain que notre armée a été, à un moment, surprise, mais elle est maintenant en possession de ses moyens pour répliquer efficacement".

M. Yazid a renouvelé, d'autre part, les déclarations qu'il avait faites à Alger à son départ et a, de nouveau, indiqué qu'il se rendait à New York, aux Nations unies, et à Washington "pour une mission d'explication et d'information sur les événements algéro-marocains".

Après avoir expliqué qu'à son avis toutes les possibilités d'un dialogue n'étaient pas épuisées, il a précisé : "Nous n'avons pas l'intention de saisir l'ONU du différend algéro-marocain".

Front de 15 milles

Selon une dépêche de l'AFP en provenance de Colomb-Béchar, les opérations militaires dans la zone frontalière algéro-marocaine demeurent imprécises. Cependant, il ressort des renseignements qui ont pu être contrôlés que le front s'étend sur une quinzaine de milles de long sur la ligne des dunes qui va de Tindjoub à Hassi-Beida. Un "no man's land" d'une largeur de plus d'un mille sépare les adversaires.

Pour la cinquième journée consécutive, les forces algériennes et marocaines ont affirmé, chacune de leur côté, avoir la maîtrise des deux postes avancés de Tindjoub et de Hassi-Beida. Un reporter de la Presse Associée qui se rendit à Hassi-Beida jeudi constata que les Marocains occupaient la place de façon indisputée.

Vive lutte Est-Ouest pour un siège au Conseil de sécurité

NATIONS-UNIES, N. Y. (PC, UPI, Reuter) — Une impasse s'est produite, hier, à l'élection des membres non permanents du Conseil de sécurité. Ni la Fédération de Grande Malaisie, représentant le Commonwealth, ni la Tchécoslovaquie, représentant le bloc soviétique, n'ont pu obtenir les deux tiers des votes requis pour remplacer les Philippines au sein du Conseil.

Après cinq scrutins indécis, les 111 membres de l'Assemblée générale ont reporté le vote à vendredi prochain, dans l'espoir que des consultations privées aboutiraient à un compromis.

Auparavant, l'Assemblée générale avait élu la Côte d'Ivoire et la Bolivie aux sièges respectivement occupés par le Ghana et le Venezuela. La Côte d'Ivoire a obtenu 92 voix et la Bolivie 86, sur les 108 membres présents et votants. Dans les couloirs de l'Assemblée, on commente ce résultat comme laissant prévoir une division d'un mandat de deux ans entre la Grande Malaisie et la Tchécoslovaquie.

Au Conseil économique

D'autre part, l'élection de six pays au Conseil économique et social s'est faite sans difficulté. Les élus sont : l'Algérie, la France, le Chili, l'Irak, le Luxembourg et l'Equateur, qui siégeront pendant trois ans au Conseil, à compter du 1er janvier 1964.

Le Conseil économique et social comprend 18 membres, dont six sont élus chaque année par l'Assemblée générale pour une période de trois ans. Selon les termes de la charte de l'ONU, les membres sortants sont immédiatement rééligibles.

A la fin de l'année, le Salvador, l'Ethiopie, l'Italie, la Jordanie et l'Uruguay quitteront le Conseil, à l'expiration de leur mandat. La France aura également terminé au 1er janvier un mandat de trois ans, mais en qualité de membre permanent du Conseil de sécurité, sa réélection était de droit.

$15 millions pour le Congo

NATIONS-UNIES, N.Y. (PA, AFP, Reuter)— Malgré l'opposition du groupe soviétique, l'Assemblée générale des Nations unies a décidé hier de maintenir les forces de l'ONU au Congo jusqu'à la fin du mois de juin de l'année prochaine, comme l'avait demandé le gouvernement congolais. L'Assemblée a approuvé par 76 voix contre 11 et 20 abstentions (dont celle de la France) l'attribution d'un crédit de $15,000,000 destiné à permettre le maintien au Congo d'une force réduite de 5,350 hommes, comme l'avait recommandé la semaine dernière la Commission budgétaire.

Une revue de grande valeur

Laurent Lauzier

On insiste beaucoup depuis quelques années sur l'importance de la recherche comme condition essentielle de l'essor industriel du pays. Il ne fait pas de doute, en effet, que l'abondance de nos ressources naturelles appellerait une plus grande diversité de notre production, et que celle-ci ne peut être atteinte que par la création de nouveaux produits et le développement de nouvelles méthodes de production.

Il existe cependant un autre secteur de la recherche qui a aussi son importance et qui doit même servir de guide au véritable progrès technologique. Ce secteur excessivement vaste couvre tous les facteurs qui permettent de mois en mois de suivre l'évolution de la conjoncture et de déterminer le degré de rentabilité de l'économie nationale. Il existe une foule de publications dans ce domaine, mais il en est peu qui donnent régulièrement une vue d'ensemble ainsi que des analyses de cette évolution. A vrai dire, nous ne possédons actuellement qu'une seule revue mensuelle qui effectue un tel travail de recherche, **Conjoncture économique canadienne,** publiée par les Presses de l'Université de Montréal.

●

Cette publication, unique en son genre au Canada français, est de fondation plutôt récente. Au fait, elle a effectué cette semaine sa quatrième livraison. Elle est dirigée par M. Otto-E. Thur, professeur au département des sciences économiques de l'Université. Ce dernier est assisté dans son travail par des économistes activement engagés dans la recherche et l'analyse des principales statistiques qui émanent chaque mois de la capitale fédérale.

La revue, qui a le grand avantage d'être publiée dans les deux langues officielles du pays, comprend deux grandes divisions. Dans la première, elle étudie la situation économique au Canada en tenant compte de la conjoncture internationale, de la production industrielle, des prix, du commerce extérieur et des conditions monétaires. Dans la seconde, elle analyse l'orientation de l'activité économique générale par des études sur les principales structures de notre économie.

●

Il n'est sans doute pas nécessaire de préciser que cette publication, à cause de son caractère hautement scientifique et de la matière traitée, n'est pas destinée au grand public. Elle constitue surtout un instrument de recherche et de culture pour ceux qui sont directement intéressés par leurs fonctions à suivre chaque mois la marche de l'économie canadienne. Elle peut surtout être utile à ceux dont les décisions sont de nature à influencer l'évolution économique rapide qui se produit au Canada et particulièrement dans la province.

Cette publication donnera enfin à la grande Université française de la métropole l'instrument qui lui permettra de maintenir un contact constant avec les milieux qui façonnent au jour le jour la vie économique canadienne. Il est maintenant essentiel que l'Université soit ainsi présente dans le monde économique, et qu'elle apporte à l'analyse de la conjoncture une contribution que justifient ses moyens d'action et de recherche.

●

A une époque où tant d'idées nouvelles s'expriment en matière d'économie et de planification, **Conjoncture économique canadienne** est appelée à jouer un rôle important en dégageant chaque mois les progrès de notre évolution et les lignes de force qui la stimulent. Elle permettra surtout de revaloriser les principes qui doivent servir de base à toute prospérité véritable.

L'économie anglaise a atteint un équilibre des plus encourageants

La participaltion la plus encourageante de l'économie anglaise, à l'heure actuelle, tient à l'équilibre entre les objectifs domestiques et extérieurs.

Au pays, la production s'accroît rapidement, le chômage diminue en dépit de la tendance saisonnière et l'on aperçoit les premiers indices de la hausse des dépenses de l'industrie en vue de l'acquisition d'un nouvel outillage qui promet de maintenir l'expansion commerciale pendant au moins douze mois encore.

Outre-mer, dans le même temps, la livre sterling a gardé une telle fermeté sur les marchés des changes depuis le mouvement de spéculation qu'avait entraîné la rupture des négociations de Bruxelles au début de l'année, qu'elle a tout à fait abandonné les manchettes des journaux.

Les chiffres de la balance de paiements, relatifs à la première moitié de 1963, qui viennent de paraître, jettent une grande lumière sur les raisons de cette fermeté.

D'habitude, l'Angleterre enregistre un déficit au compte du commerce visible et elle doit compter, pour obtenir des excédents, sur les gains qui lui viennent des services et des placements. Mais, au cours de la première moitié de cette année, pour la première fois depuis 1958, on a constaté un modique excédent des exportations par rapport aux importations; les gains provenant des services ont maintenu le rétablissement qui débutait à la mi-1962; et l'excédent total au compte courant a été le plus considérable depuis cinq ans, suffisant non seulement pour faire les fonds du mouvement de sortie de capitaux mais aussi pour affermir la situation de liquidité du pays.

Les autres pays sterling ont également connu de meilleurs résultats et ils contribuent à maintenir la fermeté de la livre. Leur balance de paiements avec les pays non sterling, pris dans l'ensemble, s'est grandement améliorée cette année. Par suite de cette amélioration, ils ont pu regarnir leurs réserves de devises étrangères, détenues surtout en qualité de placements à Londres. Cette augmentation de leurs réserves se manifeste dans la statistique de la balance anglaise de paiements, non seulement en tant que hausse des dettes à court terme envers les autres pays sterling, mais en tant que hausse de leurs placements à longue échéance en notre pays (surtout, il va sans dire, à cause de leurs avoirs en obligations de l'Etat).

Problème moins grave

Les difficultés que l'Angleterre éprouvait à l'égard des paiements dans le passé venaient d'habitude de la nécessité de réaliser des excédents suffisants au compte du commerce courant pour faire les fonds du fort mouvement de placements à longue échéance vers les pays d'outre-mer, et d'abord vers la Zone Sterling. Depuis deux ans et demi, toutefois, pour une raison ou une autre, les rentrées de fonds étrangers placés en Angleterre (aussi bien pour la construction d'usines que pour l'achat de titres mobiliers anglais) ont été si considérables que ce problème a perdu de sa gravité.

La statistique de la balance de paiements s'arrête à la fin de juin. Les chiffres indicatifs mensuels, toutefois, font penser que la fermeté persistante de la livre a de solides fondements sur les marchés des changes étrangers. Les importations, naturellement, commencent à monter à mesure que la production industrielle en hausse fait croître la demande à l'égard des matières premières et des produits mi-ouvrés. Mais cette hausse reste assez graduelle: il ne se présente encore aucun indice du saut soudain des importations vers le haut qui se produisait parfois dans le passé alors que les industriels, se voyant en face d'une augmentation des commandes, décidaient soudainement d'accroitre leurs approvisionnements.

En même temps, les exportations continuent à monter constamment. Les chiffres d'août indiquent qu'à la hausse de longue durée des exportations vers la Zone sterling et la Communauté économique européenne, se superpose un rétablissement bien net des exportations vers l'Amérique du Nord. La Banque d'Angleterre, dans son dernier bulletin, faisait connaitre que les exportations de l'Angleterre avaient augmenté, même si les conditions dans ses principaux marchés restaient tout au plus raisonnablement bonnes et si sa part du commerce mondial a probablement cessé de diminuer. Vu que les conditions doivent sans doute demeurer assez bonnes pendant au moins les six mois qu'il est raisonnable de prévoir, les exportations resteront probablement actives et la livre, ferme.

Mesures pour protéger le sterling

En même temps, il se prend à Washington des mesures qui devraient contribuer à isoler la livre et l'économie anglaise des bouleversements qui ont parfois causé des ennuis par le passé. D'autre part, la Banque mondiale sera priée d'arrêter la chute de ses prêts qui se produisait l'an dernier, et l'Association internationale de développement, organe affilié qui fournit des prêts peu garantis aux pays qui ont de fortes dettes extérieures, recevra 750 millions de dollars en capital supplémentaire. Ces mesures, s'ajoutant au raffermissement des prix des matières premières qui a déjà eu lieu, étaieront considérablement la puissance d'achat des pays en voie de développement; et l'Angleterre, par suite de l'amélioration récente de ses prix et des conditions des crédits à l'exportation qu'elle est en mesure d'offrir, se trouvera bien placée pour en profiter.

D'autre part, il est évident qu'on finira par prendre des mesures, à la suite de l'initiative lancée par M. Maudling en 1962 et des efforts faits par le Président Kennedy en 1963, pour élargir les possibilités d'accorder des crédits que possède le Fonds monétaire international et pour affermir le fondement du système monétaire international. Les méthodes qu'on emploiera pour y arriver (et qui représenteront forcément un compromis entre différents points de vue) ont moins d'importance que l'acceptation maintenant généralisée de la nécessité d'un nouveau pas en avant.

L'Angleterre, un des deux pays dont les devises servent communément à constituer les réserves, à défaut d'or, et à régler les transactions internationales, a souffert le plus par le passé de l'insuffisance du système existant: il a souvent fallu subordonner la politique économique intérieure à la nécessité de maintenir la livre sterling dans toutes les circonstances. Toute amélioration du régime international qui rendrait la fermeté de la livre moins exposée aux fluctuations temporaires et permettrait d'atteindre plus facilement le rythme plus rapide et plus constant de croissance économique auquel vise le gouvernement.

Simpson

Avis de dividende

Un dividende de vingt-deux cents et demi (22½¢) l'action sur les actions ordinaires en cours de SIMPSONS LIMITED, a été déclaré payable le 13 décembre 1963 aux actionnaires immatriculés à la fermeture des bureaux le 15 novembre 1963.

K. W. Kernaghan
secrétaire

Toronto, 18 octobre 1963

Forte augmentation du nombre des faillites en septembre au Canada

Le mois de septembre a vu le nombre de faillites augmenter de façon assez marquée au Canada. Ceci en contraste avec la baisse qui a été remarquée en ce domaine au cours de l'été et qui avait porté le nombre de faillites à 141 en août. En septembre, ce nombre s'est élevé à 164, représentant une hausse de 16.3 pour cent. Cependant, le nombre de déconfitures enregistré en septembre a été encore le deuxième moins élevé de l'année, et a été inférieur de 6.8 pour cent à celui de septembre 1962.

Par contre, les passifs impliqués ont totalisé $9.6 millions, et ont donc dépassé de 7.4 pour cent les $9 millions de l'année dernière. Malgré cette augmentation par rapport à septembre 1962, le total des pertes demeure quand même inférieur au taux enregistré durant la période mars-juin. Le facteur qui a le plus influencé le volume des pertes a été la hausse remarquée dans le groupe des faillites de $100,000 et plus, qui s'étaient chiffrées à 15 en août, mais ont haussé à 23 en septembre.

Commerce de détail

Le taux des faillites chez les commerces de détail, les entrepreneurs en construction et les services est remonté à peu près au niveau de juillet. Cependant, on a signalé le même nombre de faillites chez les manufacturiers, soit 25, et celles accusées par les commerces de gros ont été les moins nombreuses qu'on ait eu à reporter depuis le mois de novembre de l'année dernière.

Lorsque l'on compare les statistiques du mois de septembre 1963 avec celles du même mois de 1962, on s'aperçoit que la baisse la plus considérable, en ce qui a trait au nombre de faillites, a été signalée dans le secteur commercial.

	Nombre		Passifs en milliers de $	
	1963	1962	1963	1962
Janvier	177	199	8342	8007
Février	167	183	7593	8013
Mars	197	179	15277	8557
Avril	183	193	10006	9977
Mai	192	180	11368	8910
Juin	200	154	10408	9676
Juillet	165	157	7000	5657
Août	141	173	5833	12168
Septembre	164	176	9661	8997
Octobre	...	196	.....	10562
Novembre	...	175	.....	7122
Décembre	...	173	.....	10228
Total	...	2138	.....	107874

Autre constatation: malgré la hausse du nombre des déconfitures d'août à septembre, il n'en demeure pas moins qu'on a remarqué une diminution dans le cas des 15 villes les plus importantes du pays, où le total est tombé à 73, soit le taux le plus bas depuis le début de 1963.

Ontario et Québec

Quant aux provinces, c'est l'Ontario qui a subi les pertes les plus considérables avec 91 faillites, comparativement à 68 pour le mois d'août. Au Québec, l'augmentation a été moins abrupte, le total des faillites ayant monté de 61 (août) à 66 en septembre. Nonobstant cette hausse, le chiffre de septembre 1963 pour le Québec a été sensiblement inférieur à celui qui avait été enregistré en septembre 1962.

On a, par ailleurs, remarqué une amélioration de la situation en ce qui concerne les provinces du Manitoba, de la Saskatchewan, de l'Alberta et de la Colombie-Britannique.

Les impôts entravent l'industrie forestière

OTTAWA. — Le Conseil de l'industrie forestière de la Colombie-Britannique a exprimé l'avis que si des changements ne sont pas apportés au régime de la fiscalité canadienne, notre pays ne pourra maintenir la position qu'il occupe sur les marchés internationaux pour la vente des produits forestiers.

Des représentants de cet organisme, qui groupe la plupart des grandes sociétés forestières de l'Ouest du pays, ont expliqué que les produits forestiers canadiens ne comptent que pour 1/20 seulement de la production mondiale et que cette participation diminue d'année en année. Même dans le secteur de la production du papier-journal, les ventes canadiennes ne représentent plus que 58 pour cent de la consommation à travers le monde.

Selon les mêmes représentants, ce recul, qui peut être préjudiciable à la stabilité économique du pays, est attribuable au niveau trop élevé des taxes qui influencent directement les prix de revient.

Ils signalent que les nouvelles taxes imposées lors du dernier budget sur les achats d'équipement et de machinerie lourde constituent un lourd fardeau pour les producteurs forestiers de la Colombie-Britannique parce que ces derniers conduisent leur exploitation dans les montagnes et qu'ils doivent, par conséquent, utiliser un équipement considérable tant pour coupe du bois que pour la construction des routes.

Le rapport présenté par le Conseil signale qu'au Canada, 17.1 pour cent des taxes perçues par les gouvernements proviennent des investissements alors que ce pourcentage n'est que de 14.2 aux Etats-Unis. Il demande donc une réduction des impôts qui touchent directement les investissements et surtout l'abolition de la nouvelle taxe sur les achats d'équipement et de machinerie. Il demande aussi un traitement plus favorable en matière de dépréciation et de réserve pour épuisement des concessions forestières.

Achat important de la Russie

Une firme canadienne, James Equipment Ltd., de Calgary, vient d'obtenir un important contrat de la Russie pour de l'équipement minier. Le montant total de la commande accordée par les Russes s'élève à $7,500,000.

Le président de la compagnie, M. James McArthur, a indiqué qu'une forte partie de l'équipement qui sera livré à la Russie sera fabriqué à Sherbrooke, où la société exploite une importante division. M. McArthur a aussi révélé qu'une délégation d'hommes d'affaires de la Russie était attendue au Canada en novembre et que celle-ci conduirait probablement de nouvelles négociations avec la compagnie pour la fabrication d'autres produits.

James Equipment est une société canadienne dont 90 pour cent des actionnaires sont de Calgary.

Hausse des ventes au détail en août

Les ventes des détaillants ont atteint environ $1,581,798,000 en août, hausse de 8.2 p. 100 sur un an plus tôt ($1,461,644,000). Il y a eu gains de 3.9 p. 100 au premier semestre et de 5.8 p. 100 en juillet, de sorte que la valeur des ventes de janvier-août a augmenté de 4.7 p. 100 sur un an auparavant, soit $11,832,298,000 contre $11,298,468,000.

Les ventes ont augmenté en août et durant janvier-août dans toutes les provinces. Voici les avances procentuelles du mois (des huit mois entre parenthèses): provinces Atlantiques, 6.6 (2.9); Québec, 6.8 (3.9); Ontario, 9.1 (5.6); Manitoba, 6.5 (3.7); Saskatchewan, 13.9 (7.4); Alberta, 7.6 (3); et Colombie-Britannique, 8.1 (5.5).

Tous les 18 genres de commerce ont accusé des ventes plus considérables durant les deux périodes. Les gains d'août ont varié de 2.1 p. 100 (bois d'oeuvre et matériaux de construction) à 12.1 p. 100 (bazars), tandis que ceux de janvier-août se sont échelonnés de 0.4 p. 100 (garages et postes d'essence) à 6.8 p. 100 (concessionnaires d'automobiles).

Voici d'autres gains importants du mois d'août: confection féminine et masculine, 10.9 chacune; épiceries et épiceries-boucheries, 10.2; chaussures, 10.1; confection pour la famille, 9.9. Les principales avances de janvier-août ont été les suivantes: épiceries et épiceries-boucheries, 5.7; quincailleries, 5.3; magasins à rayons, 5.2; confection masculine, 5.1; et magasins généraux, 5.

Le pont de Rouses Point

La Commission du pont du lac Champlain annonce que les travaux de réparation du pont entre Rouses Point, New-York et Alburg, Vermont, sont tellement avancés que la troisième fermeture du pont prévue pour le 23 octobre a été annulée. On n'entrevoit pas de nouvelles fermeture du pont.

Aux Etats-Unis

Revenus personnels accrus de 4.5%

WASHINGTON. (AFP) — Les revenus personnels des Américains se sont élevés en septembre au rythme annuel corrigé des variations saisonnières de 466,400,000,000 de dollars, annonce le département du Commerce. Le rythme annuel de ces revenus s'était établi en août à 465,100,000,000 de dollars (chiffre revisé en hausse de 200 millions par rapport à la précédente estimation) et en septembre 1962 à 425,300,000,000 de dollars. D'une année à l'autre, la progression a ainsi atteint 4,5 pour cent. Le rythme annuel des salaires de l'industrie s'est élevé au cours du mois sous revue à 99 milliards de dollars contre 98,7 milliards en août et 95 milliards en septembre 1962. L'accroissement en ce domaine a été largement réparti entre les diverses industries (celle de la confection ayant enregistré la plus forte progression) et résulte d'une augmentation de l'effectif de la main-d'oeuvre ainsi que d'un allongement de la durée moyenne du travail. Le département du Commerce signale que le chiffre total des revenus indiqué pour septembre constitue un nouveau record, le septième consécutif. L'agence gouvernementale note toutefois que l'accroissement mensuel enregistré au cours du troisième trimestre s'est réduit à 1,250,000,000 de dollars, chiffre inférieur de moitié à celui du trimestre précédent.

Hausse du crédit à la consommation

Le crédit à la consommation continue de s'accroître au Canada à un rythme qui dépasse même l'augmentation du revenu national. Les dernières statistiques indiquent en effet qu'à la fin de juin dernier, le crédit total consenti aux Canadiens s'élevait à $4,315,000,000, marquant une hausse de 7.9 pour cent comparativement au mois correspondant de l'an dernier et une hausse de 2.4 pour cent comparativement à mai. Le gain le plus important enregistré au cours de juin a été obtenu par les sociétés de prêts personnels. Les crédits consentis par ces sociétés s'élevait à la somme record de $689,000,000,. Le crédit consenti par les Caisses populaires marquait aussi une forte hausse de même que les achats à tempérament.

Les crédits consentis par les banques, service des prêts personnels, se chiffraient à la fin de juin à $1,770,000,000 marquant une hausse de 6.3 pour cent sur les chiffres de juin 1962. C'est dans le secteur des ventes d'appareils que l'avance du crédit a été la moins considérable, soit 1.8 pour cent seulement.

Ventes accrues de Crown Zellerbach

VANCOUVER. — Les ventes de Crown Zellerbach dans les neuf premiers mois de l'année ont atteint la valeur totale de $93,000,000 marquant ainsi une hausse de 5 pour cent sur celles de la période correspondante de l'an dernier. Selon le président de la compagnie, M. G. H. Gallaway, certains facteurs, notamment les dépenses supplémentaires entrainées par le programme d'expansion de la compagnie, ont empêché les bénéfices nets réalisés au cours de la période de traduire la hausse marquée par les ventes.

M. Pierre Dupuy à France-Amérique

C'est M. Pierre Dupuy, ambassadeur du Canada en France, commissaire général de l'Exposition universelle de 1967, qui succédera au Sénateur Thomas Vien, c.p., c.r., comme président du Comité France Amérique, à l'expiration du mandat de celui qui a présidé aux destinées du Comité depuis quinze ans.

Le Comité France-Amérique, émanation du Comité du même nom de Paris, a pour but de développer les relations damitié entre la France et le continent nord-américain et ses activités ont consisté surtout en contacts dans le domaine des relations industrielles et culturelles, entre organismes et personnalités concernés par ces relations.

Indices hebdomadaires des valeurs mobilières

(1956 = 100)

	Nombre de valeurs comprises	1963 10 oct.	3 oct.	12 sept.
Valeurs de portefeuille				
Indice général	107	139.1	139.3	138.1
Industrielles	75	137.3	137.4	135.9
Services d'utilité publique	18	139.7	140.3	138.7
Financières (1)	14	146.7	146.6	147.4
Bancaires	6	140.8	140.1	140.9
Titres miniers				
Indice général	24	91.0	91.2	91.0
Or	16	108.1	108.2	111.4
Métaux communs	8	81.7	81.9	79.8
Autres indices				
Uranium	6	94.5	95.9	92.3
Pétrole et gaz primaires	7	67.2	68.7	64.9

(1) Comprend les valeurs des sociétés de banque, d'investissement et de prêts.

cote des grains

Marché à terme:

18OCTOBRE 1963

WINNIPEG

	Ouver.	Haut	Bas	Clôt.
AVOINE:				
Oct.	78⅛	87⅛	78	78
Déc.	78⅝	78⅞	78½	78⅝
Mai	81¾	81⅞	81	81
Juil.	—	—	—	80¾
ORGE:				
Oct.	1.16¾	1.16¾	1.15⅞	1.15⅞
Déc.	1.14	1.14	1.13	1.13
Mai	1.16⅞	1.16⅛	1.16	1.16
Juil.	.15½	1.15½	1.15	1.15
LIN:				
Oct.	3.14¾	3.14¾	3.12¾	3.12¾
Déc.	3.12	3.12½	3.10	3.11¼
Mai	3.18⅞	3.18⅞	3.16¾	3.18
Juil.	3.15	3.15½	3.13¾	3.15
SEIGLE:				
Oct.	1.55¼	1.57¼	1.54⅞	1.57
Déc.	1.55¾	1.57⅛	1.54¾	1.56¾
Mai	1.59¾	1.61	1.58⅝	1.60⅛
Juil.	1.56¾	1.57½	1.56¾	1.57⅜
GRAINE DE COLZA:				
Jan.	2.84½	2.87¼	2.84½	2.87½
Mars	2.85	2.86	2.85	2.86
Mai	2.85	2.86¼	2.85	2.86¼

Marché au comptant:

AVOINE: 2 cw 78; ex 3 cw 75½; 3 cw et ex 1 fourragère 75; 1 fourragère 74¼; 2 fourragère 68¼; fourragère mélangée 56.

ORGE: 1 et 2 cw 6-rang 1.19⅞; 1 cw 2-rang 1.15⅞; 2 cw 2-rang 1.13⅞; 3 cw 6-rang 1.17⅞; 3 cw 2-rang et 1 fourragère 1.11⅞; 2 fourragère 1.09⅞; 3 fourragère 1.06⅞.

SEIGLE: 1 et 2 cw 1.57; 3 cw 1.54¾; 4 cw 1.37; ergoté 1.32; sur voie 1.57.

LIN: 1 cw 3.12¾; 2 cw 3.07¾; 3 cw 2.77¾; sur voie 3.12¾.

GRAINE DE COLZA: No 1 Canadien 2.81¾.

Marché de lin:

Prix au comptant, 9½ cents de moins que l'option de décembre.

CHICAGO

	Ouver.	Haut	Bas	Clôt.
BLE:				
Déc.	2.13	2.13½	2.12	2.12⅝
Mars	2.13½	2.14	2.12⅝	2.13⅜
Mai	2.09½	2.10⅝	2.09¼	2.09½
Juil.	1.72⅝	1.72⅝	1.71¼	1.71⅝
Sept.	1.74	1.74	1.72⅞	1.73
MAIS:				
Déc.	1.16	1.16¼	1.15¾	1.15⅞
Mars	1.19¾	1.20	1.19⅜	1.19¾
Mai	1.22	1.22	1.21⅝	1.21⅝
Juil.	1.23¾	1.23¾	1.23⅜	1.23½
Sept.	1.21⅜	1.21⅜	1.20⅞	1.21⅛
AVOINE:				
Déc.	69⅝	70¼	69½	69¾
Mars	71⅞	72⅜	71¾	72
Mai	71½	72	71¼	71¾
Juil.	66¼	66¾	66¼	66¼
SEIGLE:				
Déc.	1.49	1.52¾	1.48¼	1.51
Mars	1.52½	1.56	1.51⅝	1.54½
Mai	1.52½	1.55¼	1.51½	1.54¼
Juil.	1.44¼	1.47¼	1.44¼	1.46
FEVE SOYA:				
Nov.	2.70¼	2.72¼	2.68⅝	2.70¼
Jan.	2.75	2.76¾	2.72¾	2.74½
Mars	2.77¾	2.79¾	2.75½	2.77½
Mai	2.81	2.83	2.78¾	2.81¼
Juil.	2.82	2.84¾	2.80¼	2.82½
Août	2.78½	2.80½	2.76½	2.78¼
Sept.	—	—	—	—

titres au comptoir

Cours fournis par G. E. LESLIE & Co.

	Achat	Vente
Aconic	3	6
Aconic vte	2	5
Advance RL	10	12
Alsab	—	5
Amal Mng	10	20
Amal Chib	6	8
Americ	—	25
Arnora	½	1½
Ass. Dev	4	7
Atlas Chib	1	3
Bald Mountain	3	5
Beauport	15	18
Black Hawk	80	85
Brace Mac	10	12
Burrex	7	10
Cdn Javelin	12½	13¼
Coastal Mng.	11	14
Cuvier Mines	—	35
Elmac	11	14
Galloway	—	52
Garney	24	29
Gaspe Copper	33	34
Gibson	2	4
Grt West Mng	1.65	1.80
Glencona Ex.	2½	3½
Hucamp	.75	85
Hull Iron	55	65
Imperial Minerals	2	4
Independent	3	5
Juma	27	30
Kelly Desmond	58	62
Kenmac	1	3
Kewagama	8	10
Kukatush	4¾	5¼
Lun Echo	44	47
Lake Chib	—	10
Main Oka	10	20
Martin Bird	1	3
Marriner	30	33
Mattagami Ex	—	15
Milado	—	20
National Mal.	12	15
Nemrod Mining	48	53
New Assoc. Devp.	26½	31½
New Insco	15	20
New Lorie	13	15
New Miller Copper	5½	7½
New Pascals	50	55
Nipiron	5	7
Norque	9	11
Oklend	1	3
Olympia	—	10
Pine Point	15¼	15¾
Quejo	3	5
Rand Mal	6	8
Rusty Lake	40	55
St. Jude	—	5
St. Helen	3	6
Scott Chib	1	3
Seaway	3	6
Spring Pole	—	10
Starlight	½	1½
Sullico	2.40	2.75
Valmont	3	6
Watson Lake	20	23
William Leys	1	3
Young Dave	15	18

Section industrielle et financière

Cours fournis par Kippen & Co. Inc.

	Achat	Vente
Aggrite	200	225
Anglo Tel A	—	55
Banque d'Economie	81	—
Banque d'Epargne	172	177
Brinco	6.05	6.20
Can Sup Oil	11	11¾
CPR 4% pr	2.15	2.25
Charter Credit	4½	5¼
Cons. Thea.	6½	—
Credit Alliance	8½	9
Credit St-Laurent	12	13
Crown Life	240	260
Dupuis priv.	21	—
Eastern Trust	57½	58½
Five Wheels	6½	7½
GIC	8	8½
Great West Life	745	765
Industrial Life nouv.	200	220
La Prévoyance	23	25
London Life	330	350
Les Prévoyants	—	90
La Solidarité	65	—
Nat Bowling	1	1¾
NB Tel.	13¼	14
Pacific Gas	18	18¾
Permeator	24½	25½
Shoppers City	3¼	3¾
Soc. d'Administration	38	—
SGF	7½	8½
Soucy Inc.	5¼	5¾
Trizac	—	1.00
Trust Gen. priv.	40	—
Universal Factors	2	3
Un Amus A	17	—
Un Amus B	16	—

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Dividende régulier et Dividende spécial

AVIS est par les présentes donné que le Conseil d'administration de La Banque Provinciale du Canada a déclaré un dividende de trente-cinq cents par action sur le capital-actions versé de la Banque, pour le trimestre se terminant le 31 octobre 1963.

Le Conseil a, en outre, déclaré un dividende spécial de vingt-cinq cents par action sur le capital-actions versé de la Banque, pour l'exercice financier se terminant le 31 octobre 1963.

Ces dividendes, portant respectivement les numéros 256 et 257, seront payables au bureau principal et à toute succursale de la Banque, le ou après le 4 novembre 1963, aux actionnaires inscrits dans les registres, le 15 octobre 1963, à la fermeture des guichets.

Par ordre du Conseil d'administration.

Le Gérant Général,
LEO LAVOIE.

Montréal, le 23 septembre 1963.

NEWYORK

	Haut	Bas	Clôt.
ACF Ind	49¾	48½	48½
Address	63¼	62¼	62⅞
Allegany	9⅞	9¾	9¾
Allis Ch	17	16⅞	17
Amerada	74	73¼	73¾
Am Can	45½	45¼	45⅜
Am Cyan	59⅛	58¼	58⅜
Am Mot	21⅜	21¼	21¼
Am Smelt	88½	87¼	88
Am Std	17⅞	17½	17⅞
Am Sugar	26⅛	25½	25½
Am Tel	130⅝	129⅞	130
Am Tob	28⅜	28	28¼
Amsted	40¾	40	40¼
Anunda	50⅜	50	50
Armco Stl	65¼	64½	65
Armstg Ck	100¼	99½	100¼
Babcock	52⅜	51⅞	52⅜
Balt Ohio	35⅝	35⅜	35⅝
Beth Steel	33¾	33½	33⅝
Boeing	34	33¼	34
Borden	65⅝	65	65
Borg War	49	48¾	48¾
Bos Edison	42½	42⅛	42⅛
Brunswk	11⅞	11⅝	11⅝
Bucy Erie	16⅛	16	16
Budd Co	14¼	13½	13⅞
Burl Ind	37⅛	36⅞	37
Burrghs	27⅜	27	27
Calumet	14⅜	14⅛	14⅛
Cam Soup	101½	100½	101
Can Dry	26⅜	26¼	26¼
Cdn Brew	9¾	9¾	9¾
CPR	32¾	32½	32½
Case JI	10⅝	10⅜	10⅜
Cater Tr	44⅛	43⅝	43⅝
Celanese	54⅝	54⅛	54½
Ches Ohio	64½	64	64⅛
Chrysler	94⅞	93⅜	93⅝
Cities Sv	65½	64¾	65½
Clevite	38½	37¾	38¼
Coca Cola	104¾	104¼	104¼
CBS	81¾	80	81¼
Coml Solv	28⅞	28½	28½
Con Edis	86⅝	86¼	86¼
Container	33¼	33	33⅛
Con Can	45⅝	45	45¼
Con Oil	62⅝	62	62⅜
Copw Stl	41⅛	40¾	40¾
Corn Prod	59⅜	58⅜	59
Crane Co	56	56	56
Cr Zell	53⅜	53	53
Curtiss Wr	20⅜	20⅛	20¼
Deere	65¾	65⅛	65¾
Dist Seag	52¼	51½	52¼
Dome M	27⅛	27⅛	27⅛
Douglas	22⅜	22¼	22¼
Dow Chem	59½	59⅛	59⅜
du Pont	247¼	245½	245½
East Kod	114¼	112¾	113⅝
Eaton Mfg	36⅜	36⅛	36¼
El Paso	18¼	18⅛	18⅛
Firestn	38½	38	38½
Ford	53⅝	53¼	53¼
Frueh Tra	29⅜	29	29
Gen Dyn	25⅜	25	25⅛
Gen Elec	81⅛	80½	80¾
Gen Fds	87½	86⅝	86⅝
Gen Mills	40⅞	40⅛	40¼
GMC	79⅞	79⅜	79⅜
Gen Tire	24¾	24¼	24¾
Ga Pa Cp	54⅜	53½	54¼
Glidden	44¼	44	44⅛
Goodrich	54¾	53⅞	54⅜
Goodyr	41⅞	41⅛	41⅞
Grand Un	21	20½	20¾
Gt A P	40⅞	40½	40⅞
Gt Nor Ry	53¾	53½	53¾
Gulf Oil	49⅛	48½	49
Homstk	47⅝	47⅛	47⅛
Hud B M	15¾	15⅝	15¾
Interlake	24⅞	24⅝	24¾
Int Bus	495½	491	494¾
Int Harv	59¾	58¾	58¾
Int Nick	61⅜	60⅛	61⅛
Int Pap	35⅛	34⅞	35
Int Tel	49¾	49⅛	49¾
Johns M	48⅝	48⅜	48⅝
Kellogg	40¼	39⅞	40¼
Kennecot	78	77⅜	77⅝
Korvette	37½	36⅛	36⅝
Kresge	27⅛	27⅝	27⅝
Kroehler	16⅞	16⅞	16⅞
Lib Mc NL	15¼	15⅛	15⅛
Litton	81⅝	80¼	80⅝
Loew's	17½	17¼	17⅜
Md S Gar	2⅜	2¼	2⅜
Mar Oil	54¾	54⅛	54½
Marsh Fld	36⅛	36⅞	36⅛
Martin	18¾	18⅜	18¾
McKee	16⅜	16½	16½
Marck	103	102⅛	102⅛
Mlps Hon	132¾	129¾	132
Minn MM	64¼	63½	64
Minn Ont	22⅞	22¼	22¼
Mohasco	10¼	10	10
Monsanto	56⅝	56	56⅝
Mont Ward	38⅜	37⅞	38
Nat Aviat	27⅜	27⅛	27¼
Nat Cash	81¾	81	81¾
Nat Dist	26⅛	25⅝	25¾
Nat Gyps	48	47¼	48
NY Cent	21½	21⅛	21¼
Nor Pac	46⅞	46⅝	46¾
Outb Mar	14½	14¼	14¼
Park Da	34⅞	33⅝	33⅝
Penn RR	19⅞	19½	19⅝
Pepsi Cola	56⅝	55⅝	56½
Pfizer	53⅝	53⅛	53⅛
Phelps D	61⅞	61½	61⅝
Philip Mor	78	75¾	77½
Pit Plate	57⅜	57	57⅛
Pro Gam	81⅝	80⅝	80⅞
Pullman	28¼	28¼	28¼
RCA	87	83½	87
Ralston	36¼	36⅛	36⅛
Repub Stl	43⅛	42⅜	42½
Rey Tob	42½	41½	42½
Rich Mer	55⅜	55	55
Royal Dut	45⅜	45¼	45½
Sears R	100⅜	99⅜	99¾
Shell Oil	45⅛	44⅞	44⅞
Sheraton	8½	8⅜	8½
Sinclair	45⅛	44⅝	44¾
Socony	68⅜	67⅜	67¾
South Pac	34⅜	34¼	34⅜
Sperry R	18¾	18¼	18⅜
Std Brand	75	74⅝	74⅝
Std Cal	64⅞	64⅜	64⅝
Std Ind	63⅞	63⅜	63⅞
Std NJ	70¼	69¾	70¼
Stud Pack	7⅜	7⅛	7⅛
Sun Oil	57½	57	57½
Swift	38¾	38½	38⅝
Texaco	68⅝	67⅞	67⅞
Tex G Sul	18⅛	17⅞	17⅞
Textron	38¼	38	38⅛
Thiokol	21⅛	20⅝	20¾
Tidewt	25⅛	25	25
Timken	67¼	66¼	66¼
Twent C	32⅝	31⅜	31¾
Un Carb	109	107¾	108¾
Utd Airc	42⅜	41⅝	42⅛
Utd Corp	8⅝	8⅝	8⅝
Un Fruit	22¼	21¾	22¼
US Gyps	87¼	86¾	87
US Rubb	48⅝	48⅛	48⅝
US Steel	56½	55⅝	55¾
Vanad Cp	15⅜	14⅞	14⅞
Walkers	54⅛	53¾	54
W Un Tel	33¾	31¼	33⅜
Wesths El	40⅝	39¾	39¾
Woolwth	75¾	74¾	75¼
Xerox Cp	322½	313	322

Marché des bestiaux

Rapport hebdomadaire transmis par le ministère fédéral de l'Agriculture.

Les prix sont demeurés stables cette semaine aux marchés des bestiaux de Montréal.

Les arrivages hebdomadaires se sont élevés à 1,620 bovins, 1,524 veaux, 834 porcs et 174 agneaux et moutons.

Les bouvillons de choix ont rapporté de $24 à $24.10 les 10 lbs, les bons $23.25 à $23.85, les moyens, $21.50 à $23.25 et les communs, 12.50 à $21.50.

Les bonnes vaches se sont vendues de $17.50 à $18.25, les moyennes, $15.50 à $17, les communes, $13 à $16 et les sujets destinés à la mise en conserve, $6 à $15.

Les génisses de qualité moyenne ont rapporté de $17.50 à $18.50, les communes, de $12 à $17.

Les bons taureaux se sont vendus de $18.50 à $19, les communs et les moyens, de $12.25 à $19.

Les bons veaux ont rapporté de $28 à $32, les moyens, de $22 à $28, les communs, de $15 à $21 et les veaux d'herbe, de $12 à $15.

Les porcs de première qualité se sont vendus $24.50 soit $1 de moins que la semaine dernière et les truies sont demeurées stables à $17.

Les agneaux se sont vendus de $18 à $20 et les moutons ont rapporté de $2 à $6.

fonds mutuels

Compilés par Francis I. Dupont & Co.

	Achats	Ventes
xAffl. Fund Inc	8.41	9.10
xAmer. Bus. Shares	4.29	4.64
All Canad Com.	5.09	5.58
All Canad. Div.	7.03	7.70
American Grwth	9.24	10.12
Beaubran Corp	34.29	27.24
xBoston Fund	9.87	10.79
xBullock Fnd	14.01	15.35
Canada Growth	5.26	5.86
Canad Gas-Energy	7.41	8.12
Canad Invest xd	10.65	11.68
Canad Trust Inc	4.73	5.17
Canafund Co. Ltd	43.92	46.18
Champ Mut. of C	6.07	6.67
Colective Mutual	4.98	5.41
Commnwealth Intl xd	9.30	10.19
C.I. Leverage xd	7.88	8.64
Corpor Invst	10.72	11.72
Divers Shares Ser	23.00	—
Diverst Shares Sr	4.70	5.17
Dominion Dividnd	4.68	5.14
Dividend Shares	3.43	3.76
Domin Compound Dv	3.13	3.36
Dom Equity Inv	19.65	20.09
Dm Compnd (non-res)	3.66	4.04
Dreyfus Fnd Inc x	18.23	19.82
Dynamic Fnd	10.71	10.82
European Grwth	6.74	7.37
Federated Growth	5.00	5.46
Firts Oil Gas	4.75	5.19
Fonds Collctif A	6.52	7.09
Fonds Collctf B	5.55	5.90
Fonds Collctf C	6.91	7.51
Group Iinc	3.79	4.14
Growth Oil Gas	9.51	9.99
xIncorpor Invest	7.30	7.98
Invest Growth	7.14	7.77
Invest Intl M	4.62	5.02
Invest Mut of Can	13.10	14.24
xKest Cut B-3	16.87	18.41
x Id B-4	10.20	11.14
x Id K-1	9.23	10.08
x Id K-2	5.33	5.83
xMass Invest Trust	15.36	16.71
xMass Invest Gr	8.43	9.21
Mutual Accumulat	4.02	4.40
Mutual Income	5.56	6.06
North Amer	11.49	12.56
One William St	14.61	15.97
Prêt et Revenue Mu	6.36	6.95
Provident Mutual	4.23	4.62
Putnam Growth	8.93	9.76
Radisson R I	4.66	5.12
Regent Fund	5.68	6.20
Reasearch Invest	10.96	11.98
Sav Invest Mut	6.36	6.95
1962 Exec Fund	5.64	5.89
TV Electronics	7.77	8.47
Timed Investment	6.30	6.92
United Accum	6.50	7.10
xWellington Fund	14.79	16.12
Western Growth F	4.74	5.14

x—En devises Américaine.

DIVIDENDES annoncés

Titres cotés à la bourse de Montréal

	Taux	Payable	Date d'Enreg.
Alum 4%Pr	.25	déc. 1	nov. 8
Alum 4½%Pr	.56	nov. 30	nov. 8
Ang-Cn. Pa. P	.70	oct. 20	sept. 30
AnC.T.4½%P	.56¼	nov. 1	oct. 10
" " $2.65Pr	.66¼	nov. 1	oct. 10
" " $2.90Pr	.72	nov. 1	oct. 10
Arg Corp. Ltd	.07½	déc. 2	oct. 31
Arg $2.50 Pfd	.62½	nov. 1	oct. 15
Arg $2.60 Pfd	.65	nov. 1	oct. 15
Arg$2.70'B'Pr	.67½	nov. 1	oct. 15
Arg 'C' Part	.07½	déc. 2	oct. 31
Ashd. J.H.'A'	.15	oct. 17	oct. 7
Ba Nov Sco	.55+.25	nov. 1	sept. 30
Ban Prov.	.35+.25	nov. 4	oct. 15
Bat P.&P.'A'	.62½	nov. 1	oct. 4
Bow Pap Cp.	.15	oct. 31	sept. 20
Bral. Pioneer	.20	oct. 25	sept. 27
BC. For Prod	.15	nov. 1	oct. 11
B.C.T.4⅜%P	$1.10	nov. 1	oct. 17
B.C.Tel.6%P	$1.50	nov. 1	oct. 17
B.C.Tel6¼%P	1.57	déc. 15	nov. 29
Cdn. Aviation	.05	oct. 31	oct. 3
Cdn. Bron.Pr	1¼%	nov. 1	oct. 10
Cdn. Fou. Co.	.05	oct. 20	oct. 17
Cd Fou'A'Pr	.30	oct. 20	oct. 17
Cdn Im. Com	.50	nov. 1	sept. 30
Cdn. Ind. Ltd	.15	oct. 31	sept. 30
Cap. W. Cloth	.12½	oct. 31	oct. 17
Com Uni. As.	1/—	nov. 12	oct. 16
Cons Buildin	.06	déc. 10	nov. 29
Con. Bldg6&P	.15	déc. 1	nov. 19
Coron. Credit	.06	oct. 31	oct. 14
Cro Cor&Seal	.75	nov. 15	oct. 15
Crush Inter.	.05	oct. 18	oct. 3
Denison Min	.50	oct. 31	oct. 18
Dom. Brid. Co	.10	nov. 7	oct. 11
Dom. Dair. P	.43	jan. 15	déc. 27
Dom Stl&Coal	.10	nov. 1	oct. 23
Dom Tar&Ch.	.20	nov. 1	oct. 1
" " "	.20	fév. 1	jan. 2
Dom. Tar Pfd	.25	jan. 2	déc. 2
DuPont ofCa	.20	oct. 31	oct. 3
Dupuis Fr. 'A'	.13	nov. 15	oct. 31
Ena&Heat'A'	.12½	oct. 31	sept. 30
Ford Mot.Co.	.45	déc. 2	nov. 1
Foundat. Co.	.12½	oct. 20	oct. 17
Fraser Comp.	.30	oct. 28	sept. 30
FrosCha.E.'A'	.15	déc. 20	nov. 29
" " "	.15	mars 20	fév. 28
" " "	.15	juin 19	mai 29
Gen. Baker.	.12½	oct. 31	oct. 16
Gen Stl WaP	$1.25	nov. 1	oct. 11
Goody. Tire P	1%	oct. 31	oct. 10
Holt Renfrew	.20	nov. 1	oct. 15
Home Oil 'A'	.12½	jan. 1	déc. 2
Home Oil 'B'	.12½	jan. 1	déc. 2
How Smith P	.50	nov. 1	oct. 1
H B Co	.09½+.03¾	nov. 25	nov. 4
La. Fin$1.25P	.31¼	nov. 30	nov. 9
La. Fi. 6¼%P	.31¼	oct. 31	oct. 10
LobCo.Ltd'A'	.06	déc. 1	nov. 6
" " 'B'	.06	déc. 1	nov. 6
" " $2.40Pr	.60	déc. 1	nov. 6
Loeb. Lim. M.	.10	oct. 31	oct. 17
Mailm Cor P	$1.25	oct. 31	oct. 17
Mailm. Prior.	.25	jan. 3	déc. 19
Metr. S. Pr.	.65	nov. 1	oct. 4
Nat. Contain.	.10	jan. 2	déc. 14
No. Ont.N.G.	$1.00	nov. 1	oct. 15
N't W Util P	$1.00	nov. 1	oct. 15
Ont Stl Prod.	.15	nov. 15	nov. 8
Ont Stl Pr.P	1¾%	nov. 15	nov. 8
Osh. Who.'A'	.20	déc. 2	nov. 1
Penm. Litd.	.45	nov. 15	oct. 15
Penm Ltd P	1½%	nov. 1	oct. 8
Price Bros.	.50	nov. 1	oct. 7
Reitm. (Can)	.10	nov. 1	oct. 15
Reitm (Can)A	.10	nov. 1	oct. 15
Re. Al.4¾%	$1.18	nov. 1	oct. 1
St.Law.Ce.'A'	.10	oct. 31	oct. 15
St.Law. Corp.	.25	nov. 1	oct. 1
St.La.Cor5%	$1.25	oct. 25	sept. 25
Sherw-Willim	.25	nov. 1	oct. 10
Steel Co.ofCa.	.17½	nov. 1	oct. 2
Stein 5¼%P	$1.31	nov. 15	oct. 25
Tex. Can Ltd	.40	nov. 30	oct. 31
Tor-Do. Bk	.50+.15	nov. 1	sept. 30
Tunb Ele Ltd	.15	déc. 2	nov. 1
Turn Ele Pfd	.27½	déc. 2	nov. 1
We. Pac. Pro.	.25	nov. 8	oct. 25
Zellers' Ltd.	.35	nov. 1	oct. 1

Titres cotés à la bourse Canadienne

	Taux	Payable	Date d'Enreg.
Ang-Newf De	.07½	nov. 1	oct. 7
Beld-Cort. P	1¼%	nov. 1	sept. 30
Blue Bonnets	.04	nov. 1	oct. 18
" "	.04	fév. 1	jan. 17
Cdn Are Co	$2.00	nov. 1	oct. 15
Cassi. Asb.	.10+.05	oct. 25	oct. 3
Cent. Mortg.	.03	nov. 15	nov. 1
Cent. M. Pfd	.15	déc. 15	déc. 1
Cou. & Pro.A	.10	nov. 15	oct. 31
Dome Mines	.20	oct. 30	sept. 30
Dom Oilclo	.30+.10	oct. 31	oct. 16
East Koot. P	$1.75	déc. 16	nov. 30
Elect Corp.'A'	.12½	nov. 15	oct. 31
Fabi Limited	.25	nov. 29	nov. 22
Frei A.J. Pf	1¼%	nov. 1	oct. 15
Glen Lak Sil.	.10	nov. 15	oct. 31
Jockey Club	.03	déc. 13	nov. 29
Joc. Cl 'A'6%	.15	jan. 15	déc. 31
" 'B'5½%	.13¾	jan. 15	déc. 31
Lamb. Cl. 'A'	.25	déc. 31	déc. 16
Mt.Roy. R. M.	.15	oct. 31	oct. 15
Opem Cop.	.20+.05	déc. 16	nov. 25
Pa At C.In.	.04+.01	nov. 30	nov. 15
Ren. Cha. 'A'	.28	jan. 2	déc. 16
Rub. Foo's En	.03	jan. 15	déc. 15
Teek Cor.Ltd	.07½	déc. 2	nov. 1
Tex. Can. Pf	$1.00	oct. 19	sept. 30
Uni. Corp. A	.37	nov. 15	oct. 31
United Cor B	.22½	nov. 15	oct. 31
" 1959 5%Pf	.37	nov. 15	oct. 31
" 1963 5%Pf	.37	nov. 15	oct. 31

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION DE

BLAIKLOCK BROS. LIMITED

ANNONCE QUE

M. HAROLD ROBINSON

QUI A DEJA ETE CO-PROPRIETAIRE ET VICE-PRESIDENT DE LA COMPAGNIE PENDANT PLUS DE 10 ANS EN A ACQUIS L'ENTIERE PROPRIETE ET EN DEVIENT MAINTENANT LE PRESIDENT.

BLAIKLOCK BROS. LIMITED

FONDEE EN 1876

EST UN DES PLUS ANCIENS COURTIERS EN DOUANES DU CANADA.

LA NOUVELLE ADMINISTRATION DE LA COMPAGNIE VERRA A CONTINUER DE DONNER UN SERVICE PROMPT, COURTOIS ET EFFICACE A SA NOMBREUSE CLIENTELE

Variations de la semaine { MONTRÉAL TORONTO

BOURSE DE MONTREAL

Les pertes l'ont emporté sur les gains par 356 à 305 aux bourses de Montréal et Canadienne cette semaine. Les titres inchangés étaient au nombre de 383. Le volume des transactions a été de 2,656,000 comparé à 3,715,300 la semaine dernière. Le total depuis le début de l'année fut de 148,997,840.

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1963	Bas 1963
Abitibi	6425	50¾	49¾	50¼	— ½	51¾	40½
Abit Pr.	200	25½	25	25	— ½	25½	24⅛
Algoma	4770	59½	58	59¼	+ 1¾	59½	43⅞
Alumini	12537	29⅝	29⅜	29⅝	—	30	27
Al 4¼% pr	3020	40⅝	40⅝	40⅝	+ ⅜	40⅝	39
Alum 1 pr	210	22⅛	—	—	+ ⅜	24	21⅝
Alum 2 pr	530	47½	47¼	47½	—	50⅝	46
Ang Cd pr	75	53	—	—	+ 1	54	51½
AngT pr	260	53	52½	52½	+ ¼	52⅝	50¾
AngT pr	105	52½	—	—	+ ¼	56	52
Argus	915	12⅛	11⅝	12⅛	+ 1⅛	12⅝	9
Arg 2.60 pr	35	52⅛	—	—	—	53½	50¾
Arg 2.70 pr	625	52½	52	52	— ⅜	53½	50¼
Arg "C" pr	500	9¾	9⅛	9¼	+ ¼	9¾	7⅞
Asbestos	6416	24½	23	23¼	— 1¼	29¼	23¼
Atl Sug	1765	19¼	19	19¼	+ ¼	19¾	16⅛
Ban Mont	1642	65¾	64¾	63½	— 2½	70	61
Bank NS	3299	73¾	72	72	— ½	76¾	67
Banq CN	940	80½	79¼	79¼	— 1⅛	80¾	70½
Banq PC	1091	54¼	53¼	54	+ 1	54¼	45¾
Bath P	50	17	—	—	— ⅜	20⅝	16½
Bath P A	50	52⅝	51½	53⅝	—	55½	51
Bell Phon	11444	54⅝	54⅝	54⅛	—	57¾	51
Bow 5 Pr	325	51½	—	—	—	53	50
Bowater	487	6½	6⅜	6⅛	+ ¼	6½	5
Bow M Pr	100	51	50½	50½	— 1½	53	50
Brazil	6192	270	255	270	+10	465	255
B.A. Oil	4225	28	27⅝	27¾	— ¼	30⅜	26¾
BC Forest	6770	23½	23	23½	+ ½	23¾	12½
BC Pow	9050	24¾	24⅝	24¾	+ ⅛	25¼	19½
B.C. Phone	155	56¼	55¼	56¼	+ 1¼	57¾	52
Brockvl Pr	300	7¼	7¼	7¼	—	9⅝	6¾
Brown	1324	16½	15⅞	15⅞	— ¼	17	12
Bruck A	725	25	24	25	+ 1⅛	25	17½
Bruck B	925	8½	7⅞	8½	+ ⅜	8½	375
Build Prod	100	25½	25	25	— ⅝	31	21¼
Cal Pow	1600	21¾	21⅜	21⅛	—	24¾	20½
Can Cem	1558	37⅜	37	37¼	—	39¾	29
Can Cem pr	223	27½	—	37	—	30	26⅝
C Dm Sug	4525	27	25	25	— 2½	29¾	25½
CI Fndry	1630	21½	21¼	21¼	—	25	20¼
Can Malt	50	21⅞	—	—	—	22⅛	21⅜
C Safe 4.40	50	96	—	—	—		
CSL	1905	58½	57	58½	+ 1	58½	48
CSL Pr	480	13	—	—	— ¼	13¾	12¾
CAE	3600	10½	10	10⅜	— ¼	11⅜	8
Cdn Brew	20145	10⅜	10⅛	10⅛	— ⅛	11½	9⅞
Cdn Br Pr	25	50½	—	—	— ⅛	55	50
Cd B 'B' pr	185	53	—	—	—	55¼	51¼
C Br Alum	625	9½	9¼	9½	+ ½	10⅞	8⅛
Chemcell	30782	13	12	13	+ 1⅛	13	10⅜
C Cl 1.75 pr	30	38	—	—	+ 1		
C Che w	11625	575	510	570	+65	575	280
C Con B	25	5¼	—	—	—	5¼	410
C Fndtn	200	375	—	—	—	415	300
C Fn 'A' pr	150	17½	—	—	—	19	17
Cd Po & Pa	175	12	—	—	— ½	13	9¼
C Hydro	500	16¾	—	—	— ¼	18	15¾
C Imp B C	3378	64⅞	63½	64¼	+ ½	69½	60¾
CIL	9065	18	16½	18	+ 1⅜	17½	13¾
CI Pow	2575	15½	15¼	15⅛	— ¾	16¾	12½
CI Pow pr	90	46¾	—	—	+ ¼	48¼	42
C Marconi	2050	395	385	395	—	495	385
CPR	15775	35	34¼	34⅞	+ ¾	35	24¾
Cn Pet pr	15364	12⅝	11¾	12⅜	+ 1	13½	10⅜
C Vickers	500	19½	—	—	—	22	18
Cap Wire	200	7	—	—	— ⅝	8⅝	7
Cent Del	4000	795	760	795	+10	925	685
CKP Dev	100	13⅛	—	—	—	13⅛	11⅜
Coghlin	225	5¼	—	—	— ¼	6⅜	5¼
Col Cell	740	8⅝	7⅞	8	— ½	8½	425
Con MS	7010	29½	28¾	29½	+ ½	29½	22¾
Con Text	400	8½	—	—	— 1½		
C Glass	605	11¼	—	—	— ⅝	12	10⅞
Coronation	300	6½	6¼	6¼	—	8⅛	5½
Credit	21	75	—	—	— 1	80	75
Cr Cork	25	71	—	—	+ 1	81	70
Cr Zell A	35	26⅞	—	—	—	27	22
Dist Seag	3597	54¼	53¼	54¼	+ ⅞	55½	47⅞
Dome Pete	700	13⅞	13½	13⅞	+ ¼	14¼	12
D Bridge	5760	17⅝	17⅛	17½	— ⅛	23⅝	16⅛
D Coal Pr	1042	17	16½	17	— ¼	19	5
D Corset	875	28	22¾	25	—	28	18¼
D Fndry	2454	67⅜	65½	67¼	+ 1¼	68	61
D Glass	9410	18½	18	18⅜	— ⅛	20½	17
D Lime	10	5½	—	—			
D Lime wts	100	210	—	—			
D Steel	9350	16¾	16¼	16⅝	—	17¼	10½
D Stores	4680	16	15⅞	15⅞	— ¼	16⅛	13¾
Dom Tar	9078	17¾	17⅜	17½	— ¼	20	16¾
Dom Text	3255	20¾	20⅛	20¼	— ¼	21⅛	16⅞
D Text Pr	50	150	—	—			
Donohue	250	24½	—	—	—	25½	21½
Dupuis A	3100	11½	11¼	11½	+ ¼	11⅝	9⅞
Du Pont	562	40½	40	40	— ½	44½	33½
Enam Pr A	25	700	—	—	—	7¼	6½
Falcon	10518	53⅝	51	53⅝	+ 1¼	66	50½
Fam Play	1620	19½	19⅛	19⅛	— ½	21⅝	17¼
Fleetwood	3650	21	20	21	+ 1	25	19½
Fraser	1480	31	30½	31	+ ½	32	25¼
Fr Pete Pr	320	295	—	—	—	375	280
Frosst A	25	17½	—	—	+ ½	21	17½
G Dynam	100	26½	—	—	+ 1	30½	25¼
G M C	415	84½	84⅝	84⅝	— ⅝	84½	64⅝
GS W Pr	50	90	—	—	—		
Gr Br C I	375	12	11	12	+ 1	12¼	10

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1963	Bas 1963
Gr Br C I P	320	48	—	—	— ¼	48¼	47
Gr Wpg G	100	18	—	—	—		
GL Paper	2136	24	23½	23½	— ½	24¼	16
Handy Andy	125	13½	—	—	+ 1	19⅛	12½
Hardee	100	235	—	—	—	380	190
Hawk Sid	5225	6⅛	6	6⅛	+ ⅛	7⅛	465
Hollinger	3000	28	27⅝	27⅝	— ⅛	29½	21
Home A	7839	14	13¼	14	+ 1	14½	10
Home B	4950	15¼	14	15¼	+ 1⅛	14½	11¼
Horne Pf	5600	215	210	215	—	225	140
H Smith Pr	50	44	—	—	+ 1½		
Hud Bay	555	56	55½	56	+ ⅛	59¼	50¾
Hud B Co	1330	14¾	14⅝	14⅝	—	14⅞	11½
Husky Oil	750	6¼	6⅛	6¼	+ ⅛	7⅛	5¾
Imp Oil	4963	53¾	42¾	42¾	— 1	45⅞	39¾
Imp Tob	2367	13⅜	13⅜	13⅜	—	16	13
Ind Accep	27361	23	22¼	23	—	28⅜	21⅞
I Ac 2.25 Pr	115	48½	—	—	—	49	47½
I Ac 4.50 Pr	45	97	—	—	— 1½	99½	95
Inland C Pr	475	17	16½	16½	— ¾	19	16½
Int Nickel	3766	66¼	65½	65¾	— ¾	73⅜	61
Int Pap	2005	38	37¼	37¾	+ ⅜	38⅝	28½
Int Util	2610	23½	23¼	23⅜	— ⅜	28	22
Int Util Pr	574	49¾	—	—	— 1¼	55¼	48¼
Inter PL	365	84¾	84	84	— ¾	87	78½
Inl Nat Gas	700	6½	6¼	6½	+ ⅛	6¼	5⅝
Jamaica	205	10½	10¾	10¾	— ¼	13½	9¼
Labatt	1785	17¾	17¼	17¾	— ⅛	18¾	14⅞
Laur Fin	3205	13½	13	13½	+ ⅜	18⅛	12¾
Loblaw 'A'	1790	7¾	7⅝	7⅞	+ ⅜	9	7¼
Loblaw 'B'	9130	8	7⅝	7⅞	—	9¼	7½
Loeb M	1200	19⅛	—	—	—	19⅛	16
MacKinn	100	7	—	—	—	7	5
MacLaren A	150	21¾	—	—	+ ¾	23	19½
MB & PR	6303	26	25½	25⅛	+ ⅛	26⅛	18¾
Mail C Pr	5	95	—	—	—	98	90
Marit Tel	973	21¼	21	21¼	— ½	23	20¼
Mass-F	13896	16	15½	15½	— ½	16	12¼
M-F 5½ Pr	510	110	109	109	—	110	105
Met Stores	100	8¼	—	—	— ⅛	8¾	7¼
Miro 6% pr	600	11½	11¼	11½	+ ⅛	14	9⅞
Molson A	359	26½	28¼	28¼	— ¼	31	27
Molson B	474	30	29¾	29¾	— ¼	31⅜	28½
Mont Loco	1655	12½	12	12⅛	—	14¾	12
Mont Trust	366	101	100		+ 1	101	88
Moore Corp	725	52	51¾	51¾	— ⅝	57	45¾
Morse R 'A'	490	9⅜	9¾	9⅞	+ ⅝	9⅞	7¼
Mor Rob 'B'	25	6½	—	—	+ ¼	7¾	400
Nat Drug	212	16	—	—	—	16¼	15
Noranda	4466	38	36¾	37⅝	+ ⅝	39½	31⅛
NS lp	1920	25	24¾	24¾	— ¼	22½	20¾
NFLD Lig	2605	11¾	11⅝	11¾	—	12⅛	11
Ogilvie	11859	14½	13⅞	14⅛	—	15	12
Ogilvie Pr	200	38	—	—	—	40	35⅝
Ont Steel	9800	22½	21½	21½	— ½	22¼	14
Pac Pete	240	13	12½	12⅝	— ⅜	15½	11⅜
Page-Hers	1275	19¼	19	19	— ¼	23⅜	19⅛
Penmans	275	29	28	29	+ 1	38½	25¾
Placer	550	28½	28¼	28¼	—	31	24½
Pow Corp	19420	10⅜	10	10⅜	+ ⅜	10¾	8¼
Price Br	3253	38	37	37¼	— ½	41⅜	33⅜
QN Gas	3135	8⅝	8½	8½	— ⅛	8⅜	485
QN Gs pr	142	113½	112¼	112¼	— 1¾	115½	97
Que Phone	161	44	—	—	+ ½	49½	43
Q PH 58 pr	25	21	—	—	—	22½	21
Q Ph 61 pr	200	21	—	—	—	22½	21
Reed Paper	278	8⅝	—	—	+ ⅛	8⅞	6¾
Reitman	75	11¾	—	—	+ ¼	12½	10
Reitman A	221	9½	—	—	—	11	9
Rio Algom	1300	14⅞	14⅜	14⅞	+ ¼	15	12¼
Rolland A	2275	8¾	8½	8½	— ¼	10	8⅜
Rothmans	2500	9¼	8½	8½	— 1	9¼	6¾
Royal Bnk	5582	75	74½	75	—	81	71
Russel & So	25	10	—	—	—	10½	9¾
StL C A pr	30	100	—	—			
Salada-F	2645	11½	11	11½	—	11¾	9½
Scott LaS	350	7	—	—	— ¼	8¾	7
Shaw Ind	1209	490	—	—	— 5	5⅛	425
Shell Can	1940	17¼	17	17⅛	— ⅛	20⅞	13¾
Shell I Pfd	3075	27½	27¼	27¼	— ¾	28¼	26
Sher-W	40	24½	23	23	+ ½	26⅝	22
Shop & S	12310	10½	9⅜	10⅜	+ ⅝	9⅜	6¼
Sicard	2275	8½	8¼	8½	—	9	7⅛
Simpsons	3465	38⅛	37⅜	37⅜	+ ¼	38⅛	29⅝
Southam	825	29¾	29½	29½	— ¼	36⅜	29
SS Steel	50	11⅜	—	—	—		
Steel Can	14019	23¼	22⅞	23⅛	+ ¾	23¼	18½
Shawin 4%	140	44	—	—			
Steinbg A	1435	22¼	22	22¼	+ ¼	23¼	19¼
Texaco Cn	6410	53	52	53	—	53¾	43
Tor-Dom	130	62¼	—	—	— ¼	66¼	59¾
T Fm 'A'	9780	11⅜	10⅞	11⅜	—	15⅛	10⅞
Tr C Corp	3150	10⅞	10¼	10½	— ¼	11⅜	9⅜
Tr Cn PL	11436	34⅞	33⅞	34½	+ ½	35¾	21¼
Tr Mt P L	1345	15¼	15	15¼	— ¼	15½	14⅛
Turnbull	25	11¼	—	—	—		
Viau	475	12	11¾	11⅞	— ¼	14¾	11¾
Walk GW	2600	58½	57	58½	+ ¾	60¾	55
Webb Knp	200	65	—	—	—	205	30
WCoat Tr	1435	17	16½	16¾	— ⅛	17¾	13¾
W Pac, Prod	550	19	—	—	—	19¾	11
Weston A	1820	16⅞	16⅝	16⅞	+ ⅝	20½	16¼
Weston B	450	18	—	—	—	23	17¾
Zeller's	25	35	—	—	—	40½	33
Zeller pr	15	48¼	—	—	—	50¼	48
Moore Corp	400	52¾	—	—			

BOURSE CANADIENNE

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1963	Bas 1963
Ajax	34000	17	14½	14½	— 2½	23	11
Alpha	5	150	—	—	—	5¼	105
Alpha A	320	400	395	400	—50	7	350
Alscope	11281	70	60	68	+ 8	99	19
Alsof	7600	17	16	17	+ 2	84	12
Amb B B	1000	6	—	—	+ 1		
Ameran	191100	12	9	9½	— ½	12	2½
Ang Am M	3630	206	202	206	+ 4	260	175
Ang Pip	100	39½	—	—	+ ½	40⅛	32
Ang Nfld	6	8½	—	—	—	8¾	8¾
Anthonian	11500	8	—	—	—		
Arno	10100	6½	5	5	— 1	8	3½
Atlas Tel	9950	285	270	285	+ [illegible]	330	256
Augustus	4317	28	—	—	—	46	26
Band-Ore	1300	9	—	—	+ 1	9	6
Bateman	24050	6½	6	6¼	+ ½	7½	3½
Beauce	1000	9	—	—	+ ½		
Black River	700	7½	—	—	+ ½	12	7
Blue Bon	5130	325	320	325	+ 5	385	300
Bluewtr	2200	19	—	—	+ 1	21	10
Bornite	13000	12	—	—	— 6	19	10
Bouzan	3500	61	—	—	—	62	50
Bruneau	31400	32	27	27	— 2½	40	15
Brunswk	200	540	—	—	—10	565	385
Burnt Hill	21500	27	25	25	— 2	35	25
Cal Ed	2800	19½	—	—	—	2½	18
Calumet	4500	3	—	—	—	4½	2½
Camp Chib	400	370	—	—	— 5	505	360
C Collieries	725	8⅜	—	—	— ⅝	11⅞	7
C Delhi	2800	555	530	555	+30	550	310
C Dredge	1800	325	320	325	+ 5	8⅞	320
CI Inv Tr	40	26½	26	26	—	26½	23⅞
Canorama	2000	11	—	—	+ 2	20	9
LDN Inter	1220	295	275	275	—15	310	290
Carbec	6500	7½	7	7	+ 4	9	6
Cartier Q	1100	5	—	—	+ 3	10	4½
Casavant	350	465	—	—	— 5	5⅛	440
Cassiar	1900	10¼	—	—	— ⅛	12	10¼
Catelli A	50	33	—	—	—	33	29
Cessland	400	165	150	165	+15	235	90
Chemalloy	3800	54	52	52	— 1	93	50
Chib Cop	8500	8	—	—	— 1	14	7½
Chipman	1000	3½	—	—	+ ½		
Cleveland	9500	3½	—	—	—	6½	3½
Comm Oil	8230	75	70	75	—	82	55
Camflo	3000	91	89	91	+ 6	94	85
Commodore	3480	450	420	450	+35	475	400
Con C Cad	500	4	—	—	—	5	3½
C Div Sec	111	90	—	—	+30	90	85
C Div Sec	6	26	—	—	— 4	30	25
C Mogador	29000	31	30	31	+ 1	31	14
C New Pac	5550	18	17	18	+ 3	25	16
C Paper	5232	39⅞	39¼	39¼	— ½	41⅜	36⅜
C Persh	1000	12	—	—	—	12	12
Copstream	2000	13	—	—	+ 1	30	10
Couvrette A	2715	12	10¼	11⅜	+ 1⅜	11½	8
Crusade	1000	4½	—	—	+ ½	34	1
Delta E	15385	250	230	240	—10	260	140
Denault	650	18½	18	18½	+ ¼	18¼	14½
Dome	100	28¾	—	—	+ ¼	33½	26½
D Explo	26100	32	29	30	— 1	37	22½
D Lease	7000	23½	21	21	— ½	119	10
D Oilcloth	475	28⅛	27½	27½	— 1	29	22
Drum Weld	100	9½	—	—	— ⅛	10¼	8½
Dumagami	12400	133	126	130	— 2	195	25½
Dumont	3000	20	19	19	— 2	25	16
East Vent	29350	160	135	147	— 3	179	103
East Sull	2100	270	265	265	+ 5	276	192
Elder	1750	85	79	84	+ 2	117	79
Electrolier	25	10½	—	—	—		
Equity E	41225	8½	7½	7½	—	35	5
Fab	15300	12	11	12	+ ½	23	10
Fiscal	100	8½	—	—	+ ½	8½	6½
Fiscal Pr	1000	18½	—	—	—	19	18
Ft Reliance	3100	18	17	17	— 1	29½	15
Fox Lake	31000	19	13½	17	— 2	35	13½
Frigistors	1106	9	90	90	+ 1	275	75
Fundy	7800	7	—	—	—	8½	5
Futurity	2500	16	15	16	—	21	13
G Autotron	1700	375	370	375	+ 5	425	330
Glen Lake	7325	130	120	125	—	200	110
Gold Age	2000	19	—	—	+ 4	45	10
Gui Por Ur	4000	8	—	—	—	8	5
Hastings	500	90	—	—	—	115	80
Hubb A	25	26¼	—	—	—		
Inspiratn	1472	200	195	200	— 5	280	180
Int Atlas	1100	110	105	110	—	130	100
Int Ceram	5000	8	6	6	—	9	5
I Helium	18883	198	185	190	— 8	228	100
Int Pts Pr	50	22½	—	—	—	23	22½
Interprov	20100	9½	—	—	—	20½	7
Inv Fnd	27	51½	50¾	51½	— ¼		
Inv Fd Pr	7	52	—	—	— ¼	53½	52¼
Iso	4000	162	155	160	—	—	—

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1963	Bas 1963
Jubilee	201336	265	210	238	+29	395	179
Keeley-F	2000	22	21	22	—	109	18
Kiena	11602	440	400	400	—25	520	28
Kodiak P	6167	105	91	95	— 3	110	90
Lab Accep	450	8¼	8	8¼	—	8⅜	7½
Labrador	200	34¼	—	—	— ¼	34½	25¼
Laduboro	1300	114	104	105	— 7	145	60
Lait L clerc	25	7⅜	7½	7½	—	7⅛	7⅛
Lambt A	100	19	—	—	—	20¾	18
Lamont A	200	9½	—	—	— ¼		
Lingside	9200	4½	4	4	—	8	3
Malar Hyg	33300	80	53	53	— 7	81	25
Massval	120	5	—	—	—	9½	6
McIntyre	1000	46½	45⅞	46	— ½	54⅞	44¼
McAda	66100	42	35	40	+ 5	42	34
McKinney	4000	13½	12½	12½	— 1½	36	12
Melch Pr	201	5½	—	—	—	5⅜	5¼
Mer Chip	4900	10	—	—	—	41	9½
Merrill	52500	100	79	80	—20	126	50
Mid Chib	7600	31	26	26	— 6	41	14
Midepsa	650	149	142	142	— 4	360	110
Min Corp	400	19½	18⅞	19½	+ ½	19⅝	14
Mistango	38400	31	23	24	— 7	87	18
Molyb	600	45	—	—	— 3	79	28
Monpre	2800	6	—	—	— ½	36	8
Mt Pleas	36838	95	87	89	— 2	190	48½
MR Dairies	312	6⅜	—	—	—	9⅜	6
MR Rice	100	11⅛	—	—	— ¼		
Nat Aut Ven	300	130	—	—	+ 5	245	125
Native M	20500	10	9	9	— 3	18	9
N Forma	400	3½	—	—	— 1	6	3½
Newrich	50618	26	24	26	+ 1	25	12
NW Amul	15200	10½	9½	10	— ½	15	9
Nocana	4000	5	—	—	—	14½	4
Norac Fin	650	11½	—	—	—	12⅜	10½
NA Asb	5500	7	5½	7	+ ½	10½	4½
NA Rare	36500	40	33	34	— 5	57	25
N W Canal	12500	10	9	9	— 2	24	9
Nort Expl	15990	239	160	196	—34	380	75
Opem Exp	13000	15	14	14	—	22	13
Orchan	10000	315	—	—	+10	330	190
PA Inv	1133	365	350	365	+15	360	300
Pat Silver	21000	15	10½	12	— 2	48	10½
Paudash	500	5½	—	—	—	8	4
Peac River	3500	400	390	400	+10	420	160
Pennbec	4000	5	—	—	— 1	8	9½
Phoen Can	2200	70	68	68	— 2	74	46
Pitt Gold	3500	5	4	5	+ ½	2	3½
Porcupine	1000	3½	—	—	—	5	3½
Pow Cp 1Pr	25	45	—	—	+ ¼	49	44¾
Pow Cp 2Pr	560	11⅛	10⅛	11⅛	— ¾	11¼	9
Que Chib	1000	16	—	—	—		
Que Cobalt	900	225	220	225	—	375	200
Que Smelt	11700	15½	13	14	— 1½	18	10
Que Ph 55	5	19½	—	—	—	20½	19¼
Raglan	1000	61	—	—	—	69	53
Red Crst	2300	2½	—	—	— 1	6½	2
Ruby Foo	400	260	—	—	—10	325	225
StL Colum	350	290	—	—	—10	425	280
St La Div	8700	97	90	95	—	110	75
Sangamo	100	10¾	—	—	—	11	10
Saucon De	18500	38	34	37	— 3	42	12
Silver Reg	7400	33	30	30	—	64	30
Silver Sum	15050	57	54	57	+ 3	100	35
Silv Town	18500	26	18½	26	+ 3	42	19
Sobey	4660	14¾	—	—	+ ¼	16	14
S Dufault	87000	15	13	13½	—	22½	67
SC Pow 6Pr	47	117	—	—	+ 2	120¼	110½
Spartan	14200	43	36	40	— 1	84	35
Stras Expl	21150	252	225	240	—12	267	165
Std Gold	2200	7½	6½	6½	—	14½	6½
Surluga	6900	95	77	77	+ 2	95	70
Silivan	1220	175	—	—	+ 5	180	148
Super Pack	325	5	475	475	— ⅝	7	425
Tache	78700	19	14½	15	— 2½	23	8
Talisman	4300	76	73	76	— 1	114	62
Tazin	35000	10	7	7½	— 2½	14½	6
Tib Expl	17000	5½	5	5½	+ ½	14	5
Titan	6000	5½	5	5	+ ½	6½	4½
U Asbestos	300	275	—	—	+25	425	275
U Corp B	875	27¾	—	—	—	28	28½
Un Obalski	18100	70	66	68	— 2	75	38
U Towns El	763	16¼	16⅛	16¼	+ ¼	19½	11½
Upp Can	1400	145	—	—	—	145	145
Val Mar	100	490	—	—	—10		
Van der H	900	105	—	—	—	265	100
Vanguard	18000	6½	5	6	—	13½	5
Virginia	1000	3	—	—	—		
Wabasso	100	15	—	—	—		
Weedon	6000	4	—	—	—	6	3
Westburne	4500	85	82	82	— 3	88	81
Westeel	570	10½	—	—	—	13	10¼
Westville	4000	3½	—	—	—	8½	3
York Spec	2600	5½	5¼	5½	+ ¼	6⅛	385

BOURSE DE TORONTO

Les pertes l'ont emporté sur les gains par 357 à 294 à la Bourse de Toronto cette semaine. Les titres inchangés étaient au nombre de 860. Le volume des transactions a été de 10,651,429 actions en comparaison de 13,904,576 la semaine dernière. Total depuis le début de l'année, 650,831,925.

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1963	Bas 1963
Abacon	2624	105	93	100	—	200	90
Altibi	13773	$ 50¾	49⅜	50⅛	— ⅜	52¼	40½
Alta Dist	3455	285	265	280	— 5	315	235
Alta D vt	5250	270	255	260	— 5	275	200
Alta D w	1400	88	82	85	+ 2	110	65
Alta Gas	3556	$ 29	28⅜	28⅞	+ ⅛	31⅝	26¾
Alt G wts	2200	815	800	800	—10	975	720
Alg Cen	3075	$ 25¼	24¼	25	+ 1	25¼	19
Algoma	6230	$ 59½	57⅞	59	+ ⅞	59½	43¾
Alumini	39748	$ 29⅝	29¼	29⅝	+ ⅜	30	21⅞
Alum 4½p	2910	$ 40⅞	40⅜	40⅞	+ ¼	40⅞	39⅛
Argus	1675	$ 12¼	11¾	12¼	+ ⅝	13	8¾
Arg Cpr	6825	$ 9⅝	9	9⅛	+ ⅜	9¾	7½
Atl Sugar	5545	$ 19¼	18⅞	19	—	19⅞	16
Bank Mont	3796	$ 66	64⅝	65⅝	+ 1	70	60¼
Bank NS	4067	$ 72¾	72	72	— ¼	76¾	67½
Bell Phone	13110	$ 54½	54	54⅛	—	57⅞	51¼
Bw Valley	1111	480	470	470	— 5	550	450
Bowater	2650	$ 6½	6⅜	6½	—	6⅞	5¼
Brazil	12413	265	255	260	—	465	255
BC Forest	8340	$ 23⅜	23	23⅜	+ ⅜	23⅜	12½
BA Oil	6644	$ 28⅛	27⅝	27¾	+ ⅛	30⅛	26¾
BC Pw	107625	$ 24¾	24⅜	24¾	+ ⅛	25⅜	19½
BC Phone	15740	$ 56⅜	55⅜	56¼	+ 1	58	51½
Bruck B	1050	$ 8	7½	8⅛	+ ⅜	8⅛	375
Burns	5215	$ 9¾	9	9½	+ ⅝	10¼	8⅛
Bulolo	1900	$ 5⅝	5	5⅛	— ¼	6	5
Cabol	3901	47	43	43	— 2	115	40
Cal Pow	6745	$ 21¾	21⅜	21⅜	— ⅜	24⅛	20¼
Can Cem	1446	$ 37½	37	37¼	+ ¼	40	29
CD Sugar	1024	$ 27	25	25	— 2	30	25
CI Fudry	1120	$ 21½	21⅛	21¼	—	25	20
C Pack B	1070	$ 65	63¼	65	+ 1⅜	65	55
CSL	1160	$ 58½	57	58	— ½	58½	48
Can Wir B	1250	$ 11¾	11⅜	11¾	—	14½	11⅜
C Aviat	6460	$ 10½	10	10⅜	+ ⅜	11⅞	8
Cdn Brew	16120	$ 10⅜	10¼	10¼	—	11½	10
C Ch wts	66795	575	505	560	+60	575	300
C Curt W	5200	62	50	50	—10	100	50
C Dredge	3130	335	305	325	— 5	8¾	305
Chemcell	60781	$ 13	12	12⅞	+ 1¼	13	10½
C Hyd Car	2209	$ 16¾	16⅝	16¾	—	19½	15¼
C Im Bk C	8556	$ 64⅞	63½	64¼	+ ¾	69½	60½
C Ind Gas	2995	$ 9¼	9	9¼	—	10⅜	7⅛
C Ind Gpr	3050	$ 13⅛	12⅝	12¾	+ ¼	13¼	10⅞
CIL	9032	$ 18	16½	18	+ 1⅜	18	13¾
C Marc	1925	395	385	390	—	500	385
CPR	36287	$ 35	34⅛	34⅞	+ ⅜	35	24¾
Cdn Pet p	17407	$ 12⅜	11¾	12¼	+ ⅜	13⅜	10⅛
Cdn Tire A	1660	$ 29⅛	28	29⅛	+ 1⅛	29⅛	23¼
Cap Bldg	3400	205	200	205	—	405	200
Clairtone	5625	$ 8	7⅝	7⅞	— ⅝	8½	5⅝
Clair wts	2500	360	350	350	—	380	210
Coll Cell	5420	$ 8¼	7¾	8⅛	— ⅛	8⅜	410
Con MS	14566	$ 29½	28¾	29½	+ ½	29½	22⅞
Con Paper	8278	$ 39⅞	39¼	39¼	— ⅜	41½	36
Con Gs N	16202	$ 12	11⅜	11¾	—	12½	10½
Coronat	1890	$ 6⅜	6⅛	6⅜	+ ⅛	8	5¼
Coron wts	1900	130	120	125	— 5	265	110
Crain RL	1275	$ 14½	14	14½	+ ¼	17¼	13⅛
Crush Int	2930	$ 13⅞	13⅛	13⅞	—	15½	11½
Dale	1000	220	215	220	—	290	215
Dist Seag	4534	$ 54¼	53¼	54	+ ⅞	55½	47
D Bridge	5530	$ 17½	17¼	17⅜	— ⅛	23⅜	16¾
D Coal pr	1475	$ 17⅜	16⅞	17⅜	+ ⅜	20	5½
Dom Elect	1475	$ 12⅞	12	12	— ¼	13⅛	10¾
Dofasco	6936	$ 67⅜	67⅛	67	+ 1	68	60⅜
D Stores	3890	$ 16	15⅜	15⅞	—	16⅛	13¼
Dom Tar	12190	$ 17¾	17½	17½	— ¼	20⅛	16⅞
Dom Text	1695	$ 20¾	20⅛	20⅛	— ⅝	21⅜	16⅞
Du Pont	2926	$ 41	39⅝	39⅝	— ⅝	44⅞	35
Econ Inv	2700	$ 9⅝	9½	9⅝	— ⅛	11½	9
Exquis Aw	1500	145	140	145	—	245	130
Falcon	9658	$ 53½	51	53½	+ 1⅛	66	50¼
Fam Play	1345	$ 19½	19⅛	19⅜	—	21½	17¼
F Farms	1100	390	370	390	—	495	360
Fed Grain	1013	$ 78	75	78	+ 4¼	79	58
Fleet Mfg	1520	57	55	57	— 3	83	55
Fraser	1435	$ 31	30½	31	+ ½	32¼	25¼
Fruehauf	1300	$ 7	6⅝	7	+ ½	8¼	6¼
GMC	3289	$ 86	84	85⅜	+ 1⅜	86	63½
GS Wares	3148	$ 12	11¾	12	+ ⅛	13⅜	7½
GL Paper	5786	$ 24	23	23½	— ½	24	15⅞
GL Power	1672	$ 23¾	23	23⅜	+ ⅝	25	19½
Great West	4500	59	50	56	+ 8	100	37
G Wpg Gas	1811	$ 18	17⅝	18	+ ⅛	18¼	14¾
Greyhnd	1801	$ 12⅛	12⅜	12⅜	— ⅛	14	11⅞
Hand Ch	1450	400	390	400	+15	425	375
Hardee	7620	240	220	225	—	410	165
Hard Carp	1280	$ 27½	27	27½	+ ¼	27½	18
Hawk Sid	4340	$ 6⅛	6	6⅛	+ ⅛	7½	470
Hayes Stl	7665	$ 18	16¼	17⅝	+ 1⅝	18	10½
Home A	24909	$ 14	13¼	13⅞	+ ⅜	14⅛	10¼
Home B	14290	$ 15¼	13⅝	15¼	+ 1	15¼	11
Horne Pf	9315	215	210	210	—	230	135
Hud Bay C	1820	$ 14¾	14½	14⅝	+ ⅛	14⅞	13½
Hur Erie	912	$ 69	68½	69	+ ¼	69	58⅝
Husky Oil	6650	$ 6⅜	6⅛	6¼	—	7⅜	5½
Husky w	3500	30	25	27	—	160	25
Imp Oil	10173	$ 43¾	42¾	42¾	— 1	45⅞	39¾
Imp Tob	4950	$ 13⅜	13⅜	13⅜	—	16	13
Imp Tob p	1500	$ 6⅜	6⅜	6⅜	+ ¼	6⅜	6⅛
Ind Accep	10963	$ 23	22¼	23	+ ⅛	28⅜	21½
Ind Min	3195	$ 7½	7	7⅛	+ ⅛	7½	415
Inland Gas	9935	$ 6½	6¼	6⅜	+ ⅛	6½	475
I Gas w	4035	55	47	47	— 3	87	41
Inter Min	1330	$ 65⅞	63½	64	+ 2	68¼	44¼
Int Nick	8972	$ 66¼	65¼	65⅞	— ⅛	73¼	61¼
Int Util	12295	$ 24½	23¼	23⅜	—	27¼	21⅜
Inter PL	1601	$ 84⅞	84	84⅜	— ⅜	87	78¼
I Stl Pipe	13556	345	340	340	— 5	385	150
Inv Syn A	1540	$ 53¾	52½	53	+ ⅝	59⅞	50½
Jefferson	8797	$ 7⅜	6⅞	7⅛	+ ⅛	7⅜	495
Jeff Bw	13575	295	235	280	+30	335	205
Jock C	11065	340	325	330	+ 5	355	305
Jock Cpr	1060	$ 10⅜	10⅜	10⅜	—	11½	10¼
Jock Cw	6700	59	56	57	+ 1	80	55
Kelly DA	1500	$ 5⅝	5½	5½	—	6¾	5¼
Kelly w	3100	180	170	175	+ 5	265	160
Labatt	7772	$ 17⅞	17¼	17⅞	—	18⅞	14⅛
Lafarg w	1025	66	55	55	+ 5	80	15
Lakeland	2495	430	425	425	—	435	240
Lakel pr	2635	$ 19⅜	19⅜	19⅜	+ ⅛	24	19¼
Lakel wts	11625	240	210	240	—	240	210
L O Cem	3640	265	250	255	—	295	230
Lau Fin	10980	$ 13⅝	13	13½	+ ⅛	19	12
Lau F1.25	1665	$ 20¾	20¼	20½	— ¼	22¼	20¼
Leland	5165	350	310	335	+ 5	12⅜	305
Levy	6409	$ 22	21¾	21¾	— ⅛	22	13¾
LobCo A	17011	$ 8	7⅜	7⅞	+ ⅛	9⅛	7¼
LobCo B	12380	$ 8	7½	7⅞	—	9⅝	7⅛
Lob Inc	1550	$ 8	7½	7⅞	—	10⅝	7⅞
MB PR	18717	$ 26	25½	26	+ ⅛	26	18¾
M Leaf M	2538	$ 14½	14	14½	+ ¼	14½	10
Mass Fer	35723	$ 16	15⅝	15⅝	— ¼	16	12⅜
MEPC	2625	290	285	290	+ 5	325	195
Mid Pac	2600	465	465	465	—	475	300
Mid West	11250	220	210	220	+ 5	245	125
Milt Brick	1600	330	315	325	—15	395	290
Molson A	1127	$ 28⅞	28¼	28¼	—	31	27
Molson B	1288	$ 30	29¾	30	—	32	28½
Mon Foods	1335	$ 7⅛	7¼	7⅛	—	10¼	7⅛
Moore	3424	$ 52½	51	52⅛	— ⅛	57	47
Nat Drug	4442	$ 16½	16	16½	+ ½	16½	14½
Nia Wire	2500	$ 16	16	16	—	16	14
N Wire B	8650	$ 15⅛	15	15	—	15¾	13
Noranda	7134	$ 38	36⅛	37⅝	+ ⅜	39½	31½
NO NGas	1515	$ 19⅛	18⅞	18⅞	— ⅛	21	17¼
Ogilvie	5860	$ 14½	14	14	— ⅛	15	12¼
Ont Steel	20819	$ 22¾	21½	21½	— 1	23½	14
Pac Pete	13293	$ 13⅛	12½	12¾	— ⅛	15½	11¼
Page Hers	7262	$ 19⅜	19	19	— ⅛	25¾	19
Pbina	1130	$ 7⅛	7⅛	7⅛	— ¼	8¼	6⅛
Pembin pr	1705	$ 49¼	48⅛	48⅞	— ⅛	51	48¾
Phantom	1017	150	135	145	—	6⅞	100
Pow Corp	22900	$ 10½	10⅛	10½	+ ⅜	10¾	8¼
Premium	3825	155	135	145	— 5	175	125
QN Gas	7242	$ 8⅝	8⅜	8½	— ⅛	8¾	480
QN Gs 59w	9125	55	45	45	— 5	120	43
QN G 63w	3420	435	415	435	+ 5	460	300
Reichhold	1240	$ 17	16⅞	17	+ ½	18½	8
Revelstoke	3855	$ 8	7½	7⅞	+ ⅝	8⅛	450
Rothmans	8110	$ 9¼	8¼	8¼	— 1	9¼	6⅝
Royal Bk	2284	$ 75	74½	75	—	81	70
Salada Fd	18175	$ 11½	11	11⅞	— ⅛	11¾	9¼
Sayvette	3660	335	320	335	+10	365	235
Seven Arts	2085	$ 8⅜	7½	8	+ ⅛	11	7½
Shaw I	1030	495	495	495	+ 5	5¼	425
Shell I wts	2314	605	590	595	—15	905	530
Shell Oil	6777	$ 17¼	16⅞	17⅛	—	20⅞	13⅛
Simpsons	5901	$ 38	37⅜	37⅞	+ ⅜	38	29⅝
Slat Steel	1835	$ 10¼	9⅞	10	— ⅜	11½	9⅛
St Pav	1260	$ 10	9¾	10	+ ¼	12⅛	9⅛
Steel Can	47438	$ 23¼	22⅞	23⅛	+ ⅜	23¼	18⅜
Suptest o	1070	$ 17¾	17⅛	17¾	—	19½	15¼
Switson	2200	180	150	150	—25	180	110
Texaco C	1779	$ 53¼	51½	52	— 1	53¾	43
T Dom Bk	2398	$ 63⅜	62⅜	62¾	—	66½	59⅝
Towers	1200	62	60	61	+ 1	350	60
Tower wt	2000	6½	6½	6½	— 1½	60	5
T Fin A	25967	$ 11⅜	11⅜	11⅜	—	15¼	11⅜
Tr Can PL	22560	$ 34⅞	33½	34½	+ ½	36	21¼
Trans Mt	12582	$ 15⅜	15⅛	15¼	—	15½	14⅛
Trans PPL	6561	$ 8¼	8⅛	8¼	+ ⅛	8½	6½
Un Ac 2pr	7615	$ 11¼	11¼	11¼	—	11¾	9
Un Gas	8520	$ 21½	20½	21¼	—	23	18⅛
Un Steel	1147	465	450	450	—15	6¾	450
Vic G Tr	1272	$ 15¼	15	15	—	16	13⅛
Wainwr	3070	36	30	35	— 3	100	27
Walk GW	4005	$ 58½	57	58½	+ 1⅜	60¾	54
Westcoast	6597	$ 17	16¼	16⅝	— ⅛	17¾	13½
Westeel	1425	$ 10½	10½	10½	—	13½	10
W Pacific	2960	$ 19	18¼	18⅞	— ⅝	20	15¾
Weston A	3128	$ 16⅞	16½	16⅞	+ ⅝	20⅛	16
Weston B	2200	$ 18	17⅝	17⅞	— ⅛	23	17¼
West A w	4809	860	820	835	+30	12	780
Wood J	1835	$ 9½	9⅜	9½	+ ¼	9⅞	8⅜
Woodwd A	5570	$ 21¾	21¼	21½	— ¼	22	15½
Wdwd A w	5825	690	640	680	—20	720	285
Zenith	1611	500	490	490	— 5	550	355

MINES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1963	Bas 1963
Acad U	3725	6	5	5	—	7	4½
Accra	9243	45½	40	44	— 1	66	25
Advocate	6775	710	695	705	+ 5	785	575
Agnico	8486	49	48	48	—	77	43
Akaitcho	52600	68	56	68	+ 7	110	40
All Pitch	8600	24	23	23	— ½	34	20
Anacon	16894	27	23½	24	— ½	33	23
Anglo H	3010	980	960	975	— 5	10⅛	715
A Rouyn	4000	12½	12	12½	—	13	10
Ansil	14000	8½	7⅛	8½	+ 1	14	7
Area	7000	109	103	105	— 1	129	90
Arjon	51500	17½	15½	15½	— 1	18	7½
A Arcad	134900	47	41	45	— 1	74	33
A Arcd Bw	7800	17	13	16½	+ 1½	34	12½
Atlan C C	3400	90	86	90	+ 7	110	80
Atlas Yk	5400	9½	8	9½	—	16	6½
Allin Ruf	253500	9	7	9	+ ½	10½	5
Aumaque	26000	5½	5	5½	—	9	5
Aunor	850	365	360	360	—10	415	340
Bankeno	15600	47	42	44	— 2	52	25
Bankfield	4166	13½	12	13	—	31	12
Barex	2000	59	55	55	— 3	60	47
Barnat	10450	86	81	82	— 4	120	81
Bary Expl	4300	15½	15½	15½	— ½	21	15
Base Metal	9800	7	7	7	—	10	5
Baska	246400	11	7½	10	+ 2½	11	6
B-Duq	21100	25	19	20	+ 3	40	11
Belcher	9630	36	36	36	— ½	53	35
Bethlm	11222	605	590	605	—	625	220
Bevcon	19550	8	8	8	—	9½	6
Bibis	229900	27	24	26	+ 1½	47	12
Bidcop	16500	9½	8½	9	—	14½	8
Black Bay	13500	12½	11	12½	+ 1½	23	10
Bouzan	22200	62	59	59	— 2	65	40½
Bralorne	5539	445	410	410	—30	645	400
Brl Reef	3640	24	23	23	— 1	37	20
Brunswk	29735	550	515	530	—15	565	310
Buff Ank	9400	208	200	208	+ 8	260	179
Buff RL	4000	7½	6½	6½	— 1½	9	4½
Cadamet	16287	10	9	10	+ 1	15	8
Camflo	36150	93	80	85	— 1	116	75
Cp Chib	12253	375	365	370	— 5	510	355
Camp RL	115	$ 15⅜	15⅜	15⅜	— ⅛	18⅛	14
C Tungst	16250	50	46	49	+ 3	140	34
C Astoria	1133	6½	6	6	— ½	22½	6
C Austral	11500	7	6	6	—	27	6
C Dyno	20445	102	92	96	— 3	118	80
C Malart	21025	43	40½	42	+ 1	52	33
CN Inca	2284	9	8	8	—	9½	6½
C Nwest	39000	6	4	6	+ 2	8½	4
C Silica	1200	100	98	100	—	130	95
Candore	75200	14	11½	13½	+ 2	16½	9
Can Erin	3800	7½	7	7	— ½	16	7
Captain	12500	7	6	6	— 1	15	6
Cariboo	25700	67	64	67	+ 2	98	45
Cassiar	26420	$ 10½	10	10¼	— ¼	12	10
Cent Pat	3000	115	111	115	—	136	105
Cent Porc	3100	6	5½	6	—	7	5
Cheskirk	5000	5½	5½	5½	—	16	5½
Chester	14000	15	14	15	— 1	22	12½
Chib Kay	5500	14	12	13	— 1½	18	9½
Chib M	2100	35	33	33	— 2	49	30
Chimo	50400	91	82	90	+ 4	116	43
Chrom	3470	150	125	129	—36	190	125
Coch Will	5850	410	400	400	—10	500	400
Coin Lake	1000	23	23	23	+ 1	28	22
C Met	7433	19	19	19	— ½	26½	18
Coniagas	8500	59	55	55	—	78	55

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1963	Bas 1963
Con Key	3000	10	10	10	—	15	9½
C Bellek	24000	8	7	7	— 1	13	5
C Callinan	2500	6½	6½	6½	—	10	5½
Con C Cad	5520	5½	4½	5½	+ 1	6	4
C Discov	3950	84	83	83	— 1	105	15
C Fen	24556	18	16	16	— 1	18	13½
C Gillies	7620	6½	6	6	— ½	7½	5½
CG Arrow	2000	32	33	33	— 2	60	32
C Halliwell	5165	17	15½	17	+ 1	35	14
C Marben	3200	40	40	40	— 1	58	27
C Marcus	11358	116	100	100	—20	145	84
C Mogul	439103	147	120	142	+23	147	88
C Morisn	152850	51	37	39½	+10½	53	35
C Mosher	3237	174	159	159	— 3	233	155
C Negus	533	12	12	12	—	20	10
C Nichol	10500	4½	4	4½	—	8	4
C Northld	16060	22	20	21	— ½	44	20
C Persh	1299	12½	12½	12½	+ 3½	12½	9
C Ramb	1800	110	106	106	— 4		
C Red Pp	19142	11	9	9	— 3	14½	7½
C Regcrt	1500	8½	8½	8½	— ½	13	7
C Sannorm	8650	5	5	5	—	8½	5
C Shawk	45454	40	33	36	— 4	57	27
Conw Ex	1225	415	400	415	+ 5	525	400
Cop Corp	10100	16	16	16	— 1	22	14
Cop-Man	115602	14	11½	13	+ 1	22	7
Coulee	5000	28	27	28	— ½	43	25
Courvan	1500	17	16	16	+ ½	26	15½
Cowich	4000	108	104	108	—	131	62
Craigmt	5565	$ 19⅛	18⅛	18⅛	— ¾	20	16½
Croinor	208480	18½	16	18	+ 1	27	6½
Crowpat	12000	9	8	8	—	16	7
Cusco	34500	12	11	11	— ½	44	3½
Daering	25150	13	11	11½	— ½	22	9
D'Aragon	4000	18	16	16½	— 1½	29	16
Dr Horn	22350	60	56	58	— 1	89	19½
D'Eldona	22266	10½	9	9½	+ ½	11	7½
Delnite	4148	70	70	70	—	74	57
Delhi Pac	14000	22½	21½	21½	— 1	39	20
Denison	6335	$ 11¼	10⅛	10¼	— ⅛	13¼	10⅛
Dicknsn	3150	590	575	585	— 5	695	390
Dome	265	$ 28½	28½	28½	— 1	34⅛	24¾
Donalda	17200	10½	9½	9½	— ½	12	6½
Duraine	500	20	20	20	— 2	30	15
Duvan	1500	8½	8	8	— 1	12½	7
E Amphi	13000	6½	6	6½	— ½	9	6
East Mal	6200	203	200	202	+ 7	275	195
East Sull	5355	270	262	267	+ 7	300	186
Elder	13720	84	77	80	+ 2	123	65
El Sol	47519	6	5½	5½	— ½	10½	5
Eureka	3700	27½	25	27½	+ 1½	36	16
Faraday	3850	118	109	116	—	172	106
F'west Tg	8000	14½	13½	13½	—	23	10½
Fatima	13500	16	13½	13½	— 2½	22	12½
Francr	11000	11	10½	11	+ ½	14½	8½
Geco M	5695	$ 30⅜	29¼	30½	+ 1	30⅜	25½
Genex	3700	11½	11	11	— 1	17	8
Gnt Masct	2100	78	76	76	— 5	90	65
Giant Yk	2008	$ 11½	11	11	— ½	13	10⅛
Glenn Ur	3100	5	5	5	—	10½	4
Goldale	2500	24½	24	24	— 1	37	22½
GF Mining	28922	17	16	16	— ½	18	15
Goldray	11534	21	20½	21	— 1	33½	20½
Grandroy	7125	15	14	14	—	20	13
Granduc	2485	460	445	450	+ 5	475	295
Gulch	6800	5½	5	5½	+ ½	7½	5
Gulf Ld	1000	7	7	7	—	10½	7
Gunnar	5142	825	805	815	—10	995	800
Hard Rock	5448	13	13	13	—	15	11
Har Min	4200	8½	8	8½	— 1	27	7
Hasaga	3000	13½	13½	13½	— ¼	17	12
Hastings	1800	91	90	90	—	115	85
Headway	13400	20	18½	18½	— ½	27	16
Heath	14500	5½	4½	4½	— ½	7	4½
High Bell	6600	370	335	340	+10	390	221
Hollinger	2240	$ 28	27⅝	27⅝	— ⅜	29½	20⅝
Hud Bay	1615	$ 56	55½	56	+ 1⅜	59¼	50⅞
Hugh Pam	8000	10	9½	10	+ ½	16½	8½
Hydra Ex	6935	26½	25	26	+ 1½	51	24
Irish Cop	4400	23	22	22	—	55	22
Iso	173950	167	138	160	+14	167	70
J Waite	60600	22	15	16	+ 1	24½	10
Jacobus	21300	18½	16½	18	— ½	27	11½
Jaye Expl	14500	10	9½	10	— ½	20½	9½
Jelex	33238	28	23	25	— 5	30	23
Joburke	6000	8½	8½	8½	—	15	8½
Joliet	2200	24	23½	24	— ½	34	20½
Jonsmith	26300	13	11½	12	— ½	20	11
Joutel	165375	133	82	83	—51	155	82
Jowsey	2310	26½	26½	26½	— ½	33½	26½
Keeley F	49300	22	18	20½	+ 2½	110	17
Kenville	31000	6	5	5	— ½	14½	4½
Kerr Add	12245	645	605	625	—15	745	580
Kirk Min	13171	18½	15	16	+ 1	40	15
Kirk Twn	28000	17	13½	14	— 2	36	13½
Kopan	6500	12½	11	12	— 1	18	10
Labrador	11317	$ 34½	34¼	34¼	—	35	25
L Dufault	21125	820	780	810	+20	850	520
Lake Ling	4000	8	8	8	—	10	7
L Osu	16700	19	18	18½	+ ½	22½	14
Lakehead	4750	28	26	26	— 1	31	26
L Shore	6435	230	225	225	—	298	215
La Luz	200	515	500	500	—15	515	295
Langis	5500	29	28½	29	—	43	27
Latin Am	37100	26½	23½	25	— 2	39	23½
Leitch	39840	205	190	205	+ 3	280	150
Lencourt	52000	9	7	9	+ 1½	19	5½
LL Lac	4700	151	148	148	— 5	175	148
Lorado	70100	157	145	150	+ 8	197	115
Louviet	23100	8	7½	8	—	13	6
Lyndhst	17000	9	7½	7½	— 1	21½	7½
Lynx	5050	6	—	6	— 1½	12	5
Macassa	10923	305	290	290	—10	395	290
Macdon	16400	21	19	19	— 2	23	16
MacLeod	1350	85	82	82	—	114	80
Madsen	1525	235	228	228	— 7	255	210
Magnet	1700	4½	4½	4½	—	6½	4
Malartic	2600	71	71	71	— 1	100	71
Maneast U	2380	4½	4½	4½	— ½	5½	4
Man Bar	1300	17	17	17	—	23	15
ManokaMS	9375	13	11	11	— 2	23	11
Maralgo	4015	9	8½	8½	—	12	8
Marboy	2000	13	13	13	—	18	12
Marchantr	9000	90	86	89	+ 2	124	80
Marcon	8000	8	7½	8	—	12	6½
Maritime	63310	45	39	41	— 3½	49	30
Martin	32100	61	57	59	— 1	71	47
Matatch	2000	9	9	9	—	10	8
Mattgmi	43185	$ 10¼	9¾	10⅛	+ ⅜	10¼	7¼
Maybrun	3566	9	8½	8½	— ½	13½	7½
McIntyre	1323	$ 46½	46	46	— ¾	54½	43½
McKen	30400	30	28	29	— 1	37½	25
McMar	12500	9½	8	8	— 1½	12	4½
McWat	4100	21	21	21	+ ½	30	20
Mentor	10400	22	20	20	— 1	40	20
Merrill	329300	102	76	78	—23	128	50
MetaUran	11300	9	8	8	— ½	10	7
Midrim	7866	24	20½	20½	+ ½	45	19
Min Corp	7555	$ 19⅜	18⅞	19¼	+ ¼	19⅞	13⅛
Min-Ore	5000	6	6	6	— 1	10½	6
Moneta	11410	86	81	81	— 4	99	70
Mt Wright	14925	41	38	38	— 3	67	36
Multi-M	8650	25	22	22	— 2	33	17
Murray	54700	129	116	122	+ 7	129	101
Nama Cr	113900	22½	20	20	— 1½	23	10
Nat Expl	9900	5½	5½	5½	—	8	5
Nealon	27500	14	12½	14	+ ½	27	9
Nw Alger	24500	7½	6	6½	— 1	12	4
New Ath	28385	26	25	26	+ ½	43	25
New id	13000	5	4½	5	+ ½	9½	4½
New Cal	3650	29½	29	29	—	32	20
Newconex	1325	370	350	350	—10	500	340
Nconex w	32000	75	66	72	+ 6	166	65
N Goldvue	4000	4½	4	4	— ½	7	4
N Harri	5583	7	7	7	—	9	6½
N Hosco	128875	224	205	217	+ 8	224	112
New Jason	1481	6	6	6	—	8	5½
N Kelore	5700	7½	7	7	— 1	13½	7
Newlund	27000	15½	14	14½	—	28	14
N Mylam	10625	15	13½	15	+ 1½	24½	13
Newnor	450050	29	24	26½	—	32	9½
Nw Rouyn	62000	16	14	15	—	25	9
N Senator	69160	19	17	17½	— ½	32½	6½
New Taku	2700	12	11	11	— 1	15½	11
Nick MS	22150	22½	21	21	— 1	40	20
Nick Rim	18200	18	17	17½	—	38	13
Nisto	12000	4½	4	4	—	7	4
Nor Acme	1700	14	14	14	—	18	12½
Norbeau	7700	41	38	38	— 3	45½	19
Norgold	1100	5	5	5	—	7	5
Norlartic	1000	12	12	12	—	19	11
Norlex	20600	37	33½	36½	— 2	47	25
Normetal	3654	320	315	320	+ 5	325	278
Norpax	3300	8	7½	8	—	14	7
Northcal	103500	31	26	30	+ 2	61	12½
N Bordulac	681	26	26	26	— 4	40	23
N Coldstrm	5105	62	60	61	+ 2	70	44
Northgate	34627	410	365	410	+30	625	280
N Goldcrst	6499	20	19	20	—	30½	17
N Rank	19640	26	25	25½	— ½	47½	22½
NorthRock	2200	25½	24	24	— 2	39	22½
North Can	100	150	150	150	—	260	140
Norvalie	750	9½	9½	9½	—	12	8
Nova Beau	500	29	29	29	— 5	39	29
Nudul	1500	12	12	12	—	15	10½
Obaska	2500	4½	4½	4½	—	5½	4
O'Brien	2000	48	47	48	+ 1	58	40
O'Leary	6000	11½	10	11½	+ ½	18	10
Opem	12296	815	800	810	— 5	825	650
Orchan	27060	325	310	320	+10	330	186
Orenada	6000	8½	7½	7½	+ 1	31	5½
Ormsby	5000	25	24	25	—	35	20
Osisko	2500	42	39	39	— 2	48	33
Pamour	3412	115	110	110	— 3	125	86
Paramaq	13000	12	10½	10½	— ½	23	10½
Patino M	7363	715	690	715	+ 5	825	600
Pato	187	315	315	315	—10	380	310
Pax Int	24150	20	17	17	— 3	27	16
Paymast	19800	12½	11½	12½	+ ½	15	11
Pce Expl	10000	11½	11½	11½	+ ½	15	10
Peerless	115170	26½	19	24	+ 5	50	15
Perron	17100	14	13	13½	— ½	19	10
Pickle Crw	2338	53	53	53	—	66	53
Placer	1095	$ 28½	27¾	27¾	— ¼	31	24
Pow Rou	1250	42	41	41	— 1	59	40
Preston	3843	975	960	965	—	990	685
Pros Air	17100	64	59	60	— 2	148	54
Purdex	28500	9	8	8½	+ ½	46	7
Que Ascot	7600	8	7	7	— 1½	10	7
Que Lith	630	226	225	225	—10	325	210
Que Chib	7310	18	16	16½	+ 1	20	14½
QMI Min	860	125	125	125	—	145	125
Qunston	2135	13	12½	12½	— ½	15½	12½
Quemont	3159	$ 11¼	11	11	— ¼	11¾	965
Radiore	32700	54	51	5	— 3	63	38
Raglan	44500	63	53	59	+ 6	85	45
Rayrock	12395	87	85	86	+ 1	100	76
Realm	37700	10½	8½	9½	+ 1	13	8½
Reeves	1500	200	180	185	+ 5	200	115
Rexspar	6000	17	16	16	— 1½	25	12
Rio Algm	12711	$ 14⅞	14⅜	14⅞	—	15	11⅛
Rio Rup	2500	5½	5½	5½	—	7½	5
Rix Athab	9700	23½	22	23	— ½	32	20½
Rockwin	129300	33	23	31	+ 7½	33	13
Ryanor	20400	13	11	13	+ 2	16	10½
Salem	7330	40	36½	40	—	52	26
San Ant	13853	26	23	23	— 2	43	23
Sand Riv	5500	5	5	5	—	7	4
Satellite	22500	14	13	13½	+ ½	24½	13
Sheep Cr	7100	130	129	130	— 5	145	107
Sherritt	14230	280	275	280	+ 4	335	261
Sigma	400	520	520	520	—	555	475
Sil Miller	16384	24	20	24	+ 2	48½	19
Silvmaq	11261	19½	18	19	—	31	16
Sil Stand	8000	32	29	30	—	40	20
Siscoe	5020	174	165	167	— 1	205	165
Starratt	44000	8½	6½	7½	+ 1	11	6
Steeloy	10500	5	4½	4½	— ½	7	3½
Steep R	10147	440	430	430	— 5	535	410
Sturgeon	16500	23	19	19	— 4½	36	19
Sud Cont	6000	8	7½	7½	— ½	12	5½
Sullivan	12000	175	170	175	+ 4	187	140
Sunburst	23600	11	10	10½	— ½	15½	10
Temag	1500	70	68	68	—	80	68
Thom L	8680	56	53	54	— 1	80	50
Tombill	13420	70	65	70	—	87	60
Tormont	29449	27	21½	22½	— 4	32	19
Trans Res	3000	10	10	10	—	14½	9
Tribag	163800	186	165	182	+13	305	76
Trin Chib	8525	12	11	11½	— 1	37	11
Tundra	1500	72	70	72	—	109	65
U Mining	1300	19½	19½	19½	—	24	18
U Asbestos	1300	290	275	284	+ 9	420	270
UnBuffad	44300	77	72	77	+ 3	78	32
U Canso vt	351	170	170	170	—	175	115
Un Keno	8682	515	475	475	—40	875	476
Un Macfie	29600	33	26	32	+ 8	45	16
Un Fort	12200	10½	10	10	— 1	21	10
Upp Can	8200	149	142	149	+ 6	166	135
Urban Que	1666	19	19	19	+ ½	25	16
Vandoo	3700	4	4	4	—	6½	3½
Vauze	14500	69	64	69	+ 7	97	49
Vespar	2406	14½	14	14	— 1	22	13
Violam	14300	228	221	228	+ 2	234	135
Wasamac	1500	80	80	80	—	97	70
Weedon	35500	4	4	4	—	6	3

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1963	Bas 1963
Werner	11000	8	7½	7½	— ½	17	7½
W Malar	500	5½	5½	5½	— ½	12	5
W Beaver	49584	17	16	17	+ 1	21	12
Wst Mines	4475	395	380	385	—	470	232
W Surf I	2775	15	15	15	—	20	13
Willroy	15325	148	140	140	— 5	180	125
Wiltsey	105850	18½	15¼	18½	+ 2	29	13
Winch	3000	6	5	5	— 1	8	5
Wr Harg	900	78	78	78	—	100	78
Yale Lead	5500	9	9	9	+ ½	11	8
Yellorex	4000	6	6	6	—	8½	5½
Yk Bear	13180	110	105	110	+ 3	119	101
Young HG	7100	7½	7	7	— ½	14	6
Yukeno	4349	4	4	4	—	7½	4
Yukon	10250	43	42	42	— 1	47	41
Zenmac	7900	21	19	19	— ½	31	18
Zulapa	23500	20	18	18	— 3	41	16

PETROLES

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1963	Bas 1963
Acme Gas	1000	9	9	9	—	14	8½
All Rox	3125	26	23	23	— 3	40	15
Aluminex	10765	269	258	265	—	320	212
AmLeduc	40366	5	4½	4½	—	7½	4½
Anchor	9000	10	7½	9½	+ 2½	15	5½
Anglo Un	53000	35	31	31	— ½	42	22
Asamera	5100	100	[illegible]	100	+ 3	155	63
Bailey S pr	100	$ 23⅛	23⅛	23⅛	—	25	22
Bail S 5¾pr	530	$ 25¼	25⅛	25⅛	— ¼	25⅛	24¼
Banff	500	130	130	130	— 5	145	92
Bata	750	4½	4½	4½	+ ½	7	4
Bralsa	1300	37	37	37	+ 2	42	30
Cal Ed	2080	$ 19½	19⅜	19⅜	— ⅛	24	17
Calvert	600	15	15	15	—	25	15
C Oil Lds	1750	160	153	160	+ 1	159	109
CS Pete	8650	395	395	395	+ 5	495	345
C Delhi	57739	560	525	545	+20	560	399
C Delhi wts	2481	125	115	125	+10	155	95
C Ex Gas	14225	109	106	109	+ 1	120	92
C High Cr	1700	20	19½	19½	+ 1½	26	18
C Homestd	2654	90	85	90	+ 2	114	76
C LI Pete	4644	14½	14	14	— 1	18	13
Cent Del	19794	795	765	790	+30	925	675
Charter Oil	3300	146	143	145	+ 2	175	103
C Dragon	55668	17	15	17	+ 2	20	7
C East Cr	5080	54	52	52	— 4	68	44
C Mic Mac	200	450	450	450	—	460	355

	Ventes	Haut	Bas	Clôt.	Chang.	Haut 1963	Bas 1963
C West Pet	4100	169	155	155	— 6	255	151
Dev Pal	1653	65	60	60	— 2	95	58
Dome Pete	3504	$ 13⅜	13	13⅜	+ ¼	15	11¾
Dynamic	8500	19½	18½	19½	+ 1½	20	16
Fargo	2000	265	256	259	— 2	287	200
Fr Pete pr	775	295	295	295	—	370	280
Glacier	14220	9	8½	8½	+ ½	18½	8
Gr Plains	1300	$ 13¼	12¾	13¼	— ⅛	15¼	11
Gridoil	41880	42	38	42	+ 2½	56	30
H B Oil G	3278	$ 15⅜	15½	15¾	+ ⅜	17⅜	14
Landa	2924	390	390	390	—	435	275
Long Point	7200	11½	11	11	— ½	19	11
Medal	51157	440	425	435	—	465	225
Midcon	10500	30	28	28	— 2½	37	23
Mill City	2600	22	18	18	— 2	23	16
Nat Pete	10350	299	280	280	—20	310	181
N Cont	5100	26	25	25	— 1	36	23
N Davies	57857	25	19	21	+ 6	28	10
NC Oils	10116	235	205	218	+ 8	255	120
NCO wts	1700	30	28	30	+ 4	40	14
Northld	8800	14	12½	13½	— 2½	21	11
Okalta	2600	13	12	13	—	13½	8
Pamoil	4325	46	46	46	— 2	54	39
Permo	3480	38½	38	38½	— 1½	42	24
Petrol	12600	55	50	51	— 6	70	50
Place	20700	43½	38	40	— 4	64	38
Ponder	2000	27	26	26	— 4	42	25
Prairie Oil	671	300	285	300	+25	405	250
Provo Gas	20048	160	152	160	— 1	182	144
Quonto	162991	27	23	24	— 2	40	15
Ranger	1050	130	125	125	— 5	142	101
Sarcee	46100	135	125	129	+ 8	137	99
Secur Free	100	775	775	775	+10	840	645
South U	22800	11½	10½	10½	— ½	16½	10½
Spooner	10000	12	10	12	+ 1½	14	9
Stanwell	27788	37	33½	34½	+ ½	46	28
TeckCorp	1605	4475	460	475	+ 5	475	445
Trans Can	19900	107	102	105	+ 4	100	53
Triad Oil	10100	162	156	159	+ 4	184	150
Union Oil	2050	$ 12½	11¾	12⅜	+ ⅜	12⅛	995
Unisphere	42431	33	30	30	— 2	53	28
Un Oils	63299	151	134	147	+ 8	157	120
Wsburne	2200	86	85	85	— 1	88	82
Wstates	679	725	710	710	—45	945	320
W Decalta	11289	128	124	126	+ 2	135	93
Windfall	227273	62	54	57	— 1	64	18
Yan Can	5000	4½	4½	4½	—	9	4½

Légère reprise à Montréal

MONTREAL. — Marché actif, légère reprise.

Bien que l'objet d'une faible reprise en dernière séance vendredi, les deux marchés de Montréal clôturent en baisse.

Les déclins l'emportèrent sur les gains par 92 à 74 ; l'indice composé baissa de 0.1 à 126.5.

Les banques furent les plus gros perdants, l'indice tomba de 0.6 à 125.7 ; Canadienne Nationale perdit 1¼, N.-Ecosse ¾, Impériale ½ et Montréal ¼.

L'indice des papeteries baissa de 0.4 à 116.1 ; toutefois Abitibi gagne ½ et BC Forest ¼.

Les métaux usuels étaient de mixtes à plus élevés ; Falconbridge gagne ⅞ et Asbestos perd ¾ de point.

Une baisse de ⅝ pour Bell Tel. fit reculer l'indice des services publics de 0.4 à 122.9.

Les industrielles étaient inchangées avec un indice de 127.5.

Au secteur minier, Northern Exploration fut le titre le plus actif et clôtura à $1.96, en hausse de 8 cents. Le reste du secteur n'était pas tellement actif.

* * *

TORONTO. — Marché plus élevé, activité modérée.

du parquet de la bourse

Sous l'impulsion des métaux et des pétroles de l'ouest, le marché clôture en hausse.

Les indices en fermeture : industrielles, plus 0.85 à 660.93 ; aurifères, moins 0.56 à 86.74 ; métaux usuels, plus 1.17 à 211.96 et pétroles de l'ouest, plus 1.29 à 122.78.

Le volume des transactions s'inscrivit à 2,917,000 actions.

* * *

NEW YORK — Actif, gains et pertes à peu près égaux.

Le marché qui avait enregistré des gains très nets fut sujet à des prises de bénéfices en dernière heure.

Toutefois les gains l'emportaient sur les pertes par 521 à 501.

Comparé au très fort volume de jeudi de 6,800,000 actions, celui de vendredi, quand même assez bon fut de 5,840,000 actions.

L'indice industriel Dow Jones clôtura en perte de .17 à 750.60.

L'indice Standard & Poor's pour titre enregistra un gain de .06 à 73.32.

La moyenne des 60 titres, établies par l'Associated Press, gagna .1 à 280.9.

La valeur la plus active fut Great Western Financial qui recula de ⅜ à 17½ sur un volume de 276,000 actions.

Certains titres enregistrèrent de forts gains : Radio 2¾, Xerox 10½, CBS 1⅝, Du Pont 1½, Union Carbide 1 et Reynolds Tobacco 1¼.

Après la clôture du marché, les officiers du "stock exchange" dévoilèrent que la part des baissiers s'était accrue de 416,307 à 6,633,210 actions comparativement au mois précédent, le total le plus fort depuis novembre 1962.

cours des obligations

Source : Association canadienne des courtiers en valeurs mobilières

GOUVERNEMENT DU CANADA		Achat	Vente
4 15 déc.	1963	99¾	100¼
3¾ 1er sept.	1965	99¼	99¾
4½ 15 déc.	1966	99½	100½
2¾ 15 juin	1968	93	94
5½ 1er juillet	1969	103	104
4¼ 1er sept.	1972	95	96
5½ 1er oct.	1975	103	104
3¼ 1er juin	1976	83½	84½
4½ 1er sept.	1983	93	94
3 Perpétuels		66	68
CNR 5½ 15 déc.	1964	102	103
CNR 4½ 1er av	1967	99	100
CNR 5¾ 1er an.	1985	106	107
CNR 4 1er fév.	1981	86½	87½
CNR 5 1er août	1987	97½	98½
GOUVERNEMENTS PROVINCIAUX			
Alta Mu F 5½	1963	99	101
BC Electric 5⅛	1988	94	95
BC Electric 3¾	1969	92½	93½
BC Electric 3¼	1967	93	95
BC Electric 5¾	1977	100	102
BC Po 5 15 sept.	1982	92½	93½
Manit 5¾, 15 jan.	1981	100¾	101¾
NB 3½, 15 sept	1963	97	98
NB 5¼, 15 déc.	1986	95	96
Newfnd 6, 1er fv.	1981	99	101
N Ss 5¼, 1 sept.	1982	96½	97½
N Sc 3¼, 15 juin	1965	97	98
Ont. 3, 15 avril	1965	97	98
Ont Hy 5¼ nov.	1983	98½	99½
Ont Hyd. 4 mars	1966	98	99
Ont 5¼, 1 oct.	1983	98½	99½
Q. 5¼, 1er août	1985	95	96
Que 5½, 1 juin	1980	98½	99½
Qué 6, 1er août	1982	102½	103½
Q Hyd 3½, 1 mars	1975	84	86
Que 4¾, 15 Jan	1977	92¾	93¾
Qué 5¾, 1 fév	1986	100½	101½
Québec 6, 1 août	1972	102	103
Q Hyd 5¼ 1 nov	1985	98	99
Sask 5½, 10 mars	1982	98½	99½
Shaw WP 3½	1970	89	90½
Shaw WP 4¾	1976	90	93
Shaw WP 5½	1972	99½	100½
MUNICIPALITES			
Mtl. 3, 1er nov.	1973	77½	79½
Mtl 5½, 1er déc.	1981	95	97
T. Met. 5½, 15	1982	98	100
Ott. 5½, 2 juil	1980	98	100
Van 6, 15 juin	1980	100	102
EMPRUNTS CONVERTIBLES			
Abitibi P & 4½	1966	105½	107½
Brazlian T. 4½	1971	70	74

		Achat	Vente
Can Delhi 5½	1973	96	98
Cdn Utilities 5¾	1977	132	—
Gryhnd Lines 5½	1978	185	—
Home Oil 5¾	1971	100	—
Home Oil 6	1976	123	127
Inla Cement 4½	1976	91	—
Inland N Gs 5½	1977	97	99
Loblaw 4¾	1976	119	—
Pac Pete 5	1977	108	111
Simpson's 5	1976	148	—
Simpson's 5½	1979	107	109
Steinberg Prop 6	1982	100	—
T.C.P. 5	1988	136	139
TCP In Not 5½	1987	220	—
Triad Il 4¾	1971	91	93
Utd Town E 6¼	1981	117	—
Westcoast 5½	1988	104	106
INDUSTRIES			
Alb. Gas Th 5¼	1981	95½	97½
Abit P P 6¼	1977	102	105
Algoma Steel 5¼	1978	95½	97½
Alum of Can 4½	1973	93	94
BA Oil 5⅛	1977	96½	98
C.B. Alum 5¾	1980	99½	100½
Cdn Brew 5	1983	93½	94½
Cdn Brew 5½	1986	98	100
Can. Chem 5¼	1971	99	100
Can Cement 5¼	1976	97	98
C I L 5¾	1977	100½	101½
C P R 3¾	1972	88	89
CPR 5	1983	92½	94½
Crédit Fonc 5½	1974	97½	99½
Dom Tar 5¼	1978	96	98
Dom Stores 5½	1976	98	99½
Dom Textile 4	1966	96½	97½
GM Accept 4¾	1969	96	97
Imperial Oil 3	1969	90	92
Indus Accept 5¾	1982	99	100½
Loblaw Groc 6	1977	101	103
Massey Ferg 4½	1976	94	95
Reynolds Al 5¾	1976	99½	100½
Shell Oil 4¼	1976	90½	100½
Shell Oil 5⅞	1978	100	102
St Law Corp 5	1978	94	95
Simpson's 4¾	1973	96	98
Steinberg 5¼	1972	98	99
T.C.P. 5.85	1987	100	101
Traders Fin 5¾	1974	99½	100¾
Weston Geo 4¾	1971	95	96
SERVICES PUBLICS			
Anglo Teleph 6	1963	101	—
Avalon Tel 3½	1966	93½	—
Bell Teleph 3¾	1979	84	85
Bell Teleph 5½	1984	100	101
Bell Teleph 6¼	1978	105	106½
Bowat Pow 3¾	1980	83	—
Brazil Trac 4¾	1970	70	75
BC Teleph 5¼	1983	95	97
Calg Power 3¼	1972	85½	—
Cdn Electric 4	1968	91½	—
Cdn W Nat 5¾	1982	100	—
Consum Gas 5¾	1977	99½	—
East Lt & P 4	1969	90	—
Gt Lt & Pwr 5¾	1977	100	102
Marit Electric 4	1975	84	—
Nfld Lt & P 4½	1974	89½	—
Nfld Lt & P 5½	1979	98½	—
N On N Gas 5½	1982	99½	—
N Telephone 6	1981	101	—
Power Corp 5½	1977	98½	99½
Power Corp 6	1981	98½	99½
Q Nat Gas 5¾	1985	93	95
Que Tel 5	1977	101½	—
Steinberg 6	1982	100	102
Union Gas 5	1977	95	97
Union Gas 5¾	1981	100	102
IMMEUBLES			
Brant Cr Real 5	1978	94	—
Eaton's Real 3½	1968	93	94
Eaton's Realty 5	1978	94	96
Lob. Leased 5½	1983	98½	100

fruits et LEGUMES

Voici, publiée par le ministère provincial de l'Agriculture, la liste des prix payés aux cultivateurs et aux grossistes en fruits et légumes, au marché central de Montréal :

Pommes : pommettes $2.50 à $2.75, Wolfe River $1.50, McIntosh $1.50 à $2. McIntosh tombé $1 à $1.25, Wealthy $1.25, fameuses, $1.50 le minot.

Betteraves : .40 à .50 la douzaine de paquets, 1.00-1.25 les 50 livres.

Brocoli : $2.00 la douzaine.

Maïs : .20-.25 la douzaine d'épis.

Carottes : .40 à .50 la douzaine de paquets, 1.00 les 50 livres.

Céleri : .50 la douz., $1.75 à $2.00 le cageot.

Choux : .90-1.00 les 50 lb.

Choux rouges : $1.50 le cageot, choux de Savoie $1.50 le cageot.

Choux de Bruxelles : $3.00 les 16 pintes.

Choux chinois : 1.00-1.25 le cageot.

Choux-fleurs : $1.25 la douzaine.

Citrouilles : $2.00-2.50 la douzaine.

Courges : marrow $1, pepper $1.50 le minot, hubbard $2.50 la douzaine.

Epinards : .90-1.00 le minot, $1.50 les 12 cellos de 10 onces.

Laitue : Iceberg $1.00-1.25, chimorée, escarole $1.00 le cageot.

Navets : no 1 $1.25-$1.50 les 50 livres ; no 2, 1.00 les 50 livres.

OIGNONS : du printemps .50 la douzaine de paquets, jaunes no 1 1.40-1.75 no 2 $1.25 les 50 livres, rouges, $1.75 - $2.00 les 50 livres.

Panais : $2.50 à 3.50 les 12 cellos de 24 onces, $2.50 à $3 les 24 cellos.

Pommes de terre : .75-.85 les 50 livres 1.10 à 1.15 les 75 lb.

Persil : .40 à .50 la douzaine de paquets.

Poireaux : .40 à .75, gros .75 la douzaine.

Radis : .50 la douzaine de paquets.
Tomates : $1.00-$1.50 la boîte.

Cours du dollar

NEW YORK — Le dollar canadien était inchangé vendredi à 92 25-32, en devises américaines.

La livre sterling était inchangée à $2.79 25-32.

MONTREAL — Le dollar américain était inchangé à $1.07 25-32 hier, en devises canadiennes.

La livre sterling était inchangée à $3.01⅛.

pétroles

Cours fournis par Hugh Mackay & Co.

	Achat	Vente
Alaska Pipe	—	60
Alaska Fin prf	—	100
Anaconda	7	8
Bashaw	1¼	1¾
Blue Crown	17	19
Canadian Fortune	2	2½
Castle	12½	16
Claybar	12	15
Edoran	1¾	2
Gateway	1¼	2
Kenare	1½	2¾
Leduc Calmar	2¾	3
Merit Oil	25	26
Mill Creek	6	9½
Monterey	16	19
New Richfield	2	3
New Ridgeway	4½	6
North Continental	1	2
Nuco	3½	4
Ranchmens	6	9
Sage	22	25
Sastex	3½	3¾
Share	2½	3
Silver City	1½	4½
Turner Valley	12	20
Western Warner	3	4½

américaine

		Haut	Bas	Clôt.
Bell Phone	300	50½	50½	50½
BA Oil	200	26⅛	26	26⅛
Brazil	900	2½	2⅜	2½
Bunk Hill	3600	21⅞	21½	21⅞
C Javeln	13100	13⅛	12⅞	12⅞
Cdn Marc	400	3¾	3⅝	3¾
Creole	2000	39⅞	39½	39⅜
Crown CP	400	11⅞	11⅝	11⅞
Dome Pet	900	12½	12⅜	12½
Goldfield	3500	2	1⅞	1⅞
Hollinger	200	25⅛	25¾	25¾
Imp Oil	300	39⅜	39¾	39¾
Imp Tob C	500	12⅞	12⅝	12⅝
Ins N Am	2000	97¾	97	97¼
Jupiter	900	3¾	3⅝	3⅝
L Shore	100	2	2	2
Mass Fer	6100	15¼	14⅞	15
Me John	15100	23¾	23¼	23½
Min Corp	1300	18	17¾	18
Nat Rub	100	20⅛	20⅛	20⅛
NJ Zinc	400	37	37	37
Pac Pet W	400	6⅜	6⅜	6⅜
Pow Corp	100	9⅜	9⅜	9⅜
Pratt L	2200	13⅜	13¼	13⅜
Scur Rn	16200	19⅜	18⅝	18⅝
Sher Wms	900	85	84¼	84¼
Technclr	33100	21¾	20⅜	20⅝
Trns Lux	100	12	12	12
Tr Cnt wt	800	38⅜	38¼	38⅜
Un Gas	100	19¼	19¼	19¼
Utah Id S	5700	16⅛	16⅛	16⅞

Virement Total : 1,550,000.

LES CHANGES ETRANGERS

Service de la Banque Canadienne Nationale

Afrique franç. (AEF) 100 frc	0.4400
Allemagne O., deutsche mark	0.2711
Antilles anglaises, dollar	0.6291
Argentine, 100 pesos	0.7600
Australie, livre	2.4150
Autriche, 100 schillings	4.1900
Belgique, 100 francs	2.1600
Bermude, livre	3.0195
Birmanie, kyat	0.2264
Bolivie, peso	0.0919
Brésil, 100 cruzeiros	0.1900
Bulgarie, lev	
Ceylan, roupie	0.2265
Chili, escudo	0.3665
Colombie, peso	0.1198
Costa-Rica, colon	0.1627
Danemark, couronne	0.1561
Egypte, livre	2.4797
Equateur, sucre,	0.0599
Espagne, 100 pesatas	1.8100
Etats-Unis, dollar	1.0781
Fidji, livre	2.7203
Finlande, mark	0.3369
France, franc	0.2201
Grèce, 100 drachmes	3.5930
Guatemala, quetzel	1.0781
Haïti, gourde	0.2156
Honduras (Rép.), lempira	0.5391
Honduras (brit.) dollar	0.7549
Hongrie, forint	
Inde, roupie	0.2265
Indonésie, 100 roupies	2.3960
Irak, dinar	3.0188
Iran, 100 rials	1.4230
Islande, 100 couronnes	2.507
Israël, livre	0.3594
Italie, 100 lires	0.1734
Jamaïque, livre	3.0195
Japon, 100 yens	0.2981
Liban, livre	0.3588
Malaisie, dollar	0.3522
Mexique, peso	0.0876
Nicaragua, cordoba	0.1540
Norvège, couronne	0.1507
Nouvelle-Zélande, livre	3.0075
Pacifique (col fr.) 100 francs	1.2100
Pakistan, roupie	0.2265
Panama, (Rép.), balboa	1.0781
Paraguay, 100 guaranis	0.8739
Pays-Bas, florin	0.2992
Pérou, 100 sols	4.0500
Philippines, peso	0.2765
Porto-Rico, dollar	1.0781
Portugal, 100 escudos	3.7800
Rép. Dominicaine, peso	1.0781
Roumanie, 100 leu	
Royaume-Uni, livre sterling	3.0175
Salvador, colon	0.4313
Singapour, dollar	0.3522
Suède, couronne	0.2076
Suisse, franc	0.2499
Syrie, livre	0.3012
Tchécoslovaquie, couronne	0.1515
Turquie, livres	0.1198
URSS, rouble	1.1969
Union Sud-Africaine, rand	1.5113
Uruguay, 100 pesos	6.5740
Venezuela, bolivar	0.2380
Yougoslavie, 100 dinars	0.1438

dividendes

	Paiement		Enrg.	Ex-div.
CANADIAN GENERAL ELECTRIC (ORD.)	$0.05	tr.	2-1-64	12-12	—
ID. (PLUS BONI)	$0.10		2-1-64	12-12	—
COCHRANE-DUNLOP "A"	$0.20	tr.	15-11	31-10	30-10
McINTYRE PORCUPINE MINES LTD.	$0.40	tr.	2-12	1-11	[illegible]
NAT. DRUG & CHEM. CO. OF CAN. LTD. (ORD)	$0.20	tr.	2-12	8-11	6-11
ID. (PR.)	$0.15	tr.	2-12	8-11	6-11
SILVERWOOD DAIRIES ("A" & "B" CHACUN)	$0.17½	tr.	2-1-64	29-11	27-11
SOUTHAM CO. LTD. (X)	$0.25	tr.	27-12	13-12	11-12

(x)—Les administrateurs de la compagnie font part de leur intention de déclarer un dividende-action, non imposable, de 15 cents l'action d'ici la fin de l'année.

rendement des valeurs

		Taux Div.	Prix Approx.	Rend. %
Abitibi	•	2.00	50	4.00
Algoma Steel		1.60	58	2.75
Aluminium	•	.60(k)	30	2.00
Argus Corp	•	.30	11	2.72
Bell Tel	•	2.20	54	4.07
B A Oil	•	1.00	28	3.57
B. C. Forest		.60	23	2.60
Bldg Prod.		.90	26	3.46
C & D Sugar	•	1.00	25	4.00
boni incl.		1.20	25	4.80
Can Cement	•	1.20	37	3.24
Can Iron Fdy	•	1.00	22	4.54
Can Malting	•	.90	22	4.09
Cdn Chem.		.30	11	2.72
Cdn Brew	•	.40	10	4.00
CIL	•	.60	16	3.75
Cdn Vickers	•	1.00	19	5.26
CPR	•	1.50	34	4.41
Cons Paper	•	2.00	39	5.12
Dist Seag	•	1.80	54	3.33
Dom Bridge	•	.40	18	2.22
D Fndry & S	•	1.60	67	2.38
Dom Glass		.60	18	3.33
Dom Stores	•	.50	16	3.12
Dom. Oilcloth		1.20	28	3.57
boin incl.		1.30	28	4.64
Dom. Tar.	•	.80	17	4.70
Dom Textile	•	.80	20	4.00
boni incl.		1.00	20	5.00
Donohue		1.00	24	4.16
Du Pont	•	.80	41	1.90
Dupuis "A"		.55	12	4.58
Foundation	•	.50	9	5.55
Fraser		1.20	31	3.87
boni incl		1.40	31	4.51
Frosst 'A'		.60	18	3.33
boni incl.		.65	18	3.61
Grt Lakes P	•	.80	23	3.46
Imp Oil	•	1.20	43	2.79
boni incl		1.40	43	3.25
Ind Accept	•	1.00	23	4.34
Intl Paper		1.05x	38	2.78
Interp Pipe	•	3.00	85	3.54
boni incl.		3.20	85	3.77
Labatt	•	.55	18	3.05
Laura Secord	•	.70	17	4.11
MacLaren P & P		1.00	21	4.76
boni incl.		1.10	21	5.23
MacMillan Pap	•	1.00	25	4.00
Massey-Ferg	•	.50	16	3.12
Molson "A"		1.00	28	3.56
Molson B		1.00	30	3.33
Moore Corp		1.10x	52	2.11
Nat Drug		.80	16	5.00
Ogilvie Flour	•	.60	14	4.28
Page-Hersey	•	.90	20	4.50
Penmans		1.80	28	6.42
Power Corp	•	.25	10	2.50
Price Bros	•	2.00	37	5.40
Roland Paper A		.30	9	3.33
Salada Foods		.24	11	2.18
boni incl.		.30	11	2.72
Southam		1.00	29	3.44
Steel of C	•	.70	22	3.18
St. Lawr Corp	•	1.00	22	4.54
Texaco Can	•	1.60	52	3.07
Traders Fin A	•	.80	12	6.66
Viau Ltée	•	.80	12	6.66
Walk-G & W	•	1.60	57	2.80
boni incl.		2.00	57	3.50
Zellers		1.40	35	4.00
BANQUES				
Can Imp	•	2.00	64	3.12
boni incl.		2.25	64	3.51
Can Nat	•	2.00	80	2.50
boni incl.		2.20	80	2.75
Montréal	•	1.90	65	2.92
boni incl.		2.17½	65	3.38
Nouv Ecosse	•	2.20	72	3.05
boni incl.		2.45	72	3.40
Provinciale	•	1.40	54	2.59
boni incl.		1.45	54	2.68
Royale	•	2.40	75	3.20
boni incl.		2.65	75	3.53
Tor-Dom		2.00	63	3.17
boni inc.		2.05	63	3.25
PRIVILEGIEES				
Abitibi	•	1.12½	25	4.50
Celanese $1.75	•	1.75	38	4.64
Can Cement	•	1.30	27	4.81
Dom Glass	•	.70	21	3.33
Du Pont	•	1.75	84	4.46
Ogilvie Flr	•	1.75	38	4.60
Power C. 4½%	•	2.25	45	5.00
Weston 4½%	•	4.50	97	4.63
MINES				
Asbestos	•	1.20	24	5.00
boni incl		1.60	26	6.15
Cons Smelt	•	.80	26	3.07
boni incl		1.00	26	3.84
Dome	•	.80	28	2.85
Falconbridge	•	2.00	51	3.92
boni incl.		2.50	51	4.90
Hollinger	•	.60	26	2.30
Hudson Bay		3.00	55	5.45
Int Cickel	•	2.00x	66	3.03
boni incl.		2.20	66	3.33
Kerr-Addison	•	.80	23	3.49
Noranda	•	1.20	36	3.33
Quemont	•	.90	10	9.00

*Placement éligible pour les compagnies d'assurance Canadiennes. (L'éligibilité requiert le paiement d'un dividende depuis au moins les sept dernières années consécutives.)

xEn devises américaines.

denrées AGRICOLES

Cours des denrées transmis à Montréal par le ministère fédéral de l'Agriculture :

Oeufs : prix de gros aux centrales de campagne, cageots de bois : extra-gros .53 à .54 ; A-gros .52 ; A-moyens .41 ; A-petits .36 ; B .40 ; C. 32.

Beurre : Arrivages courants, admissible .50¾, non admissible .50¾.

Fromage : Livré à Montréal, ciré, arrivages courants, en gros québecois blanc, .35¾, coloré, .35⅞.

Nouvelles pommes de terre : Québec $1.10 à $1.15 les 75 livres, .75 à .85 les 50 livres ; Nouveau-Brunswick $1.40 à $1.50 les 75 livres, .80 à .90 les 50 livres, .23 à .24 les 10 livres ; Ile - du - Prince - Edouard $1.55-$1.65 les 75 livres, .30 les 10 lb ; $1.00 les 50 lb.

PROFITEZ DE LA VIE... MAINTENANT!

C'est justement lorsque votre famille manque d'espace dans votre logis et que vos enfants sont encore en bas âge que vous devez acheter une maison! Il ne faut pas attendre d'être trop vieux pour prendre une telle décision. Agissez dès maintenant! Voyez la grande variété d'offres avantageuses que renferment les colonnes "Maisons à vendre" dans notre section des annonces classées!

1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE

★ INVITATION A TOUS ★

AU

PROJET TRACY

A

DUVERNAY

Construit par

Levesque et Frère

gagnant de 5 trophées et d'une mention durant la récente parade d'habitation à Duvernay; décernés par un groupe d'architectes, à la maison jugée la meilleure en toute catégorie.

Maisons à partir de $16,950

avec paiement initial de

$1,650

MOINS LE BONI DE $500

si vous achetez immédiatement

DIRECTION:

Par Pont-Viau, tournez vers l'est et par le pont Pie-IX, tournez vers l'ouest sur le boul. de la Concorde jusqu'au boul. d'Auteuil. De là filez vers le nord jusqu'au boul. Tracy et surveillez nos enseignes.

Levesque & Frère Const.

3355 BOUL. TRACY (DUVERNAY)

661-2635 OU CL. 5-3338

MEMBRE DE L'ASSOCIATION DES CONSTRUCTEURS D'HABITATIONS DU DISTRICT DE MONTREAL

Iberville Const. Inc.

A REPENTIGNY

LE PLUS BEAU CADEAU A TOUTE VOTRE FAMILLE UN BUNGALOW

IBERVILLE CONSTRUCTION

8 MODELES A VISITER

$500 COMPTANT

LA BALANCE PRIX D'UN LOYER DANS UNE LOCALITE DE CHOIX A ½ MILLE PASSE LE PONT LE GARDEUR (Bout-de-l'Ile) TOURNEZ A GAUCHE AU CENTRE D'ACHATS ET FILEZ JUSQU'AU BOUT DU BOUL. IBERVILLE.

Iberville Const. Inc.

MEMBRE DE L'ASSOCIATION DES CONSTRUCTEURS D'HABITATION DU DISTRICT DE MONTREAL

VOUS CHOISISSEZ, NOUS REALISONS

★ Nouveau - Bordeaux ★

2 MAGNIFIQUES DEVELOPPEMENTS

R. ST-LOUIS INC. VOUS OFFRE

CHOIX DE 4 MODELES, DUPLEX ET TRIPLEX

CONSTRUCTION SOIGNEE

DEVELOPPEMENT JAMES-MORRICE — 11732 JAMES-MORRICE ENTRE VICTOR-DORE ET DUDEMAINE

DEVELOPPEMENT MARSAN — 12061 MARSAN 1ère RUE A L'OUEST DE L'AUTO ROUTE, ANGLE DE SALABERRY

★ SALLE DE JEU FINIE
★ PIERRE NATURELLE
★ GARAGE DOUBLE EN FAÇADE
★ SALLE DE LAVAGE
★ 3 SALLES DE TOILETTE
★ CHAUFFAGE 3 ZONES

FACE AU PARC, ECOLE, EGLISE, PRES DU CENTRE D'ACHATS NORMANDIE

★ 334-5437 ★

GRATIS

REFRIGERATEUR OU POELE ELECTRIQUE

A MONTREAL-NORD

ACHETEZ DIRECTEMENT DE L'ENTREPRENEUR

DUPLEX NEUFS

5½ PIECES

GARAGE DOUBLE

IL FAUT VENDRE A D'EXCELLENTES CONDITIONS

OUVERTS AUX VISITEURS DE 2 h. à 4 h. LE DIMANCHE

4626, RUE AMIENS

RENSEIGNEMENTS: 484-9154

---

1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE

LES MEMBRES CONSTRUCTEURS APPROUVES DE

L'ASSOCIATION DES CONSTRUCTEURS d'Habitations du District de Montréal

OFFRENT UNE GARANTIE DE

★ SATISFACTION ★

★ SERVICE ★

★ PROTECTION ★

CEUX-CI SOUSCRIVENT AU CODE D'ETHIQUE

ALCAN — MAISONS MODELES ALCAN
EDIFICE PLACE VILLE-MARIE, MONTREAL — 877-2160

ARES INCORPORE
8618, DE L'EPEE, MONTREAL — 274-3573

B.T.G. CONSTRUCTION LTEE
123A, BOUL. DES LAURENTIDES, PONT-VIAU — 669-5875

JACQUES DENAULT INC.
1047, VAL MARTIN, CHOMEDEY — 625-0834

IBERVILLE CONSTRUCTION INC.
4995, BELLECHASSE, APPT 15, MONTREAL — CL. 5-6339

LEVESQUE & FRERE CONSTRUCTION LTEE
3365, BOUL. TRACY, DUVERNAY — 256-9222

PARC DUVERNAL
3574A, BOUL. DE LA CONCORDE, ST-VINCENT-DE-PAUL — 661-2113

TWO SIXTY CORPORATION
407, BOUL. ST-LAURENT, MONTREAL — 866-6309

Pour de plus amples renseignements communiquez avec:

Raymond-F. Laguë, vice-président administratif

ASSOCIATION DES CONSTRUCTEURS d'Habitations du District de Montréal

2340, CHEMIN LUCERNE — SUITE 12

VILLE MONT-ROYAL — TELEPHONE: 735-1116

CECI EST UNE LISTE PARTIELLE DE NOS MEMBRES

PARC ORCHARD

BUNGALOWS DE 3-4-5 CHAMBRES

A COMPTER DU PRIX TRES MODIQUE DE

$11,200

Pas de frais de notaire . . . . . Pas de frais de fermeture . . . . . Pas de frais supplémentaires

ACOMPTE TOTAL DE

SEULEMENT $200

PLUS LE BONI DE $500 DU GOUVERNEMENT QUE NOUS GARANTISSONS SANS CONDITIONS SI VOUS COMMANDEZ MAINTENANT

A 10 MINUTES DU BAS DE LA VILLE
SERVICE REGULIER D'AUTOBUS
ECOLES — EGLISES — MAGASINS

Une visite à nos maisons modèles vous convaincra que vous ne trouverez nulle part ailleurs autant de qualité, de style et de commodités pour le prix que nous demandons.

Venez dès cette fin de semaine et placez votre commande maintenant. Profitez de notre garantie écrite de boni de $500.

Le bureau est ouvert de 10 h. a.m. à 10 h. p.m.

CONSTRUITS PAR ATTILA CONSTRUCTION INC.

676-2211

DIRECTION:

PASSEZ LES PONTS JACQUES-CARTIER, VICTORIA OU CHAMPLAIN ET PRENEZ LE BOUL. TASCHEREAU JUSQU'A HOLMES EN FACE DU STEINBERG'S MIRACLE MART, FILEZ SUR LA RUE HOLMES, TOURNEZ A DROITE A GRANDE-ALLEE, ENSUITE A GAUCHE A LA RUE DE GAULLE ET SUIVEZ NOS AFFICHES O. P. JUSQU'A NOS MAISONS MODELES DU PARC ORCHARD.

★ Laval - Ouest ★

BUNGALOW DE 5½ PIECES

AVEC GARAGE OU ABRI D'AUTO

4 MODELES

$12,950 A $16,000

COMPTANT TOTAL A COMPTER DE

★ $159 ★

POUR VOUS Y RENDRE: FILEZ SUR LA ROUTE NO 8 JUSQU'AU CENTRE D'ACHATS DE LAVAL-OUEST A COTE DE LA STATION SERVICE B.P.

Growth Construction Co. Tél. 627-2984 ou 352-3069

NOUVEAU ROSEMONT

Quartier résidentiel

Luxueux duplex

RENDEZ-VOUS A:

6500 ALEXIS-CONTANT

PAR LA RUE SHERBROOKE AU NORD DU BOULEVARD LANGELIER TOURNEZ A GAUCHE.

Ouvert le jour et le soir

GERARD TREMBLAY

PROPRIETAIRE

CL. 6-6922

---

1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE

FORT LAURIER VILLAGE

A 25 minutes du bas de la ville

Nous vendons plus de maisons que tout autre entrepreneur du Canada. Il doit y avoir une bonne raison à ça.

LIQUIDATION

De toutes nos maisons déjà construites

LE TADOUSSAC

SPLIT-LEVEL A 3 CHAMBRES, 2 SALLES DE BAIN AVEC COIFFEUSE, APPAREILS DE COULEUR, SORTIE POUR RASOIR ELECTRIQUE, RECEPTACLE A BOITE DE DEMAQUILLANTS, CARRELAGE EN CERAMIQUE, FOUR ET POELE ENCASTRES, HOTTE ET VENTILATEUR, EVIER DOUBLE EN ACIER INOXYDABLE, DESSUS DE COMPTOIR MONOPIECE PREFORME EN ARBORITE, LAVEUSE DE VAISSELLE, RATELIER A CONDIMENTS, ARMOIRES DE CUISINE MANUFACTUREES EN ACAJOU DE ¾", ABRI D'AUTO, ALLEE ET TROTTOIR PRIVES, ENSEMENCEMENT JUSQU'AU TROTTOIR, PRISE POUR CHAUFFE-BLOC, GARNITURES ELECTRIQUES, COMMUTATEURS SILENCIEUX, CARILLON JUMELE, SALON PANNELE, PARQUETS DE CHENE.

Et tant, et plus, et encore, et davantage

Prix total	$13,200
Acompte total	$ 700
Mensualités	
Taxes incl.	$ 110

LE SAGUENAY

SPLIT-LEVEL A 4 CHAMBRES, 2 SALLES DE BAIN AVEC COIFFEUSE, APPAREILS DE COULEUR, CARRELAGE DE CERAMIQUE, SORTIE POUR RASOIR ELECTRIQUE, RECEPTACLE A BOITE DE DEMAQUILLANTS, DESSUS DE COMPTOIR MONOPIECE PREFORME EN ARBORITE, LAVEUSE DE VAISSELLE, HOTTE ET VENTILATEUR, EVIERS EN ACIER INOXYDABLE, ARMOIRES DE CUISINE MANUFACTUREES EN ACAJOU DE ¾", ABRI D'AUTO, ALLEE ET TROTTOIR PRIVES, PRISE POUR CHAUFFE-BLOC, ENSEMENCEMENT JUSQU'AU TROTTOIR, GARNITURES ELECTRIQUES, COMMUTATEURS SILENCIEUX, CARILLON JUMELE, SALON PANNELE, PARQUETS DE CHENE.

Et tant, et plus, et encore, et davantage

Prix total	$11,754
Acompte total	$ 754
Mensualités	
Taxes incl.	$ 89

LE ST-LAURENT (un seulement)

BUNGALOW A 3 CHAMBRES, VASTE CUISINE AVEC ENTREE DIRECTE AU SOUS-SOL DE L'EXTERIEUR, ARMOIRES DE CUISINE MANUFACTUREES EN ACAJOU DE ¾", EVIERS EN ACIER INOXYDABLE, HOTTE ET VENTILATEUR, RATELIER A CONDIMENTS, DESSUS DE COMPTOIR MONOPIECE PREFORME EN ARBORITE, LAVEUSE DE VAISSELLE, SORTIE DE RASOIR ELECTRIQUE, ALLEE ET TROTTOIR PRIVES, GARNITURES ELECTRIQUES, COMMUTATEURS SILENCIEUX, CARILLON JUMELE, RECEPTACLE A BOITE DE DEMAQUILLANTS, PRISE DE CHAUFFE-BLOC, ENSEMENCEMENT JUSQU'AU TROTTOIR,

LE RICHELIEU (un seulement)

BUNGALOW A 3 CHAMBRES, CUISINE EXCEPTIONNELLE A COMPTOIR HOLLYWOOD, DESSUS DE COMPTOIR MONOPIECE PREFORME EN ARBORITE, ARMOIRES EN ACAJOU DE ¾", RATELIER A CONDIMENTS, EVIERS EN ACIER INOXYDABLE, SALLE DE BAIN EN CERAMIQUE, SORTIE DE RASOIR ELECTRIQUE, RECEPTACLE POUR BOITE DE DEMAQUILLANTS, GARNITURES ELECTRIQUES, COMMUTATEURS SILENCIEUX, CARILLON JUMELE, PRISE DE CHAUFFE-BLOC, ALLEE ET TROTTOIR PRIVES, GRANDS SALON ET CHAMBRE PRINCIPALE, ENSEMENCEMENT JUSQU'AU TROTTOIR.

Et tant, et plus, et encore, et davantage

Prix total	$10,998
Acompte total	$ 648
Mensualités	
Taxes incl.	$ 84

Prix total	$ 9,975
Acompte total	$ 525
Mensualités	
Taxes incl.	$ 75

NOUS PAYONS TOUS LES FRAIS DE FERMETURE

"LE PRIX QUE NOUS DONNONS EST LE SEUL QUE VOUS PAYEZ"

DEMENAGEMENT GRATUIT

Dans un rayon de 30 milles, pour chacune des maisons annoncées. Occupation immédiate jusqu'au 15 janvier 1964

EXTRA SPECIAL

Ameublement de maison complet absolument neuf -- comprenant chesterfield, chaises diverses, tables de bout, tables à café, lampes, gravures, draperies, mobiliers de chambre.

LE TOUT POUR $500

Avec n'importe laquelle de ces maisons. Cet ameublement vaut plus de $3,000 dans tout magasin où que ce soit. Cette offre n'est offerte qu'aux deux premiers clients.

Pour vous y rendre

PASSEZ LE PONT VICTORIA OU JACQUES-CARTIER — SUIVEZ LA ROUTE NO 1 TOUT LE LONG. NOS AFFICHES VOUS CONDUIRONT JUSQU'A UN DEMI MILLE DE CHAMBLY.

Eclairage pour visites le soir
Ouvert de 10 h. a.m. à 10 h. p.m.
Brochure gratuite sur demande
658-8737 — 861-6962

CONSOLIDATED BUILDING CORPORATION LIMITED

Les plus importants entrepreneurs domiciliaires

D'UN LITTORAL A L'AUTRE

Rabais de $1,500

ENVIRONS TETREAULTVILLE

CHOIX DE 10 MODELES DE DUPLEX ET TRIPLEX. SOIT POUR OCCUPATION PERSONNELLE OU PLACEMENT. RAPPORTANT 11% NET. CHAUFFAGE CENTRAL, GARAGE DOUBLE. PROXIMITE MOYENS TRANSPORT, ECOLES, EGLISE, TERRAIN DE JEU. 3357 DESMARTEAU.

Chantier: 256-1414 ou UN. 1-2056

● PLACEMENT ●

5212 Drolet, neuf, moderne, près de St-Denis et Laurier: 1 x 3 — 2 x 4, 3 x 3. Tous fermés, fenêtres panoramiques, cour arrière asphaltée.
REVENU $5,252 ANNUEL
HYPOTHEQUE $25,000
PRIX $42,750.
LAJEUNESSE CONSTRUCTION LTEE
BUREAU 352-6300 — RESIDENCE 254-9746 — RA. 7-9567

SEIGNEURIE DE

Boucherville

Maison modèle

A VENDRE
216 DE BRULLON
PRIX SPECIAL
MONKLAND CONST. LTEE
655-5971 — MU. 4-3896

VILLE D'ANJOU

DUPLEX TRES MODERNES

5331 Boulevard Roi-René, 2-5, salle jeu finie, cuisine avec dinette, façade pierre, garage double. Informations Charles Brisson Construction Inc., DU. 7-6518.

LAJEUNESSE CONSTRUCTION LTEE

OFFRE A
$660, RUE ST-DONAT

3 grands 5½ fermés, neufs, modernes, entrées séparées, pour bas, fenêtres panoramiques, cuisine et dinette, ventilateur pour poêle salle de jeux finie et garage, gazon sur tout le terrain, cour arrière donnant sur un grand parc boisé, près église, écoles, transport.
Dépenses, capital, int., taxes $194
REVENU 2e et 3e $158
BALANCE A PAYER $36 MENSUEL
Ce qu'il vous en coûte pour occuper un grand 5½ fermés avec salle de jeux et garage.
Prix $27,250. Comptant $4,950 et plus
BUREAU 352-6300 — RES. RA. 7-9567

Ahuntsic

Duplex neuf, très moderne, 2-6, salle jeu, foyer, 2 garages, beau terrain, $32,800. Comptant $6,800. Tél. 381-7605, 389-5567.

1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROFRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE | 1 PROPRIETES A VENDRE

DOUBLE EPARGNE

$500 de boni d'hiver

pas de frais de "fermeture"

dans la belle localité de

STE-THERESE-EN-HAUT

où les maisons sont de prix raisonnables : (depuis $13,750)

STE-THERESE-EN-HAUT

Sortie no 15 de l'autoroute des Laurentides

ou

ROULEZ JUSQU'A 500 PIEDS AU NORD DU STE-THERESE LODGE SUR LA ROUTE 11 ET TOURNEZ A GAUCHE AU FEU CLIGNOTANT

IMMEUBLE

STE-THERESE-EN-HAUT

INC.

NA. 5-0747

★ DUVERNAY ★

Paradis & Frère

vous donne

pour

$125 comptant

Votre bungalow au prix de

$13,400

5½ pièces, complètement finies.
Terrain boisé, si désiré.

60 maisons à prix très spécial pour le 1er avril 1964 ou avant

DIRECTION : PAR PONT-VIAU, TOURNEZ A DROITE AU BOUL. DE LA CONCORDE, TOURNEZ A GAUCHE AU BOUL. D'AUTEUIL JUSQU'A LA RUE TOULON, DES LORS A GAUCHE JUSQU'AU 1205 MONTPELLIER.
PAR LE PONT PIE-IX TOURNEZ A GAUCHE AU BOUL. DE LA CONCORDE, DE LA FILEZ JUSQU'AU BOUL. D'AUTEUIL, TOURNER A DROITE A LA RUE TOULON, JUSQU'AU 1205 MONTPELLIER.

Nous avons aussi
4 autres différents modèles de :
$14,500 A $18,500

Pour informations :

661-2362 663-3208

VIMONT

Projet Domiciliaire "Prévost"

BENEFICIEZ DU BONI DE

* $500 *

Commandez dès maintenant
• votre maison •
au coeur de l'île Jésus

ELIGIBLE AU RABAIS PROVINCIAL

DIRECTION : Passez le pont Viau, roulez 3 milles, traversez la voie ferrée et tournez à votre droite.

Mansard Const.	Entrée sur la 7e Avenue
Villa Rama Inc	Entrée sur la 7e Avenue
Denis Const.	Entrée sur la 11e Avenue
L. Lajeunesse	Entrée sur la 11e Avenue
J. P. Bernard	Entrée sur la 12e Avenue
R. Hamelin Const.	Entrée sur la 11e Avenue

POUR CEUX QUI VEULENT VIVRE PAS COMME LES AUTRES . . .

Pour certains, il importe peu que des pommiers poussent tout près de leur maison, pour les petits friands. A Lorraine, il y a des pommiers.

Pour certains, il importe peu que leur communauté soit encerclée d'autres banlieues. A Lorraine, sur trois côtés, il n'y a que collines verdoyantes à perte de vue. De l'autre, la rivière coule en bordure.

Pour certains, il importe peu que le parcours de golf déroule ses pelouses jusqu'à leur porte, qu'il y ait un club de curling, un beau chalet, un programme d'activités mondaines. A Lorraine, on aime ça.

Pour certains, il importe peu que 25 minutes seulement les séparent du ski des Laurentides, des lacs poissonneux, des bois foisonnant de gibier. A Lorraine, on y tient beaucoup.

Pour certains, il importe peu que les maisons à Lorraine soient différentes, mieux conçues, plus avantageuses. A Lorraine, on en est très fier. Elles se vendent à partir de $15,750 — avec un comptant à partir de $1,300 !

Pour certains, il importe peu que 5 centres d'achats soient à 10 minutes de distance en voiture. Et qu'en 19 minutes, on arrive à Lorraine depuis St-Denis par le boulevard Métropolitain.

LA JOIE DE VIVRE LES ATTEND A LORRAINE

Cette semaine, venez donc voir par vous-même !

Tout est ouvert et brillamment éclairé jusqu'à 10 heures tous les soirs. Suivez l'autoroute jusqu'à la sortie 9, prenez la route 11, passez le pont de Ste-Rose et virez vers l'est sur la route 29, au feu vert, à travers Rosemère. En cinq minutes, vous arriverez à la ville de Lorraine !

LORRAINE DEVELOPMENT CORPORATION

10 chemin de la Meuse, Lorraine, P.Q. — Tél. NA. 5-0705

NOUVEAUX MODELES POUR 1964

TERRASSE DES ERABLES

(MAPLE TERRACE)

NOUVEAU MONTREAL-NORD

★ SPLIT-LEVELS
★ BUNGALOWS

5½ à 9 pièces
avec garage

PRIX D'ACHATS ENTRE

$16,000 et $21,500

COMPTANT A PARTIR DE

$1,300

Eligible au Boni de

$500

POUR TRAVAUX D'HIVER. Les PERSONNES AVISEES ACHETENT MAINTENANT POUR N'EMMENAGER QU'AU PRINTEMPS.

★ Situé près des écoles, églises, centre d'achats. Excellent service de transport.

★ Prêts en 2ème hypothèque disponibles à taux raisonnables.

★ Maisons modèles meublées par N. G. VALIQUETTE — OUVERT TOUS LES JOURS de 1 à 9 p.m.

DIRECTION :

roulez à l'est du boul. Pie-IX sur Charlemagne, boul. Gouin ou Henri-Bourassa et suivez les flèches "Terrasse des Erables" jusqu'aux maisons modèles au 11217 FREDMIR.

CLAUDE LEGAULT CONST.

POUR INF. 322-7070

EN PRIMEUR

PARKVIEW HOMES

DUVERNAY

VOIR PAGE 33

★ Brandon ★

MAGNIFIQUES DUPLEX AVEC CHAUFFAGE EAU CHAUDE POUR LES 2 LOGEMENTS. GARAGE POUR 2 AUTOS, BALCONS, ETC.

MAISON MODELE
11,517 DES RECOLLETS
entre Henri-Bourassa et boul. Gouin

OUVERT POUR INSPECTION
1 h. 30 P.M. à 5 h. 30 P.M.

IMMEUBLES BRANDON

COURTIERS

DA. 2-0570

DUPLEX 5½ - 5½

PETIT COMPTANT

Suffit pour acquérir magnifique duplex moderne. Laval-des-Rapides. Pièces spacieuses, garage indépendant. Haut loué. Chauffage central huile automatique. Flambant neuf. Ecoles, églises, magasins, piscine. Voisin Pont-Viau. Aubaine exceptionnelle.

IMM RENFREW COURTIERS 842-5853

"DOMAINE RENAUD"

Estates

"LA JOIE DE VIVRE"

A 10 minutes de Montréal

Prix à partir de

$14,000 JUSQU'A $20,000

Réalisation de

- TWO-SIXTY CORPORATION
- G. DANEAU
- ALBERT GAGNON LTEE
- NORMANDIE CONST. INC.
- BERNARD DEVELOP. INC.
- B.T.G. CONST. LTEE
- COLA CONST. CO. LTEE
- J. COMTOIS
- G. LAFRENIERE

BONI SPECIAL $500

offert par les constructeurs du "Domaine Renaud" à tout acheteur d'une maison pour occupation

Le ou avant le 1er décembre

L'octroi fédéral de $500 est également disponible à l'acheteur de maisons qui seraient construites entre le 1er déc. 1963 et le 31 mars 1964.

Réservez immédiatement

Quantité limitée

Construction prochaine d'un centre d'achats ultra-moderne incluant un super-marché "Dominion"

Direction : par l'autoroute, sortie "7"

"Domaine Renaud" se trouve au centre de toutes les communications vers la métropole. Vous y avez accès en prenant le pont Viau, suivez le boul. des Laurentides, jusqu'au carrefour, tournez à gauche sur le boul. Saint-Martin et vous y êtes en 2 minutes. Par le pont de Cartierville et vous suivez le boul. Curé-Labelle jusqu'au boul. St-Martin tournez à droite et vous y êtes en 2 minutes.

NOUVEAU ROSEMONT

LES ENTREPRISES
• ARTHUR
• J.-GUY
• PAUL-H.

TREMBLAY INC.

PROFITEZ D'UNE PRIME DE $1,000

POUR CONSTRUCTION D'HIVER

QUARTIER ENTIEREMENT RESIDENTIEL

150 LUXUEUX DUPLEX
MAISON MODELE MEUBLEE

Rendez-vous à 6545, rue Alexis-Contant

PAR LA RUE SHERBROOKE VERS LE NORD SUR BOUL. LANGELIER, TOURNEZ A GAUCHE

Comptant $3,000 et plus

LIVRAISON IMMEDIATE OU AVRIL 1964

Maison modèle CL. 9-1922 Rés. CL. 4 4392

OUVERT JUSQU'A 9 HEURES P.M. TOUS LES JOURS

Voyez notre grande annonce

Terrasse des Erables

à la page ★ 10 ★

Ville d'Auteuil

Bungalow détaché moderne 5 pièces fermées, 3 grandes chambres, grande cuisine avec garde-manger, chambre à lavage, réservoir thermos, tuyauterie en cuivre et plusieurs autres commodités.

TERRAIN 6000 PIEDS ET PLUS

PRIX SEULEMENT

$11,750

$125 COMPTANT

AUCUNS AUTRES FRAIS ADDITIONNELS. PEUT ETRE VISITE TOUS LES JOURS AU 6060 BOUL. DES LAURENTIDES.

ELIGIBLE A L'OCTROI DE $500
INF.: R. AUDETTE
625-2861 ou 669-0252

• • • • •

Encore un bungalow pour livraison immédiate. Premier arrivé premier servi. nombre limité

Construction de qualité par

DUQUETTE & FRERES Ltée

Bâtir votre Foyer

DANS

★ L'Ile Verte ★

35 MINUTES DU CENTRE DE MONTREAL, VOTRE MAISON BATIE SUIVANT VOS GOUTS PERSONNELS; AU BORD DE L'EAU, AU MILIEU DES BOIS.

ECOLES ET SERVICES DE LA MUNICIPALITE DES ILES LAVAL (ILE BIGRAS).

ROULER SUR LE BOUL. LEVESQUE VERS L'OUEST EN DIRECTION DE LAVAL-SUR-LE-LAC, SURVEILLER INDICATION "ILE VERTE".

Maison modèle à visiter

CHAREST FRERES LTEE

MU. 9-1992 334-9330

ACHETEZ MAINTENANT ET ECONOMISEZ

Boni de $500

Garanti sans condition

PAR

260 CORPORATION

ACHETEZ DES CETTE FIN DE SEMAINE

AU

"MONTCALM GARDENS"

ACHETEZ EN FIN DE SEMAINE ET EMMENAGEZ

AVANT LE 30 NOV. — VOUS OBTENEZ QUAND MEME

LE BONI DE $500

Bungalows — Split-levels de 3-4 chambres avec garage
5 RAVISSANTS MODELES

PRIX A PARTIR DE

$13,100 à $13,700

Comptant à partir de $640

PAS DE FRAIS CACHES — ELIGIBLE AU RABAIS PROVINCIAL — SECTEUR COMPLETEMENT ETABLI — TOUS SERVICES MUNICIPAUX FOURNIS — FACILITES DE LOISIRS — TERRAIN DE GOLF DE 18 TROUS — CHAMP DE PRATIQUE — ECOLES — EGLISES — GRAND CENTRE D'ACHATS SUR LES LIEUX — CANOTAGE — PECHE — CLUB DE TENNIS.

Plus de renseignements en appelant

REGENT 1-9661 OL. 5-8111

POUR S'Y RENDRE : PASSEZ LE PONT JACQUES-CARTIER, TOURNEZ A GAUCHE ET FILEZ SUR LA ROUTE NO 3 (MARIE-VICTORIN) PASSE BOUCHERVILLE. TOURNEZ A DROITE SUR LE BOUL. DE VARENNES. AUX AFFICHES CENTRE D'ACHATS BOUCHERVILLE ET "MONTCALM GARDENS". PASSEZ LE CENTRE D'ACHATS ET SUIVEZ LES AFFICHES "MONTCALM GARDENS" JUSQU'AUX MAISONS MODELES TOUT PRES.

Votre dépôt est doublement garanti quand vous achetez d'un représentant assuré et licencié de Fulton Realties.

FULTON REALTIES INC.

COURTIERS LICENCIES
Membre de la Chambre d'Immeuble de Montréal

POULIN ET FRERE

à

DUVERNAY OUEST

Bungalows et split-levels

5 MODELES AU CHOIX

$13,400 A $17,800

3 ET 4 CHAMBRES AVEC GARAGE

RABAIS PROVINCIAL DE 3%

Projet au 1700 Boul. de la Concorde maison modèle au 1045 rue Victor-Morin Ouverte tous les jours de 9 a.m. à 5 p.m. le soir sur rendez-vous.

POUR INFORMATIONS

BUREAU MO. 9-4281 — RESIDENCE MO. 9-3341 — RESIDENCE MO. 9-4079

Première section presque toute vendue

Deuxième section *maintenant en construction*

Voyez l'annonce

TERRASSE ANJOU

en page ★ 11 ★

ENTREE LIBRE

A REPENTIGNY

DIMANCHE

DE 1 H. A 9 H. P.M.

$350 COMPRENNENT L'ACOMPTE TOTAL

MAISON MODERNE FLAMBANT NEUVE

ENTIEREMENT FINIE

PISCINE ET TERRAINS DE JEU, RUES PAVEES

TOUS SERVICES ET PAYSAGER

A 20 MINUTES DU CENTRE DE LA VILLE

RABAIS PROVINCIAL DE 3%

Pourquoi être à loyer quand tout cela coûte $75 par mois, complet ?

Devenez donc propriétaire

Espérons vous voir dimanche aux

MAISONS CHERBOURG

Renseignements en appelant

671-3908

ou

645-3684

POUR VOUS Y RENDRE : PASSEZ LE PONT DU BOUT-DE-L'ILE, CONTINUEZ VERS L'EST, A TRAVERS REPENTIGNY, SUR LA ROUTE NO 2 JUSQU'A CE QUE VOUS APERCEVIEZ LES AFFICHES QUI VOUS ACCUEILLENT AUX RESIDENCES CHERBOURG.

---

14 LOGEMENTS NEUFS

7525 Marquette, coin L. O. David, 3½, 4½ appts, revenu $16,000. DA. 2-2192.

1 PROPRIETES A VENDRE

★ VILLE ST-LAURENT ★

Le meilleur endroit

ULTRA DUPLEX

Construction de perfection et de confort

Semi-détaché, garage double, chauffage eau chaude, zoné indépendant.

TERRAIN 41 x 100 MAISON 31 x 41
TROTTOIRS ET RUES FAITS

Centre d'achats, collège, école, église, déjà existants.

PRIX $34,250

★ **CADEAU DE FIN DE SEMAINE** ★

$500

PLUS

CUISINIERE MOFFAT

POUR MAISON ACHETEE AVANT 1er DEC.

RESERVEZ IMMEDIATEMENT CAR NOUS DISPOSONS D'UNE QUANTITE LIMITEE

Comptant aussi peu que $7,750

Conditions avantageuses pour le remboursement de l'hypothèque

Direction: Suivre boul. L'Acadie jusqu'à Côte-Vertu, tourner à Côte-Vertu jusqu'à coin Dutrisac.

Maison modèle 1041 Dutrisac

(PRES DE L'HOPITAL NOTRE-DAME-DE-L'ESPERANCE)

LES CONSTRUCTIONS LIDO LTEE

(angle Dutrisac et Côte-Vertu)

661-3652 — 747-7814

• ATTENTION •

Ouverture d'un tout nouveau projet

★ au pied du Mont St-Hilaire ★

VENEZ ADMIRER
UN NOUVEAU GENRE DE CONSTRUCTION

DOMAINE ST-HILAIRE

Magnifiques bungalows de 5 pièces

COMPTANT A PARTIR DE

★ $125 ★

BONI DE $500

DIRECTION: SUIVEZ LA ROUTE 9, TRAVERSEZ LE PONT BELOEIL, CONTINUEZ ¾ DE MILLE, TOURNEZ A GAUCHE SUR LA RUE BLAIN VOUS APERCEVREZ LES ENSEIGNES DU "DOMAINE ST-HILAIRE".

Construit par

Les Constructions Silhouette Inc.

STANDARD LAMINEX

Maison de qualité

La première section est vendue.
Nous vendons toujours la vie urbaine en banlieue avec occupation le 1er mai

Laval-des-Rapides

A 5 MINUTES DE LA FUTURE GARE DE METRO PAR AUTOBUS

DUPLEX TOUJOURS A

$21,900

Agissez maintenant pour obtenir le boni du gouvernement

COMPLETEMENT PAYSAGER
ALLEE PAVEE
TERRAIN DE 125 PIEDS DE PROFOND

4 Star Homes Inc.

DIRECTION: DU PONT DE CARTIERVILLE, TOURNEZ A DROITE SUR LE BOUL. LEVESQUE JUSQU'A LA RUE LAVAL. DE LA, DIRIGEZ-VOUS VERS LE CHANTIER.
DU PONT VIAU, TOURNEZ A GAUCHE SUR LE BOUL. DES PRAIRIES JUSQU'A LA RUE LAVAL. DE LA, DIRIGEZ-VOUS VERS LE CHANTIER.

AGENTS EN EXCLUSIVITE

Deauville Realties Ltd

8255, boul. St-Laurent

BUREAU DES VENTES: DU. 7-7369
SOIR: DU. 9-2428 — 279-8045

NOUVEAU STANDARD DE LUXE

11770 RUE FRIGON
PRES DE L'ACADIE

MAISONS DE LUXE DANS UN DES PLUS COMMODES ET DES PLUS BEAUX SITES RESIDENTIELS.

SI VOUS VOULEZ VOIR UN NOUVEAU PROTOTYPE EN FAIT DE STYLE, DIMENSIONS, CONFORT ET QUALITE RESIDENTIELS, VOUS ETES INVITES A VENIR VISITER NOS PLUS NOUVEAUX MODELES, EN VOIE D'ACHEVEMENT.

POUR CES MAISONS OU D'AUTRES FAITES SUR COMMANDES MAIS DE MERITE EGAL, SE VENDANT DEPUIS $30,000, APPELEZ

NEW HAVEN BLDG. CORP.

735-0026 — 737-3563

BEAUMONT GARDENS

A

St-Bruno

Obtenez votre boni de $500 IMMEDIATEMENT

NOS MAISONS SONT TOUTES FINIES ET DESSERVIES

EMMENAGEZ POUR LE 1er DECEMBRE

BUNGALOWS ET SPLIT-LEVELS

Prix variant de $12,200 à $13,800

COMPTANT TOTAL POUR MAISONS OCCUPEES AU PRINTEMPS 1964

SEULEMENT $125

Sur terrain paysager de 10,000 pieds carrés et davantage; près des écoles, magasins et moyens de transport

DIRECTIONS:
Filez sur la route no 9 jusqu'à la gare de St-Bruno. Tournez à gauche sur Rabastalière puis à gauche sur Lansdowne. Suivez nos affiches jusqu'aux maisons modèles.

Erko Development Corp.
Av. Lansdowne,
St-Bruno
OLympia 3-2418

★ ROSEMONT ★

6637 LACORDAIRE

NORD DE BEAUBIEN

Marcel Boisvert Construction Inc.

VOUS OFFRE, DUPLEX, 2-5½ PIECES, PRIX A COMPTER DE $19,950

COMPTANT $4,000 ET PLUS.

OUVERT TOUS LES JOURS DE 10 A.M. A 10 P.M.

CL. 4-3456 — CL. 9-4936

★ ★ ★ ★ ★

• J.-Marc Mayrand •

VOUS OFFRE

Au Jardin Résidentiel Nouveau-Rosemont Enrg.

Grand développement de luxueux duplex

4½ et 5½ grandes pièces fermées

modèles de différentes grandeurs

Toutes commodités modernes

PRIX $20,800 ET PLUS
COMPTANT $3,000 ET PLUS

Occupation immédiate ou plus tard

OUVERT AUX VISITEURS TOUS LES JOURS DE 1 A 5 P.M. ET DE 7 A 9 P.M.

Le développement est situé à

5808 — 6080 RUE MIGNEAULT

PAR LA RUE SHERBROOKE, PRENEZ BOUL. LANGELIER JUSQU'A LA RUE DE RENTY VERS L'EST POUR PRENDRE LA RUE MIGNEAULT VERS LE NORD.

REPRESENTANTS: MME SUZANNE MAYRAND-GRIGNON ET J.-Y. TREMBLAY

INFORMATIONS CL. 5-7778 — CL. 5-2427

★ ★ ★ ★ ★

ST-LAURENT
ULTRA - DUPLEX

$130.

de mensualité totale

$32,500

COMPTANT

$2,500

INCLUANT UNE ALLOCATION DE $1,000 SUR LES TRAVAUX D'HIVER. HYPOTHEQUE: SCHL, 6¼%, TOUS LES FRAIS DE NOTAIRE, ETC. CHAQUE MAISON FAITE SUR MESURES

DE SALABERRY

Corporation
à St-Laurent

à l'est de Côte-Vertu
près autoroute et gare Vertu
202 BOUL. THOMPSON
RI. 7-0649

Duplexes

2e AVENUE, VILLE ST-MICHEL
5-5 fermés, neuf, salle de jeux finie, 2 garages, buanderie, salle de vanité, chauffage eau chaude zoné, haut loué $80. Prix $22,000. Hypothèque $12,500. Comptant à discuter. Tél. 381-7605 ou 389-5567.

AHUNTSIC OUEST
MAISON UNIQUE, EXCEPTIONNELLE
Split-level ultra chic
60 pieds de front
Terrain 110 pieds de largeur
Espace pour piscine, clôture **Foyer naturel pierre de taille, 9 pièces, 3 salles de bain complètes (tuile glacée) tapis mur à mur très luxueux, cuisine vynile pure sur caoutchouc-mousse, finition teck et jonc de Hong Kong. Extérieur: acajou.**
COMPTANT REQUIS
$15,000 — $20,000
3750 PLACE ELIE AUCLAIR
Sur appointement seulement
MO. 9-7933

AHUNTSIC — ILE JESUS
Avons choix exclusif tous genres propriétés.
Consultez:
IMMEUBLES J. RENE MARCOUX
669-0733
M. de Chambre d'Immeubles de Mtl

AHUNTSIC
9885 De Martigny, duplex semi-détaché, 2-5, 9 ans, $19,300 comptant $5,000. Soir, 254-5584.
IMMEUBLES BISSONNETTE ENR'G.

AHUNTSIC 9892 Grande Allée, triplex semi détaché, 1-6, 2-3, résidentiel, $36,000. DU. 8-7251.

AHUNTSIC, Duplex neuf, semi-détaché, 5 pièces, garage, 10,595 Curotte, près "Henri-Bourassa". FE 4-4958.

AHUNTSIC OUEST, près Jeanne-Mance et Henri-Bourassa, superbe duplex 5½, cuisine des plus modernes, bas libre, terrain 50' x 86', soubassement fini comme rare, toutes commodités, garage, informations M. Papineau, DU. 1-1821, soir: 388-4591, Immeubles Faust.

AHUNTSIC, boul d'Auteuil, triplex, grand luxe, 10 pièces, 1-4, 1-3, $36,000. DU. 1-6721.

AHUNTSIC, triplex neuf, 8 pièces, très moderne, sous-sol fini, garage double, système zoné, coin rue, près écoles, églises, excellent professionnel ou autre. 10,510 Chambord.

AHUNTSIC, triplex, 2-5, 1-2, 2260 Place Etienne-Brulé, $27,500. Comptant $6,000. Informations: RA 9-4234.

AHUNTSIC coin St-Hubert et Prieur, superbe, 9 logements de 4 pièces non chauffés, 82' front, détachée, revenu $8,100., locataires choisis, offre qu'il ne faut pas manquer. Informations: M. Papineau, DU. 1-1821, soir: 388-4591, Immeubles Faust.

AHUNTSIC, 1653 Camille-Paquet, Taché, 1-6, 2-3, semi-détaché, système bas, garage, 381-0327.

AHUNTSIC Ouest, 11,812 Joseph-Casavant, duplex, sous-sol fini, poêle encastré, chauffage zoné, RA. 2-5804.

AHUNTSIC, St-Hubert, duplex 12 ans, 2-5, pierre et brique, garage, $20,500. 389-2224.

AHUNTSIC près Henri-Bourassa et Francis, superbe triplex, 1-6, 2-4, haut loué $80. et $86., tapis mur à mur, bas libre, terrain 42' x 95', garage double, vrai achat. Informations: M. Papineau, DU. 1-1821, soir: 388-4591, Immeubles Faust.

AHUNTSIC 1-4, 1-5, 220 revenu $1200, aubaine $8,500.
Imm. Prévoyance RA 7-3747 Courtier

AHUNTSIC, petit bungalow 4 pièces, sous-sol fini, système eau chaude, aubaine, 334-3345.

AHUNTSIC, petite maison, $6,500, sur terrain 25 x 108, DU. 7-4936.

AHUNTSIC Ouest, résidentiel, avantageux, splendides duplexes, 2-5½, sous-sol fini, bar, toilette, tout confort, toutes commodités, Lubor Construction, 331-1377.

AHUNTSIC, 2-4 pièces neuf, semi-détaché, pierre-brique, système, garage. Haut loué $70. Bas libre à l'acheteur. Comptant $4,000. Prix $19,400. DU. 8-6463.

AHUNTSIC, triplex 1-7, 1-3, près du Couvent Régina Assumpta, Collège St-Ignace. Détaché, grand terrain, 3 salles de bain, armoire cèdre, intercommunication, sous-sol complètement fini, situé 1678 Charles Faulkner. Prix et comptant à discuter. DU. 7-0596.

AHUNTSIC EST, 2 étage, 6 pièces, cave, 2 garages, terrain 50 x 108, 271-0427.

AHUNTSIC ouest, St-Joseph de Bordeaux, face Boul. L'Acadie, 10 pièces, sous-sol fini, terrain 60' x 200' libre immédiatement. Prix d'évaluation. Aubaine propriétaire: 12,210 Pasteur. Tél.: 334-0580.

AHUNTSIC, 1-4, 1-3, 7 ans, revenu $1,500. Prix $12,800. OR. 7-3031, 272-1456, 697-2140.

AHUNTSIC OUEST, 12137 de Poutrincourt, triplex 4 ans, 1-7, 2-3½, beau site, garage.

AHUNTSIC, 1881 Place Etienne-Brûlé, duplex semi-détaché, 5 pièces fermées, bien situé, intért 6%, prix $23,500. DU. 7-8549.

AHUNTSIC, Henri-Bourassa et André-Jobin, triplex semi-détaché, pierre et brique, 1-7, 2-4, garage double, 4 chambres, chauffage central, revenu $1920, comptant $6,000. S'adresser à 10615 André-Jobin, 381-4851; 322-2250.

AHUNTSIC, Paroisse St-Jude, cottage 7 appts, $18,900. DU. 8-1638, 669-1494.

AHUNTSIC, 9703 St-Firmin, duplex, 2-5½, sous-sol fini, comptant: $6,000. Tél.: soir, CR. 1-6763.

AHUNTSIC, duplex, 2-5½, semi-détaché, pierre, brique, système, garage. 9049 Jeanne-Mance. DU. 7-2418.

AHUNTSIC
10520 boul. d'Auteuil, duplex complètement détaché, pierre et brique, 2 garages, sous-sol fini, terrain 50 x 150. Idéal pour professionnel, pas d'agents. DU. 7-4010.

AHUNTSIC — AUBAINE
Propriétaire malade, 50 x 85, 15 ans, 6 logements modernes, chauffés, eau chaude: 6½, $125; 2½, $55; 5½, $80; 4½ sous-sol, $70; 2-3½, $70; 3 places garage chauffé, $15; 2 sous-sols finis, placard cèdre; coin rue, autobus, centre professionnel; condition parfaite, offre discutable; pas d'agents. DU. 7-0888.

AHUNTSIC, triplex, 2-5, 1-2, 2260 Place Etienne-Brûlé, $27,500. Comptant $6,000. Informations: RA. 9-4234.

AHUNTSIC ouest, 18 logis, ultra-moderne, $140,000. Comptant à discuter. 10,290 Terrasse Fleury, appt 2. DU. 7-2488, 331-3232.

AHUNTSIC 6-4½, rue Sauvé, belle propriété, comptant $10,500. Adrien Bastien, courtiers. 273-7569.

AHUNTSIC Ouest, 10270 Tolhurst, 2-4, neuf, semi-détaché, revenu $2,200, bas libre.

AHUNTSIC OUEST, Bungalow, 6 pièces, salle de jeu, bureau d'étude, garage, intérêt 5¼%, $18,500. Tél. 331-2599.

AHUNTSIC
Rue Sauvé, beau 3 logements de 4 pièces modernes, tous loués, coin de rue. Informations: 689-0110.

AHUNTSIC Magnifique détaché, 15 logements modernes, système incinérateur, $13,614 revenus, comptant $20,000. exclusivité. Immeubles Marquette, courtier, 849-6134.

AHUNTSIC, désirez-vous du confort dans un site jouissant de tous les avantages imaginables? Demandez notre circulaire des duplex colonial de prestige. DU. 1-4134. DU. 8-8000.

SUD DE VILLE D'ANJOU
DUPLEX TYPE BUNGALOW
Salle de jeux finie, garage double, rue finie, cour gazonnée et clôturée, 8220 Tellier.
L'ESPERANCE CONSTRUCTION
CL. 6-2878 — CL. 4-9141

AUBAINE
Duplex neuf, avec garage, 2-5½, semi-détaché, situé rue Hays dans l'est de Montréal, 1er étage libre pour acheteur, sacrifierais $19,500, comptant $4500, raison reprise de finance. Jour RE. 9-6385 Soir OL. 5-8167.

AHUNTSIC, cottage, 6 pièces, sous-sol fini, bar, lavoir. Propriétaire, DU. 9-0524.

AHUNTSIC, beau 6 pièces, cottage, St-Urbain, près Henri-Bourassa, 331-1550.

AHUNTSIC NOUVEAU BORDEAUX
$4,000 COMPTANT
11480 Pasteur, bungalow 6 pièces, salle jeux, garage. 2355 Laure-Conan, bungalow 6 pièces, courtier, Immeubles Marquette, 849-6134.

AHUNTSIC, beau triplex détaché, terrain 50 x 119, système central, entrée privée, 10194 Papineau.

AHUNTSIC, 10,659 Chambord, 2-5, neuf, $23,800, comptant $6,000. RA. 2-5413.

ANJOU — A PRIX REDUIT
$28,400 à $22,400. Duplexes neufs, 6½, 6½, salle de jeu, sous-sol, chambre froide, garage. Loué 352-3058.

ANJOU 5660 Verneuil, magnifique duplex semi-détaché, 5½ fermés, garage. RA. 2-3636, CR. 7-9818.

ANJOU, bungalow 5 pièces, pierre-brique, avec garage. Grand terrain, très propre. Système air chaud. 5758 Baldwin, 352-6377.

ARCAND, 2-5½ fermés, modernes, garage, sous-sol fini, terrasse paysagère. CL. 9-8944.

AVENUE Brunet, Montréal-Nord, duplex deluxe, maison 30x40, Comptant $3,000. Informations: RA. 7-0921.

5560, 5e AVENUE Rosemont, 3-5 pièces, bas libre, cave, $21,000. Comptant raisonnable. Règlement succession. Courtier, Immeubles Marquette, 849-6134.

6834, 43e AVENUE, Rosemont, 1-5, 3-3, bas libre, Propriétaire, RA. 8-3357.

7833 AVENUE Chateaubriand, 2-5, près Villeray, système, 220, nombreuses améliorations, $15,500, comptant $4,500, particulier, 381-3146.

12e AVENUE, triplex luxueux, $21,500. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

BASILE ROUTHIER et Fleury, duplex semi-détaché, 29 x 45. Fernand Poirier, notaire, 527-1526.

BEAUBIEN EST 1390, neuf, 2 magasins, 2 logements, très bien bâtis, revenu, non chauffés $6,000. Constructeur $45,000. DU. 1-5039.

BEAUBIEN, 1 magasin, 2 logements, système, revenu $4,380. Pas d'agents. Tél. 722-7295.

BEAUDRY - Ontario, 3-4, 3-5, $3,030. revenus, comptant $7,000. Courtier, Immeubles Marquette, 849-6134.

BEAUGRAND, nord de Sherbrooke, bungalow moderne, 5½, très vaste terrain, Immeubles Wirthman, 334-7517.

BEAUGRAND, bungalow, prix $11,500. Coupal, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

BELLECHASSE, 1-7, 1-3, 1-4, Bureau. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

BEL MONTE, grand projet, triplex 30 x 42, 3-5, chambres fermées, salle jeux finie, garage, chauffage central, finition de luxe, 3 revenus, grand terrain arrière, près écoles, églises. Prix $28,500. Comptant $4,000 et plus, hypothèque ouverte 6½%, maison modèle 6305 Boyce. Informations RA. 2-5981. Duplex semi-détaché, 2-5 fermés, salle jeux finie, garage, chauffage central. Prix $22,900. Maison modèle 3115 Desmarteau, Informations RA. 2-5981.

BELLEVOIS, Henri-Bourassa, duplex neuf, 2-5½, prix réduit, comptant $3,000. Balance loyer. DA. 1-3208.

BERRI près Duluth, 3-6 pièces, comptant $3,000. Courtier, Immeubles Marquette, 849-6134.

BILODEAU, duplex neuf, comptant $2,500. Hamel.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER
256-1631

BORDEAUX - Villeray, 5 logements, chauffage central, revenu $3,360, prix $26,000. RA. 7-3853.

BOSSUET, 5725, sud Rosemont, duplex, 2-5, neufs, système, garage, bas libre. CL. 6-8411.

BOSSUET, 2-5 PIECES, NEUVES, CHAUFFEES, GARAGES, SOUS-SOL. DU. 9-3878.

DUPLEX
RUE PARKVILLE, ENTRE SHERBROOKE ET MARSEILLE, 5½ SEMI-DETACHE CHAUFFAGE CENTRAL, PRES ECOLE, EGLISE, ET CENTRE D'ACHATS, ARBRES DEVANT ET ARRIERE, PRIX $27,000.
CL. 6-9731 — CL. 4-8747

BOSSUET 5735, sud Rosemont, 2-4 neufs, système, garage, bas libre. CL. 6-8411.

BORDEAUX, rue Bois de Boulogne, 2-5 pièces chauffées, avec grand terrain, prix demandé $27,500. M. Latendresse, 273-8881.
BISSON et BEAULIEU INC.

BORDEAUX 2-4½ modernes grand terrain $16,800 comptant $3,500.
Imm. Prévoyance RA. 7-3747. Courtier

BORDEAUX, duplex semi détaché, châssis aluminium, système, $14,500. Comptant discutable. 387-7439.

BOSSUET, 4 logements, Revenu $2880. 256-1631
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

BOSSUET - Lafontaine, comptant $3,500., trois étages, 3-4 fermés, cave, système central, très moderne, prix $22,500. Tél.: 334-0789.

A BOUCHERVILLE
MAISON UNIFAMILIALE
7 PIECES
105, L.-H. LAFONTAINE
OL. 5-8346
AUCUNE OFFRE RAISONNABLE DEDAIGNEE

BOUCHERVILLE
Bungalow, 5½ pièces, 3 ans, sous-sol fini (salle jeux, lavage, garde-robes cèdre, etc.), Garage adjacent, terrassement fait, près centre d'achats, école, transport. Propriétaire prend position extérieure. 30 De Varennes, 655-8202.

BOUCHERVILLE, bungalow moderne, 4 ans, 5½ pièces, brique, pierre, grand terrain fini, clôturé. Aubaine. $2,000. comptant.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS
676-7761

BOUCHERVILLE près commodités, bungalow détaché, 6 pièces, foyer naturel, valeur de $22,000., sacrifiera $19,000. Courtier, Immeubles Marquette, 849-6134.

BOUCHERVILLE, Marie-Victorin, joli bungalow moderne, 5½. Vue unique sur le fleuve. Garage, fenêtres aluminium. Prix $14,000. Termes.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS
676-7761

BOUCHERVILLE (Seigneurie) 111 Père Marquette, cottage 8 pièces, après 5 p.m. DU. 8-3641.

BOULEVARD, 4-4, revenu $1,920. Aubaine. Coupal.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER
256-1631

BOUL. OMER-GAUCHER, véritable aubaine, 2-5, plus 1 magasin, construction neuve. Pierre brique, système. Gros revenu. Prix $21,000. Petit comptant, balance facile. Les Entreprises Bell Enr'g. Mme Hackenbeck, MO. 5-2621.

BOULEVARD GOUIN, nouveaux duplexes, 6½, 6½, salle de jeu sous-sol, garage, dépense froide, $2,000. Aubaine. DA. 2-8583.

BOUL. GOUIN, coin Hébert, 44 x 32, commercial. Occupation immédiate. DU. 7-2025.

BOULEVARD GOUIN est, Montréal-Nord, bord de l'eau, bungalow moderne, 5½ pierre, brique, système. Terrain, 60' x 130'. Libre sur demande. Faites offre. DA. 2-6602.

BOULEVARD Roi-René, 5271 à 5301, 3e rue au nord de Sherbrooke, par St-Donat, Duplex neuf, salle de jeux, garage. Ouvert: 9 a.m. à 10 p.m. 352-2683.

BOULEVARD ROSEMONT, 3344, maison 5 logements. Libre immédiatement. Avec $25,000 d'hypothèque, 721-3834.

BOUL. Rosemont 2-5 cave $15,800, comptant $2,000.
Imm. Prévoyance, RA. 7-3747 Courtier

BOUL ST-JOSEPH OUEST
PRES PARK AVE.
3 logements de 9 pièces ,chauffage central, revenu $4,440., construction solide, 1er et 2e étages occupés par professionnels, 3e propriétaire, pourrait être libre, pas d'agents, 279-1106.

BOUL. St-Michel près 41e Ave, maison d'appartements modernes: 4-4½ pièces, grande cour clôturée, bon placement. Revenu: $3,144. Prix: $28,500. particuliers. 352-4297 et 352-4305.

BOYCE 6061, 2-5 neuf, entrée et toilette en tuile, escalier terrazzo, tuile caoutchouc dans cuisine, chauffage, pas d'agents. Prix seulement $19,500. DU. 7-7895.

BOYCE, 4-4, Revenu $2460. Dusseault, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

BON PLACEMENT
Pointe St-Charles, 370 et 380 Charron, 2 maisons appts de 8 logements chauffés, frigidaires, poêles, construction 2 ans, bonne condition, entièrement loués, revenu annuel $16,200, comptant $20,000. Inf. Tél. 381-7744 de 9 à 5 hres p.m. RA. 7-6482.

BOYCE, triplex bien situé, luxueux. Coupal.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER
256-1631

7852 BOYER, luxueux triplex, 2-4, 1-2, garage, cour asphaltée, près église, écoles, logement libre à l'acheteur. 277-1293.

BROSSARD, cottage brique, pierre, garage, près boulevard Taschereau. Haut loué $40. Prix $16,000. Termes.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS
676-7761

BRUXELLES, split level. Aubaine. Dusseault, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

CADILLAC
2-7 pièces toujours loués bon revenu, aucune réparation à faire pour les prochains 10 ans. Prix demandé $13,500. Comptant $3,750 Seulement. Appelez immédiatement. Fernand Couture, 273-7286 ou DA. 2-9523.
Les Immeubles Arrêt Ltée - courtiers
appelez 273-7286
pour tout genre d'immeuble

CADILLAC 5700 (6019 Pierre-Bédard), 1-6, 2-4 neufs, semi-détachée, 31 x 48, 3 salles de bain, cuisinière et four encastrés, système, salle jeux et lavabo, garage double, bas libre, $32,500. Comptant $7,000. et plus. RA. 1-0472.

CADILLAC 5727, duplex neuf, 2-5 fermés, garage, salle jeux, bas libre, $23,500. Comptant $5,000. 721-0027.

CADILLAC 5737, duplex neuf, 2-4 fermés, garage, $19,900. Comptant $4,000. 721-0027.

CARDINAL près Laurendeau, 3 logements, 1-6, 2-3 brique, 220, prix $12,800. Comptant $3,000. Console Realties, 631-8178.

CARTIER nord Sherbrooke, 5 logis, 220 revenu $3,000., pas d'agents, CR. 6-3403.

CARTIER, entre Sherbrooke-Rachel, 3-6, revenu $1,800. prix $15,500, comptant $4,500. 381-3146.

CARTIERVILLE, près de gare Monkland, à 20 minutes du centre de Montréal, bungalow en briques, situé dans un demi-cercle, coin tranquille et résidentiel. 6 appartements en parfaite condition. 3 chambres à coucher, grande salle de jeu finie, avec vivoir attenant. Haies et arbustes compris, belle terrasse. Près des écoles, églises et centre d'achats. Prix $18,500. Appelez 334-2496 après 6 p.m.

CARTIERVILLE, 3203 Place de Chazel, split-level 8 pièces, 4 chambres à coucher, 1½ chambre de bain, salle de jeux finie, garage chauffé, tapis mur à mur, draperies, grande cour clôturée. Prix $26,500. Comptant discutable. Renseignements: 737-3764.

CARTIERVILLE, bungalow détaché, 5 pièces, salle jeux, $17,000. Immeubles Marquette, courtier, 849-6134.

CARTIERVILLE, split-level neuf, 12130 Boul. O'Brien, 5 pièces, garage, $16,500. DU. 9-9935.

CARTIERVILLE, cottage, 6 pièces, salle jeux, près C.N.R. lesiveuse sécheuse. $16,000. FE. 4-2336.

CARTIERVILLE, split-level détaché, 7 pièces, 2 salles de bain, garage, près centre d'achat Normandie. Pas d'agents. $18,300. FE. 4-1743.

CARTIERVILLE, duplex, 2-4, système, près gare C.N.R. prix $16,000. — 12,285 Cousineau. FE. 4-6256.

CASGRAIN 5348, maison de 5 logements, $20,000., comptant $5,000. S'adresser à J. M. Roy, 5344 Casgrain, 272-4663.

CHAMBORD, 6 logements. Revenu $4963, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

CHAMPAGNEUR près Jarry, placement exceptionnel, 16 appts, chauffés. Revenu environ $10,000. Prix $55,000. Console Realties, 631-8178.

CHARLEROI, 2grands fermés, avec 2 magasins plus cave, belle occasion. Comptant $5000. Prix discutable. DU. 8-7948.

CHATEAUBRIAND-Villeray, 2-5 appartements. 279-4185, 271-1078.

CHATEAUBRIAND-Emile Journault, duplex, 2-4, système, garage, salle de jeu, $22,000. Tél. 271-8893.

CHATEAUGUAY, près du village, 7 pièces, intérieur fini bois naturel, grand garage, terrain 80 x 145, bord de l'eau, prix $12,000. S'adresser 10 Salaberry ou 692-6874.

CHOMEDY ET FABREVILLE BENEFICIEZ DU BONI DE 500. MAGNIFIQUES BUNGALOWS DIRECTEMENT DU CONSTRUCTEUR. 6 ET 6½ PIECES. A PARTIR DE $12,300. POUR INFORMATIONS MU. 1-9562 OU 625-0711.

DUPLEX A VENDRE
Laval-Ouest: Système de chauffage central. Prix: $18,500 pour $17,200. Comptant $3,000. Revenu $180. par mois. 627-0549.

CHOMEDEY, près Boul. St-Martin, spacieux split-level en pierre blanche, 5 chambres, cuisine familiale avec équipement magnifique vivoir avec foyer en marbre naturel, belle maison d'entrepreneur, vend en bas du prix coûtant. Pour visiter, appeler Mme Bancroft, RI. 7-7185. Walker Realties, RI. 8-7981. Liste multiple.

CHOMEDEY 4 logements 5 pièces, avec 2 garages. Revenu $4300 par année. Tél. 625-1310 ou 681-7985.

CHOMEDEY, bungalow, 5½ pièces, garage, vend cause, séparation de biens. LA. 1-5124 CR. 1-1983.

CHRISTOPHE-COLOMB, 2-4, logis bas chauffé. Rue Chateaubriand, 1-3, logis bas chauffé, moderne, photo M.L.S. Pour plus de détails, appeler 273-8576. Soir, RE. 9-1893.
IMM. PAUL PARIZEAU ENRG.

CLARK entre Beauharnois et Crémazie, 150 x 91. DU. 7-8092 soir seulement.

COLONIAL
Maison récente, villégiature, rivière, Ville d'Auteuil, 4½ meublé, style colonial, foyer, garage, terrain 100x100. Comptant $5,000. Propriétaire: 625-2908.

IMMEUBLES FAUST
COLONIALE 4284-86, duplex semi-détaché, propre. Revenu $1320. Prix $9900. Comptant $3900. DU. 1-5961.

12e DANDURAND, 2-5, cave, système, comptant, $6,000. Immeubles Gareau, Courtiers. 725-9111.

Dandurand, revenu duplex moderne, prix $20,000.
IMMEUBLES GOULET COURTIER
256-1631

DE BULLION 3837, 3-4½ non chauffés, bains, eau chaude; planchers durs, balcons. Revenu $1,400. Vente rapide, succession. CR. 4-9076.

1199-1209 DE BULLION, 1438 St-Antoine, maisons 4 étages à vendre. UN. 1-8069.

DE LANAUDIERE, près Boulevard St-Joseph, grand 10 pièces, 4-5, 2 garages, détaché, Villeneuve Enrg., 721-6779.

DE LAROCHE sud Mt-Royal, 4 logements, 50 pieds façade, très bien situé. LA. 2-7289.

DELAROCHE - Laurier, 6 logements, système, garage, revenus $4,476., $36,500., comptant $8,000., CR. 7-5634.

DE LA ROCHE, près Mont-Royal, 3 bâtisses, 1 commerciale, 1 résidentielle, 1 industrielle, le terrain 50 x 80, cause maladie, pas d'agents. 4589 de Laroche.

De LASALLE, 4 x 6. Entrepôt. Revenu $4,680.
IMMEUBLES GOULET COURTIER
256-1631

DELORIMIER près Mont-Royal, 3 logements, système à l'huile, garage, commerce. Prix, $21,000. Offre considérée. Console Realties, 631-8178.

DELORIMIER 7609, près Villeray, 6 logis de 3 pièces, $26,500. OR. 4-9911. DA. 2-6257.

DELORIMIER, 2-5 pièces, système, entrée séparée. Prix réduit. Pas d'agents. RA. 2-1729.

DELORIMIER, duplex 9 et 8 pièces, vacants, système, après 5 heures: RA. 7-7753.

DELSON, 2 logements, brique, cave 7 pieds, terrain 100 x 150, bien situé. Prix d'aubaine $9,500. comptant discutable. Les Entreprises Bell Enr'g, courtiers, Mme Bisaillon, OL. 9-5048.

DE MARILLAC 7763, bungalow 5 pièces. CL. 5-5178.

Des CEDRES, cottage 7 pièces, garage.
IMMEUBLES GOULET COURTIER
256-1631

DES BELGES et Jarry, triplex, système, bas vacant, comptant $6,000, balance facile. 722-9669.

DESMARTEAUX - Sherbrooke, comptant $2,500., 2-5 fermés, cave, système, garage, réduit $19,500. Pour vente rapide. Tél.: 334-0789.

DES MARTEAU, sud Sherbrooke, duplex, 2-5½, système automatique, haut, $80. Bas avec salle jeux, garage, $100. Option d'achats. 486-8156.

DES SAPINS, Terrasse Maisonneuve. Prix $70,000.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER
256-1631

DIXON, 2-5, prix $15,500, comptant $3,500.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER
256-1631

DORION - STE-CATHERINE, 6-5 pièces, $3,600. revenus, comptant: $10,000., courtier, Immeubles Marquette, 849-6134.

DROLET près Villeray, 1 x 6, 4 x 4, revenu intéressant, comptant minime. H. Joannette, 279-8414.
IMMEUBLES ST-HUBERT INC

DROLET - Laurier 2-5, remodernisés $10,500 comptant $2,000.
Imm. Prévoyance, RA. 7-3747 Courtier

DUROCHER, 3-7, bonne propriété, bien située, comptant $5,000. Adrien Bastien, courtiers. 273-7569.

FAUT VENDRE AU PLUS TOT
Bungalow 8½ pièces, boudoir, et salle de jeu à lambris noyer, 4 chambres, vivoir et salle à manger. Proximité gare du train électrique. Pour 1er mai ou avant. Propriétaires:
FE. 4-5972

VENTE FORCEE
PIECES AVEC GARAGE. COMPTANT $350. TELEPHONEZ APRES 3.30 P.M. OX. 1-2241.

DUMAIL, Ville D'Anjou, luxueux bungalow. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

DUQUESNE 5774 (voisin Cadillac) triplex, 1-6, 2-4 neufs, semi-détaché, 31 x 48, salle jeux, chambre lavage, garage, bas libre. RA. 2-6456.

DUVERNAY, bungalow pierre et brique, véranda, 5 pièces, sous-sol fini, bar, terrain 65 x 110 entouré haies en cèdres et arbustes. Près centre d'achats, église. Prix $18,000. Comptant $7,000. 255-5911. Soir: 5?1-2827. M. Lamarche.

DUVERNAY, magnifique split level, 5 appts, garage, terrasse merveilleuse, vendrais à réduction. $16,500. Cause changement de travail, 675 rue Batiscan, 669-5217.

DUVERNAY, bungalow, valeur: $18,950. Sacrifierais, $17,500. Grand 5½, foyer. 661-2362, 661-3646, 663-3208.

DUVERNAY près Pont-Viau, belle propriété indépendante, 6½, quartier résidentiel, terrain 90 x 75. Pas d'intermédiaire. 663-2515.

DUVERNAY, cottage colonial, 4 chambres fermées, 1½ salle de bain, garage, grand terrain, face parc, 669-6242.

DUVERNAY: bungalow, "car-port", 5 pièces modernes, tapis, poêle, terrain clôturé, $15,900; 669-1903.

DUVERNAY, bungalow, 2285 rue Pincourt, 3 chambres à coucher, garage, brique et pierre, magnifique terrain, $15,000. Comptant $2,000. Faut vendre. 735-1411. Maurice Dupuis.

EVERETT, 1251, 8 loements chauffés, 7-5½-1-3, $48,500. DU. 1-6721.

FABREVILLE, bungalow, 3 chambres à coucher, garage, $500. comptant, continuer hypothèque de $100. 747-1644.

FAILLON ET DE GASPE
7 logements chauffés. Appeler DA. 1-1320. Le soir, DU. 9-0069.

A FATIMA, bungalow 2½ ans, 7½ pièces, cave de 7 pieds foyer naturel, chambre froide, système de chauffage, terrain 65 x 110. Clôture arbustres à l'arrière, 2 beaux arbres avant, gradins et lampadaire, $13,000. Information 677-6752.

FATIMA, bungalow moderne, 5½. Bien situé. Terrain fini, clôturé. Comptant $2,500.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS
676-7761

FLETCHER, bungalow, prix $13,000, comptant discutable.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER
256-1631

FLEURY, 2-5½, système, central, garage. $18,300., comptant $3,000.
Imm. Prévoyance, RA. 7-3717 Courtier

FRONTENAC, 3-7, Revenu $2316, Aubaine. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

FORT Chambly, propriété 4 logements, 3-4, 17-, bien situé, système chauffage. OL. 8-1573.

GARNIER, près Jean-Talon, 2-3½, 1-6, Petit comptant, règlement succession. FE. 4-2070, FE. 4-2452 Constructeur.

GARNIER, 5 logements. Revenu $5880. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

GAUTHIER-Papineau, 1809-1823 coin ruelle. Façade 40 pieds. Revenu $4,700. $36,000. Propriétaire, soir: LA. 2-8168.

GREENFIELD PARK, duplex, 2-4½, toutes commodités. Près Devonshire. Revenu, $1,280. Prix $11,000. Termes faciles.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS
676-7761

HAIG: Cottage, 6 appt, entrée 220, 150 ampères, grand terrain. CL. 6-3442.

HEBERT, luxueux duplex, prix $17,500. Dusseault.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER
256-1631

HECTOR, 2 logements de 5 appts, première maison d'église, face école, $13,500. comptant $3,000. 352-3564.

HENRI-BOURASSA 1-5½, 2-3½, ultra spacieux, aubaine exceptionnelle $22,800.
Imm. Prévoyance RA 7-3747 Courtier

HENRI-JULIEN-Boul. St-Joseph, 3 étages, 3-6 appts, revenu $2,200, particulier, 255-3334.

HOCHELAGA, 5 logements. Revenu $5040. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

HOCHELAGA, 1-6, 2-4, beau terrain, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

HOGAN, près d'Hochelaga, 6 logements bâtis 1960, bon revenu. Prix avantageux. CR. 1-8928.

HOGAN 2551, 8 luxueux, 3½, neufs, chauffage individuel au gaz, avec thermostat, dans chaque logement. Revenu $5,520. Aubaine, RA 8-3148.

HUTCHISON 5987, condition excellente, 4 x 4½, non chauffé, 1-8, système automatique, sous-sol fini, garage, revenus $4,500. Prix raisonnable. CR. 4-9076.

JACQUES-CARTIER, bungalow, 1 an, 7½. Moderne, garage. Prix $13,500. Termes faciles.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS
676-7761

Jarry, 6 logements, revenu $5,100. Hamel.
IMMEUBLES GOULET COURTIER
256-1631

JEANNE-D'ARC, Revenu $4080, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

JEAN MEUNIER, 11,280, Montréal-Nord, duplex neuf, semi-détaché, 2-5½ fermées, sous-sol très bien fini, comprenant salle de jeu, toilette, chambre de lavage. Garage, près autobus, centre d'achats, écoles, comptant $3,000. Prix $21,500. CL. 9-2757.

JEAN-TALON, 8-4½, 4-3½, revenu, $8,448, $65,000., comptant $20,000.
Imm. Prévoyance, RA. 7-3747, Courtier

JOLIETTE près Rachel, joli duplex, 2-5½, semi-détaché, garage à côté, grande cour, raisonnable. RE. 5-2485, Splendid Realty Co.

LAFLECHE 1873, Holmes, 4 pièces, bain, $40. mensuel, vendra ou louera? 486-8156.

LAFLECHE, duplex moderne, 2 grands 5½. Terrain 90' x 100'. Près église, écoles et boulevard Taschereau. Prix $17,500. Comptant $4,000.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS
676-7761

LAFLECHE, bungalow 6 pièces. Terram 75 x 100'. Vraie aubaine à $6,500. Termes faciles.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS
676-7761

LAFLECHE, magnifique cottage, 7½ moderne. Faut voir. Chance unique. $2,500. comptant.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS
676-7761

LACHINE — Cottage 7 pièces, 4 chambres à coucher, très jolie maison avec terrain paysager. Mme LePage, PO. 7-7685. Ernest Pitt & Son Inc., courtiers, 935-5401.

LAFONTAINE, triplex neuf, revenu $3144. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

LANGELIER, duplex, aubaine. Comptant discutable. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

LAURIER, 8-4. Revenu $6,420, comptant $10,000.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER
256-1631

LAVAL-DES-RAPIDES
Bungalow 6 pièces, situé dans secteur résidentiel, près des écoles et églises anglaises et françaises, 3 chambres spacieuses, murs en plâtre, fenêtres aluminium, garage, paysager. MU. 1-5176 ou, pour visiter, 42, 59e avenue. Vente de particulier.

LAVAL-DES-RAPIDES, face rivière, bungalow 6 pièces, chauffage eau chaude, bureau sous-sol, salle de jeux, buanderie, 2 salles bain, terrain 73 x 100. 425 boul. des Prairies.

LAVAL-DES-RAPIDES, split-level 9 pièces, salle jeux finie, garage chauffé, $18,750. Comptant discutable, 669-7923.

LAVAL-DES-RAPIDES, duplex neuf, semi-détaché, 5 pièces modernes, garage, près d'école. Prix $22,500. Comptant discutable, 681-0494.

LAVAL-des-Rapides, bungalow, 6 pièces, salle de jeux, garage, $17,000. Bungalow, 6 pièces, $14,500. Immeubles Landry. 669-2105

LAVAL-DES-RAPIDES, bungalow de luxe, 5 pièces, chauffage eau chaude, sous-sol fini avec garage. Tapis, tentures, cuisinière. $19,000. Hypothèque 5½%. Comptant $5,000. Tél. 669-6616.

LAVAL-DES-RAPIDES, triplex, détaché, 1-7, 2-3, garage, patio, grand terrain. 681-9529.

LAVAL DES RAPIDES, bord de l'eau, revenu, terrain 15,000 pieds, aubaine. FE. 4-3657.

LAVAL-OUEST, cottage 8 pièces, à vendre, 20 minutes Montréal. Information. RA. 2-2239.

10,721 LEBLANC, 6 pièces, système radiateurs huile. Terrain 50 x 100. Cave chauffée.

LOGAN, beau duplex moderne, prix $12,000.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER
256-1631

LONGUE-POINTE, duplex, semi-détaché, système, eau chaude en fonte, garage, entrée séparée, prix $17,500. Comptant $5,000. Faut voir, 583 Meese. Soir, LA. 6-0011 — Jour, CL. 9-8532.

LONGUEUIL, 219 St-Thomas, 7½ pièces, chauffage central, garage, grand terrain, libre. OR. 4-7315.

LONGUEUIL, plusieurs bungalows, duplex, triplex, placements, échanges. Imm. Gueymard, courtiers. OR. 7-2930.

LONGUEUIL DUPLEX SEMI-DETACHE, DOMAINE NORMANDIE PRES EXTERNAT CLASSIQUE, 171 BOUL. GENTILLY. OR. 4-3123.

MAPLEWOOD, 2-14 logements modernes, 3, 3½, 4½. Revenu $19,300, chacun. Comptant $25,000. Appeler 273-8576. Soir, RE. 9-1893.
IMM. PAUL PARIZEAU ENRG.

MARQUETTE-Mont-Royal, bas, 5, modernisé, haut 2-7, système, garages, $2,568. revenus, comptant $7,000., courtier, Immeubles Marquette, 849-6134.

MARQUETTE-Beaubien, maison un étage 6 pièces, cave 8 pds, système eau chaude. Prix $12,500. Société Montclair 389-1378. Z. J. Paradis, RE. 8-5029.

MARTHA'S VINEYARD, belles maisons à prix d'automne. Barbara Murphy, courtier, 32 Pequot ave, Oak Blatts, Mass. USA.

Masson 3 logements, 2 magasins Dusseault.
IMMEUBLES GOULET COURTIER
256-1631

3079 MONSABRE, 2-5 appts neufs, système eau chaude, balcon en pierre, garage, 2e loué, grande salle bain céramique. LA 5-0349.

MONTGOMERY, duplex. Prix $10,500. Hamel, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

MONTREAL-NORD
DOIT ETRE VENDU
Duplex semi-détaché avec garage, propriété en état exceptionnel; construction récente. Prix demandé $20,000. comptant à discuter. Appelez immédiatement Fernand Couture, 273-7286 ou DA. 2-9523.
Les Immeubles Arrêt Ltée - courtiers
appelez 273-7286
pour tout genre d'immeuble

MONTREAL-NORD, est Pie-IX, 4 logis, 4 grandes pièces fermées, 220, construction détachée, 4 ans, aubaine, $25,000. Comptant $8,000.

Chambord Laurier, 5 logis, 1-6, 4-3, planchers durs, garage, bas libre mai, revenu $2,900. Prix $23,300. — Comptant $8,000.

DAVIDSON Sherbrooke, 3 logis, 1-6, 2-5, plancher dur, garage, bas libre mai, prix $19,000.

S'ADRESSER
ROBERT BERUBE, COURTIER
526-0404

MONTREAL-NORD, 11432 L'Archevêque, maison détachée, 6 appts, $7,800; comptant à discuter.

MONTREAL-NORD, 5563 Joseph-Boyer, magnifique bungalow. Vendra comme loyer ou louera, $175. mensuel. Valeur $35,000. 486-8156.

MONTREAL-NORD, 11527 Des Récollets, duplex neuf, moderne, chauffé, 4½ appts, garage, prix raisonnable. Pas d'agents. DU. 8-7537. DU. 9-0577.

MONTREAL-NORD, maison appartements 4 familles, chauffé, bon revenu. $27,300, 331-3276.

MONTREAL-NORD, bungalow 6 pièces, sous-sol fini, bar, garage, près école, église, autobus, rue principale DA. 2-3837.

MONTREAL NORD, duplex, $12,500, bas libre, terrain, près autobus, école, occasion. DA. 2-2979.

MTL-NORD, 11,218 L'Archevêque, duplex neuf, chauffage, garage, sous-sol fini pour commerce. DU. 7-5995

MONTREAL-NORD, 5 pièces, sous-sol fini, cottage $11,300. Conditions raisonnables. DA. 2-7372.

MONTREAL-NORD 10751 Rome, direct du constructeur 2 x 5½ pièces fermées, garage, chauffage central, eau chaude ,haut loué $90. Hypothèque à 6½. DA. 1-6698, DU. 8-1825.

MONTREAL-NORD, duplex, 11508 Balzac, chauffage central. Tél. 321-3294.

MONTREAL-NORD, triplex, 2 ans, semi-détaché, 1 grand 6, 2-3, loués, bas libre, ménage neuf, peinture extérieure, intérieure, système, garage, Faites offre. 11935 Racette, 525-5423.

MONTREAL-NORD, magnifique duplex semi détaché, salle de jeux finie, balcon ciment, près écoles, quartier neuf. $22,700. DA. 2-7643.

MONTREAL-NORD, 4620 Amiens, duplex neuf, moderne, 5½ grandes pièces fermées, garage; jour: 748-7083; soir: 484-9154, HU. 8-3855.

MTL-NORD, 10,819, 10,821, 2-5½ détaché, système, bas, garage double, $4,000 comptant, 381-3187.

MONTREAL-NORD, bungalow 5 appts, 11285 des Récollets, Pas d'agents. 323-1765.

MONTREAL-NORD, duplex neuf, semi-détaché, $20,500. — 10815 Brunet, CR. 7-0414.

MONTREAL-NORD, 1,544 DES VIOLETTES, COTTAGE, $11,800. DA. 2-1523.

MONTREAL-NORD, split level, 7 pièces, garage, terrain paysagé, près école. Petit comptant. DA. 2-2429.

MONTREAL-NORD, duplex neuf, 5 pièces, sous-sol fini. 10756 Ethier. DU. 9-1485.

NOUVEAU-BORDEAUX, à 12,080 Daigle, Ouest autoroute, nord Salaberry, 5½ pièces, duplex neuf, luxueux, près école, église, parc. Haut loué $125, par mois. Intérêt à 6¾%. Constructeur, DU. 7-8549.

NOUVEAU Bordeaux, Parc Extension, Duplex neuf, louerais, vendrais, enfants acceptés. 387-4012, 271-7141.

OLD ORCHARD près Upper Lachine Road, 3 x 5 pièces. Revenus $1,764. Prix demandé $16,000. Mme LePage, PO. 7-7685. Ernest Pitt & Son Inc., courtiers, 935-5401.

ONTARIO EST, 1830, bâtisse commerciale, revenu $6,000. Demande $10,000. Balance facile. 486-8156.

OUTREMONT, Dollard, près Van Horne. 8 logements dont un beau logement de 10 pièces dans le bas, communiquant avec logement de 6 pièces au sous-sol, près des écoles, collèges, université de Montréal, églises, magasins, autobus, etc. Chauffage central, garages. Parfait ordre. Revenu $8,736. (Pouvant être augmenté). Prix $60,000. Conditions très faciles. E. Côté & Fils, PO. 9-6660.

OUTREMONT, chemin Ste-Catherine, Rockland, cottage 14 pièces, garage, règlement de succession Société Montclair, 389-1378. Z. J. Paradis, RA, 8-5029.

OUTREMONT, cottage semi détaché, 25 x 40, 9 pièces, sous-sol, garage. Prix $28,000. Offre considérée. Société Montclair 389-1378. Z. J. Paradis, RE. 8-5029.

OUTREMONT, cottage neuf, semi-détaché, 10 pièces, 5 chambres, garage double, vue magnifique, 45 Spring Grove Crescent.

PARC EXTENSION, près Jarry, joli duplex, 2-5½, semi-détaché, sous-sol fini, grande cour, garage. RE. 5-2485, Splendid Realty Co.

PARC EXTENSION, 6924 Birnam, 3-5½, sous-sol fini, neuf, contracteur, Soir CR. 1-6763.

PARC Extension, Ave Stuart, magnifique édifice, brique-pierre, 8 logements de 4½. Prix raisonnable. RE. 5-2485. Splendid Realty Co.

PRES Parc Lafontaine, 3 logis, bas libre, coin rue, garage, cuisine moderne, revenu $2,400., prix $18,500. CL. 4-6191.

AU PARC MOLSON, placement 4 logis. 2 garages, près commodités, 669-8696, 669-9350.

PAROISSE ST-VICTOR
Pas jeune mais rapporte bien. 2-7 pièces toujours loués, revenu $1,620 comptant requis $2,000. Prix demandé $11,600. Appelez immédiatement. Fernand Couture, 273-7266 ou DA. 2-9523.
Les Immeubles Arrêt Ltée - courtiers
appelez 273-7286
pour tout genre d'immeuble

PIE-IX Jean-Talon, seulement 5 minutes en auto à nos jolis duplex ultra modernes. Vous n'avez qu'à les comparer, par exemple, 2 systèmes de chauffage dans chaque duplex. 5½ pièces Loyer $85. mensuel. Vendra sans dépôt. Maison modèle, 10,775 Brunet. Réservation acceptées maintenant pour 1er mai. 486-8156.

PIERREFONDS, joli split-level, 4821 Millette, minimum $1000. Solde comme loyer, MU. 4-3854, UN. 1-4092.

PIERRE-TETREAULT, duplex, prix $9,000. Dusseault.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER
256-1631

PLATEAU MONT-ROYAL, 6-3½, meublés. Revenu $4,450. Prix $23,000. Termes.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS
676-7761

PLATEAU Mont-Royal, 3-6, bon revenu cause mortalité, comptant $3,000. Appeler: DU. 8-2516.

POINTE-AUX-TREMBLES
200 BUNGALOWS 5-6 PIECES
COUT $11,200 ET PLUS
OCCUPATION IMMEDIATE
LE CREDIT IMMOBILIER INC.
1260, 8e AVENUE
POINTE-AUX-TREMBLES
645-8783

POINTE-AUX-TREMBLES, bungalow brique et pierre, 4 appartements, sous-sol fini et loué. $60 par mois. Prix: $14,500, comptant à discuter. Information 645-1963.

POINTE-AUX-TREMBLES, 53e avenue, 10 appts, grand terrain, MIssion 5-8638.

POINTE-AUX-TREMBLES, beau duplex, semi-détaché, planchers bois franc. Prix $8,900. Comptant $2,000. Console Realties 631-8178.

POINTE ST-CHARLES, 3 beaux logements, brique, châssis aluminium, planchers bois franc. Prix $10,000. Comptant discutable. Console Realties, 631-8178.

PONT-VIAU, cottage, 9 pièces avec 2 toilettes, système eau chaude, garage comptant $7,000. 192 Cousineau. MO. 9-4652.

PONT-VIAU, split-level, 5 pièces, garage, près commodités, réduit, $13,500. — 669-4002.

PONT-VIAU, maison de 4 petits logements, construction solide, revenu $$150 par mois. $12,500. 21 Tourangeau.

PONT-VIAU, duplex 2-6, système et garage double, $22,000., comptant $5,000., 14 Terrasse Paquin, 669-6858.

PONT-VIAU, duplex neuf, semi-détaché, 2-5½, garage, aubaine, $19,500. MO. 9-4315.

PONT-VIAU, bungalow 5 pièces, près école, sous-sol fini, bas, tapis. Prix et comptant discutables. Pas d'agents. 663-2563.

PONT-VIAU, bungalow, détaché, 6 pièces, terrain 90 x 90, occasion rare, comptant $1,500. 721-7850.

1 PROPRIETES A VENDRE

LES HABITATIONS FABREVILLE

Nouveaux modèles — plus grands et améliorés

On peut visiter dès maintenant
Quelques-uns seulement seront prêts pour occupation prochaine ou plus tard.

COMPTANT MINIME

VOUS RECEVREZ $500
BONI D'HIVER

Immense cuisine avec armoires fabriquées spécialement en acajou et comptoirs à Arborite, parquet à carrelage de caoutchouc, élégantes portes pliantes; le plus grand living-room jamais vu dans cette catégorie de prix. Trois chambres spacieuses, toutes avec grandes armoires. Toutes les pièces ont une vue panoramique, contre-fenêtres à même, parquets de chêne de première qualité posés à l'aide de notre procédé exclusif. Vestibule fermé et vestiaire. Il faut voir la salle de bain pour en apprécier les avantages: baignoire encastrée et distincte, lavabo, spacieuse pharmacie, porte à miroir, coiffeuse à dessus Arborite et avec autre miroir, parquet et murs en carrelage céramique de première qualité. Espace préparé pour salle de jeu et seconde salle de toilette au sous-sol très sec, en béton vibré. Allées d'asphalte et pelouses ensemencées avant et arrière. Attrayant choix de pierre et brique jusqu'au toit, aucun pignon à peinturer, un minimum d'entretien en tout temps. Ecoles catholiques et protestantes, deux centres commerciaux et hôtel de ville accessibles à pied.

Notre emplacement est le plus élevé et le plus propre des environs de Montréal: à seulement 8 minutes de la ville.

VOUS NE POUVEZ TROUVER MIEUX NULLE PART AILLEURS

Les mensualités hypothécaires sont de seulement $82.06

ELIGIBLE POUR LE RABAIS PROVINCIAL DE 3%

IL FAUT VENIR EN JUGER PAR VOUS-MEME

Si vous ne disposez que de quelques dollars pour le versement initial, venez nous en parler; vous serez étonné de voir à quel point nous pouvons vous aider.

SOIR: 737-5653 — JOUR: 622-7302

Suivez les enseignes "Habitations Fabreville". Laissez l'autoroute à la sortie No 10, ou vers le nord, à Cartierville, tournez à l'ouest sur le boul. Dagenais, roulez 1 mille jusqu'à Ingrid, tournez à droite au bout de la rue Ingrid pour vous diriger vers les maisons modèles.

Pour une construction de qualité confiez-vous à

Parc Salaberry Châteauguay

Le meilleur endroit de Châteauguay

Choix de 5 modèles
$12,000 à $25,400

RESERVEZ MAINTENANT ET PROFITEZ DU BONI DE $500

DIRECTION: A LA SORTIE DU PONT MERCIER SUIVEZ LA ROUTE No 3, TRAVERSEZ LE PONT CHATEAUGUAY, TOURNEZ A DROITE IMMEDIATEMENT ET VOYEZ L'ENSEIGNE PARC SALABERRY.

Brochure postée sur demande — Ecrire à Case postale 36, Châteauguay Centre

OX. 2-9341 -- M. MALLETTE

BOULEVARD D'AUTEUIL
près église, école, triplex sur grand terrain, chauffage eau chaude, air climatisé, garage séparé, cuisine avec laveuse de vaisselle, four encastré, séchoir et lessiveuse automatiques, etc. Pas d'agents. S'adresser: DU. 7-7082.

PONT-VIAU, 2-5 jumelés. Revenu $1,000. pour 1-5. Très propre. Informations G. Barrette, courtier, MO. 9-0241 et MO. 9-3211.

PONT-VIAU, duplex 2-3, revenu $1,140. Comptant $1500. Paiements discutables. Informations G. Barrette, courtier. MO. 9-0241, MO. 9-3211.

PONT-VIAU, 4 appartements. Pierre et brique, finition plâtre, chance $10,000. Informations G. Barrette, courtier, MO. 9-0241, MO. 9-3211.

PRIEUR nord 2-4½ fermés, cave, système $13,800 comptant $4,000. Imm. Prévoyance RA. 7-3747. Courtier

RACHEL, 12-4, revenu $11,000. Hamel, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET 4009 HOCHELAGA

RANCOURT et Fleury, dernier duplex neuf, semi-détaché, $7,000. comptant, DU. 1-2064. MO. 3-3245.

REPENTIGNY, $350 est le comptant total qu'il vous faut. Maisons flambant neuves, modernes, absolument terminées, piscine, rues pavées, services au complet et paysagères. A 20 minutes du bas de la ville. Rabais provincial de 3%. Mensualités de moins de $80. tout compris. Vous pouvez posséder votre très charmante maison. Plus amples renseignements en téléphonant à 671-3908.

RESTHER, triplex, 2-4, en bas, 1 grand 6 en haut. Informations, LA. 4-2658.

RIVARD 4421 à 37, 9 grands logements, $600. par mois, terme de paiement accommodant, possibilité d'expropriation. Téléphone St-Lin, 223-2422. Jeudi avant-midi 842-1954.

RIVIERE-DES-PRAIRIES, deux logis, un six un trois, sur rivière, près église. 665-3938.

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 10060, 55e ave, bungalow, 5 pièces, brique, cave, système, $10,500.

RIVIERES-DES-PRAIRIES, bungalow semi-détaché, 4 grandes pièces, cave, système, etc... Prix $9,500. Comptant $2,000. 665-2456.

RIVIERE-DES-PRAIRIES, cinq appartements, sur rivière, près église. 665-3938.

RIVIERE-DES-PRAIRIES, bungalow, 6½ pièces, terrain 100 x 85 paysager, système, garage. Tél.: 665-6489.

RIVIERE-DES-PRAIRIES, bungalow 4 pces, neuf, comptant $500. Balance 10 ans. H. Joannette, 279-8414.
IMMEUBLES ST-HUBERT INC.

ROSEMONT — 44e AVENUE LUXUEUX TRIPLEX DETACHE 1 - 6, 2 - 4 — PRIX $39,500
4 chambres à coucher fermées, chambre des maîtres 11½' x 15'. Salon 11½' x 18'. Cuisine 14' x 17½', avec espace pour machine automatique. Tuile céramique aux murs. Portes 1¾" en chêne, ainsi que boiseries et planchers Chauffage central, sous-sol 9 pieds hauteur, entrée privée. Idéal pour bureau. Garage. Extérieur pierre naturelle, brique, fenêtres aluminium. Entrées privées. Terrain 7,500' clôturé et gazonné. Offre raisonnable acceptée.
IMMEUBLES DESCHENES, 722-7939 COURTIER EN IMMEUBLES

A ROSEMONT
Cottage semi-détaché 6 pièces, sous-sol fini 3 pièces. Solarium 8 x 16. Fenêtres et portes aluminium "Security". Terrain 45 x 95, coin rue, près écoles, église, parc, autobus. Résidentiel. Pour acheteur sérieux, écrire case 182 La Presse.

ROSEMONT, cause transfert, duplex moderne, 2-4, 12e avenue près boulevard, sous-sol fini, chauffage eau chaude, cour asphalte bien clôturée, bas et sous-sol complètement meublés. Tél. 721-5668.

ROSEMONT, 6330, 10e ave, duplex semi-détaché, facade en pierre. Bas libre, 4½ avec sous-sol fini, 3 pièces, haut, 5 pièces, garage détaché. $24,000. Règlement de succession. Pas d'agents. Visible toute la journée samedi et lundi soir.

ROSEMONT boulevard, 3930, triplex, 2-5, 1-3, garage, chauffage central. Prix $26,000. Hypothèque $12,000. Revenu $3,120. RA. 7-3177.

ROSEMONT, 2-6, rénové, 220, prix $14,900. Comptant $5,000. Propriétaire. RA. 7-1441.

ROSEMONT, 6525, 20e, 5 logements, revenu $5000, vendrais $32,500. Comptant $15,000.

ROSEMONT, triplex, 6234 Lemay, CL. 5-8361.

ROSEMONT 7125 Louis-Hémon près Jean-Talon, 5 appts, grand terrain. Paroisse St-Barthélémy.

ROSEMONT, 6306, 6308, 6310, 6312, 12e avenue, revenu $2,448. Faut vendre, $18,500 seulement; conditions bien discutables. Parfait ordre, portes et châssis aluminium, façade pierre, réservoir thermos. Dépenses: taxes seulement. Pour visiter, appeler le propriétaire, 721-6201.

ROSEMONT, 6323, 2e Ave, face église, école, 3-5 pièces, neuf, système, garage. Bas libre. Prix $31,000, comptant $7,000. RA. 2-7404.

ROSEMONT, triplex, face église, portes, fenêtres aluminium, 1-6 pièces libre. Sous-sol fini, appartement pour bureau ou salle de jeu. Pas agent. 6440, 13e Ave.

ROSEMONT, triplex luxueux, grand 6 appartements, garage. Aubaine, $10,000, comptant, 5525 Bélanger.

PRIX SANS EGAL
$11,250

Pas un sou de plus
A 3 MILLES DE MONTREAL

NOUS PAYONS TOUS LES FRAIS

★ De notaire
★ D'arpentage
★ Demande d'achat
★ Intérêts sur hypothèque
★ 2% assurance hypothèque

Grande nouvelle de B-7 Const Inc.
LE ROI DES BAS PRIX

A DECARIE PLAZA

Privilèges: Hypothèque minime
Salaire requis $4200
Mensualité $68.76 moins rabais prov. $12

DIRECTION:
Traversez les ponts Jacques-Cartier, Victoria ou Champlain et prenez le boul. Taschereau jusqu'à la rue Holmes en face du Steiberg's Miracle Mart. Suivez nos enseignes Décarie Plaza jusqu'à nos maisons modèles.
VOIR C'EST CROIRE

Ville d'Auteuil maison modèle ★ PRIX SPECIAL ★
Pour informations
625-2861
6060 Boul. des Laurentides
Auteuil

ECHANGEZ VOTRE PROPRIETE
Pour un luxueux duplex semi-détaché neuf, 2 logements de 5½ pièces, salle de jeux finie, chauffage central eau chaude, garage pour 2 voitures, piscine extérieure de 20' x 40', situé à St-Léonard. Vous obtiendrez la plus haute allocation possible pour votre propriété. Pour informations, appelez immédiatement Fernand Couture 273-7286, ou DA. 2-9523.
Les Immeubles Arrêt Ltée Courtiers
Appelez 273-7286
pour tout genre d'immeuble

LAVAL-DES-RAPIDES SEULEMENT $900 COMPTANT
Les deux derniers de nos huit bungalows de luxe, 2½ salles de bain, cuisine style provincial français, garage double. N'attendez pas la hausse du coût de construction! Nous sommes incapables de construire de nouveau ces splendides maisons au même prix.
163 BOUL. CLERMONT
Faites vite! Ouvert tous les jours à compter de 1 p.m. 2 rues à l'est de la première barrière de péage de l'autoroute. Home Construction Company, 688-1972, RI. 8-7981.

ROSEMONT: propriété avec épicerie, 4 pièces, deux logis 4 pièces en haut; renseignements: RA. 9-7193.

ROSEMONT, 5844 4e avenue, 2-5, cuisine moderne, 220, $17,500.

ROSEMONT 6-4, non chauffés, revenu $4,920. M. Latendresse, 273-8881.
BISSON ET BEAULIEU INC

ROSEMONT 6850, 15ème avenue, 3555 Soubirous 2-5 appartements neufs, semi-détaché, salles de jeu et lavage, cuisinière et four encastrés, garage bas libre, payée $30,500, comptant $8,000. et plus RA. 1-0472.

ROSEMONT $5,000. comptant, 2-5 pièces, cave, système, garage, courtier. Immeubles Marquette, 849-6134.

ROSEMONT, 12ème avenue, près Boul. $2,900. comptant duplex 5, 5, $15,900., petite cave. Parfaitement entretenu. Propriétaire, 272-4566, soir, 488-8264.

RUE Leclaire, 2642, près Hochelaga, 3-5 neuf, sous-sol fini, système chauffage, garage. 254-2294.

RUE MEILLEUR 10452, cottage semi-dégagé, 6 pièces, 2 salles bain garage, chauffage huile, libre. Comptant modique. RA. 8-3006.

RUE SACRE-COEUR, maison 3 pièces, terrain 25 x 100, $6,800. Appeler à PO. 8-3686.

RUE ST-EMILE, triplex détaché de luxe, 1-7, 2-4, avec garage, bas libre pour alheteur, idéal pour hôpital ou clinique Inf.: CL. 5-3732.

4120 RUSKIN
Cottage libre, coin de rue, 5 appartements, grand terrain. RA. 1-4291.

SAUVE, 5 logements, commercial. Dussault, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET 4009 HOCHELAGA

SHERBROOKE. Revenu $5964, professionnel. Dusseault, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET 4009 HOCHELAGA

ST-ANDRE - Bellechasse, duplex, 2-5 appts, très propres, système chauffage, bas, toilette moderne, chambre de bain complète, planchers recouverts, près école, revenu haut, $65 par mois, bas disponible 1er novembre '63, endroit agréable, comptant minimum $4,000, prix $13,800. Pas d'agents. 352-4496.

ST-ANTOINE-DE-LA-MONTAGNE, propriété de valeur sur coin, 2 édifices, bonnes possibilités, grand terrain, bon placement, rapporte $5580. Pas d'agents. WE. 2-2265.

A ST-BASILE, 15 milles de Montréal, près église, écoles, cottage sur terrain 110 x 120. Prix $6,000. Comptant à discuter. Pas d'agents. 768-3786.

A ST-BRUNO, bungalow style ranch, 80 x 33, terrain 100 x 125. Foyer en pierre naturelle, garage 2 places, piscine 16 x 32, très belle valeur, $28,500. Inf. le jour 766-8693; soir et fins de semaine, OL. 3-4091.

ST-BRUNO, grand bungalow moderne, 6½. Près centre d'achats, église, écoles. Grand terrain paysagé. En bas du prix coûtant. $2,500. comptant.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS 676-7761

4810 STE-CATHERINE Est, 2 magasins, 5 logements, bon revenu, pas d'agents. RA. 2-8226.

ST-DENIS, Beaubien, commercial, 3-7. Système. Comptant, $8,000. Immeubles Gareau, Courtiers. 725-9111.

ST-DONAT, triplex. Comptant $6000. Hamel, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET 4009 HOCHELAGA

STE-GENEVIEVE, duplex 5 ans, 220, système, garage, $15,000. Propriétaire, DO. 6-7357.

ST-GERMAIN, 1897, près Ontario, 1 étage, 5 pièces, poêle 220, lessiveuse automatique, cuisine moderne, garage. S'adresser 1-5 hrs.

ST-HENRI rue Chatham, 3-5 pièces, excellente condition (bas libre), prix $9,000. Comptant $2,500. Console Realties 631-8178.

ST-HENRI, duplex 1-5, 1-6, 123 rue Beaudoin, brique, 2 garages, DU. 7-2418.

ST-HENRI, St-Antoine, du Collège, 3-6 appts, bonne condition. Revenu $2340. Immeubles M. Paiement, WE. 5-6844.

ST-HUBERT, nord. Revenu $4,380. Comptant $8,500.
IMMEUBLES GOULET, COURTIER 256-1631

ST-LAMBERT, GREENFIELD, PREVILLE, DUPLEX, COTTAGES ET BUNGALOWS. VISITEZ MAISON MODELE, 861 BOISSY, ST-LAMBERT. OR. 1-5981, OR. 1-5690. MAURICE JOUBERT INC.

ST-LAMBERT, Greenfield Park et Préville: Duplex, cottages et bungalows. Visitez maisons modèles. 861 Boissy, St-Lambert. M. Joubert Inc., OR. 1-5981, OR. 1-5690.

SAINT-LAURENT, cottage 6 pièces, central, ménage fait; occupation hâtive, pas agents; RI. 7-2543.

ST-LEONARD
Duplex neuf, ultra moderne, semi-détaché, 5½, 6½. Garage pour deux voitures, piscine extérieure, chauffage central eau chaude. Seulement $26,500, comptant $3,000. Appelez maintenant 273-7286 ou 259-2141.

UNE AUTRE EXCLUSIVITE DES IMMEUBLES ARRET LTEE
Courtiers en tout genre d'immeuble.

ST-LEONARD
Maison modèle, 8215 Viau, nord de Jarry, duplex de luxe, 5½ et 5½ grandes pièces, 3 salles de bain, sous-sol entièrement fini avec chambre supplémentaire. Chauffage eau chaude, cuisine acajou, aspirateurs Newtone, garage 2 places et nombre d'autres caractéristiques. Hypothèque $18,000 à 6¾%, comptant minime; on visite chaque jour jusqu'à 9 p.m. RA. 1-0932, RA. 2-1875.

A ST-MATHIAS, propriété hiver-été, au prix de $6,000. Aucun comptant requis 321-5817.

ST-MICHEL
Cottage détaché, 3 chambres à coucher fermées, grand terrain paysager, clôturé, comptant $1,500 Appelez immédiatement. Fernand Couture, 273-7286 ou DA. 2-9523.
Les Immeubles Arrêt Ltée - courtiers
appelez 273-7286
pour tout genre d'immeuble

ST-MICHEL, duplex, 5½ fermées, neuf, garage, chauffage. 7447, 9e Ave. RA. 7-8514.

ST-MICHEL, cottage semi-détaché, 6 pièces, près écoles, églises et autobus. $12,800. 7971, 2e Avenue.

ST-MICHEL, triplex, semi-détaché, très bien situé, sous-sol fini, situé Boul. St-Michel près Fleury. Informations 322-0310. 669-3944.

ST-MICHEL, duplex neuf, 2-5, très moderne, garde-robes en cèdre au sous-sol. Cour clôturé, garage, chauffage eau chaude. 722-2290.

ST-MICHEL, 15e Ave, 8616-8654, duplex neuf, 2-5½, système, garage, salle jeux; directement constructeur, $18,500; rue pavée. 669-3852.

STE-ROSE, cottage, résidence de choix, chauffage central, eau chaude, 9 pièces, magnifique terrain, 150 x 150, RI. 8-7756.

Ste-Thérèse-de-Blainville
Bungalow moderne. 6 pièces, système central terrasse, plus beau site, vendrais ou échangerais, 342 Perreault. Soir: Bernard, CL. 9-8324.

ST-VINCENT-DE-PAUL, 4882 Boulevard Levesque, maison 6 pièces, grand terrain, 661-1044.

ST-VINCENT-DE-PAUL
Split level moderne, 5½ pièces, terrasse, système, prix raisonnable. S'adresser: 1154 Collin.

ST-VINCENT-DE-PAUL, bungalow, 5 appts, solarium, terrain 61 x 80, 481-3131 — Soir, NO. 1-1655.

ST-ZOTIQUE 6 logements. Revenu $4260. Coupal.
IMMEUBLES GOULET COURTIER 256-1631

2134 ST-ZOTIQUE, triplex 28 x 48, cave, système, garage. Bas libre $24,900, comptant $8,000. Soir: 254-5584.
IMMEUBLES BISSONNETTE ENR'G

RICHARD ET FRERES INC.

DUVERNAY

Invitation spéciale à visiter la maison s'étant mérité:

PREMIER PRIX: Meilleure maison
1ère MENTION: Meilleure disposition intérieure
2e MENTION: Meilleure maison toutes catégories

Prix à compter de $14,500 et plus

AUSSI TERRAINS DISPONIBLES POUR CONSTRUCTION DE VOTRE CHOIX

Une réservation de votre maison maintenant vous donnera le privilège au boni de

$500

POUR INFORMATIONS
M. LANDRY
669-2105 Bureau 663-3879

Direction: Passez le pont Viau, tournez à droite boul. de la Concorde, tournez à gauche à la rue Champlain et continuez jusqu'à la rue Bayonne. Par le pont Pie-IX, tournez à gauche sur la Concorde, roulez jusqu'à la rue Champlain et suivez les indications mentionnées ci-haut.

OUVERT SUR SEMAINE DE 2 P.M. A 9 P.M.
SAMEDI ET DIMANCHE DE 1 P.M. A 6 P.M.

★ ★

M. & M. Construction

VOUS INVITE A VISITER LEUR NOUVEAU PROJET DE DUPLEX

4 MODELES DIFFERENTS

- 6 PIECES FERMEES
- SALLE DE JEUX FINIE EN BOIS
- PLANCHERS EN CHENE
- ARMOIRES "COLONIAL" AVEC DESSUS CERAMIQUE
- SYSTEME EAU CHAUDE ZONE
- 3 SALLES DE BAINS
- GARAGE DOUBLE
- TROTTOIRS ET RUES FAITS ET TERRASSEMENT

Bureau de vente à 7205 Nicholas-Goudais
OUVERT TOUS LES SOIRS DE 6.30 HRES A 10 HRES ET FIN DE SEMAINE
DIRECTION: RUE BELANGER OU JEAN-TALON VERS L'EST JUSQU'A LACORDAIRE ET SUIVRE ENSEIGNES M & M. CONSTRUCTION

BUREAU 254-4481
RES. FE. 4-3377 — — — 669-0685

★ ★

TETREAULTVILLE, beau cottage, 6 pièces, propre, salle jeux, abri auto, châssis aluminium, grand terrain, paroisse St-Bernard, aubaine $14,700, comptant $4,000.
HENRI LALONDE ENRG. 256-2587

TETREAULTVILLE, rue Marseille, duplex, 2-5, garage double, système, bas libre si désiré, directement du propriétaire. RI. 7-3335.

TETREAULTVILLE 1777 Place Beauchesne, duplex semi-détaché, chauffage eau chaude, près centre d'achats Notre-Dame et St-Donat à côté de future église St-François-d'Assise. — Compant $5,000. Talbot Contruction. CL. 9-2336.

TETREAULTVILLE, bungalow, 5 pièces, cave, système, terrain 115 pieds façade. Occasion. Comptant: $2,000. 721-7850.

TETREAULTVILLE, 4635 BALDWIN 2-5, 2-4, $19,000 ET $21,000. COMPTANT $3,000. CL. 6-6577.

TETREAULTVILLE, triplex neuf, idéal pour professionnel, fini moderne, salle jeu, garage, prix modique, directement du constructeur. Tél. 352-4186.

TETREAULTVILLE, 5340 Boul. Bernard, 200 pds sud Sherbrooke, duplex neuf, semi-détaché, près école, garage. Comptant $4000. CL. 9-5088.

TETREAULTVILLE, duplex neuf, 5½ parc, école, services, sous-sol fini, comptant. $4,000. CL. 9-7506.

TETREAULTVILLE, 8809 de Teck, triplex, semi-détaché, 2-3, 1-5, salle de jeux, garage, chauffage central, prix discutable. Inf. CL. 6-2108.

TETREAULTVILLE, 8696 rue Dubuisson, chauffage central, zone commerciale 1-5, 1-3, petit comptant, 254-5817.

TETREAULTVILLE, duplex de luxe, semi-détaché, 2-5½, garage double, faut voir pour croire, maison modèle. Meunier Construction, 3027 Bilodeau. CL. 4-0613.

TETREAULTVILLE, duplex 2-5, garage, bas libre, état neuf, système eau chaude, $19,800, discutable, comptant $5,000. Clefs 8520 Hochelaga.
HENRI LALONDE ENRG. 256-2587

TETREAULTVILLE
Cottage magnifique, 6 pièces propres, abri auto, salle jeux, châssis aluminium, grand terrain, paroisse St-Bernard. Valeur $16,500, aubaine: $14,700. Comptant: $4,000.
HENRI LALONDE ENRG. — 256-2587

TETREAULTVILLE, 18 — 3½, non chauffés, cave 7 pi. revenu $11,460, comptant $20,000. 272-0974.

TETREAULTVILLE, 2670 Taillon, duplex neuf, salle de jeu. RA. 7-9021.

VERDUN, av. Manning, propriété 2 logis, 6 pièces chacun, chauffage automatique. Aubaine à $19,500. Reed's Real Estate, courtier, PO. 9-2718, soir: PO. 7-0539.

VERDUN ave Ross 1ère rue au sud de Wellington, duplex et cottage de 6 pièces, près écoles et magasins, terrain 75 x 85. Cottage libre pour acheteur, prix $21,000. Appeler O. Chabot 767-5318, soirs HU. 6-4278.
MASSE ET GAUTHIER INC.

VERDUN 2ème Avenue, 2-4 appts, 220, système, eau chaude, garage, chassis aluminium, $15,250, comptant $7,000. PO. 6-6405.

VERDUN, av. Beatty, propriété mi-dégagée, 2 logis 4 et 5 pièces. Prix $20,000, comptant $5,000. Reed's Real Estate, courtier, PO. 9-2718, soir: PO. 7-0539.

VERDUN, cottage français 9 appts, 5 chambres, foyer naturel, garage double, magnifique vue du fleuve, doit être vendu, $27,700. Pour information M. Lavigne. RE. 1-1101 ou PO. 6-0198.

VERDUN, Egan, duplex, 2-4, $17,000. J.-C. Carrier Immeubles. DO. 6-3713.

VIAUVILLE, Théodore, près Ontario, 5 logements, revenu $3300. Petit comptant, $29,000. Pas d'agents. LA. 3-9476.

VILLE BROSSARD, bungalow, 5½ pièces, grand terrain, cause départ, particulier. 676-6991.

VILLE D'ANJOU, 7280 Peterborough Circle, duplex de luxe, 2-5½, 30 x 43, semi-détachés, chauffage central à l'eau chaude. Cuisine avec poêle encastré. Garage et salle de jeux. Comptant: $6,000 et plus. Prix discutable. Inf.: CL. 9-0701.

VILLE D'ANJOU, cottage (colonial) 4-5 chambres à coucher. Occupation 1er novembre. Visitez 8250-8260 rue de la Seine. 482-2847.

VILLE D'ANJOU, duplex neuf, façade de 33'. $21,500., comptant $6,000., DU 8-6004.

VILLE d'Anjou: duplex neuf 4½, système, gazon, haut loué. 669-7667.

VILLE D'ANJOU, dernier duplex mi-dégagé, 5½ pièces, meilleure offre. RE. 9-1781; soir: RE. 9-0804.

VILLE D'ANJOU, split-level 8 pièces, salle de jeu 2 salles de bain, garage, 352-2077.

VILLE D'ANJOU — A PRIX REDUIT
$28,400 à $22,400. Duplexes neufs, 6½ 6½, salle de jeux sous-sol, chambre froide, garage. Loué 352-3058.

VILLE D'ANJOU, triplex, revenu exceptionnel sur placement, 739-1781; soir, 739-0804.

VILLE D'AUTEUIL, terrain 91 x 159, 4 pièces, 220. S'adresser 5612 Boulevard des Laurentides, LA. 2-9856.

VILLE D'AUTEUIL, maison non finie à vendre, 4½ pièces, 272-7966.

VILLE D'AUTEUIL, bungalow 7 pièces, 3 chambres à coucher situé dans Ville d'Auteuil, faut voir pour apprérier. M. Latendresse, 273-8881.
BISSON ET BEAULIEU INC.

VILLE Jacques-Cartier, bungalow 5 pièces, $7500, petit comptant, balance facile, terrain commercial. Les Immeubles Laurette. OR. 7-2598.

VILLE JACQUES-CARTIER, avec $500 et bon crédit, duplex neuf, 2-5 pièces, haut loué $75 par mois, très bien situé, près centre d'achats. Pour renseignements: Imm. Alvarez, courtier, 674-1430.

VILLE JACQUES-CARTIER, 2455 Préfontaine, cottage $4,700., comptant $1,000., balance $60., mois. Visible 2-4 hres, samedi dimanche. OR. 7-6809.

VILLE Jacques-Cartier, cottage 6 pièces, vendrais bon marché, cause départ, petit comptant, balance comme loyer. Les Immeubles Laurette, OR. 7-2598.

DANS VILLERAY, triplex moderne, bas 5 pièces fermées plus 3-3 pièces, système, comptant $6,000., courtier. Immeubles Marquette, 849-6134.

VILLE ST-HUBERT, bungalow 4 pièces, toutes commodités. Situé près église, écoles. Prix $5,500. Termes.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS 676-7761

VILLE ST-HUBERT, bungalow, 4 grandes pièces, toutes commodités, 4 terrains, 210' x 90'. Aubaine $7,000. Termes.
IMMEUBLES VALVER COURTIERS 676-7761

VILLE JACQUES-CARTIER, duplex, pierre et brique, 2-4 pièces, cave, système, rapporte $150 par mois. Prix $13,800, comptant $2,000 à $3,000. Imm. Alvarez, courtiers, 674-1430.

VILLE LA SALLE, rue Matane, duplexes à vendre. 366-4020.

VILLE LaSalle, duplex 5 pieces, garage. Occupation immédiate. 8612 Des Rapides, RE. 3-7346.

VILLE LA SALLE
DUPLEX, 5½ grandes pièces, situé dans nouveau quartier.
Réduit à $19,500.
DEAUVILLE REALTIES LTD. GUY MARLEAU
DU. 7-7369 RA. 7-1975.

VILLE LaSALLE, 7e Ave, 2 grands 2 pièces, sous-sol, 4 pièces, $11,000. J.-C. Carrier Immeubles. DO. 6-3713.

VILLE ST-FRANÇOIS, 2 BUNGALOWS NEUFS, MODERNES, PRES HOTEL DE VILLE, 3810-3820 RUE CAMBRAI. VALEUR $13,500, SACRIFIERAIS $12,500. TEL.: 669-4961.

VILLE ST-LAURENT, 3440 Toupin, bungalow 6 pièces, libre, $16,800. 684-8867.

Ville St-Laurent, 194 Ashton,
Près gare Côte-Vertu. Duplexes neufs, 5-6 pièces, sous-sol fini, intérêt bas, prix raisonnable, garage. FE. 4-2070. FE. 4-2452. Constructeur.

VILLE ST-LAURENT, bungalow, cheminée, pièces spacieuses, garage niveau rue, brise-bise, magnifiquement paysager, près commodités. Saint-Laurent Realties, courtier, FE. 4-7505.

VILLE ST-LAURENT, 2160 Barnes, $125. mensuel, 5½ pièces. Vendra, louera? 486-8156.

VILLE St-Michel, 2e avenue, 2-5, sous-sol fini, près école, église. Tél. 387-8703.

VILLE ST-MICHEL, 2 beaux 5, salle de jeux, près écoles, église, magasins, parc, $20,500. 9056, 9e avenue. DU. 8-4924.

VILLE ST-MICHEL coin Ruskin 17e, 3 logements, garage, 3 pièces vacantes. DU. 7-2025.

VILLE ST-MICHEL, luxueux triplex 3 étages, 3-5½, 1 logement dans sous-sol, garage, chambre froide, système chauffage. Prêt octobre. 8851, 10e avenue. 323-2857.

VILLE ST-MICHEL, duplex moderne, salle de jeux, garage, système chauffage, face écoles, arrêt d'autobus, pour le prix coûtant. 9360, 12e ave. Héroux & Bertrand Construction, 323-2857.

TRILON
CONSTRUCTION CO. LTEE

VOUS INVITE A VISITER LES MAISONS
AUX PRIX LES PLUS MODIQUES DE LA RIVE SUD
VILLE JACQUES-CARTIER
ET
ST-BASILE-LE-GRAND

RABAIS DE $500 APPLICABLE
A NOS MAISONS "LE CARTIER"

Spécial $10,750
Comptant $300

CARACTERISTIQUES
★ 3 chambres à coucher
★ Bungalows ultra-modernes
★ Sous-sol tout béton
★ Chemins pavés
★ Droit au rabais provincial 3%

VENEZ VISITER NOS MAISONS MODELES TOUS LES JOURS DE 1 A 8 P.M.

DIRECTION: VILLE JACQUES-CARTIER
Immédiatement en arrière du 2621 Chambly prendre le chemin Chambly jusqu'à Lévis, angle Chatham, suivre les enseignes TRILON.
Tél. 677-4823

DIRECTION: ST-BASILE-LE-GRAND
sur la route no 9 ½ mille avant la gare de St-Basile et ½ mille passé les limites de St-Bruno.
Tél. 653-2594

Trilon Construction
VOIR ANNONCE PAGE 8

VILLE ST-MICHEL, luxueux triplex 3 logements, 5½ appts. plus logement dans sous-sol, garage double, prêt à habiter, face école et parc. Prix raisonnable. 8851, 10e Ave. Héroux Bertrand Construction, 721-3643.

A VIMONT, 1945 Lecavalier, bungalow neuf, 5 pièces très modernes, façade 35 pieds, garage, près de toutes commodités, occupation immédiate. Information 663-2189.

WILLIAM-DAVID, 3 logements de 7 appts, bas refait à neuf. Revenu $2,724, prix $20,500, comptant $4,000. 352-3564.

A QUI LA CHANCE, SITE UNIQUE, POINTE LAC ST-LOUIS, ENTRE ROUTE ET LAC (SEULE), 198 x 210, 2 LOGEMENTS 5 PIECES, PAS D'AGENTS. 1880 BORD DU LAC, DORVAL, $75,000, UN. 6-8695, SOIR: CR. 2-6791.

A sacrifice, duplex, 2-5, fermés, neufs, 9206-2e avenue, Ville St-Michel, DU. 7-6044.

AUBAINE 2-5, semi-détaché, neuf $3,000. comptant $13,800, Immeubles Gareau Courtier, 725-9111.

AUBAINE, 2 duplex neufs, rue commerciale, sous-sols prêts pour magasins, DU. 7-2423.

AUBAINE, nord, 6 logis. Revenu, $4,000 comptant, $20,500. Immeubles Gareau Courtois, 725-9111.

AUBAINE, 1-6, 1-5, 220, châssis aluminium, prix $12,500. 4132 St-André.

AUBAINE, bungalow à Chomedey, 5 pièces, le comptant que vous aurez. LA. 3-1125.

AUBAINE, duplex 2-5½, système, chauffé, haut et bas zoné, construction 1961. L. Bergeron, CL. 6-4781. CL. 4-9141.

AUBAINE, petit comptant, neuf, 3-4 appartements, 1 libre rapporte $2,500. LA. 7-0369.

AUBAINE, duplex 2-6, parfaite condition, garage, bon revenu, 220, $15,000. Particulier. 527-0156.

AUBAINE maison à vendre, rue de la Gare, Montréal-Nord, 2-5, 1-4, 661-7450.

AUCUN DEPOT REQUIS
Bungalow à votre choix, sur votre terrain pour le 1er mai. Nous fournissons plans. 625-6222.

A VENDRE
45e AVENUE, une rue nord Bélanger, luxueux duplex, sous-sol fini. Visitez maison modèle, ouvert de 10 a.m. à 10 p.m. directement du constructeur, M. Turcot Construction, tél.: 721-5972.

A VIMONT EN BORDURE DU PARC PREVOST
5 pièces moderne, "carport", libre immédiatement. 625-6222.

BACHELOR, revenu $6660, Comptant $10,000. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET 4009 HOCHELAGA

BACHELOR neuf, 16. Revenu $16,944. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET 4009 HOCHELAGA

BACHELOR Ste-Catherine près Pie-IX, 12 appartements, revenu $11,500. comptant $10,000. 688-2864.

BELLE maison 5 pièces en briques, pour régler succession, payable comme loyer à $65, par mois, pas d'acompte. Occupation immédiate 282 Redmond, St-Hubert. Prix $9,100. AV. 8-1202.

BELLE PLACE à logements à louer, échangerais, à Montréal. 2558 Papineau, Ville Jacques-Cartier. 677-8991.

BENEFICIEZ BONI $500.
Bungalow 5 pièces, Vimont, Fabreville, Repentigny, 625-6222.

BUNGALOW sur de Groseillier, près Sherbrooke, 6 grandes pièces, sous-sol fini très luxueux. Comptant $8000, balance facile. CL. 9-0897. Girardin Brunet enrg.

BUNGALOW 7 pièces, coin de ruelle, 25 x 90, système, portes et châssis aluminium, cause maladie, accepte offre raisonnable. CL. 5-5841.

BUNGALOW, Saint-Vincent-de-Paul. 5 pièces, libre. $12,800. Pas d'agents. 684-2807.

BUNGALOW, Repentigny, 5 pièces, garage, terrassement, rock garden, $16,000. Comptant à discuter. RA. 1-4390.

BUNGALOW Tétreaultville, 6 pièces, salle jeux, salle lavage, cave, vraie aubaine, propriétaire parti Paris. Plusieurs améliorations et extra dans prix. Hypothèque $10,100. à 5%, $90.90 mois avec taxe. Clefs 8520 Hochelaga.
HENRI LALONDE 256-2587

BUNGALOW, 7 pièces, cave finie, détaché, repris de finance, comptant $2,000. 721-7850.

BUNGALOW Village Champlain, 6 pièces, cave, système, garage, piliers, solives fer, $85 mois avec taxe, intérêt 5¼%. $15,000. Clefs 8520 Hochelaga.
HENRI LALONDE ENRG. 256-2587

BUNGALOW, $500 comptant, balance $80 par mois, 4 appts fermés, salle de jeux, cave, système, garage, Pointe-aux-Trembles, 334-0789.

BUNGALOW, 4½, neuf, cave 7 pieds, $7,500; comptant $2,000. HU. 8-1278.

BUNGALOW, 5 appts, près église, école et centre d'achats. Grand terrain. Cause transfert. CL. 6-2117.

BUNGALOW 6 appts, 2 salles bain, foyer, garage, paysager, rive sud. 655-1517.

BUNGALOW split-level, détaché, paysager 5½, salle de jeu, tapis, garage. DA. 2-5800.

2 BUNGALOWS, 5½ PIECES, GARAGE, COIN 16e ET DEMONTIGNY, POINTE-AUX-TREMBLES, PRES ECOLE ET EGLISE. PRIX $12,500. S'ADRESSER A CARRIER CONSTRUCTION, 665-3441 — 665-3343.

BUNGALOW, 8 pièces, sous-sol fini, aubaine, cause départ. 129 De Galais, Laval-des-Rapides.

BUNGALOW 6 chambres à coucher, cuisine, vivoir, salle de jeux, buanderie Henri-Bourassa et Chambord, près écoles. DU. 8-8005.

BUNGALOW, Laval-des-Rapides, grand 5, garage, salle de jeux, magnifique terrain, $16,000, MU. 1-6245.

BUNGALOW vendu prix sacrifice, $6,500; vite.
IMMEUBLES GOULET COURTIER 256-1631

BUNGALOW et garage à vendre. Tél.: 676-9297; 1870 Pine, Ville Laflèche.

BUNGALOW avec restaurant, 4 appts, fini brique, cave, 7 ans, chauffage eau chaude, aubaine, cause mortalité. WE. 7-7684, soir.

BUNGALOW, 5½ pièces, pierre, brique, chauffage central, planchers chêne, prix $11,600. Rabais $500. Comptant selon votre budget, 689-5700.

CAUSE départ, Duquesne - Hochelaga, 2-5, 5 ans, cave, garage, système. Prix $20,500. Comptant $4,000 ou plus. Imm. Aliperti Enrg., 727-3889.

$3,000 COMPTANT achètent 2-5½ neufs, $17,800, $85 mois. Imm. Prévoyance, RA. 7-3747 Courtier

COMPTEZ-VOUS PARMI LES HEUREUX RESIDENTS DE LA FLORIDE!
RENSEIGNEZ-VOUS AU SUJET DE NOS 3 MAGNIFIQUES APPARTEMENTS COOPERATIFS SIS A GOLDEN ISLES
Une île de rêve, le site le plus enviable de la Floride sur la côte d'or. Devenez propriétaire tout en vous débarrassant des problèmes que cela entraîne et de ceux inhérents à l'entretien! Piscines, toutes commodités pour la récréation; air climatisé et chauffage; équipement de luxe; sur la côte ou vers l'intérieur; prix s'échelonnant de $6,990 à $25,000 et comptant de $750 à $3,500. Ecrivez à GOLDEN ISLES COOPERATIVE, 1800 E., Beach Blvd, Hallandale, Florida.

COTTAGE détaché à Varennes, 8 pièces, vue sur le fleuve, très bon ordre. Société Canadienne de Courtage, AV. 8-1233. M. Cardinal.

COTTAGE sur rue commerciale, Henri-Bourassa, près Montée St-Michel. Se vendrait pour valeur du terrain. R. Leduc. RE. 1-6655.

COTTAGE 8 pièces, bord de l'eau, système chauffage, prix raisonnable. 6375 Gouin est.

2 ETAGES, 2-5 pièces, en bon ordre. 8664 St-Denis.

2 ETAGES, coin boulevard Omer-Gaucher et 6e rue, Rivière-des-Prairies, terrain 16,000 pieds carrés. S'adresser à DA. 3-3735, soir seulement.

DUPLEX DE LUXE
Clark, près Crémazie: 2-5½, semi-détaché, avec sous-sol fini, garage. Termes faciles. Particulier désire régler affaire, pas d'agents. Logement bas libre. 669-9257.

DUPLEX neuf, détaché, luxueux, 2 systèmes, garage double, sous-sol fini avec toilette, douche, résidentiel professionnel. Bas libre acheteur, $35,000. 1275 de Castelnau, coin Chambord. CR. 4-1095.

DUPLEX NEUFS
Duplex neufs, 2-5½ fermés. 2 chambres de bain, système chauffage central individuel, 220, garages doubles, châssis aluminium, salle de jeu avec toilette. Prix $21,500 pour 30 jours seulement. Comptant discutable. Maison modèle, 8295, 25e Ave, Ville St-Michel, 722-4365, 273-4484.

DUPLEX NEUF, construction 36', façade, $20,500., revenu $2,220. annuel. Tél.: 277-3353. RA. 9-2036.

DUPLEX POUR FINS COMMERCIALE OU PROFESSIONNELLE
Boul. Gouin coin de rue, duplex neuf, 6½ et 6½, sous-sol fini. Conviendrait à homme de toute profession, $3,000. DA. 2-8583.

DUPLEX 3 ans, 2-5, moderne, bonne condition, cause départ, 10,991 Larchevêque, Montréal-Nord.

DESAUTELS, 3242, duplex 5½ chauffé, neuf, toutes commodités modernes, 220, à 200 pieds de Sherbrooke est, près du Centre d'Achats Domaine, occupation immédiate, prix modéré, pour bon locataire. CR. 7-3181. RI. 7-9209.

DUPLEX près centre commercial, terrain 110 x 50, semi-détaché, bas peut servir pour commerce ou professionnel. 9091 Boul. St-Michel.

DUPLEX Domaine St-Sulpice, 2-5½, garage. 1430 Louvain.

DUPLEX neuf très moderne, à vendre. Foucher coin Chabanel. Tél.: 321-5102, 381-7329.

DUPLEX, St-André, près boul. St-Joseph, 5 et 6 pièces, garage, terrain 20 x 120, $13,800. M. L. S. Woodcrest, courtier immeubles, 331-4580.

DUPLEX, 9023-10e Ave. près 40e rue Ville St-Michel, tout près autobus, église, école, super marché.

DUPLEX semi-détaché, garage double, 10281 Hébert, près Fleury, comptant $4,500. 321-4507.

EN PRIMEUR
PARKVIEW HOMES
VILLE BROSSARD

VOIR PAGE 31

CASTELBEAU
par Campeau
DOLLARD-DES-ORMEAUX
POUR RENSEIGNEMENTS ET ROUTE A SUIVRE MENANT AUX MAISONS MODELES
Appeler 626-6664

Vente forcée
Obligé de vendre, triplex, chauffé, rue Lepailleur, à grand rabais, pour régler succession. Demander: Monsieur Freedin, jour, Tél.: 932-1459, soir et fin de semaine, RI. 4-0310, Les Immeubles Concordia Ltée.

DUPLEX semi-détaché, 2-5½. Terrain 35' x 90'. Système pour le bas seulement, grande cuisine, salle de jeux finie. Rue Fletcher, entrée Hochelaga et Sherbrooke est. WE. 7-0789.

DUPLEX, 5½-3½ appts, $17,000. Revenu $150. par mois. Taxes annuelles $150. Comptant et balance à discuter. Confort, fini moderne, grande cour arrière. VI. 9-2732.

DUPLEX, Casgrain et Liège, 2-5, $22,000. Comptant: $10,000. Bas libre. 276-5455.

DUPLEX TRES MODERNE
Finition frêne, cuisine dinette, sous-sol fini au complet avec chambre de toilette. Garage. Pourquoi payer loyer? Devenez propriétaire avec $1,500 à $2,000 comptant. Votre duplex $20,500. Pour renseignements, 352-2960. 7385 Lévesque, Ville D'Anjou.

DUPLEX neuf, semi détaché, 5 pièces fermées, 28½ x 39½, garage, fenêtres panoramiques, comptant $3,500. 11226 London, Montréal Nord. 322-8296

DUPLEX 2 grands 5, neufs, fermés, façade 29, système, bas libre, cave 10', préparé pour commerce, garage, aubaine, comptant $4,500, prix $19,500, voisin Pie-IX, nord Jarry, Béland Courtier, DA. 1-5172.

DUPLEX neuf, garage, rapporte $140 mois. Prix $16,000, après 5 p.m. 259-4303.

DUPLEX et triplex neufs à vendre directement du contracteur, Tétreaultville. 352-6000.

DUPLEX semi-détaché, 1831 Beaugrand, $20,000. CL. 4-6078.

DUPLEX, 2-5, détaché, système, cave finie moderne, garage, cour, prix $19,000, comptant $5,000. CL. 5-1483. Propriétaire 3231 Dickson.

DUPLEX à vendre, en construction, 2-5½, 580 St-Just près Notre-Dame est.

DUPLEX, neuf, 8045 Boyer, 25 x 45, 2-5½ pièces. Appeler: 387-3442.

EST DE MONTREAL
Aubaine, maisons neuves, type appartements, 3-5½, 1-1½. Garages, chauffage central. Bons revenus RA. 7-5273.

1 ETAGE, 7 PIECES, TOUTES COMMODITES, CAVE, TERRAIN 25 X 154. PRIX, $10,000. RA. 2-2055.

EXCELLENTS PLACEMENTS
70 logements, 3½, 4½, 5½, pas chauffés, poêle et frigidaire, très grande chambre. Cuisine moderne. Revenu $56,000. Grosse hypothèque à 4¾%. 12-4½ modernes non chauffé, laveuse et sécheuse, revenu $10,800, Ville St-Pierre, 8-4½ non chauffé, revenu $8,144. Jacques. Immeubles David, 731-7775. Soir, 739-4593.

IDEAL pour petit hôpital ou maison chambres, coin Boul. Marie à Laflèche, 9 pièces chauffées, 2 chambres de bain, complète, garage et abri d'auto, gazon partout, calme, 671-3525.

6 LOGEMENTS, $4,000, revenu, triplex, Des Erables, RA. 7-3526.

17 LOGEMENTS rue Maplewood. Revenu $22,000. Accepterais $20,000, comptant, balance facile. Trans-Canada Investment, RA. 2-4262.

6 LOGEMENTS 4 pièces, neufs, garage, revenu $5,112; comptant $8,000; constructeur, 729-3927.

MAGNIFIQUE BUNGALOW-SPLIT LEVEL, 8 PIECES, EN PARFAIT ETAT, 3 CHAMBRES A COUCHER, PORTES ET FENETRES EN ALUMINIUM, STORES VENITIENS DANS CHAQUE FENETRE, GRANDE VALEUR, BROADLOOM MUR A MUR, SUPERBEMENT PAYSAGER, CLOTURE EN HAIE, ETC. GARAGE CHAUFFE, PRIX $17,500, COMPTANT $5,000, PROPRIETAIRE, 661-2244, PRES CENTRE D'ACHATS DUVERNAY.

MAISON 3 logements, 2542 Jean-Talon, système chauffage, Logement 3 pièces libre à l'acheteur, Inf, RA. 7-2426.

MAISON en bois, parfaitement aménagée. Terrain paysager, jardin, bâtiments. Prix $8,000. Comptant $3,000 581-2827, 581-0034.

NEUF, 2-5½ fermés, semi-détaché, salle de jeux, garage 2 autos, 2e loué. Voir, 3210 Fletcher. Comptant $3,000. WEllington 7-0789.

NOUVEAU développement en plein bois, trois milles de Granby, en direction de Montréal à mille pieds de la grande route. Terrain 75 x 162 pieds, prix $500., celui qui paie comptant à droit à un puits artésien gratuit. Aussi petit bungalow de 6 appts, neuf depuis 1 an, entouré d'arbres, parterre fait à la grandeur du terrain, prix $7,000. Si payé comptant $6,000. Information FR. 8-7438, Granby — Ernest Southière.

PAROISSE St-Jean-Berchmans, duplex 5 pièces, système, comptant $5,000. Courtier, Immeubles Marquette, 849-6134.

PARTICULIER, St-Vincent Ferrier, 2 logements, 1-5, 1-4, garage, système, 220, sous-sol. DUpont 7-7859.

PLACEMENT 6-4, cold flat, 50' façade, Prix $35,000. Comptant $10,000, 721-5094. CL. 9-0897. Girardin Brunet enrg.

PLACEMENT, près Sherbrooke-Pie IX, 28 logements neufs, revenu $30,000, comptant $30,000. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers, Adrien Ratté, VI. 2-7460.

PLACEMENT INTERESSANT
Jean-Talon de Lorimier, 4 logements, 2 magasins, baux long terme. Revenu $7,080, dépenses minimes, prix $48,000. Faites offre, Comptant $15,000. 729-2831, 722-8859.
IMM. PIERRE BRUYERE ENRG.

PLACEMENT central 6-6, revenu $4,108, $24,500, comptant $8,000. Imm. Prévoyance, RA. 7-3747, Courtier

PLACEMENT, Treizième coin Bélair, 8 logements 4 pièces fermées, $5,952. revenus, $42,000., comptant $14,000., courtier, Immeubles Marquette, 849-6134.

PLACEMENT, revenu $17,604; 20 logements. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET 4009 HOCHELAGA

PLACEMENT AVANTAGEUX
Face parc, 25 logis 3½-4½ détaché, luxueux, garages, poêle, frigidaire, incinérateur, revenu $27,000, comptant $30,000. 729-2831.
IMM. PIERRE BRUYERE ENRG.

PLACEMENT, St-Zotique-Pie IX, 8-3, revenu $5,016, comptant $10,000, prix $34,500. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers, Raoul Gauthier, VI. 2-7460.

INDEX DES RUBRIQUES

LES ANNONCES CLASSEES LA PRESSE
COMPOSEZ VI. 4-3711

Accessoires d'autos, de camions 244
Accessoires de ferme, de jardin 71A
Achat de créances 17
Administration de propriétés 1A
Agences demandées 100
Agents vendeurs 114
A louer — Divers 66
Ameublements 80
Animaux de ferme 71
Animaux domestiques 72
Appartements à louer 52
Appartements demandés 53
Appartements meublés dem... 55
Appartements meublés à louer 54
Appartements à vendre 5
Argent demandé 23
Argent à prêter 22
Articles de ménage 81
Articles de sport 157
Associés demandés 99
Assurances 249
Autobus 241A
Autos, camions à louer 245
Autos à vendre 240
Autos, camions demandés 242
A vendre ou à échanger 13
A vendre ou à louer 14
A vendre — Divers 82
Avis de responsabilité 138
Avions 246A
Avocats 252
Bateaux — Moteurs — Yachts 69
Bicyclettes — Motocyclettes 251
Blanchissage — Tapissage 166
Bois — Charbon — Huile 84
Brevets — Patentes 103
Brûleurs à l'huile 170
Bureaux à louer 47
Bureaux demandés 48
Camions à vendre 241
Camionnage — Transport 239
Camping 134
Cartes professionnelles 252
Chalets préfabriqués à vendre 64
Chambres à louer 123
Chambres demandées 124
Chambres et pension 125
Chambres et pension dem. 126
Chapeaux 176
Chevaux — Voitures 70
Chauffage — Plomberie 224
Coiffeuses 111
Collection 19A
Commerces à louer 96A
Commerces à vendre 96
Commerces demandés 97
Comptabilité 181
Cottages à louer 61
Cottages à vendre 2A
Cours femmes, filles 119
Couturières 118A
Décoration intérieure 194
Divers 102
Education 108
Ecoles de métiers 113
Effets bureau, magasin, rest. 88
Electriciens et couvreurs 191
Emplois demandés, femmes 118
Emplois demandés, hommes 116
Entreposage d'autos, meubles 248
Entrepôts à louer 33
Entrepôts à vendre 33A
Entrepôts demandés 34
Entrepreneurs 195
Equipement à neige 243
Espace de manufacture à louer 42
Espace de manufacture dem. 43
Extermination vermine 196
Femmes, filles demandées 117
Fermes à vendre 6
Fermes à louer 7
Fermes demandées 8
Fermes avicoles 9
Finance 21
Foin — Fumier 70A
Fourrures 86
Fourrures entreposées 193
Garages à louer 67
Garages demandés 68
Gardes-malades 203
Garderies 129A
Haute-fidélité, stéréophonie 78
Hommes demandés 115
Hôpitaux privés 204
Hypothèques 15
Imprimerie 206
Instruments de musique 75
Locaux commerciaux à louer 28
Locaux commerciaux demandés 29
Logements à louer 57
Logements à partager 56A
Logements chauffés à louer 56
Logements chauffés demandés 55A
Log. chauffés, meublés à louer 59A
Logements demandés 58
Logements à échanger 57A
Logements meublés à louer 59
Logements meublés demandés 60
Machinerie 149
Machines à coudre 144
Magasins à louer 25
Magasins demandés 26
Maisons de campagne à louer 62
Maisons de camp. demandées 63
Manufactures à louer 35
Manufactures demandées 36
Manufactures à vendre 37
Matériaux de construction 5A
Médecins 252
Médicaments 214
Menuiserie — Ebénisterie 215
Monnaies — Timbres 91
Objets perdus 139
Objets trouvés 140
Occasions d'affaires 98
Occasions d'affaires demandées 98A
Oeufs — Volailles 73
On demande à acheter 93
Peinture 221
Pensions de campagne 131
Pension de camp. demandées 132
Personnel 105
Photographie — Ciné 92
Planchers 223
Prêts sur hypothèque 18
Prêts bancaires 24
Propriétés à vendre 1
Propriétés campagne à vendre 3
Propriétés campagne demand. 4
Propriétés commerc. à louer 30
Propriétés comm. demandées 31
Propriétés commerc. à vendre 32
Propriétés demandées 2
Propriétés hors de Montréal 3A
Radios — Accessoires 76
Radios et T.V. à louer 76A
Réfrigérateurs électriques 79
Règlement de dettes 19
Rembourrage 228
Remorques — Roulottes 246
Réparations de montres 229A
Réparations diverses 229
Réparations portes, châssis 230
Réparations d'automobile 244A
Rideaux - Couvre-lits - Drap. 119A
Salles — Studios 45
Service d'affaires 121
Service domestique 120
Studios de danse 107
Suggestions pour cadeaux 82A
Tapis 222
Télévision 77
Terre à jardinage 232
Terrains à louer 12
Terrains à vendre 10
Terrains demandés 11
Tracteurs et Machinerie lourde 240A
Traitements de beauté 112
Tuile 216
Vêtements à vendre 86A
Villégiature — Hôtels 133
Voyages — Transports 250

TARIFS ET RENSEIGNEMENTS DIVERS

ANNONCES ORDINAIRES — Tarif minimum de $1.25 ou 2 lignes (12 mots). Plus de 12 mots — 1 insertion 50¢ la ligne. Compter 6 mots à la ligne. Une partie de ligne compte pour une ligne entière. Abréviations et initiales comptent pour un mot, chaque nombre pour un mot. Ajouter 5 mots par insertion pour indiquer le numéro de la case. Les réponses devant être expédiées par la poste, ajouter 25¢.

TARIF SPECIAL

PLUS DE 12 MOTS POUR 3 INSERTIONS CONSECUTIVES ET PLUS, COMPTER 42¢ LA LIGNE — 6 insertions consécutives et plus 40¢ la ligne, au mois 38¢ la ligne — GROS CARACTERE — Une ligne en caractère 12 points (28 lettres ou espaces), équivaut à 4 lignes — en 18 points (20 lettres ou espaces), équivaut à 5 lignes — en 24 points (15 lettres ou espaces), équivaut à 7 lignes — en 34 points (11 lettres ou espaces), équivaut à 8 lignes — en 42 points (8 lettres ou espaces), équivaut à 9 lignes — en 48 points (8 lettres ou espaces), équivaut à 10 lignes.

AVIS DE DECES, NAISSANCES, REMERCIEMENTS, SERVICES ANNIVERSAIRES, MESSES ANNIVERSAIRES, IN MEMORIAM: 5¢ par mot avec minimum de $1.50 par insertion.

Les erreurs seront promptement rectifiées. On doit cependant les signaler avec la seconde insertion. Autrement, nous ne saurions accorder de remise ni une nouvelle insertion gratuite. En cas d'erreur ou d'omission, notre responsabilité ne peut excéder le montant déboursé pour l'annonce.

Toute annonce doit nous parvenir la veille, avant 5 h. P.M. Nous acceptons les annonces tous les jours de 9 h. A.M. à 5 h. P.M., excepté le samedi de 9 h. A.M. à midi.

1 PROPRIETES A VENDRE

AHUNTSIC-OUEST

COMPTANT $3,000, PRIX $26,900 Bungalow 9 pièces, 5 chambres, garage, 3 salles de bain, 2735 Louis-Dantin, coin de Poutrincourt, entre Gouin et Salaberry, près du centre d'achats Normandie.

388-8092

ST-LAMBERT

DUPLEX NEUFS SEMI-DETACHES, 5 PIECES, EAU CHAUDE HAUT ET BAS, AVEC OU SANS SALLE DE JEU, PRES CENTRE D'ACHATS. $30,000, $29,500, $27,000. COMPTANT $5,000. 485, 493, 523, 526 RUE ALEXANDRA, OL. 9-5051.

PLACEMENT 17 logements. Revenu $18,000. Prendrais $15,000 comptant, balance facile. Rosemont Trans-Canada Investment. RA. 2-4262.

PLACEMENT, Sagard, 5 logements modernes, système, $3,900. revenus. Courtier. Immeubles Marquette, 849-6134.

PLACEMENT, 14 - 4½ chauffés, Des-Erables, Sherbrooke. Revenu: $15,765. Pas d'agents. 661-3646.

PLACEMENT avantageux, 12 logements neufs, 5½ et 4½, détachée, beau site, face parc. Revenu $10,080, comptant $12,000 et plus. Cause décès. OR. 7-4260.

PLACEMENT: St-Zotique-11e avenue, 24 logements, revenu $21,700, comptant discutable. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers, Raoul Gauthier, VI. 2-7460.

PLACEMENT, Rosemont, 8 logements modernes, $5,436, revenus, $3,900. Courtier. Immeubles Marquette, 849-6134.

PLACEMENT, Jeanne-D'Arc, 6 logements de 4 pièces, bon état, $26,500. Revenu: $3,300. Comptant: $7,000 et plus. Propriétaire: 663-3174.

Placement, 20 logements, Rosemont. Revenu $21,240.
IMMEUBLES GOULET COURTIER 256-1631

PLACEMENT Maplewood, St-Kevin, 6 bonnes propriétés de $55,000 à $320,000. Placements sûrs. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers, Adrien Ratté, VI. 2-7460.

PLACEMENT, Plateau Mont-Royal, 4 logements 20 ans, cave, système, garages, $3,288, revenus, comptant: $8,000. Courtier. Immeubels Marquette, 849-6134.

PLACEMENT, Maisonneuve, semi-détaché, 47' façade, 4-4½, 4-3½. Prix $45,0000. Comptant discutable. Revenu $6,240. Girardin Brunet Enrg., 721-5094, 259-0697.

PLACEMENT 2 grands 5, 1 magasin, 9315 Notre-Dame est. Revenu $3,240. Prix $23,500. Comptant $5,000. Tremblay Construction, CL. 9-0897.

PLACEMENT Parc Extension, 8 logis $56,000 revenu $8,160. Immeubles Impérial Courtier, RA. 2-7605.

PLACEMENT, Bélanger-Pie IX, 16 logements neufs, chauffés, revenu $17,180, comptant $15,000. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers, Raoul Gauthier, VI. 2-7460.

PLACEMENT 20 logements. Revenu $21,500. Accepterais $10,000. à $15,000. comptant, balance facile. Trans-Canada Investment, RA. 2-4262.

PLACEMENT, Barclay, 8-4½, 6-3½, pas chauffés, revenu $10,500, comptant $15,000. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers, Raoul Gauthier, VI. 2-7460.

PROPRIETE neuve, $21,000, 2-4½ pièces fermées, chauffées, garage. Comptant $2,500. FE. 4-5300, 331-0321.

PLACEMENT, Pierre, brique, 60 pieds façade, 6-4 fermées, cave cimentée, $4,440, revenus, comptant: $7,000. Immeubles Marquette, courtier, 849-6134.

PROPRIETE rue d'Anvers près du centre d'achats Rockland, 24 logements chauffés, neufs, avec piscine, comptant $25,000 plus échange. M. Lamarche, 581-2827, Repentigny.

PROPRIETE avec grand terrain, 173 x 184 profondeur, 10 pièces avec revenu $75 par mois, village St-Calixte, pour professionnel ou maison de pension. S'adresser Caisse Populaire, demander Mme A. Hervieux.

PROPRIETE 2-5 pièces, 1-3, 5 garages, rue des Carrières, comptant. A qui la chance, règlement de succession. 323-3455.

PROPRIETE de 4 logements de 4 appts à vendre, située à 105 Wolfe. S'adresser à 58 Wolfe.

PLACEMENT, Masson, 4-4 neufs, cold flats, vendra prix de l'évaluation. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers, Adrien Latté, VI. 2-7460.

● RABAIS DE $1,500 ENVIRONS TETREAULTVILLE
Choix de 10 modèles de duplex et triplex. Soit pour occupation ou placement, revenu net de 11%. Chauffage central, garage double, proximité moyens transport, écoles, églises, terrain de jeu. 3357 Desmarteau.
CHANTIER: 256-1414 OU UN. 1-2056

SITE professionnel, 2 étages, coin, 9090 Hochelaga.

SPLIT-LEVEL, 5 pièces, coin, salle jeu, Ville d'Anjou, $16,000. 352-2375.

TRANSFERT, obligé de vendre. Rabais de $1500. Beau bungalow avec garage, près auto-route. Rabais provincial transférable. Comptant à discuter. Accepterais terrain: NA. 5-0405.

TRANSFERE, vendrais triplex, 5 ans, $,400. comptant, $20,500. Immeubles Gareau, Courtiers, 725-9111.

TRES bon marché, bungalow, en bois, pour transporter à la campagne, à vendre. S'adresser à: 7675 Marquette.

TRIPLEX moderne, Marquette coin Bellechasse, face au parc, haut 2 trois pièces, loués $65 et $68. Bas libre, 5½ avec salle de jeu, garage, plus un 3 pièces au sous-sol avec entrée individuelle, chauffage moderne eau chaude, électricité 220, fenêtres aluminium. Très anxieux de vendre. Appeler B. Poirier, 334-8461, ou Crown Trust Co., VI. 2-8362.

TRIPLEX, Ville LaSalle, Sous-sol, 2 chambres de bain, téléphone après 7 heures. DO. 6-8196.

TRIPLEX neuf, 1-6, 1-4, 1-3, près rivière, 1850 Place Etienne Brûlé, RA. 7-3862.

TRIPLEX, bon état, système chauffage, bien situé, $17,500, pas d'agents. 5139 Orléans.

TRIPLEX 12 ans, système, 3423 Gascon, près Sherbrooke. LA. 5-4971.

TRIPLEX semi-détaché, bas libre à l'acheteur, système automatique. 9420 Basile-Routhier.

TRIPLEX neuf, 5½, prix $23,000. 10537 Armand Lavergne, demandez M. Morin.

TRIPLEX détaché de luxe neuf. 1-7, 2-4, garages, près église, écoles. DA. 2-3116.

TRIPLEX, 2-4 fermées, neuf, bas libre, 5 pièces, cave, garage, cour. 7280 Notre-Dame est, coin Bruneau. CL. 5-3546.

UN AUTRE sensationnel projet de terminé. Il ne reste que quelques duplex et split-level à vendre. Hâtez-vous. Ne manquez pas votre chance de visiter ce merveilleux projet situé entre Jean-Talon et Boulevard Métropolitain. 3 rues à l'est de Pie-IX. DU. 8-6427-8, ou RA. 1-7390.

2 PROPRIETES DEMANDEES

TELS QUELS

60 FORD SEDAN	$395
58 OLDSMOBILE SEDAN	395
57 FORD SEDAN	325
57 MERCURY SEDAN	325
57 FORD COACH	225
57 METEOR SEDAN	325
57 DODGE HT 2 PORTES	195

FACILITES DE PAIEMENT SI DESIRE
HY-ROAD FORD MOTORS LTD
4901 JEAN-TALON OUEST
RE. 1-8271, LOCAL 50

ABSOLUMENT besoin comptant propriété Montréal. 256-1631.
IMMEUBLES GOULET 4009 HOCHELAGA

ABSOLUMENT besoin dans quartier italien, duplex, triplex, maison revenus. Immeubles Cerri. CR. 4-6614.

ACHETERAIS directement du propriétaire, propriété de 15 - 25 logements, district Côte-des-Neiges. Particulier. 388-4868.

ACHETERAIS bonne vieille propriété ou terrain vacant nord île de Montréal. DU. 7-3193.

ACHETEURS sérieux pour placement ou résider. Echange demandé. Im. Norbert. RA. 7-9780.

AI acheteurs sérieux pour toutes sortes de propriétés, dans quartier Villeray, bon comptant. Imm. G Aliperti Enrg. 727-3389.

AI acheteurs sérieux pour toutes sortes de propriétés, dans quartier Montcalm, bon comptant. Imm. G. Aliperti Enrg. 727-3889.

AVONS acheteurs sérieux, tous genres bonnes propriétés à Montréal. Aucune signature "option" demandés. Immeuble Mongeon, RA. 2-3555.

AVONS clients avec comptant pour tous genres de propriété dans Verdun, LaSalle, Côte St-Paul. Pour des résultats rapides, appeler Reed's Real Estate Inc., courtiers, PO. 9-2718. 4834 ave Verdun.

J'AI argent à placer sur propriété à Montréal, de particulier seulement. 687-0653.

J'AI $35,000 EN BALANCE DE VENTE, JE SUIS ACHETEUR DE PROPRIETES A LOGEMENTS. 677-3719.

NOUS VOULONS directement du propriétaire un duplex ou triplex (pas du neuf), Rosemont, Villeray, Plateau Mont-Royal. Particulier, 352-0100.

PARTICULIER achèterait de propriétaire, propriété 4 à 9 logements, argent approprié. Ahuntsic, Rosemont, Maisonneuve. 387-8007.

PARTICULIER achèterait triplex, St-Marc, St-Eugène, pas d'agents. Soirs RA. 7-5524.

PARTICULIER achèterait directement du propriétaire, 3-5, 3-6 ou 4-4, dans Maisonneuve, Rosemont. Lundi, après 6 heures. 672-1623.

URGENT, avons besoin propriétés, district nord. Avons nombreuses demandes. Immeubles Maréchal, DA. 2-5230.

VOULEZ-VOUS VENDRE? Un coup de téléphone suffit. RA. 9-2831.
IMM. PIERRE BRUYERE ENRG.

VOUS DESIREZ vendre rapidement? Assurez-vous d'hommes travailleurs, sérieux, compétents; deux succursales pour mieux servir. Vous aimerez nos services. Consultez R. Beaulac, gérant, DU. 9-6115.
Immeubles Beau "Lac" Inc., courtiers

2A COTTAGES A VENDRE

AHUNTSIC, cottage 7 pièces, avec revenu, terrain 50 x 100, comptant $5,000. Propriétaire: DU. 7-9119.

AHUNTSIC, 10660 Péloquin, bungalow 9 pièces, idéal pour professionnel, foyer, intercom., laveuse, portes de garage automatiques, près de l'église, école et centre d'achats. 727-3771, Thibault.

CHATEAUGUAY, 89 Lang, cottage, 6 pièces, Vendra ou louera, loyer, $95 486-8156.

JOLI cottage, 1½ chambre de bain, garage, salle de jeu, chambre à lavage, salle à diner, valeur $19,000, pour seulement $16,900. Comptant $500. 689-5700.

LAVAL DES RAPIDES, cottage 9 pièces, bien situé, système. Termes faciles, 681-3843.

NOTRE-DAME-DE-GRACE, voisinage Ville-Maria, 8 grandes pièces, cuisine moderne. Boiserie chêne. Jardin, garage. Récemment décoré. Vente cause maladie. Nouveau M. L. S. Mademoiselle Duquette, HU. 1-5766. Isabelle Lafrenière, courtier, WE. 2-6363.

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 10,075, 5e Ave, 6 pièces, 3 terrains, $7,500. RA. 8-1201.

ST-EUSTACHE sur le lac, cottage avec garage, 5 pièces, près église, centre d'achats et du train, à sacrifice, 903 Lachapelle, VI. 9-8864, GR. 3-2148.

3 PROPRIETES CAMPAGNE A VENDRE

A L'EPIPHANIE maison neuve à vendre à bon marché avec terrain, électricité 220, très chaude, un vrai nid pour vieux couple ou nouveaux mariés. Tél. 832-3190. Libre à l'acheteur, ménage fait.

A St-Sulpice, bungalow 6½ pièces, à vendre ou à louer. 651 Notre-Dame.

AU LAC BLEU
A 35 milles de Montréal, dans le plus beau des Laurentides, au bord du lac Bleu, 2 chalets des plus modernes, construits pour l'hiver, grand terrain. Passé St-Jérôme, prenez la route St-Hippolyte pour environ 5 milles. Voyez les annonces du lac Bleu. S'adresser M. Larocque, Hôtel Château Bleu.

BELOEIL, bungalow neuf, style américain, situé bord de l'eau, terrain 95 x 150, prix $24,500., échange discutable. Immeuble Tanguay Enrg. St-Hyacinthe.

BROOKLINE, bungalow 5 pièces, vendrais $3,500. Comptant $1,500. 20 minutes Montréal. OR. 6-2843.

BUNGALOW neuf, 5½, grand terrain, conditions faciles, direct propriétaire, échange accepté. RA. 5-4936.

CHALET été-hiver, confortable, bord d'un très beau lac naturel, Laurentides. 331-1377.

CHALET fini hiver-été à vendre, lac Lapierre à St-Lin, 6e avenue, chalet Pachou, LA. 2-8346.

DEVELOPPEMENT BEAULAC: cottages 4 pièces, $995, $28 par mois, 5 pièces, $1,295. Six modèles. Dans les Laurentides, près grand lac naturel, plage sablonneuse. RE. 1-3295.

DOMAINE Lac Champlain, Noyan, chalet neuf, 5 pièces, prix total $1795, 5 ans, 3 grèves, routes pavée. FE. 4-2588.

ESTEREL, BUNGALOW NEUF, 7 PIECES, MEUBLE, FOYER, CAR-PORT, CHAUFFAGE HUILE, 274-7651, MARCEL, OU M. AUBERTIN.

FABREVILLE, Boul. Dagenais, bungalow brique, pierre 7 pièces, beau grand terrain, près des écoles, et autoroute. M.L.S. Appeler Mme Gilmour, Woodcrest Realty Ltd. NA. 5-4420 ou NA. 5-0365.

FOURNAISE HUILE, 45,000 B.T.U., VENTILATEUR, THERMOSTAT AUTOMATIQUE, PRATIQUEMENT NEUVE. 2137 DE LASALLE, MAISONNEUVE.

LAC BLANC, Notre-Dame-de-la-Merci, camp à vendre. NE. 2-0996.

LAC DORE, Duhamel, pêche et chasse, tout meublé, frigidaire, chaloupe, 325 pds. de terrain sur l'eau. LA. 1-8570, M. Séguin, 759 Rachel est.

LAS SAGUAY, magnifique camp, meublé, terrain, gazon, 150 x 150, bord lac. Boat house, yacht, endroit idéal chasse, pêche, RI. 8-7756.

LAKEFIELD, bord de l'eau, chalet neuf, 5 pièces, galerie, prix total $2,395, 5 ans, Guyot RE. 8-8281 — RI. 7-1134.

LAURENTIDES, 34 milles Montréal, 6 milles autoroute, petit état 30 arpents, bord de l'eau, beaux arbres, nouveau bungalow, 6 chambres, cottage d'été, garage, $40,000. Paiements faciles. Informations: 389-8569.

Laurentides, près grand lac naturel, plage sablonneuse. RE. 1-3295.

LAURENTIDES, Ste-Adèle-en-Bas, cottage habitable toute l'année, 4 pièces, chauffage central, ameublement complet, toutes commodités modernes, foyer, grande piscine, près autoroute. Tél. 486-6477, après-midi.

MAISON à vendre, dans Laurentides, pour informations, PO. 7-9021.

MORIN HEIGHTS, cottage neuf, genre California, 4 pièces, tout à fait habitable l'hiver, électricité. Prix total $1,650, 1er versement le 1er mai 1964, $29. Egalement cottage 5 pièces, genre suite, construit sur terrain de 15,000 pi. carrés. Rue, allée d'entrée pavées, $2,750. RE. 1-2812.

REPENTIGNY, 5 appts, terrain 347 pieds, chambre bain, 220, bonnes conditions, RA. 1-6913.

ST-EUSTACHE, maison été-hiver, grand terrain. Informations après 7 p.m. NA. 7-3215.

SAINT-FAUSTIN, A BAS PRIX, CAUSE DEPART, MAISON POUR PENSION OU CHAMBRES, 11 APPARTEMENTS, PRES DU MONT-BLANC, SYSTEME CHAUFFAGE, SOLARIUM, BONNE CONDITION. TELEPHONE 271-8746.

SHAWBRIDGE, Lac Renaud, camp d'été, 5 pièces, valeur $5,500, sacrifierais $3,300. 274-8612.

Ste-Julienne
Maison 12 pièces, terrain 225 pieds de front, rue Principale. Profondeur variant de 150 à 250 pieds, garage. Pour règlement de succession. Petit comptant, termes faciles. S'adresser à Mme J.-A. Brissette, sur place, ou appelez 484-3388.

ST-LOUIS GONZAGUE, maison 8 pièces, 220, commodités, grand terrain, village, prix raisonnable. S'adresser: Notaire Hector Crête, Ormstown. CL. 9-8432.

STE-MARTHE SUR LE LAC, Bungalow 4 pièces, solarium, garage, buanderie. 510 Chemin Oka. 473-2489.

VAL-DAVID, cottage été hiver, 6 pièces, cave finie, bord lar Doré, RA. 8-9150.

VAL-MORIN, maison moderne, hiver-été, 2 logis, chauffés, eau chaude, comptant raisonnable. Jour: RA. 2-8147: soir RA. 7-8500.

VILLE ST-FRANÇOIS, chalets, 3 et 5 pièces, conditions faciles. Téléphone: MO. 9-7378.

3A PROPRIETES HORS DE MONTREAL

A BEAUHARNOIS, cottage 6 appts, près église, école, téléphone Montréal 331-1550.

BELOEIL, bungalow très moderne, 5 pièces, valeur $13,900. Sacrifiera pour $12,800. Comptant $500. Balance facile. Informations, 240 Lajoie. Longue distance, 112-367-6982.

BOUCHERVILLE, 6 pièces, garage, cave finie, $500. comptant, $115 par mois durant 15 ans. OL. 5-1885.

BUNGALOW, 7 pièces, sous-sol fini, garage, près écoles, loisirs, aussi 5 pièces. Aubaines. Cause départ. Sortie 11 Autoroute. Fabreville, 627-2966.

CHATEAUGUAY, duplex, 1-4, 1-5, cottage 5 pièces, $15,000. 692-6896.

A CITE Jacques-Cartier, 2 appts, eau, égout, terrain 50 x 80. S'adresser 1940 St-Georges, OR. 7-0086.

DOMAINE privé près Ste-Agathe, bordure lac naturel, chemin national. Aubaine, Tél.: 722-9669.

GRANDE maison de pierre, sur flanc de montagne, 33 arpents. Conviendrait en outre pour club de ski. Spacieux vivoir 36 x 28, cheminée 9 pi. de largeur, 6 chambres, 2 salles de bain, toutes commodités, meublé. Occupation immédiate. Départ du propriétaire pour l'Europe. On demande $89,000 accepterait offre la plus rapprochée. Téléphonez à 842-6935 ou écrivez à Case 3, Piedmont, Qué.

Ile PERROT, maison 3 pièces, bien située, habitable l'hiver, prix à $2,800. LA. 2-5491.

LAC DES ECORCES bungalow 5 appts avec garage, mécanique générale situé route 11, à l'entrée du village. Prix pour les 2 bâtiments, $12,500. Termes faciles. Informations, J. Rousseau, PO. 7-6119.

LAURENTIDES, belle propriété, environ 1 million pieds carrés. Interurbain: 819-322-5824, Montréal: 254-8767.

LAVALTRIE, maison à vendre, avec emplacement pour atelier. Terrain approximativement 40,000 pieds. Prix $6,800. LA. 4-5595.

MAISON et garage à vendre. St-Amable Co. Verchères. OL 3-2922.

MAISON moderne, garage et restaurant, commerce d'huile et gaz, débit 400,000 gallons. Texaco, route nationale. Prix abordable et avantageux. Faut vendre en octobre, cause promotion. S'adresser à 99 Notre-Dame l'Epiphanie. Tél. 832-3533.

MAISON Rosemère, sous-sol fini, 220, terrain 90 x 100, comptant $500, 625-5871.

PETIT cottage moderne à vendre, 4 pièces, planchers bois franc, garage, 2 terrains, été, hiver, en Clapboard américain, Montée Gagnon, Bois-des-Filion, Comté Terrebonne, 4700 Rivard, après 6 p.m.

REPENTIGNY, bungalow, 5½, prix intéressant, cause départ. Près centre d'achats, écoles, église, 32, Terrasse de Bienville, longue distance, 581-1068.

RIVE SUD, cottage 7 terrains additionnels, aubaine comptant. PO. 8-2788. Avant 6 p.m.

STE-ROSE STATION, bungalow, 5½ pièces, pierre et brique, soubassement tout fini, beau site. Comptant $4,000., balance discutable. 625-5356.

STE-ROSE, duplex, $21,000, brique, plâtre, chauffage eau chaude, près écoles, élémentaires et régionales, prêt $14,000. Balance $7,000. 625-1398.

THURSO P.Q., superbe résidence coin de rues principales, 11 appts, sous-sol fini avec bar, salle de jeux, salle de lessive, garage chauffé. 3 salles de bain, entièrement meublée. Terrasse paysagère. Prix $25,000., paiement initial $5,000. Informations: M. J. Rousseau, PO. 7-6119.

5 APPARTEMENTS A VENDRE

IBERVILLE, 8-4½ fermés, chauffé, poêle, frigidaire, revenu $8,135 annuellement, aussi 2-4, pièces, bas, 1-7, avec cave, garage, 7255 Iberville, RA. 7-9295.

VILLE ST-MICHEL, appts à vendre ou à échanger, 8-4½, revenu $6,000. 4141, 46e rue, RE. 7-5927.

5A MATERIAUX DE CONSTRUCTION

Bois provenant des camps d'armée
COMME NEUF
5/16 — 4 x 8 $3.50 la feuille; ⅜ — 4 x 8 $3.95; ½ — 4 x 8, $5.35; ⅝ — 4 x 8 $6.40; 2 millions de pieds de bois de construction tel que planches embouvetées, aussi 2 x 3, 2 x 4, soliveaux de toutes sortes, 6 réservoirs 15,000 gallons, aubaine, chalet d'été 20 x 24' construit sur votre terrain $895. Aucun comptant, $30 par mois. Matériaux complets pour chalet 16' x 20' $695, construit sur votre terrain, chambre de bain complète $99.75 ainsi que plomberie et chauffage de toutes sortes.
SALLE DE JEUX FAITE SUR PLACE DANS VOTRE SOUS-SOL $300
LAFOREST & FRERES — MI. 5-8849
LAFOREST & ROY — ME. 1-9922

DEMOLITION MAISONS
COTTAGE ET DUPLEX AUX APPROCHES DU PONT MERCIER A VILLE LASALLE MATERIAUX DE TOUS GENRES TRES MODERNES
BRITANNIA DEMOLITION LTEE
MONTREAL — WE. 5-9401

A VENDRE quantité de tuyau à eau en cuivre, neuf, 1 pouce (1¼ dia. ext.), longueur 20 pieds. Prix de solde Canadian Steel Sales Ltd., 255-3665. M. Léonard.

MATERIAUX pour briqueteur à vendre, avec malaxeur à ciment. LA. 1-9617.

PLYWOOD-PREFINI
pour finition de sous-sols, camps, bureaux, etc. ainsi que ¼"; également panneaux endommagés à $2.25, 254-7447.

POTEAUX installés, piquets, clôtures préfabriquées, peinturées vertes, basketweave $1.50 pied longueur, 725-2424.

POUR TOUTES démolitions consulter B. B. Démolition, 525-8481.

6 FERMES A VENDRE

L'EPIPHANIE, 129 arpents avec roulant au complet, prix $35,000. Comptant $20,000. 581-0034, M. Lamarche.

ST-ALEXIS, 40 arpents, très bien bâti, avec roulant, prix $18,000. Comptant $10,000. 581-0034.

LAVALTRIE, terre 180 arpents, prix $45,000. Comptant $15,000. 581-0034.

ST-ROCH L'ACHIGAN, 33 arpents, maison de 7 appartements et autres bâtisses, prix $8,500. Comptant $3,000.
M. LAMARCHE, 581-0034

L'EPIPHANIE, 100 arpents, 20 bêtes à cornes, roulant complet, $20,000, comptant discutable. UN. 6-9581, ext. 736.

132 ARPENTS, érablière 12 arpents. Bien bâtie, maison spacieuse, route Montréal-Sherbrooke. Permis lait Montréal Nazaire Guertin St-Césaire Rouville. Tél: 536-2206.

90 ARPENTS, 14 VACHES, 4 TAURES, machinerie et tracteur, lait vendu à Montréal prix $22,000. Ferrier Jasmin (Emileville) St-Pie, Comté Bagot.

23 ARPENTS, grosse érablière, Mme Jos Desmarais, St-Thomas Joliette, PL. 3-3465.

200 ARPENTS à 10 milles du Pont Pie-IX, prix $500. l'arpent. Idéal pour golf ou spéculation. Pas d'agents. 8 à 10 soir seulement. MO. 9-6322.

A PIEDMONT, terre à vendre avec eau courante, pour développement, à 1 mille de l'autoroute.
S'ADRESSER A: CA. 7-2503

ST-JEAN-DE-MATHA comté Joliette rang St-Léon. Bon endroit pour la santé, $4,200 petit comptant 64 arpents. Maison et eau courante, CL. 5-1907.

A VILLE d'Auteuil, ave Perron, 26 acres avec bâtiments. S'adresser à 122 Fillion Ste-Rose. 625-2547.

FERME, St-Alexis, 55 arpents, 8 bêtes, roulant $13,500. UN. 6-9581, ext. 736.

FERME 387 acres, dans L'Esterie, bord du lac, environ un mille. CR. 6-1597.

FERME à tabac à vendre, St-Etienne-de-Grès, près de Trois-Rivières et aéroport. Beaucoup de sable à ciment, gravois pour plan d'asphalte. RA. 7-7803

FERME 30 milles nord de Montréal, 300 arpents, culture ou paturage et 25 en bois. Ecrivez à F. Lefebvre 4 Beaufort Dollard-des-Ormaux.

FERME nue, 155 arpents pleine production, 2 milles d'Iberville, maison neuve, toutes commodités, étable pour 70 animaux, nettoyeur automatique, bon quota lait. FI. 7-7187. St-Jean Qué.

25 MILLES Montréal, 43 arpents, moitié boisés, Bâtiments, Eau, 220. 832-2945, l'Epiphanie.

2 TERRES voisines, 225 arpents, bien bâties, maison 7 pièces, chambre de bain complète, roulant à tracteur, 40 bêtes à cornes, prix $23,000, $10,000 comptant. Lucien Ménard, St-Jude, Co. St-Hyacinthe. 792-3593.

TERRE à jardinage, à deux milles du village de Ste-Monique. 71 arpents, avec bâtisses et roulant. Appelez longue distance 258-2547, M. A. Gravel.

TERRE 120 arpents avec ou sans roulant près route 18 832-3504. Lorenzo Muloin, St-Roch l'Achigan.

TERRE à vendre à St-Isidore, 120 arpents terre franche, 65 arpents terre noire, roulant complet, moderne, animaux maison avec commodités. Cause maladie. Camille Poupart, St-Isidore Comté Laprairie Qué.

TERRE 3 x 20 arpents de long, cours d'eau pour faire lac privé. Prix $4,500. Comptant. Avant-midi, PL. 6-2798, longue distance.

TERRE à vendre ou à échanger, maison moderne, grange, étable, 2 garages, 12 arpents cultivables, bon pour construction. Un mille de St-Jérôme, GE. 8-2290, 728-1411.

ENVIRON 150 arpents boisé à vendre en tout ou en partie avec petit lac naturel. Lac Carré, St-Faustin. Informations: 387-7364. M. Robert.

SACRIFIERAIS terre, cause de santé. Bien bâtie. Conditions faciles, S'adresser LA. 3-4859.

7 FERMES A LOUER

ST-FRANÇOIS-DE-SALES, terre à louer, 112 arpents, sans logement. 10210 Meilleur, Montréal, DU. 9-9528.

8 FERMES DEMANDEES

FERMES 500 à 600 acres, bons bâtiments, bonne machinerie, 250 acres et plus en culture, écrire Marcel Dubé, 4708 St-André, Montréal.

9 FERMES AVICOLES

FERME avicole, 3 arpents, poulailler, 2 étages, 48 x 110', maison split-level, 9 pièces. S'adresser à François Brosseau, Co. St-Hyacinthe, Tél. 797-3841.

10 TERRAINS A VENDRE

MONT TREMBLANT
DOMAINE DU MANOIR PINOTEAU
— Quelques jolis terrains de 20,000 à 40,000 pieds carrés, à 15¢, 20¢ et 25¢ le pied. En bordure de la Rivière du Lac Tremblant, du golf ou en flanc de montagne, avec vue superbe sur le lac Tremblant.
— Tous les services y compris aqueduc municipal, électricité, téléphone, vidanges. Privilèges de plage et marina. Nombreux autres avantages. Termes faciles.
GILLES GRATON
CODE 819, 425-2795, INTERURBAIN

TERRAINS COMMERCIAUX
CHEMIN COTE-DE-LIESSE
CENTRE DISTRICT COMMERCIAL
Appropriés pour hôtel, motel, club de nuit, restaurant ou autres commerces; dimensions 150 x 340, longeant chemin Côte-de-Liesse. Renseignements RE. 1-0626.

TERRAINS A BUNGALOWS POUR CONSTRUCTEURS
Présentement offerts, près ch. Chambly, approuvés par SCHL. Conditions des constructeurs. RE. 9-6368.

AHUNTSIC: Terrain 50 x 94, sur boulevard Des Ormes. DU. 7-8411.

AHUNTSIC OUEST, rue Colbert, au sud du boul. Gouin, zoné, bungalow, 55 x 86; prix $6,800; comptant $1,500. DU. 8-5093.

AHUNTSIC ouest pour duplex, terrain 25 x 75, prix $4,500. DU. 8-9132.

AHUNTSIC, terrain commercial, 75 x 106, zone 4 étages, DU. 8-9132.

A LA MINERVE, 100 acres de terre, avec 800 pieds de belle grève sur lac naturel, place idéale pour développement ou lieu de repos. Joseph Labonté, St-Jovite, Tél.: 425-3103.

ANJOU, terrains pour duplexes semi-détachés et attachés, termes faciles. Rand Realty Inc., RA. 7-3742.

AUTEUIL
Près rivière des Mille Iles, grand terrain boisé pour bungalow, eau, égout, rue pavée, près école, approuvé pour prêt de la Centrale. Termes faciles. NA. 5-5828.

BORD DE L'EAU, L'Assomption, route Nationale, terrain .05 pied carré. LA. 3-4706.

BOULEVARD GOUIN coin Brunet, 60 x 183, $12,500. considérerais propriété banlieue.

BOULEVARD GOUIN ouest près Lachapelle, 47 x 92 zoné 4 étages, commercial, $4.00 pied.

NOTRE-DAME près Frontenac, 7,504 pieds carrés, industriel, commercial, $3.50 pied carré.

VILLE ST-LAURENT coin rue, 26,000 pieds, comprenant propriété $3,600. revenus, $10,000. comptant.
IMMEUBLES MARQUETTE INC. courtier — 849-6134

BOULEVARD Taschereau, sortie Pont-Champlain, 12 terrains commerciaux, 82,640 pieds. OLympia 9-5075.

BOULEVARD Industriel, Montréal-Nord, 95 x 75, façades sur trois rues, DA. 2-1779.

CARTIERVILLE, rue Notre-Dame des Anges, 50 x 125, magnifique vue sur rivière, $9,500. Pas d'agents. FE. 4-7757.

CHAMBLY, superbes terrains, voisin autoroute, $10 comptant. RE. 3-3131.

CHAMBLY, terrains près autoroute, 15 minutes de Montréal, versement initial minime, pas de taxes ni intérêt. Longs termes. RE. 3-2250.

CHOMEDEY, 2 terrains ensemble, 50 x 90 chacun, services installés, prix $5,000. Tél. Warwick 358-2577.

DOMAINE TRUDEAU Val-Morin, Route 11
Beaux grands terrains subdivisés, lacs privés, plages sablonneuses, commodités ville. Excellent placement à $500 et plus. Balance facile, sans intérêt. Dépliant sur demande, Mi-chemin entre Ste-Adèle et Ste-Agathe, S'adresser Hiway Motel, 484-3815. Soir 486-5589.

DUVERNAY, 4 arpents, 16 terrains 60 x 100, aubaine $10,000, comptant $5,000. 321-3077.

DUVERNAY OUEST
Lots, plan excepté, $1,500. 6000 pieds carrés et plus, RE. 1-2451.

DUVERNAY 15c PIED CARRE
Commercial, industriel, nord pont Pie-IX. 2 millions pieds, grandeur désirée. Termes faciles.
IMM. RENFREW, courtiers — 842-5853

FABREVILLE — 15 TERRAINS
50 x 100 chacun rue pavée, excellent endroit pour construction immédiate. Prix $1,000 par terrain. Facilités de paiement.
IMM. RENFREW, courtiers, 842-5853

FABREVILLE, 6 terrains prêts à construire, tous services, près école, église, $1,600. Aucun comptant requis. Information: 322-0310, 669-3944.

HENRI-BOURRASSA — Racette, terrain 96 x 109, coin rue, $2.25 pied carré. MI. 2-2871; MI. 5-9935.

LAC DUFFY, St-Calixte, terrains boisés, bord de l'eau. RA. 8-0633.

LAC L'ACHIGAN, terrain bord rivière, superficie 7,175 pieds carrés. DU. 7-7007.

LAC LONG, bord de l'eau, terrain défriché, 50 x 100, facile d'accès. Informations 689-5972.

LAC DUFFY — ST-CALIXTE
Terrain commercial, 350 pieds, bord de l'eau sur pointe boisée. RA. 8-0633.

LAPRAIRIE
Terrains enregistrés 60 x 100, résidentiel, commercial, façade sur route nationale, $12 par mois. Aucun comptant, aucune taxe, aucun intérêt.
Les Jardins St-Joseph — VI. 2-5853

LAC DES ILES, St-Emile Montcalm, 90 pi. de grève, aubaine. 321-3077.

LAC Solar, 150 terrains bord eau. 43 milles Montréal, électricité. Guyot, REgent 8-8281.

LAURENTIDES
A vendre, grand terrain, de 52 acres, montagneux, boisé, facile d'accès, à l'Ascension, 663-2847.

LAVAL DES RAPIDES
60 X 100, TOUS SERVICES, APPROUVE PAR S.C.H.L. TERMES DE CONTRACTEUR $2250.
DEAUVILLE REALTIES LTD
GUY MARLEAU
DU. 7-7369 RA. 7-1975

MASCOUCHE, sur route 18, ½ mille passé village, terrain 640 x 200 subdivisé si désiré, s'adresser 484-7502.

MONTREAL-NORD, terrain commercial, industriel, Lamoureux, près boul. Industriel. 273-8420, 849-3617

MTL-NORD, 7 terrains, 15,570 pieds, bâtisse 40 x 50, coin rue commerciale. S'adresser LA. 2-8597.

MONTREAL-NORD, est, lots, achetons vendons, industriels commerciaux, résidentiels, eau et égout, rue pavée, prix et paiements très raisonnables. Sylvia Investment Co. 6585 Jeanne-Mance 273-4491; 744-0706.

NOYAN, idéal pour retraités, route asphalte, ouverte toute l'année, grève sablonneuse, pêche, aussi maison à vendre Riverside 7-1134.

OMER-HEROUX, Montréal-Nord, 25 terrains, vendra en bloc ou séparément, tous services, près autobus, école. CL. 9-2757.

POINTE-AUX-TREMBLES, 32e avenue 125 x 85, 277-0222.

RUE ST-CHARLES 10258, près Fleury, 25 x 100, terrain vacant prêt à construire. 387-7694.

ST-COME, DOMAINE DU NORD
Rivière l'Assomption, boisés, bord de l'eau. RA. 8-0633.

ST-CONSTANT, rue Richer, grand terrain de 65 x 130, très bien situé, prix raisonnable, pour rendez-vous, téléphonez DO. 6-3676.

STE-DOROTHEE, rue Islemere, terrain à vendre, 72 x 90. Appeler DU. 7-9874.

ST-HENRI de Mascouche, terrain, 200 façade, 100 profondeur, route pavée, éclairée, acqueduc, Appeler 581-0209.

ST-HUBERT rue Howard, près Chemin Chambly 50 x 164, rue, égouts, près écoles. CL. 9-4310.

A ST-HUBERT, grand terrain avec permis pour ferraille (scrap yard). 172 x 190. Aubaine. $1,500.
IMMEUBLES VALVER, COURTIER 676-7761

ST-LAMBERT, ENTRE ECOLE RABEAU & CENTRE D'ACHATS LAURIER, PRES 225 CLEGHORN, GREENFIELD PARK, PRES DE 539 QUEEN, 50 X 90. ORCHARD 1-5981, ORCHARD 1-5890.

ST-LEONARD, 50 terrains pour duplexes, 42 x 93, $4,000 chacun. Termes, Alliance Realties, RA. 2-6152.

ST-MICHEL, parc Octogonal, coin, terrain irrégulier, $14,000. Facilités de paiement. Conviendrait à triplex, maison d'appartements. 733-4236.

STE-THERESE, 25 terrains, maison modèle, bungalows, duplex, services, conditions. 481-8158, 637-7342.

VAUDREUIL: beaux terrains subdivisés, près route transcanadienne, dans la nouvelle Cité des Jeunes, quelques minutes de Montréal. Conditions disponibles. Appeler 631-5834.

VILLE D'ANJOU, parc industriel, chemin de fer, route trans-Canada. Relocation étudiée. RE. 9-1751, soir RE. 9-0804.

Paradis des chasseurs
Grand Lac Chaud
LA MACAZA
Terrains de chasse et bord de l'eau, magnifique plage, construisons chalets. Guide de chasse sur appointement. Dépliants sur demande. CL. 6-0525

ST-ROSE
TERRAINS RESIDENTIEL — COMMERCIAL INDUSTRIEL MAISON, ETC. BLANCHET 176 FILION, STE-ROSE 625-3866

RUE MARIE-ANTOINETTE
4 terrains 35' x 75' chacun. Prix: $16,000. Comptant: $4,000. Balance facile.
RA. 7-9567 RA. 7-3471

VILLE D'AUTEUIL, 50 x 93, eau, égout rue Pascal. RA. 7-3429.

VILLE VIMONT terrains pour bungalows, service complet, 366-2149.

VILLE DE MONTREAL
Terrains résidentiels, commerciaux et industriels, entre boul. Henri-Bourassa et Gouin. Prix de liquidation, $450. Contrats de notaire, 36 mois pour payer, pas d'intérêt. DA. 3-2757.

STE-ROSE ET FABREVILLE
Terrains pour duplexes et bungalows avec tous les services dans le meilleur endroit. Appeler: RE. 1-0626.

A VENDRE, 8 terrains, 31.25 x 82.5, sur Bossuet, au nord de Pierre-Bédard, 271-4739.

DEVELOPPEMENT BEAULAC
Allez-vous à la chasse cette fin de semaine? Visitez notre développement. Terrains à rabais en fin de saison. 10,000 pi. car. $299. Aucun comptant. Seulement $8 par mois, sans intérêts. Réservez votre terrain dès maintenant pour la saison prochaine. Excellent pour maison de campagne hiver-été. Renseignements RE. 1-3295.

AVANT D'ACHETER un terrain en bordure de lac, visitez Flamingo Lakes, entre Morin Heights et le lac des Seize Iles. Plus de 4 milles de terrain en forêts et au bord de lac, route existante, service d'électricité. 10,000 pi. carrés, depuis $350, première mensualité de $8 pour mai 1964, sans intérêt. RE. 1-2812.

BEAU terrain boisé bord lac naturel Laurentides, plage privée, prix avantageux. 331-1377.

BEAU coin Delorimier et Ontario, 8 lots 25 pieds, 2 à 20 étages permis, attaché. Bon pour motel, bachelor, appartement. CLairval 9-2591.

BORD DU LAC en Coeur, terrain boisé, 250 x 300, avec camp d'été. DU. 9-6416.

COMMERCIAL, 55 x 205, boul. Henri-Bourassa, près Montée St-Michel, plus cottage en bon état. R. Leduc, RE. 1-6655.

COMMERCIAL, sur Boul. des Laurentides, $15,000 comptant, 663-4270.

CONSTRUCTEURS
Pas de limites sur nombre d'étages. Près Radio-Canada et Expo 1967. 84 x 80, $7 le pied, 1363 à 1379 Lafontaine. RA. 2-8831.

CONSTRUCTEUR, terrains pour bungalow, tous services installés, à Duvernay, Pont-Viau, St-Léonard, Ville d'Anjou, Dollard-des-Ormeaux. Termes faciles. Rand Realty Inc. RA. 7-3742.

ECHANGERAIS terrain, Iberville-Masson, 40 x 80, équipé, $8,000, contre maison appartements. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers. Raymond Lapierre, VI. 2-7460.

EXCELLENT EMPLACEMENT INDUSTRIEL
Rue Masson, donnant sur trois rues, 17,000 pi. carrés. Pas de restriction quant à la hauteur. Raisonnable. Facilités de paiement. Riwash Enterprises Inc., courtiers. 735-2277, 738-4850.

'C'EST RIDICULE! TROIS PETITES LIGNES POUR VANTER LES MERITES D'UNE MAISON DE $40,000.

INDUSTRIEL Jacques-Cartier, 9,300 pieds, .25 le pied. Le jour: CR. 2-5938, le soir: DU. 1-1208

J'AURAIS quelques lots à vendre sur ma terre. Bois ou planches. Termes faciles, informations, 669-9396.

NOUVEAU Rosemont, 30 terrains duplex. Semi-détaché 38' x 95' rue, trottoirs terminés situé Boul. Langelier, près Boul. Rosemont. Prix $4,000 et plus. Information, 6195 Langelier. CL. 6-2894.

PARTICULIER, offre chez lui, superbes terrains de 7,500 pieds carrés. Seulement $350. Termes faciles. Route asphaltée, 45 milles de Montréal. Informations, OR. 7-8214.

POUR BACHELOR
Près Parc Lafontaine, 101' x 75'. 669-3744. Paul Gaucher Immeubles.

TERRAINS à vendre, 75 x 100, 6-31e Ave, Ste-Eustache Paroisse, bord de la rivière. 4 milles autoroute. Route 29. Tél.: M. Vadeboncoeur, 473-7321.

TERRAIN à vendre, 15 arpents, situé à 20 milles au sud Montréal, facile à diviser en lots, près du village. S'adresser 692-6583 ou 366-5485.

TERRAINS INDUSTRIELS
Près Boul. Métropolitain, St-Léonard, services installés; toutes grandeurs, .65 pied carré. Termes faciles. Rand Realty Inc. RA. 7-3742.

TERRAIN boisé, 40 arpents situé à 2 milles de St-Jérôme, téléphone, électricité sur les lieux. S'adresser à E. Paquette, St-Jérôme. Téléphone, GE. 8-3002.

TERRAIN environ 14,000 pieds carrés, commercial, industriel, rue René près boul. Taschereau, Ville Jacques-Cartier, OR. 4-8401.

TERRAIN et lac, complètement privés, grandeur environ 1 mille par ½ mille, idéal pour club de chasse et pêche, lac accessible en auto situé 8 milles de la grande route, près Nominingue, prix $5,000. Inf: Ecrire Case Postale 111, Tél: 109 Côteau du lac.

TERRAINS: Montréal-Nord, Rivière-des-Prairies, avec rues et services. RAymond 7-0921.

TERRAIN à vendre, à Laflèche près à bâtir, 50 x100, rue pavée et trottoirs, bon marché, 671-2861.

TERRAIN à vendre pour contracteur, subdivisés 30' façade, pour duplex collé, Tétreaultville, $1.25 pi. CL. 9-0897. Girardin Brunet Enrg.

TERRAINS, résidentiel, industriel, Montréal ex Rivière-des-Prairies sur la 27e avenue. Prêt pour construire à partir de $600. 10% comptant. Balance 36 mois pas d'intérêt. excellent placement. Formalités faites devant notaire. RE. 5-2049.

4 TERRAINS, 30x90, avec maison. Tél.: 321-3064.

TERRAIN de 10 arpents, Rougemont, St-Césaire, route no 1, inf.: 661-1894.

TERRAIN 76 x 129. Ile Bizard, près bord de l'eau. 387-1683.

6 TERRAINS à vendre, Lac Louise, à St-Canut, route 41, aucun comptant, lac privé et rivière. 321-5817.

TERRAIN commercial, 28' façade, zoné 4 étages. Sud Ouest de Pointe-aux-Trembles. $2 pied. RA. 2-4709.

300 TERRAINS 100 x 75, 25 milles nord de Montréal. Actuellement les terrains sont vendus à $1,000. chacun. Prix pour le tout $150,000. Comptant $20,000. plus échange. M. Lamarche, 581-2827 — 58 Plateau-Vincent, Repentigny.

VENEZ visiter lac Suzanne à St-Jovite près Mont-Tremblant. Terrains à vendre. S'adresser à Omer Pilon, St-Jovite, 425-2035, DU. 1-4352.

11 TERRAINS DEMANDES

ECHANGE
DEMANDE, GRAND TERRAIN EN VILLE, CONVENABLE POUR CONSTRUCTION DE MAISON APPARTEMENTS, EN ECHANGE POUR 3 MAISONS CONTENANT 69 APPTS, NOUVELLEMENT BATIS. M. GRUBER, CR. 4-6424.

ACHETERAIS terrain, ville Mtl-Nord, immédiatement. Paierais comptant. DA. 2-4746.

COMPTANT pour terrains sur l'Ile de Montréal, CR. 4-5463.

COMPTANT payé pour vos terrains ou que ce soit sur l'Ile. Jour ou soir. RI. 7-4334.

POUR BATIR STATION GAZOLINE. CR. 4-2515.

13 A VENDRE OU A ECHANGER

ECHANGEZ VOTRE PROPRIETE
Pour un luxueux duplex semi-détaché neuf, 2 logements de 5½ pièces, salle de jeux finie, chauffage central eau chaude, garage pour 2 voitures, piscine extérieure de 20' x 40', situé à St-Léonard. Vous obtiendrez la plus haute allocation possible pour votre propriété. Pour informations, appelez immédiatement Fernand Couture 273-7286, ou DA. 2-9523.
Les Immeubles Arrêt Ltée Courtiers
Appelez 273-7286
pour tout genre d'immeuble

ACCEPTERAIS AUTO 62 OU 63, COMME COMPTANT POUR PLACEMENT 7 LOGIS, PAS CHAUFFE, PAS DE BAIN, PLANCHERS BOIS MOU, REVENU $2,808, PRIX SPECIAL $15,900, COMPTANT $3,000. DU. 1-2316. SOCIETE PLACEMENTS IMMOBILIERS.

A ECHANGER Plymouth 57, hard-top, standard, 6 cylindres, en parfaite condition. Pour camp d'été. Particulier. VI. 5-7877.

AI ACHETEUR pour vos balance de vente sur commerce, paierais comptant. 276-7140.

ATTENTION, quel que soit votre échange, nous avons de tout à vous offrir. Appelez sans retarder Trans-Canada Investment, RA. 2-4262.

AUBAINE
Pâtisserie, centre ville, équipée fabrication. $900 semaine. Augmentation facile. Vends sacrifice ou échange. Cause: 2 commerces. Après 7 p.m., DU. 7-5791.

A VENDRE ou échanger, restaurant épicerie smallware, prendrais maison de campagne, terre ou terrain, 254-0091, CL. 4-2249.

AUBAINE, 25 chambres, frigidaire, Berri, Ste-Catherine, gros revenu. Prix: $4,000. 663-4131, 521-5402.

BATEAU à moteur comme premier paiement sur bungalow neuf; 735-2277, 738-4850.

BOUCHERIE-épicerie licenciée, campagne, affaires $2,400 par semaine. Prendrais propriété échange. UN. 6-9581, ext. 736.

BUNGALOWS (2), pierre et brique, 5½ pièces, grands terrains, à Lanoraie, route 2, 25 milles à l'est de Montréal, en face du St-Laurent. A vendre, échanger, louer. WE. 2-6129; soir, HU. 8-7584.

CADILLAC Hochelaga, 6-4, $3,288, revenus, Messier Mont-Royal, 5 logements 1-7, 3-4 plus magasins, $3,420 revenu. Echangerais pour grosse propriété, courtier, Immeubles Marquette, 849-6134.

CAMP 5 PIECES MEUBLEES, LAC GAGNON, POUR MAISON VILLE, 2 ETAGES, VI. 2-4095.

CHEVROLET PICK-UP, 10,000 milles, prendrais auto. Tél. 665-4403.

DIRECTEMENT du constructeur, plusieurs balances de vente, duplex et bungalow. NA. 5-1459.

DODGE 1956, excellent état, vendrais balance finance, prendrais T.V. en acompte. 527-1463.

DODGE 55, sedan, en échange d'un camion de préférence. 691-9456.

DUPLEX neuf, luxueux, directement du constructeur, Ville D'Anjou ou boul. Gouin. Aubaine. Echange pour terrain à Montréal. RE. 7-4684.

ECHANGERAIS voiture Isetta pour souffleuse à neige pas plus petite que 6 ou 8 forces moteur. 659-5784 soir.

ECHANGERAIS poêle électrique 110, baril à l'huile 100 gallons, pour T-V, ou bureau. RA. 8-8653.

ECHANGERAIS 1ère HYPOTHEQUE MONTANT $35,000, CONTRE PROPRIETE. 677-3719.

EPICERIE licenciée, échangerais pour Bachelor Hamel
IMMEUBLES GOULET, COURTIER 256-1631

FLORIDE DAYTONA BEACH
Belle opportunité, motel 29 unités modernes, très bien situé, faisant front sur océan. Echange sérieux considéré. Inf.: Asselin, Imm. Claremont, Courtier, CR. 1-1423.

FRIGIDAIRE à fruits, ouvert, et à boucher fermé, 10 pieds, RA. 7-2806.

FRIGIDAIRE 9.5, échangerais pour congélateur, 322-2619.

HOTEL de 23 chambres, salon, bar, 2 camps, garage, piscine, grand terrain, à Rawdon, TE. 4-2522.

HOTEL, campagne, 13 chambres, $10,000 doz. fort. Prix $70,000, propriété échange. UN. 6-9581, ext. 736.

IMMEUBLE commercial, à vendre ou louer, 2 étages, 45 x 135, avec logis au 2e, 9 pièces. Situé 35 milles Montréal, Informations Lacolle. CH. 6-3875.

MOTEL 8 unités avec restaurant, logement, à St-Sulpice. Qu'avez-vous en échange? 352-3564.

PIERREFONDS, terrains 60 x 100, à vendre ou échanger pour duplex. 256-9454.

PLACEMENT 16-4¼, détaché, revenu $17,000, prendrais échange avec petit comptant. M. Hillion, CR. 6-7140.

PROPRIETE A REVENU. QU'AVEZ-VOUS A OFFRIR. VI. 2-7423.

RESTAURANT snack bar, 42 sièges, affaires $1500 semaine. Prendrais n'importe quoi, propriétaire. 323-1117.

RONDE d'huile à chauffage, camion, auto service et réparation de brûleurs. 322-2749.

ST-EUSTACHE-SUR-LE-LAC, 2 maisons, 6 et 5 appts, claires hypothèque, prix $10,000 et $8,000. Accepterais propriété revenu Montréal ou vendrais séparément $500 comptant. Nap. Dalpé Enrg., 8194 De Gaspé, DU. 1-0029.

STATION DE SERVICE, garage pour débossage et peinture, terrain pour autos usagées, équipée, échangerais pour ferme ou maison. Valeur des commerces environ $12,000. Comté des Deux-Montagnes. St-Eustache — 473-9963.

TAVERNE, gros quota, prendrais bachelor, bloc appts, ou terrains prêts à bâtir. Ecrire Case 444, La Presse.

250 TERRAINS, rive sud, à vendre ou à échanger. Aucune offre raisonnable refusée. Inf.: le jour, FI. 7-3866, St-Jean; le soir: 739-8434.

14 A VENDRE OU A LOUER

ROSEMERE, cottage 7 appts, visible samedi après-midi, 322 Florian, CR. 4-1384.

ST-LIN, propriété pouvant servir à des fins commerciales multiples, superficie 3,500 p.c. cave 9' terrain 245 x 192, CR. 6-6615.

STE-THERESE, bungalow pierre-brique, 4½ appts, 220, réservoir électrique, vénitiens, sacrifierais, WE. 3-6922.

VILLE ST-LAURENT, bâtisse avec terrain, 51 x 90, à vendre ou louer 748-8607.

AUBAINE, à vendre ou louer, à Laval ouest, 4 pièces avec garage, près terrain jeux, $50 mois. NA. 7-4531.

A VENDRE ou à louer, cottage, 1½ étage, 5 pièces, système central, 220, cave cimentée, garage, terrain 50 x 150, à Ville St-Eustache. RA. 2-7192.

STUDIO de beauté, électrolyse, amaigrissement etc. Cause maladie. VI. 5-8788.

TERRAIN avec petite maison, à vendre ou à louer, rue Normandie. RA. 7-7002.

15 HYPOTHEQUES

PRETS HYPOTHECAIRES
● 1ère et 2ième hypothèque
● Amortissement 5 à 20 ans
MORTGAGE SERVICE INV. CO. INC.
8909 BOUL. PIE IX
MONTREAL — 322-8040

A CEUX désirant première hypothèque 7%, Montréal, Laurentides, prêtons 60%-65%, valeurs marchandes. Deuxième hypothèque 8%, mensualités jusqu'à 60 mois. Placements Sécurité Courtier, 625-6300.

ACTION 6%, 1ère, 2e hypothèques. RA. 9-4332.

ARGENT 5¾%, 1ère hypothèque assurance-vie, 2e hypothèque. Résidentiel et commercial. 731-3517 ou 481-9916.

AVONS PETITS OU GROS MONTANTS, 1ère, 2ème HYPOTHEQUE, CONFIDENTIEL. ACME MORTGAGE LOAN CO., RA. 2-3555.

BESOIN de $10,000., en 1ère hypothèque sur résidence privée neuve. Bertrand Allard, notaire. 937-2301.

HYPOTHEQUE DE $4,500, VENDRAIT POUR $4,000. 677-3719.

1ère et 2e HYPOTHEQUE, argent obtenu rapidement. 279-8414.
LES IMMEUBLES ST-HUBERT INC. COURTIERS

NOTAIRE a plusieurs clients privés désirant investir 1re, 2e hypothèque, balance prix de vente. Service rapide, OR. 7-3637, 488-2262.

PARTICULIER, AUCUNE COMMISSION, 1ère, 2e HYPOTHEQUE, RAPIDE, 481-6054, 9 a.m.- 9 p.m.

PARTICULIER a argent en main pour prêt temporaire, première ou deuxième, RA. 1-2111.

UN APPEL SUFFIT
Service rapide et discret, aucun dépôt, petit ou gros montant, 1ère et 2e. Taux bas. Consultation gratuite. Paul Bergevin, 20 ans d'expérience. Les Entreprises Bell Enr'g, courtiers, 8855 Henri-Julien, 387-7329, jour et soir.

16 INVESTIGATIONS

CONFIDENTIELLES jour et nuit. 722-9333

18 PRETS SUR HYPOTHEQUES

ARGENT
PRETE SUR HYPOTHEQUE.
Remboursement complet, aucun solde dû à la fin du terme.
Aucun frais de courtage ou d'évaluation.
Si vous désirez emprunter pour: RECONCILIER VOS DETTES, REMBOURSER VOTRE HYPOTHEQUE ACTUELLE, AMELIORER VOTRE PROPRIETE.
Consultez-nous concernant vos besoins d'argent.
Soyez bien renseigné concernant les taux d'intérêt.
Calculés sur une période d'amortissement de 10 ans, les taux suivants sont identiques:
7.68% "flat"
1% mensuel
13% calculé semi-annuellement, non d'avance.
CORONATION CREDIT CORP. LTD.
3703, AVENUE DUPUIS
TEL. 735-1371

PRETS HYPOTHECAIRES
1er et 2e prêt — 6% et 7%.
$1,600 en montant.
Service rapide, 10 ans pour payer
FIDELITY FINANCE CORP.
RE. 9-1949, SOIR: HU. 6-9944

ABAISSEZ VOS PAIEMENTS
1ère, 2e, 6%, 6½%, 20 ans, M. Brien, courtier. Jour HU. 6-5024, soir DU. 7-1696.

ABSOLUMENT confidentiel, $1,200 à $600,000, 1ère, 2e hypothèques, 6, 6½, 6¾. Mlle Léona Laberge, courtier, 486-1106, jour, soir.

Vos paiements sont-ils trop élevés?
Pourquoi ne pas convertir vos hypothèques en une seule, tout en réduisant vos paiements? Ville et campagne.
Consultez-moi avant d'agir
M. P. MARTEL — RA. 9-6311
Après 6 p.m. — 663-1350

ACCEPTE 1ère ET 2e
6%, 6½%, 7%, payable 20 ans. M. Brien, courtier, 387-1696. Jours, soirs, fêtes.

ACTION 6%, 1ère, 2e hypothèques. RA. 9-4332.

● AGENTS ● COURTIERS ● NOTAIRES
INFORMEZ-VOUS EN CE QUI CONCERNE LES 1res ET 2es HYPOTHEQUES.
SOLDES DE VENTES, SERVICE RAPIDE. COMMISSION PROTEGEE.
HOME MORTGAGE
400 OUEST, RUE ST-JACQUES
842-8505

ARGENT 1re et 2e hypothèque 8%, Montréal et district. Petites mensualités. Privé. Jour: RE. 1-7929; soir: FE. 4-3467.

ARGENT disponible pour tout genre d'hypothèques, tarifs raisonnables, service rapide; appeler 688-1622, demander M. Martin.

ARGENT pour hypothèque. Notaire Picard, 204 ouest, Notre-Dame, VI. 5-3586.

$5,000, $25,000, autres montants, 1ères, 2es, Mlle Léona Laberge, courtier, 486-1106, jour, soir.

AVEC particulier, aucun dépôt, commission ou frais d'inspection, 2e hypothèque. Godin, 768-5634.

ARGENT SUR IMMEUBLES
NOTAIRE 844-1188

BAS INTERET, 1re ET 2e HYPOTHEQUES, PARTICULIER, UN APPEL SUFFIT. 681-9529.

CENTRAL LOAN & MORTGAGE
1ère - 6½% — 2ème - 8%
400 ONTARIO OUEST — AV. 8-1202

FONDS ILLIMITES DISPONIBLES
6¼%, 1ère hypothèque, intérêt seulement; 2e hypothèque, achat balance de vente, prêt de construction. Service rapide partout en province. 744-2323.

IMMEUBLES FAUST
CIE CANADIENNE FRANÇAISE
Nous devons disposer de $850,000 d'ici la fin de l'année courante, sur 1ères et 2èmes hypothèques. Taux minimes. Service rapide et fiable. Un appel suffit. 9 a.m.-9 p.m. — RE. 1-1101.

NOUS PAYONS FRAIS DE NOTAIRE
Pas de commission
TAUX RAISONNABLES
DIRECTEMENT DU PRETEUR
TOUJOURS SERVICE DE 24 HEURES
875-5100 ou 482-4304.

HYPOTHEQUE
1 — 2 — BALANCE PRIX VENTE
Ville campagne Téléphoner
Service Hypothécaire Laurentide Ltée
6970 ave du Parc — 273-1773
M. MAISONNEUVE

1ère ou 2e hypothèque
Notaire, rapidement, propriétaires ou constructeurs. Pas de dépôt. Jour, soir, RA. 9-4333.

PARTICULIER, 1ère, 2e hypothèque, ville, banlieue. Achète balance de prix de vente. 722-6416.

POUR une première, une deuxième, ou une vente d'hypothèque de $1,600 à $2,000,000. Service très rapide. 844-3412.

PRETS DE PARTICULIERS
Prêtons en 1ère et 2e hypothèques
NOTAIRE
Jour: VI. 9-1982 — Soir: 659-5535

19 REGLEMENT DE DETTES

AVEZ-VOUS DES DIFFICULTES FINANCIERES? SOLUTION: 1 SEUL PAIEMENT
L'Agence d'Administration Mutuelle peut vous offrir un plan de crédit, protégé par une assurance et s'adaptant à votre salaire. Pour informations jour ou soir, téléphoner à 523-9517 ou présentez-vous à nos bureaux, Edifice Cartier, 4510 Cartier, suite 107-A, Montréal.

LA JOURNEE de la paye est-elle un cauchemar financier pour vous? Si oui, pour votre problème, nous avons une solution.
SOCIETE CREDIT MUTUEL, 844-3412

21 FINANCE

HOMMES d'affaires, nous vous fournissons de l'argent, comptant sur chèques anti-datés, comptes recevables, à des taux raisonnables de façon à vous permettre d'activer vos ventes. Consumers Acceptance, VI. 4-3427.

22 ARGENT A PRETER

PRETS par **TELEPHONE**
$50 A $5,000
WE. 5-5832
COMMUNITY
FINANCE CORP.
NEUF SUCCURSALES POUR VOUS SERVIR
CONSULTEZ LES PAGES JAUNES

PRETS par **TELEPHONE**
$50 A $5,000
LA. 4-3026
COMMUNITY
FINANCE CORP.
NEUF SUCCURSALES POUR VOUS SERVIR
CONSULTEZ LES PAGES JAUNES

PRETS HYPOTHECAIRES
Prêts hypothécaires rapides, 1ère et 2e hypothèque, améliorations de maisons, paiements mensuels jusqu'à 5 ans, ville et campagne.
MUNICIPAL MORTGAGE CORP. LTD. 1175 EST, JEAN-TALON CR. 4-5613 — Montréal, Qué.

6% ARGENT SUR PROPRIETE, 1ère, 2e. RA. 9-4332.

AI $10,000 à 7%, sans remboursement, 5 ans, Montréal. Aussi, 2e, 8%, pas d'agents. 722-6673.

ARGENT disponible pour 1re et 2e hypothèque. Fernand Poirier, notaire. 527-1526.

6% ARGENT SUR PROPRIETE, 1ère, 2e. RA 9-4332.

PARTICULIER prêterait 2e hypothèque. DU. 7-1844.

PARTICULIER prêterait $11,000, fixe, 1ère hypothèque, propriétés, RA. 1-3682.

PRETS PERSONNELS HYPOTHEQUES 1e, 2e
Avez-vous des soucis financiers, nous prêtons de $50 à $5,000 pour comptes en souffrance. Prêt Hypothécaire, pour faciliter vente ou achat, 1026 Laurier O. Outremont, 273-8576.

23 ARGENT DEMANDE

AHUNTSIC, nouveau triplex de luxe, première hypothèque, $22,000, 7½%, valeur $37,000. RE. 3-4236.

2024-30 AVENUE VALOIS, 6 logements, 5 pièces, 45 ans, revenu $3,600., besoin $14,500. 7%, 5 ans. 381-3146.

BESOIN $7,500, 1ère hypothèque 7¼%, particulier seulement, bungalow neuf, Pointe-aux-Trembles. 334-0789.

BESOIN 1ère hypothèque $10,000 à 6¾%, split level neuf, 12130 boul. O'Brien, DU. 9-9935.

BESOIN $22,000. à 7% intérêt, première hypothèque, valeur $38,000. sur 6 logements modernes, neufs, particulier. Informations 665-4202.

BON PLACEMENT, 1ère hypothèque 8%. Banlieue de Montréal. Votre notaire. Les Entreprises Bell Enrg. courtiers. Bergevin, 387-7329.

EMPRUNTERAIS $7,000, 1ère hypothèque, manufacture portes et chassis, taux raisonnables. Tél. 255-9785.

1ère HYPOTHEQUE, $7,000, 8%, valeur $14,000. Pas d'agents. Tél. 252-6935.

PARTICULIER demande $20,000 première à 7% sur propriété 10 logis centre de la ville, évaluation municipale $28,500. DU. 7-0653.

SHERBROOKE, secteur Westminster, hypothèque $3,000, terrain vague pour appartements, valeur $14,000. Intérêt 10%, valeur en garantie. Appeler le soir, 733-7573.

TRIPLEX, $15,000 en 1ère hypothèque. 352-6000.

$6,000 SUR commerce par particulier pour 3 ans, payerais $100 d'intérêts par mois pendant 3 ans. Ecrire case 356 La Presse, avec votre numéro de téléphone.

$13,000 à $14,000. 7%, 5 ans, première, 6 logements, 5 pièces, 45 ans. Revenu $3,600. — 381-3146.

$7,000. Deuxième hypothèque, intérêt 11%, 1 an. Valeur $26,000. RA. 9-3233.

$10,000. Première hypothèque, 7%, 5 ans, triplex. RA. 9-3233.

25 MAGASINS A LOUER

PLACE CREMAZIE PLAZA COMMERCIALE
CE QU'IL Y A DE MIEUX EN FACILITES POUR LES EMPLETTES
ADJACENT AU BOULEVARD METROPOLITAIN ET AU TERMINUS DU FUTUR METRO.
3 DERNIERS MAGASINS
Idéaux pour quincaillerie, jouets et équipement de bureau, draperies et marchandises à la verge, articles de sport, chapeaux, cigar store, etc., etc.
Appelez R. Abish
389-1373

BEAUBIEN est, 1390, 6 magasins, idéal pharmacie, tissus, librairie, pâtisserie, lingerie, barbier, chaussures, quincaillerie, bijouterie, etc. $175. DU. 1-5039.

CARRE ST-LOUIS et St-Denis, magasin luxueux, 1600 pieds. VI. 9-1211, MO. 9-0366.

CENTRE D'ACHATS DOLLARD
2 marchés géants, 22 magasins, couvrant Roxboro, Pierrefonds, Dollard des Ormeaux, environs. Boulevard Métropolitain, prêts pour quincaillerie, sport, papeterie, radio et T.V. Photos, magasin de couture, renseignements: WEllington 5-3339 ou 489-6791.

CONTIGU au Miracle Mart de Greenfield Park, dernier magasin, devanture de 12'. LA. 6-7703. Soir 482-1711.

DES ORMEAUX près Notre-Dame, local neuf, chauffé, libre, bureau, agent d'assurances, comptable, librairie, mercerie, coupons, haute couture, etc. CL. 5-5629.

MAGASIN A LOUER
Rue Amherst près Ste-Catherine, 40 x 60
Informations
WE. 3-5077

843 BOUL. ROSEMONT
COIN ST-ANDRE — 484-8942
24 x 30, AVEC CAVE CIMENTEE 30 x 75 x 6' DE HAUT, COUR POUR CAMIONS. EPICERIE-BOUCHERIE LICENCIEE ETABLIE DEPUIS 25 ANS.

DU DEMAINE, COIN BOIS DE BOULOGNE
district commercial, idéal: Pâtisserie, lingerie, Delicatessen, etc, FE. 4-2452 Constructeur.

DUVERNAY, 3628, boul. de la Concorde, magasins neufs, grandeurs variées, avec caves, stationnements, chauffés, aucune compétition environnante, site exceptionnel, 661-1831, 661-3469.

IBERVILLE 6422, coin Beaubien, idéal pour restaurant. S'adresser 6420 Iberville. DU. 1-7855.

LACHINE, Duffcourt 3-½ pièces chauffées, poêle, réfrigérateur, Téléphone 634-2167.

LACHINE, magasin façade moderne, 25 x 45, centre commercial, libre mai 1964. Tél.: 637-6148.

MONTREAL-NORD, magasin à louer, bon pour tous les genres de commerces. Chauffé avec cave. Appeler: DU. 8-7948.

MONT-ROYAL est, rénové, moderne, long bail, bon tout commerce. LA. 6-1013.

STE-CATHERINE EST 3331, près Darling. Occupation immédiate, 14 x 70, frais peint. CL. 6-1542.

ST-DENIS, DULUTH, 5,000 PI., PLUS SOUS-SOL, SUBDIVISERAIT, 932-6322.

ST-HUBERT 7525, magasin 12 x 60, 25 x 60, centre commercial. Libre. MO. 9-5031.

ST-HUBERT, ANGLE BELANGER MAGASIN A RAYONS "PLAZAMART"
5 étages, escaliers mobiles dans les 2 sens, stationnement sur le toit, magasin climatisé, gicleurs. Rayons maintenant à louer pour tous genres de commerces au détail. S'ad. à M. Friedman, 7360 St-Hubert, 274-5668.

4742 ST-JACQUES ouest près de Desnoyers, inf: 867 Desnoyers, WE. 3-6305 ou VI. 5-3481.

ST-ZOTIQUE PRES ST-DENIS, PETIT MAGASIN, NOUVELLEMENT REDECORE. VI. 4-8163.

VERDUN, 321 Régina, libre, fournaise au gaz, $35. S'adresser: RA. 9-1410.

COIN boul. St-Michel et rue Fleury, terminus d'autobus, chauffé, grandeur 20 x 57, 729-9417.

IMMEUBLE neuf avec plusieurs magasins, appropriés à pâtisserie, pharmacie, fleuriste, etc. 1505 Henri-Bourassa est. HU. 2-2669.

MAGASIN à louer 25 x 100. $450 par mois. Bail 5 ans. CL. 5-1896.

MAGASIN à louer à 8111 boul. St-Michel. Bonne place commerciale. RA. 7-4235.

MAGASIN à louer avec logement arrière. Information soir seulement. Tél.: 767-9886.

MAGASIN propre, chauffé, 13x45, idéal pour quincaillerie, barbier, tabagie, parties d'auto, librairie, etc. 3982 Masson. RA. 7-9389

2 MAGASINS en contruction à louer, Boul. Ste-Rose à Fabreville. Place idéale pour pharmacie et quincaillerie. 625-5973.

MAGASIN à louer, bon pour tout commerce. 3700 Monselet, coin de rue, Mtl-Nord. 322-2478.

QUARTIER-FINANCIER
Magasin dans immeuble, idéal pour barbier, salon de beauté, exposition. RE. 3-2294.

28 LOCAUX COMMERCIAUX A LOUER

ETABLISSEMENT COMMERCIAL
POUR TOUS GENRES COMMERCES, SITUE RUE TRES ACHALANDEE, APPELER: PO. 6-0059, 6684 BOULEVARD MONK.

AHUNTSIC, coin commercial 27 x 40, deuxième, chauffée, conviendrait salon de coiffure, salle d'échantillons, professionnel. NA. 5-5281.

BELANGER est, beau local, idéal bureau ou tout genre de commerce. HU. 9-1462.

BOUL. ST-LAURENT, 5602, 600 pieds planchers, plus cave, tous genres commerces. DU. 7-5766.

BOUL. HENRI-BOURASSA, 5132-5130, bien situé pour tous genres commerces, chauffé, eau chaude, eau froide, information 322-0310.

BOUL. Henri-Bourassa Est, idéal pour salon barbier, loyer $78. Appeler DU. 8-7084.

CHRISTOPHE-COLOMB, 5666, bas, 30 x 60, cave, secteur industriel et commercial. Industrie légère ou bureau. 721-2533.

LOCAL commercial, 20x40, avec sous-sol, $65 mois, chauffé, téléphonez soir 625-2262.

LOCAL 800 pi. carrés, 2e, chauffé, ménage à neuf, $125 par mois. 415 Fleury ouest. FE. 4-3353.

LOCAL neuf, $80. par mois. 8252 Hochelaga.

2 LOCAUX chauffés, $55.-$80., garage double, attenant, coin Cadillac De Jumonville. 255-4189.

PLACE COMMERCIALE à louer, rue Henri-Julien près Laurier, grandeur 2,800 pieds carrés et plus, système chauffage. PO. 6-5058, ME. 1-3014.

ROSEMONT, 3573 Beaubien, coin de rue avec cave, neuf, 13 x 41. 727-0130. RA. 2-1659.

SOUS-SOL commercial, éclairé, chauffé, entrée 2 rues, 1,200 pieds carrés, bureau, entrepôt, 7373 Lajeunesse. 721-2385.

29 LOCAUX COMMERCIAUX DEMANDES

CHERCHONS salle de montre, avec atelier à l'arrière, environ 8,000 pieds carrés. Est du Boul. St-Laurent. Appeler, LA. 4-3111.

31 PROPRIETES, COMMERCES DEMANDES

ACHETONS BATISSES COMMERCIALES AVEC LONG BAUX, COMMUNIQUEZ IMMEDIATEMENT AVEC J. BEHAR, RE. 1-1101 SOIR 739-8157
IMMEUBLES FAUST

32 PROPRIETES COMMERCIALES A VENDRE

A STE-THERESE, édifice moderne, avec stationnement, idéal pour compagnie d'assurance, finance, professionnel, bas loué, 2e libre, 900 pds carrés, divisé en 5 bureaux. Téléphone 823-9165.

BEAUBIEN est 1390, neuf, 2 magasins, 2 logements, très bien bâtis, revenu, non chauffés, $6,000. Constructeur, $45,000. DU. 1-5039.

54 BOUCHETTE, Huntingdon, magasin vacant 35' x 75'. Pas d'agents. Tél.: 264-5044.

ACCEPTERAIS $2,000 comptant, propriété, magasin vacant avec logement. Cause de maladie. 271-4035.

COIN COMMERCIAL MAGASIN REMIS A NEUF, LIBRE. 3243 BOULEVARD ROSEMONT DU. 7-9160.

3 LOGEMENTS, magasin, vitrine 50 pieds, avec commerce établi si désiré. RA. 7-3371.

PROPRIETE commerciale, coin, 1450 Fleury est. DU. 7-4087, pas d'agents.

33 ENTREPOTS A LOUER

A LOUER, garage et entrepôt, neuf, chauffé, 2 portes électriques, 18 x 14, place industrielle, peut louer en plus, bureau et terrain de stationnement, 5101 Boul. Industriel, Montréal-Nord, 322-1431.

EDIFICE neuf 3555 boul. Métropolitain, 5000 à 10,000 pi. chauffé, 220-550 voltage, vapeur si désiré, gicleur, bureaux, RA. 1-4291.

ENTREPOT à louer, 45 pieds, RA. 9-0681.

ENTREPOT, 2,500 pieds carrés, tout ou en partie, 4439 Notre-Dame Est. CL. 6-1981.

ENTREPOT environ 700 pieds, planchers ciment, grande porte, 8235 Henri-Julien. DU. 7-6701.

2,000 PDS. CAR. 555 St-Ferdinand, près de St-Jacques ouest. Inf: 545 St-Ferdinand, WE. 3-9823 ou VI. 5-3481.

33A ENTREPOTS A VENDRE

ENTREPOT et bureaux, industriel ou commercial avec terrain adjacent, situé au 5370, 13e av., Rosemont. Information: RA. 7-3771, M. Thibault.

40 x 55, 2 étages, chambre réfrigérée, vendrais ou louerais, stationnement idéal, libre. LA. 1-6682.

35 MANUFACTURES A LOUER

CARTIER 1213, 650 pieds carrés, 2e, propre, clair, libre. $35. 522-7013.

3555 boul. Métropolitain, 2000 à 4000 pi. chauffé, gicleur, bureau, stationnement. RA. 1-4291.

36 MANUFACTURES DEMANDEES

MANUFACTURE environ 1,500 pieds, avec système, et 550 pour manufacture à bois. 727-5065 — VL. 5-0651.

37 MANUFACTURES A VENDRE

OCCASION

Bâtisse industrielle, 5,600 pi. carrés, Papineau, près Sherbrooke. Idéal pour manufacture ou entrepôt. Appeler: 387-2531. 9 h. à 4 h. 30.

MTL-NORD. Boul. Industriel, nouvelle manufacture, 42 x 52. Prix $17,000, comptant minimum $8,000. Immeubles Gianni, DU. 8-7948.

MONTREAL-NORD
Manufacture neuve, 50 x 60, 2 planchers système. Libre à l'acheteur. M.L.S. Prix $42,000. comptant $10,000. Soir: 254-5584.
IMMEUBLES BISSONNETTE ENR'G

DOMAINE industriel, 10,000 à 75,000' plancher, occupation 15 décembre 63, 1er étage, grand terrain de stationnement, 521-5407 Bélair.

MANUFACTURE portes, châssis, moulures, en gros, 96 boul. Ste-Anne, Ste-Anne de Plaines.

42 ESPACE DE MANUFACTURE A LOUER

3555 boul. Métropolitain, 1000 à 3000 pi. chauffé, gicleur, bureaux, stationnement. RA. 1-4291.

CLARK 1092-98, 4 planchers, 3,500 pds. chacun. Un plancher 3,600 pds, chauffés, gicleurs, 550 volts. Ascenseur, cour. UN. 6-2633.

ST-ANDRE 5720, 2,200 pieds, facilités d'expédition, courant 110-220 ou 550. CR. 4-5617.

OCCASION
St-Michel, près boul. Métropolitain, immeuble neuf acier et béton. 2,000 pieds, bureau compris, $150 mois.
2,100 pieds, 3,600 pieds, 4,200 pieds, 6,300 pieds, 14,700 pieds. 95¢ le pied carré.
Neufs, dotés de gicleurs, bureaux compris. S'adresser, durant heures d'affaires, au 8680, 10e avenue, Ville St-Michel. RA. 9-6338.

DORCHESTER. Papineau, commerce, industrie, chambres, 3 étages, $150 par mois. RA. 7-5553.

ST-HUBERT 7370-7386
Chauffé, gicleurs, monte-charge, libre immédiatement, 2e étage, environ 4,500 pieds carrés, $475. par mois.
Libre le 1er mai, 1er étage, environ 4,200 pi. car. avec fenêtres d'étalage pleine grandeur sur rue St-Hubert. $450. par mois.
Aussi 3e étage, 4,200 pi. ca., $350 par mois
S'ad. à M. I. Friedman, 7360 St-Hubert, 274-5668.

47 BUREAUX A LOUER

LE MAXIMUM DE COMMODITES POUR UN BUREAU LUXUEUX
EMMENAGEZ
AU CENTRE STRATEGIQUE DE L'ILE
PLACE CREMAZIE
OCCUPATION IMMEDIATE
ACCES IMMEDIAT AU BOUL. METROPOLITAIN, A L'AUTOROUTE, A L'AEROPORT ET AUX ROUTES MENANT A TORONTO ET OTTAWA
- TOUT PRES DU TERMINUS DU NOUVEAU METRO
- PAS DE PROBLEME DE CIRCULATION DU BAS DE LA VILLE
- 11 ETAGES AVEC GARAGE A 2 PALIERS (Capacité de 1,000 autos)
- 7 ASCENSEURS TRES RAPIDES
- SERVICE GRATUIT D'AGENCEMENT PROFESSIONNEL
- CLIMATISATION CENTRALISEE PARTOUT
- SUBDIVISIONS INTERIEURES ET APPAREILS D'ECLAIRAGE GRATUITS SELON LES EXIGENCES DU LOCATAIRE

$3.50 LE PIED CARRE
LE COEUR DU NORD DE LA VILLE
PLACE CREMAZIE
Boul. St-Laurent et Crémazie
Renseignements en appelant à 389-1373

AHUNTSIC 2210 Henri-Bourassa, suite de 1 à 3 bureaux avec salle d'attente, idéal pour dentiste, médecin et tout professionnel DU. 8-1825 DA. 1-6698

4 APPTS séparés, coin rue, bien éclairé, district commercial, 2e plancher. 2215 Jean-Talon est. Appeler 739-6351.

APPLETON, Côte-des-Neiges, 920 p.c. Sera subdivisé pour besoins professionnels. Lavatoir privé. VI. 4-6608.

BOUL. ST-JOSEPH est, 370A, 3 pièces, toilette. Coin De Grandpré, $80. OR. 1-2122, OR. 1-7623.

BOUL. ST-MICHEL PRES FLEURY BUREAU SALLE D'ATTENTE GARAGE CHAUFFE OCCUPATION IMMEDIATE SUPERFICIE: 450 PIEDS CARRES POUR INFORMATION: TELEPHONER DA. 2-7735

BUREAUX modernes, salle d'attente, Mont-Royal, de Laroche. Informations: Trudel, 523-2111.

BUREAUX avec salle d'attente. 272-8569.

BUREAUX pour professionnels, près Centre St-Georges. Appeler MI. 5-1852. Soir MI. 5-3301.

BUREAUX modernes Papineau coin Mont-Royal, loyer raisonnable, pour informations, LA.5-7770.

BUREAU chauffé, éclairé, commercial, salle d'attente, $30. 1950 St-Zotique.

PRES Jean-Talon, deuxième, chauffé, éclairé, $55. 7285 Chabot. DU. 7-2772 ou 728-0455.

BUREAU à louer situé angle St-Laurent-Fleury, 2,000' de plancher Subdivisions si nécessaire. Pour information appeler 387-7364, M. Orphanos.

BUREAU 800 pi. ca., 2e, chauffé, ménage à neuf, $125 par mois. 415 Fleury ouest. FE. 4-3353.

BEAUBIEN est 1208, bureau moderne environ 300 pieds carrés, loyer raisonnable, stationnement facile, 276-1716, soir: 737-2953.

BEAUBIEN 516 est, près St-Hubert, plusieurs bureaux éclairés, passages entretenus, bon marché.

LOCAL pour bureau, chauffé, endroit commercial au-dessus pharmacie, est Pie IX, Mtl-Nord, DA. 1-3478.

LOGEMENT commercial, ou bureau bien éclairé dans quartier Villeray. DU. 8-1762.

SHERBROOKE EST, face Centre d'achats Maisonneuve, 2 grandes pièces, avec cuisinette attenante. S'il vous plait appeler après 5 hres seulement, 524-5200.

ST-DENIS 4146, 2 étages, 1,250 pieds chacun, bureaux modernes, chauffés, fini simili bois. Service conciergé. Avocats, comptables, architectes, ou autre profession, assurances, etc. Prix modiques. Faut voir. VI. 9-2150.

ST-DENIS 4570, clair, moderne, 800 pds, $125; 1,600 pds, $250. 484-9783.

ST-HUBERT 6361, salle 25x40, pourra subdiviser. Edifice neuf. Pour renseignements, appeler CR 2-5633, entre 6 et 7 p.m.

Combattre les maladies du poumon c'est protéger sa famille

52 APPARTEMENTS A LOUER

TERRASSE LAURENTIEN

Une vie de "Pacha" vous attend

Autour d'un jardin, aux prix abordables d'hier
3½ pièces de $92.50
4½ pièces de $110

PARC DE VERDURE PRIVE
PISCINE CHAUFFEE A L'INTERIEUR
PISCINE EXTERIEURE
COURT DE TENNIS
PATIO POUR LA DANSE
PARC DE JEUX POUR LES ENFANTS

STATIONNEMENT HORS RUE
AIR CLIMATISE (si désiré)
ANTENNES DE TV SUR LE TOIT pour les chaines américaines
GARDERIE DE JOUR
SALLE DE JEUX ET DE RECEPTIONS

COTE VERTU, PRES DE L'AUTOROUTE
DES APPARTEMENTS-MODELES MEUBLES SONT A LA DISPOSITION DES VISITEURS TOUS LES JOURS, 10 A.M. à 10 P.M.
Bureau de location: 10 Place Côte-Vertu, Téléphone: 334-3430
Brochure illustrée disponible sur demande

★ ★ ★
MAINTENANT PRETS A LOUER
NOUVEAUX APPARTEMENTS
Extraordinairement beaux
Occupation immédiate
3530 - 40 - 50 rue Masson
ENTRE 14EME ET 15EME AVE ROSEMONT
1½ - 2½ - 3½ 4½
Meublés et non meublés
Vie luxueuse à loyer bas
- THERMOSTAT INDIVIDUEL DANS CHAQUE APPARTEMENT
- VESTIBULE DECORE AVEC GOUT
- CUISINE DESSINEE SUR COMMANDE
- TAPIS DANS PASSAGES
- FRIGIDAIRE ET POELE DE COULEUR
- GRAND PLACARD ET PIECE A REMISAGE
- SERVICE DU CONCIERGE
- GARAGE CHAUFFE
- ELECTRICITE ET TAXE D'EAU PAYEES
- PRES ECOLES, PARCS, EGLISE ET MAGASINS
- EXCELLENT TRANSPORT
- ASCENSEUR
- REDIFFUSION INCLUSE AVEC TOUS CANAUX
- SUNDECK

BUREAU DE LOCATION SUR LES LIEUX
OUVERT DE 9 HEURES A.M. A 10 HEURES P.M.
S.V.P. TELEPHONEZ-NOUS POUR TOUTES INFORMATIONS A
RA. 9-8021 — RA. 9-8531
★ ★ ★

A VERDUN

APPARTEMENTS DE LUXE A LOYER RAISONNABLE
2½ pièces: $75 à $85
3½ pièces: $95
4½ pièces: $110
PRES DU CENTRE DE LA VILLE, A QUELQUES PAS DES ECOLES, EGLISES, BONS MAGASINS ET MOYENS DE TRANSPORT.
★ Grandes pièces
★ Décoration intérieure moderne
★ Grands balcons
★ Tout chauffé
★ Eau chaude à l'année
★ Taxe d'eau payée
★ Lessiveuse Laundromat sur les lieux
★ Antenne de TV tous canaux
★ Grand parc de jeu
★ Piscine
★ Commodités de stationnement

GRATIS
CADEAU D'EMMENAGEMENT
SUPERBE RADIO-HORLOGE FLEETWOOD
SI VOUS LOUEZ MAINTENANT
Se présenter au
50, AV. TROY
UN PEU A L'OUEST DE L'INTERSECTION WELLINGTON - LaSALLE, PRES DE L'AUDITORIUM
766-6025 OU 671-3908

ROSEMONT

5562 BASILE-PATENAUDE, APPT 3
PRES
d'Iberville et Masson
3½ - 4½ - 5½ pièces
$52.50 et plus
- Grande piscine
- Terrains de jeux pour enfants
- Grande cuisine moderne
- Service de concierge

Tél.: 524-7012

APPARTEMENT ST-LOUIS
6020 LOUIS-HEMOND
Appts meublés ou non meublés
2½ — 3½ — 4½
Service de concierge
Piscine intérieure
Incinérateur
Tout ce qu'il y a de mieux en construction moderne
OCCUPATION IMMEDIATE
RUKO CONSTRUCTION LTEE
INF.: 721-7905 — 274-5723

JARDINS FLEURY

10124 PLACE MEILLEUR

1½	2½	3½	4½
$57.50	$59.50	$80	$110
ET PLUS		ET PLUS	

- GRANDE PISCINE
- TERRAINS DE JEUX POUR ENFANTS
- GRANDS BALCONS
- ECOLES
- MEUBLEES — NON MEUBLEES
- MEUBLES SCANDINAVES
- LOBBBY "STYLE" HOLLYWOOD

CENTRE D'ACHATS, EGLISE, TRANSPORT, TOUS A DISTANCE DE MARCHE
DIRECTION — Suivre rue St-Laurent vers le nord jusqu'à Prieur, tourner à gauche sur Fleury jusqu'à Place Meilleur.
Tél.: 381-3921

DOMAINE L'ACADIE

ANTENNE GRATUITE POUR TV AMERICAINE

1½	2½	3½	4½
$65	$65	$85	$105 ET PLUS

MEUBLEES OU NON
ABSOLUMENT GRATUITS AUX LOCATAIRES
Salle de récréation et théâtre
- PISCINE INTERIEURE CHAUFFEE
- PARC PRIVE
- ARRET D'AUTOBUS A LA PORTE
- STATIONNEMENT HORS RUE
- ELEGANTS VESTIBULES
- 2 PISCINES EXTERIEURES

CENTRE D'ACHATS SUR LES LIEUX
Boul. de l'Acadie et Henri-Bourassa
331 3420

COTE VERTU GARDENS

A SAINT-LAURENT, UNE RUE A L'EST DE LA GARE DE COTE-VERTU (D'OU LES TRAINS REJOIGNENT LA VILLE EN 10 MINUTES). NOUVEAU CHANTIER DE 200 APPARTEMENTS SUR TROIS ACRES DE TERRAIN DONT 1½ ACRE EST DESTINEE A DES FINS RECREATIVES.

3 — 3½ — 4½ — 5½ PIECES
depuis $85

VOUS ENTREZ LE LONG DES PROMENADES ABRITEES SOUS DES ARCADES, DES ENTREES A MARQUISES, LOBBIES A ROCAILLES ET COULOIRS RECOUVERTS DE TAPIS. STATIONNEMENT DANS GARAGE OU DEHORS (AVEC PRISE POUR CHAUFFE-BLOC) GRANDE SALLE DE JEU, ANTENNE DE TV COMMUNE, SALLES DE CARROSSES DE BEBE, POUPONNIERE DE JOUR SI DESIREE. TOUTE LA BATISSE EST INSONORISEE. BATISSES DE 3 ET 5 ETAGES (AVEC ASCENSEUR) — FENETRES SUR LA FAÇADE POUR TOUT LE MONDE

AGENT DE LOCATION SUR LES LIEUX
365, CHEMIN DE LA COTE-VERTU
334-2313 334-2621
Le soir: 744-2271

REED TERRACE

RUE NELLIGAN A CARTIERVILLE
Juste au sud du boul. Gouin
EN FACE DE LA GARE DES CHEMINS DE FER DE CARTIERVILLE
A SEULEMENT 12 MINUTES DU CENTRE DE LA VILLE

2½	3	3½	4½
$68.50	$72.50	$95	$95 ET PLUS

- 2 piscines exclusives
- Cuisine ultra-moderne, machine à laver vaisselle encastrée
- Parquets genre marqueterie
- "Lobby" luxueux
- Près tous moyens de transport

Tél.: 331-1222

VILLE D'ANJOU
APPTS CHATEAU ANJOU
3½ PIECES — $80 ET PLUS
4½ PIECES — $85 ET PLUS
Chauffage central, service de concierge antenne de TV commune gratuite, stationnement intérieur et extérieur. 6401, boul. Joseph-Renaud, 352-2930

A ROSEMONT
5360 EST, RUE BEAUBIEN
NOUVELLES RICHES
maison d'appartements
2½, 3½, 4½, 2 MOIS GRATUIT
Eau chaude, antenne de TV gratuite, incinérateur, fenêtres en aluminium, salles de bain à carrelage de couleur, appareils de couleur dans cuisine, service de concierge, garage chauffé si désiré. Doit être vu. Occupation immédiate. On peut visiter en tout temps. 255-6054.

TERRASSE DE SALABERRY

GRATIS:
- PIECES SPACIEUSES
- DRAPERIES MUR A MUR DU PLAFOND AU PARQUET
- CONTROLE INDIVIDUEL PAR THERMOSTAT
- ANTENNE DE TV COMMUNE
- SALLE DE RECEPTION ET POUR FILMS
- 2 GRANDES PISCINES

PLUS:
★ Fournitures de couleurs
★ Très grandes pièces
★ Passages recouverts de tapis
★ Cuisines fonctionnelles en acajou
★ A courte distance à pied de 2 centres d'achats, écoles, églises
★ Transport par train ou autobus

Bachelor à 4½ pièces
$65 à $99.50 ET PLUS
5590 BOUL. DE SALABERRY
(ENTRE BOULS LAURENTIEN ET O'BRIEN)
FE. 4-1494

Vivez maintenant dans des appartements luxueux à

RIVERSIDE TOWERS ST-LAMBERT

SUPERBE POINT DE VUE, DE VOTRE APPARTEMENT, DE...
L'EXPOSITION UNIVERSELLE
LE PROFIL DE MONTREAL
LA VOIE MARITIME DU ST-LAURENT
3½ PIECES — $130 A $145 PAR MOIS
4½ PIECES — $165 A $177 PAR MOIS
COMMODITES EXCLUSIVES:
- PISCINE SUR LE TOIT
- PASSAGES COMPLETEMENT COUVERTS DE TAPIS
- INCINERATEUR ET SERVICE DE CONCIERGE
- STATIONNEMENT GRATUIT A L'ANNEE
- ANTENNE DE TV TOUS CANAUX GRATUITE
- ASCENSEURS AUTOMATIQUES
- TERRASSE INDIVIDUELLE PRIVEE
- SALLE DE BAIN A CARRELAGE DE COULEUR
- CUISINE FONCTIONNELLE POURVUE DE POELE ET REFRIGERATEUR
- IGNIFUGE ET INSONORISE

A SEULEMENT 10 MINUTES DU CENTRE DE LA VILLE
POUR OBTENIR PLUS DE DETAILS, VEUILLEZ APPELER
ORCHARD 1-3908
OU VENEZ NOUS VOIR AU
281, RIVERSIDE DRIVE, ST-LAMBERT

CEDAR PLAZA

PISCINE
PRIVEE CHAUFFEE
Climatisation centrale
3½ pièces $130 et plus
Quelques 4½ pièces
AVEC 2 SALLES DE BAIN
S'ADRESSER 1745 AV. CEDAR WE. 2-7090
LOCATION ET GERANCE
THE ROYAL TRUST CO.

VILLE MONT-ROYAL
2445 CHEMIN SUNSET
NOUVEL IMMEUBLE LUXUEUX
ASCENSEUR
3 — $120
4½ — $160
739-5467

7710 SHERBROOKE EST
VOISIN CENTRE D'ACHATS CHAMPLAIN
MAGNIFIQUE IMMEUBLE FLAMBANT NEUF
CHAUFFAGE CENTRAL 3-3½ PIECES
Meublés ou non meublés.
Confort luxueux moderne.
Poêle, frigidaire fournis.
Eau chaude — taxes payées.
• LOYER RAISONNABLE •
Bureau de location sur les lieux.
Ouvert 9 A.M. à 10 P.M.
256-1795

★ ROSEMONT ★
6755, 21e ave, près Pie-IX et Bélanger, chauffé, eau chaude, poêle, frigidaire, concierge, incinérateur, buanderie.
4½ PIECES — $90 à $110
3 PIECES — $60 à $ 85
2 PIECES — $50 à $ 70
NON CHAUFFE 3½ — $50 et $60.
6 PIECES — $80
RA. 2-7730

1610 HENRI-BOURASSA EST
COIN RUE FRANCIS
4½ PIECES FERMEES
NOUVEAUX, LUXUEUX, GRANDS APPARTEMENTS
LOYER BAS
OCCUPATION IMMEDIATE
VISITES TOUS LES JOURS ET SOIRS
S'ADRESSER APPT No 1, CONCIERGE
DU. 1-6727 ou CR. 4-1246

AHUNTSIC - OUEST, appartement chauffé, 4½ pièces, thermostat, références. FE. 4-1673.

AHUNTSIC, 2½ appts, chauffés, eau chaude, meublés, si désiré. 7650 Lajeunesse. 271-4028.

AHUNTSIC, 4½, rez-de-chaussée, ultra moderne, neuveaux, spacieux, séparés, ensoleillés, cuisine équipé si désirée, grand balcon sur terrasse, tous services, entourage distingué, références, garage disponible. Prix à discuter. S'adresser 10,535 boul. Saint-Laurent, appt 4.

AHUNTSIC OUEST, 4 pièces fermées. 10800 Esplanade. 331-3595.

AHUNTSIC ouest, près centre d'achats de Salaberry, 3½ pièces, très moderne, réfrigérateur et poêle compris, $75. 12,058 Joseph-Casavant. 735-3656.

AHUNTSIC, Fleury près Centre d'Achats, 3½, fournaise, bas, $55. DU. 8-4501.

9860 PAPINEAU
MAINTENANT PRETS A LOUER
FACE ECOLE SECONDAIRE ST-PIE-IX, ARRIERE REGINA ASSUMPTA. OCCUPATION IMMEDIATE OU POUR FIN D'AVRIL 64.
1½ - 3½ - 4½
$75 A $95
MEUBLES OU NON MEUBLES
CHAUFFAGE A EAU CHAUDE
ENTREE DECOREE AVEC GOUT
FRIGIDAIRE, POELE, SI DESIRES
GRAND PLACARD, PIECE REMISAGE
SERVICE DE CONCIERGE
GARAGE CHAUFFE, SI DESIRE
TRANSPORT A LA PORTE
SUNDECK
BUANDERIE AUTOMATIQUE
EAU CHAUDE FOURNIE
BUREAU DE LOCATION SUR LES LIEUX DE 9 A.M. A 9 P.M.
OU APPELER
FOREST CONSTRUCTION LTEE
387-3442 387-1611

COTE-DES-NEIGES
2½ — $65
3½ — $75
4½ — $95
MEUBLES SI DESIRE, POELE, FRIGIDAIRE, TAXES PAYEES, SALLE A LAVAGE, SERVICE DE CONCIERGE, INCINERATEUR, STATIONNEMENT GRATUIT.
2810 GOYER — RE. 9-2268

Ahuntsic ouest
4½ GRANDES PIECES FERMEES
$80 — $100 — $110
ULTRA MODERNE
NEUF — EAU CHAUDE
CONCIERGE — INCINERATEUR
10,290 TERRASSE FLEURY
1 MOIS GRATIS
387-2488 — 387-9830
Pour vous rendre, prenez St-Laurent, tournez vers l'ouest à Fleury et roulez jusqu'à Terrasse Fleury.

AHUNTSIC, 3 appts, bas, $55, 111 Sauvé ouest, appt 3, tél. 387-9201.

AHUNTSIC, 9855 ST-LAURENT
3 et 4 pièces chauffées, $68 à $80, poêle, frigidaire, taxes payées.

AHUNTSIC, 4½ chauffés, taxe payée, poêle, frigidaire, $85. Libre 1er novembre. DU. 1-6564; DU. 8-4708.

ALMA 6669A, près Parc, 4 appts propres, ensoleillés, tuile partout, eau chaude, fournaise, hangar. Prix $55. CR. 6-3701.

BARCLAY 3050 près l'hôpital Ste-Justine, 5½ pièces, 2ème étage, $70. RE. 8-3568.

BARCLAY, 5½ pièces, peinture récente, loyer raisonnable, occupation immédiate. 3160 Barclay, apt 3, RE. 8-4691.

BEAUBIEN 5420, 4½ chauffés, eau chaude payée, occupation 1er novembre, 254-8436.

BELANGER EST, 3865, un mois gratuit, 3½, redécorés, poêle, frigidaire. 484-7071, 725-1739.

BELANGER 3940, 2½, chauffé, frigidaire, poêle, vénitiens, linoléum, taxes payées, lessiveuse. RA. 5-1878.

BELLECHASSE 4995, 4½ chauffés, taxe d'eau payée, eau chaude, $85. CL. 4-2978, RE. 7-6271.

BORDEN, demi sous-sol convenant pour bureaux, entrepôt ou logement. HU. 6-5832.

BOUL. GRAND, angle ch. Upper Lachine, 3½, 4½ pièces fraîchement décoré partout, meublé ou non meublé. Loyer abordable. Occupation immédiate. HU. 9-3861, 681-9618, concierge, 484-3979.

BOUL. PIE IX 6535, 3 pièces fermées, poêle, réfrigérateur, concierge, $70, $75. RE. 3-4248.

4250 EST, Boulevard Métropolitain, très luxueux, 2½, 3, 3½, 4½ meublés, ou non, chauffés, à l'épreuve du son, ainsi que toutes commodités. Aussi 4½, 5½, haut duplex. DU. 8-6427 - 8 ou RA. 1-7390.

BOUL. ST-JOSEPH EST, 4½ fermés, chauffés, frigidaire, eau chaude, poêle électrique. Taxe d'eau payée, incinérateur, libre 1er décembre. LA. 3-2925.

BOULEVARD ROSEMONT 4525: 3 appartements $75., modernes, chauffés: poêle, frigidaire. CL. 4-6746.

BOYCE, 4800, 4½, spacieux, moderne, aménagé, occupation immédiate, loyer très raisonnable, incinérateur.

CASGRAIN 6770, 3 pièces, non chauffé, $58. par mois. RE. 8-3567 ou CL. 4-3755.

CHEMIN BEDFORD 3095, appt 8, 4½ grandes pièces claires, tout fourni, tapis mur à mur. RE. 1-5547, RE. 7-4980

CHEMIN Ste-Catherine 5260, 4 pièces, chauffées, frigidaire, poêle, taxe d'eau payée, rénovées au complet, libre.

CLARK 5739, 1 ou 2 pièces, poêle, frigidaire, eau chaude, chauffage central, transport facile, stationnement permis, entrée privée, $10 et $12. CR. 6-2718.

COTE-DES-NEIGES, 3591 GATINEAU, nouveaux appts luxueux, poêle, frigidaire. 3½, devant fermés, $125; 4½, devant, fermés, $140. DU. 7-0596.

TERRACE REED
2e section
MAINTENANT OUVERT
Boul. Laurentien au sud de Gouin
- 2½ — $ 70
- 3½ — $ 90
- 4½ — $110

INCLUANT:
Stores vénitiens.
Poêle-fourneau encastré.
Frigidaire.
Piscine.
Terrain de jeux.
INF. 334-7029

3320 COTE STE-CATHERINE, appt 14, coin Decelles. 5½ appts, sous-loué jusqu'en mai. 737-8119.

DISTRICT Côte-des-Neiges, 4840 Bourret, près Victoria, 3½ pièces chauffées, eau chaude, poêle et réfrigérateur. Appt neuf et moderne. National Trust Co. Ltée. VI. 9-9431.

DRUCOURT 1415, bas, 5 appts, cave, garage, système de chauffage. CL. 9-6986. CL. 9-6307.

DRUMMOND 1217, vivoir, chambre, cuisinette, poêle et réfrigérateur, $67.50 et $75. Libre 1er novembre, voir concierge.

EST, 5½ pièces chauffées, taxe d'eau payée, eau chaude. Appeler à, 256-6207.

FLEURY 2520, 3, chauffé, libre, 1 mois gratuit. Après 6 p.m. DU. 1-3134.

FULLUM, Sherbrooke, 2 grandes pièces, modernes, fermées, chauffées, poêle, 220, frigidaire. LA. 4-3293.

IBERVILLE, 3414, près Sherbrooke, 2½, 3½, sous-sol, 4½, ménage frais fait, libre immédiatement. LA. 5-4857.

LACHINE, 5½ pièces, $78, taxes payées, novembre gratuit. 634-9667 après 6.

LACHINE, Duffcourt, 3½ pièces chauffées, poêle, réfrigérateur. Téléphone 634-2167.

LAURIER 242 EST, magasin neuf, système chauffage, idéal tout commerce. Avec logement 3 pièces modernes arrière. RE. 8-0626.

LINTON 3930, 3½ grandes pièces, équipée. RE. 3-9284, HU. 1-8430.

LINTON 3405, 4½ pièces, à sous-louer, $100. Près Centre d'achats, église, école. RE. 9-9419.

6861 LOUIS-HEMON, appt 4, 5 pièces, $56 par mois, tél.: 722-0931.

MARQUETTE coin Bellechasse, 4 pièces fermées, 1er étage, occasion, devant parc, HU. 1-2971.

MESSIER, 2461, 2 modernes, frigidaire, 220, eau payée, salle bain tuile, FE. 4-3161.

MONTREAL-NORD, 5 pièces fermées, s'adresser 4240 De Castille, appt 3. DA. 3-1230.

MONTREAL-NORD
Montée St-Michel, angle Fleury, occupation immédiate ou plus tard, appt neuf 3½ pièces, $55., chauffé, $60., venir ou téléphoner, 10336 Montée St-Michel, appt 2, DU. 8-1210, AV. 8-0123.

MONTREAL-NORD
Attrayant 3½, $53, rez-de-chaussée, au-dessus de sous-sol, fournaise, près service des trains du bas de la ville, 9930 Laurentides, appt 5, HU. 8-1720, RE. 7-5328.

N.D.G. 6201 Sherbrooke ouest, Le Longpré, grand et luxueux 3½, meublé ou non, ascenseur, poêle électrique, réfrigérateur, taxes payées, garage facultatif. Appelez DU. 1-2565. HU. 9-2118.

PAROISSE St-Barthélemy, Bachelor 2 appts, frigidaire et poêle. RA. 7-2206.

ROSEMONT
Occupation immédiate, 4½ pièces. Réfrigérateur, fournaise, service de concierge. Voisin d'un parc de la ville, 2 piscines, terrain de jeu, secteur commercial, écoles. $67.50 et $72.50. S'ad. 5380, 2e Avenue, app 2, angle Masson. Tél. 671-3908.

ROSEMONT, 11e avenue et Masson, luxueux édifices d'appartements neufs, chauffés, eau chaude, incinérateurs, fenêtres aluminium, antenne gratuite, salles de bain en tuile de couleur, garnitures de cuisine de couleur, 2½-3½-4½ pièces, loyers très raisonnables, garages chauffés disponibles, occupation immédiate ou plus tard, visites permises en tout temps. 5305 - 11e Avenue, RA. 1-5733.

ROSEMONT 6988, 16e Ave
2½ - 3½ - 4½ depuis $69
Nouveaux appartements luxueux, très bien situés, chauffés eau chaude, antenne de TV, incinérateur, fenêtres aluminium, service concierge, tuile couleur dans salle bain, garniture de couleur dans cuisines, loyer exceptionnellement modique. Garage chauffé, facultatif. Occupation immédiate ou plus tard. On peut visiter tout temps. RA. 2-3301.

ROSEMONT, 6525, 30e ave, 2 mois gratuits, neuf, 4 grandes pièces fermées, chauffées, concierge, lockers, balcons, incinérateur, garage si désiré, $85. 769-0902, 725-3349.

ROSEMONT, 6593 Molson, devant parc, beau salon double non meublé, dans maison moderne, faut voir, $12. RA. 2-6687.

ROSEMONT, 5374 Bélanger, appt chauffé deluxe, flambant neuf, 2½, 3½, 4½, $60 et plus. VI. 4-4077.

ROSEMONT, 4½, moderne, maison neuve, chauffé, eau chaude, incinérateur, antenne de télévision, couleurs libres de votre choix. Voir concierge appartement 1, 6080 - 27e Ave.

ROSEMONT, 4½ pièces distinctes, modernes, claires, balcons, compartiments remisage, fournaise, propre. CR. 7-0681, CR. 7-7439.

ROSEMONT, 6615, 39e av., 3½, moderne, grand, balcons, écoles, fournaise. $50. HU. 1-8907.

ROSEMONT, 5275, 16e Avenue, 3½ chauffé. $69. 4½, $80; 5½, $95; 6½, $110. Enfants bienvenus. Pas de bail. 733-7573.

ROSEMONT, appt de luxe, chauffé, 4½ pièces $55, avec petit service de concierge. VI. 4-4077.

ROSEMONT, 6570, 38 avenue, 4½ pièces fermées, immédiatement, $60. CL. 4-4190.

ROSEMONT, 3½ et 4½ modernes, chauffés, eau chaude, incinérateur, antenne télévision, poêle, frigidaire. 6000 - 27e Avenue. 728-1465, 727-4952.

SAGARD, chambre, cuisine non meublées, chauffées, eau chaude, frigidaire, garde-robes, libre, fille, dame seulement. 721-9272.

1 MOIS GRATUIT
1½, 2½, 4½ pièces, chauffé, eau chaude à l'année, taxes payées, poêle électrique, réfrigérateur. 1625 Sauvé est, appt 4, DU. 1-6564.

8230 SHERBROOKE Est, 2½, 3½, très modernes, occupation immédiate. VI. 9-8458.

A 3038 STE-CATHERINE est, 2½ appts eau chaude, douche, 525-2055.

2100 ST-DENIS, près Sherbrooke, 3 pièces, réfrigérateur, poêle, eau chaude, taxes payées.

ST-LAMBERT, riches appartements de bonnes dimensions, offrant vue sur exposition universelle, comportant piscine sur toit, ascenseur automatique, immeuble à l'épreuve du feu, tapis dans le hall, 1 et 2 chambres, meublé ou non meublé, buanderette automate sur les lieux, facilités d'achats et particularités de luxe. 3½ et 4½ pièces, à partir de $130. A seulement 11 minutes du bas de la ville. Riverside Towers, 281 Promenade Riverside, ou téléphone à 671-3908.

ST-LAURENT, 1665 Grenet, 3½-4½, moderne, chauffé, équipé, taxes payées, balcons, $80 par mois, près Canadair. 744-6074

9950 ST-LAURENT: 5½ chauffé, meublé ou non, taxes payées. 388-9730.

ST-MICHEL 4991, 14e AVENUE, 4½, 3½ PIECES, FOURNAISE, SERVICE CONCIERGE, LOYER TRES ABORDABLE. 323-1403.

$55.50 PAR MOIS
VILLE ST-LAURENT PRES CANADAIR
3½ pièces non chauffées. 1535 Crevier, appt 4 — RI. 8-9214 Egalement appartements chauffés, 3, 4 et 5 pièces, $65, $71.50, $93.50. 1179 Décarie, porte 21. St-Laurent. FE. 4-4820.

CHOMEDEY
724, 81e Avenue, près centre d'achats St-Martin, 4½ et 5½ grandes pièces modernes, cuisine moderne, salle de bain en tuile, près école, magasins et transport, loyer modique, occupation immédiate ou plus tard. Jour: MU. 1-1341; après 9 p.m. 689-5992.

BENNY CRESCENT
1½ à 4½ à partir de $82. Maison de luxe à l'épreuve du feu, élévateur, grand terrain de stationnement, piscine, terrasse sur le toit, salle de lavage, tapis mur à mur dans passage, poêle et réfrigérateur, chauffé, eau chaude, toutes taxes payées, meublé ou non. 2500 Benny Crescent (près Sherbrooke dans N.-D.-G.) 482-2300 ou 489-1229.

NOUVEAU ROSEMONT
Appartements non chauffés, rue Valdombre, grandes pièces, balcons, et chauffage automatique. 4½, $62 — 3½, $52. Téléphonez 255-8127.

7525 MARQUETTE
3½ — 4½ neufs, chauffés, balcon, eau chaude, laveuse, sécheuse. Concierge, appt 4.

ST-MICHEL, 3½, 4½ rénovés, raisonnable, école, centre d'achats, 8955 13e avenue, DA. 2-5580.

ST-MICHEL, Jean-Talon, 7635 Shaughnessy, appt No 3, bas, 5 chauffé, $89. Propriétaire. 733-4236.

ST-MICHEL, 24e AVENUE
4½ pièces, réfrigérateur, poêle, chauffage gaz, redécoré, $50 mois. Immédiatement. 725-5954.

VERDUN, appartements de luxe à loyer raisonnable, 2½ - 3½ et 4½ pièces. Se présenter au 50 avenue Troy ou appelez 766-6025 - 671-3908.

VERDUN, 4010, Evangeline, près Church, 4½ grandes pièces, poêle, frigidaire, redécorées, $80 mois. Libre 1er novembre. 766-9269.

VERDUN, 3980 Gertrude, 2½ appts, chauffés, neufs, service Buanderie gratuite. Tél. 768-0539.

VILLE MONT-ROYAL, 838 Plymouth, 1½ pièce. Construction moderne, à l'épreuve du feu et du son. Poêle, réfrigérateur. National Trust Co. Ltd., VI. 9-9431 ou RE. 3-0768.

VILLE ST-LAURENT: 3½ pièces fermées, entièrement redécorées, chauffées, balcons, RI. 8-7533.

VILLE ST-LAURENT, près Canadair, 4 pièces, demi-sous-sol, loyer d'octobre, novembre gratuit. Payez pour décembre, $50, 733-9224, RI. 7-2340.

VILLE ST-MICHEL 4121 51e rue appt 4, 4½ pièces, $60 mois. DA. 2-0207.

VILLE ST-MICHEL, 4161, 40e Rue, près PIE IX. 4½, $50. Sous-sol. DA. 1-3434, RE. 8-4694.

WESTHILL 5130, face parc, 3½ chauffé, équipé, eau chaude, taxes payées, balcon. RE. 7-5419. RE. 7-2933.

APPTS 1½ A 3½ PIECES MEUBLES OU NON MEUBLES
5240 BERRI
444-485-625 OGILVY
435 ST-ROCH
5578 ST-DENIS
9905 ST-LAURENT
POELE, REFRIGERATEUR, EAU CHAUDE, TAXES PAYEES
$52 A $80 PAR MOIS

3½ ET 4½ APPTS
Côte-des-Neiges, sous-location. Grande cuisine, équipé, décoré, service concierge, incinérateur. Loyers réduits, près église, école. 20 minutes du centre de la ville. RE. 7-1915 entre 9 et 9.30 a.m.

APPARTEMENT non meublé à louer, central, 1205 Crescent; aussi les rues Stanley, Bishop et Mackay, 1, 2 et 3 pièces, électricité, gaz, chauffage et taxes compris. Poêle et frigidaire fournis. Loyer $50 à $75. Appeler 861-8449. Bureau de location, 1205 Crescent.

APPARTEMENT L'ABRI
5050 BOUL. PIE-IX
PRES BOUL. ST-JOSEPH
3½ PIECES A PARTIR DE $ 90
4½ PIECES A PARTIR DE $115
AUSSI 3 CHAMBRES AU SOUBASSEMENT, $75. MEUBLES SI DESIRE.
Occupation immédiate ou plus tard, tous services, taxes payées. Garage disponible. Surintendant sur les lieux. Se présenter 5050 boul. Pie IX, appt 103, RA. 5-1933 ou AV. 8-0123.

APPT 3 pièces, non chauffées, $45 mois. Inf: 725-1084. Après 8 heures.

A SOUS-LOUER, en bas prix coûtant, appartement neuf, chauffé, beau plan, toutes commodités; 259-9804.

A SOUS-LOUER, luxueux appartement, 2 chambres, Westmount, plusieurs extras; $350 par mois; 932-1332.

6 GRANDES pièces, coin Iberville et Mont-Royal. Appeler après 5 p.m. UN. 1-1749.

$78 CHAUFFE, 4½ pièces, eau chaude fournie, réfrigérateur, poêle. WE. 3-4579 ou s'adresser surintendant 2166 rue Savard, appt 3, près Parc Marguerite-Bourgeoys.

3 PIECES, $50, libre 1er décembre. 9884 Merritt, DU. 8-8946, après 7 p.m.

4½ PIECES fermées, chauffées, propres, pas d'enfants, $75. RA. 2-5390.

4½, chaufferette Coleman fournie, 1 mois gratuit, 4141, 46e rue St-Michel. RE. 7-5927.

CENTRE de la ville, entre Sherbrooke et Ste-Catherine, coin Lincoln et Chomedey, 4½ pièces modernes, avec élévateur, 5e plancher, $130. WE. 3-8224.

LOGIS 3 pièces, $50 mois, immédiatement. RA. 8-7253.

2 MOIS GRATUITS — 3380 Liébert, coin Sherbrooke, près centre Champlain, 2½, 3½ et 4½. M. Lapointe. VI. 9-6012, soir 725-0173, concierge. CL. 5-1166.

4½ PIECES, poêle et réfrigérateur fournis, 3960 Bannantyne. Tél. 768-3460.

1½ PIECE chauffé, 64 Fairmount ouest, appt 7, 845-4712.

53 APPARTEMENTS DEMANDES

COUPLE âgé demande 2 ou 3 pièces fermées, semi-meublées, bas, entre Beaubien-Bellechasse, St-Denis-Chambord. 277-9841 après 6 hres.

54 APPARTEMENTS MEUBLES A LOUER

ADAM 3976, près Pie IX, luxueusement modernes, 1-2 réduits, à $50, $55. 525-7756.

AHUNTSIC, APPARTEMENT 3½ $22. Accommodation pour 1 ou 2 couples, Bruchési coin Sauvé, dans zone de l'Hôpital Fleury, centre d'achats Fleury, et Boul. St-Michel cuisine, salle de bain, chambre et salon avec draperies et tapis mur à mur. Complètement meublé, chauffé, taxes payées, stationnement facile. "endroit paisible". S'adresser 9796 Bruchési, coin Sauvé. DU. 8-4519.

AHUNTSIC, bachelor très bien situé avec 2 chambres à coucher et terrasse très moderne, meublé ou non, prix à discuter. S'adresser 10615 rue Francis, téléphoner avant 322-0310 ou 663-3746

AHUNTSIC, semi-sous-sol, meublé, 1½ pièce, $15 semaine. 2111 Sauvé, près Delorimier. DU. 1-6006.

AHUNTSIC, 10215 Papineau, coin Fleury, 4½ neuf, séparées, entièrement ou demi meublé, novembre, 665-6461.

AHUNTSIC, 9385 Foucher, 2 pièces libres, $15 semaine. Après 5 p.m. DU. 1-1017.

AHUNTSIC, 3 pièces meublées, chauffées, $75. Service concierge. 331-2567.

AHUNTSIC, 2 pièces, toutes taxes payées. 387-6715.

AHUNTSIC, 1½ appts, nouvel édifice, épreuve du feu, dépenses payées, $60., $65., mois, 131 Henri-Bourassa Est. DU. 9-6990.

AHUNTSIC, Fleury-Papineau, 1½, meublé, redécoré, chambre bain, $50. RE. 7-6283, 273-8391.

AHUNTSIC, 1½ pièce, moderne, électricité, eau payée, balcon 1505 Henri-Bourassa ou 381-0223.

AHUNTSIC: 3 appts meublés ou non, taxe d'eau payée, eau chaude et chauffés, toutes commodités. S'adresser concierge, 381-4114.

AHUNTSIC
9545 rue Lajeunesse, une rue de la gare C.N.R. Ultra moderne 1½12½-3-3½, $75 à $120, meublés neufs, tapis mur à mur, buanderie automatique, sundeck, taxes payées, au mois ou à la semaine, facilité de stationnement. 388-7398.

AHUNTSIC, 10,231 boul. St-Laurent, 1½ et 2½, ultra-moderne, $18 et plus, meublés, ascenseur, sun deck, buanderie automatique, eau chaude, électricité et taxes payées. DU. 9-8811.

1ère AVENUE, 6060, coin Bellechasse, 2½ et 4½ modernes, tapis, draperies, piscine.

AVENUE CHRISTIN 330 PRES STE-CATHERINE - ST-DENIS
1-2-3 pièces meublées, $12 à $16 par semaine. UN. 1-5343.

VISITER C'EST LES ADOPTER
Les Appartements "250"
SITUES AU COEUR DE MONTREAL
En plus pour votre "joie de vivre"
★ ASCENSEURS
★ SERVICE DE CONCIERGE
★ INTERCOMMUNICATION
★ VENTILATION AUTOMATIQUE
★ BALCONS
★ GARAGE SI DESIRE
★ TERRASSE SUR LE TOIT
★ TOUTES TAXES PAYEES
★ POELE ET REFRIGERATEUR
★ CHAUFFES
★ EAU CHAUDE
★ ANTENNE DE TV TOUS CANAUX

NOUS VOUS ATTENDONS TOUS LES JOURS DE 2 H. A 10 HRS P.M.
ET LES SAMEDIS ET DIMANCHES DE 2 H. A 5 HRS P.M. A
250 BOUL. ST-JOSEPH E.
(ANGLE HENRI-JULIEN)
844-7096

★ MEUBLES DE GRAND LUXE ★ au 4125 PARTHENAIS
non meublé si désiré
TAXE D'EAU ET ELECTRICITE PAYEES
1½ ET 2½
à partir de $75
- Mobilier de chambre 3 morceaux neuf, matelas.
- Mobilier de salon exclusif 3 morceaux.
- Mobilier de cuisine ultra-moderne frigidaire et poêle.
- Chauffage central, incinérateur, 2 sun decks, ventilation automatique, 2 salles de lavage, service de concierge, eau chaude, balcons, à l'épreuve du bruit.

523-1414
4125 PARTHENAIS

Appartement Bousquet

1850 VIAU	AUCUN
3660 BOUL. ROSEMONT	VACANT (1)
2405 BELANGER EST	VACANT (3)
365 BELANGER EST	VACANT (3)
2552 RACHEL EST	VACANT (1)
3421 HOCHELAGA	AUCUN
2245 MARIE-ANNE	AUCUN

APPTS 1½-2½, MEUBLES, NEUFS, TRES MODERNES — ELECTRICITE PAYEE, INCINERATEURS — SUN DECK, SERVICE DE CONCIERGE ET AUTRES COMMODITES.

Bachelor moderne
AU CENTRE DE LA VILLE
AU 801 BOUL. ST-JOSEPH EST
(COIN ST-HUBERT)
1½ appartement, $15 et plus, semaine ou mois, service de concierge, 845-8718.

APPARTEMENTS BEL-O-MARE
6530 BOYER
(PRES BEAUBIEN)
TOUT MEUBLE DE LUXE, REDIFUSION, TOUTES TAXES PAYEES $78 ET PLUS PAR SEMAINE
CR. 6-0737

6105-6095 HUTCHISON
SUD VAN HORNE
1½-2½, BACHELORS NEUFS, MEUBLES, CHAMBRES SEPAREES LIT CONTINENTAL, DRAPERIES MUR A MUR, SEMAINE $18, MOIS $70 ET CR.1-6566 — CR.3-3919

AVENUE BERRI 5305
AVENUE BEAUBIEN 352
AVENUE RIVARD 5255 - 5205
Modernes, plusieurs 1½ - 2½, balcons, tapis, stationnement, redifusion, près St-Denis, $13 - $18. CR. 7-7131.

AVENUE 5, Rosemont, 2 pièces meublées, tout payé, sous-sol, adultes, $10. semaine. Pour visiter 665-2459.

AVENUE DAVIDSON, 2650, appts meublés, privés, propres, toutes commodités. $8 plus. 521-2523.

AVENUE ORLEANS 2800
coin Sherbrooke, 2½ payées, entièrement meublées, taxes payées, incinérateur, buanderie, concierge. S'adresser appt 1.

6005, 28e AVENUE, 3 pièces meublées, neuf, $110. 1 pièce meublée, $70. 729-9527.

AV. DROLET, 1½, 2, près Duluth. Toutes commodités. A partir de $14. 842-2456.

AVENUE DU PARC, 5249, Castle appts, moderne 1-½ pièce, cuisinette, toilette $60.

AVENUE du Parc-Lafontaine 1389, 3 pièces séparées, nouvellement redécorées, tout compris. $18.50.

AVENUE MT-ROYAL 2160, 2½, 3 et 5 pièces, meublées, commodités payées, $20. et $35. semaine. incinérateur, Bendix, concierge, pas d'enfants. LA. 4-8915.

AVENUE ORLEANS, 2800
Coin Sherbrooke, 2½ pièces entièrement meublées, taxes payées, incinérateur, buanderie, concierge. S'adresser appt 1.

AVENUE ST-HUBERT 7712 (Villeray), jolie pièce et cuisinette, $13. CR. 7-7131.

AVENUE WESTERN 4163, (Greene), chambre-boudoir, cuisine, balcon, $10. - $14. CR. 7-7131.

AYLWIN 2650, 3 grandes pièces modernes, entièrement meublées, chambre bain tuile, balcons.

AYLWIN 3470, pièce meublée, cuisinette, terrasse, tranquille, téléphone, télévision, buanderette, prix raisonnable.

BEAUBIEN EST, 3625, 4½ pièces entièrement meublées, chauffées, taxes et électricité payées, bendix, incinérateur. Information, concierge.

BEAUBIEN-10e, 3 modernes, commodités, entrée privée, prix modique. RA. 7-0525, RA. 1-8861.

BEAUDRY 1316, 1 PIECE, CUISINE, $12. PROPRE, TRANQUILLE.

BELANGER, 2e avenue, 6905, 1½ meublé, $70 par mois. S'adresser concierge.

BERRI 5069, 3 pièces fermées, tout meublées, $60 par mois pour couple. AV. 8-0558.

BERRI 4540, 2 pièces, devant, salon et cuisine, gaz frigidaire, $15. 844-7719.

BOUL. ST-LAURENT, 8960, 1½ grande pièce meublée, chauffée, cuisinette, eau chaude, poêle, frigidaire, taxe d'eau payée, incinérateur. Bendix, $60, $65, $70 mois. DU. 8-9980.

BLVD. Rosemont 1802, appt.2: 3 pièces: Chambre à coucher, salon et cuisine chauffées, eau chaude, taxes et électricité payées, A la semaine ou au mois. OR. 1-8873.

BOULEVARD ROSEMONT 2215, COIN DES ERABLES
1½-2½, ultra modernes, $70 à $90 par mois, meublés, buanderie automatique, électricité taxes payées. 729-6068.

BOUL. ROSEMONT 4000 coin Pie-IX, 3½, ameublement moderne, 2 balcons, poêle 220.

BOULEVARD Rosemont 4525: 3 appartements $80. Taxe d'eau et électricité payées. CL. 4-6746.

2280 BOULEVARD ST-JOSEPH EST
1 pièce entièrement meublée, avec cuisinette fermée, s'adresser concierge, appt 2.

7255 BOUL. ST-MICHEL, appt 4, 2½ meublés, électricité, eau payées. 721-9189.

4724 BOYCE, ouverture maison neuve, 31 appts modernes de 1½ pièce, location à la semaine si désirée. Tuile mur à mur, draperies, buanderie, incinérateur. Face au parc. Toutes autres commodités.

CALUMET 925, près Atwater St-Antoine, appartement double, avec cuisinette, poêle, frigidaire, douche, entrée privée, $15.

7140 CARTIER
1½ luxueusement meublé, coin Jean-Talon, 274-5668, RA. 9-6843.

CARTIER, Beaubien, 1 appt moderne, avant, entrée privée, tranquille, commodités, 627-3227.

54 APPARTEMENTS MEUBLES A LOUER

"Le Maisonneuve"

situé au Centre de

MONTREAL

UN EDIFICE DE 14 ETAGES

C'EST AU

2065 MAISONNEUVE

2½ fermés

A $100 ET PLUS

- Séchoirs avec chaises à air conditionné.
- Tapis mur à mur, draperie
- Ameublement ultra-moderne
- Ascenseurs automatiques
- Piscine intérieure. Thermostat
- 100% à l'épreuve du feu
- Murs en senocèses
- Balcons individuels
- Buanderie aux étages
- Stationnement sur terrain gratuit
- Service de portier, etc.

6235 CHAMBORD

BACHELOR 2½

ENTIEREMENT MEUBLE TOUS FRAIS PAYES

$20 ET PLUS PAR SEMAINE

Service de concierge

Piscine

Incinérateur

Tout ce qu'il y a de mieux en construction moderne

OCCUPATION IMMEDIATE RUKO CONSTRUCTION LTEE

INF.: 274-5723 — 276-4970

25 OUEST AVE DES PINS

- 2½ MEUBLES
- AIR CLIMATISE, CHAUFFES

843-6148

3537 CARTIER, cuisine et chambre meublées, poêle, frigidaire, $12 semaine, propre. 388-7543.

5524 CARTIER, appt 1, appt meublé. LA. 3-9298.

CARTIER: 1½ pièce meublée, cuisinette, toilette, bain privé. LA. 1-4044.

CHABOT - Gilford, 3 séparées, propres, frigidaire, lessiveuse, idéal célibataire, couple, références. 521-8601.

CHABOT 7323, 3 appts séparés, toilette, entrée privées, eau chaude. RA. 8-6306.

CHAMBLY 2410, 2 pièces, entièrement meublées, eau chaude, aucune dépense, $60. 725-4667.

CHAMBORD 5034, près boul. St-Joseph, 3 pièces modernes, balcons, $23 semaine. LA. 7-1917.

6235 CHAMBORD, 2½ entièrement meublés, piscine intérieure. Tous frais payés, $20, par semaine et plus. Ruko Construction Ltée. 276-4970; 274-5723.

CHAMPAGNEUR, 3½, 4½, chauffé, eau chaude, aménagé, balcon, salle à lessive, taxes payées. 733-9414.

OCCUPATION IMMEDIATE 6766 DE CHATEAUBRIAND ENTRE BELANGER ET ST-ZOTIQUE Appts modernes 2½ pièces, tout meublé, tout payé, au mois $75 et plus. Voyez concierge appt 8, de 5 à 10 p.m. Tél. 279-2720.

CHATEAUBRIAND 6760 près Plaza, 2½, chauffés, bain, bendix. S'adresser concierge. NA. 5-4472.

CH. REINE-MARIE, 4½ meublé, tapis mur à mur, téléviseur, $168. RE. 8-8297.

CLARK 6755, 2 pièces fermées, concierge, incinérateur, lavoir. Dépenses payées. 735-2559, 273-5082.

CLARK 5739, 1 ou 2 pièces, poêle, frigidaire, eau chaude, chauffage central, transport facile, stationnement permis, entrée privée, $10 et $12. CR. 6-2718.

COLONIAL 4455, 2½, $75 et plus, belles grandes pièces, fermées, meublées, tapis, draperies, bâtisse neuve, buanderie, concierge. S'adresser en tout temps, Appt 205. VI. 4-1620.

COTE-DES-NEIGES, 2965 Goyer, 1 - 2 pièces, commodités, entrée privée, RE. 3-3887.

COTE-DES-NEIGES 6100, 1½ chauffé. $50. mois. 739-0375.

DELAROCHE, 4321

ENTRE MONT-ROYAL ET RACHEL 2½ pièces, séparées, ameublement moderne, frigidaire, poêle électrique, incinérateur, Bendix, semaine ou mois. S'adresser: surintendant.

De LAROCHE 3460, coin St-Grégoire, bachelor 1½ moderne, cuisinette, réfrigérateur, concierge, eau, électricité payées. CR. 6-3655, entre 9 a.m. et 6 p.m., excepté dimanche.

DELORIMIER 6753, appts doubles, meublés, eau chaude, chauffés, entrée privée, couples. 721-7028.

FULLUM Ontario, 1½ chauffé, meublé et peinture à neuf, vrai chez-soi, 254-0773.

HOCHELAGA, 4035, chauffés, meublés, eau chaude, toutes commodités. S'adresser appt 6.

8424 HENRI-JULIEN, 2 appts meublés, électricité payée, tranquille, $12., $13. semaine. 387-5658.

2565 HOGAN 3 PIECES MEUBLEES $25 PAR SEMAINE OU AU MOIS M. CLARK. 331-3420

4069 HOTEL-DE-VILLE, appt 1, 2 pièces, chauffées, taxes d'eau, éclairage payés, $12, $13, $15. S'adresser concierge, 845-0635.

HOTEL-DE-VILLE 965, appt meublé, chauffé, eau chaude, cuisine, chambre de bain privée, frigidaire, incinérateur. Inf.: concierge, UN. 6-0363.

HUTCHISON 3509, 1½ meublé avec goût, terrasse-soleil, lingerie, téléviseur.

IBERVILLE angle, 2504 St-Zotique, 1½ moderne, bien entretenu, arrêt autobus, commodités, pour 2 personnes, $15-$18, par semaine. RA. 9-3524.

JEAN-TALON près Pie-IX, 2 pièces, meublé, chauffé, taxe payée. Edifice neuf. S'adresser 4041 Jean-Talon est.

JEAN-TALON près Iberville, 2½, poêle, frigidaire, chambre bain tuile, taxe payée. 727-9141.

JEAN TALON EST, 2435 près Iberville, 3½ grands modernes, tout fourni, $25.

JEAN-TALON 2483, coin Iberville, 2 beaux appts. Bain privé, concierge. 729-3776.

2569-D, JEAN-TALON Est, 3½ pièces, tout payé, $22 semaine. 729-7192, 274-3763.

2057 KIMBERLEY, 3 pièces, meublées, chauffées, 2e. AV. 8-4062.

8876 LAJEUNESSE, 2 grandes pièces, meublées, chauffées.

3433 LAVAL, 1 pièce meublée, poêle, frigidaire, taxes payées, $35 mois. 849-4377.

LINCOLN 1839, près Guy, chambre avec cuisinette $60 - $65. Aussi chambre bain, cuisine semi-privées. Ménage fait $40 - $55. Meublés modernes, fireproof, bendix. WE. 5-4885.

LOUIS-HEMON, 7331, 1, 2 pièces, chauffé, eau chaude, entrée privée, appelez RA. 7-7066.

MAPLEWOOD 3875, 1 pièce sous-sol duplex, électricité, taxes payées, $14 semaine. RE. 7-2438.

MONTREAL-NORD, bachelors 1½, neufs avec salle de bain, cuisine, poêle, frigidaire, électricité, chauffage, eau chaude, $13 par semaine, entrée privée. Tél.: 322-7184.

MONTREAL - NORD, voisin centre d'achats Forest, 4 appts fermés, et un bachelor, 4240 Forest, appt 3. DA. 3-1230.

N.D.G. Marcil, semi sous-sol, idéal pour couple ou personne seule, 2 pièces, entrée privée. Après 6 hres. HU. 1-2558.

NICOLET Ste-Catherine, 3 appts, tout meublé, avec références. 522-3839.

3614 ONTARIO EST 1½ appt luxueusement meublé, immeuble neuf, 274-5668, 524-7953.

5350 PAPINEAU
ANGLE MASSON
3½ pièces meublées
Magnifiquement meublées
Chauffage toute l'année
Taxes, électricité payées
Service concierge
Au mois ou à la semaine
$25 par semaine
Aussi à louer non meublé
$75 par mois
Visitez ou téléphonez
LA. 7-1843 ou AV. 8-0123

PAPINEAU 6725, 3 pièces propres, toutes commodités, bien situées, 729-8064.

54 APPARTEMENTS MEUBLES A LOUER

Bachelors modernes 3965 EST, BELANGER

à partir de $75

2½ pièces

Tapis mur à mur, draperies, entièrement meublés, cuisine complète et moderne, antenne de télévision pour postes américains, solarium meublé sur le toit, ventilateur dans la cuisine, à la semaine ou au mois.

722-0574

APPTS JOANNA 6750 PIE IX

FACE CENTRE D'ACHATS PIE IX, 2½ ET 3 PIECES, TAPIS, DRAPERIES, ENTIEREMENT MEUBLES, CUISINE MODERNE, $15 ET PLUS SEMAINE, SERVICE CONCIERGE.

6969 PAPINEAU

PRES BELANGER, 2½ PIECES, CHAMBRE SEPAREE, MEUBLEES AU COMPLET $18 A $21 PAR SEMAINE. PLACE MONTGOLFIER, pour nouveaux mariés, 3 appts, meublés, $60 par mois. DU. 9-9286.

ST-ZOTIQUE 2676

Appts meublés, 1½, 2½, et 3½, tapis mur à mur, draperies, électricité, taxe payées, service de concierge. Près Parc, coin 3ième ave. Appeler, 725-0107.

MONT-ROYAL EST PRES DELAROCHE

1½, 2½, 3-4 pièces, chauffées, complètement meublées. Eau chaude année. Mme Sénécal, LA. 2-8309 ou Mlle Barrette. LA. 1-2916.

1085 BERRI

1½ richement meublé, tapis mur à mur, poêle, frigidaire, chambre bain tuile, cuisinette, centre de la ville. LA. 2-1235

6869 PAPINEAU

PISCINE INTERIEURE, CHAUFFEES A L'ANNEE, 2½ PIECES, CHAMBRES SEPAREES, MEUBLEES AU COMPLET $19 A $22.

ABSOLUMENT NEUFS

Avenue Rivard 5255, 30 magnifiques 1½, tapis, balcons, CR. 7-7131.

4430 PAPINEAU, angle Mt-Royal, neuf, 2½, personne paisible seulement.

PARK AVENUE 4544, moderne, 1½ meublé, chauffé, frigidaire, poêle, eau chaude, laveuse, sécheuse, incinérateur, $15 et plus semaine.

460 PANET, bachelor, 2 pièces, centrales, modernes, chauffées, privées, balcon, dépenses payées. 327-0023, pas de réponse, tél. HU. 1-5268.

PARK PLAZA APPTS
près Mont-Royal
4555 avenue du Parc
2½ PIECES MEUBLEES MODERNES, BENDIX, INCINERATEUR, SUNDECK, $18 ET PLUS PAR SEMAINE. S'ADRESSER SURINTENDANT. 274-5668. 254-8402.

2710 PIE IX

1½ luxueusement meublé coin loyer, PIE-IX et Ste-Catherine, 2 appts chauffés, meublés, et chambre à louer, RA. 9-0744. LA. 2-1465.

PIE-IX 6415, 2½ meublé, complet, valeur $24, pour $20. MO. 9-6681. Soir 728-6745.

RACHEL est 3865, 1½ pièce spacieuse, claire, taxe et électricité payées. CL. 4-4044.

ROSEMONT, 7120 Iberville, près Jean-Talon, 1 appt tout meublé moderne. Concierge, RA. 9-9134.

ROSEMONT, 6593 Molson, devant parc, demi-sous-sol, salon avec hide-a-bed, et cuisinette, ménage fait, $15. RA. 2-6687.

ROSEMONT, 28e Avenue, 2½ meublées, chauffées, entrée privée, poêle 220. 278-3097, 663-2073.

ROSEMONT, 3143 Holt, coin 9e, 1½ appts meublés modernes, Concierge, RA. 8-0554.

ROSEMONT, 5203, 2e Avenue, près Masson, 1 appt meublé moderne, Concierge, 526-2911.

ROSEMONT, 6935, 13e Avenue, 3½ pièces, nouvellement meublé, immeuble flambant neuf, chauffé, $110 mois. 722-8352.

ROSEMONT, 4880 Paisley, nord Bélanger, 3 et 4 pièces meublées, chauffées, taxes payées, $22, $25 semaine, 728-0319.

ROSEMONT 6985 14e AVENUE près Bélanger, bien central. Il reste deux nouveaux appartements luxueux, 2½ et 3½ meublés. Magnifique piscine intérieure chauffée, sun-deck, pelouse, buanderie, incinérateur. Toutes taxes payées. Concierge appartement 1.

SHERBROOKE 2550, 2½ chauffées, eau chaude, poêle, frigidaire, $15 par semaine. 525-7001.

SNOWDON, semi sous-sol, 3 pièces chauffées, meublées, ménage fait à neuf. 388-2616.

ST-ANDRE 3756, 4 pièces, premier, avec cour, entrée privée, $25 semaine. LA. 5-4272.

ST-ANDRE, 8345, appartement 1 pièce, eau chaude, réfrigérateur, poêle, douche, bendix, sécheuse, téléphone, $12, $13 semaine. DU. 1-2830.

ST-DENIS-Ste-Catherine, 2½, bien meublés, clairs, modernes, redécorés, chauffés, $65. 861-5976, 481-7948.

6620 ST-DENIS, 2 pièces, frigidaire, poêle, lavabo, propre, commodités, concierge, $15, $13.

5592 ST-DENIS, bachelor, 2½ appartements richement meublés, tapis mur à mur, draperies, laveuse, sécheuse. Idéal pour dame et demoiselle. Concierge, appartement 3. 271-2083.

ST-HUBERT 3849, appt 2, 1, 2 personnes, eau chaude, frigidaire, cuisine. LA. 1-2227.

ST-HUBERT 8067, belle grande pièce, frigidaire, poêle. Toutes commodités, bas, privée. 669-6097.

ST-DENIS ET DULUTH

1½-2½, toutes commodités, TV disponible. A compter de $14 par semaine, 4004 St-Denis. 842-2456.

ST-DENIS 4004, TV, poêle, frigidaire, propre, à partir de $15 par semaine, AV. 8-5695.

ST-DENIS 5294 près Boucher, 2½ avant, privé, meublé ou non. 272

ST-DENIS 3625, près Cherrier, 1-4 pièces meublées, redécorées, chauffées, propre, tranquille.

5376 ST-DENIS, 2½ pièces, nouvellement meublées, $20 par semaine.

4117 ST-DENIS, 1½ - $12, 1 pièce $8., $10 tout équipé. 288-0507.

ST-DOMINIQUE 8505, 1½ pièce meublée, chauffée, toutes taxes payées, $15 à $19. Concierge appt 108, 389-2254.

ST-DOMINIQUE 6466, 2½ neufs, meublés ou non, mois-semaine. Prix modique. CR. 3-3252.

ST-HUBERT 8489, 2 pièces meublées, semaine ou mois. DU. 1-7969.

5281 ST-HUBERT, appt 1, 1½ pièce, très propre, toilette, cuisinette privées, $13 et $15 semaine. 276-7589.

ST-HUBERT près Liège, 2½ grandes pièces, téléphone dans le salon, poêle, frigidaire. Adultes. DU. 1-3483.

7368 ST-HUBERT

1½ appartement luxueusement meublé, tapis et draperies 274-5668. 279-2094.

ST-HUBERT 7190, 1½ pièce, aménagée moderne, électricité payée, $16 par semaine.

4352 ST-ZOTIQUE, un appt meublé, poêle, frigidaire, toutes commodités, RA. 2-4830.

QUERBES-Jean-Talon, 30 grands 1½, neufs, chambre de bain en tuile, meubles neufs, $60 et plus par mois, $15 et plus par semaine. FE. 1-1097, CR. 9-8108.

APPTS MARTHE, 4237 Mentana près Rachel, St-Hubert. Moderne, chaque entrée privée. CR. 7-3312.

APPARTEMENT 2 pièces meublé, $12 par semaine. Après 6 h. 30: 321-3002.

APPT 1, frigidaire, eau chaude, bain, $8, $10 semaine. 3903 St-Denis, VI. 9-7178.

2 APPTS meublés, avec chambre de bain, coin Jarry et Chateaubriand. CR. 9-4428.

APPTS BEAUDRY, meublés, 1½, 2½, près Sherbrooke et parc Lafontaine, nouvellement bâtis. Prix raisonnable. 2144 Beaudry. LA. 5-5315.

ATTENTION, Jean-Talon, 7239 de l'Epée, 1½, $55, $65, poêle, frigidaire, concierge. CR. 4-8518.

BEAUX 4½, 3½ à louer, bien meublés, prix raisonnables. 279-9450.

CONTINENTAL APPTS

3 appts meublés, prix très modique. 4750 Ontario Est, appt 1, Tél.: CL. 9-7435.

3 APPTS redécorés, chambre, cuisine, salon, meublés, tout fourni, $18 semaine. DU. 7-6398.

3 APPTS, meublés, chauffés, s'adresser 7600 Sagard entre Villeray et Vauquelin.

3 APPTS chauffés, moderne, $17 par semaine. Tel. RA. 2-1044.

3 APPARTEMENTS meublés au complet, toutes commodités, $14 semaine. 1648 Amherst. LA. 3-2293.

2½ APPTS meublés modernes, frais peints, service concierge. Hutchison et Jean-Talon, $80; non meublé $63. UN. 6-8695; soir: CR. 2-6701.

54 APPARTEMENTS MEUBLES A LOUER

$25 PAR SEMAINE

Meubles modernes, draperies et tapis mur à mur, buanderie, garage, concierge, $85. appt 210, 9930 boul. St-Laurent. DU. 7-9637.

ATTRAYANT 2½ moderne, taxes payées, $75. S'adresser: 8327 Marseille. 259-0483.

COUPLE travaillant, 3½ appts meublés, entrée seule, place auto, téléphone, 220, références $60. MO. 9-3408.

3 GRANDS APPTS meublés, très propres, plus chambre lavage, 2407 St-Antoine. WE. 3-0200.

IMMEUBLE neuf, tout meublé, bachelor 1½, fenêtres pleine largeur et tentures. Toutes dépenses payées. $65 par mois. 1505 Henri-Bourassa est. DU. 1-0223.

LOGEMENT de 3 pièces bien éclairées, meublées à neuf, très propres, 2 à 3 adultes. 4318 St-Hubert.

1½ MEUBLE, chambre de bain, $12, $15. par semaine, 3670 St-Denis.

1½ MODERNE, chauffé, éclairé, richement meublé, chambre-bain privée. 4264 Beaubien Est.

$18 PAR SEMAINE, neuf, 2½, tout compris, 5770 St-Laurent, angle Bernard. HU. 1-9721, CR. 2-8221.

1 ET 2 PIECES meublées modernes toutes commodités $10 et plus. CR. 9-0734.

4 PIECES meublées, chauffées, Villeray, Louis-Hémon, pas d'enfants. RA. 7-4416.

2 PIECES chauffées, meublées, eau chaude, très propre, enfants, $11. Soir 844-6200.

PRES St-Zotique, 6750 Papineau, appt. moderne, 2, 4 pièces fermées, électricité, taxe d'eau payées, 725-2711.

56 LOGEMENTS CHAUFFES A LOUER

A 2 PAS de place Crémazie ou Hydro-Québec, 5½ appts chauffés, bas, très propre, $95. par mois. 8481 Waverley près Liège. DU. 9-1674.

ADAM, près Morgan, 4 pièces chauffées. CL. 6-6751.

A FATIMA, entre Longueuil et Boucherville, sous-sol, 6 pièces fermées, chauffées, salle de bain séparée des toilettes, 5 garde-robes, tuile à la grandeur, cour seule. S'adresser 95 Léo, Ville Jacques-Cartier.

AHUNTSIC OUEST, Meunier sud Gouin, 3 pièces chauffées, modernes, $75., prêt pour occupation. Après 5 heures p.m. 331-1640.

AHUNTSIC, 2½ PIECES, POELE, REFRIGERATEUR. PRES D'AUTOBUS, CENTRE D'ACHAT. APPELER A DU. 1-0487.

AHUNTSIC, 3 pièces chauffées, meublées, électricité, téléphone, couple sans enfant, ou 2 demoiselles. Téléphone 387-8923.

AHUNTSIC, 5 appts, garage, incinérateur, $90 par mois. DU. 7-8614.

AHUNTSIC, logement neuf 4 pièces, poêle, frigidaire. Aussi 2 pièces entièrement meublées. Prix $90. S'adresser 10615 Francis, près boulevard Henri-Bourassa. Informations: 322-0310, 665-3746.

AHUNTSIC ouest, 2e, 5½ fermés, 220, libre 1er novembre. 10,152 Verville, DU. 8-2739.

AHUNTSIC, 4 pièces chauffées, $75., 10333 Péloquin. DU. 8-5306.

AHUNTSIC, 6 pièces chauffées, eau chaude régulière, ménage récent, 2e, garage facultatif, opportunité articles ameublement, près rivière, $125. DU. 7-4284. 10945 St-Laurent.

AHUNTSIC 4½ pièces chauffées, poêle, réfrigérateur, taxe d'eau payée, $85 DU. 9-4609.

AHUNTSIC, 2-5 fermés, neufs, 2e, Ecole, église. S'adresser 9373 Rancourt, DU. 9-9635.

AHUNTSIC, 3 grandes pièces, moderne, ménage frais fait. DU. 1-3091

AHUNTSIC Ouest, boul. Taylor, 2e, 4 pièces modernes chauffées, occupation novembre, $75 par mois. FE. 4-0058, FE. 4-5162.

AHUNTSIC, Esplanade, 4 pièces fermées, libre 1er novembre. 387-8743.

AHUNTSIC, Blvd Gouin, bas, 6 grandes pièces, moderne, garage double, DU. 7-1124, 389-7325.

AHUNTSIC, 2 pièces modernes, prélarts et stores, $45. DU. 8-3015.

AHUNTSIC, 2260 Prieur, 4 pièces fermées, garage, ménage fait, adultes seulement. MO. 9-8884.

AHUNTSIC, 3 pièces chauffées, dans triplex. DU. 1-0390.

AHUNTSIC, 4 et 5 appts fermés, dans triplex neuf, moderne; près église et école. S'adresser à 10,615 André-Jobin, 381-4851, 322-2250.

AHUNTSIC Ouest, résidentiel, 5½, luxueux, près école, église, 220. 331-1377.

AHUNTSIC, bas, duplex neufs, face parc, rue sans issue, $225. DU. 1-4134, DU. 8-8000.

AHUNTSIC, 10215 Papineau, coin Fleury, 4½ neuf, séparés, poêle, frigidaire, novembre, 665-6461.

AHUNTSIC, 5½ modernes, fermés, chauffés, $85. Haut de duplex. 389-2542.

AHUNTSIC, semi sous-sol, 3 appts, meublés ou non, eau, électricité payées, 10,560 Parthenais. DU. 1-5986.

AHUNTSIC, 3½, 4½ fermés, taxe d'eau payée, eau chaude, poêle, frigidaire, vénitiens fournis, ménage fait, $70., $90. 1895 Henri-Bourassa est, apt 3.

A CHOMEDEY, bas, 4 appts, $65. MU. 1-5153.

A LOUER 7 pièces, 762 Irène, enfants acceptés, 937-5533, s'adresser 910 Laporte.

A LOUER 5 appts, $45. mois, fournaise à l'huile avec réservoir et prélarts $35. 2365 Springland, Ville Emard POntiac 6-2101, libre 1er novembre.

5 APPARTEMENTS $85. mois. Deuxième. Maison neuve. CR. 4-7498.

3 APPTS, poêle, frigidaire, $50. mois, coin 1ère Ave et Bélanger. CR. 7-0791.

ANJOU. Très grand 5½ pièces, moderne, chauffé, près écoles, grande cour gazon $85. Raison départ transfert. 8438 Place Bellefontaine. 352-0506.

ARTHUR BUIES — LONGUE-POINTE HAUT DE DUPLEX NEUF, 5½ GRANDES PIECES, CHAUFFE, OCCUPATION IMMEDIATE OU PLUS TARD, $90 PAR MOIS. 255-7338.

6 APPTS chauffés, eau chaude, libre. 6683 Des Ecores, appt 3. RA. 8-5371.

AVENUE LACOMBE, 1er étage, duplex, chauffé, taxe d'eau payée, 7 grandes pièces, 3 chambres à coucher, 2 salles de bain, salle de jeux, buanderie avec lessiveuse et sécheuse, cuisine moderne, avec poêle, réfrigérateur $250. Téléphoner après 6 p.m. 733-5803.

AV. COLONIALE, 4409 A, 5 pièces, parquets bois dur, propre, clair, au 3e. $43. VI. 2-2883, RE. 8-8040.

45e AVENUE, Rosemont, 7167, bas sous-sol fini, garage, $160. 256-3780.

45E AVENUE, une rue nord Bélanger, 5½, haut, neuf, près école, autobus. Occupation immédiate, loyer $110. Tél. 721-5972.

BEAU 5 pièces fermées, 2ième, chauffé, libre 1er novembre, Boul. Gouin et Boul. St-Michel, 279-6469.

BEAUBIEN Est 1328A, 5 pièces, chauffé, $80. RE. 3-6496.

BEAUBIEN 5176, 4 appts chauffés, modernes, près autobus, église, libres, $70. 486-2836

3420 BOUL. GOUIN Est, 4½, 5½ neufs, luxueux, Salles de lavage, chauffés, garages. Prix très raisonnables. DA. 2-5599.

BORDEAUX, 8 pièces chauffées, bas, 220, garage, logement libre, $175. 669-6907.

BOSSUET 3089, 3 pièces fermées, $70., ménage fait. Près d'hôpital Maisonneuve. CL. 4-9638.

BOUCHERVILLE, 980 Marie-Victorin, 4½ grandes pièces modernes, $55. OL. 5-8283.

BLVD ROSEMONT, 3190, 2 appts, poêle frigidaire, taxes payées, meublés $60 ou non $55. S'adresser: appt 1, après 6.30 p.m. appt 11 libre.

BOUL. GOUIN est, 4 pièces, 2e, eau chaude, 220, prélart, libre. MO. 5-3064.

BOURBONNIERE 4497, chauffées, 3 pièces, poêle, frigidaire, $75. Concierge, porte de côté.

6003 BOYCE coin Cadillac, 3 pièces fermées, chauffées, $65. par mois, CL. 9-6864.

BUNGALOW 6 pièces fermées, modernes, 665-6010.

CADILLAC près Sherbrooke 6 pièces, modernes, chauffées, appeler: CL. 9-8071.

CADILLAC 4455., 3 appts, bas, cour, sous-sol fini, 3 linoleums, $100. CL. 9-9505.

CARTIER, logement chauffé, 3½ appts, $65, eau chaude à l'année, incinérateur, ménage frais fait, LA. 1-9020.

CARTIER 7748, 3 appts, chauffés, 2e, $85. RA. 8-2937.

CARTIERVILLE: 3 appts, 220, près centre d'achats, 12133 de Poutrincourt. Tél.: 331-2031.

CENTRAL 6 pièces $55, rien à acheter, ménage fait. 323-3023.

7140 CHAMBORD, 4 fermées, chauffées, eau chaude fournie, $75. 279-2106, appt 2.

CHAMPLAIN 2143, 7 PIECES CHAUFFEES. 2e ETAGE. 671-8975.

CHAMPLAIN 1726, troisième, 6 pièces propres, chauffe-eau gaz, fournaise à l'huile. LA. 4-1680.

CHARLEMAGNE 3417, nord Sherbrooke, 6½ pièces fermées, libre, tapis si désiré. CL. 9-6577.

56 LOGEMENTS CHAUFFES A LOUER

Déménagez maintenant

PAYEZ SEULEMENT

LE 1er JANVIER

Grand 5½, ultra moderne, chauffé, avec garage, dans un duplex semi-détaché, grande piscine extérieure de 40' x 20'. Choix de couleurs intérieures. Entrées séparées. Près des écoles, églises et centre d'achats. Seulement $110 par mois. Pour informations, appelez 273-7286 ou 259-2141.

UNE AUTRE EXCLUSIVITE

IMMEUBLES ARRET LTEE

Courtiers en tout genre d'immeubles

LONGUEUIL

1 - 5½ PIECES, TRES MODERNE NEUF, CHAUFFE, $135. PAR MOIS.

5 - 4½ PIECES, TRES MODERNE, CHAUFFES, PRIX $80 A $95. PAR MOIS.

CES LOGEMENTS PEUVENT ETRE EQUIPES AVEC POELE ET FRIGIDAIRE, SI DESIRE.

OR. 4-1591 — OR. 7-6203

BERGERAC 3130

1-4 APPTS, BAS, DANS UNE MAISON NEUVE CHAUFFEE. ACCEPTONS 1 ENFANT, $85 PAR MOIS. TEL. DU. 7-8839.

HAUT DE DUPLEX

6½ PIECES

2 SALLES DE BAIN

11222 JAMES-MORRIS

FE. 4-3616 FE. 4-8035

CHATEAUBRIAND, 6 pièces chauffées 381-5322.

CHATEAUGUAY, duplex, 2ième, moderne, chauffé, 4½ pièces, $75., enfants adultes préférés. OX. 2-9425.

CHEMIN Ste-Catherine ,bas, 6½, chauffé, eau chaude, garage, jardin. Soir 484-6786.

CHOMEDEY, 5 pièces chauffées, $90 mois, 2e étage. 3600 boul. Lévesque, MU. 8-3740.

CHOMEDEY, 4 pièces modernes, chauffées, $55 par mois, Téléphone 681-0075.

CHRISTOPHE - COLOMB près Mt-Royal, 3 pièces chauffées, 1 mois gratuit. 721-8032.

CHRISTOPHE-COLOMB près Villeray, luxueux 5 grandes pièces modernes fermées, eau chaude, poêle électrique, lessiveuse automatique, frigidaire, tapis mur-à-mur, entrée privée, 2e étage, $150 mois, libre 1er novembre. CR. 1-2788.

CLARK 6755, 4 séparées, maison récente, balcon, buanderie. Concierge, incinérateur. 735-2559, 273-5082.

COIN Hochelaga et Nicolet, neuf, poêle, frigidaire, 4 appts $75, 2½ $65. S'adresser à 2502 Nicolet, LA. 4-9663.

COTE ST-PAUL, 5 pièces, ménage fait, libre. MU. 1-5695.

DAIGLE, nouveau Bordeaux, magnifique 5½ neuf, haut, pièces spacieuses, fermées, chauffé, $125. Occupation immédiate. Acceptons enfants d'âge scolaire. FE. 4-7173.

DE GASPE, 6300, 4 pièces fermées, octobre gratuit, neuf, eau chaude, incinérateur, buanderie, $83, $85, $87. Appeler: 663-2563.

DELANAUDIERE, nord Bélanger, 5 pièces chauffées, 2e, $85., 276-2702.

DELORIMIER 7426, bas, 5 pièces chauffées, cave, cour, propre. 331-3704. 321-6792.

DESAUTELS, 3242, duplex 5½, chauffé, neuf, toutes commodités modernes, 220, à 200 pieds de Sherbrooke est, près du Centre d'Achats Domaine, occupation immédiate, prix modéré, pour bon locataire, CR. 7-3181, RI. 7-9209.

DESJARDINS, près Ontario, 6 appts, fournaise, tuile cuisine fournies, $65. LA. 4-4955.

DES CARRIERES, 2160, 3½, moderne, $85 mois, poêle, frigidaire, buanderie, balcon, concierge. CR. 7-6781.

4025 DES ERABLES, 4½ neufs, $85, concierge, garage si désiré. 524-2089, 661-3646.

DROLET 8210, 2e étage, poêle, machine à laver et tapis fournis, $110 par mois. Libre. DU. 7-9945.

FOUCHER coin Liège, 4 grands appts redécorés à neuf, 220, sous-sol, pas d'enfants. S'adresser 640 Liège est.

GARNIER 6861, 4 appts, 2e, gaz, propre, moderne. Possession immédiate, $70. FE. 4-8234.

GARNIER 5005, magnifique bas, chauffé eau chaude, taxe d'eau payée, 4 pièces séparées, près église, école, $90. LA. 1-9630.

GARNIER, Beaubien, duplex moderne, propre, 5 appartements, 331-5901 ou 276-4233.

GUIZOT, Lajeunesse, 8 pièces chauffées, libre immédiatement. Appeler 273-7711.

HAMPSTEAD, 6½ pièces, salle de jeux avec chambre, 2 chambres de bain, poêle, réfrigérateur, garage, taxes payées, occupation immédiate, $225. 484-3189.

HAUT DUPLEX, Ville d'Anjou, moderne, grand 5½, chauffé, libre, neuf, 352-0627.

JEANNE-MANCE 3539, logement 6 pièces, bas, $125 par mois. 669-3244.

JOSEPH-CASAVANT, 11213, grand logis, haut de duplex, appareils encastrés, 2 salles de bain, 1 mois gratuit. FE. 4-1541, FE. 4-3467.

LACORDAIRE, 5 pièces chauffées, quartier résidentiel, près église, écoles, installation, sécheuse, lessiveuse, $100. mois. Pour informations 255-1341.

LAPRAIRIE, 2 logements chauffés, finis moderne, 1-4, 1-5, très bien situé, central, près écoles, 702 et 696 boul. Elisabeth. S'adresser à R. Taillefer. 625-3490.

1275 LAURIER EST, appt 2, 3 pièces fermées, chauffées, modernes, frigidaire, poêle électrique, prélart cuisine, eau chaude fournie, 2e étage. Fenêtres chaque pièce. LA. 4-3071.

LAVAL-DES-RAPIDES, quartier résidentiel, grand 5 pièces moderne, haut duplex, chauffé, 220, $90, 669-2803 ou 677-6138.

LAVAL-DES-RAPIDES, près Pont-Viau, logement 5½ neufs, chauffés, très modernes, fenêtres panoramiques, grande cave, près école, centre d'achats, $110. Libre immédiatement. Tél. 663-4350.

LAVAL-DES-RAPIDES, 5 pièces modernes, avec pelouse, cause départ. Jour 861-7935, soir 681-7452.

LAVAL-DES-RAPIDES, 5 pièces fermées, modernes. Pour information 40 L'Anse Bleue. 669-4709.

RUE Leclaire 2642, près Hochelaga, 5 pièces neuves, bas, système chauffage. 254-2294.

LEGENDRE 310 est, 4 pièces. DU. 7-8273. DU. 9-0971.

LONGUEUIL, 5 grandes pièces, électricité, eau chaude comprises; bord de l'eau, grand terrain. OR. 4-0816.

LOUIS-COLIN, 5540, près Maplewood, neuf, 3 pièces, tapis, poêle, réfrigérateur, eau chaude, incinérateur, concierge, $100 mois, RA. 7-3549.

3½, LOUVAIN, St-Hubert. Peinturé. Libre 1er novembre, Appelez 389-3617, après 6 heures.

MARSEILLE, 4½ grandes pièces, chauffé, occupation immédiate, coin centre d'achats Domaine, CL. 6-5068.

3834 MASSON, 3½ appts, moderne, chauffé, service concierge, tél. RA. 9-6772. De 9 à midi, 5 à 10.30, p.m.

MTL-NORD, Balzac & Charleroi, 5 grandes pièces, éclairées, prélart partout, 2e, neuf. DA. 2-3405.

MONTREAL-NORD, 10,757 Rome, 5½ pièces fermées, neuf, moderne, haut de duplex, près de toutes commodités. DU. 8-1825. DA. 1-6698.

MONTREAL-NORD, 11527 Des Récollets, 4½ pièces chauffées, duplex neuf. DU. 9-0577.

MONTREAL-NORD, 3 pièces chauffées, 2e étage, moderne, construction récente, grande cuisine, $60. Jour: CL. 5-2842. Soir: DA. 2-1481.

MONTREAL-NORD, 5½ pièces neuves, de luxe, thermostat individuel, près écoles, épicerie, bowling, $85. 4755 Charleroi, appt 3. Jour, 9-5 hres. DA. 1-2200, soir DA. 2-5091.

MONTREAL-NORD, Charleroi, 2 mois gratuits, 5 grandes pièces fermées, Très luxueux. DU. 8-7948.

NORTHMOUNT bas, 7 pièces, chauffées, garage, eau chaude, près Université Montréal, RE. 7-5432.

NOUVEAU-BORDEAUX, rue St-Réal, grands 5½ pièces neufs, chauffés, enfants acceptés, 271-7141.

NOUVEAU BORDEAUX, duplex haut, 5½ pièces chauffées, $110 mois l'Acadie, 331-1641.

NOUVEAU BORDEAUX, propriété neuve 4½ pièces fermées, chauffées, 2e étage, $90 par mois. FE. 4-5300, 331-0321.

NOUVEAU Bordeaux, grand logement neuf, 5½ pièces, fermées, enfants acceptés, 387-4012, 271-7141.

NOUVEAU ROSEMONT A 6545 ALEXIS-CONTANT 5½ grandes pièces fermées, logements neufs. Toutes commodités modernes. Par la rue Sherbrooke vers le nord sur Boul. Langelier, tournez à gauche. CL. 9-1922 — CL. 4-4392 Ouvert jusqu'à 9 h. p.m.

56 LOGEMENTS CHAUFFES A LOUER

VILLE ST-LAURENT

OCCUPATION IMMEDIATE

3 — $85

4 — $105

5½ — $140

HAUT DE DUPLEX

GARAGE, THERMOSTAT, FACILITE DE TRANSPORT, ECOLE, EGLISE, COLLEGE.

INFORMATIONS 1041 DUTRISAC

Près hôpital Notre-Dame-de-l'Espérance

661-3652 — 747-7814

M. & M. CONST. INC.

Haut, grand 5 pièces chauffé, thermostat, très moderne, rue et trottoir faits, près écoles. S'adresser 7205 Gaudet. Direction: Sur Bélanger ou Jean-Talon vers l'est jusqu'à Lacordaire et suivre enseignes M. & M. Construction. Visite tous les soirs de 7 à 10 hres P.M. ou sur appointement 254-4481 ou 669-0685.

AHUNTSIC OUEST

5½ pièces, 2 chambres de bain, entrée pour machines à laver et à sécher. Construction neuve, $145 par mois. 11,767 Alexandre-Lacoste, 331-5131.

AHUNTSIC OUEST

Logement du bas, 6½ pièces, construction neuve, salle de jeux, bar, garage, maison exceptionnelle. Occu-11,767 Alexandre-Lacoste. 331-5131. pation immédiate. $200 par mois.

ORLEANS, 4432, haut duplex, 5 pièces fermées, chauffées, garage si désiré, CL. 9-1743.

OUTREMONT avenue Querbes, face au parc, 7½ pièces, chauffées, eau chaude, très propres, $125 mois. CR. 9-4860.

OUTREMONT, Durocher, entre Saint-Viateur et Bernard, magnifique 4½ avec sous-sol. Très propre, eau chaude, $105. Couple seulement. CR. 2-1567.

OUTREMONT, 5932 Hutchison, attrayant 6 pièces, bas, duplex propre, cour, $110. 279-3490, 274-8662.

OUTREMONT 3 grandes pièces, confort, thermostat individuel, électricité comprise, 274-2272.

OUTREMONT, 507 Querbes, grand 7½ pièces chauffées, face au parc. 279-0752.

PARC-EXTENSION, 8335 l'Acadie, appt 2, près Jarry, appts neufs, chauffés, 3½ et 4½, de $70 à $93. CR. 1-4739.

PARC EXTENSION, 6930 Birnam, triplex, 5½ fermés, moderne, neuf, chauffé, thermostat. 272-4710.

PARC EXTENSION, 6924 Birnam, 5½, fermées, neuf, chauffées, $110. Propriétaire, soir, CR. 1-6763.

PIE-IX 6645, 4 appts fermés, ménage fait, moderne, 2e, $85. RA. 8-2555.

10 PIECES, chauffées, idéal pour maison de chambres, St-Denis coin Dorchester, loyer $125. VI. 9-1211, 669-0366.

POINTE-AUX-TREMBLES 12384 Parent, grand 5½ chauffés, bas, salle de jeux au sous-sol, ménage fait, 642-5617.

POINTE-AUX-TREMBLES, 11,705 Lagauchetière, 5 grandes pièces modernes, 2ème, $80. 352-5374.

PTE-AUX-TREMBLES, haut de duplex moderne, 5½ fermés, $80 par mois, chauffé, 645-8783.

POINTE-AUX-TREMBLES, 1256- 9e Avenue, bas, 5½, chauffé, libre, $90. 645-8451.

PTE-AUX-TREMBLES, 1er étage, 4½ fermés, chauffé, moderne, libre, $70 par mois. 645-8783.

REPENTIGNY 4 pièces, bain, 220, meublé ou non, grande cour, bas. Longue distance, 581-1953, 836 Notre-Dame.

(ROSEMONT)

6005, 28e ave, 5½, 4½, neufs, fermés, chauffés, eau chaude, linoléum, incinérateur, buanderie, $105.-$95. — Tél.: 729-1912, 729-9527.

ROSEMONT, 5½ pièces distinctes, chauffé, $90. 5675 Molson, LA. 1-2259.

ROSEMONT, 4 pièces fermées, 220, près église, $70. 3841 Dandurand. RA. 7-1070.

ROSEMONT, 4 pièces chauffées, $75. 220. Appeler: CL. 5-7228.

ROSEMONT, 4½, chauffé, taxe d'eau payée, balcon, buanderie, incinérateur, près Centre d'Achats Pie IX et Jean-Talon. 729-8883.

ROSEMONT, 11ème avenue, 5 pièces chauffées, poêle 220 à vendre si désiré $65, mois, après 5 hres p.m., 389-4038.

ROSEMONT, bas, 6300 Lemay, 5½ pièces, chauffé, électricité eau chaude. CL. 9-8608.

ROSEMONT, 3 appartements, poêle et frigidaire. Frais peinturé, 6614, 40e, Rosemont. OL. 9-1611.

ROSEMONT, sous-sol, 6985, 17e Ave, près Bélanger, 4 pièces chauffées. RA. 1-4417.

ROSEMONT, rez-de-chaussée, grand 4½, moderne, chauffé, eau chaude, concierge. RA. 7-7696.

ROSEMONT, 4 appts fermés, modernes, 2e 220, $85 mois, 255-2854.

ROSEMONT 4½ pièces fermées, 2e, 6707, 28e Ave, Rosemont. 722-3027.

ROSEMONT, 4 appts, poêle, frigidaire, eau payée, bas, libre, $15 semaine. RA. 8-6124.

ROSEMONT, 5985, 26e avenue, 4 appts fermés, neufs, chauffés, $82. 524-2302, 729-3927.

ROSEMONT, 4 et 3 appts, fermés, neufs, chauffés, eau chaude, thermostat individuel, poêle et frigidaire si désiré, incinérateur, bendix et sécheuse, service de concierge. S'adresser 5955, 25e avenue, appt 5. Tél. 729-3123. 352-1666.

SAUVE EST, près parc Larose. Bas duplex, 6, chauffé, pièces distinctes, $118. RE. 3-4236.

SHERBROOKE est, face Centre d'Achats Maisonneuve, 6 pièces chauffées, rez-de-chaussée, grande cour, 3 chambres coucher. S'il-vous-plait appeler après 5 hres. 524-5200.

SHERBROOKE EST, 2, poêle, frigidaire, $60. 3, 3½, 4, $65 - $68. CL. 9-1355.

SOMMET BLEU, Ste-Adèle, split-level à louer 6 mois d'hiver, 5 chambres coucher, sous-sol fini, 2 foyers, 2 salles bain complètes; cuisine ultra-moderne, 35,000 pi. ca., terrain, garage chauffé, vue panoramique sur Laurentides. $2,000. Appeler Ste-Adèle, Lambert et Brunet, CA. 9-3432; Montréal, Mme Duplessis, 272-8229.

SHERBROOKE EST, 4 pièces chauffées, poêle frigidaire, eau chaude, troisième, adultes. 526-9386.

ST-ANDRE et Laurier, $60 par mois. 3 appts, moderne, chauffé. LA. 3-3258.

STE-CATHERINE est 1837, coin Papineau, 4 pièces $55. RE. 3-5363.

STE-CATHERINE EST, 1660, BEAU 7½, LIBRE. RA. 1-3682.

3859 ST-DOMINIQUE, logement chauffé, meublé, $18 par semaine. Magasin chauffé, $60. VI. 9-9518.

7024 ST-HUBERT, 6 pièces fermées, chauffées, occupation immédiate.

ST-LAMBERT, 6½ pièces chauffées, modernes, haut duplex, libre 1er décembre. OR. 1-4980.

ST-LAURENT, à sous-louer, près Côte-Vertu, 3 pièces, neuf, exceptionnel, balcon, garage si désiré, $95. 331-4781.

ST-LEONARD, 5795 Charmenil, une rue à l'est de Lacordaire, neuf, buanderie, 5½ grandes pièces, ventilateur, près d'écoles, transport facile. $110. 722-7362.

ST-LEONARD, près Bélanger, sous-sol moderne, toutes commodités, entrée privée, rue Pontoise. 254-2083.

ST-MICHEL, rue Ruskin, coin 17e, 3 pièces vacantes, 2 mois gratuits, DU. 7-2025.

ST-MICHEL, 3 pièces, chauffé, balcon, deuxième, près toutes commodités, occupation immédiate, $50, 9220, 10e Avenue. 334-1705.

TETREAULTVILLE, 5½ pièces, bas et haut, neufs, près moyens transport, écoles, parc, église et magasins. 861-2056 ou 256-1414.

VERVILLE, coin Chabanel, 5½ pièces, fermées, $90 chambre dans sous-sol. DU. 8-6497, DU. 7-6607.

6970 VIAU, logement chauffé à louer, 4 appts fermés, $82. S'adresser: 277-2993.

VILLE D'ANJOU, 5642 Verneuil, 5½ appts, modernes, chauffés, 2e $100. RA. 2-3636. CR. 7-9818.

VILLERAY 1287, 3-4-5 fermés, modernes, redécorés. OR. 1-5231.

VILLE LASALLE, 5½ neuf, luxueux, haut, chauffé, garage disponible. DO. 6-9538.

VILLE LA SALLE, bas, 5½, sous-sol fini, garage, taxe d'eau payée. 363-0601, 365-2739

VILLE St-Laurent, 6 grandes pièces, tél.: FE. 4-7309.

VILLE ST-LAURENT, gare Vertu, nouveau 6 pièces, haut, garage, thermostat, $130, luxueusement moderne. Construit par: DE SALABERRY CORP. 202 BOULEVARD THOMPSON RI. 7-0649

VILLE ST-LAURENT, beau duplex moderne, bas libre, vendre ou louer. 388-3478.

5½ APPTS, ménage fait, $60 mois, 1061, 6e, Pointe-aux-Trembles. 645-6056.

56 LOGEMENTS CHAUFFES A LOUER

Ahuntsic

Rez-de-chaussée, 6 grandes pièces, finition chêne, tapis, mur à mur, 2 garages, cave très haute, cour immense avec arbres, chauffage eau chaude, $160, 381-7605, 389-5567.

1488, STE-CATHERINE EST

ANGLE MAISONNEUVE, CHAUFFE, SIX PIECES, 2e ETAGE, SERVICE CONCIERGE, REDECORERONS, VI. 2-8383.

7946 BERRI

4 APPTS NEUFS

1 - 3e ETAGE — 1 - 1er ETAGE

1½ APPT MEUBLE AU SOUS-SOL

AUSSI GARAGE DISPONIBLE

POUR VISITER 274-4343

5040 HENRI-JULIEN

4 APPTS CHAUFFES

274-4343

3 APPTS fermés, avec ameublement à vendre. Appelez après 8 p.m. RA. 7-9932.

4 ET 3 APPTS fermés neufs, chauffés, thermostats individuels, eau chaude fournie, incinérateur, poêle et frigidaire si désiré: Bendix et sécheuse, service de conciergerie. S'adresser 5955, 25e Avenue, Rosemont, appt 6. 729-3123, 352-1606.

5 APPTS chauffés à louer, $85 par mois. 891 Alexis-Nihon, Ville St-Laurent.

BAS DE DUPLEX

Maison médaillon, 5½ pièces, salle jeux, 2 salles de toilette, garage, 256-8653.

BAS, moderne, 5 pièces, $110, chauffé, cour, sous-sol, nord ville. 388-8701.

BEAU 4½, pièces modernes, près Beaubien, $77, poêle, frigidaire fournis, propres. 277-0524.

2½, 3½, CHAUFFES, taxe d'eau payée, poêle, frigidaire, eau chaude fournis, de $65 à $90. 271-4739.

1er DECEMBRE, 5 grands appartements de Laroche-Everett, face au parc, $87. Après 4 heures, 276-9576.

6½ GRANDES pièces fermées chauffées, modernes, haut duplex 220, libre 1er janvier, $110. 8270 Chambord. RA. 8-1505.

HAUT DE DUPLEX — $95

5½ pièces chauffées, Laval-des-Rapides, près école, église, magasins, piscine. Immédiatement ou plus tard. **IMM. RENFREW, COURTIER, 842-5853**

LOGEMENT 5 pièces, 11508 Balzac, 321-3294.

LOGEMENT de 3½ pièces chauffées, 1er étage. Très bon prix. DU. 1-5604.

LOGEMENT NEUF, 5½ PIECES CHAUFFEES, QUARTIER RESIDENTIEL, DU. 9-5878.

LOGEMENT ultra-moderne, chauffé, 5½ pièces fermées, RA. 1-5835, 5260 Loyola.

LOGEMENT chauffé, bas, 5 appts, $85 par mois. 9453 Vianney.

LOGEMENT de 5½ pièces chauffées, neuf, très grand, 2e, prix $100 mois, laisserais pour $85. Ville St-Léonard, cause transfert. 727-1512.

LOGEMENT de 5 appts, chauffés, à louer, Foucher coin Chabanel. Tél.: 321-5102.

A LOUER 2-5½, fenêtres panoramiques 41e avenue, Rivière-des-Prairies. DA. 1-5650.

A LOUER 4 pièces chauffées, RA. 8-0063, 3887 Bélanger est.

A LOUER, 6½ chauffé, $140, mois, accommodation pour bureau ou logement, 5310 Jean-Talon est, nous louons aussi 5½, 4½, 3½, RA. 1-5011. DU. 1-2854.

MAISON neuve de 5 appts chauffés, à louer, 10,148 de la Roche, tél. 321-5102.

2 MOIS GRATUIT

St-Léonard-de-Port-Maurice, Viau, 8215, nord Jarry, 5½ grandes pièces. Haut de duplex neuf, chauffé, balcons. Près transport, magasins, école. Ventilateur dans cuisine. $110 par mois. RA. 1-0932 — RA. 2-1575.

NOVEMBRE gratuit, 5 pièces, couleurs au choix. 7370 Cannes près Jean-Talon. RA. 8-5387.

5 PIECES, AVENUE MAPLEWOOD, PRES DE L'UNIVERSITE. POUR RENSEIGNEMENTS, TELEPHONEZ A 738-1047

7 PIECES, bas, sous-sol fini, face à parc, garage, nord de la ville, $115 par mois. 279-8069.

3 PIECES, 2ème, bain, rue St-Timothée, $45 mois. 525-7174.

5½, BAS, eau chaude, taxe d'eau et électricité payées, $125 par mois. DU. 8-6427-8, RA. 1-7390.

4 PIECES, eau chaude à l'année, $65 mois, Sauvé Est. Après 6 p.m. 387-4467.

3 PIECES, poêle, frigidaire, 220, Côte-des-Neiges, salle bain, 1er novembre. RE. 8-7996.

4 PIECES fermées, chauffées, neuves, rue Viau. 728-6036.

4 PIECES fermées, pour couple, 9981 Clark.

3 PIECES chauffées, électricité payée, $70. par mois. Dames seulement, entre 5 et 7 hrs le soir. S'adr. 980 Cherrier. 524-9106.

4½ PIECES, $85. 3½ pièces, $75. libre immédiatement. 7315 Blondin. 254-4267.

6½ PIECES chauffées, incinérateur, eau chaude, $80. mois. CL. 6-5430.

POINTE-AUX-TREMBLES, 5½ grandes pièces fermées. S'adresser, bas, 11,906 Demontigny. DA. 3-1230.

PONT VIAU, 2 pièces, $45 chauffé, éclairé, ameublement à vendre, 277-2782.

5½, GARAGE. Connection de machine à laver. Près autobus, école. 256-7150

ROSEMONT, 3 pièces séparées, moderne, 220, libre immédiatement. Appeler MO. 5-6249.

ROSEMONT, quatrième, 5526, appartement 3, 4 pièces propres. RA. 5-2371, 277-7853 le soir.

SPLENDIDE logement chauffé, neuf, ultra-moderne, 5½ pièces, $90, rue Papineau, 727-9674.

TETREAULTVILLE, 5 pièces fermées, chauffées, maison neuve, semi-détaché, 259-0897.

UN MOIS GRATUIT

Ville D'Anjou, 7260 Tellier, bas semi-détaché, neuf, 6½ appts. Garage $150. RE. 1-4137.

VILLE D'ANJOU, 5½, haut duplex, neuf, 1er novembre, 1 mois gratuit. 352-0524. 352-0534.

2240 VISITATION, 4 appts chauffés, bain, $55 par mois, 1er novembre. Visible après-midi ou soir.

WAVERLEY, 8382, haut duplex, 5½ pièces chauffées, $95. libres. Tel.: 272-8930.

6035 WILDERTON, 6 pièces, 2e, cuisinière et réfrigérateur fournis, ménage fait à neuf, eau chaude à l'année, garage chauffé, service concierge. $165. S'adresser CR. 9-3335.

56A LOGEMENTS A PARTAGER

APPARTEMENT à partager avec 2 jeunes filles 20-25 ans. Soir après 6 p.m. RE. 7-7840.

COUPLE ou veuf, 40 ans et plus, sans enfants, avec références, pour partager logement 5½ pièces. DU. 1-5417.

PROFESSIONNEL célibataire, partagerais 5 pièces meublées, avec jeune homme sérieux, 25-30 ans, Jean-Talon et Louis-Hémon. RA. 9-7395.

57 LOGEMENTS A LOUER

APPELEZ ROGER pour votre déménagement. Travail assuré, entreposage. 932-1448.

APPELEZ Vincent Transport, déménagement, ouvrage assuré. $5 l'heure. LA. 7-3661. Soir: RA. 2-1295.

APPELEZ Raymond pour déménagement, jour et nuit, bien assuré. LA. 1-1694.

ADRESSEZ-VOUS 3215 Taillon, Tétreaultville, bungalow libre. Visible samedi dimanche après-midi.

LOGEMENT à louer 4 appts. Des Erables près Beaubien. RA. 8-2978 — RA. 8-1089.

AHUNTSIC, 3 appts fermés, chauffés, $75, libre le 1er novembre. Après 5 heures 387-4304.

AHUNTSIC, grand 5 pièces, nord de l'eau, $90. 2e étage, 2041 Place Etienne Brûlé. 389-3984.

AHUNTSIC, 4 pièces fermées, modernes, 2e, près église, école, parc. S'adresser 9812 De Martigny, DU. 9-7546.

AHUNTSIC, 1192 Louvain est, 5, neuf, 2e, 220. S'adresser à 1190, DU. 9-9065.

AHUNTSIC, 5 pièces, sous-sol fini, garage, système huile, références DU. 8-2441.

AHUNTSIC, 10,687 St-Hubert, 4 appts fermés, chauffés, eau chaude fournie, DU. 9-7910.

AHUNTSIC est, 6½, 1er étage, maison âgée, intérieur propre, cave, terrain. DU. 1-3818.

AHUNTSIC, 5 pièces, $75, fournaise fournie, 9934 Esplanade ou appeler DU. 9-8817.

AHUNTSIC est luxueux 5 appts fermés, 2e, ménage frais fait, libre, fournaise fournie, endroit tranquille, références. 10145 Larose.

AHUNTSIC, 10328 de Laroche, 5 pièces neuves, bas, sous-sol fini, chambre lavage, garage, téléphone, 387-0871.

57 LOGEMENTS A LOUER

5660 ST-DONAT

AU NORD DE SHERBROOKE

Grands 5½ neufs, fermés, très modernes, cuisine et dinette, éventail électrique pour poêle, installation pour laveuse et sécheuse automatique, balcon avant et arrière, occupation immédiate. Prix $78 et $80 par mois.

LAJEUNESSE CONSTRUCTION LTEE

BUREAU: 352-6300 254-3249

RES. RA. 7-9567

ROSEMONT 5 PIECES

Rez-de-chaussée, 2 toilettes, cour, cave, $75, garage $5. 6777, 2e Avenue Rosemont. RA. 8-6912, de 8 à 9 a.m. et 9 à 11 p.m.

AHUNTSIC, 5 pièces, 2e, tuile cuisine, chambre bain, $75, libre. 9651 Basile-Routhier.

AHUNTSIC, 5½ fermés, modernes, bas, parterre, garage, cave, système chauffage, $100. 10,580 Des Prairies, DU. 9-3972; DU. 8-6210.

AHUNTSIC, 2260 Place Etienne-Brulé, 1-2½, $15, libres. S'adresser RA. 9-4234.

AHUNTSIC, 5 pièces, Place Etienne-Brule, libre immédiatement, neuf, $90. mois, fournaise comprise. RA. 9-4234.

AHUNTSIC, 9709 St-Firmin, 5½ fermés, neufs, $80. Propriétaire, soir, CR. 1-6763.

AI 3 PIECES modernes, ménage fait, eau chaude fournie, fournaise installée. DU. 7-9270.

ALMA et Bélanger, 3 pièces, fournaise, gaz, pas salle bain, $35. DU. 7-4292.

AMHERST 2131, 3 pièces, bas, très propre, libre le 1er novembre. 525-8431.

A MONTREAL-NORD, 6 appts, prélarts incrustés partout, $85. DA. 2-3475 ou DA. 2-8508.

ANJOU, Boul. Roi-René, 4 appts neufs, fournaise, incrusté, $58.50, 834-0789.

ANJOU 5½ neuf, bas et haut, garage, salle de jeux, foyer, bar, occupation immédiate, soir: MO. 9-0655; jour 352-1930.

ANNETTE près Dorchester, 5 pièces, 2e, 220, $45, Monsieur Fortier. 416 Dorchester est., 849-7133.

8 APPTS, 3e, St-Hubert, St-Zotique, $65, libre. 277-6620.

7 APPTS, Paroisse St-Sacrement, $60, meubles à vendre, aubaine, cause maladie. LA. 7-2909.

5 APPTS, 220, $65 mois. S'adresser à 766-7968, 1760 Champigny, Côte-St-Paul.

ARCAND 2915, logement 3 pièces, face parc, près église, centre d'achats, CL. 9-5216.

A ST-FRANÇOIS-DE-SALES, 4 pièces fermées, neuf, $50 par mois. DU. 1-0445.

AVE COLONIALE, logement 4 pièces, moderne, très propre, tranquille, libre. OL. 8-1622.

AVE BEAUCLERK, 5½ pièces meublées, libre immédiatement. M. Longtin. RE. 8-9462.

AVE DU PARC, près Beaubien, petit logis 2½ pièces, $35. mois. 277-3922.

AVENUE Esplanade 6010, 5 pièces, nouvellement décorées, 3ème, $55. Visitez HU. 6-4730.

AVE DU PARC 6641, 7 PIECES, $65. 276-2671. SOIR: MO. 9-3182.

AVENUE LAVAL, 4379, 5 pièces, réservoir électrique, 220, près églises, écoles, libres. VI. 2-6382.

2194 AVENUE ORLEANS, 2ème, 6½ moderne, intérieur complètement neuf, commodités, faut voir. Libre. $85. Adultes. LA. 5-6981.

AYLWIN entre Rouen et Hochelaga, bas 4 pièces, avec ameublement, loyer $45. Jour: 522-0336. Après 8 hres p.m. 521-6322.

5353 10e AVENUE, Rosemont près Masson, 3 appts. S'adresser MI. 3-8638 après 4 heures.

BARCLAY 3090, appt 4, 5 grandes chambres, près école. Linton 3900, 2½ - 3½, meublé ou non. S'adresser appt 2. RE. 7-1226 ou MU. 1-7790.

BARCLAY près Wilderton, 3½, 4½, près centre d'achats Wilderton. Occupation immédiate. RE. 9-6884.

BARRE, 1289, quatre grandes pièces, $36, deux $23, propres, ensoleillées. 845-0502.

BAS, propre, 2 appts, un peu de ménage à vendre. S'adresser à 2136B Plessis. LA. 3-0380.

BAS 6 PIECES avec cave finie et garage, pour 1er novembre. Après 6 hrs p.m. 388-4573.

BEAUBIEN est, 1390, 4½, neuf, très grand, fenêtres aluminium panoramiques, linoleum, ventilateur, planchers chêne, lingerie, dépense, hangar, sorties pour laveuse sécheuse, bain couleur, réservoir de verre, très chaud, $75. DU. 1-5039.

3 BEAUX logements, ménage fait. S'adresser 1256 Lafontaine.

BON logis chaud, 3 pièces, 581-2998, Charlemagne.

BORDEAUX près St-Zotique, 4 appts $68. RA. 8-3003.

BORDEAUX, 3 appts libre, 2e étage. CR. 7-2003.

6556 BORDEAUX, 3 appts, 2e étage, planchers bois franc, 220. RA. 8-7665.

BOSSUET 2521, près Hochelaga, 3½ pièces modernes, ménage fait $50 par mois.

BOSSUET 5385, 6 appts, cave, garage, système.

BOUL. Langelier, 4½ pièces, 2e, $65, libre pour décembre, 1 mois gratuit, fournaise fournie. CL. 6-6960.

BOURBONNIERE, 5 appts, $73. S'adresser à 5110 (6). MO. 5-2424.

BOYER 4568, bas, 4 pièces, gaz, poêle fourni, $40. LA. 1-1381.

BOYCE, 7710, bas, 5 pièces, garage, sous-sol fini, $85. 1er novembre ou 1er décembre. 256-8073.

CADILLAC 5837, 4 pièces fermées, neuf, $70. RA. 1-0027.

CADILLAC 5092, 4 pièces fermées, détachées, neuf. LA. 1-9161, après 6 heures, CL. 6-4401.

CANDIAC, 6 pièces, 2 étages, bien situé, $115, accepterais vendre. NE. 2-2673.

CHAMBORD, beau 4 fermés, bas, cour, 220, moderne, $70. CR. 7-8354.

CHABOT, près Mont-Royal, 6 pièces, bas, près école, église, eau chaude. LA. 4-4875.

CHABOT-JARRY, 3 pièces, 220, $48, bas, cour, RA. 8-1970 ou RA. 7-0402.

CHAMPLAIN 1631-A, 3 pièces, 220, propre, $38. La clef est au 1643 Champlain. VI. 4-5332.

CHATEAUBRIAND, 4 PIECES, 3ième ETAGE, $45. APPELER, 525-2236.

CHATEAUGUAY CENTRE, 28 Haute Rivière, 4 grandes pièces, 692-8629.

4½ CHAUFFE, $60 demi sous-sol, ensoleillé, frais peint, prélart, RA. 1-9784.

CHOMEDEY rue Albert, 5 pièces modernes, garages disponibles. Monsieur Lauzon, 625-1310, 681-7985.

CHOMEDEY Boul Laval 4 pièces modernes, Tél; 681-3216.

CHOMEDEY, 2e étage, 4 appts, 220, avec cour, $40 mois, 681-0587.

CHOMEDEY 1560 Boul. St-Martin 2e 4½ fermés, neuf, 681-4516, 669-1094.

CITE ST-MICHEL, 4½ fermées, modernes, redécorées, tuile, fournaise, balcons, 2e, $65. CL. 4-6728.

CITE Jacques-Cartier, 2 logements, 6 appts, 1 sous-sol, 5 appts chauffés, 220, réservoir eau chaude, $100. $95., $80. jour: 674-6258; soir: 674-6588.

CLARK 6744, 4 pièces, 3e, 1er novembre, $50. FE. 4-7173.

COLONIALE, 3897A, sous-sol, 4 pièces, $28, S'adresser 3891A, LA. 2-6155.

COTE STE-CATHERINE, 10 minutes de Montréal, 5 appts, 220, eau chaude, grand terrain, pour novembre. 632-3265.

DE BULLION 3696, près Pine Ave, 6 pièces propres, bonne condition, $50 Zemenoff, RE. 9-1595.

DE BULLION 3921, 5 PIECES DISTINCTES. EXCELLENT ETAT. MENAGE FAIT. BALCONS, $35. RE. 7-6932, VI. 4-9542.

DE LANAUDIERE, près boul. St-Joseph, 5 grandes pièces, 3e, libre novembre. $75. 525-4151.

DELAROCHE 6243, 3ème étage, 4 appts propre, $40. par mois.

5210 DELORIMIER, 3ème étage, 6 pièces. S'adresser: 5204 rue Delorimier.

DE CASTELNAU EST, 1295, appt 2, coin Chambord, 4 pièces fermées, modernes, libre 1er novembre, CR. 7-0148.

DELORIMIER, 5205 appts, fermés, tous éclairés, 3e étage, DU. 8-3537.

DE NORMANVILLE, 6648, 4 pièces, 2 doubles, 2ième, libre 1er décembre, $48. 273-8090.

DE NORMANVILLE 6874B, beau 3 pièces, troisième étage, $42.50. par mois. Libre. 279-9055.

DE REPENTIGNY, PRES SHERBROOKE, MAISON NEUVE, BAS DE 3 PIECES, MODERNE, PRET A ETRE OCCUPE. CL. 5-6445.

DES-ECORES-BEAUBIEN, bas, triplex moderne, 6 pièces, système chauffage $105. VI. 9-1384.

DES MARTEAU, sud Sherbrooke, duplex, 2-5½, système automatique, haut $80. Bas avec salle jeux, garage, $100. Option d'achats. 486-8156.

404 DES SEIGNEURS, bas, 5 pièces, propres, bain, occupation immédiate MI. 2-2371, HU. 9-1498. $45.

DES SEIGNEURS, près St-Jacques, 8 pièces, $50. CL. 5-0971.

DOMAINE St-Sulpice, 5½ pièces, modernes, neuf, 1475 Qeylus 388-1017.

57 LOGEMENTS A LOUER

4½ FERMEES

3815 Desmarteau, nord Sherbrooke, grands 4½ neufs, fermés, très modernes, chambre à lavage, grandes garde-robes, fournaise et tuile dans cuisine incluses.

PRIX $70 ET $72 PAR MOIS RENSEIGNEMENTS APPELER LAJEUNESSE CONSTRUCTION LTEE

BUREAU 352-6300 254-9766 — RESIDENCE 254-3249 RA. 7-9567

DOMINION, 655, 5 pièces, 2e, propre, libre, Raisonnable. RI. 7-6168.

DORION, 2378, 5 pièces, réservoir eau chaude, 3e étage $50. LA. 6-8573.

5212 DROLET, NORD DE LAURIER 3½ — $60. MOIS 5½ — $80. MOIS OCCUPATION SEPTEMBRE JOUR: 352-6300 — SOIR: RA. 7-9567

DROLET, 6 pièces, bain, 220, $55, bas. Appeler 525-4840.

DRUCOURT 1415, bas 5 appts, cave, garage, système. CL. 9-6986. CL. 9-6307.

DUHAMEL entre Plessis et Panet, 2 appts, $25. RA. 8-6537.

DUQUESNE 549, neuf 5 pièces, bas, garage double, cave, cour, chauffage à air chaud, $100. RA. 8-3148.

DUROCHER, 2e, 8 pièces, redécorées à neuf, $80, occupation 1er novembre. RE. 1-1445

EARNSCLIFFE, 4582, bas de duplex, 5½ pièces, aménagé, décoration récente, balcons, jardin, garage, fournaise à l'huile, libre. $100. 481-7127.

ENVIRONS Maisonneuve, 6 pièces, en face de Vickers, 2e, 4771 est, Notre-Dame.

FABRE près Blvd St-Joseph, 4 pièces fermées, troisième étage, ménage fait, 722-3165.

FABREVILLE bungalow 6 pièces, fournaise fournie, $60. VI. 5-6394.

FABREVILLE bungalow 3 chambres à coucher, garage, $115. 747-1644.

FABREVILLE, cottage neuf, 5½, abri d'auto, système, grand terrain, loyer $100. 721-5972.

FLEURY, près Centre d'Achats, 3½ pièces, bas, fournaise, $55. DU. 8-4501.

FORBIN-JANSON, 3 pièces fermées, modernes, demi-sous-sol, fenêtre chaque pièce, $45. LA. 5-0658.

FORBIN-JANSON 8447, 2e étage, 5 pièces séparées, libres, $75, 259-7344.

FOUCHER, 8287, bas, 6 pièces, avec garage, 220, système de chauffage, CR. 9-6763.

FULLUM, Sherbrooke, 4 pièces, 2e étage, $50, mois, ménage fait. LA. 6-4105.

FULLUM-Larivière, 4 appts, 1er étage, $35. Pas de bain. 334-0789.

FULLUM 4428 4 appts, face parc Baldwin, $45 mois. Libre immédiatement. Visible samedi 1:30 à 7:30 p.m. DA. 2-7268.

GARNIER 7435, 3 grandes pièces, fournaise, réservoir, stores vénitiens, pour couple. CR. 1-9586.

GASCON, 3469-A, près Rachel, 4 pièces, rez-de-chaussée, $30. Pas de salle de bain. VI. 2-5440.

CASGRAIN 8662, 5 pièces luxueuses, 2e, ménage frais fait, $70 mois. Après 6 hres. DU. 9-1045.

GOUNOD, 4 appts, bien propres, 3e étage, 621 Gounod. Tél.: 279-7405.

7 GRANDS appts, libre 1er novembre, chauffage au gaz naturel, 4682 Adam.

5 GRANDS appts avec chambre bain, balcon, 220, gaz, eau chaude. 3531 Cartier. 522-2843.

6 GRANDES pièces ménage fait, entrée privée, très propre, $60. 2345 St-Germain.

GRAND 3½, 4½ fermés, modernes, fournaise fournie, 220. RA. 7-4939.

HENRI-JULIEN, angle Laurier, moderne 4 pièces, fournaise fournie, CR. 9-4659, 721-9684.

2535 HOGAN, appt 2, rez-de-chaussée chauffé, eau chaude. UN. 1-8069.

HOTEL-DE-VILLE, 4847, 4 appts séparés, 2e, douche, 220, propre, $42., gens fiables. Libre immédiatement. Propriétaire, 352-2014.

HUTCHISON 6939, 5 pièces, 2e étage, duplex, $50. Libre. CR. 9-5057.

IBERVILLE 7248, 3 pièces, neuf, $60 par mois. Occupation immédiate, appeler RA. 7-1757.

ILE BIGRAS, 697 Wood Road, 2 chambres à coucher, occupation immédiate, $70. MU. 9-0656.

JACQUES-CARTIER, 5½ pièces, neuf, loyer raisonnable. Occupation immédiate. HU. 9-3861, 681-9618.

JARRY, 1985, 3 pièces, 2ième étage, Téléphone 661-3974.

JARRY-Pie IX, 4½, 5½ fermés, poêle, frigidaire, système chauffage. 721-5253.

JEAN-TALON 3381, 4½ pièces, bas, fournaise fournie, balcon, cour, moderne, $68. 721-8102.

2647 RUE Jeanne d'Arc, logement 3 grandes pièces, prix très raisonnable. S'adresser CL. 6-9448 ou 659-5601 ou CL. 9-7000.

JOLIETTE, près Ontario, 3 appts avec système chauffage électrique, 524-5273.

JUNEAU 5140, 5½ pièces, neuf, 2e étage, 220, Tél. 722-2379.

LACORDAIRE, 7200, 2e, grand 5½ fermés, neuf, très moderne, chauffé, 259-7745.

LACORDAIRE 2286, duplex, bas 4½, non chauffé, $69. Cour, ménage fait, libre, 733-4236.

LAFLECHE 1873, Holmes, 4 pièces, bain, $40 mensuel. Vendra ou louera? 486-8156.

LAJEUNESSE près Sauvé, beau 5 pièces fermées, libres immédiatement. Tél.: 352-3603.

LAROSE 9458, 5 appts, 2e, 220, fournaise, fournie, $75 DU. 9-9868.

LARTIGUE, 1567 et 65, 5 pièces, poêle fourni, planchers bois franc, deuxième et troisième. 276-7233.

LASALLE 4½ pièces, 2e, frais peint, libre, s'adresser 410 Comte.

LAURIER 236 est, 4½ pièces, chambre bain tuile, 220, gaz, frais peinturées, entrée privée, balcons, $60. RE. 3-0626.

LAVAL 266, appt 1, Chomedey 4½ pièces, salle de bain et douche, tuile ménage récent. M. Sivok: 842-6604, soir, 688-3366.

LAVAL-DES-RAPIDES, 33 de l'Etoile, 5 pièces, 220, bas, libre, $65. MU. 1-6639.

LAVAL-DES-RAPIDES, 158, 6e avenue, 5½, neuf, garage, système, $90. DU. 8-9110.

LAVAL-DES-RAPIDES, 4½ appts, bas, avec garage, neuf. S'adresser 663-1340.

LAVAL-DES-RAPIDES, 2½ pièces, frais peinture, 220, face à la rivière, $37 mois. 663-1625.

LAVAL-DES-RAPIDES, 61, 8e rue, logement neuf, moderne, 5 pièces, près école. Haut. Prix $80. 681-0494.

LAVAL-DES-RAPIDES, 650 Souvenir, 7½ modernes, $75. MO. 9-9316 ou MO. 9-8689.

LAVAL-DES-RAPIDES, 5e rue, 5 pièces neuves, 2 mois gratuits. 663-2817.

LAURIER est 3645, 4 pièces, cuisine moderne. S'adresser appt 1.

LECLAIRE 2666, 2e étage, 6 pièces, ménage fait, libre, $75. 269-7344.

LETOURNEUX 2519, 4 pièces fermées, bain, eau chaude, propres, $52. CL. 6-9912.

LETOURNEUX, près Notre-Dame, grand 5 appts. 3e étage, $48. Occupation immédiate. RE. 7-0572.

2490 LOGAN 4 pièces gaz, bain ménage frais fait $43., LA. 5-9074.

LOGEMENT à louer 4 appts. 645-3338.

LOGEMENTS à louer, 2-5 pièces, fermées, 10537 Armand-Lavergne.

LOGIS 5½ pièces, très moderne, haut, chauffé, Ville d'Anjou, $115, 352-2375.

LONGUEUIL, 27 Labonté, 5 appts, modernes, bas, cour, garage, cave, système chauffage central. Tuile partout. $90. Pour visiter appeler OR. 4-6859.

LONGUE-POINTE, logement 5½ pièces, fermées, Place Beauchesne. 259-4505.

LOUIS-HEMON près Bélanger, sous-sol 3 appts, $40 par mois. LA. 1-7484 ou DU. 8-2852.

MAPLE GROVE, 28 St-Joseph, 5 pièces, garage, 220, $55, CR. 9-7443.

MARQUETTE 6961, Bas 6 pièces, 220 et gaz, eau chaude, cave, pas chauffé, $80. RA. 5-4021.

MARIE-ANNE 1049, appartement 3, 4 pièces fermées, troisième étage, libre, propre, $65. S'adresser 1051 Marie-Anne.

MASCOUCHE, maison 7 appts, bois naturel, foyer, solarium, chic, système, garage, terrain, rivière, 110, références. Longue Distance 112—581-0204.

MENTANA près Mont-Royal, 3 pièces, bain, eau chaude, propre, ensoleillé $40. Femme ou couple âge moyen. LA. 2-5173.

$25. MOIS 3 appts, 2110 Workman, 2ème, frais peinturé et renové, propriétaire, 279-5406 entre 6 et 7 hres.

2 MOIS GRATUIT

Ville St-Michel, 4181, 52e rue, 4½ moderne, 3e étage, $65 par mois, 322-6392.

MOLSON et Métropolitain, 2 appts, $30. par mois. DA. 1-1320, ou DU. 9-0069.

MOLSON, 3 appts, 2e, fini moderne, propre, chaud, bien éclairé, gaz. Adultes seulement. RA. 7-2993.

2275 MONTGOMERY, 3e, chaud 3 pièces, balcons, gaz, hangar, réservoir eau $40. FE. 4-4537.

MONTGOMERY 2290, près Hochelaga, 3 appts, neuf, 220, $55. 524-3195.

MONTREAL est, logement neuf, 4½ pièces, $68 mois, 645-4715.

57 LOGEMENTS A LOUER

BREBEUF ET MARIE-ANNE

Beaux 3 et 4 pièces fermées, neufs, avec circuit 220. Informations RE. 1-1291.

MONTREAL-NORD, deuxième, 4½ fermées, ménage fait. Près école, autobus, stationnement, locker, libre. OR. 4-6997, OL. 5-1188.

MONTREAL-NORD, 5½, 2e, neuf, fournaise, tuiles comprises, près église, école. RA. 9-8939.

MONTREAL-NORD, 4620 Amiens, duplex neuf, moderne, 5½ grandes pièces, garage, jour, 748-7083, soir 484-9154, HU. 8-3855.

MONTREAL-NORD, 10950 Parc Georges, 5 pièces, neuves, 2ème, fournaise, téléphone 389-4529, RI. 4-4284.

MONTREAL-Nord, 10775 Brunet, 5½ pièces, $85 mensuel, système individuel. Garae disponible. 486-8156.

MONTREAL-NORD, 10128 avenue Bruxelles, 5½ appts, 2e, près école, église, magasins. Visite après 5 heures, $75.

MONTREAL-NORD, 5½ pièces fermées, 2e, $75. 10,454 Rome.

MONTREAL-NORD, 2e étage, moderne, libre, 6 appts, 220, fournaise, fournie. 12333 Brunet. Informations, CR. 4-0251.

MONTREAL-NORD, 3 appts, $45 par mois, deuxième, très propre. DA. 2-7710.

MONTREAL-NORD, appartement luxueux, 5½, informations 665-2020.

MTL-NORD, bas, 4½, fournaise, balcons, $65, libre 1er novembre ou 1er décembre, 10070 St-Vital, appt 2, 323-1708.

MONTREAL-NORD, 4½ pièces, moderne, bas, cour, fournaise fournie, $70 mois, 11,031 Audoin, 321-0734.

MONTREAL-NORD, 3 pièces fermées, S'adresser 5070 Ardennes, DA. 3-1230.

MONTREAL - NORD, 5 pièces, neuf, deuxième, fournaise, tuile fournis, 11210 London, 322-8296.

MONTREAL-NORD, 10830 Paris, 7 pièces fermées, bas chauffé, 2e, non chauffé.

MONTREAL NORD, Alfred, 4, $55, Séville 5, $70. Edger 6 $75. CL. 9-1355.

MONTREAL-NORD, 11734 Bellevois, 5 pièces, neuf, libre 1er novembre, DA. 1-3208, DA. 2-7973.

MONTREAL-NORD, 9910 des Laurentides, modernes, 3½-4½. Immédiatement. 1 mois gratuit. M. Dufresne, DA. 2-8733.

MONTREAL-NORD, 5½ pièces, moderne, fournaise, 2e, 5½ pièces, garage double, cave, salle jeux, cour, 1er, système chauffage. DA. 2-9582. DA. 2-8615.

MOREAU, 5 appts, $50. par mois, 1497 Moreau.

1249 NOTRE-DAME, St-Sulpice, Co. L'Assomption, 5 pièces véranda, quelques articles de ménage à vendre, belle place, bord eau, téléphone 837-4989.

10,951 NOTRE-DAME EST, 5 pièces, bas, cour, s'adresser CL. 5-5613, 2294 Bilodeau.

NOTRE-DAME OUEST 3710, 5 appts, propre, moderne, $55. HU. 1-1469, après 6 h. WE. 3-3937.

NOUVEAU ROSEMONT A 6545 ALEXIS-CONTANT 5½ grandes pièces fermées, logements neufs. Toutes commodités modernes. Par la rue Sherbrooke vers le nord sur Boul. Langelier, tournez à gauche. CL. 9-1922 — CL. 4-4392 Ouvert jusqu'à 9 h. p.m.

2636 ONTARIO EST 4½, $42; fournaise à gaz fournie

ORLEANS 4686, 2e, trois pièces fermées, Propres, 220. Couple. CL. 9-7343.

ORLEANS, 4 pièces, très propre, troisième, 220 ou gaz, $55. 255-6220.

OUTREMONT, 2 mois gratuits, 8 pièces, $70. Fournaise, radiateur. RE. 3-9450.

OUTREMONT, 1340 Van Horne, 6 pièces, 3e, sous-louerais. Planchers durs, eau chaude, 220, gaz, $52, raison transfert. 271-5320.

PANET, 2 pièces, $22 mois, téléphone après 6 heures p.m., LA. 1-7136.

PARC EXTENSION, 7512 De l'Epée; logis 6 pièces, peinturé à neuf, $70, par mois. Occupation immédiate, 721-6840 ou CR. 1-8057.

PARC-EXTENSION, 1010 Ogilvy 4½ non chauffé, $79, 3 chambres, pas de bail. 733-4236.

PARC Extension, 3 appts modernes, bas avec cour, fournaise fournie, ferons ménage, libre novembre, $50, par mois. 7450 Durocher, appt 2, près Jean-Talon CRescent 1-4587 ou DUpont 9-9090.

PARC LAFONTAINE, $45., 4 pièces dans cour, chambre de bain, 220, 272-1235.

PARTHENAIS près Sherbrooke, 4 pièces, neuf, très moderne, $70, CL. 9-7551.

PETIT LOGIS 2 pièces, $22; ameublement à vendre bon marché. 527-1021.

3 PIECES, avec cour, 1er, 220, $50 mois, 8758 Ste-Claire. CL. 4-5082.

5 PIECES de luxe, maison neuve, bas, garage, sous-sol de luxe, système, $150. 1275 De Castelneau coin Chambord. CR. 4-1095.

4 PIECES fermées, neuf, très moderne. 7280 Notre-Dame est, coin Bruneau. CL. 5-3546.

5 PIECES, $50 mois. A vendre, poêle et fournaise. 727-9131.

5 PIECES moderne, Ville St-Michel, $70, fournaise fournie, prélarts linoléum, DA. 1-7654.

4 PIECES peintes, réservoir eau chaude, ménage frais fait, 2307 Bercy.

5 PIECES, garage et cave, système central, $85., mois. CL. 9-0675 — 9065 Marseille.

3 PIECES $56. mois. Novembre gratuit, 5139, 16e avenue, Rosemont.

6 PIECES fermées, Duluth Est, $50. Deuxième étage. AV. 8-2438.

PIE-IX 7 pièces, très clair, 2e étage, $60 mois, 525-4571.

PIE-IX - Jean-Talon, seulement 5 minutes en auto, à nos jolis duplex ultra-modernes. Vous n'avez qu'à les comparer, par exemple, 2 systèmes de chauffage dans chaque duplex, 5½ pièces. Loyer $85 mensuel. Vendra Brunet. Réservation acceptées maintenant pour 1er mai. 486-8156.

FLATEAU Mont-Royal, 5427 Papineau, 2ème, 220, libre, hangar, $60. LA. 4-2174.

PLATEAU- MT-ROYAL, 4 pièces, 2e, $43 par mois, libre, 4445 Parthenais.

1244 PLESSIS, 4 appts, 2e, 526-0622.

POINTE-AUX-TREMBLES, Bout de l'Ile, près église, beaux grands 4-5-6 pièces, modernes, système, cour, balcon, 1er, 2ème étages, $65-$75-$80. 645-9500.

POINTE-AUX-TREMBLES, bas de duplex, 5½, salle de jeu finie, $80, MI. 2-2814.

PTE-AUX-TREMBLES, 9e ave, 7 grandes pièces, neuf, moderne, châssis panoramiques. DA. 1-1107.

POINTE-AUX-TREMBLES 2è et 3e étages 4½ fermés, modernes, fournaise fournie, libres, $60. - et $55. par mois 645-8783.

POINTE- St-Charles 533-A Fortune, 6 pièces $55. 3ème étage, près église RE. 8-3441.

POINTE-ST-CHARLES, 2115 Chateaubriand, 3-4 pièces, immédiatement, rare aubaine. RE. 8-5828.

POINTE ST-CHARLES, 5 pièces, bas, cour, eau chaude, $45. 1653 Wellington. 933-1996.

PTE-ST-CHARLES, 681 Bridge, 4 pièces, baignoire, $37. DU. 8-9245. Soir ME. 1-3010.

POINTE ST-CHARLES, 1509 Centre 4 pièces $30. 8 pièces $50. LA. 3-8370.

PONT-VIAU 5½ pièces, neuf, 2e $75, bas $85, près centre d'achats. Occupation octobre, novembre, 1055 Patenaude, MO. 9-0370.

PONT-VIAU, 4 appts, 2e, 566 Lahaie. 669-6276.

PONT-VIAU, demi-sous-sol 4 appts, moderne, 220, $55, MO. 9-9438.

A PONT-VIAU, logement 6 appts, avec garage, $80. MO. 9-9852.

PONT-VIAU, 449 boul. Des Laurentides, sous-sol 3 pièces, ménage fait, fournaise fournie $45 par mois, 669-4321.

QUERBES 7507, cinq pièces fermées, deuxième, $65. Ménage fait, vacant. Voir 7509.

AVENUE de Repentigny, 5342, 2e étage, 5½ pièces fermées, 220, CL. 4-1256.

REPENTIGNY rue Notre-Dame, beau 2½ libre, bas, $30 par mois, Téléphone 322-7014.

REPENTIGNY, ¼ de mille du pont du Bout de l'Ile, logement neuf, 4 pièces, sous-sol avec fenêtres panoramiques et système central, prêt pour novembre, $55 par mois. 645-1633 ou 581-0121.

RESTHER près Gilford, 4 appts, bas, eau chaude fournie. Informations: 524-2658.

RICHARDSON 1927, 3½ pièces, bas, cour, pas bain, peinture fournie, $25. CL. 9-8306.

RIVARD 5118, 4 pièces, propre, $38. La clef est au 5116 Rivard. VI. 4-5332.

RIVARD 5200, 5 appts fermés, entrée privée, gaz, plancher bois franc. 322-0558.

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 5½ pièces, haut ou bas, garage, cave, système. DU. 9-0031.

RIVIERE-DES-PRAIRIES, 4 appts, moderne, 2e étage. MO. 5-3118.

ROSEMONT, 38e, près Beaubien, $50, 3 pièces modernes, 220, case, balcon. CL. 5-4237.

57 LOGEMENTS A LOUER

ROSEMONT, 3 pièces, 2e étage, très propre. RA. 7-7903, après 7 heures p.m. Samedi et dimanche toute la journée.

ROSEMONT, 4e ave, logement, $35 par mois, 4 pièces, salle de bain, 525-6828, 288-8913 après 7 heures.

ROSEMONT, 42e, 6350, 4, bas, très propre, libre le 1er novembre. MU. 1-0306.

ROSEMONT, 5460, 14e Avenue, 4 pièces, 220, $55. Pour couple.

ROSEMONT, 3 pièces confortables, occasion pour jeunes mariés ou couple sans enfant. 6665, 38ième avenue, 669-4026.

ROSEMONT 6562A, 31e grand 3½ moderne, libre, 2e, prélart, fournaise $55. 722-2076.

ROSEMONT, 24e, Beaubien, 3½ appartements, modernes, balcons, poêle, novembre gratuit. $55. RA. 7-1839.

ROSEMONT, 35e Avenue, près St-Zotique, à sous-louer ou avec nouveau bail, haut duplex, 5 grandes pièces, très propre, ménage récent, taxe d'eau payée jusqu'à l'automne 1964. Loyer $75. Libre environs 1ère semaine de novembre. RA. 2-2893.

ROSEMONT, 6890-2e Avenue, près Bélanger, 3 pièces, adultes seulement. RA. 9-4563.

ROSEMONT, 6315, 12e ave, 3 pièces, 220, $35, libre. LA. 4-4778.

ROSEMONT, bas, 5 grandes pièces, système, près église, écoles, garage, neuf. CL. 5-6435.

ROSEMONT, 6665, 38e, 3 appts modernes, pour personne sérieuse. Prix raisonnable. 721-6551.

ROSEMONT, 10e, Laurier, 4½ grandes pièces fermées, semi-sous-sol, neuf, 526-5200, après 6 h.

ROSEMONT, 4 pièces, très propres, 3e, 220 ou gaz, $50. RA. 1-4734.

ROSEMONT, 4 pièces, très propres, troisième, 220 ou gaz, $50. RA. 1-4734.

ROSEMONT, 7045, 28e avenue, 4 apts fermés neufs, 352-1606. VI. 5-7092, 273-1449.

ROSEMONT, 6548 LOUIS-HEMON, modernes, fournaise gaz, 220, 2ème étage, propre. RA. 7-9669.

ROSEMONT 9e Ave près Laurier, 5 pièces, gaz, 2e, très propre. 663-3541.

ROSEMONT, 3 pièces très propres, 2e étage, 220, $50 par mois. 279-0691.

RUE DE REPENTIGNY, bas 5 grandes pièces, moderne, sous-sol fini, système de chauffage, près centre d'achats, loyer raisonnable, possession 1er novembre. CL. 5-2144.

RUE ST-URBAIN, 5 pièces fermées. FE. 4-6573.

569 SAGARD, 4 appts, bas avec cour $37 par mois. CL. 6-3198.

SEBASTOPOL, (1800 Wellington), 4 appts. Propre. Bain. $45. Informations 408. CR. 9-6311.

SEMI-SOUS-SOL, 4 appts, libre immédiatement, enfant accepté. RA. 5-1302.

SHERBROOKE EST

4½ près église, école, poêle, frigidaire fournis, 8080 Sherbrooke, appt 2. CL. 6-2767.

ST-ANDRE, 5 pièces, près Dorchester, premier étage. RE. 7-4340, CR. 7-8240.

ST-ANDRE, près Beaubien, 3 appts, bas, $40, libre. Tél.: 279-9057.

ST-ANDRE près Boucher, 4 pièces, bas, $60 mois, propre. 276-7196.

STE-CATHERINE - Westmount, beau 8 pièces, libre, $85, Troisième, système. Bois franc. HU. 6-5272.

STE-CATHERINE EST 3333, 2e étage, 7 pièces. Prix raisonnable. CL. 6-1542.

3407 STE-CATHERINE EST, 6½ appts. LA. 2-2449.

ST-CLEMENT : 6 appts, prêt 1er décembre, 3e, modernes. CL. 9-5731.

ST-CHRISTOPHE 2075, bas, ménage fait, 220, loyer $35. OL. 8-2392.

ST-CHRISTOPHE près Ontario, 4 pièces, ménage fait, $40, occupation immédiate 488-4703.

8504 ST-DENIS, 7 appartements, troisième, 220, bien éclairé. Meubles à vendre. Immédiat. DU. 8-1691. 738-1755.

ST-DENIS 5297, 4 appts, 2e étage, $45. FE. 4-3684.

ST-DOMINIQUE, près Beaubien, 5-6 pièces, ménage fait, 272-4817.

ST-DOMINIQUE 4299, 4 pièces, bain, redécoré $40. VI. 4-4077.

ST-DOMINIQUE, 5385, 3e, 5 grandes pièces, frais peinturé, libre immédiatement, FE. 4-6918.

ST-ESPRIT, 18 milles, 5 grands appts, libres, $25. mois. Terrain. LA. 6-6095 — RA. 5-3575.

ST-GERMAIN près Rachel, 3 pièces, $39, bas, cour, un deuxième, 272-1355.

ST-HENRI, cottage 8 pièces fermées, cave, cour, près écoles, prix spécial. 484-4562.

ST-HENRI, 4 pièces bien éclairées, 3e, prix modique. MO. 9-4534.

ST-HUBERT-Dorchester, grand logement, idéal pour maison de chambres, tél.: 255-8492.

ST-HUBERT, près Jarry, 4 pièces, près école, église, 3ième étage, $55. 272-4707.

ST-JACQUES ouest, 3411, près Greene 7 pièces, balcons, cour, $60. 484-6131.

BLVD. ST-JOSEPH OUEST, BAS, 6 PIECES, COUR. 277-4349.

ST-LAMBERT, 5 pièces, fermées, chauffées, haut, $125 mois. 981 Boissy, OL. 9-5051.

ST-LAURENT, rue Dutrisac, à sous-louer, 4½ pièces, poêle, frigidaire, fournaise fournie, planchers finis, eau payée, $72.50. par mois. Libre sur demande. 744-0859.

ST-LAURENT, Cambridge, 5 pièces fermées, $90. 744-4884.

5706 ST-LAURENT, 4 pièces non chauffé, décoration récente, visible en tout temps. 489-3549.

ST-MARTIN, Chomedey, 4 grands appartements, modernes, fermes, $60 par mois. 627-2283.

8685, 14e, ST-MICHEL, 4½, fournaise, prélart fournis. $58. RA. 7-9604.

ST-MICHEL, 15e Ave, 8616-8654, haut neuf, locker $75, bas salle jeux, système, garage, cour, $100, 669-3852.

ST-MICHEL, 8386, 9e, 4 pièces, 2e étage.

ST-MICHEL, 12e avenue, 5 appts, 2e, duplex, $75, semi chauffé. Libre. 722-9995.

ST-MICHEL, 3 pièces, 220, fournaise fournie, $50. 7608, 8e Ave, RA. 2-9810.

ST-MICHEL, logement triplex moderne, 3 appts, 7677 8e avenue. Loyer raisonnable. 637-4735.

ST-MICHEL, 9139, 10e ave, 4½ pièces neuves, modernes, octobre gratuit. DU. 9-4021.

ST-MICHEL, 4½ pièces, $59.50. RA. 2-7022.

ST-MICHEL 9154, 9e avenue, logement 5 pièces, non chauffé, $75 mois. Libre immédiatement. Ménage fait. Visiter lundi au vendredi, 7 à 9 p.m. et fin de semaine.

ST-PAUL-L'ERMITE

5 pièces fermées, confort moderne, 220, école secondaire, $55. 407 Notre-Dame. 581-0796.

STE-ROSE, 4 pièces, 220, ménage fait, libre 1er novembre. 625-3322.

ST-TIMOTHEE, rue Frontenac, 4 pièces, rez-de-chaussée, propre, loyer raisonnable. RE. 8-0298 ; 484-7947.

ST-VALLIER-St-Zotique, 2e étage, 6 pièces, refait à neuf. 274-1728.

ST-VINCENT-DE-PAUL, 985 Rose de Lima, bas, 5½, cour, cave et garage, $90. 667-3617.

ST-VINCENT DE PAUL, 4 grandes pièces modernes, 1107 Belleville, appt 1, s'adresser appt 2.

ST-VINCENT-DE-PAUL, bungalow 4 pièces, 5 pièces haut, meublées ou non. MO. 5-2430.

ST-VINCENT-DE-PAUL, 3 pièces fermées, peinture neuve, 2e, 220, 661-1223.

TERREBONNE, 902 Montée Masson, bas, 3 appts fermés, 220. Libre, $40. 766-9950.

TETREAULTVILLE

5 pièces fermées, très propre, bas, cave, cour, garage. Tél. CL. 6-8958.

TETREAULTVILLE, 4635 BALDWIN 5 pièces, 2e, $75. CL. 6-6577.

TETREAULTVILLE, 6 appts, bas, gaz, libre novembre, CL. 4-7716. 2246 Des Ormeaux.

TETREAULTVILLE, Mousseau, 3 pièces, bas, bain, gaz, $35., libre. — DU. 1-0925.

TETREAULTVILLE, 4½ fermés, neuf, bas, fournaise, tuiles. Visiter 8677 Sherbrooke.

TETREAULTVILLE, duplex neuf, bas, 5 appts, à 8479 Ontario Est. CL. 5-8630.

TETREAULTVILLE, 4 appts, près église, rue Ste-Claire. CL. 9-6465.

TETREAULTVILLE, 5½ appt, neufs, $70, près école, parc, services. CL. 9-7506.

TETREAULTVILLE, grand 7 appts, libre, moderne, coin rue, bas, système, $90. CL. 9-4427.

TETREAULTVILLE, 9284 De Marseille, est de Taillon, 2ème étage, 5½ luxueux, semi chauffé, cuisine avec dinette, comptoir, prélart, fournaise, coiffeuse dans chambre de toilette, libre: $85. 525-5423.

TETREAULTVILLE, haut 5½ pièces fermées, $75. Fournaise, linoleum, cour. Un mois gratuit. 733-7373.

TETREAULTVILLE: 4½, $65; 5½, $75. 5½, cave et garage, $100. 352-6000.

THEODORE 524, 4½ appts, bas $65 par mois, 259-5843.

57 LOGEMENTS A LOUER

VERDUN, rue Wellington, central, 6 pièces, chauffage électrique, près autobus. Téléphone : 481-3149.

VERDUN, 3 pièces, très propre, $38 par mois. PO. 6-3769.

VERDUN 4 appts, eau chaude, 220, libre. PO. 9-1382.

VERDUN, 3303 Gertrude, 4 pièces fermées, chauffe-eau, fournaise gaz, deuxième libre, WEllington 2-4451.

VERDUN, logement à louer, 4 pièces, chambre bain, 220, gaz naturel, 2e, $45. mois. S'adresser 4022 Lanouette.

VERDUN OUEST, 4 pièces peinturées, cuisine moderne, 220, appeler 769-4289.

VIAUVILLE, 4 grands appts, 3e, étage, CLairval 6-3808.

VILLE D'ANJOU 5½ neuf, haut duplex, $80., par mois, libre, DU. 8-6004.

VILLE D'ANJOU

4½ grande pièces, fournaise près magasins, écoles, églises, $58. 731-6364, 842-6657.

VILLE D'ANJOU, 8440 Peterborough Circle, 4 appts, neufs. Tél 352-2826.

VILLE D'ANJOU, haut et bas, depuis $80. RE. 9-1781. Soir RE. 9-0804.

VILLE D'ANJOU, 5191 St-Donat, 3 apts semi-détaché. Aucune offre refusée. MO. 9-1926.

VILLE-EMARD, 5 appts, 2e étage, $60. mois, gaz, 220, 6331 Boul. Monk. 766-2762, libre fi nnovembre.

VILLE-EMARD, 5990 Hurteau, 3 pièces, 220, gaz, $40 mois. 767-8907.

VILLE JACQUES-CARTIER, logement à louer moderne, 5 appts, rue Marquette, OR. 7-5417.

A VILLE Jacques-Cartier, maison à louer, 5 appts, $65, taxe d'eau payée, très propre, libre 1er décembre. OR. 4-3482.

VILLE ST-LAURENT, 2160 Barnes, $125 mensuel, 5½ pièces. Vendra, louera ? 486-8156.

VILLE ST-MICHEL, 4½, ménage fait, portes, fenêtres aluminium. 3387, 42e rue. 663-2936.

VILLE St-Michel, 5½ pièces, fournaise fournie, $75. près 1er novembre, 323-2857.

VILLE LASALLE, rue Matane, duplex à louer. 366-4020.

VILLE ST-MICHEL 9211, 15e avenue, appt, 3 4½ pièces modernes, DA. 3-1531. RA. 8-0918.

VILLE St-Michel, 15e avenue, bas, 5 appts fermés, garage, cour, cave. 322-7034.

VILLE ST-MICHEL, 5½ fermés, fournaise, près église, magasins, école 9019, 10e Ave.

VILLE ST-MICHEL, 8755, 10e avenue, logis bien éclairé, 4 grandes pièces, 2e étage, loyer raisonnable, 220. RA. 7-3154.

7620, 14e Ville St-Michel, 3 pièces, fournaise huile et tuile cuisine, RA. 7-7700.

VILLE St-Michel, 4½ fermées, fournaise et tuile cuisine fournies, RA. 7-3853.

VILLE ST-PIERRE, 3½, 4½ pièces fermées, modernes, $45, $50. ME. 7-1206.

WAVERLEY, 5½ pièces, 3e étage, gaz. CR. 1-1752.

WORKMAN 2350, 4 appts. Rénové. CR. 9-6311.

WURTELE, construction neuve, toutes commodités, 4½ pièces, salle de bain et douche à carrelage, cuisine moderne, fenêtres aluminium, chauffage central au gaz et chauffe-eau automatiques, parquets bois dur, balcons avant et arrière, cuisine carrelée. Faut voir pour apprécier. $75 mois. Rendez-vous : M. Blanshay, 767-5381.

WURTELE-Hochelaga, 3½ pièces, neuf, fournaise automatique, tuile cuisine, $60., $65. CL. 5-8475.

WURTELE 2137, 4 pièces, deuxième, balcons. Adultes, $52. Planchers bois-franc. 525-7001.

A LOUER, logement 5 pièces, chambre de bain, eau chaude, électricité 220 à 5369 3e ave Rosemont. Montréal. S'adresser à Mme Alexandre Dulude, St-Michel Co. Napierville, P.Q. Tél. 454-3846.

A LOUER 3 appartements, $45. Possession immédiate. 279-1152.

5 APPTS, moderne, à sous-louer, bas, cave, cour, garage. 524-6526 ou WE. 2-5400.

APPT 3½ avec sous-sol, $45 par mois, 3532 boul. Lévesque, St-Vincent-de-Paul, 661-3885.

4 APPTS, fermés, $60 par mois, avec 220 sur boul. Rosemont, RA. 1-6577.

A LOUER, beau logement 7 pièces, rue Durocher, Outremont, loyer $80 par mois. 271-3146.

A QUI LA CHANCE ? 6 pièces, cave, garage. 6539 De Gaspé, près Beaubien, libre novembre, $75. CR. 1-9273.

4 APPTS, chambre bain, poêle fourni, $45 par mois. 2205 Dézéry, 522-4915.

5 APPTS, bas, refait à neuf, prix très raisonnable. Henri-Julien et DeCastelnau. Tél. 273-6737.

4½ APPARTEMENTS fermés, modernes, $55 - $60 - $65. 4180, 42e Rue, St-Michel, DU. 9-1010.

4 APPTS fermés à Rosemont. S'adresser : 6744, 21ième avenue, appt 6, Après 7 p.m.

7 APPARTEMENTS. Système central. Deuxième. Meubles presque neufs à vendre. Libre. 276-7366.

3 APPARTEMENTS fermés, modernes, libre, 2e étage, $45. Dézéry, Ste-Catherine. RA. 5-1390.

8 APPTS meublés à vendre. LA. 3-9998, M. Boudreault.

BAS 5 appts, $60. 220, gaz, cour, peinture fournie, rue Sicard. 521-6807.

BAS, grand 7 pièces, $75 mois, libre novembre, 5862-11e Rosemont. DU. 1-6109.

BAS, 4 pièces, cour, $40. S'adresser 7063 Drolet.

BAS 4 pièces $45 libre 2054 Du Havre près Ontario. DU. 1-2316.

BEAU 3 pièces modernes, eau chaude, 220, fournaise fournie. 3816 Dandurand. LA. 1-4110.

BEAU grand 5 pièces, situé 9104, 9e Avenue, Ville St-Michel. Libre 1er novembre. S'adresser 9106, 9e Avenue. DU. 8-5371.

BEAU 3 pièces, très propre, planchers bois franc, réservoir eau chaude, bain, évier moderne, avec armoire, fini arborite, idéal pour jeune couple, 272-6941.

BEAU 5 APPTS, bas, cour, cave, 538 Guibourg, près Notre-Dame, 254-6705.

BUNGALOW 3½ pièces, modernes, sur terrain 100 x 100, $50 mois, occupation immédiate, 665-6718.

BUNGALOW à louer ou à vendre, 5 pièces, sous-sol, garage, terrain 90 x 60, disponible 1er novembre. OR. 7-3378.

BUNGALOW neuf, 4 appts, salle de jeux, cave, système, garage $85, Pointe-aux-Trembles, 334-0789.

BUNGALOW à louer à Duvernay, 6 pièces neuves, près centre d'achats, écoles, transportation $120. RE. 3-5867 661-2461.

BUNGALOW moderne, type ranch, 7 pièces, 4 chambres, $65, 18 milles du pont Mercier. Jolie devanture et voisinage. Toutes commodités. S'adresser 32 St-Laurent, Valleyfield.

4½, DUPLEX, près écoles, églises, s'adresser 389-9056.

DUPLEX cinq pièces, $75. par mois, libre. 8666, 15e Avenue, Ville St-Michel.

5½ FERME, Beaudelaire près Jean-Talon et Viau, $80, neuf, fournaise fournie. 728-8830.

3 GRANDS appts fermés sur premier plancher. 844-3412.

GRAND 4 appartements neufs, Sherbrooke et French $75 par mois, DA. 1-2610.

GRAND 7 pièces modernes, très bien situé, rive sud, près pont, libre 1er novembre. 341 Tiffin. $100. OR. 7-7728.

GRAND 3, MODERNES, POELE, $55, PRES BELANGER ET 45e AVE. CL. 4-2053.

GRAND 5½ moderne, fermés, libre immédiatement, à proximité des écoles, $75 mois. 688-3174.

5 BELLES PIECES fermées, duplex neuf, $75, libre. 259-4303 après 5 p.m.

HAUT DE DUPLEX ULTRA MODERNE

Longue-Pointe grand 5½, face d'un parc, rue et trottoirs, emplacement pour laveuse et sécheuse. Tuile dans la cuisine, fournaise installée. 8030 Tellier CL. 6-2878, CL. 4-9141.

LOGEMENT neuf à louer, 5 chambres fermées, $75. mois, visiter maison modèle. 6305 Boyce. Informations : RA. 2-5981.

LOGEMENT moderne à louer, 5 pièces, $55 par mois, fournaise fournie, 7669, 14e ave, appt 4, Ville St-Michel. RA. 2-5086.

LOGEMENT de 5½ pièces, bas, garage, cave, 663-1591. 96, 4e rue Laval-des-Rapides.

LOGEMENT neuf, 5 pièces chauffées, continuation bail à prix réduit, pour cause mortalité. Lille près Charland, LA. 1-2303.

LOGEMENT 4 pièces, frais peinturé, 2e, Ville St-Laurent. 748-9580.

LOGEMENT 4 appts, $55, libre décembre, Casgrain, Crémazie. DU. 9-6281, après 6 p.m.

LOGEMENT à louer sur rue Florian, $40 par mois, 661-7077, 661-3333.

1 MOIS GRATUIT, 5 pieces, semi-sous-sol, semi-chauffé, eau chaude, peinture fournie. 389-9534.

57 LOGEMENTS A LOUER

OCCUPATION immédiate, 2 logements séparés, non chauffés, 2 pièces, 4676B de l'Hôtel-de-Ville.; 3 pièces, 4674 de l'Hôtel-de-Ville. HU. 8-3375.

5 PIECES, neuf, fournaise fournie toilette tuile, escalier terrazzo, tuile caoutchouc cuisine. Occupation immédiate. 6066 Boyce. DU. 7-7895.

6 PIECES, 2e étage, 2670 Duquesne. CL. 9-5770, après 7 p.m.

4½ AVEC GARAGE, cave, $60 par mois, ménage fait, Libre immédiatement. 677-1925.

3½ — $60.50
4½ — $65
5½ — $67.50
Poêle, frigidaire, fournaise fournis. 2810 Goyer, appt 1. RE. 9-2268.

4 PIECES, bonne condition, $45 mois, 2 mois gratuits, situé 5700 St-Laurent, appt 3. CR. 1-3859, après 6 p.m.

3 PIECES, 2e, 220, moderne. RA. 8-1270.

4 PIECES modernes, fournaise, tuile dans cuisine. Bas $60. 255-9319, 1780 Cadillac.

3½ PIECES confortables, deuxième étage, ménage fait, $38. mois, 1638 rue Dorion.

4 PIECES bas, cour, $50. poêle combiné huile et gaz à vendre si désiré. 2301 Bercy, apjpt A. 522-8011.

4 PIECES fermées, 2e étage, $40 mois. Visible après 6.30 hres. LA. 3-7063.

4 PIECES, bas, cave finie, $55. 5818 Fortier, CR. 9-5673.

4 PIECES, $47, 8062 Henri-Julien DU. 7-2612. Visible après 7 hres.

5½ PIECES, troisième, $55 mois, libre 1er novembre, 6003 De Normanville, 276-6434.

7 PIECES, planchers bois franc, commodités, articles à vendre. Libre 1er décembre. Visible après 5 h. 30, $80 ; 4495 Adam.

8 PIECES, face parc. Bon pour professionnel, place d'affaires ou résidentielle. S'adresser VI. 4-0570.

40e RUE 2703, 3 appts fermés, $50, par mois, téléphoner à DU. 7-1116.

SOUS-SOL, 3½ fermées, fournaise fournie, 220, ménage fait, $48. 729-4229.

58 LOGEMENTS DEMANDES

AVRIL 1964, maison de campagne, 4 appts ou plus avec terrain au nord de Montréal, près autobus, en dehors du village. Ecrire Case 113 La Presse.

COUPLE désire rez-de-chaussée, 6-7 grandes pièces, cave et fournaise. Jour, AV. 8-3523. Soir 721-3263.

COUPLE avec 2 enfants âge scolaire, désire 5½ ou 6. Bas chauffé avec sous-sol. Garage si possible. A proximité Pont-Viau. RA. 7-4103.

DEMANDE Nouveau Rosemont, 5½, bas, moderne, semi-détaché, garage, cour gazonnée. Références. CL. 4-1301, le jour.

DEMANDE 4 pièces, environs Boul. Elisabeth, Longueuil, meublée moderne. 663-1166.

5 APPARTEMENTS, bas avec cave et garage, 220, pas plus $70. Nord si possible. 389-9742.

3 PIECES fermées, chauffées, non meublées, centre ville. LA. 2-6483.

59 LOGEMENTS MEUBLES A LOUER

AVE BEAUCLERK, 5½ pièces, libre immédiatement. M. Longtin, RE. 8-9462.

ST-DOMINIQUE 3421, logement 4 appts meublés, s'adresser 3426 St-Dominique. VI. 5-8745.

59A LOGEMENTS CHAUFFES, MEUBLES A LOUER

AMHERST- Ste-Catherine, logement de 6 pièces, bas, propre, eau chaude, libre. VI. 9-9903.

BOSSUET, Hochelaga, logement 3 pièces meublées, fermées, modernes, enfants acceptés, $18. CL. 9-9390.

OUTREMONT, près autobus, 2 pièces, demi sous-sol, partiellement meublé, électricité, eau chaude, Femme travaillant. $71. RE. 1-9119.

5398 PAUL PAU, 3 pièces meublées, chauffées, $15 par semaine, aussi local 12 x 18 conviendrait pour barbier, meublé si nécessaire. 5396 Paul Pau, Information à 5400 Paul-Pau, Tél. 352-3148.

ROSEMONT, 3½ pièces meublées, chauffées, 2e étage, peinturé à neuf. DU. 7-9160.

3 APPARTEMENTS, 400 St-Hubert, Pont-Viau, $70. 663-4066 ou 669-0578.

6 PIECES meublées, chauffées, à louer pour 5 ou 6 mois, dans le centre de Rosemont. Ecrire case 180 La Presse.

4 PIECES meublées, chauffées, eau chaude, frigidaire, téléphone, garage, 989 Hôtel de ville UNiversité 6-3800.

3 PIECES, entrée privée, salon, chambre, cuisine, tous services payés, VI. 2-1070.

60 LOGEMENTS MEUBLES DEMANDES

DEMANDE 4 appts meublés, modernes, dans bloc d'appts. 663-1166.

61 COTTAGES A LOUER

10100 EST BOUL. Gouin, grand cottage, 12 appts avec grande cave, galerie tout autour de la maison. Repeindrons la maison à votre goût. Grand terrain. Appelez M. Cardinal, 10,055 boul. Gouin Est. Tél. : 665-3656.

BUNGALOW neuf, 6 pièces, Chambly ouest, poêle, frigidaire, four encastré, occupation 1er novembre, $115 par mois. 331-5794.

CARTIERVILLE, 6 pièces, salle jeux, près C.N.R. lessiveuse, sécheuse, $130 FE. 4-2336.

MONTREAL-NORD, 5563 Joseph-Boyer, magnifique bungalow. Vendra comme loyer ou louera $175 mensuel. Valeur $35,000. 486-8156.

COTTAGE ancien de 10 appartements, louera bon marché à famille qui fera les réparations nécessaires, ménage, peinture. 806 boulevard Marie-Victorin à la sortie de Longueuil, RA. 1-5795.

CHATEAUGUAY, 89 Lang, cottage 6 pièces. Vendra ou louera, loyer $95. 486-8156.

LAVAL-DES-RAPIDES, 5 rue Corbeil, 7 pièces, $100. 669-3244.

REPENTIGNY, cottage 8 pièces, chauffé, éclairé, garage, $110 mois. RA. 7-0686.

ST-LAURENT district, bungalow 6 pièces, avec salle de jeux. Grande cour privée. Près écoles, église. Localité idéale, sur rue résidentielle, $150. plus chauffage. 4030 Jeanne. FE. 4-2002.

62 MAISONS DE CAMPAGNE A LOUER

AUTEUIL, 4 pièces, cave, 220, grand terrain, $50 mois, libre, 10 milles de Crémazie, vendrais paiements mensuels. 381-6310.

ESTEREL, BUNGALOW NEUF, 7 PIECES, MEUBLES, FOYER, CAR-PORT, CHAUFFAGE HUILE, $1,200 SAISON, AUSSI A VENDRE. 274-7651 MARCEL OU M. AUBERTIN.

LACHENAIE, bunbalow 6 pièces, foyer naturel, cave, système chauffage, $75. 277-1307.

LAC L'ACHIGAN, 40, 42ème avenue, 5 appts meublés, chauffé, foyer. Lac l'Achigan, CA. 4-4478, Mtl. RE. 9-1862.

LAC L'ACHIGAN, 6 pièces, système central, foyer, ski-tow, face lac, $700. 486-1106.

LAC L'ACHIGAN, 40, 42e Ave. 5 appts meublés, chauffés, foyer, lac l'Achigan. CA. 4-4478, Mtl RE. 9-1862.

LAC MASSON : grande maison, confort moderne, foyer, saison d'hiver, $800. 271-2076.

LAURENTIDES, bungalow neuf, entièrement meublé, 3 chambres, chauffage central, t.v. eau chaude-froide, garage, situé à Lesage, pour saison de ski. Téléphone 388-6073.

LAURENTIDES, chalet, 4 pièces, meublées, chauffées, DU. 9-6296, DU. 8-9323.

RIVIERE-DES-PRAIRIES, bungalow, grand terrain, 220, aubaine pour achat comptant. PO. 9-0643.

STE-ADELE 255, Route 11, 5 modernes, meublés, chauffés, foyer, garage. Montcalm 9-0816. 663-4458.

STE-ADELE, 372 rue Valiquette, petit chalet à louer, chauffé, éclairé. Skieur.

STE-ADELE, lac Millette, 10 pièces, foyer, système, toutes commodités près autobus. 256-0511. RA. 2-0872, Mme Vinceiette.

ST-ADOLPHE D'HOWARD, Lac Louise, chalet 5 pièces, meublé, hiver, été, système. Vendre ou louer. Inf. : 728-1411, GE. 8-2290.

STE-AGATHE, saison de ski, chalets, chauffage central, salle de bain, eau chaude, meublés, inf. Mtl. CR. 4-1983. Ste-Agathe fin de semaine, 326-3480.

STE-DOROTHEE, 386, rang St-Antoine, maison 5 appts. S'adresser 1585 De l'Eglise, Ville St-Laurent.

STE-MARGUERITE du lac Masson, rue du Sommet, chalet de luxe meublé, 8 pièces, chauffé, à vendre ou à louer, $1,200. saison. S'adresser CA. 8-2344, longue distance. RE. 7-5934. PO. 9-5848.

ST-MATHIAS, logement 5 pièces fermées, deuxième, avec véranda donnant sur la rivière, 220, richement décoré. Tél. OL. 8-5290.

STE-ROSE, 22 Pointe Cyr, bungalow, pierre et brique, près rivière, 6 appts, garage, jardin. 622-7001.

62 MAISONS DE CAMPAGNE A LOUER

ST-PAUL-L'ERMITE

5 pièces fermées, confort moderne, 220, école secondaire, $55. 407 Notre-Dame. 581-0796.

ST-SAUVEUR, tout meublé, téléviseur, près village. Peut coucher 12. Gens responsables seulement. 481-4676.

VAL-DAVID, chalet 5 appts, foyer, douche, 220, système, saison $750, LA. 3-6100.

VAL DAVID, 2 chalets d'hiver, chauffés, éclairés, toutes commodités. RE. 1-5455, après 6 heures, DU. 9-9035.

VAL DAVID chalet d'hiver, tout meublé, 5 pièces avec cave, chauffage central, douche et eau chaude, DU. 8-5832, 729-0840.

VAL MORIN, chalet, skieurs, accommodation 6 personnes, 3 chambres, vivoir, bar, vue panoramique, face pente ski. DO. 5-1419, PO. 8-9959.

VAL MORIN, maison 4 appts, chauffés, système, 220, idéal pour ski. 521-3870.

A 20 MINUTES Montréal, 5½ pièces chauffées, éclairées, 220, taxes comprises. Bord eau, $65. M. St-Pierre, 67 boul. Richelieu, St-Basile-le-Grand, Comté Chambly. FO. 7-2433.

BUNGALOW 5½ pièces, près gare Ste-Dorothée. MU. 9-0219.

CHALET pour ski, en face Mont-Gabriel, tout équipé. $350 saison. PO. 7-7978.

63 MAISONS DE CAMPAGNE DEMANDEES

NOUS cherchons un chalet d'hiver pour 10 personnes dans les Laurentides. Appeler après 6 heures p.m. 389-1727.

64 CHALETS PREFABRIQUES A VENDRE

PAN-ABODE

Nous fabriquons des chalets, résidences, motels, etc. Tous précoupés et prêts à assembler, toutes grandeurs, fait de billots (logs) en cèdre rouge de la Colombie. Pour renseignements et littérature, écrivez ou téléphonez à **PAN-ABODE (QUEBEC SALES) LTD.** 760 Carré Victoria, Montréal UN. 1-6020

2 CHALETS démonstrateurs à vendre à rabais. Livraison immédiate. Erection sur votre terrain si désiré. Lagacé, 366-2250.

66 A LOUER DIVERS

APPAREILS Stenderizer, machines à coudre, machines à dactylographier et additionner, pupitres, phonographes, radios, T.V., orgues électriques; petites lessiveuses, amincisseurs, petits réfrégérateurs. 277-3129.

CHAISES roulantes d'invalides, chromées, lits d'hôpital écrans, etc. Nous vendons, achetons, louons et échangeons. Bench & Table Service, 6230 Décarie. RE. 8-4755.

67 GARAGES A LOUER

Entrepôt d'hiver

1er novembre au 1er mai, $100. Petits chars: $75. scooters et motocyclettes $25. S'adresser: gérant du garage. Place Ville-Marie. UN. 1-9661.

7800 BOYER, garage $10 par mois. DU. 9-3039.

GARAGES DISPONIBLES, CHAUFFES DISTRICT COTE-DES-NEIGES RE. 3-7124

GARAGE privé, chauffé, coin De Martigny, Sauvé, conditions à déterminer. 389-2300.

GARAGE chauffé, entrée avant, ou entreposage, 10590 Parthenais. DU. 9-7590.

GARAGE à louer, entrée facile, électricité, $75 jusqu'au mois d'août, rue Waverley. Informations: CR. 4-6207.

GARAGE chauffé, storage pour hiver, voiture moyenne, $60. 43e avenue, Rosemont 256-2327.

GARAGE à louer, rue Delaroche près Jean-Talon. Appeler : 277-4252.

GARAGE ciment, entreposage pour l'hiver, Volkswagen ou semblable. $10. mois. 5564 Esplanade, appt 2. VI. 4-8162.

GARAGE donnant sur rue Hameury, Duvernay non chauffé, jusqu'à fin avril, 663-1912.

GARAGES chauffés pour entreposage, assurés. $12 par mois. DA. 2-5599.

GRAND garage pour entrepôt, $40. Berri-Mont-Royal, aussi garage, 18x12, $10. 844-7719.

18 x 9, entrée dans cour, Garnier près Parc Lafontaine, 4241 Garnier. LA. 1-3254.

68 GARAGES DEMANDES

DAVIDSON, Sherbrooke. LA. 4-2624.

GARAGE demandé dans Ahuntsic, 331-2467.

69 BATEAUX — MOTEURS YACHTS

REMORQUEUR

A VENDRE

MODELE C8TFLM EN EXCELLENT ETAT, MOTEUR ROLLS ROYCE DIESEL DE 315 CV. COQUE D'ACIER DE 53½' x 14' x 7'. RADIOPHONE, REFRIGERATEUR, POELE ET EQUIPEMENT DE SECURITE, CHALOUPE DE SAUVETAGE, RADAR MARIN DECCA MODELE 212.

PRIX $30,000

A DESERONTO, ONTARIO

APPELEZ DRAVO OF CANADA LTD.

Wm. McGREGOR — 613-396-2703
OU DRAVO CORPORATION
PITTSBURGH, PA. USA
R. L. BURTNETT 412-771-1200

CHALOUPE 14 pieds, Johnson 5½ forces, parfaite condition. RA. 9-3983.

CHALOUPE, cartop, Plywood, 12'6", avec moteur Evinrude, 7½ h.p., $150. OL. 8-8114.

HORS-BORD, CONTREPLAQUE. Fibre de verre sur tous joints, 16' x 76", pare-brise, siège avant (bucket), moteur 40 cv manuel, remorque, Master Craft. Téléphone OR. 7-5225 ou soir OR. 4-4311.

JOHNSON 35, 1959, électrique Lakefield 14 pieds deluxe parfait ordre $750. 625-6300.

MOTEUR, Chevrolet 1953, complet, démarreur, générateur, etc. $25. Différentiel, Chevrolet, 1951, $20. Transmission, $15. S'adresser: 296, 78e avenue Chomedey.

PIGEON 16½ pieds, Evinrude 75 forces, convertible 1961. Remorque. Alternateur, radio. OL. 5-5669.

PRINCE CRAFT 12' fibre de verre, cartop, moteur Evinrude 7½ c.v., bonne condition, faut vendre. 671-4857.

SPEED LINER, 13 pds, Mercury 45 forces, 1959, parfaite condition, Trailer. 691-1430.

70 CHEVAUX VOITURES

CHEVAUX de toutes races, grosseur et couleurs, habitués selles anglaises et Western, sauteurs, tous garantis, attirail d'équitation pour tous échangeons, 6255 Chemin Cote de Liesse.

CHEVAUX d'équitation et de voiture à vendre. 3495, Côte Vertu, Ville St-Laurent.

HARNAIS moderne, fait sur commande de modèle de course, tout neuf, complet, prix $75 aussi seaux à aliments, chaudière 6255 Chemin Côte-de-Liesse.

JUMENT de selle de promenade Tennessee, de race, trois ans, saine, prix $200, aussi attirail de selle de promenade Tennessee, 6255 Chemin Cote de Liesse.

10 PONIES, voitures-paniers, attelages, selles, couvertes. Cheval de selle, 5874 des Erables.

PRENDRAIS chevaux en pension, bien soignés, propres, beau site d'équitation, Palomino foncé 5 ans, 15 mains, garanti parfaite santé, 44 Chemin Notre-Dame, 823-9077.

SELLES, beau choix, toutes modernes, modèles et grosseurs anglais, par bons fabricants connus anglais et allemands, tous équipements de chevaux de selle anglais, de toutes descriptions, licous, couvertures, équipements d'écurie; échangeons, 6255 Chemin Cote de Liesse.

SELLES Western, toutes neuves, modèles et grosseurs modernes, beau choix, faites sur commande, complètes, prix depuis $75, aussi tous attirails de chevaux de selle Western, de toutes descriptions; bottes Western pour hommes, Jeans, licous, couvertures, équipements d'écurie, 6255 Chemin Cote de Liesse.

71A ACCESSOIRES DE FERME, DE JARDIN

OUTILS de ferme, ménage, et bois, sacrifice. S'adresser 3555 Chemin du lac, Ville Jacques-Cartier.

72 ANIMAUX DOMESTIQUES

THE DOG CASTLE

La seule maison canadienne-française pour la tonte spécialisée de votre caniche. Faites votre réservation maintenant. Caniches de la plus haute qualité à prix et couleurs variés. 6020 St-Hubert, 276-4474. Allons chercher et livrons gratuitement.

POODLE BOUTIQUE

Plus grande maison professionnelle, canadienne-française, pour tonte du caniche, cherchons et livrons, caniches à vendre, couleurs variées. 5327 Décarie, (coin Lacombe), HU. 9-9665, FE. 4-7108.

A.B.C. Bergers Allemands, épagneuls, chihuahuas, fox miniatures, beagles, Perruches, serins. LA. 1-7150, LA. 1-7732.

ABSOLUMENT adorables petits Poodles miniatures, brun et noir 5 semaines, enregistrés. DU. 8-4872.

ADORABLE couple jeunes poodles, gris, pedigree, immunisés. Tél. 255-2604.

ATTENTION ! Mâles, poméraniens, 2 mois, miniatures enregistrés, beautés, aussi petit singe apprivoisé Simon Léonard 354 Grande-Côte, Rosemère, 625-5304.

ATTENTION chiens loups, bergers, esquimaux, boxers, danois, fox, pekinois, dalmatiens enregistrés, accessoires, nourriture, remèdes, 2355 Demontigny est, 523-5584.

AUBAINE Chihuahuas, tous noirs, beige vison, ½ livre, départ dimanche. LA. 2-9495.

A VENDRE, singe 1 an et cage. Appelez pour informations 639-0404.

BEAGLES, 2 mois, pedigree Canado-Américain enregistré. $35. St-Jérôme 2-9458.

3 BEAUX CHIENS, agés 1½ mois, Boxer Bull, 2 ans. 7490 Delanaudière. Appt 36.

BEAUX caniches miniatures enregistrés, 2 mois, $50 et plus NA. 7-0279.

BEAUX jeunes chiens, bergers allemands, à vendre à prix raisonnable, S'adresser : 1782 King, Cité Laflèche. OR. 6-3985.

BEAU couple épagneuls bruns, 6 mois, appeler midi à 11 p.m. RA. 7-4550.

BEAUX petits épagneuls, 2½ mois, de race, enregistrés, blond pâle. 642-7569.

BEAU Toy Fox, 1 an, enregistré, bon marché. Appeler CL. 9-8787.

BEBES perrruches, $2, $4, choix de cages, supports, nourriture. 979 Napoléon, LA. 1-7732.

BERGER allemand enregistré, 2 mois, bon marché. 8955 Deteck, Tétreaultville.

BERGER allemand mâle, 9 mois, inoculé. 728-3598.

BERGER Allemand femelle, 2 mois, enregistré. CR. 6-1752.

BERGERS allemands, collies, chihuahua, poméraniens, caniches, english sheep dog, autres races, serins, perruches, pigeons. Achetons, échangeons, 2321 Ontario est.

BIJOUX de bergers allemands, 2 mois, enregistrés, de parents champion Grafmar. Raisonnable. St-Jérôme, 2-9458.

BOXER enregistré deux mois. Couleur fawn. 669-4492.

CANARDS ! CANARDS !

National 5-0878, chesapeakes Bay (retrievers) enregistrés, issu champion chasseur, aussi Dachshunds (saucisses)

CANICHES Toys, miniatures, véritables bijoux incomparables, certificat santé. HU. 9-9665 331-4367.

CANICHES Toy miniatures, toutes couleurs reconnues, meilleure qualité, 262 Bon Pasteur, Laval-des-Rapides.

CANICHES, POMERANIENS, PARENTS 3 LIVRES, PETIT BIJOU. PRIX VARIES. MADEMOISELLE LEMIEUX. DA. 2-8925.

CANICHE noir standard, enregistré, 3 mois, $50. Nous nous spécialisons aussi à la toilette et à la tonte des chiens caniches, et autres. Allons chercher et livrons. MO. 5-6802.

CANICHES mâles, femelles, gris, blanc, abricot, 2 mois, MO. 5-3522.

CANICHES, noirs, mâles, 7 semaines, privé. CL. 5-9302.

CANICHES, petits miniatures, enregistrés, 2 mois, 1 gris, une noire, 8315 Henri-Julien.

CENTRAL AQUARIUM

Pet and Hobby Shop, centre du poisson tropical, aquarium 10 gallons, spécial $4.95, oiseaux de tous genres, nourriture, cages, accessoires. Visiter notre département du hobby, kit de plastique, bois, sciences, auto de course électrique et accessoires. 128 STE-CATHERINE OUEST

CHAT Siamois à vendre, beige et brun, 7 mois, $30. Appeler 663-3347.

CHATS siamois seal point, 3 mois, 9 a.m. à 2 p.m., 665-3661.

CHATS Siamois, 2 mois, race pure, à vendre. 3811 St-André. 521-2635.

CHIEN Collie à vendre, cause déménagement, Tél. 866-7003.

CHOIX de bébés chiens à vendre. 681-6669.

DEUX jeunes chiens, 2 mois, pesant 1 livre, $10. chacun. RA. 7-7200.

DOBERMAN Pinscher, 2 mois, enregistrés, lignée de champion. G.P. Nolin, 626-6246.

2 FEMELLES poodle, 5 mois, inoculées, à sacrifice, $35. OR. 7-4123.

JEUNES chats Perses ; chiens Fox. 6995 Chateaubriand, 271-5658.

JEUNES chiens canaris, perruches, poissons. Assortiment de nourriture complet, DA. 2-9343. 4797 Henri-Bourassa.

POMERANIEN femelle, orange, enregistrée. 2 mois et demi. VI. 5-2463.

PUPPIES Beagle hound, DA. 1-2557.

SERINS, mâles et femelles, avec cages, bon marché, 2592 Bourbonnière.

"SHETLAND" sheepdogs, "Miniature Collies" enregistrés, inoculés, tél.: 688-3310, après 6 heures, soir.

COLLIES enregistrés, comme Lassie, jeunes femelles, André Parent, Ste-Martine, tél. 457-5414.

JEUNES chiens toutes sortes, commençant $6; canaris, perruches, singes, chats, cages, hamsters, souris. Une visite vous convaincra. Etabli depuis 25 ans. Grains d'oiseau, 6 livres $1; 2043 St-Laurent. AV. 8-2535. Attention, achetons, échangeons chiens toutes races.

JEUNE berger allemand à vendre. Appeler Mme Jacques : 279-6995.

PETITS caniches noirs, miniatures, enregistrés, depuis $70. 684-4531.

PETITS chiens Chow-chow, 6 semaines. Mâles rouges seulement. Pour renseignements : 665-2028.

PETITS caniches miniatures, enregistrés, $50, ainsi que père et mère, à vendre. WE. 2-0266.

PETITS chiens, 2 collies, 1 fox, $10. CL. 9-5309.

PETITS chiens poméraniens à vendre, 4 mois. 259-8616.

PIGEON voyageur, aussi 4 paniers, horloge, cabanes, etc. 552 Guizot. 277-3262, après 6.30 p.m.

SAMOYEDES pure race, tous blancs, 1 mois, contacter Gilles Serre, UN. 8-1851

SIX petits collies pure race, 6 semaines, 1207 Ste-Elizabeth.

75 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

PIANO Lansdowne 53 pouces, banc, parfait état, 1690 Du Collège, Ville St-Laurent.

PIANO automatique, banc, et musique, bonne condition. RI. 7-4250.

PIANO, en très bonne condition, $75. LA. 1-1625.

PIANO Lindsay, très propre, $125. CL. 9-6458.

SAXOPHONES, accordéons, guitares, drums, trompettes, etc. Vente, location, échange. Cours privés. LA. 4-7059.

75 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

ACCORDEON Accordiana blanche, 120 basses, usage 1 an, $400 pour $150. LA. 1-6614.

A VENDRE, guitare électrique, amplificateur et micro. OR. 4-8868.

BANJO (Jos B. Rogers Jr.), valeur $125 pour $50. 352-2375.

BASSE électrique Regent, amplificateur "Fender Basseman", neuf, $600. Après 6 p.m. MO. 9-5924.

BATTERIE toute équipée à vendre LA. 7-0097.

BEAU petit piano, 46", noyer, vraie beauté, $350, 4527 Décarie. HU. 4-8935, soir.

CHEZ WILLIS ! Piano console Louis XV Newcombe. Comme neuf. Epargnez $300 ! Willis & Co. Limited, 1430 ouest, Ste-Catherine, Montréal

DRUMS Premiere, tout équipé, comme neuf. DU. 7-4448.

ECHANGERAIS accordéon-piano, Paolo-Soprani, 15 registres, 120 basses, pour accordéon musette, 4 ou 5 rangées, 120 basses. 254-2349.

ENREGISTREUSE Hi-Fi, Seebreeze, $250. Sacrifieras $100, Jacques, CL. 5-8970 après 6 p.m.

GUITARE et amplificateur électriques, 108 Cousineau Pont Viau, 669-3775.

GUITARE avec amplificateur, et Reverb, Fender, 1627 Leprohon. PO. 6-6279.

ORGUE électronique, 2 claviers et électrique, prix d'aubaine; cours privés. CR. 7-1935.

PIANO HEINZMAN, EXCELLENT ETAT, $90. 51 BERNARD OUEST.

PIANO à queue Baldwin, à la sonorité incomparable, modèle 201, 5'2", style contemporain, fini ébène, 2 ans, parfait ordre. 352-6187.

PIANO marque Silver Bell, $75., bon ordre. CL. 9-5157.

PIANO à vendre, tél.: après 6 heures, 669-0464.

PIANO, parfait ordre, termes si désiré, 602 Jarry, Est, appt 1.

77 TELEVISION

LOUEZ TV CE SOIR

AUSSI APPAREILS STEREO COMBINES

$4

ET PLUS PAR MOIS

- LIVRAISON GRATUITE PARTOUT, EN TOUT TEMPS
- TOUS LES PAIEMENTS DE LOCATION SONT DEDUCTIBLES DU PRIX D'ACHAT.

TELEPHONEZ MAINTENANT A 273-7722

NATIONAL TELERAMA T. V. RENTALS INC.

TV A LOUER

LIVRAISON IMMEDIATE

($1.00)

PAR SEMAINE ET PLUS MINIMUM DE 3 MOIS

Tous les versements de location peuvent être déduits du prix d'achat.

VICTORIA TV INC.
6090 AV. DU PARC
273-7579 — 273-7570

LOUEZ UN TV CE SOIR $4

PAR MOIS

TOUS LES PAIEMENTS DE LOCATION SONT DEDUCTIBLES DU COUT D'ACHAT.
ON ACCORDE LA MEILLEURE ALLOCATION D'ECHANGE POUR VOTRE VIEIL APPAREIL.
MART-Y-RO TV
TEL. 748-7536

REPARATION TELEVISION

SERVICE A DOMICILE $2 JOUR, SOIR, DIMANCHE, OUVRAGE GARANTI PAR MAISON RESPONSABLE ETABLIE DEPUIS 30 ANS. VALLEE TV — LA. 3-7735

TELEVISION REPARATION

SERVICE $2, OUVRAGE GARANTI. SPECIAL LUNDI, MARDI, MERCREDI. SERVICE $1 A DOMICILE. ARCADE TELEVISION, LA. 1-9021.

LOUEZ TV

$10 par mois, sans contrat, 486-8311

SERVICE D'APPEL $1

N'importe quel endroit à Montréal. Service de banc $5. Tube écran remplacé $25. Neuf, garantie pour 1 an. Télévisions à vendre bon marché. 259-9522.

A LOUER T.V.

$10 par mois sans contrat LA. 4-4160

A-1 TELEVISION à louer, bas prix. Livraison rapide, Bell T.V. CR. 3-4224.

ABANDONNE télévisions, 17-21 pouces, tous modèles, garanties, $35-45. CR. 7-8210.

ABANDONNE au choix, 30 TV 17 et 21 pouces, $45 et plus. Garantie 1 an tube-image. Louerais aussi $10 mois, service compris. DU. 7-6141.

ABAT les prix, louez télévision, $10. Livraison immédiate, jour, soir. 721-1763.

ABSOLUMENT garantis, téléviseurs à louer, termes modiques, livraison immédiate. Service gratuit. CR. 9-9947.

ABSOLUMENT parfaits, louez téléviseurs 21", $12 mois. Claude Fortin, RA. 2-2468.

A LOUER, téléviseurs, 17", $8, 21", $9 par mois. Aussi téléviseurs reconditionnés, $39 et plus. LA. 3-2109.

A LOUER télévisions $10. mois, service et livraison rapide gratuit. — Tél.: 254-5816.

APPAREILS NEUFS A LOUER OU A VENDRE, BON MARCHE. LA. 3-3805.

APPAREILS téléviseurs, reconditionnés à vendre, $25 et plus, avec garantie. LA. 4-7963.

APPAREILS téléviseurs, à louer, au mois, $10. Tout compris. Livraison rapide. LA. 4-6754.

ATTENTION, réparation T.V. plus bas prix à Montréal. Escompte 10% sur pièces. Garantie 90 jours. RE. 3-2340.

AUBAINE télévision 17 pces de table $35. 389-1107.

BAS PRIX, à louer, télévision 17" et 21" - $10 par mois. Livraison et service compris. Montant versé réduit l'achat neuf. DU. 7-9585.

CROYEZ-LE ou non, télévision $15 seulement. UN. 1-7052, FO. 7-3349.

MID-TOWN TV

Louez téléviseur 21 pouces, semaine, mois, année. Vente, service, location, 1240 Mansfield. 866-6669.

TELEVISION à louer, meilleurs prix en ville, $7 mois et réparations. LA. 6-7164.

TELEVISIONS 17 et 21 pouces à louer, prix speciaux. DU. 9-4772 ou DU. 9-4200.

TELEVISIONS à louer, $10. par mois, tout fourni, livraison rapide. LA. 4-7963.

TELEVISEURS : louez 17 pouces, 21 pouces. Prix les plus bas. Achetez téléviseurs usagés ou neufs, $40 et plus. CR. 1-4221, CR. 1-1817.

TELEVISEUR, $19.95 et plus, 17 et 21 pouces. Réparations. LA. 1-9021.

TELEVISIONS à louer, 17" - $8, 21" $10. Sans contrat. Bourget TV. 323-2553.

T.V. RECONDITIONNEES, à vendre, à louer $10. mois. 765 Rachel est, VI. 4-7811.

30 TV, SACRIFIERAIS $25 et plus. St-Hubert TV Service, 6243 St-Hubert, 273-7811.

VENTE T.V. usagées partir de $35. Durocher Télévision, 5169 Est Beaubien, 721-3811.

78 HAUTE-FIDELITE, STEREOPHONIE

ENREGISTREUSE stéréo, 4 bandes, $140, gros tourne-disques portatif stereo, $75. Le tout presque neuf. 277-9123.

ENREGISTREUSE, Webcor 400, stero 4 tracks. MO. 9-5297.

HAUTE FIDELITE Electrohome, modèle Concorde, très propre, parfaite condition. 669-5341.

STEREO combiné, télévision, radio a.m., f.m., meuble en noyer. Pour informations, 525-7128.

TELEVISION 21 pouces, parfait ordre, 321-2134.

79 REFRIGERATEURS ELECTRIQUES REPARATIONS

ABSOLUMENT réparé chez vous, 35 ans d'expérience. Réfrigérateurs. Estimation gratuite, garantie écrite. Langlais, particulier. 677-6275, LA. 4-7745.

A DOMICILE réparations de toutes marques de réfrigérateurs, particulier. LA. 2-2235

REFRIGERATEURS reconditionnés repeints à neuf, garanti 1 an. Echange. Termes faciles. Aussi réfrigérateurs neufs à partir de $119. Dépositaire Frigidaires Roy, Léonard, Murphy Richard, etc. Meilleure allocation d'échange en ville. Gaudette Refrigeration Enrg. 4349 Papineau, 527-1361.

REFRIGERATEURS remis à neuf, garantie 1 an, $50.50 et plus. CR. 4-7000.

SERVICE — REPARATION. Estimation gratuite, travail garanti. Bénard & Fils. Réfrigération, 211 Bernard, 272-4251. Soir : DU. 7-5687.

35 ANS, frigidaires réparés domicile, expérience. Ouvrage garanti. Particulier. Tremblay, 674-9582, LA. 1-8925.

Combattre les maladies du poumon c'est protéger sa famille

80 AMEUBLEMENTS

AMEUBLEMENT 5 pièces style contemporain, presque neuf, draperies, tapis. Moitié prix. Logement neuf à louer en même temps. Cause maladie. OL. 8-5127.

AMEUBLEMENT 4 appts à vendre, frais peinturés, novembre payé, $35. 1589 Wolfe.

AMEUBLEMENT à vendre, cause mortalité, 288-6829.

AMEUBLEMENT 4 pièces à vendre, loyer $50., sacrifierais. CR. 3-2723.

AMEUBLEMENT neuf 3 pièces à vendre. Cause départ. Loyer $50 par mois. Téléphonez après 7 hres. 322-5132.

LITS, bureaux, chesterfields, mobilier de salle à diner, chaises, tables. FE. 4-1933.

2 MOBILIERS de chambre à vendre, propres, 7900 Boyer, CR. 6-8311.

OCCASION, à louer, appt 5 pièces meublées au complet, aubaine, départ pour Europe. 3865 De Bullion. VI. 4-4932.

STE-CATHERINE Est, 2363 ou 2365, 8 pièces, chambres louées, $70. Ameublement $750.

81 ARTICLES DE MENAGE

ATTENTION

VENTE AUBAINE, 20% D'ESCOMPTE
Fournaises Coleman, tous modèles 1964, au gaz et à l'huile. Termes faciles. 849-4882, 4247 St-Denis.

ABAISSONS LES PRIX QUINTAL CHESTERFIELD CO. MANUFACTURE PRIX DU GROS

Davenport, couleurs diverses		$32.50
Davenport, 3 morceaux		$69.50
Chesterfield coussins-mousse		$99.50
Hide-a-bed avec matelas		$99.50
Set de chambre 3 morceaux		$79.50
Set de cuisine chromé, $29.50		$39.50

Poêles, réfrigérateurs
TERMES FACILES 18 MOIS 3 ETAGES DE MEUBLES
Jeudi, Vend. 10 h., Sam. 6 h.
2315 ONTARIO EST — LA. 3-0736

ABAISSONS les prix. Du manufacturier, davenports $29.95, hide-a-beds $95.50, chesterfields. 6613 St-André. 274-8272.

ABAISSONS les prix, meublées, 3 pièces, $159., mobilier de chambre 3 morceaux noyer, matelas et sommier lames, mobilier cuisine 5 morceaux fini chromé, divan-lit, 4 places, chaise berçante pivotante. Faut voir pour croire. 3660 St-Denis, 843-6877.

ABAISSEZ vos ennuis. Soyez jamais sans TV, 17", 21", spécial $30 et plus. 725-0238.

ABANDON, liquidation, meubles neufs pour 3 pièces, $175., aussi mobilier cuisine chromé, $20., mobilier chambre $80., mobilier salon $60., lit continental $29.95, bureau double $30. 4495 Papineau, 522-7991.

ABANDON, aubaine, 20 réfrigérateurs, $49 ; lessiveuse $25 ; poêles assortis, télévisions. 1653 Beaubien est.

ABANDON, meubles de faillite assortis, liquidation complète, directement des encanteurs, entrepôt, 3851 Monselet, Montréal-Nord. Tél.: 321-5817.

ABANDON à bon marché, 3 appts comprenant: mobilier chambre, cuisine et salon, $180. 7217 St-Hubert, CR. 6-7655.

ABANDON : meubles de faillites assortis, liquidation complète. Directement des encanteurs licenciés Fournier & Associés, entrepôt au 5196 St-Hubert (nord Laurier), au sous-sol. CR. 7-9122.

ABANDON articles divers et meubles assortis, en bas du prix du gros. Fournier & Associés, encanteurs licenciés. Entrepôt au 5196 St-Hubert (nord Laurier), au sous-sol. 273-8388.

ABANDON meubles de faillites, assortis, liquidation complète. Directement des encanteurs licenciés Fournier & Associés, entrepôt au 5196 St-Hubert (nord Laurier), au sous-sol. CR. 7-9122.

ABANDON stock de faillite. Mobiliers chambre $60. Salon $50. Cuisine $20. Bureaux doubles $30. Commodes $15. Lit continental $28. Bassinettes 30 x 54, $17. Chaises hautes, $6. 7217 St-Hubert. CR. 6-7655.

ABANDON à bon marché, complètement neuf. Divan-lit 2 pièces, tables de salon et lampe, mobilier cuisine chromé 5 pièces, set chambre beau fini noyer, bureau double, commode, lit double, tapis Viscose, $225. Accepterais $8 par mois. 5826 Sherbrooke ouest. 486-7325.

A BAS PRIX pupitre d'écolier à $10 chacun, avec chaise ajustable. LA. 5-0454.

A BAS PRIX, bahut et machine à coudre. CL. 6-7740, 2379A Lacordaire.

A BON MARCHE, vendra ameublement neuf 3½ appts, style scandinave, chesterfield et fauteuil, construction foam, table salon, lampe, cendrier, cuisine, table extension, 4 chaises, mobilier de chambre avec lit double, $225. Aucun comptant. Accepterai $10 par mois. 2464 Bélanger est, 725-2467.

A bon marché, mobilier chambre, très propre, lit junior, fournaise à l'huile, tapis, 9x12. Tél.: 274-6873. 6222 St-Vallier.

ACHETONS vos meubles usagés comptant, meubles neufs à termes faciles. 525-0454.

AMEUBLEMENT complet pour 3 pièces. Mobilier de chambre, sommier et matelas compris, $87. Mobilier cuisine (chromé), $25. Lampes, oreillers, $2. Tapis dimensions courantes, $29. Table de café, $5 Prix total : $212 ou $3 par semaine. Poêle, réfrigérateur, téléviseur ou lessiveuse, $49. 4646 av. du Parc, 273-2848.

AMEUBLEMENT qualité, cuisine, dinette, chambre, salon, complet ou séparément, poêles, réfrigérateurs, lessiveuses, matelas, machines à coudre, lampes, carrosses. Aubaine. Comptant, crédit. 3415 Notre-Dame ouest.

AMEUBLEMENT 5 pièces à vendre, au complet. Cause de divorce. 288-6964.

AMEUBLEMENT neuf pour 3 pièces. Mobilier chambre trois articles au complet, sommier et matelas compris. Mobilier cuisine moderne. Mobilier le vivoir 3 articles. Entreposage gratuit. Au complet $179 ou $2 par semaine. 5387 ave du Parc. CR. 6-2586.

AMEUBLEMENT de 3 appts complètement neuf, mobilier dinette, modèle américain, style scandinave, table ovale noyer arborite, 4 chaises, dossiers ronds, siège cuirette, mobilier chambre, bureau triple, chiffonnier, lit, bibliothèque ; mobilier salon, style exclusif, faisant lit, avec fauteuil TV, sur base tournante. Sacrifierai $350, payable $15 par mois. 5826 Sherbrooke ouest. HU. 1-9887.

AMEUBLEMENT complet ou séparément, cause: fiançailles rompues, bon marché, termes, si désirés, mise côté gratuite. Tél. 254-9303.

AMEUBLEMENT complet et flambant neuf pour 3 pièces, comprenant mobilier de chambre de style scandinave, bureau triple, miroir, commode pour monsieur, lit, mobilier de dinette-cuisine, table arborite et 4 chaises fini bronzetone, mobilier de living room moderne à couverture de nylon, aussi lit, table à café en noyer, lampe, oreillers. Le tout : $275. Accepterait $12 par mois. RE. 8-4761. 3541 Van Horne, appt 1.

AMEUBLEMENT 3 pièces neuf à vendre, visite toute la journée. Bon prix. 10,353 Berri appt 4.

AMEUBLEMENT neuf pour 3 pièces à vendre, accepterais $2.50 par semaine. 525-0454.

6 APPTS meublés, 6 mois d'usure seulement, pratiquement neuf, à prix dérisoire. 321-5817.

A VENDRE, poêle électrique, Kelvinator, tout automatique, presque neuf. 729-2008.

ARTICLES de ménage divers à vendre, très bon marché. Cause départ. LA. 4-9182.

AUBAINE, table café moderne, lampe de plancher, très propre, cadre salon. 721-9174.

AUBAINE ! 150 télévisions, bonne condition, venant d'appts; 12", 17", 21"; prix $20, $25, $30, $35; 3664 St-Denis, appt 3. Tél. 849-6959.

AUBAINE : téléviseur toutes marques, $49 ; lessiveuse électrique moderne, $29 ; poêle combiné, $35; poêle à gaz, $20 ; réfrigérateur électrique garanti, $59 ; 930 Mont-Royal est.

AUBAINE 2 bassinettes 30 x 54. Très propres. Un poêle à gaz, 21 x 24, aussi stores vénitiens. RA. 5-3157.

AUBAINE, CHESTERFIELD ET 2 FAUTEUILS, PARFAITE CONDITION. FE. 4-4304.

AUBAINE, 2 morceaux, grand sofa 80" long, 1 fauteuil, neuf. Tout en airfoam. $225. 321-1055.

AUBAINE, poêle cuisine, 2 brûleurs à mèche, presque neufs. Fauteuil-lit. LA. 6-7302.

AUBAINE, mobiliers de chambres, neufs, $70. Directement des encanteurs. 5196 St-Hubert (nord Laurier), au sous-sol. CR. 7-9122.

BAHUT fini noyer, tout neuf, $28. 5196 St-Hubert (près Laurier), au sous-sol. CR. 7-9122.

BAHUT fini noyer, 3 portes coulissantes flambant neuf, $25., 525-3391.

BALAYEUSES presque neuves, modèles 62, reprises de finance, $18. Electrolux $28. CL. 4-7842.

1 BALAYEUSE et 1 polisseuse, 3 brosses. Balance de finance. LA. 5-3447.

BALAYEUSE non réclamée, Airway Sanitor, $30. Hoover $25. Parfaite condition, garantie 1 an. Nous achetons les balayeuses en échange. A.A. Vacuum Cleaner Co., 963 Notre-Dame ouest, 861-4880, soir 526-9033.

BALAYEUSE électrique "Compact" en très bonne condition. S'adresser après 7 p.m., 277-0354.

BALAYEUSE et polisseuse en parfaite condition, $15 ; 322-6875.

"Ils ne te donnent pas seulement une pension, mais ils se chargent également de te vieillir plus rapidement!"

81 ARTICLES DE MENAGE

BASSINETTE 30 x 54, matelas ressorts, flambant neuf, $22., 525-3391.

BAHUT avec verrerie complète, porte coulissante, tablettes différentes positions, longueur 5 pieds, vendrais $60. 271-7846.

BAS PRIX directement de manufacture, ameublements de chambre, ameublements de salon, ameublements de cuisine, appareils électriques, literie, etc. Prix du gros. Termes faciles. Sans dépôt. 1569 est, Ontario LA. 2-8903.

BEAU mobilier chambre 3 morceaux, très moderne, mobilier salon avec fauteuil pivotant, style scandinave. Vendrais tout $170. 271-7846.

BEAU PIANO acajou Heintzman, $250. S'adresser après 7 h., 1954 Montcalm, Laflèche.

BEAU set cuisine à vendre, $30. CL. 6-3010.

BELLE T.V. à vendre, bonne condition, prix raisonnable, particulier. LA. 3-4367. 4401 St-Hubert.

BUREAU 60 pouces Roxatone, tapis passage. Appeler DA. 2-5217.

BUREAU, lit simple, lit bibliothèque avec portes coulissantes, petite table à panneaux et table chromée, 2 portes, banc porte-chaussures. 521-6362.

BUREAU 6 tiroirs, table de nuit 2 tiroirs. Bon prix. Tél. 331-4758.

2 BUREAUX bois rouge, et pupitre, set chambre noyer, sacrifiera. 8340 St-Dominique.

CHAISE-HAUTE, parc, fournaise, tricycle, armoire, tenda, marchette, bibliothèque, tapis, radiateur, poussette, carrosse, auto, voiture, studio, lits, bureaux, poêle, lessiveuse, bicycle, balançoire, table. 273-2771.

CHESTERFIELD, 300, mobilier 4 pièces, solde de manufacture, $95, 4648 ave Park, CR. 3-2848.

CHESTERFIELD, dinette, foyer, lampe, cendrier, évier, lavago, réservoir, bois chauffage. 279-1621.

CHESTERFIELD, mobilier 3 ou 4 pièces, solde de manufacture, $95, 4648 ave Park, CR. 3-2848.

CHESTERFIELD, davenports, Hide-A-Bed neufs, balance de manufacture. Faites votre offre.
5362 SHERBROOKE OUEST - 481-0249

CIREUSE 3 brosses, valeur $169, aubaine $35. Balayeuse Filter Queen, $35. 484-7268.

COFFRE-FORT, frigidaire à prix d'aubaine, cause déménagement, 2640 Frontenac, appt 2, 522-8965.

DAVENPORT, 2 articles, excellent état, $50. Crédence noyer, $40. Egalement, mobilier chambre, mobilier cuisine, Téléviseur, lit continental, etc. RE. 3-9407.

DAVENPORT, jamais servi, s'ouvre en lit double, brun, faut vendre, Chomedey ; MU. 8-1092

DAVENPORT, très propre et bon, $20. 8985 St-Denis, DU. 7-4482.

DAVENPORT comme neuf, set de chambre Scandinave en bonne condition, mobilier de cuisine chromé 5 morceaux, télévision 21 pouces, sacrifiera pour $200. 5826 Sherbrooke ouest. 486-7327.

DEMENAGEMENT, Tapis orientaux unis, 3 grandeurs, tapis passage, tables à café, séchoir à cheveux. 738-3196.

DIRECTEMENT du manufacturier à vous, batterie de cuisine, set de vaisselle, etc. Très bonnes conditions de payments. Aucune charge de finance, belles primes avec chaque achat. Pour information tél. 256-9589.

DIVAN formant lit, fauteuil, bon marché. CR. 6-6697.

DRAPERIE $3, paire, tapis 13½ x 10, $35., vaisselle Limoges, bibelots. VI. 2-2380.

DRAPERIES 6 panneaux, $25. Fibreglass, Terylène, etc. Moitié prix. 7190 St-Hubert

EASY, laveuse et essoreuse, bonne condition, moteur neuf. 10,212 Delorimier. DU. 8-9171.

ECHANGEZ vos vieux meubles, directement du manufacturier. Termes faciles, 526-5969.

ECHANGERAIS ce que vous avez à vendre pour meubles neufs. DU. 7-6044.

ENCANTEURS

Meubles de toutes sortes à bon marché, directement des encanteurs. Mobiliers chambres, cuisines, chesterfields, bassinettes, réfrigérateurs, pupitres, lampes, cadres, radios, ensembles de bridge, etc. Entrepôt, 5196 St-Hubert (nord Laurier), au sous-sol, CR. 7-9122.

FAILLITES ET REPRISES A COMPTER DE

Mobilier de chambre 5 pièces	$59
Mobilier de salon 3 pièces	$59
Bureaux, chiffonniers, divers	$10
Mobiliers de cuisine chromés	$24
Poêles à gaz, à l'huile, électrique	$19
Machine à coudre, lessiveuse	$19
Réfrigérateurs électriques	$39
Matelas, sommiers, lits	$5.95

Autres spéciaux non énumérés
B. C. Furniture, 972 boul. St-Laurent UN. 6-9796

FOURNAISE bonne condition, propre, Findlay, $25. DU. 7-9633.

FOURNAISES, Coleman, pot, 8" & 10", avec réservoirs, presque neuves, $25. VI. 9-7291, MO. 9-2535.

FOURNAISE à gaz, presque neuve, genre foyer. Pouvant chauffer 6 appartements. $75. FE. 4-4261.

FOURNAISE à gaz, usagée, automatique, $55. LA. 4-8559.

FOURNAISE "Coleman" $30, baril $5, tuyauterie $5. DA. 2-7710.

FOURNAISE au gaz et fournaise à l'huile, à vendre, bonne condition. RA. 8-2759.

FOURNAISE GAZ NEUVE, INSTALLATION GRATUITE. $79, TERMES. 524-8559.

FOURNAISE au gaz naturel genre télévision. Belle aubaine. 849-3859.

FOURNAISE huile Coleman, 6 mois d'usure, $40., store vénitien 36", $4. 524-0707.

FOURNAISE à l'huile avec baril, support, comme neuve, $45. DU. 8-6068.

FOURNAISE à l'huile Findlay, tuyaux, stand, baril. 271-1454.

FOURNAISE à l'huile avec baril et support $40. 728-2945.

3 FOURNAISES à vendre, 2 Coleman, très bonne condition. S'adresser DU. 9-9436.

FOURNAISES, barils, chaufferettes Rosemont, couchette double $5. Lit d'enfant. 2551 Joffre. 254-5458.

FOURNAISE Coleman, réservoir 250 gallons, bon marché, CL. 5-5208.

FOURNAISE à l'huile, chauffe 4 pièces, $20. LA. 6-6498.

FOURNAISE à charbon, 1 mois d'usure. S'adresser 9128 Foucher, DU. 8-3256.

2 FOURNAISES à gaz, "Rud" 50,000 B.T.U., comme neuves. RA. 8-3148.

FOURNAISE Findlay, 62, barils, tuyaux de cuivre, moulin à laver Kelvinator. LA. 6-4312.

FOURNAISE Coleman, 17 feuilles de tuyaux chromés, $50. CL. 4-2142.

FOURNAISE à gaz très peu usagée, $60. Appeler : LA. 1-2706.

FOURNAISE bois charbon, pharmacie, pelle, trousseau baptême, voir samedi, dimanche. 4216A Hochelaga.

FOURNAISE "Coleman" modèle cabinet, en bon ordre. 525-4327.

3 FOURNAISES A L'HUILE. 844-1482.

FOURNAISE Coleman, 2 hivers, baril, tuyaux, aubaine $30. Bahut buffet 60 pouces long, propre, $20. 721-2873.

FOURNAISE à l'huile Coleman, parfaite condition, baril 200 gallons, $25. LA. 3-5720.

FOURNAISE Coleman, gaz, neuve, à vendre. Tél. 676-3383.

81 ARTICLES DE MENAGE

FOURNAISE à gaz et poêle à gaz combiné. LA. 1-7864.

FOURNAISE à l'huile Silen-Glow, en parfait ordre, avec tuyau et baril si désiré. S'adresser 922 du Couvent, WE. 7-4952.

FOURNAISE gaz automatique, coûtée $179, presque neuve, $100. Chaufferette électrique Mark-Hot, Glass-Heat, $20. 277-9123.

FOURNAISE huile, chauffe 5 appts, neuve, avec baril. Bon marché. CL. 9-2321.

FOURNAISE de plancher, suspendue, $30. DU. 8-3340.

FRIGIDAIRE, sécheuse, laveuse, fournaise à l'huile, poêle 220, barbecue, boîte et poubelle chromées, aubaine. 271-5262.

FRIGIDAIRE, poêle, en parfaite condition. S'adresser 6396 Iberville, RA. 8-2466.

FRIGIDAIRE, 9 pieds, $80., ensemble de cuisine, $25., mobilier de chambre coucher $80., poêle électrique, $25. Appeler PO. 8-3686.

FRIGIDAIRE, poêle, mobilier de chambre, salon, cuisine, fournaise, batterie de cuisine. CR. 6-8662.

10 FRIGIDAIRES, $25, $30, $35, laveuse et sécheuse automatiques, en bon ordre, très propre, comme neuves, $20 chacune, 849-6959, 3664 St-Denis, appt 3.

FRIGIDAIRES très propres, fonctionnent parfaitement, $50 chacun. CR. 4-7000.

FRIGIDAIRE en parfaite condition, $45. RA. 2-4507.

FRIGIDAIRE 10 p.c., parfait, $75. Divan-lit moderne fini cuir, $50. 271-3744.

FRIGIDAIRE, 9 pieds cubes, et autres articles de ménage. Appeler à 844-3281.

GARDE-ROBES, naturel avec miroirs, 2 lits pliants, un lit double naturel, matelas à ressorts, très propre. 669-4582.

10 GARDE-ROBES 2 portes, $20 ; garde-robes 1 porte, $17 ; 10 bureaux doubles, $25 chacun, 1569 est, Ontario, LA. 1-2626.

GRAND presto, tout équipé, très propre, chaudron, Wear-ever. LA. 5-9838.

HIDE-A-BED, mobilier cuisine blanc, bureaux, tapis, chassis, portes. En bureaux, tapis, chassis, portes. En

LAVEUSE de vaisselle portative, très bon ordre. Cause déménagement, Appeler à, 259-7731.

LAVEUSE, sécheuse, poêle, repasseuse, train électrique, triang H.O., mobilier de cuisine, peau d'ours blanche, lits superposés, tapis, tables de bout, table à café, pupitre avec chaise, chaises sténo, cabinet à filière, table, tondeuse à gazon. OL. 5-5897.

LAVEUSES reconditionnées, 3 mois de garantie $20 2416 Ste-Catherine est. LA. 2-1427.

LESSIVEUSE "Easy", bon ordre. Machine à tricoter. RE. 3-7390.

LESSIVEUSE Connor, 4 ans, très propre, pompe automatique, sacrifierais $40. 721-2873.

LESSIVEUSE petite portative, $15. set cuisine $30, table cuisine arborite $15. 277-9418.

LESSIVEUSE G.E. Deluxe, parfaite condition, vraie aubaine, $50. 279-2106. 7140 Chambord, appt 2.

LESSIVEUSE usagée Connor Thermos, 352-6794.

LESSIVEUSE Mc Clary, balayeuse Président, comme neuves, cause mortalité, $75 chacune. 721-2536.

LITS de bébé au complet, matelas compris. Flambant neuf. Spécial $15. 5387 ave du Parc. CR. 6-2586.

LITS $15, mobilier salon sections, bureau $15, armoire blanche, pupitre $10. 523-5167.

LITS continentaux neufs, $20. Complet, lits superposés neufs, finis érable rouge, $45. Complet avec matelas.
5362 SHERBROOKE OUEST - 481-0249

LIT et bureau, garde-robes pour enfant, le lit 30 x 54, 5 positions, le bureau 6 grands tiroirs, la garde-robes 36" de haut. Réelle aubaine, comme neuf. CR. 7-6741.

LITS continentaux de marques réputées, excellente qualité. — Spécial $21.95; 5387 ave du Parc. CR. 6-2586.

LIT double, commode, chaise rembourrée et tabouret, carrosse, prix raisonnable. RE. 7-0776.

2 LITS juvéniles, bureaux, lit double, table de chevet, lessiveuse Connor, DA. 2-2311.

LIT continental double, $30. Davenport $20. 523-1627.

LIT simple, bois pâle, sommier et matelas, comme neufs, prix convenable. RE. 8-8812.

LITS pliants avec matelas $14.95, lit continental, $29.95, table à café arborite $4.95, matelas à partir $10.95, mobilier de chambre $62., faut voir pour croire, 3660 St-Denis, 843-6877.

LIT juvénile, roxatone, chaise haute, très propres. DU. 8-1458. 8607 Esplanade.

LIT simple métal imitation noyer, matelas ressorts, très propre, $20. DU. 8-8035.

MACHINE COUDRE WHITE ZIG-ZAG cabinet $50 ; 3819 Ste-Catherine est. LA. 6-2847

MACHINE à coudre reconditionnée, $18.95, aussi balayeuse, $16.95. 773 Rachel est, 522-5332.

MACHINE A COUDRE Singer, presque neuve, avec cabinet, reprise finance, $22.50 ; 352-6620.

MACHINE à coudre "Singer" manufacture 95. Bon marché, bonne condition. CL. 5-1948.

MACHINE à laver "Kelvinator" presque neuve, en très bonne condition, $50. — 689-5856.

MACHINE coudre Singer, bobine ronde, avec cabinet, reprise de finance, $19.50. CR. 7-2831.

MACHINE à coudre "White", Aubaine. 387-7207.

MACHINE à laver "Kelvinator" en parfaite condition, 4 ans d'usage. Tél. : 274-7361.

MACHINE A COUDRE Singer, bobine ronde, reprise de finance, $15. 259-6666.

MACHINE à coudre White, automatique, boutons, boutonnières, modèle 1962, repris de finance, $35. 272-2272.

MANTEAUX fourrure, comme neufs et autres petites fourrures. Malaxeur Westinghouse complet avec hache-viande. Réelle aubaine. 6270 Iberville.

MATELAS sommier, toutes grandeurs, $3.50, $5., $9., $13.50. Boyer, 7350, 18ème. RA. 2-4625.

MATELAS 30", 36", 48", 54" ; $14.50, Lit Continental, $23 neuf. 4646 Parc.

MATELAS à ressorts neufs, $13.95, bonne qualité, toutes grandeurs.
5362 SHERBROOKE OUEST - 481-0249

MENAGE à vendre. LA. 3-3665.

MEUBLES usagés, grande variété. Très bon marché. Appeler UN. 1-7052, FO. 7-3349.

MEUBLES neufs servant à une maison modèle, 216 De Bullion, Boucherville, Moukland Construction Ltée, Boucherville.

ANNONCES CLASSÉES • VI. 4-3711

Votre maison cache une véritable mine d'or. Eh oui!... Incroyable? Fouillez-la bien partout!... Visitez-en tous les coins et recoins!... Vous y découvrirez sûrement une foule d'articles dont vous ne vous servez plus. Pourquoi ne pas chercher à les vendre? Et pour les transformer rapidement en bel argent sonnant, il vous faut une "idée lumineuse"... rien de plus, mais rien de moins. Il vous faut — c'est clair — les annonces classées de LA PRESSE (VI. 4-3711).

81 ARTICLES DE MENAGE

MEUBLES D'ENFANTS
Lits d'enfants, carrosses, bains, chaises hautes, balançoires, parcs, moïses, à prix réduit.
AU CONFORT DES BEBES
601 JARRY EST CR. 7-9059

MOBILIER chambre à vendre canapé, table de cuisine, prélart de passage. 277-2782.

MOBILIER de salon, tables, lampes, tapis. DU. 7-8271.

MOBILIER salon, 6 sections, en cuirette, noir et blanc, presque neuf. CL. 4-2971.

MOBILIER salon, bicycle de fille, chaise et lit, etc. 5833 Saint-André, après 6 heures. 277-2386.

MOBILIER cuisine, bois, avec buffet, 2 lampes, lampe 5 pieds. Tél: après 5 p.m. 482-2579.

MOBILIER de chambre, 5 morceaux, noyer, mobilier cuisine, 5 morceaux, 2 mois d'usage. 526-7142.

MOBILIER de chambre, fournaise, buffet de cuisine. RA. 9-3445.

MOBILIER chambre, noyer, 5 morceaux, bureau triple, 8 mois, payé $275, sacrifierais $180. Propre comme neuf, particulier. 721-2873.

MOBILIER chambre, aussi cuisine, carrosse poupée, lit simple, matelas, propre. 663-1467.

MOBILIER de salon, chaufferette (boule de feu), châssis doubles, en parfaite condition. 272-3776.

MOBILIERS de salle à dîner et cuisine, tapis gris. Très propres. FE. 4-7757.

MOBILIER chambre juvénile, 3 morceaux, très propre. Bas marché. RA. 2-5144.

MOBILIER de salle à manger complet, en chêne solide. $100. 255-0804, de 7 à 10 p.m.

MOBILIER de chambre, 3 morceaux, fini noyer, flambant neuf, $75. 525-3391.

MOBILIER salon 3 morceaux et tapis gris, 9 x 12. Le tout $100. 352-5638.

2 MOBILIERS de salon, tables de salon. MO. 9-6432

MOBILIER de cuisine, frigidaire, poêle à l'huile et électrique, laveuse électrique, peu usagé, aubaine. NO. 6-4383.

MOBILIER cuisine chromé, $30., davenport et fauteuil $20., mobilier salle dîner $40. 1139 Parc Lafontaine, LA. 2-8254.

MOBILIER salon, couvert cuir, flambant neuf. $60., 525-3391.

MOBILIER de chambre couleur naturel, comme neuf, sacrifice $25. HU. 8-4822.

MOBILIER de chambre entièrement neuf, 3 pièces. En plus, mobilier cuisine arborite, 5 pièces, mobilier de vivoir moderne, téléviseur remis au point, table à café, lampes, oreillers. Au complet $225. Accepterions mensualités de $10. 3541 Van Horne, appt 1. RE. 8-4761.

MOBILIER de chambre, style provincial, blanc et or, jamais servi, grand bureau double, miroir encadré, chiffonnier, lit. Sacrifiera $125; 2464 Bélanger est. 725-2467.

MOBILIER salle à manger, table, 6 chaises, buffet, chêne pâle, $85. 331-5648.

MOBILIER de cuisine belle chaise de repos. Comme neuf. 1207 Montpellier. 744-0621.

MOBILIER de luxe, état de neuf, à sacrifice, départ Europe. 932-1332.

MOBILIER de salon avec fauteuil moderne, beau tissus, sacrifice. HU. 8-4822.

MOBILIER de chambre 5 morceaux, bureau triple, grand miroir, chiffonnier, 2 tables de nuit, 2 mois d'usure, payé $450, vendrait $245. LA. 1-1929.

PEINTURES huile, sacrifiera, à personne intéressée; 932-1332.

PIANO $35, télévision $75. Très propre en bon ordre. 11860 Brunet, DA. 2-6031.

PIANO, $135; 2 mobiliers salon avec tables, $75; carrosse bébé, $35; lit Fold a Bed, $20. CL. 6-4438.

PIANO en très bonne condition, prix raisonnable. 276-8414.

POELE gaz-gaz, usagé, tél.: 524-8238. Après 7 p.m.

POELE à gaz, combiné huile, $30. LA. 6-6498.

POELE Gurney combiné, 220, huile, belle valeur, $125, frigidaire $25. RA. 1-4326.

POELE Findlay avec lance-flamme, 2 ronds gaz, fourneau au gaz. 866-3389.

POELE électrique 220, 30 pouces, 4 ronds, avec fourneau, marque "Gurney". Aspirateur marque "Hoover". Bonne occasion pour futurs mariés. 3684 St-André, appt 3; 525-0722.

POELE Gurney combiné, bonne condition. Information RA. 1-7431.

POELES gaz-gaz, fournaises gaz, installation gratuite, fournaise huile, $19 et plus, barils, $5. Termes, échanges. WE. 2-0533. J. Verrette Enrg. 11184 Charlevoix.

POELE combiné, bois, charbon, gaz. Piano, lit double, bassinette, 721-6371.

POELE à gaz bien propre, prélarts, stores vénitiens, très bas prix. 2378 Dorion. Tél. 525-3592.

POELE électrique, Moffat, 23 pouces, 4 ronds, excellente condition. $50. OR. 1-1565.

POELE Gurney, blanc, avec réchaud, bois-charbon, $40. 296, 78e Avenue, Chomedey.

POELE électrique "Westinghouse" 4 ronds, fournaise à l'huile, "drum", raisonnable. 9897 Charton.

POELE à gaz, blanc, 3 ronds, 30 pouces, automatique, avec fourneau, comme neuf. $30. Tél. RE. 9-2603.

POELE Entreprise combiné bois, 4 ronds électrique et fourneau. Automatique. Valant $429 pour $175. Comme neuf. Tél. 669-1356.

POELE 220, 24", $65, piano Organ neuf, RCA Victor, $100, coûte $189. 524-0707.

POELE moderne, combiné, huile et gaz, $35. 276-4935.

POELE Gurney, combiné huile et gaz, servi 2 hivers. RE. 8-5677.

81 ARTICLES DE MENAGE

POELE 220, mobiliers, cuisine, chambre, salon, style scandinave, fournaise, bon marché. 323-1504.

POELE à gaz 30 pouces McClary, chauffe eau à gaz Inglis, à vendre. S'adresser: 10,680 St-Hubert.

POELE 220, frigidaire 11 pi., très propres. Tél. 526-2430.

POELE à gaz blanc, 4 ronds, 22 pouces, automatique avec fourneau. Bien propre, $20. Tél.: 849-7291, 669-2535.

POELE Moffat de luxe, 30 pouces 1 an. $150. Comme neuf. 277-4427.

POELE combiné à l'huile, 220, 36 pces blanc, Hot-Point, parfaite condition. 728-6815.

POELE GAZ-GAZ, NEUF, INSTALLATION GRATUITE. $259. 524-8559.

POELE à l'huile, Majestic, peut chauffer 8 appts, CR. 1-1460.

25 POELES à l'huile, avec carburateurs, $19. 972 St-Laurent.

POELE gaz et gaz, usagé, bonne condition, $195. LA. 4-8559.

POELE électrique 220, ventilateur, excellentes conditions, réservoir, chauffe-eau, thermostat, autres articles. 334-1353.

POELE à gaz Moffat, 36 pouces, $50. 389-5736.

POELE à gaz 4 ronds, comme neuf, et pousse-pousse. LA. 6-7574.

POELE combiné, huile et gaz, bon ordre. S'adresser 7234 Henri-Julien.

POELE à gaz, Findlay, 4 ronds, très propre, 3 ans. Tél: 272-9045.

POELE à gaz, 6 ronds, 2 fourneaux, presque neuf, 271-3555, avant 6 p.m.

PORTATIVE Admiral 1960, $70. CR. 7-8210.

RADIO pick-up, haute fidélité, combiné, $60. 6000 Christophe-Colomb, appt 10. CR. 4-0673.

RADIO Viking, télévision 17 po. Westinghouse, cuirette à base nylon, couleur pêche, aussi turquoise. Tourne-disques portatif d'enfant. RA. 5-1203

REPASSEUSE électrique Seabreeze, parfait ordre. 331-2588.

REPRIS de finance, TV. $35; réfrigérateur, $65; 4646 avenue du Parc.

REPRIS DE FINANCE
Faillite, etc. Réfrigérateurs $35. Poêles $29. Lessiveuses $29. Téléviseurs $49. Chesterfield-davenport $39. Hide-A-Bed $89. Mobiliers cuisine modernes $29. Mobiliers chambre $79. Tapis, etc. Entreposage gratuit. Facilités de paiement. 5387 ave du Parc. CR. 6-2586.

RESERVOIR eau chaude émaillé, thermos, gaz, automatique. Presque neuf. Tél. 481-1589.

SECHEUSE marque Frigidaire, $65. Poêle General Electric, 40 pouces, $50. DU. 8-4477.

SECHEUSE automatique, Douglas, bon état, peu usagée. MO. 9-5297.

SET de cuisine chromé, table 4 chaises gris et blanc. HU. 8-1744.

SET de salon, 2 morceaux, en bonne condition. 256-2208.

SET de salon, (davenport) très propre, avec tables. 669-5341.

SET de chambre 2 ans, 3 morceaux, ainsi que matelas et sommier. Prix $125. DU. 1-4382.

SET de chambre, avec 2 petites tables de nuit, une chaise de chambre. Très bon marché. 521-2420.

SET de chambre, chaud noyer, double bureau et miroir, commode de monsieur, lit double, sommier, matelas, sacrifice. HU. 8-1744.

SHERBROOKE 3971, mobilier salon 3 morceaux, très propre, piano. Cause mortalité. CL. 9-6577.

SURPLUS de lessiveuses et sécheuses reconditionnées, comme neuves, avec garantie. 277-1414.

TABLE à café en teck ou noyer et table de bout, valeur de $60 pour $15. HU. 9-6588.

TABLE, 2 chaises berçante chromées, commode, lit continental simple, moitié prix. 521-8371.

TAPIS prix du gros, vente et installation. Estimation gratuite. Plus bas prix en ville. 381-3220 après 6 heures. DA. 2-0009.

TAPIS Acrilan de Harding $6.50 verge, Barrymore de laine $4.95 verge. Viscose tweed avec caoutchouc $2.75 verge. Beau choix tapis passage. 5724 Christophe-Colomb. 271-3496.

TAPIS, directs manufacture, broadloom, nylon $2.50 verge carrée, 9 x 12 tweed $24.50, tapis pour passage $1.95 la verge. 3442 St-Denis. 288-7142.

TAPIS neufs, salon, passage, vraie aubaine. 2084 De Lorimier. LA. 7-2007.

TAPIS Super Aubusson, 14 x 12, 1 an d'usure. $500. 277-1307.

TAPIS magnifiques, dessins orientaux, 2 grandeurs attrayantes qualité. Sacrifiera. Appeler RE. 9-0162.

TAPIS fleuri, 2½ x 3, aubaine $35. LA. 3-5735.

TAPIS toutes sortes, installation, mur à mur, par poseur d'expérience. VI. 4-7284.

TAPIS 6 x 9, à partir $9.95, tapis de passage depuis $1.50 la verge. 7190 St-Hubert.

TAPIS orientaux, beaux tableaux, huile, déménagement, tables, lampes. Raisonnable, privé 738-1059.

TELEVISION marque Victor, 21 pouces très propre, $60. Tél. 524-6521.

TELEVISION 17 pouces, tube image neuf. Garantie. LA. 5-5413.

TELEVISIONS $15 chacune. Appeler 323-1504.

200 TELEVISIONS à vendre telles que vues, modèles récents $18 et $20. 849-6959. 3664 St-Denis, appt 3.

TELEVISIONS Console, mobiliers salon, cuisine, couchette de bébé, lessiveuse automatique, sécheuse. 254-8440.

TELEVISION 21 pouces, parfaite condition. Carrosse Gendron, blanc 523-8423.

TELEVISION RCA Victor, 21 pouces, modèle table, $100. 6390, 43e Rosemont. 256-2327.

TELEVISION Admiral, 21 pouces, console, 1960, $65, parfaite condition. 277-9123.

82 A VENDRE DIVERS

SI VOUS AVEZ

UN INSTRUMENT DE MUSIQUE, UN EQUIPEMENT DE SPORT, UN ARTICLE D'AMEUBLEMENT, UN JOUET, UN VETEMENT...

QUI NE SERT PLUS

SI VOUS AVEZ

UNE PIECE OU UN LOGEMENT, UNE AUTO OU UN CAMION, UN LOCAL COMMERCIAL, UN GARAGE OU UNE MACHINE...

QUI NE RAPPORTE PLUS

VOUS PERDEZ DE L'ARGENT INUTILEMENT

TIREZ-EN RAPIDEMENT PROFIT

en l'annonçant
DANS
Les Annonces Classées
DE

LA PRESSE

SIGNALEZ
VI. 4-3711

81 ARTICLES DE MENAGE

TELEVISION, manteaux fourrure, 12, long, marmotte américaine, court, peau d'agneau, aubaine. 482-4878.

TELEVISION, en parfaite condition, $35. Téléphone 276-6979.

VENDRAIS fournaise au gaz naturel, entièrement automatique, très bon marché. 322-7163.

VENTE SPECTACULAIRE
Ameublement 3 pièces, 5 morceaux de dinette gris et blanc, 2 morceaux de salon, 5 morceaux de chambre en noyer. HU. 8-4822. Matinee Furniture, 5210 Queen Mary Road, appt 7.

VENTE D'OCTOBRE
Stéréo en teck
Rayon mural $10
Etagère en teck sur mur
Etagère en teck sur plancher
Chaise en teck avec bras $45
Chaises de dinette en teck $10
Lampes gravures en teck $10
Plaques murale $5
5210 Queen Mary Road, appt 7 HU. 9-6588

VENTE DE MEUBLE EN TECK STYLE SCANDINAVE
Set de salon du Danemark, 3 sièges sofa teck, 4 sièges sofa teck, table à café et table de bout en teck, hideak buffet credenza en teck, chaise bercante en teck, mobilier de chambre en teck, table ronde en teck, dutch table, Reckliner en teck, lampe sur mur en teck, "Nest table teck". HU. 8-1744 — 5210 Queen Mary Road appt 7.

82 A VENDRE DIVERS

A VENDRE, un comptoir, un showcase. Etat neuf, bon prix. 274-0494.

ABAISSONS prix, beaux palmiers, 7' $10. Plantes tropicales. 10123 Peloquin. DU. 1-3445.

ABAISSONS prix 35%, palmiers, plantes artificielles, philodendrons, fleurs, branches murales, plaquettes. RA. 8-3719.

ABANDON des affaires, moules de 8" et 6" pour fabrication de tuyaux d'égouts, avec malaxeur ciment. S'adresser LA. 2-8597.

ACHETONS vieil or et bijoux, pour valeur de l'or et diamant. Pomponnette, 256 Ste-Catherine Est.

ADOUCISSEUR d'eau domestique, 2 ans, $125. 256-8840.

AUVENT 9'5" vert, $15. 4682 rue Adam, CL. 9-4166.

AI CADRES noyer, paniers, plantes tropicales de tous genres, maison privée. 725-4817.

ANCIEN poêle en fonte, $70. Bassinette, parc, chaise haute, berceuse, siège et lit d'auto, balançoire, le tout $30. Repasseuse portative $20. DU. 8-2649.

APPAREIL air climatisé marque "Coldspot" ¾ force $145. S'adresser 11211 Lamoureux. DA. 2-6599.

APPAREIL auditif, 3 mackinaws garçons 10-12 ans, $3. 2025 Cartier. LA. 2-4906.

APPAREIL culture physique. Chaufferette, grille-pain, fer repasser, grillette, malaxeur, vaisselle, argenterie, verrerie, chaudrons, cadres. Maison privée. RA. 7-2481.

AQUARIUM à vendre, 30 pouces, avec base et équipement complet, $50. RA. 2-3781.

ARMOIRES cuisine modernes, menuisier compétent sur mesures. Estimés gratuits. Bas prix. RA. 1-3822.

AUBAINE, réservoir à eau chaude 40 gallons, électrique, complet, 6 mois d'usure, 2 barils 45 gallons. FE. 4-1222.

AUBAINE: portes, fenêtres, chambres de bain complètes, seconde main, parfait ordre. RA. 7-8429.

AUBAINE: 2 manteaux neufs, 1 brun réversible d'hiver, 1 gris d'automne et printemps. Aussi articles de ménage. 524-1407.

AUBAINE. Poêle, 4 ronds, fourneaux, Haltères, 15 livres. Jaquette taupe 38. 388-6421.

BAHUT de cuisine, blanc et noir, arborite, $30. antenne de T.V., 35 pieds avec rotor, $50. FE. 4-1963. RA. 8-6910.

BALAYEUSE neuve, gagnée tirage, $35. 3 boîtes linge dame, 14-16, $20., manteau $5., étole et jaquette fourrure, draperies mur-à-mur, 5 verges tapis passage. 727-4914.

BALAYEUSES et polisseuses à vendre, en très bonne condition. DU. 1-1959.

BAS nylon, 1ère qualité, garantis, 30¢ la paire, minimum 6 paires. Livraison gratuite. DU. 9-8614.

BAS prix, vendons posons, portes et châssis, réparations portes de garage, réparations générales. DA. 1-2883.

BASSINETTE 27 x 54, comme neuve, parc, chaise haute, gros tricycle. Téléphone: 669-5476.

BELLE scie mécanique, parfait ordre, $65. 843-5129.

2 BIBLIOTHEQUES, chêne solide, (8 rayons), très propres, $35. CR. 1-7209.

BICYCLE de garçon, lit enfant 6 ans, cheval sur ressorts. LA. 2-6888.

BOITES, caisses, cartons pour déménagements, entreposage, expéditions. Bon marché. Nous livrons. CR. 2-6911.

CABINET pour stéréo. LA. 1-2711.

CABINETS, ignitions Niehoff, chargeurs à batteries, machine à souder, 180 ampères, etc., bureaux, dactylos, machines à chèques. 321-2699. 11,895 L'Archevêque.

CADRES, peinture à l'huile, paysage, ballerines. Encadrements tous genres, grand choix de moulures. 310 est Beaubien. CR. 4-9943.

40 CAGES en métal, pour accouplement de perruches, parfaite condition. DUpont 1-7106.

CAISSE enregistreuse électrique allant jusqu'à $5, très bonne condition. Aussi frigidaire électrique pour liqueurs, très bon prix. DU. 1-2396.

CARABINE 303, livres d'enfants, ustensiles de cuisine, table salon et cadre. CR. 9-9890.

CARABINE 30, 30 Winchester, $50. 627-2287.

CARROSSE, balançoire et vêtements pour enfants, à très bon marché. 7544 Boyer.

CARROSSE Vêtements dame 12 ans. 4800 Queen Mary rd.

CARROSSE, lit, lessiveuse, cuve porcelaine, le tout presque neuf. DU. 7-8975.

CARROSSE très bonne condition, aussi balance de bébé. Tél.: 681-8593.

CHASSIS de toutes grandeurs, aussi portes et anciens bains. Tél.: CL. 9-9501.

CHASSIS portes et moustiquaires, stores vénitiens propres, bon marché. Appeler: CL. 9-8787.

24 CHASSIS comme neufs, moustiquaires, bon marché, remplacer par fenêtres aluminium. CL. 4-9505.

CINE, projecteurs, écrans, films 8 et 16 millimètres. Vendra ou échangera. OR. 4-0726.

CLAVIGRAPHES tous modèles, régulier $39.50 et plus. Remington et Underwood modèle récent silencieux; avec bureau de dactylo (originalement $225), maintenant $59.50. Portatifs flambant neufs réduit à $49.50. Tous avec garantie de 2 ans. Autres modèles. Termes faciles. Crown Equipment, 1011 Bleury, UN. 1-2437, stationnement gratuit.

COMME NEUF: lit juvénile, poussette, manteau de mouton noir, 18 ans. RA. 1-6736.

JARDIN:
C'est le meilleur temps de planter.
Haies
Arbres
Arbustes
Directement de pépinière — aux plus bas prix.
Plantation gratuite avec plus grosse commande.
Emondage et toilette de haies et préparation d'arbres.
Appelez pour estimés gratuits:
JOLIETTE 753-9675
ou 626-5165

COMPRESSEUR à air, ¾ de force, 2 cylindres avec moteur $75. LA. 3-9102.

DEPART mobilier de chambre, 5 morceaux, chesterfield, 3 morceaux tables, tapis. RA. 7-0402.

100 DISQUES comme neufs, payés $167, aubaine. 489-0808.

DRAPERIES et rideaux, chambre, couvrant 10', aubaine. Carrosse bébé bon marché. 279-0780.

ESCALIER et balcon en fer, très bonne condition. Bon marché. VIctor 4-5171.

ESCALIERS et entourage de galeries en fer. CL. 5-6920.

ETOLE fourrure, lit bibliothèque complet, ventilateur Lauzon, bassinette, manteau, costume, poubelle, secrétaire, etc. CR. 4-0335.

FAILLITE
MACHINERIE pour rechapage de pneus au complet. Alignement et balancement de roues etc.. Caisse de garage. Paymaster. Filière. Bureau etc.. Faut voir. 7145 Papineau coin Jean-Talon.

FOURNAISE à gaz, fournaise à l'huile, réservoir à eau chaude, 689-0012.

FOURNAISE Coleman, tuyau, 2 barils, tout en bon état, $35. LA. 5-2022.

FOURNAISE huile, poêle électrique, 2 ronds, lits 2 étages. 271-5658. 6995 Chateaubriand.

INCUBATEUR et éleveuse, frigidaire, poêle, à vendre à sacrifice. CL. 5-1830 — 7629 Souligny.

IMPERMEABLE de caoutchouc, ainsi qu'un chapeau et des bottes, aussi 2 brûleurs à l'huile. RA. 2-5394.

INSTALLATION système chauffage, eau chaude, payable en 5 ans, 3¼% décroissant, exemple $1,000 à $17.35 par mois. LA. 2-0844.

15 LAVEUSES automatiques, reprises de magasins, faut vendre. Le tout $150. DU. 7-2681.

LES MEMBRES féminins de The Cote des Neiges United Church tiendront une vente de charité à l'église, 3217, avenue Tremblay (près Decelles), mercredi, 23 octobre 1963, à 7 h. 30 p.m.

2 LITS bébés propres, 4 positions, matelas compris, $20 chacun. LA. 6-5092.

MACHINE à additionner Remington manuelle, $70, tableau d'école 3 x 4 sur pattes, $15. LA. 2-0844.

MACHINE à crème glacée, comme neuve, capacité 10 gallons à l'heure. Valeur $5,600, vendrais $2,000. Propriétaire Jean-Marie Isabelle Chapleau News (Depot) Chapleau Ontario.

MANTEAU rat musqué usagé à vendre. CL. 6-8533.

MIEL BLANC No 1, EN CONTENANT DE 4 LIVRES. TEL. 367-6447.

MOBILIER de salon à vendre au complet ou séparé. Manteau noir, col de vison, grandeur 42. DU. 7-1195.

MOBILIER cuisine, lit continental. Matelas à ressorts. Propres. Frigidaire, pour camp. DU. 8-7629.

MOBILIER de chambre coucher, stores vénitiens, chaises, fauteuil et baril d'acier. Appeler, 721-1382.

300 PAIRES PATINS, $2 plus, faisons l'échange, conserver l'adresse, 1094 Marie-Anne, Garnier.

PEINTURES à l'huile, toutes grandeurs, prix modiques, 1405 Bélanger, appt 1, 271-1217.

PEINTURES à l'huile: fleurs, abstraits, paysages, marines, etc. Prix très abordable. 681-3727.

PETIT piano en chêne, presque neuf; mobilier de salon, air foam, $85. Téléphone 688-1761.

PETITE fournaise Coleman à l'huile, très propre, bonne condition. Appeler 255-2690.

PETIT CAMION International 1955 en parfaite condition, à vendre. S'adresser à: 524-5033.

PIANO, $90, réfrigérateur $100, chesterfield $20, pick up. Le tout très propre. DU. 7-0303.

POELE L'Islet blanc, gaz, 2 brûleurs à l'huile. 1408 Nicolet.

PORTE garage, 8 x 8, aluminium avec rails, $75, pour $35. Table finie arborite, 2 matelas. 3981 Drolet.

POUR barbier, cabinet complet, comprenant tiroirs, miroirs, néons, lavabo. CL. 9-2321.

POUSSE-POUSSE, tondeuse, le tout $20, en bonne condition. 645-3891.

RESERVOIR eau chaude électrique automatique, 2 éléments, 65 gallons, thermos, servi 2 mois, $115. 277-9123.

33 RESERVOIRS 22 gallons, chauffe-eau électrique, thermostat, $15. RE. 7-9725, soir RE. 7-4270.

ROBE de mariée et diadème, grandeur 15 ans. Téléphoner après 6 heures 321-2403.

ROBE courte de mariée et manteau assorti en broche blanc. Grandeur 14. Haute couture, modèle exclusif. 721-7277.

SET Walkie Talkie, 10 transistors, bon pour 3 milles. RA. 8-1124.

SET DE CHAMBRE, bibliothèque, $60 buffet de cuisine, $4 store vénitien 46 pouces et un de 26 pouces, les deux pour $10. 4606 Chabot.

82 A VENDRE DIVERS

NUTRI-BIO
Suppléments alimentaires. Offre en spéciale pour le mois d'octobre seulement tous ces produits à moitié prix. Vitamines et minéraux, format 6 mois détail $26; spécial 2 pour $26. Baby-bio, format 2 mois, détail $8; spécial 2 pour $8. Protéines gaufrettes, format $9; spécial 2 pour $9. Protéines instantanées, boîte 1 lb, détail $6.50; spécial 2 pour $6.50. A tout acheteur de 4 produits, prime de 2 boîtes de "Baby-bio" gratuites. Livrons C.O.D. seulement. S'adresser 2950 Masson, chambre 403.

FENETRES ALUMINIUM
COMPLETEMENT INSTALLEES
PRIX SPECIAUX DU MANUFACTURIER
3 RAINURES — $17.95
2 RAINURES — $16.50
RENSEIGNEZ-VOUS SUR NOS AUVENTS EN FIBERGLASS
ADMIRAL ALUMINIUM PRODUCTS
342 BEAUDRY — LA. 4-1151

SOUDEUSE "Generator" 250 ampères, échangerais pour soudeuse au gaz ou autre. LA. 7-2003.

TABLE de billard pour professionnel, 4 x 8, exécutée par experts, poids environ 400 lbs. S'adresser à 4550 Rivard, appt 104, Mme Vallée.

TELEVISION Philco portative, 19 pouces, tourne-disques 3 vitesses, bottines Garnish 10½ et skis, lits jumeaux, tapis 6 x 4, miroir 56 x 19, mannequin extensible, etc. 1245 St-Marc, appt 2.

TOILE pour camion, 15 x 16, $50. Après 6 heures soir, RI. 7-5839.

TRAIN Lionel et table avec installation. Coût $450. Vendra $175. RA. 7-8500.

VENTE DE CHARITE, lundi 21 octobre à 1 heure, dans la salle de réception de l'église luthérienne St. Angar, 1837 ouest, Dorchester.

VENTE DE CHARITE, mardi 22 octobre, à 1 p.m. au Temple Beth Sholom, angle Walkley et Terrebonne, N.D.G., sous les auspices du Temple Beth Sholom Sisterhood. Arrêt autobus 104, à la porte. Prière d'entrer par l'avenue Walkley.

VENTE de charité commençant lundi 21 octobre à 10 a.m. à la congrégation Chevra Shaas, 4170 rue St-Urbain.

VIBRATEUR à massage $50., bicycle neuf, $30. pick-up $25. LA. 4-0534.

VITRES doubles et 32 onces, 36 xx 36, 24 x 35. Bon marché. 259-8085.

84 BOIS — CHARBON HUILE

BOIS de chauffage à la corde, bois de foyer, retailles. 274-0486.

BOIS de chauffage, érable, 1 pied, à vendre. LA. 3-3889.

RETAILLES de planchers bois franc, 27 sacs $5, 56 sacs $10. RA. 7-1882.

86 FOURRURES

A BAS PRIX surplus de manufacture, étoles, jaquettes, manteaux. VI 4-9847.

A QUI LA CHANCE? Jaquette de rat musqué et manteaux long. 16-18. Cause mortalité. LA. 1-4836.

A RABAIS, manteaux mouton de perse, teints brun Sirocco et Peak dont 2¾, 2 pleine longueur, 1 ajusté genre broadtail 10 ans, à liquider en bas du prix coûtant $375. Mc. Comber Fourrures Inc. 3633 Parc Avenue

ADRESSEZ-VOUS "Nouveau Modèle Fourrure". Spécial: manteau mouton perse noir, gris, sur mesure, $325. Satisfaction garantie. Réparation, remodelage, remis à neuf. Mme Vasseur, RE. 3-5859.

ATTENTION! Manteau mouton de Perse neuf garni vison, style 1964, $125; RE. 7-8905.

ATTENTION, provenant d'échanges, manteaux Seal, mouton perse, chat rasé, loutre, vison, $25, $75 plus. Gilbert, 7390 St-Hubert. CR. 1-3601.

AUBAINE, superbe rat musqué, peaux allongées, 12-14, $55. Mouton gris, Modyl, ¾, 12-14, $10. Seal brun court, 12-14, $10. 669-6312.

AUBAINE, manteau seal français, 40, très propre, $60. 6243 24e Avenue, Rosemont. 721-9592.

BOLERO mouton noir garni vison saphir, 14, valeur $300, pour $150. FE. 4-5409.

ETOLE de vison, toute neuve, très bon prix. 665-3639.

ETOLE DE VISON, $150, presque neuve. 8572, 2e Ave Rosemont, RA. 1-0059.

GRAND choix de jaquettes et d'étoles provenant d'échange. Sacrifiera $25 et plus Reid 1473 Amherst, au 2ème.

JAQUETTE dos rat-musqué, 20, portée quelques fois, $75. 272-2161.

JAQUETTE renard argenté, grandeur 36, neuve, $15. CR. 1-3079.

JAQUETTE mouton de perse garnie vison, 18-20, presque neuve, aubaine, LA. 5-0349.

JAQUETTE mouton Perse gris, jamais porté, $100. Jaquette mouton Perse noir avec ceinture, comme neuve, $75. Manteau long, mouton Perse noir, collet vison-saphir, 14-16, pleines peaux. CR. 2-1744.

MANTEAU et chapeau rat musqué, grandeur 12-14 ans, le tout $50. 725-4386.

MANTEAU Hudson seal noir, garni vison brun, sacrifierais cause décès. 259-0539.

MANTEAU RAT musqué, grandeur 10 ans, très propre. RA. 2-7004.

2 MANTEAUX MOUTON, GARNIS VISON, GRANDEUR 10 ET 18 ANS. APPELER, 489-8974.

MANTEAU rat musqué, brun foncé, très propre, grandeur 14-16 ainsi qu'une étole en écureuil de Russie. Bon marché. 389-4489.

MANTEAU Hudson Seal, très propre, 14-16. DA. 2-0089. 9278-12e ave, Ville St-Michel.

MANTEAU de rat musqué court, teint vison, presque neuf, $100. 277-6852.

3 MANTEAUX de vison canadien, provenant d'échange $1,000. Reid, 1473 Amherst.

MANTEAU mouton Perse gris, collet châle, 14, $100. 272-1744.

MANTEAU chat sauvage rasé, presque neuf, belle écharpe de seal, propre, 271-4021.

MANTEAU rat musqué, grandeur 14 ans, $45. CL. 9-8680.

MANTEAUX fourrure provenant d'échanges, mouton noir, gris, rat musqué; seal hudson, chat rasé; loutre; vison, $25 à $75 Reid, 1473 Amherst, au 2ième.

MOUTON Perse brun 16, longueur 45 pouces, jamais porté. Aubaine $250. 272-2161.

PALETOT de chat sauvage pour homme, en très bonne condition $75. et plus. Reid 1473 Amherst, au 2ième.

REPARATION, remodelage, manteaux neufs, et jaquettes. Allons à domicile. CR. 4-3681.

9852 ST-FIRMIN, manteau mouton noir, 18-20, jaquette rat musqué 13-14, robes. DU. 7-6635.

SUPERBE manteau mouton de Perse, le plus récent modèle, $150. CR. 4-1827.

86A VETEMENTS A VENDRE

AUBAINE, manteaux fourrure, 1 court 20 ans, 1 long 12 ans. Etole, robes, costumes, manteaux imperméables, chapeaux. RA. 7-2481.

BEAUX paletots, style Continental, un beige et un noir Camel Hair, gilet sport, un pantalon, bon marché. Appeler: CL. 6-5923.

BEAU manteau, robes dame, jaquette fourrure, vêtements fillettes, habits 10 ans. 523-5167.

BON manteau Borg, $20, mouton Perse $75, robe mariée, $10. LA. 4-0534.

COSTUME scout, complet, 12 ans, manteau rat musqué, propre 16, $35, manteau robes, jupes, chandails. 14. 769-2192.

COSTUMES pour hommes, pardessus, 38-40. Comme neufs, raisonnable. RE. 8-4623.

3 ENSEMBLES d'hiver pour enfants, 1 de 3 ans, 1 de 4, 1 de 1 an. 747-3861.

GRANDE vente de déménagement — L'Atelier Hadassah, 4647 ave du Parc, déménage dans des locaux plus vastes. Tout — toutes sortes de vêtements pour famille entière, doit être vendu à n'importe quel prix.

GRANDEUR 40, grands 2 paletots, automne-hiver, gros gilet, tricot laine. OR. 4-3045.

HABITS d'hiver pour jumelles, 1 an, rose, et ensemble d'hiver pour fillette 3 ans. DU. 8-6833.

LINGE d'hiver hommes et femmes. 321-6334.

MANTEAU rat musqué, un manteau drap, 12-14, comme neuf, sacrifierais. 729-4151.

MANTEAU d'hiver turquoise 12 ans. Manteau de bon mouton 12 ans. Presque neuf. RA. 1-5149.

MANTEAUX d'hiver 9-12 ans pour enfants, manteaux pour dames 12-14 254-9970.

MANTEAU sport tweed, jaquette fourrure rat musqué. 325-9576, après 4 heures.

2 MANTEAUX, automne-hiver, peu usagés, bon marché, grandeur 38-40. Tél.: LA. 1-2317.

86A VETEMENTS A VENDRE

MANTEAU suède, 1re qualité, doublé mouton, et manteau drap, 16 ans, bas prix. CL. 6-9829.

MANTEAUX demi-saison, 38, chat sauvage, 16, jaquette rat musqué 18, 271-1796.

PALETOT d'hiver, 1 de printemps, habit, 42, presque neufs, linge fillette. LA. 1-3741.

PALETOTS 40-42, 1 bleu marine, manches raglan, demi saison, 1 mélange gris brun foncé, hiver, 1 carrellé foncé, genre cloack, $10 chacun. Robe chambre rouge $5, chapeaux $25. CR. 1-3079.

PALETOTS, habits grandeur 46, très bon marché, CL. 9-6757.

ROBE de mariée, 14 ans, voile et diadème, robe de bouquetière. 932-2793.

ROBE de mariée à vendre, grandeur 11. Robe longue en organza avec appliqués de dentelle. $65. Tél. 387-1247.

ROBE de mariée, septembre, 12 ans, magnifique, 2 manteaux, un blazer 14 ans, fille. DU. 9-2584.

ROBE mariée poult de soie avec appliqués de dentelle posés à la main, création 1963. Payée $250, vendrais moins que la moitié prix. 273-7038.

ROBE blanche de mariée, longue, poult-de-soie. 13-14 ans. 322-2851.

ROBE de mariée avec diadème et voile, très propre. RA. 2-7004.

ROBE mariée, haute-couture, poult soie, guipure, traîne détachable, création 63. OL. 8-5127.

ROBE de mariée avec voile, petit point, $55. Téléphoner après 5 P.M. 525-1504.

ROBE de marié longue, en poult de soie, avec appliques de dentelle, grandeur 10 ans, ausi robe de bal en poult de soie, couleur or, grandeur 10 ans, après 6 p.m. RA. 7-4962.

TRES BONNE aubaine, robe de mariée à vendre, y compris voile, diadème, crinoline longueur trois-quarts, tél: 721-1914, le soir, Jour: AV. 8-0186.

88 EFFETS BUREAU RESTAURANT, MAGASIN

A BAS COMPTANT
Equipements complets de restaurants modernes "Kitchen", tables à salade, tables à vapeur, comptoirs, cabines, ventilation, Back-Bar. Prix spéciaux, à compter du 18 octobre au 23 novembre. Metropole Store Fixtures, 5216 Iberville. LA. 2-7281.

A BAS PRIX
Directement du manufacturier, comptoirs et réfrigérateurs neufs et usagés. Epicerie, restaurant, pâtisserie Fleuriste, Taverne, Bière, lignes complètes, conditions faciles. Nadeau, DU. 8-7558, soir RA. 5-0118.

A BON MARCHE
Equipements de restaurants, pâtisseries, etc., neufs et usagés. Avons beaucoup d'équipements usagés à très bas prix. Conditions faciles. Montreal Store Fixtures and Supply Co. Ltd., 2485 Mt-Royal est. Tél.: 527-2107.

APEX OFFICE FURNITURE CO.
Ameublements de bureaux
Neufs et usagés
Machines de bureau
Coffres-forts
343 Notre-Dame est — 861-3691

AUBAINE, frigidaire à fruits, frigidaire à boucher, 10 pieds, RA. 7-2806.

AUBAINE, comptoirs, tables, tablettes. Tél. 669-9509.

AVANT D'ACHETER voyez Modern Equipment, tout pour restaurants, épiceries, boucheries, neuf ou usagé. Termes faciles. Caisses enregistreuses, comptoir-frigidaires, balances, etc. Spécialité réparation de caisses Modern Equipment, 6766 Papineau. RA. 1-1634.

COMPTOIR-FRIGIDAIRE 10 pds, parfaite condition, aubaine. 3 rue Joly, Ste-Thérèse, TA. 3-8673.

COMPTOIR vitré, armoire murale, caisse enregistreuse, fixtures fluorescentes. 2 et 4'. 727-7479.

COMPTOIR arborite 12 pieds, grille, Silex, tasses et soucoupes, etc., bon prix. 72 Jarry Est. DU. 8-0185.

88 EFFETS BUREAU RESTAURANT, MAGASIN

CABINET-CLASSEUR, 4 tiroirs, métal, $22.50; pupitre avec chaise, $30; bibliothèque 4 sections, dactylo. 972 St-Laurent. UN. 6-9796.

GROS STOCK D'EQUIPEMENT DE RESTAURANT ET DE PATISSERIE NEUFS ET USAGES, CONSISTANT EN FOURS, MALAXEURS, TABLES DE PATISSERIE, REFRIGERATEURS, VITRINES, TABLES DE VAPEUR, GRILS ELECTRIQUES, BOUILLOIRES A VAPEUR, POTS D'ALIMENTS, MACHINES A LAVER LA VAISSELLE, TABLES TRAVAIL, POTS DE TOUTES GROSSEURS, TRANCHOIRS, STORE AND OFFICE EQUIPMENT CO. 711 OUEST, CRAIG. UN. 6-2491

NOUS VENDONS tout ce qu'il faut pour boucheries, épiceries, hôtels et restaurants, tel que: Caisses enregistreuses, balances de toutes sortes, hachoirs et trancheurs à viande, comptoirs réfrigérés, toasters, grillettes, friteuses tables et chaises, etc. Neufs et usagés. Termes si désirés.
MAISON CANADIENNE-FRANCAISE établie depuis près d'un demi-siècle.
LAVAL PRODUCTS LTEE
4295 Frontenac. Montréal. 526-0463

POELE hot-dog, poêle patates frites 220, valeur $480 pour $250. DA. 2-0901.

REFRIGERATEUR à liqueurs Coca-Cola à 10¢, réfrigérateur 7-Up à 10¢. Les deux très propres. S'adresser 663-4335.

ROYAL CASH REGISTER SERVICE
Caisse enregistreuse National reconditionnée très bon marché garantie contrat d'entretien. Attention spéciale — ou plusieurs totaux sont nécessaires, comme super marché hôtel. Aussi machines additionner $50. et plus. 211 Craig est 861-2344 réparations à prix très modiques

SHOW-CASE à bijoux et bibelots usagés et neufs. 1833 Moreau, LA. 2-7624.

91 MONNAIES — TIMBRES

QUEL QU'EN SOIT LEUR COUT

et quelles que soient leurs valeurs courantes, nous vous faisons la superbe offrande suivante de "PRESENTATION" de

1,675 TIMBRES AUTHENTIQUES

dont UN SEUL paiera pour TOUS. VIET-NAM: le timbre le plus précieux du pays, un timbre exotique D'AVION d'une beauté fantastique. Superbe couleur de menthe. PRIX REGULIER $2.00 Conquête de L'ESPACE COMMENSURABLE: Superbe timbre géant TELESTAR, aux multiples couleurs de la menthe. POLOGNE: timbre géant de l'astronaute Titov, émission compl. TCHECOSLOVAQUIE: magnifiques. Riches en souvenirs et images. 100 divers. Se détailleraient $3.00 SAN MARINO: AUTOMOBILES DU 19e SIECLE, série couleur de menthe. INDE Conservation de la vie sauvage, illustrant "Rhinocéros", rare, compl. LOURDES GEANT: commémoratif; autres beaux timbres EUROPEENS — séries — etc. 300 divers, prix de liste $6.00 - $7.00 ALLEMAGNE: EMPIRE — REPUBLIQUE — EMISSIONS DE L'OCCUPATION DE LA 2e GUERRE. Une belle collection. 100 divers. EMPIRE BRITANNIQUE: 100 timbres divers excellents. ITALIE: Belle collection. Commémoratifs. Très belles valeurs, etc. 100 divers. HONGRIE: Une collection haute en couleur. 100 divers. NEPAL: Précieuse enveloppe miniature originale du Royaume de l'Himalaya; couverture officielle (Timbres de soldats peints). "LOT BONNE CHANCE": Mélange missionnaire garanti universel, encore sur papier, juste tels que nous les avons reçus. Tout ce que vous trouverez intriguera tout le monde. 700 à 800 timbres. YAKSHA: Dieu de la fertilité — exotique. Le dernier timbre allemand d'Hitler. TURQUIE: Belles émissions de charité RED CRESCENT — panoramas, etc. Une collection extraordinaire; 100 divers. Se détailleraient $3.00 BONI: OCEANIE: Chat-tigre — Ornithor unique. Ours Kola, etc. Filles indigènes françaises de POLYNESIE. TOUTES les offres ci-dessus pour juste environ le coût de manutention et de la poste.

POUR SEULEMENT $1.00

AUX ADULTES SEULEMENT. Une belle sélection de timbres pour votre inspection, sera aussi incluse. GRATIS: BROCHURETTE d'offres spéciales D'ECONOMIE.
FRASEK CO. M.P.
WHITE PLAINS N.Y.

A VENDRE petits .05 Canada 1872, 1880-1885, 1905-1917, et New Foundland 1945. Gros sous Canada 1882-1920. DU. 7-9766.

PIECES de monnaie canadienne demandées. Dollar argent 1947 feuille d'érable ou pointé $50 — dollar 1948, $100. Nous achetons autres pièces de monnaie, catalogue 1964 maintenant en vente 50¢. Carsley's Coin Shop, 104 ouest, Ste-Catherine, 861-4571.

NOUS payons $115. Silver Dollar 1948 A. Charvest, 4 Clermont, Laval-des-Rapides. MU. 1-2234.

SERAIS intéressé à acheter collection de timbres: Canada, Vatican, France. Timbres en parfaite condition. CR. 6-4649.

TIMBRES France, neufs et usagés à moitié prix. Appeler. PO. 8-7144.

UN CENT 1942, pas de 1 pour 1942, très beau. Un cent argenté, neuf, 1939, vieilles monnaies, dollars en argent. LA. 2-4947.

92 PHOTOGRAPHIE — CINE

FILMS 16 mm. sonores, à vendre ou à échanger. Téléphonez FE. 4-9830.

PROJECTEUR sonore 16 m.m., écran, aussi films sonores. A vendre ou échanger. OR. 4-3283.

SECHOIR "Pako", agrandisseur "Omega", enfin tout l'ensemble complet pour chambre noire. S'adresser: Café Mocambo, 506 Du Havre. Demander Eddy ou Jacques.

93 ON DEMANDE A ACHETER

ACHETE antiquités, argenterie, bibelots, lustres, cadres, bronzes, bijoux, meubles, chandeliers, Limoges, RE. 7-4504.

ACHETERAIS scrap, ferraille, tout rebus de métal, faisons déménagements. VI. 9-6480.

ACHETERAIS 2 tables pool (Boston) 4 x 8, paierait comptant. 661-3393.

ACHETONS meubles usagés, payons comptant, meilleurs prix en ville. 321-5817.

ACHETONS toutes sortes de meubles de maison. OR. 7-4583.

ACHETONS VIEUX LIVRES ET PERIODIQUES, CANADIENS, AUSSI VIEILLES PEINTURES CANADIENNES. RA. 1-2533.

ACHETONS, argent comptant, poêles, réfrigérateurs, télévisions, machines à laver. 842-6634.

ANTIQUITES de plus de 50 ans de toutes sortes, demandées. Après 5 hres. DU. 8-0534.

ATTENTION, achèterais bonne scie ronde usagée de 8 pouces. 625-2831, après 5.30 le soir.

ATTENTION, meilleur prix — réfrigérateur, téléviseur, tapis, pianos, meubles de maison, bureaux machines à écrire. UN. 1-7612. Soir: RE. 3-3894.

GASPESIEN passage Montréal, achèterait balance magasin dans chaussures, linge, bibelots, etc. 661-3393.

LIVRES anciens ou récents de toutes sortes, spécialité: Canadiena et Americana. Les meilleurs prix payés. Estimés gratuits. OL. 5-5296.

NOUS ACHETONS
Prix maximum pour appareils électriques en bon état de fonctionnement. Téléviseurs, réfrigérateurs, poêles, lessiveuses, etc. CR. 6-2586.

ON DEMANDE à acheter vieux fer, fonte, cup, cuivre, aluminium. Allons chercher. Aprs 5 heures. DU. 8-0534.

ON DESIRE acheter réfrigérateur ainsi que poêle. 273-2757.

PAIERA COMPTANT
Articles de ménage, maison, bureau, antiquités, poêles gaz, électriques, frigidaires, pianos, télévisions. UN. 6-9796.

PARADIS FURNITURE EXCHANGE
Achetons meubles de maison, magasin, bureau. 1220 Dorion. LA. 2-8378.

PIANO demandé, paierons comptant. UN. 6-9796. Soir; HU. 4-8935.

PIANO droit medium demandé. Paierait comptant. H. Herschorn, UN. 6-6801. Le soir: RE. 1-2112.

96 COMMERCES A VENDRE

BERTHIERVILLE, épicerie-restaurant établie depuis 37 ans, face église, terrain de stationnement, cause maladie. TE. 6-4120, Longue distance.

ST-HYACINTHE, épicerie-boucherie licenciée, bon chiffre d'affaires, self-service dans Bourg-Joly. S'adresser à 2400 Bernier.

A BOUCHERVILLE ou Contrecoeur, commerce de matériaux construction à vendre. Comprend Bureau, Entrepôt, Camion, maison 3½ pièces. Excellent chiffre d'affaires. S'adresser tél. 786-2545.

A ST-JOVITE, restaurant, 55 places, haut logement 5 appts. Grand stationnement. Inf. St-Jovite Snack-Bar, Montréal. DU. 8-0842.

A ST-SAUVEUR-DES-MONTS, au pied des pentes de ski, motel 6 unités, avec grande piscine. Condition à discuter. 112 CA. 7-2031.

AHUNTSIC, snack-bar, établi 33 ans, bon chiffre d'affaires, échange, particulier. DU. 8-0030.

ST-DENIS et Ste-Catherine, belle petite lingerie pour dames, très bon marché. 277-6407.

A 35 MILLES de Montréal, centre gros village, restaurant terminus PTC. Grand logement attenant. Seulement 2 propriétaires en 18 ans. Cause maladie. Appelez à 722-0484.

A QUI la chance? Lingerie homme femme enfant, tissus à la verge, accessoires de couture, magasin moderne rue commerciale, inventaire $15,000, sacrifierais $10,000, St-Bruno, OL. 3-6151.

A VENDRE, un moteur électrique pour grosse fournaise à l'huile. Cuve, 2 réservoirs à eau chaude, thermos, un lavabo de cuisine chromé avec tuyaux usagé deux ans. LA. 3-8756.

A VENDRE, à Pont-Viau, épicerie licenciée avec logement si désiré. Gros quota de bière. Etablie depuis 45 ans. Même propriétaire. S'adresser 669-4252.

A VENDRE. Ecole maternelle. Préscolaire et 1ère année. 2 institutrices à la journée. 2 autobus pour transport d'élèves; qui ne vous coûtent rien. Grands locaux propres, luxueux. Bons revenus. Plateau-Mont-Royal. Ecrire Case 367 La Presse.

ABANDONNE restaurant quartier industriel, fermé dimanche. $700 semaine, comptant $2,800. M. Hillion, CR. 6-7140.

AGENT se spécialisant exclusivement dans la vente de commerces depuis 15 ans, désire commerces ou industries à vendre. P. Lanthier, courtier, DU. 1-6882.

AMEUBLEMENT maison de chambres 15 pièces, gros revenus. Aubaine. 842-7437.

ATELIER NETTOYAGE A SEC
Varsol, installation complète. Détail seulement. Moyenne de $800 par semaine, 2 camions. Offres étudiées, commerce et équipement ou séparément. Peu de comptant requis. Après 7 p.m.: HU. 1-4644.

ATTENTION! Coin propriété commerciale, grand terrain, 23 milles Montréal, route 11, $39,000, comptant discutable. Offre acceptée. 722-9609.

AUBAINE, épicerie licenciée, Plateau Mont-Royal, affaires $900 semaine, $8,500, léger comptant. 722-9669.

AUBAINE: restaurant "snack-bar" très bien équipé, dois vendre cause maladie. Informations: Immeubles Beaudoin, RA. 2-4693.

LONGUE-POINTE, restaurant, épicerie, smallwares, seul sur rue résidentielle. 7841 Ontario est.

ABANDONNE étal de boucher cause autre commerce. Prêt à opérer, local si désiré. Bail transférable. Une chambre froide, 2 comptoirs de 10 pieds, 3 compresseurs, moulin 1 force, balances 24 et 600 livres, 1 tranchoir, 1 délicatiseur, une scie à ruban, 2 bûches, 2 tables, ustensiles et cabarets, poubelles et saloirs, 1 enseigne Néon, 1 auvent, valeur environ $15,000 pour $5,500. Inf.: MI. 5-9329.

AMEUBLEMENT 22 chambres, propre, chauffage central, Amherst Ste-Catherine, cause mortalité, pas d'agents comptant $8,000, balance termes faciles. VI. 9-9903.

AUBAINE, 25 chambres, frigidaire, Berri-Ste-Catherine. Gros revenu. Prix: $3,000. 663-4131. 521-5402.

AUBAINE, boucherie, épicerie licenciée, fixtures modernes, coin de rue, central, établi depuis 22 ans, cause fatigue. CR. 6-5970.

AUBAINE, petit magasin tissus, atelier couture arrière. Jour, 722-2440. Soir, 721-4804.

AUBAINE, magasin coupons, tissus, chapeaux, cause santé. Information le soir, RA. 8-5641.

BELLE occasion, charcuterie, bière, produits importés, 399 Cartier, Laval-des-Rapides. 681-0033.

BIJOUTERIE à vendre, sur Plaza St-Hubert, CR. 6-3213.

BISCUITERIE, St-Denis, Mont-Royal, bon chiffre d'affaires, prix raisonnable. 845-5764.

BISCUITERIE, bonbons, restaurant, Prix $3.5000, $2,000. comptant, balance facile. 3345 Ste-Catherine est.

BISCUITERIE, près église, quartier nord. Coupal,
256-1631
IMMEUBLES GOULET, COURTIERS

BISCUITERIE-RESTAURANT, 3 APPTS. MAGASIN CHAUFFE. 3647 BELAIR.

BISCUITERIE, pâtisserie, restaurant, nord de la ville, 3 pièces, chauffé, affaires $700 par semaine, prix $7,000, comptant $3,000. E. Loyer, courtier, RA. 8-0633.

BONNE occasion, variétés, choix de cadeaux, jouets, papeteries. 4272 Beaubien Est. RA. 7-6830.

BOUCHERIE à vendre, fruits et légumes, 273-2970.

BOUCHERIE, GROS ET DETAIL, SITUEE A MONTREAL, VENDUE AU PRIX D'EQUIPEMENT. CAUSE AUTRE OCCUPATION. INFORMATIONS: ENTRE 7-9 P.M. OR. 7-9255.

BOUCHERIE épicerie licenciée, Verdun, établie depuis 50 ans, $2,400. d'affaires par semaine. Self service, équipement moderne à vendre avec propriété de 3 étages, règlement de succession, prix bâtisse et commerce $36,000 toute offre sérieuse sera considérée. Appeler O. Chabot, 767-5318. Soir, HU. 6-4278. Massé et Gauthier Inc.

BOUCHERIE-EPICERIE, bien équipée, sur rue commerciale. Pas d'agents. 3607 Papineau.

BOUCHERIE-épicerie licenciée, campagne, affaires $2400 par semaine. Prendrais propriété échange. UN. 6-9381, ext 736.

96 COMMERCES A VENDRE

A VENDRE

HOTEL MONT TREMBLANT, VILLEGIATURE ET COMMERCIAL. A DEUX MINUTES DU FAMEUX CENTRE DE SKI, ET SITUE SUR LE LAC MERCIER. BELLE GREVE DE SABLE. LICENCE COMPLETE. BON DEBIT. 24 CHAMBRES ET DORTOIR. CAPACITE 95 PERSONNES. CLIENTELE GARANTIE. PAS D'AGENTS.
PRIX: $85,000.
CONDITIONS. R. BAERVOCTS, PROP.
TEL.: MONT TREMBLANT 425-3232

BOUCHERIE, bon district, prix d'aubaine. RE. 3-1678.

BOWLING à vendre, 12 allées automatiques, à St-Hubert, OR. 6-2489.

BOWLING, 4 allées, St-Félix, seul échange, petit comptant, $30,000., logement et bâtisse. R. Malo, Joliette, PL. 3-7129.

BUANDERETTE très bien située. Affaires entre $1,000 et $1,200 par mois 352-6000.

CAFETERIA, gros édifice, loyer $30, sacrifiera $3,500, conditions, Imm. Municipal. LA. 6-4941.

CAUSE retraite. Désirez-vous épicerie, boucherie licenciée, située seule. Gros chiffre d'affaires, $350,000 annuellement. Très moderne, acheteur sérieux seulement. Comptant $50,000. balance termes faciles. Visite soir seulement, après 7 p.m. (Bail 5 à 10 ans). Pas d'agents. Gérard Durand, 620 Notre-Dame. Repentigny.

CLUB BAR, salon ultra-moderne, clientèle choisie. Comptant discutable. Eugène Gagnon. CR. 6-7140.

COMMERCE d'huile à chauffage, vendu plus de 100,000 gallons. 3515 Masson.

COMMERCE lucratif, plan de nettoyage, chapeaux, gants, tapis, chesterfield, avec $3000 comptant.. Société Canadienne de Courtage. AV. 8-1233, M. Cardinal.

COMPAGNIE de jouets en gros à vendre. Cause maladie. DU. 9-0923.

CONCESSION, édifice occupé, excellent pour une femme de gagner $125. par semaine. Comptant requis, $2,500. Petite balance, 274-9359.

CONCESSION, édifice 600 employés, gros chiffre, conditions discutables. Imm. Municipal, 526-4941.

CONCESSION, quartier affaires moderne, 60 places, comptant $5,000., $1,200 semaine. M. Hillion, CR. 6-7140.

CONCESSION
Tabaconiste dans des plus grands hôtels de Montréal. Affaires $65,000 annuelles. Prix $12,000. comptant, P. Lanthier, Fournier, DU. 1-6882.

DANS L'EST, RUE WURTELE, A 100 PIEDS SUR SHERBROOKE (AUBAINE)
BATISSE COMMERCIALE, 50 X 80 AVEC MEZZANINE. MURS SOLIDES. PAS D'AGENTS. 661-2280.

ECOLE professionnelle établie depuis 15 ans, raison santé. Ecrire case 424 La Presse.

ENTREPRENEUR électricien, commerce avec clientèle établie, depuis 1911, vendrais à sacrifice. 966 Rachel Est. LA. 6-2571.

Epicerie-boucherie licenciée, consultez Coupal, 256-1631
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

EPICERIE-boucherie licenciée, bon quota de bière, bon chiffre d'affaires, région nord, renseignements, 669-7517 soir après 8 p.m. sauf jeudi, vendredi.

EPICERIE licenciée, bon quota de bière. Cause maladie. Situé dans l'Ouest. 935-7251, le soir seulement.

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, magasin "Métro" moderne. Affaires $300,000. Comptant discutable. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers, Raymond Lapierre, VI. 2-7460.

EPICERIE-boucherie licenciée, nord de la ville, $3,000 d'affaires par semaine. $25,000, comptant $12,000. Logement 8 pièces. DU. 9-6567.

EPICERIE licenciée, fruits et légumes, même propriétaire depuis 30 ans, LA. 3-7733.

EPICERIE licenciée, très bien située, aucune offre raisonnable refusée. 727-2120.

EPICIER-BOUCHER licencié, établi depuis plus de 50 ans, affaires $4,000, marchandise $11,000, fixtures modernes, comptant $10,000, balance facile. 1651 Logan, LA. 2-1030.

EPICERIE - RESTAURANT, affaires $650, semaine. 4 pièces arrière. Loyer: $65. Particulier. 523-0553.

EPICERIE licenciée, prix $27,000. Vendu 10,000 douzaines de bière. Loyer $95, M. Latendresse, 273-8881.
BISSON & BEAULIEU INC.

EPICERIE-restaurant, 2 pièces arrière, 5189, 8e ave, Rosemont.

EPICERIE-boucherie licenciée, supermarché, échangerais propriété. Fatigue. Immeubles Impérial, courtier, RA. 2-7605.

EPICERIE, Villeray. Affaires $2,000 semaine. Coupal,
256-1631
IMMEUBLES GOULET, COURTIERS

EPICERIE-boucherie licenciée, bonne clientèle, cause maladie. 388-9150.

EPICERIE-boucherie licenciée, située 58 Bouchette, Huntingdon, Québec, grosses affaires. Cause fatigue. 264-5044. Pas d'agents.

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, avec propriété, nord, gros revenus, prix $30,000. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers, Adrien Ratté, VI. 2-7460.

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, bon chiffre d'affaires, bonne clientèle. 523-2440.

EPICERIE-BOUCHERIE LICENCIEE, GROS QUOTA DE BIERE. CAUSE AUTRE COMMERCE. APPELER 525-1738.

EPICERIE - boucherie vendant bière. 5770 Jumonville, près Monsabré.

EPICERIE licenciée, bon chiffre d'affaires, 3 appts arrière, même propriétaire depuis 16 ans. Pas d'agents. 7726 St-Hubert.

EPICERIE, viande froide, 5 pièces arrière, comptant $3,000. Adrien Bastien, courtiers, 273-7569.

EPICERIE - BOUCHERIE, LICENCIEE, COIN RUE. LONG BAIL. AV. 8-9981.

EPICERIE, restaurant, smallware à vendre, seule dans zone résidentielle. CL. 9-6858.

EPICERIE licenciée, affaires $1800 semaine, $12,000, comptant $5,000. Adrien Bastien, courtiers, 273-7569.

EPICERIE licenciée moderne avec propriété, 20 milles nord Montréal, chiffre d'affaires $2,700, comptant $15,000 plus échange. M. Lamarche, 581-0034.

EPICERIE-BOUCHERIE, sur coin, route 18, 18 milles de Montréal. Cause, autre commerce. Appelez 474-2522, longue distance.

EPICERIE licenciée avec logement, bon chiffre d'affaires, à vendre ou louer, Wilfrid Boucher, 1945 Marquette, Ville Jacques-Cartier. OR. 4-4072.

EPICERIE boucherie, licenciée, gros débit de bière, chiffre d'affaires $3,500 par semaine. Long bail. Garanti $300 clair par semaine. Prix $25,000; comptant $10,000; balance facile. Cause autre commerce. DU. 1-7778.

FERRONNERIE, prix inventaire; occasion. Dussault, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

FERRONNERIE établie depuis près de 50 ans, faisant bon chiffre d'affaires, dans l'est de la ville. Seule dans le district. Cause santé. Ecrire Casier 12, Station C, Mtl.

FINA Service centre, Jean-Talon et Côte-des-Neiges, à vendre. 739-8111.

FOYER 18 patients, très bien équipé, belle bâtisse, grand terrain, $30,000; comptant $10,000; balance à 6%, $200; cause maladie. Ecrire Case 276 La Presse.

GARAGE avec propriété, agence automobiles, bien situé. Maladie. Immeubles Impérial, courtier. RA. 2-7605.

GARAGE de débossage et peinture avec maison. LA. 4-7761.

GARAGE dans Ville Lasalle, agence d'autos, à sacrifice, $45,000. Cause abandon des affaires. Ecrire Case 354 La Presse.

GARAGE, débossage, peinture, mécanique, léger comptant, cause maladie. PO. 9-0996.

GARAGE à vendre avec bonne clientèle et le gaz, maison 2 logements. Cause maladie, OR. 4-3848.

GARAGE neuf, grandeur 50 x 75, avec environ 45,000 pi. de terrain. S'adresser à M. J. M. Aube, Piedmont, comté Terrebonne. Jour, CA. 7-2066 le soir, CA. 7-2831.

HOBBY à vendre $299. Revenu $100 à $125 semaine, temps partiel. DO. 6-3534.

HOTEL, près Valleyfield, licence complète. DU. 9-6567.

HOTEL 12900 douzaines bières, près Montréal, comptant $10,000. Adrien Bastien, courtiers, 273-7569.

HOTELS - TAVERNES - MOTELS
LABELLE & HEURTEL COUTIER
2010 BELANGER, MTL — 729-2829

HOTEL campagne, 13 chambres, 10,000 doz. fort. Prix $70,000, propriété échange. UN. 6-9381, ext. 736.

HOTEL, nord de Montréal, 23 chambres, grill 400, piscine. Echange.
PAUL GAUCHER, IMMEUBLES
669-3744

HOTEL, 14 chambres, grill pour 200 personnes, 2 piscines. Gros chiffre d'affaires, bâtisse premier ordre. Route 2, près Berthierville. Prix exceptionnellement bas, conditions faciles pour vendre. Téléphone, Joliette, PL. 3-7354.

IMPRIMERIE à vendre, avec fonds de commerce, cause mortalité. Règlement succession. DU. 8-7700.

96 COMMERCES A VENDRE

ATELIER NETTOYAGE A SEC
GROS CHIFFRE D'AFFAIRES
7 ROUTES
TELEPHONE 669-3744
PAUL GAUCHER, IMMEUBLES

IMPRIMERIE, presse 10 x 15, C.P. presse à découper, 14 x 21, couteau 30 pouces, semi-automatique, 50 cases de caractère, etc. 4,200 - 54ième rue, Cité St-Michel.

Light Lunch, avons choix, Desautels, 256-1631
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

LINGERIE pour enfants, établie depuis 30 ans, bon chiffre d'affaires. LA. 3-7474.

LINGERIE pour dames et enfants, rue Beaubien, 18 ans même propriétaire. Affaires $650 par semaine. Immeubles Loyer, courtiers. RA. 8-0633.

LINGERIE dames, 16 ans, propriétaire, central, rue Beaubien est, chauffé, bail 10 ans, bonnes affaires, M. Gélinas. Courtier. 276-6448.

LINGERIE d'enfants, accessoires de couturière. 1269 A Beaubien est, 276-1582, après 7 heures.

LINGERIE d'enfants, aubaine, cause santé. 2265 Frontenac. LA. 6-5431.

MAGASIN de chapeaux rue Saint-Hubert, bas loyer, cause maladie. CR. 2-4976. Soir CR. 1-1608.

MAGASIN de meubles avec propriétés vitrine 50 pieds. RA. 2-6787.

MAGASIN de meubles et accessoires électriques, 3 étages. Prendrais associé ou vendrais. Inf: 220 Notre-Dame, Repentigny, 581-3390. Après 7 heures, DA. 2-3957.

MAGASIN de chapeaux, rue commerciale, $3500, valeur de $10,000, cause maladie. DU. 7-5655.

MAGASIN de fruits-légumes à vendre, accepterais échange. 589-7671.

MAGASIN, médecines patentées, jouets, journaux, stock assorti considérable avec grosse propriété, terrain immense, prospère. Ecrire case 203 La Presse.

MAGASIN de coupons et fournitures de couturières. 57 Mont-Royal est.

MAGASIN général, établi depuis 50 ans, face église, gros village, chiffre d'affaires $135,000 gros stock, vendrais cause autre occupation. Immeubles Beaudoin & Co. Inc. M. Bernard. RA. 2-4694. Jour, soir.

MAGASIN de chaussures à vendre, bien situé, rue Principale dans ville de banlieue à 30 milles de Montréal. Petit capital requis, vraie aubaine pour personne qualifiée. Pas d'agents s.v.p. Tél. 373-9633. Valleyfield.

MAISON de chambres avec propriété, revenu $10,000. Propriétaire, 681-6669.

MAISON chambres avec propriété 10 ans, près Mont-Royal, 18 pièces, $6,500, revenus, comptant $8,000. Courtier. Immeubles Marquette, 849-6134.

MAISON de chambres, attention exposition 1967, Bossuet-Lafontaine, très moderne, comptant $4,000., 3-4 fermés, trois étages, cave, système central.

MAISON chambres avec propriété solide 2 étages, caves cimentées 25x80, meublée, 7 locataires, revenu $100. semaine, prix $27,000. comptant $9,000. balance très facile. 849-8047.

MAISON DE CHAMBRES, 8 appts tous loués. Très propres, Rue St-Denis coin Villeneuve, Tél. 842-0906. Soir M. Coedo.

MAISON de chambres et appts, 20 pièces, idéal pour maison de pension, située rue St-Jacques. Appeler à WE. 2-3653.

MAISON DE CHAMBRES CREMAZIE ET ST-LAURENT
11 pièces dont 8 louées. Location toujours parfaite. Extraordinairement propre. Aubaine. $2,800. Téléphonez après 6 p.m. M. Sanz.
VI. 5-3542

MERCERIE pour hommes, avons choix, Coupal.
IMM. GOULET, COURTIERS
256-1631

MOTEL, boul. Taschereau, 24 unités, grand terrain. Echangerais maison appts. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers, Raymond Lapierre, VI. 2-7460.

MOTEL, cabines, 15 unités, salle à manger, bar salon, 100 places, permis complet, boisson, piscine, trailer parc, camping, terrain 200,000 pieds bord de l'eau, situé St-Sulpice, 13 milles de Montréal, route No 2 Montréal-Québec. Comptant minimum $7,000. Accepterais échange. Tél. L'Assomption, 837-9002.

MOTEL DANS MONTREAL
16 unités, salle manger, logement 6 pièces, construction solide, aucune réparation, grosse saison 6 mois, ouvert année.
HENRI LALONDE ENRG. — 256-2587

MOTEL DANS MONTREAL
16 unités, salle à manger, logement 6 pièces, construction solide, aucune réparation, grosse saison 6 mois, ouvert année.
HENRI LALONDE ENRG. — 256-2587

N'IMPORTE quelle offre acceptée, 3 chaises, 2609 St-Jacques coin Atwater.

OCCASION unique, restaurant à vendre, 1890 Savard, coin Ste-Madeleine. WE. 3-0868.

PATISSERIE - restaurant bien située, bon chiffre d'affaires. Prix raisonnable. 387-9732.

PATISSERIE, cuisson sur place. Bien située, bureau poste. Sacrifierais cause santé. RA. 2-7735.

PATISSERIE, biscuiterie, viandes froides, $600 semaine, face hôpital, comptant $2,500. M. Hillion, CR. 6-7140.

PATISSERIE charcuterie, exclusive dans centre d'achats Repentigny. Comptant $2,000. Tél. 112-581-4040.

PATISSERIE, rue commerciale, $4,500. AV. 8-0693.

PATISSERIE à vendre, cause maladie. DU. 7-9381.

PATISSERIE Française, (dépôt) Charcuterie, face église, bon chiffre d'affaires, cause maladie, appeler: 844-5539 entre 4 et 7 p.m.

PHARMACIE établie depuis 21 ans, bon poste St-Denis-Carré St-Louis. Société Montclair 389-1378. Z. J. Paradis RE. 8-5029.

PHARMACIE avec propriétés, sites Laurentides, $15,000 comptant, balance facile, cause maladie. 722-9660.

PHILIPPE GIROUX, magasin général, épicerie, boucherie, ferronnerie, chaussures, St-Augustin, sortie 15 autoroute, bon chiffre d'affaires, conditions à discuter.

5,000 PIEDS de serres, avec maison 10 acres de terre dans ville. Bon commerce établi. Vendrais cause maladie. S'adresser Firmin Dupont, 770 Ste-Marie, Marieville.

POSTE D'ESSENCE à vendre. Garage neuf. Indépendant. Sacrifiera. Cause maladie. 1295 Montée St-Gérard, l'Assomption.

POSTE de classage et mirage d'oeufs, situé tout près de Montréal, affaires 1,000 caisses par semaine, équipement moderne. Immeuble Tanguay Enrg., St-Hyacinthe.

QUINCAILLERIE Longueuil, grand magasin, moderne, central, bon revenu, 8 à 6 p.m. OR. 7-2821.

PRODUITS beauté, avec salon, bien situé, départ Europe, prix raisonnable. 523-9951; 255-0577.

Restaurant, avons choix, consultez Hamel, 256-1631
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

RESTAURANT à vendre, valeur $10,000 toute offre raisonnable acceptée. 4840 St-Denis. VI. 9-0760.

RESTAURANT, Bellechasse. Vente $600 semaine. Coupal.
256-1631
IMMEUBLES GOULET, COURTIERS

RESTAURANT Maria, 749 Atwater. Cause santé; bonnes affaires, aubaine. WE. 5-0159. Après 8 p.m., WE. 5-4310.

RESTAURANT à vendre, 5 pièces arrière. 197 Laurier est. 276-5441.

RESTAURANT, tous permis, 3831 St-Laurent, le soir. DU. 8-3863.

RESTAURANT, boulevard Taschereau, capacité 30 personnes. Tout équipé à neuf. 41 unités de motel à servir, plus énorme traffic. Possibilité illimitée.
IMMEUBLES VALVER, COURTIERS,
676-7761

RESTAURANT bien situé, site industriel et résidentiel, prix raisonnable, cause maladie, soir RA. 5-4443, jour 844-3311, ou RA. 1-3624.

RESTAURANT avec logement, $150. Long bail. Garanti $200. clairs semaine. Cause départ. 3830 Boulevard Décarie. HU. 4-0082.

RESTAURANT, snackbar, 2 appts arrière, loyer $65., affaires très prospères $700 semaine, cause départ étranger. 4737 Des Erables.

RESTAURANT snack-bar, rue Dandurand, affaires $700. Prix $5,500, Comptant $3,000. Loyer $70. Imm. Loyer, Courtier, RA. 8-0633.

RESTAURANT-épicerie, smallware, rue Casgrain nord, affaires $850 à $1000., loyer $75, prix $6,500, comptant $3,000. Imm. Loyer, Courtier, RA. 8-0633.

RESTAURANT, snackbar, smallware, revenu $1,000. par semaine, Comptant $4,000. Informations: RA. 7-0921.

RESTAURANT moderne climatisé, $1400 semaine, valeur $25,000, sacrifierais $16,000. Conditions: M. Hillion, CR. 6-7140.

RESTAURANT light-lunch, smallware, rue commerciale, près école, bail 5 ans, comptant $5,000. Balance facile. 3293 Monselet.

RESTAURANT, snackbar, bien situé, coin, église, affaires $500. par semaine, (très peu de comptant demandé). Faut vendre cause maladie. 40 Boul. Lévesque, Pont-Viau.

96 COMMERCES A VENDRE

FERRONNERIE
Nord-Est Montréal. Etablie depuis 15 ans, vendrais par inventaire. Cause maladie. Pas d'agents. DA. 1-7387.

RESTAURANT, snack bar, rue Beaubien, très bien situé. Prix $10,000. Comptant $5,000. Chiffre d'affaires $400. semaine. M. Lamarche. Soir 255-5911. 581-2827.

RESTAURANT smallware, bonne clientèle, bon chiffre d'affaires, 307 Guizot, pas d'agents.

RESTAURANT-épicerie, 4 appts arrière $75. Long bail. Bonnes affaires. 6793 Marquette.

RESTAURANT salle à manger à vendre, tout équipé, cause maladie, sur coin de rue, Laurier Est. 525-0195.

RESTAURANT SNACK-BAR très achalandé, fermé soir 8 p.m., valeur $15,000, vendra à moitié prix pour comptant. Cause maladie. Véritable aubaine. 3291 Ste-Catherine Est.

RESTAURANT-smallware, très propre, appt arrière. Cause fatigue. 4743 Ste-Catherine est. CL. 4-0936.

RESTAURANT snack-bar, smallware, bon chiffre d'affaires, cause maladie 584 Théodore coin Ste-Catherine, CL. 5-0046.

RESTAURANT light lunch, affaires $1000 semaine. Prix $17,500. Comptant $5000, balance comme loyer. A vendre ou à échanger. Ecrire case 449 La Presse.

RESTAURANT épicerie avec logement en arrière: 1754 Parthenais, LA. 3-0072.

RESTAURANT-pâtisserie viande froide, smallware, près école. Bon spot, entouré grandes familles. 4030 Charlerol et Pie IX. Pas d'agents.

RESTAURANT snack-bar, smallware, rue Bélanger, appeler: 523-1838.

RESTAURANT, bon chiffre d'affaires, coin de rue, repas légers, smallwares, 3 appts arrière. 254-6735.

RESTAURANT sur coin, loyer $75 chauffé. Chambre arrière. $2500 ou prendrais camp d'été près eau.

RESTAURANT à vendre, Ville St-Michel, bas prix, près écoles, 1 appt, RA. 7-2901.

RESTAURANT-épicerie, bon chiffre d'affaires, prix discutable. 2391 Emmet ou appeler LA. 7-2891.

RESTAURANT, snack-bar, patates frites, hot-dogs, etc. Appt arrière si désiré. 5216 Iberville. LA. 2-7281.

RESTAURANT, snack bar, hot dog, hamburger, patates frites, smallware, logement, affaires $450., prix $2,700. 4647 St-Dominique, VI. 9-0769.

RESTAURANT light-lunch, smallware coin de rue, cause maladie, 862 Marie-Anne Est.

RESTAURANT, biscuiterie, smallware, viande froide. 2 appts. 1256 St-Zotique. 271-0339.

RESTAURANT à vendre, affaires $800 par semaine, cause maladie. 1801 Nicolet. LA. 2-0428.

RESTAURANT, 4 logis seul avec pharmacie, etc, échange, $75,000. petit comptant, très propre. R. Malo, Joliette. PL. 3-7129.

RESTAURANT, salle à manger, l'Assomption, $35,000. échange logement, bâtisse. R. Malo, Joliette. PL. 3-7129.

Restaurant matériel complet, et épicerie, très bon chiffre d'affaires, à vendre cause fatigue, prix $6,000. Appeler Emile Perez, 273-1773 ou RE. 1-1468.
LES IMMEUBLES LAURENTIDES

RESTAURANT snack-bar, smallware, objets de classe, 4 pièces arrière, chiffre d'affaires $900. 175 St-Hubert, Pont-Viau.

RESTAURANT, snack-bar, magnifique équipement stainless, beau coin, St-Henri. 40 sièges, loyer $150. Aucun comptant $3,500. en légers versements. 373-1040, M. Billette.

RESTAURANT. A qui la chance. A vendre, au prix de l'équipement. Faut vendre cause maladie. 331-0731.

RESTAURANT
Light lunch avec épicerie, près Crémazie. St-Hubert, 4 appts, affaires $12,000 semaine, cause départ Europe, comptant requis $4,500. P. Lanthier courtier, DU. 1-6882.

RESTAURANT-LIGHT LUNCH
Rue Lajeunesse, 3 appts, affaires $600 semaine, équipement moderne. cause maladie, comptant requis $2,500. P. Lanthier Courtier. DU. 1-6882.

RESTAURANT épicerie bon chiffre d'affaires, avec 4 pièces modernes et propriété si désiré. Informations 681-0075.

RESTAURANT épicerie, revenu $450 par semaine, 3 pièces arrière, $4,200, particulier, AV. 8-8569.

RESTAURANT, idéal pour couple, 30 sièges, petites journées. Excellentes affaires. On peut doubler, 1425 Notre-Dame, Lachine.

RESTAURANT snack-bar, 14 ans établi, bail 5 ans. Cause fatigue, avec ou sans logement. 500 Villeray. CR. 6-0061.

RESTAURANT Snack-bar, à vendre, bon chiffre d'affaires, 3454 Ste-Catherine est, LA. 3-0579.

RESTAURANT, ultra-moderne, rue Mt-Royal est, revenu net, $12,000 annuel, à vendre d'ici 10 jours, cause maladie. Prix de vente $18,500. LA. 3-6204, résidence, LA. 5-9720.

RESTAURANT snack-bar, 5106 Delorimier.

RESTAURANT, salle à manger, tout équipée, prix demandé $2,500: $500 comptant, Loyer $45 par mois. Balance facile, 1458 rue Dézéry, téléphone: NA. 5-9446 ou UN. 6-0891. Occupation immédiate.

RESTAURANT, heures courtes, voisin Palais Justice, aubaine, $3,500. Imm. Municipal. LA. 6-4941.

RESTAURANT-snackbar, bon chiffre d'affaires. Prix d'aubaine. 5727 Laurendeau. Côte St-Paul. 767-2691.

RESTAURANT moderne avec propriété. Bâti 3 ans. Grand terrain, tout équipé, 3 appts arrière, bon 4 saisons. Comptant $4,000. Prix $17,000. Vraie aubaine. Route no 11. St-Jovite. A. Béland. DA. 1-5172.

RESTAURANT-épicerie, vendra cause maladie. 10,391 Sacré-Coeur.

RESTAURANT épicerie, 3 pièces arrière, 4149 Rivard.

RESTAURANT à vendre, bien situé, petit dépôt, fermé soir et dimanche, demandé Jean-Marie. 2281 Ontario Est.

RESTAURANT MARIA, 749 Atwater, cause santé, bonnes affaires, aubaine. WE. 5-0159, après 8 p.m. WE. 5-4310.

RESTAURANT, steamed hot dogs, hamburgers, patates frites, cornets mousse. Cause santé. 463 Hickson

RESTAURANT light lunch, près manufactures, fermé soir et dimanche. Tél. 769-0041.

RESTAURANT près manufacture, repas complets, dimanche fermé, RA. 8-0568.

RESTAURANT, biscuiterie. smallwares, viandes froides, 2 appts. 1256 St-Zotique. 271-0339.

RESTAURANT, Snack-bar, bon chiffre d'affaires, centre commercial, fermé 8 heures, et dimanches, 4442 Delanaudière. Tél. 523-0256.

RESTAURANT - épicerie, à vendre, bon chiffre d'affaires, logement arrière, bas loyer, cause maladie, LA. 2-0476.

RONDE d'huile à chauffage, camion, clientèle, auto de service et réparation de brûleurs. 322-2749.

RONDE de lait, 5 jours par semaine. 10971 Parc-Georges, Montréal-Nord.

RONDE d'écoliers, autobus équipé, avec contrat. Préférence d'origine française. Téléphone 322-3436.

ROUTE avec camion Ford 62, sur contrat pour livraison dans Bar-B-Q. Steakhouse. Pour compagnie importante, salaire garanti $200. par semaine. CL. 9-7140.

ROUTE chips, liqueurs, clientèle bien établie, excellent "side line", fins semaine. 727-9379.

ROUTE de pain et gâteaux à vendre, pour informations 321-7404.

ROUTE DE LAIT, ferme St-Laurent, district nord, bonne route, bonnes conditions. DU. 1-1170.

ROUTE de pain à vendre, très bonnes conditions. Appeler M. Impleau, 256-1641.

SALAISON, profit $200 par semaine, coin de rue, loyer $125, chauffé, aubaine. 729-2118, 254-8036.

SALAISON, affaires: $2,200 par semaine, prouvé. Comptant discutable. Balance facile. Les Immeubles Populaires Inc., courtiers. Adrien Ratté, VI. 2-7460.

SALLE A MANGER, nord ville rue commerciale, équipement complet, sacrifierais cause maladie, meilleure offre acceptée, pas d'agents. 389-8221.

SALLE de billard, Ste-Catherine est, 7 tables de snooker aussi snack-bar, prix $16,000. Comptant $10,000. RA. 2-6672.

SALON de barbier, 4 chaises, moderne, Rive-Sud. Après 8 heures, OR. 4-8828.

SALON coiffure, Plaza St-Hubert, loyer $120. Revenu $500. Aubaine, Villeneuve Enrg. 721-6779.

SALON de coiffure à vendre avec logement arrière. 5 séchoirs, cause départ. MU. 9-1786.

SALON barbier, 3 chaises, rue St-Hubert, comptant $1,000. Adrien Bastien, courtiers. 273-7569.

SALON de coiffure très moderne, Ahuntsic, bon chiffre d'affaires, conditions très intéressantes. Après 7 P.M. DU. 7-7579.

SALON de coiffure à vendre. 6 séchoirs, bonnes conditions, cause départ. 277-8497.

SALON de coiffure, 8 séchoirs, bonne clientèle, cause maladie, VI. 9-7256.

96 COMMERCES A VENDRE

SALONS mortuaires dans centre important de la province. Société Canadienne de Courtage, 410 ouest Sherbrooke, Mtl. M. Cardinal.

SALON de coiffure à vendre cause départ, Peel, Ste-Catherine. Bonnes affaires. Ecrire Case 82 La Presse.

SALON coiffure moderne, 9 séchoirs, spacieux, central, achalandé, rue Jean-Talon, 2 coiffeuses, une supplémentaire, enseigne Néon extérieure. Prix très raisonnable. Conditions. M. Gélinas, Courtier. 276-6448.

SALON de coiffure à très bas prix, cause maladie, bonnes conditions de paiements. CL. 5-5937. Soir CL. 6-4912.

SALON de coiffure à vendre, situé rue Saint-Denis, nord Mont-Royal, très bon prix. S'adresser le soir DU. 9-6648.

SALON 4 séchoirs, 2 opérateurs, rue Beaubien, propriétaire âgé doit se retirer. Toute offre considérée, petit comptant, loyer chauffé, éclairé, eau fournie. Signalez MU. 4-3698 après 7 p.m.

SALON de barbier, 2 chaises. 1311 Maisonneuve, près Ste-Catherine, 523-5203.

SALON de beauté, cause de maladie, toute offre raisonnable acceptée, 271-5443.

SALON DE COIFFURE, Masson Pie IX, très moderne, cause départ, aubaine, RA. 2-2176, après 7 p.m.

SALON COIFFURE 10 SECHOIRS, PRIX $5,000
IMMEUBLES GOULET, COURTIERS
256-1631

SALON COIFFURE à vendre, urgent. Cause maladie. Tél.: 729-4782.

SALON de coiffure à vendre, $1,800. Jour, RA. 9-2212, soir 524-2446.

SALON de coiffure, rue Ste-Catherine est. Bonne clientèle. Après 6 hrs. RA. 1-1574.

SALON de barbier, 5 chaises, rue Ste-Catherine ouest. $4,000 comptant. Cause mortalité. Ecrire case 370 La Presse.

SALON moderne, 4 séchoirs, loyer $75. 2 appts arrière. NO. 1-7340, soir RA. 7-3972.

SALON de barbier, aubaine, 5 grandes pièces arrière. LA. 1-6089.

SNACK'S BAR à vendre, $1,000. comptant, $75 mois, pendant 2 ans. Pas d'agents, 1476 Plessis. LA. 2-0210.

SNACK-BAR, avec équipement $1,200, bon poste, aubaine, cause maladie. VI. 4-0954.

"SNACK-BAR" AVEC PROPRIETE
Rue Notre-Dame est, terrain 50 x 300, 7 machines à patates, aubaine. Comptant requis $4,000. P. Lanthier, courtier. DU. 1-6882.

SNACK BAR
Partie nord 6 appts, le tout dans bungalow très moderne, coin de rue, 12 ans même propriétaire. Affaires $1,200 semaine, comptant requis $6000. P. Lanthier, courtier, DU. 1-6882.

SNACK-BAR, Bellechasse, très propre. Bonnes affaires.
256-1631
IMMEUBLES GOULET, COURTIERS

SNACK-BAR, repas complets. Fermé dimanche, pas d'agents. 5054 De Castille Mtl-Nord.

SNACK-BAR, bail 5 ans, $75, bon profit; 1663 Amherst.

STATION-SERVICE à vendre, très bien équipée, très bon emplacement. Appeler: 721-7457.

STATION de service à vendre, très bon chiffre d'affaires, mécanique générale. CL. 4-7033.

STATION SERVICE, bon chiffre d'affaires, clientèle établie. Accepterais offre raisonnable. CL. 4-1586; 525-0188.

SUPER MARCHE, ultra-moderne, affaires: $4,500. semaine. Accepterais échange. Ecrire Case 439, La Presse.

TABACONISTE, smallware, cartes de souhaits, jouets, revues, liqueurs. DU. 8-0211.

TABACONISTE variétés, situé futur Radio-Canada, Metro. Quitte Canada, cause maladie. Aucune offre raisonnable refusée. 1271 Ste-Catherine est.

TABACONISTE. S'adresser avant 3 heures, 4447 Beaubien est, RA. 9-0017.

TABACONISTE à vendre, $12,000. Comptant $5,000. Balance conditions. Astor Tabaconiste, 5086 Bellechasse.

TAVERNE. Appeler avant-midi: WE. 5-6422. Pas d'agents.

TAVERNE club de nuit, directement du vendeur. Comptant $15,000. ou plus. 725-4729.

TAVERNE 1100 barils, comptant minime avec bonne propriété, C. Leclair 279-2214.

TAVERNE dans l'est, 1,800 gros barils, $25,000 comptant, plus propriété à revenu. Soir, 254-5584.
IMMEUBLES BISSONNETTE ENR'G.

TAVERNE, 800 barils certifiés. Accepterais comptant et échange. Pour acheteur sérieux seulement. Tél.: 861-5194. Après 5 h. p.m.

TOUTE TUYAUTERIE FAITE POUR LAVABOS DANS CHAMBRES.
Prix: $25,500. Tél.: 334-0789

TRANSPORT général, Québec, Lévis, et les environs. Permis local et provincial de déménagement. Flotte 11 camions, contrat intéressant. Comptant requis $20,000, balance à discuter. Ecrire case 141 La Presse.

TRANSPORT général, permis local, dix camions, grosse clientèle. 387-3244.

TOURIST, Place des Arts, prix total, $3,600. Petit comptant. Pas d'agents. 861-4574.

VALET Service, bonne condition, clientèle comptoir, 7886 Lajeunesse 8 à 6 heures.

VALET service à vendre, nord de la ville, LAfontaine 3-5094.

96A COMMERCES A LOUER

4250 est, bld METROPOLITAIN nouveau local pour restaurant, non équipé, 25 x 50, eau chaude fournie, taxe d'eau payée. DU. 8-6427, DU. 8-6428, RA. 1-7390.

POSTE D'ESSENCE SITUE A VALLEYFIELD, BONNE CLIENTELE, BIEN SITUE, OCCASION A SAISIR. ECRIRE CASE 368 LA PRESSE.

RESTAURANT équipé à louer. LA. 3-2912.

97 COMMERCES DEMANDES

ABSOLUMENT besoin comptant, commerce Montréal, 256-1631.
IMMEUBLES GOULET
4009 HOCHELAGA

ACHETERAIS salon barbier, 5 à 8 chaises, bon bail, centre ville, s'adresser après 6 hres p.m. 666-4827.

AGENT se spécialisant exclusivement dans la vente de commerces depuis 15 ans, désire commerces ou industries à vendre. P. Lanthier, courtier, DU. 1-6882.

COUPLE d'expérience demande concession de restaurant dans les Laurentides. Téléphone jour.

PERMIS de taxi de Montréal payé comptant, 484-392.

STATION DE GAZOLINE
ou garage avec pompe à gazoline demandé. R. St-Germain Ltée, 6568 St-Laurent. CR. 4-2515.

URGENT, besoin bons commerces, avons nombreuses demandes, clients sérieux. Immeubles Maréchal, DA. 2-5230.

98 OCCASIONS D'AFFAIRES

ALD CANADA Ltée, distributeur Westinghouse pour le Canada d'appareils de nettoyage à sec et de buanderie automates, vous fournit l'occasion de posséder et exploiter votre propre Laundromat Westinghouse, acclamée dans le monde entier. La seule façon de vraiment réussir, c'est de posséder un commerce rentable. N'exigeons qu'un comptant minimum et offrons un excellent mode de financement. Si vous jouissez d'un excellent crédit, vous pouvez exploiter votre propre commerce en moins de trente jours. Ald Canada Ltée, DU. 9-3593.

A LOUER, station service moderne, située boul. Laurentien, ville St-Laurent, présentement en opération. Excellente opportunité pour personne ayant expérience dans la station. Aide financière si désiré. Pour plus d'informations, appelez WE. 2-6151, entre 9 et 4 p.m. Soir: DA. 1-2784, entre 7 et 9 p.m.

AYEZ votre propre commerce, 12 pièces libres, Dorchester, Papineau. RA. 7-5553.

BUANDERETTE Westinghouse, une des plus achalandées en ville, à vendre ou échanger contre propriété; 6425 - 29e avenue, Rosemont.

ECONOMISEZ $9 par semaine durant 2½ ans et faites-vous en revenu de $100 par mois, votre vie durant. LA. 5-4272.

GARAGE à louer, route no 11, St-Antoine des Laurentides, Québec. Aide financière si nécessaire. Pour information appeler WE. 2-6151 de 9 à 4 p.m.

HOMME ou famme gagnez $5 l'heure à travailler pour vous-mêmes, avec presse à plastique, à vendre, $300. 627-2287.

IMPORTANTE compagnie pétrolifère recherche emplacements bien situés à louer pour postes de service modernes offrant de grandes possibilités à
ST-HYACINTHE
ST-JEAN
VICTORIAVILLE
VILLE JACQUES-CARTIER
Ecrire à case 285 La Presse.

PARTENAIRE actif ou silencieux, avec capital $5,000 à $10,000, pour industrie gros débit. Salaire et bénéfices. Appeler, 665-6901.

98 OCCASIONS D'AFFAIRES

SOCIETE CENTRALE D'HYPOTHEQUES ET DE LOGEMENT

SOUMISSIONS

POUR LA PROVISION D'ILLUMINATION A PROJECTEUR A NOTRE PROJET DES APPARTEMENTS, LE DOMAINE MONTREAL, QUEBEC.

Des soumissions scellées indiquant clairement leur contenu et adressées au soussigné, seront reçues jusqu'à

MIDI, MARDI, LE 5 NOVEMBRE 1963

pour la provision d'illumination à projecteur à notre projet des appartements, Le Domaine, Montréal, P. Q.

Les devis et les formules de soumission peuvent être obtenus à l'adresse indiquée ci-dessous. Chaque soumission doit être accompagnée d'un dépôt de sécurité équivalent à 10% de la valeur de la soumission. Ce dépôt de sécurité compensera la Société contre toute perte dans l'éventualité que le soumissionnaire accepté, refuse d'entreprendre le contrat. Un chèque certifié ou des obligations négociables du Gouvernement du Canada seront acceptés comme dépôt de sécurité. Tout chèque doit être payable à l'ordre de la Société Centrale d'Hypothèques et de Logement.

La plus basse ni aucune soumission ne sera nécessairement acceptée.

LE GERANT,
LA SOCIETE CENTRALE D'HYPOTHEQUES ET DE LOGEMENT,
940, COTE-DE-LIESSE,
MONTREAL, QUEBEC.

COMMERCE ETABLI
Commerce profitable fonctionnant à l'année. Le propriétaire se retire des affaires. Tél. lundi entre 8 a.m. et 5 p.m. à MI. 5-8781.

RESTAURANT, sur coin, devanture moderne. Propriétaire. Vendra bon marché. 1550 est, Ste-Catherine. LA. 3-0379, HU. 1-9496.

RESTAURANT, neuf, moderne, installé, muni de permis régie. Bord de grnad-route. A pourcentage. Dépôt requis. 643-8877.

ROUTE avec camion, jouets. LA. 4-0396 demandez M. Guy.

STATION DE SERVICE à louer sur Beaubien est, gallonnage élevé, capital nominal requis et aide financière si désirée. pour informations: Jour, MI. 5-9221, soir, CL. 9-3430.

SYSTEME de placage pour nickel, cuivre, cadmium ou autre avec rectificateur. 767-1269.

VOICI votre chance de jouer un rôle dans le formidable avancement culturel du Canada. Par la bonne décision et sans expérience, vous pouvez vous assurer durant toute votre vie d'un revenu excellent et sûr. Le propriétaire actuel d'une école de langues va maintenant ouvrir des filiales en Europe. Vous pouvez prendre en mains la filiale de Montréal, personnel de direction et élèves compris. Vous vous éviterez des années de labeur et des dépenses inutiles. Ce placement se révélera votre meilleur. Et rappelez-vous que les belles occasions ne se présentent pas très souvent. Ecrivez dès aujourd'hui, indiquant capital dont vous disposez à case 372 La Presse.

99 ASSOCIES DEMANDES

$15,000.
SI VOUS CONNAISSEZ LA PROMOTION OU LA PUBLICITE ET DISPOSEZ DE CE MONTANT, VENEZ REALISER $20,000. PAR ANNEE. GARANTIE TOTALE. ECRIRE CASE 297 LA PRESSE.

ASSOCIE avec automobile demandé pour commerce de publicité. S'adresser Paul-Emile Léger, Château Salaberry, chambre 114, Valleyfield, Qué.

SERIEUX, je demande associé pour restaurant et 60 lots de terre possédant $1,000 de capital, très bon site, particulier, ayant belle chance. S'adr. NA. 7-4548. 5955 Chemin St-Antoine, Laval-Ouest.

100 AGENCES DEMANDEES

VOYAGEUR expérimenté, accepterais lignes supplémentaires. Ecrire Case 125, La Presse.

103 BREVETS PATENTES

INVENTEURS, voulez-vous vendre ou faire breveter votre invention au comptant ou par redevance? Ecrire à Kessler Corporation, NC-8010, Fremont, Ohio.

105 PERSONNEL

FERAIS tricots de tous genre à la maison pour adultes et enfants. Pour renseignements: 669-9363 après 7 p.m.

GROUPE social danse, adultes, membre 3 mois $24. International Dance Studio, AV. 8-5265.

LE 29 OCTOBRE prochain, pèlerinage au cap de la Madeleine, de 9 hres du matin à 4 hres de l'après-midi, billet: $4. par personne, s'adresser à Mme Bolduc, RA. 2-7604.

MADAME FLOW
Cartomancienne et conseillère, rendez-vous non nécessaire; une visite peut résoudre votre problème; 6 langues différentes; de 9 a.m. à 10 p.m. 7403 St-Hubert.

MADAME FABRAY, cartomancienne et conseillère, solutionnera vos problèmes. Elle parle plusieurs langues. Aucun rendez-vous nécessaire. 3801 Henri-Julien, angle Roy.

Mme MONIQUE, voyante et conseillère par don, originaire de Paris, France. Elle en a aidé beaucoup d'autres, pourquoi n'en profiteriez-vous pas? Ne manquez pas de la consulter! 7039 de Normanville.

MEMBRES adultes demandés; club culturel, social, récréatif; gens d'affaires et de profession. CR. 2-7040.

107 STUDIOS DE DANSE

APPRENEZ à danser chez Rosita et Deno, 10 heures $15. 279-0511, 727-3506.

ECOLE de danse, groupe, privé, soirées sociales. Suzanne Desjardins, 2506 boul. Rosemont, RA. 1-5385.

108 EDUCATION

A VENDRE, école maternelle. Pré-scolaire et 1ère année. 2 institutrices à la journée, 2 autobus pour transport d'élèves qui ne vous coûtent rien. Grands locaux propres, luxueux. Bons revenus. Plateau Mont-Royal. Ecrire Case 367, La Presse.

ANGLAIS privé ou petit groupe, adultes ou écoliers. Sténographie, dactylographie, jour, soir, Mme Maxime Lefebvre 25 ans d'enseignement commercial 6515, 10e avenue, Rosemont, RA. 8-4482.

ANGLAIS conversation après-midi et soir, petit groupe. HU. 9-9038.

COURS commercial complet; spécialités: anglais, certificats, 7e, 9e, 11e années. AV. 8-5318.

COURS complet de dactylo par correspondance. Diplôme bilingue. 747-2444. Ecrire case 6918 La Presse.

INSTITUT LAROCHE
Leçons strictement privées, jour, soir. Spécialistes: français, anglais, sténographie bilingue. Dactylographie. Algèbre. Géométrie. Arithmétique. Comptabilité.. etc.
7058 ST-DENIS — TEL. 271-6458

OUTREMONT BUSINESS COLLEGE
Cours de jour et du soir, pour machine à comptabilité, comptomètre, calculatrice. Nous plaçons nos élèves. 5226 Avenue du Parc. 277-7229.

REDACTRICE en chef, enseignerait bonne diction et langue française, prix dérisoire, horaire convenant aux élèves. 279-2754.

111 COIFFEUSES

APPRENTIE coiffeuse, bon salaire plus commission, Mme Blain, St-Hilaire, 367-2338.

APPRENTIE ou compagnon demandé, pour fin de semaine. DA. 2-4424.

APPRENTIE coiffeuse avec au moins 1 an d'expérience, semaine 5 jours, LA. 1-8677.

APPRENTIE de 2 ans et plus demandée. Jour 728-7401, soir 522-3548.

ASSISTANTE avec expérience, 9 a.m. à 6 p.m. VI. 2-3311, 1117 Ste-Catherine ouest.

2 COIFFEUSES avec clientèle. Salon New Look, 1450 Fleury est, DU. 7-4087.

BONNE coiffeuse compétente demandée, nouveau salon Annette et Gigi, Ahuntsic, 321-6720. 669-4590.

COIFFEUSE expérimentée, bon salaire, district Côte-des-Neiges. Jour RE. 3-3743. Soir 737-0617.

COIFFEUSE, AYANT CARTE DE COMPAGNON OU COIFFEUSE, BONNES CONDITIONS TRAVAIL POUR FILLE VOULUE. HU. 1-1912; RE. 1-0365.

113 ECOLES DE METIERS

ASSUREZ-VOUS UN EMPLOI STABLE

QUELQUES MOIS SUFFIRONT A ASSURER VOTRE AVENIR

L'INSTITUT D'ORIENTATION DES METIERS DU QUEBEC

PEUT VOUS AIDER MEME SI VOUS N'AVEZ COMPLETE QU'UNE 4E OU 6E ANNEE.

Nos spécialistes sont à votre disposition pour vous orienter vers
LA CARRIERE QUI CONVIENDRA LE MIEUX A VOS APTITUDES

12 COURS SPECIALISES

1 — TELEVISION
2 — RADIO, ELECTRONIQUE
3 — DESSIN INDUSTRIEL
4 — LECTURE DE PLANS
5 — REFRIGERATION et CLIMATISATION
6 — AUTO ELECTRICITE CARBURATION
7 — MOTEURS DIESEL
8 — TRANSMISSION AUTOMATIQUE
9 — MECANIQUE AUTOMOBILE
10 — DEBOSSAGE PEINTURE
11 — SOUDURE ELECTRIQUE HAUTE PRESSION
12 — SOUDURE AU GAZ

INITIATION ET PRATIQUE DU SYSTEME METRIQUE
• POSTEZ VOTRE INSCRIPTION DES MAINTENANT •

POSTEZ CE COUPON AUJOURD'HUI
MESSIEURS, JE SUIS INTERESSE A VOTRE COURS NO........ J'AIMERAIS OBTENIR PLUS DE DETAILS SANS AUCUNE OBLIGATION.
☐ JOUR ☐ SOIR ☐ CORRESPONDANCE
NOM ....
ADRESSE ....
VILLE ....
TEL. .... AGE
INSTITUT D'ORIENTATION DES METIERS DU QUEBEC
4443 DROLET, MONTREAL — TEL.: 845-9163 LA PRESSE

111 COIFFEUSES

COIFFEUSE pour fins de semaine, sachant manucure, 481-4420. 5415 Décarie, appt 1.

COIFFEUSE D'EXPERIENCE DEMANDEE AVEC OU SANS CLIENTELE. SALON DANS ROSEMONT, PRES BOUL. PIE-IX. POSITION STABLE. BONNES CONDITIONS. RA. 2-3348.

COIFFEUSE d'expérience, pour fin de semaine seulement, Ste-Rose. NA 5-4962.

COIFFEUSES, avec carte de compétence, sachant très bien peigner, plein temps. 276-2198.

COIFFEUSE, ayant carte coiffeur, demandée immédiatement. CL. 5-8555.

COIFFEUR ET ASSISTANT DEMANDES, QUARTIER COTE ST-LUC, EXPERIENCE REQUISE. COIFFURE MON SALON, 489-5351.

COIFFEUSE avec carte de compétence, travail à l'année. Téléphoner: AV. 8-9940.

COMPETENTE avec carte de St-Eustache, fin de semaine seulement. 661-3633, 661-7408.

DEMANDEES
APPRENTIE COIFFEUSE AVEC OU SANS EXPERIENCE, QUARTIER CITE ST-LAURENT ET QUARTIER LAJEUNESSE CREMAZIE.
COIFFEUSE COMPETENTE POUR FIN DE SEMAINE, QUARTIER LAJEUNESSE ET CREMAZIE.
COIFFEUSE COMPETENTE AVEC CLIENTELE, QUARTIER LAJEUNESSE ET CREMAZIE. A LA SEMAINE. TRES BONNES CONDITIONS.
RI. 4-5443 — RI. 7-1200

DEMANDONS 4 COIFFEURS AVEC CLIENTELE. 4710 ONTARIO. APPELER CL. 4-9700.

EXCELLENTE masseuse de corps, diplomée, demandée. Institut de Beauté Ray France, 735-1217.

GUILLAUME ET ROBERT
assistants, (es), avec cartes, demandés, 5 jours semaine, se présenter tous les jours sauf le lundi chez Holt Renfrew, coin de Lamontagne et Sherbrooke, 4e étage.

MAITRE-COIFFEUR DEMANDE
pour salon bien établi, dans l'est de Montréal. Jour, CL. 5-7161; soir, DU. 9-0518.

SALON de coiffure à vendre, coiffeurs seulement. Ecrire case postale 1024, station B, Montréal.

SECHOIR Helen Curtis sur pied, à vendre, $40. DU. 8-1764.

SUR PLAZA ST-HUBERT, COIFFEUSES SACHANT TRES BIEN PEIGNER, POUR SAMEDI, $20 PAR JOUR, 277-8119, SALON STELLA.

112 TRAITEMENTS DE BEAUTE

CONSEILS de santé, en alimentation, par expert en diététique, bureau lundi de 9 a.m. à 9 p.m. — 381-0959.

MASSAGE ET CULTURE PHYSIQUE SUR APPOINTEMENT. 669-1195.

113 ECOLES DE METIERS

UN METIER

REMUNERATEUR EN QUELQUES MOIS

Chaque année près de 2,000 étudiants confirment la supériorité des méthodes "Aviron" dans les matières suivantes:

Auto mécanique — Soudure
Dessin industriel — Télévision
Lecture de plans — Radio
Dessin commercial — Débosselage
Réfrigération — Machiniste
Electricité — et autres

PROCHAINS COURS
4 NOVEMBRE 1963

Les entrevues, tests et formalités d'enregistrement demandent un certain temps. Retenez votre place dès maintenant.

Ne commencez aucun entraînement technique sans consulter "AVIRON"

Envoyez-moi sans obligation votre brochure en couleurs me donnant de plus amples détails au sujet des cours. Jour ( ) Soir ( ) Correspondance ( )
Nom .... Age ......
Adresse ....
Ville .... Tél. ....
Nom du père .... PR

SERVICES GRATUITS
Tests d'aptitude
Conseiller en éducation technique

INSTITUT TECHNIQUE AVIRON
MONTREAL: 3035 ST-ANTOINE
TEL. WE. 7-3904
QUEBEC: 210, LEE, 529-9566
DEPUIS 1939, SPECIALISTES DANS L'ENTRAINEMENT TECHNIQUE

GRATUITEMENT
Une entrevue confidentielle à votre domicile ou à l'école même. Les candidats ayant les aptitudes requises pourront suivre les cours de:
• AUTO DIESEL
• SOUDURE
• DESSIN INDUSTRIEL
• LETTRAGE
• REFRIGERATION-CLIMATISATION
• PHOTOGRAPHIE
• TELEVISION - RADIO
pour rendez-vous:
TELEPHONEZ: 271-3593
ou visitez de 9 a.m. à 9 p.m.
L'INSTITUT D'ENTRAINEMENT SPECIALISE DU QUEBEC
65 ouest, rue Jean-Talon

R-E-T-S
SPECIALISTES: TELEVISION ET ELECTRONIQUE INDUSTRIELLE
POUR INFORMATIONS:
ECOLE DE RADIO, D'ELECTRONIQUE ET DE TELEVISION
8607 BOUL. ST-LAURENT
TEL.: DU. 1-6258

APPRENEZ métier de barbier, conditions avantageuses, succès assuré. Moreau's Barber Shop Schools, 1013 St-Laurent.

3 PREMIERES leçons gratuites sur réparation montre. Institut Horlogerie, 4379 St-Hubert, 523-7623.

114 AGENTS VENDEURS

ARTICLES DE NOEL
AJOUTEZ DE NOUVEAUX DOLLARS A VOS REVENUS ACTUELS
Vendez nos cartes de Noël, papier d'emballage, ruban, décorations etc. Notre salle d'échantillons est à votre disposition à 346 Notre-Dame Est Montréal.

A TEMPS partiel vendeuses, vendeurs, expérience pas nécessaire, exclusivité. Aucune compétition 277-1282.

AUGMENTEZ revenu, instructions pour vente facile bas nylon, $5 douzaine et plus. Manufacturier Reslon. 10,383 Hébert, Mtl-Nord. 322-6812.

AVEZ-VOUS automobile, pour visiter commerces, échantillons fournis gratuitement, très payant. RA. 7-4000.

AVEZ-VOUS déjà fait $20,000 par année? Nous f[illegible] l'opportunité. Ouverture [illegible]; doit posséder auto; entrevue [illegible] 10 hres a.m. et 8 hres p.m. [illegible]tophe-Colomb.

CARRIE[illegible] LA VENTE
Salaire, c[illegible] bonis, pension, assurance [illegible] Il faut avoir d'excellent [illegible] agressif. Ecrire à Case 221 La Presse.

114 AGENTS VENDEURS

REPRESENTANT DES VENTES

Manufacturier d'ameublement de bureaux cherche un représentant pour visiter les distributeurs et établir de nouveaux comptes dans le district de Montréal et la province de Québec. Faut être bilingue, posséder une auto et de l'expérience. Ecrire en donnant tous les détails à: Les Industries Treco Inc. a/s Yvon Lanthier, 1675 Henri-Bourassa est.

VENDEUR

L'EXPANSION CONTINUELLE D'UNE SUCCURSALE DE MONTREAL D'UN MANUFACTURIER DE CONTRE-PLAQUE PAR TOUT LE PAYS A CREE UN EMPLOI POUR UN VENDEUR SUPPLEMENTAIRE.

IL DOIT AVOIR EXPERIENCE DE LA VENTE DU BOIS, DU CONTRE-PLAQUE ET DES MATERIAUX DE CONSTRUCTION. LE CANDIDAT CHOISI DEVRA AVOIR MOINS DE 40 ANS, PARLER ANGLAIS COURAMMENT ET DESIRER SE CREER UN AVENIR AVEC UNE COMPAGNIE EN PLEINE EXPANSION. REMUNERATION AU-DESSUS DE LA MOYENNE, COMPRENANT SALAIRE, COMMISSION, VOITURE DE LA COMPAGNIE ET GAMME COMPLETE DE BENEFICES AUX EMPLOYES. DANS SA DEMANDE, MENTIONNER TOUS RENSEIGNEMENTS PERTINENTS.

ECRIRE A CASE 363 LA PRESSE

Prospects tout chauds

La plus importante campagne de ventes jamais lancée dans ce district, bat son plein, et vous pouvez en retirer le meilleur revenu.

ENTREVUES
LUNDI A 2 HEURES ABSOLUMENT PAS DE SOLLICITATION.
Le revenu de nos hommes commence à:
$150 — $250 PAR SEMAINE

Notre boniment de ventes dure que 20 minutes, est simple et digne. Notre produit est le meilleur de l'est du pays, 75% des familles en ont un besoin urgent et vous ne visitez que celles qui les demandent. Pour obtenir une entrevue confidentielle présentez-vous au 7430A, St-Denis.

AGENTS POUR CARTES DE NOEL
Un choix vraiment des plus ravissants d'assortiments de nouvelles cartes de Noël françaises empaquetées. Cartes anglaises si désiré. Venez les voir et vous serez convaincus que vous n'avez jamais vu une telle variété de cartes françaises aussi belles. Aussi grand assortiment de nouveautés, articles cadeaux et papeterie. Il y a toujours notre choix de cartes de Noël, d'affaires et personnelles imprimées sur commande qui demeure le plus considérable parmi les cartes de prix courant tout en étant de la meilleure qualité. Nous sommes ouverts tous les jours jusqu'à 6 h. de même que le samedi.
En affaires depuis plus de 50 ans.
N. NEWTON WALPERT
PORTE 203
EDIFICE SHELL TOWER
1255, RUE UNIVERSITY
(EN FACE D'EATON) ou
1407, RUE BISHOP
PRES STE-CATHERINE

VENDEURS DEMANDES
Pour importante manufacture d'auvents en fibre de verre. Fenêtres et portes en aluminium. Expérience préférable mais pas nécessaire. Doit posséder voiture. Pour entrevue, appelez 937-6124.

BONS revenus, vendant vêtements sur mesures, directement au client. Compagnie établie depuis 1934. Echantillons attrayants se vendant facilement. Plein temps ou partiel. Bonnes commissions, bas prix. complets bonis gratuits. Expérience non requise, excellente opportunité. Ecrivez pour échantillons. Daventry Tailors, Dépt. D. Casier 3014, Montréal.

SI VOUS VOULEZ AMELIORER VOTRE SORT EN AUGMENTANT SUBSTANTIELLEMENT VOTRE REVENU, A TEMPS PERDU, NOTAMMENT LE SAMEDI. ECRIVEZ DONNANT NUMERO DE TELEPHONE A CASE 92, LA PRESSE. AUTOMOBILE NECESSAIRE.

COMPAGNIE de réputation nationale, au-delà de 100 ans d'existence, requiert un représentant pour vente de service utile à tous genres de commerces ou organisations. Doit être âgé de 25 à 38 ans, agressif et intéressé à faire contact permanent. Bon salaire, plus compte de dépenses. Automobile fournie. Bilinguisme nécessaire. Répondre en anglais, donnant expérience antécédente, degré d'instruction et numéro de téléphone à Case 279, La Presse.

COMPAGNIE de construction requiert vendeur de maisons, avec expérience, sur projet, à plein temps, pour assister gérant des ventes. Salaire et commission. Tél.: 661-2113.

FAITES $3.00 L'HEURE. Aiderons à crédit, tout homme ou femme fiable de se créer un commerce payant dans la vente, dans votre entourage, de nos 250 produits garantis: remèdes domestiques, essences, épices, thé, café, médicaments, cosmétiques, désinfectants, peignes, brosses, etc. Plein temps ou partiel. Revenu moyen $3.00 l'heure. Expérience non requise. Demandez détails immédiatement, G. Laurin, président, Paula Ltée, 21, rue St-Paul est, Montréal.

GERANCE offerte par Star Brush. Informations 3019 Sherbrooke Est, chambre 207. 524-0713.

GERANT VENDEUR
VOITURE NECESSAIRE, COMMISSION $35 PAR VENTE, IL EST FACILE DE FAIRE 3 VENTES PAR JOUR. POUR INFORMATIONS, CL. 5-7937.

HOMMES, honnêtes, sérieux, avec auto, pas de porte en porte, aucune compétition ou pression $100 et plus au début. Pour informations, Trudeau. DU. 7-4129.

HOMMES, femmes, auto, $250 semaine, compagnie mondiale, prospects fournis. Appeler 729-0596.

JOBBERS et distributeurs demandés dans tous les comtés de la province, pour les bas de nylon et produits de beauté, Calendar Girl. Excellente occasion pour applicants sérieux. S'adresser Caligirl Corporation Limited, 2425 Grand Boulevard, N.D.G., Montréal.

114 AGENTS VENDEURS

VOYAGEUR

BOITES PLIANTES

VOYAGEUR EXPERIMENTE ET PARFAIT BILINGUE DEMANDE PAR GROSSE ENTREPRISE ETABLIE DE LONGUE DATE.

L'APPLICANT CHOISI SERA LOCALISE A MONTREAL AVEC VOYAGES OCCASIONNELS A L'EXTERIEUR.

EXCELLENT SALAIRE, BONI, DEPENSES PAYEES, PENSION ET AUTRES GENEREUX BENEFICES SOCIAUX. AUTOMOBILE FOURNIE.

ECRIRE ET SPECIFIER AGE, ETAT MATRIMONIAL, EDUCATION ET EXPERIENCE A:

CASE 357 LA PRESSE

114 AGENTS VENDEURS

ABSOLUMENT PAS DE SOLLICITATION

AVEC NOTRE NOUVEAU SYSTEME REVOLUTIONNAIRE DE VENTE RIVE SUD ET VERDUN
Aimeriez-vous participer dès le début à un formidable programme d'expansion? Aucune expérience n'est nécessaire, nous vous initierons et si vous vous qualifiez en 60 ou 90 jours, un poste de gérant vous attend. Durant la période d'initiation, vous pouvez gagner jusqu'à $125 par semaine et même davantage. Pour être considéré, il faut être bilingue, âgé de plus de 25 ans et posséder une auto.
ENTREVUES ACCORDEES LE DIMANCHE 20 OCTOBRE SEULEMENT
M. R. FORTIER
HOTEL ROYAL EMBASSY
Coin Sherbrooke-Peel)
DE 10 H. A.M. A 3 H. P.M.

FORMIDABLE

A UN PRIX DEFIANT TOUTE CONCURRENCE, NOUS AVONS UN PRODUIT QUI REVOLUTIONNE LE MARCHE DE LA CONSTRUCTION. CE PRODUIT EST DEJA EN GRANDE DEMANDE. IL NOUS FAUT DES HOMMES POUR RENCONTRER NOS ACHETEURS.
SALAIRE
COMMISSION
BENEFICES D'ASSURANCE
FAUT ETRE MARIE, POSSEDER AUTOMOBILE.
VENEZ VOUS RENSEIGNER LUNDI LE 21 A 10087 RUE ST-LAURENT, CHAMBRE 3, DE 3 HEURES A 5 HEURES. SOIR 7 A 8.

OCCASION UNIQUE

HOMMES ET FEMMES
de vous associer à une firme d'immeuble où les conditions de travail et de coopération sont à leur mieux. Expérience non requise car tout entraînement est fourni. Qualités requises: sincérité, enthousiasme et vif désir de progresser dans une profession très payante, auto nécessaire. Nous offrons
★ bureaux modernes
★ avances généreuses sur commission
★ facilité de financement
★ Aide compétente.
Pour entrevue confidentielle, appelez 273-7286
G. COURTEAU
IMMEUBLES ARRET LTEE

CANADIENS FRANÇAIS

Manufacture de fourrures cherche agents vendeurs, pour Montréal et la province de Québec, pour la vente directe de la manufacture au public. Nous offrons cette position seulement à des personnes sérieuses. Entraînement par des experts. Vente à termes acceptée; échantillons fournis. Haute commission payable immédiatement. Ecrire pour entrevue, à case 181 La Presse.

OCCASION EXCEPTIONNELLE POUR VENDEURS

Expérimentés dans le domaine de la vente directe tel que: assurance-vie, machine à coudre, ustensiles de cuisine, etc. Produit domestique étranger aux autres, pleinement breveté, sans concurrence et non vendu dans les magasins. Pas de sollicitation. — Tous prospects fournis. Agents en exclusivité pour la province. Pour entrevue se présenter lundi à 2 heures, 7044 Pie-IX.

VENDEUR

Nous avons besoin d'un représentant qui désirerait une ligne supplémentaire pour le territoire entre Trois-Rivières et Hull. Un seul homme sur le terrain et 15% payé sur toute livraison.
J. A. FULLUM ENRG., L'EPIPHANIE, QUE.

$30 PAR SEMAINE, plus commission, pour prendre commandes à domicile, livraison faite par la compagnie, pouvons garantir $100 par semaine à l'année. Meteor Brush Co., 903 Boul. Rosemont.

REPRESENTANT bilingue, pièces auto, salaire, pension. Application confidentielle, Crémazie-St-Laurent. Ecrire case 231 La Presse.

REPRESENTANTS demandés par école professionnelle pour vente de cours, prospects fournis, forte commission seulement, auto indispensable, travail à temps plein seulement. Ecrire à case 365 La Presse.

REPRESENTANT possédant notions de génie mécanique pour présenter une série d'équipements exceptionnelle, utilisée pour tous importants immeubles et constructions. Faut être bien connu des constructeurs, architectes et ingénieurs-conseils. Bilingue de préférence. Ecrire, donnant détails d'aptitudes, instruction et salaire requis, à Case 362 La Presse.

VENDEURS demandés avec automobile. S'adresser: 3454 Fleury Est. Montréal-Nord.

VENDEURS-LIVREURS
Vendeurs avec auto. Salaire garanti. S'adresser 4374 De La Roche, de 9.30 a.m. à 4 p.m.

VENDEURS avec automobile demandés. Entrevue de 10 hres a.m. à 8 hres p.m. 6702 Christophe-Colomb.

VENDEUR de garnitures électriques à prix modique pour maisons privées. Territoire toujours libre. RI. 4-5771 ou 935-2298.

VENDEURS demandés, vendre ligne salon de coiffure, doit posséder automobile. S'adresser MO. 9-2290.

VENDEURS à commission, pour solliciter contrats de service d'appels téléphoniques, ayant contact avec médecins, dentistes, etc. Appelez:
LUCERNE ANSWERING SERVICE
849-9147

VENDEURS (3) avec auto, balayeuses polisseuse, 6 modèles, chances d'avancement, CL. 4-0144.

VENDEURS demandés pour Montréal et banlieue, pour imprimerie de campagne. 632-1743.

VENDEUR bilingue demandé pour matériel de soudure. Expérience désirable mais non essentielle. Ecrire case 404 La Presse.

VENDEURS
Faites de l'argent supplémentaire durant vos loisirs en vendant boîtes et cartes personnelles de Noël. Renseignements: 272-8256.

VENDEUR bilingue pour ventes de bungalow à temps partiel. Information 661-2362, de 2 p.m. à 5 p.m.

VENDEURS visitant magasins généraux, en dehors de Montréal, pour lignes supplémentaires, sur base de commission. Appointement téléphonez 722-5111.

VOULEZ-VOUS GAGNER $2.50 l'heure? La vente de nos produits à 45% de commission rapporte même davantage si vous êtes ambitieux; utilités courantes telles que: cosmétiques, médecines, culinaires. Spéciaux avec produits gratis, primes; concours avec prix de valeur. Essayez 30 jours avec valise de $25.00. Jito, Dépt. 5130 St-Hubert, Montréal.

VOYAGEUR actif, visitant la province, pour vendre chaises ampilables, fauteuils, etc., pour hôtel, club, restaurant et institution. S'adresser case 376 La Presse.

VOYAGEURS actif, visitant régulièrement les marchands de meubles, dans le nord de la province, pour ligne supplémentaire. Mobilier Lucerne Inc., 7501, 18e Avenue, Ville Saint-Michel.

115 HOMMES DEMANDES

A CAUSE DE L'AMPLEUR DU COMMERCE, NOUS AVONS BESOIN D'HOMMES AYANT EXPERIENCE DE LA QUINCAILLERIE, DANS TOUTES LES PARTIES DE LA VILLE. DOIVENT ETRE BILINGUES. BELLES CHANCES D'AVANCEMENT. S'ADR. IBERVILLE HARDWARE, 1622 OUEST STE-CATHERINE.

ACTEURS demandés sans expérience, pour cours de théâtre. Téléphonez entre 7 et 10 p.m., 933-5576.

AGENTS d'immeubles pour bureau progressif, entière collaboration des autres agents, à votre disposition. Bon revenu à homme travaillant. Imm Claremont, Courtier, CR. 1-1423. MEMBRE CH. IMM. MTL.

AIDE, travail divers. Emploi stable. Ben's Delicatessen, 990 Burnside.

115 HOMMES DEMANDES

ARTISTE COMMERCIAL D'EXPERIENCE

Demandé pour travail à Ottawa. Doit être bilingue et libre de voyager en Ontario.

Veuillez apporter des échantillons de travail.

Les candidats doivent se présenter au bureau d'emploi

625, rue Belmont

8 h. 30 A.M. à 4 h. 30 P.M.
DU LUNDI AU VENDREDI

La compagnie de
TELEPHONE BELL
du Canada

ENTREVUES PRISES D'AVANCE

OPPORTUNITE POUR JEUNES HOMMES DE 25 A 35 ANS. EXPERIENCE DE VENTE NON NECESSAIRE. AUTOMOBILE REQUISE. APPARENCE SOIGNEE, ET EDUCATION MINIMUM D'UNE 9e ANNEE. TELEPHONEZ LUNDI, DE 9 A.M. A 2 P.M. SEULEMENT, A:
CL. 6-3369

ADMINISTRATEUR COMMERCIAL A TEMPS PARTIEL

DIPLOME D'UNIVERSITE, EXPERIENCE DANS TEXTILES, APTITUDES A AMELIORER METHODES ACTUELLES D'OPERATION. ECRIRE CASE 349, LA PRESSE.

AJUSTEURS demandés avec 2 à 3 ans d'expérience, bilingues pour travailler dans une compagnie d'assurance responsable opérant depuis environ 50 ans, avec bénéfices d'un fonds de pension et d'une assurance-maladie. Pour informations supplémentaires s'adresser à 866-2648 ou 49 et demander le directeur du personnel.

APPRENEZ à danser, danses modernes. Centre culturel d'Outremont, Mlle Pagé. CR. 2-7040.

APPRENTI boulanger demandé, emploi stable, se présenter 1267 Labelle près St-Hubert.

ARTISTE commercial intéressé à partir en affaire. Ecrire S. Gordon, 6220 ouest, Sherbrooke.

ATTENTION, devenez opérateur de pelle, grader, bulldozer, gros camion, à peu de frais, position d'avenir, salaire fabuleux. 382 Des Laurentides, Pont-Viau.

A TEMPS plein ou partiel, vendez bas nylon, 1ère qualité, $2 la ½ douzaine. 259-4141.

ASSEMBLEUR de lampes, travail à l'année. S'ad. 642 De Courcelle, porte 304.

ASSISTANT COMPTABLE
bilingue, expérience minimum 3 ans, avec préférence sur système McBee, devra être capable d'assumer d'autres responsabilités, et fournir bonnes références, âge 25-40. Ecrire mentionnant tous les détails Case 378, La Presse. Strictement confidentiel.

ASSISTANT gérant de collection, demandé, âgé 22 à 35 ans, capable de voyager, auto récent modèle, bilingue, apparence soignée, bonnes conditions de travail. Téléphoner à HU. 1-5583 pour entrevue.

AVANCEMENT rapide, pour jeune homme, responsable et ambitieux, commis dans magasin de chaussures, Bata Shoes, 3125 Granby, CL. 4-0303.

AVENIR prometteur avec compagnie en plein essor. Avantages illimités. Assurance-groupe. Promotions rapides. Auto nécessaire. Donner état civil. Ecrire pour informations Case 374, La Presse.

AVEZ-VOUS espace, capital pour entreposage, vente, en gros. Commission élevée. RA. 7-4000.

AVEZ-VOUS une auto? Nous avons du travail pour vous: de 10 hres a.m. à 8 hres p.m., 6702 Christophe-Colomb.

BAR MAN avec ou sans expérience, bon salaire, références, Casier postal 22, Ste-Adèle-en-Haut.

BARBIER compétent demandé, ou bon apprenti. Bon salaire, Jour: 665-0018; soir: 321-6768.

BARBIER JEUNE, compétent grosse garantie, salaire. Monsieur Ruelle, PO. 9-0144. Soir 671-7704.

BARBIER demandé, bon salaire. Appeler après 7 heures 271-4573.

BARBIER demandé immédiatement, carte de compétence. M. Benito Lariccia. 1869 Ste-Catherine ouest.

BARBIER demandé avec carte de compétence ou apprenti. Bon salaire, position permanente. 1033 St-Antoine, près Windsor.

BARBIER jeune, expérimenté, immédiatement, emploi stable $75 garantis, salon moderne, 1177 Bernard, CR. 1-0121, soir et fin semaine: CR. 6-4576.

BARBIER ayant carte de compétence ou bon apprenti. Excellent salaire. RI. 7-1571, après 6: CR. 6-9693.

BARBIER jeune ou âge moyen, sobre, 8919 Boul. Pie IX. Téléphone 254-6968.

BARBIER compétent demandé. Bon salaire. Jour, appelez DO. 6-8420. Après 7 heures. WE. 3-2202.

BARBIERS expérimentés demandés; excellente chance; appeler 866-2881, Place Ville-Mraie.

BARBIER, temps plein ou partiel. 6435 Somerled.

BARBIER demandé, jeune, compétent. S'adresser 7491 Delorimier. RA. 9-5326.

BARBIERS permanents, coupe rasoir, bonne clientèle, bon salaire, 1231 Dorchester ouest. UN. 1-0579.

BAR-TENDER, sobre et honnête, avec références, bon salaire. S'adresser: RA. 8-3202.

BOUCHER d'expérience demandé, marié de préférence. S'adresser lundi entre 2 à 4 p.m. 10827 Boul. Pie IX.

BOUCHER demandé, pour épicerie. 4137 Amiens, Montréal-Nord.

BOUCHER pour fins semaine. Emploi stable, excellent salaire. 7654 St-Hubert, CR. 2-1161.

BOUCHER agressif qui aimerait acheter, échanger, salaison nord. $600. comptant. Balance facile. Accepterais échange. M. Biron, DU. 7-2232.

BOUCHER d'expérience, fin de semaine, régulier si possible, bilingue, références. Inf.: tél. TA. 3-9559. Demander L. Granger, 78 Turgeon, Ste-Thérèse.

Pour votre commodité, les factures d'annonces classées de LA PRESSE peuvent être acquittées, sans frais additionnels, à n'importe quelle succursale des banques suivantes

(dans la région métropolitaine)

BANQUE CANADIENNE IMPERIALE DE COMMERCE
BANQUE CANADIENNE NATIONALE
BANQUE D'EPARGNE DE LA CITE ET DU DISTRICT DE MONTREAL
LA BANQUE MERCANTILE DU CANADA
BANQUE DE MONTREAL
LA BANQUE DE NOVA SCOTIA
LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA
LA BANQUE ROYALE DU CANADA
LA BANQUE TORONTO-DOMINION

ou à toutes les CAISSES POPULAIRES

115 HOMMES DEMANDES

★ Outilleurs
★ Opérateurs de tour revolver
★ Opérateurs de meule universelle
★ Opérateurs de fraiseuse
★ Opérateurs de fraise-mère à engrenage

AYANT AU MOINS 5 ANS D'EXPERIENCE, CAPABLES DE FAIRE LEUR PROPRE MONTAGE ET TRAVAILLER A TOLERANCES RAPPROCHEES SUR COMPOSES DE PETITS ET MOYENS FORMATS.

★ Machiniste pour entretien
★ Soudeur
★ et peintre au vaporisateur

ASSURANCE COLLECTIVE ET BENEFICES EN MALADIE.

S'ADRESSER A:

INSTRUMENT 1951 LTD.

300 Parkdale
Ottawa, Ont.

CHAUFFEUR expérimenté pour livraison d'outils et machines. Faut être bilingue et posséder belle écriture. Excellentes références de la ville exigées. CR. 3-3607.

CHAUFFEURS de taxi Lasalle, Ville St-Michel, jour, nuit, 1 seule équipe. VI. 4-2689.

CHAUFFEUR DE CAMION DEMANDE POUR OUVRAGE A L'ANNEE 25 ANS ET PLUS, AYANT CONNAISSANCES DE LA VILLE. CEUX AVEC LETTRE DE REFERENCES DE LEUR EMPLOYEUR PRECEDENT SERONT CONSIDERES LES PREMIERS. S'ADRESSER 5005 IRWIN AVE.

CHAUFFEUR de taxi Association SOS, jour ou nuit, demeurant dans le nord, après 6 p.m. DA. 1-5588.

CHAUFFEURS pour taxis Lasalle, travail jour, de nuit ou seul. 1250 Jeanne-Mance.

CHAUFFEURS solliciteurs bilingues, 30 à 45 ans, pour route de nettoyage. Salaire et commission. Tél. 842-2410.

CHAUFFEUR expérimenté, recommandé, livraison d'épicerie, plus de 25 ans. 308 Mont-Royal est.

CHAUFFEUR pour livraison, temps partiel au début, très bonnes références. LA. 3-8840.

CHAUFFEUR, HOMME A TOUT FAIRE, BILINGUE, MAGASIN DE VETEMENTS POUR DAMES AU DETAIL. FAUT BIEN CONNAITRE LA VILLE. EMPLOI STABLE. FRAID'S INC., 895 OUEST, STE-CATHERINE.

CHAUFFEUR d'expérience demandé pour épicerie. Après 7 hres. 5340 Bélanger.

CHAUFFEURS TAXI DIAMOND, JOUR, NUIT, TEMPS PARTIEL, SUR PLYMOUTH 1963-1964. 844-5373.

CHAUFFEUR pour livraison d'épicerie, références, exigées, 1595 Barré, Ville St-Laurent.

CHAUFFEUR EXPERIMENTE POUR BUANDERIE. EXCELLENT SALAIRE. FAUT ETRE BILINGUE ET AVOIR PLUS DE 25 ANS. 2695 RACHEL.

CHAUFFEUR de camion-citerne demandé, avec expérience. S'adresser M. G. Prevost, 1900 Moreau, Montréal.

CHAUFFEUR demandé, pour renseignements téléphone. UN. 1-7052, FO. 7-3349.

CHEF, travail de nuit, expérimenté à fond en menu français, italien et fruits de mer. Emploi stable, 108 ouest, Ste-Catherine.

CHERCHONS homme, entre 25 et 35 ans, ayant au moins une dixième année. Marié, bonne apparence. Nous offrons de vous rémunérer selon votre valeur. Vous serez payé pour apprendre. Vous pourrez aussi profiter de l'assurance-groupe, du fonds de pension et de vacances annuelles payées. Si intéressé appelez M. Bourgeois à RA. 9-3281.

CIREUR de chaussures d'expérience demandé. S'adresser à 3614 avenue du Parc.

COLLECTEUR avec expérience possédant auto. Appeler 381-7248.

COMEDIENS et comédiennes amateurs demandés, dans le but de former une troupe, qui ne jouera que du Molière. Informations 844-5473.

COMMIS de ferronnerie demandé expérience nécessaire, doit parler français et anglais, pouvant conduire automobile. S'adresser 5250 Sherbrooke Ouest.

COMMIS de bureau bilingue expérimenté, connaissant dactylographie, tenue de livres. S'adresser 6568 St-Laurent.

COMMIS de chaussures, bilingue, expérience requise, 1395 Ste-Catherine est.

COMMIS pour épicerie avec expérience. Se présenter au 1457 Laurier est.

COMMIS pour fermer factures, de réparation, expérience nécessaire, très bon salaire et nombreux avantages. Park Avenue Chevrolet Ltée, 5000 Jean-Talon est, 725-9811.

COMMIS pharmacie, temps partiel, 2 ou 3 ans d'expérience. CR. 7-8380.

COMMIS pharmacien, 4 à 5 ans d'expérience, heure d'affaires, 9:30 à 6 heures, lundi, samedi inclusivement, dimanche fermé. Pharmacie Dante, CR. 9-3777.

COMMISSION 200%, eau javel, détergent, cire, rinse, etc., facile, très payant. RA. 7-4000.

COMPAGNIE de construction demande expéditeur d'équipement, bilingue, avec expérience. Ecrire Case 434 LA PRESSE.

COMPAGNIE mondiale, besoin 5 hommes avec auto, pas de vendeurs. Appeler: 725-2985.

COMPTABLES AGREES DEMANDE ETUDIANTS BILINGUES, JUNIOR, INTERMEDIAIRES OU SENIOR EXPERIMENTES. M. FELDMAN, UN. 1-3970.

CONCIERGE, COUPLE D'AGE MOYEN POUR PETITE CONCIERGERIE, L'HOMME DEVANT TRAVAILLER AILLEURS DANS JOUR. REFERENCES EXIGEES. RE. 9-2802.

CONCIERGE demandé, bilingue, temps plein, 50 appts. 5270 Des Sapins.

CONCIERGE marié, pas d'enfants, salaire et appartement gratuit. Recommandations requises. WE. 2-6233.

CONCIERGE demandé pour petite conciergerie, avec références. DA. 1-1107.

CONCIERGE couple bilingue, logis meublé fourni, M. Duquette UN. 6-9814. Soir 279-2584.

CONCIERGE, couple, bilingue, références, pas d'enfant, $25 semaine logé. 1430 Bishop.

CONCIERGE, chambre gratuite, pour monsieur seul, pouvant s'occuper de petite conciergerie, 5 logis. 527-2301.

CONCIERGE, couple avec expérience et références, âge moyen, pas d'enfants, appartement fourni avec salaire. Tél.: 849-7291, 669-2535.

115 HOMMES DEMANDES

VOUS POUVEZ ETRE MARIN A TEMPS PARTIEL

Faites partie de LA MARINE DE RESERVE avec le HMCS DONNACONA

Apprenez la navigation maritime, la plongée sous-marine, les méthodes de sauvetage, les communications, l'administration. Profitez de croisières, sports, exercices de tir.

VOYAGEZ TOUT EN RETIRANT UN SALAIRE

EXIGENCES: AU MOINS 17 ANS DIPLOME DE 8e ANNEE

VISITEZ LE BUREAU DE RECRUTEMENT
2055, RUE DRUMMOND, MONTREAL, P. QUE.
MARDI, A 8 P.M.

CONCIERGE temps partiel, bilingue pour maison appartements. Ecrire case 399 La Presse.

CONCIERGE bilingue, marié, entretien d'immeuble d'appartements de LaSalle. Faut loger. 0280 Jean-Milot, DO. 6-3690.

CONTREMAITRE d'entrepôt avec expérience et une grande habileté à conduire des hommes pour compagnie de transport routier. Bon salaire à personne qualifiée. Ecrire à Case 105 La Presse.

COUPLE d'âge moyen pour conciergerie, maison chambres à la semaine. 1389 Parc Lafontaine.

COMMIS bilingue pour fruits et légumes, expérience requise. Appeler RA. 2-4008.

COMMIS vendeur bilingue, et expérimenté, moins de quarante ans, pour importante quicaillerie, aucun travail le soir ni le samedi après-midi. Se présenter 804 ouest, rue St-Jacques, M. Hogue.

COUPEUR d'expérience, pour travail dans matelas de plastique de bébés, bon salaire, 2350 Delorimier près Sherbrooke.

COUPEUR d'expérience, dans vêtements féminins, sportswear. Casual Togs. 5505 Iberville. LA. 6-0135.

COUPEUR et étendeur d'expérience en lingerie. 143 Lagauchetière ouest UN. 1-5851.

COUTURIER avec expérience générale dans vêtements pour hommes. S'adresser 251 est, Ste-Catherine.

CHEF CUISINIER français. Soir. Café des Artistes, 1473 Dorchester ouest.

CUISINIER, spécialiste dans Pizza, mets italiens. Travail à l'année. Hôtel Chapon Fin. St-Sulpice. 837-4787.

CUISINIER bilingue, emploi stable dans institution de banlieue. $150 par mois plus chambre et pension. Ecrire à case 12, Dorion, 234-3317.

CUISINIER demandé, $150 par mois, nourri et couché. 665-0023.

CUISINIER absolument expérimenté, Restaurant Ville-Emard, 6445 boul. Monk. PO. 7-7400.

DEBOSSEUR d'expérience, connaissant mécanique. S'adresser 288-1581.

DEBOSSEUR d'expérience, bon travailleur. WE. 2-5712.

DEBOSSEUR 1ère classe, produits G.M. bon salaire. R. Roy 626-3981.

DEMANDE
Hommes pour voyager, constamment parmi consommateurs dans Montréal, connections permanentes avec gros manufacturiers, seulement homme fiables considérés. présentez-vous ou écrivez: Rawleigh, 4005 Richelieu, St-Henri.

DEMANDE: ENTREPRENEURS MENUISIERS, COMPETENTS, POUR CONSTRUIRE DUPLEX, BUNGALOWS, ST-LAMBERT. OR. 1-5981; OR. 1-5690.

DESSINATEUR 5 années d'expérience pour bureau d'architectes, s'adr. Berthiaume & Blanchet, 11140 Jeanne-Mance. 331-3240.

DESSINATEUR qualifié, recherché pour travail permanent dans Laboratoire d'Hydraulique à Lasalle, débutant s'abstenir. Appeler DO. 6-2970.

DISTRIBUTEURS de liqueurs douces demandés, s'adresser Grapette Montréal Ltée 11875 Ethier, DA. 2-6260.

$3 DE L'HEURE, auto, bilingue. Tél.: 681-4945.

ENTREPRENEURS menuisiers compétents pour construire duplex, bungalows. St-Lambert, OR. 1-5981; OR. 1-5690.

ETALAGISTE, homme ou femme, fenêtre, etc. Ecrire S. Gordon, 6220 ouest, Sherbrooke.

ETENDEURS d'expérience dans sportswear pour dame, bonnes conditions de travail, assurance-groupe, endroit agréable. Mlle Auger. 2374 Moreau.

ETES-VOUS marié, courtois et prêt à travailler 48 heures par semaine pour $100. Nous entraînons. 2149 est, Sherbrooke.

ETUDIANTS
Faites-vous de l'extra tout en apprenant si vous disposez de quelques heures par jour pour téléphoner à des clients à partir de notre bureau central. Jour et soir. S'ad. à Mr Durnin. 1434 ouest, Ste-Catherine, porte 209.

EXPEDITEUR dans papeterie. Faut être bilingue. 7389, 17e ave, St-Michel ou RA. 9-6341.

FERBLANTIER en couverture sur baguettes. Expérience nécessaire. S'adresser 4216 Frontenac, LA. 1-9161.

FINISSEUR de robes expérimenté demandé pour atelier nettoyage à sec, emploi régulier à l'année. 2125 ouest, Ste-Catherine, M. Max.

FRUITIER d'expérience, bon salaire, semaine 5½ jours, magasin Metro, St-Lambert, OR. 1-1951. OR. 1-6218.

GAGNEZ jusqu'à $50 par semaine, en faisant de la sollicitation téléphonique, le soir 276-0210.

GARAGE GRAND MOTORS LIMITED Mécanicien d'expérience, emploi stable, bon salaire. AV. 8-3594.

GARÇON pour travail général d'atelier. Emploi stable, 10 ouest Ontario, porte 400.

GARCONS TABLE, expérience service repas et lounge, aptitudes pouvant devenir maître d'hôtel, immédiatement, permanent, bon salaire, logé, nourri. Motel près Montréal, M. Drouin 691-0150.

GARÇON de table bilingue. Emploi stable. Ben's Delicatessen, 990 Burnside.

GARÇON grand et robuste, travail divers dans fabrique de robes pour dames. Emploi stable toute l'année, semaine 5 jours. 9600 St-Laurent, porte 601.

GERANTS DE MAGASIN
$50-$60 PAR SEMAINE
COMMIS VENDEURS — EXPEDITEUR CHAUFFEUR
$40 PAR SEMAINE
Agés de 25 à 50 ans, bilingues, semaine 44 heures, payé en surplus en surtemps, augmentation de $2.50 tous les six mois pour un an. Emploi permanent. Salaire et assurance hospitalisation. Ecrire à case 325, La Presse.

115 HOMMES DEMANDES

Notre compagnie annonce avec fierté

La vente du moteur PT-6 turbo-propulsé (entièrement conçu et mis au point dans nos usines) aux compagnies Beech des Etats-Unis et Potez de France. De plus, il y a une demande croissante pour les pièces de rechange de moteurs à pistons Pratt & Whitney que nous fournissons à plus de 60 pays.

Nous avons besoin de:

	NOMBRE REQUIS	CLASSIFICATION
DEPT DU GENIE	4	DESSINATEURS EN MECANIQUE
DEPT DU GENIE EN PROD.	6	DESSINATEURS D'OUTILLAGE
	8	PLANIFICATEURS DE PROCEDE (PIECES MACHINEES)
	6	PLANIFICATEURS DE PROCEDE (PIECES DE METAL EN FEUILLE)
PRODUCTION	9	OPERATEURS DE TOURS A REVOLVER (CAPABLES DE FAIRE LEUR MONTAGE)
	17	OPERATEURS DE RECTIFIEUSES (INTERNES — EXTERNES — ENGRENAGE CAPABLES DE FAIRE LEUR MONTAGE)
	14	OPERATEURS MULTI-MACHINES (CAPABLES D'OPERER ET DE FAIRE LEUR MONTAGE SUR LES PERCEUSES, FRAISEUSES, TOURS)
DEPT DE L'OUTILLAGE	10	OUTILLEURS (CLASSE "A")
	4	OPERATEURS DE MACHINES A POINTER (JIG BORE)

IL Y A D'AUTRES POSSIBILITES D'EMBAUCHE POUR DES MACHINISTES D'EXPERIENCE QUI NE SONT PAS ENUMERES ICI. SI VOUS CROYEZ AVOIR LES QUALIFICATIONS REQUISES DANS UNE DES CLASSIFICATIONS MENTIONNEES, NOUS CROYONS AVOIR DES CONDITIONS DE TRAVAIL TRES ALLECHANTES A VOUS OFFRIR.

LES SALAIRES SONT ATTRAYANTS. LE PROGRAMME DE BENEFICE (FONDS DE PENSION, ASSURANCE-GROUPE, CAFETERIA, TAUX DE SUR-TEMPS, ETC.) SE COMPARE TRES FAVORABLEMENT AVEC LES PROGRAMMES QUI EXISTENT DANS LA COMMUNAUTE INDUSTRIELLE.

SI VOUS PROJETEZ DE CHANGER DE POSITION, NOUS SOMMES CONVAINCUS QUE VOUS TROUVEREZ CHEZ NOUS TOUTES LES OPPORTUNITES VOULUES.

POUR PLUS AMPLES INFORMATIONS, ECRIVEZ, TELEPHONEZ OU VENEZ NOUS VOIR. NOTRE BUREAU D'EMPLOI EST OUVERT TOUS LES MERCREDI SOIRS JUSQU'A 8:30 HEURES P.M. ET LES SAMEDI MATINS DE 9 HEURES A MIDI.

BUREAU D'EMPLOI

United Aircraft of Canada Limited

1000 boul. Marie-Victorin
Jacques-Cartier P.Q.

PUBLICISTE INDUSTRIEL BILINGUE

Requis par important fabricant de machinerie lourde établi dans les Cantons de l'Est — Le candidat devra avoir au moins 5 ans d'expérience pratique et connaître à fond toutes les phases de l'annonce directe et par revues, y compris préparation de textes et disposition.

Un connaissance approfondie de l'anglais est essentielle. Position permanente avec salaire intéressant et possibilités d'avancement.

Faire application par écrit mentionnant âge, instruction, expérience et salaire désiré à:

CASE 350 LA PRESSE

SOUSCRIPTEUR (Underwriter) INCENDIE

Un souscripteur intermédiaire pour notre département Incendie est requis, âgé de 25 à 30 ans. Doit être bilingue et avoir quelques années d'expérience dans ce domaine.

LA PRUDENTIELLE COMPAGNIE D'ASSURANCE LTEE

TELEPHONEZ A:
JEAN BAIGNEE

868-2361

HOMMES DE MENAGE

Hommes de ménage de jour et de nuit, compétents, expérimentés et honnêtes, demandés par excellent magasin à rayons. Emploi régulier, bon salaire.

Se présenter au bureau du surintendant

HOLT RENFREW

1300 OUEST, RUE SHERBROOKE

SURINTENDANT DE PRODUCTION

Homme expérimenté et agressif, capable d'établir et de surveiller la production d'un atelier moyen comprenant presses à découper, soudure et peinture de pièces de métal pour l'assemblage final. Devra posséder l'habileté créatrice et administrative. Etre âgé de 30-45 ans, bilingue de préférence. Veuillez donner expérience et salaire requis. Tous bénéfices. Ecrire case 412 La Presse.

GERANT POUR CINEMA DE CIRCUIT bonne apparence, bilingue, ayant l'habitude du public, avec ou sans expérience. Les personnes à la retraite qualifiées seront considérées; se présenter pour entrevue 934 est Ste Catherine ch. 209 lundi au vendredi entre 10 a.m. et 5 p.m.

GRANDE publicité pour donner de l'ouvrage à nos hommes sans travail, venez vous enregistrer. 5576 Parc Avenue.

HOMME d'expérience pour installation, réparation de pompes à gazoline, lifts, compresseur et machines à graisser. S'adresser 6565 Saint-Laurent.

HOMME ayant espace, auto, capital $400, pour organisation vendeurs, javel, détergent. RA. 7-4000.

HOMME d'epicerie demandé avec expérience pour fruits et légumes. PO. 6-2373.

HOMMES d'expérience demandés pour boutique de portes et chassis. RI. 7-2686 — 955 rue Roy, Ville St-Laurent.

MARQUEUR (ETENDEUR - COUPEUR)

expérimenté pour uniformes

LINEN SUPPLY

de préférence bilingue. Age 22 à 45. Travail permanent. Excellente occasion pour personne compétente. Avantages marginaux.

S'ADRESSER A:

A.B.C. WHITEWEAR CO.

920, RUE GUY

MECANICIEN POUR OUTILS ELECTRIQUES PORTATIFS

AGE DE 25 A 30 ANS POUR PRENDRE GERANCE D'UN MAGASIN ETABLI DE LOCATION D'OUTILS MECANIQUES. FAUT ETRE BILINGUE ET CAPABLE DE TRANSIGER AVEC LE PUBLIC. SEUL UN HOMME EXPERIMENTE POSSEDANT DES RECOMMANDATIONS DE 1ère CLASSE SERA CONSIDERE. VEUILLEZ ECRIRE DE VOTRE MAIN INDIQUANT SALAIRE REQUIS A CASE 419, LA PRESSE.

DESSINATEURS EN ARCHITECTURE

DESSINATEURS SENIOR REQUIS POUR BUREAU D'ARCHITECTES.

844-8606

HOMME bilingue et expérimenté pour quincaillerie au détail, magasins se spécialisant en cadeaux, articles domestiques et jouets. Nous désirons quelqu'un désireux d'avancer au point d'assumer responsabilité du département et même de devenir gérant. Bon salaire. Ecrire à case 242, La Presse.

HOMMES DE BANC ET MACHINES, POUR MANUFACTURE DE MENUISERIE A MONTREAL. ECRIRE CASE 386 LA PRESSE.

HOMME de service, avec connaissance mécanique. 127 des Laurentides, Pont-Viau. 669-3474.

HOMME bilingue avec expérience dans matériaux et bois de construction, pour bureau des commandes. WE. 7-9238.

HOMME pour fruits et légumes, expérimenté dans l'emballage. Avec permis de conduire. Ecrire case 129, La Presse.

HOMME de service, 3 ans d'expérience, bonnes références, peu mécanique. 4355 Henri Bourassa.

HOMME de service avec expérience. S'adresser 205 Henri Bourassa ouest.

HOMME DEMANDE CONNAISSANCE DE COMPTABILITE. BONNE MAIN D'ECRITURE NECESSAIRE. RAPIDE POUR PREPARER PAYE, AIDER AU CREDIT. TELEPHONER M. LAVOIE, 861-1431.

HOMME d'expérience demandé, dans quincaillerie. 4039 Ste-Catherine Est.

115 HOMMES DEMANDES

HOMME DE CREDIT

demandé par

COMPAGNIE MAJEURE D'HUILE

Nous offrons une position d'avenir dans notre département du crédit à tout jeune homme ambitieux et dynamique.

Qualification :

Age . 22-35 ans.

Diplôme universitaire.

Bilingue.

Un peu d'expérience dans le crédit.

Cette position mène à l'administration au point de vue finance.

Le salaire de base sera en proportion de l'expérience et de l'éducation.

Prière de répondre par écrit à :

Case 202 La Presse

REQUIS IMMEDIATEMENT

CLASSE 2-A

INGENIEUR STATIONNAIRE

Bénéfices de bien-être normaux

CANADIAN VICKERS LTD.

CL. 6-2651 EXT. 322

VENTES INDUSTRIELLES

Ferronnerie et matériaux de construction

UNE IMPORTANTE MAISON D'AFFAIRE DES CANTONS DE L'EST, BIEN ETABLIE EN FERRONNERIE ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION, RECHERCHE DEUX CANDIDATS CAPABLES D'ASSUMER DES RESPONSABILITES; L'UN DANS LE DOMAINE DES VENTES INDUSTRIELLES, L'AUTRE EN FERRONNERIE ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION.

PARMI LES QUALITES REQUISES, LA MATURITE, LE DYNAMISME ET LA COMPETENCE SERONT CONSIDERES COMME PLUS IMPORTANTS QUE L'AGE. LES CANDIDATS DEVRONT ETRE BILINGUES ET DESIREUX DE POURSUIVRE LEUR FORMATION.

PRIERE D'ADRESSER SA NOTICE BIOGRAPHIQUE A

SOCIETE ARES LIMITEE

862, RUE PRINCIPALE
WATERLOO, (QUEBEC)

Calculatrice 1401

PROGRAMMATEURS SENIORS ET INTERMEDIAIRES

DEMANDES PAR

GRAND MAGASIN

LE SYSTEME 1401 SERT A D'INNOMBRABLES APPLICATIONS, NOTAMMENT A TENIR A JOUR L'INVENTAIRE ET LES COMPTES A RECEVOIR.

UNE OU DEUX ANNEES D'EXPERIENCE.

D'AUTRE PART, NOUS TIENDRONS COMPTE DE L'ETENDUE DE L'EXPERIENCE.

AGE, JUSQU'A 35 ANS.

EXCELLENTS SALAIRES DES LE DEBUT, TOUS AVANTAGES SOCIAUX.

DISCRETION ASSUREE. ECRIRE EN FOURNISSANT SUFFISAMMENT DE DETAILS A CASE 345 LA PRESSE.

CONTREMAITRE DEPARTEMENT COUTURE OU Assistant contremaître

QUALIFIE POUR MANUFACTURE DE CHAUSSURES. EQUIPEMENT MODERNE. SALAIRE EXCELLENT, POSITION PERMANENTE. ECRIRE CASE 355 LA PRESSE.

CHAUFFEURS DE CAMIONS LOURDS

NOUS AVONS DES OUVERTURES POUR CANDIDATS EXPERIMENTES, AGES DE 25 A 50 ANS, CONNAISSANT TRES BIEN LA VILLE DE MONTREAL, POUR CONDUIRE CAMIONS DE 10 TONNES (MOTEUR "DIESEL").

POUR INFORMATION

S'IL VOUS PLAIT APPELER:
R. GAUDETTE
RA. 7-2811

COMPAGNIE MIRON LTEE

2201 EST, RUE JARRY

HOMME expérimenté pour faire estampes en caoutchouc; appeler CR. 4-1407; sur semaine seulement.

HOMME d'expérience demandé sur ferme. Marieville. 589-7384.

HOMME demandé avec expérience de patrons et marquage dans la chemise de tricot. S'adresser à Playboy Apparel, 500 Sauvé Ouest. 381-8057, M. Duchesne.

HOMME DE SERVICE, DEPOSITAIRE MERCURY, EXPERIENCE REQUISE, TRES BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL. COUSINEAU GABOURY LTEE, 10170 ST-LAURENT. M. LIONEL COUSINEAU, DU. 9-3581.

HOMME d'expérience dans magasin de détail, bilingue, possédant licence de chauffeur. Bon salaire. St. Viateur Hardware, 201 St-Viateur ouest.

HOMME stockroom expérimenté, marié, bilingue, avec licence. Produits Rambler. PO. 6-0384, M. Cox.

80 HOMMES pour passer des circulaires. Se présenter à 1341 est, Notre-Dame, à 7 a.m.

HOMME pour magazine à plan budgétaire pour emploi permanent comme superviseur de la sollicitation et des ventes par téléphone, doit avoir un bon dossier et expérience. Position assurant des relations très attrayantes pour personne qualifiée. Appelez Mme Ryan, 1434 ouest, Ste-Catherine, suite 208.

HOMME demandé avec expérience, dans la ferronnerie, bon salaire, s'adresser Claude Germain, Quincaillerie Loranger Ltee, 1337 Mt-Royal est. LA. 4-1186.

HOMME sérieux, honnête, faire hot-dogs, hamburgers, patates frites, position à l'année, bon salaire. 5600 Delaroche.

CHANCE DE GERANCE EN SECURITE

GRANDE FIRME DE VENTES AU DETAIL DEMANDE UN HOMME EXPERIMENTE EN SECURITE ET INVESTIGATIONS.

DOIT ETRE BILINGUE ET AGE DE 25 A 40 ANS.

EXCELLENT SALAIRE DE DEBUT AVEC TOUS BENEFICES MARGINAUX.

ECRIRE CONFIDENTIELLEMENT, DONNANT RESUME EN DETAIL A CASE 352 LA PRESSE.

Moulurier Menuisier au banc

POUR MANUFACTURIER DE PORTES DE LA RIVE SUD. DESIRONS PERSONNES PARFAITEMENT COMPETENTES SEULEMENT. SE PRESENTER TOUS LES JOURS, DE 9 H. A 1 H.

M. BEALY — OR. 1-3741

Chauffeurs-vendeurs

ETES-VOUS AMBITIEUX
AGES DE 21 A 40 ANS
DESIREZ-VOUS UN EMPLOI PERMANENT

Avons ouvertures sur routes de pain, pour toutes personnes désirant se créer un avenir dans la vente.

M. O. MONETTE
WONDER BAKERIES LTD.
120 ROCKLAND ROAD
VILLE MT-ROYAL

Barbier d'expérience

Chateau Frontenac, Québec.

Barbier d'expérience pour Château Frontenac, à Québec. Pour appointement, appelez Mr. Quart, Hôtel Windsor, Montréal, le 22 et 23 octobre.

INSTITUTION financière requiert les services d'hommes compétents. Expérience de sollicitation et collection de comptes indispensable. Auto nécessaire. Salaire et commission. Tél: 845-6728. Samedi matin entre 9 et midi, lundi de 9 à 5.

JEUNE HOMME POUR ASSISTER SUPERVISEUR DES COMPTES PAYABLES, BON SALAIRE POUR DEBUTER. DE PREFERENCE QUELQUE EXPERIENCE EN COMPTABILITE. POUR RENDEZ-VOUS, TELEPHONER A MLLE CORSILLI, LA. 6-0411.

JEUNE homme expérimenté, comme vendeur au rayon des hommes dans grand magasin. Offrons excellent salaire de début, tous les avantages sociaux. Se présenter chez Wise Bros. Ltd., 6751 St-Hubert.

JEUNE garçon entre 16 et 18 ans, connaissant la ville pour livraison locale, semaine 5 jours, bon salaire. S'adresser à 1435 St-Alexandre, ch. 620.

JEUNE bilingue pour bureau de vente, manufacturier de vis, demande jeune homme ambitieux pour travail général de bureau, doit avoir une 11e années. Ecrire à Case 361 La Presse.

JEUNE COMMIS de bureau, ayant expérience dans comptabilité. Se présenter: 2032 boulevard Labelle ou appeler 681-1696.

JEUNES GENS

Organisation progressive s'agrandissant, demande 3 jeunes gens, 18 à 25 ans, pour être entraînés comme vendeurs. Si vous êtes un peu bilingue, présentant bien, soigné, ayant la volonté de travailler et d'apprendre, vous avez la chance d'avoir un bel avenir. Excellent salaire et tous bénéfices de la compagnie. Se présenter à B. Payne, tous les jours de 9 à 11 a.m. et 2 à 5 p.m. chez Browns, 3780 Boul. St-Laurent.

JEUNE HOMME expérimenté dans fruits et légumes, 2185 Mont-Royal est.

JEUNE homme bilingue, travail bureau et magasin de garage, semaine 5½ jours, emploi stable à l'homme qualifié. Fonds de pension et assurance groupe. Ecrire à case 313, La Presse.

115 HOMMES DEMANDES

RCA VICTOR COMPANY LTD

MECANICIEN DE MACHINES FIXES

TRAVAIL PAR EQUIPES

Nous demandons les services d'un ingénieur de machines fixes possédant certificats 2A et 4R de la province de Québec.

Nous offrons

- excellent salaire.
- excellents bénéfices de personnel.
- excellentes conditions de travail.

SE PRESENTER A

l'assistant du personnel

RCA VICTOR COMPANY LTD

903, rue Lenoir — Montréal.

CORRESPONDANT ET COMMIS AUX VENTES

Requis par fabricant et distributeur de machines et accessoires —Les candidats devront être bilingues et posséder au moins 5 ans d'expérience pratique — Position permanente avec excellentes possibilités d'avancement.

Faire application par écrit mentionnant âge, instruction, expérience et salaire désiré à :

CASE 339 LA PRESSE

Mécaniciens d'entretien

Mécaniciens avec expérience de machine shop demandés pour opération de production à haute vitesse. Plan attrayant de taux progressifs, bénéfices sociaux complets avec avenir pour hommes qualifiés.

Ecrire donnant âge, qualifications et expérience à

CASE 200, LA PRESSE

GERANTS ADJOINTS MAGASINS DE CHAUSSURES

En raison d'un intense programme d'expansion, nous avons plusieurs postes pour vendeurs de chaussures expérimentés. Les candidats doivent être bilingues, avoir complété au moins la 10e année, être âgés de préférence de 18 à 30 ans. Seuls ceux qui possèdent de vraies qualités de chef doivent se présenter. Le salaire que nous sommes prêts à payer est probablement beaucoup plus élevé que ce que vous gagnez dans le moment. Les bénéfices comprennent assurance collective vie et maladie. Pour obtenir une entrevue, demandez M. H. Lewis chez Lewis Shoe, RI. 8-9693.

ASSISTANT CHEF CUISINIER

POSITION PERMANENTE
BON SALAIRE

1482 MANSFIELD

ENTRE 9 ET 5

CARRIERE DANS L'ACCEPTANCE

Redisco du Canada Ltée compagnie subsidiaire d'American Motors offre une excellente position dans notre département de collection à celui qui possède les qualifications suivantes: 22 à 30 ans, bilingue, diplome universitaire ou équivalent. Expérience avec compagnie de finance nécessaire. Salaire avantageux. Automobile fournie. Dépenses payées. Fonds de pension, plan d'assurance médicale, etc. Appeler M. Nantel. UN. 8-1921.

JEUNE HOMME

DEMANDE IMMEDIATEMENT, POUR TRAVAIL GENERAL DANS SALLE D'EXPEDITION. EXPERIENCE NON REQUISE, DOIT POSSEDER BONNE EDUCATION, DIPLOME 9e ANNEE, ET PREFERENCE SERA DONNEE AU CANDIDAT BILINGUE. BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL, SEMAINE DE 5 JOURS, POUR ENTREVUE APPELEZ: 272-8263 ENTRE 9 A.M. ET 1 P.M. LUNDI 21 OCTOBRE.

ESTIMATEUR

Grossiste en plomberie et chauffage demande homme ayant quelque expérience pour travailler dans service estimations et technique. Appeler M. Goldsmith, RI. 8-6101.

JEUNE homme pour partager appartement, parlant français ou bilingue; aussi employé; appeler 933-1409 et mercredi après 7 p.m.

JEUNE homme, expérience en comptabilité, vérification des factures, 804 Ouest St-Jacques, M. Millette.

JEUNE homme, 20 à 35 ans, bilingue, pour réception hôtel premier ordre. Tél. VI. 2-4771.

JEUNE HOMME AMBITIEUX, TRAVAIL AUX COMPTES PAYABLES, DOIT POSSEDER CERTIFICAT 12e ANNEE. TELEPHONER M. LAVOIE, 861-1431.

JEUNE HOMME pour ouvrage général magasin fourrure, $40 par semaine. Références exigées, 825 Mont-Royal est.

JEUNE homme avec 2 ans ou plus d'expérience, comme assistant gérant, pour 5-10-15. 669-6612. D. Latulippe.

JEUNE homme bilingue, tenue de livres, comptabilité, semaine 5 jours. Electrovox Inc., 2626 Bates Road.

JEUNE HOMME, pour bar exclusif de chemises. Doit être bilingue et distingué. Expérience nécessaire. House of Shirts, gare centrale du CN.

JEUNE HOMME, 18 à 25 ans, travail fruiterie. 7654 St-Hubert.

JEUNE HOMME, de 22 à 35 an, pouvant voyager, possédant auto de modèle récent, bilingue, pour devenir assistant gérant de collection: veuillez vous présenter à 3285 boulevard Cavendish, chambre 320.

JEUNES HOMMES, faire livraisons restaurant, très bon salaire, plus repas et bourboires. 5 jours par semaine, 1225 Université, Capes Snack-bar. Voir M. Groulx.

JEUNE messager, bicycle fourni, bonnes références, $40. semaine. Aller à 5365 est, Beaubien.

JOBBER, avec expérience pour Valet Service. Se présenter à 8736-13e Avenue St-Michel.

JUNIOR ou intermédiaire pour bureau de comptables agréés, bilingue, le candidat doit poursuivre ses études pour le C.A., bon salaire, conditions de travail avantageuses. VI. 9-8711.

LAVAL-DES-RAPIDES, assistant-gérant bilingue, expérimenté pour 5-10-15. MU. 1-8877.

LETTREUR "show-card", (émail et flat). Très bon salaire. 674-3323.

LINOTYPISTE qui peut aussi travailler à la main. 937-6178.

MAGASINIER demandé par manufacturier d'articles de cuir. Excellent avenir pour homme jeune et capable. S'adresser, 350 Inspecteur, UN. 6-9374.

JEUNE HOMME

PREPOSE AU BUREAU DE COMMANDES DEMANDE POUR NOTRE DIVISION DE TUBES PROFESSIONNELS, SEMI-CONDUCTEURS ET COMPOSANTS. EXCELLENTE OCCASION POUR UN JEUNE DE 19 A 25 ANS DE SE TAILLER UNE PLACE DANS LA VENTE. LES CANDIDATS DEVRONT ETRE BILINGUES, BONNE PERSONNALITE, AMBITIEUX ET AVOIR LEURS ETUDES SECONDAIRES OU L'EQUIVALENT. SEMAINE DE 5 JOURS. POSITION LOCALISEE A MONTREAL. ECRIRE EN DONNANT BREF RESUME A:

MONSIEUR R. G. TRUDEL

PHILIPS ELECTRON DEVICES LTEE

5800 COTE-DE-LIESSE, MONTREAL

INGENIEUR CIVIL

JEUNE INGENIEUR DEMANDE AYANT GRADUE EN 1963, POUR TRAVAIL INTERESSANT DANS LE DOMAINE DE LA CONSTRUCTION. POUR INFORMATIONS TELEPHONER A: L. LAVOIE, COMPAGNIE MIRON LIMITEE, RA. 7-2811.

MECANICIEN

JEUNE homme avec expérience demandé, pour la maintenance de 50 machines à coudre, machines à aiguille et Overlock, bonnes conditions de travail. Ecrire à Case 417 La Presse.

CHAUFFEUR 35-45 ANS

BILINGUE CONNAISSANT BIEN LA VILLE, POUR ROUTE ORGANISEE DE VETEMENTS DE TRAVAIL, (OVERALLS). ECRIRE REFERENCES BOITE POSTALE 1111, VILLE ST-LAURENT.

DEMONSTRATEURS

demandés pour objets de passe-temps dans grand magasin à rayons, pour une durée d'environ 6 semaines; âgés de 21 à 30; doivent être bilingues et prêts à travailler dur; Tarif à l'heure et commission; veuillez appeler Mme Phillips, PO. 8-6685 pour rendez-vous.

MAÇONS demandés immédiatement pour période d'un mois. PO. 7-4679.

MECANICIENS

Expérimentés sur voitures européennes, demandés immédiatement pour voitures Skoda, Skoda Cars Ltd., 4753 Papineau, 525-2577.

MECANICIEN pour machine à coudre. Travail permanent, expérience nécessaire, Home and Country, 5505 Iberville, 2e étage.

MECANICIEN tricoterie, machines circulaires et à plat. 8305 Durocher, 272-0961.

MECANICIEN avec expérience requise (tune-up). PO. 8-0076.

MECANICIEN expérimenté pour machine à coudre, bon salaire. S'adresser Best Form Brassiere, 5555 avenue De Gaspé.

MECANICIEN expérimenté, bilingue, fabrique de vêtements pour hommes Cooper Clothing Co., 3981 boul. St-Laurent. M. Myer.

MECANICIENS et hommes de service demandés pour travail jour ou la nuit. S'adresser 650 Ste-Marguerite.

MECANICIEN 1ère classe, produits G.M. bon salaire. R. Roy, 626-3981.

MECANICIEN d'automobile demandé, 1ère classe, 1261 Van Horne, CR. 7-4108.

MECANICIENS expérimentés dans les produits Ford, bon salaire, assurance-groupe, fonds de pension, 661-7757.

MECANICIEN d'expérience, machines à coudre spéciales industrielles. Excellente rémunération pour homme qualifié. 866-1537.

MECANICIEN expérimenté. Doit connaître transmissions automatiques. A temps partiel. 3731 de Bullion.

MACHNISTE et assembleur dans les meubles, avec expérience. S'adresser à 5635 des Erables.

MENUISIER-EBENISTE

Homme d'expérience. Emploi stable. Tables en arborite et travail au banc. Ratten Industries Inc., 9256 Boivin, LaSalle. DO. 6-6363.

MESSAGER demandé, bon salaire. S'adresser Claude Germain, 1337 Mt-Royal est, LA. 4-1186.

MESSAGER avec bicycle, bonnes conditions. Phcie Guizot, 8300 Drolet, DU. 8-3111.

MESSAGER demandé pour pharmacie, le jour seulement. Pharmacie Lafrance, 200 de Castelnau.

MESSAGER sur bicycle demandé pour la semaine, Marché Tillemont, 1951 Tillemont.

MESSAGER avec bicycle, jour seulement. Pharmacie Bussière, VI. 4-1725, 23 Mont-Royal Est.

MESSAGER demandé pour épicerie. Bonnes conditions de travail. S'ad. 35 Gounod, Villeray.

MESSAGER de jour, sur bicycle, nord ville, pour livraison pharmacie. DU. 8-0095.

115 HOMMES DEMANDES

INSPECTEUR SENIOR EN ELECTRONIQUE

Cette situation dans notre département d'inspection des arrivages fournira au candidat choisi une intéressante occasion de faire ses preuves comme directeur et d'aider à la mise au point de nouvelles techniques de test et d'inspection.

Connaissance approfondie et expérience dans l'inspection minutieuse et le test de composants en conformité des plus récents perfectionnements de l'industrie électronique, notamment dans les micro-ondes et satellites, dans la mesure où les barèmes s'appliquent aux devis. Les candidats doivent avoir une bonne formation technique et une connaissance générale de l'électronique. Salaire, programme d'excellents avantages. Veuillez envoyer votre résumé ou vous présenter à

l'administrateur du personnel technique

RCA VICTOR COMPANY LTD

903, rue Lenoir — Montréal

DIRECTEUR GENERAL

DEMANDE

POUR PRENDRE LA DIRECTION D'UN CONSEIL ECONOMIQUE REGIONAL A TEMPS PARTIEL.

QUALIFICATIONS:

GRADE UNIVERSITAIRE ET UN CERTAIN NOMBRE D'ANNEES D'EXPERIENCE.

BON SALAIRE ET AFFECTATION ENTRE 15 NOVEMBRE ET 1ER DECEMBRE.

POUR OBTENIR DES INFORMATIONS, PRIERE D'ECRIRE SANS DELAI AU

SECRETAIRE EXECUTIF INTERIMAIRE

CONSEIL ECONOMIQUE REGIONAL

SAGUENAY — LAC ST-JEAN C.P. 459

PORT-ALFRED, COMTE CHICOUTIMI, P.Q.

ASSISTANT CONTREMAITRE

DEMANDE

DANS CHAUSSURES DE SPORT BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL. S'ADRESSER

Canada Cycle & Motors

COMPANY LTD.
DIVISION SHO-WOOD
ST-JEAN, QUE.

OPERATEUR DE MACHINE IBM

CAPABLE DE TRAVAILLER SUR MACHINE 402, 528, 604 AU MOINS. POSSEDANT ENVIRON 2 ANS D'EXPERIENCE. AGE DE 20 A 28 ANS. EMPLOI PERMANENT, BUREAU CENTRAL, EXCELLENTS PLANS DE PENSION ET ASSURANCE GROUPE. ECRIRE, MENTIONNANT QUALITES, AGE, EXPERIENCE A CASE 353 LA PRESSE.

NOUS CROISSONS AVEC LE CANADA

NOUS AVONS BESOIN DES MAINTENANT DE 2 HOMMES POUR REMPLIR DES POSTES CLES QUE CETTE CROISSANCE A CREES. LES HOMMES CHOISIS DOIVENT POUVOIR FAIRE FACE A DES RESPONSABILITES GRANDISSANTES ET AVOIR DES QUALITES DE CHEF COMME EN AVAIENT NOS AIEUX "LES VOYAGEURS".

M. J. HECTOR ACCORDERA DES ENTREVUES LES 21 ET 22 OCTOBRE. VEUILLEZ DEMANDER UN RENDEZ-VOUS EN APPELANT VI. 5-1231.

MARK-HOT INC.

Demande 2 estimateurs parfaitement bilingues dans leur division; chauffage air conditionné. Si intéressé S.V.P. appeler Marcel Pierre, RA. 7-2831.

Rembourreur demandé

Expérience dans réparations, $2 l'heure
TEL. 481-2201

MECANICIEN 1ère CLASSE

ET UN MECANICIEN
POUR TRANSMISSIONS AUTOMATIQUES

Salaire garanti, semaine 45 heures. Assurance groupe.

S'ADRESSER A M. PILON

631-3561

COMMIS — CLASSEMENT

De préférence, homme âge moyen, environ 55 ans, emploi intéressant pour homme à sa retraite. M. Glass, 5757 Decelles, suite 550, 4 p.m. à 5 p.m.

MESSAGER demandé pour pharmacie. DU. 9-6644.

MESSAGER pharmacie, jour seulement. Références exigées. 4220 Papineau.

MESSAGER sur bicycle, épicerie indépendante, nord de la ville références exigées, DU. 8-6145.

MESSAGER très propre avec expérience, pour restaurant, 2105 Guy.

MESSAGER demandé pour épicerie-boucherie licenciée. 5800 St-Vallier.

MESSAGER pharmacie, jour seulement.. 7330 St-Hubert.

OPERATEURS de machine Singer, travail régulier, bon salaire, s'adresser Sandow Sporting Knits, 3981 St-Laurent.

OPERATEURS expérimentés demandés pour manteaux dames, excellent salaire; travail régulier; s'adresser D. M. Manufacturing Co., 305 Bellechasse.

OUTILLEUR expérimenté sur matrices, gabarits et machinerie. Doit avoir ensemble d'outils. Emploi permanent avec possibilité de temps supplémentaire. Endroit Côte-de-Liesse. Donner expérience et salaire désiré en écrivant à Case 360 La Presse.

OPPORTUNITE POUR BON VENDEUR DANS MONTREAL ET ENVIRONS, ET DISTRIBUTEUR DANS QUEBEC, LAC ST-JEAN ET PROVINCES MARITIMES. TRES GROS REVENU ASSURE. INFORMATIONS JEAN BELBROUCK ET GERRY HEMOND, 700 BOUL. LABELLE, CHOMEDEY.

$40 PAR SEMAINE et commission, aucune expérience requise. Revenu $70 à $125 par semaine. 3019 Sherbrooke est, chambre 207.

PATISSIER sachant décorer, position permanente garantie pour homme stable, s'ad. à Roger Paquette, RA. 8-2221.

PATISSIER demandé avec expérience. 351 Liège est. DU. 7-1421.

PEINTRE avec expérience demandé, appeler entre 7 et 8 p.m. DU. 8-7821.

PHARMACIEN LICENCIE

DEMANDE POUR NOUVELLE PHARMACIE. BONNES HEURES DE TRAVAIL ET BON SALAIRE. 725-4738.

PHARMACIEN, Jeune, comme assistant, dans petite municipalité 120 milles de Montréal. Bonnes conditions de travail, très bon salaire. Confidentiel: Ecrire case 289 La Presse.

PHARMACIE, commis pharmacien, 4 ans expérience, références, Pharmacie Vincent, 1223 Ontario.

PHOTOGRAPHIE expérimenté, technicien de chambre noire. HU. 1-0364.

POSEUR demandé de déclin d'aluminium et pierre pré-coulée. Appelez 272-9123.

GERANT DE SECTEUR

Un représentant parfaitement bilingue est requis par un important fabricant de meubles de bureau et d'institution comme gérant de secteur dans le Grand Montréal. Les candidats doivent être mariés, âgés de 25 à 45 ans, expérimentés dans ce commerce ou autre connexe. Des débouchés chez les maisons de décoration intérieure et les architectes seront un avantage.

Salaire, boni de survente généreux, dépenses et auto ou dépenses d'auto.

Veuillez répondre en anglais ou en français au

Gérant des ventes, COSF
Case 344, La Presse

JEUNE HOMME

DE 18 A 21 ANS, AYANT DES APTITUDES POUR TRAVAIL GENERAL DE CUISINE, DE JOUR. AUGMENTATIONS REGULIERES, PLAN D'ASSURANCE-MALADIE, FONDS DE RETRAITE, VACANCES PAYEES ETC. VOUS PRESENTER ENTRE 2 ET 5 A

ST-HUBERT BAR-B.Q. LTEE

4590 EST STE-CATHERINE

PERSONNES AGEES BIENVENUES

On demande personne de langue française ayant voix claire, pour travailler dans bureau où l'ambiance est agréable, dans l'ouest de la ville. Faudra être prêts à travailler 35 heures par semaine ou à temps partiel. Tous renseignements fournis, salaire de base et pourcentage intéressant. Mme Hamilton, suite 208, 1434 ouest, Ste-Catherine.

DEBOSSEUR

EXPERIMENTE DANS PEINTURE AU PISTOLET, SOUDURE AU GAZ ET A L'ELECTRICITE, POUR SERVICE DES TRACTEURS-REMORQUES. GRANDE COMPETENCE REQUISE. SE PRESENTER AU SUPERVISEUR DE L'ENTRETIEN ET DE LA SECURITE, MAISLIN BROS TRANSPORT LTD, 7401 BOUL. NEWMAN, VILLE LASALLE.

Chauffeurs - Vendeurs

demandés pour route de pain établie
21 A 40 ANS
SEMAINE DE 5 JOURS
SALAIRE, COMMISSION ET TOUS LES BENEFICES USUELS D'EMPLOYES
Bon de sécurité requis

WONDER BAKERIES
814 AVENUE GORDON, VERDUN

HOMMES DEMANDES

JEUNES HOMMES SERIEUX, POUR TRAVAIL GENERAL D'ATELIER, DE 4 P.M. A 2 A.M. TRAVAIL PERMANENT, ASSURANCE-GROUPE. M. GAGNON 1114 BEAUBIEN EST.

BOULANGER D'EXPERIENCE

Pour faire les pâtes. Ecrire Case 359, La Presse.

PREPOSES à fraiseuse, 1 préposé à tour mécanique, 1 à foreuse à usage multiple, pour atelier d'usinage général. S'adresser chez Robert Mitchell Company Limited, au bureau du personnel, 350 boul. Décarie, St-Laurent, RI. 7-2471.

PRESSEUR capable de finir soie pour nettoyeur. Bon salaire. 69 Fleury ouest.

PRESSEUR

Expérimenté seulement, atelier de nettoyage à sec. Excellents salaires et conditions de travail, emploi stable. Town & Country Cleaner, région de ville St-Laurent, FE. 4-6340.

PRESSEUR d'expérience demandé. Nettoyeur Marie-Anne, 2201 Marie-Anne Est. LA. 1-0505.

PRESSEUR expérimenté, habitué aux repasseuses automatiques, magasin nettoyage à sec. $80 par semaine. White Spot Service Center. 7063 Côte St-Luc.

PRESSIER MACHINE OFFSET

Bilingue, capable de travailler sur machine Harris de 29 pouces à 4 couleurs. Belle occasion pour homme progressif. Bénéfices usuels. M. Katz, WE. 3-7317.

PROFESSEUR demandé pour cours secondaire, 8e année générale. Pour information, FO. 7-3467, MacMasterville, entre 2 et 4 p.m.

PROJECTIONISTES DE CINEMA (35MM)

requis pour travail dans Montréal, où environs immédiat. Se présenter pour entrevue à 934 est Ste Catherine ch. 209, du lundi au vendredi entre 10 a.m. et 5 p.m.

PROMOTEUR d'affaires pour magasin de fournisseur d'aliments. RE. 1-8794.

RECOUVREMENT PAR TELEPHONE

Prospère agence de recouvrement a besoin d'une personne pour assumer responsabilité d'une filiale de son service de crédit. Sinon absolument expérimenté, du moins heureuses expériences dans vente. Excellents salaire et conditions de travail. 6339 St-Hubert, porte 415. M. Zelman.

REMBOURREURS avec expérience seulement. Pour mobilier de chesterfield. DA. 2-5930.

REMBOURREURS de meubles faits sur commande. Salaire maximum. Se présenter au 450 ouest, Port Royal, rez-de-chaussée.

ROUTE-MAN

Bilingue avec expérience pour livraison à domicile, dans Montréal, route établie, bénéfice d'assurance, emploi permanent, base de commission. M. Gagnon, CL. 9-6985.

ROUTE de pain à vendre. très bonnes conditions. Appeler M. Impleau, 256-1641.

SPECIALISTE EN REPARATIONS ET EMBOBINAGE DE MOTEURS ELECTRIQUES, ET ARMATURE. S'ADRESSER A LACHINE AUTO ELECTRIC. 637-3555.

SOLLICITEURS au téléphone demandé. S'adresser à 2460 Bélanger est, vendredi et samedi de 10 à 1 heure.

115 HOMMES DEMANDES

C. A. E.

INGENIEUR et TECHNICIEN

de service

POUR L'ENTRETIEN DES SIMULATEURS DE VOL AU CANADA, AUX ETATS-UNIS ET EN EUROPE.

MINIMUM DE 5 ANS D'EXPERIENCE EN ELECTRONIQUE, DE PREFERENCE SUR LES SYSTEMES ELECTRONIQUES D'AVIONS OU LES SIMULATEURS DE VOL.

LES CANDIDATS DEVRONT ETRE BILINGUES ET POSSEDER UN BON ENTRAINEMENT MATHEMATIQUE.

LES CANDIDATS CHOISIS RECEVRONT UN ENTRAINEMENT D'ENVIRON 8 MOIS A MONTREAL.

EXCELLENTE REMUNERATION, ALLOCATION DE DEPENSES ET BENEFICES USUELS.

S'ADRESSER AU GERANT DE L'EMPLOI

DIRECTEUR DE L'EMBAUCHAGE

Canadian Aviation Electronics

6214 CH. DE LA COTE DE LIESSE, MONTREAL 9, (P. QUEBEC)

TEL.: 631-6781

MESUREUR

DE BOIS FRANC

IMPORTANTE USINE DE MEUBLES A besoin d'un mesureur et gradeur de bois franc, pour agir comme contremaître dans notre cour à bois.

Conditions de travail agréables, Position permanente pour candidat avec expérience.

FAIRE APPLICATION A:

STANDARD DESK LTD

45 OUEST, PORT-ROYAL, MONTREAL

GERANT DE BUREAU $5,000 A $7,500

HOMME AVEC EXPERIENCE POUR PRENDRE CHARGE DE BUREAU. HOMME AVEC SON C/A OU LA FIN DE SES ETUDES POUR LE C/A. NOUS OFFRONS UN BON SALAIRE ET EN PLUS DES BENEFICES USUELS. VOUS PRESENTER A WISE BROS. LTD. 4420 IBERVILLE, DEMANDER M. WISE.

SERVEURS D'ALIMENTS

demandés pour le Montreal Aeroport Hilton. Emploi stable, excellentes conditions de travail, bénéfices marginaux.

Tous les candidats doivent être bilingues, avec grande expérience dans le service de salle à manger. Se présenter au service du

PERSONNEL
MONTREAL AEROPORT HILTON

à l'entrée du chemin du service à l'aéroport international de Montréal, Dorval, Qué.

MAÇON DE FOUR

POUR USINE SUR LA RIVE SUD. SITUATION STABLE. APPLICATION AU BUREAU DU PERSONNEL. IROQUOIS GLASS LIMITED, OL. 9-5411.

VENDEURS

de vêtements au détail. Magasin moderne, expérience nécessaire, bilingues, bonnes opportunités pour personnes qualifiées. 1335 Ste-Catherine Est.

LETTREUR

TEMPS PLEIN

Expérimenté seulement, travail intérieur, extérieur. Bon salaire. Appeler sauf samedi, 525-7713, jusqu'à 7 p.m.

CHAUFFEURS

Venez à l'école pour chauffeurs de taxi, 2 semaines, permis de taxi. Position assurée, 5225 Bourbonnière, RA. 7-6627

ETALAGISTE

On demande 1 étalagiste ayant 3 ans d'expérience pour magasin à rayons. Dupuis Frères Ltée, 865 Ste-Catherine Est.

INGENIEUR MECANICIEN

Entrepreneur en ventilation et climatisation cherche ingénieur professionnel possédant minimum de 5 ans d'expérience. Le candidat doit être bilingue. Le salaire et les bénéfices marginaux sont à débattre. Polar Air Conditioning Co. Ltd. DU. 1-3986.

TOOL-ROOM

2 opérateurs demandés pour travail de précision sur rectifieuse à surface. Doivent avoir au moins 1 an d'expérience. M. Prieur 768-1174. Soir, NO. 1-7570.

STATION SERVICE

2 hommes d'expérience demandés, salaire et bénéfices. Chambly. OL. 8-1753. Monsieur Claude Lesage.

SPECIALISTE EN TRANSMISSION STANDARD

Pouvant réparer américaine ou européenne. Plus de 5 ans d'expérience. Très bon salaire et très bonnes conditions de travail. 5464 Iberville, LA. 6-4968.

SOLLICITEUR avec camionnette, pour valet service, 20 ans d'existence, 6416 Iberville (commission).

SPINNER

On demande un spinner d'expérience sur aluminium. S'adresser en personne à 2366 Albert, coin Vinet.

SURINTENDANT extérieur pour magazines, pour compagnie bien connue, abonnements au comptant, doit être capable d'initier les autres à l'extérieur, salaire, bureau privé, double commission, boni, prix aux candidats heureux, nous voulons un homme d'action. S'adresser au gérant, suite 203, 1434 ouest, rue Ste-Catherine.

SURINTENDANT — ADMINISTRATION SEULEMENT

Pour importante maison de chambres. Salaire, appartement gratuit. Ecrire à case 6963, La Presse.

STICKER MAN, ET HOMMES MACHINES A BOIS, MANUFACTURE DE MEUBLES. SE PRESENTER 2330 AIRD PRES HOCHELAGA.

TAILLEUR, expérimenté, altérations, magasin vêtements masculins, travail à l'année, 8579 St-Laurent, DU. 1-3591.

TECHNICIEN de T.V. demandé, de 1 à 3 ans d'expérience. 849-6959.

TECHNICIEN en télévision, travail à l'année, bon salaire, coffre d'outils, camion fourni, 2 ans d'expérience et plus, service à domicile, 47 Fleury ouest.

TENEUR de livres, bilingue, expérimenté, connaissant dactylographie. S'adresser 6563 St-Laurent.

TOOL-DIEMAKER, capable travailler toutes machines, emploi permanent très bon salaire, plan d'assurance, 625-4881, 224A Boul. Labelle, Ste-Rose.

TRAVAIL propre, 8 heures par jour, $3.50 l'heure, 7511, 2e ave, Ville St-Michel.

TRICOTEUR de chandails. Faut expérience de la machine horizontale. Emploi stable, assurance de compagnie. Helen Harper Sweater, 4060 St-Laurent 7e. M. Emile Jetté.

TYPOGRAPHE expérimenté en imprimerie commerciale. Better Printing Service. 6506 Parc Ave, CR. 4-6515.

VENDEUR D'EXPERIENCE, BILINGUE, AGRESSIF

pour magasin de meubles au détail, dans l'ouest de Montréal, salaire et commission. Chances d'avancement. Ecrire mentionnant âge statut marital, expérience passée, à casier 82 Station S. Montréal 20.

VENDEURS d'automobiles neuves et usagées demandés, avec expérience, doivent être bilingues, bonne condition travail, auto fournie, assurance groupe. Pour appointement appelez Marcel Delisle, LA. 6-2813.

VENDEUR expérimenté porte à porte, consentant à travailler 20 heures par semaine, le soir, pour gagner $5 l'heure. Taux horaire plus commission, 254-4995.

115 HOMMES DEMANDES

Occasion Unique

Salaire-Commission-Boni

SI VOUS ETES UN BON VENDEUR, OU VOUS DESIREZ LE DEVENIR, VOICI CE QUE NOUS VOUS OFFRONS.

NOTRE PLAN UNIQUE DE CARRIERE VOUS PERMETTRA DES GAINS DE $8,000 A $12,000 DES LA 1ère ANNEE

EXCELLENT APPRENTISSAGE ET ENTRAINEMENT CHEZ LES CLIENT

SYSTEMES DE PROSPECTS EPROUVES.

CHANCE D'AVANCEMENT

SI VOUS ETES AMBITIEUX, DOUE POUR LA VENTE, AGE DE 25 A 45 ANS, POSSEDEZ AUTOMOBILE.

S.V.P. TELEPHONEZ A

M. DESJARDINS 321-6920

TECHNICIEN DE LABORATOIRE

AYANT A SON CREDIT, 2 OU 3 ANS D'EXPERIENCE DANS UNE INDUSTRIE PHARMACEUTIQUE. LE CANDIDAT AURA COMME FONCTIONS: ASSISTER LE PHARMACIEN DANS LES PROBLEMES DE LA FABRICATION, DANS LA COMPOSITION DE NOUVELLES FORMULES, ETUDE DE STABILITE, ETC. ETC.
CONDITIONS DE TRAVAIL EXCELLENTES
ECRIRE MENTIONNANT DETAILS COMPLETS AGE, EXPERIENCE, ETC. A
MOUNT ROYAL CHEMICALS LTD. 210 MONTREAL-TORONTO HIGHWAY DORVAL

★ DETECTIVES ★

DEVENEZ DETECTIVE INVESTIGATEUR, AGENT SECRET HOMMES DE 18 ANS ET PLUS SEULEMENT
ECRIVEZ A
COURS GENERAL D'INVESTIGATION, DEPT 1
175 EST, RUE BEAUBIEN CHAMBRE 208 MONTREAL 10
ET RECEVEZ GRATUITEMENT LE LIVRE NOIR DE L'INVESTIGATION. DONNANT TOUS LES DETAILS

MECANICIEN

IMMEDIATEMENT "HOSIERY FIXER"

Ouverture pour mécanicien d'expérience sur machines Bentley Komet LT, dans manufacture de bas circulaires pour dames et enfants.
Position permanente, excellent salaire
WINDSOR HOSIERY MILLS INC. 2035 DESJARDINS, MONTREAL CL. 9-2515

IMMIGRANTS, FRANÇAIS

VENEZ TRAVAILLER DANS UNE AMBIANCE FRANÇAISE, AVEC DES COMPATRIOTES, POUR UNE MAISON D'EDITION INTERNATIONALE OU IL N'Y A PAS DE CONCURRENCE.
PAS DE PORTE A PORTE. TRANSPORT
POUR APPOINTEMENT TELEPHONEZ A 735-0772

IMMEDIATEMENT

HOMMES POUR LE DEPARTEMENT DES VENTES.
FAUT POSSEDER AUTOMOBILE. PRESENTEZ-VOUS LUNDI LE 21 A 10087 ST-LAURENT, CHAMBRE 3, DE 3 A 5 HEURES, SOIR 7 A 8.

Coupeurs 1ère classe expérimentés

sur cuir et coupeur sur papier. Fiesta Handbags Ltd., 9090 ave du Parc, porte 104.

MOTEURS ELECTRIQUES

Hommes avec expérience dans réparation de fractions de force simple phase. Travail à l'année. 5231 Berri.

BALAYEUR-GARDIEN DE NUIT

Homme fiable, emploi stable, en bonne santé et avoir moyens de se transporter. Se présenter seulement au 2225 Boul. Hymus, Dorval, entre 4 h. 30 et 6 h. 30 p.m.

DESSINATEURS

CABINET DE METAL, ET OUTILLAGE, POUR INDUSTRIE ELECTRONIQUE.
ELECTROVOX INC.
2626 CHEMIN BATES

DESSINATEURS

POUR SOCIETE PROGRESSIVE D'INGENIEURS CONSEILS, DOIVENT POSSEDER 5 ANS D'EXPERIENCE EN BETON ARME, BILINGUES. SALAIRE BASE SUR EXPERIENCE. ECRIRE CASE 414 LA PRESSE.

GRADATION DE PATRONS

De préférence homme ayant aptitudes pour le supervision. Faut expérience en robes de jeunes filles. Emploi stable à personne qualifiée et honnête. Donner tous emplois jusqu'ici, si présentement employé et quand disponible en écrivant à Case 337, La Presse.

VENDEUR

pour nouveau développement, un peu d'expérience dans vente de bungalows, doit être bilingue. Bonne commission. 676-6982, soir, RE. 5-3404.

COMPTABLE

Jeune homme 20 à 30 ans, bilingue, bonne éducation, possédant connaissance générale, tenue de livres, salaire selon expérience, position avenir avec les magasins IGA, bureau-chef. Entrevue DU. 9-8211.

VENDEURS

Vendeurs bilingues, meubles de bureaux, expérience non requise mais un avantage. 866-8521.

116 EMPLOIS DEMANDES, HOMMES

AARON, plâtre, ciment, joints gyproc, menuiserie, peinture, travail garanti. DU. 1-0407.

ABAISSEZ prix pour réparations faites immédiatement, peinture, plâtre, menuiserie, ciment, stucco. 274-0221.

ABAISSEZ prix, expérience 20 ans, réparations tous genres, estimation gratuite, immédiatement, 521-3022.

A BAS PRIX, blanchissage, tapissage, peinture. Ouvrage garanti. Immédiatement. 524-9668.

A BAS prix posage tuile, prélart, ouvrage garanti. 525-6223.

A BAS PRIX, peinture, réparation de plâtre. Menuiserie. CL. 9-8814.

A BAS PRIX, VOTRE OUVRAGE, PEINTURE, PLATRAGE, LAVAGE, TAPISSAGE, EBENISTERIE, LAVAGE DE FENETRE, 522-9175. M. LEFEBVRE.

A BAS PRIX, LAVAGE MURS, PLAFONDS, PLANCHERS, TAPIS, FAISONS AUSSI PEINTURE. 277-1800.

A BAS PRIX, réparation plâtre, spécialisé, proprement, garanti. DU. 8-7958.

A BAS PRIX, réparations d'ameublement de bureau, peinture, soudure et polissage. Jean Ruffel. CR. 9-6281.

A PAS PRIX. Peinture, plâtre, brique, menuiserie. MO. 9-0249, MU. 8-2773.

A BAS PRIX, réparations de plâtre, peinture intérieur et extérieur. LA. 2-2887.

A BAS PRIX. Réparations générales, spécialité joints sur gyproc. Peinture. LA. 6-3250.

APPELEZ, peinture générale, réparations, plâtre, tapissage. Spécialité imitation bois naturel. VI. 5-3697.

A PRIX raisonnable, lavage plafonds, murs, peinture, menuiserie. Appeler A. LA. 5-7281.

A PRIX raisonnable, peintre expérimenté, prendrait travaux de peinture et réparations. 729-0647.

ATTENTION, lavons murs, plafonds, avec nouvel appareil, ouvrage garanti, estimation gratuite. 669-9213.

BON PRIX, menuiserie, galeries, cuisines modernes, sous-sol, finition, heure, contrat. 276-6791.

CHAUFFEUR demande emploi, livraison, contrat ou l'heure. Téléphonez jour ou soir, 524-5134.

116 EMPLOIS DEMANDES, HOMMES

CHAUFFEUR PRIVE
Avec bonnes références, pour automobile, conduirais aussi camion ou autre ouvrage. CR. 4-8876.

CHAUFFEUR mécanicien, marié, avec camion pick-up, 1963, ½ tonne, boîte fermée, demande livraison tous genres. MO. 5-4485.

COMPTABILITE, dactylographie, travail consciencieux, discrétion absolue, soirs, samedi, DU. 1-7562.

COMPTABLE avec expérience disponible temps plein ou partiel. Soir: 729-9747.

COMPTABLE d'expérience disponible, jour ou soir, temps partiel. 381-2054.

COMPTABLE expérimenté dans administration, finance, bilingue, demande position stable. Références. 387-6625.

COUPLE désire conciergerie, homme à temps partiel. Maison neuve. Salaire discutable. 849-8963.

DESSINATEUR junior, en mécanique, expérience de machiniste. 669-0663, semaine soir seulement.

ETUDIANT 12e année, demande emploi fin de semaine dans l'ouest. WE. 3-1982.

GRADUE high school, prendrait travail avec ma camionnette, jour, soir ou fin semaine. Appeler 738-2711, après 7 p.m.

HOMME marié, fiable, cherche conciergerie, temps partiel, avec logement. 352-0339.

HOMME demande ouvrage fournissant camion pour livraisons de toutes sortes. A temps plein ou partiel. 321-9438.

HOMME âgé de 50 ans désire emploi comme chauffeur privé, avec références, aimant la campagne. 323-3900.

HOMME fait ménages dans maison, magasins, demande ouvrage. Consciencieux. LA. 3-1090.

HOMME possédant pick-up pour livraison, temps plein ou partiel. CL. 4-7766.

HOMME fiable pour réparer ciment, plâtre, gyproc, peinture extérieur et intérieur. RA. 9-7176.

HOMME sérieux possédant station-wagon, cherche travail après-midi, préférence livraison. 728-9858.

HOMME prendrait ménage, peinture, posage châssis doubles, etc. Bon marché. Appeler: 288-4412.

JEUNE HOMME 21 ans marié, sérieux, bilingue, avec auto désire se faire une carrière dans la vente avec compagnie responsable. Tél. 731-5914.

LOGERAIS et nourrirais couple sans enfants, dame aidera aux travaux de maison, homme fera menus travaux samedi. OR. 7-4171.

MACONNERIE, cheminées, couvertures, peinture et menuiserie. Satisfaction garantie. M. Therrien, 352-3099.

MAINTENANCE, réparations: extérieures, intérieures, finition, salles de jeux, etc. travail soigné. CL. 5-3443.

MECANICIEN de machines fixes, 4e A 9 ans d'expériensce. avec licence de plombier. LA. 3-1220.

MENUISIER prendrait charpente de maison, aussi sous-sol et réparation. Information 323-1247.

MENUISIER demandé, à contrat ou à l'heure, réparations rénovations, construction neuve. 521-3649.

MENUISIER compétent prendrait finition sous-sol et réparation générale. DU. 9-0380.

MENUISIER, spécialité cuisines, armoires, galeries, ouvrage garanti. 721-5934.

NADEAU & FILS, rénovations générales; spécialité: couvertures; réparations de tous genres. 323-1602. VI. 9-3571.

P. OUELLET Construction: ouvrage général de construction, neuf ou réparation. 669-0449.

ON DEMANDE emploi Twist-Aid Attendant, 7 années d'expérience, 11ième année commerciale. Peux m'occuper de rapport d'assurance. Références sur demande. Ecrire à Robert Bélisle. 1362 rue St-Denis, Trois-Rivières, FR. 4-1623.

OUVRAGE général avec pick-up ½ tonne. Temps plein ou partiel. 523-8931.

PEINTRE demande ouvrage, 30 ans expérience, extérieur, intérieur, estimation gratuite, raisonnable. 721-3991.

PEINTURE, ciment, plâtre, joints de gyproc, menuiserie, ouvrage garanti. LA. 1-5606.

PEINTURE extérieure, intérieure. Lavage plafonds. Cirage planchers. Appelez après 5 heures, 525-4326.

PLATRIER demande ouvrage tous genres, 15 ans d'expérience. CR. 3-1209.

PLATRIER prendrait réparations, à très bon marché, ouvrage garanti. 521-5673.

PLATRIER prendrait réparations de tous genres, estimation gratuite. 255-9700.

PLATRIER, réparations ou ouvrage neuf. Armand Longpré, tél. 661-3963.

PRENDRAIS travail au contrat avec mon camion. WE. 7-3641.

REPARATION générale, menuiserie salle jeux, cuisine moderne, prix raisonnable estimation gratuite. DU. 7-2708.

116A HOMMES - FEMMES DEMANDES

PEDICURE

DEMANDE

DE PREFERENCE BILINGUE ET PRET A DEMENAGER DANS PROVINCE DE QUEBEC; EXCELLENTES CONDITIONS TRAVAIL; PLAN DE RETRAITE ET AUTRES BENEFICES DU PERSONNEL.

ECRIRE. DONNANT TOUS DETAILS A

CASE 324 LA PRESSE

JEUNES HOMMES ET FEMMES

TRAVAIL GENERAL DANS FABRIQUE DE LINGERIE. AUCUNE EXPERIENCE NECESSAIRE. BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL AVEC CHANCE DE PROMOTION. QUEENTEX LTD, 9090 AVE DU PARC, AU 2e.

DUO de musiciens ou musiciennes pour club de nuit, Montréal. Georges, CL. 5-4249.

IMPORTANT BUREAU ASSURANCE
Secrétaire d'expérience demandé. Soumettre application écrite, lettre Case Postale 92, Bureau de poste, 860 boul. Ste-Foy, Cité Jacques-Cartier.

PREPAREZ VOTRE NOEL
Hommes ou femmes avec automobile, temps plein, partiel. Demandez M. Leclerc. 381-7126.

117 FEMMES, FILLES DEMANDEES

ABSOLUMENT besoin femme pour travail au téléphone, bon salaire, plein temps. Appeler 747-2437.

ACTRICES demandées, sans expérience, pour cours de théâtre, téléphonez entre 7 et 10 p.m. 933-5576.

A DOMICILE, magasin $25 à $100 semaine en vendant bas nylons garantis, $3.80 douzaine, commandes postales acceptées. 412 Gilford, près St-Denis, R. Richer, VI. 4-4574.

AI besoin gardienne pour 2 enfants, chambre et pension, salaire raisonnable. 271-2865.

AIDE garde-malade demandée, avec expérience pour hôpital privé. Demeurant dans Pte-aux-Trembles ou les environs. Tél. 642-5361.

AIDE-COMPTABLE, comptes recevables et paye, expérience du système One-Rite préférable mais non indispensable. Bilingue. Appeler M. Gordon, entre midi et 2 p.m. CR. 2-8208.

AIDE MENAGERE, dame d'un certain âge désirant un bon chez soi, entretien de la maison, 2 personnes. Ste-Thérèse. 823-5531.

AIMEZ-VOUS la vente? Sur démonstration à domicile. Pas de livraison. Pas de collection. VI. 9-7478.

APPRENTIE coiffeuse, aussi manucure expérimentée. HU. 1-3594.

ASSISTANTE au gérant, bilingue, routine générale de bureau, comptabilité, dactylographie. Position permanente. Références. Ecrire Case 183, La Presse.

ASSISTANTE contre-maîtresse, demandée, préférable connaissant les machines à bords, boutons, boutonnières. Ouvrage à l'année. S'adresser Claire Bell Inc., 7070 St-Urbain.

ASSISTANT-COMPTABLE expérimenté pour la liste de paye et dactylo pour travailler à Ste-Rose. S'adresser: NA. 5-2427.

ATTENTION
Clinique d'études Esthétiques Dr Renaud
Invite toutes celles désirant des soins de beauté pour l'embellissement de la peau du visage et du cou, le développement et raffermissement du buste, soins d'acné, rides et autres.
Exécution gratuite pour les finissants
2150 est, Mont-Royal
Avis aux aspirants esthéticiennes
LA. 6-2569 ou 631-3142
Inscriptions ouvertes pour notre prochain cours esthétique — visagisme. Québec - Montréal.

AUGMENTEZ revenu, instructions pour vente facile bas nylon, $3 douzaine et plus. Manufacturier Reslon. 10383 Hébert, Mtl-Nord, 322-6812.

117 FEMMES, FILLES DEMANDEES

EMPLOI PERMANENT

Opportunité POUR Téléphonistes

CELIBATAIRES PARFAITEMENT BILINGUES
DE 22 A 30 ANS
ET DE BONNE EDUCATION

SACHANT ECRIRE CORRECTEMENT LES DEUX LANGUES, ET UN PEU DE DACTYLO, POUR PRENDRE TEXTES D'ANNONCES AU TELEPHONE. EXCELLENTES CONDITIONS DE TRAVAIL DANS BUREAU MODERNE.

BON SALAIRE
AUGMENTATIONS ANNUELLES
ASSURANCE-GROUPE

FONDS DE PENSION

S'ADRESSER MLLE GAMELIN
SERVICE DES ANNONCES CLASSEES
LA PRESSE
750 BOUL. ST-LAURENT
4e ETAGE, SUITE 458

DE 10 HRS A MIDI — DE 2 HRS 30 A 4 HRS

CARRIERE DANS L'AVIATION

DEVENEZ STEWARDESSE A LA EASTERN AIR LINES, LA COMPAGNIE D'AVIATION LA PLUS PROGRESSIVE DU CONTINENT.

VOICI L'OCCASION POUR VOUS D'EMBRASSER UNE CARRIERE DEFINITIVE QUI VOUS OFFRE A LA FOIS L'OCCASION DE VOYAGES, le PRESTIGE, ET UN BON SALAIRE! VOUS RECEVREZ VOTRE FORMATION A MIAMI SPRINGS VILLAS . . . LE PLUS BEAU CENTRE AMERICAIN DE FORMATION POUR STEWARDESSES OU VOUS POURREZ PRATIQUER LA NATATION, LE GOLF ET BENEFICIER DE L'ATMOSPHERE ENCHANTERESSE DU LIEU.

POUR POSTULER A EASTERN AIR LINES COMME STEWARDESSE, IL VOUS FAUT: ETRE DIPLOMEE D'UNE ECOLE SECONDAIRE, CELIBATAIRE (VEUVE OU DIVORCEE SANS ENFANT), AVOIR 20 ANS MINIMUM (LES CANDIDATES AGEES DE 19½ ANS PEUVENT POSER LEUR CANDIDATURE QUI SERA EXAMINEE PAR LA SUITE), AVOIR 5'2" A 5'9", PESER ENTRE 105 ET 140 LIVRES (SUIVANT LA TAILLE) ET AVOIR UN POTENTIEL DE VISION D'AU MOINS 20/40 (VERRES DE CONTACT TOLERES).

DES INTERVIEWS SONT MAINTENANT ACCORDEES EN PREVISION DES POSTES A CONFERER POUR L'IMMEDIAT OU PLUS TARD!
VOYEZ M. C. W. TRENDELL
A L'HOTEL WINDSOR A MONTREAL
LES MERCREDI ET JEUDI 23 ET 24 OCTOBRE 1963
LE MERCREDI DE 4.30 A 8 H. P.M. ET LE JEUDI DE 10 H. A.M. A 1 P.M. ET DE 4 A 8 P.M.
OU ECRIVEZ A
A. J. REID,
DIRECTEUR REGIONAL DU PERSONNEL
EASTERN AIR LINES INC,
MIAMI INTERNATIONAL AIRPORT
MIAMI 48, FLORIDA

Prospects tous chauds

La plus importante campagne de ventes jamais lancée dans ce district bat son plein, et vous pouvez en retirer le meilleur revenu.

ENTREVUES
LUNDI A 2 HEURES
ABSOLUMENT PAS DE SOLLICITATION

Le revenu de nos représentantes commence à

$100 — $200
PAR SEMAINE

Notre boniment de ventes ne dure que 20 minutes, est simple et digne. Votre produit est le meilleur de l'est du pays. 75% des familles en ont un besoin urgent, et vous ne visitez que celles qui le demandent. Pour obtenir une entrevue confidentielle, présentez-vous à 7430 A St-Denis.

STENOGRAPHE BILINGUE

DEMANDEE AU CANADIEN NATIONAL. LES CANDIDATES DOIVENT ETRE QUALIFIEES POUR PRENDRE DE LA DICTEE EN FRANCAIS ET EN ANGLAIS ET AVOIR AU MOINS DEUX ANS D'EXPERIENCE.
EMPLOI PERMANENT; SALAIRE DE $290.00 PAR MOIS AVEC POSSIBILITES D'AUGMENTATION. EXCELLENTES CONDITIONS DE TRAVAIL ET AVANTAGES DE PENSION, D'ASSURANCE-HOSPITALISATION ET DE TRANSPORT. PRIERE DE S'ADRESSER EN PERSONNE, ENTRE 9 H. DU MATIN ET 4 H. DE L'APRES-MIDI, DU LUNDI AU VENDREDI AU
BUREAU D'EMPLOI,
2ième ETAGE - 935 OUEST, RUE LAGAUCHETIERE, MONTREAL, QUE.

AVENIR prometteur avec compagnie en plein essor. Avantages illimités. Assurance-groupe. Promotions rapides. Auto nécessaire. Donner état civil. Ecrire pour informations Case 374, La Presse.

BAS NYLON, 1ère qualité, prix manufacturier, marchands dépositaires, vendeuses demandées, bas tous genres, commandes postales acceptées, livraison gratuite. Sylray Hosiery Enrg., 1999 boul. Rosemont, CR. 9-7712.

"BEAUTY COUNSELOR"
Vous offre l'occasion de faire revenu supplémentaire pour les Fêtes, temps plein ou partiel, pour rendez-vous, HU. 8-4029.

BOUTONS-BOUTONNIERES
Sur "Reece" et "Singer" avec expérience dans la chemise sport pour hommes. Bon salaire. Ouvrage permanent. S'adresser 5680 St-Dominique, 3e étage. 276-3775.

CAISSIERE bilingue, avec connaissance dactylo, pour département du service. Park Ave Chevrolet Ltée, 5000 Jean-Talon est, 725-9811.

CAISSIERES et filles de vestiaire pour salle de quilles renommée. Temps plein et partiel. Excellentes conditions de travail. Metropolitan Bowling Lanes, 8400 boul. St-Laurent, de 11 a.m. à 1 p.m.

CAISSIERE, le soir, expérience de restaurant. Références. 4055 Hochelaga, de 2 à 3 p.m.

CAISSIERES expérimentées. 5½ jours de travail, J. Pascal Hardware Co. Ltd., 901 Bleury, s'adresser M. Garfein.

CHANTEUSES demandées, pour travailler dans les Cantons de l'Est. Bon salaire. Mentionnez âge, expérience, grandeur, pesanteur. Ecrivez à: M. Don D'Amico, imprésario, a/s Hôtel La Salle Sherbrooke, P.Q.

CHAUSSURES
Poseuses de langues, faiseuses de doublures expérimentées. 7389 Henri-Julien. 274-2459.

COMMIS aux ventes, aux commandes par téléphone, 30 à 45 ans, bilingue, semaine 44 heures, travail les jeudi, vendredi soir et samedi après-midi durant la saison. $35 par semaine le premier mois, puis $40 et $2.50 tous les six mois pour un an. Assurance permanente touchant hospitalisation et salaire. Ecrire à case 325, La Presse.

COMMIS de bureau, bilingue préférée, faut savoir dactylo répondre au téléphone. CR. 3-3627.

COMPTABLE expérimentée, avec clavigraphie, pour prendre charge d'un bureau pour compagnie d'importation, position permanente. Leonard Blank Ltd. 645 Wellington, près McGill, 866-8757.

SECRETAIRE BILINGUE

demandée pour travail de secrétariat pour firme située au centre de la ville.

LES QUALIFICATIONS REQUISES SONT:
★ UNE BONNE INSTRUCTION, AU MOINS LA ONZIEME ANNEE,
★ DEUX ANS D'EXPERIENCE,
★ STENOGRAPHIE ANGLAISE ET FRANÇAISE ET DACTYLOGRAPHIE,
★ INITIATIVE ET AMBITION.

Salaire, conditions de travail et bénéfices marginaux intéressants.

POUR ENTREVUE APPELEZ

M. J.-G. NADEAU
868-1731

PRESSEUSES

AVEC OU SANS EXPERIENCE, SUR PRESSE PROSPERITY AUTOMATIQUE, POUR PRESSER UNIFORMES EN COTON DE GARDE-MALADES, GILETS DE BARBIER, PANTALONS DE CUISINIER ETC. TRAVAIL PERMANENT, ASSURANCE-GROUPE, M. GAGNON 1114 BEAUBIEN EST.

Bon salaire à domicile

Si vous avez une machine de manufacture et expérience pour faire tablier avec du biais (binding) meilleur prix dans cette ligne, nous livrons et allons chercher, 1010 Ste-Catherine est, chambre 512.

CONTREMAITRESSE
expérimentée, pour travail par section, pour vêtements natation ou ski. Harold Botnick Inc., 5500 Fullum.

CONTREMAITRESSE et adjointe. Expérience dans brassières, gaines ou chemises. Excellent salaire. Best Form Brassiere, 5555 de Gaspé.

CONTREMAITRESSE d'expérience en chemises T pour hommes. Joe Maisel Shirts, 4060, boul. St-Laurent, rez-de-chaussée.

COUTURIERES avec expérience, pour couture et tricot, dans atelier exclusif. RI. 4-1242.

CUISINIERE d'expérience demandée. S'adresser à 1101 Jean-Talon Est.

CUISINIERE pour cuisine canadienne-française, restaurant familial, centre de Montréal. OR. 1-7130.

DACTYLO BILINGUE
Pour assister secrétaire médicale, dictaphone, excellentes conditions de travail. Un mois de vacances. Salaire à discuter. Ecrire à case 309, La Presse.

DACTYLO-SECRETAIRE
Dactylo bilingue, bonne personnalité, ouvrage général de bureau, bon salaire et excellentes conditions de travail. S'adresser 3650 Boul. St-Joseph est.

DACTYLO-réceptionniste bilingue, de préférence avec expérience. Carré Victoria, pour rendez-vous, 866-5537.

DACTYLO-réceptionniste bilingue, travail général bureau. Donnez âge, expérience, Ahuntsic. Ecrire à Case 382 La Presse.

DACTYLO demandée, expérience dans département de factures, 804 Ouest St-Jacques, M. Milette.

DACTYLO secrétaire avec expérience chez notaire. 2095 Dudemaine, près L'Acadie.

DAMES, demoiselles travaillez pour vous-mêmes, faites des fleurs artificielles, 1 leçon suffit. Nous achetons et vendons le matériel. Rien à coller, rien à tailler. R. Mercier Enrg. CR. 6-4922. 10 a.m. à 4 hrs p.m. Soir 7 à 8. Fermé samedi et lundi.

DAME avec voiture, vente photos d'enfants, expérience préférée, excellent revenu. RE. 1-1347. RE. 8-5064.

DAME ou jeune fille sérieuse demandée, pour vestiaire. 932-7906, après-midi seulement.

DAME mariée bilingue, pour ouvrage général de bureau. 9 a.m. à 1 p.m., lundi à vendredi, salaire discutable. Ecrire case 366 La Presse.

DANSEUSES, serveuses pour club. Ne pas s'adresser l'avant-midi, 4912 St-Denis.

DESSINATRICE
demi-temps, pour laboratoire universitaire de biologie: dessins anatomiques, lettrage, graphique. Heures à arranger. RE. 3-9951, poste 335.

DESSINATRICE de chapeaux à temps partiel. Excellent salaire. Ecrire à Case 402, La Presse.

DONNERAIS grand appartement meublé, contre échange service aide-concierge. Temps partiel. VI. 3-6837.

EMPAQUETEUSE de bonbons demandée. S'adresser à 890 Jean-Talon ouest.

ENVIRONS de Chomedey, ménagère demandée, $8 par jour. MU. 1-0490.

EXAMINEUSES avec expérience, pour manufacture de robes. S'adresser: 1470 Peel, ch. 810.

FAISEUSE de boutonnières et couseuse de boutons, expérimentée pour travailler sur machine Singer dans vêtements pour enfants. 3478 St-Dominique. 849-5101.

FAISEUSES d'échantillons avec expérience dans la robe d'enfants. S'adresser M. Kotler. 2041 Boul. Pie-IX.

FAISEUSES d'échantillons avec expérience demandées pour vêtements sport, hommes et garçons, Jules Poirier, Utex Corp., 381-9141.

4 secrétaires

Compagnie progressive demande 4 secrétaires pour deux de ses bureaux

A) Ferrier près Décarie

SECRETAIRE BILINGUE, STENOGRAPHIE ANGLAISE, MAIS DOIT ECRIRE LE FRANÇAIS ET L'ANGLAIS — POUR BUREAU D'ADMINISTRATION.

B) Bureau Central Est

SECRETAIRE POUR TRAVAIL ANGLAIS DANS BUREAU DE PUBLICITE.

C) Bureau Central Est

2 STENOGRAPHES BILINGUES POUR BUREAU DU PERSONNEL ET BUREAU DES DOUANES — STENOGRAPHIE ANGLAISE MAIS DOIVENT PARLER ET ECRIRE LE FRANÇAIS ET L'ANGLAIS.

Semaine de cinq jours, assurance, caféteria, terrain de stationnement

ENTREVUE LE SOIR SI NECESSAIRE

VEUILLEZ ECRIRE A CASE 204 LA PRESSE, INDIQUANT VOTRE FORMATION ACADEMIQUE ET VOTRE EXPERIENCE.

VENDEUSES

HOLT RENFREW

OFFRE PLUSIEURS POSITIONS A 1300 SHERBROOKE OUEST AINSI QU'A SES SUCCURSALES.

Vendeuses habiles, bilingues, expérimentées, pour ses rayons de robes de confection de haut ton, costumes et manteaux de qualité, vêtements de sport et accessoires.

VOIR MLLE TEIBER
1300 SHERBROOKE OUEST

RECLAMATIONS

Demandons filles ou femmes bilingues avec expérience, 25 à 35 ans, pour département de réclamations. Donnez âge et expérience. Ecrire Case 394 La Presse.

SECRETAIRE

Steno-dactylo parfaitement bilingue, expérience minimum 5 ans, belle personnalité, semaine 5 jours, de 9 à 5 p.m., près Dorval, salaire $300 à $350. Ecrire mentionnant tous les détails, Case 409, La Presse.

CHAUSSURE

Opératrice expérimentée demandée
FANCY STITCH
BORDEUSE
POSEUSE DE FRENCH CORD SUR MACHINE A POTEAUX
MAXINE FOOTWEAR CO. INC.
1372 ouest, Ste-Catherine
UN. 6-6571, soir 277-7249

SECRETAIRE

Bilingue, steno-dactylo, tenue de livres. Tél. VI. 2-6772.

OPERATRICES

Travail facile dans couture de lingerie et cache-poussière, emploi stable, salaire garanti pour débuter. Avons du travail 50 semaines par année. Avons besoin de 6 opératrices immédiatement. Ideal Lingerie Ltd. & Housecoats Inc., 486, Ste-Catherine ouest, troisième étage.

10 FILLES, FEMMES

Opératrices, finisseuses pour manufacture de pyjamas et jaquettes de flanelette. 9260 St-Laurent.

FAMEUX BEIGNES DUNCUN
Serveuses. Excellents pourboires. Bonnes conditions de travail, uniforme fourni. Faut être bilingue. Se présenter au 272 boul. Taschereau, Greenfield Park. 676-5273.

FEMMES de chambre demandées pour le Montreal Aéroport Hilton. Ce sont des positions permanentes, conditions excellentes de travail, bénéfices marginaux ordinaires. Les applicantes doivent avoir l'expérience nécessaire. S.V.P. présentez-vous au
DEPARTEMENT DU PERSONNEL MONTREAL AEROPORT HILTON
à l'entrée chemin de service à l'Aéroport International de Montréal, Dorval, Québec.

FEMME demandée pour réparations dans valet service. Temps partiel. 722-4034.

FEMME sachant conduire . . . si vous désirez travailler 3 ou 4 hres par jour, visitez chaque mois un groupe de clientes de cosmétiques Studio Girl, ronde établie à Montréal et environs et si vous êtes consentante à faire livraison légère, etc., écrivez à Studio Girl Cosmetics, Dépt CD-30, 840 av. Lafleur, Montréal 32. Travail pouvant rapporter jusqu'à $5 l'heure.

FEMME pour magazine à plan budgétaire pour emploi permanent comme superviseur de la sollicitation et des ventes par téléphone, doit avoir bon dossier et expérience. Position assurant des relations très attrayantes pour personne qualifiée. Appelez Mme Ryan, 1434 ouest, Ste-Catherine, suite 208.

FEMME DEMANDEE POUR TELEPHONE, BILINGUE. 2532 WORKMAN.

FEMMES, filles, enseignons paillettes, perles, crochet, beaucoup d'ouvrage domicile, facile. 6536 St-Denis.

FILLE COMPTOIR PHARMACIE, REFERENCES, BILINGUE, AYANT 10e ANNEE. PHARMACIE VIAUVILLE, 4873 STE-CATHERINE.

FILLES pour ouvrage général dans manufacture de zippers. S'adresser à 363 Lemoyne près McGill.

FILLES demandées pour travail général manufacture, aucune expérience nécessaire; s'adresser Liberty Manufacturing Co., 1090 avenue Pratt, Outremont.

FILLES demandées pour travail général; s'adresser Dore Lingerie, 3643 rue St-Laurent.

FILLE, femme avec automobile 4 portes, travailler après-midi, soir, temps partiel. 524-0707.

FILLES demandées pour département de l'empaquetage. Ouvrage facile et propre.
5255 FERRIER PRES DECARIE

FILLE de table avec expérience demandée. Restaurant Pizza Bella, 3897 est, Bélanger, se présenter de 2 à 5 hres.

FINISSEUSES expérimentées, robes de qualité. Excellent salaire, 460 ouest, Ste-Catherine, porte 108.

FINISSEUSES, robes de qualité, couture à la main. Personnes expérimentées seulement, 400 ouest, Ontario, porte 201.

GAGNEZ jusqu'à $50 par semaine, en faisant de la sollicitation téléphonique, le soir. 276-0210.

GARDE-MALADE enregistrée, petite maison de convalescence pour enfants, neuve. Excellentes conditions de travail. Située au centre. Ecrire au 1371 ouest, av. des Pins.

HOTESSE DE L'AIR
En vué de combler une vacance, nous recevrons les lettres de demande de jeunes filles possédant la qualification suivante: de belle présentation, célibataires, diplômées de high school ou équivalent, âgées de 21 à 25, de 5'2" à 5'7", de 105 à 130 lb. selon la taille, vision 20-40 ou mieux sans lunettes, cheveux de teinte naturelle, pas de dents artificielles, bilingues. Veuillez adresser lettre contenant détails complets à case 384 La Presse.

HOTESSE - CAISSIERE expérimentée, bilingue, personnalité agréable. Excellent salaire, repas fournis. Equipe de soirée. Restaurant Rib N'Reef, 8105 boul. Décarie.

INTERESSANTE POSITION POUR JEUNE FILLE, BILINGUE ET TRAVAILLANTE, AVEC CONNAISSANCE DE STENO. SERA AUSSI RECEPTIONNISTE. M. HANSEN, VI. 2-2567.

LE CANADIEN PACIFIQUE

AU RESTAURANT DE LA GARE WINDSOR

a besoin de serveuses

EXPERIENCE DE SALLE A MANGER OU CASSE-CROUTE DE PREFERENCE.

NOUS OFFRONS DU TRAVAIL A TEMPS PLEIN AUX CANDIDATES COMPETENTES

VEUILLEZ VOUS PRESENTER AU

Canadien Pacifique
1080, rue Drummond

SI VOUS

désirez un travail permanent, bien payé.
Avez le sens des responsabilités.
Désirez changer de travail.
Etes sténographe, dactylographe, opératrice de dictaphone.
Etes parfaitement bilingue.

Nous avons un choix varié de positions à vous offrir. Un personnel compétent est prêt à vous accueillir.

DRAKE PERSONNEL
1221, rue University

UN. 1-9672

OCCASION EXCEPTIONNELLE POUR VENDEUSES

Expérimentées dans le domaine de la vente directe tel que: assurance-vie, machine à coudre, ustensiles de cuisine, etc. Produit domestique étranger aux autres, pleinement breveté, sans concurrence et non vendu dans les magasins. Pas de sollicitation, tous prospects fournis, agents en exclusivité pour la province. Pour entrevue se présenter lundi à 2 heures, 7044 Pie-IX.

DACTYLO

COMPAGNIE D'ASSURANCE RENOMMEE DEMANDE JEUNE FILLE BILINGUE AVEC EXPERIENCE COMME DACTYLO POUR L'EMISSION DE POLICES AUTOMOBILES. POSITION PERMANENTE. SEMAINE 5 JOURS. ASSURANCE-VIE, PLAN PENSION ET D'HOSPITALISATION. APPELEZ MONSIEUR LAFONTAINE VI. 9-7561.

SALAIRE $5,000

CENTRE D'ACHATS DUVERNAY
Gérant ou gérante demandé pour magasin de robes, costumes et manteaux. Doit posséder 5 ans d'expérience ou plus dans la vente au détail de confection pour dames. Doit être agressif et capable de gérer. Appeler Mme Corbett pour appointement à PO. 9-4531.

SECRETAIRE

Sténo-dactylo bilingue, 19 - 25 ans, belle personnalité, un an d'expérience, excellentes conditions de travail. Téléponez pour rendez-vous, 842-5887.

ITALIENNE ASSISTANTE-CONTREMAITRESSE
Avec expérience dans la chemise sport pour hommes. Doit absolument connaître la machine à coudre. Parlant italien et français. Très bon salaire à la personne qualifiée. S'adresser 5680 St-Dominique, 3e étage. Tél. 276-3775.

MAISON PROGRESSIVE CANADIENNE FRANÇAISE, DEMANDE UNE PERSONNE COMPETENTE POUR TRAVAILLER AUX COMPTES RECEVABLES, ET A L'EXPORTATION, CAPABLE DE PRENDRE DICTEES, ET VIVE AU DACTYLO CONNAISSANCE PRATIQUE DE L'ANGLAIS REQUISE. 2 A 3 ANS D'EXPERIENCE. BON SALAIRE, AMBIANCE AGREABLE, ET TOUS BENEFICES. ECRIRE DONNANT AGE, EXPERIENCE, EDUCATION, REFERENCES A CASE 422, LA PRESSE.

JEUNE fille de bureau, bilingue, dactylo, un peu de sténographie, expérience non requise. VI. 2-4859.

JEUNE FILLE comme aide générale dans manufacture lingerie pour dames. S'adresser à chambre 209, 2050 Bleury.

JEUNE fille, plein temps ou temps partiel. Par suite de la poussée des affaires en automne, occasion de faire de l'argent supplémentaire pour Noël en donnant des démonstrations "Tupperware" d'après programme de réunion familiale. Renseignements: 768-1959.

JEUNES femmes 25-30 ans pour travail spécial d'enquête à Montréal, pour environ 4 semaines, doivent être bilingues et avoir auto; positivement pas de ventes. Ecrire Case 397 La Presse.

JEUNES filles aimant contacter public par téléphone, parfaitement bilingues. Ecrire à case 240 La Presse.

JEUNE fille avec expérience dans restaurant. Se présenter 11 à 5 p.m. 1990 Notre-Dame ouest.

JEUNE FILLE demandée, pour écrire polices, département Inland Marine, expérience exigée, compagnie d'assurances générales, demandez F. Caron, VI. 9-3261.

JEUNES filles de 16 à 19 ans, initierons à emploi stable, atelier de vêtements pour enfants. Tam O'Shanter, 9250 av. du Parc, Mme Baker.

JEUNES FILLES pour couper fils, fabrique de pantalons. 329 est, Notre-Dame, 3e, Armand Leblanc.

JEUNES femmes, travail dans articles de cuir, dans fabrique. Pas besoin d'expérience; nous vous initierons. 183 chemin Bates, porte 305.

JEUNE fille honnête demandée pour garder des enfants. LA. 2-3447.

JEUNE FEMME OU FILLE, DACTYLO, BILINGUE, AVEC EXPERIENCE BUREAU D'ADMISSION POUR TRAVAIL DE FINS DE SEMAINE DANS UN HOPITAL GENERAL. TELEPHONER 729-1208, APRES 6 HEURES, 389-2164. MLLE SOUCY.

JEUNE fille demandée pour travail au comptoir, bon salaire. Se présenter après-midi. 6778 St-Laurent.

JEUNES filles 16 à 20 ans, désirez-vous apprendre ouvrage de bureau? Appelez lundi, VI. 4-3212.

JEUNE fille débrouillarde, travail au comptoir de magasin de nettoyage à sec. Bilingue, avec ou sans expérience. Semaine 5½ jours, salaire de $40 semaine au début. Se présenter: White Spot Service Center, 7063 Côte-St-Luc.

JEUNES filles de plus de 18 ans, pour travail de manufacture dans Rivière-des-Prairies, 11,300, 6e Rue. 665-3851.

JEUNE fille pour pharmacie, dans Verdun, bilingue, au moins 10e année, bonnes conditions de travail. PO. 8-1105.

EUNE fille, département d'expédition, expérience pas nécessaire. S'adresser M. Louis, 9250 avenue du Parc.

JEUNE FILLE sans expérience, travail d'atelier. 1030 St-Alexandre porte 900.

LE CENTRE Josette Ghedin offre gracieusement l'exécution des soins d'acné, de points noirs, de rajeunissement, du cuir chevelu, de la cellulite, de l'embonpoint et des muscles relachés. Préparez vos rendez-vous en appelant LA. 6-1821; 1022 est, Sherbrooke.

MANUCURE d'expérience, bon salaire. Place Ville-Marie, 866-2881.

MENAGERE pour presbytère à St-Luc, comté St-Jean, 20 milles de Montréal, 2 prêtres. Accepterais couple. Dois engager la semaine prochaine. S'adresser au presbytère. Longue distance. FI. 8-4155.

MANUCURISTE, dame ou fille, pour salon de barbier, le plus tôt possible. Bon salaire. Avant 7 hrs. CR. 2-1677, Soir CR. 1-7081, 232 Jean-Talon est.

MANUCURE expérimentée, salaire élevé, emploi stable, aussi fille préposée au shampooing. HU. 1-3594.

MANUFACTURIER de chapeaux de dames demande jeune fille intelligente pour apprendre métier payant. Quelques connaissances de machine à coudre. Luxor Millinery, 5240 St-Laurent.

OCCASION DE NURSING INDUSTRIEL

AU SERVICE D'UNE COMPAGNIE ETABLIE SUR LA RIVE SUD ET FACILE D'ACCES PAR AUTOBUS OU EN AUTO. LE CENTRE MEDICAL EST DES PLUS MODERNES. EXPERIENCE EN NURSING INDUSTRIEL EST UN AVANTAGE NON ESSENTIEL. LA JEUNE FEMME DOIT ETRE BILINGUE. LES CANDIDATES DOIVENT ECRIRE AU

GERANT DU PERSONNEL
BEORGE WESTON LTEE
CASE POSTALE 40, LONGUEUIL, P. Q.

PAUL SERVICE STORES

demandent vendeuses bilingues de 25 à 40 ans, vacances payées. Assurance-groupe.

SNOWDON	COTE-DES-NEIGES
N.D.G.	OUEST DE LA VILLE
SOMERLED	RIVE SUD

271-4751

TANT DE DAMES

VONT SE PROCURER CE QU'ELLES DESIRENT POUR LES VACANCES GRACE A LEURS GAINS

AVON

POURQUOI PAS VOUS?
POUR RENSEIGNEMENTS SIGNALEZ

866-2685

Secrétaire privée

Entre 21 et 30 ans, belle apparence, libre de voyager occasionnellement. ½ journée par jour pour débuter. Rémunérations selon expérience. Ecrire en donnant détails à Case 149, La Presse.

SERVICE D'EMPAQUETAGE

FEMMES OU FILLES DEMANDEES POUR SERVICE D'EMPAQUETAGE D'UNE COMPAGNIE DE PRODUITS ALIMENTAIRES SISE A MI-CHEMIN ENTRE SNOWDON ET ST-LAURENT. RE. 1-7628.

BON SALAIRE

Dactylo bilingue, avec expérience générale dans le travail de bureau. 5 jours par semaine. Téléphoner UN. 1-2491.

CHAUSSURES

Femmes, filles, avec expérience sur machine à coudre. 533 Ontario est.

OPERATRICES
d'expérience dans le canevas ou couvre-siège ou tout autre matériel lourd. Bon salaire, assurance-groupe. 1833 Visitation. LA. 6-4909.

OPERATRICES
Pour ouvrage facile, bonnes conditions de travail, assurance-groupe. 1833 Visitation. LA. 6-4909.

OPERATRICES expérimentée, machines Union Special, 1, 2 et 3 aiguilles, 329 est Notre-Dame, au 3e. Armand Leblanc.

OPERATRICES machine à coudre laire. Vêtements de sport. 4399 St-Laurent.

OPERATRICES, machine spéciale, et ouvrières. 1199 Bleury, suite 1220.

OPERATRICES AVEC BONNE EXPERIENCE SUR MACHINES OVERLOCK TACKERS, ZIG-ZAG, ET 2 AIGUILLES, UNION SPECIALE, MANUFACTURE SPECIALISEE CULOTTES ET SLIPS. S'ADRESSER 3575 ST-LAURENT, CHAMBRE 602.

OPERATRICE
Travail à section, robes, quelques connaissances de la machine à coudre requises. 2205 Parthenais au 2e.

OPERATRICES avons besoin urgent d'opératrices, bien expérimentées, sur over-lock, 2 aiguilles. Spécialisées sous-vêtements, dans les culottes et jupons. 3575 St-Laurent, chambre 602. 849-1444.

OPERATRICE DE KEY PUNCH, DEMANDEE POUR DEPARTEMENT I.B.M. S'ADRESSER LALEMENT INC., 1620 PREFONTAINE, LA. 2-2131.

OPERATRICES avec expérience sur machines suivantes: Overlock, boutons, boutonnières, ainsi que machines à une ou deux aiguilles. Bon salaire, ouvrage à l'année. S'adresser 2010 St-Laurent.

OPERATRICE d'expérience sur machine à comptabilité, parlant anglais, connaissant dactylograpie et travail courant de bureau. Salaire et conditions de travail intéressants. 305 est, Bellechasse, premier étage.

OPERATRICES d'expérience demandées, dans la robe immédiatement. S'adresser 460 Ste-Catherine ouest, chambre 401.

OPERATRICE "BLIND STITCH"
Exclusive Pleating Company, 3655 boul. St-Laurent.

OPERATRICES machine 2 aiguilles, Union Special. Assembler jeans. Baron Manufacturing, 2041 Pie-IX.

OPERATRICES expérimentées seulement pour robes de qualité. Philmart Dress, 83 Rachel est.

OPERATRICES d'expérience, sur machines à coudre, dans matelas de plastique pour bébés, bon salaire. 2350 Delorimier près Sherbrooke.

OPERATRICES expérimentées seulement, chemises sport et vêtements sport pour hommes, Excellent salaire. Edifice St-Jacques, 463 ouest, Ste-Catherine, porte 256.

OPERATRICES, robes à prix moyen. Expérimentées seulement. Allen Manufacturing Co., 2050 Bleury, 7e.

OPERATRICES expérimentées machine à coudre Singer, Excellent salaire, emploi stable. American White Uniforms, 4107 Coloniale, dernier étage.

OPERATRICES de machines à coudre Singer, pour salopettes. Baron Manufacturing, 2041 Pie-IX.

OPERATRICES expérimentées pour robes de prix populaires; Vivian Fashions, 5700 Iberville.

OPERATRICES d'expérience pour manufacture de robes. S'adresser 400 Ontario ouest, chambre 400.

OPERATRICES d'expérience demandées, dans la robe populaire, 460 ouest, Ste-Catherine, chambre 403, Alexandra Building.

OPERATRICES machine à coudre expérimentées, habitude du plastique un avantage. Mme Gilbert, 768-6685.

OPERATRICES d'expérience dans blouses de dames, emploi stable, bon salaire. Globe Sportswear, 77 Mt-Royal ouest, 4e étage.

OPERATRICE pour machine à boutonnière, expérience un avantage mais pas nécessaire. Standard Button & Pleating Co., 1491 Bleury, près Ontario.

OPERATRICES demandées pour uniformes de garde-malades et waitress, bon salaire. Ouvrage à l'année. S'adresser 115 St-Paul est.

OPERATRICES d'overlock, blouses pour dames, semaine 37½ heures, 6 fêtes payées, 2 semaines de vacances payées. Excellent salaire. Bonnes conditions de travail. Michael London Originals Ltd., 70 Molière, 2 rues nord de Jean-Talon, angle St-Laurent.

OPERATRICES expérimentées machines ordinaires, Overlock et spéciales. Canadian Art Studio, 9250 av. du Parc. Mme Baker.

OPERATRICES d'overlock, expérimentées, fabrique de chandails, 8305 Durocher, 272-0961.

OPERATRICES de machine Merrow pour chandails. Personne expérimentées seulement. Excellent salaire, emploi stable. Zephyr Knitting, 6545 Durocher.

OPERATRICE de machine à faire boutonnières et poser boutons, expérimentée en blouses. Emploi stable, excellent salaire. Globe Sportswear, 77 ouest, Mont-Royal, au 4e.

OPERATRICES expérimentées, sacs à emplettes et pour souliers de quilles, en plastique et nylon. Travail à la fabrique ou à domicile. WE. 3-5934.

OPERATRICES expérimentées demandées pour manteaux dames; excellent salaire, travail régulier. S'adresser D. M. Manufacturing Co., 305 Bellechasse.

OUVRIERES expérimentées, travail à la machine à faufiler. 329 est, Notre-Dame, au 3e, Armand Leblanc.

OUVRIERES, travail léger dans fabrique. 18 à 35 ans. Pas besoin d'expérience. Commerce de cartes d'échantillons, 17 est, de Castelnau, 3e.

PARTIEL. Vendez spécial, nettoyeur à tapis et cires liquides. Très facile. LA. 5-9716.

PERLEUSES, expérience, enseignons, perlage, crochet, avec véritable crochet à perler, domicile, jour soir. 7019 St-Denis près Jean-Talon, CR. 7-0010.

PETITE maison de chambres, demande concierge. FE. 4-1933.

SECRETAIRES

Pour 3 postes dans une faculté ou un service administratif, à l'Université de Montréal, 11e année. Salaire selon qualifications académiques et expérience. Veuillez communiquer avec le Service du Personel, Université de Montréal. 733-9951, poste 241.

ASSURANCES

Jeune fille avec expérience dans service automobile. Travail de vérification des polices, dactylographie et dictaphone. Salaire selon qualifications. Ecrire Case 429 La Presse.

DACTYLO

COMMIS JUNIOR POUR OUVRAGE GENERAL DE BUREAU, DOIT ETRE BILINGUE. SEMAINE 5 JOURS. ASSURANCES GROUPE, EXCELLENTES CONDITIONS DE TRAVAIL. A. L. GREEN LTD., 125 ELMIRE, (SUD DU BOUL. ST-JOSEPH, COIN DE BULLION).

DACTYLOGRAPHE

BILINGUE, COMME SECRETAIRE DU GERANT GENERAL, POUR COMPAGNIE PROGRESSIVE SITUEE DANS L'EST PRES FRONTENAC. DE PREFERENCE PERSONNE AGEE, 25 A 35 ANS, POUR POSITION PERMANENTE. BON SALAIRE. TOUS BENEFICES. LA. 4-1143, M. LAURIN.

DACTYLO

D'expérience, connaissant aussi bien l'anglais que le français, demandée par maison pharmaceutique, située à la hauteur de Crémazie. Ecrire donnant âge, expérience etc. à Case 392 LA PRESSE.

$15 à $40
Salaire et commission
VENDEUSES

Bilingues, expérimentées dans les robes, samedi fermé, compétentes, avec connaissance de la dactylographie. VI. 2-1573.

PHARMACIE, fille 2 à 3 ans d'expérience, bilingue, pour Ville St-Laurent. RI. 7-4727.

PHARMACIE demande fille avec expérience. S'adresser Bureau d'Emploi, Pharmacie Leduc, 751 Mont-Royal est, avant-midi, LA. 2-1245, soir PO. 8-2929, M. Léger.

PHARMACIE dans Verdun, jeune fille, expérience en pharmacie, bilingue, bonnes conditions de travail, temps plein ou partiel. PO. 8-1105.

PLIEUSE DE CHEMISES AVEC EXPERIENCE. BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL. LAVAL-DES-RAPIDES, 663-3131.

POUR DEPARTEMENT d'expédition dans jupes et pantalons de dames. Doit être capable de s'occuper des commandes et factures. S'adresser à 171 Van Horne. 273-4661.

PREPOSEE AUX FILIERES
Jeune fille bilingue avec bonne éducation demandée par important groupe de compagnies d'assurances générales. Se présenter à 1155 Dorchester ouest, suite 700.

PRESSEUSES avec ou sans expérience, pour manufacture lingerie d'enfants. Ouvrage facile. S'adresser 363 Lemoyne coin McGill.

PRESSEUSES de chemises demandées pour plan de nettoyeur. Avec expérience. 2240 Fleury est. DU. 1-6560.

PRESSEUSE expérimentée demandée pour nouvel atelier de pantalons et chandails T en tricot de coton pour enfants. S'adresser 3478 St-Dominique, 849-5101.

PRESSEUSES de chemises expérimentées, pour plan de nettoyage. Très bon salaire et très bonnes conditions. S'adresser: 5407 avenue Verdun, PO. 8-7717.

RECEPTIONNISTE bilingue demandée pour clinique. Semaine de 5 jours. Ecrire réponse en anglais à Case 364, La Presse.

REPASSEUSE pour buanderie, avec expérience, position permanente; s'adresser M. Smith, Buanderie Y.M.C.A. 1441 Drummond.

SAUCEUSES de chocolat expérimentées. Téléphoner en tout temps, sauf samedi, à CR. 9-1524, ou CR. 2-5680.

SECRETAIRE bilingue pour étude légale. UN. 6-5546, 333 Craig Est, chambre 204.

SECRETAIRE BILINGUE
Pour étude de notaire, préférable avec expérience. Sténo, dictaphone. S'adresser à: 50 Place Crémazie, chambre 1025.

SECRETAIRE BILINGUE POUR BUREAU DU PROJET ALCAN A ST-BRUNO. 653-4404, OR. 7-2689 OU ECRIRE A BOITE POSTALE 89, ST-BRUNO, COMTE CHAMBLY, QUEBEC.

SECRETAIRE
parfaitement bilingue, bureau ultra-moderne. Très bonnes conditions de travail, bénéfices usuels. 486-1148.

SECRETAIRE DE SUCCURSALE BILINGUE
Excellente opportunité d'exercer une variété de fonctions intéressantes dans un bureau air-conditionné, pour une succursale d'assurance-cie. Semaine de 5 jours. 12e année ou équivalent exigée. Dactylographie essentielle. Appelez Monsieur Mueller, tél. 389-3528.

SECRETAIRE caissière demandée bonnes références, demeurant dans Rosemont, bilingue, si possible. Se présenter 3238 Masson, samedi et dimanche, jusqu'à 10 heures p.m.

SERVEUSES: pour vos tabliers, blouses, jupes sur mesures, appelez:
LA BOUTIQUE DE LA SERVEUSE
Faisons aussi uniformes, modèles exclusifs pour groupes tous genres. Satisfaction garantie. 288-4442.

SERVEUSE expérimentée, équipe de nuit, 6-2 p.m. Egalement, heures brisées. Semaine 5 jours, 11.30 à 3.30 p.m. Restaurant Ritz Monaco, 8541 St-Laurent.

SERVEUSE bilingue, expérimentée, travail de jour. Bouras Restaurant, 857 Décarie, Ville St-Laurent.

SERVICE de TRANSFUSION de SANG CROIX ROUGE CANADIENNE
Demande techniciennes de laboratoire, possédant certificat T.M. ou B. Sc. bilingues. Se présenter Ave Victoria, angle Isabella, entre 9 et 5. RE. 7-6521.

SOLLICITEUSE par téléphone, très payant, facile, spécial de cire liquide. Tél. 728-8126.

STENOGRAPHE BILINGUE AVEC EXPERIENCE, EMPLOI STABLE, BONNES CONDITIONS DE TRAVAIL. 8490 BOULEVARD ST-LAURENT, M. FAILLE.

STENO-DACTYLO bilingue avec expérience requise. Bureau, Notre-Dame-de-Grâce. Tél.: 488-9151.

STENO dactylo, parfaite bilingue association professionnelle, salaire en rapport avec qualifications, fournir détails en écrivant à case 305 La Presse.

STENO-DACTYLO bilingue, Casgrain & Casgrain, avocats, 60 ouest St-Jacques. 849-6301.

TAQUEUSES SUR PANTALONS AUSSI POSEUSES DE BOUTONS, MACHINE SPECIALE. S'ADRESSER FAIRMOUNT PANTS, 5434 ST-DOMINIQUE.

TELEPHONISTE-réceptionniste parfaitement bilingue. Appareil 3 lignes avec boutons-pressoir. Clavigraphie nécessaire. Entrepreneurs généraux. 5 jours, 8.45 à 5.15, Côte-des-Neiges. RE. 3-8281, demander M. Paquette.

TENEUSE de livres et dactylo possédant au moins 10 ans d'expérience en recouvrement. Faut avoir bonne présentation. Bureau du centre, moderne, climatisé. Mme Lake, 845-2281.

VENDEUSES au téléphone demandées pour travailler dans agence de publicité de Montréal. Excellentes conditions de travail. Se présenter lundi 1231 Ste-Catherine Ouest, suite 345.

VENDEUSES démonstration, à domicile pour fleurs, bibelots, bijoux. Articles de maison. 255-3624.

VENDEUSES expérimentées, confection pour dames, robes, manteaux, costumes, excellent salaire, commission. Chez Marylin, 6603A St-Hubert, M. Martin, 279-5533.

VENDEUSES avec expérience, pour comptoir de pâtisseries, d'âge moyen bonne apparence. S'adresser: Pâtisserie St-André, 77 Henri-Bourassa Ouest.

VENDEUSE d'expérience, pour magasin de lingerie. 1149 Mont-Royal est.

VENDEUSE bilingue expérimentée demandée, bon salaire au début; s'adresser M. Carl, chez Styles Ltd, 457 ouest, Ste-Catherine.

VENDEUSE bilingue demandée, pour rayon de papeterie et cartes de souhaits. Librairie Burton's, 1004 Ste-Catherine ouest. UN. 6-8771.

WAITRESS demandée, bilingue, expérimentée. Se présenter à; 934 St-Jacques Ouest.

WAITRESS temps plein ou partiel, mets chinois et canadiens, licencié, 988 Boul. Labelle, Miss Orient Restaurant.

WAITRESSES demandées temps partiel ou régulier. Soirs et dimanche libres, 1208 Van Horne.

WAITRESS expérimentée, ayant quelques connaissances en cuisine. 5 jours, jusqu'à 2 p.m. Bons pourboires, Faut être bilingue. 1120 William. 274-0753.

WAITRESS d'expérience demandées. Temps partiel. Informations, téléphonez, 631-4991. Demandez M. Jobin.

WAITRESS demandées pour restaurant Bar-B-Q. Avec expérience. 2520 Centre, Wellington 5-0514.

118 EMPLOIS DEMANDES, FEMMES

A TEMPS partiel, apprentie dans chapeaux, aussi ferais couture, CR. 6-0547.

FEMME demande ménages, bureaux, maisons privées, 842-1076.

BILINGUE, comptabilité, correspondance, traduction, etc. Ile Jésus ou environs. 669-7686

CAISSIERE d'expérience cherche travail, jour lundi au vendredi. Restaurant, bureau, magasin. DU. 1-1010.

CHEF-CUISINIERE demande position le soir. CL. 9-6757.

DACTYLO bilingue expérimentée prendrait travail à domicile, ou temps partiel. CL. 6-2098.

DACTYLO, aide comptable demande ouvrage dans bureau. Pour informations: 661-1923.

DACTYLO d'expérience, 5 ans d'assurance, enveloppes, copies etc. 823-9077.

DACTYLO expérimentée désire ouvrage général de bureau, connaissance switchboard, 524-6701.

DACTYLO accepterait travail général de bureau le soir. DU. 8-4022, après 6 p.m.

DAME garderait enfants, lundi au vendredi. Pas de gros travail. 279-1912.

DAME pouvant fournir références prendrait soins de personnes âgées invalides à domicile. Tél.: Victoriaville, 752-2630.

DAME recommandable demande 3 ou 5 jours, environs Cartierville, Chomedey, Fabreville. NA. 7-0953.

FEMME dans quarantaine, bonne apparence, ayant suivi cours sur machines I.B.M. (key punch) et Burroughs (comptes recevables), possédant bien son français et la dactylographie, un peu d'anglais, mais non expérimentée, désire position stable, comme débutante, dans travail facile de bureau. Tél. 259-5021.

FEMME demande ouvrage à la journée, références. 526-4026.

FEMME cherche travail bureau à domicile, copie, comptes recevables, etc. PO. 6-7167.

JEUNE femme désire emploi le soir et fin de semaine, hôtesse, caissière ou réceptionniste. S'adresser 738-9730 après 4 heures.

MENAGERE pour presbytère chez un curé seul, ville, campagne, hors Montréal. 844-7453.

OUVRAGE à domicile sur carte ou repassage. 525-5059.

OUVRAGE à domicile, tous genres, couture, maison neuve et espace nécessaire. OL. 3-6429.

PERSONNE fiable, aide-malades trait domicile, soins convalescentes, quelques légers services. 844-7453.

PRENDRAIS ouvrage à domicile, couture ou autre. 642-5571.

PROFESSEUR piano, chant, solfege, expérimentée, cherche élèves, trait à domicile. OR. 1-2133.

SECRETAIRE dactylo, 8 ans d'expérience, demande emploi permanent, nord ville. DU. 7-0411 après 6 hrs.

SECRETAIRE, 10 ans d'expérience cherche travail de bureau à domicile. CR. 2-9345.

118A COUTURIERES

ALTERATIONS de tous genres, dames, messieurs, soirs 7-9 p.m., 3452 St-Hubert.

BRASSIERES Parisienne et costumes de bain sur mesure, sur rendez-vous. LA. 1-8675.

CONFECTION robes, manteaux, costumes et réparation, 3467 Messier, appt 4. LA. 3-0744.

COUTURIERE ayant expérience brassière sur mesure. NA. 5-2953, Mme Bergeron.

COUTURIERE d'expérience altérations générales. 276-1779.

COUTURIERE, altérations, réparations de tous genres. 5880 Chambord, appt 3, 272-6201.

MESDAMES, mesdemoiselles! Vous tricotez vos chandails, robes, manteaux vous-mêmes? Pour assemblage adressez-vous à Mme Eveline. Prix raisonnable. AV. 8-1953.

119 COURS FEMMES, FILLES

AVEC DIPLOME COURS DE TELEPHONISTE EN 10 LECONS
Prochains cours: 28 et 30 octobre MODERN SWITCHBOARD SCHOOL 4806 ST-DENIS — VI. 4-5671

A L'ECOLE Gilberte Dion, cours de chapeaux, 2665 Beaubien est, RA. 5-0242.

COURS individuel, coupe, couture, dessins, patrons, etc., $1 la leçon, jour, soir, correspondance. Inscription dès maintenant; prospectus gratuits, envoyés sur demande; Ecole Gauthier Enrg., LA. 4-7243.

ETUDIANTE, 19, graduée école secondaire à Chomedey aimerait avoir instructions en français, ou si désiré de la conversation en échange pour allemand et anglais, MU. 1-1112.

120 SERVICE DOMESTIQUE

ACCEPTERAIS FUTURE MERE, FIABLE, SERIEUSE, CHAMBRE, SALAIRE. 525-8527.

ACCEPTERAIS future-mère immédiatement, bon chez-soi, beaucoup de temps libre, salaire. 525-5393.

AHUNTSIC
Famille Canadienne-française, demande personne fiable, aimant enfants, pour prendre soin 2 enfants, légers travaux, femme de ménage en service. $30 semaine. DU. 7-9852, 933-8469.

AHUNTSIC, fille ou dame demandée, soins ménagers, 2 jours par semaine. 387-4811.

AHUNTSIC, jeune fille avec expérience entre 18 et 25 ans, demandée pour travail général de maison. Pas lavage ni cuisine. 10,260 Des Ormes, DU. 1-6952.

AHUNTSIC, JEUNE FILLE, AIDE GENERALE, 387-4748.

AI BESOIN aide familiale, aimant les enfants, ouvrage général. Cartierville. 331-4803.

AI BESOIN jeune fille, ouvrage général, 1 enfant, partagera chambre avec enfant. HU. 6-5620.

AIDES GENERALES AVEC EXPERIENCE, SACHANT FAIRE LA CUISINE, MERE ET FILLE. RE. 9-4017.

AIDE générale, logée, chambre privée, tous appareils automatiques, 2 écolières. $145 par mois. Références. 4275 Kent. Faut prendre rendez-vous, RE. 5-0578.

AIDE générale, pour maison dans Outremont, expérience avec enfants, références exigées, bon salaire, au moins 20 ans. RE. 9-3853, après 7 p.m. Samedi, dimanche toute la journée.

AIDE domestique demandée, nourrie, logée, petite famille, références, environ 16 ans. Appeler RA. 1-4489.

AIDE générale, jeune fille sérieuse, pas d'enfants. Chambre seule. LA. 3-0918.

AIDE générale, excellent salaire. Ville St-Laurent, chambre, bain, télévision privée. Pas cuisine, famille 3 enfants. RI. 7-0510 ou RE. 1-9494.

AIDE familiale, famille canadienne-française, Outremont, 6 enfants, chambre privée. Ecrire références, salaire demandé Case 184 La Presse.

AIDE distinguée pour prendre charge du logis, conditions plaisantes, toutes commodités, chambre seule, 1 enfant, bon salaire. NO. 1-7562.

AIDE ménagère, famille Canadienne-française. 3 enfants, chambre seule. 272-7869, 591 Chemin Ste-Catherine.

AIDE générale, 2 enfants, chambre seule, bon chez-soi, bon salaire. HU. 4-2609.

AIDE générale, $125 par mois, congé tous les dimanches. RE. 1-5883.

AIDE domestique, personne fiable, âgée plus de 25 ans. CR. 1-7574.

AIDE, PERSONNE DISTINGUEE, 30-40 ANS, TRAVAIL LEGER, PAS DE CUISINE, BON SALAIRE, 3 PERSONNES SEULEMENT. SE PRESENTER LE MATIN OU LE SOIR, Mme PRUCHA, 12065 JAME MORRICE AHUNTSIC.

AIDE générale, compétente, mère qui travaille, 2 enfants, fréquentant l'école, appareils électriques modernes, anglais nécessaire, logée, excellent chez-soi, conditions agréables, bons gages. UN. 6-5692 poste 248, soir RI. 4-1616.

AIDE ménagère demandée, un enfant seulement, 631-6286.

AIDE générale sachant faire un peu cuisine, adultes, références si possible. CR. 6-3527.

AIDE générale, fille sérieuse aimant enfants (5), dont 3 au couvent. Bon chez-soi. Famille canadienne-française. CL. 6-1811.

AIDE générale dans studio de musique, nourrie, logée. Salaire discutable, cuisine 1 personne, 3437 St-Denis. VI. 2-6403.

AIDE générale pour maison ultra-moderne à St-Laurent, avec 4 enfants. Chambre avec bain et TV. Salaire de $150 à $165 dépendant de l'expérience et références. RI. 8-8978.

AIDE générale expérimentée pour petite famille, une adulte, 2 garçons, 17 et 14 ans. Chambre avec télévision. Toutes soirées libres. Lessiveuse, sécheuse, laveuse de vaisselle, automatiques. $30 à $35 semaine selon compétence. Pauline Lamy-Boisvert, 5627 Phillips, Outremont, 737-5765.

120 SERVICE DOMESTIQUE

EXCELLENTS GAGES

A QUI AIME LES ENFANTS

C'EST UN POSTE DE FEMME DE CHAMBRE DANS UNE MAISON QUI EMPLOIE D'AUTRES DOMESTIQUES. ELLE N'AURA PAS DE CUISINE A FAIRE ET RECEVRA CHAMBRE, SALLE DE BAIN ET TELEVISEUR PRIVES. ELLE DOIT PARLER UN PEU ANGLAIS.

RE. 9-5837

AIDE générale, famille d'adultes demeurant à Outremont, références exigées. Chambre privée, fins de semaine libres, excellent salaire. CR. 1-5841.

AIDE, famille canadienne française, enfants d'âge scolaire, chambre privée, bon salaire. RE. 9-7907.

AIDE générale, logée, beaucoup de temps libre, toutes commodités, bons gages, excellent chez-soi, références. RE. 8-3772. VI. 5-1175.

APPARTEMENT gratuit meublé à couple seulement, en échange de légers services de la femme, du lundi au vendredi; le mari, travaillant ailleurs, devra effectuer quelques travaux, temps libre; 484-6108, après 1 h.

ASSOCIATION DES AIDES MENAGERES INC.
Placement gratuit dans maisons privées. Bonnes conditions de travail.
P.S. Pas de femmes de ménages, ni gardiennes d'enfants.
1123 BOUL. ST-JOSEPH EST. 279-4559

A ST-BRUNO, jeune fille, dame ou couple pour aide générale, pas de cuisine, vaisselle, ni linge à laver. Maison à votre disposition. OL. 3-6302.

BESOIN bonne, 20 ans et plus aimant enfants (4) peu cuisine, femme ménage, Ville D'Anjou, $25 semaine. 352-0393.

BONNE A TOUT FAIRE
Bonne cuisinière avec recommandations pour petite maison Ville Mont-Royal. 3 adultes. Tout confort moderne. Chambre avec télévision. Bon salaire. Ample temps libre. Européenne bienvenue. Appelez RE. 1-2202, entre 11 et 1 p.m.

BONNE TRAVAILLEUSE, sympathique. Excellent chez-soi, bons gages. RE. 7-0381.

BONNE, menu travail ménager. Excellent chez-soi, chambre, salle de bain, téléviseur particuliers. HU. 8-3456.

BONNE pour ouvrage général, toutes commodités, chambre seule, excellent salaire. Appeler HU. 1-9991.

BONNE 20 à 30 ans, famille canadienne-française, 4 enfants, Ville Mt-Royal, chambre, bain, télévision privés, $30 semaine, références. RE. 3-4795.

BONNE, famille 4 enfants, bon chez-soi, appareils électriques. Références exigées. St-Lambert. OR. 2-1323.

BONNE à tout faire, bungalow 5 pièces. Faut parler un peu l'anglais. Couple travaillant. Pas d'enfants. Commodités modernes, logée. 861-1556 ou 489-7853.

BONNE demandée, aime enfants, 5 jours par semaine. Ville St-Laurent, RI. 8-9130.

BONNE travailleuse, travail ménager courant, logée, 5557 ave King George. 484-4697.

BONNE FIABLE, TRAVAIL MENAGER. FAUT AIMER ENFANTS. CHAMBRE ET SALLE DE BAIN PARTICULIERES. EMPLOI STABLE. RE. 3-9317.

BONNE, TRAVAIL GENERAL DE MAISON, LOGEE, CHAMBRE PRIVEE, 2 ENFANTS, REFERENCES, CHOMEDEY, 681-7066.

BONNE de 25 à 35 ans demandée, expérience, cuisinière, pour prendre charge d'un petit foyer de 2 enfants dans Ahuntsic. Toutes commodités. Téléphoner le soir à DU. 8-4693.

BONNE à tout faire, logis ayant atmosphère familiale, mois d'été dans les Laurentides. FE. 4-3094.

BONNE à tout faire expérimentée, duplex, chambre, TV et bain particuliers, ménagère en service, bons gages, soirées libres, références exigées. HU. 9-1379.

BONNE pour maison à Westmount, travail léger, 4 enfants, femme de ménage, chambre privée. WE. 5-4515.

BONNE générale pour maison, 3 enfants, chambre seule, toutes commodités: bon salaire; RI. 4-6376.

BONNE à tout faire, légers travaux, pas de lavages ni de cuisine, sera logée ou non, 5 jours. 750, Marlboro Drive. RE. 7-4938.

BONNE recommandée, ouvrage général, très bon salaire, famille honnête. DA. 1-0457.

BONNE TRAVAILLEUSE, SERVICE DOMESTIQUE, PETITE MAISON A HAMPSTEAD, CHAMBRE, SALLE DE BAIN ET TV PRIVES. HU. 1-6857.

BEACONSFIELD
Jeune fille ou femme sérieuse, aimant enfants, foyer moderne, sympathique, tous appareils électriques: laveuse de vaisselle, lessiveuse, assécheuse, etc. Bons gages et temps libre. 697-1580.

CHOMEDEY
On demande femme pour ménage et prendre soin d'un enfant de 2 ans. Tél. 271-8850 ou 688-1565.

COUPLE Westmount, femme pour ouvrage général, aucune cuisine, homme chauffeur. Bon chez-soi, excellent salaire. Appeler à HU. 1-9991.

COUPLE pour maison de pension, sachant cuisiner, logé, nourri, salaire. CL. 4-3034. 9110 Boyce.

DEMANDE fille-mère pour légers travaux, bon chez-soi, chambre seule. 677-1987.

DEMANDE bonne 2 jeunes enfants, $30. semaine logée, nourrie, références. FE. 4-5961.

DOMESTIQUE, position permanente, à Los Angeles, Californie, E.-U., pour prendre soin de 3 enfants (10, 7, 4), privés de leur mère. Age 26-35 ans. Gages de début $115 par mois, chambre privée et repas. Il faut parler un bon anglais. Envoyez photo et quelques détails concernant votre éducation, santé, etc., et références à Ralph Eppley, 19019 Bryant St., Northridge, Californie, U.S.A.

FAMILLE protestante, Westmount, désirant parler français, demande jeune fille expérimentée, service domestique. Il faut aimer les enfants. Logée, références. 937-8306.

FAMILLE canadienne-française donnerait chambre et pension à femme d'un certain âge, fiable, retour légers services, léger salaire. 274-5262.

FEMME dans affaires devenue veuve récemment a besoin d'une ménagère expérimentée, fiable et travailleuse. Paiera les meilleurs gages à personne voulue. Beaucoup de congés, excellent foyer de ville Mont-Royal. Age de 35 à 45. Un peu d'anglais nécessaire. Jour: 521-6535, Soir RE. 7-9633.

FEMME demandée pour ouvrage maison, petite famille, aimant enfants, chambre privée. 727-1408.

FEMME DE MENAGE EXPERIMENTEE, 2 JOURS PAR SEMAINE, REFERENCES, COTE-ST-LUC. 489-3446.

FILLE-MERE ou autre pour garder enfant 3 ans, chambre et pension en retour, salaire, légers travaux, beaucoup de temps libre. NO. 1-7539 entre 10 a.m. et 2 p.m.

FILLE demandée pour garder 2 enfants, bon salaire, soirées libres, 5 jours semaine. Informations, 523-7824.

FILLE honnête dans bonne famille, références. 331-3658. 10560 Tanguay.

FILLE, femme, ouvrage général, bon chez-soi. Téléphonez entre 6 à 9 p.m. 661-3220.

FILLE ou femme, chambre, pension, $20 semaine, Dimanche libre. DU. 9-0206.

FILLE ou fille-mère pour prendre soin d'un enfant de 3 ans. Doit coucher. Appelez 637-6328 Lachine.

GARDERAIS future maman. Paiera salaire, 8781, 13e Avenue, St-Michel, appt 2.

JEUNE fille ou femme pour demeurer dans maison privée du Connecticut. Entretien, lavage, aide dans cuisine et soin de 2 enfants d'âge scolaire, 7 à 10 ans. Chambre et téléviseur particuliers. 2 jours de congé par semaine. Commodément située dans ville. $35 semaine. Ecrire spécifiant âge, recommandations, etc. à case 380 La Presse.

JEUNE FILLE, travail général, 3 enfants. Chambre privée. CR. 7-4048, après 7 heures.

JEUNE fille bilingue devra coucher, comme aide et gardienne. Pas d'enfants, pas de lavage. 728-5808.

JEUNE femme fiable, parlant anglais, expérimentée soin jeunes enfants, travaux domestiques. Côte St-Luc, logée ou non. HU. 9-6492.

JEUNE fille à la recherche d'un bon foyer, aimant les enfants. Légers travaux ménagers. OR. 2-1903.

JEUNE femme pour faire légers travaux, chambre seule, avons femme de ménage, bon chez-soi pour personne voulue, doit coucher ici et parler un peu anglais. RI. 7-1417.

MENAGERE, $35 PAR SEMAINE
Emploi stable, petite maison à Hampstead, chambre personnelle pas de bébé, beaucoup de temps libre, laveuse de vaisselle, toutes autres commodités. HU. 6-8597.

120 SERVICE DOMESTIQUE

$150 PAR MOIS

Plus boni annuel, servante générale très expérimentée, famille adulte, sera logée, parlant un peu anglais. HU. 9-1097; 38, chemin Lyncroft, Hampstead.

$35 PAR SEMAINE
Bonne à tout faire expérimentée pour travail domestique sans cuisine. Faut parler anglais et posséder bonnes recommandations. Appeler HU. 1-9007 après 4 h. p.m.

Aide générale aimant les enfants
pour prendre soin 3 écoliers, 6,7 et 8 ans. Avons cuisinière générale, Mont-Royal. RE. 8-2478.

MENAGERE pour petit appartement en ville. Veuve de préférence. Logée, chambre seule, été à la campagne. 2 adultes. Pas d'enfants. VI. 2-2070.

MENAGERE de première classe demandée pour travaux ménagers. Logée, 334-2603, après 6 h. p.m.

MENAGERE, petit foyer, deux écoliers. Bons gages et heures de travail. Anglais nécessaire. Après 5 p.m.: RE. 9-4202.

MENAGERE d'expérience connaissant la cuisine, duplex 6 pièces, adultes, sera logée, références. 4652 Carlton. RE. 7-9696. RE. 3-1353.

PERSONNE invalide, demande à aller maison privée, bas de préférence. CL. 6-7304.

PERSONNE FIABLE, OUVRAGE GENERAL DE MAISON, SOIREE ET FIN SEMAINE LIBRE. 387-4542.

PERSONNE responsable, bon salaire, chambre seule, femme de ménage, HU. 4-8209.

PERSONNE honnête, propre, références, travail domestique, 3 ou 4 jours par semaine. Position stable. HU. 4-0931.

PERSONNE sérieuse désirant se faire un bon chez soi dans famille tranquille, deux personnes, maison cinq pièces, $25 par semaine, beaucoup de temps libre. Téléphone DU. 8-8274.

PERSONNE distinguée, 1 enfant, travaux légers, 8:30 à 6 hrs, 5 jours semaine. N.D.G. après 7 hres 486-2334.

PERSONNE honnête pour petits travaux ménagers. Beaucoup de temps libre en échange logée, bien nourrie. Tél. 849-1457.

PRENDRAIS fille-mère ou femme d'un certain âge pour garder enfant de 3 ans. Excellent chez-soi. 254-7428.

PRENDRAIS fille-mère ou dame responsable pour garder 3 enfants en bas âge, parents travaillant, 277-8008.

SERVANTE POUR DUPLEX DE COTE-DES-NEIGES, FAMILLE AU TRAVAIL AVEC 2 ENFANTS A L'ECOLE, CHAMBRE SEULE, EXCELLENT SALAIRE. RE. 9-1048.

TRAVAIL général de maison, adultes, soirs et dimanches libres. 744-5427.

VEUVE travaillant, désire future mère pour surveiller écolière, chambre seule, radio. 849-1469.

$130 PAR MOIS
Aide générale, famille canadienne-française. RE. 1-5319. 4207 Jean-Brillant.

$35 PAR SEMAINE PLUS BONI ANNUEL
Personne fiable, logis neuf dans Hampstead, tous appareils ménagers modernes, 2 enfants, chambre seule avec TV, ménagère en service, parlant un peu anglais, références requises. 482-4926.

$40. PAR SEMAINE
Personne expérimentée, parlant anglais aimant enfants, pour bungalow. Femme de ménage à l'emploi. Chambre et TV personnels. HU. 2-1578.

$140 PAR MOIS
BONNE A TOUT FAIRE, MAISON MODERNE, 2 ENFANTS D'AGE SCOLAIRE, PAS DE CUISINE, CHAMBRE ET SALLE DE BAIN PARTICULIERES. FEMME DE MENAGE EN SERVICE. BEAUCOUP DE TEMPS LIBRE. HU. 9-9079.

123 CHAMBRES A LOUER

AHUNTSIC, grande chambre chauffée, chez couple sans enfant, maison neuve. DU. 9-2703.

AHUNTSIC, entrée privée, homme seulement, $9. semaine. 10549 St-Urbain. 331-3804.

AHUNTSIC entrée privée, grande chambre, téléphone, bain privée. 331-1986.

AHUNTSIC chambre chauffée, meublée, pour monsieur sobre, 9175 St-Denis. DU. 7-8209.

AHUNTSIC 10340 St-Charles, chambre moderne, service cuisine, $8. NA. 7-2725.

AHUNTSIC, grande chambre entrée privée, chauffée, meublée, lavabo, poêle, frigidaire, DU. 7-2460.

AHUNTSIC: grande chambre, maison tranquille, Lajeunesse et Sauvé, homme préférence. DU. 9-1882.

AHUNTSIC, chambre moderne, télévision, entrée privée, tranquille, près autobus, personne distinguée. 331-3686.

AHUNTSIC, grande chambre confortable, dans cottage, lits jumeaux, cuisinette, homme. DU. 9-4582.

AHUNTSIC, rue Prieur est, chambre toilettes, douche, privées, télévision, commodités. DU. 7-3170.

AMHERST et Ontario, chambre, frigidaire, cuisinette, eau chaude. LA. 5-0997.

1497 AMHERST, 1-2 personnes privilèges cuisine, chauffage central, douche, téléphone.

2119 ADDINGTON
3429 PRUD'HOMME
3467 PRUD'HOMME
PIECES CLAIRES, FRIGIDAIRE ET POLE
Pièce à T.V., buanderie, depuis $8 par semaine
HU. 9-0095 — HU. 8-0788 — HU. 4-0135

AVENUE Henri-Julien, 3985, appt. meublé, douche, toilette, frigidaire, $6.50, $10, concierge: VI. 5-8572.

AVENUE Hôtel de Ville 917, petites, grandes chambres, $5 à $8, gaz, eau chaude, téléphone, frigidaire, chauffage eau chaude. 2432 Ste-Catherine est, salon double, chambre $7 et $10. Condition: tranquille.

AVENUE DAVIDSON 2650, appts meublés, privés, propres, toutes commodités, $8 plus. 521-2525.

AVENUE Parc Lafontaine 1389, coin Garnier, cuisinette chacune, propre, tranquille, $9.50 en montant.

AVENUE Villeneuve, 66 ouest, Florida Appartements, près Mont-Royal, bien meublé, poêle, frigidaire, eau chaude, télévision, $12. VI. 9-7291.

5123 BERRI, chambre chauffée avec balcon, demi pièce avec lavabo personnel et place pour stock. Visite jour et soir. CR. 2-7030.

BOUCHER - ST-DENIS, chambre meublée, poêle, frigidaire, $8. semaine. AV. 8-8386.

BOUL. ST-LAURENT 5127, plusieurs, eau chaude, privilège cuisine, $6 et plus.

BOUL. PIE-IX 2250; St-Denis 1037; Lagauchetière est, 252; chambres modernes, poêle, frigidaire: 1195 Montcalm, 1½ pièce, bendix, prix modique, concierge.

BON-AIR, Delorimier, cottage reposant, grande pièce, 3 fenêtres, 2 garde robes, 721-9455.

BOYER, Villeray, belle grande chambre, devant, chez couple seul, conviendrait infirmière, femme ou fille de bureau, etc. 272-9478.

BISHOP, CHAMBRE MOYENNE POUR HOMME SEUL. VI. 9-7814.

CALUMET 925, près Atwater-St-Antoine, chambre avec poêle, frigidaire, lavabo, $8.

CARTIERVILLE, 2 chambres salle de bain privée, usage cuisine si désiré. FE. 4-5835.

CHAMPAGNE 2453, Ste-Catherine, Frontenac, chambre, cuisine, frigidaire, poêle, propre, tranquille, couple, 352-4775.

CHAPLEAU, Sherbrooke, bas, redécorée, usage cuisine, bien chauffé, tranquille pour demoiselle. 331-5396.

CHAPLEAU entre Marie-Anne et Rachel. Belle chambre, monsieur. Après 6 hres. LA. 4-3340.

5374 CHARLEMAGNE: grande chambre meublée, pension si désirée. RA. 9-2419.

CHERRIER et St-Hubert, jolie chambre, tapis, balcon, pas de cuisine, $8. LA. 2-5052.

CHRISTOPHE COLOMB 6587, pour dame tranquille, toutes commodités, visible, information, dimanche. CR. 7-0702.

CHRISTOPHE-COLOMB 4359, salon double meublé, très propre. LA. 6-2019.

6366 CLARK, grand appt meublé, cuisine, chambre bain privées. Très propre. DU. 7-3012.

COTE-DES-NEIGES, Université de Montréal, 741, chemin Ste-Catherine, commodités. RE. 3-2153. LA. 6-3341.

COTE-DES-NEIGES, 2963 Goyer, entre Decelles et Darlington, toutes commodités. RE. 3-3887.

DANTE 7118, chambre meublée, chauffée. Toilette, lavabo. 722-3168.

DECARIE 4188, $9 et plus, belle, paisible, propre, privilège, près autobus. 482-6177.

DELAROCHE et Bellechasse, chambre avant avec cuisinette, pour dame ou demoiselle. CR. 1-8415.

DORCHESTER — ST-MATHIEU STATIONNEMENT
25 CHAMBRES meublées, $10 par semaine. Bendix, cuisine, restaurant, location centrale. 1117 St-Mathieu, WE. 5-8317.

123 CHAMBRES A LOUER

1124 DEMONTIGNY, chambre luxueuse chauffée, 2 fenêtres avant tapis, confort familial, références. LA. 4-3485.

DES ERABLES, grandes chambres genre appts, entrée privée, bien éclairées, téléphone, télévision, cuisine, armoires, grandes garde-robes, eau chaude, lavabo, mobilier cuisine chromé, davenport, incinérateur, $8., $8.50. CR. 6-3466.

DROLET 3648, chambre meublée, près Carré St. Louis, eau chaude. HU. 4-1653.

FABRE: chambre meublée, personne tranquille, références exigées, monsieur de préférence. LA. 1-7810.

769 FULFORD, chambres meublées, cuisinette, $6 à $10, couples acceptés. Tél.: 937-8883.

8424 HENRI-JULIEN, chambre propre, tranquille, avec cuisine seule, $8 semaine. 387-5658.

HUTCHISON près Bernard, chambre, poêle, frigidaire, 272-6826.

4563 JEANNE-MANCE, 2 chambres propres, calorifère, une avec balcon.

JEAN-TALON 3290, près 11e, meublée moderne, poêle, frigidaire, balcon, calorifière, entrée privée.

LINCOLN 1839, près Guy, attrayante chambre, bain, cuisine, semi privé, $40, $55; redécoré, moderne, fireproof, bendix. WE. 5-4885.

MARIE-ANNE Marquette, devant, poêle, frigidaire, $8, homme travaillant jour, LA. 3-3228.

4504 MARQUETTE, chambres avec frigidaire, eau chaude, usage cuisine. Tél. 721-2031.

3121 MASSON, entre 8e et 9e avenues, 2 pièces chauffées, meublées. RA. 7-0060.

MONTREAL-NORD, grande chambre, bas, tranquille. DA. 2-5237.

3277 MONSABRE, belle chambre moderne, devant, cuisine, eau chaude. CL. 9-3846.

N.D.G., belle chambre meublée ou non. Maison privée. HU. 8-9919.

N.D.G. BELLE CHAMBRE AVEC CUISINETTE POUR DAME, 489-1733.

ONTARIO EST, 4040, grandes et moyennes chambres, devant, eau chaude, usage cuisine.

OUTREMONT, coin Ducharme, devant, chauffé, réfrigérateur personnel, cuisine légère permise, Monsieur. CR. 1-6427.

PARC LAFONTAINE face fontaine lumineuse, meublée, $7, dame, références. LA. 2-4168.

5530 PIE-IX, appt 3. Chambre avec privilège de cuisine, frigidaire, 727-3809.

RIVARD 3943, bas, gaz, frigidaire, eau chaude, literie, $6., $7., libre. 352-4775.

ROSEMONT, sous-sol, chambre, pension, toutes commodités, 5955, 3e ave. Rosemont. RA. 9-9845.

ROSEMONT, chambre et pension si désiré dans famille distinguée. 727-7389.

ROSEMONT, 5442 17e avenue, près Masson, salon double meublé, poêle, réfrigérateur. RA. 7-0325.

276 ROY Est. Chambre entièrement meublée, tout payé. Information: appt 3 Concierge.

1602 ST-CHRISTOPHE près Demontigny, grandes chambres $7. à $12., frigidaire, poêle, eau chaude, douche, chauffage avec thermostat individuel.

ST-DENIS, 3831, cuisine et chambre, 2-3 personnes, frigidaire, poêle, chauffage central. VI. 2-0651.

ST-DENIS Sherbrooke, chambres, tranquille, chauffées, $6., $8., cuisine. 522-1493.

ST-DENIS 5322, belle grande chambre propre, tranquille, balcon, entrée privée. CR. 6-7581.

SAINT-DENIS, 8362, grande chambre ensoleillée, bas, famille privée, homme travaillant jour, DU. 8-4597.

ST-DENIS 4059, coin Duluth, chambres avec poêles, frigidaires, propres, tranquilles, 849-3128.

5320 ST-DENIS, chambre à louer, gaz, frigidaire, calorifère, 273-7656.

ST-DENIS et St-Zotique, maison privée, usage cuisine si désiré. Appeler à 271-0614.

ST-DENIS 3860, grande chambre à louer, très propre, poêle, frigidaire, télévision, service de laveuse, téléphone gratuit, $12. 845-9392.

ST-HUBERT 3849, appt 2, 1, 2 personnes, eau chaude, frigidaire, cuisine. LA. 1-2227.

3773 ST-HUBERT coin Roy, chambre-vivoir, très joliment meublée, cuisine, frigidaire, téléphone, $5.50 semaine. LA. 6-8314.

ST-HUBERT près Roy, entrée privée, personne distinguée. VI. 5-3620.

ST-MICHEL, chambre moderne à louer pour 1 ou 2 messieurs. Pension si désirée. Après 5 p.m. 321-6303.

ST-MICHEL, grande chambre, chez couple seul. Moderne, propre. DA. 1-5538.

A 786 VERSAILLES, 2 rues est Guy, chambres simple, double, redécorées, cuisine, $7. et plus.

VERDUN OUEST, chambre simple, tranquille, privilège cuisine, $7, téléphone, calorifères. 767-8398.

VILLE St-Laurent, chambre, bon chez-soi, privilèges, préférence Jeune fille. RI. 7-3773.

ATTENTION. Vous cherchez chambre, pension. Monsieur Roland: LA. 1-2716, 10 a.m.-8 p.m.

APPELEZ Vincent Transport: déménagement, ouvrage assuré, $5 l'heure. LA. 7-3661; soir, RA. 2-1295.

APPELEZ Blouin Transport: déménagements chambres, valises. Spécialité, pianos, poêles, frigidaires. Prix raisonnable. LA. 3-9993.

A LOUER chambre et salon double, privilège cuisine. 6731 Christophe-Colomb. CR. 3-8027.

A PERSONNE tranquille, belle grande chambre propre, 1609 St-Christophe, LA. 1-3511.

APPT DOUBLE, chambre, cuisine, en avant. 3636 Henri-Julien, appt 8, AV. 8-2758.

BAS PRIX, central, chambre double, simples $6, $7, doubles $10, $11, gaz, réfrigérateur, lavabo, 2034 Victoria près Eaton.

BELLE GRANDE chambre ensoleillée, monsieur distingué. LA. 3-4540.

BELLE grande chambre, meublée, moderne. Monsieur distingué seulement. 6651 Des Erables. RA. 9-2293.

BELLE chambre Snowdon, pour jeune fille distinguée, élégante atmosphère, joliment meublée. RE. 9-3889.

BELLE grande chambre chauffée, seul chambreur famille adultes $10. 7526 Christophe-Colomb. 274-0803.

BELLE chambre, coin autobus, pour monsieur tranquille, toutes commodités, tél.: 526-6832.

BELLE grande chambre, devant, balcon, frigidaire, poêle, lavabo, calorifère, $10. - $12. 525-0152.

BELLE grande chambre, téléphone, salle de bain, $7. Après 6 h. LA. 7-1405.

BOUDOIR demoiselle distinguée, place tranquille, références, près autobus, $10 semaine. 254-3903.

CHAMBRE à louer. Tél. 721-9932.

CHAMBRE POUR FEMME, JEUNE FILLE. ST-LAURENT, $10. 747-2852.

CHAMBRE meublée, frigidaire, poêle électrique, eau chaude, 1905 Tillemont, RA. 2-0096.

2 CHAMBRES pour hommes, maison privée. 279-5230.

CHAMBRE en avant, sur Lajeunesse près de Liège. DU. 7-9188.

CHAMBRE meublée, eau chaude, téléphone, usage de cuisine, personne distinguée. Après 7 h. p.m., 1950, boulevard St-Joseph est, appt 3.

CHAMBRE, usage cuisine, frigidaire, seul pensionnaire, fille distinguée, travaillant, Chapleau-Sherbrooke. LA. 3-2875.

CHAMBRE à louer pour monsieur tranquille, dans maison privée, sans enfant. Rue Aylwin. LA. 2-8719.

CHAMBRE pour femme seule travaillant, bon chez-soi 288-3915.

CHAMBRE à louer, autobus à la porte, $5. par semaine. RA. 8-6991.

CHAMBRE neuve, 91e Ave Chomedey, 681-3714.

CHAMBRE idéale pour étudiant ou étudiante, face à l'université, 735-3390.

CHAMBRE à louer, excellente pension. Bas, toutes commodités désirées, devant, près Beaubien. Venez voir. 6604, 1re avenue, Rosemont.

CHAMBRE à louer pour demoiselle. 388-4998.

CHAMBRE, Ville Mt-Royal près station CN, RE. 7-2739.

CHAMBRE simple, confortable $6 et plus pour monsieur. 20 Roy Est.

CHAMBRE à louer à 6736 Delaroche.

CHAMBRE à louer, $6 semaine. LA. 5-4414.

CHAMBRE gratuite pour femme, maison de chambres, retour légers services. LAfontaine 1-6483.

CHAMBRES, $5-6-7., salon double $12. 5114 Chabot, 523-9838.

CHAMBRE à louer 10,297 Delorimier. 381-7057.

CHAMBRE devant, femme ou fille tranquille. 6849 Louis-Hébert, RA. 2-2309.

CHAMBRE fermée, $25 mois, avec pension $65 mois. 3667 Ontario est. LA. 1-1603.

CHAMBRES genre appts St-Hubert coin Jean-Talon après 6 hres. CR. 4-7367.

CHAMBRE meublée, entrée privée, quartier résidentiel. RA. 1-3473.

123 CHAMBRES A LOUER

CHAMBRES, pour couple marié, jeunes filles, meublées ou non. CR. 9-1875. 6320 Garnier.

CHAMBRE très propre, tranquille, monsieur préféré. Côte-des-Neiges. RE. 7-6679.

DAME louerait chambres, messieurs, $7.-$8., maison privée, télévision — 4823 Hutchison. CR. 7-5723.

DAME ou demoiselle travaillant en dehors, grande chambre meublée, cuisinière électrique, frigidaire, lavabo, privilège téléphone, télévision, références échangées. S'adresser 1449 Leclaire, avant midi, soir.

DEMANDE monsieur distingué, grande chambre très propre ensoleillée, Laval près Sherbrooke. 288-3498.

FEMME seulement, chambre, lavabo, eau chaude, poêle électrique, réfrigérateur, près église St-Sacrement. 4546 Resther.

FOYER pour dames et demoiselles, usage de cuisine. Nouvel ameublement. 3732 St-Hubert.

GRANDE chambre, douche, entrée privée. Arret d'autobus. 9300 St-Hubert, DU. 1-1543.

GRANDE chambre, ou petite chambre en avant, confort, références. LA. 3-1387 ou RA. 8-3557.

GRAND salon-double, très propre et tranquille, usage de cuisine. LA. 2-6792.

GRAND salon double, non meublé, dame seule. Garnier, Mt-Royal. Après 6 h. LA. 1-4675.

GRANDE chambre pour personne à sa pension, avec frigidaire, usage cuisine. 4169 St-Dominique, près Rachel, 849-3973.

GRANDE chambre, usage de poêle, frigidaire si vous désirez. 3018 Masson, 728-7311.

GRANDE CHAMBRE, MODERNE, PROPRE, FRIGIDAIRE, POELE, TOILETTE, DOUCHE, LAVABO, 1780 AMHERST, LA. 3-1521.

GRANDE chambre à louer, bas, près Masson, 5484, 10e, Rosemont, RA. 9-9620.

GRANDES chambres meublées, frigidaire, poêle, 3460 St-Denis.

GRANDE chambre, maison appartements, central. Seul chambreur. Douche. Monsieur distingué $11. 526-1011.

GRAND salon double meublé, poêle, frigidaire, calorifère, usage laveuse automatique. 525-2698.

GRANDE chambre à louer, 1-2 personnes, près d'Hochelaga rue Boyce. 256-9646.

GRANDE chambre, Berri nord, toutes commodités, $8. semaine. CR. 9-2188.

GRAND boudoir ensoleillé, confort, frigidaire, pour monsieur. Centre Plaza St-Hubert. 271-5947.

GENRE boudoir, cuisinette, lavabo, eau chaude, réfrigérateur, incinérateur, propre, tranquille, 3687 Mentana.

JEUNES hommes ou étudiants, $7. semaine, ustentiles cuisine. 870 Lajeunesse - Crémazie. 381-3323.

MEUBLEE, district Parc Lafontaine, pour homme, stationnement, pension si désirée, téléphone, rediffusion. LA. 5-6447.

PERSONNE aimant tranquillité, chambre devant, propre, système central, frigidaire, près St-Denis-Duluth, $7. AV. 8-7679.

PETITE chambre, eau chaude, maison tranquille, 1684 St-Hubert, VI. 5-1772.

2 PIECES avec cuisinette, $12. semaine, 73 Talbot, Laval-des-Rapides MO. 9-1960.

PRES DE BEAUBIEN, chambre, préférence dame ou fille, pas de cuisine. Tél.: 279-3794.

POUR dame ou demoiselle, privilège cuisine téléphone, seule chambreuse. Visible après 6 heures, 600 Leclair appt 16 coin Ste-Catherine est.

POUR dame seule, distinguée et propre, entre 40 et 50 ans, références demandées, 1254 Dorion.

SALON-DOUBLE frais peinturé, 3 fenêtres, balcon, bien meublé, frigidaire compris, centre d'affaires, pour gens distingués, 6181 Durocher, CR. 2-2605.

SALON double, jeune couple ou 2 dames, pas d'enfants. 7e avenue près Masson. Information 727-3038.

SALON double, à personne sérieuse, boulevard St-Joseph et Fabre, LA. 4-5961.

SALON-DOUBLE meublé. Personne distinguée. Près église Saint-Arsène. 6963 Christophe-Colomb. 276-8905.

SAON double pour couple, enfant accepté, avec commodités, seul chambreur, 273-7856.

SALON double à louer, luxueusement meublé. Prix raisonnable. 8016 St-Gérard coin Jarry.

SALON-DOUBLE, poêle électrique, frigidaire, propre, 1250 St-Timothée.

SALON double meublé, famille sans enfant, 5177 6e ave Rosemont, RA. 7-6788.

SALON DOUBLE sur devant, meublé, poêle, frigidaire dans l'appartement, téléphone. 2176 Delorimier.

SALONS doubles cuisinette, balcon, $15, 352 Beaubien, 7712 St-Hubert, CR. 7-7131.

SALON double, Rivard nord Laurier, privilège cuisine, 3e, enfant accepté, tél. 272-6007.

SALON double, Rivard nord Laurier, 3e, non meublé, cuisine, téléphone, 272-6007. DU. 9-9726.

124 CHAMBRES DEMANDEES

HOMME d'affaires demande chambre bien meublée tranquille, lavabo, située entre Sherbrooke et Blvd St-Joseph. Seul chambreur, et confort du chez soi. Ecrire case 303 La Presse.

INSTITUTRICE dans trentaine, demande 2 pièces avec bonne pension dans foyer anglais ou français. Paroisse St-Alphonse d'Youville. RA. 8-0002.

125 CHAMBRES ET PENSION

AHUNTSIC, belle grande chambre, très bonne nourriture. 10,355 Hamel. Tél.: 388-4240.

BORDEAUX, excellente pension, 2 dames âgées, amies ou soeurs. Attentions délicates. 331-3238.

MONT-ROYAL est, 927, lits jumeaux, eau chaude, télévision, téléphone, 21 repas par semaine, $16 et $18, messieurs.

CHEMIN Ste-Catherine, face à l'église, pour personnes âgées et convalescentes, vrai chez-soi. RE. 3-8940.

PAPINEAU 4448, près Mt-Royal, chambre propre, pension raisonnable, bons repas. LA. 1-2092.

ROSEMONT, sous-sol, chambre, pension, toutes commodités, 5955, 3e ave. Rosemont, RA. 9-9845.

ST-HUBERT 3993, grande chambre, bon chez-soi, lavage, TV, téléphone. 526-5822.

TETRAULTVILLE, pension lavage, entrée privée, télévision, toutes commodités. CL. 5-5492.

VILLE ST-LAURENT, 705 St-Germain pension, messieurs, RI. 7-1031.

VILLE St-Michel, chambre et pension, bon chez-soi, bonne nourriture. 389-1649. S'adresser 9218 7e av.

VILLE ST-MICHEL, chambre et pension pour homme, à partager, $15 par semaine. DU. 7-8442.

BEAU grand salon double, moderne, couple âgé, bonne nourriture, foyer paisible. DA. 2-4623.

BELLE chambre et pension dans famille belge, 9700 rue Sackville, Montréal 12. Bonne nourriture. Pour une personne, $20 par semaine. Pour 2 personnes $18 par personne. Tél. 387-9543.

BELLES chambres, pension, cuisine canadienne, prix raisonnable, rue St-Denis près Sherbrooke. 844-8138.

BON CHEZ SOI
Pour jeune homme sobre, ou monsieur moyen âge, avec bonne pension, prix raisonnable, près Masson. Tél. 725-3039.

CHAMBRE, pension pour homme, $18. semaine. 7940 Ste-Claire, CL. 9-9393.

CHAMBRE, pension si désirée, pour 1 ou 2 jeunes hommes qui travaillent, prix raisonnable, maison tranquille. CR. 2-8015.

CHAMBRE et pension pour homme, $15 semaine. 4397 Parthenais, LA. 5-5419.

CHAMBRE et pension, bien située, tranquille, 3527 Ste-Catherine est. LA. 3-9085.

CHAMBRE avec pension pour 2 messieurs, S'adresser 4297 St-Hubert, LA. 4-4514.

CHAMBRE et pension pour dame ou monsieur à sa pension. S'adresser à 526-7318 soir seulement.

CHAMBRE et pension, maison tranquille, eau chaude à l'année, 523-1434. 1647 St-Christophe.

CHAMBRE et pension avec lavage et repassage, télévision. Appeler: CR. 2-7483.

CHAMBRE à louer, pension si désiré, nord de la ville. 273-6875.

CHAMBRES et pension pour dame ou fille-mère avec bébé. Garderais bébé le jour ou 1 ou 2 jeunes filles. 642-7982.

CHAMBRE et pension pour 1 ou 2 messieurs, sur Delorimier entre Gilford et Mt-Royal. LA. 1-3791.

CHAMBRE et pension pour 2 messieurs, bonne nourriture, lavage, télévision, 525-7549.

DONNERAIS chambre et pension à couple convalescent. Tél.: PO. 8-9792.

DONNERAIS chambre et pension à dame âgée ayant pension, en retour légers services. 4823 Hutchison. CR. 7-5723.

125 CHAMBRES ET PENSION

GARDE-MALADES prendrait personnes âgées en pension. Maison de grand luxe, nourriture excellente, voisin église, référence. 279-6441.

GRANDE chambre pour Monsieur, 3403 Adam, 524-4685.

JEUNES GENS ou jeunes filles, bonne nourriture, T.V. et téléphone, CL. 6-3833.

MANOIR Trottier, pension pour personnes âgées, 4230 Delorimier, LA. 4-9469.

2 MESSIEURS ou monsieur seul, lits jumeaux, lavage, Rosemont. 729-2265.

NOUVELLE administration, maison de penion pour dames âgées 523-9173.

INSTITUT JEANNE-MANCE
Résidence idéale pour infirmières, et jeunes demoiselles, 6675-44e ave. Rosemont, 725-3092.

PERSONNES âgées et convalescentes, couples acceptés, excellente nourriture, Van Horne RE. 3-9332.

PENSION dame travaillant ou non, pouvant rendre services si possible. Récompenserais. 255-2966.

POUR couple, $200 par mois, chambre luxueuse, lavabo, fenêtres panoramiques, pension excellente. Aussi pour femmes, chambre, 2 lits, $90 mois. DA. 1-1367. 5320 boul. Gouin est.

126 CHAMBRE ET PENSION DEMANDEES

DONNERAIS très bon prix pour 2 chambres et pension, chez dame seule, honnête, âge moyen, bonne éducation. Endroit tranquille, propre, confortable, pour fille et son père. Près église si possible. Ville ou environs. Bonnes références. Ecrire Case 176, La Presse.

JEUNE homme d'affaires de langue anglaise récemment arrivé à Montréal cherche pension dans famille de langue française dans secteur ayant accès au bas de la ville. Téléphoner samedi à 737-9289.

129A GARDERIES

A BAS PRIX, garderais bébé, jusqu'à 3 ans. 276-8900.

ACCEPTERAIS 1 ou 2 enfants en pension. LA. 5-8607.

ACCEPTERAIS un enfant, pour compagne d'une fillette, maison privée. 352-5986.

ACCEPTERAIS 2 enfants de bonne famille, de 7 à 5.30 p.m. Lundi au vendredi, $12 semaine, chacun, références exigées. 5260 Chemin Ste-Catherine appt 3.

ACEPTERAIS enfants, âge scolaire, grand terrain, jeux, nourriture excellente. Atmosphère familiale 665-3266.

AIMERAIS garder enfants, en pension, bons soins. Tél. 521-8079.

AIMERAIS garder une ou deux fillettes, grande cour, références 744-5115.

DEMANDE garder enfants, le jour. A la semaine. LA. 4-7256.

DAME 40 ans garderait enfants jour ou soir. RA. 9-0543.

DAME garderait enfant le jour, bas avec cour, Rosemont. RA. 8-5460.

FAMILLE française garderait bébés et enfants, jusqu'à 6 ans, bons soins assurés, références, maison privée, rive sud. OR. 7-5579.

GARDERAIS enfants. Foyer canadien accueillant. Bordeaux Jean-Talon. 725-3317.

GARDERAIS enfants de tout âge en pension, $12 par semaine ou personne aimant les enfants, avec références. CR. 2-8015.

GARDERAIS enfant 2 à 5 ans, $15 semaine. Rivière des Prairies. DA. 2-7710.

GARDE BEBES diplômée Croix-Rouge française, prendrait jusqu'à 2 ans. Semaine, mois. Tél. 536-2517, Rougemont, Co. Rouville.

GARDERAIS enfants au jour ou à semaine. 727-5002. 7370 boulevard Pie IX.

GARDERAIS bébé, jusqu'à 5 ans, bon chez-soi, prix raisonnable. LA. 6-0626.

GARDERAIS enfant semaine, bons soins. Famille privée. 3 ans et plus. 389-1683.

GARDERAIS enfants tout âge, toute la journée. $20 semaine. Beaconsfield. 697-5541.

GARDERAIS bébés, en pension et enfants. CL. 6-0286.

GARDERAIS BEBE EN PENSION, BONS SOINS. APPELER LA. 6-6010.

GARDERAIS 1 enfant, Ahuntsic. DU. 7-0853.

GARDERAIS enfant 2 ans et plus, à la semaine. ME. 7-4947.

GARDERAIS enfant à la maison, avec bonnes références. 655-8436.

GARDERAIS enfants 4-8 ans, à la maison, à la semaine. 845-6088.

GARDERAIS 1 ou 2 enfants en pension, 1 à 5 ans. Lundi au vendredi. Tél. 625-4824.

GARDERAIS enfants le jour, soir ou fin semaine chez-moi, RA. 7-7611.

GARDERAIS enfants en pension, avec bons soins, à l'année, grande cour. CL. 5-9123.

GARDERAIS enfants à la journée ou à la semaine. Bons soins. 845-4978.

GARDERAIS enfant bas âge, à la semaine. 388-8594.

GARDERAIS à la semaine enfants 3 à 6 ans. DU. 9-7983.

GARDERAIS un enfant 5 jours semaine, très bonnes références. 389-0410. 10.144 de la Roche.

GARDERIE ALEXANDRE, prendrait enfants, 3 mois, 5 ans, salle jeux. Infirmière. 321-0675.

NOUS prenons enfants tous âges, en banlieue, jeux intérieurs et extérieurs. Grande cour 60 x 100, entourée de cèdres. Nourriture excellente. Surveillance attentive, soins particuliers. 676-5649.

PRENDRAIS bébés en pension, soin maternel, $12 par semaine. 845-4324.

PRENDRAIS enfants 2-6 ans, à la semaine, 7 a.m. 6 p.m. bonne nourriture, genre école maternelle, 274-3409.

PRENDRAIS BEBES ET ENFANTS, BONS SOINS. TEL.: CL. 4-1470.

PRENDRAIS enfant en pension 2 ans et plus, bons soins. 728-3185.

PRENDRAIS en pension, bébés naissants et plus. Bons soins. Avec références. Couches fournies. RA. 2-5065.

PRENDRAIS enfants en pension à la semaine. S'adresser 276-9042.

PRENDRAIS enfant, 2 à 6 ans, à la semaine. AHUNTSIC, 389-7288.

PRENDRAIS fillette en pension, 2 à 5 ans, bon chez-soi. A la semaine. CR. 1-6691.

PRENDRAIS 2 enfants en pension $12 semaine. Bonne nourriture. Avec références. OR. 7-8066.

PRENDRAIS enfants, très bons soins. Avec références, CL. 4-9514 ou 689-1252.

PRENDRAIS enfants, semaine, spécialité soirées, fins de semaine. 279-1045.

PRENDRAIS enfants en pension, bons soins. Appeler: CL. 6-2560.

PRENDRAIS enfants en pension, téléphonez après 4 heures, 256-2585.

PRENDRAIS enfants en pension 2 ans et plus. Maison privée, 20 milles de Montréal. CR. 7-9397.

PRENDRAIS enfants tous les âges. Références. $10 par semaine. LA. 1-1948.

PRENDRAIS enfants, du lundi au vendredi. RA. 5-3712.

PRENDRAIS 1-2 enfants, en pension, jour, semaine. VI. 5-8882.

PRENDRAIS petite fille 4-12 ans, à la semaine, 9 Lebeau, Repentigny, 581-2622.

PRENDRAIS bébés pension, accueil maternel, grands soins, références, $11 par semaine. RA. 1-2877.

PRENDRAIS enfant, en pension, nord de la ville, Delaroche-Beaubien. 274-0541.

PRENDRAIS enfants de 2 à 6 ans, le jour, la semaine, bons soins, bonnes references. Duvernay Est. 665-2676.

PRENDRAIS bébé et enfant pension, accueil maternel, grands soins; références; Chomedey, 669-2073.

129A GARDERIES

PRENDRAIS enfants en pension, chambre seule, bons soins. 526-9880.

PRENDRAIS enfant pour tenir compagnie à petite fille de 3 ans, excellente nourriture, soins maternels. Bas prix. 677-1987.

PRENDRAIS enfants naissants jusqu'à 5 ans; pouponnière moderne, vrai chez-soi; garde-bébé diplômée, médecin, excellent personnel. Appelez RA. 8-9170.

PRENDRAIS enfants, semaine, spécialité soirées, fins de semaine. 279-1045.

Combattre la tuberculose c'est protéger sa famille

157 ARTICLES DE SPORT

QUARTIER GENERAL des chasseurs

CARABINES

22 à répétition, 16 coups	21.95
303 10 coups "as issued" garantie	8.95
303 10 coups "as issued" rem. à neuf	14.95
303 10 coups "sporter", garantie	14.95
303 10 coups "sporter" nouveau canon	25.00
303 10 coups carab. "Jungle", neuve	29.95
30.06 carabine américaine	50.00

FUSILS

Calibre 12, calibre 16, calibre 20, calibre 28, calibre 410 .. 21.95

EQUIPEMENT DE CHASSE

303 "Pull through"	50¢
303 courroie de carabine	50¢
Etuis, carabines 303, etc	1.95
Ceinture à cartouches, 303 12, 22, etc	94¢
Huile à fusil ...... la boite	15¢
Baïonnettes	1.95
Couteaux de chasse, à partir de	94¢
Hache avec étui	1.95
Boussole ...... à partir de	50¢
Machètes avec étui	295
Etui	50¢

VETEMENTS DE CHASSE

Chaussettes de laine	50¢
Tuque de l'Armée	50¢
Passe-montagne de l'Armée	50¢
Gants doublés	69¢
Bottes de caoutchouc, 12 po.	2.95
Bottes cuissardes (olive)	7.95
Pantalons de ski melton Aviation	6.95
Chemises de flanelle	1.88
Chemises Jack épaisses tout laine	5.95
Gilets de chasse réversibles	11.95
Bottes de chasse (olive)	6.95
Bottes isolées Thermos	8.95
Complets, pantalons et gilets Thermos	8.95
Pantalons tout laine d'Armée	2.95
Pant. serge ou melton Aviat.	4.95
Casquettes de chasse réversibles	1.25
Chapeaux de chasse réversibles	1.95
Gilets de peau de mouton	7.95
Chandails Marine et Armée	3.95

CARTOUCHES

303	20 pour	1.80
30.06	20 pour	2.00
6.55 HP	20 pour	2.00

CARTOUCHES VENDUES AU PROJECTILE OU A LA BOITE
Assortiment complet de cartouches pour carabines, fusils et 22

- NOUS LOUONS CARABINES ET FUSILS
- NOUS EMETTONS LES PERMIS DE CHASSE

SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

SMITH SALES CO.

4638, BOUL. ST-LAURENT (ANGLE VILLENEUVE) — VI. 9-4475

Ouvert chaque jour de 7 h. 30 a.m. à 6 p.m. Jeudi et vendredi jusqu'à 9 h. p.m.

131 PENSIONS DE CAMPAGNE

FOYER d'accueil pour vieillards. Couples ou personnes seules désirant un bon chez-soi, près de l'église. A 25 milles de Montréal, Foyer St-Joseph, rue St-Joseph, Ste-Madeleine, comté St-Hyacinthe. 795-3349 longue distance.

MAISON pour personnes âgées et convalescents, ultra-moderne, terrasse immense, vue sur le fleuve, 25 milles Montréal. Informations: TE. 6-4712, longue distance.

MAISON repos convalescents, personnes seules, âgées. Infirmière licenciée. Lavabo dans chambre. OL. 8-8893.

PRENDRAIS enfants en pension, naissants à 5 ans, OR. 6-6723.

PRENDRAIS pension, fillette 8 à 12 ans, bon chez-soi, bonnes références. 658-5509.

PRENDRAIS garçons 2 à 4 ans. 665-2549.

133 VILLEGIATURE HOTELS

MIAMI, 3 ou 4 belles pièces, veranda, garage, mois ou saison; 484-4562.

134 CAMPING

TENTE comme neuve, 3 pièces, 12 x 15, véranda 15 x 6. PO. 6-2881.

139 OBJETS PERDUS

CANICHE blanc répondant au nom de Silky, collier rouge. Récompense. 279-3438.

LUNETTES pour homme, double foyer, monture charcoal, dans étui noir avec crochet perdues le 7 octobre, environs, circuit St-Laurent ou Fleury. 381-0533.

MONTRE de dame marque Tissot, bracelet noir, perdue centre d'achats du Boulevard ou 25e, et 27e au Boul. Pie IX. Récompense intéressante promise. 4281 Bélanger, RA. 7-6067.

MONTRE dame, perdue, valeur sentimentale, mercredi, autobus St-Hubert ou Mont-Royal, ou alentour. Récompense. 387-1375.

PERDU 9 octobre 1963, entre 4 et 8 p.m. de ville Mt-Royal à rue Ste-Catherine ouest, cape de fourrure (Japanese linx) portant marque Eatonia, récompense. Appelez 735-0012.

144 MACHINES A COUDRE

ABAISSEZ le coût de votre location. Machine à coudre de manufacture 95-96. $6 mois. Overlock Blindstitch, Zag-Zag. LA. 6-9101; LA. 4-4824. MU. 1-6116.

AUBAINE, à louer Singer électrique, $4 par mois. LA. 6-2847.

MACHINES A COUDRE SINGER
Domestique et manufacture, à louer ou vendre. VI. 9-4282, de 5 à 7, HU. 8-4868.

SPECIALITE: louons machines à coudre de manufacture, parfaite condition, Albert Montpetit, 642-7802.

149 MACHINERIE

McCORMICK MACHINERY

163, rue MURRAY — WE. 5-3531

MACHINES POUR FERBLANTERIE

Toujours en magasin, plieuses de 2 pds à 8 pds, régulières et pour boites et casseroles. Lockformers, rouleaux, tranches.

ATELIERS DE MACHINES

Bon assortiment de machines usagées. Tours, façonneuses, raboteuses, presses, chuck-étaux, scies mécaniques.

MACHINES UNIVERSELLES

A main et à pouvoir, de $150 en montant.

MACHINES A BOIS

Ligne complète, neuves et usagées. Serre-joints. Boutons et planeurs, pots à colle électriques, acier à shaper, ciseaux à mortaiser, foreuses électriques, palans à chaine, câbles d'acier, courroies, babbits, dents de scie, convoyeurs sur billes.

ACHETEZ tours, fraiseuses, façonneuses, cisailles mécaniques, moulureuses, perforeuses, moteurs électriques, etc., en toute confiance. Machines éprouvées au travail. Levine Machinery & Supply Co., 1708 ouest, rue Notre-Dame. WE. 3-2747.

AUBAINE, LOADER P. LOADER HOUGH, H. H. D. 1958, GRADER P.M., MODELE 404, EQUIPEMENT A NEIGE. S'ADRESSER A J. L. LAPORTE, ST-AMBROISE DE KILDARE, COMTE JOLIETTE, LONGUE-DISTANCE. PL. 3-3189.

BACHES 6' x 6', $3.95; 6' x 20', $13.20; palans à chaines ¾ tonne, $20; 1 tonne, $25; enclumes 28 lb, $15. Tarshis & Sons, 450 McGill, Montréal.

CAR WASHER
15 washmobiles usagés, sur rail, en bonne condition. Spécial $250. R. St-Germain Ltée, 6568 St-Laurent. CR. 4-2515.

2 CAMIONS F.W.D. G.M. Diesel avec one-way; chaurrues et ailes de côté, souffleuse à neige Richard sont montées sur camion International 4x4-56 avec moteur G.M. 71 Power wagon G.A.M. avec one-way Frank reversible. Tél.: St-Roch 307.

EQUIPEMENT à graisser, usagé. Lift électrique Walker, 4 poteaux. R. St-Germain Ltée, 6568 St-Laurent. CR. 4-2515.

FAILLITE
Machinerie pour réchapage de pneus au complet. Alignement et balancement de roues, etc... Caisse de garage Paymaster. Filière. Bureau, etc... Faut voir. 7145 Papineau coin Jean-Talon.

LIFT DE GARAGE, usagé, prix d'aubaine. R. St-Germain Ltée, 6568 St-Laurent. CR. 4-2515.

MACHINE à bois, planeurs, courroies, "bearings", polies, moteurs, générateur, scies. Eastern Machinery, 5100 Hochelaga, CL. 5-0911.

MACHINE à souder au gaz, 250 ampères, à louer, 525-2055.

MALAXEUR à ciment 7 pieds cubes, genre cuve. Camion 2 tonnes Ford 55, Winch London, Chrysler 53, etc. 767-2873, après 7 heures, soir.

PONT roulant (over head crane), largeur 32 pieds. Pompe 6 pouces "Viking" pour liquide épais 45 r.p.m. LA. 4-5069.

POUR bricoleur. Machine à vendre, toute neuve. Comprend: planeur, tour à bois, press drill, banc de scie, sableuse, etc. 663-2809. Henri-Paul Bertholet.

RESERVOIRS de chemin de fer, approximativement 5,000, 6,500, 8,300 gallons, avec ou sans heating coils.
R. ST-GERMAIN LTEE
6568 ST-LAURENT — CR. 4-2515

RESERVOIRS usagés, 4-11,000 gallons, horizontaux. R. St-Germain Ltée. 6568 St-Germain. CR. 4-2515.

SOUDEUSES 100-180-300 ampères, $75 et plus. 4521 Hôtel-de-Ville. VI. 9-3016.

SOUFFLEURS, EQUIPEMENT A NEIGE, CAMIONS, TRACTEURS, GRADERS, PELLES, LOADERS, LIFT TRUCKS ETC. ST-JOSEPH AUTO PARTS. 995 CENTRALE ST-JOSEPH, ST-HYACINTHE. PR. 4-5202.

149 MACHINERIE

JEEP AVEC CHARRUE NEIGE INTERNATIONAL TRACTEUR CHARGEUR $1,250

T.D. —5— INTERNATIONAL BULLDOZER $4,000. 62
2 BULLDOZER 440 — J. DEERE $3,500 CHACUN
1— 440 CHENILLE CHARGEUR J. DEERE $4,500
1— 10-10— DIESEL J. DEERE CHARGEUR $6,000
HAUGH PAY-LOADER TACKHOE $6,000
JOUR: 861-8673 — SOIR: 671-1261
JOHN DEERE, REPRESENTANT INDUSTRIEL

TRACTEUR Ford Furgeson avec accessoires, charrue, herse à disques, cultivateur et buteur et autres accessoires de ferme. LA. 6-7673 ou OL. 3-4020.

157 ARTICLES DE SPORT

ABANDON des affaires, lot de carabines et fusils neufs et usagés, cartouches et balles de tous calibres, articles de chasse au complet, à prix coûtant, location de fusil et carabine. S'adresser: 2846 Rouen.

CARABINE Winchester 32 spéciale, étui et boites de balles. 1954 Fleury est.

FUSIL 410, 7 coups, Bolt action, marque Stevens. 10735 Verville, 331-4676.

RESERVOIR 60" x 30" x 30", filet nylon 9" x 30", accessoires complets pour commerce de ménés pour la pêche, à vendre ou échanger articles de sport ou autre. LA. 4-8523.

SKIDOO, Bombardier, parfaite condition, aubaine, 666-4388.

170 BRULEURS A L'HUILE

RESERVOIR ovale 100 à 250 gallons. R. St-Germain Ltée, 6568 St-Laurent, CR. 4-2515.

SERVICE et nettoyage, sur toutes marques de brûleur, $4. 288-4782.

181 COMPTABILITE

COMPTABLE expérimenté, prendrait charge comptabilité, temps partiel, déclarations d'impôts, installation systèmes, état financier, prix modéré. 768-8795, résidence, 721-9786.

COMPTABILITE, états financiers, impôt, pour tous genres de commerces, à temps partiel. Très expérimenté. 279-3416.

195 ENTREPRENEURS

A.B.L. de vos réparations, installation pierre, brique ciment, murs de soutènement, fondations contre l'eau, creuser caves, chalets ville, campagne, nettoyage maçonnerie. Tél.: 388-2137.

ABAISSEZ prix, expérience 20 ans, modernisez logements, magasins, sous-sols, levez maisons, gyproc, plâtre, stucco, briques, ciment, menuiserie, peinture, estimation gratuite, immédiatement. 521-3022.

ABAISSEZ prix, estimations gratuites, peinture, plâtre, gyproc, ciment, joints, menuiserie. Immédiatement. 721-1985.

ABAISSEZ prix pour tous genres de réparations, brique, menuiserie, cheminées, ciment, stucco, spécialité creuser caves, redresser planchers 256-3121.

A BAS PRIX, réparation, brique, menuiserie, peinture, ciment, ouvrage général. G. Miron, RA. 9-2411.

A contrat. Finitions de soubassements, salles de récréation. Appelez pour comparer prix. 727-1167.

APPELEZ Bernard, Roméo, peinture générale, intérieur, lavage. RA. 5-3150, RA. 7-8154.

ABADA, estimation immédiate, peinture intérieure, extérieure, aussi plâtre, gyproc, joints. 721-1985.

ENTREPRENEUR - peintre prendrait contrat de peinture immédiatement, intérieur, extérieur. LA. 4-3412.

M. C. CLEANING spécialité murs et plafonds, et service concierge. Estimation gratuite. 256-6286.

RENOVATION extérieure, bon prix, pierre brique, cheminées, tirage de joints, ouvrage garanti; estimation gratuite. 352-6777.

REPARATIONS générales, bois, briques, ciment. Ouvrage garanti. Estimé gratuit. 727-1167.

SPECIALITE, réparation de plâtre, plus bas prix en ville. DU. 9-2695.

196 EXTERMINATION VERMINE

RATS, souris, coquerelles, etc. Estimation gratuite. Résultats garantis. Satisfaction ou non paiement. Service Sanitaire Hygiénique. RE. 1-6149.

203 GARDES-MALADES

INFIRMIERE diplômée bilingue, mise soignée ayant connaissance dactylo et comptabilité cherche position intéressante. 272-7347.

GARDE-MALADES auxiliaire, demandée pour hôpital convalescents. Appeler DU. 8-4874.

204 HOPITAUX PRIVES

PERSONNE ne veut de "votre" malade? Notre maison le prendra. Nous spécialisons en cas chroniques, incurables, terminaux, cures, etc. Chambres privées et semi, disponibles dans le moment. Taux $6. à $10. par jour. De 10 à 12 matin. 684-9144.

206 IMPRIMERIE

CHANDLER $300. Rotaprint $1,200, presse d'enveloppes $350, papier, carton. 4182 St-Denis. VI. 9-5025.

IMPRIMERIE, presse 10 x 15, C.P. presse à découper, 14 x 21, couteau 30 pouces, semi-automatique, 50 cases de caractères, etc. 4200 - 54e rue, Cité St-Michel.

1,000 LBS de métal linotype neuf à vendre. Faites une offre. OR. 4-0405.

PRESSIER pour atelier commercial dans Ahuntsic. Expérience, en offset et letterpress un avantage. Position permanente pour homme qualifié. Demandez François, 331-2530.

215 MENUISERIE EBENISTERIE

BALCONS, armoires, cuisines modernes, soubassements tous genres réparations, menuisier compétent. LA. 5-8682.

MENUISERIE Tremblay, réparations tous genres, bon prix. 523-9030.

MENUISERIE générale, contrat, portes, châssis, escaliers, balcons, aussi fer ornemental. CL. 6-9190.

SALLES de jeux, agrandissements, rénovations, réparations. M. Viateur Hamelin. 6836 Delanaudière, 274-8520.

SPECIALITE "coupe-froid" métalliques, permanents, pour fenêtres, portes en bois. DU. 8-3857.

216 TUILE

TUILE MOSAIQUE
Pour travaux tuile, céramique, mosaïque, marbre, terrazzo. Téléphone 655-5584.

221 PEINTURE

ACHETEZ bonne peinture moitié prix $1.15 et plus le gallon. Livraison. 6028 Papineau, CR. 2-4418.

PEINTURE, (Ahuntsic), tout genre, travail soigné (lavage) (prix raisonnable). Tél: 389-5004.

VENTE SENSATIONNELLE
Milliers de gallons des meilleures marques Sherwin-Williams, Canada Paint, Martin-Senour, Lowe Brothers, C.I.L., Brandram-Henderson, à moins que la moitié du prix du gros. Livraison gratuite. 6210 Papineau, CR. 2-1033.

222 TAPIS

MADAME, vous voulez faire nettoyer votre tapis à meilleur marché, $0.07 le pied carré, ouvrage garanti, 24 heures par jour. Appeler VI. 2-1077. City Maintenance Cleaning Ltd.

TAPIS tout laine, patrons discontinués $4 la verge, réduit de $6.50; installation mur à mur: Colonial Rug Mfg. Co., 47 Labelle, Chomedey, 688-1822.

TAPIS directement du gros, spécial broadloom, $2.25 la verge, tapis de passage $1.95. 3442 St-Denis. 288-7142.

TAPIS beige 9 x 7, très propre, $20. Téléphoner soir DU. 1-2477.

TOUTES SORTES DE TAPIS MAGNIFIQUEMENT NETTOYES A LA MACHINE; LES PLUS BAS PRIX; ESTIMES GRATUITS. RI. 8-7033.

223 PLANCHERS

A $2.75
et plus, appartements, sablage sans poussière. Ouvrage garanti. LA. 1-6432.

A BAS compte, sablage et finition de planchers. Jour, soir: LA. 4-7386.

ABAISSEZ vos dépenses, planchers sablés, finition naturelle. Travail d'expert. Prix modique. LA. 1-5873.

A BAS PRIX, bonnes conditions, sablage planchers, finition. Machines modernes. LA. 1-4585.

ABSOLUMENT expérimenté, sablage plancher, bonnes conditions. Machines modernes, sans poussière. LA. 2-5823.

APPARTEMENT sablé sans poussière $3 et plus, travail jour et soir. RA. 2-1077.

AUBAINE, posage, sablage, finition, réparation planchers bois franc. Jour, soir. DUpont 7-5583.

ESTIME gratuit, planchers sablés, fini naturel. Nouveau procédé sans cirage. 331-1660.

ESTIME gratuit, planchers sablés fini naturel, nouveau procédé sans cirage. 331-1660.

DONAT NADON et Fils, sablage, finition complète; $8 la pièce. CR. 7-8020.

224 CHAUFFAGE PLOMBERIE

INSTALLATION système chauffage, eau chaude, payable en 5 ans, 3¼%, exemple $1,000, à $17.34 par mois. LA. 2-0844.

POUR réparations de plomberie et chauffage à bas prix, estimation gratuite, de 8 h. a.m. à 4 h. 30 p.m., 274-0461.

TUYAUX d'acier usagés, toutes grandeurs. R. St-Germain Ltée, 6568 St-Laurent, CR. 4-2516.

228 REMBOURRAGE

ABAISSONS LES PRIX QUINTAL CHESTERFIELD CO.
Neuf et réparation, termes faciles. Chesterfields, davenports, sectionnels 2315 est, Ontario. LA. 3-0736.

CHESTERFIELDS rembourrés par meilleurs experts. Chaises cuisine, $3.50. Rembourreur Phillips. CR. 3-5631, 9 à 9 heures (aussi dimanche).

MATELAS, lits continentaux, bonne qualité, Simmons, Sealy Serta, etc. Reconditionnés, service estimé gratuit. Boyer Ltée. RA. 2-4625.

SPECIALITE dans réparations mobiliers de cuisine. LA. 3-4516.

232 TERRE A JARDINAGE

A BAS PRIX, terre brune, noir, escavation, gazon, estimation gratuite. RA. 7-2805.

GAZON, terre brune, noir, petite ou grosse quantité, livraison partout. RA. 7-2873.

TERRE noire ou jardinage, préparée au sac, voyage, tourbe, rocailles. 322-7730.

TERRE NOIRE, topsoil, au voyage et poche, étendons sur terrain. 352-6507.

239 CAMIONNAGE TRANSPORT

★ E. TREMBLAY TRANSPORT ★
Déménagement toute heure. Bas prix. Assurances complètes. CR. 3-3250.

APPELEZ ROUSSILLE TRANSPORT,
déménagement ville, campagne et longue distance. Spécialité pianos, poêles, frigidaires. RA. 5-2421.

A BAS PRIX, chambre, poêle, frigidaire, transport général à LA. 3-0060.

APPELEZ d'avance Acme Moving, province, longue distance. Spécialité poêles combinés, pianos, frigidaire, emballage, entreposage. Tél. LA. 3-4034.

BAS PRIX, déménagement assuré, toute heure. Tél.: 387-6786.

MONETTE & FILS TRANSPORT INC. Déménagement ville et campagne et longue distance. Spécialité: pianos, poêles, frigidaires, emballages et entreposage. CR. 4-7671.

A BAS PRIX, déménagements à toutes heures, $5 l'heure, 2 hommes. CL. 5-6719.

A BAS PRIX ferais déménagements, $5 l'heure, 2 hommes. Ouvrage garanti. CL. 9-1222.

A BAS PRIX, April Transport. Déménagements, Montréal, Québec, Ontario, Nouveau-Brunswick. LA. 2-7330.

A BAS PRIX, déménagement ville, campagne, $5 l'heure, asurance complète. CL. 5-9492.

A BAS PRIX, déménagement, transport général, local, longue distance. Complètement assuré. 276-1810.

APPELEZ TRUDEAU TRANSPORT GENERAL
Déménagements ville, campagne. Spécialité: poêle, frigidaire, entreposage. LA. 1-7535.

240 AUTOS A VENDRE

A.A.A. ACHETEZ AUTOS ASSUREES
Pontiac 1962, convertible V-8, aut., servo-freins et direction, radio. Blanc intérieur rouge.
H. PAUL SICOTTE — DU. 7-2096

A.A.A. Assurance - auto à rabais, 12 versements. LA. 6-5557; soir: FE. 4-3001.

ABSOLUMENT comme neuf. Particulier Chevrolet Impala convertible 63, complètement équipé, 8,000 milles. Prix $3,000. Comptant $400. MI. 2-7877.

AIMERIEZ-VOUS payer seulement $19. par mois pour beau Pontiac 1957 automatique avec radio? Si oui téléphonez 331-2121.

ATTENTION — AUCUN COMPTANT
Choix 1952 à 1963, taxe, licence comprises dans paiements. Nous prenons en échange tout ce que vous possédez. Informations: 254-0561.

ACHETEUR sérieux, Ford 1957, hard top, tout équipé, particulier, $750. 352-3948.

ANGLIA 1961, radio, pneus blancs, très propre, offre raisonnable acceptée. CR. 3-4195, soir.

ANGLIA 1960, $600, station Fina 10110 Papineau.

ATTENTION, avec ou sans comptant, autos de 1953 à 1963. Plus amples renseignements, Guy Goyette, 254-0561.

ATTENTION, Ford Galaxie 500, 4 portes, hardtop, 1959, tout équipé. Vendrais avec ou sans comptant. Echange accepté. 254-0561, Guy Goyette.

ATTENTION: PLUSIEURS AUTOS USAGEES REMISES A NEUF, BAS PRIX, A TERMES SI DESIRE, VENDEUR AUTORISE MORRIS — M.G. — RILEY — WOLSELEY — WILLYS JEEP, 5235 PAPINEAU, LA. 6-3365.

AUBAINE Meteor Custom 4 portes, sedan 1963, neuf, 6 ou 8 cylindres échange et termes acceptés. Paul Dufresne. LA. 6-4411.

AUBAINE METEOR 57, 4 portes, régulier, radio, très propre, particulier, bas millage, 634-1720.

AUBAINE, Dodge 58, 2 portes, automatique, tout équipé, prêt pour l'hiver. 523-4563.

AUBAINE, AUCUN COMPTANT
Appelez-nous et dans 6 heures nous vous livrerons votre auto. Choix de 1952 à 1960. Bonne garantie. Taxe, licence comprises dans paiement. Téléphonez, nous irons vous chercher. 254-0561.

AUBAINE: auto de médecin, Impérial 60, 4 portes, super équipé, rembourré cuir, $2,700. LA. 1-1261.

AUBAINE Renault-Dauphine 1960, comme neuf, particulier. S'adresser CR. 3-5393.

240 AUTOS A VENDRE

VOITURES ECONOMIQUES

62 FAIRLANE 500 COACH
62 FAIRLANE 500 SEDAN
62 METEOR SEDAN
62 FAIRLANE SEDAN
61 CONSUL DECAPOTABLE
61 FALCON STATION
60 VAUXHALL SUPER
60 VAUXHALL VICTOR
60 PEUGEOT WAGON
60 HILLMAN DECAPOTABLE
60 STUDEBAKER SEDAN
60 ENVOY SEDAN

GARANTIE COMPLETE
PREMIER PAIEMENT EN DECEMBRE

HY-ROAD FORD MOTORS LTD
4901 JEAN-TALON OUEST
RE. 1-8271, LOCAL 51

CORVETTES CORVETTES CORVETTES
MODELES DE 1958 A 1964
CHEZ
MILLER AUTO
7670, boul. DECARIE
MONTREAL: RE. 9-3791
AUSSI EN STOCK: JAGUAR, MG, AUSTIN HEALEY, SPRITE, SUNBEAM, ALPINE, PORSCHE, TRIUMPH, ETC.

EN SPECIAL: DEMONSTRATEURS
CHOIX COMPLET DE VALIANT, PLYMOUTH, CHRYSLER, 1 IMPERIAL, AUSSI 12 PLYMOUTH 1963, NEUFS, GARANTIE 5 ANS, 50,000 MILLES. PRENDRA ECHANGE ET TERMES SI DESIRE. APPELER PAUL CHALIFOUX, VI. 2-8221.

AUSTIN
Station wagon absolument comme neuf, 1962, $695, garantie écrite. Amphicar convertible neuf, pour $2,250. Pas de comptant. 380 des Laurentides, MO. 9-7145.

ATTENTION
Aucun comptant
Consultez-nous avant d'acheter une voiture usagée; nous avons toujours en mains plusieurs repris de finance que nous vendrons pour la balance des paiements, service très rapide.
CREDIT LAVAL ENRG.
663-3984

ATTENTION
Aucun comptant
Consultez-nous avant d'acheter une voiture usagée; nous avons toujours en mains plusieurs repris de finance que nous vendrons pour la balance des paiements, service très rapide.
CREDIT LAVAL ENRG.
663-3984

JE SUIS LA FINANCE
JE SUIS EN POSSESSION DE PLUSIEURS VOITURES REPRISES DE FINANCE QUE JE LAISSERAIS ALLER POUR LA BALANCE DES PAIEMENTS, DONT PLUSIEURS MODELES DE CONVERTIBLES ET DE TOITS RIGIDES, DE 1952 A 1963. APPELER PERSONNELLEMENT M. NORMAND, RE. 9-0773.

FAIRLANE — FALCON
1963 FLAMBANT NEUFS
$196.30 COMPTANT
Jusqu'à 36 mois pour payer
RE. 1-8271

AUBAINE. Particulier Pontiac Parisienne 1963, 2 portes, hard-top, 6 cylindres, tout équipé, millage 7,500 milles, 6 mois d'usure, $2,800. DU. 9-3281.

AUBAINE, PONTIAC 1952, MOTEUR PARFAIT ORDRE, 6 PNEUS, EXCELLENTS. $125. 8073 ST-HUBERT.

AUBAINE, besoin argent. Très, très propre, Mercury 53, Anniversaire, automatique, servo-freins, radio, CL. 9-9483.

AUBAINE, Chrysler 1961, 4 portes, entièrement équipé, un seul propriétaire, acheté neuf, parfaite condition. Sacrifierait argent comptant ou termes si désiré. 1102 Des Callières, Duvernay. 661-1333.

AUCUN COMPTANT. Repris de finance, Chevrolet, Pontiac, Ford. 1956 à 1961. Continuer paiements. 30 mois pour payer. DU. 8-1414.

AUSTIN Cambridge 1958, blanc, avec intérieur bleu, en parfait état, hiverisée, pneus à neige, particulier, 729-7280.

AUSTIN Healey Sprite Make 1, 1961, Riverside 7-4080.

AUSTIN "Cambridge" station-wagon, 1962, petit bijou. Parfaite condition, complètement équipé, bas millage. Tél.: 334-7840.

AUSTIN Cambridge 1960, très propre, bonne condition $500. 276-6840.

AUSTIN 850, Station Wagon, 1961. CR. 2-0286.

AUSTIN 850, sedan, 1962, parfait ordre, $650. Téléphone 747-2983.

1961 AUSTIN 850, coach, en parfaite condition, termes faciles. LA. 6-3331.

AUSTIN 850, station-wagon 1962, bas millage, parfait état, à saisir, $575, Franken, CR. 4-6301, soir MO. 9-6282.

AUTOMOBILE d'exécutif 1962, Oldsmobile .98, sedan, conduite par un chauffeur 18700 milles, équipée, air climatisé, pneus neufs Royal Master, 3 ans de garantie, téléphone VI. 4-0192 après 6 heures p.m. 733-5803 M. Beauchamp.

AUTOS de 1955 à 1964. Pas de comptant. M. Alary, CL. 9-4611, ou CL. 5-0842.

A QUI LA CHANCE d'avoir pour la balance des paiements de la finance seulement $33. par mois pour beau Pontiac 1959 automatique, 2 portes. Faut voir. 331-2122.

BALANCE DE FINANCE
$50 COMPTANT — TEL. 729-0143

Ford 1955, parfaite condition,	$195
Dodge 1955, mécanisme parfait,	$150
De Soto 1953, hardtop, radio,	$140
Oldsmobile 1954, automatique, radio, propre,	$145
Vanguard 1953, parfaite condition, bijou	$115
Consul 1955, bon mécanisme, accidenté,	$ 60

BALANCE DES PAIEMENTS
$1,675
Studebaker 1962, 4 portes, 8 cylindres, automatique, lave-vitre, etc. pour balance des paiements de la finance. Crédit Laval Enrg. 663-3984

BALANCE de la finance paiements seulement $38 par mois, pour Chevrolet 1960 automatique, parfait ordre. 331-2121.

BELLE OCCASION pour particulier capable de faire la balance des paiements de la finance sur beau Pontiac automatique 2 portes. 331-2121.

BUICK 1960, INVICTA, HARDTOP, 4 PORTES, 2 TONS, SERVO-FREINS, SERVO-DIRECTION, RADIO, TOUT EQUIPE, $1,750. INFORMATION: OR. 4-3545.

BUICK CENTURY 58, 4 portes, hard-top, tout équipé, très propre. Sacrifice. F. Bleau. CL. 4-3927 — CL. 4-7529.

BUICK 1959, Invicta, équipé, excellent état et très propre, vente de particulier, 877-3114, semaine 9 à 5.

BUICK 1961, Electra, 225, propre, comme neuf, 16,000 milles, Accepterais offre. DA. 2-6602.

BUICK hard-top 55, attention prix spécial, $175, en bonne condition. 323-3455.

BUICK 1955, Century, parfait ordre, motocyclette Triumph 1957, 650 CC, modèle T110, très bonne condition, cause mortalité, $850. 637-3667.

BUICK 61 Electra 225, convertible, tout équipé, en parfait ordre, DU. 7-2551.

1960 BUICK hard top, 2 tons, tout équipé, parfaite condition, termes faciles. LA. 6-2813.

BUICK 1957, sedan très propre, aucune offre raisonnable refusée. 525-2550.

BUICK 1956 Spécial, convertible, $25 comptant, $26 mensuel. Echange accepté. 526-5551.

BUICK Spécial 1956, automatique, radio, servo-direction, hardtop, $350. 725-1731.

BUICK 62, hard top, 2 portes, 15,000 milles, tout équipé, cause mortalité, 271-5530.

BUICK 59, hard top, 2 portes, radio, automatique, 697-2012.

1961 BUICK Le Sabre, tout équipé, blanc intérieur rouge, comme neuf, LA. 6-3331.

1958 BUICK hard top, tout équipé, en parfaite condition. Aucun comptant si désiré. LA. 6-3331.

1959 BUICK Electra 225, tout équipé, bijou, aucun comptant si désiré. LA. 6-2813.

CADILLAC 1955 Fleetwood, 4 portes, parfaite condition, pneus neufs, whitewall, prix $800. Plymouth 1957 2 portes, millage 37,000 milles, parfaite condition, $325. 300 Dresden, Ville Mt-Royal, RE. 5-1213.

240 AUTOS A VENDRE

Voitures de choix
• A BAS PRIX •
FLORIAN
ROY
Automobile Ltée
'62 Chrysler 300-H convertible, équipé
'62 Mercury, hardtop équipé au complet
'62 Chevrolet hardtop équipé au complet
'62 Ford Galaxie "500" hardtop, équipé
'62 Ford sedan Galaxie "500" équipé
'62 Chevrolet sedan Bel-Air équipé
'61 Pontiac convertible équipé au complet
'60 Oldsmobile sedan équipé au complet
'60 Chevrolet hardtop 2 portes, automatique, radio. Comme neuf.
'59 Oldsmobile sedan équipé au complet
'58 Chrysler sedan équipé
'58 Oldsmobile sedan équipé
'57 Dodge hardtop équipé
• Spécial •
'56 Chevrolet hardtop équipé
20 autres voitures au choix
1853 Bélanger Est
728-4557 - 728-4558

CADILLAC 1961, coupé de ville, comme neuf. Un propriétaire. DU. 8-1414.

CADILLAC 1958, tous accessoires, 4 portes toit rigide, comme neuve, garantie en parfait état, faut vendre, $1295. 277-3277.

CADILLAC, coupé de ville 1963, 3,000 milles. $6,200. 2895 Rouen, LA. 2-4949.

CADILLAC 1954 propre, bonne condition. 3480 Laval, appt 1, après 6 heures.

CADILLAC 1956, coupé de ville, peinture Duco, carrosserie et mécanisme parfaite condition, faut voir, 4815 Papineau, appt 4.

CAUSE départ, Chevrolet 1957, très bonne condition, prix $550. RA. 7-0768. Visible 2120 St-Zotique.

CAUSE départ, BMW coupé 700, blanc 1962, bon état, 669-9475.

2 CHEVROLET 1962, bas millage, un seul propriétaire, $1795 demandez Réal. HU. 9-8430.

CADILLAC 1959 Fleetwood, 4 portes hardtop. Prendrais échange. 254-6561, Guy Goyette.

CADILLAC 1958, Sedan, très bonne condition, équipée au complet, pour $1,275. NO. 6-3766.

CADILLAC Coupé de Ville 1959, d'un particulier, parfaite condition, vrai bijou. LA. 2-7209.

CADILLAC 1961, 2 portes, hard top, peut arranger pour financer plein montant. Tout équipé. LA. 7-2329.

CADILLAC 1955, tout équipé, en bon ordre, $225. LA. 1-2860.

CHEVROLET 1963
Bel-Air sedan, automatique, radio, pneus blancs, lave-vitre, gros cap de roues. Garantie 24,000 milles ou 2 ans. Un seul prix: $2,760, M. Riendeau, 688-3892.

CHEVROLET 1963, BISCAYNE, AUTOMATIQUE, 5,000 MILLES, AUCUNE OFFRE RAISONNABLE REFUSEE. 729-9669.

Chevrolet 1962 Bel Air
Radio, automatique, vrai bijou 16,000 milles, spécial $1950
A qui la chance?
527-3468

CHEVROLET S.S., 63, convertible, tout équipé. Particulier. CL. 5-3709.

61 CHEVROLET 2 portes, tout équipé, propre comme neuf, aucune offre raisonnable refusée. MU. 8-3590.

CHEVROLET Impala convertible 1959, tout équipé, très bonne condition. 1651 Laurier est.

CHEVROLET 54, 4 portes, bien propre. S'adresser: 4701 Ste-Catherine est, 2 à 6 p.m.

CHEVROLET 62, propre, pneus blancs, 2 portes sedan, prendrais échange. Lamarche. 769-8501.

1957 CHEVROLET, 150, 4 portes, aubaine très propre, en très bonne condition, particulier, $695. RA. 7-4923.

CHEVROLET 1952, 4 portes, automatique, en bon ordre. $300. Téléphone. Soir LA. 2-4373. Jour LA. 4-1448.

CHEVROLET 54, très propre, aucune offre raisonnable refusée. 323-3455.

CHEVROLET Station-wagon, '61, 4 portes, automatique, aubaine, Le soir, 279-7719.

CHEVROLET 1959, sedan Bel-Air, 6 cylindres, très propre, $1,050. Conditions de paiements faciles. DA. 2-2159.

CHEVROLET 1963, convertible, parfaite condition, 6,900 milles, bucket seats SS, blanc avec toit et intérieur noirs. LA. 5-0508 après 6 heures et samedi.

CHEVROLET Impala 62, superbe V-8, convertible, automatique, radio, tout servo-mécanisme, 14,000 milles, particulier. Faut voir. DU. 7-1800.

CHEVROLET 60, 2 portes, Pontiac 58, 2 portes, Chevrolet 53. Appeler NA. 7-0518.

CHEVROLET 1956, 2 portes, radio, $25 comptant, balance $22 mensuel. 488-9175, Grenier.

CHEVROLET 1960, pneus blancs, $1,395. Termes, échange, 488-9175, Benoit.

CHEVROLET 1960, Biscayne, 6, standard, 4 portes, $1,000 particulier. RI. 8-8670.

CHEVROLET Impala 59 convertible, très propre, et en très bonne condition, accessoires inclus, 272-0707, soir seulement.

CHEVROLET 1961, 2 portes, Biscayne, automatique, 389-1110.

CHEVROLET 1959 sedan Bel-Air, standard, 6 cylindres, $1,200, Termes, échange. 5860 Papineau, CR. 6-5519.

CHEVROLET 62 convertible, parfaite condition, bas millage. DU. 7-2551. Meilleure offre.

CHEVROLET 61, 4 portes, station wagon, 6 cylindres, automatique, radio. DU. 7-2551.

1962 CHEVROLET coach, V-8, automatique, radio. Comme neuf, termes faciles. LA. 6-3331.

CHEVROLET 1955, Belair, mécanisme parfait ordre. Tél. 272-9953.

CHEVROLET 1960 automatique, très propre pour seulement $36, par mois. 331-2120.

CHEVROLET 1954, standard, dernière offre, $150. Tél. 352-4845, 7424 Baldwin.

CHEVROLET BELAIR 1955, standard, 6 cylindres, très propre, mécanisme parfait, $295. Particulier. Raison 2 autos. Informations: RA. 8-0500.

CHEVROLET 59 BELAIR, très propre, comptant $20., mois $36., particulier. DU. 7-8534.

CHEVROLET BELAIR 1959 propre, comme neuf, faut vendre. MU. 8-3591.

CHEVROLET STATION-WAGON 1962, 27,000 milles, doit vendre d'ici 10 jours, en montre Station Fina, J.F. Roux Ltée, Ste-Thérèse. NA. 5-9821.

CHEVROLET 1959 Bel-Air, tout équipé, 4 portes, $1,395. Pourrons financer plein montant. LA. 7-2320.

CHEVROLET 1958, 4 portes, tout équipé, comme neuf. Financerons plein montant. 527-2320.

CHEVROLET 57, sedan, automatique, radio, moteur, peinture, pneus, parfait ordre. Aubaine. LA. 1-4784.

Montreal Buick
4026 ouest, Ste-Catherine
(Juste à l'ouest du Forum)
LE PLUS BEAU CHOIX DE BUICK USAGEES DE MONTREAL
à notre
SALLE DE MONTRE
ET
NOTRE TERRAIN D'AUTOS USAGEES
6457A
'62 Buick "Invicta" hardtop à 4 portières, rouge, intérieur gris, tous accessoires, peu de parcours, vendu et entretenu chez Montreal Buick. Se vendait neuf $5,400, maintenant $2,895
64123A
'62 Oldsmobile "Super 88", hardtop à 2 portières tous accessoires, extérieur cordouan, intérieur beige. Peu de parcours. Un achat judicieux $2,395
64153A
'62 Pontiac "Parisienne" décapotable tous accessoires, extérieur aqua, intérieur très attrayant. 32,000 mi. $2,875
R102
'61 Buick "Le Sabre" décapotable tous accessoires, extérieur gris argent, intérieur cuir rouge, capote noire. Se vendait neuve $6,000, maintenant $2,695
64120A
'63 Pontiac "Parisienne" hardtop à 2 portières, sièges baquets, console, seulement 6,000 milles. Garantie d'auto neuve, couleur cordouan, très belle auto. Se vendait neuve $4,300, maintenant $3,195
631903A
'60 Rambler sedan automatique, servo-direction, auto de médecin, 16,000 milles de véritable parcours. Vert métallique. $1,595
6471A
'63 Chevrolet "Bel-Air" sedan automatique, radio, peu de parcours, couleur Autumn Gold $2,495
6412A
'61 Pontiac "Laurentian" sedan automatique, servo-direction, marron Honduras $1,775
631709C
'60 Chevrolet station wagon, chaufferette, vert pâle. Spécial $1,395
P793
'62 Renault "Gordini" chaufferette, radio, vert pâle. Une excellente auto $ 895
ET NOMBRE D'AUTRES AU CHOIX
WE. 7-6342

CHEVROLET hardtop 1960, très bonne condition, 7301, 19e ave, Saint-Michel, RA. 2-8515.

1961 CHEVROLET Bel-Air 2 portes, hardtop, automatique, radio, pneus blancs, en parfait état. 725-3388.

CHEVROLET hardtop 1955, radio, moteur neuf, parfaite condition. $575. 6646 Delorimier. Tél. 725-3331, entre 9 et 5.

CHEVROLET 1960 Belair 2 portes, radio, vrai bijou pour la balance des paiements de la finance. Seulement $55 par mois. 331-2121.

CHEVROLET Impala 58, radio, bas millage, 1 propriétaire, termes si désiré. 747-3684.

CHEVROLET Bel Air, 4 portes, hardtop, 1957, 4 pneus neufs, moteur parfait ordre, $695. RI. 7-2970.

CHEVROLET 1961, sedan automatique, radio, sable doré et toit blanc teinté, intérieur assorti, mécanique excellente, peu de parcours, conditions si désiré. Appelez 731-3707.

CHEVROLET 57, standard 6 cylindres, très bon ordre, $475. 277-6511.

1960 CHEVROLET sedan, automatique, radio, en parfaite condition, termes faciles. LA. 6-3331.

CHEVROLET 1960 automatique très propre pour seulement la balance des paiements de la finance. 331-2121.

1959 CHEVROLET Belair automatique, radio, 2 tons, parfaite condition, termes faciles. LA. 6-3331.

CHEVROLET 1960, coupé 6 cylindres, 2 teintes, très propre. Il faut le voir. Conditions si désiré. 731-3707.

CHEVROLET 1956 Bel-Air, automatique, $25 comptant, $26 mensuel. Echange accepté. 526-5551.

CHEVROLET 1961 Impala convertible, complètement équipé, 1 propriétaire, conditions immaculée, $2,100, jour RE. 1-8555 soir 684-8656.

CHEVROLET 1957, automatique, radio, $25 comptant, $31 mensuel. Echange accepté. 526-5551.

CHEVROLET 1958, parfait, automatique, $50 comptant, $37 mensuel. Echange accepté. 526-5551.

CHEVROLET 1961, Impala convertible, entièrement équipée, 17,000 milles, magnifique. 526-4401. 4584 Papineau.

CHEVROLET 58, sedan, 6 cylindres, $25 comptant, $39 par mois. CR. 7-1772.

CHEVROLET deluxe 57, radio 2 tons standard, bonne condition, $500. LA. 4-5493.

CHEVROLET 1961, Impala, 2 portes, hard top, équipé au complet, vrai bijou, brun intérieur brun, pour la balance de la finance $31.10 par mois. MU. 8-3592.

CHEVROLET 1958 coach, automatique, aussi Golden Command 1961, parfaite condition; faillite. 256-8472.

CHEVROLET automatique, 1958, $10 comptant, $22 mois; en parfaite condition, particulier. DU. 9-0375.

CHEVROLET 62 coach 6 cyl., standard, $1,795 seulement $50, aucun comptant requis si employé régulièrement. Bel-Air. HU. 9-8439.

CHEVROLET 63 sedan, Biscayne, automatique, radio, très propre, bas millage. Appeler DA. 1-2066.

CHEVROLET 1959, $875, automatique, 2 portes, visites samedi. 8896 Lajeunesse, appt 1.

CHEVROLET 1961 automatique. 6, équipé, cause départ. CL. 4-8025.

CHEVROLET 1957, automatique, 6 cylindres. Particulier. 525-2550.

CHEVROLET 1957, Station-wagon, automatique, 6 cylindres. Très bas prix. 525-2559.

CHEVROLET 1957, Belair, standard, peinture originale. Vrai bijou. 525-2559.

CHEVROLETS 1952 - 1963. Bel Airs automatiques, radio, servo-direction. Echange accepté, termes. LA. 5-7929.

CHEVROLET 1956, très bonne condition, particulier. 523-4118.

CHEVROLET '56, en bon état, prêt pour l'hiver. $275. Radio. 933-1393.

CHRYSLER 1961, 4 portes, hardtop, complètement équipé, servo-direction-frein, antenne et vitres électriques, radio, vrai millage 38,000 milles, parfait ordre. Un seul propriétaire. Prix $2,300. PO. 6-9522.

CHRYSLER New Yorker, 1957, hardtop, sedan, bon ordre, pour balance finance. OR. 1-3892.

CHRYSLER Windsor sedan 1959, automatique, complet, en parfaite condition. 1 seul propriétaire, cause maladie. Pas d'agents. 10425 Esplanade, jour seulement.

CITROEN 1960, en bonne condition, $200. 669-1103.

CITROEN, I.D. 19, 1961, tout équipée, parfaite condition, bas millage, départ. RE. 8-4332.

COMET Custom 4 portes, 6 cylindres 1963, démonstrateur, tout équipé, bas millage, bon prix, échange accepté. Paul Renaud, LA. 6-4411.

1962 COMET CUSTOM, sedan, 4 portes, propriétaire privé. Tél.: 256-2255.

CONSUL 59, propre, $400 comptant, pas d'agents. DU. 7-8411.

CONSUL 1961, extérieur noir, intérieur rouge, très bon ordre. Comptant $700. DU. 9-7552.

CONSUL 1955, bon mécanisme, accidenté, $75. Dodge 1955, parfait $150. Tél. 729-0143.

CONSUL 59 blanc, tout équipé, intérieur rouge, en parfaite condition. Tél. 271-3691.

CONVERTIBLE Meteor 58, équipé, très propre. CL. 6-0621.

CONVERTIBLE Lincoln 56 jaune tout équipé, parfaite condition, 681-1993.

CONVERTIBLE 1962 Pontiac, voiture de prestige, bas millage, pour seulement $2,695 - $2,955. boul. Laurentien, angle de Salaberry. 331-2121.

CONVERTIBLE FORD 59 tout équipé, propre. 4651 Place Neuilly, St-Léonard. 729-3978.

CORVAIR sedan 1960, automatique, parfait ordre, $1,295. Terme, échange. 5860 Papineau, CR. 6-5519.

CORVAIR 62, modèle Manza 900, automatique, 2 portes, très bon état. 688-3004.

CORVAIR Monza, 1962, voiture comme neuve, transmission manuelle, équipée au complet, garantie 100%, aucun comptant requis, 36 mois pour payer 6% intérêt. Appeler M. Lebeuf. 739-0773.

VOUS
qui êtes à la recherche
d'une bonne voiture usagée
Pour l'hiver
venez examiner le vaste choix
que vous offre
BOISCLAIR
AUTOMOBILE INC.
5500 BOUL. METROPOLITAIN — CL. 9-4611
Choix Qualité Prix
Sans concurrence.

AUCUN COMPTANT
'62 FALCON SEDAN AUTOMATIQUE, RADIO, COMME NEUF.
'61 CHEVROLET BEL AIR 4 PORTES HARD TOP, EQUIPE AU COMPLET
'60 BUICK CONVERTIBLE, EQUIPE AU COMPLET.
'59 DODGE STATION WAGON 4 PORTES, AUTOMATIQUE, RADIO.
M. Audette — CR. 3-8809

62 CORVAIR presque neuf, $1650. Tél. 259-4611, G. Boire.

1960 CORVAIR, automatique, radio, en parfaite condition. Termes faciles. LA. 6-2813.

DAME, Meteor 1953, sedan, un propriétaire, tout équipée, sacrifierait. RA. 7-4914.

DAME, cause mortalité, Dodge 1956 sedan, sacrifierait. 525-9252. Soir: RA. 7-0397.

DEMONSTRATEUR 1963, Comet sedan deluxe tout équipé, 6,000 milles 12 mois de garantie ou 18,000 milles, échange accepté. Information Jean Guy Tessier, LA. 6-4411.

DE SOTO 60, noir, 2 portes hard-top, 31,000 milles, particulier, CL. 9-5441.

De SOTO 1953, radio, hardtop, automatique, équipé, propre, parfaite condition. $150. Tél. 729-0143.

DE SOTO 1956, convertible, tout équipé, en excellente condition. Financerons plein montant. LA. 7-2320.

DE SOTO 1953, bonne condition, tél. 721-8254.

DKW Junior 1961, bonne condition, économique, ceintures sécurité. Téléphoner: 665-2331 ou 272-3273, $550.

DODGE 55, 6 cylindres, bonne condition, appeler: 277-6080.

DODGE 1962 Dart 4 portes bleu, 6 cylindres, transmission automatique, radio, 26,000 milles, 4 pneus neufs. Excellente condition. 2590 Langelier, appt 4. CL. 6-3276.

DODGE Custom 56 hard top, automatique, servo-frein et direction, peinture originale et intérieur comme neuf, $550. 5464 Iberville. VI. 4-5183.

DODGE 1959, V-8, hydromatique, comme neuf, garanti parfaite condition $795. 277-3277.

DODGE 1955, mécanisme A-1 sur tous rapports, pneus neige, $175. RA. 9-0143.

DODGE 57, à vendre ou échanger pour camion dompeur 3 tonnes. 525-4165, 2126 St-Timothée.

DODGE 61, Phoenix, blanc, 2 portes, hard-top, automatique, power-brake, steering, particulier. Vrai millage, 14,000 milles, comme neuf. 722-3583.

DODGE 1960, Dart, 6 cylindres, transmission ordinaire, $975. Faut vendre. Particulier. 622-0316.

DODGE 1954, en parfaite condition, hard top, $150, radio. DA. 2-7141, 11,881 Lamoureux.

DODGE sedan 62, comme neuf, automatique, particulier. 1551 Laurier est.

DODGE 1956, sedan, radio, $300. 271-2065.

DODGE 1957, très propre, mécanisme parfait, $325, $12 par mois. LA. 7-2564.

DODGE 1956 Mayfair, V-8, sedan, automatique, excellent état. N'a jamais roulé l'hiver. Peu de parcours. UN. 6-4058. WE. 2-6492.

EDSEL 1958, transmission régulière, équipé, comme neuf, deux couleurs. $695. OR. 1-0048.

ENVOY, 62, 1,700 milles, bien chaussée, très propre, Faustin 4 portes, 688-3004.

FAIRLANE Hardtop 1959, automatique, radio. Aubaine. Dupuy. WE. 7-9311.

FALCON 1960, aucune offre raisonnable refusée, 3652 8e avenue Rosemont.

FALCON 62, sédan, 2 portes, parfaite condition, particulier, 9,000 milles, appelez jour seulement, 334-2404.

FALCON 1960, sédan 4 portes, équipé, termes acceptés. Tél. Paul Sauvé, 842-8221.

FALCON 1960, automatique, radio, haut-parleur arrière, lumière de recul, lave-glace, 30,000 milles. Blanc. $1,200. 489-4014.

FALCON 1962 accidentée, à vendre. Ste-Thérèse, TA. 3-3732.

FIAT 59, toit coulissant, 16,000 milles original, très bonne condition, entre 6 et 8 p.m., 768-5789.

Ford 1961 Station-wagon
Peinture neuve, 6 cylindres automatique, radio, aucune offre raisonnable refusée.
527-3468

FORD 53-54, automatique. MO. 9-4454.

FORD 1954, automatique hardtop, radio, bonne condition. Dame propriétaire. 844-8069.

FORD 55, très propre, parfaite condition, $375, automatique, Rive Sud, 677-8098.

FORD 1958, V-8, automatique, propre. LA. 2-4314.

FORD 1957, aubaine, RI. 7-2303.

FORD 57, équipé, mécanisme, carrosserie, A-1, vendrais ou échangerais pour accidenté. DA. 2-8019.

FORD 53, à vendre bon marché. S'ad. 5631, 18e avenue, Rosemont.

FORD Fairlane 1955, hard-top, automatique, tout équipé, propre, $375. CR. 1-4574.

FORD Station 1953, meilleure offre, 2103-B Masson.

FORD compact Fairlane 1962 automatique très bas millage à sacrifice pour la balance des paiements de la finance seulement. 331-2122.

FORD Thunderbird 1959, sedan, de luxe excessivement propre, bas millage. Sacrifierais. Particulier. WE. 3-6922.

1957 FORD coach, 2 tons, V-8, automatique, radio, parfaite condition, termes. LA. 6-3331.

FORD 1955, pneus neufs, $250. Beaudoin, CL. 9-7050, 3851 Hochelaga.

FORD, convertible, 1960, propre, bon mécanisme, 201 boul. Des Laurentides, Pont-Viau, 663-3580.

FORD 54, 2 portes, parfait ordre, $300. 671-1270.

FORD 59, 6, standard, pneus neufs, excellente condition. Prix raisonnable. 669-9232.

FORD, 1961, 2 portes, automatique, radio, en parfaite condition. Tél. 625-0206.

FORD 58 automatique, V-8, propre, 49,000 milles, original, particulier. 321-2333.

FORD 1955, V8, bon mécanisme, parfaite condition, prêt pour l'hiver, $200. RA. 9-0143.

FORD '57, coach, automatique, équipé, en bonne condition. $425. 387-1933.

FORD 56, moteur et carrosserie A-1. Belle occasion, $400. DO. 6-7196.

FORD 1961, comme neuf, $95 comptant, $65 mensuel. Echange accepté. 526-5551.

FORD 60, coach, équipé, en bonne condition, très propre, $375. 387-1933.

FORD 62, Galaxie 500, V-8, convertible, tout équipée, parfait ordre. LA. 1-1685.

FORD "Galaxie", 1962, hardtop, 4 portes, V-8, automatique, tout équipée, $2,400. Particulier. Après 6 hrs p.m.: DU. 7-3190.

FORD 58, bonne condition. S'adresser PO. 9-6769.

FORD 60, 6 cylindres, standard, $25 comptant, $41 par mois. 277-1772.

FORD 1961 automatique très propre pour la balance des paiements de la finance seulement $56. par mois. 331-2122.

1959 FORD sedan, automatique, radio, parfaite condition, aucun comptant si désiré. LA. 6-2813.

FORD SEDAN 1956, 6 cylindres, standard, radio, $200. Besoin d'argent, urgent. CL. 6-0525.

FORD 1956, Station Wagon. Financerons plein montant. LA. 7-2329.

FORD 1959, 4 portes, 6 cylindres, automatique, radio. Un propriétaire seulement. Financerons plein montant. LA. 7-2329.

FIAT 1961, excellent état. $19 comptant, $19 mensuel. 526-5551.

GALAXIE 63½, hard-top, 2 portes, blanc, intérieur rouge, particulier. Appeler: DA. 1-5559.

HILLMAN 1961, sedan, particulier, 28,000 milles. Demandez M. Lamothe à MI. 2-7411.

HILLMAN 1958, station-wagon, à vendre, $275. Propre, LA. 2-4559.

LINCOLN Continental, 1958, 35,000 milles. Particulier $1,000. 677-6752.

LINCOLN Continental décapotable, 4 portes, '62. Echange et termes acceptés. 388-9237, 697-2136.

MECANICIEN, Citraën I.D., 19, 59, parfaite condition. Aussi pièces avec réparation si désiré. Tél. 321-8600, demandez Daniel.

1958 MERCURY convertible, servo-freins, servo-direction. Condition parfaite. Aucun comptant, termes faciles. 2122 Masson près Delorimier. 524-6837.

MERCURY 57, Montclair, hard top, power brakes, power steering, $500. LA. 6-1527.

MERCURY 1963, hardtop, Monterey, 2 portes, tout équipé, sacrifierais pour balance de finance, $2,576. Cause perte d'emploi. 725-0314.

MERCURY Montery 1957, 4 portes, hard top, radio, en bon état, $350 ou la meilleure offre. 321-3477.

MERCURY 57, hard-top, tout équipé, parfaite condition, $325. 727-7764.

MERCURY 1957, 4 portes, tout équipée, pour balance de paiements. $500. 527-2329.

AUTO Meteor 1959, Montcalm 500, très bonne condition, bas millage. Informations après 5 heures. LA. 1-0555.

METEOR sedan, Rideau 500, 1957, automatique, radio, pneus blancs, lave-vitre, parfaite condition, termes faciles, $675. DU. 1-2379. M. Vaillancourt.

1959 METEOR station-wagon, 9 passagers, automatique, radio, V-8. Comme neuf. Aucun comptant si désiré. LA. 6-2813.

METEOR sedan 59, 6 Standard, radio, très propre, 331-4676, 10735 Verville.

METEOR 1956 sedan, à vendre, en très bon ordre, cause maladie, après 5 p.m. 5144 Papineau, LA. 7-5144.

METEOR 1959, Rideau, V-8, automatique, 2 portes, radio, très propre, particulier. RA. 2-4854 après 5 heures et samedi.

METEOR 1955, en très bonne condition. Particulier. Tél. 625-3148.

METEOR 1959, très bonne condition, 6 cylindres, automatique, radio, demandez M. Witsel, CL. 9-3731.

METEOR 1956, automatique, 8 cylindres, très propre. Aucune offre refusée. 525-2559.

METEOR Montcalm 1959, particulier, V-8, automatique, hard-top, radio, très propre, $1,050. FE. 4-4027.

METEOR Montcalm 1959 équipé 2 tons coach hardtop, parfait condition. Après 7 hres. 5367 Garnier.

METEOR 54, à vendre. $125. Appelez après 6 heures, PO. 7-6316.

1958 METEOR hard top, bijou, parfaite condition. Aucun comptant si désiré. LA. 6-2813.

METEOR 1957, 4 portes, sedan, automatique, parfaite condition. Faut vendre. Appeler: 273-1385.

METEOR 1957, V-8, automatique, 2 portes, blanc et noir, radio, bas millage, utilisé 9 mois par année, très propre, sacrifiera $425., 1383 Ontario est, 525-1121 — 489-2926.

1959 METEOR, 2 portes, 6, transmission ordinaire, ceintures de sécurité, tous accessoires, excellent état sous tout rapport. Faut vendre cette fin de semaine. Prix total $825. 7403 St-Hubert.

1958 METEOR régulier, sedan, pneus neufs, condition A-1. Pas de comptant, termes faciles. 2122 Masson près Delorimier. 524-6837.

METEOR '62 S-33, V-8 automatique, tout équipé, condition parfaite. DU. 1-5085.

METEOR 1957, automatique, radio, très propre, bon mécanisme, particulier. 738-9918. Après 5.

METEOR 53, tout équipé, très propre, $150. Besoin d'argent, 271-9620.

METEOR 1957, standard, 6 cylindres, sedan, très propre, mécanisme parfait, $475., particulier. Termes si désirés. Informations: RA. 9-1052.

METEOR Montcalm 1959, V8, automatique, hard top, complètement équipé, propre, comme neuf. 255-1827.

METEOR 4 portes 6 cylindres 1963, démonstrateur, tout équipé, bas millage, garantie de voiture neuve, échange acceptée Paul Décarie. LA. 6-4411.

METEOR 55, 2 portes, très propre, tout automatique, radio, $325, chaufferette. MO. 9-4336.

METROPOLITAIN très propre, moteur neuf, $25 comptant, $23 par mois. 277-1772.

MGA 1957, prix spécial $400, Chrysler Imperial 1957, $700; Meteor 1958, $650; Cadillac 1956, $400. Toutes en parfaite condition. 727-0860, 8401 Pie IX.

MONARCH 1961, tout équipé, Appeler après 6 p.m. DA. 1-4263.

MONTEREY 63
Custom Mercury, hard-top 4 portes, gros moteur, 9,000 milles, tout équipé, dois vendre, auto fournie par compagnie. Prix original $5,100, sacrifie $3,850. Soir entre 6 et 10 h. p.m., 334-4460.

MORRIS Oxford, sedan, 1958, aubaine, $110. RA. 8-7898.

MORRIS Oxford 60, en ordre, $750. Guy Ménard, S.G. Appeler LA. 6-3961, local 31.

OLDSMOBILE 61, hard top, 2 portes, Super 88, bas millage. DU. 7-2551.

1961 OLDSMOBILE Super 88 convertible, blanc intérieur bleu, 29,000 milles, Comme neuf. Termes faciles. LA. 6-2813.

OLDSMOBILE 57, très propre, à vendre. DU. 9-7188.

OLDSMOBILE 60, convertible, tout équipé, très propre, original. DU. 7-2551.

★ AUCUN COMPTANT ★
$95
1959 — PEUGEOT 403 SEDAN
1956 — DODGE ROYAL SEDAN, TOUT EQUIPE
1955 — DODGE SEDAN, 6 CYLINDRES, AUTOMATIQUE, RADIO
1954 — CHEVROLET HARDTOP, 6 CYLINDRES, AUTOMATIQUE, RADIO
1953 — DODGE STATION-WAGON, 6 CYLINDRES, STANDARD
$195
1958 — SIMCA ARONDE 1300, 2 PORTES, HARDTOP
1956 — DODGE SEDAN, 6 CYLINDRES, (UN BIJOU)
1956 — OLDSMOBILE 88 SEDAN, TOUT EQUIPE
$395
1959 — SIMCA BEAULIEU VEDETTE, V-8, RADIO
1959 — CONSUL SEDAN, RADIO
1961 — RENAULT DAUPHINE SEDAN, RADIO, COMME NEUF
ET PLUS DE 50 ASSORTIS AU CHOIX
DE 1957 A 1963
Garage Rosemont Ltée
Dodge — Chrysler — Valiant
3377, RUE MASSON 722-4522

PAYEZ LA TAXE SEULEMENT
'61 CHEVROLET CONVERTIBLE EQUIPE AU COMPLET, UN BIJOU.
'62 ACADIAN 4 PORTES, EQUIPE AU COMPLET, COMME NEUF.
'59 OLDSMOBILE 4 PORTES, HARD TOP, EQUIPE AU COMPLET.
'59 CHEVROLET BEL AIR 4 PORTES HARD TOP, EQUIPE AU COMPLET.
'62 CHEVROLET COACH AUTOMATIQUE, RADIO, COMME NEUF
'61 ENVOY SEDAN, COMME NEUF.
36 mois pour payer
M. Cardinal — CR. 3-8808

OLDSMOBILE 1959, hard top 4 portes 98, parfait état, tous servo-mécanismes, accessoires. CR. 3-5200.

OLDSMOBILE 1961, Super "88", 2 portes, hard top, 24,000 milles originales, comme neuve. Pourrons financer plein montant. LA. 7-2329.

OLDSMOBILE 1957, convertible, très bonne condition. Financerons plein montant. LA. 7-2329.

98 OLDSMOBILE 1959, sedan de luxe, propre, 38,000 milles. Particulier. 274-0300.

59 OLDSMOBILE, convertible, tout équipé au complet. Sacrifierais pour balance des paiements. $35 par mois. MU. 8-3590.

OLDSMOBILE 1954, 88, automatique, radio, servo-freins, couvre-sièges neufs, $150. Tél. 729-0143.

OLDSMOBILE "Super 88" 1959, hardtop à 4 portières, tous accessoires, vert surf et blanc teinté, intérieur assorti, pneus à flanc blanc, peu de parcours. Renseignements en appelant 731-3707.

OLDSMOBILE 60, Dynamique 8, hard top, automatique, power-steering, power-brakes, radio. Particulier. RA. 2-0219.

OLDSMOBILE, tout équipée, $1,995. G. Boire, tél. 259-4611.

OLDSMOBILE 1961, super 88, convertible, 28,000 milles, tout équipé. Pourrions financer plein montant à une personne avec position stable. LA. 7-2320.

1958 OLDSMOBILE hardtop, tout équipé, en parfaite condition. Termes faciles. LA. 6-3331.

OLDSMOBILE 1957, automatique, radio, servo-direction, servo-freins, sedan, 2 tons, propre, mécanisme parfait. Dame sacrifierait, $790. 526-7013.

OLDSMOBILE 1959, super 88, servo-mécanisme, après 6 heures, tél. PO. 9-3209.

1960 OLDSMOBILE Fiesta station-wagon, 4 portes, tout équipé. Aubaine à ne pas manquer. Termes faciles, LA. 6-3331.

OLDSMOBILE 58, Super 88, équipé, vendra meilleure offre. Départ U.S.A. 681-2804.

OLDSMOBILE, convertible, 1959, 98, équipé, très propre, 201 des Laurentides, Pont-Viau. 663-3580.

OLDSMOBILE Starfire décapotable 1962, automatique, tous servo-mécanismes, excellent état, $4,200 ou meilleure offre. 625-4574. 845-2755.

OLDSMOBILE 1957, bonne condition, $395., besoin argent. OR. 1-0048.

OLDSMOBILE 1962, hard top $2,600, dynamique 88, tout servo mécanisme, radio, pneus à flancs blancs hiver et été, 17,000 milles. Particulier 331-3854.

OLDSMOBILE hard-top, 88, 1958, 2 portes, très propre, équipé, cause maladie. 669-6695.

OLDSMOBILE 1958, hard top, équipé complet, très propre. Vendrais balance due. Particulier. 387-1717.

OLDSMOBILE 60, auto médecin, comme neuve, finance possible, RE. 1-8686.

PANHARD 1961, 25,000 milles, très bon état. CL. 4-7617.

PANHARD 1963, grand luxe, rouge bordeaux, moteur tigre, 3,000 milles. 669-5795.

PARTICULIER, METEOR, 1955, CL. 4-3905.

PARTICULIER Ford Galaxie 63 convertible, tout équipé $3,000. 352-2895.

PARTICULIER, Meteor Mercury 1962, deuxième série, moteur 260 pouces cubes, tout équipé, 17,000 milles, RA. 8-4186.

PARTICULIER, Pontiac 1955, V8, convertible, automatique, power-steering, radio, chaufferette, etc. Prix raisonnable. 524-1090.

PARTICULIER Pontiac Parisienne 1962, convertible, équipé au complet, parfait ordre. S'adresser: GE. 8-2244.

PARTICULIER, Valiant Signet 200, 1963, 7,000 milles. Impeccable. $2,250. 1070 Rolland, Verdun.

PARTICULIER, Pontiac 1960, comme neuf, 6, automatique, équipé. LA. 4-9963.

PARTICULIER, vendrait Oldsmobile 59, en parfaite condition. CL. 6-1158.

PARTICULIER, dame vendrait magnifique Buick 61, Le Sabre, 2 portes, hard-top, 16,000 milles, absolument comme neuf. Affaire de confiance. A sacrifier cause départ. Après 4 heures, 279-9369.

PARTICULIER, Chevrolet 1956, parfait, automatique, finance si désiré. RA. 2-2041.

PARTICULIER, Ford Galaxie 62, convertible, tout équipé, $2,400 ou faites offre, DU. 9-8244.

PARTICULIER, Monarch 56, faut vendre. RA. 5-2864.

PARTICULIER, Chevrolet 1957, 6 cylindres, standard, tout équipé, $550. LA. 6-9815.

PARTICULIER, Chevrolet Bel Air, automatique, 6 cylindres, 1954, bonne condition propre, 728-2497.

PARTICULIER, Chevrolet 57, 6 cylindres, radio, peu comptant, balance discuter. 663-1340.

PARTICULIER, beau Chevrolet 58, 4 portes, automatique, tout équipé, peinture neuve. DA. 1-9180.

PARTICULIER, Lark 60, automatique, radio, 256-5902.

PARTICULIER Ford 54, auto reconditionnée à neuf, moteur neuf, etc. $400. ou meilleure offre. DU. 1-6057.

PARTICULIER, Ford 57, 6 cylindres, régulier, très propre, parfait ordre. CR. 6-4624.

PARTICULIER VANGUARD 1954, parfait ordre, à vendre, $125. Téléphone entre 9 hres et midi, LA. 3-2041.

PARTICULIER, AUSTIN CAMBRIDGE 1960, BONNE CONDITION, TRES PROPRE, RADIO, CHAUFFERETTE, AUCUNE OFFRE RAISONNABLE REFUSEE. 5910 DE LA ROCHE.

★ PEUGEOT ★
Neufs 1963, prix d'allocation spécial
Station 1963, démonstrateur
Usagés 59 à 61, à partir de $595
Jaguar 1958, 2.4 sedan, sport
Meteor 1958, radio, $595
Volkswagen 55 à 59, $350
1672 EST, STE-CATHERINE LA. 7-1511

PEUGEOT 1962, parfaite condition, bas millage, 3345 Beauclerk, CL. 9-3990.

PLYMOUTH décapotable 1956, en très bon état. $300. 388-9237, 697-2136.

PLYMOUTH station wagon, parfaite condition, très propre. 272-6649.

PLYMOUTH 1959, V-8, automatique. Complètement remis à neuf. Prix raisonnable. RA. 9-6127.

PLYMOUTH 57, coach, hard top, 2 portes, 6 cylindres, automatique, radio. Particulier, $400. 525-9332.

PLYMOUTH 1956, moteur comme neuf, $150, bicycle $30, LA. 4-0534, 1438 Wolfe.

1958 PLYMOUTH régulier 4 portes, condition parfaite, pas de comptant, termes faciles. 2122 Masson, près Delorimier. 524-6837.

PLYMOUTH 56, hardtop, automatique, moteur, pneus neufs, propre ,$450. 4585 Mentana, Mtl.

PLYMOUTH 1953 à vendre, parfait ordre, LA. 1-0442.

PLYMOUTH 51, $60, bonne condition, PO. 9-5162, après 6:00 p.m.

PLYMOUTH 1956, coach, standard, radio. 321-9197.

PLYMOUTH Fury 61, h.t. 2 portes, très belle voiture pour $1750. Paul Létourneau, CL. 9-4611.

OLDSMOBILE 62
SUPER 88, HARDTOP, 4 PORTES, POSI-TRACTION, VITRES ELECTRIQUES, TOUT EQUIPE, TERMES, $2550., PAS D'ECHANGE, 661-1659.

PLYMOUTH FURY 1962, 4 porte, automatique, couleur brun, tout équipé, très bonne condition. Dois vendre. Prix spécial: ne le manquez pas. Mme Langevin. 352-0557.

PLYMOUTH 1957, très propre, 4 portes prix raisonnable. Particulier. OR. 7-8280.

PLYMOUTH station, 1956, moteur frais reconditionné, avec preuves, idéal livraison, etc. 274-7478.

PLYMOUTH 56, bonne condition, particulier. Appeler: 769-8404 ou 766-9348.

PLYMOUTH 1959, Savoy, 2 portes, très belle voiture, $875. 7687 Papineau, 729-1841.

PLYMOUTH station-wagon, 1962, automatique, servo-freins et direction, $2,000, petit comptant, particulier. 661-2110.

PLYMOUTH 54, 2 portes, parfait mécanisme, 4 pneus neufs, $150. S'adresser 8451 Des Belges.

PLYMOUTH 1953, parfait, $195. $15 comptant, $15 mensuel. 526-5551.

PONTIAC 1957, sedan, standard, blanc, $500, 388-5949.

PONTIAC Station wagon 1962, Safari, transmission automatique radio, heavy-duty shock absorber, 15,000 milles, comme neuf, prix $2,200. Tél. CR. 7-2210.

1961 PONTIAC Parisienne convertible, bijou, tou équipée. Faut vendre. Termes faciles. LA. 6-3331.

PONTIAC 56 Laurentien, 4 portes, 6 cylindres, standard, en très bon état, tout équipé, très propre. DU. 7-8572.

58 PONTIAC, parfaite condition; Volkswagen 58, parfaite condition. Pas marchands, pas de vendeurs. VI. 4-6963.

PONTIAC 1961, Laurentian, hard top, 2 portes, équipé, bonne condition, particulier. 676-2555.

PONTIAC Parisienne 1959, automatique, hardtop, servo-freins, servo-direction. $1,300. MO. 9-5306, 661-3646.

63 Pontiac Parisienne t. éq.	$2975
63 Chevrolet Impala H.T. éq.	$2875
63 Pontiac Parisienne, conv.	$3175
61 Mercury conv. équipé	$2150
61 Cadillac, Coupé de ville, éq.	$3350
61 Cadillac, conv., équipé	$3450
62 Pontiac Parisienne, H.T., éq.	$2450
62 Chevy II, conv., équipé	$2175
62 Comet, sedan, équipé	$1900
60 Chevrolet Stat.-W., 4 portes	$1450
61 Chevrolet Impala, hard-top	$1675
60 Pontiac Parisienne, conv.	$1900
60 Chevrolet H.T., 2 portes, éq.	$1495
59 Cadillac H.T., Coupé de ville	$1750
59 Pontiac Parisienne, hard-top	$1425
59 Oldsmobile, hard-top, équipé	$1375
58 Buick, conv., équipé	$1175
58 Chevrolet sedan, équipé	$ 600
58 Ford, hard-top, équipé	$ 650
59 Ford St.-Wagon 9 pass.	$1000
57 Cadillac convertible, équipé	$1000
59 Volkswagen, équipé	$ 700
57 Buick hard-top, équipé	$ 450
57 Dodge coach, équipé	$ 250
60 Vauxhall St.-Wagon, équipé	$ 650
56 Buick hard-top	$ 300
55 Chevrolet hard-top, équipé	$ 300
55 Ford coach, équipé	$ 125
54 Ford sedan, équipé	$ 75

Transfert de licence le samedi
LAHAIE AUTO LTEE
2122 ONTARIO EST, coin Delorimier
LA. 4-8823 — LA. 4-4091

PONTIAC décapotable 1961, automatique, servo-directoin, servo-freins, radio, fenêtres électriques, etc. Très peu de parcours. A l'apparence d'un neuf et roule comme un neuf. Seulement $1995. Capital Credit Corporation. DU. 9-3222.

VOLKSWAGEN 61, de luxe, parfaite condition, équipement spécial. 655-5725.

PONTIAC 1963 Laurentien, V-8 automatique, seul propriétaire, tout équipé. Pas d'agents. DA. 2-4164.

PONTIAC convertible 1960, très propre, en parfait ordre, pneus neufs. $1,650. LA. 1-4987.

PONTIAC 1958 sedan de luxe, radio, pneus neufs, très propre, $725. Propriétaire, HU. 1-9652.

PONTIAC 1958, hardtop, parfait ordre, $10 comptant, $20 mois, cause mortalité. DA. 2-0255.

PONTIAC 1954, 2 portes, en état pour hiver, $125. RA. 9-8991.

PONTIAC Laurentian, automatique 6 cylindres 1962, propre. Après h. 3065 Hochelaga.

PONTIAC 63, 2 portes standard, $2,100. Appeler après 7 p.m. RE. 8-4323.

PONTIAC 1963, 6, tout équipé, particulier, LA. 5-0860.

PONTIAC 62, sedan, $1,850. LA. 3-4091.

PONTIAC Strato-Chief automatique, prix raisonnable. 738-5666.

PONTIAC 1960, 2 portes, équipé au complet. Vrai bijou. Faut vendre. Aucune offre raisonnable refusée. MU. 8-3592.

PONTIAC station wagon 1961, automatique, moteur neuf, cause départ Europe. Tél.: 661-3425.

PONTIAC 1958, hard top, tout équipé, WE. 7-4442 entre 5.30 à 9 p.m.

1960 PONTIAC Parisienne station-wagon, 4 portes, tout équipé, comme neuf. Termes faciles, LA. 6-3331.

PONTIAC 58, 4 portes, radio, automatique, $750, particulier, excellente condition. 277-4902.

1962 PONTIAC Parisienne convertible, tout équipé, V-8. Comme neuf. Termes faciles, LA. 6-2813.

PONTIAC '57, Sedan, équipé, très propre, en bonne condition. $475. 387-1933.

PONTIAC sedan hard-top 1956, très propre. 3458 Rouen, 525-4381.

1962 PONTIAC sedan, automatique, radio, bas millage, un propriétaire. Termes faciles. LA. 6-3331.

PONTIAC Parisienne 61, convertible, V-8, automatique, radio, état de neuf. CR. 7-1772.

PONTIAC 58, Laurentian, hard top, 2 portes, 8, automatique. 8984, 6e Avenue, St-Michel. 381-7008.

1957 PONTIAC, convertible, 6, automatique, radio. Tél.: 279-3578 entre 5.30 à 8 p.m.

PONTIAC 59, Parisienne, hard-top, particulier, après 5 heures, 521-5033.

PONTIAC 1959 station wagon, 4 portes automatique, radio, peinture neuve, très beau véhicule pour seulement $53 par mois. 331-2121.

PONTIAC 1961, sedan, équipé au complet, pour la balance de la finance, $39 par mois. MU. 8-3590.

1959 PONTIAC sedan, automatique, radio, en parfaite condition, termes faciles. LA. 6-3331.

1960 PONTIAC sedan 6 cylindres. Un seul propriétaire, un vrai bijou, termes faciles. LA. 6-3331.

PONTIAC 1959, 2 portes automatique avec radio pour seulement $32. par mois. FE. 1-2122.

PONTIAC PARISIENNE 1959, CONVERTIBLE, TOUT EQUIPE, PARTICULIER, PARFAITE CONDTON, LA. 4-4308.

PONTIAC 57 Sedan, automatique, radio, très propre, mécanisme parfait. Bas prix. RA. 8-9673.

PONTIAC 57, Sedan, équipé, très propre, en bonne condition. $475. 387-1933.

PONTIAC 1960 Deluxe, automatique, 4 portes, 19,000 milles, dame forcée vendre, $1,275. 277-6585. Aubaine rare.

PONTIAC 57, hard top, automatique, bonne condition. Financerons plein montant. LA. 7-2329.

PONTIAC 1957, Pathfinder, coach, 6, cylindres, standard, excellente condition, propre, $575. RA. 7-1403.

PONTIAC convertible 1963, tout équipé, blanc, intérieur noir 11,000 mille, pour $3,150. Louis Marchand, CL. 9-4611.

PONTIAC 59, hard-top 2 portes, 6 cylindres, LA. 6-8306.

PEUGEOT 1960, parfait état, $750. S'adresser Mme J. Piccand, 625-0827.

RAMBLER 1964, choix de couleurs et de modèles 10% comptant, prix attrayant. Maurice Heroux Automobile, 3995 Bannantyne, Verdun.

RAMBLER Station 1963, Ambassador, 880, équipé au complet. Valeur $4,500. Sacrifierais. DA. 2-6602.

RAMBLER 58, bonne condition, $350. RE. 1-3556.

PAS DE COMPTANT
'61 CHEVROLET SEDAN, EQUIPE AU COMPLET.
'61 PONTIAC CONVERTIBLE PARISIENNE, EQUIPE AU COMPLET.
'57 PONTIAC 4 PORTES, HARD TOP, EQUIPE AU COMPLET.
'61 CHEVROLET STATION WAGON, EQUIPE AU COMPLET.
M. Gareau — CR. 3-8809

PAS DE PROBLEME DE CREDIT
Vous devez avoir un emploi
laissez-nous le reste
731-8271, LOCAL 50

RAMBLER 1958 sedan A-1, peinture neuve, $260, cause départ, 3986 Parc Lafontaine, LA. 4-9812.

RAMBLER 1957 4 portes, hardtop, automatique, radio, power brakes, chaufferette, $400, après 3 heures, 3797 Evelyn, 768-1773.

Renault 1960 Dauphine sedan, prête pour l'hiver. Au prix du gros: $495.
527-3467

RENAULT 1959, Dauphine, radio, bonne condition, $475. Conditions. 7830 Décarie. RE. 9-3693.

RENAULT 1960, excellent état, vendrais balance finance, cause suis hospitalité. 527-1463.

RENAULT Gordini 1962, toit ouvrant, radio, cuirette, parfait état, garantie finance, Mercuro, CSR. 4-6501 ou RA. 7-2249.

RENAULT 1960, très bonne condition, 29,000 milles. Appelez, CR. 6-4135, M. Turcot.

RENAULT Gordini de luxe, 1962, 4 portes, CR. 1-7201.

RENAULT 1958, bon mécanisme, bons pneus, $175. RA. 9-0723.

RENAULT 59, clutch, générateur, démarreur neufs, etc. $500. de neuf. Prix $350 LA. 6-7925, entre 5 et 6 heures.

RENAULT Dauphine, 1961, 22,000 milles, particulier, $750. OL. 9-0024 de 1 p.m. à 7 heures p.m.

RENAULT 59, cause maladie, en bonne condition, appelez après 7 heures. AV. 8-0069.

RENAULT "Dauphine" 59, en excellente condition, $325. Particulier. RA. 7-5543.

RENAULT Caravelle 1960, convertible, 2 toits, excellent état, très bas millage, 1 seul propriétaire, Franken, CR. 4-6501 ou MO. 9-6262.

RENAULT R-8, 1963, parfait état, garantie finance, prix très interressant, Gareyt, CR. 4-6501.

RENAULT 1959 à 1963, bonne condition. Aucun comptant, 3432 Masson. Garage Willie.

RENAULT 1964, EN MONTRE. 3432 MASSON. GARAGE WILLIE.

REPRIS DE FINANCE

59 Pontiac Parisienne, décapotable	$35
61 Volkswagen	$42
60 Meteor	$39
59 Plymouth, station-wagon	$32
59 Chevrolet Bel-Air	$33
56 Buick	$31

6095 UPPER LACHINE RD
484-8419

RILEY 1959 radio, bon état, particulier. $350. 274-3971.

SACRIFIERAIS Dodge 1959, équipé, très bonne condition, 321-7404.

SIMCA 1959, $250
4584 Papineau — 526-4401

SIMCA 59, très propre, $250. Faut vendre. Particulier. LA. 3-4859.

SIMCA Elysée 1961, bon mécanisme, $375. 526-4401, 4584 Papineau.

SKODA 62, 2 portes, 7,000 milles, à vendre cause maladie. Appeler: 658-1621.

SPECIAL Edsel 1958, 4 portes, automatique, complètement équipé, 3 couleurs, moteur puissant, parfaite condition. Particulier. 488-8221.

STATION-WAGON
1961 MORRIS OXFORD.
1960 PONTIAC 9 PASS., EQUIPE.
1960 OLDSMOBILE FIESTA, EQUIPE.
1960 ENVOY, COMME NEUF.
1960 VAUXHALL, AUBAINE.
1959 METEOR, 9 PASS., EQUIPE.
1958 FORD, 4 PORTES.
LA. 6-2813 — LA. 6-3331

STATION-WAGON Chevrolet 4 portes, 61, équipé, très propre, parfait ordre, particulier. Le soir seulement, DU. 7-1407.

STATION WAGON, Ford 1961, 9 passagers, 8 cylindres, transmission automatique, parfait état. Propriété personnelle. 512 Villeray.

STATION-WAGON 1960 Falcon, bas millage, comme neuf. Cause maladie. Sacrifierais $700: 665-6007.

STATION-WAGON Studebaker 59, V-8, bon mécanisme, peinture neuve, à vendre $600. OR. 7-5348.

STATION WAGON Pontiac 58, 2 portes, automatique, très propre, particulier. Appeler: CL. 6-2433.

STATION-WAGON 59, Chevrolet, 8 cylindres, très bonne condition, cause maladie. DU. 9-9024.

STATION WAGON Plymouth 1960, 9 passagers, tout équipé, de luxe, $1,750. DU. 7-3378.

STATION-WAGON 57, Chevrolet, 4 portes, V-8, automatique, parfaite condition, 259-3052.

STUDEBAKER
1964
Commander, Daytona, Grand Turismo. Choix de modèles et couleurs, conditions et termes défiant toute concurrence. Echange acceptés. 663-3984.

STUDEBAKER 1963
$2,490
Flambant neuf, 4 portes, 8 cylindres, automatique, lave-pare-brise, lumières de recul, enjoliveurs de roues, miroir, antigel, etc. Noir, avec intérieur rouge. Garantie 2 ans ou 24,000 milles. Valeur de $3,560.
J. G. Guimond 663-3984

STUDEBAKER Champion, automatique, en bonne condition, 2 portes, très propre, $60. WE. 5-4855.

STUDEBAKER 1957, Hawk, $595. $25 comptant, $26 mensuel. 526-5551.

THUNDERBIRD 1962, convertible, tout équipé, $4,200, bonne condition. RA. 5-4789.

THUNDERBIRD, 1956, modèle sport, hard-top, détachable, un seul propriétaire, 33,000 milles, parfait état, financement possible. RE. 7-2405. Soirs.

THUNDERBIRD 1959, comme neuve, équipée au complet, blanche et rouge, voiture exécutif, garantie 100%, aucun comptant requis. 36 mois pour payer. 6% intérêt, appeler M. Lebeuf, 739-0773.

TRIUMPH, 1962, convertible, parfaite condition, termes faciles. LA. 3-8551.

VALIANT 61, comme neuf, particulier. Très bas millage. DU. 9-8244.

VALIANT 1961, en très bonne condition, bas millage, vraie aubaine. Lamarche. 769-8501.

VANGUARD 1953, parfaite condition, sur tous rapports, très propre, équipé, $125. RA. 9-0143.

VAUXHALL 61 De Luxe, 4 cylindres particulier. Très propre. Soir seulement: 669-5292.

VAUXHALL Victor 1960, 35,000 milles original, dame seule propriétaire. Peinture originale. 387-1717.

VAUXHALL 1960, station-wagon, en bon ordre, $695. Tél.: 271-4456; après 7 h. p.m., 729-7984.

VAUXHALL 1960, très propre. CL. 6-7651.

VAUXHALL 1959, super, 4 cylindres, avec radio, très bonne condition, particulier. 1372 Sherbrooke est.

VENDEURS AUTOS USAGEES, CAMPAGNE
Chevrolet 63, 62, 61, 60. En bonne condition. M. Longpré, RA. 8-5885 ou WE. 7-9333.

VOLKSWAGEN, 1960, De Luxe, pneus blancs, radio, pneus neige, Tél. 637-7874.

VOLKSWAGEN 1960 de luxe, parfaite condition, information, 352-1297.

VOLKSWAGEN 63 De Luxe, particulier. Visible après 5 heures. S'adresser 6875 Louis-Hébert.

VOLKSWAGEN 1957, modèle Panel, moteur neuf, $350, Appeler RA. 2-3733.

VOLKSWAGEN 1955, peu de millage, particulier, aucune offre raisonnable refusée. 323-3455.

1963 VOLKSWAGEN. Occasion splendide. $1075. R. Robert, CL. 9-4611.

VOLKSWAGEN Deluxe, 62, particulier, 15,000 milles, bonne condition, $1,250. 844-3205.

VOKSWAGEN 1958, Deluxe, bonne condition, intérieur très propre, $500 comptant ou termes. Gagné. DU. 7-7171, après 5 hres. PO. 7-1414.

VOLKSWAGEN 62 de luxe, 10,000 milles, parfaite condition, très propre, R. Gauthier, prêtre. DU. 1-2301.

1962 VOLKSWAGEN 1500, en parfaite condition, termes faciles. LA. 6-2813.

VOLKSWAGEN 1960, deluxe, radio, 5 pneus neufs, bas millage, mécanisme parfait. Belle carrosserie, privée. $875. 272-1347.

VOLKSWAGEN 1962, custom, comme neuf, 9,000 milles, cause mortalité. $1,100. RA. 7-1403.

VOLKSWAGEN 1961, deluxe, radio, 15,000 milles, très propre. Sacrifierais. DA. 2-6602.

VOLKSWAGEN 59, particulier, en bonne condition. S'adresser à CL. 6-8391.

SERVICE A MONTREAL
★ REPARATION DU SOIR AU LENDEMAIN
★ PIECES DE CAMION
pour toutes les marques de camions
Maintenant à votre disposition
du lundi au jeudi inclusivement
au
centre de service et de vente de camions Mercury
RICHLER TRUCK CENTRE INC.
6124, chemin Côte-de-Liesse
Jour et soir RI. 8-8851

241 CAMIONS A VENDRE

MACK TRUCKS
★ CENTRE DE CAMIONS USAGES ★
Vente d'automne
DE CAMIONS REMIS AU POINT
Excellents, sûrs, rentables
RENSEIGNEZ-VOUS COMPLETEMENT. VENEZ EXAMINER NOS CAMIONS USAGES, EN FAIRE L'ESSAI ET LA COMPARAISON. ILS VOUS RAPPORTERONT BEAUCOUP D'ARGENT.
'57 Autocar — Tracteur diesel
'56 Brockway — Tracteur diesel
'58 Chevrolet — Carrosserie avec treuil, moteur reconstruit
'58 International — Cabine et châssis, gaz, 6 cylindres.
'57 Mack à bascule — Tandem à essence.
'55 Mercury — Tracteur, réservoir 3,100 gallons.
NOMBRE D'AUTRES AU CHOIX
SPECIAUX TELS QUELS, A PRIX MODIQUES
Demandez M. Jacques Laplaine
2150, chemin Côte-de-Liesse
RI. 8-7801

SPECIAUX FIN DE SAISON
offerts par
DIAMOND-T, EASTERN CANADA LIMITEE
Autocar 1955 — Tracteur, moteur Cummings 220. Bonne condition
White 1958 — Modèle WC-22, cabine, châssis, en bon état.
Divco 1955 — Reconditionnée à neuf, peinture et pneus neufs, camion de laitier.
White 1956 — Modèle 24 Plt tracteur.
Autocar 1958 — "Sleeper", condition A-1. Modèle DC75T
White 1956 — Modèle 22 Plt, tracteur.
AUCUNE OFFRE RAISONNABLE NE SERA REFUSEE
ECHANGE ACCEPTE SUR CES SPECIAUX
VASTE CHOIX D'AUTRES CAMIONS SANS GARANTIE
DEMANDEZ GERANT DES VENTES CAMIONS USAGES
Marcel Bissonnette
631-3401

240A TRACTEURS ET MACHINERIE LOURDE

TRACTEUR "Fordson" Major 1959 avec loader "Wagner" et back-digger "Sherman" 12 pieds en très, très bonne condition, seulement 954 heures de travail. 663-4335.

241 CAMIONS A VENDRE

EN BAS DU PRIX COUTANT
J'AI 4 BEDFORD
2 — 1960
2 — 1959
PRIX TRES SPECIAL
527-3467

Camions citerne
CHEVROLET 1958, 1250 GAL.
DODGE 1959, 1250 GAL.
CHEVROLET 1953, 1050 GAL.
Georges Robert Auto
5870 ST-LAURENT

AUBAINE de mécanicien, Jeep Land-rover, 1957 avec benne semi-hydraulique, $250. — 5850 Delorimier.

AUBAINE camion Mercury 1963, ½ tonne, pick-up, 5,000 milles, 7145 Papineau - Jean-Talon.

AUBAINE, camion Dodge avec dompeuse, Dodge GM avec boîte liqueur. RA. 7-2806.

AUTOBUS scolaires, Dodge usagés, très bonne condition, travail dans le moment. FE. 4-3775.

BELL Telephone trailer $75. Idéal chasseur, contracteur, aussi station wagon pick-up Metro. LA. 3-8264.

Camions à l'huile équipés au complet
1 GMC 1600 gallons,
1 GMC 1750 gallons,
1 White 1600 gallons,
2 Réo 2000 gallons,
1 tracteur White avec réservoir 3000 gallons
Y. Vézina DU. 1-2426
9725 Meunier, Mtl.

4 CAMIONS, bon ordre, 3 fargo 1956, 2 tonnes, 1 Chevrolet 1958, panel, 1 tonne. Visible après 5.00 p.m. 525-4821.

CAMION Citerne, 2,000 gallons, tracteur, remorque, 3,000 gallons. NA. 5-5077.

CAMION à bascule G.M.C. Tandem, 10 roues. Aussi plusieurs autres marques et modèles. Echange et termes acceptés. 8865 St-Laurent.

CAMION pick up 1961, Chevrolet ½ tonne, très propre, 259-5805.

CAMION G.M.C. 1 tonne, panel. LA. 1-9617.

CAMIONS-CITERNES
Réservoirs usagés 700 gallons
4 compartiments
4 — 1,200 gallons
4 — 1,000 gallons
2 — 2,000 gallons
1 — 2,600 gallons
Réservoirs neufs de toutes dimensions
R. St-Germain Ltée

CAMION Chevrolet 52, une tonne, bonne condition. Prix avantageux. LA. 5-1655.

CAMIONS 1½ tonne Dodge 1952, Chevrolet ½ tonne 1954, Pick-up, automatique, bon marché, 259-4920.

CAMION INTERNATIONAL 1956, 3½ tonnes, bonne condition, 6 cylindres, dompeuse. S'adresser 622-1209.

CITERNE 250 gallons, clientèle 150,000 par année certifié. 322-2749.

CHEVROLET ¾ tonne, 1955, en parfaite condition, à vendre ou à échanger. 381-3661.

CHEVROLET panel, 1 tonne, 1960, excellente condition, bas millage, peinture neuve. 727-9379.

CHEVROLET METRO 1962, ¾ de tonne comme neuf. WE. 5-5168.

CHEVROLET, pick up, 1960, en bon ordre, propre. Particulier. 632-3397.

FARGO 1957, dompeur, 3 tonnes, à vendre, bon marché, WE. 2-0711.

FORD 1957 1 tonne. Boîte en bois à ridelle 272-6456.

FORD 1952, 3 tonnes, dompeur, boîte de fer, peinture neuve, $550. CL. 5-5552.

GMC 1957, bascule 3½ tonnes. DA. 2-1583.

GMC PANEL, ½ tonne, $100., 1957; tél. 727-8970.

1955 GMC panel, peinture neuve, parfaite condition. Pas de comptant. Termes faciles. 2122 Masson près Delorimier. 524-6837.

INTERNATIONAL 1956, 4 roues motrices, 6 pneus à neige. Grue à l'avant, dotée de tarrière pour creuser trous pour poteaux. Deux treuils à l'arrière, tirouse mécanique à l'avant. Excellent pour touage. Excellent état. $1,600 comptant. DA. 1-3510.

1958 INTERNATIONAL demi tonne, panel, $450. 669-8693.

JEEP, Willys, 1958, Charrue neige, bon mécanisme. 201 des Laurentides, Pont-Viau, 663-3580.

JEEP Willys en parfait ordre, pelle à neige, s'adresser Terrebonne, 477-5321. 477-5519.

LAND-ROVER, neuf, avec cabine et Jeep, en bonne condition. Sacrifierais. DA. 2-6602.

METRO International, ¾ tonne, 1955 en très bonne condition. 321-7404.

PANEL Dodge 1958, ½ tonne, $495. 5400 Décarie. 488-9175. Grenier ou Benoit.

PARTICULIER, camion Ford 53, pick-up, 1 tonne, bon pour towing $175. CL. 9-6180.

TOWING
avec équipement extra robuste, unité en parfaite condition. S'adresser à 5723 Christophe-Colomb.

TOWING Ford "Holme Wrecker", équipement complet, faut voir, seulement $1,300. Particulier. 5502, 3e avenue Rosemont, LA. 3-0384.

241A AUTOBUS

AUTOBUS
Mercedez avec moteur Diezel. Capacité 25 passagers. Comme neuf. Garanti. Corvair 1961, capacité 12 passagers. Demander M. Bédard, RE. 9-3810.

242 AUTOS, CAMIONS DEMANDES

NOUS VOULONS VOTRE AUTO
Nous payons les plus hauts prix comptant pour autos propres, ou nous vendrons votre auto en consignation.
BLAIS AUTOMOBILE LTEE
5420 BOUL. DECARIE
HU. 9-8439

ACHETERAIS 50 autos usagées, 1955 à 1962, comptant. 8245 Hochelaga, CL. 6-6096.

ACHETERAIS automobiles, modèles 1953 à 1963, 2122 Ontario est, LA. 4-8823.

ACHETERAIS 50 AUTOS USAGEES, MODELES 1956 A 1963. 256-8081.

ACHETERAIS autos, 1955 à 1963, de particuliers. Paierais comptant. LA. 4-4514. M. Bourget.

ACHETONS autos usagées. Payons comptant. Jour, soir. 819 Rachel est, LA. 2-1196.

ACHETONS fer, métal, scrap, vieilles autos comme ferraille. 276-8900.

ACHETONS automobiles toutes marques, toutes années. Meilleurs prix en ville. Universelle Transmission 527-1381.

CAMIONS-citernes demandés. R. St-Germain Ltée. 6568 St-Laurent, CR. 4-2515.

ECHANGERAIT terrains à Chambly pour automobile usagée de récent modèle. RE. 3-2250.

Pourquoi perdre de l'argent?
Nous payons le plus haut prix en ville pour tous les modèles 1958 à 1962. Aucun délai, nous payons immédiatement.
DELISLE AUTOMOBILE LTEE
2815 SHERBROOKE EST, LA. 6-2812

244 ACCESSOIRES D'AUTOS, DE CAMIONS

ACHETONS, vendons autos et camions usagés, pièces de toutes sortes. Livraison gratuite. Caron Scrap jour: NO. 6-4449. Soir: NO. 1-1915.

MECANIQUE GENERALE
Spécialisé sur voitures Citroen. LA. 6-6733.

PIECES D'AUTOS usagées de toutes sortes. Drouin Auto Parts. 8326 boul. Omer-Gaucher, MO. 5-6537.

PIECES de Dodge, 1957, à vendre CLairval 4-3905

PIECES usagées, garde-boue, grilles, portes, transmissions. Philippe Joron, 3845 Rivard, 845-4144.

500 PNEUS usagés, $4 et plus. Parties carrosserie et mécanique toutes sortes. G. C. Auto Parts, 2251 Delorimier, LA. 5-0290.

244A REPARATIONS D'AUTOMOBILE

AUTOMOBILE, sablée, peinturée au complet, $47, débossage bas prix. Estimé gratuit. DA. 2-8019.

PARTIES d'autos usagées, garantie 30 jours 100%. CL. 9-0353.

REPARATION GENERALE
Débossage, peinture, transmission, moteur reconditionné. Aucun comptant requis. $10 à $15 par mois. Ouvrage garanti. Informations: téléphonez 254-0561.

TRAILER 4 x 8, capacité 2 tonnes, $50 parfaite condition, boîte en acier, 2172 Delorimier, LA. 3-8439.

245 AUTOS, CAMIONS A LOUER

TOUT GENRE de location d'autos, à courts termes, (jour, semaine, mois). Appelez André Lauzon, Emergency Car Rental. 256-9127.

246 REMORQUES, ROULOTTES

ASSORTIMENT COMPLET DE MAISONS-MOBILES ET UNITES DOUBLES — ECHANGES — TERMES 7 ANS.
JACK MIGNAULT LTEE
10140 LAJEUNESSE, MONTREAL TEL. 387-7377

NOUVEAU — Maison roulante de 20' de large — aussi choix complet de modèles 10' de large jusqu'à 60' de long.
Le Plus Gros Vendeur de Roulottes dans la Province
Armand Rémillard Ltée
sur la route 9B à 20 milles de Montréal — Saint-Jean, P.Q. (sans frais interurbains) Tél. 658-8292
SUCCURSALES à Québec—Hauterive Sept-Iles

ROULOTTE DE VOYAGE, MAISON MOBILE
QUALITE, SERVICE, SATISFACTION
South Shore Mobile Home
ST-BASILE-LE-GRAND
OL. 3-6336

AUBAINE
Réduction jusqu'à $1,000, maison mobile 51 x 10, neuve, $5,600, 36 x 10, $4,600, 27 x 8, $3,650. Aussi quelques roulottes de voyage. A. Doré, St-Faustin, route 11. Tél. 425-2263.

CARAVANE roulotte, marque Zolinger, 17 pds, très propre, frigidaire, place pour coucher 5. OL. 9-1996, après 6 heures: 721-0569.

1959 GLENDALE, 35 x 10, tout meublé, aménagé. Sacrifiera à $2,300 ou la meilleure offre. On peut visiter au 800 boul. des Laurentides, Pont-Viau, Station-service Esso Mayer.

LOCATION, prix spéciaux, semaines ou mois. Equipement complet. 14, 17, 19 pds. A. et D. Lalonde 729-5206. Soir, 661-1207, 661-1446.

MAISON mobile, fabriquée 1 an, 16 x 48, comme neuve, raisonnable. CL. 4-9535, après 6.

ROULOTTE "Glendale" 10 x 38, meublée, $3,500 ; bonnes conditions. Appeler 681-1556 ; 984, boulevard Labelle, Chomedey.

ROULOTTE Glendale, 22 pds, tout équipée, très bonne condition, $1,600. 676-6607.

ROULOTTE de 35' à vendre, bon marché, très bonne condition, VI. 9-2952.

ROULOTTE General 17 pieds, tout équipée, DU. 8-6463.

248 ENTREPOSAGE D'AUTOS, MEUBLES

AUTO remisage d'hiver, assuré, $10 et plus par mois. Garage Rockland. CR. 7-4108.

249 ASSURANCES

AUTOS, CAMIONS, FEU, VOL, TERMES, SERVICE 24 HRES. 381-4446.

250 VOYAGES — TRANSPORTS

DEPART pour Orlando, Floride le 22, prendrais 3 passagers. RA. 9-2473.

PRENDRAIS 2 ou 3 dames pour aller à Miami ou St. Petersburg, Floride, départ octobre. PO. 8-1706.

TORONTO pour 3 jours, prendrais 2 passagers, aller et retour. DA. 1-5538.

251 BICYCLETTES MOTOCYCLETTES

SCOOTER à vendre, NSU 1958. Pour informations, Marius Lamontagne, RA. 7-9917.

SCOOTER Cezeta 1962, comme neuf 175CC, $250. WE. 79751.

252 MEDECINS

CHOQUETTE STANISLAS. Maladies vénériennes, syphilis, gonorrhée, analyse-sang. 2260 boulevard Pie IX. CL. 5-9989.

DOCTEUR HEBERT, Hôpitaux Paris, médecin général, 25 ans d'expérience, vénérienne, peau, circoncision sans douleur. 3405 Saint-Denis. VI. 5-0309.

J. F. ROCHELEAU, maladies de la peau, génito-urinaires, maladies des organes. 3431 avenue Laval. 288-2424.

MELILLO ; urinaires, peau, sang, glandes, désordres psychosomatiques, sexuels (impotence), nerveux, obésité, circoncision. 134 ouest, Sherbrooke.

N. LEBEL, PHYSIOTHERAPEUTE POUR TRAITEMENT PHYCIOTHERAPIE, 272-0466.

A LOUER
Restaurant et Lounge
Cocktail bar
dans un grand motel, nouveau et moderne, de 150 unités pourvues de TV, radio et téléphone, situé à Montréal.
OCCASION EXCEPTIONNELLE
M. MACK 481-4226

AVIS DE VENTE CONFORMEMENT A L'ARTICLE 1352 DU CODE DE PROCEDURE CIVILE

AVIS est par la présente donné que le quatrième jour de novembre de l'an mil neuf cent soixante-trois, à dix heures de l'avant-midi, Me Ernest Rashkovan, le notaire soussigné, procédera dans son étude, dans la cité de Montréal, au numéro civique 400 de la rue Ontario, chambre 956, à la vente par enchère publique de la propriété immobilière appartenant aux Dame Katalin Vig, veuve dudit feu Steven Szabad, Steve Szabad Junior, Dame Helen Szabad, épouse de Gordon James Small, et Linda Szabad, mineure, connue et désignée comme suit :

Un lopin de terre connu et désigné comme lot six cent quatre-vingt-quatre, six cent quatre-vingt-cinq, et six cent quatre-vingt-six, du lot originaire vingt-cinq (25-684, — 685, —686) au plan et livre de renvoi officiel de la paroisse de Pointe-Claire.

Cette vente sera faite en vertu d'un jugement en tutelle de l'Honorable Juge Charles-E. Ferland, de la Cour Supérieure, siégeant dans et pour le District de Montréal, rendu le vingt-septième jour du mois de septembre de l'an mil neuf cent soixante-trois, et portant le numéro 2201 des registres de ladite Cour.

Pour les conditions de la vente, s'adresser au notaire soussigné.
ERNEST RASHKOVAN,
Notaire - Commis

CITE DE LACHINE
SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS
SOUMISSIONS

On recevra à l'Hôtel de Ville des soumissions pour l'exécution des travaux suivants :

TROTTOIRS —
A—26ème Avenue, deux côtés, de la rue Provost à la rue Sherbrooke;
B—30ème Avenue, deux côtés, de la rue Projetée vers le nord jusqu'à la rue Sherbrooke;
C—31ème Avenue, deux côtés, de la rue Provost à la rue Projetée;
D—Rue Projetée (nord de Provost), deux côtés, de la 26ème Avenue à la 31ème Avenue;
E—Rue Sherbrooke, deux côtés, des limites est du lot Cad. 223, jusqu'à la 32ème Avenue;

PAVAGE —
A—26ème Avenue, de la rue Provost à la rue Sherbrooke;
B—30ème Avenue, de la rue Projetée vers le nord jusqu'à la rue Sherbrooke;
C—31ème Avenue, de la rue Provost à la rue Projetée;
D—Rue Projetée (nord de Provost) de la 26ème Avenue à la 31ème Avenue;
E—Rue Sherbrooke, des limites est du lot Cad. 223 jusqu'à la 32ème Avenue.

Les soumissions cachetées, adressées au Directeur des Finances endossées: "Soumissions construction de trottoirs et pavage" incluses dans les enveloppes réservées à cet usage, seront reçues au bureau du soussigné, à l'Hôtel de Ville, 1800, rue St-Joseph, Lachine, jusqu'à lundi, le 28 octobre, 1963, à cinq heures du soir.

Les soumissions reçues seront considérées par le Conseil lors d'une assemblée générale qui aura lieu le 28 octobre, 1963, à huit heures du soir.

On obtiendra les plans, cahier des charges et formules de soumissions au bureau de l'Ingénieur de la Cité, M. A. J. Deslauriers, 1800, rue St-Joseph, Lachine, moyennant le dépôt de $10 par projet, soit un dépôt total de $100.

Ces dépôts seront remboursés à ceux qui auront retourné les plans et cahier des charges en bon état, dans les trente jours suivant la date de l'ouverture des soumissions.

La Cité de Lachine ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

RENE LABERGE,
Directeur des Finances,
Cité de Lachine

Lachine, le 16 octobre, 1963.
Hôtel de Ville.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de :
FELICIEN LARAMEE, constructeur-briqueteur, faisant affaires au 100 rue François-Gauthier, Boucherville, P. Qué.
FAILLI

AVIS est par les présentes donné que, FELICIEN LARAMEE, a fait cession de ses biens en date du 15ième jour d'octobre 1963, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 31ième jour d'octobre 1963, à 9:45 heures de l'avant-midi, au bureau du Séquestre Officiel, chambre 16, au Vieux Palais de Justice, à Montréal, Qué.

Montréal, ce 17ième jour d'octobre 1963.

J. C. MARCOTTE, syndic

BUREAU DE :
J. C. MARCOTTE & ASSOCIE, syndic
3611, rue St-Denis, Montréal, Qué.
Tél. VI. 5-0261-2-3-4.

AVIS DE PREMIERE ASSEMBLEE

No 165/1963
Dans l'affaire de la faillite de :
CONCRETE RENOVATION LTD., corps politique et incorporé ayant son siège social et sa principale place d'affaires à 310 Montée Sanche, Rosemère, P.Q.

AVIS est par les présentes donné que CONCRETE RENOVATION LTD. a fait une cession le 8e jour d'octobre 1963, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 29e jour d'octobre 1963, à 2:30 heures de l'après-midi, au bureau de M. J.-E. CHARETTE, le Séquestre officiel, au palais de Justice, en la Cité de St-Jérôme, dans la Province de Québec.

Daté à Montréal, ce 18e jour d'octobre 1963.

ARMAND GAGNON, syndic

BUREAU DE :
HAMEL, GAGNON, HEBERT & ASSOCIES
215 ouest, rue St-Jacques, suite 701,
Montréal, P.Q.

AVIS DE PREMIERE ASSEMBLEE

No 24/1963
Dans l'affaire de la faillite de :
YVAN DENEAULT, entrepreneur menuisier, ayant fait affaires à 243 Mayrand, St-Jean, et domicilié à la même adresse et à 3451 rue Laval, appt 3, Montréal, P.Q.

AVIS est par les présentes donné que YVAN DENEAULT a fait une cession le 4e jour d'octobre 1963, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 25e jour d'octobre 1963, à 11:00 heures de l'avant-midi, au bureau de M. MAURICE-J. DEMERS, le Séquestre officiel, au Palais de Justice, 109 de la rue St-Charles, en la Cité de St-Jean, dans la Province de Québec.

Daté à Montréal, ce 15e jour d'octobre 1963.

ARMAND GAGNON & PAUL HEBERT, C.A.
SYNDICS CONJOINTS

BUREAU DE :
HAMEL, GAGNON, HEBERT & ASSOCIES
215 ouest, rue St-Jacques, suite 701,
Montréal, P.Q.

PROVINCE DE QUEBEC
COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE DUVERNAY

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE :—

SOUMISSIONS POUR LE TRANSPORT DES ELEVES POUR L'ANNEE ACADEMIQUE 1963-1964.

CONSIDERANT que la Commission Scolaire Régionale Duvernay doit organiser le transport des élèves au cours secondaire (8e à la 11e année inclusivement) aux écoles St-Louis et Notre-Dame dans la ville de Terrebonne, à l'école St-Joseph dans la ville de St-François, aux écoles La Providence et St-Vincent dans la ville de St-Vincent-de-Paul.

Le transport des élèves qui fréquentent la section classique aux écoles La Présentation de Marie et St-Jean dans la ville de Pont-Viau.

Le transport des élèves catholiques de langue anglaise (8e à la 11e année inclusivement), à l'école "Chomedey Catholic High School" dans la cité de Chomedey.

M. Origène Raymond propose que des soumissions publiques soient demandées conformément aux articles 223-C, 291 et 297 de la loi de l'Instruction Publique et suivant les conditions ci-dessous mentionnées.

Le transport est établi en cinq (5) circuits :—

1 — TRANSPORT A L'EXTERIEUR.

A) DESCRIPTIONS

CIRCUIT No 1 : Transport à l'extérieur des élèves fréquentant la section classique aux écoles :
La Présentation de Marie, 226, rue Fortin, Pont-Viau.
St-Jean, 200, Boul. de la Concorde, Pont-Viau.

Description du territoire à parcourir :—

Municipalité scolaire de TERREBONNE :— Montée Pincourt à la rue St-Louis.
Municipalité scolaire de ST-FRANÇOIS-DE-SALES : — Des limites ouest jusqu'à la carrière, retour au pont de Terrebonne, St-François-Est jusqu'à Aresville.
Municipalité de DUVERNAY-EST : — Tout le territoire de la Grande Côte.
Municipalité de ST-VINCENT-DE-PAUL :— Tout le territoire de la ville de St-Vincent-de-Paul, y compris une partie de Duvernay-Est, 179 Montée Masson et 6551 Boul. Lévesque aux limites Est de la ville de St-Vincent-de-Paul.
Municipalité scolaire LES ECORES :— De la rue Marsolais à St-Vincent-de-Paul au boulevard Leblanc Est à Duvernay-Ouest.
Distance approximative : quarante-cinq (45) milles par jour.
Nombre d'élèves approximatif : quarante-cinq (45).
Véhicule : Un (1).

CIRCUIT No 2 : Tous les élèves demeurant dans le secteur ouest de la ville de St-Vincent-de-Paul, rue Marsolais inclusivement, au boulevard Pie IX exclusivement, seront transportés comme suit :—
Cinquante (50) garçons à l'école St-Vincent, 4895, rue St-Joseph, St-Vincent-de-Paul.
Quatre-vingts (80) filles à l'école La Providence, 5436, boul. Lévesque, St-Vincent-de-Paul.
Distance approximative par jour par autobus : 6 milles.
Nombre de véhicules :— Trois (3).

CIRCUIT No 3 : Tous les élèves catholiques de langue anglaise demeurant dans les limites de la municipalité scolaire de St-Vincent-de-Paul et Les Ecores, des numérose 179 Montée Masson et 6551 Boulevard Lévesque inclusivement à Duvernay-Est au Boulevard Leblanc Est inclusivement à Duvernay-Ouest, seront transportés à l'école "Chomedey Catholic High School" :
3730, Boul. Lévesque, Cité de Chomedey.
Distance approximative par jour : quarante (40) milles.
Nombre d'élèves approximatif : Soixante (60).
Nombre de véhicules : Un (1).

CIRCUIT No 4 : Tous les élèves demeurant dans le secteur compris entre Terrebonne Heights et St-Henri-de-Mascouche.
Départ :— Terrebonne Heights vers "Greenwich Village", descendre le chemin de la Plaine, se diriger vers St-Joachim, revenir à la Côte Georges et le Lac Samson, se diriger vers le village par la montée du village, prendre les élèves de la rue St-Jean et laisser tous les élèves en face de l'église paroissiale de St-Henri de Mascouche.
Distance approximative par jour : quarante (40) milles.
Nombre d'élèves approximatif : Vingt-cinq (25).
Nombre de véhicules : Un (1).

CIRCUIT No 5 : Tous les élèves demeurant dans la municipalité scolaire de Duvernay-Est (Grande Côte) seront transportés comme suit :—
Soixante (60) élèves à l'école :
St-Joseph, 830, 9e Avenue, Ville St-François.
Trente (30) élèves aux écoles :—
La Providence, 5436, Boul. Lévesque, St-Vincent-de-Paul.
St-Vincent, 4895, rue St-Joseph, St-Vincent-de-Paul.
Distance approximative par jour par autobus : 12 milles.
Nombre de véhicules : Deux (2).

B) CONDITIONS

1. Une seule soumsision pour le transport local peut s'appliquer à un ou plusieurs circuits aussi bien qu'à la totalité des circuits établis.
2. Dans le cas où un soumissionnaire est intéressé à entreprendre plus d'un circuit, il doit indiquer, **séparément**, le prix de chaque circuit.
3. Le prix de chaque circuit ne peut être établi **autrement** que sur une base fixe annuelle et non à tant par élève ni à tant par mille.
4. Advenant le cas où un seul soumissionnaire désire entreprendre le transport des élèves aux écoles de la municipalité aussi bien qu'à l'extérieur, il doit déposer une soumission séparée dans chaque cas et deux contrats distincts seront signés à cette fin.
5. La Commission scolaire se réserve le droit de modifier ou changer les circuits en tout temps, si elle le juge à propos et nécessaire.
6. Le contrat à être adjugé est pour une période d'un an, sans privilège ni préférence de renouvellement à son terme.
7. La Commission scolaire exige huit (8) autobus neufs, ou usagés mais en bon état mécanique et propres.
8. Les élèves et, s'il y a lieu, les instituteurs et institutrices doivent être transportés chaque jour de classe à l'école le matin et le midi pour l'ouverture et le midi et l'après-midi à la fermeture, et ce, durant toute la durée du contrat.
9. Advenant une augmentation ou diminution d'au moins 25% dans le nombre d'élèves et/ou de milles, la Commission scolaire peut majorer ou réduire le prix du contrat au pro rata du nombre d'élèves et/ou de milles établis lors de sa signature.
10. Chaque soumissionnaire doit :
   a) vérifier lui-même les distances approximatives mentionnées en regard de chaque circuit, jusqu'à la dernière habitation des rangs concernés ou de la municipalité ;
   b) s'engager à transporter sans charge de la part des parents les seuls élèves et, s'il y a lieu, les membres du personnel enseignant désignés en tout temps par la Commission scolaire ;
   c) déposer, lors de la signature du contrat et pour la durée d'icelui, une garantie représentant au moins 10% du prix annuel. Cette garantie peut être sous forme soit de chèque personnel visé, soit de la retenue du paiement du premier mois ou soit d'une police de garantie émise par une Compagnie autorisée à se porter caution judiciaire en vertu de la loi des Compagnies de garantie ;
   d) maintenir en permanence une police d'assurance d'au moins $100,000.00 (limite globale), ou $50,000.00/$100,000.00 couvrant les lésions corporelles et $5,000.00 pour dommages matériels à autrui, comprenant le risque de "passagers", dans l'un ou l'autre cas. Une copie de ladite police doit être remise à la Commission scolaire, de même qu'un écrit de la Compagnie d'assurance à l'effet que celle-ci s'engage à aviser elle-même directement la Commission scolaire, par lettre recommandée, de l'annulation ou du non renouvellement de la police ;
   e) être propriétaire de tout véhicule nécessaire à l'exécution de son contrat et ne céder n itransférer, en tout ou en partie, ledit contrat en faveur d'une ou plusieurs personnes ;
   f) décrire chaque véhicule qu'il utilisera, c'est-à-dire le modèle (année) et le nombre de passagers assis qu'il contiendra ;
   g) fournir des véhicules qui peuvent contenir, si possible, au moins 25% plus d'élèves que le nombre exigé pour chaque circuit lesquels véhicules doivent assurer le confort et la sécurité ;
   h) produire à la Commission scolaire, lors de la signature du contrat, pour lui-même et ses employés, des certificats de santé et de bonne conduite ;
   i) observer et respecter les dispositions du Code de la Route du Ministère des Transports et Communications, les lois et règlements du Département de l'Instruction publique et de tout autre Ministère concerné. De plus, il doit se conformer aux règlements provinciaux et municipaux de la circulation.
11. Tout conducteur doit être en possession d'un permis de chauffeur après avoir démontré, au moyen d'un examen pratique, à un officier autorisé du Ministère des Transports et Communications qu'il est habile à conduire un autobus scolaire.
12. Au cas d'inexécution d'une ou plusieurs clauses du contrat ou de toute infraction, la Commission scolaire pourra mettre fin audit contrat dans les trente jours suivant un avis préalable.
13. Le contrat ne peut être modifié, annulé ou son exécution ne peut être abandonnée par l'entrepreneur avant sa date d'expiration, sans le consentement exprès et écrit de la Commission scolaire, à défaut de quoi celle-ci peut réclamer de l'entrepreneur toutes les dépenses encourues pour exécuter le transport et des dommages-intérêts à raison de l'inexécution, de l'arrêt ou de la suspension du contrat.
14. Dans le cas de décès du soumissionnaire, la Commission scolaire et/ou la succession peuvent mettre fin au contrat si l'une et/ou l'autre des parties concernées le jugent à propos, après un avis préalable de trente (30) jours.

C) RECEPTION ET OUVERTURE DES SOUMISSIONS

1. Les soumissions seront reçues jusqu'à cinq (5) heures P.M., mardi le 29 octobre 1963, au bureau du secrétaire-trésorier, 4897, rue St-Joseph, St-Vincent-de-Paul, sous enveloppe scellée avec mention "SOUMISSION POUR LE TRANSPORT DES ELEVES".
2. Les soumissions déposées seront ouvertes au cours de la réunion tenue le même jour à neuf (9) heures P.M., à 6990, Boulevard des Mille Iles, Ville Saint-François.
3. La Commission scolaire se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni la plus haute ni aucune des soumissions reçues.

Adopté unanimement.

DONNE à St-Vincent-de-Paul, ce 16ème jour d'octobre mil neuf cent soixante-trois.

ROLAND BERNARD,
Secrétaire-trésorier.

VENDEUR — Opportunité

MANUFACTURIER, PRODUITS ALIMENTAIRES INDUSTRIELS, solide et progressif offre ouverture à vendeur expérimenté, bilingue, stable, agressif, fiable, pour territoire déjà établi à Montréal et région. Salaire, dépenses, commission, participation profit. Vraie opportunité. Faut posséder auto modèle récent. Références exigées. Réponses garanties confidentielles.

Ecrire mentionnant expérience, salaire total net actuel et No téléphone à :

CASE 9188, LA PRESSE

AVIS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE DES CREANCIERS DU FAILLI

Dans l'affaire de la faillite de :
JEAN JOLIN, Plâtrier, domicilié au numéro 800 rue Hays, à Montréal, P. Qué., et faisant affaires en société sous les noms et raison sociale de "Les Associés Plâtriers Enrg." au numéro 3283 est, rue Jean-Talon, à Montréal, Province de Québec.

AVIS est par les présentes donné que le débiteur susdit a fait cession de ses biens le 7ème jour d'octobre 1963, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 24ème jour d'octobre 1963, à 9:45 heures de l'avant-midi, au Bureau de Me Victor Martineau, Séquestre Officiel, Chambre 16, au Vieux Palais de Justice, à Montréal, Province de Québec.

Daté à Montréal, ce 8ème jour d'octobre 1963.

PAUL-C. PERRAS, syndic

Bureau de :
PAUL-C. PERRAS, syndic
204 ouest, rue Notre-Dame,
Suite 49,
Montréal, P. Qué.
Tél. : 842-1119.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de :
ROBERT-L. MARCOUX, chiropraticien, domicilié au 684 boul. Marie-Victorin, Boucherville, Qué.
FAILLI

AVIS est par les présentes donné que le débiteur susdit a fait cession le 9ième jour d'octobre 1963, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 28ième jour d'octobre 1963, à 9:45 heures de l'avant-midi, au bureau de Me Victor Martineau, Séquestre officiel, chambre 16, au vieux palais de Justice, à Montréal, P.Q.

Montréal, ce 17ième jour d'octobre 1963.

L.-CLAUDE MERCURE, C.A., syndic

BUREAU DE :
BLAIS, HUARD, MERCURE & ASSOCIES
2197 est, rue Sherbrooke, Montréal, P.Q.
Tél. 527-3604.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de :
HUBERT BENOIT, restaurateur, faisant affaires sous les nom et raison sociale de "RESTAURANT NICO", au 4179 boulevard Lévesque, St-Vincent-de-Paul, Qué.
FAILLI

AVIS est par les présentes donné que, HUBERT BENOIT, a fait cession de ses biens en date du 11ième jour d'octobre 1963, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 29ième jour d'octobre 1963, à 9:45 heures de l'avant-midi, au bureau du Séquestre officiel, chambre 16, au Vieux Palais de Justice à Montréal.

Montréal, ce 17ième jour d'octobre 1963.

J. C. MARCOTTE, syndic

BUREAU DE :
J. C. MARCOTTE & ASSOCIE, syndic
3611, rue St-Denis, Montréal, Qué.
Tél. VI. 5-0261-2-3-4.

PROVINCE DE QUEBEC

COMMISSION DU SERVICE CIVIL

pour le

Service de l'Aménagement Rural (A.R.D.A.)
Ministère de l'Agriculture et de la Colonisation

CONSEILLERS TECHNIQUES (AGRONOMIE)

Poste A Chef de section de l'utilisation et de la conservation agricole ($8,400-$9,600).
Etude, vérification et modification, s'il y a lieu, des projets touchant la mise en valeur et la conservation des productions agricoles. Chargé spécifiquement d'étudier et d'apprécier les programmes concernant l'exploitation des pâturages et la grande culture. Diriger le personnel de sa section.

Poste B Spécialiste en production horticole et en plantes indigènes ($7,600-$8,800).
Etudier, apprécier et vérifier les programmes concernant l'exploitation des plantes horticoles et indigènes ; stimuler et coordonner les recherches dans ce domaine.

Poste C Spécialiste en zootechnie ($7,600-$8,800).
Etudier, apprécier et vérifier les projets d'études et d'exploitation concernant la zootechnie et l'aviculture ; stimuler et coordonner les recherches dans ce domaine.

Poste D Spécialiste en conservation ($7,600-$8,800). Etudier, apprécier et vérifier les programmes concernant la conservation ou la récupération du sol et de l'eau ; stimuler et coordonner les recherches dans ce domaine.

Poste E Spécialiste en écologie agricole ($7,600-$8,800).
Etudier, apprécier et vérifier tout projet concernant l'aspect biologique du milieu agricole ; stimuler et coordonner les recherches dans ce domaine.

Poste F Spécialiste en pédologie agricole ($7,600-$8,800).
Etudier, apprécier et vérifier tout projet concernant la pédologie agricole ; stimuler et coordonner les recherches dans ce domaine.

QUALITES REQUISES : Baccalauréat en sciences agricoles et membre en règle de la Corporation des Agronomes de la Province de Québec. De préférence, études post-universitaires au niveau de la maîtrise ou du doctorat dans les spécialités énumérées ci-haut ou cannaissance approfondie de ces disciplines acquise grâce à un grand nombre d'années d'expérience. Bonne connaissance de l'anglais et du français et qualités personnelles appropriées. Pour le poste A, les candidats devront avoir en plus, des aptitudes pour diriger du personnel. Pour les postes D et E, des études universitaires dans une discipline autre que les sciences agricoles pourront être considérées. (Concours no 63-583)

INGENIEURS FORESTIERS

Poste A Chef de section de l'utilisation et de la conservation forestière ($8,400-$9,600).
Prendre l'initiative de programmes de recherches liées à la mise en valeur et à l'aménagement, diriger le personnel de sa section.

Poste B Spécialiste en dendrométrie ($7,600-$8,800).
Etudier, apprécier et vérifier tout projet concernant les inventaires forestiers ; stimuler et coordonner les recherches en dendrométrie.

Poste C Spécialiste en écologie forestière ($7,600-$8,800).
Etudier, apprécier et vérifier tout projet concernant la classification écologique des forêts ou d'autres aspects de l'écologie forestière ; stimuler et coordonner les recherches dans ce domaine.

Poste D Spécialiste en pédologie forestière ($7,600-$8,800).
Etudier, apprécier et vérifier tout projet concernant la pédologie forestière ; stimuler et coordonner les recherches dans ce domaine.

Poste E Spécialiste en aménagement forestier et en sylviculture ($7,600-$8,800).
Etudier, apprécier et vérifier tout projet concernant l'aménagement forestier, la restauration forestière ainsi que la sylviculture ; stimuler et coordonner les recherches dans ce domaine.

Poste F Spécialiste en reboisement ($7,600-$8,800).
Etudier, apprécier et vérifier tout projet concernant le reboisement ; stimuler et coordonner les recherches dans ce domaine.

Poste G Spécialiste en aménagement forestier pour fins récréatives ($7,600-$8,800).
Etudier, apprécier et vérifier tout projet concernant l'aménagement forestier pour des fins récréatives ou d'embellissement ; stimuler et coordonner les recherches dans ce domaine.

QUALITES REQUISES : Baccalauréat en génie forestier et membres en règle de la Corporation des Ingénieurs Forestiers de la Province de Québec. De préférence, études post-universitaires au niveau de la maîtrise ou du doctorat dans les spécialités énumérées ci-haut ou connaissance approfondie de ces disciplines acquise grâce à un grand nombre d'années d'expérience. Bonne connaissance de l'anglais et du français et qualités personnelles appropriées. Pour le poste A, les candidats devront avoir en plus, des aptitudes pour diriger du personnel. (Concours no 63-584).

N.B. Tous les postes vacants sont à Québec.

On s'inscrit à ces concours au moyen de la formule "demande d'emploi" de la Commission du Service Civil, 50 est, rue St-Joseph, Québec ou 1454 de la Montagne, Bureau 203, Montréal. Les candidatures seront acceptées jusqu'au 4 novembre 1963. Bien indiquer le numéro du concours.

VENDEURS
Un des plus importants manufacturiers de pneus au Canada
DEMANDE DES VENDEURS DE PNEUS DE CAMIONS
ayant expérience spécifique en industries minière, forestière et de la construction. Veuillez mentionner âge, instruction, expérience antérieure et salaire désiré.
TOUTES LES REPONSES CONFIDENTIELLES
CASE 9195 LA PRESSE

HOMMES DEMANDES
Voyageur chauffage et accessoires de plomberie pour compagnie bien établie. Agé 25 à 45 ans, au moins 5 ans d'expérience.
Bon salaire de base plus commission, fonds de pension, auto fournie si désiré. S'adresser à
D.S.F., Case postale 151, GRANBY, Québec

SURINTENDANT DE CONSTRUCTION
Surintendant général recherché pour gérer un certain nombre de chantiers domiciliaires à Montréal et dans les environs. Doit avoir grande expérience dans ce domaine et satisfaire aux exigences de la SCHL. Un diplôme en génie serait un avantage. Excellente occasion pour personne qualifiée. Références exigées. Discrétion assurée.
Ecrire à case 9193 La Presse

OFFICIER DU PERSONNEL
Une compagnie manufacturière désire engager une personne avec expérience dans le domaine du personnel. Ses fonctions consisteront à prendre charge du bureau du personnel, d'employer le personnel pour l'ouvrage général, et de suivre avec intérêt le développement du personnel en vue d'une position de surveillant et d'administration.
Le candidat doit être responsable, parfaitement bilingue et être un gradué de l'université ou l'équivalent, ainsi que posséder au moins cinq années d'expérence dans un bureau de personnel.
Veuillez répondre dès maintenant par correspondance, nous indiquant vos qualifications en entier.
Toutes réponses seront gardées confidentielles à
CASE 9194 LA PRESSE

REPRESENTANTS A SALAIRE
Bilingues, âgés de 25 à 40 ans, mariés de préférence, possédant auto. Emploi permanent et à plein temps pour visiter clientèle établie d'assurance-vie collective pour professionnels. Prospects fournis. Territoires exclusifs. Publicité abondante. Boni de production et renouvellements garantis. Bénéfice d'assurance groupe et plan pension. Connaissance de l'assurance utile mais non essentielle.
Se présenter entre 7 h. p.m. et 9 h. p.m. lundi ou mardi, 21 ou 22 octobre, chez :
JEAN AVARD (CANADA) LTEE
5757, AV. DECELLES, CHAMBRE 14
Demandez : M. M. JOLY

EQUIPEMENT REPRIS
EPARGNE DE 50%
Nous venons tout juste de recevoir l'installation complète de 3 restaurants, 2 boucheries et 1 cafétéria comprenant comptoirs, tabourets, cabines, tables, chaises, fontaines à soda, unités à salade, mélangeurs de malt, friteuses, grils, plats, glacières, comptoirs réfrigérants, balances, hache-viande, tranchoirs, caisses enregistreuses, etc.
COMPTANT OU A TERMES
UNITED STORE SUPPLIES LTD.
4556-60, boul. ST-LAURENT, Montréal, Qué.
842-2042 — 288-3051

TRADUCTEURS
Anglais au Français
$5640 - $6540
par année

CANADA

Bureau des traductions
Gouvernement fédéral à Montréal, P.Q.

QUALITES REQUISES : grade universitaire et quelques années d'expérience OU bonne instruction alliée à plusieurs années d'expérience soit dans la traduction, le journalisme ou l'enseignement.

La catégorie de traducteur compte plusieurs classes et commande des traitements allant jusqu'à $12,600 par année.

Une liste d'admissibilité valide pendant au moins un an, sera établie. Faites parvenir votre demande à la Commission du service civil, Ottawa 4, en rappelant le numéro du concours 63-706.

AVIS AUX CREANCIERS DE LA PREMIERE ASSEMBLEE

Dans l'affaire de la faillite de :
REAL JOYAL, boucher, demeurant à 89 Limoges, Sorel, P.Q.

AVIS est par les présentes donné que Réal Joyal a fait cession de ses biens le 9 octobre 1963 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 28 octobre 1963, à 9:45 heures a.m., au Bureau du Séquestre Officiel, Palais de Justice, Chambre 16, 155 est, rue Notre-Dame, Montréal.

Daté à Montréal, ce 11 octobre 1963.

PAUL RAINVILLE, syndic

Bureau de :
PAUL RAINVILLE, syndic
484 rue McGill,
Montréal, P.Q.

LOI DES FAILLITES

SOUMISSIONS DEMANDEES

Dans l'affaire de la faillite de :
FERNAND LAGARDE
Fernand Lagarde Service Station

Des soumissions seront reçues au bureau du syndic soussigné jusqu'à 2 heures p.m. le 23 octobre 1963 pour l'achat de l'actif suivant :
LOT No 1 — Inventaire de marchandises.
LOT No 2 — Equipement de bureau et garage.
LOT No 3 — Bungalow situé au no 7161, 9e avenue, Ville St-Michel.

Le syndic et les inspecteurs se réservent le droit de rejeter toutes et chacune des soumissions.

Les soumissions doivent être faites par écrit et accompagnées d'un dépôt de 10% à titre d'arrhes, le solde étant payable sur acceptation par les inspecteurs, ou à tels termes convenables aux inspecteurs.

Les locaux seront ouverts aux heures suivantes :
a) 7161, 9e Ave Ville St-Michel, 9 heures a.m. à 12 a.m. le 22 octobre 1963 (bungalow).
b) 5409, 12e Avenue Rosemont, 2 heures p.m. à 4 heures P.M. le 22 octobre 1963 (garage).

Daté à Montréal ce 17e jour d'octobre 1963.

Reynold BRISSON & Raymond BOIVIN
Syndics conjoints

Bureau de :
BRISSON & BOIVIN, Syndics
6692 rue St-Hubert
Montréal P.Q., 273-8851

"Avis est par les présentes donné que le contrat en date du 2 octobre 1963 par lequel Central Tobacco Mfg. Co. Ltd. a transporté et cédé toutes ses dettes de livre présentes et futures à la Banque de Montréal, à titre de garantie, a été enregistré au bureau de la Division d'Enregistrement de Montréal le 8 octobre 1963 sous le No 1702823 Banque de Montréal 16 octobre 1963."

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE MONTREAL

COUR SUPERIEURE

No 619740

Dame MARGARET MARY McGOVERN, épouse séparée de biens de JOHN CLARENCE MURPHY, retiré de Boucherville, district de Montréal, et ledit JOHN CLARENCE MURPHY, tant personnellement et aux fins d'autoriser sadite épouse,
demandeurs

vs

Dame MARTHA GLADYS GORHAM, de Westmount, district de Montréal, épouse divorcée de George A. Tomalin, de Boucherville, dans ledit district,
défenderesse.

PAR ORDRE DE LA COUR, il est ordonné à Dame MARTHA GLADYS GORHAM de comparaître d'ici un mois.

Montréal, 17ème jour d'octobre 1963
NORMAND DESROCHES,
Député-Protonotaire.

KEATING & DRODY,
Avocats,
132 ouest, rue St-Jacques
Montréal, P.Q.
Procureurs des demandeurs

AVIS

AVIS est par la présente donné que ANDREE AKERIB, sténographe, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, présentera au Parlement du Canada, lors de sa présente session, à sa prochaine ou sa suivante ou alors à toute autre session, un bill de divorce d'avec son mari, ALBERT LEVY, commis, de la cité et du district de Montréal, et dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, le 11 octobre 1963.
Mes Salmon & Moscovitch,
avocats,
1255 rue University,
suite 508,
Montréal 2, Québec.
Procureurs de la requérante

QUEBEC AUTOROUTES DU QUEBEC

Office des Autoroutes du Québec
Province de Québec
AUTOROUTE DES CANTONS DE L'EST

1—PROJET V-30
VIADUC AU CHEMIN FULFORD DANS LE CANTON SHEFFORD COMTE DE SHEFFORD

AVIS DE SOUMISSION

L'Office des Autoroutes du Québec demande des soumissions pour la construction d'un viaduc en béton, au-dessus de l'autoroute des Cantons de l'Est, à l'intersection du Chemin Fulford, dans le canton de Shefford, comté de Shefford.

2—PROJET V-31
VIADUC AU CHEMIN GAGNE DANS LE CANTON DE SHEFFORD COMTE DE SHEFFORD

L'Office des Autoroutes du Québec demande des soumissions pour la construction d'un viaduc en béton, au-dessus de l'autoroute des Cantons de l'Est, à l'intersection du Chemin Gagné, dans le Canton de Shefford.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations agissant comme entrepreneurs généraux, et ayant leur principal centre d'affaires dans la Province de Québec, sont invitées à soumissionner.

Une copie des plans, devis et formule de soumission pourra être obtenue au :
Ministère de la Voirie
Service des Contrats
Bureau E-5
Hôtel du Gouvernement
QUEBEC - P.Q.
ou à :
L'Office des Autoroutes du Québec
75 ouest, Boulevard Dorchester
Suite 1600
MONTREAL 1, P.Q.
en faisant parvenir un chèque visé par une banque du Canada, ou un mandat-poste, pour la somme de $30,00 dans chaque cas, non remboursable, payable à l'ordre de l'Office des Autoroutes du Québec.

On ne tiendra compte que des soumissions qui auront été présentées suivant les devis et instructions au soumissionnaire, et l'Office des Autoroutes du Québec ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé par une banque du Canada, payable à l'ordre de l'Office des Autoroutes du Québec, ou d'une police de garantie d'une compagnie autorisée à se porter caution judiciaire (bid bond) équivalant à 10% du montant total de la soumission.

Les soumissions devront être adressées au :
Ministère de la Voirie
Service des Contrats
Bureau E-5
Hôtel du Gouvernement
QUEBEC, P.Q.
et seront reçues jusqu'à 2 heures 30 mn. p.m., heure normale de l'Est.

MERCREDI 13 NOVEMBRE 1963

pour être ouvertes au même endroit et à la même heure.

Les soumissions devront porter sur les enveloppes, la mention : "Soumission pour projet V-30". ou "Soumission pour projet V-31".

GORDON GUILLET
Secrétaire,
Office des Autoroutes du Québec.

EDIFICES COMMEMORATIFS DES PERES DE LA CONFEDERATION
Les manufacturiers de chaises à empiler, chaises de bibliothèque et de lecture, sont invités à soumettre toute brochure et liste de prix, pour étude, à Jacques S. Guillon et Associés Ltée, Esthéticiens Industriels, 24ième étage, Place Ville-Marie, Montréal.

COURTIERS EN EPICERIES RECHERCHENT
Jeune homme bilingue pour contacter magasins à chaîne et indépendants, expérience nécessaire, bon salaire. Ecrire à :
CASE : 9335 LA PRESSE

JOURNAL DE QUARTIER A VENDRE
AUBAINE $2,500 COMPTANT
AUCUNE BALANCE
REVENU ANNUEL $9,350.00
EXISTE DEPUIS 12 ANS
AUCUNE DETTE
ECRIRE A CASE :
9334 LA PRESSE

VOYAGEURS EN PHARMACIE
IMPORTANTE COMPAGNIE canadienne de lames demande homme de 25 à 35 ans pour passer chez les détaillants et grossistes en pharmacie de Montréal et la province.
DOIT PARLER les deux langues couramment.
BON SALAIRE, auto de la compagnie, dépenses, belle occasion dans une compagnie en plein essor.
VEUILLEZ envoyer résumé en anglais sur expérience et photographie à
CASE 9332 LA PRESSE

CITE DE LAFLECHE

DEMANDE DE SOUMISSIONS
Re : Autos de police

La Cité de Laflèche recevra des soumissions pour la fourniture de deux autos de police jusqu'à 4:00 heures p.m., le 22 octobre 1963.

Ces soumissions seront rapportables scellées au soussigné dans des enveloppes portant la mention "soumission pour autos".

Ne seront considérées que les soumissions qui seront présentées sur la formule préparée à cette fin et pouvant être obtenues du Surintendant des Travaux Publics, Monsieur J.-M. LaCroix, 3350 Grande-Allée, Cité de Laflèche.

La Cité de Laflèche ne s'engage à accepter ni la plus haute, ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues.

Donné sous mon seing, en la Cité de Laflèche, ce dix-septième jour du mois d'octobre, mil neuf cent soixante-et-trois.

Gérard Maurice, Greffier,
3350 Grande Allée,
Cité de Laflèche.

PROVINCE DE QUEBEC

MINISTERE DU TRAVAIL

Avis de modification

Confection pour dames — Province

L'honorable Carrier Fartin, ministre du Travail, donne avis par les présentes, conformément aux dispositions de la Loi de la convention collective (S.R.Q. 1941, chapitre 163 et amendements), que les parties contractantes à la convention collective de travail rendue obligatoire par le décret numéro 523 du 11 mai 1955 et amendements relatif à l'industrie de la confection pour dames dans la province de Québec, lui ont présenté une requête à l'effet de soumettre à l'appréciation et à la décision du lieutenant-gouverneur en conseil certaines modifications audit décret;

1° Le paragraphe 4° de l'article I sera remplacé par le suivants :

"4° Les personnes suivantes sont exemptées de la juridiction du décret :

a) Les employeurs manufacturant, n'importe où dans la province de Québec, des vêtements pour les petits enfants et les enfants jusqu'à l'âge de 6 ans."

2° Le paragraphe 5° suivant sera ajouté à l'article I :

"5° Tout employeur qui fabrique des vêtements partiellement assujettis au présent décret et partiellement assujetti à un autre décret doit effectivement séparer sa production et tenir des registres complets de production des vêtements assujettis au présent décret et soumettre des rapports au comité paritaire chargé de l'application du présent décret."

3° L'article XXIV sera biffé.

La publication du présent avis ne rend pas obligatoires les dispositions qui y sont contenues. Seul un arrêté en conseil peut rendre obligatoires ces dispositions, avec ou sans amendement. L'arrêté en conseil ne peut entrer en vigueur avant la date de sa publication dans la *Gazette officielle de Québec.*

Durant les trente jours à compter du 12 octobre 1963, date de publication de cet avis dans la *Gazette officielle de Québec*, l'honorable Ministre du Travail recevra les objections, en double copie si possible, que les intéressés pourront désirer formuler.

Le Sous-ministre du Travail,
Gérard Tremblay,
Ministère du Travail.

REPRESENTANTS POUR ENTREPRISE EN PLEINE EXPANSION
Notre maison offre un bel avenir à des personnes intéressées à une carrière de représentants à plein temps. Expérience de la vente directe très utile. Les candidats doivent être âgés de 25 à 40 ans et demeurer à Montréal ou dans la région. Une voiture est requise. Un entrainement basé sur des méthodes modernes et scientifiques. Possibilité de promotions rapides aux personnes les plus dynamiques. Notre maison est la plus grosse du genre à Montréal et elle soutient son effort de vente d'une publicité énorme et répétée.
Téléphonez à 254-7111 de 10 h. a.m. à 6 h. p.m.

ASSURANCE-VIE

Non, nous ne cherchons pas un gérant d'agence, Mais nous cherchons un assureur-vie qui ait une certaine expérience de la vente et qui surtout se reconnaisse des qualités de leader qui font naître en lui un goût bien marqué pour l'enseignement, l'entraînement et la direction d'autres représentants-vendeurs en assurance-vie.

Si vous êtes intéressé à étudier avec nous les possibilités d'exercer la fonction d'assistant-gérant et de vous préparer à la gérance dans une des plus fortes institutions françaises d'assurance-vie au Québec, vous êtes invité à nous donner tous les détails de votre cas à la Case postale 396, Succursale B, à Montréal.

Vous pouvez être assuré de notre plus entière discrétion

C-I-L
CUIRETTES
PLASTIC FILM
PLASTIC COATED TEXTILES LTD.
205 MONT-ROYAL EST

ATTENTION AUX VOYAGEURS

Nous recherchons un représentant pour bottines de travail et pour couvrir magasins, gros cordonniers, magasins Surplus de Guerre, magasin habits de travail pour hommes, gros plans et gros chantiers qui utilisent la bottine de travail.
Nous désirons quelqu'un qui prendrait la ligne comme "Side Line".
Dire quel territoire vous couvrez.
Ecrire Dépt 9187 La Presse

PLAZAMART

7017, rue ST-HUBERT
(ANGLE BELANGER)

MAGASIN à RAYONS, 5 étages POUR CONCESSIONNAIRES

EN CONSTRUCTION AU COEUR MEME DE LA

PLAZA ST-HUBERT

Architecture ultra-moderne, stationnement sur le toit, escalier mobile dans les deux sens, giceurs et climatisation.

ATTENTION ! Marchand Intéressé !

IL RESTE ENCORE QUELQUES LOCAUX DE CHOIX AU PLAZAMART

S'ad. à M. I. FRIEDMAN, 7360 rue St-Hubert, 274-5668

ASSISTANT-CONTREMAITRE

Petit atelier d'assemblage des Cantons de l'Est. Les candidats doivent posséder expérience mécanique des machines et accessoires d'usine. Une connaissance fondamentale de l'électronique serait avantageuse, de même que l'habileté à superviser un groupe d'employées. Les candidats devraient avoir de 21 à 30 ans et être bilingues. On exige instruction d'école supérieure ou équivalent.

ECRIRE A CASE : 9330 LA PRESSE

SP sales personnel

GERANCE — ALIMENTATION $7,000 +

Une grande entreprise connue à travers le Canada est sur le point d'étendre son marché dans la province de Québec. Cette importante décision de la Direction rend nécessaire l'embauchage à Montréal d'un homme d'expérience. Il est à prévoir que les revenus du candidat se verront substantiellement accrus dans un bref délai. L'employeur fournit l'auto, les dépenses et les bénéfices sociaux. Appelez M. R. De Cotret.

sales personnel
une division spéciale de Selected Services Limited
615, boul. Dorchester ouest, Montréal — 861-8371

Les Librairies PILON Stationers Inc. demandent

UN EXPEDITEUR

Le postulant devra être bilingue et posséder une connaissance suffisante de la ville et des environs. Age entre 25 et 40 ans. Salaire selon compétence.

Pour entrevue, composer
274-6487
et demander M. LAURENT FOY

A VENDRE

Trois-Rivières — Propriété coin de rues, centre commercial, 6 logements avec commerce épicier-boucher licencié. Revenu brut $20,000 annuellement. Prix raisonnable... Pour renseignements écrire à
CASE 9169
LA PRESSE

DESSINATEURS • FABRICANTS
pour RESTAURANTS • HOTELS
LOUNGES • HOPITAUX
316 CARRÉ YOUVILLE, MONTREAL, P.Q.
FADERATAR ÉQUIPEMENT DE CUISINE
VI. 9-2354

AVIS AUX ENTREPRENEURS

Des soumissions cachetées et adressées au soussigné dans des enveloppes fournies à cet effet par l'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent et portant l'indication "SOUMISSION POUR CONTRAT No 444", concernant : "MODIFICATION DES MACHINES SERVANT A MANOEUVRER LES PORTES DES ECLUSES DE LA CANALISATION — REGIONS CENTRALE ET DE L'EST LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT"
seront reçues par l'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Immeuble Majestic, 396 rue Cooper, Ottawa 4, jusqu'à 3 h. 00 de l'après-midi (H.N.E.), jeudi le 7 novembre 1963.

On peut se procurer les plans, devis, conditions de travail, formules de soumission et formules de contrat, en s'adressant au bureau de l'ingénieur en Chef, l'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, Bureau 701A, 685 rue Cathcart, Montréal, P.Q., ou du Secrétaire, Immeuble Majestic, 396 rue Cooper, Ottawa 4, Ont., sur dépôt d'un montant de cent dollars ($100.00) qui sera retourné sur renvoi en bon état des documents ci-dessus énumérés, dans les trente jours de la date fixée pour la réception des soumissions. Si les documents ne sont pas retournés dans le délai prescrit, le dépôt sera confisqué.

Un dépôt de soumission au montant de dix mille dollars (10,000.00) au moyen d'un chèque visé, payable à l'ordre de l'Administration de la Voie Maritime du Saint-Laurent, tiré sur une banque à charte du Canada, doit être fait conformément aux conditions de la formule de soumission et sous réserve de passation d'un contrat en bonne et due forme.

Il ne sera tenu compte que des soumissions qui seront conformes aux devis.

L'Administration ne s'engage pas à accepter la plus basse soumission ni aucune autre.

P. E. R. Malcolm,
Secrétaire et Directeur de l'Administration.

L'ADMINISTRATION DE LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT
OTTAWA, le 17 octobre 1963.

AVIS JUDICIAIRE

D'ordre de S. B. FREED, syndic
Dans l'affaire de
la faillite de MARVEL HEADWEAR LTD.

CHAPEAUX — TISSUS
MACHINERIE — EQUIPEMENT
AUTOMOBILE
MEUBLES DE BUREAU

seront vendus par

ENCAN PUBLIC

(en lots détaillés sans réserve)
SUR LES LIEUX
627 EST, RUE FAILLON, MONTREAL, P.Q.
LE MERCREDI 23 OCTOBRE 1963
A 10 H. 30 A.M.

CHAPEAUX — TISSUS
CASQUETTES D'HOMMES — CHAPEAUX ET BONNETS D'ENFANTS — CASQUETTES DE GARÇONS — CHAPEAUX DE FILLETTES — BOURSES — BONNETS DE BEBES — FOURRURE IMITATION — CUIRETTE — COUTIL — LAINE DE PAREMENTS — TWEEDS — MELTON — VELOURS — COTONNADES — NYLON — GARNITURES DE FOURRURE — FEUTRE — DENIM — VELOURS COTELE — BROCART — TISSU PIQUE — DOUBLURES — FIL — RUBANS — LISERES — OEILLETS — BOUTONS — BOUCLES — INSIGNES — AGRAFES — ATTACHES — VISIERES — FLEURS — CUIRS INTERIEURS — CARTONS GAUFRES — ETC., ETC.

MACHINERIE ET EQUIPEMENT
MACHINES A RUBANER — "U.S. PROTECBAR" — MACHINES PULASKY — MACHINES A COUDRE FOURRURE — COUSEUSES DE CASQUETTES SINGER A 2 AIGUILLES — SINGER 240W3 A UNE AIGUILLE — MERROW AD3W1 — A ZIGZAG PULASKY — COUSEUSE DE REBORDS PULASKY — COUSEUSE DE REBORDS PFAFF — COUSEUSE DE PROTECTEUR SINGER — MACHINE PFAFF A COUDRE BOUTONS ET BOUCLES — NETTOYEUR DE FIL ELECTRO-VAPEUR — COUSEUSE MAJESTIC DA2-B12 — RUBAN NEUSE PFAFF 142-6-BS A 2 AIGUILLES — SINGER 95K40 AVEC ACCESSOIRE "MAN SEW" — SINGER 31-63 — COUSEUSE PFAFF 134-0-6 — COUSEUSE SINGER 245-4 — MACHINE A BOUTONNIERES SINGER — COUPEUSE ADAMSON 136-1324 — COUSEUSE US. 340835 — COUSEUSE MAJESTIC DB2-B755 — SINGER 31-K15 — TABLES DE SURETE — MOTEURS — FERS A VAPEUR — ET RESERVOIRS — MACHINES A BOUTON DE CASQUETTES — PRESSES A BOUTONS-PRESSION — ETIQUETEUSE ELECTRIQUE — PRESSES DE BLOCAGE A VAPEUR CUMMING 21" — PRESSES A BLOQUER A VAPEUR MARTIN GUISTI — BLOCS A CHAPEAUX EN ALUMINIUM — FORMES A CHAPEAUX EN ALUMINIUM — MOULES DE PATRONS EN ALUMINIUM — CHAUDIERES EN CUIVRE — BOITES EN ACIER — COUTEAUX BEAVER RONDS ET DROITS — VENTILATEURS SUR PIED — TABLES DE COUPE — CHAISE DE MANUFACTURE — EXTINCTEURS — GARNITURES D'ECLAIRAGE FLUORESCENT — ETAGERES EN ACIER — BALANCES — MALLES DE VOYAGEURS — FORMES DE TETE — FORMES — A TAILLER — ETC., ETC.

MEUBLES DE BUREAU ET AUTOMOBILE
BUICK 1958 SEDAN A 4 PORTIERES — BUREAUX — CHAISES — TABLES — COFFRE-FORT — MACHINE A ECRIRE — MACHINES A ADDITIONNER — DIABLE — HORLOGE-POINÇON ELECTRIQUE — CLASSEURS — MACHINES A FACTURER — MIROIRS — ETC., ETC.

On pourra visiter
le mardi 22 octobre 1963 de 9 h. A.M. à 6 h. P.M.
CONDITIONS : COMPTANT ou CHEQUE VISE

M. GOLDSMITH & CO. LTD.
ENCANTEURS — EVALUATEURS — LIQUIDATEURS
Tél. : UN. 6-5801, Montréal
ENCANTEURS BREVETES POUR TOUT LE CONTINENT

À VENDRE ou à LOUER

Coin sud-ouest Côte-St-Luc et Westminster

TERRAIN avec BÂTISSE

Superficie : environ 70,000 pi. car.

Pour références : Commission Scolaire de Côte-St-Luc

7436, chemin Côte-St-Luc — Tél. 484-9793 — 321-3763

Offre d'achat acceptée jusqu'à 5 h. le 31 octobre 1963

P. Drouin
Secrétaire trésorier

SITUATION D'AVENIR

Une compagnie internationale, établie depuis nombre d'années dans la Province de Québec, requiert les services d'un représentant dans la promotion des ventes.

AGE : 22 à 30 ANS

LIBRE de voyager dans la province

AUTOMOBILE fournie et dépenses de voyages payées

BILINGUE et au moins diplôme du cours supérieur

SALAIRE INTERESSANT

EXCELLENTS PLANS de retraite et d'assurances

Faire demande d'emploi par écrit en donnant qualifications en détail et incluant photo récente à :

CASE 9327, "LA PRESSE"

MARCHANDISES DE CHEMIN DE FER ENDOMMAGEES ET NON RECLAMEES
Pour le compte des intéressés seront vendues par

ENCAN PUBLIC

MERCREDI le 23 OCTOBRE 1963 à 10.30 a.m.

A NOS SALLES DE MONTRE
708 OUEST, NOTRE-DAME

Examen : le matin de la vente à compter de 8 h. 30

MARCHANDISES GENERALES
SCIE A RUBAN DELTA — FAÇONNEUSE CRAFTMASTER — 10 LESSIVEUSES AUTOMATIQUES, McCLARY, BEATTY — BALANCES DE SALLE DE BAIN — 3 REFRIGERATEURS, LEONARD, G.E., BEATTY — 2 FOURNAISES A AIR CHAUD McCLARY-EASY — FOURNAISE A GAZ OLSEN, 85000BTU — POMPE CIRCULATRICE STORK — COMBINES RADIO-STEREO AM/FM — TOURNE-DISQUES STEREO PORTATIFS — MACHINES A ECRIRE — MACHINE A MOULURER HOLLYMATIC STEAK & PATTY — POUBELLES EN METAL WOODS — CHAUFFERETTE A GAZ SUSPENDUE NORMAN — POIGNEES DE BROUETTE — 150 NETTOYEURS A TUYAUX — COFFRES D'OUTILS — DETERGENT GERMICIDE — CABINETS KARDEX — BUREAUX — 25 CARPETTES EN LINOLEUM, GRANDEURS VARIEES — ETAGERES EN ACIER 18 X 36 — PHARMACIES — 500 LB DE CIMENT A JOINTS — 20 ESCABEAUX — 20 MATS DE TV — CABINETS CLASSEURS — ECHELLE EXTENSIBLE EN BOIS, 44 PIEDS — EVIERS EN ACIER INOXYDABLE ET EMAILLES — CLOTURE A NEIGE — COMPOSE TREMCO POUR VITRES — BROCHE A CLOTURE — 70 GAL. DE CIRE A PLANCHER — 1 LOT DE CUIRETTE — SOUPAPE 6" JENKINS & DARLING — ETC.

MATERIAUX DE CONSTRUCTION ET PEINTURE
50 ROULEAUX DE PAPIER A TOITURE — FENETRES ALUMINIUM — 60 FEUILLES DE MASONITE 4 X 8 X ¼" — 18 FEUILLES DE TUILE BARKER 4 x 8 — 100 FEUILLES DE CONTRE-PLAQUE 4 x 8 x ¾", FINI SUR 2 COTES — 500 PIEDS DE CONGO WALL 54" — 350 PIEDS CARRES DE TUILE ACOUSTIQUE — 20 PORTES EN CONTRE-PLAQUE, GRANDEURS VARIEES — TIGES DE SOUDURE LINCOLN & ELECTRODE — 200 GALLONS DE PEINTURE BLANCHE — 40 FEUILLES DE TENTEST — ETC.

ACCESSOIRES DE PLOMBERIE ET D'AUTOMOBILE
POMPES A ESSENCE — ROBINETS ET COUPE-AIR POUR EVIERS — FUSILS A GRAISSAGE — 15 CONT. DE 5 GALLONS D'HUILE A MOTEUR DIESELUBE — 60 GALLONS D'HUILE HYDRAULIQUE — 15 CABLES DE REMORQUE — TUYAUX DE CONDUITE ET DE SORTIE — SILENCIEUX — GRAISSE D'AUTO DE DIFFERENTS TYPES — 12 BARILS D'HUILE B.A. POUR ENGRENAGE — 60 GALLONS DE LUBRIPLATE — PEINTURE D'AUTOMOBILE — ETC.

CONDITIONS : Argent comptant ou chèque visé

ALLAN HARVEY & CO.
ENCANTEURS — LIQUIDATEURS — EVALUATEURS
708 ouest, Notre-Dame Tél. : UN. 1-6227

GREENBERG'S

NOUVEAU

Centre d'Achats "Place Versailles"

7275 rue Sherbrooke Est

OUVRANT BIENTOT

offre des positions permanentes dans ce nouveau magasin

VENDEUSES — à temps plein et partiel
VENDEURS — à temps plein et partiel
CAISSIERES ET RECEVEUR

Positions permanentes dans tous les départements suivants : pour hommes, dames, enfants, bébés et fournitures de maison. Travaillez dans un endroit confortable ayant l'air climatisé. Excellentes conditions de travail. Plan d'assurance-vie et d'hospitalisation. Plan de pension. Escompte d'employés. De préférence avec de l'expérience dans la vente au détail et pouvant fournir des références.

Présentez-vous au Magasin GREENBERG'S

M. A. Carbonneau, Centre d'Achats PIE IX, 4254 Jean-Talon
ou
Mlle Gagné, 5387 rue Rivard

HOMME DE FINANCE

Agé de 27 ans à 40 ans, marié, expérience 2 ans et plus. Endroit de la compagnie de finance

ST-REMI-DE-NAPIERVILLE

Devra s'occuper du bureau en général et de la collection. Nationalité canadienne-française bilingue. Salaire et autres avantages à discuter. Pour candidats sérieux, avantages supplémentaires par une participation aux profits et pouvant devenir membre du bureau de direction.

S'ADRESSER A CONFIDENCE ASSUREE
CHOINIERE DE REPENTIGNY & ASSOCIES
133, rue Notre-Dame, St-Rémi UN. 1-1371

AVIS D'ENCAN

Dans l'affaire de : Superior Fur Co. Ltd. (en liquidation)
P. L. Margles, C.A., liquidateur
et pour le compte des intéressés

MANTEAUX DE FOURRURE NEUFS — JAQUETTES ET ETOLES DE FOURRURE DE QUALITE

seront vendus par

ENCAN PUBLIC

(un article à la fois)

JEUDI le 24 OCTOBRE à MIDI

à nos salles d'encan
358 ouest, St-Paul, Montréal
(une rue à l'est de McGill)

Manteau de vison canadien — Jaquettes de vison pastel canadien — Etoles de vison canadien (vaste choix de modèles et teintes) — Manteaux de seal d'Alaska — Manteaux de pattes de vison canadien — Manteaux de seal naturel — Manteaux de mouton de Perse noir — Manteaux de seal Hudson — Manteaux de mouton de Perse gris — Manteaux de loutre — Manteaux de castor — Manteaux de rat musqué — Jaquettes de vison chinois — Jaquettes de mouton de Perse — Jaquette en broadtail de Russie — Jaquettes en kolinsky — Jaquettes en rat musqué rasé et plusieurs autres.

N.B. — L'énumération ci-dessus est l'une des plus magnifiques collections de fourrures jamais vendues par encan public.

CONDITIONS : Comptant ou chèque visé
VISITE : Le matin de la vente à compter de 9 heures.

BISSELL & BISSELL LTD.
LES PLUS IMPORTANTS ENCANTEURS A MONTREAL

MACHINES A COUDRE MACHINES A TRICOTER ASPIRATEURS - POLISSEUSES COUTELLERIE ROGERS - ARTICLES DE CUISINE EN ACIER INOXYDABLE

QUANTITE D'ARTICLES D'UN INTERET SPECIAL POUR REVENDEURS ET GROSSISTES

seront vendus par

ENCAN PUBLIC

en lots détaillés sans réserves
HERBEN SALES
5027 Sherbrooke ouest, Montréal
(qui déménage — l'immeuble étant démoli)

La vente aura lieu le jeudi
24 octobre 1963 au 5027 Sherbrooke ouest
à 10 heures 30 a.m.

MACHINES A COUDRE — MACHINES A TRICOTER
ENVIRON 200 MACHINES SINGER, BARRINA, VIGORELLI, PORTATIVES OU DANS CABINET. ENVIRON 100 TETES DE MACHINES, LA PLUPART AUTOMATIQUES.

MACHINES A TRICOTER
LES MEILLEURES MACHINES A TRICOTER NEGRI ITALIENNES.

GENERAL
ASPIRATEURS, POLISSEUSES, CUISEURS SANS EAU ET EN ACIER INOXYDABLE, COUTELLERIE ROGERS, PORCELAINE ET VAISSELLE MELMAC, PORTE-TELEPHONES PORTATIFS, LAVEUSES DE VAISSELLE AUTOMATIQUES, APPAREILS ELECTRIQUES DE CUISINE, IMAGES RELIGIEUSES ILLUMINEES, HORLOGES, LAMPES, USTENSILES DE CUISINE, ENSEMBLES A BARBECUE, SERVICES A DEPECER, SERVICES D'HOTESSE, VERRERIE, PLATS.

EQUIPEMENT DE BUREAU
ENVIRON 100 PROTECTEURS DE CHEQUES PORTATIFS, MACHINE A ADDITIONNER, ETC, ETC.

Conditions : comptant ou chèque visé
On pourra examiner la marchandise
le mercredi 23 octobre 1963 de 9 h. a.m. à 5 h. p.m.

JOSEPH WALSH LIMITED
900 carré Victoria, Montréal, Qué., UN. 6-3605-6

HYDRO-QUEBEC

demande
INGENIEURS SENIORS
ARCHITECTE (5 ans d'expérience)
JEUNE ARCHITECTE
DESSINATEUR EN ARCHITECTURE
ANALYSTES DE GESTION
PROGRAMMEUR (Ordinateurs électroniques I.B.M. 1401-1410)
INGENIEURS SENIORS pour la Division des projets techniques

NATURE DU TRAVAIL : Etudier et préparer les plans des structures d'acier et des fondations de sous-stations; vérifier la similitude des devis de l'Hydro-Québec et des dessins des fournisseurs d'acier. Au besoin, préparer des évaluations et des devis; étudier et mettre en plan des systèmes d'air comprimé et de distribution d'eau et autre équipement mécanique.

QUALIFICATIONS : Posséder au moins cinq ans d'expérience dans l'étude des constructions d'acier et des fondations, de préférence dans le domaine des sous-stations, être membre de la Corporation des ingénieurs professionnels de Québec et être bilingue.

ARCHITECTE (5 ans d'expérience)
JEUNE ARCHITECTE (avec ou sans expérience)

QUALIFICATIONS : Etre diplômé d'une école d'architecture reconnue (pas nécessaire d'être membre de la Corporation des Architectes de la Province de Québec et être bilingue.

DESSINATEUR EN ARCHITECTURE

QUALIFICATIONS : Posséder au moins sa 12e année ou l'équivalent et compter au moins 10 ans d'expérience et être bilingue.

ANALYSTES DE GESTION : (Méthodes et procédures)

QUALIFICATIONS : Compter trois années d'expérience dans le domaine des systèmes et méthodes, de l'administration, de l'étude du travail ou du traitement électronique des données (ordinateur I.B.M. ou autres) et être en mesure de diriger du personnel, être diplômé en Commerce ou en Génie industriel et être bilingue.

PROGRAMMEUR

QUALIFICATIONS : Compter au minimum une année d'expérience comme programmeur pour ordinateurs électroniques I.B.M. 1401-1410, posséder au moins sa 12e année ou l'équivalent et être bilingue.

SALAIRE : Selon l'expérience et la compétence

S'adresser par écrit en donnant son curriculum vitae, au
Service de l'embauchage
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 1, P.Q.

RELATIONS EXTERIEURES

Nous demandons un rédacteur bilingue expérimenté en textes publicitaires. Prêt à assumer un rôle responsable dans la création et l'exécution de programmes de publicité établis. L'expérience en relations extérieures est essentielle. C'est une situation d'avenir offrant un bon salaire, bénéfices marginaux et chances d'avancement.

DISCRETION ASSUREE. REPONDRE A
Case No 9186 LA PRESSE

ON DEMANDE
TRACEURS D'ESQUISSES

Importante compagnie canadienne de produits textiles demande deux traceurs d'esquisses, l'un sur photogravure, l'autre sur pochoir et gravure au pantographe.

ECRIRE A CASE 9331, LA PRESSE

PEINTRE DEMANDE

Pour important garage G.M. Avec expérience et références, salaire selon qualifications. Assurance groupe et autres avantages.

S'adresser :
SALOIS AUTOMOBILE LTEE
610, BOUL. CURE-LABELLE, CHOMEDEY
688-3892 — DEMANDER M. VENA

CONTREMAITRE BILINGUE

Pour département de machinage de bois, expérience du travail de bois, salaire $110.00 par semaine ou plus selon expérience.

Ecrire à :
DUFRESNE, McLAGAN & DAIGNAULT Inc.
4455 OUEST SHERBROOKE, MTL.

Des véhicules-automobiles, métaux et articles divers de rebut

seront mis en vente par

ENCAN PUBLIC

mercredi, le 30 octobre 1963, à 10 heures du matin, à la cour de la division de la récupération, 5729 rue Saint-Denis, Montréal.

Avis est par la présente donné que la Cité de Montréal procédera par enchère publique à la vente de 25 automobiles Chevrolet 1957, 15 Chevrolet 1959, 15 camions, 20 tracteurs Case avec chasse-neige, 15 chasse-neige pour camions, 4 "jeeps", 2 tracteurs sur chenilles, 4 motocyclettes et divers autres véhicules, métaux de rebut (fer, fonte, câble de plomb, cuivre, aluminium, etc.) et divers articles de rebut (selles de chevaux, tables à dessin, cabanes à chiens, pneus, pompes à gazoline, matelas, boyau, un lot de 18 tuyaux en grès de 32" par 15" de diamètre, etc.).

Tout achat devra être payé en argent comptant et immédiatement après la vente.

On pourra voir ces véhicules, métaux et articles divers, à l'adresse précitée, le 29 octobre 1963, de 10 heures du matin à 3 heures de l'après-midi.

Pour informations : M. Emile Guertin, 872-4179.

Hôtel de ville
Montréal, le 19 octobre 1963

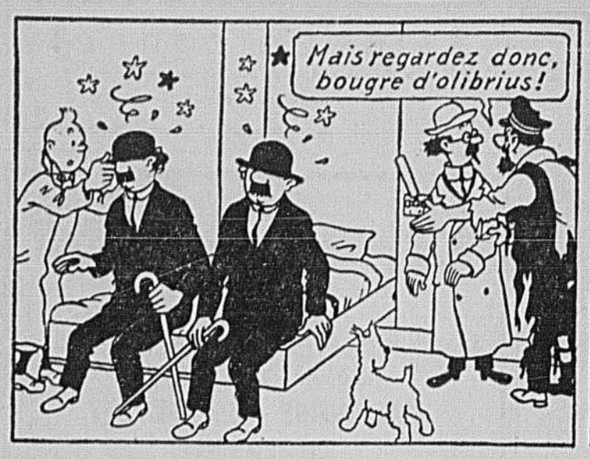
CITE DE MONTREAL
SERVICE DES ACHATS ET MAGASINS
DIVISION DE LA RECUPERATION

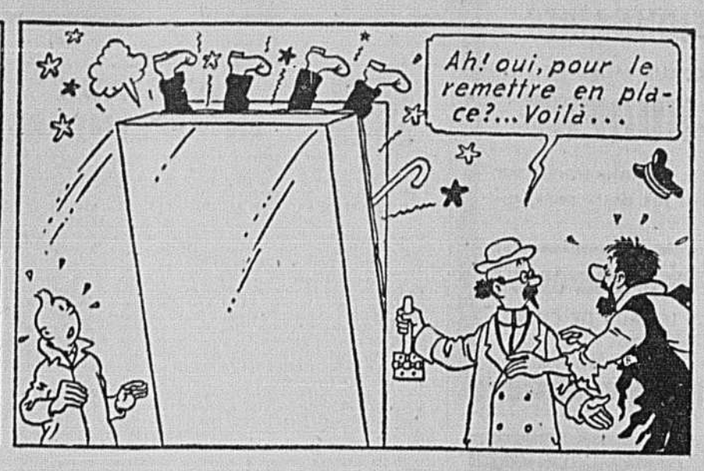
Le greffier de la Cité
GABRIEL MORIN

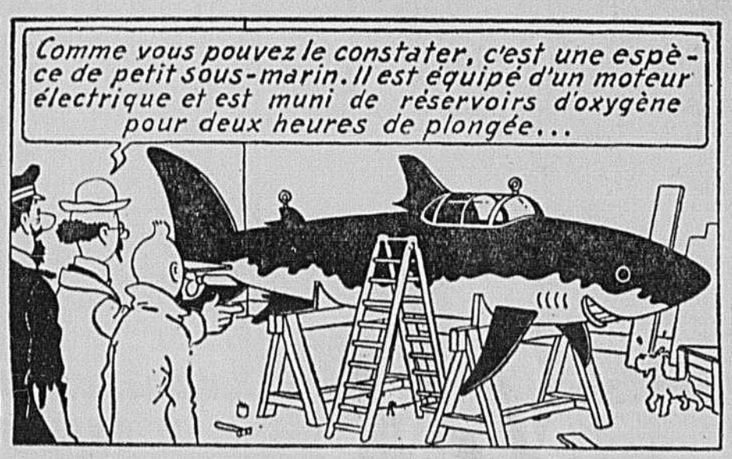
LES AVENTURES DE TINTIN ET MILOU

LE TRESOR DE RACKHAM LE ROUGE

TEXTE ET DESSINS HERGE
COPYRIGHT EDITIONS CASTERMAN

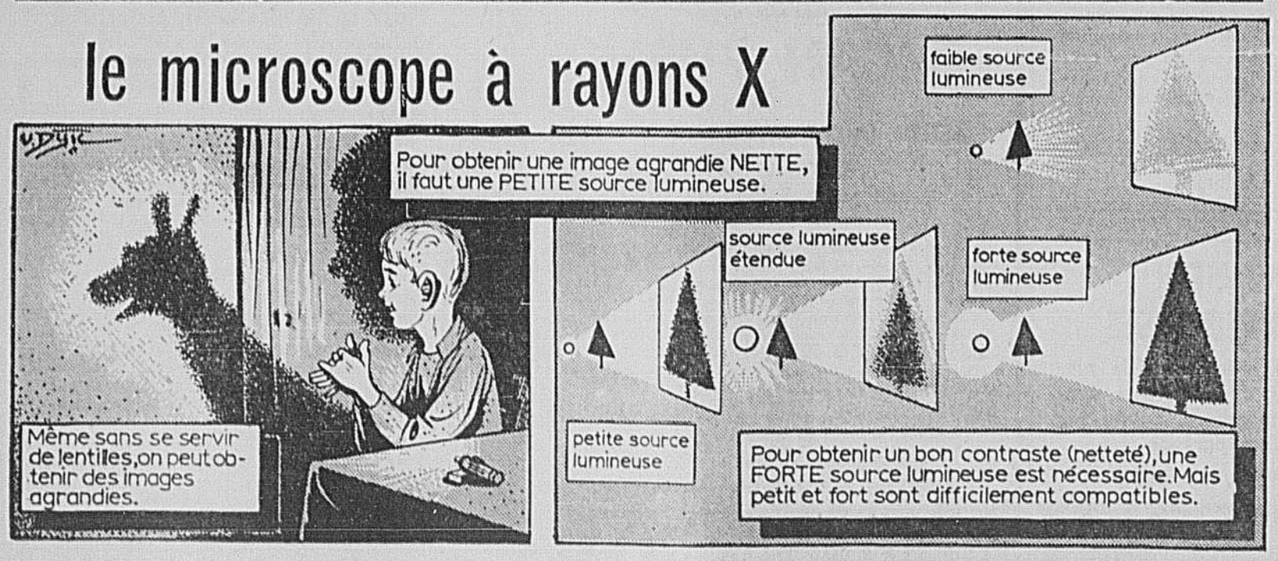


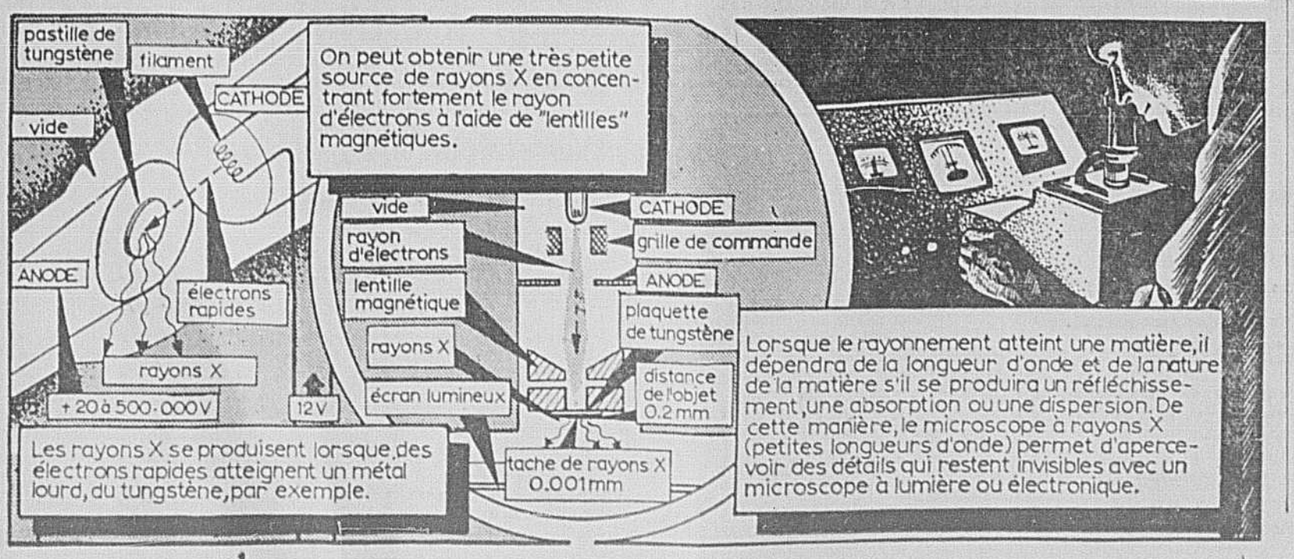




LA SCIENCE EN IMAGES

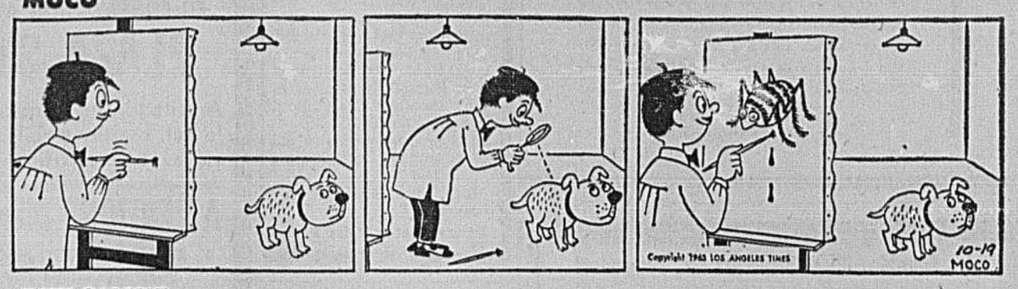
le microscope à rayons X





TARZAN

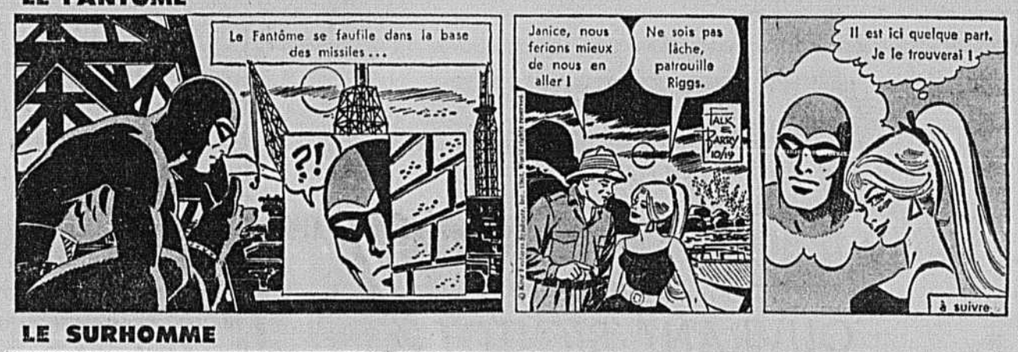
MOCO



PHILOMENE

PILOTE TEMPETE

LE FANTOME



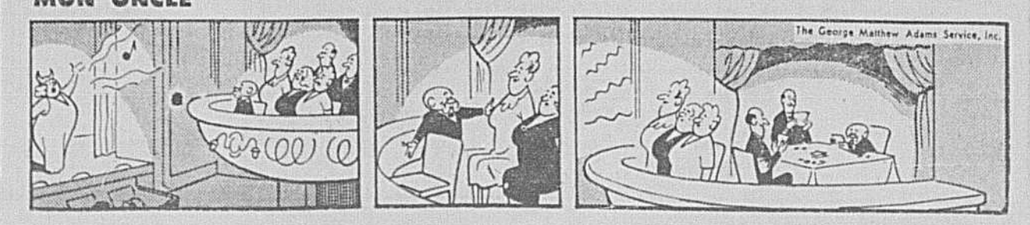
LE SURHOMME

LES CANADIENS

LARRY BRANNON

LE PAPA DE LILI

MON ONCLE



Le Bridge

par **Emile Quintal**

L'esprit d'économie, à la table de bridge comme dans la vie, peut avoir son utilité, mais là comme ailleurs si on se laisse aller jusqu'à l'avarice ça peut jouer de vilains tours. C'est là un fait que fut à même de vérifier l'un des quatre joueurs en présence quand, à leur table, apparut la donne rapportée ci-dessous. Il est vrai que si le contrat déclaré par l'équipe Nord-Sud n'avait rien de déraisonnable, la façon de l'atteindre n'était peut-être pas ce qu'il y a de plus orthodoxe, mais ce n'est pas là que réside le noeud de l'affaire, comme vous le verrez plus loin.

Donneur : Est.

Le côté Nord-Sud vulnérable.

NORD
♠ A 9 5 2
♡ A 5 4
◇ A R 6 4
♣ R 2

OUEST
♠ R 8 3
♡ 7 2
◇ D 10 7 5 3
♣ A 6 3

EST
♠ D 10 7 4
♡ R 10 8 6 3
◇ 9
♣ 7 5 4

SUD
♠ V 6
♡ D V 9
◇ V 8 2
♣ D V 10 9 8

Les enchères :

Est	Sud	Ouest	Nord
passe	passe	passe	1 ◇
passe	2 ♣	passe	2 ♠
passe	3 ♣	passe	2 SA
passe	passe	passe	

Entame : le six de coeur.

Même après son passe-parole de première ronde, Sud avait sans doute une main un peu faible (sans roi, ni as) pour répondre à son partenaire par un changement de couleur au palier de deux et par la suite il aurait évidemment fait mieux de déclarer deux sans atout plutôt que de répéter sa couleur au niveau de trois, sa main étant assez bien balancée et contenant une carte d'arrêt dans la couleur non annoncée par son côté. A tout événement c'est Nord qui dut prendre le risque de la manche à sans atout avec un as bien mal appuyé à coeur alors qu'il ne pouvait guère compter sur son coéquipier pour l'aider à cette couleur, en se basant sur les deux déclarations de ce dernier.

Sur le six de coeur entamé par son flanc gauche, le déclarant ne fit jouer que le neuf du mort et parut tout enchanté de pouvoir gagner la levée avec une aussi basse carte ; c'est qu'il ne prit pas le temps de réfléchir aux conséquences que pourrait avoir plus tard sur l'issue du contrat cette "économie de bout de chandelle". Il fit donc ensuite jouer le huit de trèfle de Sud et, Ouest n'ayant pas commis l'erreur de prendre la levée de son as, celle-ci alla au roi de Nord, qui continua de la couleur avec son deux, mais cette fois Est ayant joué le cinq, après le quatre au premier tour, Ouest fit un rapide calcul pour s'assurer que le déclarant n'avait plus d'autre carte à cette couleur et il prit la levée de son as pour revenir aussitôt de son huit de pique, pris par la dame d'Est, Nord n'ayant joué que le deux. Le retour du neuf de carreau par ce dernier fut pris par l'as du déclarant qui revint du cinq de coeur, mais Est s'en empara de son roi et continua de la couleur, la main étant de nouveau au déclarant avec son as; celui-ci revint alors du quatre de carreau, espérant trouver la dame dans la main de son flanc gauche ce qui aurait pu par la suite créer une entrée à la main du mort avec son valet, mais c'est Ouest qui s'empara de cette dernière carte avec sa dame pour revenir de son roi de pique, pris par l'as de Nord qui encaissa son as de carreau et continua de la couleur avec son six, ce qui permit à Ouest d'encaisser son dix et son cinq de la couleur avant de revenir de son trois de pique, et Est n'eut qu'à réclamer le reste des levées pour infliger à l'équipe Nord-Sud un échec de trois levées.

Vous avez sans doute remarqué que si le déclarant n'avait pas lésiné à la première levée et avait pris la levée de son as de coeur, plutôt que de la laisser au neuf de son partenaire, celui-ci aurait eu par la suite une carte d'entrée assurée à cette couleur pour défiler ses trèfles quand ils auraient été affranchis par la chute de l'as d'Ouest et la manche à sans atout aurait ainsi été facilement réussie.

Réunion annuelle de la LBM samedi prochain

C'est aussi samedi prochain, 26 octobre, que se tiendra à l'hôtel Reine-Elizabeth, salon Saint-Maurice, à 11 h. a.m., la réunion annuelle de la Ligue de bridge de Montréal. Il y aura lecture des rapports annuels du président, M. Maurice Gauthier, de la trésorière, Mme Ida Kastner, élection des officiers pour l'année 1963-64 et discussion de plusieurs questions importantes. Tous les membres sont priés d'être présents et une invitation toute spéciale est lancée à ceux de langue française de la métropole et des localités environnantes.

Tournoi spécial au Cercle de bridge Le Boulevard, demain

Au Cercle de bridge Le Boulevard, 112 ouest, boulevard Saint-Joseph, le prochain tournoi spécial mensuel (points de maître) du dimanche après-midi (mouvement individuel) sera tenu à 2 h. 15, demain. Voici maintenant, les autres rencontres régulières prévues pour les prochains jours: ce soir, à 8 h. 15, séance régulière de paires libres ne détenant pas plus de 200 points de maître. Lundi soir, à 8 h. tournoi régulier pour les paires libres de tous calibres. Mercredi soir, à 8 h., rencontre des paires libres ayant moins de 100 points de maître. Tous les mardis après-midi, à 1 h. 15, tournois réguliers. Jeudi soir, à 8 h. 15, rencontre hebdomadaire des paires libres ne détenant pas plus que dix points de maître. Tous les bridgeurs, dames et messieurs, accompagnés ou non d'un partenaire sont invités à tous les tournois tenus au Cercle Le Boulevard, ouvert tous les jours, de 1 h. p.m. à 1 h. a.m., à tous les amateurs de bridge. Pour autres renseignements, on est prié de signaler CR. 4-1929.

Voici maintenant les résultats des tournois tenus ces jours derniers au Cercle Le Boulevard : **Jeudi 10 octobre** : 1ère, Mme M. Jarry; 2e, Mlle S.-V. Robert. **Samedi 12 octobre** : 1ers, M. et Mme E. Fried, ex aequo avec Mmes M. Christie et P. Tanton. **Dimanche 13 octobre** : 1er, M. H. Frolick; 2e, Mme N. Nixon, ex aequo avec M. R. Pauzé. **Lundi 14 octobre** : 1ers, MM. V. Seshadri et D. R. Valma; 2es, Mmes P. Tanton et M. Berger. **Mardi 15 octobre** : 1res, Mmes J. Blanche et A. Patenaude; 2es, Mmes L. Saint-Jean et G. Sasseville. **Mercredi 16 octobre** : 1ers, Mme L. Trudeau et M. M. Malinowski; 2es, MM. P.-E. Toupin et L. Théoret.

Prochains tournois au Cercle de bridge Laurier

Le Cercle de Bridge Laurier, 5055, rue Delanaudière, tiendra au cours de la semaine les séances de bridge-duplicate suivantes : demain après-midi à 2 h. 15, rencontre à mouvement individuel ; mardi, vendredi et samedi soir, à 8 h. 15, séances des paires libres de tous calibres. Tous les bridgeurs, dames et messieurs, avec ou sans partenaire, sont cordialement invités. Pour autres renseignements, on est prié de signaler 521-7044. Il est également à noter que le Cercle est ouvert tous les jours, de 1 h. p.m. à minuit.

Voici maintenant les résultats des tournois tenus ces jours derniers à cet endroit. **Vendredi, 11 octobre** : 1ers, MM. A. Pinel et L. Gauthier ; 2es, Mme I. Audet et M. P.-E. Murray. **Dimanche, 13 octobre** : 1er, M. T. Desmarais ; 2e, M. R. Havard, ex aequo avec M. D. Rousselle. **Mardi, 15 octobre** : 1ère, Mme G. Lafleur ; 2e, Mme A. Levasseur, ex aequo avec MM. P.-E. Murray et L. Pilon. **Mercredi, 16 octobre** : 1ère, Mme A. Giard ; 2e, Mme E. Thérisult.

Au Cercle de bridge de l'Immaculée-Conception

Voici le résultat du tournoi de bridge duplicate tenu jeudi dernier, au Cercle de bridge de l'Immaculée-Conception, 4242 rue Papineau : 1ers, Mme F. Bruneau et M. P.-E. Murray; 2es, MM. Desroches et Rousselle.

Il y a, à ce Cercle, séances de bridge-duplicate pour paires libres tous les jeudis soir, à 8 h. 15 ; y sont invités tous les bridgeurs, dames et messieurs accompagnés ou non d'un partenaire.

Au Linton Bridge Club

Le Linton Bridge Club, 1504 ouest, rue Sherbrooke, tient tous les mardis soir, à 8 h. 15 une séance de bridge-duplicate pour paires libres. Tous les vendredis soir, à 8 h. 15, il y a aussi tournoi de bridge pour paires libres intermédiaire (ayant moins de 200 points de maitre). Il y a de plus tous les vendredis après-midi, à 1 h. 15, rencontre de bridgeurs réservée à ceux qui ne détiennent pas plus que 200 points de maitres. Tous les bridgeurs, dames et messieurs, accompagnés ou non d'un partenaire, sont cordialement invités. Pour autres renseignements, on est prié de signaler WE. 5-8730.

Les tournois tenus à cet endroit ces jours derniers ont donné les résultats que voici : **Vendredi après-midi, 11 octobre** : 1ères, Mmes P. Duranleau et S. Maltin ; 2es, Mme J. Joubert et Mlle C. Leduc. **Vendredi soir, 11 octobre** : 1ères, Mmes J. Somerville et P. Banks ; 2es, le Dr et Mme S. Shuster. **Mardi, 15 octobre** : 1ères, Mmes D. Unsworth et D. Giesler ; 2es, MM. S. Garfield et R. Binsky.

RE : ASSURANCE-VIE
Pour tous renseignements concernant la possibilité de placer risques majorés ou refusés.
ECRIRE A :
CASE : 9333 LA PRESSE

ON DEMANDE UN TRICOTEUR
Expérience exigée
Chandails pour dames
Tél. 722-4678

HOMME DEMANDE
pour travailler sur PUNCH SIMPLE & DOUBLE et PRESSER LES REBUTS DE PAPIER. Bonnes conditions de salaire. S'adresser à Atlantic Paper Box Co. Ltd, 5669 de Normanville, CR. 6-2523.

CAMIONS D'HUILE à CHAUFFAGE
avec dévidoir demandés, usagés, de faible "gallonage"
Appelez RA. 7-1502

VOYAGEUR POUR GROS MAGASIN de meubles
● POUR CLIENTELE EXTERIEURE ●
• Noms de clients fournis.
• Très bon revenu, jusqu'à $300 par semaine pour homme actif, doué d'une forte personnalité et d'un talent de vendeur. Surtout expérience approfondie dans les meubles.
BILINGUE ET AYANT AUTO
Région de Montréal seulement
Ecrire à Management Consultant donnant tous renseignements à
M. JOHN MANDLESCO
92, rue Byron
VIMONT, QUE.
Discrétion assurée

REMERCIEMENTS

Le 15 septembre est décédé accidentellement, à l'âge de 33 ans, M. Roland Jodoin, fils de M. et de Mme Fernand Jodoin. Il laisse dans le deuil son épouse Yolande Sicotte, ses trois enfants Lise, Claude, Michel, son frère Marcel, sa belle-soeur Lucie, ses beaux-parents M. et Mme Albert Sicotte, ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Marcel Moore (Marielle), M. et Mme Roger Alaire (Louise), M. et Mme Jean-Paul Lafrance (Lauraine), M. et Mme Gilles Charette (Monique). Sa marraine, tante Germaine, les membres de la famille remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie soit par offrande de messe, de fleurs, bouquets spirituels, télégrammes, visites, etc.

REMERCIEMENTS

Mme J. Roland Brossard, M. et Mme Jacques Forest (Suzanne), M. et Mme Guy Marcil (Denise), Mme Henri Brossard et la famille, remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathies lors du décès du Dr J.-Roland Brossard. Les personnes ayant omis de s'enregistrer ou d'inscrire leur adresse sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

DECES DE Mme JOSEPH DUFRESNE

Subitement le 17 octobre 1963, à l'âge de 70 ans 5 mois, est décédée Florentine St-Amour, épouse de Joseph Dufresne, ex-maire de la Cité de Montréal-Nord, autrefois de Rosemont, demeurant maintenant au 11061 Des Laurentides à Montréal-Nord.

Mme Dufresne laisse dans le deuil outre son mari M. Joseph Dufresne, ses filles et gendres : M. et Mme Antonin Valois (Rollande), Dr. Jean-Guy Bock (Thérèse), M. et Mme Paul-Emile Brouillard (Rose-Hélène), M. et Mme Marcel Bock (Mariette), M. et Mme Rolland Beauchamp (Monique) ses fils et belles-filles : M. et Mme Rodrigue Dufresne (Marie-Rose Ethier) M. et Mme Pierre Paul Dufresne (Madeleine Audette), M. et Mme Georges-Edouard Dufresne (Cécile Beauchamp), M. et Mme Bernard Dufresne (Suzanne Clermont) et de nombreux petits enfants et parents.

Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant à 9.00 A.M. à l'Eglise St-Vital de Montréal-Nord et la dépouille mortelle de Mme Dufresne sera inhumée au Cimetière de l'Est.

La Direction de la funéraille a été confiée à la Maison Giroux & Fils Inc. 11130 Boul. Pie IX.

DERNIER HOMMAGE RENDU A M. ARMAND CARIER

Récemment ont eu lieu, en l'église Notre-Dame-de-la-Consolata, les funérailles de M. Armand Carier, époux de Monique Lavergne, décédé le 7 octobre dernier, à l'âge de 48 ans.

Précédé d'un landau de fleurs, le convoi funèbre se rendit à l'église, où la levée du corps fut faite par le Rév. Père, Gilles Allard, qui célébra également le service, assisté des RR. PP. Pierre Mongiano, supérieur et Jean Zabotti, comme diacre et sous-diacre.

Dans le sanctuaire on remarquait Mgr Charles-Auguste Dion, curé de la paroisse Fatima de Val-d'Or, et du Rév. Père Alfredo Metea.

Conduisaient le deuil, ses fils, MM. Normand et Yvon Carier; son père, M. Evy Carier; ses beaux-frères, MM. Roger LaRue, Donat Lafrenier et Steven Lavergne; ses neveux, MM. Pierre LaRue et Pierre Lavergne; ses cousins, MM. Alexandre Roberge, Roger Baillie, François, Jacques, Georges, Albert et Richard Carier, Léopold Mercier et L. Saint-Mleux. En plus des parents déjà mentionnés, lui survivent sa soeur, Mme Roger LaRue (Berthe); sa belle-mère, Mme Evy Carier (Marie-Anne Dupuis); ainsi que plusieurs autres parents.

Dans le cortège on remarquait en outre, MM. Aurèle Thibault et Gerry Veillette, ces deux derniers de Val-d'Or, MM. Paul Joinville, Guy LaRue et autres.

REMERCIEMENTS

Les membres de la famille Dépatie remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion du décès de la Révérende Soeur Marie Espérie, Franciscaine Missionnaire de Marie (Bernadette) décédée après une courte maladie, le 22 septembre à Bordeaux, France. Elle laisse dans le deuil ses soeurs : Mme Veuve Dolor Dépatie (Germaine); Mme Veuve Eugène Paquin (Juliette); Mme Veuve René Thibault (Thérèse); Mme Antonio Lecompte (Claire); Révérende Soeur Marie de Saint Eubule, Franciscaine Missionnaire de Marie au Ceylan (Alberte); Cécile et son frère Onésime.

ALLARD (Gérald Bob) — A Montréal, le 17 octobre 1963, à l'âge de 61 ans, est décédé Gérald (Bob) Allard époux de Blanche Paquette, demeurant à 9566 Basile-Routhier autrefois de Villeray. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Lorenzo Neveu
7766 rue St-Hubert
à 8 hrs 30, pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-Rosaire, où le service sera célébré à 9 hrs, et de là au cimetière de St-Vincent-de-Paul, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y asister sans autre invitation.

ASSELIN (Roger)— Accidentellement à Montréal, le 17 octobre 1963, est décédé Roger Asselin, ingénieur professionnel, B. Sc. A., fils de Aimé Asselin et de Jeannette Garand, demeurant à 2635 rue Centre. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée,
2630 rue Notre-Dame Ouest
à 9 heures 45, pour se rendre à l'église St-Charles, où le service sera célébré à 10 heures, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

ASSELIN — A Verdun, le 18 octobre 1963, à l'âge de 48 ans, est décédé Mme Fernand Asselin, née Marie-Jeanne Royal, demeurant à 1145 4e Ave, Verdun. Les funérailles auront lieu mardi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée,
5551 rue Wellington
pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Lourdes où le service sera célébré et de là au cimetière de C.-D.-N., lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

AUBIN (Marie-Ange) — A Montréal, let 18 octobre 1963, à l'âge de 58 ans, est décédée Marie-Ange Lavoie, épouse de Frank Aubin, demeurant à 7860 Drolet. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Rémi Allard
7384 rue St-Denis
à 8 hrs 15, pour se rendre à l'église Ste-Cécile où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de St-Donat, lieu de la sépulture où un libera sera chanté. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BOURBONNAIS (Omphroy) — A l'Hôpital Maisonneuve, le 17 octobre 1963, à l'âge de 43 ans, est décédé Omphroy Bourbonnais, époux de Marcelle Morin, demeurant à 1039 Cartier, Ville Jacques-Cartier. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Georges Vandelac
4340, rue St-Denis
à 8 hres 50, pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-St-Sacrement où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de Vaudreuil, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autres invitation.

CABANA (Angelina) — A Montréal, le 17 octobre 1963 à l'âge de 85 ans est décédée Angelina Lachapelle, épouse de feu Aristide Cabana. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
J. S. Vallée Ltée
6662 rue St-Denis
pour se rendre à l'église St-Edouard où le service sera célébré à 9 h. 30 et de là au cimetière de St-François-de-Sales, lieu de la sépulture, où un libéra sera chanté. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

REMERCIEMENTS

Récemment, à l'église St-Jacques de Montréal, ont eu lieu les funérailles de M. l'abbé Albert Gascon, P.S.S., à l'âge de 54 ans.

Mme S. Gascon et sa famille remercient toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrande de messe, de fleurs, bouquets spirituels, visites ou assistance aux funérailles, n'ayant pas eu de livre pour s'inscrire. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

FUNERAILLES DE Madame Vve DENIS BERNIER

Dimanche le 22 septembre 1963 décédait à son domicile, 10872 rue Lauzanne, Montréal-Nord, Mme vve Denis Bernier née Laéticia Caron, à l'âge de 86 ans née à Cap St-Ignace. Elle laisse dans le deuil ses fils et ses brus MM. et Mmes Oscar Bernier (Berthe), et Maurice Bernier (Anita); ses filles et son gendre M. et Mme Pamphile Gagné (Claire) et Mme vve Simonne Gagné; son frère et sa belle-soeur M. et Mme Amédée Caron; ses soeurs et ses beaux-frères MM. et Mmes Lucien St-Pierre (Emma), Joseph Pelletier (Blanche), Mme vve Adélard Guimond (Edwidge), Samuel Caron (Marie-Louise); ses petits-enfants MM. et Mmes Antoine Jean, Maurice Royer, Denis Bernier, Miles Diane Bernier, Françoise et Huguette Gagné; Ainsi que 3 arrières-petits-enfants.

DECES DE M. ROGER ASSELIN

Diplômé de Polytechnique 1963

M. Roger Asselin, Ing P., b.e.s.a., domicilié au 2635, rue Centre, Pointe-St-Charles, diplômé de cette année de l'école Polytechnique de Montréal en génie civil, est décédé accidentellement le 17 octobre 1963 à l'âge de 24 ans.

Il laisse dans le deuil ses parents M. et Mme Aimé Asselin, son frère Jacques, ses soeurs Mmes Roger Bergeron (Lise), Gilles Gadbois (Huguette) et Denise. La dépouille mortelle est exposée au salon funéraire Urgel Bourgie, 2630 ouest, Notre-Dame. Le service aura lieu lundi à l'église St-Charles, à 10 heures.

avis de DÉCÈS

CARMEL (Flora) — A Montréal, le 17 octobre 1963, à l'âge de 77 ans est décédée Flora Brillon, épouse de feu Alcidas Carmel, demeurant 2441 Grand-Tronc, mère de Gérard, Mme Kenneth Boynton (Rita), Armand. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
E. Darche & Fils Inc.,
200 rue St-Louis, Ville Lemoyne
à 9 hrs 30 pour se rendre à l'église St-Thomas de Villeneuve (Croydon) où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière de St-Hubert lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CAYER — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 74 ans, est décédé M. Henri Cayer, époux de feue Rosa Leduc, demeurant à 5346 Papineau appt 10. Les funérailles auront lieu mardi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée,
5551 rue Wellington
à 8 h. 15, pour se rendre à l'église St-Stanislas-de-Kastka où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de C.-D.-N., lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CHARLEBOIS (Hermine) — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 78 ans, est décédé Hermine Glaude, épouse de feu Charles Charlebois, demeurant à 6424 Chabot, autrefois de St-Télesphore. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Omer Duquette Inc.
1350, rue Beaubien Est
à 9 hrs 30, pour se rendre à l'église St-Jean Berchmans où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière de St-Télesphore comté de Soulanges, lieu de la sépulture, où un libera sera chanté. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CORMIER — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 78 ans, est décédé Mme veuve Joseph Cormier, née Albertine Beaudoin, demeurant à 6581 Beaulieu. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée,
6259 Boul. Monk
à 8 h. 15, pour se rendre à l'église St-Jean-de-Matha où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de Châteauguay, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

COULOMBE (Jean-Baptiste) — Subitement à Farmborough, Abitibi, le 6 octobre 1963, à l'âge de 69 ans, est décédé Jean-Baptiste Coulombe, fils d'Onésime Coulombe et d'Alphonsine Boissonneault. Le corps a été exposé au salon mortuaire
Deroy, à Rouyn,
et le service à l'église St-Jean-l'Evangéliste McMatters. Inhumation au cimetière de la Côte-des-Neiges, dans le terrain de famille. La famille Coulombe remercie toutes les personnes qui ont bien voulu lui témoigner leur sympathie, soit par offrandes de messes et tributs floraux, bouquets spirituels et assistance aux funérailles.

COUSINEAU (Jeannette) — A Ste-Scholastique, le 17 octobre 1963, à l'âge de 49 ans, est décédée Mme Albani Cousineau née Jeannette Gosselin. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Roland Girardot,
368, rue St-Vincent
pour se rendre à l'église paroissiale où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CREVIER (Albert) — A Laval-des-Rapides, le 17 octobre 1963, à l'âge de 74 ans, est décédé M. Albert Crevier, époux de Yvonne Gobeil, demeurant 86 rue Donck. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée
400 est, boul. Henri-Bourassa
à 8 h. 45 pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-Pontmain où le service sera célébré à 9 h., et de là, au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

CREVIER (Rose) — A Montréal, le 17 octobre 1963, à l'âge de 76 ans, est décédée Mme Henri Crevier, née Rose Turcotte, demeurant 4736, rue St-André, Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Paul & Fortin,
831 avenue Laurier est,
pour se rendre à l'église St-Denis, où le service sera célébré et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DESJARDINS (Maria) — A Longueuil, le 16 octobre 1963, à l'âge de 72 ans, est décédée Maria Côté, épouse de feu Antoine Desjardins, demeurant au 955 Marnier. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
B. Francoeur & Fils Enrg.,
70 boul. Lemoyne
à 9 hrs 15 pour se rendre à l'église Ste-Louise-de-Marillac de Longueuil, où le service sera célébré à 9 hrs 30, et de là au cimetière paroissial, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DESNOYERS (Germaine) — A Montréal, le 16 octobre 1963, à l'âge de 62 ans 6 mois est décédée Mme Rodrigue Desnoyers, née Germaine Moisan. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Jean-Paul Marchand,
4223, rue Papineau
pour se rendre à l'église Immaculée-Conception où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DUFRESNE (Florentine) — A Montréal, le 17 octobre 1963, à l'âge de 70 ans, est décédée Florentine St-Amour, épouse de Joseph Dufresne ex-maire de la cité de Montréal-Nord, autrefois de Rosemont, demeurant 11,061 Des Laurentides. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Giroux & Fils Inc.,
11130, Boul. Pie-IX
à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Vital où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DUNN (Nelson H.) — A Granby, le 18 octobre 1963, à l'âge de 67 ans, est décédé M. Nelson H. Dunn, époux de Hélène Delaney et père de Pauline I. L. et de Louise (Mme John Guilmore), demeurant à 226 Savage. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Girardot et Ménard Ltée
170, rue Dufferin, Granby
pour se rendre à l'église St-Joseph, où le service sera célébré à 10 hrs. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GAUDET (Hermas) — A Ste-Alphonse de Joliette, le 16 octobre 1963, à l'âge de 75 ans, est décédé Hermas Gaudet, époux en 1ères noces de Aurore Dépatie et en 2èmes noces de Juliette Baudry. Les funérailles auront lieu lundi de 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
J.-S. Vallée,
2548 rue Beaubien
à 10 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Marc où le service sera célébré à 11 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

JOBIN (Jacqueline) — A Jacques-Cartier, le 18 octobre 1963, est décédée Jacqueline Jobin, fille de Joseph Jobin et de Noëlla Bélanger, demeurant 1271 Grant. Les funérailles auront lieu lundi, le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Ed. Darche & Fils Inc.,
1370 Chemin Chambly,
Jacques-Cartier,
à 9 h. 15, pour se rendre à l'église St-Charles-Borromée, où le service sera célébré à 9 h. 30, et de là, au cimetière de St-Georges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

JORON (Wilfrid) — A Montréal le 18 octobre 1963 à l'âge de 77 ans est décédé Wilfrid Joron, époux de Délima Groulx, demeurant à 391 de la Montagne. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée
2630 ouest, rue Notre-Dame
à 7 h. 45 pour se rendre à l'église Ste-Hélène où le service sera célébré à 8 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LAPIERRE (Louise) — A Longueuil, le 17 octobre 1963, à l'âge de 62 ans, est décédée Louise Lajoie, épouse de E.-R. Lapierre, demeurant à 885, rue Préfontaine, Longueuil. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
B. Francoeur & Fils Enrg.
769, rue Ste-Hélène
à 8 h. 30, pour se rendre à l'église St-Georges où le service sera célébré à 8 h. 45, et de là au cimetière de Granby, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Prière de ne pas envoyer de fleurs.

LAVOIE (Almer) — A Pointe St-Charles, le 17 octobre 1963, à l'âge de 77 ans est décédé M. Almer Lavoie, époux de feu Eva Armstrong, demeurant 312 Bourgeoys. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
L. Thériault
1270 rue Laprairie
à 8 h. 45 pour se rendre à l'église St-Jean de Montréal où le service sera célébré à 9 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEDUC (Emile) — A Montréal, le 18 oct. 1963, à l'âge de 64 ans est décédé Emile Leduc époux de feu Délina Mallet, demeurant à 4460 Brébeuf. Les funérailles auront lieu mardi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Georges Godin
513 rue Rachel Est
pour se rendre à l'église Notre-Dame du St-Sacrement où le service sera célébré et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEFEBVRE-CHENIER (Juliette) — A St-Philippe d'Argenteuil, le 18 octobre 1963, à l'âge de 51 ans, est décédée Mme Philippe Lefebvre née Juliette Chénier demeurant à St-Philippe. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Roland Ménard
397 rue Grâce, Lachute
pour se rendre à l'église paroissiale où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière du même endroit. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEGARE — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 84 ans, est décédé Mme A. H. Legaré, née Valéda Guay, demeurant à 1815 Boul. St-Joseph est appt 8, mère de Mme R. L. Marcoux (Ritha) Mme E. A. Lepine (Madeleine) et de Robert Legaré. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons de la Société
Coopérative de frais funéraires
4848 rue Papineau
à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Pierre-Claver où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MANDVILLE (Eddy) — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 68 ans, 7 mois, est décédée Yvette Whissel, épouse de Eddy Mandville, demeurant au 1604 St-Dominique. Les funérailles auront lieu lundi, le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Les Services Funéraires
Provinciaux Inc.,
7864 rue St-Denis,
pour se rendre au cimetière de Hawthorn-Dale, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MAROT — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 60 ans, est décédé M. Hervé Marot, époux de Germaine St-Denis, demeurant 5453, 3ème Ave Rosemont. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
J. A. Guilbault Inc.,
5359, 11ème Ave Rosemont
à 8 hrs 15 pour se rendre à l'église Ste-Philomène où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MARTEL (Marie-Louise) — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 90 ans, est décédée Mme veuve Dr. Hubert Martel, née Marie-Louise Tétrault, mère de Paul et Charles de La Verrerie Martel, Henri, notaire, Gérard Martel et Laurette, demeurant au 6101, 36e avenue, Rosemont. Les funérailles auront lieu mardi, le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons
A. Dallaire Inc.,
3254 rue Bellechasse,
à 8 h. 45, pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-Foyer, où le service sera célébré à 9 h., et de là, au cimetière de Richelieu, lieu de la sépulture, où un libera sera chanté à 11 h. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MASSON (Asmane) — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 68 ans, est décédée Mme veuve Ovila Masson, née Asmane Demers, dit Dumais, demeurant à 3215 Rouen, appt 6. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
T. Sansregret Ltée
3198, rue Ontario est
à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-l'Assomption, où le service sera célébré à 9 hrs. Libera et inhumation à Charlemagne. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

McKAY — A Ville Jacques-Cartier, le 16 octobre 1963, à l'âge de 72 ans, 7 mois, est décédée Marie-Louise Pilon, épouse de feu Narcisse McKay, demeurant au 937 Préfontaine, Ville Jacques-Cartier. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
B. Francoeur et Fils Enrg.,
No 86 rue Longueuil via
St-Charles (Longueuil),
à 9 h. 45 pour se rendre à l'église St-Georges de Longueuil où le service sera célébré à 10 hres et de là au cimetière de Longueuil, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MIREAULT (Jean-Baptiste) — A Chomedey, le 18 octobre 1963, à l'âge de 75 ans 10 mois, est décédé Jean-Baptiste Mireault, époux de Rose-Anna Vandelac, demeurant à 395 Montée St-Aubin, Chomedey. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira de la résidence funéraire
F. Brisebois Inc.
1565, boul. Labelle, Chomedey
à 9 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Martin, où le service sera célébré à 10 hrs, et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MONFETTE (Marie) — A Sherbrooke, le 18 octobre 1963 à l'âge de 72 ans est décédée Mme William Monfette née Marie Rattelade demeurant à 1423 Beauséjour. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Gérard Monfette
33 rue Bowen Sud
pour se rendre à l'église Notre-Dame du Perpétuel-Secours où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière du lac Mégantic lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MONETTE (Patrice) — A Châteauguay, le 18 octobre 1963, à l'âge de 55 ans 7 mois, est décédé Patrice Monette, époux de Délia Ladouceur demeurant à 5 rue Laberge, Châteauguay Centre. Les funérailles auront lieu mardi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Rémi Allard
7384 rue St-Denis
à 8 hrs 15, pour se rendre à l'église Ste-Cécile où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

MUCIENKO (Elodia) — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 71 ans, est décédée Mme Joseph Mucienko, née Elodia Lacas, demeurant à 2675 Leclair. Les funérailles auront lieu lundi, le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
A. Guindon Enrg.,
4955 rue Adam,
pour se rendre à l'église Ste-Marie de la Médaille Miraculeuse où le service sera célébré et de là au cimetière de la Côte des Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

NARDONE (Antonio) — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 76 ans, est décédé Antonio Nardone, époux d'Angelina Luggiero, père de Carlo, Mme Gordon Chapman (Sandy) Donat, Mme Michael Di Fruscia (Maria) Mme Gerry Hollran (Regina) Mme André René (Barbara) Angelo et Camille. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Granato Enrg.,
292 rue Jean-Talon est
pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-la-Défense où le service sera célébré à 10 h. 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

OUIMET (Florida) — A Montréal, le 17 octobre 1963, à l'âge de 67 ans, est décédée Mme veuve Emile Ouimet, née Florida Barbeau, demeurant au 1764 Wolfe. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Victor Dubois Enrg.,
1750 rue Amherst
à 8 h. 45 pour se rendre à l'église Ste-Catherine où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PARADIS (Nicole) — A New York, le 18 octobre 1963 à l'âge de 32 ans est décédée Mme Roland Paradis née Nicole Brault, demeurant à 4374 Ste-Emilie. La dépouille mortelle sera exposée dimanche le 20 courant, au salon
Urgel Bourgie Ltée
2630 ouest, rue Notre-Dame
Avis des funérailles plus tard.

PICARD — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 91 ans, 5 mois, est décédée Mme veuve Alfred Picard, née Malvina Julien, (autrefois de Québec), mère de Mme A. Lapointe (Blanche), 2702 Rozel et de Georges Picard. Les funérailles auront lieu mardi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Gustave Drouin Ltée,
3565 Boul. LaSalle
à 8 h. 30, pour se rendre à l'église St-Jean où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PILOTTE (Corinne) — A Montréal, le 17 octobre 1963, à l'âge de 73 ans, est décédée Mme François Pilotte née Corinne Bouchard. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Adrien Bazinet Inc.,
1922 boul. Rosemont
à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Jean Berchmans où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PLANTE (Me Léonce) — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 74 ans, est décédé Me Léonce Plante, C.R., ancien recorder de la ville de Montréal, époux de Emé Duclos. La dépouille mortelle est exposée aux salons
J. R. Deslauriers Ltée,
5650 ave Côte-des-Neiges.
Avis des funérailles plus tard.

POTVIN (Roméo) — A Montréal, le 17 octobre 1963, à l'âge de 64 ans, 11 mois, est décédé Roméo Potvin, époux de Lucienne Rhéaume, demeurant à 9046 Notre-Dame Est, autrefois de Maisonneuve. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des nouveaux salons
Giguère & Tomasso Inc.
8989, rue Hochelaga
à 8 hrs 30, pour se rendre à l'église St-Bernard où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

PROVOST — A Verdun, le 18 octobre 1963, à l'âge de 62 ans, est décédé Mme Napoléon Provost, née Jeanne Charles, demeurant à 3738 Boul. LaSalle. Les funérailles auront lieu mardi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Gustave Drouin Ltée
3565 Boul. LaSalle
pour se rendre à l'église Notre-Dame-de-la-Paix où le service sera célébré et de là au cimetière de C.-D.-N., lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

RACINE (Alfred) — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 78 ans, 6 mois et 1 jour, est décédé M. Alfred Racine, ex-employé de la Commission du Transport de Montréal, demeurant 1456 Craig est. Les funérailles auront lieu lundi, le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
G. Pelletier Inc.
1575 rue Ste-Catherine est,
pour se rendre à l'église Ste-Brigide, où le service sera célébré, et de là, au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

RAMIS (Marielle) — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 56 ans, est décédée Mme Firmin Ramis, née Marielle Laplante, demeurant à 9050 Berri. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée
745, boulevard Crémazie est
à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Alphonse d'Youville où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

RAYMOND (Liette) — A Montréal, le 17 octobre 1963, à l'âge de 36 ans, est décédée Mme Conrad Raymond, née Liette Sigouin, demeurant au 3575 Ste-Catherine est. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée,
3472 rue Ste-Catherine est
à 8 h. 45 pour se rendre à l'église du Très St-Rédempteur où le service sera célébré à 9 hres et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

RIVET (Jeanne) — A Montréal le 18 octobre 1963, à l'âge de 64 ans est décédée Jeanne Venne, épouse de Paul Rivet, demeurant à 6365 Iberville. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
J. S. Vallée Ltée
2548 est, rue Beaubien
à 8 h. 30 pour se rendre à l'église St-Marc où le service sera célébré à 8 h. 45 et de là au cimetière de Lachenaie, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

RIOPEL (Laurette) — A Miami, le 18 octobre 1963 est décédée Mlle Laurette Riopel anciennement du Bell Téléphone, demeurant à 8141 North West, 5 th. 50. La dépouille mortelle est exposée au salon
McHale Funeral Home
7200 N. W. 2ème Ave Miami, Floride
Inhumation lundi 21 octobre à Miami

ST-GEORGES (René) — A Vimont, le 17 octobre 1963, à l'âge de 60 ans, est décédé M. René St-Georges époux de Clarinda Lafontaine demeurant 1443 boul. des Laurentides. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Urgel Bourgie Ltée
400 est, boul. Henri-Bourassa
à 9 hrs 30, pour se rendre à l'église St-Elzéar où le service sera célébré Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y à 10 hrs et de là au cimetière de la assister sans autre invitation.

SENECHAL (Charles) — A l'hôpital Notre-Dame de la Merci, le 18 octobre 1963, est décédé Charles Senechal, époux de Yvonne Rioux, demeurant à 7225 Papineau. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Bissonnette et Frères,
de Rimouski,
pour se rendre à la cathédrale, où le service sera célébré et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

SENEZ (Gérard) — A Montréal, le 18 octobre 1963, à l'âge de 63 ans, est décédé M. Gérard Senez, pharmacien, époux de Bertha Bélanger. Les funérailles auront lieu mardi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Adrien Bazinet Inc.
1922 boul. Rosemont
à 8 hrs 40, pour se rendre à l'église Ste-Gemma où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

THEORET — A Trois-Rivières, le 18 octobre 1963, à l'âge de 71 ans, est décédé M. Léopold Théoret, époux de Lucette Pruneau, demeurant à 783 Bonaventure (Trois-Rivières). Les funérailles auront lieu mardi le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons de la Société Coopérative de frais funéraires
4848 rue Papineau
à 9 h. 45, pour se rendre à l'église Notre-Dame-du-St-Sacrement où le service sera célébré à 10 h., et de là au cimetière de C.-D.-N., lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

THEORET (Herménégilde) — A St-Eustache, le 18 octobre 1963, à l'âge de 87 ans, 6 mois, est décédé Herménégilde Théorêt, époux de feu Georgianna Brisebois, fondateur et président de la Caisse populaire de St-Eustache, membre des Artisans, membre de la Ligue du Sacré-Coeur et du Tiers-ordre, ancien juge de paix, frère de Mgr le chanoine Joseph théorêt, oncle des abbés Adrien, Henri, Florian Robillard, jésuite, de la Rév. Soeur Marie-Henri, c.n.d., Victorian Théorêt et du Père Jules Théorêt, missionnaire en Afrique, demeurant chez son fils, Georges, 218 rue Houle, à St-Eustache. Les funérailles auront lieu mardi, le 29 octobre courant. Le convoi funèbre partira des salons
Alban Mallette,
146 rue St-Louis,
St-Eustache
pour se rendre à l'église paroissiale, où le service sera chanté, et de là, au cimetière du même endroit. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

TREMBLAY (Oscar) — A Montréal, le 17 octobre 1963, à l'âge de 80 ans, est décédé M. Oscar Tremblay, ex-employé de la Commission du transport de Montréal, division Mont-Royal, époux de Zérilda Perron père de Robert et Jules, demeurant 6642, 1ère avenue, Rosemont. Les funérailles auront lieu lundi le 21 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Paul & Fortin,
831 avenue Laurier est
pour se rendre à l'église St-Marc, où le service sera célébré à 10 heures et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement à sa demeure à 9.45 hres.

TRUDEAU (Georges) — A Longueuil, le 18 octobre 1963, à l'âge de 66 ans, est décédé Georges Trudeau, époux de Marguerite Savaria, demeurant au 260 St-Thomas. Les funérailles auront lieu mardi, le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons
B. Francoeur & Fils Enrg.,
70 boul. Lemoyne
à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Pierre-Apôtre, de Longueuil, où le service sera célébré à 9 h., et de là, au cimetière de Varennes, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

VINCENT (Jean-Paul) — A Montréal, le 19 octobre 1963, à l'âge de 46 ans est décédé Jean-Paul Vincent, époux de Gilberte Gélinas, demeurant à 2203 Place Etienne-Brûlé, père de Françoise, Lorraine. Les funérailles auront lieu mardi, le 22 courant. Le convoi funèbre partira des salons
Roland Bisson Inc.
1415, rue Fleury Est
à 8 hres 45, pour se rendre à l'église de la Visitation, où le service sera célébré à 9 heures et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

in memoriam

BOYER (Gonzague) — Séparés de vous depuis 3 ans, votre souvenir demeure toujours. Votre fille et gendre Jacqueline et Robert et vos petits-enfants.

BOYER (Gonzague) — A la douce mémoire de notre père décédé le 19 octobre 1960. Nous pensons à vous toujours, veillez sur nous cher papa. Vos enfants Marcelle et André.

BOYER (Gonzague) — A la douce mémoire d'un époux bien-aimé, 3 ans se sont écoulés sans rien n'effacer de ton souvenir. Une grand-messe sera chantée à la maison du Sacré-Coeur. Ton épouse.

BOYER — A la douce mémoire de notre cher beau-père et grand-père "Gonzague", décédé le 19 octobre 1960. Son souvenir restera à jamais gravé dans le coeur de sa belle-fille Alicia et de ses petits-enfants Bryan et Alicia.

REMERCIEMENTS

CADIEUX — Nous désirons exprimer notre profonde reconnaissance à tous ceux qui nous ont témoigné des marques de sympathie soit par offrandes de messes, fleurs, bouquets spirituels, messages de condoléances, visites, assistance aux funérailles ou toutes autres manières, lors du décès de Dame Albert Cadieux. Ces marques de sympathie nous on vraiment touché et resteront longtemps dans notre mémoire. Les personnes ayant omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

DUROCHER — La famille de feu Roméo Durocher remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Roméo Durocher, décédé le 6 octobre 1963, soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathie, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

DESGROSEILLIERS (Clerina) — La famille de feu Mme Clerina Desgroseilliers et ses enfants M. et Mme Jean-Paul Théorêt (Aldea), M. et Mme Claude Desgroseilliers, M. et Mme Rosaire Rochon (Fernande), M. et Mme Fernand Desgroseilliers, M. et Mme Réal Desgroseilliers remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Mme Clerina Desgroseilliers survenue le 27 août 1963, soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathie, télégrammes, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles. Les personnes ayant omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels.

McDUFF — Le mari et la famille de feu Eva King McDuff remercient tous ceux qui leur ont témoigné des marques de condoléances. La sympathie dont ils ont fait preuve à l'occasion du décès de cette mère et épouse irremplaçable nous a profondément touchés et nous les en remercions de tout coeur.

ROBIN — Mme Edmond Robin et ses enfants remercient sincèrement les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Edmond Robin, survenue le 9 septembre 1963, soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathie, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

Messes Anniversaires

OUIMET — Le 21 octobre, à 7 h. 15 et 8 heures, à l'église Ste-Catherine-de-Sienne, seront chantées 2 messes anniversaires pour le repos de l'âme de M. Jacques Ouimet, recommandées par son épouse. Parents et amis sont priés d'y assister.

SALONS MORTUAIRES MODERNES
GEO. GODIN
DIRECTEUR de FUNERAILLES
518-528 est, rue Rachel Montréal 34
Nouv. succursale 10,540 av. Papineau
LA. 4-3571
SERVICE D'AMBULANCE

ADOLPHE LEMAY
Directeur de funérailles
SALONS MODERNES
17 est, rue LAURIER
CR. 4-2487
AIMERIO LEMAY président
ANDRE LEMAY vice-président
MAURICE LEMAY, sec.
Succursale 7601 est, NOTRE-DAME — CL. 5-2693
Service d'ambulance

CR. 3-3096
Jean-Pierre
FLEURISTE
fleurs pour toutes occasions
915 EST, ST-ZOTIQUE

En dernier hommage
OFFREZ UNE
COURONNE DE FLEURS
LA FAÇON TRADITIONNELLE D'OFFRIR "SES CONDOLEANCES" EST AVEC DES FLEURS
CONSEIL DES FLEURISTES DU CANADA

? L'ART DANS LES FLEURS
Pourquoi toujours
La Patrie Fleuriste
IL Y A SUREMENT UNE RAISON
168 EST, STE-CATHERINE
UN. 1-8471

René THERIAULT Ltée
Salons funéraires des plus modernes
SERVICE D'AMBULANCE
1120 est, rue Jean-Talon
273-7521

Jos Lussier & Fils
DIRECTEURS DE FUNERAILLES
4715-33 PAPINEAU
LA. 3-1242

Geo. Brien Inc.
RESIDENCE FUNERAIRE FUNERAL HOME
RA.8-8500
Nouveau
Moderne
Ultra-chic
4 salons air climatisé
SERVICE JOUR ET NUIT
2251 EST, JEAN-TALON

Maison fondée en 1877
J. BRUNET LIMITEE
MONUMENTS
INSCRIPTIONS et NETTOYAGES
5119, av. Decelles
(près du ch. Reine-Marie)
RE. 8-8686

J. S. VALLEE
DIRECTEURS DE FUNÉRAILLES
LIMITÉE
SALONS MORTUAIRES
6821, RUE ST-HUBERT
274-9494
6821, rue St-Hubert
6662, rue ST-DENIS
5310, av. DU PARC
2548, BEAUBIEN E.
4838, rue Papineau
4201, rue Hochelaga
107 Ste-Anne, Ste-Anne-de-Bellevue

Il faut voir . . .
les monuments de Smith Bros avant d'acheter
pour 3 raisons
● C'est la saison des nouvelles créations.
● C'est la saison des meilleurs prix.
● Et c'est toujours la saison du confort grâce à notre salle intérieure d'échantillons.

Double garantie pour chaque monument
Smith Bros.
Memorial Art Limited
FONDEE EN 1882
2116, rue BLEURY VI. 2-8806
(Juste au sud de Sherbrooke)
OUVERT tous les jours de 9 hres a.m. à 7 h. p.m.
Samedi et dimanche de 1 hre à 5 hres p.m.
Stationnement gratuit à l'arrière de notre bureau pour nos clients.

Historique du conflit maritime des Grands lacs

Hal Banks, l'homme qui a mis le feu entre Washington et Ottawa

par Robert RICE

OTTAWA, (PC) — Ex-détenu, matelot, organisateur syndical et, depuis 1949, président du Syndicat international des marins du Canada, Al Chamberlain Banks, massif personnage de 54 ans originaire de l'Iowa, a mis le Canada et les Etats-Unis aux prises avec une peut-être lieu à une pénible crise syndicale qui donnera épreuve de force entre les deux pays.

Il est au centre d'un tissu où tout s'enchevêtre : politique, intrigue, violence et controverse.

HAL BANKS

A cause de cet homme, les relations entre le Canada et les Etats-Unis se sont échauffées. Les chefs gouvernementaux et ouvriers se sont aventurés, de chaque côté de la frontière, à faire des déclarations qu'ils eussent sans doute évitées s'ils n'avaient écouté que la diplomatie.

Le gouvernement canadien est en voie de prendre une mesure sans précédent. Il impose une tutelle fédérale au SIM canadien et à quatre autres syndicats maritimes représentant quelque 22,000 marins, ingénieurs maritimes et officiers de pont canadiens.

Le Parlement a approuvé un projet de loi autorisant le gouvernement à assumer la direction de toutes les opérations des cinq syndicats et à contrôler toutes leurs activités. Le projet a obtenu la sanction royale en fin d'après-midi hier ; il lui faudra de plus être proclamé par le cabinet, mesure qu'il est possible de prendre sans délai ou de différer indéfiniment.

Entretemps, Ottawa se prépare à une manifestation de masse que les membres du SIM, qui ont commencé vendredi à quitter leurs navires, tiendront devant la colline parlementaire pour protester contre le projet de loi de mise en tutelle.

Eléments troublants

Alors que la crise des Grands lacs tourne autour de Banks, les observateurs qui suivent la situation à Ottawa décèlent certains éléments troublants dans le différend :

1. La FAT-COI a refusé de reconnaître l'autonomie du Congrès du travail du Canada, dans le règlement des problèmes syndicaux canadiens.

2. On craint que le différend entre la FAT-COI et le CTC ne tourne en conflit public et que les syndicats américains ne boycottent les navires canadiens, pour s'opposer à la tutelle et que les syndicats ne répondent en fermant la voie maritime du Saint-Laurent aux navires américains.

3. Il y a enfin les tensions diplomatiques qui ne peuvent que résulter de la situation.

Depuis son arrivée au Canada en 1949, Banks a été dénoncé par les syndicats, par les journaux et par le Parlement.

Mais, c'est surtout le juge T. G. Norris, qui, après avoir mené pendant un an une enquête sur la situation de la navigation dans les Grands lacs, a attiré l'attention sur le rude personnage qu'est Banks.

Le rapport Norris

Dans son rapport de deux volumes, qu'il a remis au ministre du Travail, M. Allan J. MacEachen, le juge de la Cour d'appel de la Colombie-Britannique a dit du SIM, tel qu'il existe au Canada, qu'il est en proie à l'illégalité et à la corruption. Il a déclaré de Banks qu'il est un individu "cruel, malhonnête, vénal et assoiffé de pouvoir".

Il l'a montré sous les traits d'un tyran sans loi et non civilisé qui recourait impitoyablement à la terreur, à la violence et à la technique du grossier mensonge pour dominer les membres de son syndicat et les armateurs. Le juge a précisé qu'en réalité Banks constituait à lui seul une dictature sur toute l'industrie maritime canadienne.

Le rapport Norris ajoute que la dictature de Banks était appuyée par une collusion "sans loi" de syndicats américains : le SIM de l'Amérique du Nord, les teamsters et l'Association internationale des débardeurs.

Cette alliance, a observé le juge, pourrait désorganiser la navigation dans les ports américains, fomenter des luttes syndicales et fermer la voie maritime du St-Laurent à toute navigation, mettant ainsi en péril l'économie canadienne.

Le juge a également mis sur le compte du SIM 32 agressions perpétrées sur des hommes et des femmes au Canada et aux Etats-Unis ainsi que nombre d'autres incidents, faisant notamment état de tracasseries, d'intimidations, de menaces et de méfaits contre la propriété.

Tous les incidents relevés se sont produits au cours des trois dernières années, a précisé le juge.

But de la tutelle

En proposant l'imposition de la tutelle, le juge Norris a suggéré qu'elle aurait pour fonctions principales de démettre Banks de ses fonctions, de procéder à un nettoyage au sein du SIM et de restaurer la démocratie parmi ses 15,000 membres.

Les tuteurs assumeraient la direction et le contrôle du SIM, auquel son allégeance à l'endroit de la FAT-COI confère un caractère international, de même que de quatre syndicats exclusivement canadiens : l'Union maritime canadienne, organisation rivale du SIM qui compte environ 550 membres; la Guilde de la marine marchande, qui compte 2,500 officiers; l'Association nationale des ingénieurs de marine, 150 membres; et 13 locaux de la fraternité canadienne des cheminots, employés de transport et autres employés.

Les membres de la commission de tutelle auront les pouvoirs nécessaires pour prendre en main la direction des syndicats, écarter ou suspendre officiers et employés et leur nommer des remplaçants, proposer des changements constitutionnels, nommer des comités de négociations et les conseiller dans les négociations collectives et décréter des grèves. Le régime de tutelle doit durer pendant trois ans, mais le Parlement pourra le prolonger.

Quiconque sera convaincu de faire obstruction au travail des tuteurs sera passible d'une amende de $10,000 et de deux ans d'emprisonnement.

Le projet de tutelle privée

C'est sans le moindre enthousiasme que le Congrès du travail du Canada a appuyé la tutelle, à laquelle s'est, d'autre part, violemment opposée la FAT-COI aux Etats-Unis. Dans le but de trouver une solution de rechange, les deux centrales syndicales, par l'intermédiaire des gouvernements canadien et américain, ont tenté de s'entendre sur un projet de tutelle syndicale.

Jusqu'à maintenant ces efforts n'ont donné aucun résultat, mais les négociations se poursuivent en coulisse.

Les observateurs à Ottawa croient encore en la possibilité d'une tutelle à caractère privé, les parties en cause étant susceptibles de faire des concessions devant l'imminence de l'intervention gouvernementale.

Echanges enflammés

Le CTC a fait porter le blâme de l'échec des négociations sur la FAT-COI.

Le secrétaire américain du Travail, M. Willard Wirtz, qui sert d'intermédiaire dans les pourparlers avec le Canada, a rétorqué que le CTC avait eu tort d'insister pour que deux des trois tuteurs syndicaux soient des Canadiens.

Le président George Meany de la FAT-COI a en même temps exprimé une opposition absolue à la tutelle gouvernementale, dénonçant le rapport Norris comme une attaque inspirée par la vengeance et obéissant à des motifs de haine contre le SIM du Canada. Il a de plus fait appel à toutes les filiales de la FAT-COI pour qu'elles appuient le SIM "dans sa lutte contre la destruction de sa liberté syndicale dans l'industrie maritime canadienne."

Leurs interventions ont donné lieu à des réactions passionnées au Canada. L'ancien premier ministre John Diefenbaker a parlé d'un "affront injustifié" à l'endroit du Parlement canadien.

M. Diefenbaker a demandé au premier ministre Pearson s'il porterait à la connaissance du président Kennedy la façon de penser des Canadiens au sujet des observations de M. Wirtz.

M. Pearson a déclaré que le gouvernement américain et la FAT-COI n'avaient pas pris conscience que le différend des Grands Lacs est une affaire essentiellement canadienne qu'il revient aux Canadiens de régler selon les normes de la loi canadienne.

Il a téléphoné au président Kennedy pour lui exposer bien clairement la position du Canada et tenter d'obtenir sa coopération de façon à résoudre le problème sans nouvelle friction.

Banks arrivait des ports de San Francisco lorsqu'il a mis les pieds au Canada en 1949, pour diriger le SIM dans une lutte en vue de détruire le syndicat canadien des marins qui était dominé par les éléments communistes. Ce fut l'un des conflits syndicaux les plus violents et les plus sanglants du Canada. Banks réussit à triompher avec l'aide du syndicalisme canadien, du gouvernement et des armateurs.

Il affermit son pouvoir et son empire syndical jusqu'à ce que le CTC expulse le SIM en 1960 en raison d'agression contre un autre syndicat.

Une cour de citoyenneté avait repoussé la demande de citoyenneté canadienne de Banks, notant qu'il avait comparu 13 fois en cour depuis 1930, les délits criminels dont on l'accusait couvrant toute une gamme de méfaits, de la félonie jusqu'au trouble de la paix ; du meurtre jusqu'à la contrebande de cigarettes ; des menaces jusqu'au libelle.

"Il est vrai, avait déclaré le juge Paul Fontaine, que ces accusations n'ont donné lieu qu'à quatre convictions, mais la cour ne peut ignorer les 13 accusations, car, après tout, il est possible qu'un homme soit déclaré légalement innocent par une cour et qu'il soit moralement coupable."

Banks a passé près de quatre ans à San Quentin pour avoir négocié de faux chèques. Il fut mis en liberté en 1934. En 1949, le gouverneur de la Californie lui accorda un pardon plein et sans réserve, dans le but de connaître qu'il s'était réhabilité.

Plus tard, le gouvernement canadien accorda à Banks le statut d'immigrant, ce qui le mettait hors de portée de tout ordre de déportation, sauf pour activités subversives.

Après avoir expulsé le SIM de ses rangs, le CTC a institué en 1961 l'Union maritime canadienne et obtint l'année suivante des droits de négociations pour les équipages de la Upper Lakes Shipping Limited de Toronto.

Lutte sourde

Prétextant un lockout, le SIM, appuyé par le service maritime de la FAT-COI, a entrepris une campagne systématique de tracasseries contre les navires dont les équipages appartenaient à l'UMC, et une campagne de violence et d'intimidation éclata contre les adversaires du SIM.

La CTC demanda une intervention gouvernementale et une enquête, disant qu'un "règne de terreur" s'était installé sur les Grands lacs. L'initiative gouvernementale étant différée, le CTC, comme mesure de représailles, boycotta les navires dont les équipages appartenaient au SIM dans la voie maritime du Saint-Laurent les 5 et 6 juillet 1962. La voie maritime fut fermée pendant 30 heures, ce qui força le gouvernement à instituer la commission d'enquête Norris.

Le SIM continua de recourir à ses méthodes de tracasserie pendant que le juge Norris menait son enquête publique, tenant 17 séances publiques, entendant 187 témoins, recevant 839 pièces à convictions et compilant un dossier de 16,332 pages.

Le premier ministre Pearson a soulevé ce problème lors de sa rencontre des 16 et 17 mai avec le président Kennedy, à Hyannis Port. Les deux chefs d'Etat avaient convenu que tous les navires devraient avoir une entière liberté de mouvement sur les Grands lacs.

Mais les navires n'ont pas eu de liberté de mouvement. Un cargo canadien, le "Howard L. Shaw" de la Upper Lakes Shipping, a été immobilisé pendant des mois à Chicago, par suite du boycottage des débardeurs, qui appuyaient le SIM, en dépit d'une injonction des tribunaux et de l'imposition de lourdes amendes contre leur syndicat.

Et on est encore loin d'un règlement.

En demandant les pouvoirs nécessaires à l'imposition d'une tutelle, le ministre du Travail, M. MacEachen, a donné un grave avertissement.

La situation, a-t-il dit, est susceptible de se détériorer avant de s'améliorer.

L'UIOVD lance un appel au public pour boycotter les produits d'un manufacturier

L'Union internationale des ouvriers du vêtements pour dames (CTC) a lancé un appel auprès de 10,000 détaillants canadiens aujourd'hui, afin d'obtenir que ces derniers appuient l'UIOVD dans sa dispute avec le plus important manufacturier de vêtement d'enfant du Canada. Le syndicat accuse ce manufacturier de mettre en question "les droits démocratiques . . . (et) en somme, le gagne-pain" des 400 ouvriers et ouvrières qu'il emploie."

L'organisme syndical qui compte 20,000 membres au Canada, dans une lettre sans précédent adressée aux détaillants du pays et rendue publique aujourd'hui, affirme que 24 ouvriers ont été renvoyés par Canadian Children's Wear il y a presque deux mois maintenant "parce que tout simplement, ils s'étaient décidés à joindre les rangs" de l'UIOVD. Le syndicat ajoute que ces 24 ouvriers — et les 400 autres qui travaillent encore dans l'atelier — "sont financièrement à la merci" de la compagnie en question.

L'UIOVD tente de syndiquer l'important atelier de Montréal depuis les trois dernières années. L'Union représente actuellement les ouvriers de plus de 500 ateliers de confection dans tous les coins du Canada.

La lettre, signée par Si Bresner, directeur du Service de recrutement et d'organisation de l'UIOVD, posait les questions suivantes :

"Pensez-vous qu'en tant que citoyen canadien ayant foi dans le respect des lois et des droits des individus vous devriez-continuer à encourager une compagnie qui a adopté une telle attitude envers ses employés.

"Croyez-vous que Canadian Children's Wear est un "bon employeur" selon les normes auxquelles tous les canadiens font honneur ?"

Après avoir posé ces questions, la lettre poursuivait "il n'en tiendra qu'à vous de décider si oui ou non Canadian Children's Wear mérite encore votre appui".

Heures d'affaires : 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouvert jeudi et vendredi soir jusqu'à 9 h.

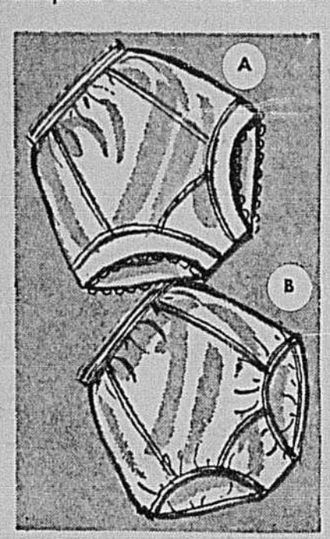
Dupuis vente à un DOLLAR au sous-sol

VI. 2-6171 — commandes téléphoniques acceptées dès 9 h. du matin

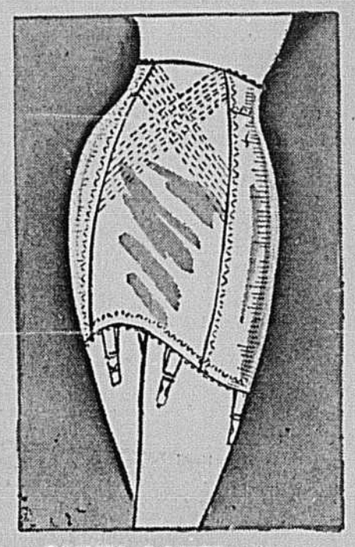
BAMBINS 2 à 6
1.00
PANTALONS de velours de coton côtelé lavable. CORDUROY : rouge, marine, brun, vert. Taille dos élastique.
SOUS-SOL, RAYON 1555

SALOPETTES
1.00
12-18-24 mois — CORDUROY lavable en bleu, rouge, jaune. Entre-jambes fermant sur boutons-pression. Le haut à plastron et bretelles.
SOUS-SOL, RAYON 1555

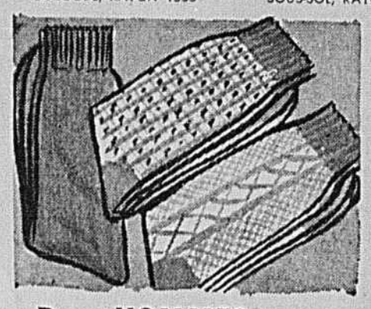
CHEMISES FLANELLE
1.00
Flanelle en écossais rouge — bleu — brun. Chemise pratique pour l'automne et l'hiver. Manches longues. Pour 3 à 6 ans.
SOUS-SOL, RAYON 1555



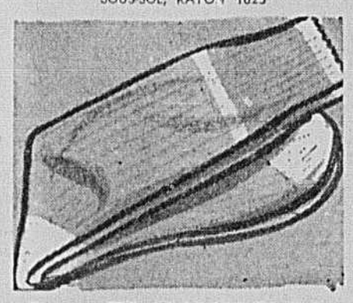
CULOTTES DAMES
2 pour 1.00
Très courtes culottes tricot rayonne genre BRIEF, texture élastique en deux sens. Taille sur élastique. P.M.G. a) avec revers b) jambes élastiques.
SOUS-SOL, RAYON 1385



GAINES DAMES
ord. 1.98 et 2.98
1.00
"FIGURE MAKER". P.M.G. Devant satin léger, piqûres croisées. Côtés et dos en élastique. Taille 2 po. Blanc.
SOUS-SOL, RAYON 1385

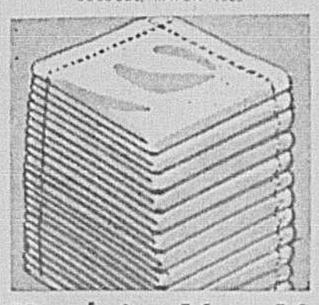


Pour HOMMES
2 paires pour 1.00
CHAUSSETTES NYLON. Tricot extra résistant en teintes variées. Pointures pour tous, ces chaussettes étant d'un tricot élastique extensible.
SOUS-SOL, RAYON 1625



Pour TRAVAILLEURS
2 paires pour 1.00
CHAUSSETTES GRIS NEUTRE en laine et nylon ou en coton et laine. Talons renforcés. Pointure moyenne.
SOUS-SOL, RAYON 1625

Gants pour hommes
Spécial la paire 1.00
Tricot de laine confortable pour la tenue de rue. Brun, marine, charcoal. Intérieur brossé doux et confortable. Pointures P.M.G.
SOUS-SOL, RAYON 1625



Mouchoirs 16 x 16
7 pour 1.00
Fin coton blanc, aussi en blanc à bordure imprimée de teintes variées. Ourlet ¼ po.
SOUS-SOL, RAYON 1625

GARÇONS 8 à 16 ans
CHEMISES SPORT en coton ou finette tartans, quadrillés et diverses teintes. Col sport. Poche, manches longues, poignets boutonnés.
SOUS-SOL, RAYON 1665
1.00

SOUS-VETEMENTS
chaque pièce
1.00
"Suedeknit". Tricot de coton blanc "Sanforized", lavable sans refouler. CAMISOLES P.M.G., manches courtes. CALEÇONS jambes longues, taille élastique. Blanc 24 à 32.
SOUS-SOL, RAYON 1665

TABLIERS DAMES
Coton durable, divers dessins, bleu, vert, rose. Devant bavette, larges épaulettes, attaches au dos.
SOUS-SOL, RAYON 1535
1.00

NYLONS FILET
3 paires 1.00
BEIGE DORE — Nylons filet 400 aiguilles, 15 deniers. Talon/bout renforcés. (Imperfections non apparentes). Pointures 8½ à 11 pour dames.
DUPUIS — SOUS-SOL, RAYON 1375

SPECIAL LUNDI MATIN SEULEMENT à 9 h. 30
S.V.P. pas de commandes postales, P.S.L., ni téléphoniques
AUBAINES INCROYABLES
PAYEZ et EMPORTEZ
Les premiers arrivés... les premiers servis
Nous nous réservons le droit de restreindre le nombre de ces articles à chaque client

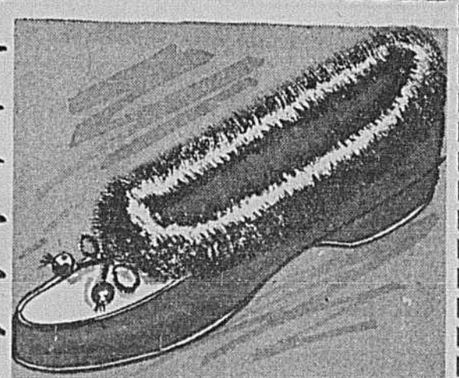
220 SEULEMENT
COUVRE-MEUBLES
Texture coton/rayonne, fond gris ou rouge. Environ 58 x 98 po. Pour chaise, sofa. Ord. 3.97 CHACUN
SOUS-SOL, RAYON 1745
1.97

259 SEULEMENT
CULOTTES BREECHES
Molleton ou frise de laine en brun ou marine. Genoux empiècement de cuir, chevilles lacées. 10 ans (28), 12 ans (30), 14 ans (32), 16 ans (34). Ord. 3.98. CHACUNE
SOUS-SOL, RAYON 1655
1.29

500 SEULEMENT
ROBES RAYONNE Ord 2.97
En bleu ou vert. Pour la maison, les courses. Manches courtes ou sans manches. Aussi COTON ARNEL ET TISSU "LAVEZ/PORTEZ". 14½ à 18½ et 14 à 20.
SOUS-SOL, RAYON 1535
1.87

280 SEULEMENT
MAILLOTS COLLANTS
Fillettes 10-12, 12-14. Tout nylon extensible, en rouge, marine dans le groupe. Taille à large élastique. Ord. 1.79
SOUS-SOL, RAYON 1375
.97

VETEMENTS DE SPORT pour dames, jeunes filles
prix de solde lundi 1.00
• Jupes • Panlatons • Blouses et autres vêtements de sport lavables en coton "Chino" ou en "Terylene". Tailles dans le groupe: 10 à 18.
s.v.p., pas de commandes postales, p.s.l. ni téléphoniques
DUPUIS — SOUS-SOL, RAYON 1545



PANTOUFLES DE DAMES
pointures 4 à 9 — ord. 1.29
SPECIAL la paire 1.00
Simili-cuir en rouge ou bleu avec chaude doublure laineuse. Bordure de fourrure "nylon". Semelles chromées et talons coussinés. Pointures 4 à 9 (pas de ½).
DUPUIS — SOUS-SOL, RAYON 1455

Dupuis Frères 865 EST, RUE STE-CATHERINE MONTREAL COMMANDES TÉLÉPHONIQUES VI. 2-6171 AUTRES APPELS VI. 2-5151